

**168263**













Rare

101  
16826  
11.3.9  
✓  
✓

# ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

—ঃঃ ০ ঃঃ—

প্রথমেইচক্রে—অষ্টমোহধ্যায়ঃ ।

—০০—

মূলং, পদ-বিশেষণং, অর্থানুগারিনী ব্যাখ্যা, বাক্যভাবঃ, দায়ণভাষ্যং,

ভাষ্যভাবঃ, বিশদার্থঃ প্রকৃতি লব্ধতঃ ।

• • •

পুজনীয়-শ্রীযুক্ত-দুর্গাদাস-লাহিড়ী-শর্মণা

সম্পাদিতঃ ব্যাখ্যাতঃ চ ।

কৌলীশ্চতুষণোপেত উপাধি লাহিড়ী-মুতঃ ।  
শান্তিল্যবংশশস্তুতো রামমোহনজো দ্বিজঃ ॥  
বর্দ্ধমানাখ্য-জেলায়াং গ্রামে রামচন্দ্রপুরে ।  
আসীং সুধীঃ সুধারামঃ সর্ব্বেষাং প্রীতিসাধকঃ ॥  
দুর্গাদাপঃ সূতস্তস্ত্র সাহিত্যগতজীবনঃ ।  
বসতি স্বগণৈঃ সহ হাবড়া-সহরেহধুনা ॥  
'পুথিবীরঠিহাস' ইতি খ্যাতো গ্রন্থস্তস্ত্র ।  
সুধীনাং তৃপ্তিসাধকঃ সত্যতত্ত্বপ্রকাশকঃ ॥  
ব্যাক্যায়ান্ চতুর্বেদস্ত্র সম্প্রতি গ রতো ভবেৎ ।  
কৃপয়া জ্ঞানদেবস্ত্র সিদ্ধির্ভবতু শাস্বতী ॥  
মন্মানুসারিণী-ব্যাক্য ভূত্বা অজ্ঞাননাশিনী ।  
জ্ঞানালোকপ্রদা ভূয়াং সর্ব্বেষামন্তরে সদা ॥

ও

# স্বাধেদ-সংহিতা ।

—•••••

অষ্টমোহধ্যায়ঃ ।

—•••••

প্রথমঃ স্তম্ভঃ । বোড়শোহস্ত্যাকঃ । ত্রয়োদশাধিকশততমঃ সূক্তঃ । অষ্টমোহষ্টকঃ ৮  
অষ্টমোহধ্যায়ঃ । প্রথমাদিক্য চতুর্ধশ্যন্তঃ চত্বারঃ বর্গাঃ ॥

•••

ত্রয়োদশাধিকশততমঃ সূক্তঃ ।

—•••••

এই সূক্তে নুতন অধ্যায় এবং নুতন পর্বার আরম্ভ হইল । এই সূক্তের পরবর্তী অষ্ট  
আটটি সূক্তে এই অধ্যায় শেষ চইবে । অধ্যায়-শেষের সঙ্গে সঙ্গে প্রথম অষ্টকটিও সম্পূর্ণ  
হইবে । এই সূক্ত হইতে আরম্ভ করিয়া একবিংশত্যাধিকশততম সূক্ত পর্যন্ত সাতটি সূক্তে  
মোট ১০৫টি শ্লোক আছে । ইহার মধ্যে প্রথম সূক্তটি—উবা-দেবতা-বিষয়ক । দ্বিতীয় সূক্ত—  
রুদ্রদেবতা-বিষয়ক । তৃতীয় সূক্ত—সূর্য্য-দেবতায়ক । তৎপরবর্তী পাঁচটি সূক্তের দেবতা—  
অগ্নিদেবতায়ক । শেষ সূক্তটি ঈশ্র-দেবতার উদ্দেশে বিনিবেজিত ।

আলোচ্য প্রথম সূক্তটি—উবা-দেবতা-বিষয়ক । প্রচলিত ব্যাখ্যানিতে ‘উবা’ শব্দকে  
‘উবাকাল’ অর্থ ই নির্দিষ্ট হইয়াছে । তদনুসারে ব্যাখ্যানসমূহে প্রাচীনতঃ উবাকালের প্রসঙ্গই  
পরিদৃষ্ট হয় । কিন্তু বিভিন্ন শব্দের প্রচলিত অর্থের প্রতি দৃষ্টিপাত করিলে দেখিতে পাওয়া  
যায় যে, ‘উবা’ শব্দে ‘উবাকাল’ অর্থ গ্রহণ করিয়াও ব্যাখ্যানকারগণ পুরাণের ভাব-সামঞ্জস্য  
রক্ষা করিতে পারেন নাই ; -প্রায় সকল শব্দের ব্যাখ্যাতেই রূপকের আশ্রয় গ্রহণ করিতে  
হইয়াছে । তাহা হইলেও, প্রতীয়মান হয় যে, শাখা-বর্ণিত ‘উবা’ প্রকৃতপক্ষে প্রতিনিয়ত  
প্রকাশশীল ‘উবাকাল’ নহেন । দৃষ্টান্ত-স্বরূপ এই সূক্তের চতুর্থ শব্দের প্রচলিত ব্যাখ্যা  
দেখুন,—“আমরা প্রত্যহ সম্প্রদায় স্মৃত ব্যাক্যের মেন্ত্রী উবাকে জানি” ; প্রথম শব্দের ব্যাখ্যান  
লক্ষ্য করুন,—“যে সকল লোক বক্র হইয়া শুইয়াছিল, উবা তাহার মধ্যে কাহাকেও  
কোণের অস্ত্র, কাহাকেও যজ্ঞের অস্ত্র এবং কাহাকেও ধনের অস্ত্র,—সকলকেই নিজ নিজ  
কর্মের অস্ত্র আগ্রহিত করিয়াছেন” । আবার, উবা-দেবতার প্রার্থনা-স্বলক লগ্নম-শব্দের  
ব্যাখ্যান প্রতি দৃষ্টি-করুন,—“ঐ নিত্য-বৌবদী শুভ্রবলনা অকাল-চরিতা অস্ত্রকার দূর করতঃ

দর্শন-পোড়র হইয়াছেন। তিনি পার্শ্ব লম্বত ধনের দ্বন্দ্বী। হে ব্রহ্মণে! তুমি অত  
এহানের অন্ধকার দূর কর।" স্বাধীন থেকে উবাধেবতার কার্য-বর্ণনার আবার দেখুন,—  
"তিনি বিবেচনাদিগকে দূর করেন। যজ্ঞ গালন করেন, যজ্ঞার্থ প্রাকৃত্ত হরেন, তিনি যজ্ঞ  
প্রদান করেন, এবং স্নাত্ত পক্ষ প্রেরণ করেন। উবা কল্যাণবতী ও দেবগণের আকাজিক  
যজ্ঞ ধারণ করেন। হে উবা! উৎকৃষ্টরূপে অত এই স্থানে আলোক প্রকাশ কর।"  
এই লক্ষ্য ব্যাখ্যা-পাঠে, 'উবা' শব্দে নিত্য-প্রকাশশীল উবাধালের প্রতিই কি কেবল  
লক্ষ্য নির্দিষ্ট হয়?

যেদের 'উবা'দেবতা উপলক্ষে আমরা কিছু পূর্বাগর 'জানদায়িনী দেবী'. 'জানোদেবিনী  
ব্রহ্মি' অথবা 'জান-প্রকাশক কৰ্ম' ইত্যাদি-রূপ ভাব গ্রহণ করিয়া আনিয়াছি। উবা-  
প্রকরণের রূপকত্ব লম্বাক অধিপত হইলেই, কি উদ্দেশ্যে উবা-প্রকরণ বিনিযুক্ত  
হইয়াছে, তাহা স্বদয়ন হইবে। লামারণ দৃষ্টিতে লক্ষিত হয়,—উবা-লম্বাগমে গাঢ় তমলাঙ্কর  
ভূমণ্ডল বীরে বীরে আলোকমালায় বিভূষিত হইয়া উঠে; উবা-লম্বাগমে নিস্ত্রাল জীবগণ  
স্বপ্ন-চেতনা পুনঃ প্রাপ্ত হয়; উবা-লম্বাগমে জীব-জগৎ কৰ্ম-প্রবণতার পুনরুত্থান হয়।  
প্রাকৃতিক নিয়মে প্রতিনিয়ত প্রকাশশীল এই উবার উদয় এবং তৎসঙ্গেই জীবজগৎ  
কৰ্ম-সঞ্চার-লক্ষ্যের ব্যাধার—একটু স্থির চিত্তে অল্পধাবন করিলে বুদ্ধিতে পারা যায়,—  
কোন উবার প্রতি লক্ষ্য করা হইয়াছে। প্রতিনিয়তই জীবলয়নর দিবলের কৰ্ম-প্রমে  
ক্লান্ত হইয়া রাত্রি-লম্বাগমে নিস্ত্রার আশ্রয় গ্রহণ করে। নিস্ত্রিতবহ্নার জীবের বাহ্যজ্ঞান  
থাকে না; তখন জীব অজ্ঞান অচৈতন্য অবস্থায় অবস্থান করে। এই অজ্ঞান রূপকে  
রাত্রিকে অজ্ঞান বলিয়া অভিহিত করিতে পারা যায়। আবার প্রতিনিয়ত যখন রজনীর  
গাঢ় ভায়োরাশি সূর্যোদিত করিয়া উবাধাল আবির্ভূত হয়, তখন জীবগণ নিস্ত্রা ত্যাপ  
করিয়া কৰ্মক্ষেত্রে অগ্রণর হয়,—জীবের স্বপ্ন অজ্ঞান অবস্থা লোপ পায়,—মবীন উবার  
নির্গল ভীণ আলোকে জীব-জগৎ উজ্জ্বলিত হইয়া উঠে;—জীব-জগৎ নব-চেতনার আবির্ভাব  
হয়। সেই চেতনার উদ্ভাবনার মানকে স্বয় কৰ্মক্ষেত্রাজিযুখে প্রধাবিত হইতে দেখি। গাঢ়  
তমলাঙ্কর অন্তরালবর্তী পূর্ণালোক-প্রকাশের পূর্ণাভাল প্রদান করে বলিয়াই এই উবাকে  
জানদায়িনী দেবী বা জানোদেবিনী ব্রহ্মি বা জানপ্রদ কৰ্ম বলিয়া নির্দেশ করা যায়। আমরা  
দেই দৃষ্টিতেই উবাকে জানদায়িনী দেবী বা জানোদেবিনী ব্রহ্মি বা জানপ্রদ কৰ্ম বলিয়া  
উপলক্ষি করিয়াছি। যে দেবতার রূপার প্রজ্ঞান লাভ করা যায়, যে ব্রহ্মের লাহাব্যে  
জগৎর জ্ঞানের উদয় হয়, যে কৰ্ম আমাদিগের মধ্যে জ্ঞানের লক্ষ্য করিয়া দেয়, যেদের  
উবা-প্রকরণে প্রদানতঃ সেই দেবতার প্রতি বা সেই ব্রহ্মের প্রতি বা সেই কৰ্মের প্রতিই  
লক্ষ্য আছে। 'উবা'-শব্দে উবাধাল অর্থ যে অলম্বত, তাহা আমরা বলিতেছি না।  
কিন্তু, এই উবা-প্রকরণে উবা বলিতে জানোদেবিনী ব্রহ্মি বা জানদায়িনী দেবী বা  
জানপ্রদ কৰ্ম অর্থেই আমরা অধিকতর লক্ষিত দেখি।

পূর্বাগরই বলিয়া আনিতেছি—যেদ দর্পণ-বস্ত্রণ। দর্পণের লক্ষ্যে যে চিত্র স্থাপিত  
হয়, তদনুরূপ প্রতিফলিতই প্রতিফলিত হয়। তাই বিভিন্ন ব্যাখ্যাকারের বিভিন্ন দৃষ্টিতে  
ব্রহ্মার্থে বিভিন্নপ্রকারে ভাব প্রকাশ প্রাপ্ত হইয়া থাকে। যিনি যে ভাবেই ভাবুক হইয়া যোগ্য:

নির্দানেন প্রাপ্ত হউন না কেন, বেদের স্থান নির্দেশ কিন্তু সেই এক,—সেই দেবতার বা দেবতাদের মধ্য দিয়া ব্রহ্মে উপনীত হওয়া—বাটির ভিতর দিয়া লম্বটিকে প্রাপ্ত হওয়া। সেই লম্বটাই বিভিন্ন দেবতার বরূপ নির্দেশ করিতে গিয়া, তাঁহাদিগের প্রত্যেকের অভ্যন্তরে অনাদি অনন্ত ব্রহ্মের প্রভা প্রত্যক্ষ করা যায়। প্রত্যেক শক্তির, প্রত্যেক লক্ষণের, প্রত্যেক লজ্জাবের লাহিচর্যো ভগবান প্রকাশমান করেন। অগ্নি, বায়ু, ইন্দ্র, বরুণ প্রভৃতি দেবতানিচয়ের মধ্যে—তাঁহাদিগের প্রত্যেকের রূপ-স্বপ্ন-শক্তির মধ্যে—তাই ব্রহ্মের অব্যাপ্ত বৃত্তি হয়। সুতরাং এক এক দেবতার ব্রহ্মের আরোপ হইয়া থাকে। এই উবা-প্রকরণের ব্যাখ্যায় সেই তাবের পরিস্ফুটন লক্ষ্য করা যায়। তাই এই সূত্রের উবা-প্রকরণ আলোচনার উবা-কালের মধ্য দিয়া ব্রহ্মের প্রতি লক্ষ্য নির্দিষ্ট হইয়াছে।

বহুদা জানের উদ্দেশ্য হয়, বাহা প্রজ্ঞানের মধ্যে লইয়া যায়, জ্ঞানময়ের বরূপ তিন্ন তাহা আর অস্ত কিছুই নহে। সূত্র-রূপ-ভেদে আবার বিভিন্ন হইলেও আদৌ-প্রভা যেমন লক্ষ্য অস্তিত্ব, এখানেও সেই তাব মনোমধ্যে গোষণ করা যায়।

কি দৃষ্টিতে এবং কি অর্থে আমরা এবিধ তাব প্রাপ্ত হই, তাহা আমাদের মর্মান্বলম্বী-ব্যাখ্যা এবং বঙ্গভাষায় প্রকাশ পাইবে আশা করি। প্রচলিত ব্যাখ্যায় লিখিত আমাদের ব্যাখ্যার তুলনা করিয়া সুধীগণ স্মৃতিতাব গ্রহণ করিবেন।

— • —

## ত্রয়োদশাধিকশততমসূত্রানুক্রমণিকা ।

ত্রিগুণের নামঃ ।

যত নিঃশব্দিতং বেদা যো বেদেভ্যোহবিলং জগৎ ।

নির্ধমে তমসং বন্দে বিভ্রাতীর্ধমহেশ্বরং ।

উৎস লগ্নমধ্যায়ঃ ব্যাখ্যায় অষ্টমধ্যায়ো ব্যাখ্যাতুমারভ্যতে । প্রথমে মন্তলে বোড়শে অনুবাক্যে লগ্নমুক্তানি পতানি । উদমিতি বিশেষত্বমষ্টমং সূত্রং । অন্তঃসূত্রমাত্রে । ইদং বিশেষত্ববস্তং বিভ্রাতীর্ধমহেশ্বরো রাড্রোশ্চৈত । অশিষ্টান্তমাদিত্য পরিভাষ্যাসূত্রোত্তরাদিরসঃ

## ত্রয়োদশাধিকশততমসূত্রানুক্রমণিকার বঙ্গানুবাদ ।

বেদলব্ধ যাহার নিঃশব্দিত, যিনি বেদ হইতে অখিল জগৎ নির্ধারণ করিয়াছেন, আমি সেই বিভ্রাতীর্ধমহেশ্বরকে বন্দনা করি।

এই প্রকারে লগ্নম অধ্যায় ব্যাখ্যা করিয়া, অষ্টম অধ্যায়ের ব্যাখ্যা আরম্ভ করা যাউতেছে। প্রথম মন্তলের বোড়শ অনুবাক্যে পাঁচটি সূত্র ব্যাখ্যাত হইয়াছে। 'ইদং' ইত্যাদি বিশেষত্বি শব্দ-বিশিষ্ট অষ্টম সূত্র। এ বিষয়ে এইরূপ অনুক্রম আছে:—'ইদং বিশেষত্ববস্তং বিভ্রাতীর্ধমহেশ্বরো রাড্রোশ্চৈত' ইত্যাদি; অর্থাৎ, এই বিশেষত্বি শব্দ উবা-লব্ধকী, বিভ্রাতীর্ধমহেশ্বরো রাড্রোশ্চৈত-বিশেষক। 'অশিষ্টান্তমাদিত্য' এই পরিভাষা দ্বারা লম্ববৃত্তি-বেদ



কুৎস গবিঃ। অনাদেশপরিভাষা দ্বিষ্টপ্-ছন্দঃ। উষোদেবতা। দ্বিতীয়্যাক্ষরিত্তয়্যাক্ষরিত্তি  
প্রাতঃসমুদ্যাকে উষন্তে ক্রতো জৈষ্টুতে ছন্দস্ততং হুক্তং। হুক্তিভং—ইদং শ্রেষ্ঠং পুণ্ডর  
ইতি হুক্তে (আং ৪।১৪) ইতি। আশ্বিনশ্রেণে চৈদং হুক্তং প্রাতঃসমুদ্যাকাদিশেষঃ।

প্রথমমণ্ডলঃ ত্রয়োদশাদিকশততমে হুক্তে প্রথমা ষক্। গবিঃ কুৎসঃ। দ্বিষ্টপ্-ছন্দঃ।  
উষোদেবতা। প্রাতঃসমুদ্যাকে উষন্তে ক্রতো আশ্বিনশ্রেণে চ বিনিয়োগঃ।

প্রথমা ষক্।

(প্রথমং মণ্ডলং। ত্রয়োদশাদিকশততমং হুক্তং। প্রথমা ষক্।)

॥ ১ ॥ ইদং শ্রেষ্ঠং জ্যোতিষাং জ্যোতিরীর্গাচ্চিত্রঃ

প্রকৃতে অজনিষ্ট বিভূ।

যথা প্রসূতা সবিতুঃ সবায় এব।

রাক্ষ্যসে যোনিমারৈক্ ॥ ১ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ।

ইদম্। শ্রেষ্ঠম্। জ্যোতিষাম্। জ্যোতিঃ। আ। অগাং। চিত্রঃ।

প্রকৃতেঃ। অজনিষ্ট। বিভূ।

যথা। প্রসূতা। সবিতুঃ। সবায়। এব।

রাক্ষ্য। উষসে। যোনিম্। আরৈক্ ॥ ১ ॥

অদ্বিতীয় কুৎস গবিঃ। অনাদেশ পরিভাষা দ্বারা দ্বিষ্টপ্-ছন্দঃ। উষা দেবতা। দ্বিতীয়্য অ-  
ক্ষরিত্তয়্যাক্ষরিত্তি। প্রাতঃসমুদ্যাকে উষা-গবদ্বয় জৈষ্টুতে দ্বিষ্টপ্-ছন্দের এই পদ  
(প্রবৃত্ত্য)। এবিষয়ে হুক্তিত আছে;—‘ইদং শ্রেষ্ঠং পুণ্ডর ইতি হুক্তে’ (আং ৪।১৪  
ইতি)। প্রাতঃসমুদ্যাকাদিশেষ-বেদে আশ্বিনশ্রেণে এই হুক্ত (প্রবৃত্ত্য)।

মর্ম্মসুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘ইদং’ (বক্ষ্যমাণং, প্রদিক্তং) ‘শ্রেষ্ঠং’ (প্রশস্ততমং) ‘জ্যোতিষং’ (জ্যোতিষং জ্যোতিঃ) (লক্ষ্যমাণং জ্ঞানরশ্মীনাং মূলভূতং প্রজ্ঞানং ইত্যর্থঃ) ‘আ’ (লক্ষ্যতোভাবেন) ‘অগাং’ (অগচ্ছতু, অজানান্ অস্মান্ প্রাপ্নোতু ইত্যর্থঃ); ‘চিৎসঃ’ (রমণীয়ঃ) ‘প্রকৃতঃ’ (অজ্ঞানাকারাক্ষরত্ব লক্ষিত বিজ্ঞাপকঃ তদীয় রশ্মিগমূহঃ) ‘বিত্ত্বা’ (পর্যাপ্তঃ গম্, লক্ষ্যবা ইত্যর্থঃ) ‘অজনিষ্ট’ (অস্মাদ্ প্রাদুর্ভবতু); প্রার্থনার্য্যঃ ভাবঃ—অজ্ঞানেষু অস্মাদ্ জ্ঞানং আবির্ভবতু; ‘যথা’ (যস্মাৎ) ‘রাজী’ (অজ্ঞানভারূপা রাজিঃ) ‘লবিতুঃ’ (অজ্ঞানভারূপাং সূর্যাং) ‘প্রমত্তা’ (উৎপন্ন৷ গভী, জ্ঞানেন লহ অজ্ঞানজ্ঞে কর্ম্মণি লব্ধবিশিষ্টে গতি ইত্যর্থঃ) ‘উৎপন্ন’ (জ্ঞানোদয়েষ্যকায়ৈ বৃত্তিরূপাণ্যৈ ইত্যর্থঃ) ‘লবায়’ (উৎপন্নায়, প্রকাশনার্থং নিমিত্তভূতং কারণং ভবতি ইতি ভাবঃ); ‘তস্মাৎ’ ‘রাজী’ এব (অজ্ঞানভারূপা রাজিঃ এব) ‘যোনিং’ (জ্ঞানোদয়েষ্যকারাঃ উৎপন্নঃ উৎপত্তিক্রমঃ) ‘অত্রৈক’ (কথ্যতে, প্রতিপন্নতে); অয়ং ভাবঃ—জ্ঞানেন লহ যৎ কর্ম্ম লব্ধকৃতং তদেব সফলপ্রায়ং ভবতি; অতঃ অস্মাকং লক্ষ্যং কর্ম্মজ্ঞানলব্ধকৃতং ভবতু ইতি প্রার্থনা । (১ম—১১০ত্ব—১৭) ॥

অথবা,

‘ইদং’ (বক্ষ্যমাণং) ‘শ্রেষ্ঠং’ (মহত্তমমহীয়ঃ) ‘জ্যোতিষং’ (জ্যোতিষীনাং সূর্য্যাদি-গ্রহগণানাং) ‘জ্যোতিঃ’ (স্বপ্রকাশরূপং, অগংসুগম্যাকং অনির্বিচলীয়মালোকং) যদা ‘আ’ (লক্ষ্যতঃ) ‘অগাং’ (অগমৎ—দ্রবয়দহরে ইতি শ্বেদঃ); তদা ‘চিৎসঃ’ (অভূততমঃ বৈচিত্র্যাকারকঃ জ্ঞানালোকঃ) ‘বিত্ত্বা’ (ব্যাপ্তঃ গম্) ‘প্রকৃতঃ’ (অজ্ঞানলব্ধভাবাতকঃ) ‘অজনিষ্ট’ (প্রাদুর্ভবতু); ‘যথা’ (যাদুশং) ‘লবিতুঃ’ (সূর্যাং) ‘প্রমত্তা’ (উৎপন্ন৷) ‘রাজিঃ’ (স্বাস্তনিশা) ‘উৎপন্ন’ (উৎপন্ন৷) ‘লবায়’ (উৎপন্ন৷) ‘যোনিং’ (কারণং) ‘অত্রৈক’ (আরোচিতবতী ভবতি) । অয়ং ভাবঃ—যথা সূর্য্যং লব্ধভূতা রাজিঃ উৎপন্ন৷ উৎপন্ন৷ ভবতি, তদা পরমত্বক্ষণঃ উপরি ভাসমানা ইয়ং অজ্ঞানরাজিঃ জ্ঞানালোকত্ব প্রভবায় ভবতি । (১ম—১১০ত্ব—১৭) ॥

বদানুবাদ ।

এই বক্ষ্যমাণ শ্রেষ্ঠ সকল জ্ঞানরশ্মির মূলভূত প্রজ্ঞান, জ্ঞানহীন জ্ঞানাদিগকে লক্ষ্যতোভাবে প্রাপ্ত হউন; রমণীয়, অজ্ঞানাকারাক্ষর সকলের বিজ্ঞাপক, তাঁহার রশ্মিগমূহ, পর্য্যাপ্ত হইয়া, লক্ষ্যবা জ্ঞানাদিগের মধ্যে প্রাদুর্ভূত হউক; (প্রার্থনার ভাব এই যে,—জ্ঞানহীন জ্ঞানাদিগের মধ্যে জ্ঞানের প্রাদুর্ভাব হউক); যোহতু, অজ্ঞানভারূপ রাজি, প্রজ্ঞান-রূপ সূর্য্য হইতে উৎপন্ন হইলে অর্থাৎ জ্ঞানের সহিত অজ্ঞানজ কর্ম্ম লব্ধবিশিষ্ট হইলে, জ্ঞানোদয়েষ্যকার-বৃত্তি-রূপ উষাকে প্রকাশ করিবার

নিমিত্ত, নিমিত্তভূত কারণ হয়েন; সেইহেতু, অজ্ঞানতা-রূপা রাত্রিই  
জ্ঞানোন্মেষিকা উষার উৎপত্তি-কেন্দ্রে বলিয়া অভিহিত হয়েন; ( তাব  
এই যে,—জ্ঞানের সহিত যে কর্ম সম্বন্ধযুক্ত, তাহাই স্বকলপ্রদ  
হইয়া থাকে; অতএব, আমাদিগের সকল কর্ম জ্ঞানসম্বন্ধযুক্ত হউক—  
এই প্রার্থনা। ) । ( ১ম—১১৪সূ—১ম ) ।

• • •

অথবা,

এই দৃশ্যমান, মহৎ অপেক্ষাও মহৎ, জ্যোতনশীল সূর্যাদি গ্রহগণের  
অপ্রকাশক-রূপ অগৎক্ষুরণাজ্ঞক অনির্কচনীয় আলোক, যখন সর্বতোভাবে  
হৃদয়গহরাকাশে উপস্থিত হয়; তখন, অদ্ভুততম বৈচিত্র্যাকারক জ্ঞানালোক  
বিস্তৃত হইয়া, অজ্ঞান-তিমিরের বিনাশক হইয়া থাকে;—যেমন সূর্য হইতে  
উৎপন্ন অন্ধকারময়ী রাত্রিই উষাকালের উৎপত্তির কারণ হয়। ( তাব  
এই যে,—যেমন সূর্য হইতে সমুদ্ভূত রাত্রি, উষাকালের উৎপত্তির নিমিত্ত  
হইয়া থাকে, সেইরূপ পরমব্রহ্মের উপর ভাসমান এই অজ্ঞান-রাত্রি  
জ্ঞানালোকের উৎপত্তির নিমিত্ত হয়। ) । ( ১ম—১১৩সূ—১ম ) ।

• • •

পারম-ভাষ্যে ।

জ্যোতিষাং গ্রহনক্ষত্রাদীনাম্ জ্যোতমানগণের মধ্যে ইদমুৎ আখ্যং জ্যোতিঃ শ্রেষ্ঠং ।  
প্রথমতমং । অত্র কোহতিষয় ইতি চেৎ উচ্যতে—নক্ষত্রাদিকং জ্যোতিঃ স্বাভাবিকং  
প্রকাশয়তি নাত্মং । চন্দ্রস্ত বস্তুপাত্মং প্রকাশয়তি তথাপি অবিস্পষ্টপ্রকাশঃ । ঐবলং তু  
জ্যোতির্গুণগণদেব লক্ষিত অগতোহন্ধকারনিরাকরণেন বিশেষণ প্রকাশকং । অতঃ প্রথম-  
তমসিদ্ধার্থঃ । তাদৃশং জ্যোতিরূপাং । পূর্বভাং বিশ্রামং । আগতে চ তস্মিন্ চিত্তচারণীরঃ  
প্রকতোহন্ধকারাবৃত্তস্ত লক্ষিত পদার্থস্ত প্রজ্ঞাপকত্বদ্বারা সম্বন্ধিত্বং । বিভূত্যাগ্নঃ লক্ষ্যনিষ্টঃ ।

পারম-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

‘জ্যোতিষাং’ গ্রহ-নক্ষত্রাদি জ্যোতমানগণের মধ্যে ‘ইদম্’ উৎকর্ষিত জ্যোতিঃ ‘শ্রেষ্ঠং’  
প্রথমতমং । উহার কি আভিপ্রায় ? ( এ বিষয়ে ) উক্ত আছে,—নক্ষত্রাদি জ্যোতিঃ নিজেকে  
প্রকাশ করে, অতঃবাক্যে নহে । চন্দ্র যদিও অতঃবাক্যে প্রকাশ করে, তথাপি তাহা  
বিস্পষ্ট প্রকাশ নহে । কিন্তু উষার জ্যোতিঃ যুগপৎ লক্ষিত অন্ধকার নিরাকরণের  
দ্বারা বিশেষভাবে প্রকাশক ; সেই হেতু প্রথমতম—ইহাই অর্থ । তাদৃশ জ্যোতিঃ ‘আগাং’  
পূর্বদিকে আগমন করিয়াছিলেম । তিনি আদিলে পরে ‘চিত্রঃ’ চারণীর ‘প্রকতোঃ’  
অন্ধকারাবৃত্ত লক্ষণ পদার্থের প্রজ্ঞাপক তদীয় সম্বন্ধ ‘বিভূত্যা’ বিভূত্যাগ্ন হইয়া ‘লক্ষ্যনিষ্টঃ’

প্রাচুর্যং । কিঞ্চ যথা রাজী রাজিঃ স্বয়ং লবিতুঃ স্বর্ঘ্যলক্ষণং প্রযত্না । উৎপন্ন ।  
স্বর্ঘ্যো হস্তং গচ্ছন্ রাজিঃ জনয়তি । তন্নিম্ননস্তমিতে রাজ্যৈকুৎসপত্ত্যভাবঃ । এনমেব  
রাজিরপূৰ্ণবে লবায় উৎপত্তয়ে তদর্থং যোনিং স্থানং স্বকীয়াপরভাগলক্ষণমারৈক্ ।  
আরেচিতবতী । কল্পিতবতীত্বার্থঃ । যথা প্রযত্না রাজিরপূৰ্ণভাগলক্ষণং লবিতুঃ স্বর্ঘ্যলক্ষণ  
লবায় প্রপণায় জন্মনি যথা ভবতি এনং রাজিরপূৰ্ণবে উৎপাদে যজ্ঞস্য তদর্থং যোনিং  
স্বাপরভাগলক্ষণং স্থানং কৃতবতী । অত্র নিরুক্তং । ইদং শ্রেষ্ঠং জ্যোতিষাং জ্যোতিরাগমং  
চিত্রং প্রকৃততমং প্রজ্ঞাততমমজনিষ্টে নিরুক্ততমং যথা প্রযত্না লবিতুঃ প্রপণায় রাজি-  
রাদিত্যাত্মৈবং রাজ্যাবসে যোনিমরিচৎ স্থানং । ( নিঃ ২১১ ) ইতি ।

শ্রেষ্ঠং । প্রশস্তশব্দাদিত্যায়নিক ইষ্টম্ । প্রশস্ত্য শ্রঃ ইতি শ্রাদেশঃ । প্রকৃত্যৈক্যচ-  
( পাঃ ৬৪ ১৬৩ ) ঠাতি প্রকৃতিভাবাটিলোপাত্যবঃ । অগাৎ । এতেলুভীণো গা লুভীতি  
গাদেশঃ । গাতিস্থেতি লিচো লুক্ । প্রকৃতঃ । কিত জ্ঞামে । অন্তর্ভাবিত গাৰ্ধ্যং কৰ্ম্মণি  
যঞ্ । বাধাদিমোত্তরপদান্তোদাস্তবঃ । অজনিষ্টে । অনী প্রাহুর্ভাবঃ । লুঙি লিচ ইডাগমঃ ।  
বিত্ । বিপ্রসস্তোড়নং জ্ঞায়ামতি তবতেতু প্রত্যয়ঃ । স্পৃগাং স্পৃগত্যা দিনা সোরাকারা-  
দেশঃ । ওঃ স্পৃগীতি যগাদেশস্ত ন তু স্পৃগিয়ারিতি প্রাতবেশে প্রাপ্তে ছন্দস্ত্যন্তরপেতি

প্রাচুর্য হইয়াছিল । আরও, ‘গণা’ যে প্রকার ‘রাজী’ রাজি স্বয়ং ‘লবিতুঃ’ স্বর্ঘ্যের নিকট  
হইতে ‘প্রযত্না’ উৎপন্ন ; স্বর্ঘ্যই অন্ত গমন করিয়া রাজি উৎপন্ন করেন ; যেহেতু তিনি  
অন্তমিত না হইলে, রাজির উৎপত্তির অভাব । এই প্রকারেই রাজি ও ‘উৎপন্ন লবায়’  
উহার উৎপত্তির অস্ত ‘যোনিং’ স্বকীয়াপরভাগলক্ষণ স্থানকে ‘অরৈক’ আরেচিত অর্থাৎ  
কল্পনা করিয়াছেন ; অথবা, ‘প্রযত্না’ রাজির লম্প হইতে উৎপন্ন উবা যেমন ‘লবিতুঃ’  
স্বর্ঘ্যের ‘লবায়’ প্রপণের নিমিত্ত—জন্মে যেমন ( কারণ ) হয় ; সেইরূপ রাজিও ‘উৎপন্ন’  
উহার যে জন্ম তাহার নিমিত্ত হয় । উহার যে জন্ম, তাহার নিমিত্ত ‘যোনিং’ স্বাপরভাগ-  
লক্ষণ স্থানকে করিয়াছেন । এ বিষয়ে নিরুক্ত ; যথা,—‘ইদং শ্রেষ্ঠং জ্যোতিষাং জ্যোতিরা-  
গমং । চিত্রং প্রকৃততমং প্রজ্ঞাততমং অজনিষ্টে নিরুক্ততমং । যথা প্রযত্না লবিতুঃ প্রপণায়  
রাজিরাদিত্যাত্মৈবং রাজ্যাবসে যোনিমরিচৎ স্থানং ।’ ( নিঃ ২১১ ) ইত্যাদি ।

শ্রেষ্ঠং । প্রশস্ত-শব্দের উত্তর অতিশায়নিক ইষ্টম্ । ‘প্রশস্ত্য শ্রঃ’ ইত্যাদি হুত্রে  
শ্রাদেশ । ‘প্রকৃত্যৈক্যচ’ ইত্যাদি হুত্রে প্রকৃতিভাব-হেতু টি-লোপের অভাব । অগাৎ ।  
এতির ( ইন-বাতুর ) লুঙে ‘ইণোগাক্ত’ ইত্যাদি হুত্রে গা-আদেশ । ‘গাত্ত্বা’ ইত্যাদি  
হুত্রে লিচের লোপ । প্রকৃতঃ । কিত-বাতু জ্ঞানার্থক । অন্তর্ভাবিত গিজত্বার্থ-হেতু কৰ্ম্ম-  
বাচ্যে যঞ্ । ‘বাধা’ ইত্যাদি হুত্রে দ্বারা উত্তরপদের অন্তোদাস্তবঃ । অজনিষ্ট । অনী-  
বাতু প্রাহুর্ভাবার্থক । লুঙে লিচ ; ইটী আগম । বিত্ । ‘বিপ্রসস্তোড়নং জ্ঞায়াম’  
ইত্যাদি হুত্রে ভাববাচ্যো ডু-প্রত্যয় । ‘স্পৃগাং স্পৃগু’ ইত্যাদি হুত্রে ‘স্পৃ’ স্থানে আকারাদেশ ।  
‘ওঃ স্পৃগী’ ইত্যাদি হুত্রে যগাদেশের ‘নতুস্পৃগিয়ারি’ ইত্যাদি হুত্রে প্রতিবেশ প্রাপ্ত হওয়ায়,  
‘ছন্দস্ত্যন্তরপা’ ইত্যাদি হুত্রে যগাদেশ । বতায়ের দ্বারা আদ্যাদাস্তবঃ । অথবা, বি-পূর্নিক

বর্ণাদেশঃ । যাত্যয়েনান্দ্ৰাদান্তঃ । বহা নিপূর্ণান্তবতেরৌণাদিকো ভূন্থপ্রত্যয়ঃ । নিবান্দ্ৰা-  
দান্তবঃ । প্রহতা । বৃক্ত্-প্রাণিপ্রলবে । কৰ্ম্মণি নিষ্ঠা । গতিরনন্তর ইতি গতেঃ প্রকৃতি-  
স্বরভঃ । লগায় । ছন্দসি অগলবৌ বক্তব্যাবিতি নিপাতনান্দ্ৰচ্ । চিৎসান্দ্ৰোদান্তবঃ ।  
অণোহপ্রগৃহ্যত্বানানিক ইতি লংহিতারামকারঃ লান্দ্ৰানানিকঃ । এব । নিপাতন্ত চেতি  
লংহিতারাম দীর্ঘঃ । রাজিঃ । রাজেন্দ্ৰাঙ্গলানিতি ভীপ্ । যন্তেতি চেতীকারলোপঃ । অটৈক  
রিচিস্ বিরেচনে । লঙি বহলং ছন্দসীতি বিকরণত লুক্ । লঘুপঞ্চগুণে হল্গ্যাব্ভা ইতি  
ভি-লোপঃ । বর্ণব্যাপত্তা যাত্যয়েন একারন্ত ঐকারঃ । ( ১ম-১১৩২-১ম ) ।

## প্রথম ( ১২২২ ) ঋকের বিশদার্থ ।

আমরা পূর্বাণের বলিয়া আনিতেছি—এদ দর্পণ স্বরূপ । দর্পণের  
সম্মুখে যে মূর্তি স্থাপিত হয়, ঠিক তদনুরূপ প্রতিবিম্বই তাহাতে প্রতিফলিত  
হইয়া থাকে । বেদ সম্বন্ধেও তাহাই । বেদ এক নির্দিষ্ট অর্থের নির্দেশক  
নহে । বেদান্তর্গত মন্ত্রাণলীর যিনি যে দৃষ্টিতে যে অর্থ গ্রহণের  
চেষ্টা পাইবেন, তাহার চক্ষে সে অর্থ—সে ভাবই সম্বীচীন বলিয়া  
প্রতিমিত হইবে । ঐ টুকুই বেদের-বিশেষত্ব ।

আমরা ‘যদ্বা’-পর্গ্যায়ে এই মন্ত্রের চই প্রকার অর্থ নির্দেশ করিয়াছি ।  
ঐ দুই অর্থই আমরা মঙ্গত ভাব প্রাপ্ত হই । প্রথম ব্যাখ্যায় প্রার্থনার  
ভাব প্রকাশ পাইতেছে । দ্বিতীয় ব্যাখ্যানুসারে মন্ত্রটী নিত্য-মত্যতত্ত্ব-  
প্রকাশক অথবা আত্মোদ্বোধন-মূলক । মন্ত্রের প্রথম চরণের অন্তর্গত ‘অগাং’

‘হু-পাতুর উত্তর ঔণাদিক ভূন্থ-প্রত্যয় । নিব-হেতু আত্মদান্তব । প্রহতা । বৃক্ত্-পাতু  
প্রাণি-প্রলবার্ধক । কৰ্ম্মে নিষ্ঠা । ‘গতিরনন্তরঃ’ ইত্যাদি হ্রস্বে ‘গতি’র ( গম পাতুর ) প্রকৃতি-  
স্বরভঃ । লগায় । ‘ছন্দসি অগলবৌ বক্তব্যো’ ইত্যাদি হ্রস্বে নিপাতন-হেতু অচ্ । চিৎ-হেতু  
অন্তোদান্তবঃ । ‘অণোহপ্রগৃহ্যত্বানানিক’ ইত্যাদি হ্রস্বে লংহিতায় অকার লান্দ্ৰানানিক ।  
এব । ‘নিপাতন্ত চ’ ইত্যাদি হ্রস্বে লংহিতায় দীর্ঘ । রাজী । ‘রাজেন্দ্ৰাঙ্গলো’ ইত্যাদি হ্রস্বে  
ভীপ্ । ‘যন্তেতি চ’ ইত্যাদি হ্রস্বে ঐকার-লোপ । অটৈক । রিচিস্-পাতু বিরেচনার্ধক ।  
লঙে ‘বহলং ছন্দসি’ ইত্যাদি হ্রস্বে বিকরণের লোপ । লঘুপঞ্চগুণে ‘হল্গ্যাব্ভাঃ’ ইত্যাদি  
হ্রস্বে ভি-লোপ । বর্ণব্যাপত্তি ধারা যাত্যয়েন হ্রস্বে ঐ-কার স্থানে ঐ-কার ১ ৭

এবং দ্বিতীয় চরণের অন্তর্গত ‘অজনিষ্ট’—এই দুইটী ক্রিয়াপদের প্রতি-  
বাক্য গ্রহণ-উপলক্ষেই ভাবপার্থক্য দাঁড়াইয়া গিয়াছে। এ মন্ত্রের ঐ  
দুইটী পদই প্রথম আলোচ্য। প্রার্থনা-পক্ষে ‘অগাং’ পদে ‘আমুক—  
আমাদিগকে প্রাপ্ত হউক’ এবং ‘অজনিষ্ট’ পদে ‘আমাদিগের মধ্যে  
আবির্ভূত হউক’—এইরূপ অর্থ গৃহীত হইয়াছে। আবার ঐ দুইটী  
পদে যথাক্রমে ‘আগমন করিয়াছেন’ এবং ‘প্রাদুর্ভূত হইয়াছিল’ অর্থ-  
গ্রহণ করিয়াও নিত্য-গত্যতত্ত্ব-স্বাপক ভাব নিষ্কাশিত হইতে পারে।  
আমরা দুই অর্থেই সঙ্গতি দেখি।

মন্ত্রটী দুর্ভেদ্য জটিলতা-জালে সমাচ্ছন্ন। কেবলমাত্র মন্ত্রান্তর্গত  
পদাবলীর অর্থ-গ্রহণ করিয়া কেহই মন্ত্রের মর্ম নির্দেশ করিতে পারেন  
নাই। সকল ব্যাখ্যাকারই ব্যাখ্যা-ব্যপদেশে কোনও না কোনও পদ  
অপ্যাহার করিয়াছেন। অধ্যাহার-কালে ব্যাখ্যাকারগণ, মন্ত্রান্তর্গত  
‘ইদং’ পদে ‘উষাকাল’ অর্থ গ্রহণ করিয়া ভাবগত দেখাইয়াছেন।  
আমরা কিন্তু ‘ইদং’ পদের সাধারণতঃ প্রচলিত অর্থেই সঙ্গতি উপলব্ধি  
করিয়াছি। ‘ইদং’ পদের অর্থ—‘এই’ অর্থাৎ যাহা সম্মুখে দেদীপমান।  
আমাদিগের ব্যাখ্যায় সেই দৃষ্টিতেই ঐ পদে ‘বক্ষ্যমান’ অর্থ গৃহীত  
হইয়াছে। অতঃপর ‘জ্যোতিষাং জ্যোতিঃ’ পদদ্বয়। ব্যাখ্যানিতে ঐ  
পদদ্বয়ের অর্থ এই যে,—‘জ্যোতিমান্ গ্রহ-নক্ষত্রাদিঃ জ্যোতিঃ।’ কিন্তু  
আমরা মনে বসি, এখানে গ্রহ, নক্ষত্র, সূর্য্য অথবা উহার জ্যোতিঃর বিষয়  
প্রথ্যাত নহে। ‘জ্যোতিষাং’ পদই তাহা নিরূপিত করিতেছে।  
ব্যাকরণানুসারে ‘জ্যোতিষাং’ মন্ত্রীর বহুবচনের পদ। তদনুসারে ঐ পদের  
অর্থ ‘জ্যোতিঃ-সমূহের।’ এই দৃষ্টিতেই আমরা ‘জ্যোতিষাং জ্যোতিঃ’  
পদদ্বয়ের ‘সকল জ্ঞানরশ্মিগমুহের মূলোদ্ভূত প্রজ্ঞান’ অর্থ গ্রহণ করিয়াছি।  
এতদনুসারে সিদ্ধান্তিত হয়, মন্ত্রের প্রথম চরণের প্রার্থনা এই যে,—  
‘অজ্ঞান আমাদিগের মধ্যে জ্ঞানের সঞ্চার হউক।’

মন্ত্রের দ্বিতীয় চরণটী উপমা-মূলক। ঐ উপমা-বাক্যের ব্যাখ্যা-  
ব্যপদেশে মন্ত্রার্থ অধিকতর জটিল ও সমস্তাপূর্ণ হইয়া পড়িয়াছে। প্রচলিত  
ব্যাখ্যানুসারে দ্বিতীয় চরণের অর্থ এই যে,—‘যে রূপে রাত্রি সঘনায় প্রসূত  
অর্থাৎ, সূর্য্য অন্তর্মিত হইলে রাত্রির আবির্ভাব হয়, সেইরূপ ঋত্বিক

অবসানে উবার উৎপত্তি হয় একমাত্র রাত্রি উবার জন্মস্থান ।’ এই চরণের পদাবলী হইতে এবম্বিধ অর্থই প্রাপ্ত হওয়া যায় বটে, কিন্তু তাহা হইতে কি মর্ম্ম গ্রহণ করিতে পারি ? আমাদিগের দ্বিতীয় প্রকার ব্যাখ্যায় সেই মর্ম্ম উদ্ঘাটনে প্রয়াস পাইয়াছি । পরন্তু, ঐ চরণটিকে উপমার পদ স্বীকার করিলেও স্মৃষ্ট ভাব প্রাপ্ত হওয়া যায় । সে দৃষ্টিতে কোন পদের কি অর্থ গৃহীত হইয়াছে, তাহা আমাদিগের প্রথমোক্ত মর্ম্মানুসারিণী-ব্যাখ্যাতেই দৃষ্ট হইবে । সে ব্যাখ্যার প্রতিবাক্য,—‘অজ্ঞান-রূপ সূর্য্য হইতে অজ্ঞানতা-রূপ রাত্রি উৎপন্ন হয়, আবার সেই অজ্ঞানরূপা রাত্রিই জ্ঞানোন্মেষিকা স্বভাব-রূপা উবার উৎপত্তির হেতুভূত হইয়া থাকে ।’ উবার তাৎপর্য্য এই যে,—‘জীবের জন্মমূল—কর্ম্ম । সে কর্ম্ম—অজ্ঞানজ । কিন্তু, সেই অজ্ঞানজ কর্ম্ম হইতে উৎপন্ন জীব যদি অভিনব-কর্ম্ম-সম্পন্ন হয়, অর্থাৎ তাহার কর্ম্ম যদি জ্ঞান-সম্বন্ধযুক্ত, স্মরণে ভগবানে উৎসৃষ্ট হয়, তাহা হইলে তাহার উদ্ধারের উপায় আপনিত হইয়া আসে । সেই নবীন কর্ম্মের ফলে তাহার জ্ঞানোন্মেষিকা স্বভাব অভ্যুদয় হয় । ফলে, সে জন্মজয়ী মোক্ষের অধিকারী হইতে পারে ।’

ফলতঃ, প্রথমোক্ত ব্যাখ্যানুসারে এই মন্ত্রটি প্রার্থনা-স্তাপক এবং আত্মোদ্বোধনা-মূলক । এখানকার প্রার্থনায়ও নিত্য-সত্য-তত্ত্ব প্রকাশ পাইতেছে । প্রার্থনার মর্ম্ম এই যে,—‘যেমন দিগের পর রাত্রির আবির্ভাব অবশ্যস্তানী, আবার রাত্রির পর দিবসের পুনরাবির্ভাব অমণ্যর্য্য, তদ্রূপ অজ্ঞানতা চিরকালই বিরাজিত থাকবে না । একদিন না একদিন জ্ঞানের উদয় হইবেই হইবে । অতএব প্রার্থনা,—‘আমরা অজ্ঞান । অজ্ঞানান্ধ-কারে নিমজ্জিত হইয়া আছি । আমাদিগের হৃদয়ে জ্ঞানের সঞ্চার হউক । অজ্ঞান-রাত্রি অপসৃত হইয়া, আমাদিগের অন্তরে সকল জ্ঞানের মূলীভূত প্রজ্ঞানের আবির্ভাব হউক ।’

দ্বিতীয় প্রকার ব্যাখ্যা-নির্দেশ-পক্ষে, মস্তান্তর্গত পদাবলীর যে যে অর্থ গ্রহণ করা হইয়াছে, তাহা মর্ম্মানুসারিণী-ব্যাখ্যা ও বঙ্গানুবাদেই দৃষ্ট হইবে । এ স্থলে, ঐ ব্যাখ্যা হইতে আমরা কি ভাব প্রাপ্ত হই, তাহারই কিঞ্চিৎ আভাস দিবার প্রয়াস পাইতেছি ।

ভগবান্ পরমজ্যোতিঃ-স্বরূপ । উপনিষৎ ও ব্রহ্মসূত্রের প্রতীক্

পাশনা-প্রকরণে ‘ব্রহ্ম’ জ্যোতিঃ-রূপে আখ্যাত হইয়াছেন। এই ব্রহ্মজ্যোতিঃ হইতে নিখিল সূর্য্যাদি জ্যোতিষ্মান পদার্থ, এমন কি, সমগ্র জগৎ উদ্ভাসিত হইতেছে। এই জ্যোতিঃ যখন হৃদয়াকাশে সমুদিত হয়, তখন ঐ আকাশের গাঢ় অন্ধকার চিরান্তর্হিত হইয়া যায়। এই অন্ধকারের নাম—‘অজ্ঞান’। ইনিই জগৎ-সৃষ্টির হেতু। ইহার প্রভাবেই মনের মধ্যে অনন্তসৃষ্টির বিচিত্রধারা প্রবাহিত হইতেছে। এই দৃশ্যমান সৃষ্টি তাহার বহিঃপ্রকাশ মাত্র। অতরাং, এই অজ্ঞানই একমাত্র স্রষ্টার নাশ্যবস্তু। অজ্ঞান সৃষ্টি আনাইয়া দেয়। সৃষ্টি অনন্ত দুঃখের মূল। আত্মাত্মিক দুঃখ-নিবৃত্তিই জীবের একমাত্র লক্ষ্য। অতএব অজ্ঞানের হস্ত হইতে উদ্ধার না পাইলে,—“নামঃ পস্থাঃ বিত্ততেজসনাম” — দুঃখের হস্ত হইতে উদ্ধারের আর উপায় নাই।

এই অজ্ঞান-অন্ধকারকে নষ্ট করিতে হইলে, জ্যোতিঃর জ্যোতিঃ পূরমজ্যোতিঃ ব্রহ্মজ্যোতিঃকে লাভ করিতে হইবে। কারণ, এই অন্ধকার সামান্য নহে; ইহা অদ্ভুততম। ইহার প্রভাবও অদ্ভুত; প্রকাশও অদ্ভুত। তাই ইহার দৃষ্টান্ত প্রদর্শিত হইয়াছে,—“সূর্য্য হইতে রাত্রি, রাত্রি হইতে উদয়।” সূর্য্য যখন অন্তর্মিত হয়, তখন আলোক-প্রভাব হ্রাস পায় এবং ধীরে ধীরে গাঢ় অন্ধকার সমগ্র জগৎকে গ্রাস করিয়া ফেলে। আবার যখন আলোক প্রভাব বিস্তার করে, তখন ঐ অন্ধকার অন্তর্হিত হইয়া পড়ে; নবীন জীবন-প্রভাতের অরুণ উদয়-গগনকে নিঃশীল করিয়া দেয়। কিন্তু, অন্ধকার একেবারে নষ্ট হইয়া যায় না। নষ্টবস্তুর পুনরুত্থান কখনই সম্ভবপর নহে। এই জন্ম অন্ধকার থাকে; ঐ আলোকের মধ্যেই অন্ধকার প্রচ্ছন্নভাবে অবস্থান করে। যখন সময় পায়, তখন মুর্ত্তিমান হইয়া স্বীয় প্রভাব বিস্তার করে। সূর্য্য যখন উঠে, তখন উহার মদোই অন্ধকার লুকাইয়া পড়ে, আবার সূর্য্য সরিয়া যাইলেই অন্ধকার ফুটিয়া উঠে—এইমাত্র। ঠিক এইরূপ—“অজ্ঞানাত্মক সংসার ও জ্ঞান-স্বরূপ ব্রহ্মজ্যোতিঃ”।

অজ্ঞান-জন্ম কামনা। কামনা সুখাশার নামাস্তর। সুখাশাই কর্ম-তরঙ্গের প্রবর্তক। কর্মতরঙ্গই লক্ষ্যহীন জীবনের নিদান। লক্ষ্যহীন জীবনই যন্ত্রণার অভিস্রুতি, বিষাদের দীর্ঘোচ্ছ্বাস, হাৎকায়ের আর্জনাৎ,



দাক্ষণ অনুশোচনার হেতু। সুতরাং এই অজ্ঞান যে অজ্ঞত, তাহা নিশ্চিত। কারণ, এই অজ্ঞানই সংসারে আনাইয়াছে, দেবদেব লিংহাগনে পশুদের অধিকার দিয়াছে। অতএব এই অজ্ঞান নষ্ট করিতে না পারিলে, মনুষ্যদের সার্বক্য সুদূর পরাভূত। কিন্তু এই অজ্ঞান নষ্ট করিতে হইলে, প্রকাশ-জগতের সূর্য্য-প্রভায় হইবে না। তাই বেদ কীর্ত্তন করিতেছেন যে,—জ্যোতিঃ জ্যোতিঃ—সূর্য্যাদি জ্যোতিমান্ পদার্থেরও প্রকাশক, যাহার প্রভায় জগৎ দীপ্ত—সেই দীপ্ত জ্যোতিঃ আশ্রয় লাভ কর। তাঁহাকে লাভ কর; হৃদয়ের গাঢ় অন্ধকার চিরান্তরিত হইবে। আর অন্ধকারে থাকিতে হইবে না। পরম শাস্তি লাভ করিবে। ভগবানের সহিত সম্বন্ধযুক্ত হইলে, কর্ম্ম অজ্ঞানও হইয়াও, জ্ঞানের জনয়িতা সুতরাং মোক্ষপ্রাপক হয়। অতএব দুঃখ-নাশের অভিলানী হইলে, সর্ব্বদাই লক্ষ্য রাখিতে হইবে,—আমাদিগের কর্ম্ম যেন ভগবদনুগারী হয় ॥ ( ১ম—১১০সূ—১৭ ) ॥

— • —

দ্বিতীয়া ঋক্ ।

( প্রথম মণ্ডল । জয়োদশাদিকশততমং হক । দ্বিতীয়া ঋক্ । )

রুশদ্বংসা রুশতী শ্বেত্যাগাদারৈগু

রুক্ষা সদনাত্মস্বাঃ ।

সমানবন্ধু অমৃতৈ অনূঢ়ী জ্বাবা

বর্ণং চরত আমিনানে ॥ ২ ॥

সদ-বিশ্লেশণং ।

কৃশংহবৎসা । কৃশতী । খেত্যা । অ । অগাং । অরৈক্ । উম্ ইতি ।

কৃষ্ণা । সদনানি । অশ্বাঃ ।

সমানবন্ধু ইতি সমানহবন্ধু । অমৃতে ইতি । অনূচী ইতি । ভাবা ।

বর্ণম্ । চরতঃ । আমিনানে ইত্যাহমিনানে ॥ ২ ॥

মহাভুগারিণী-ব্যাখ্যা ।

যদা 'কৃশবৎসা' ( দীপ্তজ্ঞানরূপবৎশবিশিষ্টা ) 'কৃশতী' ( প্রদীপ্তা ) 'খেত্যা' ( ত্রিমির্শলা জ্ঞানদা উষা ) 'অ' ( শরীতোত্তোভবেন ) 'অগাং' ( আগতবতী ) ; তদা 'কৃষ্ণা' ( মলিনাশ্লিষ্টা অজ্ঞানরাত্রিঃ ) 'অশ্বাঃ' ( নিশ্বলগাশ্লিষ্টা জ্ঞানমযা উষায়াঃ ) 'সদনানি' ( কেশ্রীভূতানি নবালস্থানানি ) 'উম্ ইতি' ( মহেশ্বরং ইতি ) 'অরৈক্' ( কল্পিতবতী, তং আশ্বগোপনস্থানং শরিকল্প্য বিলীনা ভবতি ) ; 'ইতি' ( অস্মাক্কেতোঃ ) এতে তমঃসম্বৎসবে অজ্ঞানজ্ঞানরূপে প্রাক্রোবে 'সমানবন্ধু' ( আশ্রয়প্রাপ্তিত্বেন মিত্রতাভাবাপন্ন ) 'অমৃতে' ( অমরণশীলে ) 'ভাবা' ( স্বর্গীয়মার্গেণ উচ্চমার্গেণ ) 'অনূচী' ( অনুগচ্ছন্তো ) 'বর্ণম্' ( লক্ষ্যমাণ প্রাণিনাং রূপং ) 'আমিনানে' ( হিংস্রজ্ঞো ) 'চরতঃ' ( উভে বিচরতঃ ) । অমৃৎ ভাবঃ, — জ্ঞানরূপায়াঃ উষায়াঃ সমাগমে মলিনাশ্লিষ্টা অজ্ঞানরাত্রিঃ পরমে ব্রহ্মাণি মহেশ্বরে আশ্রয়শ্রুং কৰোতি ; তদা শরীং অগং নামরূপে বিহায় ব্রহ্মত্বেন অদভ্যন্ততে । ( ১ম—১১৩ম—২ম ) ॥

বঙ্গাভুবাদ ।

যখন দীপ্তজ্ঞানরূপ-বৎশবিশিষ্ট প্রদীপ্ত ত্রিমির্শল জ্ঞানদাত্রী উষা, সম্যক-রূপে আলিয়া উপাশ্রিত হয়েন ; তখন তমোময়ী অজ্ঞানরাত্রি, সত্ত্বময়ী জ্ঞানরূপা উষার কেশ্রীভূত স্থানস্বরূপ মহেশ্বরে বিলীন হইয়া যায় ; এইজন্য তমোময়ী অজ্ঞানরাত্রি ও সত্ত্বময়ী জ্ঞানরূপা উষা, পরস্পর আশ্রয়-আশ্রয়িতাবে বন্ধুত্বভাবাপন্ন ও অমরণশীল এবং পরস্পর অনুগত ভাবে সমগ্র প্রাণজগতের রূপ-জ্ঞান নষ্ট করিয়া, এই সৃষ্টিপথের

মধ্যে বিচরণ করিতেছে । ( ভাব এই যে,—জ্ঞানরূপ উষার সমাগম হইলে মলিনাঙ্কিতা অজ্ঞানরাত্রি পরমব্রহ্ম মহেশ্বরে আত্মগোপন করিয়া থাকে ; তখন, নিখিল জগৎ নান-রূপ পরিত্যাগ করিয়া ব্রহ্ম-রূপে অবতারণমান হইয়া থাকে । ( ১ম—১১০সূ—২খা ) ॥

• . •

সায়ণ-ভাষ্য ।

শ্বেতভূষণো মামধেয়ঃ । রূপভী দীপ্তা শ্বেত্যা শ্বেতবর্ণোবাঃ রূপবৎসা রূপদীপ্তাঃ সূর্যো বৎসো যন্তাঃ সাতথোক্তা । যথা মাতুঃ সমীপে বৎসঃ লক্ষ্যতি এমুদগঃ সমীপে সূর্যাস্ত নিত্যমবস্থানস্তবৎসবৎ । অথবা যথা বৎসো মাতুঃ শুভ্রং রসং পিবন্ হরতি । এমুদগো অশ্রায়াধ্যং রসং পিবন্ বৎস উচ্যতে । তাদৃশী মত্যাগাৎ । আগতবতী । আগতারা অন্তা উবলঃ কৃষ্ণা কৃষ্ণবর্ণা রাত্রিঃ লদনানি স্থানানি স্বকীয়ান্ত্যাক্ষিয়ামলক্ষণাচারৈক্ । আরোচিতবতী । করিতবতী দন্তবতীভাঃ । উ ইতোহৎ পদপূরণং । অপিচ । এতে রাজ্যবলৌ লমানবদ্ধু সমানেন একেন সূর্য্যাবধৌ বদ্ধুনা লখ্যা যুক্তে । যথা সূর্য্যেণ লহ লংবদ্ধে । যথোবা উদেস্থতা সূর্য্যেণ লংবদ্ধা এবং রাত্রিরপ্যন্তং যথা সূর্য্যেণ লংবদ্ধা । অমৃতো । মরণরহিতো কালাত্মকভাৱা নিত্যত্বং । অনূচী । অধকন্তো । প্রথমং রাত্রিঃ পশ্চাত্ত্বা ইতানেন ক্রমেণ গচ্ছন্তো । যথা সূর্য্যগতানুসারেণ গচ্ছন্তো । এবভূতে বর্ণং লক্ষ্যেণ প্রাপিনাং রূপমামিনানে । অরয়ন্তো । যথা স্বকীয়ং রূপং হিংসন্তো । উবলা

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

‘শ্বেত্যা’ এই পদটী উষার নাম । ‘রূপভী’ দীপ্তা ‘শ্বেত্যা’ শ্বেতবর্ণা উষা ‘রূপবৎসা’ । রূপং দীপ্ত সূর্য্য বৎস যাবার সেই রূপবৎসা । যেমন মাতার নিকট বৎস লক্ষণ করে, সেই প্রকার উষার সমীপে সূর্য্যের নিত্য অস্থান-হেতু তবৎসবৎ । অথবা, যেমন বৎস মাতার শুভ্র পান করিয়া হরণ করে, সেই প্রকার উষারও অশ্রায় নামক রস পান করিয়া তিন ( সূর্য্য ) বৎস এইরূপ অভিহিত হইলেন । সেই প্রকার ( অর্থাৎ রূপবৎসা ) হইয়া ‘আগাৎ’ আসিয়াছেন । আগতা সেই উষার ‘কৃষ্ণা’ কৃষ্ণবর্ণা রাত্রি ‘লদনানি’ আপনার অন্ত্যাক্ষিয়ামলক্ষণ স্থান সকল ‘আরৈক’ আরোচিতবতী—কল্পিত করিয়াছেন অর্থাৎ দান করিয়াছেন । ‘উ’ শব্দটী পদ-পূরণার্থ । অপিচ, এই রাত্রি ও উষা উভয়ে ‘লমানবদ্ধু’ লমান এক সূর্য্যাব্য বদ্ধু লখার সহিত যুক্ত । অথবা, সূর্য্যের লহিত লংবদ্ধ । যেমন উষা উদীয়মান সূর্য্যের লহিত লংবদ্ধা, সেই প্রকার রাত্রিও অন্তগামী সূর্য্যের লহিত লংবদ্ধা । ‘অমৃতো’ মরণরহিত । কালাত্মকভাৱ দ্বারা নিত্যত্ব-হেতু । ‘অনূচী’ পশ্চাৎগমনশীল । প্রথমে রাত্রি, পশ্চাৎ উষা—এইরূপ ক্রমের দ্বারা গমন করিতেছে । অথবা, সূর্য্যের গতি অনুসারে গমনকারিণী । এই প্রকার উভয়ে ‘বর্ণা’ লক্ষ্য প্রাণীর রূপকে ‘আমিনানে’ করিত ( জীর্ণ ) করেন ; অথবা, নিজের রূপকে হিংসা করেন । উষা কর্তৃক নিশার অন্ধকার

নৈশং তমো নিবর্ত্যতে। প্রকাশ্যকম্বলো রূপং রাত্র্যা এবধিপে লভৌ জ্ঞানো  
জ্যোতমানৈ চরন্তঃ। প্রতিদিবদ্যাবর্ত্তেতে। যদ্বা জ্ঞানো নন্তাস্তরিকমার্গেণ চরন্তঃ। প্রতি-  
দিবসং গচ্ছতঃ। অত্র নিকৃষ্টং। রূপবৎলা স্বর্গ্যবৎলা। রূপদিত্তি বর্ণনাম। রোচতেজ্ঞলতিক-  
কর্ণণঃ স্বর্গ্যমস্ত্রা বৎলমাহ লাহচর্ঘ্যাদ্রুগহরণা। রূপতী খেত্যাগাং। খেত্যা খেততেররিচৎ  
কৃষ্ণা লদনাশ্রুতাঃ কৃষ্ণবর্ণা রাত্রিঃ কৃষ্ণং কৃষ্ণতেনিকৃষ্টৌ বর্ণঃ। অপৈনং লংস্তোতি লমানবন্ধু  
লমানবন্ধুনে অমুতে অমরণশর্ঘ্যাদ্রুগী অনুচ্যাবিতীতরেতরমভিপ্রেতা জ্ঞানো বর্ণং চরন্তে  
এব জ্ঞানৌ জ্যোতনাদপি বা জ্ঞানো চরন্তস্ত্রা লহ চরন্ত ইতি জ্ঞানামিনানে আমিনানে  
অজ্যোহজ্যাত্যাগ্নাং কুর্মাণে ( নিঃ ৬১৩ ) ইতি।

খেত্যা। ষিভা বর্ণে। অস্মাং শাস্ত্রানচো যদিতি ভাবে যৎ। নিলোপঃ। অর্শ-আদি-  
জ্ঞানোহর্ষীয়োহ্চ। অমুতে। মৃতং মরণমনয়োনিপ্তি বহুব্রীহৌ নঞো অরমরমিত্তমূতা  
ইত্য়ান্তরপদাদ্যাস্তৎ। অনুচী। অমুপূর্নদ্ব্যন্তে শর্ঘ্যগিত্যাদিনা কিন। অনিদিভামিত্তি  
ন-লোপঃ। অকতেশ্চোপলংখানমিত্তি ভীপ্। অচ ইত্যাকারলোপে চাষিত্তি দীর্ঘৎ।  
অমুদাস্ত্র চ যতোদাস্তলোপ ইতি ভীপ উদাস্তৎ। স্পৃগাং স্পৃগিত্তি বিভক্তেদুক্।  
আমিনানে। মৌহু হিংলার্যং। ক্রৈয়াদিকঃ। শানচি মীনাতেনিগমে ইতি হ্রস্বৎ ॥ ২ ॥

• • •

নিবর্ত্তিত হয়, প্রকাশ্যকম্বলো রূপ রাত্রি কর্তৃক নিবর্ত্তিত হয়। এই প্রকাশ উভয়ে 'জ্ঞানো'  
জ্যোতমান ইইয়া 'চরন্তঃ' নিচরণ করিতেছেন; প্রতিদিন আবর্ত্তিত হইতেছেন। অথবা,  
'জ্ঞানো' নন্তঃ এবং অস্তরিক-মার্গে 'চরন্তঃ' প্রতিদিন গমন করিতেছেন। এই বিষয়ে নিকৃষ্ট  
আছে;—'রূপবৎলা স্বর্গ্যবৎলা। রূপদিত্তি বর্ণনাম। রোচতেজ্ঞলতিককর্ণণঃ স্বর্গ্যং অস্ত্রা  
বৎলমাহ লাহচর্ঘ্যাদ্রুগহরণা। রূপতী খেত্যাগাং। খেততেররিচৎ কৃষ্ণা লদনাশ্রুতাঃ  
কৃষ্ণবর্ণা রাত্রিঃ কৃষ্ণং কৃষ্ণতেনিকৃষ্টৌ বর্ণঃ। অপৈনং লংস্তোতি। লমানবন্ধু লমানবন্ধুনে  
অমুতে অমরণশর্ঘ্যাদ্রুগী অনুচ্যাবিতীতরেতরমভিপ্রেতা জ্ঞানো বর্ণং চরন্তে' এবং জ্ঞানৌ  
জ্যোতনাদপি জ্ঞানো চরন্তস্ত্রা লহ চরন্ত ইতি জ্ঞানামিনানে আমিনানে অজ্যোহজ্যাত্যাগ্নাং  
কুর্মাণে।' ( নিঃ ৬১৩ ) ইত্যাদি।

খেত্যা। ষিভা-পাতু বর্ণ-অর্থক। উদাস্তে শাস্ত্র-হেতু 'অচো যৎ' ইত্যাদি শব্দে ভাবে  
যৎ-লোপ। অর্শ-আদিব-হেতু যৎবর্ণে অচ। অমুতে। মৃতং মরণ উভয়ের নাই—  
এই বাক্যে বহুব্রীহি-লম্বালে 'নঞো অরমরমিত্তমূতা' ইত্যাদি শব্দে উত্তরপদের আদ্যাস্তৎ।  
অনুচী। অমুপূর্ন-হেতু অকতির ( অক-পাতুর ) 'অধিক্' ইত্যাদি শব্দে কিন-পত্যর।  
'অনিদিভাৎ' ইত্যাদি শব্দে ন-লোপ। 'অকতেশ্চোপলংখানঃ' ইত্যাদি শব্দে ভীপ্।  
'অচঃ' ইত্যাদি শব্দে অকার লোপে অচ-এর দীর্ঘৎ। 'অমুদাস্ত্র চ যতোদাস্তলোপঃ'  
ইত্যাদি শব্দে ভীপের উদাস্তৎ। 'স্পৃগাং স্পৃগুক্' ইত্যাদি শব্দে বিভক্তির লোপ। আমিনানে।  
মৌহু-পাতু হিংলার্যক। ক্রৈয়াদিকীয়। শানচ-প্রত্যয়ে 'মীনাতেনিগমে' ইত্যাদি শব্দে  
হ্রস্বৎ। ( ১ম—১১৩হু—২ম )।

• • •

## দ্বিতীয় ( ১২২৩ ) স্বাকের বিশদার্থ ।

—•†§×§†•—

নির্মল দীপ্ত উষা নিত্য জানময়ী । সূর্য্য উষার পুত্র ; যেহেতু, উষার গর্ভে সূর্য্যের উদয় হয় এবং জগৎকে প্রভাত করে । আনন্দেরূপ উষামাতৃকার সন্তান । এই জানময়ী উষা স্রষ্টা-চৈতন্যের মধ্যে প্রাণের স্পন্দন আনাইয়া দেয় । উষার আলোকে অন্ধকারজগৎ আলোকিত হয় । জগৎ নবীন চেতনায় হাসিয়া উঠে । জীবজগৎ সমগ্র দিবস অক্রান্ত দেহে কঠোর পরিশ্রমে কর্মের গেবা করে এবং সন্ধ্যার সঙ্গে সঙ্গেই ক্রান্ত শরীরে বিবশ-চিত্তে স্রষ্টার আশ্রিত হয় । এই স্রষ্টার নাম— নিত্য প্রাণয় । স্রষ্টার সময় জাগ্রৎ-জগতের কোনও জ্ঞান থাকে না । থাকে কেবল—বিরাট চৈতন্য ও জাগ্রতের সংস্কার মাত্র । বিরাট চৈতন্যের স্পন্দনে ও সংস্কারের সাহায্যে উষার নিম্ন প্রভায় জগৎ জ্ঞানের মধ্যে আসিয়া পুনঃ কর্মশীল হয় । স্তব্ধতা, এই উষা যেমন ইন্দ্রিয়ের নৈশ-প্রাণয় হইতে জগৎকে মুক্ত করিয়া স্রষ্টার বিমল হান্তে ভাসাইয়া তুলে, সেইরূপ জগৎ যখন তমোগুণাশ্রিত মহেশ্বরের মধ্যে প্র-লীন হইয়া অবস্থান করে, অথবা এই দৃশ্যমান প্রপঞ্চ নাশ-রূপ পরিত্যাগ করিয়া লীন, অগ্নয় ও নিগুণ ব্রহ্মে নিলীন হইয়া থাকে, তখনই এই জানময়ী চৈতন্য-রূপা উষা পুনঃসৃষ্টি সম্পাদনের নিমিত্ত সেই নিগুণ ব্রহ্মের বাহ্য ঈচ্ছা-রূপে অভিযুক্ত হইয়া উঠে । ইহারই নাম—ঈচ্ছাময়ী শক্তি ; ইহারই নাম—সৃষ্টিময়ী উষা ।

এই জন্য এই উষার নাম—জ্ঞান বা চৈতন্য । ইহাতেই জগতের প্রাণয় হয় ; আবার ইহা হইতেই জগৎ উদ্ভূত হয় । উষার বিকাশে যেমন অন্ধকার আত্মগোপন করে, আবার রাত্রি আসিলেই সেইরূপ আত্মপ্রকাশ করে । এই উষা অবস্থার মধ্যেই অজ্ঞান বা অন্ধকার প্রচ্ছন্ন থাকে ; একেবারে ধ্বংস পায় না । কারণ, উভয় অবস্থাই আপেক্ষিক । অন্ধকার থাকিলেই উষা ; উষা থাকিলেই অন্ধকার । সৃষ্টি থাকিলেই প্রাণয় ; আবার প্রাণয় থাকিলেই সৃষ্টি । একের প্রভাবে অপর শক্তির ভ্রাণ হয়—এইমাত্র ; ফলতঃ, একেবারে ধ্বংস হয় না । এই জন্য ~~অজ্ঞান~~ রাত্রি বা তমোগুণাভ্যুপাশ্রয়, এবং জানময়ী উষা বা সত্ত্ব-

গুণাজ্ঞিকী সৃষ্টি পরম্পর বিরুদ্ধ-বর্ণনিষ্ঠ হইলেও, ব্যবহারিকভাবে উহার। পরম্পর পরম্পরের বন্ধু এবং ব্যবহারিক অনুরণীল। মূলে কিন্তু সৃষ্টিও নাই, প্রলয়ও নাই। যেখানে সৃষ্টি ও প্রলয় সেইখানেই অজ্ঞান।

এই অজ্ঞান-নাশই এই ঋকের প্রধানতম লক্ষ্য। এই অজ্ঞান-নাশকেই লক্ষ্য করিয়া, বেদ রাত্রির ও উষার দৃষ্টান্ত দিয়াছেন। আলোকের অভ্যুপগমে যেমন অন্ধকার তিরোহিত হয়, জ্ঞানের বিকাশে অজ্ঞানও তদ্রূপ। এই উভয় অবস্থাতেই রূপ-জ্ঞান থাকে না। অজ্ঞানে বা অন্ধকারে চক্ষুর শক্তি ব্যাহত হয়; বস্তুর স্বরূপ জ্ঞান হইতে পারে না। আবার, জ্ঞানের বিকাশেও রূপ-রসাদি বস্তুর জ্ঞান বিনষ্ট হইয়া যায়। এই থাক হইতে আমরা তাই বুঝিতে পারি,—‘অজ্ঞান ও জ্ঞান, রাত্রি ও উষা, প্রলয় ও সৃষ্টি, কৃষ্ণ ও শুক্লা নামে অভিহিত হইতে পারো।’ গীতায়ও দেখা যায়—‘শুদ্ধকৃষ্ণ মতী হেতে’—ইত্যাদি। সুতরাং, এই কৃষ্ণ ও শুক্লা, যাগ তমোগুণ ও সত্ত্বগুণ, যাহা রাত্রি ও আলোক, যাহা প্রলয় ও সৃষ্টি, যাহা অজ্ঞান ও জ্ঞান,—তাহাকে লক্ষ্য করাই এই ঋকের উদ্দেশ্য।

ঋগ্বেদ সৃষ্টির প্রভাত। এই প্রভাত-কালে ত্রাক্ষণ শিয়নে ঋগ্বেদ-বস্ত্র। ত্রাক্ষা রূপা হংসবাহনা কুশংস্তা কুমারী সরস্বতী সমাসীন থাকিয়া, ত্রাক্ষণ-গণকে সুপ্ত-চেতনা হইতে প্রবুদ্ধ করেন। ইহাই সুপ্ত-জগতের জাগ্রৎ-সৃষ্টি; অথবা নিত্যপ্রলয়ের নবীন সৃষ্টি-প্রভাত। অধ্যাহ্নে আবার কৰ্ণময়ী যুবতী জড় জগতের কর্ণোদ্দীপনা আনাটয়া যৌবন চাকল্যের পরিচয় প্রদান করেন। গন্ধাম পুনরায় বুদ্ধা ভৈরবী শিবরূপা পরাশক্তি বার্কিক্যের অবগম জীবনে জগৎকে শবির বা আলম্পূর্ণ করিয়া প্রলয়ের মহাস্রপ্তিতে নিমগ্ন করিয়া দেয়। সুতরাং, এই সৃষ্টি ও প্রলয়, অথবা অজ্ঞান ও জ্ঞান যে কত গভীরতা-পূর্ণ, তাহারই পরিচ্ছাপন করা এ ঋকের উদ্দেশ্য। এতদ্ব্যতীত, সাধারণ রাত্রি ও উষার বর্ণনা করিতে এত বড় ঋগ্বেদের কোনও আবশ্যকতা নাই বলিয়া বিবেচিত হইল। আমরা মনে করি, যজ্ঞে যে উষার নির্দেশ দেখিতে পাই, সে উষা নিতরূপ প্রকাশশীলা সাধারণ উষা নহে। উষা-পদ-উপলক্ষে এস্থলে রূপকে সৃষ্টিতত্ত্বের নিখুঁত রহস্য প্রকাশ পাইতেছে। এ উষা, প্রলয়ের পরে সৃষ্টির পূর্বাভাস প্রদান

করেন; গাঢ় তমিস্রার অন্তরালবর্তী আলোকরশ্মি বিকশিত করেন ;  
অজ্ঞান-অন্ধকার-নিমজ্জিত চিত্তকে বিমল ভাস্বর জ্ঞানালোকে  
উদ্ভাসিত করিয়া তুলেন ॥ ( ১ম—১১৩সূ—২ধা ) ॥

— . —

তৃতীয়া ধাক্—

( প্রথমং মণ্ডলং । অয়োদশাদিকশততমং স্তকং । তৃতীয়া ধাক্ । ) :

সমানো অধ্বা স্বশ্রোৱনন্তুমগ্ৰাণ্য।

চরতো দেবশিষ্যে ।

ন মেথেতে ন তস্বতুঃ স্রুমেকে নক্তোষাশা।

সমনসা বিরূপে ॥ ৩ ॥

. . .

অথ পদ-বিশ্লেষণঃ ।

সমানঃ । অধ্বা । স্বশ্রোঃ । অনন্তঃ । তম্ । অগ্ৰাণ্য ।

চরতঃ । দেবশিষ্যে ইতি দেবশিষ্যে ।

অ। মেথেতে ইতি । ন । তস্বতুঃ । স্রুমেকে ইতি স্রুমেকে । নক্তোষাশা ।

সমনসা । বিরূপে ইতি বিরূপে ॥ ৩ ॥

মহাভূতানিগী-ব্যখ্যা।

‘স্বপ্নোঃ’ ( ভগ্নীতুল্যোঃ অজ্ঞানজ্ঞানরূপয়োঃ রাজ্যাবয়োঃ ) ‘অধ্বা’ ( পদ্মাঃ ) ‘লমানঃ’ ( এক এব ) তথা ‘অনন্তঃ’ ( অবলানরহিতঃ ), ‘দেবশিষ্টে’ ( দেবেন দ্ব্যতমানেন জ্যোতিঃ-স্বভাবেন পরমাত্মনা অতুশিষ্টে অমুগতে অজ্ঞানজ্ঞানরূপে রাজ্যাবে ইতি শ্বেবঃ ) ; ‘অজ্ঞাতা’ ( পরস্পরেষু, আপেক্ষিকেন ) ‘তং’ ( বিশালং পছানং ) ‘চরতঃ’ ( নিত্যং প্রতিষ্ঠিতঃ ) ; ‘স্বমেক’ ( শোভনজননে, তুল্যজননশীলে ) ‘বিরূপে’ ( তমঃপ্রকাশাত্মক বিরুদ্ধস্বভাবে ) ‘লমনসা’ ( লমানমনসে ) ‘নক্তোবালা’ ( অজ্ঞানজ্ঞানরূপে রাজ্যাবে ) ‘ন মেধেতে’ ( পরস্পরং ন হিংস্তঃ ) তথা ‘ন তদ্ব্যভূঃ’ ( ন তিষ্ঠতঃ )। অয়ং ভাবঃ,—যথা বিরুদ্ধস্বভাবলম্পমে রাজ্যাবে একতঃ লমুৎপন্নো অপি ন পরস্পরং হিংস্তঃ তথা চিরং ন তিষ্ঠতঃ তথা অজ্ঞানজ্ঞানে অপি ইতি ॥ ( ১ম—১১৩সূ—৩খ ) ॥

• • •

বঙ্গভূবাদ।

সাহোদরার মত অজ্ঞান ও জ্ঞানরূপিণী রাক্তির এবং উষার পথ এক ও অবলান-রহিত। দ্ব্যতমানশীল জ্যোতিঃ-স্বভাব পরমাত্মাতে অমুগত হইয়া, অজ্ঞান ও জ্ঞানরূপা রাক্তি এবং উষা আপেক্ষিকভাবে সেই বিশাল পথে নিত্য প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে; তুল্য-উৎপাদনশীল ও তমঃ-প্রকাশাত্মক বিরুদ্ধ-স্বভাবলম্পম, সমানমনা অজ্ঞান ও জ্ঞানরূপা রাক্তি এবং উষা পরস্পর কেহ কাহাকে হিংসা করে না এবং চিরকালও থাকে না। ( ভাব এই যে,—যেমন বিরুদ্ধ-স্বভাবলম্পম রাক্তি এবং উষা এক স্থান হইতে সমুৎপন্ন হইয়াও পরস্পর কেহ কাহাকে হিংসা করে না এবং চিরদিনও থাকিতে পারে না, অজ্ঞান এবং জ্ঞানও ঠিক সেইরূপ। ) ॥ ( ১ম—১১৩সূ—৩খ ) ॥

• • •

লায়গ-ভাষ্যং।

স্বপ্নোঃগিচ্ছো রাজ্যাবলোরধ্বা লক্ষণগাধনভূতো মার্গঃ লমানঃ। এক এব। যেনাকাম-মার্গেণোবা নির্গচ্ছতি তেনৈব রাক্তিরপি। ল চ মার্গেহিনন্তঃ। অবলানরহিতঃ। তং মার্গং

লায়গ-ভাষ্যের বঙ্গভূবাদ।

‘স্বপ্নোঃ’ ভগ্নীতুল্যের—রাক্তি ও উষার ‘অধ্বা’ লক্ষণ-গাধনভূত মার্গঃ ‘লমানঃ’ একই। যে আকাশ-মার্গে উষা নির্গমন করেন, সেই পথেই রাক্তিও গমন করেন। এবং সেই পথ ‘অনন্তঃ’ অবলান-রহিত। সেই মার্গকে ‘দেবশিষ্টে’ দেবেন—দ্ব্যতমান হইয়া কর্তৃক

168263



দেবশিষ্টে দেবেন ত্র্যোতমানেন স্বর্ঘ্যোগানুশিষ্টে শিক্ষিতে লভ্যাবজ্ঞাতা এতৈককা চরতঃ ।  
ক্রমেণ গচ্ছতঃ । অপিচ । সুমেকে শোভনমেহনে লর্ক্যোমুৎপাদকত্বাৎ শোভন-  
প্রজননে নক্তোবদা রাত্রিকৃবাশ্চ বিরূপে তমঃপ্রকাশলক্ষণাত্মাৎ বিরুদ্ধরূপাত্মাৎ যুক্তে  
অপি লমনসা লমানমনস্কে ঐকমত্যং প্রাপ্তে লভ্যো ন মেধেতে । পরম্পরং ন হিংস্তঃ ।  
তথা ন তস্মভুঃ । কচিদপি ন তিষ্ঠতঃ । লর্ক্যদা লোকানুগ্রাহৰ্থং গচ্ছত ইত্যাবঃ ।

অত্যায়া । ‘কর্ষ্যাবতিহারে লর্ক্যনাম্যো’ যে ভবত ইতি বক্তব্যং লমালবচ্চ বহলমিত্যা-  
শঙ্কস্ত বিধানঃ । তত্ত পরমাত্মৈডিতমিত্যাত্মৈডিতলংজারামত্বদ্ব্যন্তং চেত্যাাত্মৈডিতাভ্যাস্তবৎ ।  
দেবশিষ্টে । শাস্ত্র অহুশিষ্টে । অস্মাৎ কর্ষণি নিষ্ঠা যন্ত বিভাব্যতীটু প্রতিবেদ্যঃ । শাস-  
ইদঙ্কহলোঃ । পাং ৬৩৪ । ইতাপদারা ইতং । শানিবলিঘনীনাং চেতি বসৎ । তৃতীয়া  
কর্ষণীতি পূর্ষপদ প্রকৃতিস্বরসৎ । মেধেতে । মেধ, মেধু মেধাৎহিংলনয়োঃ । ভৌবাদিকঃ ।  
অনুদাস্তং । সুমেকে । মিহ লেচনে । ভাবে বঞ্ । শোভনো মেহো বয়োস্তে । বাত্যয়েন  
ককারঃ । উত্তরপদস্ত ঐক্যস্বরেরগাছাদাস্তবৎ আছাদাস্তং ষাচ্ ছন্দনীত্যুত্তরপদাছাদাস্তবৎ ।  
নক্তোবদা । সুপাং অনুগিতি বিভক্তেরাকারঃ । অন্তেষামপি দৃশ্তত ইতি লংহিতায়া-  
মুপধাদীৰ্ঘঃ । ( ১ম—১১০২—৩৭ ) ॥

• • •

অহুশিষ্টে শিক্ষিত হইলে পরস্পর একা বিচরণ করেন । ক্রমে আগমন করেন । আরও  
‘সুমেকে’ শোভন মেহন—লক্ষের উৎপাদক-হেতু শোভন প্রজননে ‘নক্তোবদা’ রাত্রি  
এবং উদা ‘বিরূপে’ অন্ধকার ও প্রকাশ-লক্ষণের দ্বারা বিরুদ্ধরূপ যুক্ত হইলেও  
‘লমনসা’ লমানমনস্কা—ঐকমত্যলম্পনা হইয়া ‘ন মেধেতে’ পরস্পরকে হিংসা করে না ।  
দেইপ্রকার ‘ন তস্মভুঃ’ কুত্রাপি অবস্থানও করেন না । অর্থাৎ লর্ক্যদা লোকানুগ্রাহৰ্থ  
গমন করিতেছেন ।

অত্যায়া । ‘কর্ষ্যাবতিহারে’ ও ‘লর্ক্যনাম্যো’ ইত্যাদি হইতে ‘যে ভবতঃ’ এই বক্তব্যঃ  
এবং ‘লমালবচ্চ বহলং’ ইত্যাদি নিয়মে অশ্র-শব্দের বিধ । ‘তত্ত পরমাত্মৈডিতং’ ইত্যাদি  
হইতে আত্মৈডিত-লজার ‘অনুদাস্তবৎ চ’ ইত্যাদি হইতে আত্মৈডিতের অনুদাস্তবৎ । দেব-  
শিষ্টে । শাস্ত্র-বাতু অহুশিষ্টে অর্থক । উহাতে কর্ষণিবাচ্যে নিষ্ঠা । ‘যন্ত বিভাব্য’ ইত্যাদি  
হইতে ইটের প্রতিবেদ্য । ‘শাস ইদঙ্কহলোঃ’ ইত্যাদি হইতে উপধার ইত । ‘শানিবলিঘনীনাং চ’  
ইত্যাদি হইতে বস । ‘তৃতীয়া কর্ষণি’ ইত্যাদি হইতে প্রকৃতিস্বরসৎ । মেধেতে । মেধু  
ও মেধু-বাতু মেধা ও হিংসার্কক । ভাদি-গবীয় । অত্নদাস্ত-হেতু ইৎ । সুমেকে । মিহ-  
বাতু লেচনার্ধক । ভাবেবাচ্যে বঞ্ । শোভন মেহ যে হই অসের—এই বাক্যে বাত্যয়ের  
দ্বারা ক-কার । উত্তরপদের ঐক্যস্বরের দ্বারা আছাদাস্তবৎ-হেতু আছাদাস্ত । ‘ষাচ্ছন্দনি’  
ইত্যাদি হইতে উত্তরপদের আছাদাস্তবৎ । নক্তোবদা । ‘সুপাং অনুগু’ ইত্যাদি হইতে  
বিভক্তির দ্বানে আকার । ‘অন্তেষামপি দৃশ্ততঃ’ ইত্যাদি হইতে লংহিতায় উপধার দীৰ্ঘ । ৩৪

• • •

## তৃতীয় ( ১২২৪ ) ঋকের বিশদার্থ।

— . —

এক নিগুণ নিষ্ক্রিয় পরমব্রহ্ম বা পরাপ্রকৃতি ব্রহ্মশক্তি বা চৈতন্য হইতে সমুদ্ভূত হয় বলিয়া, এই অজ্ঞানরূপিণী রাত্রি ও জ্ঞানরূপিণী উষা ইহারা পরস্পরে সহোদর ভগ্নীর মত। ইহাদের উৎপত্তি-স্থান এক। এক বস্তুতেই এই পরস্পর-বিরুদ্ধ-ধর্মবিশিষ্ট দুই বস্তু আপনিই প্রতিভাত হইয়া রহিয়াছে। বিরুদ্ধ বা বিষম্য সৃষ্টির প্রতি নিগুণ ব্রহ্মের কোনও কারণতা নাই। নিগুণ ব্রহ্ম জলে পদ্মপত্রের মায় নিলিপ্ত অবস্থায় থাকেন। সংস্কারের বশে সংসার তাহাতে বিভক্ত অবস্থায় ভাসিয়া উঠে। সমুদ্র নিত্যই স্থির। তাহার গভীরতা স্বতঃই প্রশান্ত ও অব্যাহত। বায়ুর গতি যে পর্য্যন্ত, সমুদ্র সেই পর্য্যন্ত তরঙ্গায়িত মাত্র। অতরঙ্গ সমুদ্রের সহিত সতরঙ্গ সমুদ্রের কোনও পার্থক্য নাই। তরঙ্গগত নামের পার্থক্যই কেবল দেখিতে পাওয়া যায়। এই তরঙ্গায়িত সমুদ্রের সহিত তরঙ্গের যে সম্বন্ধ, ব্রহ্মের সহিত দৃশ্যমান স্বজ্যবস্তুও সেই সম্বন্ধ। সমুদ্রও জল, তরঙ্গও জল। বিশ্ব ও ব্রহ্ম, স্বজ্যবস্তু ও ব্রহ্ম, মূলে কিন্তু অভিন্ন। নিগুণ ব্রহ্ম তিন্ন অম্ব কোন সত্ত্বাই নাই। কেবল দৃশ্যতঃ নামমাত্র প্রতীয়মান হইতেছে। ইহাই অজ্ঞান বা রাত্রি। এই জগৎ ইহা সাংহারিক; ইহা পারমার্থিক নহে। আলোক বা জ্ঞান পারমার্থিক। তাহা স্বতঃপ্রকাশমান। এইজগৎ রচনার ক্ষেত্রে বা দৃষ্টান্তের চক্ষে এইরূপ বিরুদ্ধ ধর্ম বা বিষম্য ভাণ প্রতীয়মান হইতেছে। অন্ধকার ও আলোক, অজ্ঞান ও জ্ঞান, পাপ ও পুণ্য প্রভৃতি বিবিধ বিরুদ্ধ বস্তু পরিলক্ষিত হইলেও, এক চৈতন্যের পূর্ণ সত্ত্বা ব্যতীত অম্ব কোনও সত্ত্বাই এখানে নাই। কেবল বস্তুতে অবস্তুর অধ্যাস হইয়াছে বলিয়া বিবিধ বস্তু নামে অভিযুক্ত হইয়াছে—এইমাত্র। এই অধ্যাস অজ্ঞান-প্রসূত। এই অজ্ঞানের মধ্যে মানবীর কর্মজীবনের সংস্কার অন্তর্নিহিত থাকে বলিয়াই, নিগুণ অসীম অব্যক্ত ব্রহ্মের উপর দৃশ্যপ্রপঞ্চ ভাসিয়া বা অভিযুক্ত হইয়া উঠে। যেমন স্রষ্টাপ্রভৃতে বিশুদ্ধ চৈতন্যের উপর জাগ্রৎ জীবনের সংস্কার অন্তর্লীন থাকে এবং বিশুদ্ধ চৈতন্যের পরিস্পন্দনে ঐ সংস্কার উদ্ভূত

হইয়া আবার যেমন জাগ্রৎজীবনের সম্পাদন করে ; এখানেও ঠিক তাহাই । রাত্রি সৃষ্টির প্রলয়কাল ; উষা তাহার প্রথম প্রভাত ।

এইজন্য এই রাত্রি ও উষার পথ এক ; অর্থাৎ, এক নিগুণ পরম ব্রহ্মের উপর ভাসমান এই সৃষ্টির দ্বারা একটি । যেমন মৃত্তিকা, ঘট ও কুন্তকার । মৃত্তিকা হইতে ঘট হয়, কুন্তকার তাহা প্রস্তুত করে । ঘট হইলেই ভাঙে, আবার ভাঙিলেই প্রস্তুত হয় । যেহেতু কুন্তকার ও কুন্তকারের মনে ঘট-প্রস্তুত-প্রণালীর সংস্কার অক্ষুণ্ণ থাকে । সেইরূপ জগৎ নিগুণ ব্রহ্মে বিলীন হয়, আবার সংস্কার ও মায়ার বশগর্তী হইয়া নিস্তরঙ্গ সমুদ্রের বক্ষে তরঙ্গমালার মত এই বিশ্বব্রহ্মাণ্ড সমুদ্রত হইয়া উঠে । সুতরাং সৃষ্টির পর প্রলয় ও প্রলয়ের পর সৃষ্টি, রাত্রির পর উষা ও উষার পর রাত্রি । এই ধারাটি চিরন্তনী । ইহা অসীমও বটে । যেহেতু ইহা অনাদি । এই ব্যবহারিক সৃষ্টি ও ব্যবহারিক প্রলয় আপেক্ষিকভাবে অনাদি কাল-পরম্পরায় ব্রহ্মের উপর অধ্যস্ত হইয়া রহিয়াছে । সৃষ্টির পর প্রলয় ও প্রলয়ের পর সৃষ্টি—এইরূপ ভাবই অনাদিকাল হইতে চলিয়া আসিতেছে । নতুবা এই বৈষম্য হইত না ; অথবা ব্রহ্মের নিগুণ নিষ্ক্রিয় ভাবও থাকিত না । হয় সাম্য থাকিত, অথবা ব্রহ্ম সগুণ সক্রিয় বা সামান্য সংসারীর ন্যায় একজন ঘৃণ্য পুরুষ হইতেন । এই জন্য, এই অভ্যুত্থানের ও লয়ের অথবা উষারও রাত্রির আপেক্ষিক ভাবটি অসীম । অর্থাৎ ইহার আদিও নাই, আর অন্তও নাই । অবশ্য ইহা ব্যবহারিক । যেখানে দ্বৈতভাব, সেখানের জন্যই এই বিচার-পদ্ধতি । ব্রহ্মসত্ত্বা ভিন্ন জগতে দ্বিতীয় সত্ত্বা নাই । ব্রহ্মসত্ত্বাই জগৎসত্ত্বা । তাই অন্ধকার ও আলোকের মত বিরুদ্ধ-স্বভাব-সম্পন্ন হইলেও একটা বস্তুতে ইহার অনুসূত হইয়া রহিয়াছে । ইহাদের রুত্তিও এক । কারণ উৎপত্তি ও বিলয় ইহাদের স্বভাব । সেইজন্য ইহার পরম্পর মিত্রতা-সম্পন্ন । কেহ কাহারও কোন ক্ষতি করে না । যদি ক্ষতি করিত, তাহা হইলে ব্যবহারিক সত্ত্বার অস্তিত্ব থাকিত না । অজ্ঞানই মনের মধ্যে প্রাশাস্তমাগরের বক্ষে বায়ুক্ক অসংখ্য লহরিকার মত সৃষ্টির দ্বারা প্রবাহিত করে । অজ্ঞানই এ বিচিত্রে বৈষম্যের কারণ । কিন্তু যখন আজ্ঞান উদ্বুদ্ধ হয়, তখন এই জগৎ ‘ছায়ালম’ আভাসে

১ অষ্টক, ৮ অধ্যায়, ১ বর্গ।] ত্রয়োদশাধিকশততমং সূক্তং ।

২৫

অমুস্মৃত হইয়া থাকে। জগতেঙ্গ অস্তিত্ব আমার নিকট প্রতিভাত না হইলেও, অপরের নিকট নাম-রূপে প্রতিভাত হয়। এই থাকের নির্দেশ এই যে, পারমার্থিক জ্ঞান না হওয়া পর্য্যন্ত অজ্ঞান থাকিবেই। যে মুহূর্ত্তে স্ব-স্বরূপানুভূতি আসিবে, সেই মুহূর্ত্তেই জগৎ নামরূপ পরিত্যাগ করিয়া ব্রহ্মরূপে বিলীন হইয়া যাইবে।

এইরূপে বুঝা যায়, এই জগতের সৃষ্টি ও প্রলয়—ইহারা উমা ও রাত্রি। ইহারা একরাত্ত এবং অগৌম হইলেও ব্যবহারিক। ইহাদের স্বতন্ত্র সত্ত্বা বা শক্তি নাই। ইহারা অনাদি কাল-পরম্পরায় জগৎরূপে প্রতিভাসমান থাকিলেও, ব্রহ্ম-বিজ্ঞান না হওয়া পর্য্যন্ত, নামরূপে আখ্যাত থাকে। আজ্ঞার অপরোক্ষানুভূতি হইলেই ইহাদের আর স্বতন্ত্র সত্ত্বা থাকে না, অথবা উপলব্ধ হয় না। তখন একমাত্র ব্রহ্ম-শব্দই পরাক্রমান থাকে। স্তূতরাং, জ্ঞানের বিকাশ না হওয়া পর্য্যন্তই এই অজ্ঞান। অজ্ঞান নামমাত্র। জ্ঞানই চিরন্তন। জ্ঞানই জগদাকারে পরিণত। বেদ সেই সমাচার নিবার জন্ত উল্লুখিত রহিয়াছেন। (১ম—১১৩সূ—৩শা) ॥

— . —

চতুর্থী গাঙ্ক—

(প্রথমং মণ্ডলং । ত্রয়োদশাধিকশততমং সূক্তং । চতুর্থী গাঙ্ক ।)

ভাস্বতী নেত্রী স্ননুতানামচেতি চিত্রা

বি দুরো ন আবঃ ।

প্রাপ্য জগদ্ব্য নো রায়ো অখ্যদ্বা

অজাগভূবনানি বিশ্বা ॥ ৪ ॥

• . •

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

ভাষতী । নেত্রী । সূনৃতানাম্ । অচেতি । চিত্রা ।

বি । হ্রঃ । নঃ । আবরিত্যবঃ ।

প্রাপ্য । জগৎ । বি । উম্ ইতি । নঃ । রায়ঃ । অধ্যৎ । উষাঃ ।

অজীগঃ । ভূবানিঃ । বিধা । ৪ ॥

• • •

মৰ্ম্মাহুশিরিণী-ব্যাখ্যা ।

‘ভাষতী’ ( স্বপ্রকাশরূপা ) ‘সূনৃতানাম্’ ( লতানাম্ ) ‘নেত্রী’ ( প্রাপন্নিত্রী—উষা ইতি ভাবঃ ) যদা ‘অচেতি’ ( অসাম্প্রতিকজ্ঞাপ্তি ) তদা ‘চিত্রা’ ( বিচিত্ররূপা, উজ্জ্বলস্বভাবা ) না ‘নঃ’ ( অস্বাকং ) ‘হ্রঃ’ ( দ্বারিণি তমোদ্বারিণি ) ‘ব্যবঃ’ ( ব্যবগোৎ, তমোদ্বারং নিরুধ্য স্বপ্রকাশতে ইত্যর্থঃ ) ; ‘জগৎ’ ( অন্তর্জগৎ, হৃদয়কন্দরং ) ‘প্রাপ্য’ ( প্রকাশং গময়িষ্য ) ‘নঃ’ ( অস্বভাং ) ‘উম্’ ( মায়িনং, মহেশ্বরং ) ‘ইতি’ ( এবং রূপং ) ‘রায়ঃ’ ( ধনং, পরমরত্নং ) ‘অধ্যৎ’ ( উপনিদেশং, দত্তবতী ) ; ‘উষাঃ’ ( জ্ঞানজ্যোতীরূপাঃ ) ‘বিধা’ ‘ভূবানি’ ( প্রলয়ময়বস্থায়ঃ অবিদ্যমানকল্পামি লক্ষ্যিণি জগন্তি ) ‘অজীগঃ’ ( উদগিরতি, প্রলয়াক্ষকারং উন্মোচ্য অগুরুপেণ প্রতিভাগয়তি ইত্যর্থঃ ) । অয়ং ভাবঃ—ইয়মেব জ্ঞানরূপা উষা অস্বাকং হৃদয়ং অজ্ঞানাক্ষকারং উন্মোচ্য লামানায়ঃ ধনং পরমরত্নং প্রদদতি ; তথা চ বিশ্বভূবনমপি প্রলয়াক্ষকারং উন্মোচ্য অগদাকারেণ প্রতিভাগয়তি ॥ ৪ ॥

• • •

বঙ্গ-মুদ্রা ।

স্বপ্রকাশরূপা সত্য-গমূহের প্রাপন্নিত্রী উষা যখন আমাদিগের দ্বারা পরিজ্ঞাত হইলেন, তখন বিচিত্র উজ্জ্বলস্বভাবা তিনি আমাদিগের তমো-দ্বারকে আবৃত করিয়া রাখেন অর্থাৎ তমোদ্বার নিরুদ্ধ করিয়া স্ব-প্রকাশ করেন ;—অন্তর্জগৎ বা হৃদয়কন্দরকে প্রকাশিত করিয়া আমাদিগকে মায়ামহেশ্বর-রূপ পরমরত্ন প্রদান করিয়া থাকেন । জ্ঞানজ্যোতীরূপা উষা প্রলয়ময় অবস্থাতে অবিদ্যমানকল্প গমগ্র জগৎকে উন্মুক্ত করেন, অর্থাৎ প্রলয়-অক্ষর হইতে উন্মুক্ত করিয়া জগৎ-রূপে প্রতিভাগমান করিয়া দেন । ( ইহার ভাব এই যে,—এই জ্ঞানরূপা উষা আমাদিগের হৃদয়কে

অজ্ঞান-অন্ধকার হইতে উন্মুক্ত করিয়া, আমাদিগকে সাধনার ধন মহাধন প্রদান করিয়া থাকেন ; এইরূপ বিশ্বভূবনকেও প্রলয়-অন্ধকার হইতে উন্মুক্ত করিয়া অগদ্যাকারে ভালাইয়া তুলেন । ) ॥ (১ম—১১৬সূ—৪খা) ॥

• • •

সায়ণ-ভাষ্যঃ ।

ভাষ্যতী বিশিষ্টপ্রকাশনযুক্তা । অনুভূতি বাঙ্কনাম । অনুভূতানাং বাচ্যং নেক্রান্তপাদয়িত্বী । উৎসঃ প্রাহুর্ভাবানন্তরং হি পশুপক্ষিমৃগাদয়ঃ লক্ষ্যে লক্ষ্যং কুর্যন্তি । এবমুতোবা অচেতি । অস্তিত্বজ্ঞানি । চিত্রা চায়নীয় জাতানো নোহস্মাকং দৃশ্যে দ্বারাণি তমলা তিরোহিতানি ব্যাঘঃ । ব্যাঘোৎ । যথাস্থিতিদৃষ্টান্তে তথা তমো নিব্যাঘ্য প্রকাশয়তীত্যর্থঃ । অপিচ জগৎ লক্ষ্যং ভূবনং প্রাপ্য প্রকাশং গময়িত্বা নোহস্মাকং দৃশ্যে ধনানি ব্যাঘ্যৎ । বিশিষ্ট-প্রকাশনযুক্তাকরোৎ । উ ইতোতৎ পদপূরণং । দৈবঘোষা বিশ্বা ভূবনানি লক্ষ্যানি ভূবনানি তমলা তিরোহিতেন্নানিভমানকল্লাজীগঃ । উদ্বিগরতি । সমুখাগ্নির্গময়তি । স্বকীয়েন প্রকাশেন তমো নিঃসার্য পুনরুৎপন্নানীয করোতীত্যর্থঃ ॥

নেত্রী । গীঞ্ প্রাপণে । তৃচ্ । অস্তিত্যো ভীপ্ । উদাস্তবর্ণো হৃপূর্ণাদিত ভীপ উদাস্তবৎ । অচেত । চিত্তী লজ্জান । দুরঃ । দারশক্চ রমেন্তো বহলমিতি বহল-বচনং লক্ষ্যগারণং । আবঃ । বৃঞ্ বরণে । লুঙি মস্ত্রে বলেতি চেল্লুক্ । গুণঃ ।

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

‘ভাষ্যতী’ বিশিষ্টরূপে প্রকাশনযুক্তা । অনুভূ—এইটী বাক্যের নাম । ‘অনুভূতানাং’ বাক্যলম্বের ‘নেত্রী’ উৎপাদিকা । যেহেতু, উহার প্রাহুর্ভাবের পর পশু-পক্ষি-মৃগ-প্রভৃতি লক্ষ্যে লক্ষ্য করে । এই প্রকার উবা ‘অচেতি’ আমাদিগের কর্তৃক জ্ঞাত । ‘চিত্রা’ চয়নযোগ্যা পরিচিতা সেই উবা ‘নঃ’ আমাদিগের ‘দুরঃ’ দ্বার লক্ষ্য অন্ধকাররহিত পূর্ণক ‘ব্যাঘঃ’ বিশিষ্টরূপে রক্ষা করুন । অর্থাৎ, যে প্রকারে আমাদিগের কর্তৃক দৃষ্ট হইতেছেন, সেই প্রকারে তমঃ নিবারণ করিয়া প্রকাশ করেন । আরও, ‘জগৎ’ লক্ষ্য ভূবনকে ‘প্রাপ্য’ প্রকাশ করিয়া ‘নঃ’ আমাদিগের ‘দারঃ’ ধনলক্ষ্যকে ‘ব্যাঘ্যৎ’ বিশিষ্ট প্রকাশন-যুক্ত করিয়াছেন । ‘উ’ এই লক্ষ্যটী পাদ-পূরণার্থ । এইরূপ উবা ‘বিশ্বা ভূবনানি’ লক্ষ্য ভূবনকে তমঃ তিরোহিতের দ্বারা অবিভ্রমানকল্প ‘অজীগঃ’ উদ্ভিগরন করেন ; সমুখ হইতে নির্গত করান । অর্থাৎ নিজের প্রকাশের দ্বারা তমঃ নিবারণ করিয়া পুনরায় যেন উৎপন্নই করেন ।

নেত্রী । গীঞ্-ধাতু প্রাপণার্থক । তৃচ্-প্রত্যয় । ‘অস্তিত্যোঃ’ ইত্যাদি স্মৃতে ভীপ্ । ‘উদাস্তবর্ণো হৃপূর্ণাদি’ ইত্যাদি স্মৃতে ভীপের উদাস্তবর্ণ । অচেতি । চিত্তী-ধাতু লজ্জান অর্থক । দুরঃ । দারশক্চের ‘রমেন্তো বহলং’ ইত্যাদি স্মৃতে বহুবচন-হেতু লক্ষ্যগারণ । আবঃ বৃঞ্-ধাতু বরণার্থ । লুঙে মস্ত্রে বল ইত্যাদি স্মৃতে ‘চিল্লুক’ লোপ । ‘হলভ্যবত্যঃ’ ইত্যাদি

। হৃদ্যাবতা ইতি তিলোপঃ । ছন্দস্তপি দৃশ্যত ইত্যাদ্যপমঃ । প্রাপ্য ঋগতো । গাবস্তি-  
ত্রীতাদিনা যুক্ত । সমালেহনঞ্ পূর্বেন্তু লোপ । অধ্যৎ । খ্যা একধনে । লুঙি  
অস্ততিব্যক্তীতাদিনা চৌরঙাদেশঃ । অজীগঃ । গৃ নিগরণে । লঙি তিপি বহলং ছন্দনীতি  
বিকরণস্ত স্তুঃ । ঘর্ষচনোরদবহলাদি শেষাঃ । অস্তিপিপঠ্যোশ্চ বহলং ছন্দনীত্য-  
ভ্যালভেৎ । ছান্দল ঈকারঃ । যথা অস্মাৎ গ্যস্তান্নুঙি চঙি দ্বির্ভাবলবত্তাবেদনীর্থাঃ ।  
ছান্দলশ্চঙো লোপঃ ॥ ( ১ম—১১৩ত্ব—৪৭ ) ॥

• • •

### চতুর্থ ( ১২২৫ ) ঋকের বিশদার্থ ।

— • —

এই মন্ত্রে উষার যে পরিচয় আছে, তাহাতেই বুঝা যায়,—এ উষা  
সামান্য উষা নহে ; এই উষা—‘ভাস্বতী’—স্বকামরূপা । শুধু তাহাই  
নহে ; এই উষা—সত্যপ্রদানকরিণী । এই ক্ষণই উষাকে নির্মলা বুদ্ধি  
অথবা জ্ঞান বলা যায় । জ্ঞান ব্যতীত কখনই মুক্তি হয় না ; বুদ্ধি নির্মল  
না হইলে মুক্তির কথা সুদূরপর্যায়ত । শ্রুতি বলিয়াছেন,—“নির্মলী-  
ভূতায়ান্ বুদ্ধৌ ব্রহ্মদর্শনং স্যাত্ ।” অর্থাৎ, বুদ্ধি নির্মল হইলেই ব্রহ্মদর্শন  
হইয়া থাকে । আচার্য্যশঙ্কর শঙ্করও বলিয়াছেন,—“জ্ঞানবিহীনে সর্বগমেন  
মুক্তিরভবতি জন্মশতেন ।” অর্থাৎ,—জ্ঞানলাভ না হইলে, শতজন্মও  
মুক্তি হইবে না । এখানে সেই জ্ঞানগম্যী নির্মলবুদ্ধিরূপা উষারই উপদেশ  
অনুভূত হয় । এখানে উষা—“স্বনৃতানাং নেত্রী ।” প্রভাত-গগনে উষা  
ভাস্বতী হইতে পারে ; কারণ, উষার আগমনে প্রভাত-গগন দীপ্ত হইয়া  
উঠে । সে পক্ষে ‘ভাস্বতী’ পদের সার্থকতা দেখা যায় । কিন্তু তিনি যে

হয়ে ‘তি’র লোপ । ‘ছন্দস্তপি দৃশ্যতে’ ইত্যাদি হইতে ইডাগম । প্রাপ্য ঋগতো গত্যর্থ ।  
‘গাবস্তি ত্রী’ ইত্যাদি হইতে যুক্ত । সমালেহনঞ্ পূর্বে জুড়লোপ । অধ্যৎ । খ্যা-পাত্ত  
কথনার্থ । লুঙে ‘অস্ততি ব্যক্তি’ ইত্যাদি হইতে চৌরঙাদেশ । অজীগঃ । গৃ পাত্ত  
নিগরণার্থ । লঙে তিপি ‘বহলং ছন্দসি’ ইত্যাদি হইতে বিকরণের স্তু । ‘অদবহলাদিশেষঃ’  
ইত্যাদি হইতে ঘিৎ । ‘অস্তি পিপঠ্যোশ্চ বহলং ছন্দসি’ ইত্যাদি হইতে অস্ত্যাপের ইৎ ।  
ছন্দে ঈকার । অথবা ইহাতে গ্যস্ত-হেতু লুঙে চঙের দ্বির্ভাব । লবডাবে ইৎ  
দীর্ঘ । ছন্দে চঙের লোপ ॥ ( ১ম—১৩ত্ব—৪৭ ) ॥

• • •

“স্নাতানাং নেত্রী”—‘বাচাং উৎপাদয়িত্রী’ অর্থাৎ ‘বাক্যের উৎপাদনকারিণী’—এবম্বিধ অর্থের দ্বারা উষা-নামের সার্থকতা কেমন করিয়া স্নাক্ষিত হইতে পারে ? শুধু তাহাই নহে, আবার দেখুন—‘গে উষা কেমন ? “দূরঃ নঃ বি আবঃ”—‘তমোদ্বারং অস্মাকং ব্যরণোৎ’ অর্থাৎ আবাদীগের তমোদ্বারকে আবৃত করিয়া রাখেন । ইহাই বা কি ? ইহা কি হৃদয়ের অন্ধকার আবৃত করা নহে ? তমোদ্বার অবরুদ্ধ হইলেই আমরা আমাদিগের স্বরূপবোধ করিতে পারি । এই ভাবই কি এখানে পরিব্যক্ত হয় নাই ? অন্ধকারের একরূপ প্রভাব নাই যে, আমার স্বরূপকে রোধ করিতে পারে ? যদিও, “ঘনাচ্ছন্নদৃষ্টির্ঘনাচ্ছন্নমর্কং যথা দৃশ্যতে বাতিমুতঃ”—মেঘের দ্বারা দৃষ্টি সমাচ্ছন্ন হইলেই আমরা বলিয়া থাকি,—‘সূর্য্য মেঘে আবৃত হইয়াছে ।’ প্রত্যুতঃ, মেঘের কি গাধ্য দীপ্ত সূর্য্যকে আবৃত করে ? সেইরূপ পরমব্রহ্ম বা আত্মস্বরূপকে এই যে তামস-রাত্রি বা অজ্ঞান-অন্ধকার বা অবিজ্ঞা যবনিকা আরণ করিয়াছে বলিয়া তাহার প্রতিভাগ হইতেছে ;—ইহা কি মিথ্যা বা অস্মানসম্ভূত নহে ? সূতরাং এই মিথ্যা বা অস্মানসম্ভূত প্রতিভাগকেই ‘তমোদ্বার’ বলিয়া প্রখ্যাত হইয়াছে বুঝিতে হইবে । নির্গলান্ধ্রিকা বুদ্ধি বা জ্ঞানময়ী উষাই এই অজ্ঞান-রাত্রির বা অবিজ্ঞা-যবনিকার উন্মোচন করিয়া থাকেন ।

আরও দেখুন,—উষার বিশেষণ—‘জগদূনো রায়ঃ’ । এস্থলে ‘জগৎ বি+উ+নঃ রায়ঃ’ এতদন্তর্গত উ-কারটিকে ভাষ্যকার পাদপূরণার্থে ব্যবহৃত করিয়াছেন । তাহাতে অর্থ গৃহীত হইয়াছে,—‘জগৎ প্রকাশিত করিয়া এই উষা আমাদিগকে ধন দান করিয়া থাকেন ।’ কিন্তু, উষা সাক্ষাৎ-সম্বন্ধে কেমন করিয়া ধন দান করিতে পারেন ? প্রত্যুত হইলে, দিবসে মানব কর্মজীবন লাভ করিয়া শারীরিক পরিশ্রমের দ্বারা অর্থার্জন করিতে পারেন—এই মাত্র । কিন্তু এইরূপ কষ্টকল্পনা অপেক্ষা, নির্গলান্ধ্রিকা বুদ্ধি বা জ্ঞানময়ী উষা আমাদিগকে পরমধন-রূপ পরমেশ্বরকে প্রদান করেন,—এইরূপ অর্থই অভীক্ষিত ও সত্য বলিয়া প্রতীত হয় । ইহাতে উ-কারের পাদপূরণার্থও স্বীকার করিতে হইল না । “উকারস্ত মহেশ্বরঃ”—ইহা ত স্রুতিই বলিয়াছেন । “মায়াং তু প্রকৃতিং বিজ্ঞাং মায়িনং জ্ঞ মহেশ্বরং”—উপনিষদে মায়া মহেশ্বরের যথেষ্ট সঙ্কীর্ণত্ব সংলক্ষিত হয় ।



পরম ব্রহ্ম বা আত্মস্বরূপ। যে নিষ্ঠুর নিষ্ক্রিয় মহাদেব 'প্রকৃতি-পুরুষের  
অন্তেদ অবস্থায় শিব, আর দ্বৈত অবস্থায় শিবরূপ মহাদেব এবং তাহার বন্ধে  
তাঁথৈনৃত্যে নৃত্যকারিণী লোলরগনা কালীর সৃষ্টির অভিযাজ্ঞা' এই যে  
শব-শিবা ভাব বা দ্বৈতাদ্বৈতের পূর্ণ-প্রকটন; ইহাই কি—এখানে  
অনুসূত হয় না? প্রশিধান করিয়া দেখিলে স্বতঃই বোধগম্য হইবে,—  
এই মন্ত্র এই গভীর ও জ্ঞানগর্ভ অর্থেরই সংশ্লিষ্টক ।

নির্মল। বুদ্ধ বা জ্ঞানময়ী উষা আমাদেরকে সত্য বস্তু প্রদান করিয়া  
থাকেন। তিনি নিজে স্বপ্রকাশময়ী; সুতরাং অপরকেও প্রকাশিত  
করিতে পারেন। তিনি অন্তর্জগৎকে উদ্ভাসিত করেন ও সেই সঙ্গে  
সঙ্গে আমাদেরকে পরমরত্ন প্রদান করেন,—মানব জীবনের নিত্যান্ত  
প্রাপ্য পরমসত্য, পূর্ণজ্ঞানস্বরূপ পরমাত্মাকে বা মহেশ্বরকে প্রাপ্ত করাইয়া  
দেন। আমরা আলোকপ্রভায় হারান জিনিষ পাইবার মত পরম  
রত্ন প্রাপ্ত হইয়া পরম আনন্দ উপভোগ করিতে সমর্থ হই।  
এইজগৎ এই উষার নাম—জ্ঞানজ্যোতীরূপা ও স্বপ্রকাশময়ী। জগৎ  
যখন এলয়ে মগ্ন থাকে, তখন রাত্রির অবসানে জাগরণের মত, ইনিই  
জগৎকে উদ্ভাসিত করিয়া দেন। উষা জ্ঞানরূপা; আর রাত্রি অজ্ঞান-  
রূপা! ইহাই মর্মার্থ । ( ১ম—১১০শ—৪ম ) ॥

— . — 168263

পঞ্চমী ঋক্ ।

( প্রথমং মণ্ডলং । ত্রয়োদশাদিকশততমং সূক্তং । পঞ্চমী ঋক্ । )

জিহ্মশ্যে৩ চরিতবে মমোত্মাভোগয় ইষ্টয়ে

রায় উ ভূম্ ।

দভ্রং পশ্যন্ত্য উর্বিব্রা বিচক্ষ উষা

অজীগর্ভ বনানি বিশ্বা ॥ ৫ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

জিহ্মহৃৎ । চরিতবে । মঘোনি । আভোগয়ে । ইস্টয়ে ।

রায়ে । উম্ব ইতি । হম্ব ।

দভ্রম্ব । পশ্চৎভ্যঃ । উর্কিয়া । বিহচকে । উবাঃ ।

অজীগঃ । ভুবনানি । বিখা ॥ ৫ ॥

• • •

মধ্যস্থ-সারিনী-ব্যাখ্যা ।

‘মঘোনি’ ( পরমরত্ন, পরমার্থতত্ত্বসারিনী উবা ) ‘জিহ্মহৃৎ’ ( বক্রতাৎবেন শয়নায় অশয়নায় পুরুষায় ) ‘চরিতবে’ ( শয়নাস্থায় স্বকর্ম্ম অর্দিগন্তং ) ‘বিচকে’ ( উপনিদেশ, কথিতবতী ) ; হে পুরুষ ! ‘ভ্য’ ( সুপ্রোথিতঃ ) ‘আভোগয়ে’ ( শব্দাদি বিষয়ভোগার্থং ) তথা ‘ইষ্টয়ে’ ( যাগাদিকর্ম্মার্থং ) তথা ‘রায়ে’ ( পরমধন্যার্থং ) ‘অজীগঃ’ ( উদ্ভূদ্ধো ভব, জাগ্রৎ তিষ্ঠ ) । ‘উর্কিয়া’ ( উর্কী, মহতী ) ‘উবা’ ( জ্ঞানচৈতন্যরূপা ) ‘ভুবনানিবিখা’ ( লক্ষ্যনি ভূত-জাতানি ) উদ্বোধ্য ইতি শেষঃ ; ‘দভ্রম্ব’ ( অভ্রং ) ‘পশ্চভ্যঃ’ ( অজ্ঞানাক্তারাবৃত্তেভ্যেব-দ্রষ্টৃভ্যঃ ) ‘উম্ব’ ( মহেশ্বরং, পরমাত্মানং ) ‘ইতি’ ( এবং তৎ ) ‘বিচকে’ ( বাপনিদেশ, লংকথিতবতী ) । অয়ং ভাবঃ—জ্ঞানচৈতন্যরূপা উবা স্পষ্টকীবং এবং নিত্যং উদ্বোধয়তি, তথা চ অজ্ঞানাক্তারাব্ উন্মোচ্য পরমাত্মতত্ত্ব উপদিশতি ; অতঃ ইয়ং নির্মলাত্মিকা কল্যাণকামা জননী । ( ১ম—১১৩২—৫৭ ) ॥

• • •

বলাহুবাদ ।

পরমরত্ন, পরমার্থতত্ত্ব-প্রদায়িনী জ্ঞানরূপা উবা কুটিলভাবে অশিষ্যমান অশয়ন পুরুষকে শয্যা হইতে সমুখিত করিয়া, স্বকর্ম্মশীল করাইবার জন্য উপদেশ দিয়া থাকেন ; হে পুরুষ ! তুমি সুপ্রোথিত হইয়া শব্দাদি বিষয় ভোগের নিমিত্ত, যাগাদি কর্ম্মের নিমিত্ত এবং পরমধনের নিমিত্ত উদ্ভূদ্ধ হও, জাগরিত হইয়া থাক । মহতী জ্ঞানচৈতন্যরূপা উবা জীব-শকলকে উদ্বোধিত করিয়া, অজ্ঞান-অন্ধকারের আবৃত্তির জন্য অন্ধদর্শনশীল মানবগণকে এই মহেশ্বর-রূপ পরমাত্ম-তত্ত্বের উপদেশ প্রদান করিয়া

থাকেন । ( ইহার ভাব এই যে,—জ্ঞানচৈতন্য-রূপা উষা স্তম্ভজীবে  
এইরূপভাবেই মিত্য উদ্ধুদ্ধ করিয়া থাকেন এবং অজ্ঞান-অন্ধক  
হইতে উন্মুক্ত করিয়া পরমাত্ম-তত্ত্বের উপদেশ দেন ; এইজন্য ই  
নির্মলস্বরূপা কল্যাণকামা জননী । ) ॥ ( ১ম—১১৩সূ—৫থা ) ॥

শায়ণ-ভাষ্যঃ ।

মধোনিভ্যশো নামধেয়ং । মধোনি ধনবত্বায়াঃ জিজ্ঞাশ্চে । জিজ্ঞাং বক্রং শয়নায় পুরুষ  
চরিতবে চরিতুং শয়নাচথায় আপেক্ষিতং প্রতিগন্তং বুচ্ছন্তী ভবতি । স্বং । অয়মেকশ  
পর্যায়ঃ লক্ষণামশকঃ । যদাহ—‘অ ইতি বিনিগ্রাহার্থীং লক্ষণামাত্মদাতং ( নি০ ১৭ ) ইতি  
অমেকং প্রত্যাহাভোগয়ে আভোগ্যায় শব্দাদিবিশয়ার্থং । তথাপরং প্রতীষ্টয়ে যাগে  
তথাগ্রং প্রতি রায়ে ধনার্থং চ বুচ্ছন্তীতি শেষঃ । উপদ্রবচাৰ্ঘ্যে । অপিচ দদ্রবজ্ঞং পশুস্ত  
অন্ধকারাবৃতত্বেন দৈবদৃষ্টো মনুষ্যেভ্যো বিচক্ষে বিশষ্টপ্রকাশায় বুচ্ছন্ত্যপিযা উর্কী  
বিতীর্ণা উষাঃ লক্ষণাণি ভূতজাতানি তমশা তিরোহিতানি প্রকাশনানেনৌর্গাণীনীব করোতি  
জিজ্ঞাশ্চে । শীঘ্রং স্বপ্নে । জিজ্ঞাং শ্চেতে ইতি জিজ্ঞাশাঃ । কিপ্, চেতি কিপ্  
ক্লদন্তরগদপ্রকৃতিস্বরস্বং । এরনেকাচ ইতি যণ্ । উদান্তস্বরিতয়োঃ ইতি বিতক্তে  
স্বরিতবৎ । আভোগয়ে । আভোগশব্দাচ্চতুর্থ্যেকবচনে যকারোপলক্ষনঃ । যথা । আ

শায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

‘মধোনি’—এই পদটি উষার নাম । ‘মধোনি’ ধনবতী উষা ‘জিজ্ঞাশ্চে’ জিজ্ঞা—  
বক্র শয়নকারী পুরুষকে ‘চরিতবে’ বিচরণ অর্থাৎ শয়ন হইতে উঠিয়া আপেক্ষিত  
বিষয়ে প্রতিগমনার্থ বর্জনকারিণী হইতেছেন । ‘স্বং’ এইটি এক-শব্দের পর্যায়ভুক্ত  
লক্ষণাম শব্দ । এ বিষয়ে উক্ত আছে,—‘অ ইতি বিনিগ্রাহার্থীং লক্ষণামাত্মদাতং’  
( নি০ ১৭ ) ইত্যাদি । ‘স্বং’ আপনি একের প্রতি ‘আভোগয়ে’ আভোগ্যের জ্ঞা—  
শব্দাদি বিষয়ের জ্ঞা এবং অপরের প্রতি ‘ইষ্টয়ে’ যাগের জ্ঞা এবং আত্মের প্রতি  
‘রায়ে’ ধনের নিমিত্ত বর্জন প্রকাশ করিতেছেন । উপদ্রবচী অর্থ-অর্থক । অপিচ,  
‘দত্রং’ অল্প অবলোকনকারী অন্ধকারাবৃতত্ব-হেতু দৈবদৃষ্টা মনুষ্যগণকে ‘বিচক্ষে’ বিশিষ্ট-  
রূপে প্রকাশের নিমিত্ত বর্জন করিতেছেন । ‘উর্কীয়া’ ( উর্কী ) বিতীর্ণ উষা, লকল  
প্রাণিজাত লম্বহকে তিরোহিত করতঃ প্রকাশ দ্বারা যেন উদগরণ করিতেছেন ।

জিজ্ঞাশ্চে । শীঘ্রং বাত্ব অর্থার্থক । জিজ্ঞা ( বক্র ) ভাবে শয়ন করে এই বাক্যে জিজ্ঞাসী  
পদ হয় । ‘কিপ্ চ’ ইত্যাদি হত্রে কিপ্ । ক্লদন্তরগদে প্রকৃতিস্বরস্ব । ‘এরনেকাচঃ’  
ইত্যাদি হত্রে যণ্ । ‘উদান্তস্বরিতয়োঃ’ ইত্যাদি হত্রে বিতক্তির স্মরণত্ব । আভোগয়ে ।  
আভোগ শব্দের চতুর্থীর একবচনে য-কারের উপলক্ষন । অথবা, আত্মপূর্ণ ভূজ-বাতুর বহন-

পূর্বাভ্যুৎকর্ষজলপচন্দ্রাদিগণিতকঃ কিপ্রত্যয়ঃ কুৎসং চ। উর্কিয়া। ইয়াডিযাজীকারাণা-  
মুপলংখ্যানমিত্যুর্কীণকাদুত্তরস্ত শোডিযাজাদেশঃ। বিচক্ষে। চক্ষিৎ ব্যক্তয়াং বাচি।  
বিপূর্বাদম্যং লম্পদাদিলক্ষণো ভাবে কিণ্ ॥ (১ম—১১৩ম—৫৪) ॥

ইতি প্রথমস্তাষ্টমে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১৮১ ॥

• • •

## পঞ্চম ( ১২২৬ ) ঋকের বিশদার্থ।

— • —

আমাদিগের পরিগৃহীত অর্থে এবং প্রচলিত অর্থে এই ঋকে বিভিন্ন  
ভাব দৃষ্ট হইবে। প্রচলিত অর্থের মর্ম এই যে,—রাত্রিতে যাহারা বহু  
হইয়া শুইয়া ছিল, প্রভাত হইলে, উমাকালে জাগ্রৎ হইয়া তাহারা ক্রমে  
প্রবৃত্ত হয়,—যজ্ঞের জন্ত বা ধনের জন্ত চেষ্টা পায়।

আমাদিগের দৃষ্টিতে, এ ঋকে উষা-তত্ত্ব যেন অধিকতর পরিষ্কৃত  
হইয়াছে। আমরা উষাকে জ্ঞান ও চৈতন্য দিয়া অভিযোজ্য করি। এই  
দৃষ্টিতে উষা—জ্ঞানরূপা বা নির্মলাজ্জিকা বুদ্ধি। এই উষা হইতে আমরা  
পরিমার্জ-তত্ত্ব অবগত হইতে পারি। এইজন্ত এই উষা আমাদের অগু-  
জীবনের মহা সহায়।

এই উষা, আমাদিগের নিত্যঅস্তির অবসানে নবচেতনার মত,  
মহাঅস্তির অবসানে মহাপ্রাণতা বা মহীয়সী চেতনার উদ্বোধন করিয়া  
থাকেন। কল্যাণকামা জননীর মত, অজ্ঞান-শিশু এই অগু মানবের  
শিরে দাঁড়াইয়া, এই উষাই বলিয়া থাকেন—“উত্তীর্ণিত জাগ্রত প্রাপ্য  
বয়স্ নিবোধত”—‘হে আমার লক্ষ্যানগণ! তোমরা উঠ, জাগরিত হও,  
শ্রেষ্ঠ বস্তুকে লাভ কর।’

বচন-হেতু ঐশাদিক্ কি-প্রত্যয় এবং কুৎসং। উর্কিয়া। ‘ইয়াডিযাজীকারাণামুপলংখ্যানং’  
ইত্যাদি স্বরে উর্কী-শব্দের উত্তর অ-স্থানে ডিযাজাদেশ। বিচক্ষে। চক্ষিৎ-পাত্  
বক্তা ও বাক্য অর্থক। বি-পূর্ব-হেতু ইহাতে লম্পদাদি-লক্ষণে ভাববাচ্যে কিণ্ ॥ ৫ ॥

প্রথম অষ্টকে লগ্নম অধ্যায়ে প্রথম বর্গ লগ্নাণ্ড ॥ ১৮১ ॥

অলস শয্যা হইতে সমুখিত করিয়া মানবকে কর্মশীল করিবার জন্য নিত্য যেমন প্রভাত-গগনে নির্মল উষার দীপ্তপ্রভা সমুদ্ভাসিত হয় ; সেইরূপ, প্রলয়-রূপ মহা তমিস্রার তিরোধানে অজ্ঞানকে ভিত্তি করিয়া, অথবা অবিজ্ঞা বা অজ্ঞানের কেন্দ্রে স্মৃতি বা সংস্কারের মহা সহায়ে, জ্ঞানময়ী মহাচেতনরূপা নির্মলা উষার পবিত্র প্রভা, চৈতন্যের অভিব্যক্তি এই দৃশ্যপ্রশংসকে জগৎ-রূপে অভিব্যক্ত করিবার জন্য, সৃষ্টিপ্রায়ন্তে সমুদ্ভাসিত হইয়া থাকেন ।

উষার সমাগমে জগৎ বা পুরুষ আর কুটিল বা অসরল থাকিতে পারে না ; তখন পুরুষ তাহার বক্রভাবে ও অসরল গতি পরিত্যাগ করিয়া, বিশাল ও শৃঙ্খলাবদ্ধ জ্ঞানপথে প্রধাবিত হইতে থাকে । জ্ঞানময়ী উষা তাহাকে সুষোথিত বা প্রলয়োথিত করিয়া প্রথমেই ঐ উপদেশ-বাণী প্রদান করেন । তাহার পর, হয় তো সেই পুরুষ ( জীবাত্মা ), ক্রমপর্য্যয়ে শৃঙ্খলাবদ্ধ উপদেশপরম্পরায় কর্মজ্ঞানের সেবা করিতে পারায়, বিকর্ষণের অনতিক্রমণীয় ভীষণ আবর্তনে পতিত হইয়া চূর্ণ-বিচূর্ণ হইয়া যায় ; আত্মহারা হইয়া বিবিধ উত্থান-পতনের মধ্যে পতিত হইতে থাকে, এবং নিজেকে জন্মজন্মান্তরের মধ্যে আবদ্ধ করিয়া অশু-দুঃখের ভাগী করিয়া ফেলে ।

সৃষ্টির অবসানে প্রতিনিয়তই উষার উদ্বোধন-বাণী চলিয়াছে । তিনি প্রথমেই শব্দাদি-বিষয়-ভোগের জন্য বহুবিধ সামগ্রীসম্ভার ধরে ধরে সাজাইয়া আমাদের ইন্দ্রিয়ের সম্মুখে উপস্থাপিত করেন ; এবং দেখেন,—আমরা সেই ভোগের সামগ্রী হইতে পরীক্ষোত্তীর্ণ হইতে পারি কিনা ? কারণ, ভোগ্যবস্তু থাকিতে ভোগ না করাই ভাগীর লক্ষণ । যেখানে ভোগের বস্তু নাই, সেখানে আর ত্যাগ হইবে কাহার ? স্তবরাং প্রথমেই তিনি এই ভোগ-পরীক্ষায় আমাদের গুরুত্ব করিয়া লয়েন । তাহার পর, দ্বিতীয় স্তরে পুণ্যকর্ম যাগ-যজ্ঞাদি নিখিলস্বর্গপ্রাপক বিধি-নিয়ম প্রতিপালনের দ্বারা, আচারপুত ও অন্তঃপুত করিয়া কর্মবীর সৃষ্টি করিবার জন্য উদ্যুক্ত করেন । তাহার পরেই তিনি, পরম ধন সেই পরমার্থতত্ত্ব-লাভের অধিকারী হইবার জন্য শাস্তিনিকেতনের পথিক

— নিম্নোক্ত উপদেশ প্রদান করিয়া থাকেন ।

মহাস্থিতির অবশ্যানে জাগ্রৎপ্রায় জীবজগতের শিরসে প্রথমেই ঐ তিনটী বাণী বিদ্যোদিত হইয়া থাকে।

বর্ষার আগার-সম্পাত! শস্তক্ষেত্র আর উষর-ক্ষেত্র—এ বিবেচনা কখনই সে করিতে পারে না। তাহার জলধারা সর্বত্রই তুল্যরূপে নিপতিত হইয়া থাকে। ফলে, কোথাও শস্তগম্বুজি, আর কোথাও বেণাগাছের বংশবৃদ্ধি হইয়া থাকে। বিশ্বজননী পুঞ্জীভূতজ্ঞানরূপা নির্মলা উষা গেইরূপ এখমেই আমাদের সম্মুখে সজ্জ্বল ধরিয়া দেন বটে। কিন্তু আমরা স্বভাবের বশে আপাত-মধুর পরিণাম-গরল ও আপাত-বিশ পরিণাম-রসময়ী বস্তুর আকর্ষণে ও বিকর্ষণে মুগ্ধ হইয়া বিভ্রান্ত হইয়া থাকি। কখনও যন্ত্রণা পাই, কখনও শাস্তি পাই, কখনও বক্ষঃ স্ফীত করিয়া যাই, কখনও কটিতে হস্তপ্রদান করিয়া হাহাকারের আর্তনাদে নিজেকে দিক্কৃত করিতে থাকি।

পরিশেষে কিন্তু এক। মহাশাস্তির বিমল ছায়া আছেই আছে। সন্তানের হস্তে খেলনার দ্রব্য ও খাণ্ডের ডালা প্রদান করিয়া মাতা নিশ্চিন্ত থাকিতে পারেন না। সন্তান কাদিতে আরম্ভ করিলেই মাতা ছুটিয়া আসিয়া তৎক্ষণাৎ তাহাকে কোলে তুলিয়া লন।

মাতা বিশ্বজননী জ্ঞানরূপা উষা যেমন প্রত্যাতগগনে দীপ্তপ্রভায় উদ্ভাত হইয়া মানবকে কর্মপটু করিয়া তুলেন, সৃষ্টিপ্রারম্ভেও তাই। তিনি যেমন অন্ধকারের ঘন আবরণ হইতে জীবজগৎকে উন্মুক্ত করিয়া দিবালোকে আলোকিত করেন, তেমনই অজ্ঞান অন্ধকারের বিচিত্র ঘবনিকা উদ্ঘাটিত করিয়া পরমার্থতত্ত্ব প্রদান করিয়া থাকেন।

মানবজীবনে চারিটী পুরুষার্থ,—ধর্ম, অর্থ, কাম ও মোক্ষ। তন্মধ্যে মোক্ষ পরমার্থতত্ত্ব বা পরম পুরুষার্থ। এই পরমপুরুষার্থতত্ত্বই মহেশ্বর বা পরমব্রহ্ম বা পরম শিব। উপনিষদের বহুত্র এই পরম শিবের সংকীর্ণ সংলক্ষিত হয়। এই উপনিষদ্‌বাচ্য পরম শিবের সংজ্ঞান বা উপলব্ধি করানই এ থাকের উদ্দেশ্য। উষা জ্ঞান-জননী; সেই পরমশিবের প্রাপ্তিসাধিকা। ইনিই শবশরীরে পরিস্পন্দন আনাইয়া দেন। ইহার আজগেই চিত্ত শুদ্ধ হয়। ইনিই সেই শাস্তিরূপা—

যজ্ঞী ঋক্ ।

( প্রথমং মণ্ডলং । অরোদিশাধিকশততমং সূক্তং । অষ্টমী ঋক্ । )

ক্ষত্রায় ত্বং শ্রবসে ত্বং মহীয়া ইষ্টয়ে

ত্বমর্থমিব ত্বমিত্যে ।

বিসদৃশা জীবিতাভিপ্রচক্ষ উষা

অজীগভুবনানি বিশ্বা ॥ ৬ ॥

• • •

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

ক্ষত্রায় । ত্বং । শ্রবসে । ত্বং । মহীয়ে । ইষ্টয়ে ।

ত্বং । অর্থংইব । ত্বং ।

বিসদৃশা । জীবিতা । অভিপ্রচক্ষে । উষাঃ ।

অজীগঃ । ভুবনানি । বিশ্বা ॥ ৬ ॥

• • •

সংগ্রাহসারিণী-ব্যাখ্যা ।

হে মনঃ ! 'ত্বং' ( হৃষ্টোক্তিঃ সন্ ইতি শেষঃ ) 'ক্ষত্রায়' ( শরীরায় ) তথা 'শ্রবসে' ( চিত্তশুদ্ধিকরণ মঙ্গলায় ) তথা 'মহীয়ে' ( মহতে ) 'ইষ্টয়ে' ( তগবৎপ্রাপ্তিকরণ ইচ্ছালাভায় ) তথা চ 'অর্থঃ' ( পরমার্থরূপঃ মোক্ষঃ ) 'ইব' ( এব ) 'ইত্যা' ( গতিয়া—লাভায় ইতি শেষঃ ) 'অজীগঃ' ( উদ্ভূতঃ ভব ) ; 'বিসদৃশা' ( সাদৃশ্যহীনা ) 'জীবিতা' ( নিত্যরূপা ) 'উষাঃ' ( জ্ঞানদায়িনী দেবী ) 'বিশ্বা ভুবনানি' ( সমগ্রাণি অগস্তি ব্যাপ্য ইতি শেষঃ ) 'অভিপ্রচক্ষে' ( এবং উপদিদেশ ) । যত্র আশ্বোদোধকঃ । অয়ং ভাবঃ—হে মনঃ ! জ্ঞানদায়িনী উষাদেবী ত্বাং উদ্বোধয়তি ; যং উদ্ভূতঃ সন্ প্রাক্ শরীরং, ততঃ কৰ্ণণা চিত্তশুদ্ধিকরণ মঙ্গলং, ততঃ সুমুহুতং, ততঃ মুক্তিং চ লভস্ব । ( ১ম—১১৩সূ—৬খ ) ॥

বদাহুবাদ।

হে মন ! সুপ্তোখিত হইয়া, শরীরের নিমিত্ত, চিত্তশুদ্ধিরূপ মঙ্গলের নিমিত্ত, মহান ভগবৎপ্রাপ্তি-রূপ ইচ্ছালাভের নিমিত্ত এবং পরমার্থ-রূপ মোক্ষপ্রাপ্তির নিমিত্ত উদ্বুদ্ধ হও ; তুলনাবিহীন নিত্যরূপা জ্ঞানদায়িনী দেবী সমগ্র জগৎকে পরিব্যাপ্ত করিয়া এই উপদেশ প্রদান করিতেছেন। (মন্ত্র আত্মোদ্বোধক। ডাব এই যে—হে মন ! জ্ঞানদায়িনী উদ্যোদনী তোমাকে উদ্বুদ্ধ করিতেছেন ; তুমি উদ্বুদ্ধ হইয়া প্রথমে শরীর, তাহার পর কর্মের দ্বারা চিত্তশুদ্ধিরূপ মঙ্গল, তাহার পর যুযুক্ষ, এবং তাহার পর মুক্তি লাভ কর।) ॥ (১ম—১১০সূ—৬খ) ॥

সায়ণ ভাষ্যঃ।

ক্ষত্রিয়। ধননামৈতৎ। ধনার্থং ত্বমেকং প্রত্যাযা বুদ্ধ্যন্তীতি শেষঃ। তথা শ্রবসেহমার্থং ত্বমেকং প্রতি বুদ্ধন্তী। তথা ত্বমেকং প্রতি মহীতৈ মহৈত্য ইষ্টৈরেষ্টোমাদি মহাবজ্ঞার্থং ত্বমেকং প্রতিবুদ্ধন্তী। তথার্থমিব অপেক্ষিতমর্থং প্রতি ইষ্টৈয় গমনার্থং বুদ্ধন্তী। অপিত বিসদৃশা বিলক্ষণানি নানারূপাণি জীবিতা জীবিতানি জীবনোপায়ভূতানি কৃষিবাণিজ্যাদিত্তিপ্রচক্ষে। আতিমুখ্যেণ প্রকাশয়িতুং বুদ্ধন্ত্যযাঃ সর্কানি ভূতজাতানি তমসা নিগীর্ণাত্মজীগঃ। প্রকাশেনৈগীর্ণানীবাচরোৎ ॥

২য়। স্ববসমসিমেত্যাশুচ্চানি। কিং ৪১০। ইতি সর্কান্যদাত্ত্বং। মহীতৈ। মহৈ। মহেরিন্ সর্কখাত্ত্বা ইতীন্থতায়ঃ। কৃদিকারাদন্তিন ইতি ভীষ্। উদাস্ত্বণ ইতি বিভক্তেরদাত্ত্বং। ছান্দস ঈকারোপজনঃ। যদা মহীশব্দান্ততস্ত চতুর্থোক্তবচনস্ত যাডাপ ইতি ব্যত্যয়েন যাডাগমঃ। ছান্দসমন্তোদাত্ত্বং। বিসদৃশা। তাদানিস্মৃ দৃশোহ-

ায়ণভাষ্যাত্মকমণিকার বদাহুবাদ।

‘ক্ষত্রিয়’ (এই পদ[ধননামবাচক] ধনার্থ ‘ত্বং’ আপনি একের প্রতি, অর্থাৎ উবা প্রকটিতা ; এবং ‘শ্রবসে’ অম্বার্থ ‘ত্বং’ আপনি একের প্রতি প্রকটিতা ; এবং ‘ত্বং’ আপনি একের প্রতি ‘মহীতৈ ইষ্টৈ’ অগ্নিষ্টোমাদি মহাবজ্ঞার্থ আপনি একের প্রতি প্রকটিতা ; ‘অর্থমিব’ অপেক্ষিত অর্থের প্রতি ‘ইষ্টৈয়’ গমনার্থ প্রকটিতা ; আরও, ‘বিসদৃশা’ বিলক্ষণ নানারূপ ‘জীবিতা’ জীবনোপায়ভূত কৃষিবাণিজ্যাদি ‘অতিপ্রচক্ষে’ আতিমুখ্যে প্রকাশ করিবার নিমিত্ত প্রকটিতা উবা, তমঃ দ্বারা নিগীর্ণ সমস্ত ভূতগণকে ‘অজীগঃ’ প্রকাশের দ্বারা উদগীর্ণের দ্বারা করিয়াছিলেন।

২য়। ‘স্ববসমসিমেত্যাশুচ্চানি’ ইত্যাদি হুজে (ক্ষি. ৪১০) সকলের অহুদাত্ত্বং। মহীতৈ। ‘মহেরিন্ সর্কখাত্ত্বাঃ’ ইত্যাদি হুজে ইতীন্থতায়। ‘কৃদিকারাদন্তিনঃ’ ইত্যাদি হুজে ভীষ্। ‘উদাস্ত্বণঃ’ ইত্যাদি হুজে বিভক্তির উদাস্ত্ব। ছান্দসে ঈকারের উপজন। অথবা মহী



নালোচনে কঙ্কতাজ সমানাক্ষরোচ্চৈতি বচনাৎ দৃশ্যে: কঞ্। সমানত ছন্দনীতি  
সতাবঃ। বিগতসাদৃশ্যানি। বিসদৃশ্যানি। সেশ্চসি বহুলমিতি শেলোপঃ। বহুব্রীহৌ  
পূর্বপদ প্রকৃতিস্বরসং। অতিপ্রচক্ষে। চক্ষেপ্তমর্থে সেদেনিতি সেসেন্ প্রত্যয়ঃ। কো:  
সংযোগাদ্ব্যবহিত্তি কলোপঃ। কহ বহু ॥ (১ম—১১৩হ—৬৪।)

## ষষ্ঠ ( ১২২৭ ) ঋকের বিশদার্থ।

—: x . x :—

এ পাক হুগু মনের উদ্বোধক। মনকে উদ্বুদ্ধ করাই—সাধন, ভজন,  
জপ, ধ্যান, স্তোত্রপাঠ; সদগ্রন্থপাঠ প্রভৃতি সকল গৎকর্মেরই উদ্দেশ্য।  
নিদ্রা—জীবের অজ্ঞান অবস্থা। নিদ্রার সময় জীবের জাগতিক কোনও  
জ্ঞান থাকে না। এই নিদ্রার কাল—রাত্রি। হুতরাং অজ্ঞানরূপিণী  
নিদ্রারও হেতু রাত্রি।

এই অজ্ঞানরূপিণী নৈশনিদ্রা তখনই অপস্থত হইয়া যায়,—যখন  
উষার আলোক বিশ্বজগৎকে আলোকিত করে। অন্ধকারের নাম—  
অজ্ঞান, জ্ঞানের নাম—আলোক। আলোক, অন্ধকার নষ্ট করে; জ্ঞান,  
অজ্ঞানকে নষ্ট করে। এই অন্ধকার-রূপ অজ্ঞানকে নষ্ট করিয়া, জ্ঞান-  
রূপ আলোক প্রদান করিতে উষা সমর্থ হন বলিয়া, এই উষার নাম—  
জ্ঞানদায়িনী, অথবা জ্ঞানমাতৃকা, অথবা জ্ঞানোন্মেষিণী বৃত্ত।

যখন প্রভাত হয়, নৈশ অন্ধকার অন্তর্মিত হইয়া যায়, যখন আলোক-  
প্রভায় পূর্বকাশ বিচ্ছুরিত হইয়া উঠে; তখন, এই প্রাকৃতিক উষা  
যেমন নিদ্রালগ্ন বিশ্ব-মানবকে প্রবুদ্ধ করে;—সেইরূপ অজ্ঞান-অন্ধকার  
করিয়া, জ্ঞানালোকের উদ্ভাসনের দ্বারা, অপ্রাকৃত জ্ঞানময়ী উষা  
বিশ্বমানবের হৃদয়কে উদ্বুদ্ধ করিয়া থাকেন।

তোতক। হুগুপ্রাণের নবচেতনা সম্পাদন  
দ্বারা হুপ্রভঙ্গ করাইতে হয়। নতুবা, হুপ্তি

এ কক্ষ' হস্তান' হুয়ে এখানে 'সমানাক্ষরোচ্চ' ইত্যাদি

১১৩ হস্তান' হুয়ে সত্যাক্ষর বিগতসাদৃশ্য—এই

সুপ্রিই থাকিয়া যায়, অজ্ঞান অজ্ঞানই থাকিয়া যায়। এইজন্ত, প্রতি নিশার অবসানের মত মানব-জীবনে প্রতি শুভ মুহূর্ত্ত আসিয়া সম্মুখীন হইয়া থাকে। কোনও ভাগ্যবান পুরুষ হয় তো সে শুভমুহূর্ত্তের অনুসন্ধান পাইয়া তাহার আশ্রয় লাভ করিতে পারেন; আর কেহ বা আমরণ তাহার অনুসন্ধান লাভ করিতে না পারিয়া হাহাকারে জীবন অতিপাত করিতে থাকে।

জ্ঞানদায়িনী উষা প্রতিনিয়তই উপদেশ দিয়া থাকেন। সেই উপদেশ চতুর্বিধ। প্রথম উপদেশ—তুমি শরীর লাভ কর। শরীর অর্থে—স্বাস্থ্য। স্বাস্থ্যলাভ না হইলে, কোন কর্মই ফলবান হয় না। শ্রুতি বলিয়াছেন,—“নায়মাত্মা বলহীনেন লভ্যঃ।” বলহীন অর্থাৎ ব্রহ্মচর্য্যহীন মানব আত্মাকে লাভ করিতে পারে না। আরও দেখা যায়, শ্রুতি বলিয়াছেন;—“দ্রুতিষ্ঠো বলিষ্ঠো মেধাবী সমিৎপাণিঃ গুরুং উপগচ্ছৎ।” দ্রুতিষ্ঠ বলিষ্ঠ মেধাবী শিষ্য কুশলস্ত হইয়া ব্রহ্মজ্ঞানের নিমিত্ত গুরুর নিকট উপগত হইবে। এতএব, সকল সাধনার, সকল অভ্যাস-যোগের মূলে—স্বাস্থ্য। এই স্বাস্থ্যকে লাভ করিবার জন্ত জ্ঞানদায়িনী উষা প্রথমেই উপদেশ দিতেছেন যে,—‘হে মন! তুমি প্রথমে স্বাস্থ্যকে লাভ কর।’ কেন-না, স্বাস্থ্যলাভ করিলেই কর্মে শক্তি আসিবে, কর্মে শক্তি লাভ হইলেই কর্মের সেবায় চিত্তশুদ্ধি করিতে পারিবে। এইজন্ত স্বাস্থ্যলাভ-রূপ প্রথম উপদেশ দিয়াই তিনি চিত্তশুদ্ধির হেতুভূত মঙ্গল কর্মের অনুষ্ঠান-রূপ দ্বিতীয় উপদেশ প্রদান করিয়াছেন। সংকর্মের অনুষ্ঠানের দ্বারা চিত্তশুদ্ধি হইলেই ভগবৎপ্রাপ্তির ইচ্ছা বলবতী হইবে। সেই ইচ্ছা বলবতী হউক—ইহাই তৃতীয় উপদেশ। ভগবৎপ্রাপ্তির ইচ্ছা বা মুক্তির ইচ্ছা, অথবা মুমুক্ষু লাভ হইলেই মুক্তি করায়ত্ত হইয়া থাকে। সেই মুক্তিলাভের উপদেশই—চতুর্থ উপদেশ। এপক্ষে আমার আত্মোদ্ধোধনাই জ্ঞানোন্মেষিণী দেবীর উপদেশ,—‘হে মন! তুমি নিদ্রালস্ত পরিত্যাগ করিয়া উদ্বুদ্ধ হও। প্রবুদ্ধ হইয়া তুমি মহাবাগীর অনুসরণ কর। তাহাতে স্বাস্থ্য হইতে মুক্তি পর্য্যন্ত লাভ করিতে পারিবে।’

এ থাকের ইহাই প্রকৃষ্টার্থ। কিন্তু প্রচলিত অর্থে ইহার সম্পূর্ণ বিপরীত ভাব প্রকাশ পাইয়াছে। ‘অভিপ্রচক্ষে’ এই সমাপিকা ক্রিয়াকে—

অসমাপিকা ক্রিয়াতে লক্ষণা করিয়া ভাষ্যকার আরও অর্থকোটিল্য প্রকাশ করিয়া ফেলিয়াছেন। ফলতঃ, ভাষ্যানুমোদিত অর্থ ও আমাদিগের ঈঙ্গিত অর্থ, এই উভয় অর্থের দিকে দৃষ্টিপাত করিলে, স্বতঃই বোধগম্য হইবে যে,—আমাদিগের এই অর্থই অবিসম্বাদী এবং সাধকের সাধনানুমোদিত। ইহাতে ব্যাকরণগত দোষ ও পদগত বৈষম্য থাকে না। স্মরণীয় বিচার করিবেন। (১ম—১১৩সূ—৬থা) ॥

সপ্তমী থাক্ ।

( প্রথমঃ মণ্ডলঃ । ত্রয়োদশাধিকশততমং-হুক্তং । চতুর্থী ঋক্ । )

এষা দিবো দুহিতা প্রত্যদর্শি বুচ্ছন্তী

যুবতিঃ শুক্রবাসাঃ ।

বিশ্বশ্বেশানা পার্থিবস্য বস্ব উষো অগ্নেহ

সুভগে বুচ্ছ ॥ ৭ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

এষা । দিবঃ । দুহিতা । প্রতি । অদর্শি । বিশ্বউচ্ছন্তী ।

যুবতিঃ । শুক্রবাসাঃ ।

বিশ্বস্য । ঈশানা । পার্থিবস্য । বস্বঃ । উষঃ । অগ্নিঃ ।

ইহ । সুভগে । বি । উচ্ছ ॥ ৭ ॥

মর্মানুসারিণী-ব্যাখ্যা।

‘সুভগে’ ( শুভকলদায়িনি ) ‘উবঃ’ ( জ্ঞানপ্রদে হে দেবি ) ‘অভ’ ( ইদানীং, নিত্যকালং ইতি ভাবঃ ) ‘ইহ’ ( অগ্নি হ্রদয়াকাশে ) ‘বৃচ্ছ’ ( সমুদিতা ভব ) ; যদা বয়ং উভোবঃ সব্যাকুলং প্রার্থয়ামহে, তদা ‘দিবঃ’ ( দ্ব্যোতনশীলাং পরমাশ্রয়ঃ ) ‘হৃহিতা’ ( হৃহিত্রীশ্বরূপা প্রকাশময়ী ) ‘তক্রবাসাঃ’ ( নির্মলদৌগ্ধিঃ ) ‘যুবতিঃ’ ( পূর্ণশক্তিরূপা ) ‘বিশ্বত্’ ( সমগ্রত্ ) ‘অপার্বিবদ্যা’ ( পরমার্থভূতয়া ) ‘বসঃ’ ( মুক্তিরূপস্য ধনস্য ) ‘প্রদানকর্ত্রী’ ( প্রদানকর্তা ) ‘এষা’ ( ইহময়ব জ্ঞানদায়িনী উষাদেবী ) ‘বৃচ্ছতী’ ( অজ্ঞানাকারং দূরীকৃত্তী ) ‘প্রতাদর্শি’ ( পরিদৃষ্টা ভবতি ) । অৱং ভাবঃ—ইমাং জ্ঞানদায়িনীং উবাং যদা বয়ং যাচিতবন্তঃ—‘হে দেবি ! ত্বং সমাগত্য অম্বাকং অজ্ঞানাকারং দূরীকৃত্ব, অম্বান্ মুক্তিরাজ্যং প্রাপয়, তদা সা দেবী স্নেহময়ী জননী ইব কল্যাণকামা সত্যী অম্বাকং অজ্ঞানাকারং বিনাশ্য অম্বতাং মুক্তিরূপং ধনং প্রদদাতি খলু । ( ১ম—১১৩সূ—৭পা ) ।

বঙ্গানুবাদ ।

শুভকলদায়িনি জ্ঞানপ্রদে হে দেবি ! অধুনা ( নিত্যকাল ) এই হ্রদয়াকাশে সমুদিতা হও ; যখন আমরা এইরূপ সব্যাকুল প্রার্থনা করি, তখন দ্ব্যোতনশীল পরমাত্মা হইতে হৃহিত্রীশ্বরূপ প্রকাশময়ী নির্মলদৌগ্ধি পূর্ণশক্তিরূপা নিখিল পরমার্থভূত মুক্তিরূপ ধনের প্রদানকর্ত্রী এই জ্ঞানদায়িনী উষা-দেবী অজ্ঞান-অন্ধকারকে দূরীভূত করিয়া পরিদৃষ্টা হইয়া থাকেন । ( ভাব এই যে,—এই জ্ঞানদায়িনী উষাকে যখন আমরা প্রার্থনা করি—‘হে দেবি ! তুমি সমাগত হইয়া আমাদের অজ্ঞান-অন্ধকারকে দূরীভূত কর, আমাদের মুক্তিরাজ্যে লইয়া চল’; তখন, সেই দেবী স্নেহময়ী জননীর মত কল্যাণকামা হইয়া আমাদের অজ্ঞান-অন্ধকার বিনষ্ট করিয়া আমাদের মুক্তিরূপ ধন প্রদান করিয়া থাকেন । ) ॥ ( ১ম—১১৩সূ—৭পা ) ॥

সারণ-ভাষ্যং ।

দিবো হৃহিতা যোমো হৃহিতৃস্থানীরা । তত্ৰ হি পূর্বার্দ্ধে উবা উৎপত্ততে । দৈব্যা বৃচ্ছতী তমো বর্জয়তী প্রতাদর্শি । সঠৈঃ প্রাপিত্তি দৃষ্টাত্ত্বং । কীদৃশী সা । যুবতিঃ । যাবয়িত্রী

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

‘দিবো হৃহিতা’ যোমের কড়াস্থানীরা । যেহেতু তাহার (যোমের) পূর্বার্দ্ধে উবা

ফলানাং পুরুষৈঃ প্রাপরিজী । নিত্যযোবনোপেতা বা । শুক্রবাসাঃ । শ্বেতবসনা নিশ্চলদীপ্তির্বা ।  
তথা বিশ্বস্ত সৰ্ব্বস্ত পার্শ্ববস্ত পৃথিব্যাঃ লবন্ধিনো বস্বো ধনন্তেশানা । জৈশ্বরী । হে স্তম্ভগে  
শোভনধন উবঃ । তাদৃশী ত্বমত্মান্মন্যকালে ইহান্মিন্ দবযজ্ঞনদেপে বুচ্ছ । তমাংসি  
বিবাসয় বর্জয়েতার্থঃ ।

দিবঃ । উডিমতি বিভক্তে রুদাতত্বং । বুচ্ছন্তী । উচ্ছী বিবাসে । বিবাসো বর্জনং ।  
তৌদাদিকঃ । যুবতিঃ । যুনতিঃ । পাং ৪।১।৭৭ । শুক্রবাসাঃ । বস আচ্ছাদনে । বস্তে  
সৰ্ব্বমাচ্ছাদয়তীতি প্রকাশো বাসঃ । বহত্রীহো পূৰ্ব্বপদপ্রকৃতিস্বরত্বং । জৈশ্বানা । জৈশ্ব  
ঐশ্বর্যো । অদাদিভাচ্ছপো লুক্ । অহুদান্তে বাল্লসার্বধাতুকাহুদান্তে ধাতুস্বরঃ । পার্শ্ববস্ত । পৃথিব্যা  
এপ্রাণবিত্তি প্রাণদীব্যাতীরোহঞ্ প্রত্যয়ঃ । বস্বঃ । লিঙ্গব্যত্যয়ঃ । ঘেত্তীতি  
শুণ্ডত্ব জসাদিষু ছন্দসি বা বচনমিতি বিকল্পিতভাৱভাবে যণাদেশঃ । ( ১ম—১১৩হ—৭ম ) ॥

## সপ্তম ( ১২২৮ ) ঋকের বিশদার্থ ।

—: x . x :—

এ ঋক্ প্রার্থনার ফল বিজ্ঞাপিত করিতেছে । পূৰ্ব্ব পূৰ্ব্ব ঋকে  
উষার স্বরূপ নির্ণীত হইয়াছে ; এ ঋকে সেই উষার কার্য্য নির্ণীত হইতেছে ।  
উষাকে আহ্বান করিলে , তাঁহাকে ব্যাকুলভাবে হৃদয়ের আবেগ উচ্ছ্বাস  
জানাইলে অর্থাৎ একান্তে জ্ঞানোন্মেষিক। স্মৃতির বা কার্য্যের অনুসরণ  
করিলে, উষা জীবের হৃদয়াকাশে সমুদিতা হয়েন ; তখন সেই জ্ঞানদায়িনী

প্রাপ্তকারিণী । অথবা নিত্যযোবনযুক্তা । ‘শুক্রবাসাঃ’ শ্বেতবসনা অথবা নিশ্চলদীপ্তিসম্পন্না ।  
সেই প্রকার ‘বিশ্বস্য’ সমস্ত ‘পার্শ্ববস্য’ পৃথিবীসম্বন্ধীয় ‘বস্বঃ’ ধনের ‘জৈশ্বানা’ জৈশ্বরী । হে  
‘স্তম্ভগে’ স্তম্ভরধনবতী উবঃ ! সেই প্রকার তুমি ‘অত্ম’ এই সময়ে ‘ইহ’ এই দেবযজ্ঞনদেপে  
‘বুচ্ছ’ তমঃসমূহ নষ্ট কর অর্থাৎ বর্জন কর ।

দিবঃ । ‘উডিমং’ ইত্যাদি হুত্রে বিভক্তির উদাত্তত্ব । বুচ্ছন্তী । উচ্ছী ধাতু বিবাসার্থ ।  
বিবাস অর্থাৎ বর্জন । তৌদাদীগণীয় । যুবতিঃ । ‘যুনতি’ ইত্যাদি হুত্ব । পাং ৪।১।৭৭ ।  
শুক্রবাসা । বস ধাতু আচ্ছাদনর্থ । বস্তে—সকলকে আচ্ছাদিত করে এই অর্থে প্রকাশ—বাস ।  
বহত্রীহিসমাসে পূৰ্ব্বপদের প্রকৃতিস্বরত্ব । জৈশ্বানা । জৈশ্ব ধাতু ঐশ্বর্যার্থ । অদাদিষু-হেতু  
শপের লুক্ । অহুদান্ত-হেতু লসার্বধাতুকের অহুদান্তে ধাতুস্বর । পার্শ্ববস্য । পৃথিবী  
শব্দের উত্তর ‘এপ্রাণো’ ইত্যাদি হুত্রে প্রাণদীব্যাতীর অঞ্ প্রত্যয় । বস্বঃ । লিঙ্গব্যত্যয় ।  
‘ঘেত্তীতি’ ইত্যাদি হুত্রে শুণ্ডের জসাদিতে ‘ছন্দসি বা’ ইত্যাদি হুত্রে বিকল্পের অভাবে  
যণাদেশ হইয়াছে ॥ ( ১ম—১১৩হ—৭ম ) ॥

উষা, হৃদয়ের গাঢ় অন্ধকার বিনষ্ট করিয়া, জ্ঞানালোকের পূর্ণ উদ্ভাসনে, মুক্তিরাজ্যের অতি সরল পথ প্রদর্শন করিয়া থাকেন।

ডাকিবার মত ডাকিতে হইবে, ক্রন্দনের মত ক্রন্দন করিতে হইবে—  
যে ডাকায় সাগর উথলিয়া উঠে, যে কাঁদায় পাষাণ গলিয়া যায়। এ শব্দ  
শেই ভাবেই সব্যাকুল আত্মান করিতে বলিতেছে যে,—‘হে মন! তুমি  
ব্যাকুলহৃদয়ে জ্ঞানদায়িনী উষা-দেবীকে আহ্বান কর। তিনি স্তোতনশীল  
পরমাত্মা হইতে প্রকাশিত হইয়া থাকেন। তিনি পূর্ণরূপা ও পূর্ণশক্তি-  
স্বরূপা। তিনি সমগ্র অপ্রাকৃত বা পরমার্থ-রূপ মুক্তিধনের প্রদানকর্তা।  
তিনি তোমাকে অজ্ঞান-অন্ধকার হইতে পরিমুক্ত করিবেন। তোমার  
হস্ত ধারণ করিয়া তোমাকে তোমার গন্তব্য স্থানে লইয়া যাইবেন।

প্রচলিত অর্থে প্রোক্ত ভাবের আভাসও পরিদৃষ্ট হয়না; অথচ,  
ঋকের পূর্বাণয় পদগুলির অর্থের দিকে অনুধাবনা করিলে ইহাই স্তম্ভঃ-  
উপলব্ধ হওয়া যায় যে,—ইহাই এ ঋকের প্রকৃষ্ট অর্থ। ফলতঃ, প্রার্থনার  
দ্বারা, অনুসরণের দ্বারা, জ্ঞানদায়িনী উষাকে হৃদয়াকাশে আবির্ভূত  
করানই এ ঋকের প্রধানতম লক্ষ্য। ( ১ম—১১৮সূ—৭৭ ) ॥

অষ্টমী শব্দ।

( প্রথমং মণ্ডলং । ত্রয়োদশাধিকশততমং-সূক্তং । অষ্টমী শব্দ । )

পরায়তীনাময়েতি পাত্ৰ আয়তীনান্

প্রথমা শঙ্খতীনান্ ।

বুদ্ধন্তী জীবমুদীরয়ন্ত্যযা যুতং

ককুন বোধয়ন্তী ॥ ৮ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

পরায়তীনাং । অমু । এতি । পাথঃ । আহয়তীনাং ।

প্রথম । শব্দতীনাং ।

বিশুদ্ধস্তী । জীবং । উৎস্রিয়স্তী । উমাঃ । মৃতং ।

কং । চন । বোধয়স্তী ॥ ৮ ॥

. . .

সংগ্রাহসারিণী-ব্যাখ্যা ।

ইদং জ্ঞানদায়িনী শক্তিরূপা উবা 'পরায়তীনাং' ( পূর্বাগতানাং অতীতানাং ) 'শব্দতীনাং' ( নিত্যচৈতন্যানাং জ্ঞানময়ীনাং উবাণাং ) 'পাথঃ' ( গমনপথঃ ) 'অযেতি' ( অনুগচ্ছতি ), তথা 'আহয়তীনাং' ( আগামিনীনাং তজ্জ্ঞানাং উবাণাং ) অনুগমিষ্যতীতি শেষঃ ; বা জ্ঞানদায়িনী শক্তিঃ অনান্ন ক্রীড়তি সৈব পূর্বাগতং জগৎ প্রকাশয়তি—ইতি ভাবঃ ; অতঃ ইদং 'প্রথম' ( সূত্রো-  
দিত্বা নিত্য্য চ ) 'বুদ্ধী' ( অজ্ঞানজং তমোহপসার্য ) 'জীবং' ( জীবাত্মানং ) 'উদীয়ন্তী' ( উত্তিষ্ঠেতি বাক্যং সংকীৰ্ত্তয়ন্তী চ ) 'উমাঃ' ( ইদমেব চৈতন্যরূপিণী উবা ) 'মৃতং' ( সুষুপ্তি-  
সময়ে মৃতবৎস্থিতমিব প্রলয়মগ্নং ) 'কঞ্চন' ( সংস্কারাশ্রয়ং অনির্দিষ্টং বস্তু ) 'বোধয়ন্তী' ( সূত্রোক্তমিব প্রলয়োক্তিতং কুর্কন্তী নিত্যং প্রতিভাসয়তি ) । অর্থং ভাবঃ,—এবা জ্ঞান-  
দায়িনী শক্তিঃ যথা পূর্বাগতং যুগে আসীৎ, তথাগামিনি যুগেহপি হাস্যতি । ইদং থলু সূত্রে প্রাক  
চৈতন্যস্য অতিব্যক্তয়ে সূত্রোক্তমিব প্রলয়োক্তিতং কুর্কন্তী, অগদাকারেণ বিবর্তয়তি, ইদমপি  
চ অজ্ঞানজং তমো দূরীকৃত্য ব্রহ্মজ্ঞানং সম্পাদয়তি । অত ইদং নিত্য্য । ( ১ম—১১৩ম—৮ম ) ॥

. . .

বঙ্গানুবাদ ।

এই জ্ঞানদায়িনী শক্তিরূপা উবা পূর্বাগত অতীত নিত্যচৈতন্যরূপ  
জ্ঞানময় উবা-সমূহের গমনপথ-সকলকে অনুগমন করিতেছে এবং আগামী  
তজ্জ্ঞান উবা-সকলের গমনপথ অনুগমন করিবে ; ( ভাব এই যে,—যে  
জ্ঞানদায়িনী শক্তি আমাদিগের মধ্যে ক্রীড়া করিতেছেন, সেই শক্তিই  
পূর্বাগত জগৎকে প্রকাশিত করিয়া থাকেন ) ; এইজন্য এই উবা সৃষ্টির  
আদিভূতা ও নিত্য্য ; অজ্ঞানসত্ত্ব অন্ধকার অপসারিত করিয়া, ও  
জীবাত্মাকে 'উত্তিষ্ঠ' এই বাক্য বলিয়া, এই চৈতন্যরূপিণী উমাই সুষুপ্তি-

সময়ে যুতবৎস্থিতের জ্ঞায় প্রলয়ময় কোনও সংস্কারাত্মক বা অনির্দিষ্ট বস্তুকে স্পষ্টোক্তিভেদে জ্ঞায় প্রলয়োক্তি করিয়া নিত্য প্রতিষ্ঠাসিত করিয়া থাকেন। (তাব এই যে,—এই জ্ঞানপ্রদায়িনী শক্তি যেমন পূর্ব-যুগে ছিলেন, সেইরূপ আগামী যুগেও থাকিবেন। এই উনাই সৃষ্টির পূর্বে চৈতন্যের অভিব্যক্তির নিমিত্ত স্পষ্টোক্তিভেদে যত প্রলয়োক্তি করিয়া জগদাকারে বিবর্তিত করিয়া থাকেন, আবার ইনিই অজ্ঞান-সমুত্ত অন্ধকার দূরীকৃত করিয়া ব্রহ্মজ্ঞান সম্পাদিত করেন। এই জগৎ ইনি নিত্য।) । (১ম—১১৩সূ—৮খ) ॥

সারণ-ভাষ্যঃ ।

পরায়তীনাং পরাগজ্ঞতীনাং মতীতানামুদয়াং সম্বন্ধি পাথোহস্তরিত্বৈকদেশলক্ষণং স্থানং । পাথোহস্তরিত্বং পথা ব্যাখ্যাতং । নিং ৬৭ । ইতি যাক্ । অন্ততম্যসা অবতি । অমুগজ্ঞতি । অতীতা উদয়া বধা ব্যাধা এবমেবৈবাপি ব্যাধতীত্যর্থঃ । তথায়তীনাং পরাগজ্ঞতীনাং শব্দতীনাং বহুতীনাং মুদয়াং আত্মা প্রথমা ভবতি । এষা যথা বর্ত্তত এবমেব আগামিত্রোহপ্যাবশ ইত্যর্থঃ । তাদৃশী ব্যাধতী তমো বর্জিত্তী জীবং প্রাণিনাং জীবাত্মানমুদীয়তী শরনাদুর্জং প্রেরিত্ত্বা যুতং স্বাপ-সময়ে প্রাণিনেস্ত্রিরত্মাত্মিব সত্ত্বং কঞ্চন কমপি পুরুষং বোধয়তী পুনরিত্রিরশ্বেশেন চেতনং কুর্ষতী এবর্ত্তত ইতি শেষঃ ।

পরায়তীনাং । ইণ্ গতো । লটে লত্ । ইণো যণ্ । উগিতশ্চেতি ভীপ্ । ভ্যাশ্চন্দসি বহণমিতি নাম উদাত্তত্বং । (১ম—১১৩সূ—৮খ) ॥

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

‘পরায়তীনাং’ পরাগমনকারিণী অতীতা উদয়িগের সম্বন্ধীর ‘পাথঃ’ অন্তরিত্বের আকাশের একদেশ লক্ষণ-স্থান-বিশেষ । ‘পাথোহস্তরিত্বং পথা ব্যাখ্যাতং’ (নিং ৬৭) ইতি যাক্ । অন্ততমী উবা ‘অবতি’ অমুগমন করিতেছেন। অতীতা উদয়গণের প্রকাশ হইয়াছিল, এই উদ্যোগ সেইরূপ প্রকাশ হইতেছেন। সেই প্রকার ‘পরায়তীনাং’ আগমনকারিণী ‘শব্দতীনাং’ বহু উদয়িগের ‘প্রথমা’ আত্মা হইতেছেন। অর্থাৎ, যেরূপ এই উদ্যোগ বর্ত্তমান আছেন, আগামিনী উদয়গণও সেইরূপ (থাকিবেন)। সেই প্রকার ‘ব্যাধতী’ তমোবর্জিত্ত-কারিণী ‘জীবং’ প্রাণিদিগের জীবাত্মাকে ‘উদীয়তী’ শরন হইতে উদ্ধে প্রেরণকারিণী উদ্যোগ ‘যুতং’ স্বাপ-সময়ে ইস্ত্রিরগণ প্রাণীন হওয়ার যুতের জ্ঞায় ‘কঞ্চন’ কোনও একজন পুরুষকে, ‘বোধয়তী’ বোধদায়িকা হইয়া পুনরায় ইস্ত্রির প্রকাশ দ্বারা চেতন করেন।

পরায়তীনাং । ইণ্ গাত্ গত্যর্থঃ । লটে লত্ । ‘ইণো যণ্’ ইত্যাদি যুজে ইণ্ খাতুতে যণ্ প্রত্যয় । ‘উগিতশ্চ’ ইত্যাদি যুজে ভীপ্ । ‘ভ্যাশ্চন্দসি বহণং’ ইত্যাদি যুজে ন্যায়ের উদাত্তত্বং । (১ম—১১৩সূ—৮খ) ॥



## অষ্টম ( ১২২৯ ) ঋকের বিশদার্থ ।

— ১০১০ X ১০১ —

এই ঋকের যে সমস্ত ব্যাখ্যা প্রচলিত আছে, তাহার মধ্যে প্রসিদ্ধ একটা ব্যাখ্যার মর্ম্ম এই যে,—‘উষা অনাদি কাল হইতেই অন্তরিক্ষ-পথে আগিতেছেন এবং যাইতেছেন ; বর্ত্তমানে এবং ভবিষ্যতেও উষা সেই অন্তরিক্ষ-পথেই আগিবেন ও যাইবেন । উষা অন্ধকার দূর করেন এবং জীব-জগৎ চৈতেন্যের সঞ্চার করেন ।’ বিভিন্ন ব্যাখ্যা-কারের বিভিন্ন দৃষ্টিতে মন্ত্রটি বিভিন্ন প্রকার ভাবের প্রকাশক হইয়াছে ।

আমরা কিন্তু মনে করি,—এই ঋকটি সৃষ্টিরহস্তের মীমাংসক । জগতে বৈষম্যসৃষ্টি কেন হইল ;—জাতিগত পার্থক্য, রুচিগত পার্থক্য, ধর্ম্মগত ও সমাজগত পার্থক্য কেন হইল ;—এই লইয়া একটা বিবিস্ফার ভীষণ সমালোচনা দৃষ্ট হয় । উপনিষদ্-প্রমাণ বেদান্ত-শাস্ত্র ইহারই মীমাংসা করিয়াছেন ।

ব্রহ্ম—নিগুণ, নিষ্ক্রিয়, নির্লিপ্ত ও উদাসীন । এই সংসার তাঁহার বিবর্ত্ত । তিনি এরচনার উপদান-কারণও বটেন, নিমিত্ত-কারণও বটেন, কিন্তু ইহার জন্ত তিনি দায়ী নহেন । দায়ী—জগতের কর্ম্মফল বা সংস্কার । যেমন জাগ্রৎ জীবনের সংস্কার—স্বপ্ন-সৃষ্টির নিদান । স্বপ্ন সৃষ্টি করে—মন ; আর, সেই মনেতে থাকে—জাগ্রতের কৃতকর্ম্মের সংস্কার । এখানেও ঠিক তাহাই । সমুদ্র স্বভাবতঃ প্রশান্ত । বায়ু আসিয়া স্থানে স্থানে ক্ষুব্ধ করে, তাই উদ্বেল পরিদৃষ্ট হয়, তাই সজ্জাত আসে । তরঙ্গ-সজ্জাতেই তরঙ্গের সৃষ্টি । ব্রহ্মও তাই ।

আত্মাতে কোনদিনও সজ্জাত নাই । তিনি স্বতঃই স্থির ও প্রশান্ত । সুষুপ্তির অবসানে যখন আত্মার স্পন্দন হয়, তখনই জাগ্রৎ জীবন ফিরিয়া পাওয়া যায় । এইরূপ যখন প্রলয়ের অবসানকাল আসে, সৃষ্টির সময় আসিয়া নিগুণ ব্রহ্মের সৃষ্টি-ইচ্ছা আনাইয়া দেয় ; তখনই ব্রহ্মের স্পন্দন হয় ও পরাশক্তি বা ইচ্ছাশক্তি সমুদ্ভূত হইয়া সংস্কারের সাহায্যে প্রশান্ত-ব্রহ্মের উপরে এই সৃষ্টি-লহরিকা ভাসাইয়া তুলে । এইজন্ত জগৎসৃষ্টির যুলে অজ্ঞান ও মানবীয় কর্ম্মফল বা

তজ্জগৎ সংস্কার। ত্রক্ষ চিরদিনই নির্লিপ্ত। ইহা না হইলে, ত্রক্ষ গুণ, সক্রিয়া, লিপ্ত ও ঘৃণ্য মানবের মত একজন মানব হইয়া যান; তিনি আর অতি-মানুষ থাকিতে পারেন না। মহর্ষি বাদরায়ণ-সূত্র ইহার প্রমাণ দিয়াছেন,—“নৈঘৃণ্যবৈষম্যোপপত্তেঃ।” অর্থাৎ, মানবীর কর্মফলই এই সৃষ্টির হেতু—ইহা না বলিলে ত্রক্ষ গুণ, ঘৃণ্য ও বিসম হইয়া পড়িবে। অতএব, এই সংসার অনাদি; যাহা কিছু বিকাশমান, সকলই তাঁহার শান্ত-সমুদ্র-বক্ষে তরঙ্গ-বুদ্বুদ।

সৃষ্টিরহস্তের মীমাংসা বা পরিপুষ্টি, মহর্ষি বাদরায়ণ এই থাক্ হইতেই গ্রহণ করিয়াছিলেন—আমরা মনে করিতে পারি। বেদান্ত—বৈদিক গ্রন্থ; বেদই তাহার জনক। এই থাক্ তাহার উজ্জ্বল দৃষ্টান্ত। প্রভাত-সৃষ্টির কারণ চৈতন্যরূপিণী উষা যেমন পূর্ব পূর্ব বারে সৃষ্টি-সম্পাদন করিয়াছেন, নবসৃষ্টিক্রপণী চৈতন্যময়ী উষাও তাহাই করিতেছেন। তাহার কোনও ব্যত্যয় করেন নাই বা ব্যত্যয় হয় নাই। আবার যখন প্রলয় হইবে ও সৃষ্টির প্রথম-প্রভাত জগদাকাশে সমুদিত হইবে, তখন এই উষাই পরম সহায় হইবেন। অতএব, এই উষাই অনাদিকাল-পরম্পরায় সৃষ্টি-রহস্তের মূলে অবস্থিত আছেন এবং থাকিবেন।

ভাষ্যেও নিত্যপ্রলয় স্রষ্টৃগুণকে এবং নিত্যসৃষ্টি প্রভাতকে লক্ষ্য দেখি। কিন্তু, একটু প্রণিধান করিলেই অমূভূত হয়,—দূরে বা অন্তর্লীন রহিয়াছে, এই মহা সৃষ্টিরহস্তের গভীর মীমাংসাটি। আমরা তাহাই ফুটাইতে চেষ্টা করিয়াছি। ভাষ্যকার বলিয়াছেন—“মৃতং প্রলয়েজ্জিয়ত্বাৎ মৃতমিব অবস্থিতং।” এ মৃত কি মহামৃত নহে? এ প্রলয় কি প্রাকৃত প্রলয় নহে? অজ্ঞান-অন্ধকার দূরীভূত করিয়া ত্রক্ষজ্ঞান সম্পাদন করেন; জীবাত্মাকে প্রবুদ্ধ করেন;—সুতরাং এই উষাই নিত্যজ্ঞানময়ী ও চৈতন্যরূপিণী। এ উষাই চৈতন্যকে অভিব্যক্ত করিবার জন্ম জগৎকে স্রষ্টোৎপত্তি করেন, প্রলয়োৎপত্তি করেন; আবার অজ্ঞান-যবনিকা সরাইয়া মানবীর রঙ্গমঞ্চে সজ্জিত অবস্থায় সমাধীন পরমাত্মাকে দেখাইয়া দিয়া, মানবজীবনের সাফল্য সম্পাদন করেন। এই থাক্ সেই সাংবাদই দিতেছেন। (১ম—১১সূ—৮শা॥

নবমী ষাক্ ।

( প্রথমঃ মণ্ডলঃ । আরোদশাধিকশততমং হস্তঃ । নবমী ষাক্ । )

উষো যদগ্নিং সমিধে চকর্থ বি

যদাবশ্চক্ষমা সূর্য্যাস্ত ।

যন্নানুযাত্তক্ষমানা অজীগন্তদেবেষু

চকুষে ভদ্রমপঃ ॥ ১ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

উষঃ । যৎ । অগ্নিং । সংহইদে । চকর্থ । বি ।

যৎ । আবঃ । চক্ষমা । সূর্য্যাস্ত ।

যৎ । নানুযান্ । যক্ষ্যমাণান্ । অজীগন্তি । তৎ । দেবেষু ।

চকুষে । ভদ্রং । অপঃ ॥ ১ ॥

মর্ধ্যানুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘উষঃ’ ( হে জ্ঞানদারিনি উষে ) ‘যৎ’ ( যদা ) তৎ ‘সমিধেঃ’ ( প্রজ্ঞানায়, অজ্ঞানতাদূহী-  
 করণায় ইত্যর্থঃ ) ‘অগ্নিং’ ( জ্ঞানাগ্নিং ) ‘চকর্থ’ ( হৃদি উৎপাদয়সি ইত্যর্থঃ ), হে জ্ঞানদারিনি  
 হেবি ! যদা তৎ কর্মরাশিং তস্মাকর্তুং জ্ঞানাগ্নিং প্রজলিতং কৰোষি ইত্যর্থঃ ; অপিচ ‘সূর্য্যাস্ত’  
 ( অজ্ঞানাক্ষকারবিশাশকত আত্মজ্ঞানত পরাজ্ঞানস্য ) ‘চক্ষমা’ ( প্রকাশেন ) ‘যৎ’ ( যদা ) ‘বাবঃ’  
 ( বাবুণোঃ, হৃদি পরিব্যাপ্তঃ তবগি ) ; হৃদয়দহয়ং অজ্ঞানচীনং কৰোষি ইত্যর্থঃ ; ‘যক্ষ্যমাণান্’  
 ( আত্মবোধকাগ্নিনঃ ) ‘নানুযান্’ ( মানবান্ ) ‘যৎ’ ( যদা ) ‘অজীগঃ’ ( উষোধয়সি )

স্মিতিলেশঃ; 'তৎ' (তদা) 'দেবেষু' (ভোজনস্বভাবেষু, সস্বভাবেষু, যদি সত্বগুণারোদেষ্যে ইত্যর্থঃ) 'ভজঃ' (ভজনীয়ং মঙ্গলময়ং) 'অগ্নঃ' (কর্ম) 'চক্বে' (সম্পাদয়সি); সস্বভাবানাং লব্ধ্যং বদেব কর্ম তদেব ত্বং প্রাপয়সি ইত্যর্থঃ । অয়ং ভাবঃ—হে জ্ঞানদায়িনি উবে! অজ্ঞানকর্মরাশিঃ ভস্মীকর্তুং জ্ঞানারিং প্রজ্জ্বল্য হৃদয়দহরং অজ্ঞানহীনং কর্তুং জ্ঞানস্বর্বাং উদ্ভাভ, তথা চ আত্মোদ্বোধকাম্যান্ মানবান্ অজ্ঞাননিব্রাভাঃ উৎখাপ্য সস্বভাবৈঃ প্রাপ্যং ব্রহ্মজ্ঞানরূপং পরমং বস্তু স্বমেব দদাসি । ( ১ম—১১৩২—২৭ ) ।

• • •

বলাহ্বাদ ।

হে জ্ঞানদায়িনি উবে! যখন তুমি অজ্ঞানতা-দূরীকরণের জন্য অজ্ঞানগ্নিকে হৃদয়ে উৎপন্ন কর; অর্থাৎ, হে জ্ঞানদায়িনি দেবি! যখন তুমি কর্মরাশিকে ভস্মীভূত করিতে অজ্ঞানগ্নিকে প্রজ্জ্বলিত কর; অপিচ, যখন অজ্ঞানাক্রকারবিনাশকারী আত্মজ্ঞানের প্রকাশ দ্বারা হৃদয়ে পরিব্যাপ্ত হও; অর্থাৎ, হৃদয়-দহরকে অজ্ঞানহীন কর; আর, যখন আত্মোদ্বোধকামী উপাসনা-পরায়ণ মানবগণকে উপাসনার জন্ম উদ্ভূত কর; তখন, সস্বভাব-সমূহে ( হৃদয়ে সত্বগুণার-উদ্দেশ্যে ) ভজনীয় মঙ্গলময় কর্ম সম্পাদন করাইয়া থাক; অর্থাৎ, দেবস্বভাব সস্বভাবশক্তের লব্ধ্যং যে কর্ম, তাহা তুমিই প্রাপ্ত করাও । ( ভাব এই যে,—হে জ্ঞানদায়িনি উবে! অজ্ঞান-কর্ম-রাশিকে ভস্মীভূত করিবার নিমিত্ত অজ্ঞানগ্নিকে প্রজ্জ্বলিত করিয়া, হৃদয়-দহরকে অজ্ঞানহীন করিবার নিমিত্ত জ্ঞান-সূর্য্যকে উদ্ভাসিত করিয়া, এবং আত্মোদ্বোধকামী মানবগণকে অজ্ঞান-নিব্রা হইতে উৎখাণিত করিয়া, সস্বভাব শক্তের দ্বারা প্রাপ্য ব্রহ্মজ্ঞান-রূপ পরম বস্তুকে তুমিই প্রদান করিয়া থাক । ) । ( ১ম—১১৩সূ—২৭ ) ।

• • •

সারণ-ভাষ্য ।

হে উবস্মস্মিৎ গার্হপত্যাদিরূপে সমিধে সমিধুনার প্রজ্জ্বলনার্থং বচকর্ষ কৃতবতী । উবঃ-কাশো হৃদয়ো হোমার্ঘ্যমুপসমিধ্যস্তে । অপিচ তমসাত্তিরোহিতং অগ্নং সূর্য্য চক্বে প্রকাশেন

সারণ-ভাষ্যের বলাহ্বাদ ।

হে 'উবঃ' উবা । আপনি 'অগ্নিঃ' গার্হপত্যাদিরূপে অগ্নিকে 'সমিধে' সমিধুনের অন্ত প্রজ্জ্বলনার্থং 'বৎ' বাহা 'চকর্ষ' করিয়াছেন । উবা বাক্যকালে অগ্নিতে হোমার্ঘ্যসমিদ্ধিত করেন । অপিচ, তমোরহিত জগৎকে 'সূর্য্যাস্য' সূর্য্যের 'চক্বে' প্রকাশের দ্বারা যে 'ব্যাবঃ' ব্যাপ্ত তমঃ



হইয়া থাকে। কলতঃ উষা স্বয়ং কিছুই করিতে পারে না। সূর্য্যের প্রকাশ ও যজ্ঞশীল উপাসকদিগকে অন্ধকার হইতে মুক্তিপ্রদান—এ উষা কেমন করিয়া করিবে? সূর্য্যের প্রকাশ ও যজ্ঞশীল উপাসকদিগকে অন্ধকার হইতে পরিত্রাণ করিবার শক্তি কি উষার আছে? সূত্ররঃ এইরূপ বিসদৃশ অর্থ কখনই লম্বোদয়জনক হইতে পারে না। আঘাদিগের দৃষ্টিতে, উষা-প্রকরণের এই উষা—জ্ঞানদায়িনী ও চৈতন্যরূপা। চেতনের শক্তি আছে—সূর্য্যকে প্রকাশ করা। চেতনের শক্তি আছে—উপাসককে অন্ধকারের হস্ত হইতে পরিত্রাণ করা। এ একের প্রথমে যে অগ্নির উল্লেখ আছে, তাহা জ্ঞানগ্নি। জ্ঞানগ্নির গিকাশে সকল কর্ম তন্মুক্ত হইয়া যায়। “জ্ঞানগ্নিঃ সর্বকর্মাণি ভস্মসাৎ কুরুতেহর্জুনঃ।” তাহার পর উহার কার্য—সূর্য্যের প্রকাশের দ্বারা অন্ধকার বিনষ্ট করা। অজ্ঞান মানুষ্যের স্বরূপ দেখিতে দেয় না। জ্ঞানসূর্য্যকে সমুদিত করিতে না পারিলে, ঐ অজ্ঞান তিরোহিত হইবে না। চৈতন্যরূপা উষা গেই সূর্য্যকেই হৃদয়গগনে উদ্ভাসিত করিয়া থাকেন। যাঁহারা আজ্ঞান কামিনা করিয়া উপাসনা করেন, তাঁহাদিগকে মোহনিদ্রা বা অজ্ঞান-দুশ্বেষের হইতে জাগাইয়া দিয়া এই উষাই উদ্ধৃত্ত করিয়া থাকেন।

এতদনুসারে এই থাকের মর্ম্য দাঁড়ায় এই যে,—উপাসনা তিন প্রকার; প্রথম—মকিত পাপপুণ্য-রূপ ইক্ষন জ্ঞানগ্নিতে আহুতি-দান করিয়া ভস্মসাৎ করা; দ্বিতীয়—জ্ঞানসূর্য্যের প্রকাশ করিয়া অজ্ঞান-অন্ধকারের বিনাশ করা; তৃতীয়—নিত্য-জাগ্রৎ থাকিবার জ্ঞান মোহনিদ্রা হইতে উদ্ধৃত্ত করা। এই ত্রিবিধ ভাবই এই থাকের মহান লক্ষ্য। এই ত্রিবিধ ভাবকে পরিপুষ্ট বা স্থায়ীভাবে রক্ষা করিতে হইলে গত্ব-লকারের আবশ্যক হয়। গত্বভাবে উদয় না হইলে, রজস্তমঃ নষ্ট হইতে পারে না। রজঃ ও তমঃ নষ্ট না হইলে, অজ্ঞান-অন্ধকার ও মোহনিদ্রার ভঙ্গও হইতে পারে না। এই গত্বভাবে রক্ষা করিবার জ্ঞান, এই ঋক্ এই ত্রিবিধ ভাবের উল্লেখ করিয়া, দেবস্বভাব গত্বভাবে সমুল্লেখ করিয়াছেন। যানবের প্রকৃত মঙ্গল বা নিতান্ত প্রাপ্য অথবা জীবনের প্রধান লক্ষ্যস্থল আজ্ঞাবোধ বা ব্রহ্মজ্ঞান। এ ঋক্ এই মহাভাবেরই স্রোতনা করিতেছে। কলতঃ এ উষা—ব্রহ্মজ্ঞানদায়িকা বা জ্ঞানদায়িনী চৈতন্যরূপা। ইহা

প্রতি যদীং হবিষ্মান্বিষ্মাস্থ কাস্থ জোক্তবে ।

অগ্রে রেভো ন জরত ঋষুগাং জর্গিহোত ঋষুগাম্ ॥ ১০ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্র । নঃ । মহে । সহসা । সহস্বতে । উষঃবৃধে । পশুহসে ।

ন । অগ্রে । জোমঃ । বভূতু । অগ্রে ।

প্রতি । যৎ । দৈম্ । হবিষ্মান্ । বিষ্মাস্থ । কাস্থ । জোক্তবে ।

অগ্রে । রেভঃ । ন । জরতে । ঋসুগাম্ । জর্গিঃ । হোত । ঋসুগাম্ ॥ ১০ ॥

হে উদগাতাদয়ঃ স্তোতারঃ ! বো যস্মাকং সস্বন্ধি স্তোমঃ স্তোত্রং অগ্রে এবভূতু প্রীগয়িতুং সমর্থং ভবতু । ছান্দসঃ শপঃ শূঃ । অত্র চাভ্যাসত্র । ভূত্বোত্তীতি গুণাভাবঃ । কীদৃশায়মগ্রে ? মহে মহতে পুঙ্খায় সহসা পরাভিভবসামর্থ্যেন সহস্বতে তস্বতে উষর্কুধে উষঃকালে প্রবৃধ্যমানায় অহরাদীনাম্ । পতাদীষু পসংখ্যানমিতিক্রুতং । পশুবে পশুফলদায় । মশকোহত্রোপি শকার্থঃ । যদা পশুমে পশুপ্রদাত্রে প্রভবে যথা স্ততিঃ ক্রিয়তে তদং । কিমর্থমিতি তদুচ্যতে — দৈ এনময়িং প্রোত নক্ষীকৃত্য হবিষ্মান্ ঘৃতাদিপ্রবুদ্ধহসির্গুক্তো যজমানঃ বিষ্মাস্থ কাস্থ পর্কাস্থ নিবাসভূতাস্ত বেদিভূমিষু জোক্তবে অতীর্থং গচ্ছতি । গুবতের্গুগুগুক্তান্দ্রাদো লট্ । ব্যতায়েনাগ্নেনেপদং । অমঃ ইতি পর্যদাসাদায়ভাবঃ । ক্ষেতি ভূনাম । কাকামেতি তন্মাস্থ পাঠাৎ । ঋষুগাং আগন্তৃগাং দেবানাম্ মন্যে শ্রেষ্ঠময়িং জর্গিঃ স্ততিকুলো হোতা যগ্রে ইতরদেবেভ্যঃ পূর্বে জরতে স্তোতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ — ঋষুগাং মহতাং ধনবতাং অগ্রে রেভো ন বন্দীব । ঋষীগতো গুণাদিকঃ কুপ্রত্যয়ঃ । নামন্তবস্ত্যামিতি নাম উদাত্তবন্ধ । ঋষুগামিভ্যোত্যং হোতৃবিশেষণং । ঋষুগাং জ্ঞানবতাং মন্যে শ্রেষ্ঠো যং হোতেত্যর্থঃ । ১০ ॥

অধিকাদশী—

অনোনার্জিষ্ঠং দদৃশান অভরাগ্নে দেবেভিঃ

সচনাঃ স্চেতুনা মহো রায়ঃ স্চেতুনা ॥

মহি শবিস্ঠ ন কৃধি সংচক্রে ভূজে অষ্টৈ।

মহি স্তোতৃত্যো মঘবনং সুবীৰ্য্যং মথীক্রেণো ন শবসা ॥ ১১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সঃ। নঃ। মেদিষ্ঠম্। দদৃশানঃ। আ। ভর। অগ্নে। দেবেতিঃ।

সহচনা। সুহচেতুনা। মহঃ। রায়ঃ। সুহচেতুনা।

মহি। শবিস্ঠ। নঃ। কৃধি। সংচক্রে। ভূজে। অষ্টৈ।

মহি। স্তোতৃত্যোঃ। মঘবনং। সুবীৰ্য্যম্। মথীঃ। উগ্রঃ। ন। শবসা ॥ ১১ ॥

হে অগ্নে স ত্বং নো নেদিষ্ঠং অত্যন্তসমীপে দদৃশানঃ বেড়াং দীপ্তম্বেন দৃশমানঃ দেবেতিঃ  
সচনাঃ ইতরৈঃ দেবৈঃ সমানায়ঃ। অগ্নিমুখেইনং ইতরেষাং ববিষীকারাং সমানায়ঃ।  
সুচেতুনা শোভনেন চেতনেন চেতসা বা। পুনস্তদেব বিশেষ্যতে। সুচেতুনা শোভনচেতোবতা  
ময়া ঔগাদিক উঃ। বহুব্রীহৌ নঞ স্তোত্রামিত্যন্তবপদান্তোদাত্তম্। যুক্তেন স্বরাস্তে  
মযাক্তগ্রন্থক্লেবেত্যর্থঃ। তাদৃশস্বং মহঃ পূজনীয়ানি রায়ো ধনানি আন্তর অন্মাকং আহর।  
হে অগ্নে। শবিস্ঠ পদবন্ নঃ অগ্নভ্যাং মহি মহং অগ্নং মহতীং কীৰ্ত্তিঃ বা কৃধি কুরু লংপাদয়।  
শবিস্ঠিঃ সংবোধিতত্বাৎ তদেব প্রার্থিত ইতি গম্যতে। কিমর্থং? সংচক্রে সমাগদর্শনীয়স্বায়  
অষ্টৈ অস্তাঃ পৃথিবাঃ সঞ্চক্রে ভূজে ভোগায় যদ্বা সংচক্রে। ভূজ ইতি সমানাদিকরণ্যং।  
সমাগদর্শনীয় ভোগার্থঃ। ন কেবলং সম্যগানেভ্যোহন্যভ্যমেব অপিতু স্তোতৃত্যোঃ  
স্তোত্রকর্তৃত্বার্থপি। হে মঘবনবনম্বে মতিমং সুবীৰ্য্যং শোভনপুত্রতৃত্যাদ্যপেভং ধনং  
শোভনসামর্থ্যং বা কৃধি কুরু। কিঞ্চ শবসা বলেন যুক্তঃ সম মথীঃ অশ্বিরোধিনো নাময়ঃ।  
লুপ্তি স্যাক্ষ কণেতি বুদ্ধিপ্রতিপত্তিঃ। কারকপক্ষে ঔগাদিক ইকারঃ। আদ্যাদ্যন্তস্বাশ্বঃ।  
যদ্বা মথীর্ম পনবাংস্তং অগ্নদর্শং শবসা বলেন স ক্রা তম্ কৃষ্টাস্থঃ—উগ্রো ন  
শবসা যদ্বা কশ্চিৎ ক্রুৎঃ শবসা বলেন মথীভিঃ ৩২৭ ॥ ১১ — ২৭২—১১৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত্র প্রথমে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥



## অষ্টাবিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— ১০১ —

অয়ং জায়তেত্যষ্টকং দ্বিতীয়ং সূক্তম্ । অয়ং জায়তাষ্টাবিত্যষ্টক্রমণিকা । পরুচ্ছেদপঞ্চমিঃ ।  
লক্ষ্যমাত্যষ্টমিত্যুক্তবাৎ অত্যষ্টি-ছন্দঃ । আগ্নেয়ং ইতি তু-শব্দস্তোক্তবাৎ ইদমাদিমং চাঘ্নেয়ং ।  
পৃষ্ঠাত্ত্ব বর্থেহহনি এতৎসূক্তমাপ্যশব্দেন বিনিযুক্তং । সূত্রিতং চ বর্জ্যন্তেতি খণ্ডে—অয়ং  
জায়ত যজুৰ্বোধরীমণীত্যাভ্যমিতি । ( ১ম—১২৮ম ) ॥

তত্রৈয়ং প্রথমা—

অয়ং জায়ত যজুৰ্বোধরীমণি হোতা যজিষ্ঠ

উশিজামমুত্রতমগ্নিঃ স্বমমুত্রতম্ ।

বিশ্বশ্রুষ্টিঃ সখীয়তে রয়িরিব শ্রবস্ততে ।

অদক্কা হোতা নিষদদিডম্পদে পরিবীত ইডম্পদে ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অয়ম্ । জায়ত । যজুৰ্বোধ । ধরীমণি । হোতা । যজিষ্ঠঃ ।

উশিজাম্ । অমু । ব্রতম্ । অগ্নিঃ । স্বম্ । অমু । ব্রতম্ ।

বিশ্বশ্রুষ্টিঃ । সখীয়তে । রয়িঃ ইব । শ্রবস্ততে ।

অদক্কাঃ । হোতা । নি । পদং । ইডঃ । পদে । পরিবীতঃ । ইডঃ । পদে ॥ ১ ॥

অয়মগ্নিমমুত্রো যজুৰ্বোধঃ লক্ষ্যমাত্যষ্টমিত্যুক্তবাৎ ধরীমণি অতিশয়েন ধারকে অরণিধয়ে জায়ত  
অয়মগ্নিমমুত্রেন উৎপন্নঃ । কীদৃশোহয়ং ? হোতা দেবানামাহবাতা যজিষ্ঠঃ অতিশয়েন যজুতমঃ  
কিমৰ্থং উৎপন্ন ইতি চেৎ ? উশিজাম্ ফলস্ত কাময়িতুণাং যজমানানাং ব্রতং লোমযাগাদিক্রপং  
কৰ্ম্ম অমু লক্ষ্যকৃত্য । ন কেবলম্ পরার্থমেব অপিতু স্বার্থমপি । স্বব্রতমমু স্বকীয়ং স্ববি-

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।। অষ্টাবিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং। ৫৫

স্বীকারাদিক্রপং কৰ্ম্মাঙ্গলক্য। পুনঃ স এব বিশেষ্যতে। বিশ্বশ্রুতিঃ বিশ্ববিষয়কৰ্ম্মবান্ কনৈ  
লবীয়তে লবিশ্বমাত্মন ইচ্ছতে তথা শ্রবন্ততে অতিপ্রসিদ্ধায়মাত্মন ইচ্ছতে বজমানায় রয়িরিব  
ধনস্থানীয়ো ভবতি। ধনং যথা লভ্যাং অম্লসমৃদ্ধিং চ সাধয়ন্তি তদ্বদয়ময়িরপি তনৈ স্বয়ং  
সাধয়তীত্যর্থঃ। কিকায়ময়িঃ ইড়ম্পদে ইড়ারা ভূম্যা পদে। অন্ত্যালোপশ্চান্দলঃ। ধরীমপি  
সারভূতে স্থানে বেদিক্রপে। বেদিমাহঃ পরমন্তং পৃথিব্যা ইতি শ্রুতেঃ (তৈ০ লং ৭।৪।১৮)।  
এতাবতী বৈ পৃথিবীধাবতী বেদিরিত্যি চ (তৈ০ লং ২।৬।৪)। পুনস্তদেব বিশেষ্যতে।  
ইড়ম্পদে ইড়াদেবতায়। মনোঃ পুত্র্যা গোরুপায়াঃ ইড়োপস্থানমন্ত্রপ্রতিপাদিতায়াঃ পদে  
পাদস্তাপ্রদেশে। ইড়া বৈ মানবী যজ্ঞানুকামিশ্রাণিদতীড়ারা পদে ধৃতবতি বাহেতি  
চ শ্রুতেঃ (তৈ০ লং ৬।১।৮)। নিষদং নিষীদতি। কীদৃশোহয়ময়িঃ? অদক্  
কেনাপ্যাহংসিতঃ হোতা হোমনিষাদকঃ পরিবীত ঋত্বিগ্ভিঃ পরিধিতির্বা পরিভো যেউক্তঃ  
এবংভূতঃ সন্ নিষদং ॥ (১ম—১২৮স্থ—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তং যজ্ঞসাধমপি বাতয়ামস্যন্তস্ত পথা নমসা

হবিস্ততা দেবতাতা হবিস্ততা।

স ন উর্জামুপাভৃত্যয়া ক্রুপা ন জুর্ঘতি।

যং মাতরিখা মনবে পরাবতো দেবং ভাঃ পরাবতঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

তম্। যজ্ঞসাধম। অপি। বাতয়ামসি। ঋতস্ত। পথা। নমসা।

হবিস্ততা। দেবতাতা। হবিস্ততা।

সঃ। নঃ। উর্জাম্। উপাভৃত্তি। অয়া। ক্রুপা। ন। জুর্ঘতি।

যম্। মাতরিখা। মনবে। পরাবতঃ। দেবম্। ভারিত্তি ভাঃ। পরাবতঃ ॥ ২ ॥

যজ্ঞসাধং যজ্ঞস্ত সাধকং। সায়েতেঃ কিপি কুহস্তরপদপ্রকৃতিস্বরভং। তমরিং বেভাং  
হাপিতং অপি বাতয়ামসি। অপিঃ সন্তাবনার্থঃ। আপরিতোহং দেবামহে। বাতপতিস্বধ-  
সেবনয়োঃ চৌরাদিকঃ ইদন্তোমসিঃ। কেনোপায়েনেতি তদ্ব্যত্যে—ঋতস্ত পথা বাগত

ধাৰ্বেণ বাগাভূতানেন যজ্ঞেন দেবেভ্যঃ ইতি ক্রতে (ঐতঃ সং ৬।৩।১০) । যজ্ঞেন দেবস্ত  
 মহতী শ্রীতিৰ্ভবতি । যথা স্ততস্ত যজ্ঞস্ত পছা মার্গতীৰ্থাধ্যঃ পূৰ্বেণোৎকরমপরেণ প্রণীতা ইত্যাদি  
 যজ্ঞোক্তঃ তেন মার্গেন পছা পূমঃ কেন হবিষ্যতা আখ্যাতিপ্রদেয়দ্রব্যাবতা নমস্ নমস্কারোপ-  
 লক্ষণেন যজ্ঞোপোপহায়েন বা ভক্ত্যভ্যয়েন ইত্যর্থঃ । ক্রতোতি তদ্ব্যভ্যে—হবিষ্যতা হবিষ্যতি  
 আখ্যাপুরোডাশাদি বহুহাবর্গুজ্ঞে দেবতাতা দেবানাং বিস্তারবৃক্তে যজ্ঞে কিংচ সোহয়িঃ নোহন্যৎ-  
 লক্ষ্যমাং উজ্জায়মানাং হবিলক্ষণানাং উপাভূতি । উপাহরণে তৎস্বীকারবিষয়ে উপাভূ  
 উপস্থট্টাকরতেঃ স্কিন্ । যত্রাহোভ ইতি ভক্তং । সুপাং সুলুগতি লপ্তম্যাঙ্ক । তাদৌচেত্যনন্তরস্ত  
 পতেঃ প্রকৃতিস্বরস্ব । অয়া কৃপা অনয়া সামর্থ্যলক্ষণয়া কল্পনয়া হবিঃস্বীকরণরূপয়া  
 ন জুযতি যজ্ঞলম্প্তিপৰ্য্যন্তং ন নশ্রুতি অজরো বর্তত ইত্যর্থঃ । ন ইত্বাক্তং ক ইত্যাহ—  
 যমস্বিঃ দেবং ত্রোতনশীলং মাতরিস্থা অন্তরিক্ষসঞ্চারী বায়ুঃ পূৰ্ণং মনবে মনোরথায়  
 পরাবতঃ অতিদূরং গতবতঃ আদিত্যাৎ ভাঃ অভাসীৎ ঔচিত্যেন ভূমৌ স্থাপিতবানিত্যর্থঃ ।  
 তথং পরাবতঃ দূরাদেবং অয়িঃ অম্মদেবযজ্ঞনং প্রতি স্থাপয়দ্বিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৮সূ—২য়) ॥

### অথ তৃতীয়া—

এবেন সন্তঃ পার্বেতি পার্ধিবং মুহুর্গী রেতো ব্রষভঃ

কনিক্রদদধদ্রেতঃ কনিক্রদৎ ।

শতং চক্ষাগো অক্ষভির্দেবো বনেষু তুর্ধ্বগিঃ ।

সদো দধান উপরেষু সানুদ্বগিঃ পরেষু সানুযু ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এবেন । সন্তঃ । পরি । এতি । পার্ধিবম্ । মুহুঃহগীঃ । রেতঃ । ব্রষভঃ ।

কনিক্রদৎ । দধৎ । রেতঃ । কনিক্রদৎ ।

শতম্ । চক্ষাগঃ । অক্ষহভিঃ । দেবঃ । বনেষু । তুর্ধ্বগিঃ ।

সদঃ । দধানঃ । উপরেষু । সানুযু । অয়িঃ । পরেষু । সানুযু ॥ ৩ ॥

অরম্ভিঃ এবেন পমনসাধনেন বা লভঃ অস্বদাহ্বানান্তরং পার্ধিবঃ পৃথিবীলবদ্ধিহানং বেদি-  
লক্ষণমেব পরি পরিভঃ যদা আভিমুখ্যার্থো বা পর্ষোতিগচ্ছতি । কৌতুশোহয়িঃ ? যুহগী লক্ষ্যদা-  
সীরমানঃ রেতঃ । রেতঃশব্দেন ভৎকার্যং হবীক্লপং অরমুচ্যতে ভদ্বান্ ॥ যতর্থাগ্নৌ লুপ্যতে ॥  
ব্রহ্মতঃ কামানঃ বর্ষিতা । কনিক্রদং শকয়ন্ পর্ষোতি । পুনঃ ল এব বিশেষ্যতে । রেতো দধৎ  
আজ্যাদিহীকারেণ অত্যধিকং লামর্ধ্যং দধানঃ । কনিক্রদং শকয়ন্ পর্ষোতি শেযঃ । পুনঃ ল  
এব বিশেষ্যতে । অরমর্গির্দেবঃ বনেষু লংভজনেষু ত্রোজ্রেষু নিমিত্তভূতেষু অক্ষতিঃ অক্ষ-  
হানীয়াভির্জাতিভিঃ শতং চক্ষাণঃ লক্ষ্যতঃ প্রকাশমানঃ যদা আলোৎ কর্ণেণ যজমানেন কৃতং  
শতভুগিতং প্রখ্যাপয়ন তথা তুর্কণিঃ শীঘ্রগতা শক্রণাং হিংসকো বা । তুর্কণিভূর্ণবনিরিত্তি যাক্তঃ  
( নিঃ ৩।১৪ ) । কিঞ্চ লাম্বু লম্বুচ্ছিত্তেযু । লাম্বুসম্বুচ্ছিত্তং ভবতীতি যাক্তঃ ( নিঃ ২।২৪ ) ।  
তেষু উপরেষু উপরমন্তে এষু অগ্নয় ইতি উপরাধিক্ষয়াঃ যজমানগৃহা বা তেষু লদো দধানঃ  
স্থানং ধারয়মাণোহয়িঃ লভঃ পর্ষোতীতি পূর্বজ্ঞাঘয়ঃ । কিমর্থং ? পরেষু বৃক্টেষু লাম্বু  
লম্বুচ্ছিত্তেযু কর্ণস্ব হবিষ্য বা নিমিত্তভূতেষু ॥ ( ১ম—১২৮ম—৩য় ) ॥

অথ চতুর্থী—

স লুক্ৰতুঃ পুরোহিতো দমেদমৈগ্নির্যজ্ঞস্তাধ্বরশ্চ

চেততি ক্রদ্বা যজ্ঞস্ত চেততি ।

ক্রদ্বা বেধা ইষুয়তে বিধা জাতানি পম্পশে ।

যতো যুতক্রীঃ তিথিরজায়ত বহির্বেধা অজায়ত ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সঃ । লুক্ৰতুঃ । পুরোহিতঃ । দমেদমৈ । অগ্নিঃ । যজ্ঞস্ত । অধ্বরশ্চ ।

চেততি । ক্রদ্বা । যজ্ঞস্ত । চেততি ।

ক্রদ্বা । বেধাঃ । ইষুয়তে । বিধা । জাতানি । পম্পশে ।

যতঃ । যুতক্রীঃ । তিথিঃ । অজায়ত । বহিঃ । বেধাঃ । অজায়ত ॥ ৪ ॥

শোহিঃ স্ক্রুতুঃ শোভনকৰ্ম্মা পুরোহিত পুরোধার্য্যমাণঃ যদা পুরোহিতবদ্ভাগনিৰ্দ্ধাহকঃ  
 সন্ অমেদমে তত্তৎ যজমানগৃহে সৰ্ব্বেষু দেবযজনেষু বা অধ্বরস্ত নাশরহিতস্ত কলপ্রদস্ত  
 যজস্ত তদৰ্থং চেততি জানাতি প্রবৃত্ত্য ইত্যর্থঃ । কিংচাঃ যজমানোহপি ক্রদ্ধা শোভনেন  
 কৰ্ম্মণা যজস্ত চেততি কৰ্ত্তব্যতামেব জানাতি । কিংচায়মগ্নিরপি ক্রদ্ধা প্রকৃষ্টেন কৰ্ম্মণা  
 বেধাঃ বিবিধানাং ফলানাং কৰ্ত্তা সন্ ইষূরতে ইহুত ইতীষুরন্নমাগমনং বা তদ্বিচ্ছতে  
 যজমানায় তদৰ্থং বিখা জাতানি সৰ্ব্বাণি লম্পাদিতানি হবিরাদীনি পম্পশে অত্যর্থং স্পৃশতি  
 স্বীকরোতি । যতোহয়ং ধৃতক্ৰীঃ ধৃতং সেবমানঃ অতিথিঃ অতিথিবৎ পূজ্যশ্চ অজায়তঃ  
 উৎপন্নঃ যতঃ কারণাকৃতমত্যর্থং সেবমানঃ প্রবুদ্ধো ভবৎ অতঃ স্পর্শ ইত্যর্থঃ । এবমগ্নৌ  
 প্রবুদ্ধে সতি যজমানোহপি বহিঃ হবিষাং বোতা বেধাঃ বিবিধস্ত কলস্ত কৰ্ত্তা উৎপাদয়িত্বা  
 অজায়ত সমৰ্ণোহভবৎ ॥ ( ১ম - ১২৮স্থ - ৪৫ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

ক্রদ্ধা যদস্ত তবিষীষু পৃঞ্চতেহগ্নেরবেণ মরুতাং

ন ভোজ্যৈষিরায় ন ভোজ্য্য ।

স হি দ্বাদানমিষতি বসুনাং চ মজ্জনা ।

স নস্ত্রাসতে হুরিতাদিত্বিতুতঃ শংসাদদাদিত্বিতুতঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

ক্রদ্ধা যৎ অস্ত তবিষীষু পৃঞ্চতে অগ্নেঃ অবেন মরুতাম্ ।

ন ভোজ্য্য ইষিরায় ন ভোজ্য্য ।

সঃ হি স দানম্ ইষতি বসুনাং চ মজ্জনা ।

সঃ নঃ স্ত্রাসতে হুঃইত্যং অতিহুতঃ শংসৎ অদাৎ অতিহুতঃ ॥ ৫ ॥

যদ্বশ্মাৎ কারণাৎ সৰ্ব্বে যজমানাঃ ক্রদ্ধা প্রকৃষ্টেন কৰ্ম্মণা হবিঃপ্রদানাদিরূপেণ অত্যায়ে  
 তবিষীষু প্রবলান্ জ্বালান্ অবেন তৃণিনিমিত্তেন ভোজ্য্য ভক্ষ্যাণি পুরোধাশাদীনি পৃঞ্চতে  
 নিপ্রয়ন্তি । তবিষীতি বলনাম্ । তবিষীত্বমিতি ভগ্নান্ন পঠাৎ । তত্র দুইতঃ—মরুতাং ন

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।] অষ্টাবিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং।

৫৯

ভোজ্যা বায়ুনাং সৰ্বকৌনি বৃহাত্তমনিব বায়ু মেঘং নির্ভিত্ত বৃষ্টিং জনয়ৎসু সৎসু লতাদিদারা-  
ত্রীহাদি ভোজ্যানি যথা পুষ্পতে তথৈত্যর্থঃ। দামে দৃষ্টান্তঃ—ইষিরায়ন ভোজ্যা এষণযুক্তান্ন  
যাচমানার্বিনে ভোজ্যা ভোগ্যানি ভক্ষ্যাদীনি যথা দীয়ন্তে ভবৎ। ইষির্শকো যাক্ষেনৈবং  
নিরুক্তঃ—ঈষণেন বৈষণেন বার্ষণেন বেতি ( নিঃ ৪।১৬ )। অতঃ কারণাৎ স হি স ল খলু  
বজ্জমানঃ দানমিষতি হবিঃপ্রদানং তস্মৈ ব্যাপ্নোতি। যদা স্বয়মভিমতং দানমিষতি।  
ইষতির্ক্যাপ্তিকর্ম্ম। ইষতি নক্ষতি ইতি তৎকর্ম্মসু পাঠাৎ। কেন সামর্থ্যেনেতি? বহুনাং চ  
মজ্জুনা নিবালযোগ্যানাং ধনানাং অগ্নিনালকানাং বলেটেনৈব যদা সোহয়িঃ বহুনাং হবির্নিবাল-  
যোগ্যানাং জ্বালানুপাণাং ধনানাং মজ্জুনা বলেদানমিষতীতি শেষঃ। কিঞ্চ সোহয়ি  
অভিহুতঃ আভিমুখ্যেন পাঠৈঃ হ্রিয়মাণান্ নোহস্মান্ হুরিতাং পাপাং জ্বাসতে জ্বায়তে।  
তথা শংসাং অতিপ্রভূতত্বেন শংসনীয়াং যদা হিংসকাং অতিহুতঃ অতিতো হ্রিয়মানাং  
অবাং হুংবাং তৎকারণাৎ পাপাং বা জ্বাসতে জ্বায়তে ॥ ( ১ম—১২৮ম—৫ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

বিধো বিহায়া অরতির্কর্দ্দধে হন্তে দক্ষিণে তরণির্ন

শিশ্রথচ্চবস্ত্রয়া ন শিশ্রথৎ।

বিশ্বস্মা ইদিযুধ্যতে দেবত্রা হব্যমোহিষে।

বিশ্বস্মা ইৎ সূকৃতে বারমুধ্যগ্নির্দ্বারা ব্যাঘ্রতি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিধো। বিহায়াঃ। অরতিঃ। বসুঃ। দধে। হন্তে। দক্ষিণে। তরণিঃ। ন।

শিশ্রথৎ। অবস্ত্রয়া। ন। শিশ্রথৎ।

বিশ্বস্মৈ। ইৎ। ইয়ুধ্যতে। দেবত্রা। হব্যম্। আ। উহিষে।

বিশ্বস্মৈ। ইৎ। সূকৃতে। বারম্। ব্যাঘ্রতি। অগ্নিঃ। দ্বারা। বিঃ। ব্যাঘ্রতি ॥ ৬ ॥

অন্নমগ্নিক্রিপে অভিমতং প্রদাতুং উৎলাহবৃক্ষে হস্তে বামেভরে করে যজমানাক  
 দাতব্যং বসুঃ ধনং যথৈ ধারয়তি । কীদৃশোহয়ং ? বিধৈঃ সৰ্বৈর্গন্তব্যঃ যথা নিধাত্বকঃ বিহায়াঃ  
 মহান্ । বিহায়া ইতি মহান্নাম । বিহায়াঃ যন্ত ইতি তন্মামসু পাঠাৎ । অরতিঃ দৈবরঃ অরমণো বা  
 অগ্নীতিঃ ॥ অত্র বহিষত্ৰিভ্যশ্চিদিত্যতি প্রত্যঃ । চিদ্বত্বাদ্যদন্তোদাতঃ ॥ যুবা চ শিশ্রুৎ  
 হস্তপ্রত্যং যজমানার্থং প্রথয়তি দদাতি ॥ যজ্ঞরতেলুঙি চঙি রপং ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—তরগির্ন  
 তরগির্ব তারকঃ সূর্য্য ইব । ন যথা সোপালকায় অভিমতং হস্তে যুবা বিতরতি তবৎ । যথা  
 তরগিঃ সৰ্ব্বস্ত তারকঃ ন শিশ্রুৎ যজমানং ন প্রথয়তি ন যুক্তি । কিংচ শ্রবত্সা ন শিশ্রুৎ  
 হবীরপাশ্চৈষৈব ন শিশ্রুৎ ন বিযুক্তি অন্নমসুগ্রহেণৈব পালয়তে হবিঃস্বীকারত  
 ব্যপদেশমাত্রাণেতি ভাবঃ । ইদানীং প্রত্যাক্যকৃতঃ হে অগ্নে দেবত্রা দেবেষু যথো অতিশয়েন  
 যৎ বিশ্বস্মৈ ইৎ সৰ্বস্মৈ এব ইযুধ্যতে হবিরাত্মন ইচ্ছতে ইজ্ঞাদয়ে ইযুধ্যতিঃ । কণ্ঠাদিঃ হব্যং  
 তন্তদেবতামুদ্ভিষ্ট প্রদত্তং পুরোডাশদিকং ওহিবে সৰ্বতো বহসি ॥ বহেপটি যজাদিহব্যং  
 লংপ্রদারণম্ ॥ কিঞ্চায়মগ্নিঃ বিশ্বস্মৈ সৰ্বস্মৈ সুরুতে শোভনযজ্ঞকর্ত্রে যজমানায় বারং সৰ্বৈ-  
 ব'রগীয়েৎ সূধাদিনিবারকং বা অন্নাদিকং ঋষতি গচ্ছতি করোতীত্যর্থঃ । কিঞ্চায়মগ্নিঃ বারা  
 সূর্গাভিমতম্বারাণি ব্যাধতি বিবরণেতি । প্রতিবন্ধকপাপাপনয়নদ্বারা অভিমতানি লাভয়তীত্যর্থঃ ॥  
 ঋষতি গতিকন্দ্রা যথা বিবর্ত্যর্থঃ । ইদিশ্বান্নম্ । ছান্দসং রেকতং লংপ্রদারণম্ ॥ ৬ ॥

### অথ সপ্তমী—

স মা<sup>১</sup>নু<sup>২</sup>বে র<sup>৩</sup>জনে শং<sup>৪</sup>তমো হি<sup>৫</sup>তো<sup>৬</sup>তগ্নি<sup>৭</sup>র্ষজ্ঞে<sup>৮</sup>ষু জে<sup>৯</sup>ন্তো ন

বি<sup>১০</sup>শ্পতিঃ প্রি<sup>১১</sup>য়ো যজ্ঞে<sup>১২</sup>ষু বি<sup>১৩</sup>শ্পতিঃ ।

স হ<sup>১৪</sup>ব্য মা<sup>১৫</sup>নুযাণামি<sup>১৬</sup>ড়াকু<sup>১৭</sup>তানি প<sup>১৮</sup>ত্য্যতে ।

স ন<sup>১৯</sup>স্ত্রাসতে ব<sup>২০</sup>রুণস্ত ধূ<sup>২১</sup>র্ভেস্মাহো<sup>২২</sup>দেবস্ত ধূ<sup>২৩</sup>র্ভেঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

সঃ । মা<sup>১</sup>নু<sup>২</sup>বে । র<sup>৩</sup>জনে । শং<sup>৪</sup>তমঃ । হি<sup>৫</sup>তঃ । অগ্নিঃ । যজ্ঞে<sup>৮</sup>ষু । জে<sup>৯</sup>ন্তঃ । ন ৬

বি<sup>১০</sup>শ্পতিঃ । প্রি<sup>১১</sup>য়ঃ । যজ্ঞে<sup>১২</sup>ষু । বি<sup>১৩</sup>শ্পতিঃ ।

সঃ । হ<sup>১৪</sup>ব্য । মা<sup>১৫</sup>নুযাণাম্ । ই<sup>১৬</sup>ড়া । কু<sup>১৭</sup>তানি । প<sup>১৮</sup>ত্য্যতে ।

সঃ । নঃ । স্ত্রাসতে । ব<sup>২০</sup>রুণস্ত । ধূ<sup>২১</sup>র্ভেঃ । দে<sup>২২</sup>বস্ত । ধূ<sup>২৩</sup>র্ভেঃ ॥ ৭ ॥

সোহয়িনীমুবে মনুষ্যস্ত যজমানস্ত সংবন্ধিনি ব্রজনে বর্জ্যনীয়ে পাণে নিমিত্তকৃত্তে নতি  
যজ্ঞেবু নিমিত্তেবু শংতমঃ অত্যন্তং সূখতমঃ অনিষ্টস্ত নিবারকত্বাৎ অতএব হিতঃ  
গর্গাভতিমতলাধকত্বাৎ কিংচাৎ যজ্ঞেবু বিপত্তিঃ ঋত্বিগুরুপাণাৎ প্রজানাং অতিশয়েন  
শালকঃ । পত্যাবৈবর্ষ্যে ইতি পূর্বগদপ্রকৃতিস্বরে প্রাপ্তে পরাদিশ্চন্দসি বহলমিডু্যন্তর-  
পদাভ্যাস্তম্ । অতএব প্রিয়চ্চ ভবতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—জ্যেষ্ঠান বিপত্তিঃ জয়নীলো  
যজ্ঞেব স যথা পরসেনাভ্যাপদ্রবপরিহারেণ শয্যাকপরিপালনেন চ প্রজানাং প্রিয়ো ভবতি ।  
কিংচ সোহয়মগ্নিঃ মানুয্যাণাং মনুষ্যাণাং যজমানানাং লবন্ধীনি হব্য্য হবীংবি ইডাকৃতানি  
ইডায়াং বেদ্যাং কৃতানি সম্পাদিতানি উদ্ভিক্ত পত্যতে পততি আগচ্ছতি । কিংচ সোহয়িনোহয়ান্  
যজমানান্ বরুণস্ত বারকস্ত ধৃষ্টেহিংসকস্ত ভয়াৎ জালতে ত্রায়তে । যথা ধৃষ্টেরিতি পক্ষ্মী ।  
বরুণস্ত পাপদেবস্ত ধৃষ্টে হিংসকাৎ কিংচ মহো মহতো দেবস্ত ধৃষ্টেহিংসাতঃ জালতে  
শালয়তে । অযষ্ঠারমগ্নির্হিনন্তীতি প্রসিদ্ধং । যথা একমেব বাত্যং ধৃষ্টেহিংসকস্ত মহৌ  
হতো বরুণস্ত দেবস্য বরুণাখ্যায়ঃ পাপদেবতায়ঃ ধৃষ্টেহিংসাতো নো অমান্ সোহয়ি-  
নালতে ত্রায়তে ॥ ( ১ম—১২৮ম্—৭ম ) ॥

অথ অষ্টমী—

অগ্নিঃ হোতারমীড়তে বহুধিতিং প্রিয়ং চেতিষ্টমরতিং

শ্রেরিরে হব্যবাহং শ্রেরিরে ।

বিশ্বায়ুঃ বিশ্ববেদসং হোতারং যজন্তং কবিশ্চ ।

দেবাসো রথমবসে বসুযবে । গীর্ভিরথং বসুযবঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগ্নিঃ হোতারম্ । ইডতে । বহুধিতিম্ । প্রিয়ম্ । চেতিষ্টম্ । অয়তিম্ ।

নি । শ্রেরিরে । হব্যবাহম্ । নি । শ্রেরিরে ।

বিশ্বায়ুম্ । বিশ্ববেদসম্ । হোতারম্ । যজন্তম্ । কবিশ্চ ।

দেবাসঃ । রথম্ । অবসে । বসুযবঃ । গীর্ভিরথম্ । বসুযবঃ ॥ ৮ ॥



অমুয্যিৎ হোতারং আহ্বাতারং হোমনিষ্পাদকং বা ইডুতে ঋত্বিজঃ স্ববন্তি । তথা  
বসুধিভিঃ ধনস্ত ধারয়িতারং বা অতএব প্রিয়ং সর্কেবাং প্রিয়তমং চেতিষ্ঠং অতিশয়েন  
যজমানানাং চেতয়িতারং যদা প্রকৃষ্টচেতনবন্তং । চেতুশ্চাতু শ্চন্দসীতীর্ঠন । তুরিষ্ঠেমেষাঃ  
স্থিতি তুলোপঃ । অরতিং দৈশ্বরং তাদৃশং দেবং তোরিরে নিতরাং প্রাপ্তাঃ । প্রাপ্তিরেব  
বিশেষ্যতে । হব্যবাহং তোরিরে নিঃশেষেণ প্রাপ্তা ইতরদেবেভ্যো হব্যং বোচুং যথা প্রভবতি  
তথা নিতরাং প্রাপ্তাঃ । পুনঃ কীদৃশং ? বিশ্বায়ুং সর্বত্র প্রাণিজীবনং বিশ্ববেদসং সর্বপ্রজ্ঞং  
হোতারং দেবানামাহ্বাতারং যজ্ঞতং যজ্ঞনীয়ং কবিং সর্বজ্ঞং । ইর প্রেরণে । ইর গতাবিত্যস্ত-  
তমস্তলিটি রূপং । কিংচ দেবাসো দেবনশীলাঃ ঋত্বিজঃ রথং অতিপ্রধানং শক্যন্তঃ অবশেষ্ত  
রক্ষণায় বহুববঃ বসুকামাঃ সন্তঃ । পুনঃ কীদৃশাঃ ? গীর্তিঃ স্তুতিভিঃ রথং রণয়ন্তং রমনীয়ং  
বা বহুববঃ বসু হবীরূপময়ং অগ্নয়ে প্রদাতুমান্বন ইচ্ছন্তঃ তোরিরে প্রীতো যথা ধনং প্রযচ্ছতি  
তথা হবিরাদিনি প্রাপ্তা ইত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১২৮সূ—৮৪ ) ॥

ইতি বিতীয়স্ত প্রথমে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

• • •

## একোনিত্রিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—:—:—

যং ত্বং রথমিত্যেকাদশর্জং তৃতীয়ং সূক্তম্ । পারুচ্ছেপং সর্কমাত্যষ্টমিত্যুক্তবাদত্যাষ্টীছন্দস্বং  
অমুক্তবাদৈদ্রজং । প্র প্রাবোহঅম ইত্যাদিকে বে অতিশকর্বোঃ ষষ্ঠ্যাকরোপেতত্বাং পাহিন  
ইত্যন্ত্যষ্টিঃ চতুঃষষ্ঠ্যাকরোপেতত্বাং প্রতষোচেয়মিতি বধী ইন্দ্রদেবত্যা । তথামুক্তমণিকা—যং  
অমেকাদশ ষষ্টীন্দ্রবোপ্র প্রাবোতি শকর্ব্যাবষ্টিরন্ত্যতি । দশরাত্রস্ত ষষ্ঠেহহনি মরুতীয় শস্ত্রে  
এতৎ সূক্তম্ ষষ্ঠস্ত্রিতি খণ্ডে স্ত্রিতিতম্—যং ত্বং রথমিত্যেকাদশ স যো বুধেতি । ( ১ম—১২৯সূ ) ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

যং ত্বং রথমিত্যেকাদশ মেষসাতয়ে পাক। সন্তমিষির

প্রণয়সি প্রানবত্ত নয়সি ।

সদ্যশ্চিক্তমভিস্টয়ে করোবশশচ বাজিনম্ ।

সাস্মাকমনবত্ত তুতুজান বেধসামিমাং বাচং ন বেধসাম্ ॥ ১ ॥

—• অণ পদপাঠঃ —

যম্। তম্। রথম্। ইহ্র। যেধসাতয়ে। অপাকা। সম্। ইবির।

প্রহ্নয়সি। প্র। অনবত্ত। নয়সি।

লভঃ। চিং। তম্। অভিষ্টয়ে। করঃ। বশঃ। চ। বাজিনম্।

। অশ্বাকম্। অনবত্ত। তুজ্ঞান। বেধসাম্। ইমাম্। বাচম্। ন। বেধসাম্ ॥ ১ ॥

হে ইহ্র! ইবির যজ্ঞগমনশীল স্বং যেধসাতয়ে যজ্ঞস্ত লানায় লাভায় বা যং যজ্ঞমানং  
ত রথং প্রণয়সি প্রাণয়সি। দ্বিকর্মকোহয়ং। কীদৃশং যজ্ঞমানং? অপাকা অপাকং অনল্প-  
প্রাধিকারবস্তং ॥ পাকঃ পক্তব্যো ভবতীতি যাস্তঃ (নি• ৩।১২) ॥ অতএব লভুং পণ্ডিতং  
কিংচ হে অনবত্ত অনিন্দিত যং যজ্ঞমানং ধনবিদ্যাদিনা প্রণয়সি প্রকৃষ্টং নয়সি তং  
মানং লভশ্চিং তদানীমেব তদন্তুগ্রহকাল এব অভিষ্টয়ে অভিযুথোন যাগায় অভিযত-  
প্তয়ে বা ॥ অভি পূর্বাদিবেঃ ক্রিন্। শকং ধ্বাদিষ্টাং পররূপত্বং। গতিরনন্তর ইতি গতেঃ  
কৃতিস্বরত্বং ॥ করঃ সমর্থং করোষি ॥ লেটি ব্যত্যয়েন শপ্ ॥ এবং কৃত্বা চ বাজিনং  
বলক্ৰময়ং তদন্তং বাবশঃ কাময়সে চ ॥ বষ্টেলে ট্যাডাগমঃ। তিঙঃপরবাদনিষাতঃ ॥  
মানেন আভূতঃ সন্ শীঘ্রমেবাগত্য হবিঃস্বীকৃত্য যাগং সাধু নির্কর্য্য স্বং চাভিমতফলেন  
যোজ্য পুনহবিঃ স্বীকরোষীত্যর্থঃ। হে ইহ্র! অনবত্ত অনিন্দিত সর্বৈঃ স্ত্রয়মান তুজ্ঞান  
মানন্তুগ্রহীতুং স্বরমাণ ॥ তুজ্ঞে প্রেরণার্থক্টিং কানচ। তুজ্ঞাদীনাং দীর্ঘোভ্যাস্তোভ্যাস্ত  
স্বম্। লভং। সোচিলোপে চেদিতি লংহিতায়াং সোল্লাপঃ লভং ॥ বেধসাং বিবিধ-  
কর্তৃণাং মধ্যে শ্রেষ্ঠতয়া বেধসাং মেধাবিনাং অশ্বাকং সংবন্ধি হবিঃ স্বীকর্য্যিত্যর্থঃ।  
। দৃষ্টান্তঃ—ইমাং বাচং ন অশ্বদীয়াং স্ততিরূপাং বাচমিব স্ততিং যথা স্বীকরোষি তথা  
রিপীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৯ম—১৩০) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

সঃ স্ত্রুধি যঃ স্মা প্তনাস্ত কাশ্চিচ্চক্ষ্য ইহ্র ভরহুতয়ে

নৃভিরসি প্রতুতয়ে নৃভিঃ।

যঃ শূরৈঃ স্বঃ সনিতা যো বিপ্রৈর্বাজং তরুতা।

তনীশানাস ইরথস্ত বাজিনং পৃক্ষমত্যং ন বাজিনম্ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

লঃ। ক্রধিঃ। বঃ। ন। পূতনাস্ত্। কাস্ত্। চিৎ। দ্রক্ষাযাঃ। ইদ্র। ভরহুতয়ে।

নুতিঃ। অলি। প্রতুর্ভয়ে। নুতিঃ।

বঃ। শূঠৈঃ। ব। ১ রিতি বঃ। লনিতা। বঃ। বিঠৈঃ। বাজম্। তরুতা।

তম্। ঈশানাসঃ। ইরধস্ত। বাজিমম্। পুক্ষম্। অত্যম্। ন। বাজিমম্ ২ ॥

হে ইদ্র । ল বক্ষ্যমাণগুণবিশিষ্টঃ ক্রধি অমদাহ্বানম্ স্তোত্রং বাশুগু ॥ হেধি ভাবঃ ॥ বঃ  
ন বঃ থলু বঃ নুতিঃ মহুঠৈরেব লতিঃ পশ্চাদ্বেবদ্যাপদৈশ্বকুতিঃ পুনস্ত এব বিশেষ্যস্তে । নুতিঃ  
লংগ্রামনয়নশীলৈঃ ইদ্রস্ত মরুতাং সাহায্যং ইদ্রে । মরুতিশ্বকুতো হৈনং নাজহুরিত্যাদিযু (ঐ.  
ব্রা. ৩২.০) প্রসিদ্ধং । তৈঃ সহিতঃ লন কাস্ত্চিৎ পূতনাস্ত্ সর্কেষু প্রৌঢ়েষপি লংগ্রামেষু  
ভরহুতয়ে ভরণবিশিষ্টাহ্বানযুক্তায় প্রতুর্ভয়ে প্রকুটহিংসনায় যথা ভরহুতয়ে শূরাভবপ্রহরেত্যে-  
ষদাদিতরণযুক্তাহ্বানায় প্রতুর্ভয়ে চ শ্বংগে প্রকুটবধায় চ দক্ষাযোহপি প্রবধনশীলোহপি ।  
যথা নুতিনেতুভির্বিজমাতৈঃ প্রার্থিতঃ লন প্রতুর্ভয়ে শক্রগাং পাপনাং বা প্রকুটহিংসনায়  
দক্ষাযাঃ অলি সমর্পোহসি । কিংচ গন্তু শূঠৈঃ শৌর্য্যোপেতৈশ্বকুতিরতৈর্ভটৈর্কা সহিতঃ লন বঃ  
অরমেব লনিতা লংগ্রামমন্ত্র অগুস্ত বা মনৌষি তস্ত লনিতা সংভক্সলি সত্যপি তেবাং সাহিত্যে  
অন্তর্নৈরপেক্ষ্যৈব তরুতাসীতার্ভঃ ॥ তরতেজ্রিনি এসিতস্বভিত্তেত্যাদৌ নিপাত্যন্তে ॥ যশ্চ  
বঃ বিঠৈর্শ্রেধাবিভিধ্বিগিলিঃ স্ততঃ লন বাজং তরুতা তেভ্যোহমস্ত দাতালি বিঠৈশ্বকুতিঃ  
লহিত ইতি বা লবন্ধঃ । তং তাদৃশং বাজিনং গমনবস্তং পুক্ষং হবিলক্ষণারবস্তং ইদ্রে  
ঈশানাসঃ লম্যগভ্যর্ষিতুং সমর্বা ঋতিজঃ ইরধস্ত সংরাধয়তি সেবস্তে । তত্র দৃষ্টান্তঃ—বাজিনং  
বেজনবস্তং গমনবস্তং পুক্ষং বাসাত্তরবস্তং অত্যং ন অশ্বমিব তং যথা লমর্বাঃ স্বাহুদাপ-  
প্রদামাদিনা পোষয়ন্তি তথং । অত্য ইত্যশ্বনাম । অত্যো হয় ইতি তন্মামসু পাঠাৎ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

দন্যো হি স্বাবুধণং পিহসি অচং কংচিদ্বাবীরয়রুং শূর মর্ত্যং

পরিবুগক্ষি মর্ত্যম্ ।

ইদ্রোভ তুভ্যং তদ্বিবেতদ্রুদ্রায় স্বযশসে ।

মিত্রায় বোচং বরুণায় সপ্রথঃ অহুহীকায় সপ্রথঃ ॥ ৩ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৩ বর্ক। ] একোনত্রিংপত্যধিক-পততমং সূত্রং। ৩৫

— অথ পদপাঠঃ —

দমঃ। হি। ম। বৃণম্। পিষসি। ষচম্। কম্। চিং। যাবীঃ। অবরুম্।

শূর। মর্ত্যম্। পবিহরুগক্ষি। মর্ত্যম্।

ইঙ্গ। উত। ভূভ্যম্। তৎ। দিবে। তৎ। রুদ্রায়। স্বশশসে।

মিত্রায়। বোচম্। বরুণায়। লপ্রথঃ। স্ময়লীকায়। লপ্রথঃ। ৩৥

হে ইঙ্গ! তৎ দমো হি শক্রগামুপক্ষপণকর্তা খলু। অতএব কাবণাৎ বৃণং স্বতোবর্ষণশীলং  
তচং সংবরণবস্তং পুটবন্ধনবৎ উদকবেষ্টনবস্তং কক্ষিজলধারণং মেঘং পিষসি নির্ভিঙ সেচয়সি।  
কিংচ মর্ত্যং মর্ত্যবৎ অরুণং অরণশীলং গমনস্বভাবঃ কক্ষিমেঘং হে শূর বিক্রান্ত যাবীঃ  
মিশ্রসি ॥ যৌতেচ্ছান্দসে লুঙি ছান্দসোহডভাবঃ ॥ অবর্ষণেন গচ্ছন্তং বলাগ্নিগৃহ  
বর্ষণসীত্যর্থঃ। যথা শূরঃ কচ্চিদ্ বলবস্তং গচ্ছন্তং বৈরিণং নিগৃহ স্বীকরোতি তদ্বদিত্যর্থঃ।  
তথা মর্ত্যং মরণশীলং শীর্ষ্যমাণস্বভাবং নিরুদকং কক্ষিমেঘং পরিব্রুগক্ষি সর্বতো বর্জয়সি  
ঔদালীক্যং করোষীত্যর্থঃ। তে ইঙ্গ! তত্তাদৃশং কৰ্ম বর্ষণরূপং লপ্রথঃ সর্বতঃ পৃথু যথা  
ভবতি তথা তুভ্যং গোচং ব্রণীমি। ইঙ্গ এষ বিশেষ্যতে। স্বশশসে স্বকীয়শশোযুক্তায়  
তথা দিবে উত স্বদাশ্রয়ভূতাবৈ হ্যালোকদেবতায়ৈ অপি তৎ তাদৃশং কৰ্ম বোচং ব্রণীমি ॥  
উতশকোহপি শকার্ভঃ। বর্ষণকৰ্মণঃ ছাদেবতায়ঃ আত্মকুল্যাত্তস্যাপি বচনং যুক্তং ॥ তথা  
রুদ্রায় জগতাং হুঃখদ্রাবয়িত্তে রোদনশীলায় বাগ্নয়ে তদ্বোচং ॥ রুদ্রো বৈ কুরো বদনমগ্নিরিতি  
ঋতে: (তৈঃ লং ৬২।৩)। অগ্নেরুদ্রঃ সোরোদীত্তদরোদীত্তং রুদ্রস্ত রুদ্রমিতি ঋতে:  
(তৈঃ লং ১৫।১) ॥ রোদনস্বভাবঃ স্বং প্রসিদ্ধং তস্য চাহতিদ্বারা বৃষ্টাত্মকুল্যাত্তস্যাপি কথনং  
যুক্তং। স্বশশস ইত্যস্য রুদ্রায়তানেন বা লক্ষ্যঃ। লক্ষিতত্বাৎ যোগ্যত্বাচ্ স্বকীয়-  
শশোযুক্তায়গ্নয়ে ইত্যর্থঃ। তথা মিত্রায় অহরভিমানিদেবতায়ৈ তদ্বোচং বরুণায় রাত্র্যভিমানি-  
দেবতায়ৈ অহোরাত্রৌ বৈ মিত্রাবরুণৌ অহোরাত্রাত্মাং খলু বৈ পজ্ঞাতৌ বর্ষচীতি তথা মৈত্র্যং  
বা অহর্যাক্রণী রাত্রিরিত্যাदि ঋতিভ্যাঃ মিত্রাবরুণরোরহোরাত্রাভিমানিদেবত্বং অতত্রৈব  
ঋতে: বৃষ্টিপ্রদাতৃত্বাৎ তাত্যামপি প্রথনং যুক্তম্। স্ময়লীকায় শোভনসুখয়িত্তে প্রজ্ঞানাং  
এতৎ সর্বত্র লক্ষ্যতে। উক্তেভ্যো দেবেভ্যঃ লপ্রথঃ সর্বতঃ পৃথু অতিবিস্তীর্ণং যথা ভবতি  
তথা তদ্বর্ষণকৰ্ম ব্রণীমি ॥ (১ম—১২২শ্—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

অস্ম্যাকং ব ইন্দ্রমুশানীষ্টয়ে সখায় বিদ্বায়

প্রাপহং যুক্তং বাজেষু প্রাপহং যুক্তম্।

অন্মাকং ব্রহ্মোতয়ে বা পুংস্ব কাস্তুচিং ।

নহি ত্বা শক্রঃ স্তরতে স্ত্রুণোষি যং বিশ্বং শক্রং স্ত্রুণোষি যম্ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অন্মাকম্ । বঃ । ইন্দ্রম্ । উশ্মনি । ইষ্টয়ে । লথায়ম্ । বিশ্বং আয়ম্ ।

প্রঃসহম্ । যুজম্ । বাজেযু । প্রঃসহম্ । যুজম্ ।

অন্মাকম্ । ব্রহ্ম । উতয়ে । অব । পুংস্ব । কাস্তু । চিং ।

নহি । ত্বা । শক্রঃ । স্তরতে । স্ত্রুণোষি । যম্ । বিশ্বং । শক্রম্ । স্ত্রুণোষি । যম্ ॥ ৪ ॥

হে ঋষিভ্যঃ । অন্মাকং অন্মদৰ্থং বঃ যুদ্ধদৰ্থং চ ইষ্টয়ে যাগায় অভিমতৈষণায় বা ইন্দ্রমুশ্মনি অভিমতং কাময়াষহে ॥ বশকান্তৌ । আদাদিকঃ ইদন্তোমসিঃ । গ্রহিধ্যেত্যাদিনা লংপ্রায়ণং ॥ যদ্বা অন্মাকং লথায়মিতি লথক্রঃ । কীদৃশমিচ্ছং ? লথায়ং লথিবদত্যন্তহিতকারিণং লমানাখ্যানং বা । বিশ্বায়ং বিশ্বেষাং যাগানাম্ গন্তারং প্রাশং প্রাকর্ষণ শক্রণাং মৰ্ষয়িতারং ॥ লহঃ কিপ্ । নহিব্রতীত্যাদিনোপলগ্নস্ত দীর্ঘঃ ॥ যুজং সৰ্বদায়ুক্তং লহায়ভূতমিত্যর্থঃ । পুনঃ ল এব বিশেষ্যতে । বাজেযু হবীরগায়েযু তবৎস্ব যজেযু বা নিমিত্তভূতযু প্রাশং যজ্ঞবিবাস্তিনঃ লহমানং যুজং অভিমতকলৈগুন্তং মরুভিক্কা । কিংচ হে ইন্দ্র । অন্মাকমূতয়ে রক্ষণায় ব্রহ্মপরিব্রুচং কৰ্ম্ম অব রক্ষ । কস্তত্র বিশেষ ইতি তত্রাহ । কাস্তুচিং পুংস্ব লংপ্রায়েযু ॥ পুংস্ব লমৎস্বিতি লংপ্রায়ণমস্তু পাঠাৎ তন্মামং । তেষু ত্বা ত্বাং ন হি স্তরতে ন হিনস্তি ন বিরোধমাচরতি । যং স্ত্রুণোষি যং বিশ্বং শক্রং স্ত্রুণোষি বারয়সি ল কশ্চিদপি শক্রম্ হিনস্তি । তব মহত্বেন লক্কে ভীতাঃ বিধেয়া ভবন্তি শক্রভাবং ন কোংপ্যাচরতি অজাতশক্রাদিত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

নিযুনমাতিমতিং কয়ন্তুচিভেজিষ্ঠাতিরয়শিত-

নেতিভিক্রপ্রাভিক্রপ্রোতিভিঃ ।

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৬ বর্গ। ] একোনত্রিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ৩৭

নেষিণো যথা পুরানেনাঃ শূর মন্তসে ।

বিশ্বানি পুরোরপপৰি বহিরাসা বহিনে অচ্ছ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

নি। শূ। নম। অতিহমতিম। কয়ন্ত। চিৎ। তেজিষ্ঠাভিঃ। অরগিতিঃ।

ন। উতিহতিঃ। উগ্রাভিঃ। উগ্র। উতিহতিঃ।

নেষি। নঃ। যথা। পুরা। অনেনাঃ। শূর। মন্তসে।

বিশ্বানি। পুরোঃ। অপ। পৰি। বহিঃ। আসা। বহিঃ। নঃ। অচ্ছ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! কয়ন্ত কন্তুচিং হৃদন্ত যজমানস্ত অতিমতিঃ অভিক্রান্তমননং বিরুদ্ধ-  
মনকং শক্রং নিবৃনম নিতরাং স্মৃষ্টানাময় অমৎ প্রণতং কুরু ॥ অন্তর্ভাবিতার্থেহিৎ ॥ হে উগ্র  
উদগুণবলঃ উতিভিঃ রক্ষণৈঃ প্রীতিভির্কা যুক্তঃ সন্ তেজিষ্ঠাভিররগিভিন্ন অতিশয়েন  
তেজস্বিত্বির্ভূতাদিক্রপৈশ্চাির্গৈরিব ॥ তেজস্বচ্ছকাদতিশায়নিক ইষ্ঠন্ । বিন্মতোলুক । টেরিতি  
টিলোপঃ ॥ অতিমতিং বুজাদিন্ যথা নামিতবান্ তথা অস্মদ্বিরোধিনমপীত্বার্থঃ । যথা  
উত্তরক্রোধরঃ । তেজিষ্ঠাভিররগিভিন্ন তেজোবৃষ্টৈর্গমমলাগনৈর্যজ্ঞাদিমার্গৈর্বাশ্বান্ যোজিত-  
বানসি তথা উগ্রাভিঃ প্রকাশকাভিঃ উতিভিঃ রক্ষণৈঃ যাগকলভূতৈর্নোহ্মায়েষি নয়সি  
অভিমতস্বর্গাদিকলং প্রাপয়সীত্যর্থং ॥ নয়তেশ্ছান্দসঃ শণোলুক ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ । পুরা  
পূর্ক্স্মিন্ কালে নঃ অস্মৎপিত্রাদীন্ যথোতিভিঃ নীতবানসি তথা নেষীত্যর্থঃ । হে শূর  
বিক্রান্ত ! ত্বং অনেনাঃ মন্তসে সর্কৈরপাপত্বেন অববুধ্যসে স্বর্গাভ্যভিমতসাধকত্বাদিত্তি তাবঃ ।  
যদ্বা অনেনাঃ অশ্বানপ্যনেনসো মন্তসে । কিংচ হে ইন্দ্র ! বহিঃ বৃষ্টাদিপ্রদানেন জগতাং  
নির্কাহকঃ সন্ পুরোর্মহুতস্ত যজমানস্ত ॥ পুরুরিতি মন্তুয়ানাম । পুরবঃ জগত ইতি তন্মামন্ত  
পাঠাৎ ॥ তন্ত বিশ্বানি সর্কাণ্যেনাংসি অপপৰি অপকৃত্য পালয়সি ॥ পুণাতেশ্ছান্দসঃ শণো  
লুক ॥ অতো নঃ অস্মাকমপি অসী অস্তিকে দেবযজ্ঞনদেশে অচ্ছ অভিমুখ্যোনাগত্য  
বহিরভিমতানাং বোতা সন্ অপ অনভিমতমপকৃত্য পৰি অভিমতকলং পূরয়সি ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে ষোড়শো বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

অথ ষষ্ঠী—

প্রতদ্বোচেয়ং ভব্যায়ৈন্দবে হব্যো ন য ইষবান্

মন্ম রেজতি রক্ষোহা মন্ম রেজতি ।

স্বয়ং সো অস্মাদানিদো বধৈরজেত দুর্শ্মতিম্ ।

অবস্রবেদঘশংসোহবতরমব ক্ষুদ্রমিব স্রবেৎ ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদগাঠিঃ—

প্র। তৎ। বোচেয়ম্। ভব্যায়। ইন্দবে। হব্যঃ। ন। যঃ। ইষবান্।

মন্ম। রেজতি। রক্ষোহহা। মন্ম। রেজতি।

স্বয়ম্। সঃ। অস্মৎ। আ। নিদঃ। বধৈঃ। অজেত। দুঃশ্মতিম্।

অব। স্রবেৎ। অঘহশংসঃ। অবহতরম্। অপ। ক্ষুদ্রম্। ইব। স্রবেৎ ॥ ৬ ॥

ভব্যায় ভবনশীলায় প্রতদিনং কলাভিবুদ্ধ্যায় বর্জনশীলায় ইন্দবে অমৃতেন সর্কস্তু  
 ক্রেদয়িত্রে তত্ত্বং তদ্ব্যক্যমাণং কৰ্ম স্তোত্রং বা প্রবোচেয়ং প্রাকর্ষণ বক্তুং শক্তো ভূয়সঃ ।  
 স্তোত্রমহিম্বাদিতি ভাবঃ ॥ বচেলিঙ্যাশিগ্গু বচ উম্ ॥ কস্ত তদিতি । য ইন্দুঃ ইষবান্  
 এষগবান্ মন্ম মননীয়ং স্তোত্রং কৰ্ম বা উদ্দিশ্য রেজতি গচ্ছতি ॥ রেজতির্গত্যাৰ্থঃ । রেজতি  
 দশ্যতীতি ভগ্নামস্ম পাঠাৎ ॥ আগমনে দৃষ্টান্তঃ । হব্যো ন । হোতব্য আহবাতব্যো বা হব্যঃ  
 ইন্দ্র ইব প্রায়োগেন্ন আগচ্ছত্যাদিনা ইন্দ্র এবাহূয়তে স ইব । স এব বিশেষ্যতে । রক্ষোহা  
 যজ্ঞবিধাতকানাং রক্ষসাং হস্তা মন্ম তেষামেব কৰ্মহননাদিরূপং রেজতি গচ্ছতি চালয়তি  
 নাশয়তীত্যর্থঃ । স এবেন্দুঃ স্বয়ং নিদঃ ॥ নিদি কুৎসায়াং কিপ্ । লোকে চ ইতি বিভক্তে-  
 রূপাত্তা ॥ অস্মিন্দিতুৈরিণঃ বধৈঃ হননোপায়ৈঃ ॥ হনশ্চ বধ ইতি ভাবে অপ্ ।  
 তৎসম্মিয়োগেন বপাদেশঃ । স চাদস্তোহস্তোদাত্তঃ ॥ দুর্শ্মতিং দুর্কৃদ্ধিং অস্মৎ অস্মত্তঃ অজেত  
 আক্ৰিপেৎ অবনয়েৎ । কিংচ অঘশংস অঘানাং পাপানাং হিংসাদীনাং শংসিতান্তেনঃ অবতরং  
 অত্যন্তনিকৃষ্টং অবস্রবানাদবাস্তুমো ভূত্বা স্রবেৎ গচ্ছত্ অধঃপততিত্যর্থঃ । অঘশংসঃ স্তেনঃ ।  
 অঘশংসঃ বৃক ইতি ভগ্নামস্ম পাঠাৎ । অবস্রবণমেব প্রার্থ্যতে । ক্ষুদ্রমিব ক্ষেপ্তুং শক্যমৃদকা-  
 দ্বিকমিব উদকং যথা তিষ্ঠতি অবস্রবেদগত তথা লাবণীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১২৯—৬খ ) ॥

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।] একোনত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং। ৬৯

অথ সপ্তমী—

বনেম তদ্বোত্রয়া চিতন্ত্যা বনেম রয়িং রয়িবঃ

সুবীর্ঘাং রথং সন্তং সুবীর্ঘ্যম্।

দুর্শ্মানং সুমন্তুভিরেমিষা পৃচীমহি।

আসত্য্যভিরিস্রং দ্যুম্নহুতিভির্ষজত্রং দ্যুম্নহুতিভিঃ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

বনেম। তৎ। হোত্রয়া। চিতন্ত্যা। বনেম। রয়িম্। রয়িবঃ।

সুবীর্ঘ্যম্। রথম্। সন্তম্। সুবীর্ঘ্যম্।

দুঃশ্মানম্। সুমন্তুভিঃ। আ। ঈম্। ইবা। পৃচীমহি।

আ। সত্য্যভিঃ। ইন্দ্রম্। দ্যুম্নহুতিভিঃ। যজত্রম্। দ্যুম্নহুতিভিঃ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র! বয়ং যজমানাঃ তৎ তাদৃশং জ্ঞাত্যং তব রূপং যথা তৎ তে বয়ং চিতন্ত্যা তক  
গুণান্ জ্ঞাপয়ন্ত্যা ॥ চিত্তী সংজ্ঞানে। অস্মান্গ্যাস্তাচ্ছতরি ব্যত্যায়েন শঃ ॥ হোত্রয়া হোমসাধন-  
কৃতয়া জ্ঞতিরূপয়া বাচা বনেম সংভজেম যথা শব্দয়েম জ্ঞতিং করবামেত্যর্থঃ ॥ হোত্রেতি  
বাঙ্কনাম্। হোত্রা গীরতি তন্মানসু পাঠাৎ ॥ কিংচ এবং স্তোত্রারো বয়মপি হে রয়িবঃ বিশিষ্ট-  
ধনবল্লভে রয়িং ধনং বনেম সংভজেম। কীদৃশং রয়িং ৭ সুবীর্ঘ্যং শোভনসামর্থ্যোপেতং রথং  
রমণীয়ং গন্তব্যং বার্ষভিঃ সন্তং সর্বদাবর্তমানং যজ্ঞাদিযারা বহুশো দীয়মানমপি প্রবর্ত্তমানং  
পুনস্তদেব বিশেষ্যতে। সুবীর্ঘ্যং শোভনপুত্রভৃত্যাদ্যুপেতং ধনেন তেবাং সম্পাদয়িতুং  
শক্যত্বাৎ ॥ বীরবার্ঘ্যো চেত্বাভ্যুপপদ্যাদ্যুপেতং ॥ কিংচ হে ইন্দ্র দুর্শ্মানং দুঃখেন মন্তং শক্য  
ঈমেনং ভাং তব মহিরোহতিমহত্বাৎ সুমন্তুভিঃ শোভনৈর্ধননৈঃ তৎসাধনৈঃ স্তোত্রৈর্বা ইবা  
সুবীর্ঘ্যোপেগায়েন চ আপৃচীমহি সর্বতঃ সংপৃক্তা তুয়াম্। যথা ইবা অগ্নেন নিমিস্তেন পূর্কং ধনস্ত  
প্রার্বিত্বাৎ ইদানীমগ্নং প্রার্যতে ॥ পৃচী সম্পর্কে। লিঙি ছান্দোগ্যে বিকরণস্ত লুক্ ॥ কিংচ  
যজত্রং যাগনিষ্পাদকমিচ্ছং সত্য্যভিঃ অবিসংবাদিনীভিঃ যথাভিলাষযুগ্জায়মানকল্যতিঃ



দ্যুয়হুতিঃ হরিব আগচ্ছ মেধাতিথের্বেত্যাহ্বানৈরিত্যর্থঃ । পুনস্তা এব বিশেষ্যন্তে ।  
দ্যুয়হুতিঃ হবির্লক্ষণান্নিমিত্তরাহ্বানৈরাপৃচীমহীতি শেষঃ । দ্যুয়ং জ্যোতত্বার্থশো বায়ুং  
বেতি যাস্ত্বঃ ( নি০ ৫৫ ) ॥ ( ১ম-১২৯সূ-৭৫ ) ॥

অথ অষ্টমী—

প্রপ্রাবো অশ্মে স্বশোভিত্রুতী পরিবর্গ ইন্দ্রো ।

দুঃস্বতীনাং দরীমদুঃস্বতীনাম্ ।

স্বয়ং সারিসয়ৈথ্য যান উপেষে অজ্রৈঃ ।

হতেমসম বক্রতি ক্ষিপ্তা জৃগিন বক্রতি ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

প্রপ্রা৷ বঃ । অশ্মে ইতি । স্বশোভিত্রুতিঃ । উতী । পরিবর্গে । ইন্দ্রঃ ।

দুঃস্বতীনাম্ । দরীমন্ । দুঃস্বতীনাম্ ।

স্বয়ম্ । সা । রিসয়ৈথ্য । যা । নঃ । উপেষে । অজ্রৈঃ ।

হতা । ইম্ । অলং । ন । বক্রতি । ক্ষিপ্তা । জৃগিঃ । ন । বক্রতি ॥ ৮ ॥

হে ঋষিভ্যঃ বো যুয়দর্ধং অশ্মৈ অশ্বদর্ধং চ অয়মিন্দ্রঃ স্বশোভিঃ স্বকীয়শোভুজৈঃ উতী  
উতিভিঃ রক্টণৈঃ দুঃস্বতীনাং দুঃস্বননযুক্তানাং বিরোদিনাং পরিবর্গে পরিতো বজ্রেনে  
নিমিত্তভূতে সতি প্রপ্র প্রকৃষ্টো ভবতি সমর্থো ভবতীত্যর্থঃ ॥ দ্বির্ভাবঃ শাদপূরণঃ ॥ যযা হে  
ঋষিভ্যঃ বো যুয়দর্ধং অশ্মৈ অশ্বাকং লক্ষ্মিভিঃ স্বশোভিঃ স্বয়মেবাত্তনৈরপেক্ষ্যেণ স্তোভুং  
লম্বার্থেঃ স্তোত্রৈস্তুষ্টৈঃ সন্ উভৌ রক্টণে প্র প্র প্রকৃষ্টো ভবতি ॥ উপসর্গশ্রুতৈঃ গোত্রক্রিয়া-  
ধ্যাহরণঃ ॥ কুজ্জৈতি তদ্ব্যত্যে । দুঃস্বতীনাং দুঃষ্টানাং পরিবর্গে পরিতো বজ্রমবতি লংগ্রামে  
বাগে বা । পুনঃ স এব বিশেষ্যন্তে । দুঃস্বতীনাং দুঃষ্ট বহুমানব তাং হননবুদ্ধীনাং দরীমন্  
দরীমপি অতিশয়েন দারয়িত্বি এবমিন্দ্রে সম্যক্ পালয়তি যতি অজ্রৈর্ভক্টৈরশ্ববিরোধিত্বিঃ ।

১ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৭ বর্গ। ] একোনত্রিশত্যাধিক-শততমঃ সূক্তঃ । ৭১

জুর্ণিঃ জববতী সেনা ॥ জুর্ণিজবতের্বা জবতের্বা দুণোতের্বিতি যাক্‌ : ( নিঃ ৬৪ ) ॥  
নোহুস্মাদ্‌ প্রতি বিষয়ৈথ্যং হিংসিতুস্ম ॥ রিষের্যন্ত্যং তুমর্বে শঠ্য প্রত্যয়ঃ ॥ উপেবে উপগন্তং  
অস্মান্‌ প্রাপ্তুং ॥ ঈহ গতো । তুমর্বেক্‌ সে প্রত্যয়ঃ ॥ যঃ ক্‌শ্চা প্রেরিতা সা সেনা স্বয়ং  
হন্তেমসং হিংসিতৈবালীং । অতঃ ন বক্‌তি অস্মায় বহেৎ ন প্রাপ্নোতি । তথাস্থিৎসকাম্‌  
শক্রনপি পুনঃ ন বক্‌তি ন বহতি ॥ বহতেলে ট্যাডাগমঃ সিক্‌হলমিতি পিপ্‌ ॥ ইজ  
লামর্বেন তত্রৈব নষ্টাত্তদিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম-১২২-৮৭ ) ॥

অথ নবমী—

ত্বং ন ইন্দ্র রায়া পরীগসা যাহি পথা ।

অনেহসা পুরো যাহরকসা ।

সচস্ব নঃ পরাক আসচস্বান্তমীক আ ।

পাহি নো দুরাদারাদভিষ্টিভিঃ সদা পাহিভিষ্টিভিঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

ত্বং । নঃ । ইন্দ্র । রায়া । পরীগসা । যাহি । পথা ।

অনেহসা । পুরঃ । যাহি । অরকসা ।

সচস্ব । নঃ । পরাকৈ । আ । সচস্ব । অন্তম্‌হকৈ । আ । পাহি ।

নঃ । দুরাৎ । আরাৎ । অভিষ্টিভিঃ । সদা । পাহি । অভিষ্টিভিঃ ॥ ৯ ॥

হে ইন্দ্র ! ত্বং নঃ পথ অস্মৎসন্ধিনা মার্গেণ পুরায়াহি আগচ্ছ ॥ ভস্ত্র টেলোপঃ ।  
উদাস্তনিবৃত্তিস্বরেণ তৃতীয় উদাস্তস্বঃ ॥ কীদৃশেন মার্গেণ ? অনেহসা অপাপেন যজ্ঞগমন-  
মার্গস্ত্র ঋতিচোদিতদ্বাদনেহস্বঃ । যদা নো অস্মাহুক্ষিত্র যাহি । কিং বিশিষ্ট ইতি পরীগসা  
পরিভেদনেন রায়া অস্বভ্যং দাতব্যেন বহুবিধধনেন যুক্তঃ সন্‌ হে ইন্দ্র নোহুস্মান্‌ পরাকৈ  
অত্যন্তদূরদেশাৎ বর্গলক্ষণাৎ আপচস্ব লমবেতো ভব ॥ পরাক ইতি দূরনাম ॥ পরাকৈ

পর্যটনরিত্তি তন্নামসু পাঠাৎ ॥ তথা অন্তমীকে অত্যন্তান্তিকে দেবযজ্ঞনদেশে লচস্ব অম্ব-  
 ঐদন্তং হবিঃ দেবস্ব লংগচ্ছ বা । কিঞ্চ নোহস্মান্ দূরাৎ দূরদেশাৎ স্বর্গাদেঃ লকাশাৎ  
 পাহি রক্ষ । আরাৎ সন্নিহিতাদিলোকাৎ পাহি পালয় । যদা দূরাৎ অযাগকালে স্বর্গ  
 এবোষিষ্যাম্হান্ পাহি পালয় । আরাৎ যাগকালে সন্নিহিতে দেবযজ্ঞনদেশে পাহি ।  
 কেনেতি তদুচ্যতে । অভিষ্টিভিঃ অভিমুখৈর্বাগৈঃ তন্নির্বাট্যৈঃ যদা অভ্যাগমনৈঃ কিং বহুনা  
 লদা সর্বকালং যাগকালে অযাগকালে দূরে অস্তিকে চ অভিষ্টিভিঃ অভিত এবগৈঃ  
 পাহি লম্যক্ পরিপালয় ॥ ( ১ম—১২৯স্থ—২৪ ) ॥

### অথ দশমী—

ঋং ন ইন্দ্র রায়া তরুযসোগ্রং চিত্রা মহিমা

সক্ষদবসে মহে মিত্রং নাবসে ।

ওজিষ্ঠ ত্রাতরবিতা রথং কক্ষিদমর্ত্য ।

অগ্নমস্মদ্রিরিষেঃ কক্ষিদদ্রিবে। রিরিক্তম্ চিদদ্রিবেঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঋম্ । নঃ । ইন্দ্র । রায়া । তরুযসা । উগ্রম্ । চিত্ৰং । ঋ । মহিমা ।

লক্ষ্যং । অবসে । মহে । মিত্রম্ । ন । অবসে ।

ওজিষ্ঠ । ত্রাতঃ । অবিতরিত্তি । রথম্ । কক্ষম্ । চিত্ৰং । অমর্ত্য ।

অগ্নম্ । অম্বং । রিরিষেঃ । কক্ষম্ । চিত্ৰং । অদ্রিহবঃ । রিরিক্তম্ । চিত্ৰং । অদ্রিহবঃ ॥ ১০ ॥

হে ইন্দ্র ! ঋং নঃ অস্মান্ তরুযসা তরুণকুলেন অস্মানাপস্ত্যঃ উত্তরীতুং শক্বেন রায়া  
 যেনে উজ্জ্বল্য তবেতি শেবঃ । হে ইন্দ্র ! ঋং ঋং উগ্রং চিত্ৰং উদগুণবলং লক্ষ্যং আমেব মহিমা  
 যদ্বং অম্বংস্তোত্রজনিভঃ কক্ষিদদ্রিষঃ লক্ষ্যং সেবতে লংভজতে উৎকর্ষয়তীত্যর্থঃ ।

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।] একোনত্রিশত্যাধিক-শততমং সূত্রং। ৭৩

কিমর্থঃ? অবশেষে স্বগ্রীতয়ে। তত্র দৃষ্টান্তঃ—মহে মহতে অবশেষে রক্ষণায় প্রকাশ্যোপায়াদি-  
রূপায় মিত্রং ন লক্ষ্যমমিত্রং স্বর্থমিব। তং যথা মহত্বেন লংঘ্যকর্যস্তি তথৈত্যর্থঃ। যথা  
মিত্রং ন প্রিয়হিতরূপং লভায়মিব। তং যথা মহত্বৈত্যা গ্রীতয়ে লংঘ্যকর্যস্তি তথং। কিঞ্চ হে  
ওজিষ্ঠ ওজস্বিতম অতিশয়েন বলবন্ ত্রাতঃ রক্ষিতঃ অস্মান্ পালয়িতঃ বা অমর্ত্য অমরগণধৰ্ম্মন্  
ইত্ৰ! অবিতঃ অস্মান্ ধনেন তর্পয়িতব্যং কক্ষিত্রং বেগবন্তমাক্রুহ্য অস্মদেবযজ্ঞনং  
শীঘ্রমাপচ্ছেতি শেষঃ। তথা হে অত্রিবিঃ শক্রণামতিশয়েন ভরুকেন্দ্রে অস্মদন্তং রিরিক্তন্তং চিং  
অন্তং মহান্তং বা শক্রমিতি শেষঃ রিরিবেঃ বাধস্ব। তথা হে অত্রিবিঃ অস্ত্রেবাদন্তঃ ভরুক  
বা শক্রণাং। অত্রিবরত্রিরাটুণাত্যেনোপি বাস্তেঃ স্তাদিতি নিরুক্তম্ (নিং ৪১৪)। রিরিক্তন্তং  
চিং অত্যন্ত কুৎসিতং হিংসন্তমপি শক্রং রিরিবেঃ বাধস্ব ॥ রিষ হিংসায়াং। ছান্দসঃ শপঃ  
ঋঃ। পুনর্য্যত্যয়েন শঃ। রিরিক্তন্তং অস্মাদেব সনি হলন্তাচ্ছেতি সনঃ কিস্বাদৃগুণাভাবঃ।  
চদিত্যবকুৎসিতঃ কুস্বায়াংশিচাহরেত্যব কুৎসিত ইতি যাত্নেনোক্তত্বাং (নিং ১১৪)।  
যথা লমুচ্চয়ার্থঃ কক্ষিত্যনেন সহ লমুচ্চীয়তে ॥ (১ম—১২২স্থ—১০থ) ॥

অর্থেকাদশী—

পাহি ন ইত্ৰ স্ত্রুত ত্রিধোহবয়াতা সন্নি-

দুঃস্বভাবীনাং দেবঃ সন্দুঃস্বভাবীনাং।

হস্তা পাপস্ত রক্ষসস্ত্রাতা বিপ্রস্ত মাবতঃ।

অধাহি ত্বা জনিতা জীজনদ্বসো রক্ষোহণং ত্বা জীজনবসো ॥ ১১ ॥

—• অর্থ পদপাঠঃ •—

পাহি। নঃ। ইত্ৰ। স্ত্রুত। ত্রিধঃ। অববয়াতা। সন্নি। ইং।

দুঃস্বভাবীনাং। দেবঃ। সন্। দুঃস্বভাবীনাং।

হস্তা। পাপস্ত। রক্ষসঃ। ত্রাতা। বিপ্রস্ত। মাবতঃ। অধ। হি। ত্বা।

জনিতা। জীজনং। বসো ইতি। রক্ষঃস্বনম্। ত্বা। জীজনং। বসো ইতি ॥ ১১ ॥

অথৈব—২ অষ্টক—১২২-৩০স্থ—১০

হে ইন্দ্র ! স্মৃত শোভনভূতঃ স্বঃ স্রিণঃ দুঃখাৎ তদুৎপাদকাৎ পাপাঘা নোহনান্  
পাহি রক্ষ । যতস্বং দুঃখতীনাং দুঃখনস্কানাং রক্ষঃপ্রভৃতীনাং ॥ নামন্তরত্মামিতি উদান্তস্বং ॥  
লক্ষ্মিং লক্ষ্মীদৈব অবয়তা অখোয়াপয়িতা প্রাপয়িতাস অতঃ পাহি । অতএব হে ইন্দ্র !  
দেবোহস্বং স্তুত্যা হৃষ্টঃ সন্ দুঃখতীনাং হৃষ্টমননবতাং যোগবিষাতকানাং অববাতাসি । তথা  
রক্ষসো রক্ষণনিমিত্তভূতস্ব ॥ রক্ষো রক্ষিতব্যগমাদিতি যাক্ষঃ ( নিঃ ৪।১৮ ) ॥ তাদৃশস্ত  
পাপস্ত ফলপ্রতিবন্ধরূপস্ত হস্তা ঘাতকোহসি । যদ্বা পাপস্ত পাপিনো রক্ষসো রাক্ষসাৎ-  
হস্তাসি । তথা মাবতো মৎসদৃশস্ত বিপ্রস্ত মেধাবিনো যজমানস্ত ত্রোতা রক্ষিতাসি । অথ  
অতো হেতোঃ হে ইন্দ্র বসো সর্ষেযাং নিবাসভূত ত্বা ত্বা জনিতা সর্ষশ্চ জনয়িতা আদিকণ্ঠা  
পরমেশ্বরোহজীজনং অজনয়ৎ উৎপাদিতবান্ । তথা হে বসো বাসয়িতঃ ! ত্বা ত্বা রক্ষোহণং  
জীজনং রক্ষোহননায় উৎপাদিতবান্ ॥ জনয়তেসুঁ চিও রূপং ॥ যজ্ঞাদিবিষাতিনাং  
রক্ষঃপ্রভৃতীনাং বিষাতায় হীক্সস্বাবতারঃ । তমিস্রং দেবানব্যস্রজ্যন্তেত্যাদিপ্রসিদ্ধি-  
জ্যোতনার্থো হিশকঃ ॥ ( ১ম—১২৯স্ব—১১৭ ) ॥

ইতি বিতীয়স্ত প্রপমে সপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

### ত্রিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

এন্দ্রগাহ্যপ ন ইতি দশর্চং চতুর্থং সূক্তং । পারুচ্ছেপমৈস্রং । অন্ত্যালনো নব্যোভি-  
রিত্যেযা ত্রিষ্টুপ্ শিষ্টা অত্যষ্টয়ঃ । অত্র ত্রিষ্টুবস্তপুৰিভাবানাক্রীয়তে । সর্ষমাত্যষ্টমিতি  
বিশেষণে প্রতিক্রান্তত্বাৎ এন্দ্রগাহি দশান্ত্যা ত্রিষ্টুবিভ্যমুক্রমণিকা । পৃষ্ঠ্যবড়হস্ত বঠেহনি  
নিক্বেবল্যমেতৎ সূক্তম্ । যষ্টস্তেতি খণ্ডে সূত্রিতম্—এন্দ্রগাহ্যপ নঃ প্রধাবন্তেতি  
মহাত্রিতে মাধ্যদিনসবনে ত্রাঙ্গগাচ্ছংলিনোহমুক্রপতৃচে প্রথমা এন্দ্রগাহীত্যা মহাত্রিতস্ত  
পঞ্চবিংশতিখণ্ডে শৌনকেন সূত্রিতম্—এন্দ্রগাহ্যপ নঃ পরাবত ইন্দ্রায় হি জ্যোতসুরো  
অনয়তেতি । ( ১ম—১৩০স্ব ) ।

### দৈষা সূক্তে প্রথমা—

এন্দ্রগাহ্যপ নঃ পরাবতো নামমচ্ছা বিদথানৌব

সংপতিরস্তং রাজেব সংপতিঃ ।

হবামহে ত্বা বয়ং প্রযস্বন্তঃ স্ততে সচা ।

পুত্রাসো ন পিতরং বাজসাতয়ে মংহিষ্ঠং বাজসাতয়ে ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

আ । ইন্দ্ৰ । বাহি । উপ । নঃ । পরাবতঃ । ন । অয়ম । অচ্ছ । বিদথানিহিব ।

সংপতিঃ । অন্তম্ । রাজাহিব । সংপতিঃ ।

হবামহে । ত্বা । বয়ম্ । প্রযস্বস্তুঃ । সূতে । সচা ।

পুত্রাসঃ । ন । পিতবম্ । বাজসাতয়ে । মংহিষ্ঠম্ । বাজসাতয়ে ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্ৰ ! পরাবতঃ দূরদেশাৎ স্বর্গলক্ষণাৎ নোহ্মাত্মপমাহি অমৎসমীপং প্রত্যাগচ্ছ । তত্র দৃষ্টাস্তঃ । অযং ন পুরোবর্তী অগ্নিরভিমুখঃ সোমো বা প্রস্তুতহ্নিরিন্দ্ৰিত্যে । স ইব যন্তপি পুরস্তাদ্ধপচার্নিবেশার্থীযো নকাবঃ সর্বত্র তপাপ্যত্রৌচিতো নোপমার্থীযো গৃহ্যতে । যদা পরাবতো ন দূরদেশাৎ ইব যন্তপি যন্তে সর্বদা সন্নিহিতস্তপাপি স্বর্গাখাদু রদেশাদিব অমিন্ যন্তে ॥ অয়মিতি বিজ্ঞপ্তিব্যতায়ঃ ॥ অয়ং দেবযজনদেশং অচ্ছ অভিপ্রাপ্তুং আয়াহি ইতি শেষঃ । তত্র দৃষ্টাস্তঃ । সংপতিঃ সত্যং সর্বদাবর্তমানানামুদ্বিদ্ধাং পালকো যজমান ইব ॥ পত্যা বৈশ্বর্যো ইতি পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরজং ॥ স যথা বিদথানি বেদনানি অন্তষ্ঠেয়যজ্ঞানানি যদা সত্যং বিজ্ঞমানানাং ফলানাং পালকোহগ্নিঃ স যথা বিদথানি যজ্ঞগৃহাণ্যাগচ্ছতি তথং স্বমপি যজ্ঞগৃহাণ্যাগচ্ছ । যদা সত্যং নক্ষত্রাণাং পতিশচন্দ্রমাঃ রাজা রাজমানঃ সন্ অন্তমিব স যথা স্বপাগস্থানমাগচ্ছতি তথং । কিংচ প্রযস্বস্তো তবিলক্ষণায়বস্তো বয়ং যজমানাঃ ত্বা ত্বাং হবামহে আহ্বয়ামঃ । কিমর্থং ? সূতে অভিষুতে সোমে নিমিত্তভূতে সতি । কৌদৃশা বয়ং ? সচা ঋত্বিগভিঃ সহিতাঃ ॥ সচাসহত্যর্থ ইতি শাস্তঃ ( নিঃ ৫৫ ) । আহ্বানে দৃষ্টাস্তঃ—পুত্রাসঃ পুত্রাঃ পিতবং ন পালকং জনকমিব । তং যথা বাজসাতয়ে অন্তস্ত সংজ্ঞানায় আহ্বয়ন্তি তপা বয়মপি ত্বাং তদর্শমাহ্বয়ামঃ । কিঞ্চ মংহিষ্ঠং মংহনীযং ত্বাং বাজসাতয়ে সংগ্রাম-প্রাপ্তয়ে তজ্জয়ায় হবিঃস্বীকারায় বা আহ্বয়ামঃ । ( ১ম—১৩০ম—১ম ) ॥

ষষ্ঠেহনি মাধ্যন্দিনসংবনে প্রস্থিতগাজ্যানাং পুরস্তাদকা ঋচঃ প্রেক্ষণীয়ঃ । তজ্জ-  
হোতুঃ পুরস্তাৎ পিবা সোমমিন্দ্রেভোযা যষ্টস্ত প্রাতঃসণন ইতি খণ্ডে স্মৃতিতম্—পিবা সোমমিন্দ্র-  
স্ববানমদ্রিভিরিন্দ্রায় হি যৌরসুরো অনয়তেতি ॥

সৈবা সূক্তে দ্বিতীয়া—

পিবা । সোমমিন্দ্র । স্ববানমদ্রিভিঃ । কোশেন । দিক্তমবতঃ ।

ন বংসগন্ততৃষাণো । ন বংগঃ ।

মদায় হর্যাতায় তে তুবিষ্টমায় ধায়সে ।

অ। য। যচ্ছত্ত হরিতো ন সূর্য্যমহাবিশেষে সূর্য্যম্ ॥ ২ ॥

—০ অর্থ পদপাঠঃ —

পিব। সোমম্। ইন্দ্র। সুবানম্। অদ্রিহন্তিঃ। কোশেন।

লিঙ্গম্। অবতম্। ন। বংসগঃ। ততৃষণঃ। ন। বংসগঃ।

মদায়। হর্যাতায়। তে। তুবিঃস্তমায়। ধায়সে।

অ। য। যচ্ছত্ত। হরিতঃ। ন। সূর্য্যম্। অহা। বিশ্বাইব। সূর্য্যম্ ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র ! বংসগ বননীয়গমনস্তং সোমং পিব ॥ ত্র্যচোহতস্তিষ্ঠ ইতি দীর্ঘঃ ॥ কীদৃশং তং ? অদ্রিভিরতিববসাধনৈর্গাবভিঃ সুবানং সূর্যমানং ॥ কস্মিণি কর্তৃপ্রত্যয় ॥ কোশেন লিঙ্গম্ কোশস্থানীয়েন দশাপবিত্রেণ শোধিতং যদ্বা অবতমিত্যেনে ন লহ লঙ্ঘনঃ ॥ কোশেন ইতি মেঘলক্ষণোদকেন লিঙ্গং স্বোচিতজ্বলেন পুরিতং অবতং ন আহাবলক্ষণমবটমিব তং যথা বংসগো বননীয়গমনঃ ত্বা শীঘ্রগামী যুগতঃ পিবতি তদ্বৎ ॥ কিঞ্চ ততৃষণো ন বংসগঃ যথা অভ্যস্তং তৃষিতো বংসগো বননীয়গমনঃ শীঘ্রগামী পুরুষঃ আহাবাদিকমাগত্য পিবতি তদ্বৎ ॥ কিমর্থং পানমিতি তত্রাহ ॥ তে তব মদায় তৃপ্তয়ে হর্যাতায় বিক্রান্তিহেতবে কাস্ত্যার্থে বা ॥ হর্য গতিকাস্ত্যোঃ ॥ ভৃষদৃশীত্যাदिना तच्च ॥ তুবিষ্টমায় মহতায় প্রবুদ্ধায় ধায়সে যদর্থং মদ উপল্লাযতে তদর্ষায় ॥ যাক্ষো বহিহাদীগ্রত্য ইতানুনি গিদিত্যাহুস্তেরাতো যুগিতি যুক্ত ॥ যদ্বা তে তব তুবিষ্টমায় ধায়সে অতিপ্রভুতায় পানায় তা ত্বাং আযচ্ছত্ত আভি-  
মুখ্যেন গময়ন্ত অথা ইতি শেষঃ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ ॥ হরিতো ন সূর্য্যং হরিতবর্ণবিশিষ্টা এতন্মায়ক ॥ অথাঃ সূর্য্যমিব তং যথা অতিভরয়া অভিমতদেধে অভিপ্রেয়িতা বহন্তি তদ্বৎ ॥ কিঞ্চ অহাবিশ্বা সর্বাণ্যহানি সূর্য্যমিব তং যথা ত এব প্রতিদিনং বহন্তি তদ্বা  
অমদ্যাগদিবসেবু প্রতিদিনমাবহন্ত ॥ ( ১ম—১৩০সূ—২য় ) ॥

অথ তৃতীয়া—

অবিদ্দ্যদিবো নিহিতং গুহানিধিং বেন গর্তং

পরিবীতমশ্মানস্তে অস্তরশ্মানি ।

ব্রজং বজ্রী গবামিব লিষাগমঙ্গিরস্তমঃ ।

অপারুণোদিষ ইন্দ্রঃ পরীৱতাৱ ইষঃ পরীৱতাঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অবিদ্দং । দিবঃ । নিহিতম্ । গুহা । নিধিম্ । বেনঃ । ন । গর্তম্ ।

পরিবীতম্ । অশ্মানি । অনস্তে । অস্তঃ । অশ্মানি ।

ব্রজম্ । বজ্রী । গবাম্ ইব । লিষাগম্ । অঙ্গিরঃস্তমঃ ।

অপ । অরুণোৎ । ইষঃ । ইন্দ্রঃ । পরিৱতাঃ । দারঃ । ইষঃ । পরিৱতা ॥ ৩ ॥

অয়মন্ত্রিঃ দিবো দ্যালোক্যং আনীতং সোমং অবিদ্দং অগভত লঙ্ঘবান্ । দ্যালোক্যাদ্-  
গায়ত্র্যা পক্ষীরূপয়াপকৃতং ভূমাবানীতং স্বীকৃতবানিত্যর্থঃ । দ্যালোক্যাদানয়নং তৈত্তিরীয়ে  
চতুর্থমিত্যে ( তৈত ০ সং ৩২।১ ) দিবি সোম আসীতং গায়ত্র্যাহরনিত্যাদিষু প্রসিদ্ধং ।  
। এব বিশেষ্যতে । গুহানিহিতং অতিগোপ্যে প্রদেশে পৰ্বতাদৌ স্থাপিতং । অতএব  
নিধিং নিধিস্থানীয়ং অনাশ্রমিত্যর্থঃ । আনয়নে দৃষ্টান্তঃ । বেনঃ পক্ষিণোগর্ভং ন শিশুমিব যথা  
মপোতাদি স্ত্রীপক্ষী শিশুত্বং ব্যাধাদিতয়াৎ কশ্মিংশ্চিদুর্গমে স্থাপয়িত্বা তৎস্থানমজানতী  
পরিভ্রম্য বিন্দতে তদ্বদিত্যর্থঃ । পুনঃ কীদৃশং ? অশ্মানি পাষাণে অতিমহতি বিস্তৃতে অনস্তে  
মশ্মানি অপরিমিতপাষাণে পৰ্বতাদৌ অন্তঃস্থে পরিবীতং লতাকণ্টকারিণা পরিভো বেষ্টিতং  
।ৎসপীতরেষু দেবেষু কোহিত্যতিশয় ইতি তত্রাহ—অয়মিত্রো বজ্রী বজ্রবান্ অঙ্গিরঃস্তমঃ  
নতিশয়েনাক্ষরবদীপ্যমানঃ গবাং ব্রজমিব পণিনাস্তুরেণাপকৃতং তুমৌ ধনিষা পাষাণেন  
পহিতবারং গবাং ব্রজং যথা তমস্বরং জিহ্বা দ্বারযুগ্মাট্য লঙ্ঘবান্ তবং সোমং লিঙ্ঘন  
।ৎকতুমিচ্ছন ॥ সনীবস্ত্বধেতি বিকল্পনাদিভাৱে জনননথমেত্যাশং ॥ অবিদ্দং । অরুণোৎ—



পৰিনেব গাব ইত্যাদি শ্রুতিবু প্রসিদ্ধঃ (ঋ. সং ২৩৮) । তথায়মিচ্ছঃ পরীকৃতঃ পরিতে  
মেঘেনাবৃত্তাঃ ইবঃ অন্নহেতুভূত উদকস্ত দ্বারঃ দ্বারাণি অপায়ণোৎ অপবৃত্তান্তকরোৎ উদ  
দ্বাটিতবানিত্যর্থঃ । তথা কৃত্বা ইবঃ ইচ্ছমাণানি ত্রীহান্তমানি পরিকৃতঃ ভূমৌ পরিতে  
ব্যাপ্তান্তকরোৎ । বজ্রেন মেঘং ভিষ্বা জলবর্ষণেন সস্তাদিসমৃদ্ধিং কৃত্বা ত্রীহাদিকং ভূমৌ ব্যাপ্তম  
করোদিত্যর্থঃ । যতোহয়মেবং কৃতবান্ অতোহস্ত সোমস্বীকারো যুক্তঃ ॥ (১ম—১৩০স্থ—৩৭)

অথ চতুর্থী—

দদৃহাণো বজ্রমিস্ত্রো গভস্ত্যোঃ ক্ষদ্রোব তিগ্মসনায়

সংশ্রদহিত্যয় সংশ্রুৎ ।

সংবিব্যান ওজসা শবোভিরিন্দ মজ্জনা ।

তষ্টেব বৃক্ষং বনিনো নিবৃশ্চসি পরশ্বেব নিবৃশ্চসি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দদৃহাণঃ । বজ্রম্ । ইন্দ্রঃ । গভস্ত্যোঃ । ক্ষদ্রোব ইব । তিগ্মম্ । অসনায় ।

সম্ । শ্রুৎ । অতিহিত্যয় । সম্ । শ্রুৎ ।

সম্বিব্যানঃ । ওজসা । শবঃভিঃ । ইন্দ্র । মজ্জনা ।

তষ্টাহ ইব । বৃক্ষম্ । বনিনঃ । নি । বৃশ্চসি । পরশ্বাহ ইব । নি । বৃশ্চসি ॥ ৪ ॥

অয়মিচ্ছঃ গভস্ত্যোঃকার্ষেয়াঃ বজ্রং দদৃহাণঃ দৃঢং গৃহ্ণন ॥ দৃহদৃহিবৃক্ষৌ । লিটঃ কানচ  
কতলী ইতি বাহনাম । গভস্তীবাহু ইতি তদ্রামস্তু প ৪৯ ॥ কিমর্থং ? অসনায় শত্রোরূপা  
কেদাচর তিগ্মং অভ্যন্ততীক্ষ্ণং বজ্রং সংশ্রুৎ সম্যক্ তীক্ষ্ণীকরোতি ॥ শো তনুক্রমে  
তত্র ভ্রন্যোক্ত্যাকারলোপঃ । ছান্দলো ড ভাবঃ । যথা লেটীতচ্চলোপ ইতি ইকারলোপঃ  
তত্র দৃষ্টান্তঃ । ক্ষদ্রোব উদকমিব । উদকং যথা শক্রগাং নিরসনায় অস্তিমজ্জগাদিসংক্রান্তির্ভূতী

ক্রিয়তে তৎ ॥ ক্ষেত্রেভ্যামকনাম। ক্ষেত্রে নভ ইতি তন্মাস্থ পাঠাৎ ॥ পুনরপি তদেব বিশেষ্যতে।  
 দহিহত্যায় অহেৰ্ভূতস্ত মেবস্ত বা হননায় ॥ হস্তেহ্নমস্ত চেতি ক্যপ্। তৎকারান্তাদেশশচ ॥  
 পশ্চাৎ পূৰ্ণমেব তীক্ষ্ণং সৎ পুনরপি বধায় তীক্ষ্ণ্যতি। হে ইন্দ্র! ওজসা বলেন পরাভিভবন-  
 গামর্থেন শবোভিঃ সেনালক্ষণৈর্কলৈঃ মজ্জুনা শারীরেন চ বলেন সংবিদ্যান লম্যগ যুক্তঃ সন্ ॥  
 বিদ্যান ইতি লিটঃ কানচ। গ্রহিষ্যাবয়ীতি সংপ্রসারণঃ ॥ তট্টা বৃক্ষমিব যথা কশ্চিৎতট্টা  
 ॥ ক্রাণাং তক্ষণস্ত সাধু কৰ্ত্তা বনিনো বনসম্বন্ধিনো বৃক্ষং নিবৃশ্চতি স্বোপযোগায় নিতরাং  
 ছিনন্তি তক্ষণেন তনুকরোতি তথা ত্বমপ্যমাস্থ বক্রমাচরন্তঃ শত্রুং নিবৃশ্চসি। কিঞ্চ  
 পরশ্বেব নিবৃশসি। যথা পরশ্বনা কশ্চিচ্ছিনন্তি বৃক্ষং তথা ত্বমপ্যুট্টৈর্দ্বিবিধৈর্কলৈঃ  
 নিতরামমদ্বৈবিণং বৃশ্চসি ॥ (১ম—১৩০স্থ—৪র্থ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

ত্বং যথা। নন্ত ইন্দ্র সৰ্ত্তবেচ্ছ। সমুদ্রমস্বজো

রথান্হিব বাজয়তো। রথান্ হিব।

ইত উতীরযুঞ্জত সমানমর্থমাক্রিতম্।

ধেনূরিব মনবে বিশ্বদোহসো জনায় বিশ্বদোহসঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

ত্বং। যথা। নন্তঃ। ইন্দ্র। সৰ্ত্তবে। অচ্ছ। সমুদ্রম্। অস্বজঃ।

রথান্হিব। বাজয়তঃ। রথান্হিব।

ইতঃ। উতীঃ। অযুঞ্জত। সমানম্। অর্থম্। অক্রিতম্।

ধেনূঃহিব। মনবে। বিশ্বদোহসঃ। জনায়। বিশ্বদোহসঃ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র! ত্বং যথা অপ্রযত্নেনৈব নন্তঃ নদীঃ সমুদ্রমচ্ছাভিমুখেন সৰ্ত্তবে প্রাপ্তুং অস্বজঃ  
 যৎ নির্ভিত্তোৎপাদিতবানসি। তত্র দৃষ্টান্তঃ। রথানিব যথা ত্বং রথানমদ্ব্যগং প্রতি অচ্ছ  
 র্ত্তবে আভিমুখেন প্রাপ্তুং অস্বজঃ সৃষ্টবানসি তৎ ॥ কিঞ্চ বাজয়তো রথানিব সংগ্রামময়ং

বা ইচ্ছন্তো বাজাদিয়ঃ রথামিব তে যথা সংগ্রামং প্রত্যোবধ্যাদিকং বা ভিল্লুং যথান্ স্বজতি  
তথং ॥ ক্যজস্তাচ্ছত্ৰং ইতি বিভক্তেরূপদাত্ত্বং ॥ কিক ইতঃ অসং সন্ন্যাসদেহং ॥ দ্বিতীয়ার্থে  
তলি ॥ অস্মান্ প্রাতি উত্তীঃ উত্যাঃ গমনবত্যো রক্ষণং ত্যো বা নতঃ সমানমর্থং সমান-  
প্রয়োজনবদক্ষিতমুদকং অধুক্ত যোজিতবত্যাঃ স্বপ্রসাদাদিত ভাবঃ ॥ অর্থশব্দ উদকবিশেষণঃ  
সন্ নপুংলকলিঙ্গঃ । অক্ষিতমিত্যুদকনাম । অক্ষিতং বহিরিরিত তন্মাসু পাঠাৎ ॥ তত্র  
দৃষ্টান্তঃ । মনবে মনোরথায় যেনুরিব যেনবো যথা বিশ্বদোহসঃ সর্বার্থদোগ্ধ্যো ভবন্ যথা বা  
জনার যথৈকৈশ্চিৎ সমর্থায় তদর্থং বিশ্বদোহসো ভবন্তি সর্বাঙ্গীভবপ্রদা ভবন্তি । যথা জমায়  
লক্ষ্যজনার্থং লস্তাদীনভিলক্ষ্য নতঃ বিশ্বদোহসঃ সম্পূর্ণদোগ্ধ্যো ভবন্তি সর্বাঙ্গ প্রবহন্তি । অত্র  
নতঃ প্রীণনাং দোহস ইতি উপচর্যতে । ঐদৃগ্-জগদুপকারিত্বপ্রদ ইতীশ্রুতৌ ভবন্তি ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমহেষ্টিদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

ইমাং তে বাচং বসুয়ন্ত আয়বো রথং ন ধীরঃ

স্বপা অতক্ষিযুঃ স্ত্রায় ভামতক্ষিযুঃ ।

শুভ্যন্তো জেগ্মং যথা বাজেষু বিপ্র বাজিনম্ ।

অত্যমিব শব্দে সাতয়ে ধনা বিশ্বাধনানি সাতয়ে ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইমাম্ । তে । বাচম্ । বসুয়ন্তঃ । আয়বঃ । রথম্ । ন । ধীরঃ ।

স্বপাঃ । অতক্ষিযুঃ । স্ত্রায় । ভাম্ । অতক্ষিযুঃ ।

শুভ্যন্তঃ । জেগ্মম্ । যথা । বাজেষু । বিপ্র । বাজিনম্ ।

অত্যম্ ইব । শব্দে । সাতয়ে । ধনা । বিশ্বা । ধনানি । সাতয়ে ॥ ৬ ॥

১. হে ইমাং ! তে স্বদর্পং বসুয়ন্তো ধনমাস্তান ইচ্ছন্তঃ আয়বঃ দাতব্যহবীরূপান্নবন্ত ঋষিভিঃ ॥  
অয়ব ইতি বসুয়ন্তমাম । আয়ব অনব ইতি তন্মাসু পাঠাৎ ॥ তে ইমাং ক্রিয়মাণাঃ ভক্তি-  
রূপাং বাচং অতক্ষিযুঃ সম্পাদিবন্তঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ । স্বপাঃ শোভনকর্ষবান্ সুদলী বা ।

বহুব্রীহৌ শোর্শনসী ইত্যন্তরপদাহাদাত্ত্বম্ ॥ ধীরঃ ধীমান্ রথং ন রথমিব তং যথা প্রযত্নেন  
সাধুকরোতি তদ্বৎ । এবং কৃত্বা স্বায়ং স্বায় অতক্ষিযুঃ অহুকূলমুৎপাদয়ন্তি ॥ স্মরমিতি  
স্মরণম্ । স্মরণং স্মরামিতি তন্মায়স্ম পাঠাৎ ॥ কিঞ্চ হে বিপ্র মেধাবিস্মিত্র ! বাজেষু সংগ্রামেষু  
বাহিনং বেগবন্তং স্বাং শুভন্তঃ শুভৈর্দীপয়ন্তঃ অতক্ষিযুঃ স্বত্যা গ্রীণয়ন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ ।  
জ্যেষ্ঠং যথা জয়শীলং শূবং যথা ভট্টাঃ স্তবন্তি তদ্বৎ । যথা জ্যেষ্ঠং জয়শীলং বাহিনং বেগবন্তমশ্বং  
বাজেষু সংগ্রামেষু যথোৎসাহয়ন্তি তদ্বৎ । কিঞ্চ শবসে বলায় ধনা ধনানাং লাভয়ে লাভায়  
চ স্তম ইতি শেবঃ ॥ উতিযুতিজুতিসাতীত্বাদিনা তিন্ উদাত্ত্বং ॥ ন কেবলং ধনমাত্রং কিন্তু  
বিশ্বা ধনানি সাতয়ে কুৎসানি গ্রীণনসাধনানি গবাদিধনানি ॥ ষষ্ঠ্যর্ষে দ্বিতীয়া ॥ তেবাং লাভায় ।  
তত্র দৃষ্টান্তঃ । ধনা ধনে সংগ্রামে শবসে বৈরিজয়সাধনবলায় সাতয়ে তেবামেব ধনানাং  
প্রাপ্তয়ে চ অতামিব সততগামিনমশ্বমিব তং যথা স্তবন্তি তদ্বৎ ॥ (১ম—১৩০স্থ—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

ভিনং পুরে নবতিমিস্ত পুরবে দিবোদাসায়

মহি দান্তবে নৃতো বজ্রং দান্তবে নৃতো ।

অতিথিথায় শম্বরং গিরেকুগ্রো অবাভরং ।

মহো ধনানি দয়মান ওজসা বিশ্বা ধনান্তোজসা ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভিনং পুরঃ নবতিম্ ইক্ষু পুরবে দিবঃদাসায় ।

মহি দান্তবে নৃতো ইতি বজ্রং দান্তবে নৃতো ইতি ।

অতিথিথায় শম্বরম্ গিরেঃ উগ্রঃ অব । অভরং ।

মহঃ ধনানি দয়মানঃ ওজসা বিশ্বা ধনানি ওজসা ॥ ৭ ॥

হে ইক্ষু ! নৃতো রণে নর্তনশীল স্বং দান্তবে হবির্দত্তবতে পুরবে অভিমতপূরকায়  
হুতায় ॥ বহুভনাইমতং ॥ মহি মহতে দিবোদাসায় এতন্মায়কায় রাজে দিবোদালে ॥ ষষ্ঠ্যা  
অপ্তি অহুক্ । দিবোদাসাদীনং ছন্দসীতি পূর্বপদাহাদাত্ত্বং ॥ নবতিং এতৎসংখ্যাকানি পুরঃ  
প্রথমে—২য় অষ্টক—১২৯-৩০স্থ—১১

শক্রগাং পুরাণি ভিনৎ ভিন্নবানসি । তথা হে নৃতো গাত্রবিক্ষেপণকুশল হস্তপাদাদিপ্রক্ষেপণ  
শক্রগাং হিংলক ! বজ্রং ক্ষেপণসমর্থেম আয়ুধেন দান্তবে হবির্দত্তবতে দিবোদাসায়াক্রম্যৈ বা  
ভিনৎ তমপি শক্রং ভিন্নবানসি । ইদানীং পরোক্ষগাহ । অতিবিদ্যায় পূজার্থমতিথিং  
গচ্ছতে দিবোদাসায় তদর্থং ॥ গমেরৌগাদিকো ডুপ্রত্যয়ঃ ॥ উগ্রঃ উদ্গূর্বল ইন্দ্রঃ পূর্বং  
পূরভেদনসময়ে বিক্রমপি অস্ত্রিমাণং গিরিমাক্রুৎ শব্দরং এতন্মানং অসুরং গিরেঃ তুর্গমাৎ  
পর্বতাদেঃ লকাশাৎ ওজসা স্বকীয়েন বলেন অবান্তরং আবাস্তমুখমবকৃদ্য প্রাণস্তদ্বতবান্ ।  
কিং কুর্বন্ ? মহঃ মহাস্তি ধনানি তদীয়গবাস্থাদীনি দয়মানঃ দিবোদাসায় রাজ্ঞে সাধয়ন্ ॥  
দয় দানগতিহিংলাদানেষু । শপঃ পিতাদহুদাত্তে শানচো লসার্বধাতুকস্বরেণ ধাতুস্বরঃ ॥ ন  
কেবলমন্নং ধনং কিন্তু বিখ্যাদনানি লক্ষ্যাপি তেষাং মণিমুক্তাদীনি ওজসা স্বকীয়েন  
বলেন দয়মানঃ সাধয়ন্ অবান্তরং ॥ ( ১ম—১৩০সূ—৭৭ ) ॥

অথ অষ্টমী—

ইন্দ্রঃ সমৎসু যজমানমার্য্যং প্রাবদ্বিষেযু

শতমুতিরাজিযু স্বমীহ্লোম্বাজিযু ।

মনবে শাসদব্রতান্ ত্বচং কৃষ্যামরক্কয়ৎ ।

দক্ষম্বিষং ততৃষাগমোষতি ন্যর্শসানমোষতি ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ইন্দ্রঃ । সমৎসু । যজমানম্ । আর্য্যম্ । প্র । আবৎ । বিষেযু ।

শতম্ভুতিঃ । আজিযু । স্বঃস্বীহ্লোম্বু । আজিযু ।

মনবে । শাসৎ । অব্রতান্ । ত্বচম্ । কৃষ্যাম্ । অরক্কয়ৎ ।

দক্ষং । ন । বিষম্ । ততৃষাগম্ । ওষতি । নি । অর্শসানম্ । ওষতি ॥ ৮ ॥

অয়মিন্দ্রঃ সমৎসু সময়গেষু গ্রাহরনিমিত্তেষু যজমানং যষ্ঠারং আর্য্যং অরণীয়ং লব্ধৈর্গন্তব্যং  
প্রাথং প্রকর্ষণ রক্কতি ॥ সমৎস্বিতি সংগ্রামনাম । সমৎসু সময়গ ইতি তন্মামস্তু পাঠাৎ ॥  
কিঞ্চ শতমুতিঃ বভক্তেষপরিমিতরক্কণ ইন্দ্রঃ বিষেযু ॥ লিঙ্গ ব্যত্যয়ঃ ॥ লব্ধেযু আজিযু স্পর্ধা

নিমিত্তেষু সংগ্রামেষু যজ্ঞমানং প্রাবৎ । তথা সর্বাঙ্কেষু স্বর্গদেশেষু স্বথস্ত সেচয়ৎস্ব বা আজিহু  
মহাসংগ্রামেষু প্রাবৎ স্বর্গপ্রদানেন রক্ষতি । রণে অভিযুধ্যেন হতানাং বীরগাং রবিমার্গঃ ।  
পরামর্শেণ সর্ঘ্যতে । স্বানিমৌ পুরুষৌ লোকে সূর্য্যমণ্ডলভেদিনৌ । পরিব্রাড্‌যোগযুক্তশ্চরণে  
ষোভিযুধো হত ইতি । অত্রোতিহাসচক্ষতে । অংসুমতী নাম নদী । তত্ৰাত্তীরে  
কৃষ্ণনামাসুরঃ বর্ণতশ্চ কৃষ্ণো দশসহস্রৈরমুচরৈরুপেতঃ তদেদশবর্জিনঃ প্রাণিনঃ পীড়য়ন্তে ।  
তত্রোজ্জো বৃহস্পতিনা প্রেরিতঃ সন্ মরুভিঃ লহিতঃ কৃষ্ণাং তদীয় স্বচমুংকৃত্য লাহুচরমবধীৎ ।  
অয়মৰ্ঘঃ—অবজ্রপো ( ৭০ সং ৬৬৩৪ ) অংসুমতী মতিষ্ঠদিত্যাদিনোপরিষ্টাৎক্যতে ।  
তদজ্জোচ্যতে অয়মিজ্জো মনবে মনুষ্যায় ॥ বিভুক্তিব্যতায়ঃ ॥ মনুষ্যাণামৰ্ঘায় অব্রতান্ ॥  
ব্রতমিতি কর্ণ্যনাম ॥ তত্রহিতান্ যাগবিদেষিণঃ শাসং শিক্ষিতবান্ হিংসিতবান্ ॥ শাসেন্লেট্য-  
ডাগমঃ ॥ তথা কৃষ্ণাং স্বচং কৃষ্ণনাম্নোহস্বরস্ত কৃষ্ণবর্ণাং স্বচমুংকৃত্যারক্ষয়ৎ : হিংসিতবান্ ॥  
রধ হিংসায়ঃ । রধিজ্জভোরচীতি ভূম্ ॥ কেন প্রকারেণেতি তদুচ্যতে । ধক্ষং ন ভক্ষী-  
করোতীব ॥ লেট্যাডাগমঃ । সিকহলমিতি সিপ্ ॥ তথা বিশ্বং তত্ৰবাগমোষতি । সৰ্ব্বমপি  
হিংসকং তদমুচরসজ্জং দহতি । যৎকিঞ্চিদবশিষ্টমিতি নেতাহ—অর্শসানং হিংসারুচিং  
হতাবশিষ্টং সৰ্ব্বমপি ভোষতি নিঃশেষেণ দহতি ॥ ( ১ম—১৩০স্ব—৮৭ ) ॥

অথ নবমো—

সূরশ্চক্রং প্রব্রজ্জাত ওজসা প্রাপিষে বাচমরূপো

মুযায়তীশান আমুযায়তি ।

উশনায়ৎ পরাবতো জগন্‌ তয়ে কবে ।

সুহ্মানি বিশ্বা মনুষেব তুর্কগিরহা বিশ্বেব তুর্কগিঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

সূরঃ । চক্রম্ । প্র । ব্রজৎ । জাতঃ । ওজসা । প্রাপিষে । বাচম্ । অরূপঃ ।

মুযায়তি । উশানঃ । আ । মুযায়তি ।

উশনা । যৎ । পরাবতঃ । জগন্ । উতয়ে । কবে ।

সুহ্মানি । বিশ্বা । মনুষ্যেব । তুর্কগিঃ । অহা । বিশ্বাহিব । তুর্কগিঃ ॥ ৯ ॥

অত্রাপি ইতিহাসমাচক্রেত । কেচনাস্মরাঃ পূৰ্ব্বং ইন্দ্রবজ্রেণ বধোমাবুদিতি ব্রহ্মণো বরং  
 লক্ষা ইন্দ্রমগণয়িত্বো উদ্ধৃতাশন । তান্ বক্তৃমিচ্ছঃ স্য্যরথস্ত চক্রমাধায় অবধীদিতি  
 তদিদমুচ্যতে । অরমিচ্ছঃ স্রঃ স্য্যস্ত ॥ বর্ত্যৰ্কে প্রথমা ॥ চক্রং রথস্ত চক্রমাধায় ওজসা শারীরেণ  
 বলেন জাতঃ সমৃদ্ধঃ সন্ প্রবৃহৎ প্রক্ষিপ্তবান্ ॥ বহু উত্তমনে । তৌদাদিকঃ ॥ ঃকিঞ্চ অরুণঃ  
 অরুণবর্ণঃ অত্যন্ততেজোবৃক্তঃ সন্ যদ্বা পমনশীলঃ সন্ প্রপিছে তেবাং সমীপে তৎসমীপমাগত্য  
 বাচং বাণ্ডপলক্ষিতং প্রাণং মুষায়তি মুষোষ মুক্ষতি বা ॥ প্রপিচ্ছ ইত্যালম্ভনাম ॥ যদ্বা বাচং  
 তেবাং প্রহারধ্বনিং মুষায়তি । তেবু হতেবু ধ্বনিঃ স্বয়মেব বিশ্রান্তো ভবতি অবধীদিত্যর্থঃ ।  
 অথবা ইন্দ্র এব দ্ব্যস্থানঃ সন্ আদিত্যায়না স্তূয়তে । স্রঃ স্য্যঃ জাতঃ উদিতঃ সন্ ওজসা  
 স্বকীয়েন তেজসা বৃক্তঃ চক্রং প্রবৃহৎ তমোনিবারণার্থং অসুরজয়া বা চক্রোপলক্ষিতং রথং  
 প্রকর্ষেণোগতং কৰোতি । পূৰ্ব্বং অরুণঃ তদ্রথ যন্তা প্রপিচ্ছেমন্দেহাক্স্মরাণাং সমীপে বাচং  
 তেবাং জহি ভিক্ষীত্যাদিধ্বনিং মুষায়তি মুক্ষতি ॥ যুযেক্তরস্ত শ্র । অহাবশি ছন্দসি  
 শায়জপীতি শায়জাদেশঃ ॥ তদনন্তরং স্য্যঃ ক্ৰীদানঃ সর্বাশি তমাংস্তস্মরান্ বা নিরাকর্ষুং  
 সমর্থঃ সন্ আমুষায়তি সমস্তান্মুক্ষতি । অথ প্রত্যাক্কৃতঃ । হে কবে ক্রাস্তদর্শিন্ ! যৎ  
 যদ্বৎ উশনা উশনসঃ এতন্নামো মহর্ষেকৃতয়ে রক্ষণায় পরাবতো দূরাং স্বর্গস্থানাং অজুগন্  
 গতবানসি প্রাপ্তবানসি ॥ গমেঃ সিপি ছান্দসঃ শপঃ শ্রুঃ । হলঙাদিলোপে যোনোধাতোরিতি  
 নঙং ॥ যদ্বা উশনা উশনসা যুক্তঃ সন অজগন্ আগচ্ছ । আগত্য চ বিশ্বা বিশ্বানি স্মরানি  
 স্তৃথসাধনানি ধনাত্মাদায়াস্বাকং তুর্কণি তুর্কণি কিপ্রং সন্তবেতি শেষঃ ॥ তুর্কণিতুর্কণিনিরিতি  
 নিরুক্তং ( নি০ ৬:১৪ ) ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—মহুযেব মহুয্যেণেব যদ্বা চ তেন পরিবৃত্তায়  
 দেশান্তরাদভিমতং ধনমানীয়েতে তদ্বৎ । যদ্বা মহুযেব মহুয্যেণামিব ইতরেষামুজ্জিৎবাং বিশ্বা  
 স্মরানি সর্বাশি ধনাত্মাদায় তুর্কণির্ভবতি । তদ্বদস্বাকমপি ন কেবলমেকস্মিন্বেব যাগদিনে কিন্তু  
 অহাবিশ্বেব বিশ্বান্তপ্যহানি সর্বেষপাহঃসু তুর্কণির্ভব । যদ্বা তুর্কণিস্তং অহাবিশ্বেব বিশ্বান্ত-  
 হাত্তিতদীর্ঘযায়ুস্তং যদ্বা দদাসি তথা স্মরাত্তপি উভয়মপি দেহীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৩০স্—৯ম ) ॥

• • •

অথ দশমী—

স নো নব্যোভিব্রূষকশ্মম্ কুথৈঃ পুরাং দর্জঃ

পায়ুভিঃ পাহি শৈথৈঃ ।

দিবোদ্যাসেভিরিদ্ভস্তবানো বাব্রুবা অহোভিরিব তৌঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

লঃ । নঃ । নবোভিঃ । বৃষহকর্ম্ণ্ । উক্ঠৈঃ । পুরাম্ । দর্শরিতি দর্শঃ ।

পায়ুভিঃ । পাতি । শগৈঃ ।

দিবঃহদাদেভিঃ । ইক্ষ । স্তবানঃ । বরুণীথাঃ । অহোভিঃহইব । দ্যৌঃ ॥ ১০ ॥

হে ইক্ষ ! বৃষকর্ম্ণ্ অভিমতবর্ষণব্যাপারবন্ পুরাং দর্শঃ অম্বরপুরাণং দারয়িতঃ ॥  
অম্বামন্ত্রিতে ইতি বর্ষাঃ পরাক্রবদ্ভাবাং বর্ষ্যামন্ত্রিতসমুদায়স্ত পাদাদিত্বাদাষ্টমিকমাত্ম্যাদান্ত্বং ॥  
ন তাদৃশো মহানুভাবস্ত্বং নোহস্মৎসম্বন্ধিভিঃ নবোভিঃ নুতনৈঃ উক্ঠৈঃ ইদানীং প্রতিপাদিত-  
প্রকারৈঃ স্তোত্রৈস্ত্বষ্টঃ লন্ পায়ুভিঃ পালনপ্রকারৈঃ শগৈঃ স্তুথৈশ্চহিকামুদ্বিকল্পৈঃ পাহি  
পালয় । কিঞ্চ হে ইক্ষ ! দিবোদাদেভিঃ দিবোদাদগোত্রোৎপন্নৈঃ ॥ অর্শ আদিতাদচ্ ॥  
অস্মাভিঃ পরুচ্ছেদৈঃ ॥ যবা পূজার্ঘ্যঃ বহুবচনঃ ॥ স্তবানঃ স্তুয়মানঃ ॥ কর্ম্মণি কর্ত্ত্বপ্রত্যয়ঃ ॥  
বরুণীথাঃ প্রবুদ্ধো ভব ॥ বৃথেলিঙি ছান্দসঃ শপঃ স্তুঃ ॥ কিমিব ? অহোভিরিব । দ্যৌঃ  
দ্যোতনশীল আদিত্যঃ অহোভিঃ প্রসিদ্ধৈর্ঘণা প্রবুদ্ধো ভবতি তথাস্মৎ স্তব্য অত্যন্ত্বং  
প্রবুদ্ধো ভবেত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৩০স্—১০৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে একোনবিংশো বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

• • •

## একত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—• : •—

ইক্ষায় হীতি সপ্তচং পঞ্চমং সূক্তম্ । ইক্ষায় সপ্তেত্যম্বক্রমণিকা । পরুচ্ছেদপ ঋষিঃ ।  
অভ্যষ্টিহন্দঃ । ইক্ষো দেবতা । বর্ষ্যস্ত বর্ষেহনি মাধ্যম্নিনসবনে হোত্রকাঃ স্বশব্দে এতৎ  
সূক্তং তুচ্ছরং কৃষ্য আরম্ভনীয়ান্ত উর্দ্ধগাবপেয়ঃ । অত্রায়ং বিভাগঃ—আত্মাস্ত্রো মৈত্রাব-  
রুণস্ত তৃতীয়ান্ত্রাস্ত্রো ব্রাহ্মণাচ্ছংগিনঃ পঞ্চম্যান্ত্রাস্ত্রোহচ্ছাবাকস্ত । এতচ্চতুর্গেহনীতি পণ্ডে  
সূত্রিতম্—বর্ষেহনীক্ষায় হি দ্বৌরসুরো অনন্নতেত্যবমেবেতি । তত্রৈবাহনি তন্মিল্লব সবনে  
প্রশান্তাদীনাম্ প্রস্থিতযাক্যাত্যঃ পুরন্দাদিতঃ বড়ঋচঃ একৈকশঃ প্রক্ষেপণীয়াঃ । বর্ষেহনীতি  
পণ্ডে সূত্রিতম্—ইক্ষায় হি দ্বৌরসুরো অনন্নতেতি বড়িতি মহাত্রতে নিক্ষেবলো ইক্ষায় হীতি  
তুচ্ছো বৈকল্পিকমুরূপ দ্বিতীয়ঃ মহাত্রতস্ত্রুতি পণ্ডে সূত্রিতম্—এক্ষয়াক্ষ্যপ নঃ পরাবত  
ইক্ষায় হি দ্বৌরসুরো অনন্নতেতি ॥ ( ১ম—১৩১স্ ) ॥

• • •



তত্ত্বয়ং প্রথমা—

ইন্দ্রায় হি দৌরসুরো অনয়তেন্দ্রায় মহী পৃথিবী।

বরীমভিষ্ঠ্যুয়াসাতা বরীমভিঃ ।

ইন্দ্রং বিধে সজ্জোষসো দেবাসো দধিরে পুরঃ ।

ইন্দ্রায় বিখা সবনানি মানুষা রাতানি সন্ত মানুষা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইন্দ্রায় হি দৌঃ অসুরঃ অনয়ত ইন্দ্রায় মহী পৃথিবী।

বরীমভিঃ দ্যুয়াসাতা বরীমভিঃ ।

ইন্দ্রম্ বিধে সজ্জোষসঃ দেবাসঃ দধিরে পুরঃ ।

ইন্দ্রায় বিখা সবনানি মানুষা রাতানি সন্ত মানুষা ॥ ১ ॥

জ্যোত্তোতনশীলো দ্যুলোকঃ তন্নিবাসী দেবসংঘো বা সচাসুরো নিরসনশীলঃ শত্রুগামপুণ্য-  
কৃতামেব ভগ্নিবাশাৎ ইন্দ্রায় হি ইন্দ্রায়ৈব অনয়ত স্বয়মেব প্রাহো ভবতি ॥ নমোহ্চ্ছান্দলে অঙ্কি  
কর্মকর্তৃধ্যাত্মনপদম্ । ন দুহ সুনমামিতি যগভাবঃ । ছান্দসঃ শপঃ স্নুঃ । হলাদিশেষাতাবশ্চ ।  
অনুনাশিক লোপঃ । হিশব্দঃ প্রসিদ্ধার্থো বা ॥ তথা ইন্দ্রায়ৈন্দ্রার্থং মহী মহতী পৃথিবী ভূমিঃ  
তত্ত্বত্যাঃ সর্কো জনো বা অময়ত ॥ উভয়ত্রাশ্রয়বাচিশব্দেনাশ্রয়ী লক্ষ্যতে । গ্রাম আগচ্ছতি  
ইতি বৎ । কেন সাধনেনেতি তদ্ব্যচ্যতে । বরীমভিবরীয়েইঃ স্তোত্রৈর্বিভিক্তির্বা । কিঞ্চ  
দ্যুয়াসাতা দ্যুয়াসাতৌ অন্নস্ত যশসো বা লাভনিমিত্তে সতি বরীমভিঃ বরীয়েইবিভিক্তিযুক্তা  
যজমানাঃ প্রহো ভবন্তি । কিঞ্চ ইন্দ্রমেব বিধে সর্কো দেবাসো দেবাঃ সজ্জোষসঃ সমানপ্ৰীতি-  
যুক্তাঃ একমত্যাভাজঃ পূর্কং অসুরজয়ার্থং পুরো দধিরে পুরতঃ স্থাপিতবস্তুঃ । ইন্দ্রমুখেইন-  
বাসুয়াজিতবন্ত ইত্যর্থঃ । তথা বিখা বিখানি সর্কাণি মানুষা সবনানি মানুয়াগাং সধ্বক্কীনাতিষব-  
যুক্তানি প্রাতরাদিলবনানি ইন্দ্রায় সন্ত ইন্দ্রায়ৈব ভবন্ত । তথা মানুষা মানুয়াগাং ঋত্বিজাং  
সধ্বক্কীনি রাতানি রাতব্যানি পুরোডাশাদীনি ইন্দ্রায় হি ইন্দ্রায়ৈব সন্ত ইন্দ্রং প্রীগয়িতুং  
লবণানি তবদ্বিত্যর্থঃ । ( ১৯—১৩১ম্—১৫ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

বিশ্বেষু হি ত্বা সবনেষু তুঞ্জতে সমানমেকং বৃষমণ্যবঃ

পৃথক্ স্বঃ সনিষ্ঠ্যবঃ পৃথক্।

তং ত্বা নাবং ন পর্ষণিং শূষন্ত ধুরি ধীমহি।

ইন্দ্রং ন যজ্ঞৈশ্চিত্রয়ন্ত আয়বঃ স্তোমেভিরিন্দ্রমায়বঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিশ্বেষু। হি। ত্বা। সবনেষু। তুঞ্জতে। সমানম্। একম্। বৃষমণ্যবঃ।

পৃথক্। স্বঃ। সনিষ্ঠ্যবঃ। পৃথক্।

তম্। ত্বা। নাবম্। ন। পর্ষণিম্। শূষন্ত। ধুরি। ধীমহি।

ইন্দ্রম্। ন। যজ্ঞৈঃ। চিত্রয়ন্তঃ। আয়বঃ। স্তোমেভিঃ। ইন্দ্রম্। আয়বঃ ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র! ত্বা ত্বাং একং একমেব সন্তং বিশ্বেষু সর্কেষু সবনেষু তদ্বৎস্ব একাহাধীনলত্র-  
রূপেষু সর্কেষু সোমযোগেষু যজমানাঃ তুঞ্জতে অরয়ন্তি হবিরাদীনি দদতে। কীদৃশং ত্বাং? সমানং  
সর্কেষামেকরূপং। কীদৃশা যজমানাঃ? বৃষমণ্যবঃ অভিমতবর্ষণায় ত্বামেব মন্তমানাঃ পৃথগ্ধি-  
বিচ্য। স্বস্ববাগে কিমিচ্ছন্তঃ? স্বঃ স্বর্গং সূখবিশেষং বা সনিষ্ঠ্যবঃ লংভক্তুকামাঃ পৃথক্  
তুঞ্জতে পৃথগেব অরয়ন্তি ॥ তুঞ্জতির্দানার্থঃ। শিক্ষতি তুঞ্জতে ইতি তন্মামস্ম পাঠাৎ ॥ ত্বং  
তাদৃশং ত্বা ত্বাং শূষন্ত সেনারূপন্ত বলন্ত ধুরি বহনে তজ্জয়ায় ধীমহি স্থাপয়ামঃ। যদ্বা  
শূষন্ত অশ্বদীর্ঘ শারীরবলন্ত ধুরি ধীমহি ॥ শূষমতি বলনাম। শূষং লহ ইতি তন্মামস্ম  
পাঠাৎ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ। পর্ষণিং নাবং ন। পারস্তপশুভ্রুং পুরয়িত্বং বা ফলন্ত নাবমিব  
তং যদ্বা ভারবহনে স্থাপয়ন্তি তদ্বৎ ॥ পারতীরকশ্লমাপ্তৌ ছন্দসি বনলনেতি লনে রিন্  
প্রত্যয়ঃ। পূবোদ্যাদিঃ পিপঠেরোগাদিকঃ সনিপ্রত্যয়ো বা ॥ কীদৃশা বরং? আয়বো মন্তুস্তাঃ  
যজমানাঃ যজ্ঞৈঃ সাধনৈঃ ইন্দ্রং ন চিত্রয়ন্তঃ পরমেশ্বরমিব ত্বাং চেতয়ন্তঃ পরমেশ্বরং বুদ্ধ্যা  
চাযয়ন্ত ইত্যর্থঃ। যদ্বা ন শব্দঃ এবকারার্থঃ। ইন্দ্রমেব ত্বাং জানন্তঃ তথা স্তোমেভিঃ  
স্তোত্রৈঃ ইন্দ্রং ইন্দ্রমেব আয়বো গচ্ছন্তো বরং ধীমহি ॥ দধাতেলি ভি ছান্দলঃ অপো লুক্ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

বি | দ্বা | ততস্ত্রে | মিথুনা | অবস্থাবো | ব্রজস্ত | সাতা | গব্যস্ত | নিঃসৃজঃ |

সকন্ত | ইন্দ্র | নিঃসৃজঃ ।

যদগব্যস্তা | দ্বা | জনা | স্বর্ঘ্যস্তা | সমুহসি ।

আবিক্রিক্রদৃষণং | সচাভুবং | বজ্রমিন্দ্র | সচাভুবম্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বি । দ্বা । ততস্ত্রে । মিথুনাঃ । অবস্থাবঃ । ব্রজস্ত । সাতা । গব্যস্ত । নিঃসৃজঃ ।

সকন্তঃ । ইন্দ্র । নিঃসৃজঃ ।

যৎ । গব্যস্তা । দ্বা । জনা । স্বঃ । যন্তা । সমুহসি ।

আবিঃ । ক্রিক্রৎ । বৃষণম্ । সচাভুবম্ । বজ্রম্ । ইন্দ্র । সচাভুবম্ ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! দ্বা দ্বামুদ্রিত মিথুনাঃ পত্নীসংহিতা যজমানাঃ বিততস্ত্রে যজ্ঞং বিতত্বতে । যদা যজ্ঞে পয়োব্রহ্মাদিনা স্মানমুপকর্যন্তি ॥ তন্ম উপকরয়ে । ছান্দসে লিটি ইরয়োরে ইতি রে ভাবঃ ॥ কিমর্থং ? গব্যস্ত ব্রজস্ত সাতা গবাং লবন্ধিনঃ যুগ্ম লাভে নিমিত্তভূতে লতি ন চ সর্বব্যাপ্যতা হাদিনিভাবাক্যে কাৰীরীচিআদিকাম্যবাক্যে যজ্ঞোদয়ং যন্ত গৃহানিত্যাदि-  
নৈমান্তপাক্যে পুরুষশ্চৈবাণিভাদেঃ সত্তাবান্তশ্চৈবাধিকারঃ । জীয়াস্ত লত্যাণ্যৰিষ্ণে-  
ধায়নাত্ম্যেব বিদত্তয়া অভাবাৎ অতএব সামৰ্ঘ্যাভাবাচ্চ নাত্যাধিকার ইতি বাচ্যম্ । যজ্ঞপি জীয়ানান্ত পৃথগধিকারঃ তথাপি পূৰ্ব্বমীমাংসায়াং বৰ্তে অধিকারাত্ম্যে তৃতীয়চতুৰ্থাত্ম্য-  
ধিকরণাত্ম্যে অস্ত্যেব জীয়া অধিকারঃ । স চ পত্যা সংহতি প্রপঞ্চিতত্বাৎ জ্ঞানাপত্তী  
অগ্নিমাৰ্গধীয়াতামিত্যাধানবিধানাৎ স্মৃতিষু চ নান্তি জীবাং পৃথগ্ধৰ্ম্মো ন ব্রতমিতি ।  
পৃথগধিকারশ্চৈব নিবারণিত্বাৎ অস্ত্যেব জীয়াঃ পত্যালহাধিকারঃ । অধ্যয়নাত্ম্যেবৈপি বেদং  
পঠ্যৈ প্রদায় বাচয়েদिति সূত্রকারবচনাৎ । পঠ্যবাস্তে ইত্যাদি বিধিষু স্পষ্টলক্ষণাবয়বমিত্যাदि  
মন্ত্রবিধানান্ত বক্তঃ বচনমন্তি তত্রাস্ত্যেব মন্ত্ৰেহধিকারঃ । কিং হি বচনেন কুর্য্যান্তি বচনস্মৃতি-

ভার ইতি জ্ঞানং । তন্মান্মিথুনা যজ্ঞং ততস্ত ইত্যেতদ্ যুক্তম্ । কৌদুশান্তে ৭ অবজ্ঞঃ  
ইন্দ্রায়ান্মনে তৃপ্তিমিচ্ছন্তঃ নিঃসৃজঃ নিঃশেষেণ হবিস্ত্যজন্তুঃ সক্ষতঃ ॥ সক্ষতির্গত্যর্থঃ ॥  
হাং লন্তজমানাঃ । পুনস্ত এব বিশেষ্যন্তে । নিঃসৃজঃ ফলপ্রতিবন্ধকং পাপং নির্গময়ন্তঃ ।  
কন্তত্র বিশেষ ইতি তদ্ব্যচ্যতে । যদ্ব্যস্মাং কারণাং গব্যস্তা গামায়ান ইচ্ছন্তো ॥ গোপদ্যাং  
রূপঃ আশ্বনঃ ক্যচ্ । বাস্তো যিপ্রত্যয়ে ইত্যাবাদেশঃ ॥ স্বর্যস্তা স্বর্গং যন্তো গন্তমুদ্যুক্তো  
।।জননা বোজায়াপতিরূপো জনো লম্বুহসি লংযুক্তয়োরেবাভিমতং স্বর্গাদিকং প্রাপয়সি ।  
।।।। লম্বাগমুষ্টিতবস্তাবিত্বাহসি নিশ্চিনোবি অতঃ পত্নীসহিতা অমুতীর্ষতীত্যর্থঃ । কিঞ্চ  
হ ইহ্র । ঐ বৃষণং বর্ষকং কামানং লচাভুং সঠেবোৎপন্নং অয়া বিনা ভূতং তথা  
।।চাভুং শক্রবধাদিব্যাপারসামর্থ্যেন সঠেবোৎপন্নং বজ্রং আবিকরিক্রং আবিকুর্বন  
প্রকটরন বর্তস ইতি শেষঃ ॥ (১ম—১৩১ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

বিহ্রঃ | অস্ত | বীর্ঘ্যস্ত | পুরবঃ | পুরো | যদিহ্র

শারদীরবাতিরঃ | সাগহানো | অবাতিরঃ ।

শাসন্তমিহ্র | মর্ত্যমযজ্যং | শবসম্পাতে ।

বহীম্ | অমুকাঃ | গুণিবীম্ | ইমাঃ | অপঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিহ্রঃ । তে । অস্ত । বীর্ঘ্যস্ত । পুরবঃ । পুরঃ । যৎ । ইহ্র ।

শারদীঃ । অবহঅতিরঃ । লগহানঃ । অবহঅতিরঃ ।

শাসঃ । তম্ । ইহ্র । মর্ত্যম্ । অযজ্যম্ । শবসঃ । পতে ।

বহীম্ । অমুকাঃ । গুণিবীম্ । ইমাঃ । অপঃ । মন্দমানঃ । ইমাঃ । অপঃ ॥ ৪ ॥

হে ইহ্র ! তে বীর্ঘ্যস্ত তবসম্বন্ধিনঃ অস্ত বীর্ঘ্যস্ত ॥ কর্মসি বস্তী ॥ বক্ষ্যমাণমেতদ্বীর্ঘ্যং বিহ্রঃ ।

পুরবো মমুকাঃ বজ্রমানান্তব মতবং আনানান্তামেব যজন্তি তে বিহ্রঃ । বহীম্ অমুকাঃ

মাহান্যমিতি শেযঃ ॥ বিদুষ্ট ইত্যত্র যুগন্ততক্ষুযিতি বিসর্জনীয়ন্ত লম্বং ॥ বীৰ্য্যম্বেব বিশেষ্যন্তে ।  
 হে ইক্ষ ! যদ্যস্মাৎ কারণাৎ শারদীঃ সংবৎসরলক্ষ্মিনীঃ বৎসরপর্য্যন্তং প্রাকারপরিখাদিতিঃ  
 দৃঢ়ীকৃতাঃ পুরঃ শত্রুণাং পুৰীঃ অবাতিরেহিনাশয়ঃ ॥ অবপূৰ্ণস্তিরতির্নাশনার্থঃ ॥ কিং কুৰ্ব্বন্ ?  
 লগহানঃ তত্রত্যাগভিভবন্ ধনাত্তপহারেণ পীড়য়ন্ ॥ সহতের্ষঙ্কলুগন্তাত্মাজ্জীলিক্চামশ  
 অবাতিরঃ ॥ কিঞ্চ হে ইক্ষ ! তৎ মর্ত্যং মরণধৰ্ম্মাণং অযজ্যং অঘট্যং যজ্ঞবিখ্যাতিনং রাক্ষসাদি  
 শাসঃ নিগৃহীতবানসি । হে শবদম্পতে বলস্ত পালকেক্ষ ! স্বং মহীং মহতীং পৃথিবীং ইমা  
 অপশ্চ সমুদ্রনজ্ঞাকাত্যাদিকানি চ অমুকাঃ বলাদপহতবানসি । অসুরৈরন্যৈর্নাক্ষা যজ্ঞবিধেবি-  
 ভিরাক্রান্তাং ভূমিং তৎস্বক্ষ্মিনীরপশ্চ তেযাং পুরাণি ভিত্তা অপহতবাননীত্যর্থঃ । কিং  
 হঃখেনেনেত্যাহ—মন্দসানঃ হস্ত্যেনেব ইমাঃ অপঃ ইমানি অপ্কার্ধ্যাণি বৃহত্ত্বম্মানি  
 অমুকাঃ লব্ধবানসি ॥ ( ১ম—১৩১সু—৪৭ ) ॥

### অথ পঞ্চমী—

আদিতে অস্ম বীৰ্য্যস্ত চর্কিরম্মদেষু বৃষন্শিজে ।

যদাবিথ সখীয়তো যদাবিথ ।

চকর্থ কারমেভ্যঃ পৃথনাস্থ প্রবস্তবে ।

তে । অস্মাম্যাহ নজ্ঞং সনিষত্তঃ শ্রবস্তন্তঃ সনিষত্ত ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

আৎ । ইৎ । তে । অস্ম । বীৰ্য্যস্ত । চর্কিরন্ । মদেষু । বৃষন্ । উশিজে ।

যৎ । আবিথ । সখিয়ত । যৎ । আবিথ ।

চকর্থ । কাবম্ । এভ্যঃ । পৃথনাস্থ । প্রবস্তবে ।

তে । অস্মাম্যাহ । নজ্ঞম্ । সনিষত্ত । শ্রবস্তন্তঃ । সনিষত্ত ॥ ৫ ॥

হে ইক্ষ ! আদিৎ অতএব হেতোস্তে বীৰ্য্যস্ত তবস্বক্ষ্মিনে বীৰ্য্যায় তদভিবৃদ্ধয়ে চর্কিরন্  
 পুনঃপুনঃ সোমং বিকিরন্তি ॥ কিরতের্ষঙ্কলুগন্তাত্মাত্যয়েন শঃ ॥ লর্কেষু লবনেষু বিস্তরতি  
 যজমানাঃ অত ইত্যুক্তং । কুত ইত্যাহ । মদেষু বৃষন্ সোমজনিত মদেষু লব্ধম্ হে কামানঃ

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ২০ বর্গ।] একত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৯১.

বৰ্ণিতঃ উশিষ্যঃ কাময়মানান্ যজমানান্ যদ্ যতঃ কারণং আবিথ রক্ষসি । কিঞ্চ  
দ্বীয়তন্তব লবিষমাস্তন ইচ্ছতোহস্মান্ যদ্ যন্মাদাবিথ তপয়সি অভিমতেন প্রীগয়সি  
অতশ্চকিরন্ । কিঞ্চ হে ইন্দ্র ! এভ্যো যজমানেভ্যঃ কারণ শব্দং সিংহনাদলক্ষণং চকৰ্ব  
করোষি ॥ করোতেঃ কৰ্ম্মণি যত্র । কর্ষাত ইত্যন্তোদাত্ত্বম্ ॥ কুত্রোতি তদুচ্যতে,—  
পৃতনান্ সংগ্রামেযু । কিমৰ্থং ? প্রবস্তবে প্রকর্ষণে বনিতুং সংভক্তুং যুদ্ধায় হি ধীরাঃ  
সংভজন্তে ॥ বনতেভ্যমৰ্ণে তবেনপ্রত্যয়ঃ । তাদৌচেতি গতেঃ প্রকৃতিস্বরস্বম্ ॥ কিঞ্চ তে তব  
সংগ্রামবালিনঃ স্বব্যস্তামস্তাং অস্তাংশ্চায়াংশ্চ অস্তমস্তাং প্রতি ॥ কৰ্ম্মব্যতিহারে সৰ্ব্বনাশো  
স্বিৰ্চনম্ ॥ নস্তং নদিং সন্তোবলমুজ্জিং ॥ টুনদি সমৃদ্ধৌ । পূৰ্ব্বরূপং বাপিহ । ছান্দসো যণাদেশঃ ॥  
সনিফত সংভজন্তে ॥ সনেলেটি সিব্বহলমিতি সিপ্ । ইটব্যতায়ৈন পুনঃ শ্রাপ্রত্যয়ঃ ।  
শ্রাপ্রত্যয়েনৈবনত ইত্যাদেশে শ্রাপ্রত্যয়োরাত ইত্যাকারলোপশ্ছান্দসঃ । টেরেভ্যাতাবঃ ॥  
তথা শ্রবস্তন্তোহন্নমিচ্ছন্তঃ জয়াল্লকমন্নং কাঙ্ক্ষন্তঃ সনিফত সংভজন্তে ॥ (১ম—১৩১ম—৫ম) ।

অথ যষ্ঠী—

উতো নো অস্তা উষসো জুষেতহর্কশ্চ বোধি

হবিসো হবীমভিঃ স্বর্ষাতা হবীমভিঃ ।

যদিস্ত হস্তবে যুধো বুধা বজ্রিকিকেতসি ।

আ মে অস্ত বেধসো নবীয়সো মন্ম শ্রুধি নবীয়সঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উতো ইতি । নঃ । অস্তাঃ । উষসঃ । জুষেত । হি । অর্কশ্চ । বোধি ।

হবিসঃ । হবীমভিঃ । স্বর্ষাতা । হবীমভিঃ ।

যৎ । ইন্দ্র । হস্তবে । যুধঃ । বুধা । বজ্রিন্ । চিকেতসি ।

আ । মে । অস্ত । বেধসঃ । নবীয়সঃ । মন্ম । শ্রুধি । নবীয়সঃ ॥ ৬ ॥

অয়মিহো নোহম্মাকং সধন্ধিনীং অস্তা উষসঃ ॥ কৰ্ম্মণি যঈ ॥ এতামুযসং সুত্যাহঃ সধন্ধিন-  
মুযঃকালং উতো জুযেত অপিনামসেবেত । উষস্তে বাম্মাকং অয়মিহো যজ্ঞং গচ্ছেদিত্যর্থঃ ॥ হি-  
পুয়গার্থঃ ॥ গহা চ অর্কস্ত হবিষঃ ॥ পূর্ববৎ কৰ্ম্মণি যঈ ॥ অর্চনসাধনং হবিঃ হবীমন্তিঃ  
হবনপ্রকারবিশেষঃ দত্তং হবিঃ উতোবোধি অপিনামজানীহি । কিঞ্চ স্বর্বাভা স্বর্গত্যাগস্ত-  
তুগবিশেষস্ত বা সংভজনস্থানে যজ্ঞে হবীমন্তিরাহ্বানৈরাহুতো ভবেতি শেষঃ । অস্মাভি-  
রাহুতঃ সন্ উষাত্যাগত্য হবিঃ স্বীকরোতীত্যর্থঃ । কস্মাদিদমুচ্যতে । যদ্ব্যম্মাং কারণং হে-  
বন্ধিন্ বজ্রযুক্তেন্দ্র ! মুগঃ হিংসকান্ শক্রান্ হন্তবে হস্তং বৃষা বর্ষিতা সন্ কামানাং চিকৈতলি  
অনবুধ্যসে ॥ কিতজ্ঞানে । দৌহোত্যাদিকঃ লেট্যাডাগমঃ । নাভ্যন্ত্যাচিপিতীত্যত্র ছন্দসি  
বহুলমিতি বচনাৎ লঘুপদগুণপ্রতিষেধান্ভাবঃ । অভ্যন্তানামাদিরিত্যাদ্যদাত্ত্বম্ ॥ তস্মাদক্রমঃ ।  
হে ইন্দ্র ! মে মম মম্ম মননীযং স্তোত্রং আশ্রমি সর্কতঃ শৃণু । কৌদৃশস্ত মে ? বেদসঃ মেধাবিনঃ  
নবীযসো নবতরস্ত দীক্ষিতসংস্কারৈঃ সংস্কৃতদ্বানবীযস্বঃ । পুনর্কিশেষ্যতে । নবীয়সঃ  
অতিশয়েন নব নবতঃ অসাধারণস্তমিতঃ । অত্র যজমানবিশেষবর্ণনং কর্ত্ত্বকং স্তোত্রমেব  
বিশিষ্টং ভবতি ॥ ( ১ম - ১৩১স্থ - ৬য় ) ॥

অথ সপ্তমী—

ত্বং তমিহ বাবুধানো অস্মায়ুরমিত্রয়ন্তঃ

তুবিজাত মর্ত্যং বজ্রেণ শূরমর্ত্যম্ ।

জহি যো নো অঘায়তি শৃণুস্ব অশ্রবঃস্তমঃ ।

রিক্তং ন যামন্নপভুত্ব দুঃস্মৃতির্বিধাপভুত্ব দুঃস্মৃতি ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ত্বম্ । তম্ । ইন্দ্র । ববুধানঃ । অস্মহয়ঃ । অমিত্রহয়ন্তম্ ।

তুবিজাত । মর্ত্যম্ । বজ্রেণ । শূর । মর্ত্যম্ ।

জহি । যঃ । নঃ । অঘায়তি । শৃণুস্ব । অশ্রবঃস্তমঃ ।

রিক্তম্ । ন । যামন্ । অপ । ভুত্ব । দুঃস্মৃতিঃ । বিধা । অপ । ভুত্ব । দুঃস্মৃতিঃ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র ! তুবিজাত অশ্বং স্ত্যাবহন্তানমাপন্ন শূর বিক্রান্ত ত্বং বহুধানঃ অত্যর্থে  
বর্ধমানঃ অশ্বয়ুঃ অশ্বান্ বৃদ্ধতন্তান কামযমানঃ তং অমিত্রয়ন্তং অশ্বান্ শক্রহমাচবন্তং মর্ত্যং  
মরণস্বভাবং বজ্রেণ জহি ॥ হস্তেজ্জ্ব ইতি জাদেশঃ । তস্মৈ অসিদ্ধবদক্রোভাদিত্যসিদ্ধবাক্ষৈলুর্গ-  
ভাবঃ ॥ তমিত্যুক্তং কমিত্যাহ । যো মর্ত্যং মর্ত্যো নোহস্মাকং অঘায়তি অশ্বং পাপং ক্রুৎশং  
বা ইচ্ছতি তং জহি ॥ অশ্বাবস্যাদিত্যাহ ॥ কিঞ্চ হে অশ্রবন্তম অতিশয়েন শোভনশ্রবণঃ ! অং  
শৃণু শ্রাবয়াম্যধাক্যম্ । কৌতুশং তদ্বিতি তদুচ্যতে । হে ইন্দ্র ! ত্বংপ্রসাদাৎ হৃদ্বীতিঃ  
অশ্বজিহ্বাংসাবিষয়াহুটাবুদ্ধিঃ অপভূতু অপগতা ভবতু ॥ ছান্দসঃ শপো লুক । ত্বম্ভবোত্তিষ্ঠীতি  
শৃণুপ্রতিষেধঃ ॥ ন কেবলং হিংসাক্রুপা অপিতু বিশ্বা সর্বাণি ক্রোধপরিবাদাদিক্রুপা  
অপভূতু । তত্র দৃষ্টান্তঃ । যামন্ যামনি অধ্বনি রিষ্টং ন অধ্বনঃ শ্রমেণ ত্রিংসিতং  
পরিশ্রান্তং যথা হৃদ্বীতিঃ চৌরাদিবিষয়া বাধতে তদ্বদশ্বান বাধমানা হৃদ্বীতিঃ অপগচ্ছতু ।  
যহা যামনি মার্গে যজ্ঞাদিক্রুপেবিষ্টং অশ্রবকৃতহিংসাদিক্রুপং বিষয়ং পরিহরসি তদ্বৎ  
হৃদ্বীতিঃ পরিহর্যব্যোভার্বঃ ॥ ( ১ম—১৩১ম—৭ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

• • •

## দ্বাত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—: : —

অয়া বয়মিতি বড়শচং বর্ধং স্ক্রুতম্ । পারুচ্ছেপং আত্যষ্টমৈন্দ্রং । যুবন্তমিত্যয়মৈন্দ্রা-  
পার্কীতোর্ধ্বর্কঃ অয়া বয়ং বড়যুবন্তমৈন্দ্রাপার্কীতোর্ধ্বর্কঃ ইত্যহুক্রমণিকা । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥

• • •

তত্র অয়া বয়মিত্যেযা প্রথমা—

অয়া | বয়ং | মধবন্ | পূর্বে | ধন | ইন্দ্রদ্বোতাঃ | গান্ধাম

প্তশ্চতে | বসুয়াম | বসুয়তঃ ।

নেদীর্থে | অশ্বিনহস্থধিবোচানু | স্বতে ।

অশ্বিন্ | যজ্ঞে | বিচয়েমানভরকৃতং | বাজয়ন্তো | ভরে | কৃতম্ ॥ ১ ॥



—• অপ পদপাঠঃ •—

ঋয়া । বয়ম্ । মযহবন্ । পূৰ্বে । ধনে । ইন্দ্রাহউতাঃ । সগহ্যাম ।

পুতন্ততঃ । বহুয়ায় । বহুশ্রুতঃ ।

নেদিত্তে । অগ্নিন্ । অহনি । অধি । বোচ । হু । সুষতে ।

অগ্নিন্ । যজ্ঞে । বি । চয়েম । ভবে । কৃতম্ । বাক্ষয়ন্তঃ । ভরে । কৃতম্ ॥ ১ ॥

হে মযবন মযঃ সৌখ্যং তবগ্নিস্ত্র ! ঋয়া সাপনেন যুক্তা বয়ং অতএবেজ্ঞ ঋতা অতি-  
প্রবলেনেজ্ঞেন ঋয়া রক্ষিতাঃ সন্তঃ ॥ প্রত্যয়োক্তবপদয়োশ্চেতি আদেশঃ । ছান্দসমাংসং ।  
পুতন্ততঃ পুতনামাশ্রয় ইচ্ছতঃ প্রবলেনাযুক্তান শক্রন্ সগহ্যাম অভিভবেম । তথা বহুশ্রুতঃ  
অম্বংগ্রহায়াগচ্ছতঃ শক্রন্ বহুয়ায় তেষামাগমনাৎ পূৰ্বমেব বয়ং সংভজেম । কিঞ্চ  
পূৰ্বে ধনেহগ্নিন্ যজ্ঞে নেদিত্তে অত্যন্তসম্মিশ্রিতে অগ্নিন্নহনি আভযবযুক্তে অদ্রুতনেহহনি  
সুষতে যজমানায় তদর্থং অধিবোচতং হাবঃপ্রদং যজমানং যজ্ঞং বা হু ক্ষিপ্রং অদিকং ক্রোহি ॥  
লোটি ব্যাত্যয়েনাঙ্ । বচ উম্ ॥ কিঞ্চ হে ইন্দ্র ! বয়ং যজমানাঃ ভরে সংগ্রামে কৃতং জয়ন্ত  
কর্তারং স্বাহুদ্ভিঃ তজ্জয়ার্থং বাক্ষয়ন্তঃ হবিলক্ষণান্মুপাচরন্তঃ বিচয়েম স্তোত্রাদিকং হবিরাদিকং  
বা বিচিহ্নুয়াম ॥ চিনোতৈর্যাত্যয়েন শপ্ ॥ পুনঃ কৌতুশং স্বাং ? ভরে দেবানাং সংগ্রামে  
অশ্রুরজরে দেবানাং সম্যগ্ ভরণে বা কৃতং কর্তারং ॥ ভর ইতি সংগ্রামনাম । ভরতৈর্য  
হরতৈর্যেতি যাক্ষঃ ( নিঃ ৪।২৪ ) ॥ ( ১ম—১৩২স্থ—১ম ) ॥

• . •

অথ দ্বিতীয়া—

স্বর্জেষে ভর আপ্রশ্য বহুশ্রুতঃ স্বস্মিন্নঞ্জসি

ক্রাণশ্য স্বস্মিন্নঞ্জসি ।

অহ্নিস্ত্রে যথা বিদে শীঘ্রা শীঘ্রোপবাচ্যঃ ।

অশ্রুতৈঃ সধ্যাক্ সন্ত রাতয়ো ভদ্রাভ্রশ্য রাতয়ঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠ: •—

স্বঃক্ষেপে । ভরে । আগ্রস্ত । বক্সনি । উষঃবুধঃ । স্বদ্বিন্ । অগ্নি ।

କ୍ରାଂଶ୍ଚ । ଦମ୍ଭିନ୍ । ଅଞ୍ଜସି ।

अहन् । ईदः । यथा । विदे । शीघ्रं । शीघ्रं । उपश्रुत्याः ।

অম্বত্র। | তে। | সধ্যকৃ। | সন্ত। | রাতয়ঃ। | ভদ্রাঃ। | ভদ্রত। | রাতয়ঃ॥ ২ ॥

অযমিশ্রঃ স্বর্জেনে স্বর্গগমনসাধনে ভরে সংগ্রামে যুদ্ধে আভিযুখান হতস্ত ॥ বর্গঃ বাবিনৌ  
পুরুষৌ লোকে সূর্য্যমণ্ডলভেদিনাবিতাদি স্মৃতিবু প্রসিদ্ধঃ ॥ আপ্রস্ত আপনশীলস্ত শত্রুবাধায়  
ইতস্ততো বাপ্তস্ত ॥ ঔণাদিকৌ রঃ ॥ শুব্রস্ত বক্ষণি মার্গভূতে সশ্বিন্ অভূতে অঞ্জলি অভিব্যক্তি-  
মতি কপটাদিরহিতে ॥ পুনঃ স এব বিশেষ্যতে ॥ সশ্বিন্গজসি স্বকীয়ে অঞ্জলি যুখে মহতি  
সংগ্রামে ॥ যদ্বা সশ্বিন্গজসি শত্রৌ সয়মেব অপক্রময়েৎ অগণৈঃ সতি অহন শত্রুন হিনস্তি ॥ কস্ত  
সংগ্রাম ইতি তচ্ছ্রুতে ॥ আপ্রস্ত আপনবী ১৩ ১৪ ১৫ ১৬ ১৭ ১৮ ১৯ ২০ ২১ ২২ ২৩ ২৪ ২৫ ২৬ ২৭ ২৮ ২৯ ৩০ ৩১ ৩২ ৩৩ ৩৪ ৩৫ ৩৬ ৩৭ ৩৮ ৩৯ ৪০ ৪১ ৪২ ৪৩ ৪৪ ৪৫ ৪৬ ৪৭ ৪৮ ৪৯ ৫০ ৫১ ৫২ ৫৩ ৫৪ ৫৫ ৫৬ ৫৭ ৫৮ ৫৯ ৬০ ৬১ ৬২ ৬৩ ৬৪ ৬৫ ৬৬ ৬৭ ৬৮ ৬৯ ৭০ ৭১ ৭২ ৭৩ ৭৪ ৭৫ ৭৬ ৭৭ ৭৮ ৭৯ ৮০ ৮১ ৮২ ৮৩ ৮৪ ৮৫ ৮৬ ৮৭ ৮৮ ৮৯ ৯০ ৯১ ৯২ ৯৩ ৯৪ ৯৫ ৯৬ ৯৭ ৯৮ ৯৯ ১০০ ১০১ ১০২ ১০৩ ১০৪ ১০৫ ১০৬ ১০৭ ১০৮ ১০৯ ১১০ ১১১ ১১২ ১১৩ ১১৪ ১১৫ ১১৬ ১১৭ ১১৮ ১১৯ ১২০ ১২১ ১২২ ১২৩ ১২৪ ১২৫ ১২৬ ১২৭ ১২৮ ১২৯ ১৩০ ১৩১ ১৩২ ১৩৩ ১৩৪ ১৩৫ ১৩৬ ১৩৭ ১৩৮ ১৩৯ ১৪০ ১৪১ ১৪২ ১৪৩ ১৪৪ ১৪৫ ১৪৬ ১৪৭ ১৪৮ ১৪৯ ১৫০ ১৫১ ১৫২ ১৫৩ ১৫৪ ১৫৫ ১৫৬ ১৫৭ ১৫৮ ১৫৯ ১৬০ ১৬১ ১৬২ ১৬৩ ১৬৪ ১৬৫ ১৬৬ ১৬৭ ১৬৮ ১৬৯ ১৭০ ১৭১ ১৭২ ১৭৩ ১৭৪ ১৭৫ ১৭৬ ১৭৭ ১৭৮ ১৭৯ ১৮০ ১৮১ ১৮২ ১৮৩ ১৮৪ ১৮৫ ১৮৬ ১৮৭ ১৮৮ ১৮৯ ১৯০ ১৯১ ১৯২ ১৯৩ ১৯৪ ১৯৫ ১৯৬ ১৯৭ ১৯৮ ১৯৯ ২০০ ২০১ ২০২ ২০৩ ২০৪ ২০৫ ২০৬ ২০৭ ২০৮ ২০৯ ২১০ ২১১ ২১২ ২১৩ ২১৪ ২১৫ ২১৬ ২১৭ ২১৮ ২১৯ ২২০ ২২১ ২২২ ২২৩ ২২৪ ২২৫ ২২৬ ২২৭ ২২৮ ২২৯ ২৩০ ২৩১ ২৩২ ২৩৩ ২৩৪ ২৩৫ ২৩৬ ২৩৭ ২৩৮ ২৩৯ ২৪০ ২৪১ ২৪২ ২৪৩ ২৪৪ ২৪৫ ২৪৬ ২৪৭ ২৪৮ ২৪৯ ২৫০ ২৫১ ২৫২ ২৫৩ ২৫৪ ২৫৫ ২৫৬ ২৫৭ ২৫৮ ২৫৯ ২৬০ ২৬১ ২৬২ ২৬৩ ২৬৪ ২৬৫ ২৬৬ ২৬৭ ২৬৮ ২৬৯ ২৭০ ২৭১ ২৭২ ২৭৩ ২৭৪ ২৭৫ ২৭৬ ২৭৭ ২৭৮ ২৭৯ ২৮০ ২৮১ ২৮২ ২৮৩ ২৮৪ ২৮৫ ২৮৬ ২৮৭ ২৮৮ ২৮৯ ২৯০ ২৯১ ২৯২ ২৯৩ ২৯৪ ২৯৫ ২৯৬ ২৯৭ ২৯৮ ২৯৯ ৩০০ ৩০১ ৩০২ ৩০৩ ৩০৪ ৩০৫ ৩০৬ ৩০৭ ৩০৮ ৩০৯ ৩১০ ৩১১ ৩১২ ৩১৩ ৩১৪ ৩১৫ ৩১৬ ৩১৭ ৩১৮ ৩১৯ ৩২০ ৩২১ ৩২২ ৩২৩ ৩২৪ ৩২৫ ৩২৬ ৩২৭ ৩২৮ ৩২৯ ৩৩০ ৩৩১ ৩৩২ ৩৩৩ ৩৩৪ ৩৩৫ ৩৩৬ ৩৩৭ ৩৩৮ ৩৩৯ ৩৪০ ৩৪১ ৩৪২ ৩৪৩ ৩৪৪ ৩৪৫ ৩৪৬ ৩৪৭ ৩৪৮ ৩৪৯ ৩৫০ ৩৫১ ৩৫২ ৩৫৩ ৩৫৪ ৩৫৫ ৩৫৬ ৩৫৭ ৩৫৮ ৩৫৯ ৩৬০ ৩৬১ ৩৬২ ৩৬৩ ৩৬৪ ৩৬৫ ৩৬৬ ৩৬৭ ৩৬৮ ৩৬৯ ৩৭০ ৩৭১ ৩৭২ ৩৭৩ ৩৭৪ ৩৭৫ ৩৭৬ ৩৭৭ ৩৭৮ ৩৭৯ ৩৮০ ৩৮১ ৩৮২ ৩৮৩ ৩৮৪ ৩৮৫ ৩৮৬ ৩৮৭ ৩৮৮ ৩৮৯ ৩৯০ ৩৯১ ৩৯২ ৩৯৩ ৩৯৪ ৩৯৫ ৩৯৬ ৩৯৭ ৩৯৮ ৩৯৯ ৪০০ ৪০১ ৪০২ ৪০৩ ৪০৪ ৪০৫ ৪০৬ ৪০৭ ৪০৮ ৪০৯ ৪১০ ৪১১ ৪১২ ৪১৩ ৪১৪ ৪১৫ ৪১৬ ৪১৭ ৪১৮ ৪১৯ ৪২০ ৪২১ ৪২২ ৪২৩ ৪২৪ ৪২৫ ৪২৬ ৪২৭ ৪২৮ ৪২৯ ৪৩০ ৪৩১ ৪৩২ ৪৩৩ ৪৩৪ ৪৩৫ ৪৩৬ ৪৩৭ ৪৩৮ ৪৩৯ ৪৪০ ৪৪১ ৪৪২ ৪৪৩ ৪৪৪ ৪৪৫ ৪৪৬ ৪৪৭ ৪৪৮ ৪৪৯ ৪৫০ ৪৫১ ৪৫২ ৪৫৩ ৪৫৪ ৪৫৫ ৪৫৬ ৪৫৭ ৪৫৮ ৪৫৯ ৪৬০ ৪৬১ ৪৬২ ৪৬৩ ৪৬৪ ৪৬৫ ৪৬৬ ৪৬৭ ৪৬৮ ৪৬৯ ৪৭০ ৪৭১ ৪৭২ ৪৭৩ ৪৭৪ ৪৭৫ ৪৭৬ ৪৭৭ ৪৭৮ ৪৭৯ ৪৮০ ৪৮১ ৪৮২ ৪৮৩ ৪৮৪ ৪৮৫ ৪৮৬ ৪৮৭ ৪৮৮ ৪৮৯ ৪৯০ ৪৯১ ৪৯২ ৪৯৩ ৪৯৪ ৪৯৫ ৪৯৬ ৪৯৭ ৪৯৮ ৪৯৯ ৫০০ ৫০১ ৫০২ ৫০৩ ৫০৪ ৫০৫ ৫০৬ ৫০৭ ৫০৮ ৫০৯ ৫১০ ৫১১ ৫১২ ৫১৩ ৫১৪ ৫১৫ ৫১৬ ৫১৭ ৫১৮ ৫১৯ ৫২০ ৫২১ ৫২২ ৫২৩ ৫২৪ ৫২৫ ৫২৬ ৫২৭ ৫২৮ ৫২৯ ৫৩০ ৫৩১ ৫৩২ ৫৩৩ ৫৩৪ ৫৩৫ ৫৩৬ ৫৩৭ ৫৩৮ ৫৩৯ ৫৪০ ৫৪১ ৫৪২ ৫৪৩ ৫৪৪ ৫৪৫ ৫৪৬ ৫৪৭ ৫৪৮ ৫৪৯ ৫৫০ ৫৫১ ৫৫২ ৫৫৩ ৫৫৪ ৫৫৫ ৫৫৬ ৫৫৭ ৫৫৮ ৫৫৯ ৫৬০ ৫৬১ ৫৬২ ৫৬৩ ৫৬৪ ৫৬৫ ৫৬৬ ৫৬৭ ৫৬৮ ৫৬৯ ৫৭০ ৫৭১ ৫৭২ ৫৭৩ ৫৭৪ ৫৭৫ ৫৭৬ ৫৭৭ ৫৭৮ ৫৭৯ ৫৮০ ৫

অথ তৃতীয়া—

তত্ত্ব - প্রয়ঃ    প্রত্থা    তে    শুশুকনং    যস্মিন্    যজ্ঞে

বারমকুণ্ডত      ক্ষয়মৃতশ্চ      বারসি      ক্ষয়ম্ ।

বিতদ্বোচেরধ্বিতাস্তঃ পশুন্তি রশ্মিভিঃ ।

সযা বিদে অশ্বিনে। গবেষণে। বহুক্ৰিড্যে। গবেষণঃ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

তৎ । তু । প্রয়ঃ । প্রত্থং । তে । শুভ্রকনম্ । যশ্মিন্ । যজ্ঞে ।

বারম্ । অকুণ্ঠত । ক্ষয়ম্ । ঋতস্ত । বাঃ । অসি । ক্ষয়ম্ ।

বি । তৎ । বোচেঃ । অথ । দ্বিতা । অন্তরিতি । পশুন্তি । রশ্মিভিঃ ।

লঃ । য । বিদে । অশ্ব । ইন্দ্রঃ । গোহঃ । গবেষণঃ । বহুক্ৰিড্যে । গোহঃ । গবেষণঃ ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! তত্ত্ব খলু প্রসিদ্ধং প্রয়ঃ হবির্লক্ষণময়ং শুভ্রকনং আজ্যাদিসংযোগেন ভূশং দীপ্তং শুচেদীপ্তিকর্ষণং এতদ্রূপং তে তব স্বভূতং প্রত্থং পুরাতনং যথা তে তব স্বং ভবতি তথা ততনমপি লক্ষণা নামেব যজ্ঞত্ব ইতি ভাবঃ ॥ প্রত্থ পূর্ব বিবেচ্যাদিনা ইবার্থে থাল্ । লিংস্বরঃ ॥ কীদৃশং তদ্বিতি উচ্যতে । যজ্ঞে যাগে যশ্মিন্ হবিষি দাতব্যে সতি বারং বরশীলং ক্ষয়ং স্থানং বেদিলক্ষণং অকুণ্ঠত কুর্ত্বন্তি ঋত্বিজঃ । কস্তব বিশেষ ইতি চেদুচ্যতে । ঋতস্ত সত্যকলস্ত যজ্ঞস্ত বারসি ক্ষয়ং নিবাসস্থানং সন্ততোহসি । যযা ঋতমিত্যদকনাম তস্ত ক্ষয়ং স্থানং প্রাপ্তোহসি বৃষ্টিপ্রদোহসি ইত্যর্থঃ । অথবা ঋতস্তাদিত্যস্ত ক্ষয়ং স্থানং দ্যালোক্যাং বারসি যজমানং গময়িতাস । তৎ তাদৃশং বক্ষ্যমাণং কৰ্ম বিবোচেচক্ৰিয়মহে । অথঃ অন্তঃ কারণাৎ দ্বিতাস্তঃ দ্বিহোপেতয়োৰ্দ্ধায়াপুৰিণ্যোৰ্মধ্যে অন্তরিক্ষে রশ্মিভিরাদিত্যকিরণৈঃ পশুন্তি মেঘং নির্ভিত্ত রশ্মিধারাঃ প্রবৰ্ষণরূপং কৰ্ম সর্কে জনাঃ প্রত্যকৃতঃ পশুন্তি । অশ্বদন্তং হবিরাদি ত্যং প্রাপয়িত্ব তদ্রশ্মিধারা বৃষ্টিং জনয়দীত্যেতৎ লক্ষৈদুশ্রুত ইত্যর্থঃ । ইদানীং পরোক্ততয়া স্তোতি । ল যঃ ল ঋষিঃ গবেষণঃ উদকস্তাঃ গবেষণীলঃ তথা বহুক্ৰিড্যঃ হবিঃ-প্রদানাদিনা বহুত্বাবং প্রাপ্তবন্ত্যো যজমাণেভ্যঃ গবেষণঃ গবাং প্রসিদ্ধানাং গবেষণকর্তা ॥ ইবেৰ্দ্ধাঙ্কলকং কৰ্ত্তরি স্মৃতি । যযা গবেষমার্গেণ পূর্ববৎ স্মৃতি ॥ যজমানকলস্ত যুগরিতেত্যর্থঃ । অশ্ব উক্তক্রমেণৈব কৰ্ত্তা লন্ বিদে বিন্দতে উদকপ্রাপ্তিপ্রকাশং জানাতি ॥ ( ১ম—১৩২সূ—৩৭ ) ॥

অথ চতুর্থী—

নু ইথা তে পূর্বথা চ প্রবাচ্যং যদঙ্গিরোভ্যো-

রুণোরপত্রজমিস্ত্র শিক্ষমপত্রজম্ ।

এত্যাঃ সমাখ্যাদিশাস্ত্রভ্যং জেমি যোৎসি চ ।

সুযন্তোরক্ষয়া কঞ্চিদব্রতং হণায়ন্তং চিদব্রতম্ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

নু ইথা। তে। পূর্বথা। চ। প্রবাচ্যম্। যৎ। অঙ্গিরোভ্যোঃ। অরুণোঃ।

অপ। ব্রজম্। ইক্ষ। শিক্ষন্। অপ। ব্রজম্।

আ। এত্যাঃ। সমাখ্যা। দিশা। অশাস্ত্রম্। জেমি। যোৎসি। চ।

সুযন্তোভ্যোঃ। রক্ষয়। কন্। চিৎ। অব্রতম্। হণায়ন্তম্। চিৎ। অব্রতম্ ॥ ৪ ॥

হে ইক্ষ! তে তবলক্ষ্মি কন্ম ইথা ইথং উক্তপ্রকারং বক্ষ্যমাণরূপং বা পূর্বথা পূর্বমিব  
পূর্বং যথাক্ষিপ্তং প্রবাচ্যং সৰ্বৈঃ স্তোতব্যং তদ্বাদানীজ্ঞানমপি স্তুতং ॥ নু ইথেত্যত্র জ্বা  
অক্ষাদিভ্যং প্রকৃতিভাবঃ ॥ কীদৃশং তদ্বিতি তদ্ব্যচ্যতে—যৎ অঙ্গিরোভ্যোঃ এতদগোত্রোৎ-  
পন্নো মহর্ষিভ্যোঃ তেষামর্থায় ব্রজং অস্তরীক্ষে গচ্ছন্তং মেঘং অপারুণোঃ অপব্রতবানসি  
মেঘযুদ্ধাট্য রুষ্টিমুৎপাদিতবানসি ॥ ব্রজ ইতি মেঘনাম ॥ ব্রজঃ বরাহ ইতি তন্নামহ পাঠাৎ ॥  
কঞ্চ হে ইক্ষ! ব্রজং গবাং সমূহং অপ অযষ্টোভ্যোঃ অপব্রতাতোভ্যোঃ এবাঙ্গিরোভ্যোঃ শিক্ষন্  
বিতরন্ রক্ষিতবানসি ॥ যদা পণিভিরপব্রতং বিলে দ্বিতং গবাং ব্রজমপহর্জুংপারুণোঃ  
অপব্রতবারমকবোঃ ॥ কঞ্চ হে ইক্ষ! এত্যাঃ উক্তোভ্যঃ অর্ষিভ্যোঃ সমাখ্যাদিশাস্ত্রান্যারীত্যোভ্যো  
যথা আ আনীর দদাসি তদ্বৎ ৷ অশাস্ত্রমপি জেমি ধনং সংগ্রামং বা জয় তদর্থং যোৎসি যুদ্ধম্  
চ ॥ ছান্দোগ্যে বিকরণস্ত লুক্ ॥ ব্যত্যয়েন পরমৈপদম্ ॥ কঞ্চ ইৎ সুযন্তাঃ যদধর্মভিহুং  
কৃৎসন্তোহশ্বভ্যোঃ কঞ্চিদব্রতং সর্বমপি অযজ্ঞানং যাগবিরোধিনং রক্ষয় বাধ্য যদধীনং

কুর্কিত্যর্থঃ । ন কেবলমযজ্ঞানং কিন্তু জ্ঞানস্বং চিদ্রতং চিদিত্যবকুৎসিতে অস্মান্ন রোষং  
কুর্কিত্যং তমেবায়ত্তোরং স্বয়ং রোষবন্তং বা । যদা জ্ঞানস্বং চিং রোষং কুর্কিত্যমপি অত্রতং  
অকর্মাণং পুনঃ হননাসমর্থং কুর্কিত্যং রুদ্ধং ॥ হনীত্ব রোষে । কণ্ঠাদিঃ ব্যত্যয়েনাকারঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

সং যজ্ঞানান্ ক্রতুভিঃ শূর ঐক্যত্বেন হিতে তরুণস্ত

শ্রবস্তবঃ প্রযক্সন্ত শ্রবস্তবঃ ।

তস্মা আয়ুঃ প্রজাবদিদ্বাধে অর্চস্ত্যোজসা ।

ইন্দ্রে ওক্যং দিধিবস্ত যীতয়ো দেবী অচ্ছান যীতয়ঃ ॥ ৫ ॥

—• অব পদপাঠঃ —

সং যং জ্ঞানান্ ক্রতুভিঃ শূরঃ ঐক্যং যনে হিতে ।

তরুণস্ত শ্রবস্তবঃ প্রা যক্সন্ত শ্রবস্তবঃ ।

তস্মা আয়ুঃ প্রজাবৎ ইং বাধে অর্চন্তি ওজসা ।

ইন্দ্রে ওক্যং দিধিবস্ত যীতয়ঃ দেবান্ অচ্ছা ন যীতয়ঃ ॥ ৫ ॥

যং য ইন্দ্রে শূরঃ বিকাস্তঃ সন্ জ্ঞান সর্বান প্রাণিনঃ ক্রতুভিঃ প্রজাভিঃ সমীক্সৎ  
সম্যগীক্সতি তত্ত্ববিষয়ান অন্তর্ধামিরূপেণ সর্কেবাং বুদ্ধিষু স্থিযা তৈর্কিষয়ান্নুলেখয়তীত্যর্থঃ । যদা  
ক্রতুভিঃ কর্মাভিঃ স্কৃততদ্বক্তৃগৈর্নির্মিতভূতৈস্তত্ত্বংকনৈর্ধোজয়তি এবং প্রেরয়তি সতি  
শ্রবস্তবোহন্নমিচ্ছন্তে যজ্ঞমানাঃ যনে গবাদিরূপে হিতে অভিমতে সতি যদা হিতে যনে  
অভিপ্রেতে সতি তরুণস্ত হিংসতি শক্রন্ ॥ তরুণ্যতিরীক্সকর্মা ॥ ছান্দসে লুঙি ব্যত্যয়েন চেদুৎ ॥  
তরতের্কা লঙি উকার শিণ । শপস্তয়ো বিকরণাঃ তরন্তীত্যর্থঃ ॥ অতঃ কারণং শ্রবস্তবোহং  
হক্সিৎকং ইন্দ্রায়াম্মনে বা ইচ্ছন্তঃ সন্তঃ প্রকর্ষণে যজ্ঞতে ॥ ছান্দসে লুঙি ব্যত্যয়েন কদঃ  
কিক্ত তস্মা ইং তস্মৈ প্রসিদ্ধায়ৈত্রায় আয়ুর্বিলাক্ষণময়ং প্রজাবৎ পুত্রাদিসহিতং তবতি তৈঃ

সহিতৈর্দীরতে ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ যজমানাঃ ওজসা স্বকীর্যেন বলেন যুক্তাঃ বাধে শক্রণাং বাধেন  
নিমিস্তভূতে সতি বাধিত্বং বা ॥ কৃত্যার্থে ভবৈকেন । কেতুভন ইতি কেম প্রত্যয়ঃ ॥ অর্চন্তি  
পূজয়ন্তি । যথা তস্মা ইৎ যজমানায়ৈব বাধে বলে নিমিস্তভূতে সতি ॥ বাধ ইতি বলমাম । বাধঃ  
ভবিষীতি তন্নামসু পাঠাৎ ॥ প্রজাবৎ পুত্রাদ্যুপেতযায়ুঃ অন্নং লক্ষ্ণং ওজসা বলেন যুক্তাঃ অর্চন্তি  
ইন্দ্রং পূজয়ন্তি ঋষিঃ ইতি শেষঃ । কিঞ্চ যীতয়ঃ কর্মবস্তো যজমানাঃ ইন্দ্রে ইন্দ্রসমীপে  
গন্ধার্যং যোয ইতি বৎ তৎসামীপ্যং লক্ষ্যতে ইন্দ্রলোকে ইত্যর্থঃ । তত্র ওক্যং ওকঃ  
নিবাসস্থানং ॥ স্বার্থে যৎ ॥ দিধিবস্ত ধারয়ন্তি ॥ দিধিবস্তে অত্র ধারয়র্গঃ । জোহোত্যাধিকঃ ॥  
বাত্যয়েনাস্তাদেশঃ ॥ ত এব পুনর্বিশেষন্তে । যীতয়ঃ স্বর্গসাধনকর্মবস্তঃ সন্তো দেবী অচ্ছান  
দেবানাভিমুখ্যেন প্রাপ্তুমিব ওক্যং দিধিবস্তেত্যম্বয় ॥ ( ১ম—১৩২স্থ—৫খ ) ॥

অবিবাক্যহনি মানসগ্রহতক্ষণানন্তরং নক্ষত্রেষু বৃশ্চয়ানেবু অথর্গা প্রমুখাঃ  
লর্কে যুবন্তমিত্যোতাং অপেষুঃ । গার্হপত্যো জুহ্বতীতি যন্তে যত্রিতম্—যুবন্ত-  
মিত্রাপর্কতা পুরোযুধেতি অগস্ত ইতি ।

সৈবা যষ্টী—

যুবন্তমিত্রাপর্কতা পুরোযুধা যো নঃ পুত্ৰাদপতন্তমিচ্ছতং

বজ্রেন তৎ তমিচ্ছতম্ ।

দূরে চত্বারচ্ছনং সঙ্গহনং যদি নক্ষৎ ।

অস্মাকং শক্রেন পরি শূর বিশ্বতো দস্মাদর্ষীন্দি বিশ্বতঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবন্তম্ । তম্ । ইন্দ্রাপর্কতা । পরঃ পুথ । যঃ । নঃ । পুত্ৰাদ্যঃ । অগ । তম্হতম্ । ইৎ । হতম্ ।

বজ্রেন । তম্হতম্ । ইৎ । হতম্ ।

দূরে । চত্বার । ছনং । গহনম্ । যৎ । ইনক্ষৎ ।

অস্মাকম্ । শক্রেন্ । পরি । শূর । বিশ্বতঃ । দস্মা । দর্ষীন্দি । বিশ্বতঃ । ৬ ॥

হে ইন্দ্রাপর্যবতা ইন্দ্রঃ প্রলিঙ্গঃ পর্যবতঃ পর্যবান্ মেঘঃ তদজিমানীদেবঃ । তৌ যুবাং  
পুরোধুধা লংগ্রামে পুরতো যোদ্ধারৌ নোহশ্মাকং যঃ শক্রঃ পৃথন্ত্যং অশ্মান্ হন্তং পৃথনানশ্মন  
ইচ্ছতি তং তমিৎ সৰ্বমপি শক্রং অপহতং নাশয়তং ॥ হস্তেলৈ টাঙ্গদাভোপদেশেত্যানলিক-  
লোপঃ ॥ কেন সাধনেনিতি তদ্ব্যভ্যে । তং তমিৎ সৰ্বমপি শক্রং হন্তং । বজ্রেন সাধনেন  
প্রাপ্তং তং ঈদৃক্ সাধৰ্ম্মমন্তীতি দর্শয়তি । যৎ সো বজ্রঃ ॥ লিঙ্গব্যত্যয়ঃ ॥ দূরৈচন্তায় অত্যন্ত-  
দূরদেশে গতায় চাতয়তৈর্বা নাশকর্ষণঃ নষ্টাখাদর্শনমাপন্নায়ৈত্যর্থঃ ॥ প্রসিতকৃত্তিতেত্যাদৌ  
নিপাতনাদিডভাবঃ ॥ তাদৃশং শক্রং ছনৎসৎ ছন্দয়তি কাময়তে হন্তং ॥ ছন্দতেঃ কাস্তিকর্ষণ  
ঈদং রূপং ॥ কিঞ্চ গহনং ছরবগাহং স্থানং অভিকঠিনং ক্রদয়ং শক্রসমীপং বা ইমং  
ব্যাপ্নোতি ॥ নক্ষ গতো । ছন্দস ইকারোপজনঃ । ঈনক্ষতির্বা প্রকৃত্যন্তরং ॥ ইদানীমিচ্ছ  
এব জুয়তে । হে শূর শৌর্য্যোপেতেজ্র । অশ্মাকং বিরোধিনঃ শক্রান্ বিশ্বতো বিশ্বান্ ॥  
লার্কবিশক্তিকস্তসিল ॥ পরি পরিভঃ বিশ্বতো বিষ্টৈরুপায়ৈর্দ্বীষ্ট দারয়তি । কিঞ্চ দক্ষা  
শক্রণাং দারকঃ ॥ দারয়তেরনোভ্যোহপি দৃশস্ত ইতি মনিন্ । গিলোপে উদাত্তনিবৃত্তিস্বরেণ  
মনি উদাত্তম্ । হ্রস্বছান্দসঃ । যদা দৃভয়ে । ঘটাদিভ্যামিত্যং হ্রস্ব ইতি হ্রস্বৎ ॥ তব  
পুৰ্ব্বোক্তো বজ্রঃ বিশ্বতঃ সৰ্বান্ শক্রান্ সর্ষেকপায়ৈর্বা দবীষ্ট দারয়তি । যদা দক্ষা শক্রণাং  
দারকঃ ইন্দ্রো দবীষ্ট কাৎ স্নেন দারয়তি শক্রান্ ॥ ( ১ম - ১৩২স্থ - ৬ম ) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

## ত্রয়স্বিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— : : —

উভে পুনামিতি সপ্তর্ষং সপ্তমং হুক্তম্ । পাকুচ্ছেপমৈজ্ঞং । আত্মা ত্রিষ্টুপ্-  
অভিনুগোত্যাভ্যন্ত্রোহমুভূতঃ । পিশংগভৃষ্টিমিত্যেবা গায়ত্রী ! অবর্ষহ ইত্যেবা ধৃতিঃ ।  
বনোতি হীত্যনভিধানাদভ্যন্ত্রীঃ । অত্রাগ্রক্রমণিকা—উভে সপ্তাদৌ ত্রিষ্টুপ্ ত্রিস্রোহমুভূত  
গায়ত্রীধৃতিরिति । অস্ত হুক্তস্ত বিনিয়োগ মহাশৌনকঃ । উভে পুনামিতি পুরা রিপুয্যস্ত  
প্রকীৰ্ত্তিতাঃ । তা জপনপ্রযতো নিত্যমিষ্টান্ কামান্ লভন্তুতে । তা জপন হস্তি  
ব্রহ্মাণি লপত্বাংস্ত নিকুন্ততি । ( ১ম - ১৩৩স্থ ) ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

উভে পুনামি রোদসী ঋতেন ক্রহো দহামি সংমহীরনিষ্টাঃ ।

অভিন্নগ্য যত্র হতা অমিত্রা বৈলম্বানং শরিভূলা অশেরন ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

উভে ইতি । পুনামি । রোদসী ইতি । ঋতেন । ক্রহঃ । দহামি । সম্ । মহীঃ । অনিত্রাঃ ।

অভিহরগ্য । যত্র । হতাঃ । অনিত্রাঃ । বৈলহস্থানম্ । পরি । তৃষ্ণাঃ । অশেরন ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্র ! ঋতেন তদ্বদেঞ্জনযজ্ঞেন বলেনোভে রোদসী ভাবাপুথিবৌ পুনামি লোকদ্বয়ম্  
হিংসকানাং তবায়ষ্টৃণাং বা অপগমনেন পাবয়ামি । কিঞ্চ তুলোকে অনিত্রাঃ ইন্দ্র-  
বিরহিতানাং আশ্রয়ভূতা মহীঃ উর্কীঃ অতএব ক্রহঃ দ্রোহিণামাশ্রয়ভূতত্বাৎ স্বয়মপি দ্রোহীঃ  
লংদহামি সত্ত্বৈক হেলয়া দহামি । পুনস্তা এব বিশেষ্যন্তে । যত্র যাস্থ ভূমিষু অনিত্রা  
শত্রবঃ অভিবৃগ্য অভিভো গতা হতাঃ সর্বতঃ প্রাপ্তাঃ অস্মাভির্ঘাতিতা বা ॥ বৃগতির্গতিকর্ম্মা ।  
ছান্দসো ধাতুঃ ॥ তে সর্বৈ পরি তৃষ্ণাঃ হিংসিতাঃ ॥ তছুহিংসারঃ । উদিশ্যন্তস্য বিভাবেতীট-  
প্রতিবেদঃ ॥ হিংসিতাঃ সন্তঃ অশেরন শয়নং প্রাপ্তাঃ ॥ শেতেরীত্যয়েন পরশ্মৈপদং ।  
শীঙোরুট । শীঙঃ সার্বধাতুকে গুণঃ ॥ বৈলস্থানং । বিলশকো গর্ত্তসমানার্থঃ । স চ গর্ত্তঃ  
শ্মশানবচনঃ । অতোহয়মপি শ্মশানবাচী । অথবা বিলস্বন্ধি স্থানং নাগলোকঃ তত্র  
বা অশেরন ॥ যদা বিলক্ষেপে ইতি ধাতুঃ ষপ্রথেকঃ স্মার্বিকোহণ ॥ তত্র শবাঃ ক্ষিপ্যন্তে  
ইতি বৈলস্থানং শ্মশানং তত্র যয়া হতাঃ ভূমিং শ্মশানবৎ কুদা সর্বত্র শেরজে তান্  
দহমোত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৩৩৫—১৪ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অভিহরগ্যাচিদদ্রিবঃ শীর্ষা যাতুমতীনাম্ ।

ছিঙ্কি বটুরিণা পদা মহাবটুরিণা পদা ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

অভিহরগ্য । চিৎ । অত্রিবঃ । শীর্ষা । যাতুমতীনাম্ ।

ছিঙ্কি । বটুরিণা । পদা । মহাবটুরিণা । পদা ॥ ২ ॥

অত্রিবঃ বৈরিণাং ভক্ষকঃ যদা অদ্রে শ্রেষতাদর্শিত্ব স্বং যাতুমতীনাং হিংসাবতীনাং  
পেনানাং যদা বাতনাশনাভ্যাহুধানি যাতুনি তদ্বতীনাং অথবা যাতবো বক্ষাংসি তদ্বতীনাং



সেনানাং ॥ কৰ্ম্মণি বজ্রী ॥ শক্রণাং সেনাঃ তাসাং শীৰ্ষা শীৰ্ষাণি অভিন্নগ্যাচিং অভিভঃ প্রাপ্যাব  
হিচ্ছি চূর্ণয় । যদ্বা তাসাং লব্ধকীনি রথাদীনি হিচ্ছি । কেন লাবধেনেনতি তদুচ্যতে । বটুরিণা  
পক্ষা বেষ্টনশীলেন লব্ধব্যাধেন দ্বদীয় পাদেন অতিবিস্তৃভেনেত্যর্থঃ । যদ্বা বটুরিণা পক্ষা  
বেষ্টনশীলেন হস্তিনঃ লব্ধকিনা পাদেন ঐরাবতপাদেনেত্যর্থঃ । ন কেবলেন যেন কেন  
পাদেনেত্যাহ—যদ্বাবটুরিণা পক্ষা মহাবেষ্টনবতা স্বীরেনৈরাবতলব্ধকিনা বা পাদেন হিচ্ছি চূর্ণয় ॥  
বট বেষ্টনে । খর্জিপিত্তাদিত্য উরোলচাবিত্যুরচ্চত্যয়ঃ । অতঃ ইনিষ্ঠনাবিতীনিঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

অবাসাং মঘঞ্জহি শৰ্ধো যাতুমতীনাম্ ।

বৈলস্থানকে অশ্বকে মহাবৈলস্থে অশ্বকে ॥ ৩ ॥

—• অণ পদপাঠঃ •—

অব । অবাসাম্ । মঘহবন্ । জহি । শৰ্ধ । যাতুমতীনাম্ ।

বৈলস্থানকে । অশ্বকে । মহাবৈলস্থে । অশ্বকে ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! মঘবন্ ধনবন আসাং যাতুমতীনাং যাতনাসাপনাক্ষায়ুধানি যাতুমি তদ্বতীনাং যাতু-  
ধানবতাং বা সেনানাং শৰ্দ্ধো বলং অবজহি চূর্ণয় । তথা কৃষা চ অশ্বকে কুৎসিতে শবৈর-  
রণীয়ে বৈলস্থানকে কুৎসিতে পূৰ্ব্বোক্তলক্ষণে শ্বশানে ক্ষপয়েতি শেষঃ । যদ্বা বৈলস্থানকে  
বিলসবন্ধিনি কুৎসিতে স্থানে অন্ধকারাবৃতে অধোলোকে স্থাপয়েতি শেষঃ । নহু যত্র ক্ষুচিং  
ক্ষুজে নেত্যাহ মহাবৈলস্থে সর্করগন্তব্যে মহাশ্বশানে নাগলোকে বা । পুনঃ কীদৃশে অশ্বকে  
কুৎসিতে পতাস্ততিররণীয়ে ॥ ( ১ম—১৩৩সূ—৩৯ ) ॥

অথ চতুর্থী—

যাগাং তিস্রঃ পঞ্চাশতেতিব্রজৈরপাংপঃ ।

তৎ সূতে মনামতি তকংসু তে মনামতি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যাৱাৎ। তিস্রঃ। পঞ্চাশতঃ। অতিহরনৈঃ। অপহাবণঃ।

তৎ। অ। তে। মনায়তি। তৎ। অ। তে। মনায়তি ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র! যাৱাৎ পূর্বমন্ত্রোক্তলক্ষণানাং সেনানাং তিস্রঃ পঞ্চাশতঃ ত্রিগুণিতপঞ্চাশৎসংখ্যাং দার্কশতং অতিহরনৈঃ অভিগম্যনৈঃ ॥ বৃগতিগিতিকর্ষেভ্যাক্তম্ ॥ অভিগম্য অপাবণঃ নাশিত-  
বানসি। হে ইন্দ্র! তৎ তাদৃশং সেনাবাদিরূপং কৰ্ম্মসু মনায়তি সূচুং সংভাবরতীত্যর্থঃ।  
কিঞ্চ হে ইন্দ্র! তে তব অধ্যাক্ষপতশক্রসেনাজয়রূপং মহদপি তকদিতি হুমনায়তি অত্যন্ত-  
মিদমিতি সূচুং মন্ততে ॥ (১ম—১৩৩সূ—৪৭) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

পিশঙ্গভৃষ্টিমংভূগং পিশাচিমিস্র সংযুগ। সৰ্ব্বং রক্ষো নিবর্হয় ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পিশঙ্গভৃষ্টিম্। অংভূগম্। পিশাচিম্। ইন্দ্র। সম্। যুগ। সৰ্ব্বম্। রক্ষঃ। নি। বর্হয় ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র! পিশঙ্গভৃষ্টিমং দৈবভ্রজবর্ণং অংভূগং অতিভয়ঙ্করং শঙ্কায়মানং ॥ ভ্রগশব্দে যজু-  
লুগন্তাং পচাত্তি ছান্দসো মলোপশচ। যথা মহান্তং অতিপ্রবুদ্ধমিত্যর্থঃ ॥ অংভূগ ইতি মহত্ত্বম।  
অংভূগঃ মাহিন ইতি ভক্ত পাঠাৎ ॥ উক্তবিধিং পিশাচিং পিশাচবিশেষং জরামিত্যেবে সংযুগ  
সম্যক্ হিংসয়। ন কেবলং তমেকং কিন্তু সৰ্ব্বং রক্ষঃ রক্ষণনিমিত্তভূতং রাক্ষসাদিকং নিবর্হয়  
নিবৃদয় ॥ বহু হিংসায়াং। চৌরাদিকঃ ॥ নাময় বধকর্ম্মেতৎ নিতো শয়তি নিবর্হয়তীতি  
তত্রোক্তবাৎ ॥ (১ম—১৩৩সূ—৫৭) ॥

• • •

দশরাত্রসু বঠেহনি প্রৌগণস্তে ঐন্দ্রতৃচত্ৰাবর্ষহ ইন্দ্রেভ্যাদিকে প্রথমাব্ধিত্যে  
বঠন্তেতি খণ্ডে সূত্রিতম্। অবর্ষহ ইন্দ্রে ব্যবস্রিজ্যেতি ॥

শৈবা ষষ্ঠী—

অবমর্হ ইন্দ্র দাদৃহি শ্রুদী নঃ শুশোচ হি ত্বো:

কানভীষা। অজ্রিবোয়ুগাং ন ভীষা। অজ্রিণঃ।

শুশ্রিস্তমো হি শুশ্রিভিব'ধৈরুগ্ৰেতিরীয়েসে ।

অপুরুষয়ে অপ্রতীত শূর সত্বভিজ্জিস্টৈঃ শূর সত্বভিঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবঃ । মহঃ । ইন্দ্র । দদুহি । ক্ষমি । নঃ । শুশোচ । হি । জ্যোঃ ।

ক্ষাঃ । ন । ভীষা । অদ্রিহবঃ । ঘৃণাৎ । ন । ভীষা । অদ্রিহবঃ ।

শুশ্রিনহতমঃ । হি । শুশ্রিহতিঃ । বৈধঃ । উগ্ৰেভিঃ । দয়সে ।।

অপুরুষহয়ঃ । অপ্রতিহইত । শূর । সত্বহতিঃ । জিহসষ্টৈঃ । শূর । সত্বহতিঃ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র ! মহঃ মহতো মেঘস্ত ॥ কন্দ্বগি যষ্টি ॥ মহাস্তং জলধারিণং মেঘং মহাস্তং বজ্রং বা  
অবঃ অবস্তাৎ অবাত্তুমুখং ॥ পূর্বাধরেত্যাदिना असि प्रत्ययो वादेष्ट । अय्यरुधरवरित्याभ्युप  
छन्दसीति रेफः ॥ ददुहि विदारय । किं नः अश्रद्वाक्यं क्षमि श्व ॥ हे अद्रिवः अद्रिर्मेघः  
तद्वमिन्द्र ! हि यन्मां कारणां ज्योः द्यालोक आश्रयभूतः शुशोच शोचति वृष्टाभावेन हविराश-  
त्तावादिति भावः । किं वं क्षान ॥ क्षेति दूनाम । क्षयस्ति निवसत्याश्रमिति क्षाः । कैजैवै  
क्षये अधिकरणे किप् ॥ क्षान सर्वनिवासाश्रयभूमिरिव । सा यथा भীषावृष्टाभावां सन्तापि शो-  
भतीत्या शोचति तव लोकावयमपि वृष्टाभावेन शोचत इत्यर्थः । अस्मुरपक्वं लोकवयमावर्त्ता  
प्रवर्द्धमानं धर्मसहमाने द्वावापृषिवो शोचत इत्यर्थः । तस्मात् क्षधीति पूर्वद्रोषयः ।  
गीतो दृष्टास्तः । हे अद्रिवः ! शक्रणां भक्त यथा अद्रिर्क्षजः तेन तद्धनं हे इन्द्र ! घृणां  
गैवान दीप्तां अग्नेर्भूतिरावृद्धीर्ভीत्येव वृद्धीर्ভীत्या पूर्वः यथा द्वावापृषिवो शोचतस्तद्वत् ।  
ज्येतिहालमाहः—पूर्वः जगति महाक्षकारेणारुते सति देवा विचिन्त्याग्निं प्रार्थितवन्तः ।  
च वृष्टैरूपेण द्वावापृषिवीत्यां लकाशास्तमो विनश्नुमुदपद्यत । तं दृष्ट्वा द्वावापृषिवो  
वभ्रातुरिति । न चोते ( ऋ० सं १।१।१ ) वृष्टुर्विभ्रातुरित्यादि ऋतितोहवगन्तव्यः ।  
वा घृणः केवलोहयिः तस्माद् यथा विभीतस्तद्वत् । सा च ভীতিরররেজতাং রোদনী  
ঋ० সং ১।২।৩২ ) ইত্যাদি ঋতিতোহবগন্তব্যা । তাদৃশ ভীতিং বৃষ্টিপ্রদানেন পরিহরেত্যর্থঃ ।  
হ ইন্দ্র ! স্বং শুশ্রিভির্কলৈঃ শুশ্রিস্তমো হি অতিশয়েন বলবান্ থলু । অতঃ কারণাং উগ্ৰেভিঃ  
ঈকপূর্নৈঃ অতিক্রূরৈঃ বৈধস্তদুপায়ৈঃ সহিতস্বং দয়সে শক্রন মেঘাধাগচ্ছসি ॥ দৃঙ্ গতো ।  
দ্বাদিকথাং শুন ॥ যথা শুশ্রিভির্কলৈরিতি লক্ষ্যঃ । হে শূর বিক্রান্ত ! লব্ধিরপ্রতীত অবলম্বে

স্বাক্ষঃপ্রতীতিভিরপ্রতিগত যুদ্ধে শত্রুভিরনাক্রান্ত। যথা সহতিঃ প্রাণিতিরসংস্কৃতমনৈব-  
স্বনধিগত অপুরুষয়ঃ পৌরুষোপেতানাং যজ্ঞনসমর্থানামহননস্বঃ ত্রিলপ্তৈঃ সহতিঃ ত্রিভিঃ  
সপ্তভির্বা সহভিরমুচরৈরুপেতঃ সন্ দ্বয়স ইত্যয়ঃ ॥ (১ম—১৩৩য়—৬৪) ॥

• • •

প্রাতঃসবনে ব্রাহ্মণাচ্ছংগিনঃ প্রস্থিতযাজ্ঞায়াঃ পুস্ত্যাদেনোতিহীত্যেবা প্রক্ষেপণীয়া।  
তত্রৈব ধণ্ডে সূত্রিতম্—বনোতি হি সুধন্ কয়ং পরীগসো মোষুবো অমদভিতানি পোংতেতি ॥

তামেতাং সপ্তমী যুচমাহ—

বনোতি হি সুধন্ কয়ং পরীগসঃ সুধানো হিষ্মা

যজত্যবদ্বিষো দেবানামবদ্বিষঃ।

সুধান ইং সিসাগতি সহস্রা বাজ্যরুতঃ।

সুধানায়েন্দ্রে দদাত্যাভুবং রয়িং দদাত্যাভুবম্ ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বনোতি। হি। সুধন্। কয়ম্। পরীগসঃ। সুধানঃ। হি। অ।

যজতি। অব। দ্বিষঃ। দেবানাম্। অব। দ্বিষঃ।

সুধানঃ। ইং। সিসাগতি। সহস্রা। বাজী। অবুত।

সুধানায়। ইন্দ্রেঃ। দদাতি। আহভুবম্। রয়িম্। দদাতি। আহভুবম্ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র ! সুধন্ স্বামুদ্ভিষ্ঠাভিষগং কুর্বন্ যজ্ঞানঃ কয়ং সর্ধৈর্কর্ষীভুতং গন্তব্যং বা গৃহং  
বনোতি হি স্বংপ্রসাদাৎ সংভজতে। হি প্রসিদ্ধার্থঃ। কিঞ্চ সুধানো হি সোমযাগং কুর্বাণ  
এব পরীগসঃ পরিতো নদ্ধান্ সংবজ্ঞান্ দ্বিষো দ্বেষ্টুন বয়জতি নাশয়তি। ন কেবলং যাগদেবিগঃ  
দেবানাং দ্বিষোপ্যবয়জতি। কিঞ্চ সুধান ইং অতিমবোপলক্ষিতং যাগং কুর্বাণঃ হে ইন্দ্র !  
স্বংপ্রসাদাৎ বাজী বাজ্যান্ অন্নবান্ অবুতঃ পট্টরনাক্রান্তঃ সন্ সহস্রা সহস্রাণ্যপরিমিতানি  
গবাদিধনানি সিংহলতি সাধয়িতুং লংভতুং ইচ্ছতি ॥ সনৈঃ সনি সনীবস্তক্কেতি বিকল্পদ্বি-

উভাবে অনলমখনেত্যাং ॥ কেনেদং লভ্যত ইতি তত্রাহ । পুমানায় ইন্দ্রমুদ্ভিত্ত শোমযাপং  
কুর্কপায় যজমানায় বা অয়মিন্দ্রঃ আভুবং লমস্তাদ্ ভবনশীলং তথা আভুবং পুনর্ভবনশীলং  
অভিলমুদ্রং রয়িং গবাদিরূপং ধনং দদাতি প্রযচ্ছতি । তস্মাৎ সূধানঃ সিংহালতীত্যাৰ্থঃ ॥ ৭ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে দ্বাবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে একোনবিংশোহঙ্কবাকঃ ॥ ১২ ॥

## চতুস্ত্রিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

বিংশোহঙ্কবাকে ষট্‌সূক্তানি । তত্রাহাজুব ইতি বড়্‌চং প্রথমং সূক্তম্ । পারুচ্ছেপমাতীষ্টং ।  
যম্নোবায়বিত্যন্ত্যাপ্তিঃ চতুঃষষ্ঠ্যঙ্করা বায়ব্যং ত্বিত্যচ্যমানদ্বাদিদযুস্তরং চ বায়ুদেবতাং । অত্রাহু-  
ক্রমণিকা । আ স্বা বড়্‌বায়ব্যং ত্বং ত্যাপ্তিরিতি । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥ ( ১ম—১৩৪সূ ) ॥

•••

তত্র প্রথমা—

আ স্বা জুবে ররহাণা অভিপ্রয়ো বায়ো বহস্ত্রিহ

পূর্কপীতয়ে সোমস্ত পূর্কপীতয়ে ।

উধর্কতে অনু সূনতা মনস্তিষ্ঠতু জানতী ।

নিযুততা রথেনায়াহি দাবনে বায়ো মথস্ত দাবনে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । স্বা । জুবঃ । ররহাণাঃ । অভি । প্রয়ঃ । বায়ো ইতি । বহস্ত্রি । ইহ ।

পূর্কপীতয়ে । সোমস্ত । পূর্কপীতয়ে ।

উধর্ক । তে । অনু । সূনতা । মনঃ । তিষ্ঠতু । জানতী ।

নিযুততা । রথেন । আ । বাহি । দাবনে । বায়ো ইতি । মথস্ত । দাবনে ॥ ১ ॥

হে বায়ো! স্বা স্বা জুবঃ গমনশীলাঃ সরহাণাঃ শীত্ৰগামিনঃ বলবন্তো বা দামৰ্ধ্যান্ধিৰূ-  
লংজকা অশ্বাঃ ॥ রহি গভৌ লিটঃ কানচ্। ছান্দলোহনানালিকলোপঃ ॥ ইহ অশ্বিন্  
যন্তে প্রয়ঃ হবিলক্ষণময়ং অতি অভিলক্ষ্য আবহন্ত প্রাপয়ন্ত। কিমৰ্থং? সোমন্ত পূৰ্বপীতয়ে  
পূৰ্ববৎ পানায়। পুনঃ কিমৰ্থং? পূৰ্বপীতয়ে ইতরদেবেভ্যঃ পুরা পানায় ॥ মরুদ্বৃথা দিহাৎ  
পূৰ্বপদান্তোদাভ্যং ॥ কিঞ্চ হে বায়ো! তে তবদধিক্ মনঃ অমৃশ্নতা প্রিয়লত্যাশ্রিকা  
স্ততিরূপা অশ্বদীয়া বাক্ ভিষ্ঠতু। আশ্রিত্য সৰ্ব্বদা বৰ্ত্ততাং হৰ্ষয়িত্যৰ্থঃ ॥ শ্নতেতি  
বাঙ্কনাম। শ্নতা ত্র্যক্ষেতি তন্নামহুক্তহাৎ ॥ উৰ্বা উন্নতা তথা আনতী তব শুণান্ বিশেষেণ  
অবগচ্ছতী সোমপানার্থং স্তত্যৰ্থং চ। হে বায়ো! মনস্ত যজন্ত দাবনে দাতব্যায় হবিবে  
তৎস্বীকারায়। পুনঃ কিমৰ্থং? দাবনে অশ্বভ্যং অভিমতদানায় ॥ উভয়ত্রে দদাতেঃ কৰ্ম্মনি  
তাবে চ ক্রমেণোপাধিকো বনিঃ। ছান্দসঃ উপধালোপঃ ॥ নিমৃষতা রথেন নিমৃষিষ্ঠুংকেন  
রথেন আরাহি আগচ্ছ ॥ (১ম—১৩৪ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

মন্দন্ত স্বা মন্দিনো বায়বিন্দবোম্মৎ ক্রাণাসঃ শ্বকৃত্তাঃ।

অভিত্তবো গোভিঃ ক্রাণা অভিত্তবঃ।

ষঙ্ ক্রাণা ইরৈধ্যৈ দক্ষং সচন্ত উতয়ঃ।

সশ্রীচীনা নিমৃষতে দাবনে ধিয় উপক্রবত জৈধিয়ঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

মন্দন্ত। স্বা। মন্দিনঃ। বায়ো ইতি। ইন্দবঃ। অশ্বৎ। ক্রাণাসঃ। শ্বকৃত্তাঃ।

অভিত্তবঃ। গোভিঃ। ক্রাণাঃ। অভিত্তবঃ।

ষৎ। হ। ক্রাণাঃ। ইরৈধ্যৈ। দক্ষম্। সচন্তে। উতয়ঃ।

সশ্রীচীনাঃ। নিমৃষতেঃ। দাবনে। ধিয়ঃ। উপ। উপক্রবতে। জৈ। ধিয়ঃ ॥ ২ ॥

হে বায়ো ! ত্বা হাং অশ্বং অশ্বাকং সখক্ষিনঃ ইন্দ্রঃ রেদয়িতারঃ সোমঃ মন্দন্ত মাদয়ন্ত ॥  
 ব্যত্যায়েন পরৈশ্বর্যপদং ॥ কীদৃশাঃ সোমঃ ? মন্দিনো মাদয়িতারঃ ক্রোণাঃ কুর্ক্সাণাঃ স্বকাৰ্য্যং  
 হৰ্ষাদিকং স্কৃত্য অভিববঃ দশাপবিত্রেশোশনগ্রহণাদিভিঃ স্তুতকৃত্যঃ অভিহবঃ অভিভো  
 দ্যোতয়ন্তঃ গোভিক্ষাগ্ভির্গন্ধরূপাভিঃ ক্রোণাঃ ক্রিয়মাণাঃ হুয়মানাঃ যদা পোতির্গন্ধভিঃ  
 আহবনীয়ং প্রত্যানেত্ৰিভিঃ ক্রোণাঃ হুয়মানাঃ ॥ কবোভেঃ শানচ্ চান্দসঃ শপোলুক ॥ তথা  
 অভিহবঃ অভিগন্তারঃ । হে বায়ো ! যদ্যশ্বাং কারণাং ॥ তথকঃ প্রসিদ্ধৌ ॥ দক্ষং অশ্বদ্যাগ-  
 দেশং প্রতিগন্তমুৎসাহসন্তং সমর্দ্ধয়িতাবং বা ঈং হাং নিযুতঃ এতৎসংস্কাকান্তবাধাঃ দাবনে  
 দানায় হবিঃস্বীকাবনিমিত্তং দিয়ঃ কর্ম্মণ্যুদ্ভিষ্ট সচন্তে ত্বাং সংগচ্ছন্তে যাপদেশং বা । কিমৰ্থং ?  
 ইরথৌ প্রাপয়িতুং পরিচরিতুং বা ॥ ঈব গতো । তুমৰ্ধে কথ্যপ্রত্যয়ঃ । হবশ্চান্দসঃ ।  
 ইরথ্যভিঃ পরিচরণকর্ম্মা । ইরথ্যভিঃ নিধেমোভিঃ তন্নামস্তুত্বাহং ॥ কীদৃশান্তাঃ ? ক্রোণাঃ  
 স্বব্যাপারং রথবাহনাদিকং কুর্ক্সাণাঃ ॥ ক্রোণাঃ কুর্ক্সাণাঃ ইতি যাস্কঃ ( নী০ ৫.৫ ) ॥ উত্তরঃ  
 রক্ষণবস্তঃ প্রীতিযুক্তা বা সঙ্গীচীনাঃ তয়া সহাংচন্তঃ গচ্ছন্তঃ ॥ সহন্ত সঙ্গিঃ শিভাবাং চেরিতি  
 স্বার্থে ষঃ । ব্যত্যায়েনাস্তোদান্তঃ ॥ কিঞ্চ দিয়ঃ কর্ম্মবস্তঃ বুদ্ধিমন্তো বা ঋত্বিজো যজ্ঞমানা বা  
 উপক্রমতে উপেত্য ক্রবন্তি স্তবন্তি স্ভাভিমতং নিজ্ঞাপয়ন্তি বা ॥ ( ১ম — ১৩৪সূ — ২৭ ) ॥

### অথ তৃতীয়া—

বায়ুংক্তে রোহিতা বায়ুরুণা বায়ু রথে অজিরঃ।

ধুরিবোহ্লবে বহিষ্ঠা ধুরিবোহ্লবে।

প্রবোধয়া পুরন্ধিং জার আসসতীমিব।

প্রচক্ষয় রোদসী বাসয়োষসঃ শ্রবণে বাসয়োষসঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বায়ুঃ । ষুংক্তে । রোহিতা । বায়ুঃ । অরুণা । বায়ুঃ । রথে । অজিরঃ ।

ধুরি । বোহ্লবে । বহিষ্ঠা । ধুরি । বোহ্লবে ।

প্র। বোধয়। পুরম্হধিম। জারঃ। আ। সসতীম্হইব।

প্র। চক্ষয়। রোদসী ইতি। বাসয। উষসঃ। শ্রবসে। বাসয়। উষলঃ ॥ ৩ ॥

অয়ং বায়ুঃ রোহিতা রোহিতকর্ণিবর্ষৌ ধুবি ধারণপ্রদেশে রথস্রাগ্রভাগে যথা ভারবহনে  
যুক্তে কচিং যোজয়তি। তথা কাচদরুণা অরুণবর্ণৌ ধুরিযুক্তে তথা অজিরা  
অজিবৌ গমনশীলৌ বর্ণবিশেষযুক্তৌ বা কদাচিদযুক্তে যৈত্বতদ্বস্তয়ত্র সংবধ্যতে। কিমর্থং  
যুক্ত্ত ইতি তদাহ। বোহল্বে ধুরং বোচুং ভারবহনায় কিঞ্চ বহিষ্ঠা বহিষ্ঠৌ অতিশয়েন  
বোঢ়ারাবর্ষৌ ॥ বোঢ়শ্চানি তুরিষ্টেমেয়ঃ স্থিতি তুলোপঃ। চত্বাদিকমসিদ্ধযানিবর্ততে  
স্থিচচনস্তাকারঃ ॥ ধুরিবোহল্বে মহন্তারং বোচুং মহতি ভাবে বোঢ়ব্যে সতি পুনঃ পুনর্বাযু-  
গ্রহণং অতো যোজনবচনং চ অতিশীঘ্রং আগচ্ছতীতি। জ্ঞাপনার্থং ইদানীং প্রত্যক্ষেণাহ। হে  
ষায়ো! পুরন্ধিং বহুপ্রজ্ঞং সামর্থ্যাদ্ যজ্ঞমানমিতি গম্যতে। পুরন্ধির্কহধিরিতি যাস্তঃ। তৎ  
প্রোধয় রথেন শীঘ্রমগতা প্রজ্ঞাপয় হবিঃ স্বীকারায়ৈতি ভাবঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ।  
জারঃ পারদারিকঃ আসসতীং উপপত্ত্যা গমনধ্যানেন জ্বৎ স্বপত্নীং পুরন্ধিমিব প্রকৃষ্ট-  
শরীরধারিণীং যোষিতমিব তাং যথা স্বসন্ধেতেন স প্রবোধয়তি তদ্বৎ ত্বমপি কর্মব্যাগ্রপ  
জ্বৎস্বপন্তং যজ্ঞমানং প্রবোধয়। কিঞ্চ তদর্থং রোদসী ছাবাপৃথিবৌ প্রচক্ষয় প্রকর্ষণ  
প্রথ্যাপয় প্রকাশয়েতার্থঃ। তৎপ্রকাশার্থং উষসো বা স য উষঃকালানপি যথাবৎ  
স্থাপয় প্রভাতং কুর্কিতার্থঃ। পুনস্তদেব প্রার্থ্যতে। শ্রবসে শ্রব ইত্যল্লনাম। তব  
ইবীরুপায়ীকারায় উষসো বাসয় ॥ ( ১ম—১৩৪ম্—৩ম ) ॥

অথ চতুর্থী—

তুভ্যমুদাসঃ শুচয়ঃ পরাবতি ভদ্রা বস্ত্রা তদ্বতে

দংস্রশিশ্বু চিত্রা নব্যেষু রশিশ্বু।

তুভ্যং ধেনুঃ সবহুধা বিখা বসুনি দোহতে।

অজ্ঞনয়ো যকতো বকণাত্যো দিব আবকণাত্যঃ ॥ ৪ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

তুভ্যাম্ । উবসঃ । শুচয়ঃ । পরাবতি । ভদ্রা । বজ্রা । তষতে ।

দমহসু । রশ্মিষু । চিত্রা । নবোষু । রশ্মিষু ।

তুভ্যাম্ । ধেমুঃ । সবঃহুবা । বিশ্বা । বহুনি । দোহতে ।

অজনয়ঃ । মরুতঃ । বক্ষগাভ্যঃ । দিবঃ । অ । বক্ষগাভ্যঃ ॥ ৪ ॥

হে বায়ো ! তুভ্যং স্বদৰ্ৰ্বং উবসঃ পূৰ্বোক্তরীত্য। ইয়া প্রকাশিতাঃ শুচয়ঃ শুদ্ধাদীপ্তা  
বা পরাবতি অত্যন্তদূরদেশে অন্তরিক্ষে দংসু দংসেযু, কৰ্মবৎসু যদা গৃহনামৈতৎ ॥  
অন্তালোপশ্ছান্দলঃ ॥ গৃহবদাচ্ছাদকেষু বশ্মিষু স্বকীয়েষু তৈঃ ভদ্রা ভন্দনীয়ানি কল্যাণানি  
বজ্রা আচ্ছাদনযোগ্যানি বজ্রাণি তষতে বিস্তারয়ন্তি । যদা উবসঃ দংসু যাগগৃহেষু  
দেবযজনেষু রশ্মিষু, হোমায় প্রদীপ্তাগ্নিচ্ছালাবৎসু আগতায় তুভ্যং ভদ্রা বজ্রা তষতে অগ্নিচ্ছালা  
এব বজ্রাণি বিস্তারয়ন্তীত্যর্থঃ । উষঃকালে অগ্নিনাং প্রজ্জ্বল্যমানত্বাৎ তা এব বজ্রাণী-  
ভূষণীভূতৌ । নহু কেবলং সাধারণানি বজ্রাণি নেত্যাহ । নবোষু নূতনেষু জুয়মানেষু ।  
গুপ্তৌ । অচোয়ং বাস্তো যি প্রত্যয়ে ইত্যাবাদেশঃ । যতোহনাব ইত্যাহ্বানভূত্বাৎ ॥  
রশ্মিষু চিত্রা চিত্রাণি নানাবর্ণগুক্তানি আশ্চর্য্যভূতানি তষতে উষঃকালে রশ্মীনাং নানা-  
বর্ণত্বাদিত্যর্থঃ । অগ্নিচ্ছালেতি পক্ষে জ্বলানং কালীকমালীত্যাদিরূপেণ নানাবর্ণত্বাচ্চি-  
ত্রত্বং । কিঞ্চ হে বায়ো ! তুভ্যং স্বদৰ্ৰ্বং তদুবাগার্বমেব ধেমুঃ সূতাদিনী প্রীগয়িত্রী গোঃ ॥  
জাতাবেকবচনং । সবহুবা সবরিতামৃতনাম তস্মৈ দোগ্ধ্রী । হুহঃ কব্ধশ্চেতিকপ্ ॥ লভী  
বিশ্বা বহুনি সৰ্ব্বাণি ধনাত্মাদ্যাদিরূপাণি দোহতে স্বয়মেব হুহ্মে প্রীগয়ন্তীত্যর্থঃ ।  
কৰ্মকর্তৃনি ন হুহস্বনুমাগতি যগতাবশ্ছান্দলঃ । শপোলুগতাবঃ ॥ কস্তত্রবিশেষ ইতি চেৎ  
উচ্যতে । হে বায়ো ! দিবঃ দীপ্তাদন্তরীক্ষাৎ, মরুতঃ এতন্মামকান মেঘং বিশীৰ্য্য বৃষ্ট্যাৎ-  
পাদকান্ স্বদংশত্বান্ দেবান্ অ । আভিমুখান অজনয়ঃ জনয়সি উৎপাদয়সি ।  
কিমৰ্ধমিতি তদুচ্যতে । বক্ষগাভ্যঃ প্রবহণশীলাভ্যোহস্তাঃ বৃষ্টিলক্ষণাভ্যঃ তথা বক্ষগাভ্যঃ  
নদীনামৈতৎ বক্ষগাঃ ক্রুজানা ইতি তন্মামসু পাঠাৎ । তালামর্থায় ॥ ( ১ম—১৩৪ হুক্ত—৪ম ) ॥

অথ পঞ্চমী—

তুভ্যং শুক্রাসঃ শুচয়স্তরণাবো মদেষুত্রা ইষগন্তু

ভূৰ্জগ্যপামিষন্তু ভূৰ্জগি ।

হাংসারী দসমানো ভগমীটে তকবীয়ে ।

ঈং বিশ্বস্মাদ্ভূবনাং পাসি ধর্ম্মণা সুর্ষাং পাসি ধর্ম্মণা ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভূত্বাম্ । শুক্রাণঃ । শুচয়ঃ । তুরগ্যবঃ । মদেষু । উগ্রাঃ । ইবগন্ত ।

ভূর্কণি । অপাম্ । ঈবন্ত । ভূর্কণি ।

হাম্ । হংসারী । দসমানঃ । ভগম্ । ইটে । তকবীয়ে ।

ঈম্ । বিশ্বস্মাং । ভূবনাং । পাসি । ধর্ম্মণা । অসুর্ষ্যাং । পাসি ধর্ম্মণা ॥ ৫ ॥

হে বায়ো ! তুভ্যং স্বদর্শং শুক্রাসো দীপ্তাঃ শুচয়ঃ শুদ্ধাঃ সোমস্ত পাতারোহত্যন্তং শুদ্ধা  
বন্তি । কিম্বন্তব্যাম্ তেবাং শুদ্ধত্বৈ তুরগ্যবঃ স্বরণযুক্তাঃ তাং প্রাপ্তুং উগ্রাঃ উদগুপ্তভয়ঃ  
।।মাঃ মদেষু তব মদেষু নিমিত্তভূতেষু, ভূর্কণি তরণবতি যাগে ইবগন্ত আহবনীয়ং প্রতি-  
ছন্তি ইচ্ছন্তি বা ॥ ব্যত্যয়েনাস্বনেপদং । শশ্মমৌ বৌ বিকরণৌ ॥ কিঞ্চাপাং ভূর্কণি মেধে ইবন্ত  
কং ইচ্ছন্ত্যংপাদয়িতুং অসৌ হুয়মানস্তাহতেরাতিত্বাধারাবুহ্মাংপাদকত্বাং । যথা যজমানা  
মুদিশ্চ আজুহ্বানাঃ অপাং বর্ষণমিবন্ত ইচ্ছন্তি । কিঞ্চ হে বায়ো ! সংভজনীয়ং হাং  
সারী হংসরবান্ অভ্যন্তভীতঃ দসমান উপক্ষীণো যজ্ঞবিঘাতকৈঃ পয়ো ব্রতাদিনি যমৈ বা  
মানঃ তকবীয়ে তত্তরাগাং যজ্ঞবিঘাতিনাং অন্তঃস্রগমনায় ইটে স্তৌতি ॥ ইড স্তৌতৌ ।  
।।দিভাচ্ছপো লুক ॥ যতস্বং বিশ্বস্মাদ্ভূবনাং সর্কস্মাং লোকাদ্ভূতজাতাষা লোকত্বয়-  
ক্ষিনো ভগ্নাং ধর্ম্মণা অস্বদীয় হবিষাং ধারণেন পাসি পালয়সি । কিঞ্চ অসুর্ষ্যাং অসুরো-  
ক্ষিনো ভগ্নাং বিশেষণ পাসি ধর্ম্মণা অস্বদ্ধারণেন পোষণেন বা যুক্তঃ লন্ যত এবং  
রাবি অতঃ স্তৌমীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১০৪—৫৫ ) ॥

অথ ষষ্ঠী—

ঈ নো বায়বেষামপূর্ব্বাঃ সোমানাঃ প্রথমঃ

পীতিমর্হসি হতানাং পীতিমর্হসি ।

উতো বিহংমতীনাং বিশাং ববর্জুবাণম্ ।

বিশা ইতে ধেনবো দুহ আশিরং যুতং দুহতে আশিরম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দ্বং । নঃ । বায়ো ইতি । এষাম্ । অপূর্কঃ । সোমানাম্ । প্রথমঃ ।

পীতিম্ । অর্হসি । সূতানাম্ । পীতিম্ । অর্হসি ।

উতো ইতি । বিহংমতীনাম্ । বিশাম্ । ববর্জুবাণাম্ ।

বিশাঃ । ইৎ । তে । ধেনবঃ । দুহে । আশিরম্ । যুতম্ । দুহতে । আশিরম্ ॥ ৬ ॥

হে বায়ো ! দ্বং অপূর্কঃ ন বিহতে পূর্কং যন্মাং তৎপানমপূর্কং তদর্হতীত্যপূর্কঃ  
তাদৃশঃ অতএব প্রথমঃ ইতরদেবেভ্যঃ পূর্কভূতঃ সন্ সোমানাং পীতিং পানমর্হসি  
প্রাপ্নোষি । সূতানামভিষবকৃতানাং সোমানাং পীতিং পানমর্হসি । যত্র যত্রোভিষবোহু  
তত্র সর্বত্র নিয়মেণ পিবসীত্যর্থঃ । পূর্কং প্রাথম্যাভিপ্রায়েণ ইদানীং তু সর্বত্র সোমবহি  
যোগে অস্ত্র পানমস্তীতি জ্ঞাপয়িতুং পুথগভিধানং । ন কেবলং সোমপানমাত্রং উক্তে  
অপি তু বিহংমতীনাং বিশেষণে হোমবতীনাং আস্থানবতীনাং বা ॥ জুহোতে: সংপাদাকি  
লক্ষণে ভাবে ক্রিপ্ । ততো মতুব্ভীপৌ ॥ ববর্জুবাণাং অনভিমতপাপং বর্জয়ন্তীনাং  
বর্জয়তেলিটঃ কসু ভীপসংপ্রসারণধানি ॥ বিশাং অহিগ্য়জমানরূপাণাং প্রজানাং লক্ষ্যি হযি  
ঐকরোষীতি শেষঃ । কিন্তু তেবাং যষ্টৃণাং বিশা ইৎ ধেনবঃ সর্কা অপি গাবঃ তে দ্বার্য  
আশিরং আশ্রয়ণদ্রব্যং স্মীরং দুহে দুহন্তি স্বয়মেব ॥ কঠরিত্র ন দুহন্তুনমামিতি যগভাঃ  
লোপন্ত আশ্রনেপদেদ্বিতি তলোপঃ । বহুলং ছন্দসীতি কুট্ ॥ তথা আশিরং দ্ব্য  
উপস্করণাভিধারণাভ্যশ্রয়ণায় যোগ্যং করণং দ্রব্যং দুহতে ॥ ( ১ম—১৩৪ম—৬ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত্র প্রথমে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

## পঞ্চত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— ১০১ —

তীর্ণং বহিরিতি নবর্জং দ্বিতীয়ং সূক্তম্ । পাকুল্পেপমাত্যষ্টং । পূর্বক্ৰে তু শকাবাহু-  
দেবতায় । আবাহনঞ্চ ঠত্যাধিকপঞ্চকগৈগদ্রং । সপ্তম্যাষ্টম্যাষ্টী । অত্রাহুক্রমণিকা—তীর্ণং নব-  
চতুর্থাভ্যাঃ পট্টক্ৰ্যাশোপাস্ত্যে অষ্টী ঠতি । সূক্তস্ত বিশেষবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । দশরাত্রস্ত  
বঠেহনি প্রউগলস্ত্রে আতৌ তুচৌ । প্রাকৃতয়োক্ষীয়বৈব্রজস্যবায়োঃ স্থানে বিনিযুক্তৌ ।  
বঠস্ত্র প্রাতঃসবন ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্—তীর্ণং বহিরিতি ত্ভাবিতি ॥ (১ম—১০৫ন্থ) ॥

তত্র প্রথমা—

তীর্ণং বহিরূপ নো যাহি বীতয়ে সহস্রেন নিযুতা

নিযুক্তো শতিনীভিনিযুক্ততে ।

তুভ্যং হি পূর্বপীতয়ে দেবা দেবায় যেমিরে ।

প্র তে স্ততাসো মধুমন্তো অস্থিরমদায় ক্রত্বে অস্থিরন ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তীর্ণম্ । বহি । উপ । নঃ । যাহি । বীতয়ে । সহস্রেন । নিযুক্তা ।

নিযুক্ততে । শতিনীভিঃ । নিযুক্ততে ।

তুভ্যম্ । হি । পূর্বপীতয়ে । দেবাঃ । দেবায় । যেমিরে ।

প্র । তে । স্ততাসঃ । মধুমন্তঃ । অস্থিরন । মদায় । ক্রত্বে । অস্থিরন ॥ ১ ॥

হে বায়ো ! নোহিমদ্যজ্ঞার্থং তীর্ণং আতৃতং বহিরভিলক্ষ্য উপযাহি আগচ্ছ । কিমর্থং ?  
তয়ে হবিবাহু ভক্ষণায় । কেননাধনেনেতি ভদ্রচ্যতে । সহস্রেন সহস্রমংখ্যাকেন নিযুতা ॥  
ভাবেকবচনম্ । নিযুক্ত ইতি বায়োরখানাং নামধেয়ং । নিযুক্তো বায়োরিতি নিরুক্তবাৎ ॥

বয়েব—২য় অষ্টক—১০৫ন্থ—১৫

তথা শতিনীতিঃ শতসংখ্যাপেতাভিনিয়ুতিঃ আগচ্ছতি শেষঃ । যদা সহস্রেন নিযুতা  
শতিনীতিশ্চ নিযুক্তিনিযুক্ততে । তদ্বতে দেবায় হবির্দীয়তে ইতি শেষঃ । যদা তুভ্যমি-  
ত্যনেন সম্বন্ধঃ । উক্ত সংখ্যাকপতির্নিযুক্তিবতে দেবায় স্তোতমানায় তুভ্যং ॥ ওরি-  
চেত্যা দ্বাদশবদ্ ॥ পূর্বপীতয়ে ইতরদেবেভ্যঃ পূর্বপানায় দেবাঃ যেমিরে সমিতবন্তঃ ।  
যদা দেবাঃ স্তোতার ঋষিভ্যঃ দেবায় তুভ্যং যেমিরে আহবনীয়ে প্রতি সোমঃ নিয়য়িতবন্তঃ ।  
অত্র পিবা মধুনাং সূতং বারো ইত্যাদি মন্ত্রান্তরপ্রসিদ্ধি ( ঋ. লং ৩৭।২২ )-স্তোতনার্থো  
হি শব্দঃ । কিঞ্চ এতে স্বদর্শং সূতাঃ অতিমুতাঃ মধুযুক্তো মাতৃষোপেতাঃ সোমাঃ নদার  
তব মোদায় প্র একর্ষণাস্থিরন্ তিষ্ঠন্তি । কিঞ্চ ক্রমে কল্পণে তৎসিদ্ধার্থং আস্থরন্ ।  
অঙ্গিগ্ভিত্ব্যতাংস্তিষ্ঠন্তি অতঃ পিবেতি শেষঃ ॥ তিষ্ঠতেচ্ছান্দসে লুতি ব্যক্ত্যয়েন স্তোতবন্ ।  
স্বাধ্বোরিচ্ছতি লিচঃ কিঞ্চ । যাতোরিৎ চ । হ্রস্বাদাদিতি লিলোপঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তুভ্যায়ং সোমঃ পরিপূতো অদ্রিভিঃ স্পার্হাবসানঃ

পরিকোশমর্থতি শুক্রাবসানো অর্থতি ।

তবায়ং ভাগ আয়ুসু সোমো দেবেষু হয়তে ।

বহ বায়ো নিযুতো যাহস্ময়ুজু বাণে যাহস্ময়ুঃ ॥ ২ ॥

—• অগ পদপাঠঃ •—

তুভ্য। অয়ম্। সোমঃ। পরিপূতঃ। অদ্রিভিঃ। স্পার্হা। বসানঃ।

পরি। কোশম্। অর্থতি। শুক্রা। বসানঃ। অর্থতি।

তব। অয়ম্। ভাগঃ। আয়ুসু। সোমঃ। দেবেষু। হয়তে।

বহ। বায়ো ইতি। নিযুতঃ। যাহি। অস্ময়ুঃ। জুবাণঃ। বাহি। অস্ময়ুঃ ॥ ২ ॥

হে বায়ো! তুভ্য তুভ্যং স্বদর্শং ॥ যুগং সূতৃপতি চতুর্ভ্যা অক্ ॥ অয়ং সোমঃ সুরমানঃ  
কোশং কোশবাসীং গৃহং অর্থতি গচ্ছতি প্রাপ্নোতি । কীদৃশঃ সোমঃ ? অদ্রিভিঃ পরিপূতঃ

অভিব্যঙ্গনতঃ অপগতঃ স্বীয়বেদন শোভিতঃ স্বক্য অস্তিত্বভিত্তিকঃ দশ্যপবিত্রশোধনেন প্রসঙ্গ-  
জা শোভিতঃ তথা স্পর্শাঃ স্পৃহণীয়ানি তেজোহি বসানঃ শিবানঃ । কিক শুক্রা নিম্নসানি  
জীর্ণানি বা তেজোহি বসানঃ সোমঃ অর্ঘতি বাঃ প্রোক্ষোতি ॥ স্ববী গতো বাত্যয়েন অপঃ ॥ কে  
বারো আয়ুঃ কহুতুয়ু বইশ্যেহেন স্থিতো তাপো ভজনীয়ঃ অয়ং সোমঃ তব স্বদর্শনং দেবেভু  
মধ্যে হুয়তে । লংঘণীতরেভু দেবেভু বতন্তব ভাগঃ অতঃ প্রথমং ভুত্যাং হুয়ত ইত্যর্থঃ । কিক  
কে বারো ! এবং তং সোমং অশ্বয়ুঃ অশ্বাভিত্তিকান্ ॥ মত্বাযো বুঃ ॥ স্বং নিম্নতো বহ নিম্ন-  
লংক্ষকানখান বহনায় প্রাপয় । ততঃ পরং বাহি দিবং প্রতিগচ্ছ । তথা কুরুন্ অশ্বয়ুঃ  
অশ্বাভিত্তিকঃ সন্ন্যাসনহুগুহুন্ অশ্বান্ কাময়মাতো বা ॥ কাচি ছান্দসেহত্যলোপে ক্যাচ্ছন্দগীত্যাঃ ॥  
জুবাণাঃ প্রীয়মাণো বাহি গচ্ছ ॥ ( ১ম—১৩৫স্ব—২৫ ) ॥

### অথ তৃতীয়া ।

আ। নো। নিযুক্তিঃ। শতিনীতিরধরং। সহস্রিণীতিরপমাহি  
বীতয়ে। বারো। হব্যানি। বীতয়ে।

তবায়ং। ভাগ। স্বর্ষিঃ। সহস্রিণিঃ। সূর্য্যে। সচ।

অধ্বর্যুভিত্তিরমাণা। অযংসত। বারো। শুক্রা। অযংসত ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আ। নঃ। নিযুক্তিঃ। শতিনীতিঃ। অধ্বরম্। সহস্রিণীতিঃ।

উপ। বাহি। বীতয়ে। বারো। ইতি। হব্যানি। বীতয়ে।

তব। অয়ম্। ভাগঃ। স্বর্ষিঃ। সহস্রিণিঃ। সূর্য্যে। সচ।

অধ্বর্যুভিত্তিঃ। তরমাণাঃ। অযংসত। বারো। ইতি। শুক্রাঃ। অযংসত ॥ ৩ ॥

হে বারো ! স্বং নঃ অধ্বরং অযংসতকিনং বজ্রং শতিনীতির্নিযুক্তিঃ সহস্রিণীতিশ্চ তাত্ত্ব-  
দীয়েরবৈশেষ্যবজ্রমুপবাহি উপাগচ্ছ । কিমর্থং ? বীতয়ে অধ্বতিমতস্যায় ত্বংপূর্বে-  
গাপত্য চ হব্যানি বীতয়ে সোমাদিহবিলক্ষণায় অধ্বরং হব্যানি চোপলক্ষ্য তেবামেব  
অপায়ং শতলঙ্কারবৈশেষ্যবজ্রমুপবাহ্যেত্যর্থঃ । কিঞ্চায়ং তব ভাগঃ ভজনীয় সোমঃ স্বর্ষিঃ

প্রাপ্তকালঃ প্রদানাবলয়ঃ প্রাপ্তঃ ॥ স্বত্বশব্দেন প্রদানকালো লক্ষ্যতে ॥ ছন্দসি বঙ্গল  
 দিত্তিচেতি পদলংজয়া ভঙ্গলংজয়া বাধাৎ ওক্তং গাভাবে যৎ ॥ কিঞ্চ সোমঃ স্বৰ্ঘ্য উদিত্তে দত্তি  
 তত্ত্ব রশ্মিভিঃ সচা লুহ লরশ্মিভিঃ সমানদীপ্তিভিঃ বহা তৈঃ সহিতো ভবতি । যতঃ  
 স্বৰ্ঘ্যো উদিত্তে দত্তি রশ্মিভিঃ অতঃ প্রাপ্তকাল ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ সোমঃ অক্ষর্য্যভিঃ  
 চমলাক্ষর্য্যভিঃ তেবাং দশবাদ্ বহুবচনম্ তৈর্ভিন্নমাণাঃ স্ত্রিয়মাণাঃ অবৎসত নিরতা  
 অভবন্ । কিঞ্চ তে বায়ো ! তে সোমঃ শুক্রাঃ অবৎসত অত্যন্তদীপ্তা উন্নতাঃ অতঃ  
 তেবাং তক্ষণায়ার্য্যইত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৩৫স্থ—৩৭ ) ॥

### অথ চতুর্থী—

আ। বাম্ । রথঃ । নিযুত্বান্ স্বকদবসেভি প্রয়াংসি ।

সুহিতানি বীতয়ে বায়ো হব্যানি বীতয়ে ।

পিবতঃ মধ্বঃ অক্ষসঃ পূর্বপেয়ঃ হি বাংহিতম্ ।

বায়বা চন্দ্রেণ রাধসাগতমিদ্ৰশ্চ রাধসাগতম্ ॥ ৪৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আ। বাম্ । রথঃ । নিযুত্বান্ । স্বকদবসে । অভি । প্রয়াংসি ।

সুহিতানি । বীতয়ে । বায়ো ইতি । হব্যানি । বীতয়ে ।

পিবতম্ । মধ্বঃ । অক্ষসঃ । পূর্বপেয়ম্ । হি । বাম্ । হিতম্ ।

বায়ো ইতি । আ । চন্দ্রেণ । রাধসা । আ । গতম্ । ইন্দ্রঃ । চ । রাধসা । আ । গতম্ ॥ ৪৮ ॥

কেবলং বায়ুং স্তব্যং ব্যাসক্ততয়েশ্ববায়ু ভোতি । হে বায়ো ! স্বাং ইন্দ্রক বাং যুবাং অতি  
 অভিজ্ঞস্য রথঃ যুবয়ো লবঙ্গী রথঃ নিযুত্বান্ নিযুক্তিরথেত্বান্ সন্ আবক্ষং দেবযজ্ঞনং প্রেতি  
 বুদ্ধানাবহত্বং বহেলে ট্যাডাগমঃ । সিন্ধুলমিতি সিন্ধুঃ । যতপি নিযুতো বায়োদেব রথস্তো-  
 টিতাঃ তথাপি ব্যাসক্তদেবতাস্বাং সঠৈবাগমনাদিস্কার্যমপি বহন্তি । কিমর্থং ? অবলে গমনায়  
 তক্ষণায় বা । পুনশ্চ কিমর্থং ? প্রয়াংসি অন্নানি সোমলক্ষণানি সুহিতানি সুইগৃহীতানি  
 বীতয়ে তেবাং তক্ষণায় তথা হব্যানি বীতয়ে ইতরেবাং লবণীয়পুয়োদাশাকীনং খাদনায় ॥

বেভে: ক্রিন্ । মস্ত্রেব্বেত্যাदिमा तत्रोदात्तम् ॥ किङ् मथः मधुरसञ्च अङ्गवः अञ्च लोच-  
 र्गपञ्च ॥ कर्त्तुं यङ् । मधुरं लोचं पिबतं हि यङः पूर्वेणैव इतरदेवेभ्यः पूर्वपानं वा  
 भूवयोर्हितं ॥ पातेरचोयं इति यं । इच्छतीतीकारः अन्तिमतः ॥ अतः प्रथमं पिबत-  
 मित्यर्थः । यञ्चपीच्छादिपि वायोः पूर्वपानं यं हि पूर्वपा असि ( ५० लं ३।१।२२ ) । देवदधिष्वे  
 पूर्वपेयमित्यादिषु सर्वत्र प्रसिद्धं । तथापि ईक्षतेतरदेवेभ्यः पूर्वं वायुना लृह पानं च  
 ईक्षतुरीयार्थवादनव्याक্ৰणे ( ई० त्रा० २।२५ ) देवा वै लोचञ्च राज्ञोऽङ्गपेयेन लम्पादयमित्याञ्च  
 प्रतिपादितं । किङ्मथमनसमस्ये हे वायो ! इमिच्छ चक्षेण अन्नादाह्लादकेन हिरण्येन  
 राधसा गवदिन्द्रपेण धनेन च लहागतमागच्छतं । राधसा रज्जेन धनेन लहागतम् ॥ गमेलेऽति  
 ह्यन्दसः शपो लूक् । अमुदात्तोपदेशेत्यह्नासिबलोपः । लुङि च मस्ते वसेति चेन्न लूक् ॥ १ ॥

अथ पঞ্চमी—

आ वा॑ धियो॑ वर॒तुरक्ष॑रा॒ । উপেমামি॑ন্দুং •

মমৃজন্ত বাজিনমাস্তমত্যং ন বাজিনম্ ।

ভেবাং পিবতমস্মযু আ নো গন্তমিহোত্যা ।

ইক্ষবায়ু স্তনানামদ্রিভির্গুণং মদায় বাজদা যুবম্ ॥ ৫ ॥

— অথ পরপাঠঃ —

আ । বাম্ । ধিয়ঃ । বরতুঃ । অধ্বরান্ । উপ । ইমম্ । ইন্দুং ।

মমৃজন্ত । বাজিনম্ । আস্তম্ । অত্যম্ । ন । বাজিনম্ ।

ভেবাম্ । পিবতম্ । অস্মযু ইত্যস্মযু । আ । নঃ । গন্তম্ । ইহ । উত্যা ।

ইক্ষবায়ু ইতি । স্তনানাম্ । অদ্রিভিঃ । যুবম্ । মদায় । বাজদা । যুবম্ ॥ ৫ ॥

হে ইক্ষবায়ু ! বাং যুবাং মিয়ঃ কৰ্ম্মণি স্তোত্রাদিলক্ষণানি অধ্বরান্ উপ অন্বীয়ান্ বজ্জান্  
 দক্ষীকৃত্য বরতুঃ অতিশয়েন বৰ্ত্তয়ন্তি প্রবৰ্ত্তয়ন্তি । কিঙ্ক যুদ্ধদৰ্বে বাজিনং গ্রহণায় যোণ-  
 কলশাদ্গ্রহান্ প্রতিগমনবস্তং আমিক্ষাবস্তং বা ইমং ইন্দুং পুরতো বৰ্ত্তমানং লোচং মমৃজন্ত  
 মক্ষয়িবো দণাপবিভেণ লংমাক্ষয়ন্তি । মাক্ষেনে দুষ্টান্তঃ । আস্তং অতিশয়গামিনং অত্যং ন



কতক পক্ষারং, কামিনং কেশনবস্ত্রবন্ধিব যথা কেশান্তপনয়নেন সংস্কৃত্যন্তি তবৎ । কিঞ্চ মে  
ইজবাহু ! ভেষ্মধ্বংসুগাং লবন্ধিমঃ সৌমিতান্ সোম্যান্ শিবতঃ পানং কুরুতঃ তদর্শ  
নোহুৎসাহং বজ্রং প্রেতি ইত ইদানীং উভ্যাম্ভুংকরণেন লহ আপ্তং আগচ্ছতঃ । কিঞ্চ মে  
ইজবাহু ! অশ্বমু অশ্বমু বজ্রমিচ্ছতৌ যুবং যুগং অজিতপ্রাবতিঃ সূতানামভিযুতানাম্ । পূৰ্ণব  
কৰ্ণশি বজ্রী ॥ তান্ শিক্তমিতি শেবঃ । কিমর্থং ? সদায় তপ্তরে মোদায় বা যতো যুবং যুক  
বাক্যং বাক্যন্তরিত দাতারৌ অতঃ শিক্তমিত্যদয়ঃ ॥ ( ১ম—১৩৫নু—৫৪ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত প্রথমে চতুর্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৪ ॥

অথ বটী—

ইমে বাং সোমাঃ অপ্সা সূতা ইহাধ্ব্যুতিভরমাণাঃ

অযংসত বায়ো শুক্রা অযংসত ।

এতে বামভাস্কৃত তিরঃ পবিত্রমাশবঃ ।

যুগায়বোতি রোমাণ্যাব্যয়া সোমাসো অ্যাব্যয়া ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইমে বাম্ । সোমাঃ । অপ্সা । আ । সূতাঃ । ইত । অধ্ব্যুতিঃ । ভরমাণাঃ

অযংসত । বায়ো ইতি । শুক্রাঃ । অযংসত ।

এতে বাম্ । অভি । অস্কৃত । তিরঃ । পবিত্রম্ । আশবঃ ।

যুগায়বঃ । অতি । রোমাণি । অব্যয়া । সোমাঃ । অতি । অব্যয়া ॥ ৬ ॥

বে বায়ো ! বাং যুবয়োঃ ভব চেপ্তন্ত চ স্বভূতাঃ ইমে সোমাঃ অপ্সা অশ্বদীরেষু কৰ্ম্মণ ॥  
উড়িমিত্যাধিনা বিভক্তেরুদাত্তং ॥ ইত অশ্বিন্নভিববস্থামে সূতাঃ অভিযুতাঃ অধ্ব্যুতিঃ  
ভরমাণাভৈর্ভরমাণাঃ গৃহীতা কোভুং বা হিরমাণাঃ ॥ কৰ্ণশি কতুপ্রত্যয়াঃ ॥ সন্তঃ আয়ংসত  
অগচ্ছতঃ কুবয়োনিরতা ভবন্তি । কিঞ্চ ত এব সোমাঃ শুক্রাঃ শুক্রাঃ দীপ্তাঃ অযংসত নিরতা  
ভবন্তি । কিঞ্চ এতে আশবঃ ব্যাগকাঃ সোমাঃ বাং যুবং প্রীণয়িতুমিতি শেবঃ । তিরঃ  
পবিত্রঃ অশ্বদীরেষু সোমাস্থপায়কং বা উর্ণাসয়ং পবিত্রং অত্যধিকত অভিলক্ষ্য স্বক্যম্ সূতৌ

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ২৫ বর্গ।] পঞ্চত্রিংশত্য়ধিক-শততমং সূত্রং । ১১৯

ভদ্রম্ । হ্রস্বঃ কৰ্ণশি জুহি সিংগলম্ভয়েপদেহি সিংগলম্ভয়ে ।  
 অঙ্গলম্ভয়েপদেহি । কিক যুগ্মবঃ যুগ্মং স্যাময়মানঃ সোমালঃ সোমঃ অঙ্গলম্ভয়েপদেহি  
 রোমশি পবিত্রলম্ভয়েপদেহি যুগ্মং স্যাময়মানঃ সোমালঃ সোমঃ অঙ্গলম্ভয়েপদেহি  
 রোমশি অতি অতিক্রম্য পাত্ৰাদ্ গচ্ছন্তীতি শেষঃ । পুনস্ত এব বিশেষন্তে । অতি  
 অতিশয়েন অব্যয়া ণ্যরহিতাঃ সোমালঃ সোমা অস্বকৃতেতি শেষঃ । ( ১ম—১৩৫২—৬৭ ) ॥

অথ মন্ত্রমী—

অতি বায়ো মলতো যাহি শম্বতো যত্র গ্রোবা বদতি

তত্র গচ্ছতং গৃহমিস্তচ্চ গচ্ছতম্ ।

বিশ্নুতা দদুশে রীয়তে যুতমাপূর্ণয়া নিযুতা ।

যাথো অধ্বরমিস্তচ্চ যাথো অধ্বরম্ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অতি বায়ো ইতি মলতঃ যাহি শম্বতঃ যত্র গ্রোবা বদতি ।

তত্র গচ্ছতম্ গৃহম্ ইস্তচ্চ চ গচ্ছতম্ ।

বি বিশ্নুতা দদুশে রীয়তে যুতম্ আ পূর্ণয়া নিযুতা ।

যাথঃ অধ্বরম্ ইস্তচ্চ চ যাথঃ অধ্বরম্ ॥ ৭ ॥

হে বায়ো ! হ্রস্ব মলতঃ আস্তাদিনা নিদ্রাং কুর্ষতঃ শম্বতঃ বহুন্ বজ্রাণাম্ । অশ্বমিতি  
 বহুমান । অশ্বং বিশ্রমিতি ভয়ামহু পাঠাৎ ॥ অতি অতিক্রম্য উপেক্ষ্য অঙ্গলম্ভয়েপদেহি  
 ইস্তচ্চ তত্র কয়োতু । কংদেপমিতি ভয়াহ । যত্র গ্রোবা বদতি যন্ত্রিল্লম্ভয়ে অতিবমার্গঃ  
 পাবাপথনিঃ প্রান্তে তত্র গচ্ছতং তৎ দেশং প্রোভাগচ্ছতং । গৃহং বজ্রগৃহং গচ্ছতং ।  
 পুনঃ স্থানমেব বিশেষন্তে । বিশ্নুতা প্রায়ত্তধ্যায়িকা তত্তিল্পা বাক্ যত্র বিশ্রুতেন বিশ্রুতেন  
 যুতং ইত্যর্থঃ । তত্র গচ্ছতং যত্র চ যুতং অত্যন্তং বীণমাভ্যং হোমার্থং পুতীকং রীয়তে  
 গচ্ছতি আধ্বরীয়ং প্রতি-দীয়তে । রীহি ভয়শে । বিবাদিযাৎ ভয়ঃ । তত্র গচ্ছতং । অঙ্গল-

প্রকার এবং বিশেষ্যতে । পূর্ণরাসং পূর্ণয়া পুষ্টিদয়া নিয়ুতা জাতাবেক্যচনং নিয়ুজাত্যা অধ্বরং  
অম্বদীয়ং যজ্ঞং আযাথঃ আভিমুখোন প্রযাথঃ । কিঞ্চ হে বায়ো ! হং ইন্দ্রশচ যুবাং অধ্বরং  
অম্বদীয়ং যাগং যাথঃ আযাথঃ সঠৈবাগচ্ছতং তথামাভিরপি সঠৈব গচ্ছতমিত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥

অথ অন্তরী—

অত্রাহ তদ্বশে মধ্ব আহুতিং যমস্বখমুপতিষ্ঠন্ত

জায়নোম্মেতে সন্ত জায়বঃ ।

সাকং গাবঃ সুবতে পচ্যতে যবোনতে বায়

উপদস্তু ধেনবোঃ নাপদস্তু ধেনবঃ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অত্র । অহ । তৎ । বহেপে ইতি । মধ্বঃ । আহুতিম্ । যম্ । অস্বখম্ । উপতিষ্ঠন্ত ।

জায়বঃ । অম্মে ইতি । তে । সন্ত । জায়বঃ ।

সাকম্ । গাবঃ । সুবতে । পচ্যতে । যবঃ । ন । তে । বায়ো ইতি ।

উপ । দস্তু । ধেনবঃ । ন । অপ । দস্তু । ধেনবঃ ॥ ৮ ॥

তে ইন্দ্রবায়ু! অত্রাহ অন্নিম্বেব যজ্ঞে ॥ অহেতি বিনিগ্রহার্থীয়ঃ ॥ মধ্বা মধুরস্ত মধুরসদৃশস্ত  
বা তৎ তস্ত আহুতিং প্রদেয়দ্রব্যং বহেথে ধারয়তং । যং সোমং অস্বখং পর্বতাদিব্যাগ্নি-  
প্রদেশে স্থিতং জায়বো জেতারো যজমানাঃ উপতিষ্ঠন্তি উপত্যে তিষ্ঠন্তি ক্রয়ান্তর্থঃ ।  
কিঞ্চ অম্মে অম্মাকং লবন্ধিনো জায়বঃ জেতারঃ কৰ্ম্মনিৰ্ব্বাহিতারস্তে ঋত্বিজঃ সন্ত লম্বা  
ভবন্ত যজ্ঞং নিৰ্ব্বাহন্ত্যর্থঃ । যদ্বা তে প্রসিদ্ধাঃ প্রয়োগকুশলা জায়বঃ জেতার ঋত্বিজঃ  
অম্মে সন্ত নাগস্ত অত্র বহেথে ইত্যুক্তং । কোহত্র বিশেষ ইতি তত্রাহ । হে ইন্দ্রবায়ু  
অম্মিন্ যজ্ঞে গাবঃ ধেনবঃ সাকং সঠৈব সুবতে যুগ্মবৰ্ণমেব কীরমুংপাদয়ন্তি দোষ্ট্রো  
ভবন্তীত্যর্থঃ । যদ্বা গাবঃ সাকং সঠৈব সুবতে অপত্যমুংপাদয়ন্তি তদোহনার্থঃ ।  
আদাদিকঃ ঐবাস্তান্তমুদাতৈদিতি লসার্কধাতুকামুদাতভ্যে ধাতুধরঃ ॥ কিঞ্চ যবঃ জাতাবেক্য

ষচনম্ উপলক্ষণমেতৎ । যবাদিভিঃ পুরোডাশাদিকং পচ্যতে ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ হে বায়ো  
ইক্ষ চ ! যতো গাব এবং স্রবতে অত্যন্তে হৃদর্বা ধেনবঃ নোপদন্তস্তিনোপক্ষীণা ভবন্তি  
রোপাদিনা কৃশা ন ভবন্তি । ন কেবলমস্থপক্ষীণাঃ কিন্তু ধেনবঃ সূক্ষ্মং গ্রীণয়িত্বো গাবঃ  
নোপদন্তস্তি চোরাহ্যপহারৈরুপক্ষীণা নষ্টা ন ভবন্তি ॥ ( ১ম—১৩৫ম্—৮৭ ) ॥

অত্র নবগী—

ইমে যে তে স্রবায়ো বাহোজসোন্ত নদী তে

পতয়ন্ত্যক্ষণো মহি ব্রাদন্ত উক্ষণঃ ।

ধম্বক্ষিতে অনাশবো জীরাশ্চিদগিরৌকলঃ ।

সূর্য্যাস্তেব রশ্ময়ো দুঃনিয়ন্তবো হস্তয়ো দুঃনিয়ন্তবঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইমে । যে । তে । স্র । বায়ো ইতি । বাহুঃ ওজসঃ । অন্তঃ । নদী ইতি । তে ।

পতয়ন্তি । উক্ষণঃ । মহি । ব্রাদন্তঃ । উক্ষণঃ ।

ধম্বন্ । চিৎ । যে । অনাশবঃ । জীরাঃ । চিৎ । অগিরাহ ওকলঃ ।

সূর্য্যাস্তেইব । রশ্ময়ঃ । দুঃনিয়ন্তবঃ । হস্তয়োঃ । দুঃনিয়ন্তবঃ ॥ ৯ ॥

হে স্রবায়ো শোভনফলপ্রদবায়ুদেবতে ! তব স্রভূতা ইমে পুংসো দৃশ্যমানা যেষাং  
সন্তি তে নদী নন্দনে দ্রাবাপৃথিবী অন্তঃ তয়োরন্তরালে তৎ স্বাং পতয়ন্তি পাতয়ন্তি  
গময়ন্তি । যদা তে তব লবন্ধিনোহবাঃ পতয়ন্তি পতন্তি যজ্ঞদেশং গচ্ছন্তি ॥ পতগতো  
চোরাদিরদন্তঃ ॥ কীদৃশাং ? বাহোজসঃ বাহুবুপ্রকৃষ্টবলবন্তঃ উপলক্ষণমতং সর্কাদবলা  
ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ উক্ষণঃ সেক্তারঃ সুগান ইত্যর্থঃ । মহি মচৎ অতিপ্রভূতং ব্রাদন্তঃ  
বর্দ্ধমানাঃ তথা উক্ষণঃ উক্ষণঃ তৎসদৃশা ইত্যর্থঃ ॥ বাষপূর্কস্ত । নিগমে ইতি দীর্ঘাভাবঃ ॥  
কিঞ্চ ধম্বন্ চিৎ ধম্বনি উৎকনির্গমনাপাদানভূতে অন্তরিক্ষে অপি নিরালম্বে অনাশবঃ  
নাশরহিতাঃ অব্যাপ্তা বা অকালে বিলম্বনকূক্ষীণা ইত্যর্থঃ । অতএব জীরাশ্চিৎ । চিচ্ছবঃ  
পূজায়াং ॥ অত্যন্তং ক্ষিপ্ৰগত্যঃ যদা অনাশব ইত্যনেন লহ ॥ লম্বুচর্য্যশ্চিচ্ছবঃ ॥ আকাশমার্গে  
অক্ষীণাঃ শীঘ্রগত্যন্ত্যর্থঃ । কিঞ্চ অগিরৌকলঃ গিরা ওকঃ স্থানং যেষাং নাস্তি তে  
তাদৃশাঃ ভৎলনাদিনা স্থিতিমলভমানা ইত্যর্থঃ ॥ ছান্দলত্বতীয়ায়া অলুক্ ॥ তদেবম্পষ্টয়তি ।

ধবেদ—২য় অষ্টক—১৩৫-৩৬ম্—১৬

স্বর্ঘ্যস্ত ব্রহ্মায় ইব হুনিয়ন্তবঃ দুঃখেন নিয়ন্তব্যাঃ তে যথা কপেন দশদিশো ব্যাপ্নুবন্তি  
বহুবচ্ত ভবদেতে অণীত্যর্থঃ । পূর্বং গিরা অনিগ্রাহ্যবস্তুতং ইদানীং হন্তেন অপি  
অনিগ্রাহ্যবমাহ । হন্তয়োহু নিয়ন্তবঃ উভাত্যামপি হস্তাত্যাং দুঃখেন নিয়ন্তব্যাঃ দেববজ্রন-  
গমনায় শীঘ্রগামিন ইত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৩৫স্থ—২৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

## ষট্‌ত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

প্রসুজ্যোষ্ঠমিতি সপ্তমং তৃতীয়ং সূক্তং । অশিচ্চাত্ত্বাদিতি পরিভাষয়া পরুচ্ছপঞ্চবিঃ  
অত্যাষ্টিশ্চন্দঃ । উভীদেবানামিত্যাত্ম্য ত্রিষ্টুপ্ । অত্র ত্রিষ্টুবস্তপরিভাষণাক্রীয়তে । সর্বমাত্যষ্ট-  
মিতি বিশেষপরিভাষয়া বাধিতত্বাৎ মিত্রাবরুণৌ দেবতা অন্তয়ো স্তত্তন্মন্ত্রলিঙ্গোক্ত দেবতা ।  
তথা চাহুক্রান্তং—প্রসুসপ্তমৈত্রাবরুণং ত্বং ত্যে লিঙ্গোক্ত দেবতে অন্ত্যাত্রিষ্টুপ্ । তুল্যক  
প্রয়োগাদিদ্বাদিকে বে সূক্তে মৈত্রাবরুণদেবতাকে বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥ ( ১ম—১৩৬স্থ ) ॥

তত্র প্রথমা—

প্রসুজ্যোষ্ঠং নিচিরাভ্যং ব্রহ্মমো হব্যং মতিং ভরতা ।

মৃড়য়দভ্যং স্বাদিষ্ঠং মৃড়য়ন্ত্যাম্ ।

তা সম্রাজা যুতাসুতী যজ্ঞে যজ্ঞ উপস্তুতা ।

অথৈনোঃ কত্রং ন কুতশ্চনাধ্বষে দেবহং নূচিদাধ্বষে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। সু। জ্যোষ্ঠম্ । নিচিরাভ্যাম্ । ব্রহ্মং । নমঃ । হব্যম্ । মতিম্ । ভরত ।

মৃড়য়ৎহভ্যাম্ । স্বাদিষ্ঠম্ । মৃড়য়ৎহভ্যাম্ ।

তা। সম্রাজা । যুতাসুতী ইতি যুতংআসুতী । যজ্ঞেহযজ্ঞে । উপস্তুতা ।

অথ। এনোঃ । কত্রম্ । ন । কুতঃ । চন । আহ্বষে । দেবহম্ । সু । চিৎ । আহ্বষে ॥ ১ ॥

হে ঋত্বিজঃ ! মিত্রাবরুণাত্যাং জ্যোষ্ঠং প্রশস্তং ব্রহ্মং মহৎ অতিপ্রবুদ্ধং নমঃ নমস্কারো-  
পলক্ষিতং স্তোত্রং তদুপলক্ষিতং হবিল কণমস্নং বা প্রভরত সম্পাদয়ত ॥ নম ইত্যস্মিনাম । নমঃ

আধুরিতি তন্মামসু পাঠ্যং ॥ কিঞ্চ হব্যং হব্যং মতিং তৎপ্রদানবিষয়াং বুদ্ধিং ভরত ।  
 বহা মতিং পূজ্যং হব্যং হবির্ভরত । পূর্বত্র পুরোডাশাশ্রদনীয়মগ্নং ইদানীং তু সোমাজাদি-  
 রূপং নিপেয়ং হবিরिति বিবেকঃ । কীদৃশাভ্যাং তাভ্যাং ? নিচিরাভ্যাং নিতরাং চিরকালাত্যাং  
 নিত্যাত্যাবিত্যর্থঃ প্রবাহরূপেণেতি ভাবঃ । কিঞ্চ যুড়য়ন্ত্যাং স্তত্যা হবিঃস্বীকারেণ স্বয়ং  
 মুড়িয়া যজমানমপি সুখয়ন্ত্যাং । তথা স্বাদিষ্ঠং স্বাহুতরং যুড়য়ন্ত্যাং হবিঃ সুখয়ন্ত্যাং তক্ষয়ন্ত্যা-  
 মিত্যর্থঃ । কন্তয়ৌবিশেষ ইতি তত্রাহ । তা তৌ মিত্রাবরূপেণ সত্রাজ্ঞা সমাগ্ন্যরাজমানৌ ॥  
 রাজতেঃ কিপ্ । যোরাঞ্জি সমঃ কাবিতি সমোমকারস্ত মকারঃ ॥ যুতাসুতৌ যুতমাস্থয়তে আদী-  
 যতে যাভ্যাং তৌ তাদৃশৌ । বহা যুতমুদকং বৃষ্টিপক্ষণং প্রস্থয়তে সর্বত্রোমুজ্জায়তে যাভ্যাং তৌ  
 এতয়োরহরাত্রাভিমানি দেবদ্বাদহোরাত্রিয়ারা বহুত্বপাদকত্বাৎ অহোরাত্রে বৈ মিত্রাবরূপা-  
 বহোরাত্রাভ্যাং খলু বৈ পজ্জন্তো বর্ষতীতি ক্রতেঃ বৃষ্ট্যমুজ্জাপ্রদবৎ প্রসিদ্ধং । কিঞ্চ এতৌ যজ্ঞে  
 যজ্ঞে সর্বেষপি যজ্ঞেবু উপস্থতা সর্বেষাঃ দ্বিগুণিতঃ স্ত্রয়মানৌ ॥ গতিরনন্তর ইতি গতেঃ প্রকৃতি-  
 স্বরত্বং ॥ অথ অপিচ এনোঃ এনয়োঃ ॥ সংজ্ঞাপূর্বকস্ত বিধেয়নিত্যত্বাদোসি চেতি গুণাভাবেন  
 অতো গুণে ইতি পররূপত্বং ॥ ক্ষত্রেং বলং কুতশ্চন কস্মাদপি চ শত্রোঃ রাক্ষসাদেঃ সকাশাৎ  
 কস্মাদপুণ্যায়াদা নাধুষে আধষিতুং নামশক্যং ন ভবতি ॥ কৃত্যার্থে তবৈকেনिति কেন-  
 প্রত্যয়ঃ ॥ কিঞ্চ তয়োর্দেবত্বং নৃচিং দেবভাবোহপি নাধুষে আধর্ষণাযোগ্যঃ । যদ্বা  
 পূর্বমিবেদানীমপি নৃচিদিতি নিপাতঃ । পুরাণ নবযোরিতি যাক্ষেনোক্তত্বাৎ আধুষে নঃ  
 কেনাপ্যধর্ষণীয়ো ভবতি । এতয়োর্বলং নাধুষ্যং কিমুতদেবত্বমিতি ভাবঃ ॥ ১ ॥

### অথ দ্বিতীয়া—

অদর্শি গাতুকুরবে বরীয়সী পহ্না ষতস্ত সময়ংস্ত

রশ্মিভিচ্চক্ষুর্ভগস্ত রশ্মিভিঃ ।

ত্বাকং মিত্রস্ত সাদনমর্থ্যমুণো বরুণস্ত চ ।

অথা দধাতে বহুত্বক্খ্যং ১ বয় উপস্থত্যং বহুত্বয়ঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অদর্শি । গাতুঃ । উরবে । বরীয়সী । পহ্নাঃ । ষতস্ত । সম্ । অয়ংস্তঃ ॥

রশ্মিভিঃ । চক্ষুঃ । ভগস্ত । রশ্মিভিঃ ২ ।

দ্যাক্ষম্ । মিত্রস্ত । সদনম্ । অৰ্য্যমণঃ । বরুণস্ত । চ ।

অথ । দধাতে ইতি । বৃহৎ । উক্ণ্যম্ । বয়ঃ । উপহন্ত্যাম্ । বৃহৎ । বয়ঃ ॥ ২ ॥

পাতুর্গমনশীলা বরীয়শী উকৃতরা উবাঃ উরবে বিত্তীর্ণায় যাগায় গমনদিব্যাপারায় অদর্শি  
লর্কেদুঃপ্ৰভুৎ । তথা গতস্ত গমনশীলতাদিত্যস্ত পত্নাঃ মার্গঃ আকাশলক্ষণঃ রশ্মিভিঃ সময়ংস্ত  
প্রকাশৈঃ লজ্যতেহভুৎ । ভগন্ত লর্কের্ভজনীয়স্ত এতন্মায়কস্ত দেবস্ত রশ্মিভিঃ চক্ষুঃ লর্কপ্রাণিনাং  
লোচনং সময়ংস্ত লজ্যতমভুৎ । লর্কে স্বস্বদ্রব্যদর্শনার সময়্যা অভবন্নিত্যর্থঃ । তদেব স্পষ্টী-  
ক্রিয়তে । মিত্রস্ত প্রকাশকারিত্বাৎ লর্কজনমিত্রস্ত সদনং গৃহং অন্তরীক্ষং দ্যাক্ষং দীপ্তানাং  
নিবাসস্থানং অন্তরীক্ষং রশ্মিভিঃ সময়ংস্ত লজ্যতমভুৎ । তথার্যমণঃ এতন্মায়কস্ত দেবস্ত ॥ উদাস্ত-  
নিরুক্তিস্বরেন বিভক্তেরদাস্তম্ ॥ দ্যাক্ষং সদনং রশ্মিভিঃ সময়ংস্ত কিঞ্চ বরুণস্ত তমোনিবারকস্ত  
এতন্মায়কস্ত দেবস্ত সদনং তথাভুৎ । যত্রাপি স্বর্ঘ্যৈকভুৎ তথাপি উপাধিভেদেন ভেদাৎ  
পৃথক্ ভূতিঃ । তথা যত্রাপি ত্রিভিরপি প্রকাশমপ্যন্তরীক্ষমেকং তথাপি প্রকাশকানাং ভেদাৎ  
ত্রিধা ভূয়তে । উদয়ানন্তরং কক্ষ্মাকৃষ্ঠানায় প্রকাশোহভবদিত্যর্থঃ । অথ অতঃ কারণং  
উদিতত্বাদেব উক্ণ্যং স্তত্যং বৃহৎ প্রভুতং বয়ঃ হবিলক্ষণময়ং দধাতে ধারয়তঃ । কিঞ্চ  
উপহন্ত্য উপেত্য স্তোতব্যং এতি ॥ স্ত শাস্বিত্যাদিনা কাপ্ ॥ বৃহৎ স্তোমাদিনাঃ মহৎ-  
স্তোত্রং বয়ঃ হবিলক্ষণময়ং চ দধাতে ॥ ( ১ম—১৩৬ম—২ম ) ॥

অথ তৃতীয়া—

জ্যোতিস্ম তীমদিতিং ধারয়ৎক্ষিতিং স্ববতীমাসচেতে

দিবেদিবে জাগৃবাংসা দিবেদিবে ।

জ্যোতিস্মৎ ক্ষত্রমাশাতে আদিত্যা দানুনস্পতী ।

মিত্রস্তয়োর্বরুণো যাতযজ্ঞনোর্থমা যাতজ্ঞবনঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জ্যোতিস্মতীম্ । অদিতিম্ । ধারয়ৎক্ষিতিম্ । স্বঃবতীম্ । অ । লচেতে ইতি ।

দিবেহদিবে । জাগৃবাংসা । দিবেহদিবে ।

জ্যোতিষং। কত্রং। আশাতে ইতি। আদিত্য। দানুসঃ। পতী ইতি।

মিত্রঃ। তরোঃ। বরুণঃ। যাতয়ৎজ্ঞনঃ। অর্যমা। যাতয়ৎজ্ঞনঃ ॥ ৩ ॥

অয়ং যজমানঃ জ্যোতিষতীং আহবনীয়াগ্নেস্তেদ্রোযুক্তাং অদিতিং অদীনং সম্পূর্ণলক্ষণাং  
কৃতিং অয়েনিবাসযোগ্যং তুমিং উত্তরবেদিলক্ষণং ধারয়ৎ ধারয়ত্বয়ং কৃতবানিত্যর্থঃ।  
এতাবতী বৈ পৃথিবী যাবতী বেদিরিতি ক্রতে: ( তৈ. স. ২।৬।৪ )। তথা স্বর্ষতীং যজ্ঞনিষ্পত্তি-  
ধারাস্বর্গবতীং ঈদৃশীং তাং আসচেতে মিত্রাবরুণৌ লব্ধৌ ভবতঃ। ন কেবলমেতন্নিম্নেবাহনি  
কিন্তু দিবেদিবে লব্ধেষপ্যহস্যম্। কীদৃশৌ তৌ ? দিবে দিবে প্রতিদিনং আগ্নেবাংসা প্রোদোৎ  
কুর্বাণৌ যজ্ঞং গন্তুং অনলসাবিত্যর্থঃ। কিন্তু বেদিমাগত্য জ্যোতিষং আজ্যাদিধীকারেণান্তি-  
শয়েন তেজোযুক্তং কত্রং বলং আশাতে অম্ল বাতে প্রাপ্তু তঃ ॥ অম্লোত্তেজ্ঞান্দে লিটি অনিত্য-  
মাগমশালনমিতি বচনানুভাবঃ। লিটি বা ছান্দসঃ শপঃ স্নুঃ ॥ কীদৃশাবিতি তাবাহ।  
অদিত্যা অদিতে: পুত্রৌ দানুসম্পতী দানুস্ আজ্যাদিপ্রদানস্ত বামিনৌ অতিমতদানস্ত  
পালয়িতারৌ বা ॥ বষ্ঠ্যাঃ পতিপুত্রৈতি সংতিতয়াং সত্বং ॥ মিত্রশ্চ বরুণশ্চ তাবুভৌ দেবৌ  
অর্যমাশাস্ত্র দেবস্তরোঃ মিত্রাবরুণয়োঃ যাতয়জ্ঞনঃ তরোরৈব লব্ধক্কাৎ উত্তরোন্মধ্যে স্থিতঃ।  
যাতয়জ্ঞনঃ স্বস্বব্যাপারনিষোদ্ধিত লব্ধজ্ঞনঃ মিত্রাবরুণৌ অহোরাত্রদেবৌ অর্যমা তু তরোরৈব  
লামর্ধ্যাং লব্ধপ্রাণিনঃ প্রেরয়তীত্বার্থঃ। কিন্তু যাতয়জ্ঞনঃ যাতয়তি :লোকং যদীয়াজনাঃ  
প্রেষ্টাঃ স তাদৃশঃ। যদা যাত্যমানা নরকে নিপাত্যমানা জনাঃ প্রাণিনঃ অয়ষ্টারৌ যেন স  
তাদৃশঃ। কর্মসাক্ষিত্বাৎ স্বস্বকর্ম্মাশ্রয়োদেহেন প্রাণিনঃ সূকৃতে যাতয়তীত্বার্থঃ। তাদৃশঃ  
অর্যমা মিত্রাবরুণয়োঃদীনৌ বস্ত্ত ইতি শেষঃ ॥ ( ১ম—১৩৬স্থ—৩খ ) ॥

অথ চতুর্থী—

অয়ং মিত্রায় বরুণায় শংতমঃ সোমো ভূত্বপানেষাভগো

দেবো দেবেষাভগঃ।

তং দেবাসো জুষেরত বিধে অদ্র সজোষসঃ।

তথা রাজানা করথো যদীমহ ঋতাবানা যদীমহে ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠ: —

অয়ং। মিত্রায়। বরুণায়। শংতমঃ। সোমঃ। ভূত্ব। অয়ংপানেষু। আহভগঃ।

দেবঃ। দেবেষু। আহভগঃ।



তম্ । দেবাসঃ । জুযেরত । বিধে । অত্র । সহজোবসঃ ।

তথা । রাজান । করথঃ । যৎ । ঈমহে । ঋতহবান । যৎ । ঈমহে ॥ ৪ ॥

অয়মশ্বাভিহুঁয়মানঃ সোমঃ মিত্রায় বরুণায় চ শতমঃ পীয়মানঃ সন্ সুধতমৌ ভূতু ভবতু ॥ ছান্দসঃ শপোলুক্ । ভূম্বোত্তীতি গুণাভাবঃ ॥ অবপানেষু অবাত্মুখচমসপানেষু বিষয়েষু আ সর্ষভঃ ভগৌ ভজনীয় তাত্যাং । কিঞ্চ দেবঃ দীপ্যমানঃ দেবেষু মিত্রাবরুণামুচরৈ-  
বিতরদেবেষু তৈঃ আভগঃ আভজনীয়ঃ । যদ্বা দেবেষু স্তোতৃষু যজ্ঞমানেষু মধ্যে দেবঃ দীপ্যমানঃ  
তথা আভগঃ তৈরবাসর্ষভো ভজনীয়ঃ । কিঞ্চ তং সোমং বিধে সর্ষে দেবাসো দেবাসঃ  
অশ্বাশ্বিনহনি জুযেরত পেষন্তে ॥ ছান্দসো জস্তরশ্বাদেশাভাবঃ । বহলং ছন্দসীতি কুডাগমঃ ॥  
কৌদৃশাস্তে ? সজোবসঃ সমানগ্রীতিযুক্তাঃ । তথা হে রাজানা রাজমানামিজাবরুণৌ । যুবাং  
করথঃ কুরুতং সেবেথ ইত্যর্থঃ ॥ ব্যত্যয়েন শপ্ ॥ যদ্যস্মাৎ কারণাং যদীমহে যৎ  
প্রাপ্নুমস্তদেবান্ যাচামহে ॥ ইতু গতো । দৈবাদিকঃ ছান্দসো বিকরণস্ত লুক্ ॥ তস্মাজ্জুযেরত  
তথা ঋতাবান ঋতবন্তৌ সত্যবন্তৌ যজ্ঞবন্তৌ বা মিত্রাবরুণৌ ঈমহে অতিমতফলং তয়োঃ  
পানং বা যাচামহে ॥ ( ১ম—১৩৬সূ—৪থ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

যো মিত্রায় বরুণায় বিধজ্জনোনর্কবাণং তং পরিপাতো

অংহণো দাপ্রাসং মর্তমংহসঃ ।

তমর্গ্যমাভিরক্ষত্যজ্ যন্তমনু ব্রতম্ ।

উক্খৈর্য এনোঃ পরিভূষতি ব্রতং স্তোমৈরাভূষতি ব্রতম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যঃ । মিত্রায় । বরুণায় । অবিধং । জনঃ । অনর্কবাণম্ । তম্ । পরি । পাতঃ ।

অংহসঃ । দাপ্রাসম্ । মর্তম্ । অংহসঃ ।

তম্ । অর্গ্যমা । অভি । রক্ষতি । ঋজুহয়ন্তম্ । অহ । ব্রতম্ ।

উক্খৈঃ । যঃ । এনোঃ । পরিভূষতি । ব্রতম্ । স্তোমৈঃ । আভূষতি । ব্রতম্ ॥ ৫ ॥

যো জনঃ যজমানো মিত্রায় বরুণায় চ ॥ কর্মণঃ সম্প্রদানদ্বাক্তুর্হী ॥ মিত্রং বরুণং চ অবিধং  
পরিচরতি । তং জনং যুগ্মং পরিচারকং অনক্ষাণং অধেষিণং ভ্রাতৃব্যো বা অর্কেতি  
ক্ৰতেঃ ( তৈঃ সং ৩৩৮ ) । অনক্ষং বা অনক্ষসেবিতং পরিপাথঃ পরিতো রক্ষতং ।  
কন্মাদিত্তি তদুচ্যতে । অংহসঃ নুনাতিরেকজনিতাং পাপাং । ন কেবলং লামাক্তং জনং অপিতু  
সাংসং হবিদন্তবন্তং মর্তং মরণধর্ম্যং অংহসঃ সর্কস্মাদপি পাপাং । ন কেবলং ভবস্তাবেব  
অপিতু অর্থমা সর্কেষাং নিয়ন্তা দেবশ্রুয়ন্তং দেবেষ্বার্কবমাচরন্তং যজমানং ব্রতমকু তদীয়ং  
ধর্ম্মাশ্রলক্ষ্য অভিরক্ষতি অভিতো রক্ষতি । কোহন্ত জনস্ত বিশেষ ইতি তত্রাহ । যো  
যজমানঃ উক্ঠৈঃ শস্ত্রৈঃ এনো এনয়োর্মিত্রাবরুণয়োত্র তং কর্ম্ম পরিভূষতি পরিগৃহ্ণতি তথা  
যজমানঃ যুগ্মদীয়ং ব্রতং কর্ম্ম স্তোমৈঃ স্তোত্রৈর্গানযুক্তমঙ্গস্যৈঃ আভূষতি সর্বতঃ অলকরোতি ॥  
ভূব অলঙ্কারে । ভৌবাদিকঃ ॥ তমন্তিরক্ষন্তীত্যয়ঃ ॥ ( ১ম—১৩৬স্ব—৫ম ) ॥

অথ মণী—

নমো দিবে রহতে রোদসীভ্যাং মিত্রায় বোচং বরুণায়

মীহ্লুষে স্তুম্লীকায় মীহ্লুষে ।

ইন্দ্রগ্নিমুপস্থহি দ্ব্যক্ষমর্ধ্যমণং ভগম্ ।

জ্যোগ্জীবন্তঃ প্রজয়া সচেমহি সোমস্তোতী সচেমহি ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

নমো দিবে রহতে রোদসীভ্যাম্ মিত্রায় বোচম্ বরুণায় ।

মীহ্লুষে স্তুম্লীকায় মীহ্লুষে ।

ইন্দ্রম্ অগ্নিম্ উপস্থহি দ্ব্যক্ষম্ অর্ধ্যমণম্ ভগম্ ।

জ্যোক্ জীবন্তঃ প্রজয়া সচেমহি সোমস্ত উতী সচেমহি ॥ ৬ ॥

দিবে ভোতমানীয় স্বর্ধ্যায় নমো বোচং নমস্কারোপলিঙ্কতং স্তোত্রং বোচং ব্রবীমি  
ভৌমীভ্যঃ । কীদৃশায় তমৈ ? রহতে মহতে ॥ বৃহস্পত্যেভ্যোপলিঙ্কতং স্তোত্রং  
দাতা ॥ ভত্যায় তথা রোদসীভ্যাং দ্বাবাশুধিবীভ্যাং তদভিমানিদেবাভ্যাং নমো বোচং ।

তথা মিত্রাঃ সৰ্ব্বজনহিতায় অহরতিমানিদেবায় নমো বোচং । তব্বরুণায় আবরকার রাজ্যান্তি-  
মানিদেবায় তথামীহ্লুবে অভিমতকলত্র সেক্ত্রে কুদ্রায় কীদৃশায় উমৈ স্মৃলীকায় শোভন-  
সুখয়িত্রে । পুনঃ স এব বিশেষ্যতে মীহ্লুবে স্মৃলীকায়ৈতি বে প্রত্যেকবিশেষণভূতে ইদানীং  
বজ্রমানঃ ঋত্বিজং স্বাস্থানং বা প্রতি ব্রণীতি । হে হোতঃ ! হে আজুন বা ইন্দ্রময়িং দ্যাকং  
দীপ্তিমন্তমৰ্য্যামণং তগধ উপ উপেত্য বুদ্ধ্যা প্রাপ্য স্বস্থি স্কৃতিং কুরু । অমদন্তুগ্রহাং জ্যোক্ত  
চিরকালং জীবন্তো জীবনোপেতা বয়ং প্রজয়া পুত্রভৃত্যাদিনা সচেমহি সঙ্গতা ভূয়াম ।  
কিঞ্চ সোমস্ত ইন্দোরূপী উত্যা সচেমহি । তমপি স্তহা তংকারিতেন রক্ষণেন  
সহিতা ভূয়াম্বেত্যর্থঃ ॥ ( ১ম-১৩৬স্থ-৬ষ্ঠ ) ॥

অথ সপ্তমী—

উতী দেবানাং নয়মিন্দ্রবস্তো মংসীমহি স্বযশসো মরুভিঃ ।

অগ্নিশ্রিতো বরুণঃ শর্ম্ময়ং সন্তদশ্রাম মঘবানো বয়ং চ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

উতী । দেবানাম্ । বয়ম্ । ইন্দ্রবস্তঃ । মংসীমহি । স্বযশসঃ । মরুভিঃ ।

অগ্নিঃ । মিত্রঃ । বরুণঃ । শর্ম্ম । যংলন্ । তৎ । অশ্রাম । মঘবানঃ । বয়ম্ । চ ॥ ৭ ॥

ইন্দ্রবস্তঃ প্রীতেনেন্দ্রেণ তদ্বস্তো বয়ং দেবানাং দেবান্ ॥ কর্ম্মণি যজী ॥ উতী উত্যা তর্পণেন  
হবিরাদিনা মংসীমহি মন্তেমহি । কীদৃশা বয়ং ? স্বযশসঃ স্বায়ত্ত কীৰ্ত্তয়ঃ মরুভিঃ স্তত্য্য হুটৈ-  
র্ষকৃদেবৈঃ অহুগৃহীতাঃ । যদ্বা দেবানামৃত্যা রক্ষণেন রক্ষিতা মংসীমহি মন্তারো ভবেম ।  
সামৰ্য্যাৎ তেবামেব মহত্ত্বস্ত কিঞ্চায়িমিত্রবরুণদেবাঃ শর্ম্ময়ংলন্ অম্মাকং সুখং প্রাপ্যন্ ।  
তৎ তৎ বয়ং মঘবানো বয়ং চ তৈর্দন্তান্নবস্তঃ সন্তস্তৎসুখং অশ্রাম ব্যাপ্নুয়াম ॥ অম্মোভে  
রাশিবিধিভি ছন্দন্যভয়থেনি সার্ব্বথাভূক্ৰহাৎ সলোপঃ ॥ ( ১ম-১৩৬স্থ-৭ষ্ঠ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত্র প্রথমে ষড়বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহর্দ্রং নিবারয়ন্ ।

পুর্মর্বাংস্তুরো দেয়াস্তিত্যতীর্থমহেখরঃ ॥ ১ ॥

ইতি ঐমজ্জারাজাধিরাজপরমেশ্বর বৈদিকমার্গপ্রবর্তক ঐবীরবুদ্ধপালশাস্ত্রাধ্যাপকরূপে

সামগ্ৰামাত্যেন বিরচিত্তে মাধবীয়ে বেদার্থপ্রকাশে ঋকসংহিতাভাষ্যে

দ্বিতীয়াটকে প্রথমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১ ॥ ওঁতৎসদিত্তি ব্রহ্মঃ ।

ॐ

# ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

—•••—

দ্বিতীয়োষ্টকঃ । দ্বিতীয়োধ্যায়ঃ ।

—••—

শ্রীগণেশায় নমঃ ।

যন্ত নিঃশ্রুতিং বেদা যো বেদেভ্যোহখিলং জগৎ ॥  
নিঃশ্রুমে তসহং বন্দে বিজ্ঞাতীৰ্বমাহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

## সপ্তত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—১০১—

অথ দ্বিতীয়াধ্যায় আরম্ভতে । অযুয়াতমিতি তৃচাত্ত্বকং চতুর্থং হুক্তম্ । পাক্ষেপ-  
মতিশাকরং বষ্টাকরোপেতত্বাৎ পূৰ্ব্বত্র তু শব্দপ্রয়োগান্মৈত্রাবরুণং অত্রাত্যষ্টিপরিত্যাবা না-  
শ্রীয়তে । অতিশাকমিতি বিশেষিতত্বাৎ অত্রানুক্রমণিকা—অযুয তৃচমতিশাকরমিতি' ।  
দশরাত্রস্ত বর্ষেহনি প্রাতঃসবনে প্রউগশস্মে ইদং হুক্তং মিত্রাবরুণদেবত্যাং তৃতীয়ং তৃচম্ ।  
হুক্তিতং চ—তৃতীয়ং বহিরিতি তৃচৌ অযুয়াতমমজ্জিভিরিতি । তথান্মিলেব মৈত্রাবরুণস্ত  
প্রস্থিতযাজ্ঞায়াঃ পুরস্তাবাজ্ঞা প্রক্ষেপণীয়' । বর্ষত্র প্রাতঃসবন ইতি খণ্ডে হুক্তিতম্—  
অযুয়াত মজ্জিভিরিতি । ( ১ম—১০৭ম ) ॥

সৈবা সূক্তে প্রথমা—

ঐ অযুয়াতমজ্জিভির্গোশ্রীত। মৎসরা ইমে

সোমাসো মৎসরা ইমে ।

সোমো রাজানো দিবিস্পৃশাস্মাত্রা গন্তুম্ নঃ ।

ইমে বাৎ মিত্রাবরুণা গবাশিরঃ সোমাসো গুক্রা গবাশিরঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অম্মম্ । আ । যাতম্ । অদ্রিহতিঃ । গোহীশ্রীতাঃ । মৎসরাঃ । ইমে ।

সোমাসঃ । মৎসরাঃ । ইমে ।

আ । রাজান । দিবিস্পৃশা । অম্মত্রা । গন্তম্ । উপ । নঃ ।

ইমে । বাম্ । মিত্রাবরুণা । গোহীশ্রীতাঃ । সোমাসঃ । শুক্রাঃ । গোহীশ্রীতাঃ ॥ ১ ॥

হে মিত্রাবরুণে ! আয়াতং অম্মদ্বয়ং প্রত্যগচ্ছতং । আগমনায় কিমন্তীতি চেত্তত্রাহ । অদ্রিহতিঃ অতিষবলাধনৈগ্রাবতিঃ অম্মম্ সোমং সূতবন্তো বয়ং ॥ সুনোতেলিটিকরণং । অতো গোহীতাঃ ॥ বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ ॥ পয়োতিশ্রীতাঃ তস্মৈমিত্রাবরুণং পয়শাশ্রীণাতীতি হি ব্রাহ্মণং । মৎসরাঃ তৃপ্তিহেতবঃ সোমাসঃ মৎসরাঃ সোমো মন্দতেত্বপ্তিকর্ষণ ইতি বাক্যঃ ( নিঃ ২৫ ) । ইমে পুরতো গৃহীতা বর্তন্তে । অত আয়াতং । পুনন্ত এব বিশেষ্যন্তে । ইমে সোমাসো মৎসরাঃ মদহেতবঃ মাদনে বাৎসর্যবন্তো বা ইতরযজ্ঞগতসোমেভ্যঃ সোমাসাঃ । কীদৃশো যুবাং ? রাজান রাজনগীলো দিবিস্পৃশাহ্যালোকবাসিনো ॥ হৃদ্যভ্যাং ডেরুপসংখ্যানমিত্যমুক্ । কীদৃশো যুবাং অম্মত্রা অম্মম্ম মধ্যে অম্মং পালকো বা যুবাং নোহম্মৎসবন্ধিনং যজ্ঞং উপাগতং সমীপে আগচ্ছতং । কিঞ্চ হে মিত্রাবরুণা এতন্মামানো দেবো ! বাং যুবয়োৱর্থায় ইমে সোমাসাঃ গবান্ধিঃ ॥ পূর্ববৎ বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ ॥ গোভিঃ কীটৈঃ আশিরো মিশ্রিতাঃ লজ্জাতাঃ । কিঞ্চ গবান্ধিঃ গোভিঃ উদৈকশ্রীতাঃ লজ্জাতাঃ । যদা গোভিঃ স্ততিলকটৈর্গন্ধৈর্শ্রীতাঃ । অতএব শুক্রা দীপ্তাঃ লজ্জাতাঃ । আশিরমবনয়তি শুক্রদ্বায়েতি শ্রুতং ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ইম আয়াতমিন্দবঃ সোমাসো দধ্যাশিরঃ

সুতাসো দধ্যাশিরঃ ।

উত বামুশনো বৃধিসাকং সূর্য্যস্ত রশ্মিভিঃ ।

সুতো মিত্রায় বরুণায় পীতয়ে চারুণ্যতায় পীতয়ে ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইমে । অ। যাতম্ । ইন্দবঃ । সোমালঃ । দধিঃ আশিরঃ ।

সুতালঃ । দধিঃ আশিরঃ ।

উত । বাম্ । উষসঃ । বুধি । লাকম্ । সূর্য্যাক্ত । রশ্মিভিঃ ।

সুতঃ । মিত্রায় । বরুণায় । পীতয়ে । চারুঃ । ঋতায় । পীতয়ে ॥ ২ ॥

হে মিত্রাবরুণে ! আয়াতং আগচ্ছতং । যতো যুগ্মদর্শং ইন্দবঃ ক্রেননসমর্ষাঃ সোমালঃ  
সোমাঃ দধ্যাশিরঃ দধ্যাশ্রয়বন্তঃ সন্তঃ ইমে পুরতো গ্রহেণ গৃহীতা বর্তন্তে । অত আয়াতং ।  
কিঞ্চ দধ্যাশিরঃ ধীয়মানাশিরঃ সোমাঃ সুতালঃ মদ্বৈণ গ্রাবন্তিরভিযুতাঃ সম্প্রাঃ অত আয়াত-  
মিতি শেষঃ । আদিত্যগ্রহে দধ্যাবনয়সম্ভাবাৎ । তদপেক্ষয়া দধ্যাশির ইত্যুক্তং । উত অপিতঃ  
বাং যুবয়োঃ প্রীতয়ে পালনায় উষসৌবুধি উষসঃ সযাক্শিনি বোধে সতি ॥ সম্পদানিসন্ধণে  
ভাবে ক্লিপ্ । সাবেকাচ ইতি বিভক্তেরূদান্তদ্বং ॥ প্রকাশো সজ্ঞাতে লজ্জি ন কেবলমুৎস-  
এব বোধঃ অপিতু সূর্য্যাক্ত রশ্মিভিঃ লাকং সূর্য্যাকিবনৈঃ সহ প্রকাশে হবিঃপ্রদানায় সজ্ঞান্তে  
সতি সুতঃ সোমো অভিযুতঃ ইদানীং বিষৃজ্যোচ্যতে । মিত্রায় সর্ব্বহিতায় এতন্মামকায়  
অহরভিমিনি দেবায় তথা বরুণায় আবরকায় সাত্ব্যভিমানিদেবায় চ তদর্শং সোমঃ সুত ইতি  
শেষঃ । কিঞ্চ ঋতায় যজ্ঞায় তন্নিস্বাহকায় তদর্শং পীতয়ে পানায় যজ্ঞলিঙ্গার্থং হি দেবানাং  
সোমপানং ॥ যদা কর্ত্তরি ক্ৰিচ্চ ॥ পীতয়ে পাত্রে ঋত্বিগাদয়ে ঋতায় যজ্ঞায় তন্নিস্বাহকায় বা  
চারুঃ চরণীয়ঃ তক্ষণীয়ঃ সোমঃ সুতঃ অভিযুতঃ ॥ ( ১ম—১৩৭ম—২৭ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

তাং বাং ধেনুং নবাসরীমন্তং দুহন্ত্যদ্রিভিঃ

সোমং দুহন্ত্যদ্রিভিঃ ।

অশ্বত্রো গন্তমুপা নোবধীকা সোমপীতয়ে ।

অয়ং বাং মিত্রাবরুণা নৃভিঃ সুতঃ সোম আপীতয়ে হতঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভাম্ । বাম্ । ধেম্ । ন । বাসরীম্ । অংগুম্ । হুহন্তি । অত্রিহন্তিঃ ।

সোমম্ । হুহন্তি । অত্রিহন্তিঃ ।

অমহত্ৰা । গন্তুম্ । উপ । নঃ । অবাক্ষা । সোমহপীতয়ে ।

অয়ম্ । বাম্ । মিত্রাবরুণা । নৃহন্তিঃ । স্রুতঃ । সোমঃ । আ । পীতয়ে । স্রুতঃ ॥ ৩ ॥

মিত্রাবরুণা হে মিত্রাবরুণৌ ! বাং যুবয়োঃ লক্ষ্যকিনমংস্তং বরীকরণং সোমং হুহন্তি সম্পাদয়ন্তি অধ্বর্গ্যবঃ । কিমিবাং তাং প্রসিদ্ধাং অগ্নিহোত্রোত্তরাং বাসরীং লক্ষ্যাদ্ভ্যাদিতপয়ন্ত্যং বহুকীরামিতার্থঃ । যথা পয় আদিনা আচ্ছাদয়িত্রীং ॥ বসু আচ্ছাদনে । ঔগাদিক অরিত্র্যয়ঃ । কৃদিকারাদ্ ভিন্ ইতি ভীষ । যথা কেবল ঔগাদিকঃ অরিত্র্যয়ঃ । স্বাধিকোহণ ॥ ধেম্ ন গ্রীণয়িত্রীং গামিব । কেন সাধনেনেতি তদাহ । অত্রিহন্তিঃ অভিষবসাধনৈর্গাবন্তিঃ কিঞ্চ অত্রিহন্তিঃ ঐতরেবসাধনৈঃ সোমং যুয়দর্ধমেব হুহন্তি । বরীকরণং সোমং যুয়দর্ধমেবাদেকেনাপ্লাব্য রসং হুহন্তি । কিঞ্চ অবাক্ষা অমহত্ৰিমুখৌ নজৌ সোমপীতয়ে সোমপানায় অমহত্ৰা অমহত্ৰাতারৌ যুবাং নোহমদীয়ং যজ্ঞং উপগন্তং উপাগচ্ছতং । কিঞ্চ বাং যুয়দর্ধং অয়ং সোমঃ নৃভির্নেতৃত্বির্যজ্ঞনির্কাহকৈঃ ঋষিগৃভিঃ স্রুতঃ অভিষুতঃ । কিঞ্চ আপীতয়ে সম্পূর্ণপানায় স্রুতঃ অন্ত আগচ্ছতামিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৩৭ন্থ—৩৮ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

## অষ্টত্রিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—• § • § •—

এ প্রপুঞ্চ ইতি চতুর্থাৎ পঞ্চমং সূক্তং । পারুচ্ছেপমাত্যষ্টং । পূর্বদেবতাকং ১  
এ প্রচতুর্ডং পৌঞ্চানিত্যনুক্রান্তং । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । ( ১ম—১৩৮ন্থ ) ॥

অথ প্রথমা—

এ প্র পুঞ্চস্তবিজ্ঞাতস্ত শত্রে মহিষমস্ত

তবশো ন তন্দ্রে স্তোত্রমস্ত ন তন্দ্রে ।

অর্চামি স্নয়য়মহমন্ত্যুতিং ময়োভুবম্।

বিশ্বস্ত যো মন আয়ুযুবে মথো দেব আয়ুযুবে মথঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্রহপ্র। পুষ্কঃ। তুবিজাতস্ত।। শস্ততে। মহিহম্। অস্ত।

তবসঃ। ন। তন্দতে। স্তোত্রম্। অস্ত। ন। তন্দতে।

অর্চামি। স্নয়য়ন। অহম্। অস্তিহউতিম্। ময়ঃভুবম্।

বিশ্বস্ত। যঃ। মনঃ। আহুযুবে। মথঃ। দেবঃ। আহুযুবে। মথঃ ॥ ১ ॥

তুবিজাতস্ত বহুগজমানার্থমুৎপন্নস্ত পুষ্কঃ পোষকস্তৈতন্মাকস্ত দেবস্ত তবসো মহিহম্  
 ॥ মহত্বং প্রশস্ততে প্রভুয়তে সর্কৈঃ ॥ বীপা পাদপূরণে ॥ ন তন্দতে ন হিনন্তি  
 ১৭ তদপি। কিঞ্চান্ত পুষ্কঃ স্তোত্রং ন তন্দতে ন হিনন্তি ন বিরমন্তি। লক্কোহপি জমঃ  
 স্তোতীত্যর্থঃ জগৎপোষকত্বাদিত্যি ভাবঃ। অতঃ কারণং অহং অহমপি যজমানঃ  
 ৭ সুখমিচ্ছন অর্চামি স্তোমি। কীদৃশং তং? অস্ত্যুতিং আসন্নরক্ষণং ॥ কাদিলোপো  
 মিত্যি কলোপঃ ॥ স্বত্যানস্তরমেব বরপ্রদমিত্যর্থঃ। ময়োভুবং সুখস্তোত্রপাদকং  
 যতারণ বা য পূষা মথঃ যজ্ঞবান ॥ মথর্বো লুপ্যতে ॥ বিশ্বস্ত সর্কন্ত স্তোভুঃ ঋদ্ধিভো  
 আয়ুযুবে সমস্তাৎ মিশ্রয়তি শীঘ্রবরপ্রদানাদিত্যি ভাবঃ। কিঞ্চ দেবো দীপ্যমানঃ পূষা  
 শেবঃ। মথঃ মপং যজ্ঞং আয়ুযুবে লম্পুর্তিপর্য্যন্তং মিশ্রয়তি। যদ্বা বিশ্বস্ত  
 মিশ্রয়ণে যজ্ঞমানে কিমায়ান্তমিত্যি চৈৎ উচ্যতে। মথঃ বজ্রনির্বাহকোহয়ং পূষাদেবঃ  
 নস্ত মনঃ আয়ুযুবে সমস্তাৎ মিশ্রয়তি সামর্থ্যাদ্ যজ্ঞমানস্ত মন ইতি লভ্যতে  
 তেঃ ॥ ছান্দসঃ লিট্ ॥ (১ম—১০৮ম্—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

প্র হি স্বা পুষগজিরং ন যামনি স্তোমেমক্তিঃ কুধগণবো

যথা যুধ উষ্ট্রো ন পীপরো যুধঃ।



হবে যদ্বা ময়োভূবং দেবং সখ্যায় মর্ত্যঃ ।

অস্মাকমাংগুমান্দ্যুয়িনকুধি বাজেষু হ্যুয়িনকুধি ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

প্র। হি। স্বা। পূবন। অজিরম্। ন। যামনি। স্তোমেতিঃ। কুথে। ঋণবঃ।

যথা। মুধঃ। উষ্ট্রঃ। ন। পীপরঃ। যুধঃ।

হবে। যৎ। স্বা। ময়ঃভূবম্। দেবম্। সখ্যায়। মর্ত্যঃ।

অস্মাকম্। আংগুমান্। হ্যুয়িনঃ। কুধি। বাজেষু। হ্যুয়িনঃ। কুধিঃ ॥ ২ ॥

হে পূবন! অজিরং যজ্ঞদেশং প্রতি গমনবস্তং স্বা স্বা যামনি গমনে নিমিত্তভূতে সতি স্তোমেতিঃ স্তোত্রৈঃ প্রকৃথে প্রকৃষ্টং করোমি। তত্র দৃষ্টান্তঃ। যামনি শীঘ্রগমনে অজিরং ন শীঘ্রগামিনমখমিব ন যথা প্রভূততে তদ্বৎ। কিঞ্চ যথা মুধঃ সংগ্রামান্ উদ্ভিশ্চ ঋণবঃ গচ্ছঃ তথা প্রকৃথে। যদ্বা যথা ঋণবঃ অসদ্যজ্ঞং প্রতি গচ্ছঃ ॥ ঋণু গতো। তানাদিবঃ দেট্যাভাগমঃ ॥ তথা স্বা কুথে। কিঞ্চ মুধো হিংসকান্ যোদ্ধূন সংগ্রামে পীপরঃ পারং নয়সি ॥ পারয়তেলুঁচিচিভিরপং ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ। উষ্ট্রো ন। উষ্ট্রো যথা তারং বোড়া পারয়তি তদ্বৎ। যুধঃ সংগ্রামাৎ পীপরঃ পারং নয়সি যৎ যতঃ অতঃ কারণাৎ স্বা স্বা ময়োভূবং স্বথস্ত্ তাবয়িতারং দেবং দেবনশীলং পূবণং মর্ত্যো মরণধর্ম্মা মনুষ্যোহহং হবে অচ্ছয়ামি। কিমর্থং? সখ্যায় লমানাখ্যানায় প্রিয়করণায় এবমাহুতঃ লস্মাকং আংগুমান্ আবোবান্ স্তোমান্। অস্মুয স্তোম আবোব ইতি যাস্তঃ (নিং ৫।১১)। হ্যুয়িনকুধি দ্রোতনবতঃ কুরু। যদ্বা স্তোমান্ যশোবতঃ অন্নবতো বা কুধি অন্নং ত্বত্যা প্রীতঃ ভবেবং কুর্কিত্যর্থঃ। কিঞ্চ বাজেষু সংগ্রামেষু হ্যুয়িনঃ অন্নবতঃ কুধি অন্নবৈরিণো জিহ্বা তেবামন্নং কুধি কুর্কিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৮—২৫) ॥

অথ তৃতীয়া—

বস্ত তে পুশনংসখো বিপত্তবঃ ক্রধা চিং সস্তোবদঃ

বুভুজির ইতি ক্রধা বুভুজিরে।

তামনু স্বা নবীয়সীং নিযুতং রায় ঈমহে ।

অহেলমান উরুশংস সরীভব বাজেবাজে সরীভব ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যন্ত তে পূবন্। সখ্যে বিপত্তবঃ। ক্রহা চিং। সন্তঃ অবলা।

বভূজিরে। ইতি। ক্রহা। বভূজিরে।

তাম্। অহু। স্বা। নবীয়সীম্। নিযুতম্। রায়ঃ। ঈমহে।

অহেলমানঃ। উরুশংস। সরী। ভব। বাজেবাজে। সরী। ভব ॥ ৩ ॥

হে পুৰন্দেব! যন্ত তে রক্ষকত্বেন প্রসিদ্ধস্ত তব সখ্যে সখিভে হিতকরণে সতি ক্রহাচিং  
ক্রতুনা প্রকৃতেন কর্মণৈব ॥ অলাদিষু ছন্দসি বা বচনমিতি নাভাবাভাবঃ ॥ সন্তঃ তবস্তং  
প্ৰীগয়িতারঃ সন্তঃ বিপত্তবঃ বিশেষেণ স্তোত্রশীলাঃ যদ্বা মেধাবিনামৈতং মেধাবিনো যজমানাঃ  
অবলা তৎকৃতেন রক্ষণেন রক্ষিতাঃ সন্তঃ বভূজিরে ভূজতে ভোগান্ ইতি। এবমেব লক্ষণা  
ক্রহা কর্মণা বভূজিরে ভূজতে সর্বৈ পাল্যন্ত ইতি বা ॥ ভূজেছন্দসি গিটি বহুলং ছন্দসীতি  
কুট্ ॥ তাং তাদৃশীং নবীয়সীং নবতরাং স্তত্যাং বা রক্ষাং অহু অহুস্বত্যা রক্ষায়া অনন্তরং  
স্বাং নিযুতং রায়ঃ এতৎসংখ্যাকান্ ধনানি ঈমহে যাচামহে। কিঞ্চ হে উরুশংস! বহুধা-  
ত্যা স্বং অহেলমানঃ অক্রুণ্যন্ অস্মাশু স্মনঃ সন্ সরীভব অস্মাভিগন্তব্যো ভব ॥ লর্কে-  
রৌগাদিক ইনি প্রত্যয়ঃ। আদ্যাদান্তদ্বং ॥ কিঞ্চ স্বং বাজেবাজে লর্কেষপি সংগ্রামেষু  
সরীভব গমনশীলো ভব। পুরতো গন্তা ভবেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৮ম্—৩৫) ॥

অথ চতুর্থী—

অস্তা উবুণ উপ সাতয়ে ভুবোহেলমানো

ররিবাঁ অজাখ প্রবস্তামজাখ।

ওষুদ্বা বরভীমহি স্তোমৈতিদস্য সাধুভিঃ ।

নহি স্বা পুষ্পতিমন্ত্ৰ আঘুণে ন তে সখ্যমপহুবে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্তাঃ । উম্ ইতি । সু । নঃ । উপ । লাতয়ে । ভুবঃ । অহেলমানঃ ।

ররিহবান্ । অজহঅশ্ব । শ্রবস্ততাম্ । অজহঅশ্ব ।

ও ইতি । সু । স্বা । বরতীমহি । স্তোমেভিঃ । দম্য । সাধুভিঃ ।

নহি স্বা পুষন্ । অতিহমন্তে । আঘুণে । ন । তে । সখ্যম্ । অপহুবে ॥ ৪ ॥

হে অজাশ্ব পুষন্ ! অজাশ্বোতি পুষ্পমাহেতি যাস্কঃ ( নি০ ৪২৫ ) । নোহস্মাকং অস্তাঃ ।  
অষ্টৈ চতুৰ্য্যর্থে বস্তী ॥ লাতয়ে লাভায় অহেলমানঃ অক্রুধ্যন্ অনাদরমকুর্স্বন্ ররিবান্ দাতা  
চ লন্ সু সৃষ্ট উপভুবঃ লমৌপহো ভব ॥ রাতেশ্ছান্দসস্ত লটঃ কন্তুঃ ! পদসংজ্ঞায় অতাবেহপি  
পাপিবাংসং ভহিবাংসমিত্যাদৌ ছান্দসোহবগ্রহো দৃশ্যতে । উ ইতি পাদপূরণঃ ॥ কিঞ্চ  
শ্রবস্ততাং অগ্নিমচ্ছতামস্মাকং হে অজাশ্ব অজা এবাশ্বস্থানীয়া যন্ত তাদৃশ স্বং পূবনামেহ  
ররিবাংস চ লন্ উপভুবঃ ॥ ও ইতি নিপাতদ্বয়সমুদায়ান্তক একো নিপাতঃ ।  
হে দম্য ! শজ্ঞাং উপক্ৰপয়িতঃ পুষন্ । স্বা স্বাং ওমু বরতীমহি সর্কত এব স্মৃতয়া  
বর্তয়েমহি ॥ বৃত্তেরস্তর্ভাবিত্তর্ভালিঙি রহলং ছন্দসীতি শপঃ শ্লুঃ ॥ যজ্ঞান্তর গমনান্নি-  
বর্তয়ামঃ ইত্যর্থঃ । কেনসাধনেনেতি ভ্রূচ্যতে । সাধুভিঃ স্তোমেভিঃ স্বাং প্রীগয়িতুং  
লমর্থেঃ স্তোত্রৈঃ । কিঞ্চ হে পুষন্ ! আঘুণে সর্কতো বৃষ্টেঃ ক্ষারয়িতঃ । যদ্বা আঘুণে  
হবিষামাহর্ন্তঃ স্বীকর্তঃ ! স্বাং নহতিমন্ত্রে অবমতিং নৈব করোমি । ন কেবলন্  
অনতিক্রমমাত্রং কিন্তু তে সখ্যং তব লবিষং হিতকর্তৃহং নহণহুবে নৈবাপনয়ামি  
ন ত্যজামি সর্কতঃ প্রথ্যাপয়ামীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৩৮সূ—৪৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

• • •

একোনচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—: : :—

অথ শ্রৌবড়িত্যোক্তাদশর্কং বর্তং সূক্তম্ । অত্রাসুক্রমণিকা । অথ শ্রৌবড়েকাণ  
বৈশ্বদেবীমৈত্র্যাবক্ৰণ্যখিত্তিশ্রঐত্র্যায়েয়ীমারুতৈত্র্যায়ীবার্হস্পত্যাবৈশ্বদেব্যংত্যাঋত্বিপ্ পক্ব  
ব্রহতী । বৈশ্বদেবমেতদেবমন্ত্রাণামপি সূক্তপ্রয়োগে বৈশ্বদেবস্বং । সূক্তভেদপ্রয়োগে  
ব্লিঙ্গং লা দেবভেতি । পরচ্ছৈপশ্বিঃ । অন্ত্যা ঋত্বিপ পক্বমীব্রহতী অত্রা অন্ত্যৈঃ । বিশেষঃ

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ৩ বর্গ।] একোনচছারিংশত্যাধিক-শততমঃ সূক্তং । ১৩৭

ভাব্যং, কুব্জং, সূক্তং বৈশ্বদেবং । তত্র আভার্য বিশ্বদেবা দেবতা বিভীয়ায়া মিত্রাবরুণৌ ।  
অথ ত্রিষোহিষদেবতাকাঃ ঐশ্রী । যজীসপ্তম্যাগ্নেয়ী । অষ্টমী মারুতী । নবমী  
ঐশ্রায়ী । দশমী বাহ্পত্যা । একাদশী বৈশ্বদেবী । সূক্তবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ।  
দশরাত্রস্ত যষ্ঠেহমি প্রউগশজ্ঞে আভা বৈশ্বদেবভূতে প্রথমা যষ্ঠন্তেতি ষষ্ঠে সূক্তিতম্—  
অন্ত শ্রৌযডোষুণো অগ্ন ইতি । ( ১ম—১৩৯সূ ) ॥

দৈব্যা সূক্তে প্রথমা—

অন্ত শ্রৌষট্ পুরো অগ্নিং ধিযা দধ আনুতচ্ছধে ।

দিব্যং বৃণীমহ ইন্দ্রবায়ু বৃণীমহে ।

যজ্ঞক্রাণা বিবস্বতি নাভা সম্ভদায়ি নব্যলী ।

অথ প্রসূন উপযন্ত ধীতয়ো দেবী অচ্ছান ধীতয়ঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পরপাঠঃ—

অন্ত শ্রৌষট্ পুরঃ অগ্নিম্ ধিযা দধে আ সূ তৎ শধঃ ।

দিব্যম্ বৃণীমহে ইন্দ্রবায়ু ইতি বৃণীমহে ।

যৎ হ ক্রাণা বিবস্বতি নাভা সম্ভদায়ি নব্যলী ।

অথ প্রা সূ নঃ উপ যন্ত ধীতয়ঃ দেবান্ অচ্ছ ন ধীতয়ঃ ॥ ১ ॥

অহং পুরঃ পুরতঃ উত্তররেচাং অগ্নিং আহবনীয়াখ্যং ধিযা প্রজয়া প্রণয়নাদিকর্ষণা  
দধে ধারিতবানস্মি । তচ্ছধঃ তাদৃশং বলবন্তং বাগ্নিং যদা তচ্ছধঃ তাদৃশং মরুতং স্বরূপং  
বলং দিব্যং দিবিভবং সূ কিপ্রং আবৃণীমহে আভিযুখ্যে ন লংভজামহে । কিঞ্চ ইন্দ্রবায়ু  
বৃণীমহে । যজ্ঞব্যাং কারপাং বিবস্বতি দীপ্তিমতি নাভা নাভৌ ভূম্যানাভিস্থানে দেবযজ্ঞমে  
বেদিক্রমে যদা নাভৌ লব্ধফলস্ত লব্ধককে যজ্ঞে যজ্ঞমাহুর্ভবনস্ত নাভিমিতি ঐতেঃ । ক্রাণ  
কুর্কণা স্বার্থপ্রকাশনং নব্যলী নবতরা ভূতক্রাণা বাকুলংদায়ি লব্ধযাতে । ছান্দসঃ কর্ষপি  
লুঙ । অস্মাভিঃ প্রযুক্ত্য ইত্যর্থঃ । যদ্যং ততিঃ ক্রিয়তে তস্মাৎ অন্ত শ্রৌযট্ অস্তাঃ

অথেষ—২য় অষ্টক—১৩৯সূ—১৮

স্তভেঃ শ্রবণং ভবতু শ্রোতা ভবতু বা মরুতাং গণেহগ্নির্বা । ইত্বেবাহুপক্ষে প্রত্যেকা-  
পেক্ষয়ৈকবচনং । অথ অনন্তরং নো ধীতয়ঃ অশ্বদীযানি কশ্মাগি স্তত্যাদিরূপাণি প্রমুয়ন্ত  
প্রকর্ষণে স্তু যুগ্মাপগচ্ছন্ত । কিঞ্চ দেবী অচ্ছান অগ্নাদিদেবান্ আভিমুখ্যেন প্রাপু মিব ।  
ধীতয়ঃ অশ্বদীযানি কশ্মাগি উপযন্ত তেবাং সমীপং প্রাপু বন্ত ॥ ( ১ম—১৩৯মু—১ম ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যজ্ঞতামিত্রা-রুণারুতাদধ্যাদদাথে অনুতং শ্বেন

মমু্যনা দক্ষস্ত শ্বেন মমু্যনা ।

যুবোরিত্থাধি সন্ন্যসপশ্যাম হিরণ্যয়ম্ ।

ধীভিশ্চন মনসাস্থেভিরক্ষভিঃ সোমস্ত শ্বেভিরক্ষভিঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যৎ । হ । ত্যাৎ । মিত্রাবরুণৌ । ঋতাৎ । অগ্নি । আদদাথে ইত্যাহদদাথে ।

অনুতম্ । শ্বেন । মমু্যনা । দক্ষস্ত । শ্বেন । মমু্যনা ।

যুবোঃ । ইথা । অগ্নি । সন্ন্যস । অপশ্যাম । হিরণ্যয়ম্ ।

ধীভিঃ । চন । মনসা । শ্বেভিঃ । অক্ষভিঃ । সোমস্ত । শ্বেভিঃ । অক্ষভিঃ ॥ ২ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ ! ঋতাৎ আদিত্যাৎ তাৎ তদ্বদকং যদ্ব্যগ্নাং কারণাৎ অগ্নি অধিকং  
আদদাথে সর্বতো দদপঃ । হ প্রসিদ্ধং । কীদৃশমুদকং ? অনুতং নম্বরং শোষণস্ভাবং । কেন  
সাধনেন ? শ্বেন মমু্যনা স্বকীয়েন তেজসা । অহোরাত্রাভিমানিদেবৌ মিত্রাবরুণৌ খলু বৃষ্টিং  
যোচয়তঃ । অহোরাত্রে বা ইত্যাদি প্রতিঃ পূর্বমেবোদাহৃত্য । মন্ত্যাবিশেষ্যতে । দক্ষস্ত সমর্থস্ত  
শ্বেন মমু্যনা আত্মভূতেন মননীয়েন সামর্থ্যেন । কিঞ্চ হে মিত্রাবরুণৌ ! যুবোঃ ॥ অন্ত্যলোপ-  
শ্চান্দসঃ ॥ যুবোঃ সন্ধিনং হিরণ্যয়ং হিরণ্যয়ং রূপং ॥ ঋত্বাবাঋত্বাঋত্বাদৌ ময়টৌ মশক-  
লোপৌ নিপাত্যতে ॥ ইথা ইখং বক্ষ্যমাণপ্রকারেণ সন্ন্যস যজ্ঞসদনেষু অগ্নি অপশ্যাম পশ্যেম ।  
কেনসাধনেনেতি তদ্ব্যজতে । ধীভিঃ তদ্ব্যজ্ঞৈঃ কশ্মভির্জ্ঞাদিরূপৈর্মনসা চন স্তম্ভাভিঃ

১ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ৩ বর্গ। ] একোনচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং। ১৩৯

চতুসা চ। স্বেতি রক্ততিঃ আশ্বীয়েৱনজৈশ্চক্ষুরাদীজিত্যৈঃ কিঞ্চ সোমস্ত সোমং স্বেতি রক্ততিঃ  
শ্বদীয়েৱজিত্যৈঃ পশ্চোমেতি শেষঃ ॥ নাসান্তপেক্ষয়া বহুবচনম্ ॥ ( ১ম—১৩৯ম—২ম ) ॥

• • •

পৃষ্ঠস্থ বর্ঠেহনি প্রউগশজ্ঞে যুবাং স্তোমেভিরিত্যাশ্বিনস্তুচঃ বর্ঠস্ততি খণ্ডে হৃত্রিতম্—  
বাং স্তোমেভির্দেবয়ন্তো অশ্বিনাবমহ ইজ্ঞেতি ।

নৈষা তৃতীয়া—

যুবাং স্তোমেভির্দেবয়ন্তো অশ্বিনা আশ্রবয়ন্ত ইব

শ্লোকমায়বো যুবাং হব্যাত্যতয়বঃ ।

যুবোবিশা অদিশ্রিয়ঃ পৃক্ষচ বিশ্ববেদসা ।

প্রযায়ন্তে বাং পবয়ো হিবণ্যয়ে রথে দস্তা হিরণ্যয়ে ॥ ৩ ॥

— • অথ পদপাঠঃ • —

যুবাং স্তোমেভিঃ দেবয়ন্তঃ অশ্বিনা আশ্রবয়ন্ত ইব ।

শ্লোকম্ আযবঃ যুবাং হব্যা অভি আয়বঃ ।

যুবোঃ বিশ্বাঃ অদি শ্রিয়ঃ পৃক্ষঃ চ বিশ্ববেদসা ।

প্রযায়ন্তে বাং পবয়ঃ হিবণ্যয়ে রথে দস্তা হিরণ্যয়ে ॥ ৩ ॥

হে অশ্বিনা অশ্বিদেবো । যুবাং স্তোমেভিঃ স্তোত্রৈঃ দেবয়ন্তঃ যুবামাশ্বনইচ্ছন্তঃ আয়বঃ  
মহুজ্জনামৈতৎ যজমানাঃ শ্লোকং যুগ্মদীয়স্ততিরূপ্যং বাচং আশ্রাবয়ন্ত ইব সর্বতঃ শ্রবণবিষয়াং  
কুর্বন্ত ইব স্তবন্তি ॥ শ্লোক ইতি বাজ্ঞানাম । শ্লোকঃ দারা ইতি তন্মামহুজ্জনাং । কীদৃশান্তে  
যুবাং হব্যা হবিষা আজ্যাদিনা অভ্যায়বঃ আভিমুখ্যেন গন্তারঃ প্রীণয়িতুমিতি শেষঃ হবীংবি  
আভিমুখ্যেন প্রাপয়ন্তো বা । কিঞ্চ হে বিশ্ববেদসা ! সর্বদনো যুবোৰ্যুণয়ো লব্ধক্ৰিজে বিশ্বাঃ  
শ্রিয়ঃ সেবনীয়াঃ সর্কালক্ষ্যঃ দনকনকাদিরূপাঃ অদি অধিকং ভজন্ত ইতি শেষঃ । কিঞ্চ  
পৃক্ষচ অন্নমপি যুগ্মং প্রসাদাদধি অধিকং লভন্তে । কিঞ্চ হে দস্তা শক্রণামুপকপয়িতারো ।  
বাং হিরণ্যয়ে রথে হিরণ্যয়ে মধুপূর্ণে রথে পবয়ন্তঃ স্নেহময়ঃ প্রযায়ন্তে কবন্তি অবন্তি ॥  
প্রযপ্লুবজ্জহনসেচনপূরণেষু ছন্দসি শায়জপীত্যহাবপি যঃ শায়জাদেশঃ ॥ মধুপূর্ণা পাত্রেঃ

পেভত্বাৎ শীঘ্রগমনেন চক্রেবু মধুনি অবজীতি ভাবঃ । পবীরথ নেমির্ভবতি । যষিপুনাত্তি  
ভূমিমিত্তি নিরুক্তং ( নিং ৫১৫ ) । অশ্বিনো রথস্ত মধুপূর্ণং ত্রয়ঃ পবর্যো মধুগাহনে  
রথ ইত্যাদিষু প্রসিদ্ধং ( ঋং সং ১৩৮ ) । কিঞ্চ তাদৃশে হিরণ্যয়ে হিরণ্যয়ে হৃদয়রমণে  
রথে মধুরং হবিবহতিমিত্তি শেষঃ ॥ ( ১ম—১৩৯ম—৩ম ) ॥

### অথ চতুর্থী—

অচেতি দস্তাব্য ১ নাকমুগ্ধো যুজ্ঞতে বাং রথযুক্তো।

দিবষ্টিষ্বশ্বানো দিবষ্টিষু।

অধিবাংস্থাম বক্ষুরে রথে দস্তা হিরণ্যয়ে।

পথেব যন্তাবনুশাসতা রজোহঞ্জসা শাসতা রজঃ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অচেতি। দস্তা। বি। উম্ ইতি। নাকম্। অগ্ধঃ। যুজ্ঞতে। বাম্। রথযুক্তঃ।

দিবষ্টিষু। অশ্বশ্বানঃ। দিবষ্টিষু।

অধি। বাম্। স্থাম। বক্ষুরে। রথে। দস্তা। হিরণ্যয়ে।

পথাহিব। যন্তো। অন্তঃশাসতা। রজঃ। অঞ্জসা। শাসতা। রজঃ ॥ ৪ ॥

হে দস্তা দস্তৌ অশ্বিনৌ ! অচেতি বাক্যমাণং যুজ্ঞচ্যুতঃ জ্ঞায়তে লটকৈঃ । কিং তদিত্তি  
ভুচ্যতে । নাকং স্বর্গং ব্যাধো বিশেষণ গচ্ছথঃ ॥ অগু গতো । তানাদিকং গেট্যাডাগমঃ ।  
যজ্ঞসম্পূর্ত্যনন্তরমিত্তি যাবৎ । উ শকোহবধাবণে । যদা নাকং অকং ক্রুৎং তজ্জহিতং যজ্ঞমুগ্ধঃ  
বিশেষণ গচ্ছৎ এব । তদবৎ বাং রথযুক্তঃ যুজ্ঞংসম্বন্ধিনো রথস্ত যোজয়িতারঃ পারথঃ দিবষ্টিষু  
অগ্ধঃ এবণেবু জ্যোতনাত্মকস্ত যজ্ঞসৈবণেবু গমনেবু বা নিমিত্তভূতেষু যুজ্ঞতে অগ্ধান্ যোজয়ন্তি ।  
রথে যুক্তে রথে বায়ুশাস্ত এব বিশেষ্যন্তে । দিবষ্টিষু দিবোগমনেবু মিরালস্ব আকাশগমনেই  
অশ্বশ্বানঃ রথস্ত তদাশ্রিতস্ত চ ধ্বংসমকুর্বাণাঃ । কিঞ্চ হে দস্তা অশ্বিনৌ ! বাং যুধর্যোঃ বহুর্থে  
বহুয়ত্রয়যুক্তে যুগবন্ধনাথারঃ কাষ্ঠবিশেষো বক্ষুরং তাদৃশত্রয়যুক্তং । রথো বো ধীরঃ জিবহুঃ

তাদিন্দু প্রসিদ্ধং ( ৭০-সং ৬২৫ ) । হিরণ্যয়ে হিরণ্যয়ে রথে অপি তাদৃশস্ত রথস্তোপরি স্থায়  
বহুপয়াম ॥ ছান্দসে লঙি বহুলং ছান্দসীত্যভ্যভাবঃ । আছান্দাস্তছান্দসঃ ॥ কীদূর্শো পথে  
। নুপথেনেব মার্গেণ নিরালম্ব আকাশে রজঃ রঞ্জনাস্তকং বর্ণং প্রেতি যন্তো গচ্ছন্তো  
। লোকা রভাংস্চাস্ত ইত্যন্তস্বাং ( নিঃ ৪।১৯ ) । অহুশাসতা অনহুকুলান্ শত্রু-  
নহুশানতো বিধেয়ী কুর্ষন্তো ॥ শালে শতরিজ্জিত্যদয় ইত্যন্তস্বাদ্যন্তানানিহিরিত্যাদি  
দাস্তবহ ॥ কিঞ্চ অজগা যুথ্যেভেন প্রকৃষ্টং রজঃ উদকং বৃষ্টিলক্ষণং শাসতা শান্তো  
লাদ বিধেয়ী কুর্ষন্তো ॥ ( ১ম-১৩৯স্থ-৪৭ ) ॥

॥ श्रीगणेशाय नमः ॥ श्रीगणेशाय नमः ॥ श्रीगणेशाय नमः ॥

— ୦ ଅଥ ମନମାଠି : ୦ —

शचीभिः । नः । शचीवश् इति शचीवश् । दिवा । नक्तम् । नक्षत्रम् ।

হে শচীবহু ! শচীতি কর্মনাগ । অমরদৃষ্টিভ্রোয়তিষ্ঠোমাদিকর্ম্মধনো । যুনাং শচীতিঃ  
অমরীয়েঃ কর্ম্মবিধাগাদিভির্নিমিত্তভূতৈঃ দিবানন্তং অছনিরাঞ্জী চ দশম্ভুতং অতিমতং  
দদেথাং ॥ দাশূদানে তীত্যশ্চদং ছান্দসং রূপং । যদ্বা দশম্ভুতদর্শনার্ণঃ কংডারিবুদ্রবৎ ॥  
বাং যুবয়োঃ রাত্তিদর্শনং কদাচন সর্ব্বদা যাগকালে অযাগকালেহপি যোগদশং যোগক্লীণং  
ভূং ॥ দশ উপক্রমে । কুণ্ডি পুষাদিহ্যাতাদীতি চেবুৎ ॥ ন কেবলং যুয়দীয়ং অপিতু অমং  
অমাকমপি রাত্তিদর্শনং হবিাদিপ্রদানং সর্ব্ববিষয়ং দানং বার্ষিভ্যাঃ কদাচন সর্ব্বাবস্থায়ামপি  
যোগদশং উপক্লীণং মাত্তং সর্ব্বদা বর্ত্ততাং । অহমপি সর্ব্বদা যুয়াকৃদিশু দত্তাং যুবাশপি  
মদতিমতং সর্ব্বদা দত্তমিভ্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৩৯ম—৫ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে তৃতীয়ে বর্গঃ ॥ ৩ ॥

পৃষ্ঠ ৮ বৰ্গেহি এইগণজ্ঞেইজ্ঞেহুচে তৃতীয়া বৃষসিজেভোবা। স্বত্রিতং চ—বৃষসিজে  
 বৃষপানাস ইন্দবঃ সুবৃষাৱাতমস্ৱিত্তিৱিতি। তত্ৰৈব সবনে প্রহিতবাজ্যানাং পুৱস্তাৎ অজ্ঞা-  
 ণচঃ প্রক্ষিপ্যোভয়ৌৱিৰ্ভগং। তত্র হোতুঃ প্রহিতবাজ্যারাঃ সুৱস্তাৎ এবা প্রক্ষেপণীৱ।  
 স্বত্রিতঞ্চ—বৰ্গত প্রাতঃপবনে প্রহিতবাজ্যানাং পুৱস্তাদজ্ঞাঃ কুৱোত্যভ্যধনবানন্তো মজজ্জীৱিত।



## মৈষা সূক্তে ষষ্ঠী—

বৃষমিদ্ৰ বৃষপানাস ইন্দব ইমে সূতা অদ্রিসুতাস

উদ্ভিদস্তভ্যং সূতাস উদ্ভিদঃ ।

তে স্বামন্দস্ত দাবনে মহে চিত্রায় রাধসে ।

গীর্ভির্গির্ভাঃ স্তবমান আগহি স্মৃড়ীকো ন আগহি ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বৃষন্ । ইন্দ্ৰ । বৃষপানাসঃ । ইন্দবঃ । ইমে । সূতাঃ । অদ্রিসুতাসঃ ।

উৎহৃদ্বিদঃ । তুভ্যাম্ । সূতাসঃ । উৎহৃদ্বিতঃ ।

তে । স্বা । মন্দস্ত । দাবনে । মহে । চিত্রায় । রাধসে ।

গীঃভিঃ । গির্ভাঃ । স্তবমানঃ । আ । গতি । স্মৃড়ীকঃ । নঃ । আ । গতি ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্ৰ ! বৃষন্ বর্ষিতঃ কামানং ইমে পুৰাতো দৃশ্যমানা ইন্দবঃ সোমাঃ সূতাঃ স্বদর্শমভিসুতাঃ । কৌদৃশান্তে ? বৃষপানাসঃ অভিমতবর্ষকেন ত্বয়া পাতব্যঃ । অদ্রিসুতাসঃ অদ্রিভির্দৃষ্টৈঃ পাষাণৈঃ অভিববসাদনৈঃ সূতাঃ উদ্ভিদঃ উদ্ভেদকঃ বর্ষস্ত । ত এষ পুনর্বিশেষ-  
স্বাস্তে । উদ্ভিদঃ বলস্তোদ্ভেদকঃ উদ্ভিদা বা পর্কতাদৌ তাদৃশা সোমাঃ তুভ্যং সূতাসঃ স্বদর্শ-  
য়েনভিসুতাঃ । কিঞ্চ তে তাদৃশাঃ সোমাঃ স্বা স্বামন্দস্ত তর্পয়ন্ত । কুত্রেতি তদ্রূঢ়াতে—  
দাবনে দানবতিথ্যাগে অভিমতদানায় বা তথা মহে মততে চিত্রায় চায়মানায় বিচিত্রায়  
নানাবিধায় বা রাধসে ধনায় । কিঞ্চ হে গির্ভাঃ গির্ভাঃ স্তবীনাং অশ্বদীয়ানাং গোচঃ !  
বহিহাধাঞভ্য ইত্যস্মৈ ॥ গীর্ভি অশ্বৎস্তাভিঃ স্তবমানঃ সন্ আগহি আগচ্ছ । নোহস্মান্  
স্মৃড়ীকঃ স্মৃড়ীকঃ স্মৃড়ীকঃ সন্ আগহি আগচ্ছ ॥ ( ১ম—১৩৯সূ—৬ম ) ॥

দশরাজস্ব বর্ষেতনি প্রাতঃসনেনেনেটুঃ প্রস্থিত্যজ্যায়ঃ পুরস্তাদোষূণো অগ্নি ইত্যোষা বপনীয়া  
একীকৃত্যোভ্যাত্যং যাগঃ সঠস্তেতি বণ্ডে স্বত্রিতম্—ওষূণো অগ্নে শূনুহি স্বমীড়িতোহগ্নিং  
হোতারমিতি তন্নিগ্নেব সবনে প্রউগশস্তে দ্বিতয়া । স্বত্রিতঞ্চ—অস্ত শৌষলোষূণো অগ্নি ইতি ।

[ ২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ৪ বর্গ । ] একোনচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ১৪৩

গৈষা গপ্তমী—

ওষৃণো অগ্রে শৃগুহি জ্বীড়িতো দেবেভ্যো ব্রবসি

যজ্ঞিয়েভ্যো রাজভ্যো যজ্ঞিয়েভ্যঃ ।

যজ্ঞত্যাঙ্গিরোভ্যো ধেনুং দেবা অদন্তন ।

বিতাং দুহে অর্যমা কর্তরী গচা এষতাং বেদ মে সচা ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ও ইতি । অ । গঃ । অগ্রে । শৃগুহি । জ্ব । ঙ্গিড়িতঃ । দেবেভ্যঃ । ব্রবসি ।

যজ্ঞিয়েভ্যঃ । রাজভ্যঃ । যজ্ঞিয়েভ্যঃ ।

বৎ । হ । ত্যাম্ । অঙ্গিরঃভ্যঃ । ধেনুং । দেবাঃ । অদন্তন ।

বি । তাম্ । দুহে । অর্যমা । কর্তরি । গচা । এষাঃ । তাম্ । বেদ । মে । সচা ॥ ৭ ॥

হে অগ্রে ! ত্বং নোহশ্বদীয়ং আবাহনং স্তুতিং বা ঙ্গিড়িতঃ অশ্বভিঃ স্তুতঃ সন্ ওষু শৃগুহি ॥  
ও ইতি নিপাতদ্বয়সমুদায়াক্রম এব নিপাতঃ ॥ আভিমুখ্যেনৈব স্তুত্ব শৃগু ॥ উতশ্চ প্রত্যারাদিত্বি  
ছন্দসি বাবচনমিতি হেল্গুভাবঃ ॥ ঞ্জতাচ দেবেভ্যো দেবনশীলেভ্যো যজ্ঞিয়েভ্যো  
যজ্ঞাহেভ্যঃ হবির্ভাগ্যঃ স্তুতিভাগ্যশ্চেত্যর্থঃ ॥ যজ্ঞহিগভ্যামিতি ঘঃ ॥ তেভ্যঃ যজ্ঞিয়েভ্যো  
যজ্ঞাহেভ্যো যজ্ঞমানেভ্যঃ সম্বন্ধি কৰ্ম্ম ব্রবসি জ্রুহি ॥ ব্রবীতলে ট্যাডাগমঃ ॥ কৌতুশেভ্যঃ  
রাজভ্যো রাজমানেভ্যঃ । ইদানীং দেবাঃ প্রত্যাক্ষেণোচ্যান্তে । অত্রোতিহাসমাজ্জ ।  
অঙ্গিরসো নাম মহর্ষয়ঃ পূৰ্ব্বং যজ্ঞার্থং দেবান্ স্তুত্যা গ্ৰীণয়িতা গাঃ অম্বাচস্ত । তে গ্ৰীতাঃ  
কামদুবাং প্রোদ্ধুঃ লক্ষা চ তাং ধেনুং কীরং দোদ্ধুমশকুবানাস্থাঃ অর্যমগং দেবং প্রার্থয়ন্ ।  
ল চ প্রার্থিতোহগ্নিহোত্রোত্ত্বৰ্ণ কীরং দুদোহতি তদ্বদমজ্রোচ্যতে । যৎ যাং ত্যাং তাং হ  
প্রসিদ্ধাং ধেনুং কীরাদিনাগ্ৰীণয়িত্রীং গাং হে দেবাঃ অঙ্গিরোভ্যঃ তদৰ্থং অদন্তন দন্তবন্তঃ ॥  
তপ্তনপ্তনধন্যশ্চেতি তনাদেশঃ ॥ তাং ধেনুং অর্যমা সৰ্ব্বত্র নিয়মিতা দেবঃ কর্তরি সৰ্ব্বতো-  
পাদকেহয্যগ্নৌ লচা ইতরদেবেভ্যঃ লাকং বিদুহে বিবিধং দুক্ষবান্ ॥ দুহেজিটি বহুলং  
ছন্দগীতি রুট । ছন্দসি যেতি বচনাৎ দ্বিক্বচনাভাবঃ । লট্যেববালোপস্ত ইতি তলোপঃ ॥

এষঃ এববার্ষমা তাত্বেনুং মে সচা যৎসমবায়েন দেব জানাতি । অৰ্বমাহমপি জানামীতার্বঃ ।  
ঈদৃশী দেহুশ্বদৰ্শমেব হুহত ইত্যায়ৈঃ স্ততিঃ ॥ ( ১ম - ১৩৯ হু - ৭৪ ) ॥

• • •

মো বু বো অস্মদভিতানি প্রস্থিতযাজ্য্য স্ত্রিতং চ—মো বু বো অস্মদভিতানি পোঃস্তো-  
যুণো অগ্ন ইতি ।

গৈষাষ্টমী—

মো বু বো অস্মদভিতানি পৌঃস্তানি ভুবং ছ্যন্নানি

মোতজারিযুরস্মৎ পুরোত জারিযুঃ ।

যরশ্চিৎত্রং যুগে যুগে নব্যং ঘোষাদমর্ত্যম্ ।

অস্মাহুতস্মরতো যচ্চ হুস্তরং দিধৃত্য যচ্চ হুস্তরম্ ॥ ৮ ॥

—• অণ পদপাঠঃ •—

মো ইতি । অ । বঃ । অস্মৎ । অতি । তানি । পৌঃস্তা । সনা । ভুবন । ছ্যন্নানি ।

মা । উত । জারিযুঃ । অস্মৎ । পুরা । উত । জারিযুঃ ।

যৎ । বঃ । চিত্রম্ । যুগেঃযুগে । নব্যম্ । ঘোষাৎ । অমর্ত্যম্ ।

অস্মাহু । তৎ । মরুতঃ । যৎ । চ । হুস্তরম্ । দিধৃত । যৎ । চ । হুস্তরম্ ॥ ৮ ॥

হে মরুতঃ ! বঃ সুষ্মৎসবন্ধীনি তানি প্রসিদ্ধানি পৌঃস্তা পৌঃস্তানি বলানি সনা সনা  
জনানি নিত্যানি ছ্যন্নানি প্রকাশযুক্তানি । যদ্বা সনা সংভজনীয়ানি ছ্যন্নানি ধনবন্তি যশোবন্তি  
বা ॥ মৰ্ব্বাণ্যো লুপ্যতে । মো ইতি নিপাতত্বয়লম্ভায়ঃ । উল্লেখ্যবধারণে ॥ অস্মৎ অস্মাৎ  
মোহুভিভুবন স্ত্রুত্বৈববাতিভবন যদ্বা অস্মস্তোপগতানি মা ভুবন । উত অপিচ যদ্বা ছ্যন্নানীভ্যে  
হুস্তরজ্ঞ লব্ধ্যতে । ছ্যন্নানি ধনানি যশাংসি বা অজ্ঞদীয়ানি মা জারিযুঃ জীপানি ফাভুবন ।  
উত অপিচ অস্মৎ পুরা পুরাণি লক্ষণয়া তত্রস্থা প্রাণিনো মা জারিযুঃ জীর্ণা নষ্টা মা ভুবন ।  
ত্ৰিষ্ণু বো সুষ্মৎসবন্ধি চিত্রং চায়নীয়ং নানাবিধং নবাং নূতনং স্কোতব্যং বা অমর্ত্যং অমরণ-  
ক্ষমকং মর্ত্যোযু হুস্ত ভং বা যদন্তি ঘোষাৎ ঘোষাঃ ॥ ব্যতায়েন শকমী ॥ শকোপেতা গবাদক্ষ

[illegible]

পৃষ্ঠস্থ বর্ধেহনি অচ্ছাবাক্ত প্রস্থিতযাজ্ঞায়াঃ পুরস্তাক্ষাঙ্ক ইম ইতোবা স্বত্রিতং ৮-  
 ঋধ্যঙ্ক যে জন্মং পূর্বো অধিরা এবমেব যাজ্ঞানিন ইতি ।

ਸੈਖ। ਨਥਨੀ—

दधाङ् ह मे जनुषं पूर्वे। अङ्गिराः प्रियमेधः कषे।

অত্রি<sup>১</sup>ম<sup>২</sup>নু<sup>৩</sup>বি<sup>৪</sup>দু<sup>৫</sup>স্তে    যে    পূ<sup>৬</sup>র্বে    ম<sup>৭</sup>নু<sup>৮</sup>বি<sup>৯</sup>দু<sup>১০</sup>ঃ ।

তেষাং    দেবেষ্যতি    রস্মাকং    তেষু    নাভয়ঃ ।

তেষাং পদেন মহ্যানে গিরেন্দ্রাণী আনমে গিরা ॥ ৯ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

দধাঙ্। হ। মে। জম্বম্। পূর্কঃ। অঙ্গিরাঃ। প্রিয়শ্মেধঃ। কবঃ।

অত্রিঃ । মনুঃ । বিদুঃ । তে । মে । পূর্বে । মনুঃ । বিদুঃ ।

তেষাম্ । দেবেষু । আহ্বয়তিঃ । অস্মাকম্ । তেবু । নাভয়ঃ ।

ভেষ্যম্ । পদেন । মহি । অ । নমো । গিরা । ইন্দ্রাণী ইতি । অ । নমো । গিরা ॥ ৯ ॥

যথ্যঃ অথর্বগোত্রোৎপন্ন এতন্মাকো মহৰিঃ ল চ পূৰ্বঃ পুরকঃ সৰ্বশ্চ পুরাতনো বা  
অজিরাঃ অকারঃ তত্ত্বেন্দ্রোষীত্যাৰ্থঃ। যথা অঙ্গাৱা এবাঙ্গিৱশোহন্তবন্ যেষাঙ্গাৱা আন-  
ত্তেন্দ্রিৱশোহন্তবন্নিতি শ্রুতৈঃ (ঐ. ব্রা. ৩৩৪)। অজিৱা অকাৱা অঙ্গনা অঙ্গনা ইতি  
নিকৃন্তম্ (নি. ৩।১৭)। এতন্মায়া মহৰিষি চ প্ৰিয়মেধঃ মেধাপ্ৰিয়ঃ। প্ৰিয়মেধঃ প্ৰিয়া  
অন্ত মেধা ইতি যাস্কঃ (নি. ১।১৭)। কথঃ মেধাবী ল চ অত্রিঃ দ্বুঃখত্ৰয়ৱহিতঃ।  
অত্রিঃত্ৰয় ইতি নিকৃন্তম্ (নি. ৩।১৭)। যন্তুঃ মননবান্ এতন্মায়া মহৰিঃ। এতে নর্ষে

ਅਧਿਕਾਰ-੨੨ ਅੰਕ-੧੭੨-੪੦੨-੧੨

অহাঙ্গানো মহর্ষয়ঃ মে জহুযং দিবোদাসপুত্রস্ত পুরুচ্ছেপস্ত জম্ব বিহুঃ জানন্তি ॥ বেত্তের্কি-  
নো লটোবেতি ছেদ্রসাদেশঃ ॥ কিঞ্চ তে পূর্বোক্তা পূর্বে পূর্বকালীনাঃ মে অশ্বংগিজাদীন  
জানন্ত ইত্যর্থঃ । মনুঃ মনবঃ জ্ঞানবন্তঃ যতন্তে পূর্বে মনবশ্চ অতো বিহুরিতি ভাবঃ ॥  
জুপাং জলুগিতি অসোলুক ॥ তেবাং জ্ঞানে উপপত্তিমাংস—তেবাং দধ্যাঙ্তাদীনাং দেবেষু  
ইতরেষু দেবনশীলেষু মহর্ষিষু মধ্যে আয়তিঃ দীর্ঘকাল লব্ধকোহস্তি । অতো বিহুরিত্যর্থঃ ।  
ততশ্চ কিমিত্যাত অস্মাকং নাভয়ঃ জীবেন লহ লব্ধবন্তঃ প্রাণাঃ কলেন লহ  
লব্ধকায় গাবঃ তেষু তেষেব বর্তন্তে । অসৌ বিশিষ্টৈশ্বর্যা বো যজ্ঞযোগ্য ইতি তৈর্বক্তব্যাত্মেন  
তদধীনত্বং । তেবাং দধ্যাঙ্তাদীনাং পদেন আস্পদেন মহাশ্বেন নিমিস্তেন গিরা স্ততিরূপয়া  
বাচা মহি মহৎ অত্যধিকং আনমে নমামি । লর্কো জনঃ কিঞ্চ তেবামহুগ্রহাৎ যজ্ঞযোগ্যঃ  
লন ইন্দ্রায়ী গিরাস্ততিরূপয়াবাচা যুক্তঃ সন্নানমে আভিযুধ্যেন নমামি স্তৌমি নমামি চেত্যর্থঃ ॥  
নমেব্যত্যয়েনাস্মিনপদং । যযা কর্মকর্তরি ন দুহস্বুনমামিতি যকঃ প্রতিবেধঃ ॥ অয়মেব  
নভোহস্মি । হ পুরণঃ ॥ ( ১ম—১৩৯স্ব—১৪ ) ॥

অথ দশমী—

হোতা যজ্ঞানিনো বন্ত বার্য্যং বৃহস্পতির্যজ্ঞতি বেন

উক্ষতিঃ পুরুবারেভিক্ষতিঃ ।

জগৃভ্মাদুর আদিশং শ্লোকমদ্রেয়খ্যানা ।

অধারয়দরিন্দানি স্বক্রতুঃ পুরুসদানি স্বক্রতুঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

হোতা যজ্ঞং বিনিনঃ বন্ত বার্য্যম্ বৃহস্পতি যজ্ঞতি বেনঃ ।

উক্ষতিঃ পুরুবারেভিঃ উক্ষতিঃ ।

জগৃভ্মাদুরেহাদিশম্ শ্লোকম্ অদ্রেঃ অধা খ্যনা ।

অধারয়ং অরিন্দানি স্বক্রতুঃ পুরুসাদানি স্বক্রতুঃ ॥ ১০ ॥

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ৪ বর্গ।] একোনচছারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং। ১৪৭

অয়ং হোতা বৈবোহরিমাহুবা বা দেবানামাহ্বাতা যক্ষং বাজ্যাং পৃষ্ঠতু ॥ যজ্ঞেনেচ্য-  
তাপমঃ। লিক্কহলমিতি সিপ ॥ বনিনো বননবস্তঃ হবিঃকাময়মানা বা দেবা বার্থ্যং বরণীয়ং  
লোমং বস্ত ভজস্তাং ॥ বনতেচ্ছান্দসে লভি ব্যাত্যেনাত্মনেপদং। বহলং ছন্দসীতি শপোহলুক  
ছান্দসোহত্যলোপঃ ॥ তদবধং বৃহস্পতিঃ বৃহতো মদ্বস্ত হবিষো বা পালকোহধ্বয়ং দৈবো  
বৃহস্পতির্বা স্বরমেব যজতি যাগং করোতি। কীদৃশঃ সঃ? বেনঃ কাময়মানঃ। কেন লাধনে-  
নেতি তদ্ব্যতে—উক্তিঃ সেচকৈঃ শোমৈঃ পুরুবারেতিঃ বহুভির্বরীয়ৈঃ তথা উক্তিঃ  
সেচনলবধৈরুদকৈঃ তন্নিমিত্তত্বৈতহ্ময়মানৈরাহুতিভিরাতিভায়া বা বৃষ্টুংপমৈঃ বয়ং বজমানাঃ  
হয়ে আদিশং দূরদেশে আদিগাদেশো যন্ত তাদৃশং ॥ হলদস্তাং লপ্তম্যা ইত্যলুক। অস্ত্রেঃ  
জাতাবেকবচনম্ ॥ অভিববসাধনস্ত গ্রাবণঃ শ্লোকং বাচং ধ্বনিং অগুত্ম গৃহীমঃ শ্রোত্রাত্যাং ॥  
পূজাং বহুবচনম্ ॥ ইদানীং পরোক্ষকৃতঃ। সূক্রতুঃ শোভনকর্ম্মা অয়ং যজমানঃ অথ অথ  
যাগসম্পূর্ত্তানস্তরং অররিংদানি। উদকনামৈতৎ। অররিংদানিধ্বন্যমিতি তন্মাস্ত্র পাঠাৎ।  
বৃষ্টিলক্ষণাহ্বাদকানি অন্য আত্মনা অধারয়ং ধাবয়তি। ররির্দাতা নান্তি অগোহররিরস্ত  
পিপাসোপশমনস্ত তাদৃশং পিপাসোপশমনং দদতীত্যর্থঃ। যথা অররিঃ ইতশ্চেতশ্চ  
গমনং ॥ ঔগাদিকো অরি প্রত্যয়ঃ। আতোচরুপসর্গে কঃ। পূবোদরাদিত্যাং অভিমতরূপস্বর-  
সিদ্ধিঃ ॥ তদদতীতি অরিন্দানি উদকানি চেষ্টা প্রদানীত্যর্থঃ। আপোময়ঃ প্রাণ ইতি  
ঋতেঃ। যথা রবির্দানং ন বিগতে তাদৃশং দানমিতরভূতেষু তদরবি তদদতীত্যরিন্দানি  
অষ্টৈবদেবং লোকোপকারিভোগং দদতীত্যর্থঃ। তাদৃশাহ্বাদকানি যাগেনোৎপাদিত-  
বানিত্যর্থঃ। কিঞ্চ সূক্রতুঃ শোভনকর্ম্মাং পুরু পুরুনি বহুনি সদ্বানি সদনানি অধনিবাল-  
যোগ্যানি গৃহাণি অধারয়ং। যথা বৃহস্পতিঃ সূক্রতুঃচায়মধ্বয়ঃ অররিংদাম্যাক্তলক্ষণানি  
অভিববসাধনাহ্বাদকানি অধারয়ং ধারিতবান্। তথা সূক্রতুঃ শোভনপ্রজ্ঞঃ পুরুসদ্বানি  
সদনানি হবিরাবাদনানি অধারয়ং ॥ (১ম—১৩৯ম—১০ম) ॥

দশরাত্রে ষষ্ঠেহনি প্রউগশত্রে বৈশ্বদেবতৃচস্ত দ্বিতীয়া যে দেবাস ইত্যোবা স্মৃতিতং চ—  
যে দেবাসো দিব্যোকাদশস্বেয়মদদাত্রভসমিতি ॥

সৈবা একাদশী—

যে দেবাসো দিব্যোকাদশ স্বে পৃথিব্যামধ্যোকাদশ স্বে।

অপ্সুক্ষিতো মহিনৈকাদশ স্বে তে দেবাসো যজ্ঞমিমাং জুযধম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে। দেবাসঃ। দিবি। একাদশ। স্বে। পৃথিব্যাম্। অধি। একাদশ। স্বে।

অপ্সুক্ষিতঃ। মহিনা। একাদশ। স্বে। তে। দেবাসঃ। যজ্ঞম্। ইমম্। জুযধম্ ॥ ১১ ॥



ইহে অর্থধৰো ! বেদবিষয়ে বেষ্ঠাং সীকতে নিত্যং প্রিয়ধামার প্রিয়ধামে প্রিয়স্থানায় উত্তর-  
বেদিলক্ষণপ্রিয়স্থানায় স্থিত্যতে শোভনচোতনায় অরয়ে অগ্রনরনাদিক্তগবিশিষ্টায় যোনিং  
ইনিং বেষ্ঠাধ্যং ধানিবিব হবীকপময়মিব প্রতর প্রহর প্রেকর্ষণ সম্পাদয়েত্যর্থঃ । তচ্চ  
ইনিং বস্ত্রেণেব তেন যথা মার্দবায়ান্তগতি তদ্বৎ ময়না মননীরেন সন্তারেশ কহিবা বা  
বিদিশ্বানং বাসয় আচ্ছাদয় । কীদৃশং ? তৎস্থানমিতি তদ্বচ্যে । শুচিং উৎপবনপ্রোক্ষণ-  
নিনা অমেধ্যানুবাদীনামপগতভাচ্ছুদ্ধম্ । জ্যোতীরথং জ্যোতিষ আজ্যাদেবরেক্ষা রথস্থানীরং  
নাথারভূতভাৎ শুক্রবর্ণং অগ্ন্যুপেতভাৎ দীপ্তবর্ণং অতএব তমোহনং তমলোহকায়ন্ত  
হস্তারং অজ্ঞানন্ত বা অগ্নিসাধ্যযজ্ঞাদিহারা জ্ঞানবিচারকত্বাদিতি ভাবঃ । যদ্বা তন্ত্রাং যোনৌ  
স্থানে বস্ত্রেণ যথা গোপনীরং বস্ত্র গোপয়ন্তি তদ্বৎ তময়িং বাসয় নিবাসয় স্থাপয় । ময়না  
মননীরেন হুতেন বস্ত্রসদৃশেন মূহকাষ্ঠাদিনা আচ্ছাদয় বা । কীদৃশং ? জ্যোতীরথং  
দীপ্তরথোপেতং । শেবং পূর্ববৎ ॥ ( ১ম—১৪০স্থ—১৭ ) ॥

• • •

## অথ দ্বিতীয়া—

অভি দ্বিজন্মা ত্রিব্রহ্মজ্যতে সংবৎসরে বারুধে জঙ্ঘমী পুনঃ ।

অন্ত্যাসা জিহবয়া জেষ্ঠ্যো বৃষা ১ গ্নেন বিনিনো মৃষ্টবারণঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অভি । দ্বিজন্মা । ত্রিব্রহ্ম । জ্যতে । সংবৎসরে । বারুধে ।

জঙ্ঘম্ । দ্বিমিতি । পুনরिति ।

অন্ত্য । আসা । জিহবয়া । জেষ্ঠ্যোঃ । বৃষা । নি । অগ্নেন । বিনিনোঃ । মৃষ্ট । বারণঃ ॥ ২ ॥

বিজন্মা বাভ্যামরনীভ্যাং জায়মানভাৎ যদ্বা যগনেনাপানসংস্কারেন চোৎপন্নভাৎ বিজন্মভ্যং ॥  
অন্ত্যেভ্যোহপি দৃশ্যন্তে ইতি যানিন ॥ অয়মগ্নিঃ ত্রিব্রহ্মং আজ্যপুরোডাসশোমরূপেণ ত্রিপ্রকার-  
নয়ং অধনীয়ং অভিঃজ্যতে প্রোক্ষোতি অভিত অভিমুখেন নয়তি ভক্ষয়তি ॥ ঐ অগ্নিঃস্থান-  
জ্ঞানোপার্জ্জমেবু ব্যত্যয়েণ জন্ ॥ যদ্বা ভজতে ॥ ভ্রসজপাকে ॥ পকং কৰোতি বা । কিঞ্চ ই  
ইদং ॥ দ্বিমিত্যত্র লংহিতিকে মলোপশ্ছাদসঃ ॥ তদ্বৎ ভক্তিভং লবৎসরে পূর্বে পূমর্কযুবে  
অগ্নিবর্জয়তি । জীর্ণন্ত পুনরুভ্যভাভাৎ যজমানং হবিত্ব জ্যা প্রতিলবৎসরং যাগসম্বৎ



করোতীত্যর্থঃ । যথা একবারং ভক্ষিতং হবিঃ পুনঃ সংবৎসরে পূৰ্ণে সংবৎসর উদয়স্থং  
বর্দ্ধত বর্দ্ধয়তি বা ভক্ষিতারং । কিকায়ময়িব বা বর্ধকঃ সন্ অস্ত্র হবিষঃ আশা আন্তেন  
জিহ্বয়া গৃহ্ণন্ জেহ্নঃ প্রভূতো ভবতীতি শেষঃ । যথা বর্ধিতা সন্ একেন রূপেণ অস্ত্র-  
যজ্ঞে হোত্রাদেঃ জিহ্বয়া তদুপলক্ষিতয়া স্রচা জেহ্নঃ প্রবুদ্ধো ভবতি । তথা আন্তেন স্বাধি-  
রূপেণ বারুণঃ সর্বেষাং বারুণঃ সন্ বিনিনো বনস্বকিনো বৃক্ষান্ নিমুঙৈ নিমাণি দহতীত্যর্থঃ ॥  
যুজেশ্বান্দ্রসে লঙি ব্যাত্যয়েন আন্তেনেপদম্ ॥ ( ১ম—১৪০স্থ—২য় ) ॥

### অথ তৃতীয়া—

কৃষ্ণপ্রতো বেবিজে অস্ত্র সন্ধিতা উভা তরেতে অভিমাত্রা শিশুম্ ।

প্রোচাজিহ্বং ধনয়ন্তং ত্বুচ্চাতমাসাচং কুপয়ং বধনং পিতুঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কৃষ্ণপ্রতো । বেবিজে ইতি । অস্ত্র । সন্ধিতো । উভা ।

তরেতে ইতি । অভি । মাত্রা । শিশুম্ ।

প্রোচাজিহ্বম্ । ধনয়ন্তম্ । ত্বুচ্চাতম্ । আ । সাত্যম্ । কুপয়ম্ । বধনম্ । পিতুঃ ॥ ৩ ॥

অস্ত্রাণেঃ মাত্রা মাতৃস্থানীয়ে উৎপাদয়িত্বো উভা উভে অরণ্যাখ্যে মাত্রৌ বেবিজে  
চলতঃ ॥ ওবিজীভয়চলনয়ো । অস্মাদ্ যজ্ঞলুপ্তাভ্যাত্যয়েনাত্মনেপদং একবচনং চ । লোপন্ত  
আন্তেনেপদেষিতি তলোপঃ । চাদিলোপে বিভাষেতি নিবাতাভাবঃ ॥ কীদৃশে মাত্রৌ ?  
মথনোপক্রমে কৃষ্ণপ্রতো অগ্নিসম্পর্কায় কৃষ্ণবর্ণতাং প্রাপ্নুবতো প্রাপয়ন্তৌ বা ভূমিং তথা  
সন্ধিতৌ সমানকার্যমধ্বাৎপাদনং গচ্ছন্তৌ এবংভূতে মাত্রৌ শিশুং শিশুবহুংপতি-  
লময়ে অত্যল্পময়িং অভিতরেতে অভিযুযোন প্রাপ্নুতম্ । কীদৃশং শিশুং ? প্রোচাজিহ্বং  
প্রাপ্নোষত্বিজিহ্বাস্থানীয়জ্বাং ধনয়ন্তং তমোনশয়ন্তং ত্বুচ্চাতং অরণীভ্যাং ক্ষিপ্রং  
নির্মল্যন্তং অক্লেশেন যোনেঃ সকাশাচ্ছীত্রমুৎপত্তমানং আ জীবং সাত্যং লমবেভব্যং মুহুর্কা-  
চূর্ণাদিনা কুপয়ং গোপনীয়ং পিতুঃ পালকস্ত যজমানস্ত বর্দ্ধনং প্রবর্দ্ধনং প্রবর্দ্ধয়িতারং উক্ত-  
প্রকারে লৌকিকশিশুসাধারণৈরুপেতং শিশুময়িং মাত্রাবুৎপাদয়ত ইত্যর্থঃ ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

মুমুক্ ৩ মনবে মানবন্ততে রঘুক্রবঃ কৃষ্ণনীতাল উজুবঃ ।

অসমনা অজিরালো রঘুশ্রদো বাতজুতা উপযুক্তান্ত আশবঃ ॥ ৪ ॥

— অথ পদশঠিঃ —

মুমুক্ : মনবে । মানবন্ততে । রঘুক্রবঃ । কৃষ্ণনীতালঃ । উম্ ইতি । জুবঃ ।

অসমনাঃ । অজিরালঃ । রঘুশ্রদঃ । বাতজুতাঃ । উপ । যুক্তান্তে । আশবঃ ॥ ৪ ॥

মনবে মননবতে মানবন্ততে মানবানুভিজঃ কৰ্ম্মার্থং ইচ্ছতে যজমানায় তদৰ্থমর্থ্যাদিজি-  
রগোজালাঃ উপযুক্তান্তে একটীকিয়ন্তে । যজেষু যুক্তান্তায়ৈয়দানৌচিত্যাং জালা ইতি  
গম্যতে । কীদৃশস্তাঃ ? মুমুক্ মুমুকবঃ আছতি দ্বারা যজমানং মোক্তুমিচ্ছস্তাঃ ব্রহ্মলোকং  
প্রাপয়ন্তাঃ ॥ জলাদিবু ছন্দসি বা বচনমিতি গুণাভাবঃ ॥ জালানামাহতিধারাত্রলোকপ্রাপ্তি-  
লাধনম্ । কালীকরালীতু্যপক্রম্য ক্ষয়তে—এতেষু যশচরতে ভ্রাজমানেষু যথাকালং চাহত-  
য়োহাদদারন । তন্নয়ন্ত্যেতাঃ স্বয়ম্ রশ্ময়ো যত্র দেবানাং পতিরেকোহধিবাস ইতি । রঘুক্রবঃ  
ক্ষিপ্রং গচ্ছন্ত্যঃ কৃষ্ণনীতালঃ কৃষ্ণমার্গাঃ ॥ উকারঃ লমুচ্চয়ার্থঃ ॥ জুবঃ জবনশীলাঃ শীত্ৰকারিণ্যঃ  
স্বব্যাপারেবু অসমনাঃ অসমানমনস্কাঃ কাশচন প্রাঙমুখ্যো গচ্ছন্তি কাশচন প্রত্যঙমুখ্য ইতি বিবিধ-  
মনস্কাঃ ॥ ব্যত্যয়েনৈকবচনং ॥ যথা অসমনাঃ ভিন্নবর্ণাঃ ভিন্নবর্ণং চ । তত্রৈব ক্ষয়তে—  
কালীকরালী চ মনোজবা চ স্নলোহিতায়া চ স্তম্ভবর্ণা । স্মলিঙ্গিনী বিশ্বভূবী চ দেবী লেলায়-  
মানা ইতি লগ্নজিহ্বা ইতি । অজিরালঃ গমনশীলাঃ রঘুশ্রবঃ শীত্ৰং স্তন্দমানাঃ বাতজুতাঃ ॥  
বাতপ্রেরিতাঃ ॥ তৃতীয়া কৰ্ম্মনি ইতি পূৰ্বপদপ্রকৃতিস্বরম্ ॥ আশবঃ ব্যাপনশীলাঃ ॥ ৪ ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

আদন্ততে ধনয়ন্তো বৃথেরতে কৃষ্ণমভুং মহিবর্পঃ করিক্রতঃ ।

যৎসীং মহীমবনিং প্রাতি মমৃশদভিশ্বসন্ স্তনয়ম্নেতি নানদং ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আং। অস্ত। তে। ধসয়ন্তঃ। বৃথা। দৈরতে। কৃষ্ণম্। অভ্যম্। মহি। বর্গঃ। করিক্রতঃ।

যং। দীম্। মহীম্। অবনিম্। প্র। অভি। মর্শং। অভিহংসন।

স্তনয়ন। এতি। নানদং ॥ ৫ ॥

আদনস্তরং অস্ত তুয়মানস্তায়েন্তে প্রসিদ্ধাঃ বিস্মুলিঙ্গাঃ বৃথা সঠৈব দৈরতে সর্বতো  
গচ্ছন্তি। কীদৃশান্তে? ধসয়ন্তঃ তমাংসি ধসয়ন্তঃ। তথা কৃষ্ণং কৃষ্ণবর্ণং অভ্যং মহান্তং  
অভিভবদগমনমার্গং মতি মতং বর্গঃ রূপং প্রকাশং করিক্রতঃ অতীর্থং কুর্কন্তঃ। কশ্মিন্কাল  
ইতি তদ্ব্রূচ্যতে। যং যদা মতীং মততীং অবনিং ভূমিং সীং সর্বতো মর্শং পুনঃপুনরায়ুশং ॥  
বৃশেৰ্ভঙ্গুগস্তাচ্ছতার। অন্ত্যস্তানামাদিরিত্যাছুদান্তং ॥ অভিহংসন সর্বতশ্চেষ্টমানঃ স্তনয়ন  
শব্দং কুর্কন্ নানদং অতীর্থং শব্দয়ং ॥ পূর্ববৎ প্রত্যয়স্বরো ॥ অভি প্র অভিভতঃ  
প্রকর্ষেণৈতি গচ্ছতি। যদা ইত্যন্ততো জিহ্বাভিলে লিহানো ভুঙ্ভুঙধ্বনিং কুর্কন্ জলতি  
স্তদৈব বিস্মুলিঙ্গা উক্তবক্তীভার্থঃ ॥ ( ১ম—১৪০ম—৫৫ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে পঞ্চমো বর্গঃ।

• • •

অথ ষষ্ঠী—

ভূষ্ম যোধিবক্রষু নয়তে ব্বেব পত্নীরভোতি রোকবৎ।

ওজায়মানস্তুষ্টশ শুভতে ভীমো ন শৃঙ্গা দবিধাব দুঃহৃতিঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভূবন্। ন। যঃ। অধি। বক্রষু। নয়তে। ব্বেব। পত্নীঃ। অভি। এতি। রোকবৎ।

ওজায়মানঃ। তযঃ। চ। শুভতে। ভীমঃ। ন। শৃঙ্গা। দবিধাব। দুঃহৃতিঃ ॥ ৬ ॥

যোধিবক্রষু বক্রবর্ণাষোধীযু ভরণকুশলাস্ত বা ভগতাং অধি অধিকং নয়তে নমতি  
কর্তানি এবিশতি ॥ নমতেলৈ ট্যাডাগমঃ। ব্যাত্যয়েন শ্রী। যদা লঙ্ঘিছান্দলঃ শপঃ শূ।  
ব্যাত্যয়েন হলাদিশেবাভাবঃ ॥ ভূবন্ ন ভূতান্তেব স্তেজলা ভূষ্ময়িব। ক্রিষ্ণ-অয়ং এবিশর্ষ  
ব্বেবলেক্তা ব্বেব ইব পত্নীঃ ভবেব পালয়িত্রীঃ লম্বক্সিঙ্গীরোধীঃ রোকবৎ ॥ রৌত্রেব

লুগ্গস্তাক্ষতরি। অভ্যস্তানামাদিরিত্যাহাদাত্ত্বং ॥ অত্যর্থং শব্দয়ন্ত্যেতি অভিহিতো গচ্ছতি।  
প্রথমমোষধীঃ প্রবিশ্ত পশ্চাৎ প্রবুদ্ধঃ সন্ তানেব দহতীত্যর্থঃ। কিঞ্চ এবং কৃষা  
ওজায়মানঃ ওজ ইতি বলনাম অয়ং বলমিবাচরন্ ॥ কঠুঃ ক্যাঙ্কলোগচ্ছতি ক্যাঙ্কলোগে ॥  
ধূমাদিভিক্কিনা কেবলং তেজোরূপ এব সন্ তদ্বশত শুভতে স্বশরীরভূতা জ্বালা অপি  
দীপয়তি পোষয়তীত্যর্থঃ। কিঞ্চ প্রবুদ্ধজ্বালঃ হৃগ্ভিঃ কেনচিদপি গৃহীতুমশক্যঃ সন্  
ভীমো ন তদ্বক্ষরো যুগ ইব স যথা হৃগ্ৰহঃ সন্ শৃঙ্গং চালয়তি তদ্বৎ অয়মপি শৃঙ্গাণি শৃঙ্গব-  
হুন্নতা জ্বালা দবিধাব অত্যর্থং চালয়তি ॥ ধুনোতের্থলুগ্গস্তাক্ষিতি রূপং। অস্ত চ দ্বাধর্তাদা-  
বিতি শব্দেন সংগ্রহো দ্রষ্টব্যঃ ॥ (১ম—১৪০ম—৬ম) ॥

### অথ সপ্তমী—

স সংস্তিরো বিষ্টিঃ সংগ্ভায়তি জানন্নেব জানতীনিত্য আশয়ে।

পুনর্বর্দ্ধস্তে অপি যন্তি দেবামন্যদ্বর্পঃ পিত্রোঃ কুণ্ডতে সচা ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

সঃ। সম্ভস্তিরঃ। বিহস্তিরঃ। সম্। গ্ভায়তি। জানন্। এব।

জানতীঃ। নিত্যঃ। আ। শয়ে।

পুনঃ। বর্দ্ধস্তে। অপি। যন্তি। দেবাম্। অন্তঃ। বর্পঃ। পিত্রোঃ। কুণ্ডতে। সচা ॥ ৭ ॥

সোহরিঃ সংস্তিরঃ আচ্ছন্নঃ ॥ সংপূর্ক্যং স্থগাতের্মূলবিভূজাদিভ্যাং কপ্রত্যয়ঃ। পরাদি-  
শ্চন্দলি বহুলমিত্যন্তরপদাহাদাত্ত্বম্ ॥ তথা বিস্তিরঃ কদাচিৎকীর্ণঃ সন্ সংগ্ভায়তি  
সংগ্ৰহাতি। ওষধীঃ। কিঞ্চ অয়ং জানন্নেব যজমানার্থং প্রবুদ্ধেন তবিতবাং অতো  
জ্বালাভিঃ সংযোগ্য ইত্যশিগচ্ছয়েব জানতীঃ যজমানার্থং প্রবুদ্ধাতিভবিতব্যমিত্যবগচ্ছতীঃ  
জ্বালাঃ নিত্যঃ অবিচ্ছিন্নঃ সন্ আশয়ে আশেতে আশ্রয়তীত্যর্থঃ ॥ লোপন্ত আশ্রয়ে-  
পদেবিতি তলোপঃ ॥ এবংভূত জ্বালাঃ পুনঃ পূর্ক্যং প্রবুদ্ধা এব পুনরপি যাগযোগ্যা  
যথা তবন্তি তথা বর্দ্ধস্তে। দেবাং যাগাদিব্যবহারযোগ্যং তত্যাং বায়িং অপি যন্তি  
প্রাপ্নুবন্তি। যন্ত্যপরিজালয়োরেকত্বং তথাপি রাহোঃ শির ইতি বদৌপচারিকো গন্তু-

গন্তব্যতাৰঃ । কিঞ্চ এবং প্রবৃদ্ধা জালা ওষধয়ো বা লচা অগ্নিনা সহ পিত্তোৰ্জগৎপালয়িত্বোঃ  
তাভ্যাং লভ্যুয় ছাবাপুথিব্যোরন্যং পূৰ্ব্বমবিজ্ঞমানং তেজোময়ং বৰ্পং রূপং কৃথতে কুৰ্বন্তি  
লোকদ্বয়ং স্পৃশন্তীত্যৰ্থঃ ॥ ( ১ম—১৪০হ—১৭৭ ) ॥

### অথাক্ষটমী—

তমগ্ৰুঃ কেশিনীঃ সংহিরেভির উৰ্ব্বাস্তত্বুত্রুযীঃ প্রায়বে পুনঃ ।

তাসাং জরাং প্রমুঞ্চয়েতি নানদদন্তং পরং জনয়ঞ্জীবমন্তুতম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

তম্ । অগ্রুঃ । কেশিনীঃ । সম্ । হি । রেভিরে । উৰ্ব্বাঃ । তত্বুঃ ।

মন্তুযীঃ । প্র । আয়বে । পুনরিতি ।

তাসাম্ । জরাম্ । প্রমুঞ্চন্ । এতি । নানদন্তং । অস্মন্ । পরম্ ।

জনয়ন্ । জীবম্ । অন্তুতম্ ॥

তমগ্ৰিঃ অগ্রুঃ অগ্রতঃ স্থিতাঃ যদা অঙ্গুলিনামৈতৎ অঙ্গুলয় ইবা কুটীলাঃ কেশিনীঃ  
কেশস্থানীয়োৰ্ধ্ব ভাবিকক্ষে যাপেতা জালাঃ সংহিরেভিরেহি পরিরন্তং কুৰ্বন্তি খলু আলিঙ্গন্তি ।  
কিঞ্চ এবং কুৰ্ব্বতাঃ মন্তুযীঃ মৃতাঃ অঙ্গারভাবমাপন্না অপি ত্রিয়তেঃ ॥ কন্মপ্রত্যয়াস্তাং  
ভীপি রূপং ॥ আয়বে আগচ্ছতে অগ্নয়ে ভত্রে পুনঃ স্বোপদ্রবমজানত্যাঃ উৰ্ব্বাঃ প্রতত্বুঃ  
উৰ্দ্ধমুখাঃ উন্নতাঃ প্রতস্থিরে মৃতপ্রায়া অপি প্রতুথানং কৃতবত্যা ইত্যৰ্থঃ । এবং-  
কৃতবতীষু লতীষু লন্তষ্ঠাযিঃ তাসাং জালানাং জরাং বয়োহানিং প্রমুঞ্চন্ একর্ষণে মোচয়ন্  
নানদন্তং জরাপরিহারায় মন্তয়ন্নিবাত্যৰ্থং শব্দয়ন্ । ন কেবলং জরাহানিরেব অপিতু  
পরং নিরতিশয়ং অস্মন্ প্রাণং অন্তুতং কাষ্ঠোদকাদিপ্রক্ষেপেণাপ্যহংসিতং জীবং প্রাণ-  
ধারণসামৰ্থ্যং জনয়ন্সুপাদয়ন্নেতি গচ্ছতি । তাসাং জালানাং লগ্নিধিং প্রাপ্নোতি । যথা  
লোকে কাশ্চন রমণ্যো রমণেন সহ নির্ভরং ক্রীড়িত্বা পশ্চাৎ প্রোষিতে তস্মিন্ বিরহেণ  
জীর্ণা ত্রিয়মাণাঃ পশ্চাত্তস্মিন্নাগতে লতি স্বদৌৰ্ব্বল্যমগণয়িত্বা লন্তোষণেণ পরিষদ্যয় চেষ্টন্তে লন্তষ্ঠা  
সন্তোষাচারেণ জরামপনীয়েচিতপ্রদানেন প্রাণয়ন্ রক্ষতীত্যয়ং ভাবোহত্রোচ্যুতক্লেয়ঃ ॥ ৮ ॥

অথ নবমী—

অধীবাং পরিমাতৃরিহংহতুবিগ্রেভিঃ সহভিষ্ঠাতি বিজ্রয়ঃ।

বয়ো দধৎ পদ্বতে রেরিহৎ সদানু শ্বেনী সচতে বর্তনীরহ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অধীবাং। পরি। মাতৃঃ। রিহন্। অহ। তুবিহগ্রেভিঃ। সহভিঃ। য়াতি। বি। জ্রয়ঃ।

বয়ঃ। দধৎ। পদ্বতে। রেরিহৎ। সদা। অনু। শ্বেনী। সচতে। বর্তনিঃ। অহ ॥ ৯ ॥

দাবাগিঃ স্তুষতে। অয়মগ্নিঃ মাতৃঃ ভূতানাং নির্মাতৃভূমে অধীবাং উপর্য্যাচ্ছাদনস্থানীয়ং  
তৃণশ্চন্দ্রাধ্যাদিকং পরি পরিতঃ রিহন্ লিহন্। অহেতি প্রসিদ্ধৌ। যবা মাতৃভূমে অধীবাং  
উপরিধার্যমাণং বস্ত্রং পরি পরিতঃ রিহন্ সম্পাদয়ন্ তুবিগ্রেভিঃ প্রভূতং শস্যস্তিঃ প্রভূত-  
গমনৈব। সহভিঃ প্রাণিভিঃ সহিতঃ জ্রয়ঃ জ্রয়সা জবেন বিয়াতি বিবিধং গচ্ছতি। কিঞ্চ পদ্বতে  
পাদবতে দ্বিপদে চতুষ্পদে চ বয়ঃ অন্নং তন্তুভূচিতং দধৎ দদৎ। বিবনে দাবানলে ভীত্যা  
পলায়মানান্ প্রাণিনো ব্যাভ্রাদয়ো ভক্ষয়ন্তীতি প্রসিদ্ধং। কিং কূর্বন ? সদা সর্বদা তৃণাদিকং  
রেরিহৎ দহন্। কিঞ্চ শ্বেনী শ্রামবর্ণৌ বর্তনিঃ মার্গঃ বিয়াস্তং অগ্নিং অনু অনুক্রমেণ সচতে  
সেবতে। যত্র যত্রাগ্নির্গচ্ছতি তত্র তত্র মার্গেহপি কৃষ্ণো ভবতি। অহেতি প্রসিদ্ধৌ ॥ ৯ ॥

অথ দশমী—

অস্মাকমগ্রে মঘবৎসু দীদিহি স্বসীবান্ কৃষভো দমুনাঃ।

অবাস্তা শিশুমতীরদীদের্বস্মৈব যুৎসু পরিজর্ভুরাণঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্মাকম্। অগ্রে। মঘবৎসু। দীদিহি। অথ। স্বসীবান্। কৃষভঃ। দমুনাঃ।

অবাস্তা। শিশুমতীঃ। অদীদেঃ। বর্ষহিব। যুৎসু। পরিজর্ভুরাণঃ ॥ ১০ ॥

হে অগ্নে ! অম্বাকং মঘবৎসু অম্বৎসম্বন্ধিষন্নবৎসু যাগেযু গৃহেষু বা দীদিহি দীপ্যস্ব । অথ  
অধানন্তরং খলীবান্ খসনবান্ জালাভিশ্চেষ্টাবান্ অম্বৎ প্রাণনবান্ বা বৃষভো বর্ষিতা  
অভিমতানং দমুনাঃ দমমনাঃ দাস্তমনা বা সর্বত্র ভবেতি শ্বেষঃ । স উক্তলক্ষণস্বং শিশুমতী-  
রবাস্ত । শিশুশব্দেন তদবস্থা লক্ষ্যতে । শৈশববতীজালা অপেক্ষ্য বিহায় অদীদেঃ ভৃশং  
দীপ্যস্ব । কীদৃশস্বঃ ? যুৎসু সংগ্রামেষু বর্ষেকবচনিব পরিজর্জুরাণঃ অম্বদ্ববেষ্ট্বে পুনঃপুনঃ  
পরিহরন । যথা যুৎসু সংগ্রামেষু বর্ষেব পরিজর্জুরাণো ভব ॥ হরতের্জর্জুগত্বাত্যায়েন  
শানচ । অভ্যস্তানামাদিরিত্যাহ্বাদান্তস্বং ॥ উক্তগুণকো ভবান মঘবৎসু যজেষু দীপ্যস্ব ॥ ১০ ॥

ইতি ত্রিভীষন্ত দ্বিতীয়ে ষষ্ঠো বর্গঃ ॥ ৬ ॥

• • •

অথৈকাদশী—

ইদমগ্নে সুধিতং দুর্ধিতাদধি প্রিয়াহুচিন্মন্যনঃ প্রেয়ো অস্ত তে ।

যতে শুক্রং তস্মো ৩ রোচতে শুচিতেনাস্মভ্যং বনসে রত্নমাত্ম ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইদম্ । অগ্নে । সুধিতম্ । দুঃধিতাৎ । অধি । প্রিয়াৎ । উম্ ইতি ।

চিৎ । মন্যনঃ । প্রেয়ঃ । অস্ত । তে ।

যৎ । তে । শুক্রম্ । তস্মঃ । রোচতে । শুচি । তেন । অস্মভ্যম্ । বনসে ।

রত্নম্ । আ । ত্ম ॥ ১১ ॥

হে অগ্নে ! ইদমাম্বদীয়ং পোমাদিরূপং হবিঃ । কীদৃশং তৎ ? দুর্ধিতাৎ দুষ্টং স্থাপিতং  
কঠিনাং কাষ্ঠাদেৱধি উপরি সুধিতং সুহিতং সূষ্ঠদন্তং মন্যনো মননীয়াৎ প্রিয়াহুচিৎ তৎ  
জ্ঞাদপি । উৎকোহবধারণে চিহ্নকোহপিশকার্থঃ । তে তব প্রেয়ঃ অতি প্রিয়তমঃ অতঃ  
তৎ কিং ইত্যাহ । হে অগ্নে । তে তব তদঃ শরীরস্ত ঘৃতেনোজ্জলিতায়াঃ জালায়াঃ শুচিনির্গতঃ  
শুক্রং দীপ্তং যতেজো রোচতে তেন লহ রত্নং রমণীয়ং মণিমুক্তাদিকং বিতরন স্বং অম্বভ্যং  
আবনসে অস্মান লংভজস্ব ॥ বনতেব্যত্যয়েনাস্মনপদম্ ॥ ( ১ম—১৪০স্ব—১১ঋ ) ॥

অথ দ্বাদশী—

রথায় নাবমুত নো গৃহায় নিত্যারিত্রাঃ পদ্বতী রাশ্ময়ে।

অস্মাকং বীরান্ উত নো যথোনো জনাংশ্চ যা পারয়চ্ছর্ম যা চ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

রথায়। নাবম্। উত। নঃ। গৃহায়। নিত্যারিত্রাম্। পদ্বতীম্। রাশি। অশ্মে।

অস্মাকম্। বীরান্। উত। নঃ। যথোনঃ। জনান্। চ। যা। পারয়াৎ। শর্ম। যা। চ ॥ ১২ ॥

হে অশ্মে! উত অপিচ রথায় রংহণায় গৃহায় সর্বস্থায়তনভূতায় নোহস্মাকং যজমানায় নাবং লংসারোত্তারিকাং সোমযাগাশ্রিকাং নাবং যজ্ঞো বৈ সূতর্যা নোরিত্যাদিষু ক্ষতিবু (ঐ০ ব্রা০ ১।১০) নোরূপত্বেন স্ততহাৎ। কীদৃশীঃ তাং? নিত্যারিত্রাং নিয়ত ঋত্বিগুরুপো-দকাকর্ষণকাক্ষসাদনোপেতাং পদ্বতীং ॥ হ্রস্বভুক্ত্যামিতি মতুপ উদাস্তভং ॥ দ্রব্যাদেবতা-মদ্রাদিরূপপাদোপেতাং কীদৃশীং যজ্ঞাশ্রিকাং নাবং রাশি দেহি সম্পাদয় ॥ রাত্তির্দানকর্যা। দাপতি রাত্তিতি তন্নামস্ম পাঠাৎ ॥ সৈব বিশেষ্যতে। উত অপিচ যানোঃ অস্মাকং বীরান্ অশ্মৎসম্বন্ধিনঃ পুত্রাদীন যথোনঃ হবিল ক্ষণান্নবতঃ করোতি। জনাংশ্চ যজমানান্মানপি যানোঃ পারয়াৎ পারয়েৎ উত্তারয়েৎ ॥ পারয়তেলে ট্যাডাগমঃ ॥ জননমরণাদিবহুহঃখাশ্রকস্ত পারং নিরতিশয়সুখাস্পদং ব্রহ্মলোকং প্রাপয়েৎ। এষ বঃ পুণ্যঃ সুরুতো ব্রহ্মলোক ইতি যাগান্তুষ্ঠানবতাং শ্রয়মাণত্বাৎ এবং প্রাপয্য চ যানোঃ শর্ম স্বযং নিরতিশয়ং ব্রহ্ম প্রাপয়েৎ। পরস্তান্তে কৃতাত্মানঃ প্রবিশন্তি পরং পদমিতুস্ততঃ চিত্তশুদ্ধ্যুৎপাদনদ্বারা বা বিবিদিষন্তি যজ্ঞেন দানেনেতি শ্রুতেঃ ॥ (১ম—১৪০সূ—১২৪) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অভীনো অগ্ন উক্থমিজ্জুগুর্ষা জাবাক্ষামা সিদ্ধবশ্চ স্বগূতাঃ।

গব্যঃ যব্যং যন্তো দীর্ঘাহেযং বরমরুণ্যো বরন্ত ॥ ১০ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

অভি । নঃ । অগ্নে । উক্থম্ । ইৎ । জুগুথ্যাঃ । দ্ভাবাক্ৰামা । সিদ্ধবঃ । চ ।

স্বংগূর্তাঃ । গব্যাম্ । যব্যাম্ । যন্তঃ । দীর্ঘা । অহা । ইধম্ । বরম্ । অরুণাঃ । বরন্ত ॥ ১৩ ॥

হে অগ্নে ! নঃ উক্থং শস্ত্রং অভিজুগুথ্যাঃ আভিযুধ্যোন স্তুতি প্রোৎসাহয় । সম্যক-  
শস্ত্রমিতাদীকুরু ॥ গৃ শব্দে । লিঙি বহুলং ছন্দসীতি বিকরণস্তাৎ ॥ বহুল ছন্দসীত্যাৎ ॥  
তথা দ্ভাবাক্রামা দ্ভাবাপৃথিব্যাবপি যজ্ঞসাধনসম্পাদনে প্রোৎসাহয়তাং । তথা সিদ্ধবঃ  
সম্পদনশীলাঃ নতশ্চ স্বগূর্তাঃ স্বয়মেবগামিতাঃ গব্যং গোসন্তবং ক্ষীরাদিকং গব্যং তৃণাদ্যুৎপাদন-  
দ্বারা যব্যং । উপলক্ষণমেতৎ । যবত্বীহাদিজন্তং পুরোডাশাদিকং যন্তঃ প্রাপয়ন্তঃ প্রোৎ-  
সাহয়ন্ত । তথা অরুণাঃ অরুণবর্ণগোযুক্তাঃ ॥ মত্বর্থাযো লুপ্যতে ॥ আরুণ্যসাধনভূতা উষসঃ  
তদ্বৎত্বাত্তচ্ছক্যং দীর্ঘাহা সর্কাগ্যাহানি সর্ককালং ইবং ইচ্ছমাণং অন্নরসাদিকং বরং বরণীয়ং  
শ্রেষ্ঠং অত্ৰাপি যাগসাধনং বরন্ত প্রাপয়ন্ত ॥ বুঙসংভক্তে । অন্তর্ভাবিতজ্ঞার্থাচ্ছান্দসো লভ্ ।  
ব্যত্যয়েন শপ্ ॥ সাধয়ন্ত । এতৎসর্কমগ্নেঃ প্রসাদাদিত্যাগ্নেব স্তুতিদ্বাদাগ্নেয়ত্বমবিক্রম্য ॥ ১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে সপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

## একচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—: : —

বড়িথেতি ত্রয়োদশর্চং দ্বিতীয়ং সূক্তং । দৈর্ঘ্যতমসঞ্জাগতং । অন্ত্যে ত্রিহুভৌ । অগ্নির্দেবতা ।  
অনুক্রম্যতে চ—বড়িথেতি প্রাতরমুখাকাশিনশস্ত্রয়োরুক্তো বিনিয়োগঃ ॥ ( ১ম—১৪১সূ ) ॥

তত্র প্রথমা—

বড়িথা । তদ্বপুষে ধায়ি দর্শতং দেবস্তা ভর্গঃ সংসো যতো জনি ।

যদীমুপহ্বরতে সাধতে মতিঋতস্তা ধেনা অনয়ন্ত সক্রতঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বট্ । ইথা । তৎ । বপুষে । ধায়ি । দর্শতম্ । দেবস্তা । ভর্গঃ । সংসো । যতো । জনি ।

যৎ । ইন্ । উপ । হ্বরতে । সাধতে । মতিঃ । ঋতস্তা । ধেনাঃ । অনয়ন্তা । সক্রতঃ ॥ ১ ॥

১ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ৭ বর্গ।] একচছারিংশত্যধিক-শততমং সূত্রং। ১৫৯

দেবস্ত জ্যোতনশীলস্তাদিত্যস্ত দর্শতঃ সর্বেদর্শনীয়ং তৎপ্রসিদ্ধং তর্গন্তেজঃ ইথা ইথং  
সর্বেদুদ্ভূতমানপ্রকারেণ বপুবে শরীরব্যবহারায় দাঢ্যায় ধায় ধার্যতে সর্বেঃ । বড়িথেচ্যুতে  
ধপি লভ্যানামনী । বট্ শ্রৎ লভা ইথেতি তন্মামসু পাঠাৎ । জাঠরায়িনা ভুক্তানং জরণেন  
রীরধারণং প্রসিদ্ধং । তত্রোপপত্তিমাহ—যতঃ সহসো জনি । যতঃ কারণং মথনকালে  
লেনোৎপন্নঃ অতো বলায় ধার্যত ইত্যর্থঃ । যদীং যদেতৎপ্রসিদ্ধং । লোকোপকার্যে-  
ন্তজঃ মতির্মদীয়া বুদ্ধিঃ উপহরতে উপগচ্ছতি উপগম্য বর্ততে বা ॥ হু কোটিল্যে ॥ লামতে  
তেনৈব তেজসা লাময়তি স্বাভীষ্টং । কিঞ্চ ঋতস্ত যজ্ঞসাধকস্ত্রায়েন্তেজসা ধেনাঃ সর্ব-  
প্রাণিনাং বাচঃ সক্ষতঃ সমানং গচ্ছন্তাঃ সঠৈব প্রবর্তমানাঃ ॥ অবতেঃ কর্তরি কিপ্ ॥ অনয়ন্ত  
নয়ন্তি নিব হন্তি জগদ্যবহারং ॥ ব্যত্যয়েনাত্মনেপদম্ ॥ যদা ঋতস্ত ধেনাঃ যজ্ঞস্ত লবন্ধিত্তো  
জ্ঞরূপা বাচঃ সক্ষতঃ হোত্রাদিশূষেন সঠৈব প্রবর্তমানাঃ অনয়ন্ত নয়ন্তি অগ্নেঃ ত্রোত্রং  
নিব হন্তি অগ্নেস্তেজসা বা যজ্ঞং নির্বহন্তি । তেজোময়ী বাগিতি শ্রুতেঃ । অতঃ  
চারণামতিক্রমহরত ইত্যর্থঃ । ধেনেতি বাঙ্ণাম । ধেনায়া ইতি তন্মামসু পাঠাৎ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

পূক্ষো বপুঃ পিতৃমামিত্য আশয়ে দ্বিতীয়মাসপুশিবাস্ত মাতৃষু ।

তৃতীয়মস্ত রুষভস্ত দোহসে দশপ্রমতিং জনয়ন্ত যোষণঃ ॥ ২ ॥

— • অথ পদপাঠঃ • —

পূক্ষঃ । বপুঃ । পিতৃহমান্ । নিত্যঃ । আ । শয়ে । দ্বিতীয়ম্ । আ । সপ্তহশিবাস্ত । মাতৃষু ।

তৃতীয়ম্ । অস্ত । রুষভস্ত । দোহসে । দশপ্রমতিম্ । জনয়ন্ত । যোষণঃ ॥ ২ ॥

অয়মগ্নিঃ পূক্ষঃ অয়সাধকঃ পাকাদিনা বপুঃ বপুয়ান্ শরীরান্তিরুদ্ধিহেতুঃ পিতৃমান্  
হবিল ক্ষণান্নযুক্তঃ নিত্যঃ শাস্ততঃ দৈদৃশঃ সন্ প্রথমং পৃথিবীস্থানঃ সন্ আশয়ে আশেষে  
দাহপাকাদি লৌকিকং কৰ্ম যজ্ঞাদি বৈদিকং কৰ্ম চ নিবর্তয়ন্ত এবো ভূমৌ বর্তত ইত্যর্থঃ ।  
তথা সপ্তহশিবাস্ত মাতৃষু সপ্তলোকশিবকরীষু মাতৃস্থানীয়া স্মৃতি করীষু সপ্তিষু দ্বিতীয়মাশেষে ।  
সম্যমস্থানো বিজ্ঞাপো বর্ততে অস্ত রুষভস্ত বর্ষিতুরন্তৈব বৈজ্ঞাতায়েঃ লহারঞ্জন লবন্ধিনে  
দোহসে দোগ্ধে আদিত্যহোদকস্ত বর্ষয়িত্রে আদিত্যরশ্ময়ে ॥ হুহেঃ কর্তৃষুস্ত্রাত্যয়ঃ ॥ তৎ-  
প্রযুক্তয়ে তৃতীয়মাশেষে দ্যাহানো বর্ততে । যদা অস্ত রুষভস্ত বর্ষিতুঃ প্রসিদ্ধস্তাদিত্য-  
লবন্ধিনে দোগ্ধে রশ্ময়ে তৎপ্রযুক্ত্যর্থঃ । আদিত্যরশ্ময়ো বর্ষকালে ভূমিস্থমদকমাক্রুত স্বর্ধ্যং

প্রাপ্য তত্র চিরকালং ধৃয়া পুনরন্তরিক্ষং প্রাপ্য মেঘেষু স্থিষ্টা বর্ষাকালে প্রবর্ষতীতি  
প্রলিঙ্গং । অতো রশ্মিরোগ্যঃ স্তব্ধঃ ত্রিহানময়িং মহাভাগং যোষণো মিশ্রণশীল্যঃ সর্বা  
দিশঃ জনয়ন্ত উৎপাদয়ন্তি । সর্বাশু দিক্শু প্রসৃত ইত্যর্থঃ । কীদৃশং তং ? দশপ্রমতিং  
দশশু দিক্শু প্রকৃষ্টমর্কাদিশঃ জনয়ন্ত উৎপাদয়ন্তি । সর্বাশু দিক্শু প্রসৃত ইত্যর্থঃ । কীদৃশং  
তং ? দশপ্রমতিং দশশু দিক্শু প্রকৃষ্টমননবস্তং পৃথ্যায় । যদা মখনকালে দশতিরঙ্গুলী-  
ভিক্রুৎপন্নং লোকত্রয়ে দশদিক্শু চ ব্যাপ্তমিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৪১হ—২৫ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

নির্যাদীং বুধান্মহিমন্ত্য বর্ষসং ঈশানাসঃ শবসা ক্রান্তসূরয়ঃ ।

যদীমন্তু প্রদীবো মধব আধবে গুহাসন্তং মাতরিখা মথায়তি ॥ ৩ ॥

— ০ অথ পদপাঠঃ —

নিঃ । যৎ । ঈম্ । বুধাৎ । মহিমন্ত্য । বর্ষসং । ঈশানাসঃ । শবসা । ক্রান্ত । সূরয়ঃ ।

যৎ । ঈম্ । অম্ব । প্রদীবঃ । মধবঃ । আধবে । গুহা । সন্তম্ । মাতরিখা । মথায়তি ॥ ৩ ॥

ঈৎ এনময়িং যদ্ যস্মাৎ কারণং মহিমন্ত ॥ মহম্মমৈতৎ । মহিবঃ অতঃ ঋতুক্ষা ইতি  
তন্মাসু পাঠাৎ ॥ মহতো যজ্ঞস্ত বুধাৎ মূল্যং আধানাদারভ্য বর্ষসং রূপনামৈতৎ রূপস্ত  
উপক্রমোপলংহারাক্ষকস্ত সিদ্ধয়ে ঈশানাসঃ স্বকীয়ব্যাপারসমর্থাঃ সূরয়ো মেধাবিনঃ ঋতুজ্ঞা  
শবসা বলেন মস্তাদিরূপেণ শরীরেণ বা নিশ্ফলস্ত নিষ্করুণস্তি লাঘয়ন্তি উৎপাদয়ন্তি কাঠাৎ । যদা  
এনময়িং বুধাৎ আদিতঃ মথনাদারভ্য মহিমন্ত বর্ষসং মহতো রূপস্ত আহতি স্বীকারসমর্থ  
সিদ্ধয়ে নিষ্করুণস্তি । করোতেচ্ছান্দলে লুঙি মস্ত্রে ধসেতি চেতুল্ক্ । ব্যত্যয়েনাস্তাদেশঃ ।  
কিঞ্চ যৎ যৎ ঈৎ এনমৈবায়িং প্রদীবঃ পুরাণাৎ অনাদিকালমারভ্য ন কেবলমিদানী  
মেবেত্যর্থঃ । পূর্ববদিদানীং মধো মধুনঃ ঋতুসদৃশস্ত হবিষঃ আধবে আধবনে প্রক্ষেপে  
নিমিত্তে সতি গুহাসন্তং গুহায়্যং বেত্তাং কার্ত্তেযু নিগূঢ়ং লন্তং মাতরিখা অন্তরিক্ষে চেষ্টমানে  
বায়ুঃ অম্ব অম্বক্রমেণ মথায়তি চালয়তি উদ্বোধয়তীত্যর্থঃ । যদা মাতরি ফলস্ত মাতরি  
বাগে ধলন্তি চেষ্টত ইতি মাতরিখা যজমানো গুহাসন্তং অরণ্যোনিগূঢ়ং লন্তং প্রাচুর্ভাব্য  
অম্বক্রমেণ মথায়তি মথায়তি উৎপাদয়তীত্যর্থঃ । যস্মাদেবং রূপং তস্মাৎ স্তোভব্য ইত্যর্থঃ ॥

[ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ৮ বর্গ। ] একচত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূত্রং । ১৬১

অথ চতুর্থী—

প্র যৎ পিতৃঃ পরমাম্নীয়তে পর্যাপৃক্ষুধো বীরুধো দংশুরোহতি ।

উভা যদস্ম জন্মং যদিষত আদিভাবিন্টো অভবদ্ঘৃণা শুচিঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

প্র। যৎ। পিতৃঃ। পরমাৎ। নীয়তে। পরি। আ। পৃক্ষুঃ। বীরুধঃ। দংশুঃ। রোহতি।

উভা। যৎ। অস্ম। জন্মং। যৎ। ইষতঃ। আৎ। ইৎ। যবিষ্ঠঃ।

অভবৎ। ঘৃণা। শুচিঃ ॥ ৪ ॥

যদ যস্মাৎ পিতৃঃ অস্মা পশুতক্ষণশ্চ ॥ যষ্টীস্থানে প্রথমা ॥ তস্ম পরমাৎ পরমত্বাক্কেভো উৎকৃষ্টত্বায়েত্যর্থঃ তদর্থং প্রপরিণীয়তে প্রকর্ষণে পরিভো নীয়তে পর্যাপ্তি ক্রিয়ত ইত্যর্থঃ । যদা পিতৃঃ উৎপাদকাত্ পরমাৎ উৎকৃষ্টাৎ গার্হপত্যলক্ষণস্যাগে সকাশাদাহবনীয়ং প্রতি প্রপরিণীয়তে প্রকর্ষণে নীয়তে পর্যায়নর্থকঃ । কিঞ্চ পৃক্ষুধঃ পশুপুরোডাশাদিষু দাহমধ্যে ধীয়মানঃ ॥ প্রশবদস্য সংপ্রসারণং । ক্ষুধবুভুক্ষায়াং কিপ্ ॥ যদা প্রকোপ্যাঃ প্রকর্ষণে বুভুক্ষিতাঃ ভোক্তৃমিচ্ছমাণা বীরুধঃ দংশুঃ দংশুঃ মধ্যে আরোহতি আরোহন্তি এবিশন্তীত্যর্থঃ । যদ যস্মাৎ উভা উভৌ অধ্বর্যুযজমানৌ উভে অবনী বা অস্ত্রায়ের্জন্মং জন্ম উৎপত্তিঃ ইষতঃ ব্যাপ্নুতঃ স্বীকুরুত ইত্যর্থঃ ॥ ইবি ব্যাপ্তৌ । ইদিত্বান্ম ॥ আদিং অতএব কারণাৎ শুচিঃ শুদ্ধোহয়মগ্নিঃ ঘৃণা যজমানেষুগ্রহণং । যদা ঘৃণা ঘৃণা দীপ্তিমান্ ॥ মহর্ষৌ লুপ্যতে ॥ দীপ্ত্যা বা যবিষ্ঠৌ যুতমোহভবৎ সম্পন্নঃ স্বীকারসমর্থোহভবদিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৪১শ্চ—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

আদিম্নাতৃরাবিশদ্বাস্তা শুচিরহিংস্তমান উবিয়া বিবাসুধে ।

অনু যৎ পূর্বা অরুহৎ সনাজুবো নি নব্যদীপ্তবরাস্তু ধাবতে ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আং । ইং । মাতৃঃ । আ । অবিশং । যাসু । আ । শুচিঃ । অহিংস্তমানঃ ।

উর্কিয়া । বি । বয়ধে ।

অহু । যৎ । পূৰ্বাঃ । অরুহৎ । সনাহজুবঃ । নি । নবানীষু । অবরাসু । ধাবতে ॥ ৫ ॥

অগ্নয়ঃ আশুচির্দীপ্তঃ আদিং পূৰ্বমস্মৈ যবিষ্ঠো ভবদিত্যুক্তত্বাৎ তদনন্তরমেব মাতৃকৃৎ-  
পাদয়িত্বীঃ মাতৃস্থানীয়া দশদিশঃ আ । অবিশং সৰ্ব্বতঃ প্রবিশতি । পূৰ্বজ্ঞ দশপ্রমতিং  
জনয়ন্ত বোধণা ইত্যুক্তত্বাৎ দিশাং মাতৃভ্যং । দিক্ষুপ্রকাশেন ব্যাপ্ত ইত্যর্থঃ । মাতরো  
বিশেষ্যন্তে । যাসু মাতৃষু অহিংস্তমানঃ পঠেরপীড্যমানঃ উর্কিয়া উরু অতিপ্রভুতং বিবারণে  
বিবিধং প্রবুদ্ধোভবৎ তাসাবিশং । যথা লোকে কশ্চিৎসেজযী জনস্তান্তনপানপরপীড়া-  
পরিহারাদিভিঃ সম্যকপোষিতো লোকে প্রকাশ্য পুনরাগত্য মাতরমালিঙ্গতি তথদ্রিতি  
ভাবঃ । কস্মিন্কালে ইতি তত্রাহ । যৎ যদা সনাহজুবঃ দীৰ্ঘকালবিরোগিগ্নতঃ স্থাপনকাল এব  
প্রকিপ্তাঃ স্ততএব পূৰ্বাঃ প্রথমভাবিনীষোষধীঃ অহুক্রমেণ অরুহৎ আরোহতি ॥ রুহে-  
শ্চান্দলো লুঙ্ । রুহুদুরুহিত্যশ্চন্দলীতি চ্চৈরভ্যাদেশঃ ॥ উপরি প্রজলতি । তথা নবানীষু  
নবতরাসু স্ততএবাবরাসু পূৰ্বাপেক্ষয়া নিকৃষ্টাসু গচ্ছাদ্ভাবিনীষোষধীষু নিধাযতে ।  
নিতরাং নীচৈর্বা গচ্ছতি অন্তঃ প্রবিশতীত্যর্থঃ । যদা কাষ্ঠানামধস্তাচুপরিষ্ঠাচ্চ প্রব্র-  
জ্যতি তদা দিক্ষু প্রকাশিতো ভবতীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৪১হ—৫খ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়েহষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

আদিক্রোতারং ব্রণতে দিবিষ্টিষু ভগমিব পপৃচানাস ঋ

দেবান্ যৎ ক্রব্ধা মজ্জনা পুরুষ্ঠতো মর্তং শংসং

বিশ্বধা বেতি ধায়সে ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

দ্যৎ । ইৎ । হোতারম্ । বৃণতে । দিবিষ্টিষু । ভগম্হিব । পপূচানালঃ । ঞ্জতে ।

দেবান্ । যৎ । ক্ৰত্বা । মজ্জনা । পুরুহন্তঃ । মতম্ । শংসম্ ।

বিশ্বা । বেতি । ধায়হে ॥ ৬ ॥

হোতারং হোমনিষ্পাদকং আহ্বাতারং বা দেবানাং ঈদৃশমগ্নিং দিবিষ্টিষু দিব এবণেকু  
নিমিস্তভূতেষু বৃণতে সংভজতে । আদিং অনন্তরমেব, তথা পপূচানালঃ হবিষা স্তুত্যা চ  
সংপূচনা ঞ্জিলো যজমানাঃ ॥ পুচেন্দ্ৰান্দস্য লিটঃ কানচ্ ॥ ঞ্জতে প্রসাধয়ন্তি । কিমিব ?  
ভগমিব । তং যথা জনাঃ প্রসাধয়ন্তি তৎ ৷ যদ্বা মহাত্মং রাজানমিব সূর্যাদীপ্তিবৎ  
পূজামিত্যর্থঃ । ঞ্জতিঃ প্রসাধনকর্মেতি যাক্ । যদ্যস্মাদয়মগ্নিঃ পুরুহুতঃ বহুভিক্ষুত্বাৎ  
বা জুয়মানঃ ক্ৰত্বা ক্রতুনা কর্মণা যাগাদিরূপেণ মজ্জনা শারীরেণ বলেন চ বৃক্তান দেবান্  
ব্যবহর্তুন্ ঞ্জিষ্যঃ যজ্ঞভূজো দেবান্ বা ক্ৰত্বা মজ্জনা চ যোজয়িতুং তথা মর্তং যজমানং  
শংসং স্তুতিং চ স্তুতাং বাতং বিশ্বা বিশ্বধনঃ যদ্বা বিশ্বাত্মকোহয়ং বেতি পূর্বোক্তান্  
কাময়তে । কিমর্থং ? ধায়সে হবিল্লগ্নায় তস্মাৎ হোতারমগ্নিং বৃণতে ঞ্জতে চ ॥ ৬ ॥

অথ সপ্তমী—

নিষদস্বাদ্যজতো বাতচোদিতো হ্বারো ন বকা জরণা অনাকৃতঃ ।

তস্ত পত্নন্দক্ষুণঃ কৃষজংহল শুচিজন্মনো রজঃ আব্যধ্বনঃ ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

নি । যৎ । অস্বাৎ । যজতঃ । বাতচোদিতঃ । হ্বারঃ । ন ।

বকা । জরণাঃ । অনাকৃতঃ ।

তস্ত । পত্নম্ । দক্ষুণঃ । কৃষজংহলঃ । শুচিজন্মনঃ । রজঃ । আব্যধ্বনঃ ॥ ৭ ॥

যৎ যদায়মগ্নিবাতচোদিতঃ বায়ুনা প্রেরিতঃ ॥ তৃতীয়া কর্মণীতি পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরস্বৎ ॥  
যজতঃ লর্কেবর্টব্যঃ যদ্বাৎ বোধ্যঃ লম্ ব্যাহাৎ বিতিষ্ঠতে লর্কতো ব্যাপ্তো ভবতি । তত্র  
উঠোত্তং — অনাকৃতঃ অমিবারিতঃ ॥ ৭ ॥

ইতি বনিপ্ । দৃশিগ্রহণাৎ কুৎসং ॥ হবারো ন কুটিল ইব বিদুষ্যকাঙ্গিরিব ॥ স্বরভেদ্যন্তাৎ  
পচাত্তচ্ ॥ স যথা জরগাঃ স্তম্ভীকৃতিষ্ঠতে বিবিধং কুর্কন্ বর্ততে তৎসংযমপ্যনাক্রুতঃ  
প্রতিবদ্ধপ্রসরো ব্যবস্থিতঃ তদা তস্তায়েঃ পশ্বান্ পতনে মার্গে যজ্ঞরূপে রজো রঞ্জনাথ্যকো  
লোক আত্মাৎ আতীষ্ঠতি সৰ্ব্বত আশ্রয়তি অগ্নৌ বহুধা যজ্ঞতীত্যর্থঃ । কীদৃশস্ত তস্তা ?  
ধক্ষুবঃ দহতঃ ॥ দহেণিটঃ কনুঃ ॥ কৃষ্ণজংহসঃ কৃষ্ণমার্গস্ত পুনপুনর্মমাত ইতি জংহা মার্গঃ ॥  
হস্তৈর্যজ্ঞলুগন্তাৎ কৰ্ম্মণ্যস্থন্ । কুডাভাবশ্চান্দসঃ ॥ শুচিজন্যনঃ মগ্নসহিতারণ্যোরুৎপন্নস্তাৎ  
বান্ধবনঃ বিবিধজ্ঞানস্ত অনিয়তমার্গস্ত ॥ ( ১ম—১৪১স্থ—৭ম ) ॥

### অথাষ্টমী—

রথো । ন যাতঃ শিক্ভিঃ ক্রুতো তাম্ভেভিরক্বেভিরীয়তে ।

আদস্যতে কৃষ্ণাসো দক্ষি সুরয়ঃ শুরস্যেৎ ত্বেমথাদীষতে বয়ঃ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

রথঃ । ন । যাতঃ । শিক্ভিঃ । ক্রুতঃ । তাম্ । অ্ভেভিঃ । অক্বেভিঃ । ঈয়তে ।

আৎ । অস্ত । তে । কৃষ্ণাসঃ । দক্ষি । সুরয়ঃ । শুরস্যেৎ । ত্বেমথৎ । ঈষতে । বয়ঃ ॥ ৮ ॥

অয়মগ্নিঃ শিক্ভীজ্জুভিঃ ক্রুতঃ বদ্ধো রথো ন বথ ইব স যথা স্বীয়ৈশ্চক্রাদিত্তিরৈদ্রীয়তে  
তৎসং যাতঃ স্থাপিতঃ সন্ অক্বেভির্গমনশীলৈরদ্ভেভিঃ জ্বালাদিক্রুতৈরবয়বৈব্ধ্যমন্তরিক্ণং  
আজ্যেন ক্রুতঃ সন্ ঈয়তে গচ্ছতি ॥ ঈজ্ গতো ॥ আৎ প্রবদ্যনস্তরং অস্তায়েন্তে সুরয়ঃ  
সরগয়ো মার্গাঃ কৃষ্ণাসঃ কৃষ্ণবর্ণা ভবন্তি । যত এবং ভবন্তি তদর্থং দক্ষি দহতি কাষ্ঠান্ ॥  
পুরুষব্যত্যয়ঃ । ছান্দসঃ শপোলুক ॥ কিঞ্চ জলিতস্তায়েঃ ত্বেমথৎ দীপ্তান্তেজসঃ সকাশাৎ বয়ঃ  
গমনবন্তঃ পক্ষিমৃগাদয়ঃ ঈষতে গচ্ছন্তি ॥ ঈষ গত্যাদৌ বহুলং ছন্দসীতি শপোলুক ॥ পলায়ন্তে ।  
তত্র দৃষ্টান্তঃ—শুরস্ত ত্বেমথাদয় ইব কস্তচিৎক্রান্তস্ত দীপ্তান্তেজসঃ সকাশাৎ ভীত্যা পলায়মানা  
ইব এবমন্তরিক্ণং স্পৃশন্ সৰ্ব্বতো দহতীতি । সৰ্ব্বদা দাবায়িক্ণপেণ জুয়তে ॥ ৮ ॥

### অথ নবমী—

হয়া হগ্নে বরুণে ধৃতব্রতো মিত্রঃ শশিদ্বে অৰ্যমা স্তদানবঃ ।

যৎসীমন্ ক্রতনা বিশ্বথা বিভররাম্নেনরিঃ পবিত্রজাযথাঃ ॥ ৯ ॥

অষ্টক, ২ অধ্যায়, ৯ বর্গ।] একচত্বারিংশত্যাধিক-শততমঃ সূক্তং। ১৬৫

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগ্নিঃ। হি। অগ্নে। বরুণঃ। ধৃতব্রতঃ। মিত্রঃ। শাশদ্রে। অর্ধ্যামা। সুদানবঃ।

যং। দীম্। অহু। ক্রতুনা। বিশ্বথা। বিশ্বভূঃ। অরাম্। ন।

নেমিঃ। পরিহভূঃ। অজায়থাঃ ॥ ৯ ॥

হে অগ্নে! ত্বয়া খলু বরুণো রাজ্যভিমানী দেবো ধৃতব্রতঃ স্বীকৃতবর্ষণাদিকর্মা ভবতি।  
যা মিত্রোহিবভিমানীদেনঃ শাশদ্রে শাতয়তিতমঃ ॥ শদলু শাতনে চান্দলো লিঙ। বহুলং  
ন্দসীতি ক্রটু। তুজাদিহাদভ্যাসদার্থঃ ॥ তথার্থ্যামা উভয়োর্মধ্যবর্তীদেনঃ সুদানবঃ শোভন-  
নো ভবতি ॥ ব্যত্যয়েন বহুবচনং ॥ যদ্বা এতে বরুণাদয়ঃ সুদানবঃ শোভনদানাঃ স্বস্ব-  
পার্থ্যকর্তারঃ তস্মাহি শাশদ্রে তীক্ষ্ণাক্রিয়ন্তে ॥ হিশকোমস্ত্রাস্তরপ্রসিদ্ধিতোভনার্থঃ ॥ অমগ্নে  
রুণো জায়স ইতি হি মথ্রাস্তরং (ঋং সং ৩।৮।১৬) ॥ শদেঃ কর্ম্মণি চান্দলো লিট।  
রয়োরে ইতি রেভাবঃ। হি চেতি নিষাতাভাবঃ ॥ বরুণাদীনামগ্ন্যায়ন্তবে উপপত্তিমাহ—  
দু যস্মাৎ কারণাৎ হে অগ্নে! সীং সর্বতঃ ক্রতুনা কর্ম্মণা বিশ্বথা বিশ্ব ইব বিশ্বাত্মক ইব  
বভূঃ মিত্রার্থমাগ্ননা সর্বব্যাপী পাবভূঃ স্বতেজসা সর্বতঃ পরিভাবিতা সন্ অহু অহুক্রমেণ  
জায়থাঃ জায়সে প্রাচুর্ভবসি। তত্র দৃষ্টান্তঃ—অরান্ রণশ্চ চক্রান্ নেমিন্ বাহুবলয়-  
ব। স যথা ব্যাপ্য তিষ্ঠতি তদ্বদয়মগ্নীকরুণাদীন ব্যাপ্য তিষ্ঠতি ॥ (১ম—১৪১স্থ—৯৭) ॥

অথ দশমী—

অমগ্নে শশমানায় সুব্রতে রত্নং যবিষ্ঠ দেবতাতিমিশ্রসি।

১ং ত্বা নু নব্যং সহসো যুবনয়ং ভগং নকারে মহিরত্ন ধীমহি ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্। অগ্নে। শশমানায়। সুব্রতে। রত্নম্। যবিষ্ঠ। দেবতাতিম্। ইষদি।

তম্। ত্বা। নু। নব্যম্। সহসঃ। যুবন। বয়ম্। ভগম্। ন।

কারে। মহিরত্ন। ধীমহি ॥ ১০ ॥



হে অগ্নে ! বিবিধ গুণতম ত্বং শশমানায় ত্বাং জ্বতে । শশমানঃ শংলমান ইতি বাহুঃ  
(নিং ৬৮) । সুবতে তদর্থমভিব্যং কুর্কিতে যজমানায় । তদ্ব্যগার্ধং রক্তং রমণীয়ং হবিঃ  
দেবতাতিং দেবেষু তায়মানং বিস্তাৰ্য্যমাণং ইহসি ব্যাপ্রোষি অশ্বং প্রদত্তং হবিঃ দেবান্  
প্রাপয়সীত্যর্থঃ ॥ ইতি ব্যাপ্তিকৰ্ম্মা । ইতি নক্ষতীতি তন্মাসু পাঠাৎ ॥ হে লহনো বুবন্ ॥  
বুবশ্চেনোৎপত্তিলক্ষ্যতে ॥ মথনকালে বলেনোৎপন্নবলস্ত মিশ্রয়িতঃ বা । যদা লহনপুল্ল  
বুবন্ নিত্যতরুণ মহিরক্ত অশ্বং প্রদেয় মহদ্রমণীয়ধন নবাং নবতরং স্তুত্যাং বা তং  
হবির্ভুজং ত্বা ত্বাং বয়ঃ যজমানাঃ কারে শবে স্তোত্রলক্ষণে তু কিপ্রং বীমহি স্থাপয়ামঃ  
হবিঃপ্রদানলয়য়ে কিপ্রমেব স্তম ইত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ । ভগং ন আদিত্যমিব যদা মহান্তং  
রাজানমিব তং বধা স্তবন্তি তদ্বৎ ॥ ( ১ম--১৪১ম--১০ম ) ॥

### অথৈকাদশীঃ—

অশ্বে রয়িং ন স্বৰ্ঘং দমুনসং ভগং দক্ষং ন পপৃচাসি ধর্গসিম্ ।

রশ্মী'রিব যো যমতি জন্ম'নী উভে দেবা'নাং

শংসমু'ত আ চ সূ'ক্রতুঃ ॥ ১১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অশ্বে ইতি । রয়িং । ন । স্বর্ঘং । দমুনসম্ । ভগম্ । দক্ষম্ । ন । পপৃচাসি । ধর্গসিম্ ।

রশ্মীনহৈব । যঃ । যমতি । জন্ম'নী ইতি । উভে ইতি । দেবানাম্ । শংসম্ ।

ঋতে । আ । চ । সূ'ক্রতুঃ ॥ ১১ ॥

হে অগ্নে ! ত্বং অশ্বে অশ্বান্ স্বর্ঘং সূক্তে অরণীয়ং দমুনসং দমনীয়ং উপাশ্রুৎ ॥ দমেব্লনসি-  
ভ্যামসিপ্রত্যয়ঃ ॥ রয়িং ন পপৃচাসি । ধনং যথা লংপৃগক্ষি তথা ভগং লর্কৈর্ভজনীয়ং দক্ষং ন  
উৎসাহবস্তং প্রবুদ্ধং বা ধর্গসিং বিভাদিধারণকুশলং পুত্রং যদা পপৃচাসি লংপৃগক্ষি উভয়মপি  
দদাসীত্যর্থঃ ॥ পৃচী লম্পর্কে লেট্যাডাগমঃ । বহুলং ছন্দসীতি বিকরণস্ত গ্লুঃ ॥ ইদানীং  
পরোক্ষেণাহ । যোহয়ঃ রশ্মী'রিব স্বকীয়ান্ রশ্মীন যদা যমতি নিয়ময়তি বিস্তারয়তি  
তদ্বৎ । ন উভে অশ্বনী জন্মনাথারভূতাবুভৌ লোকৌ যমতি নিয়চ্ছতি । তথা সূ'ক্রতুঃ  
শোভনকর্ম্মায়ং ঋতে অশ্বদীর যজ্ঞে দেবানাং দেবলক্ষ্মিনং শংসং স্তবং চ আযমতি আযচ্ছতি  
ধর্গসী । দদাতি । যদা পূর্বার্কে পপৃচাসীত্যাপি পরোক্ষবাদ্য প্রথমপুরুষতয়া যোজ্যম্ ॥ ১১ ॥

অথ দ্বাদশী—

উত নঃ স্তোত্রাজীরাখো হোতা মন্ত্রঃ শৃণবচ্চন্দ্ররথঃ ।

ল নো নেষশ্বেষতমৈরমুরোগ্নিবামং সুবিতং বসো অচ্ছ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত । নঃ । স্তোত্রাজী । রাখো । হোতা । মন্ত্রঃ । শৃণবৎ । চন্দ্ররথঃ ।

লঃ । নঃ । নেষৎ । নেষতমৈঃ । অমুরঃ । অগ্নিঃ । বামম্ । সুবিতম্ । বসুঃ । অচ্ছ ॥ ১২ ॥

উতশব্দোহপ্যর্থঃ । ল চ লংভাবনায়াং সোহগ্নিঃ নোহস্বদীয়মাহ্বানং উত শৃণবৎ অপিনাম-  
শৃণুয়াৎ । যদা নোহস্বান্ শ্রাবয়েৎ দেবেষু মথ্যে প্রাধ্যাপয়েৎ ॥ শুনোতেলে ট্যাডাগমঃ ॥  
কীদৃশোহয়ং ? স্তোত্রাজী স্তোত্রোতমানঃ ॥ দ্যুত দীপ্তৌ । অস্ত্রেভ্যোহপি দৃশ্যন্ত ইতি মনিম্ ॥  
জীরাখঃ শীত্ৰগমনাখঃ হোতা দেবানামাহ্বাতা মন্ত্রঃ মদনশীলঃ চন্দ্ররথঃ সূৰ্য্যময়রথোপেতঃ  
কিঞ্চায়ং অমুরঃ অমৃতবলঃ বশ্তঃ বসনীয়ঃ ল ঐলিদ্ধোহগ্নিনেৰ্ষতমৈঃ অত্যৰ্থং নেতৃভিঃ কশ্মভিঃ  
স্তোত্রৈর্বা নোহস্বান্ উত নেষৎ অপিনা মনয়েৎ যজন্ত পারং প্রাপয়েৎ ॥ নয়তেলে ট্যা-  
ডাগমঃ । লিকহলমিতি সিপ্ ॥ কিমর্থং ? বামং বননীয়ং সুবিতং সূৰ্য্যপ্রাপ্যং লৈর্কৈঃ  
কাজ্জণীয়ং স্বৰ্গং অচ্ছ আভিমুখ্যেন প্রাপ্তুং নেষৎ ॥ ( ১ম—১৪১স্ব—১২৪ ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অস্তাব্যগ্নিঃ শিমীবস্তিরৈর্কৈঃ সাত্ৰাজ্যায় প্রতরং দধানঃ ।

অমী চ যে মঘবানো বয়ং চ মিহং ন সুরো অতিনিষ্টতন্যুঃ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্তাবি । অগ্নিঃ । শিমীবৎস্তিঃ । অৈর্কৈঃ । সাত্ৰাজ্যায় । প্রতরম্ । দধানঃ ।

অমী ইতি । চ । যে । মঘবানঃ । বয়ম্ । চ । মিহম্ । ন । সুরঃ ।

অতি । নিঃ । ততন্যুঃ ॥ ১৩ ॥

অগ্নমগ্নিঃ শিমীবন্তিঃ হবিঃপ্রদানাদিকশ্মবন্তিবৈকরর্চনসাধনৈঃ অন্তাবি ত্ততোহশ্মান্তি-  
 র্বজমানৈঃ । শিমীতি কশ্মনাম । শিমীরিতি তন্নামসু পাঠাৎ ॥ “কীদৃশোহয়ং ? সাত্ৰাজ্যায়  
 সাত্ৰাজ্যন্তেতি কশ্মনি যজীহ্বানে চতুর্থী । সত্যগ্ৰাজমানস্বং প্রতরং প্রকৃষ্টতরং অত্যর্থং  
 দধানঃ । অমু চ চন্দ্রলীত্যমুপ্রত্যয়ঃ ॥ কিক্কেমমগ্নিঃ অমী চ পুরো বর্তমানা ঋত্বিজঃ  
 পুত্রাদয়ো বা যেষ্যং চ পূর্বং স্তোতৃৎসেন প্রসিদ্ধা বয়মপি অতি অত্যর্থং নিষ্টৈতম্যুঃ শব্দয়ন্ত ।  
 নিপ্পূর্বস্তনতিঃ শব্দকশ্মা ইতঃপরমেপ্যস্বং পুত্রপৌত্রাদয়ো বয়স্যগ্নিঃ স্তম ইত্যর্থঃ । তত্র  
 দৃষ্টান্তঃ—মিহং ন সুরঃ মিহং মেহনশীলং মেঘং যথা সুরঃ সূর্য্যো বৃষ্ট্যর্থং শব্দয়তি তদ্বৎ ॥  
 লিঙি ছান্দসো বিকরণস্ত স্পৃ । অঙি নিলন্তনঃ শব্দ সংজ্ঞায়ামিতি যত্নম্ ॥ (১ম—১৪১সু—১৩খ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে নবমো বর্গঃ ॥ ৯ ॥

• • •

## দ্বিচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃঃঃঃঃঃঃঃঃ—

সমিদ্ধ ইতি ত্রয়োদশর্চং তৃতীয়ং সূক্তং । আনুষ্টিভং । প্রথমায়ঃ সমিদ্ভ্যাকোহগ্নির্দেবতা  
 সমিদ্ধোহগ্নিঃ । দ্বিতীয়াদীনাং তনুনপান্নরাশংস ইলোবর্হির্দেবীর্দ্বার উষানন্তাদৈবো  
 হোতারো প্রচেতসো তিস্রোদেব্যঃ সরস্বতীলাভারত্যঃস্বষ্টাবনম্পতিঃ স্বাহাকৃতিরিত্যেতাঃ  
 ক্রমেণ দেবতাঃ অন্ত্যয়া ইন্দ্রঃ তিস্রোদেব্য ইত্যন্ত বিবরণং সরস্বতীলাভারত্য ইতি ।  
 অত্রানুক্রমণিকা—সমিদ্ধ আপ্রয় আনুষ্টিভম্ভৈত্যশ্রীতি । অত্রৈগ্নাতনুনপাদাদিভির্ধজ্যবয়বা-  
 চিভির্ধজ্ঞ এবোচ্যতে । অতঃ স এব দেবতেতি কাথক্যস্ত মতং । অগ্নিরেব সমিদাদিভি-  
 রুচ্যতে । অতঃ স এব দেবতেতি শাকপূর্ণার্থং । নিরুক্তে ( নি.চ.৮২৭২২ ) কিং দেবতাঃ  
 প্রযাজানুযাজা ইতি ছন্দোদেবতা ইত্যাদি পক্ষান্তরং বহুধা প্রদর্শ্য তদর্থে ব্রাহ্মণাদিচোদাহৃত্য  
 ইত্যরেপক্ষা অর্থবাদাঃ আয়েয়া এবেতি সিদ্ধান্তিতং । অর্থ কিং দেবতাঃ প্রযাজানুযাজা  
 ইত্যাদিনা পশাবোঙ্গিরোগোত্রোৎপন্নানাং এতদাপ্রীসূক্তং একাদশপ্রযাজা ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্ ।  
 সমিদ্ধো অগ্নেতি সর্বেষাং যথঞ্চ বিবেত্যত্র যথঞ্চ যিগ্রহণাৎ আপ্রীসূক্তানি ত্রিবিধানি । তত্র  
 বাসিষ্ঠ্যত্রেয়বাঙ্র্যখণ্ডাৎ সমদানি চত্বারি নরাশংস বন্তি । মৈধাতিথং দৈর্ঘতমসং প্রৈসিকানী  
 নরাশংসতনুনপাদ্ভস্ত বন্তি । ইতরাপি তনুনপাংস তে তত্রৈতৎসূক্তং দৈর্ঘতমসদ্বাং উভয়বৎ ।

• • •

তত্র প্রথমা—

সমিদ্ধো অগ্নি আবহ দেবী অগ্ন যতশ্রুচে ।

তস্তুং তনুধ পূর্ব্যং স্তুতসোমায় দাশুযে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সমুহৈকঃ । অগ্নে । আ । বহ । দেবান্ । অত্র । যতঃস্রজে ।

তত্ত্বম্ । তত্ত্বম্ । পূর্বাম্ । স্ততঃসোমায় । দান্তবে ॥ ১ ॥

হে অগ্নে ! সন্নিধিঃ সন্নিধিপিতঃ এতন্মাক্ষং অগ্নান্নি যাগদিনে দেবান্ হবিষাং ভোক্তৃনগ্নাদীনাবহ । অমৃদ্বজ্ঞং প্রতি প্রাপয় । যতঃস্রজে যাগয়োক্তত স্রজে যজমানায় তদৰ্থং আবাহ চ স্ততঃসোমায় যাগার্ধমভিসুতসোমায় দান্তবে হবির্দত্তবতে । যজ্ঞপীদানী-মেবাহুয়ন্তে দেবাঃ তথাপি পূর্বীকৃতানাপেক্ষয়া ভাব্যপেক্ষয়া বা দান্তবে ইত্যাচ্যতে । হবির্দাজে বা যজমানায় তদৰ্থং পূর্বং পূর্বেভ্যো দেবভ্যো হিতং পূর্বকালীনং বা তত্ত্বং যজ্ঞং তত্ত্বম্ বিস্তারয় ॥ ( ১ম—১৪২ম—১৪ ) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

স্বতবন্তমুপমাসি মধুমন্তং তনুনপাৎ ।

যজ্ঞং বিপ্রস্ত্র মািবতঃ শশমানস্ত্র দান্তবঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বতবন্তম্ । উপ । মাসি । মধুমন্তম্ । তনুনপাৎ ।

যজ্ঞম্ । বিপ্রস্ত্র । মািবতঃ । শশমানস্ত্র । দান্তবঃ ॥ ২ ॥

হে তনুনপাৎ ! তনুনপাদাক্ষ্যমিতি কাথ্যক্যপক্ষে তথো গাবঃ ভোগানং তান্ন জায়মানদ্বাং ভাভ্য উৎপন্নং কীরং কীরং পিপিরিতি আজ্যস্ত্র নপ্তৃৎ তদান্ যজ্ঞঃ । অগ্নিপক্ষে আপস্ত্র উচ্যন্তে । ভাভ্য ওষধিবনস্পত্যঃ তেভ্যোহগ্নিরিতি নপ্তৃৎ । অরনীভ্যামিতি ভাবঃ । এতন্মাক্ষং হে অগ্নে ! বিপ্রস্ত্র মেধাবিনঃ শশমানস্ত্র শংসমানস্ত্র বাং স্তবতঃ দান্তবো হবির্দত্তবতো মািবতো মৎসদৃশস্ত্র যজমানস্ত্র যুয়দম্ভ্যং ॥ ছন্দসি দাদৃশ ইতি বভূপ । আলর্কনাম্ ইত্যাহং ॥ স্বতবন্তং ক্ষরদাজ্যোপেতং মধুমন্তং মাধুর্যোপেতং সোমাদিমধুরজ্রব্যেণ তবন্তং যজ্ঞং উপ উপেত্য মাসি নিমিষীষে মিতো ভবসি বা সম্পূর্ত্তিপথ্যস্তং তিষ্ঠসীত্যর্থঃ ॥ নামানে আদাদিকঃ ॥ ( ১ম—১৪২ম—২৪ ) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

শুচিঃ পাবকো অদ্ভুতো মধ্বায়জ্ঞং মিমিক্তি ।

নরাশংসস্তিরাদিবো দেবো দেবেষু যজ্ঞিয়ঃ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

শুচিঃ । পাবকঃ । অদ্ভুতঃ । মধ্বা । যজ্ঞম্ । মিমিক্তি ।

নরাশংসঃ । ত্রিঃ । আ । দিবঃ । দেবঃ । দেবেষু । যজ্ঞিয়ঃ ॥ ৩ ॥

দেবেষু মধ্যে শুচিঃ শুদ্ধো দীপ্তো বা পাবকঃ অন্নভ্রাপ্তস্ত শোধয়িতা অদ্ভুতঃ অদ্ভুত  
ঐব অল্পক্ষেণে ভবিতা আশ্চর্য্যভূত ইত্যর্থঃ দেবো জ্যোতনশীলঃ যজ্ঞয়ো যজ্ঞসংপাদনাইঃ  
ঐদৃশো নরাশংসঃ নরৈঃ কৰ্ম্মনেতৃত্বিঃ পৃথিগ্ভিঃ শংসনীয়োহয়িঃ দিবো দ্যালোকাদাগত্য মধ্বা  
মধুরেণ রসেন যজ্ঞমম্বদীয়ং ত্রিরামি মিক্তি ত্রিবারং সমস্তাং লিক্তি স্বাদয়তীত্যর্থঃ ।  
যদ্বা মধুরেণ ফলেন ত্রিরামি মিক্তি যোজয়তীত্যর্থঃ । নরাশংসো যজ্ঞ ইতি কাথ্যকাপকে  
যজ্ঞাভিমানীদেবো জ্যোতমানঃ দ্যালোকাদাগত্যানুষ্ঠীয়মানঃ যজ্ঞং ত্রিরামি মিক্তি । অয়ং  
নরাশংসো দেবঃ ত্রিরা । উপসর্গবশাদ্যোগ্যক্রিয়াধ্যাহারঃ । ত্রিবারমাগচ্ছতি ত্রিরাহরতি  
বা ফলং । অবশিষ্টং পূৰ্ব্ববদ্রৈয়ম্ ॥ ( ১ম—১৪২ম—৩ম ) ॥

অথ চতুর্থী—

ঐড়িতো অগ্নি আবহেদ্রং চিত্রমিহ প্রিয়ম্ ।

ইয়ং হিহ্না মতির্ম্মাচ্ছা স্তজিহ্ব বচ্যতে ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ঐড়িতঃ । অগ্নে । আ । বহ । ইদ্রম্ । চিত্রম্ । ইহ । প্রিয়ম্ ।

ইয়ম্ । হি । হ্না । মতিঃ । মম । অচ্ছ । স্তজিহ্ব । বচ্যতে ॥ ৪ ॥

হে অগ্নে ! ঐড়িতঃ নরৈঃ জ্ঞাত্যঃ ইণ্ণনামকঙ্ক ইহাশ্বিন যজ্ঞে চিত্রং চান্বনীয়ং প্রিয়ং  
প্রীণয়িতারমন্মান হবিঃ স্বীকৰ্ত্ত্বং বা প্রীতিযুক্তমিচ্ছং আবহ আহরয় । হে স্তজিহ্ব । যুতপানেন  
শোভনজ্বাল ইয়ং মম মতিৰ্ম্মননাধনা জ্বরূপা বাক্ বা স্বাং অচ্ছ আভিমুখ্যেন প্রাপ্তং

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১০ বর্গ।] দ্বিচত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং । ১৭১

বচ্যতে মতিরবাসদীয়োচ্যতে ॥ হিঃ পুরণার্ধঃ । বচেষ্যকি সংপ্রসারণাচ্ছেতি পূর্ব্বরপত  
বাছন্দসীতি বিকল্পিতত্বাৎভাবে যৎ ॥ অত্র পুরোডাশাদীভিমানি যজ্ঞপরন্তরা বা  
ব্যাক্ষ্যেয়ম্ । এবমুত্তরত্বে যজ্ঞাদৈর্ঘ্যজ্ঞানবন্ধিদেবভাভিচ্চ যজ্ঞ এবোচ্যত ইতি তৎপরবেদন  
ব্যাক্ষ্যেয়ম্ ॥ ( ১৫—১৪২—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

তুগানাসো যতক্ষচো বর্হিষ্যন্তে স্বধ্বরে ।

বুজে দেবব্যচস্তমমিদ্রায় শর্ম্ম সপ্রথঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তুগানাসো যতক্ষচো বর্হিঃ । যজ্ঞে । স্বধ্বরে ।

বুজে । দেবব্যচঃস্তমম্ । ইন্দ্রায় । শর্ম্ম । সপ্রথঃ ॥ ৫ ॥

স্বধ্বরে শোভনপ্রাপণীয়াদ্ যবাস্তবযাগবতি যজ্ঞে সোমযোগে বর্হির্দর্ভান্ তুগানাসঃ-  
আস্তরন্তঃ । যতক্ষচঃ নিয়মিতজুহ্বাদিপাত্রাঃ ঋত্বিজো দেবব্যচস্তমং অতিশয়েন দেবগামিনঃ-  
নপ্রথঃ সর্ব্বতো বিস্তীর্ণং শর্ম্ম স্তমসাধনং গৃহং ইন্দ্রায় বুজে বিবর্জয়ন্তি সম্পাদয়ন্তীত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

বিশ্রয়ন্তামৃত্যুর্নরধঃ প্রায়ৈ দেবেভ্যো মহীঃ ।

পাবকাসঃ পুরুষ্পৃহো দ্বারো দেবী রসশ্চতঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বি । প্রয়ন্তাম্ । ঋত্বিগ্ধঃ । প্রায়ৈ । দেবেভ্যঃ । মহীঃ । পাবকাসঃ ।

পুরুষ্পৃহঃ । দ্বারঃ । দেবীঃ । রসশ্চতঃ ॥ ৬ ॥

দ্বারো দেবীঃ যজ্ঞস্ত দ্বারাভিমানিত্বো দেবতা বিশ্রয়স্তাং বিবিধং প্রয়ন্ত বিবৃত্য ভবন্তা-  
কিমর্থঃ ? দেবেভ্যঃ প্রায়ৈ প্রযাতুং দেবানাং প্রাণণায় ॥ প্রায়ৈ রৌহিষ্যে অব্যাবিষ্টে ইতি

নিপাতিতঃ ॥ কীদৃশস্তাঃ ? ঋতাবুধঃ যজ্ঞস্ত বর্দ্ধয়িত্বাঃ মহিঃ মহত্যাঃ পূজ্যাঃ পাবকাসঃ  
শোধয়িত্বাঃ পুরুষ্পুংঃ বহুস্পৃহনীয়াঃ অসচ্চতঃ অলজ্যমানাঃ পরস্পারবিপ্রকৃষ্টা ইত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

আভন্দমা<sup>১</sup>নে উপা<sup>২</sup>কে নক্তো<sup>৩</sup>ষা<sup>৪</sup>শা সুপে<sup>৫</sup>শসা ।

যহ<sup>১</sup>বী ঋত<sup>২</sup>স্ত মাত<sup>৩</sup>রা সীদ<sup>৪</sup>তাং বর্হি<sup>৫</sup>রাস্থমং ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । ভন্দমা<sup>১</sup>নে ইতি । উপা<sup>২</sup>কে ইতি । নক্তো<sup>৩</sup>ষা<sup>৪</sup>শা । সুপে<sup>৫</sup>শসা ।

যহ<sup>১</sup>বী ইতি । ঋত<sup>২</sup>স্ত । মাত<sup>৩</sup>রা । সীদ<sup>৪</sup>তাং । বর্হি<sup>৫</sup>ঃ । আ । স্থমং ॥ ৭ ॥

ভন্দমানে সর্গৈঃ স্তুষ্মানে উপাকে পরস্পরং সন্নিহিতে সুপেশসা শোভনরূপে । পেশ ইতি রূপনাম । যহবী মহত্যো অপত্যরূপে বা প্রতিদিনং জায়মানত্বাৎ যহরিত্যপত্যনাম । যহঃ যহুরিতি তন্নামস্ব পাঠাৎ । ঋতস্ত মাতরায়জ্ঞস্ত নির্ধার্যো ভাত্যাং আগমনাদ-  
যজ্ঞস্ত সম্পূর্ণ্তেযজ্ঞ মাতৃস্বমুপচর্যতে । যদা অতিরাত্রাদীনামহোরাত্রসাধ্যত্বাৎ তন্মাত্রত্বং ।  
নক্তোষাশা উক্তগুণবিশিষ্টে অহোরাত্রদেবতে স্থমং স্বয়মের অস্মাভিরপ্রার্থিতে ইত্যর্থঃ ।  
যদা স্থমং শোভনমনসে বহিরাস্তৃতং দর্ভে আ সমস্তাং সীদতাং উপবিশতাং ॥ যদা ঋতস্তেতি  
কর্মণি যজী ॥ যজমানসীদতাং । আসাত্ত চ বহিরাস্তৃতং দর্ভং স্বয়মেবাদভাম্ ॥ ৭ ॥

• • •

অথ ঋগ্‌মী—

মন্দ<sup>১</sup>জিহ<sup>২</sup>বা জুগু<sup>৩</sup>র্বণী হোতা<sup>৪</sup>রা দৈব্যা<sup>৫</sup> কবী<sup>৬</sup> ।

যজ্ঞং<sup>১</sup> নো যক্ষ<sup>২</sup>তামিমং দিপ্র<sup>৩</sup>মত্ৰ দিবি<sup>৪</sup>স্পৃশম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মন্দ<sup>১</sup>জিহ<sup>২</sup>বা । জুগু<sup>৩</sup>র্বণী ইতি । হোতা<sup>৪</sup>রা । দৈব্যা<sup>৫</sup> । কবী<sup>৬</sup> ইতি ।

যজ্ঞম্ । নঃ । যক্ষতাম্ । ইমম্ । দিপ্রম্ । অত্ৰ । দিবিহস্পৃশম্ ॥ ৮ ॥

মহাজিহ্বা দেবানাং মাদনজালৌ জুগুর্কণী ভূশং গুণতাং স্তবতাং যজমানানাং লংভক্তারৌ ॥  
যজুগুস্তাং ক্রিপি ছান্দসী রূপসিদ্ধিঃ । তস্মিন্ উপপদে বনতেহুন্দসি বনলনরক্ষিমথামিতীন্  
ঐত্যয়ঃ ॥ কবী মেধাবিনৌ ক্রান্তদর্শিনৌ দৈব্যা হোতারো দেবলবন্ধিনৌ হোতারৌ অয়ং চ  
মধ্যমস্থানশ্চেতু্যভৌ সিংহং ফলসামনভূতং ॥ সিংহঃ স্বায়িতংচীত্যাদিনা রক্ ॥ দিবিস্পৃশং  
দ্বালোকবালিদেবান্ স্পৃশন্তং তৈর্হবিষঃ স্বীক্রিয়মাণত্বাদিতি ভাবঃ । ইদৃশং নোহস্মদীর-  
মিমং যজ্ঞং অথ যক্ষতাং অমুতিষ্ঠতাং পূজয়তাং বা সম্যগ্‌নির্কাহয়তামিত্যর্থঃ ॥ ৮ ॥

অথ নবমী—

শুচিদেবেষ্পিতা হোত্রা মরুৎসু ভারতী ।

ইলাসরস্বতী মহী বর্হিঃ সীদন্ত যজ্ঞিয়াঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

শুচিঃ । দেবেষু । অপিতা । হোত্রা । মরুৎসু । ভারতী । ইলা । সরস্বতী ।

মহী । বর্হিঃ । সীদন্ত । যজ্ঞিয়াঃ ॥ ৯ ॥

শুচিঃ শুদ্ধা মরুৎসু বিরুদ্ধলক্ষণয়া অমরগণেষু দেবেষু দ্ব্যতনশীলেষু স্তোত্রেষু মরুৎসু  
ঐদ্বিস্থ বা অপিতা নিয়তা হোত্রা হোমনিষ্পাদিকা ভারতী ভরতস্তাদিত্যস্ত লবন্ধিনী দ্বাহ্বানা-  
বাক্ তথা ইলা পার্শ্ববী প্রৈষাদিরূপা মহী মততী লবস্বতী । সর ইত্যাদকনাম । তত্বতী স্তনি-  
তাদিরূপা মাধ্যমিকা চ বাক্ এতান্তিস্রঃ ত্রিস্থান বাগভিমানিদেবতাঃ যজ্ঞিয়া যজ্ঞার্হাঃ সত্যঃ  
বর্হিঃ স্ত্রীণং সীদন্ত উপবিশন্ত ॥ তিস্র ইত্যত্র তিস্রভ্যো জস্ ইতি উদাত্তত্বম্ ॥ ৯ ॥

অথ দশমী—

তমস্তরূপমন্তু তং পুরুবারং পুরুত্বনা ।

তুষ্টা পোষায় বিদ্যতু রায়ে নাভা নো অশ্ময়ুঃ ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

তং । নঃ । তুরীপম্ । অন্ততম্ । পুরু । বা । অরম্ । পুরু । শ্মনা ।

তুষ্টা । পোষায় । বি । দ্যতু । রায়ে । নাভা । নঃ । অশ্ময়ুঃ ॥ ১০ ॥



নঃ অশ্বদৰ্শং তৎ তাদৃশং তুরীয়ং তুৰ্গং ব্যাপি অঙ্কুতং সত্ত্ব আবির্ভবৎ অভূতমিবলং  
 যথা মহম্মৈতৎ । সারতো মহৎ পুরুষানং বহুনাং প্রাণিনাং অৰ্ধ্যায়ৈব অরং অলং সমৰ্থং । যৎ  
 পুরুষারং বহু প্রভৃতঞ্চ । বাশব্দশ্চার্থে । অরং অলং জ্ঞান আজ্ঞান পুরু বহু । ক্রিয়াবিশেষঃ  
 মেতৎ । ঈদৃশমুদকং ষষ্ঠা বৃষ্ট্যাদেঃ কৰ্ত্তা । তষ্টৃশব্দঃ যাক্ষেনৈবং ব্যাখ্যাতঃ—ষষ্ঠা তুঃ  
 মল্লুত ইতি নৈরুক্তান্ত্রিবেৰ্ব্বোক্তাদীপ্তিকক্ষণকভেৰ্ব্বা ত্রাৎ কৰোতি কক্ষণঃ ইতি (নিঃ ৮।১০  
 এতন্মাকো বৈদ্ব্যতোহস্মি অশ্বযুবজ্ঞান্ কাময়মানঃ দেবো নঃ পোষায় অশ্বংপুট্টো রায়ে লম্বুধে  
 চ নাভানাভো বৃষ্টৈৰ্বন্ধকে মেঘস্ত নাভিস্থানেহগৃহীতং উক্তলক্ষণমুদকং বিজ্ঞতু বিবিধ  
 গময়তু ॥ যোহস্তু কক্ষণি । ওতঃ শনীত্যেকারলোপঃ । উপসর্গাৎ শুনোতীতি যত্বং ॥ যদ  
 নো নাভা অশ্বংলব্ধস্বি যজ্ঞ নাভাবুত্তরবেদ্যং রায়ে ॥ বৰ্ধ্যার্থে চতুর্থী ॥ রায়ো গবাদিধনং  
 পোষায় পুট্টয়ে স্ততিরূপসৃষ্টো বিমোচনার্থঃ উক্তলক্ষণং বৃষ্টিং যুজতু ॥ (১ম—১৪২সূ—১৫৭) ।

অথৈকাদশী—

অবসৃজন্মপূজনা দেবান্যক্ষি বনস্পতে ।

অগ্নির্ব্যা। স্মদতি দেবো দেবেষু মেধিরঃ ॥ ১১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অবসৃজন্ম। উপ। জ্ঞান। দেবান্। যক্ষি। বনস্পতে ।

অগ্নিঃ। হব্য। স্মদতি। দেবঃ। দেবেষু। মেধিরঃ ॥ ১১ ॥

হে বনস্পতে বনানাং পালক যুপাভিমানিদেবায়ে ! অবসৃজন্ম স্বৈরং বর্জয়ন।  
 যজিঃ স্বস্ব কৰ্ম্মস্ব ব্যাপারয়ন জ্ঞান আজ্ঞান দেবান্ হবির্ভুজঃ উপযক্ষি উপেত্য  
 যজ ॥ বহুলং ছন্দসীতি শপো লুক ॥ দেবো জ্যোতমানঃ মেধিরো মেধাবান্ অগ্নিরাহ-  
 বনীয়ো দেবেষু ভয়েযাং যথো হব্য। তবীংষি স্মদতি প্রেবয়তি স্বীকরোতি ॥ যুদ করণে।  
 বহুলং ছন্দসীতি শপঃ শ্লুঃ । লেটোডাটাবিত্যাডাগমঃ ॥ যজ্ঞ যুপায়িরেব পরোক্ষপোচ্যতে।  
 পোহগ্নির্বীংষি স্মর্তু স্বীকরোতি ॥ (১ম—১৪২সূ—১১৭) ॥

অথ দ্বাদশী—

পুংগুতে মরুততে বিশ্বদেবায় বামবে ।

স্বাহ। গায়ত্রবেপসে হব্যমিদ্রায় কৰ্তন ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পূ<sub>১</sub>ষ<sub>২</sub>ধ<sub>৩</sub>তে । ম<sub>৪</sub>রু<sub>৫</sub>ধ<sub>৬</sub>তে । বি<sub>৭</sub>শ্ব<sub>৮</sub>দে<sub>৯</sub>বায়<sub>১০</sub> । বা<sub>১১</sub>য়<sub>১২</sub>বে ।

স্বা<sub>১৩</sub>হা । গা<sub>১৪</sub>য়<sub>১৫</sub>ত্র<sub>১৬</sub>হ<sub>১৭</sub>বে<sub>১৮</sub>প<sub>১৯</sub>সে । হ<sub>২০</sub>ব্যাম্ । ই<sub>২১</sub>ন্দ্রায়<sub>২২</sub> । ক<sub>২৩</sub>র্ত<sub>২৪</sub>ন ॥ ১২ ॥

পূষধতে পুষা তদ্বতে ॥ অনোহুড়িতি স্রুট । ইশ্বহুড্ড্যাং মতুবিতি মতুপ উদাস্তস্বঃ ॥  
মরুধতে মরুড়িস্তবতে বিশ্বদেবায় সর্বদেবলংঘায় বায়বে গমনশীলায় বায়ুদেবায় চ  
তথা গায়ত্রবেপসে । বেপ ইতি রূপনাম । গায়ত্রা শব্দ ইতরল্যামোপলক্ষণঃ । গায়ত্রং বেপঃ  
রূপং যন্ত তাদৃশায়েন্দ্রায় হবাং হবিঃপ্রদাতুং স্বাহাকর্ত্তন স্বাহাকারণং কুরুত ঋষিভ্যঃ ॥  
করোতেলোটি তপ্তনপ্তনধনাশ্চেতি তনবাদেশঃ ॥ ( ১ম—১৪২স্থ—১২৪ ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

স্বা<sub>১</sub>হা<sub>২</sub>কু<sub>৩</sub>তা<sub>৪</sub>গ্গা<sub>৫</sub>গ<sub>৬</sub>হ্যপ<sub>৭</sub> । হ<sub>৮</sub>ব্যানি<sub>৯</sub> । বী<sub>১০</sub>ত<sub>১১</sub>য়ে ।

ই<sub>১২</sub>ন্দ্রা<sub>১৩</sub>গ<sub>১৪</sub>হি<sub>১৫</sub> । ঋ<sub>১৬</sub>ধী<sub>১৭</sub> । হ<sub>১৮</sub>বং<sub>১৯</sub> । ভা<sub>২০</sub>ং<sub>২১</sub> । হ<sub>২২</sub>ব<sub>২৩</sub>ন্তে<sub>২৪</sub> । অ<sub>২৫</sub>ধ<sub>২৬</sub>ব<sub>২৭</sub>রে ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বা<sub>১</sub>হা<sub>২</sub>কু<sub>৩</sub>তা<sub>৪</sub>র্নি । আ । গ<sub>৫</sub>হি । উপ । হ<sub>৮</sub>ব্যানি । বী<sub>১০</sub>ত<sub>১১</sub>য়ে ।

ই<sub>১২</sub>ন্দ্রা । আ । গ<sub>১৪</sub>হি । ঋ<sub>১৬</sub>ধি । হ<sub>১৮</sub>বম্ । ভা<sub>২০</sub>ম্ । হ<sub>২২</sub>ব<sub>২৩</sub>ন্তে । অ<sub>২৫</sub>ধ<sub>২৬</sub>ব<sub>২৭</sub>রে ॥ ১৩ ॥

হে ইন্দ্র ! স্বাহাকৃতানি স্বাহেভোবং পূর্বাধুতিঃকরণমুচ্চারণং যক্ষ্যমাণ দেবতানাং ও  
স্বাহাকৃতয়ঃ তদ্বন্তি হব্যানি হবীংবি অত্র প্রযাজ্যেযু বযট্কারপ্রদানং স্বাহাকৃতং হবিরিত্যর্থঃ ।  
ঋধিঃ উপ উপেত্য বীতয়ে ভক্ষণায় আগহি আগচ্ছ ॥ গমেশ্বান্দলঃ শপোভৃক্ ।  
অগ্নদাতোপদেশেত্যাদিনামুনাসিক লোপঃ ॥ তথা হে ইন্দ্র ! আগহি স্তোত্রাগ্ন্যভিলক্ষ্যাগচ্ছ ।  
নাগত্য হবং অন্নদীয়মাহ্বানং ঋধি শৃণু । যতস্বাং অধ্বরে অহিংলাস্মকে যাগে হবন্তে  
সাহবয়ন্ত ঋষিভ্যঃ অতঃ ঋধি ॥ হবন্তেওর্কহলং ছন্দগীতি লংপ্রলারণম্ ॥ ১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

## ত্রিচত্রারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—:—:—

প্রত্যবাসীমিত্যষ্টকং চতুর্থং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং । তথাচানুক্রান্তম্ । প্রত্যবাসীমষ্টাবাধেঃ  
তু তদ্বিত্ববস্তুমিতি তু তদিত্যুক্তত্বাৎ ইদমাদিসূক্তাষ্টকস্তাগিদেবত্যা । অন্ত্যা ত্রিষ্টুপ্ দিষ্টা  
ত্রিষ্টুবস্তু পরিভাষয়া জগত্যাঃ । প্রোত্তরমুবা কান্বিনশস্ত্রয়োক্তো বিনিয়োগঃ । অগ্নিষ্টো  
অগ্নিমারুতে শস্ত্রে ইদং সূক্তং জ্ঞাতবেদস্ত নিবিদ্বানীয়েৎ । অথ যথেষ্টমিতিধ্বং  
সূত্রিতম্—প্রত্যবাসীং নব্যাসীমাপোহিষ্ঠেতি তিস্র ইতি । দশরাত্রস্ত প্রথমেপ্যহি  
জ্ঞাতবেদস্ত নিবিদ্বানম্ । আশ্বমেধিকে মধ্যমেহনি চ নিবিদ্বানং । তথাচাচার্যোহুতিদে  
একাহানুপলংগস্ত তেষু নিবিদো দধ্যাদেবমেধায়া মারুত ইতি ॥ ( ১ম—১৪৩হ ) ॥

তত্র প্রথমা—

প্রত্যবাসীং নব্যাসীং ধীতিমগ্নয়ে বাচো মতিং সহসঃ সুনবে ভরে ।  
অপাংনপাদ্বো বহুভিঃ সহপ্রিয়ো হোতা পৃথিব্যাং ঞ্চদীদৃদ্বিয়ঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠ •—

প্র । তব্যাসীম্ । নব্যাসীম্ । ধীতিম্ । অগ্নয়ে । বাচঃ । মতিম্ । সহসঃ । সুনবে । ভরে ।

অপাম্ । নপাৎ । যঃ । বহুভিঃ । সহ । প্রিয়ঃ । হোতা ।

পৃথিব্যাম্ । নি । অদীদৎ । ঞ্চদ্বিয়ঃ ॥ ১ ॥

অহং অগ্নয়ে প্রত্যবাসীং অতিশয়েন বর্ধয়িত্বাং ॥ তবতিরুদ্ধার্থঃ । নোত্রো ধাতুঃ অনাত্ত্বক্কা  
ছন্দসীভীয়স্বন । তুরিষ্টেমেরঃ স্থিতি তুলোপঃ । ছান্দস ঈকারলোপঃ ॥ নব্যাসীং নবতরং  
অপূর্ক্যং ধীতিং যাগলক্ষণং উক্তগুণকং কর্ম প্রভরে প্রাকর্ষণে কেরামি । তথোক্ত-  
লক্ষণং বাচোমতিং স্ততিরূপং কর্ম ভরে । কীদৃশায়ায়ং ? সহসো বলস্ত সুনবে পুত্রায় ।  
কিঞ্চ যোহগ্নিরপাংনপাং তাসাং নপ্তা অন্ত্য ওষধয়ঃ ওষধীভ্যোহগ্নিরিত্যারেনপ্তৃষ্ণং । অথবা  
অপাং ন পাতয়িতা বৈদ্রাতারিরূপেণ এবর্ষকত্বাদিতি ভাবঃ । তথা প্রিয়ো যজ্ঞমানস্ত প্রীণয়িতা  
প্রিয়তমো বা তস্ত হোতা হোমনিপ্পাদকঃ সোহগ্নিঃ ঞ্চদ্বিয়ঃ প্রাপ্তকালঃ প্রাপ্তপ্রদানসময়ঃ  
লন্ পৃথিব্যাং বেদিলক্ষণায়াং বহুভিঃ নিবাসযোগ্যৈর্গবাদিধনৈঃ সহ সহিতো ঞ্চদীদং  
নিতরায় দীদতি ॥ ( ১ম—১৪৩হ—১৪৪ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

সজায়মানঃ পরমে বোমশ্চাবিরশ্চিরভবম্মাতরিশ্বনে ।

অশ্ব ক্রহা সমিধানশ্চ মজ্জানা প্র ছাবা শোচিঃ পৃথিবী অরোচয়ৎ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

সঃ । সজায়মানঃ । পরমে । বিহংমনি । আবিঃ । অগ্নিঃ । অভবৎ । মাতরিশ্বনে ।

অশ্ব । ক্রহা । সমিধানশ্চ । মজ্জানা । প্র । ছাবা ।

শোচিঃ । পৃথিবী ইতি । অরোচয়ৎ ॥ ২ ॥

স পুর্বোক্তোহগ্নিঃ সজায়মানঃ অরণীভ্যামুৎপদমানঃ কাঠেষু বা প্রাহৃতঃ সন্ তদানীমেব পরমে উৎকৃষ্টে বোমনি বিবিধরক্ষণবতি বেদিদেশে মাতরিশ্বনে অন্তরিক্ষসঞ্চারিণে বায়বে প্রথমমাবিরভবৎ প্রত্যক্ষোহভূৎ । উদগ্রে প্রথমো মাতরিশ্বন আবির্ভবেত্যাদি ক্রতান্তর-প্রসিদ্ধেঃ (ঋঃ সং ১২।৩২) বায়ুসংযোগাৎ প্রজ্জলিত ইত্যর্থঃ । অথবা মাত্রি ফলশ্চ নিশ্বাতরি বজ্রে স্থসিতি চেষ্টত ইতি মাত্রিশ্চা মজ্জমানঃ তদর্থং । কিঞ্চ সমিধানশ্চ ইন্ধনৈঃ সম্যগ্ বর্দ্ধমানস্তাস্মাৎসেঃ মজ্জানা বলনামৈতৎ বলবতা ক্রহা ক্রতুনা কর্মণা জ্বালনাদিব্যাপারেণ শোচিঃ ছাবাপৃথিবী দ্বাঞ্চ পৃথিবীঞ্চ প্রারোচয়ৎ প্রকর্ষণাদীপয়ৎ । মধ্যো শোচিঃ শব্দ শ্চান্দলঃ মজ্জানা ক্রহা সমিধানস্তেতি বা যোজ্যং । প্রবলেন সমিদ্ধনাদিব্যাপারেণ সমিদ্ধ্যমানস্তেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৪৩৫—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

অশ্ব ত্রেযা অজরা অশ্ব ভানবঃ সুসংদৃশঃ সুপ্রতীকশ্চ সুহৃতঃ ।

ভাহ্বকসো অত্যাক্তূর্ণ সিন্ধবোগ্নে রেজন্তে অসপস্তো অজরাঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

অশ্ব । ত্রেযাঃ । অজরাঃ । অশ্ব । ভানবঃ । সুসংদৃশঃ । সুপ্রতীকশ্চ । সুহৃতঃ ।

ভাহ্বকসঃ । অতি । অক্তূঃ । ন । সিন্ধবঃ । অগ্নেঃ । রেজন্তে । অসপস্তঃ । অজরাঃ ॥ ৩ ॥

অন্ত ভূয়মানস্ত্রায়েঃ দেবাঃ দীপ্তয়ঃ অজরাঃ জরারহিতাঃ অজীর্ণাঃ অবিরতা ইত্যর্থঃ ॥  
 নঞো জরমরত্যাদিনোত্তরপদাচ্ছায়াতৎ ॥ তথা সুপ্রতীকস্ত শোভনমুখস্ত্রায়ের্ভানবো  
 রশ্ময়ঃ দীপ্তৈরুক্তবাদ্রে বিস্কুলিঙ্গা অবগন্তব্যাঃ । তে চ অসংদূশঃ সূৰ্য্য স্যাক্ দ্রষ্টারঃ সৰ্ব্বতো  
 ব্যাপ্তা ইত্যর্থঃ । সূর্য্যতঃ সূৰ্য্য সৰ্ব্বতো দ্রোতমানাঃ তথা অস্ত্রায়েঃ ভাস্করসঃ ॥ ভস্ক ইতি  
 বলনাম । ভস্কঃ শৰ্ক ইতি বলনামসু পাঠাৎ ॥ ভাসমানবলাঃ ॥ অস্তুরিতি রাজিনামৈতৎ ।  
 অস্তুরঃ উশ্নোতি তন্নামহুক্তবাৎ । দ্বিতীয়ার্ধে প্রথমা ॥ অস্তুরং জগদঙ্গকং নৈশং তমঃ অতি  
 অতিক্রম্য সিদ্ধবঃ স্তন্দমানাঃ সৰ্ব্বত্র ব্যাপ্তবন্তঃ অলসন্তঃ স্বব্যাপারেষু স্বপন্তঃ অবিরতাঃ  
 অতএবাজরাঃ রশ্ময়ঃ ন রেজন্তে ন কম্পন্তে দাহপাকাदिষু ন চলন্তি ন চালান্তে বাঠৈঃ । যথা  
 ন শক্যে দৃষ্টান্তবচনঃ । ভাস্করসঃ তা এব ভস্কো বলং যন্ত তাদৃশস্তাদিত্যন্ত সিদ্ধবো ন রশ্ময়  
 ইব তে যথা স্তন্দনশীলাঃ ব্যাপ্তিবন্তঃ অস্তুরিতি অঙ্গকন্তমঃ অতিক্রম্য যথা অলসন্তো রেজন্তে  
 তদ্বদভাস্করসোহস্ত্রায়েরুক্তলক্ষণাদৌপয়েহপি সৰ্ব্বত্র রেজন্তে কম্পন্তে ব্যামুবন্তীত্যর্থঃ ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

যমেৱিরে ভূগবো বিশ্ববেদসং নাভা পৃথিব্যা ভুবনস্ত মজ্জুনা ।

অগ্নিং তং গীর্ভির্হিহুহি স্ব আদমে য একোবস্মো বরুণো ন রাজতি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যম্ । অৱিরে । ভূগবঃ । বিশ্ববেদসম্ । নাভা । পৃথিব্যাঃ । ভুবনস্ত । মজ্জুনা ।

অগ্নিম্ । তম্ । গীঃভিঃ । হিহুহি । স্বে । আ । দমে । যঃ ।

একঃ । বস্মঃ । বরুণঃ । ন । রাজতি ॥ ৪ ॥

বিশ্ববেদসং সৰ্ব্বধনং ॥ বেদ ইতি ধননাম । বেদঃ বরিব ইতি তন্নামসু পাঠাৎ ॥ তাদৃশং  
 যমগ্নিং ভূগবঃ ভূগুগোত্রোৎপন্নঃ পাপস্ত ভৰ্জ্জকাঃ পৃথিব্যা বেদ্যাঃ একদেশে কৃত্বংশকঃ । যথা  
 এতাবতী বৈ পৃথিবীত্যাदि শ্রুতেঃ বেদ্যাঃ পৃথিবীত্বং তস্তা নাভা নাভৌ উত্তরবেদ্যাং ভুবনস্ত  
 ভূতজাতস্ত মজ্জুনা বলেন নিমিত্তেন আ আভিমুখ্যেন ঈরিরে ঈরিতবন্তঃ স্থাপিতবন্তঃ ।  
 তমগ্নিং স্ব স্বকীরে দমে গৃহে উত্তরবেদ্যাং গীর্ভিঃ স্তুতিভিঃ আহিহুহি প্রাপ্নুহি ॥ হি গর্তৌ  
 বৃদ্ধৌ চ । উতশ্চ প্রত্যগাচ্ছন্দসি বাবচনমিতি হেতুগতাবঃ ॥ যোহগ্নিঃ একঃ মুখ্যঃ দন  
 এক এব বা বস্মো বস্মনঃ গবাদিধনস্ত রাজতি ঈশ্বরো ভবতি প্রদাতুমিতি শেখা ।  
 রাজতীত্যর্থব্যাকৰ্ম্ম । ক্ষিয়তি রাজতীতি তন্নামসু পাঠাৎ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—বরুণো ন  
 বারক আদিত্য ইব স যথা সৰ্ব্বস্ত ঈষ্টে তৎ ॥ ( ১ম—১৪৩২—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

ন যো বরায় মরুতামিবস্বনঃ সেনেব সৃষ্টা দিব্যা যথানিঃ ।

অগ্নির্জ্যৈস্তিগিতৈরতি ভবতি যোধো ন শক্রনং বনান্যজ্ঞতে ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন যঃ বরায় মরুতাম্ ইব স্বনঃ সেনাইব সৃষ্টা দিব্যা যথা অনিঃ ।

অগ্নিঃ জ্যৈস্তিগিতৈঃ অতি ভবতি যোধঃ ন শক্রন ।

সঃ বনানি ন্যজ্ঞতে ॥ ৫ ॥

যোহগ্নির্বরায় বরণায় নিগ্রহায় শস্তো ন ভবতি । তত্র দৃষ্টান্তমুচ্যতে—মরুতাং স্বন ইব  
ন যথা গ্রাহন্তব্যং । তথা সৃষ্টা বৈরক্ষ্যার্থং প্রবলেনাভিসৃষ্টা সেনেব সা যথাক্ষরনিরোধ্যা  
ভবৎ । তথা দিব্যা দিবিভবা অশনির্যথা পততোব ন নিবার্যতে ভবৎ । ঈদৃক্‌সামর্থ্য-  
মন্তীতি দর্শয়তি । অয়মগ্নিগিতৈর্নিশিতৈঃ তীক্ষ্ণীভূতৈঃ ॥ অন্ত্যবিকারশ্চান্দসঃ ॥ জ্যৈস্তি-  
দৈস্তঃ দন্তস্থানীয়াভিজ্জ্বালাভিঃ অতি অশ্রুদ্বিরোধিনো ভক্ষয়তি । তথাত্ত্বতি হিনস্তি । ভবতি  
হিংস্যাং । যাক্ষস্বাহ—ভবতি রক্তকর্ণেতি ( নিঃ ৯২৩ ) । যদপি অতিভবতি ত্যোরদনমেবার্ধঃ  
তথাপি তদবাস্তুরভেদোহবগন্তব্যঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—যোধো ন লংপ্রহর্তা শূর ইব । ন যথা  
শক্রন ভবতি ভক্ষয়তি ভবৎ । কিঞ্চ শোহগ্নিঃ বনা বনানি বৃক্ষাদিসমূহান ন্যজ্ঞতে  
নিতরাং প্রসাধয়তি দহতীত্যর্থঃ । ঋজতিঃ প্রসাধনকর্ণেতি যাক্ষঃ ( নিঃ ৬২১ ) ॥ ৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

কুবিন্নো অগ্নিকচথস্ত বীরসদ্বক্ষুবিন্ধভিঃ কাম্যাবরং ।

চোদঃ কুবিন্তুজ্যাং সাতয়ে ধিয়ঃ শুচিপ্ৰতীকং তময়া ধিয়া গুণে ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কুবিন্ । নঃ । অগ্নিঃ উচথস্ত । বীঃ । অসৎ । বস্তুঃ । কুবিন্ । বস্তুভিঃ । কাম্য । আবরং ।

চোদঃ । কুবিন্ । তুজ্যাং । সাতয়ে । ধিয়ঃ । শুচিপ্ৰতীকম্ । তম্ । অয়া । ধিয়া । গুণে ॥ ৬ ॥

অয়মগ্নির্নেহ্মাকং উচথস্ত উচথস্ত স্তোত্রস্ত কুবিং বহবারং বীঃ কাময়িতা অসং ভবতু ॥  
অস্তেলে ট্যাডাগমঃ ॥ যদ্বা উচথস্ত এতন্মামকস্ত মহর্ষেঃ গোত্রপ্রভবস্ত ন ইতি লব্ধকঃ ।  
তথা বস্তুবাসিয়িতা সর্কেষাং বস্তুহানীযো বা বস্তুভিবাসিয়িতৃভিঃ ধনৈঃ কামং অত্যাৰ্থং  
অভিমতং বা কুবিং অতিপ্রভুতং আবরং আরণোতু । অভিমতপ্রদানেন কামং নিবর্তয়-  
দ্বিত্যর্থঃ ॥ সুণোতেলে ট্যাডাগমঃ । ছান্দসো বিকরণস্ত লুক্ ॥ অয়মগ্নিঃ চোদঃ অশ্মাকং  
কর্ষস্ম প্রেবকঃ সন দিয়ঃ কর্ম্মাণি সাতয়ে লাভায় কুবিং বহ তৃত্ত্ব্যাং ভরয়তু প্রেরয়-  
দ্বিত্যর্থঃ ॥ তুজিঃ প্রেবণার্শঃ ছান্দসঃ শপঃ শ্লুঃ ॥ শুচিপ্ৰতীকং শোভনাবয়বং শোভনজ্বালাং  
তমগ্নিং অবাধিয়া অনয়া স্বতিক্রপয়া প্রজ্ঞয়া শূণে উচ্চারয়ামি তৌমীত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥

অথ সপ্তমী—

যুতপ্রতীকং ব ঋতস্ত ধূর্ধদমগ্নিং মিত্রং ন সমিধান ঋজ্বতে ।

ইক্ষানো অক্রো বিদথেষু দীপ্তচ্চুবর্ণামুদুনো যংসতে ধিয়ম্ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যুতহপ্রতীম্ । বঃ । ঋতস্ত । ধূঃঃসদম্ । অগ্নিম্ । মিত্রম্ । ন । সম্হইধানঃ । ঋজ্বতে ।

ইক্ষানঃ । অক্রঃ । বিদথেষু । দীপ্তং । শুক্রহবর্ণাম্ । উৎ ।

উম্ ইতি । নঃ । যংসতে । ধিয়ম্ ॥ ৭ ॥

যুতপ্রতীকং যুতোপক্রমং প্রযাজাদিষাষ্টৈজ্যহুঁয়মানত্বাৎ । যদ্বা প্রতীকমঙ্গং দীপ্তজাগ-  
মিত্যর্থঃ । কিত্ত্বৎ ৭ বো যুয়ংসবন্ধিনঃ ঋতস্ত যজ্ঞস্ত ধূর্ধদং ধুবি নির্ব্বহণে জীদন্তং যজ্ঞ-  
নির্ব্বাহকং অগ্নিং মিত্রং ন মিত্রমিব সমিধানঃ ঔদৈর্দীপ্যমানঃ যজ্ঞমানঃ ঋজ্বতে প্রসাদয়তি ।  
ঋজ্বতিঃ প্রসাদনকর্ম্মা । কিক্ষ ইক্ষানঃ সম্যকদীপ্যমানঃ অক্রঃ জ্বালা সমিদাদিভিরাক্রান্তঃ  
অগ্নৈরহুক্রান্তো বা ॥ ক্রেমশ্ছান্দসো ডঃ ॥ বিদথেষু যজ্ঞেষু বেদয়ৎস্ব স্তোত্রেষু, নিমিস্তভূতেষু  
দীপ্তং । স্বয়ং দীপ্যমানোহমদীয়াং ধিয়ং প্রজ্ঞাং যাগাদিবিষয়াং শুভ্রবর্ণাং নির্ঘলাং  
জ্যোতিষ্টোমাদি কর্ম্ম বা উদ্রুয়ংসতে উদ্বোত যতোব ॥ যমেলে ট্যাডাগমঃ সিপ্ । উপদো-  
হবধারণে । নীতিরতি কর্ম্মনাম । দীঃ শমীতি তন্মামস্ পাঠাৎ ॥ (১ম—১৪০স্থ—৭থ) ॥

অথ ঐশ্বরী—

অপ্রযুচ্ছপ্রযুচ্ছন্তিরগে শিবৈভিনঃ পায়ুভিঃ পাহি শঠৈঃ ।

অদক্কেভিরদৃপতেভিরিষ্টৈনিমিষন্তিঃ পরিপাহি নোজাঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপ্রযুচ্ছন্। অপ্রযুচ্ছন্তিঃ। অগে। শিবৈভিঃ। নঃ। পায়ুভিঃ। পাহি। শঠৈঃ।

অদক্কেভিঃ। অদৃপিতেভিঃ। ইষ্টে। অনিমিষন্তিঃ। পরি। পাহি। নঃ। জাঃ ॥ ৮ ॥

হে অগে! অপ্রযুচ্ছন্ অস্বাসপ্রমত্তন যুচ্ছ প্রমাদে অবিচ্ছিন্নপ্রবৃত্তিঃ সন্ অপ্রযুচ্ছন্তিঃ অনবধানরহিতৈঃ শিবৈভিঃ মন্ত্রকল্যাণৈঃ শঠৈঃ সুখকরৈঃ পায়ুভীরক্ষণপ্রকারৈর্নোহস্মান্ পাহি রক্ষ। কিঞ্চ হে ইষ্টে সর্বেঃ এষবীষ অগে! জাঃ জায়মানঃ অস্বাভিদৌপ্যমানঃ সন্ অদক্কেভিঃবহিঃসিতৈঃ অদৃপিতেভিঃ কেনচিদপ্যপরিভূতৈঃ দৃপং ॥ দৃপ উৎক্রেশে। তৌদাদিকঃ অনিমিষন্তিঃ নিমেষরহিতৈঃ অনলসম্ভবৈঃ ঐদৃশৈলক্ষণৈর্নোহস্মান্ পরি পরিতঃ পাহি পালয়। যদ্বা উপর্যুপরি জায়ন্ত ইতি জাঃ নোজাঃ অমৎসবন্ধিনীঃ পুত্রপৌত্রাদিরূপাঃ প্রজাঃ পরিপাহি পরিতো রক্ষ। ন কেবলমস্মান্ কিন্তু অমৎসপুত্র পৌত্রাদৌনপি রক্ষ ॥ (১ম—১৪০স্থ—৮ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত্ব দ্বিতীয়ে দ্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

চতুশ্চছারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—• § • § : • —

এতি প্রহোতেতি সপ্তর্চং পঞ্চমং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং জাগতং। পূর্বত্রাধেয়ং তু তদিত্যুক্তত্বাৎ ইদমপ্যাধেয়ং। তথা চাহুক্রমণিকা—এতি প্র সপ্তজাগতমিতি। প্রাতরমু-  
বাক্ষ্যনিশপ্তয়োর্কিনিয়োগ উক্তঃ ॥ (১ম—১৪৪স্থ) ॥

তত্র প্রথমা—

এতি প্রহোতা ব্রতমশ্ব মায়য়োধ্বাং দধানঃ শুচিপেশসং ধিম্ম ।

অভিস্রুচঃ ক্রমতে দক্ষিণাবতো যা অশ্ব ধাম প্রথমং হনিংসতে ॥ ১ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

এতি । প্র । হোতা । ব্রতম্ । অস্ত্র । মায়য়া । উধ্বাং । দধানঃ । শুচিপেশলম্ । ধিয়ম্ ।

অভি । ফ্রঃ । ক্রমতে । দক্ষিণাহাবৃতঃ । যাঃ । অস্ত্র । ধাম ।

প্রথমম্ । হ । নিংসতে ॥ ১ ॥

অয়ং হোতা হোমনিম্পাদকোহধ্বর্গুস্তায়েত্রং হবিঃপ্রদানাদিরূপং কর্ম কর্তুং মায়য়া কর্তব্যবিশেষপ্রজ্ঞয়া যুক্তঃ সন্ প্রৈতি প্রকর্ষণে গচ্ছতি হোতুং ॥ মায়ৈতি প্রজ্ঞানাম । মায়াবয়ুনমিতি তন্মায়সু পাঠাৎ ॥ কীদৃশোহয়ং ? উধ্বাং উপধ্ব্যাক্রুতাং শুচিপেশলং শোভন-  
রূপোপেতাং । পেশ ইতি রূপনাম । ধিয়ং প্রজ্ঞাং দধানঃ ধারয়মাণঃ । আচতুর্থাৎকর্মণোভি-  
লম্বীক্যোতেদং করিষ্যতীত্যন্তবাৎ । আগত্য চ দক্ষিণাবৃতঃ প্রাদক্ষিণেন বর্তমানাঃ ফ্রঃ  
জুহ্বাদীঃ ক্রমতে গৃহাতি । কীদৃশঃ ফ্রঃ ? যাঃ প্রথমং পাত্রাসাদনকালে অস্ত্রাঘ্নেধাম স্থানং  
নিংসতে নিংসচুং বনে ইতি বাতুঃ চুৎস্তি তজস্ত ইত্যর্থঃ । প্রথমমমুর্থেয়ক্রমং বুদ্ধা প্রৈতি  
পশ্যাৎ ফ্রঃ ক্রমত ইত্যর্থঃ । হশকঃ প্রসিদ্ধৌ । যদা হোতা দেবানামাহ্বাতা যময়িঃ  
অস্ত্র যজমানস্তু ব্রতং কর্ম জ্যোতিষ্টোমাদি প্রজ্ঞাবিশেষেণ যুক্তঃ সন্ এতি যজ্ঞদেশে  
প্রত্যাগচ্ছতি । কীদৃশোহয়ং ? উধ্বাং উধ্ববর্ত্তি শুচিপেশলং শোভনরূপোপেতাং ধিয়ঃ  
আলাচলনাদিরূপং কর্ম দধানো ধারয়মাণঃ আগত্য চ দক্ষিণাবৃতঃ উত্তলক্ষণাঃ ফ্রঃ  
স্বতপূর্বাঃ জুরুপভাদিকাঃ অভিক্রমতে আক্রমতে ঘৃতং স্বীকর্তুং জালাঃ প্রস্পর্ত্তীত্যর্থঃ ।  
যাঃ ফ্রঃ প্রথমং পূর্বং হবিরাসাদনকালে অস্ত্রাঘ্নেধাম স্থানং বেদিলক্ষণং নিংসতে চুৎস্তি  
প্রাপ্তাঃ । হশকঃ প্রসিদ্ধৌ ॥ গিসি চুষনে । অদাদিত্বাচ্ছপো লুক্ । ইদিত্বানুম্ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া ।

অভীযুতস্ত দোহনা অমুষত যোনে দেবস্ত সদনে পরীবৃত্তাঃ ।

অপামুপস্থে বিভূতো যদাবসদধস্বদা অধয়দ্যাভিরীযতে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অভি । ঈম্ । স্বতস্ত । দোহনাঃ । অনুষত । যোনে । দেবস্ত । সদনে । পরিবৃত্তাঃ ॥

অপাম্ । উপস্থে । বিভূতঃ । যৎ । আ । অবসৎ । অধ । অধাঃ ।

অধয়ৎ । বাভিঃ । ঈয়তে ॥ ২ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৩ বর্গ।] চতুঃশ্চত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূত্রং । ১৮৩

ঋতজ্ঞানকন্ত দোহনাঃ ধারা যোনৌ উৎপত্তিস্থানে দেবস্ত সদনে জ্যোতমানস্তাদিত্যস্ত  
স্থানে পরীকৃত্যঃ তদ্রশ্মিভিঃ পরিভো ব্যাপ্তাঃ সত্যঃ ঈমেনমগ্নিং অভ্যমুভত. অতিনবা  
ভবন্তি আভবন্ত্যেব স্তুষ্তে বা । কদেভ্যত আহ—যৎ যদা অপামুগহে উদকানামুৎ-  
পদে অন্তঃ বিভূতঃ বিশেষেণ তাত্ত্বির্ধার্যমাণঃ সন্ আবলৎ আক্রম্য নিবলতি অয়মগ্নিঃ  
তদানীমিত্যর্থঃ । অথ অধুনা স্বধাঃ অমৃতোপমাঃ অপঃ অধয়ৎ পিবতি লক্ষৌ লোকঃ  
তা বিশেষ্যন্তে যাভিঃ লহ ঈয়তে অয়মগ্নিঃ সংগচ্ছতে বা ভূমিং তা অধয়ৎ । বিদ্যাদান্ননা  
উদকানি ভগৎ পায়য়ত ইত্যগ্নেঃ স্তুতিঃ ॥ (১ম—১৪৪স্থ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া ।

যুযুতঃ সব্যয়সা তদিদ্রপুঃ সমানমর্থং বিতরিত্রতা মিথঃ ।

আদীং ভগো ন হব্যঃ সমান্যদাবোহ্লুন রশ্মীনং সময়ংস্ত সারথিঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুযুতঃ । সহব্যয়সা । তৎ । ইৎ । বপুঃ । সমানম্ । অর্ধম্ । বিতরিত্রতা । মিথঃ ।

আৎ । ঈম্ । ভগঃ । ন । হব্যঃ । সম্ । অম্যৎ । আ । বোহ্লুঃ । ন ।

রশ্মীন্ । সম্ । অয়ংস্ত । সারথিঃ ॥ ৩ ॥

সব্যয়সা সমানবয়স্কৌ বয়ঃশব্দেন সামর্থ্যং লক্ষ্যতে । সমানসামর্থ্যৌ তদিৎ তদানীমেব  
যদা প্রবুদ্ধৌ ভবতি তদানীমেব সমানমর্থং সমানপ্রয়োজননিম্পত্তিং মিথঃ প্রত্যেকং  
বিতরিত্রতা ভূশং তরন্তৌ হোত্রধ্বর্গ্য বপুঃ অগ্নেঃ শরীরং যুযুতঃ স্বস্বব্যাপারেণ মিশ্রয়িতু-  
মিচ্ছতঃ প্রৈবানস্তরং যাজ্ঞাদি পাঠৌ হোতৃর্ক্যাপারঃ । বযট্কারানস্তরং হোমোদ্ধার্যোয়িতি  
বিভাগঃ । অত্রৈদমহুলঙ্কায়ৎ—সব্যয়সা সমানবয়স্কৌ মিথঃ প্রত্যেকং সমানং প্রয়োজনং জুথ-  
প্রাপ্তিং বিতরিত্রতা বিশেষেণ তরিতুমিচ্ছন্তৌ ॥ তরতেষ্যঙলুগস্তাচ্ছতরি দাধর্ত্যাদৌ নিপাত্যতে ।  
দ্বিচনস্তাকারঃ । জায়াপতী তদ্বপুঃ তদেব পরম্পরং শরীরং যুযুতঃ মিশ্রয়িতুমিচ্ছতঃ পরম্পর-  
মালিকতঃ তদ্বদগ্নিঃ লাকং হোত্রধ্বর্গ্য যুযুতঃ আদীং অনস্তরমেব হব্যঃ আহবনীয়োহগ্নিঃ  
সারথিঃ পরগামীলঃ সারথিবদ্বজ্ঞাত্যকস্ত রথস্ত নিকীহকো বা সন্ অম্যৎ অম্যাকং লবন্ধিনো  
শ্মীন্ রশ্মিবদায়তাত্ত্বতারাঃ আ লকীতঃ সময়ংস্ত সম্যক্ স্বীকরোতি । তত্র দৃষ্টান্তধর-  
ম্ভ্যতে—ভগো ন লকীঃ সেবনীয় আদিত্য ইব । ন যথা লকীতঃ পূজাদ্যদন্তে তদং সারথিঃ  
রথস্ত যন্তা বোতৃর্কীহকস্তাখাদেঃ রশ্মীন প্রগ্রহানিব তান্ যথা স্বীকরোতি তদ্বদয়মগ্নিঃ  
বীংবি সময়ংস্ত ॥ (১ম—১৪৪স্থ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

যমীং দ্বা সবয়সা সপৰ্য্যাতঃ সমানে যোনা মিথুনা সমোকসা ।

দিবাননন্তং পলিতো যুবাজনি পুরুচরমজরোমা মূষাযুগা ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যম্ । দ্বৈ । দ্বা । সহবয়সা । সপৰ্য্যাতঃ । সমানে । যোনা । মিথুনা । সমংকসা ।

দিবা । ন । নন্তম্ । পলিতঃ । যুবা । অজনি । পুরু । চরন্ । অজরঃ । মাষা । যুগা ॥ ৪ ॥

যং দ্বৈ এনমগ্নিৎ দ্বৌ সবয়সা সমানবয়স্কৌ সমানসামর্থ্যৌ বা সমানে যোনা যোনৌ ফলশ্রোংপত্তিস্থানে বজ্জ বর্তমানৌ মিথুনা দম্পতী ইব এককার্যোদ্যুভৌ সমোকসা সমান-নিবাসৌ দেবযজ্ঞনস্থানৌ দৈদৃশৌ হোত্রধ্বৰ্যু সপৰ্য্যাতঃ পূজয়তঃ স্তত্যা হবিঃপ্রদানেন চ প্রীণয়তঃ । কদেত্যাহ—দিবা ন অহনীব নন্তং রাত্রৌবপি সৰ্বদেতার্থঃ । এবং পূজ্যমানোহগ্নিঃ পলিতঃ পূৰ্ব্বমজারাবস্থায়াজীর্ঘেহপি সমিদ্ধনানন্তরং যুবা তরুণঃ তেজসা সৰ্বশ্চ মিশ্রয়িতা বা অজনি জায়তে । এবং জাতোহয়ং মাষা যুগা মনোঃসম্বন্ধীনি যুগানি জায়াপিতরূপানি হোত্র-ধ্বৰ্যুরূপানি বোদিশ্চ পুরুচরন্ বহ্বাজ্যাদিকং ভক্ষয়ন্ অজরঃ অজীর্ঘঃ জরারহিতো বর্ততে ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

তমীং হিষস্তি দীতয়ো দশত্রিশো দেবং মর্তাস উতয়ে হবামহে ।

ধনোরধি প্রবত আস ঋগত্যভিভ্রজতির্বয়ুনা নবাধিত ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

তম্ । দ্বৈ । হিষস্তি । দীতয়ঃ । দশ । ত্রিশঃ । দেবম্ । মর্তাসঃ । উতয়ে । হবামহে ।

ধনোঃ । অধি । প্রবতঃ । আ । সঃ । ঋগতি । অভিভ্রজৎহতিঃ ।

বয়ুনা । নবা । অধিত ॥ ৫ ॥

দেবং জ্যোতমানং তমীমেনমগ্নিৎ দশদীতয়ঃ দশসংখ্যাকা অমূলয়ঃ ত্রিশঃ বিশঃ পরস্পর-বিলিষ্টাঃ হিষস্তি প্রীণয়ন্তি মধনকালে তথা মর্তাসৌ মনুষ্যা বয়ং যজমানাঃ উতয়ে রক্ষণায়

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৩ বর্গ। চতুশ্চত্বারিংশত্যধিক-শততমঃ সূক্তং । ১৮৫

হবামহে আহবয়ামঃ । কোহস্ত বিশেষ ইতি উচ্যতে । অয়মগ্নিঃ ধনোর্থমুখঃ সকাশাৎ প্রবতঃ  
আ প্রকর্ষণে গচ্ছতো বাণানিব তান্ যথা শত্রোরুপরি মুকুন্তি । আ ইতু্যপমার্বে । তদ্বৎ  
সোহগ্নিঃ ধনুঃস্থানীয়ান্নিগ্ধরীরসকাশাৎ প্রবতঃ প্রকৃষ্টবেগবতো রশ্মীন্ অগ্নতি গময়তি ॥  
রিবিগত্যর্থঃ । অত্রোক্তভাবিত্যর্থোহয়ং । ইদিশ্বানু ম্ । ছান্দসং রেফস্ত সংপ্রসারণং । অধি-  
শ্বেদোহনর্ধকো ধাত্বর্ধমাত্রাহুবাদী ॥ কিক্ষ এবং প্রবুদ্ধোহগ্নিঃ অভিব্রজন্তিরনুষ্ঠানার্থং অভিভূতঃ  
সঞ্চরন্তিঃ জ্ঞেয়মর্থমভিগচ্ছন্তিবা । তদর্থং নবা নবানি বয়ুনা বয়ুনানি প্রজ্ঞানানি অনুষ্ঠান-  
বিষয়াণি অধিত ধারয়তি জ্ঞাপয়তীত্যর্থঃ । যদ্বা অধিব্রজন্তিঃ আভিমুখ্যেন গচ্ছন্তিঃ হোত্রো-  
দিত্তিঃ ক্রিয়মাণানি নবা নবানি বয়ুনানি প্রজ্ঞাবিশিষ্টানি স্তোত্রাদানি অধিত ধন্তে ॥ ধাক্ষ-  
শ্চান্দসে লুঙি স্বাক্ষোরিচ্চেতীত্বং । উত্তরস্ত সিচঃ কিস্বং । হ্রস্বাদসাদিতিসলোপঃ ॥ ৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ত্বং অগ্নে দিব্যস্ত রাজসি ত্বং পার্শ্ববস্ত পশুপাইব অনা ।

এনীত এতে বৃহতী অভিশ্রিয়া হিরণ্যায়ী বক্রী বর্হিরাশাতে ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্বং । হি । অগ্নে । দিব্যস্ত । রাজসি । ত্বং । পার্শ্ববস্ত । পশুপাইব । অনা ।

এনী ইতি । তে । এতে ইতি । বৃহতী ইতি । অভিশ্রিয়া । হিরণ্যায়ী ইতি ।

বক্রী ইতি । বর্হিঃ । আশাতে ইতি ॥ ৬ ॥

হে অগ্নে ! ত্বং দিব্যস্ত দিব্যবস্ত দেবাদেবিদ্বাদান্বনা বৃষ্টাদেবী রাজসি ঈশিবে । ঐশ্বর্য্য-  
মামৈতৎ । তথা পার্শ্ববস্ত পৃথিবীসন্ধিন্নিঃ মনুষ্যাদেঃ রাজসি ঈশ্বরো ভবসি । কিমন্ততন্ত্ব-  
হেন নেত্যাহ—অনা আশ্বনৈব স্বসামর্ধ্যেনৈব । তত্র দৃষ্টান্তঃ—পশুপা ইব পশুপালকো যথা  
স্বসামর্ধ্যেনৈব পশুনাং নিরোধনির্গমনাদিব্যাপারেষু সমর্ধ্যো ভবতি তদ্বৎ । এতদ্বৃষ্টান্তেন  
অত্যন্তস্বাতন্ত্র্যমুক্তং ভবতি । কিক্ষ যস্মাদেবং তস্মাক্তে তব বর্হির্জ্ঞং এতে প্রসিদ্ধে এনী  
এতবর্ণে শুভ্রে জ্ঞাপ্যপৃথিব্যো আশাতে অশ্ববাত্রে ব্যাপ্পুতঃ ॥ বর্ণাদহুদাত্তাদিত্তি ভীপ্ ।  
তকারস্ত নঃ ॥ কীদৃশ্যে তে ৭ বৃহতী মহতো অতিবিস্তৃতে অভিশ্রিয়া প্রাঈগ্ধস্বর্ধ্যো অভিভূতঃ  
সর্বতো বা হিরণ্যায়ী হিতরমণীয়ে বক্রী অতিকুললং শব্দয়ন্ত্যো ॥ বচের্বনিপি  
বনোরচেতিভীক্রেফো । ছান্দসং কুৎসং । বকি কোটিংস্তে ইত্যস্মাৎ ছান্দসো ভূমভাবঃ ॥  
ঈদৃশ্যে জ্ঞাপ্যপৃথিব্যো বর্হিরশ্ববাত্রে ॥ ( ১ম—১৪৪ম—৬ম ) ॥

অথ সপ্তমী—

অগ্নে জুস্ব প্রতীহর্যাতদ্রচো মন্দ স্বধাব ঋতজাত সূক্রতো ।

যো বিশ্বতঃ প্রত্যঙ্ঃসি দর্শতো রথঃ সংদৃষ্টৌ পিতৃমাইব ক্ষয়ঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অগ্নে । জুস্ব । প্রতি । তর্ঘ্য । তৎ । বচঃ । মন্দ । স্বধাবঃ ।

ঋতজাত । সূক্রতো ইতি সংস্কৃতো ।

যঃ । বিশ্বতঃ । প্রত্যঙ্ । অসি । দর্শতঃ । রথঃ । সম্ভৃষ্টৌ । পিতৃমানাইব । ক্ষয়ঃ ॥ ৭ ॥

হে অগ্নে! জুস্ব সেবস্ব হবিঃ প্রীতো ভব বা স্তুত্যা কিঞ্চ তৎ তাদৃশং প্রিয়করং বচঃ বাগ্‌রূপং স্তোত্রং প্রতিহর্য্য পুনঃ কাময়স্ব । হে মন্দ মাদনশীল স্তুত্যা বা! হে স্বধাবঃ হবিলক্ষণামবন্! হে ঋতজাত বজ্রার্থমুৎপন্ন! হে সূক্রতো শোভনকর্ম্মন্ শোভনপ্রজ্ঞ বা! য দেদৃশস্ব বিশ্বতঃ সর্ব্বস্ব স্থাবরজঙ্গমস্ত জগতঃ প্রত্যঙ্‌সি অতিমতঃ অল্পকুলোহসি ন পরাস্থ্য ইত্যর্থঃ । তথা দর্শতঃ দর্শনীয়ঃ সর্গৈঃ কিঞ্চ সংদৃষ্টৌ সমাগদর্শনে রথঃ রমনশীলঃ রময়িতা বা ভবসি সর্ব্বস্ব । যথা তব সংদৃষ্টৌ সত্যং সর্ব্বো জনঃ ক্ষয়ো নিবাসবান্ ভবতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ । পিতৃমানিব অতিপ্রভূতান্ধামী যথা সর্গৈব স্তবো গন্তব্যশ্চ ভবতি তথ্যং ॥ ৭ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

## পঞ্চচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—: : —

তং পৃচ্ছতেতি পঞ্চর্কং পঞ্চমং সূক্তম্ । অত্রানুক্রমণিকা—তং পৃচ্ছত পঞ্চাত্যাক্রিষ্টবিত দীর্ঘতমা ঋষিঃ । পূর্ব্বত্রায়েয়ং তু তদিত্যুক্তভাৎ ইদমপ্যায়েয়ং । অন্ত্যা ক্রিষ্টপ্ শিষ্টাক্রিষ্টবস্ত-পরিভাষয়া জগত্যঃ । প্রাতরম্বাবাকাম্বিনশস্ত্রয়োঃ বিনিয়োগ উক্তঃ ॥ ( ১ম—১৪৫২ ) ॥

তত্র প্রথমা—

তং পৃচ্ছতাস জগামাসবেদস চিকিৎস ঈয়তে সাধায়তে ।

তস্মিন্‌নৃপন্তি প্রশিষস্তস্মিন্‌মিষ্টয়াঃ স বাজস্ত শবসঃ শুশ্রিণস্পতিঃ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৪ বর্গ। ] পঞ্চচত্বারিংশত্যাধিক-শততমঃ সূক্তঃ । ১৮৭

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । পূচ্ছত । সঃ । জগাম । সঃ । বেদ । সঃ । চিকিৎসান্ । দ্বয়তে । সঃ । হু । দ্বয়তে ।  
তন্মিন্ । সন্তি । প্রশিষঃ । তন্মিন্ । ইষ্টয়ঃ । সঃ । বাজস্ত । শবসঃ । শুশ্রিণঃ । পতিঃ ॥ ১ ॥

হে যজমানাঃ ! তমসিং পূচ্ছত যৎ স্বর্গাদিবিষয়ং প্রষ্টব্যমস্তি তত্তষ্টৈব প্রষ্টব্যমস্তি ।  
তষ্টৈব প্রষ্টব্যত্বেতিশয়মাহ । স জগাম স সর্বত্র গচ্ছতি অতএব স বেদস চ প্রষ্টব্যং  
জানতি । কিমিতরসাধারণেন মেতাহ । স চিকিৎসান্ স এব চেতনাবান্ স বিশেষজ্ঞ  
ইত্যর্থঃ । স এব দ্বয়তে জ্যেষ্ঠসকাশং গচ্ছতি । পুনর্গতিরেব বিশেষ্যতে । সঃ সোহয়িরেব  
হু ক্ষিপ্ৰং দ্বয়তে যদ্ যজমানস্ত জ্যেষ্ঠমস্তি তমর্থং জ্ঞাতুং শীঘ্রমেব গচ্ছতীত্যর্থঃ । যদ্বা  
জ্ঞানার্থং দ্বয়তে সেন্যতে তথা শীঘ্রং অহুসেন্যতে । যস্মাদয়নুক্তরূপঃ তস্মাৎ তমেবা  
পূচ্ছতেত্যর্থঃ । তত্রাপেক্ষিতাঃ কামাঃ সন্তীতাহ । তন্মিন্নয়ো প্রশিষঃ প্রশাসনানি  
নিয়মনসামর্থ্যানি সন্তি অসাধ্যং নিয়ম্যাপি সাধয়িতুং শক্ত ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ তন্মিন্নেবার্ণো  
ইষ্টয় এষ্টব্যা ভোগাঃ সর্বকনসাদকায়্য গাবা সন্তি । কিঞ্চ সোহয়িক্রীড়স্ত অন্নস্ত শবশো  
বলস্ত চ পতিঃ পালয়িতা দাতা কিঞ্চ শুশ্রিণো বলবতো রাজাদেরপি পতিঃ স্বামী । যস্মাদয়ঃ  
মহাভাবঃ তস্মাৎ তমেব পৃষ্টা পুরুষার্থং সাধয়তেতি ॥ ( ১ম—১৪ঃহু—১৯ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তমিংপূচ্ছন্তি ন সিমো নিপূচ্ছতি স্বেনৈব ধীরো মনসা যদগ্রভীৎ ।  
ন মৃশ্যতে প্রথমং নাপবং বচোম্য ক্রহা সচতে অপ্রদূপিত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । ইৎ । পূচ্ছন্তি । ন । সিমঃ । বি । পূচ্ছতি । স্বেনইব ।

ধীরঃ । মনসা । যৎ । অগ্রভীৎ ।

ন । মৃশ্যতে । প্রথমম্ । ন । অপবম্ । বচঃ । অস্য । ক্রহা । সচতে । অপ্রদূপিতঃ ॥ ২ ॥

পূর্বমন্ত্বেয়ং পূচ্ছতেত্য়াক্তং । অত্র তু সোহয়নয়েন প্রষ্টব্য ইত্যাহ । তর্কি তমেবার্ণং  
পূচ্ছন্তি । স তু নাত্মং পূচ্ছতি প্রশ্নসময়েহপি সিমঃ সর্বজনো ন বিপূচ্ছতি বিপরীতং ন  
পূচ্ছতি । পৃষ্টোহপি ধীরো ধীমানয়ং স্বেনৈব মনসা । ইব শব্দ এবার্থে । স্বকীয়ম্বেব বুদ্ধ্য

যদ্যৎকার্যং অগ্রভীৎ বদামীত্যাদিতে তদেব প্রতিক্রতে । ন তু প্রমাণকুলং স্বতন্ত্রেণৈব  
ইত্যুক্তং ভবতি । যদ্য প্রমাণী নীমান্ শ্বেনেব শ্বেন মনসা বাচা বাচ্যং বিচার্য্য যদগ্রভীৎ  
যদ্বাক্যং বক্তব্যতেন স্বীকৃত্যং তদেবাগ্নিং পৃচ্ছতি ন তু বহুভাষত ইত্যর্থঃ । পরবাক্য-  
সহুহমাহ । অয়মগ্নিঃ প্রথমং বচঃ স্ববাক্য্যং পূর্ক্কাবিবচনং ন যুক্ততে ন সহতে । তথা  
অপরং বচঃ স্তোত্র্যনন্তরভাবিপ্রতিবচনং ন যুক্ততে । যস্মাদয়মেবংবিধঃ তস্মাদপ্রদূপিতঃ  
অপ্রদূপ্তঃ । যদ্বা তেন শিক্ষিতঃ অল্পদন্তঃ সর্কো লোকঃ অস্ত মহাপ্রভাবস্ত্রাগ্নেঃ ক্রদ্বা  
ক্রতুনা রক্ষণাদিকর্মণা সহ সচতে সংগচ্ছতে জীবতীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৪৫স্থ—২৫ ) ॥

### অথ তৃতীয়া—

তমিদগচ্ছন্তি জুহ্বাস্তমবগীর্বিধ্যান্তেকঃ শৃণবৎচাংসি মে ।

পুরুতৈপ্রযন্তুতুরিযজ্ঞসাদনোচ্ছিত্তোতিঃ শিশুরাদন্ত সংরভঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । ইৎ । গচ্ছন্তি । জুহ্বঃ । তম্ । অর্কতীঃ । বিধানি । একঃ । শৃণবৎ ।

বচাংসি । মে । পুরুতৈপ্রযঃ । ততুরিঃ । যজ্ঞসাদনঃ । অচ্ছিত্তোতিঃ ।

শিশুঃ । আ । অদন্ত । সম্ । রভঃ ॥ ৩ ॥

জুহ্বঃ অগ্নীয়া জুহপভাদয়ঃ তমিৎ তমেবোদিশ্র আত্মপূর্ণাঃ সত্যো গচ্ছন্তি প্রীণয়িতুং ।  
যদ্বা হুয়ন্ত ইতি জুহ্বঃ আহতয়ঃ সোমাদিরূপাঃ অথবা জুহ্বাদিযুস্থিতাত্মাজ্যাত্মপি আশ্রয়-  
শ্রয়িণোরভেদেন জুহ্ব ইত্যাচ্যন্তে । মঞ্চাঃক্ৰোশস্তীতিবৎ তা অপি তমেব গচ্ছন্তি । অস্ত  
সর্কদেবতাস্বকত্বাৎ অত্রৈবেতরদেবতাব্যমপি হুয়মানং চেতি ভাবঃ । কিন্তু অর্কতীঃ  
প্রাপ্তিমত্যঃ স্ততয়ঃ তমিৎ তমেবাগ্নিং গচ্ছন্তি । সর্কদেবতাস্বকত্বাদেব স এব একোহয়মগ্নিঃ  
বিধানি মে মদীয়ানি বচাংসি স্তোত্ররূপাণি শ্রুবৎ শৃণোতি । অগ্নেঃ সর্কদেবতাস্বকত্বং  
তৈত্তিরীয়া আহঃ—তে দেবা ( তৈঃ সং ৬২২ ) বিভ্যতোহগ্নিং প্রাবিশন্ তস্মাদাত্তুরিঃ  
সর্কদেবতৈতি । জুহ্বাত্রেব পরস্তাদান্নয়তে—অয়মে বরুণো জায়সে যজ্ঞং মিত্র ( ঋঃ সং  
৩৮১৩ ) ইত্যাদিকোহস্ত বিশেষ ইত্যাচ্যতে । পুরুতৈপ্রযঃ বহুতৈপ্রযভাক্ যদ্বা বহুতৈপ্রযঃ  
সর্কজ্ঞাপয়িত্তেত্যর্থঃ ততুরিঃ তারয়িতা ॥ তরতেরস্তুর্যার্থাদৃগমহন ইতি কিন্প্রত্যয়ঃ ।  
বহলং ছন্দসীত্বং ॥ যজ্ঞসাদনঃ যজ্ঞসাদকঃ অগ্ন্যদীনত্বাদ্ যজ্ঞস্ত অচ্ছিত্তোতিঃ অবিচ্ছিন্ন-  
রক্ষণঃ শিশুঃ শিশুবৎ প্রিয়কারী শোচয়িতা বা শক্রণাৎ এবজুতোহগ্নিঃ সংরভঃ যজ্ঞা-  
দিস্তবান্ সন্ আদন্ত আদতে হবিবাদিকং স্বীকরোতি ॥ ( ১ম—১৪৫স্থ—৩৫ ) ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৪ বর্গ। ] পঞ্চচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ১৮৯

অথ চতুর্থী—

উপস্থায়ং চরতি যৎ সমারত সন্তোজাতন্তৎসার যুজ্যেতিঃ ।

অভিস্বাস্তং মশতে নান্দ্যে মুদে যদীং গচ্ছস্তাশতীরপিষ্ঠিতম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপস্থায়ম্। চরতি। যৎ। সম্আরত। সন্তঃ। জাতঃ। তৎসার। যুজ্যেতিঃ।

অভি। স্বাস্তম্। মশতে। নান্দ্যে। মুদে। যৎ। জীম্। গচ্ছস্তি। উশতীঃ। অপিস্থিতম্ ॥ ৪ ॥

যৎ যদা অধ্বর্যুরূপস্থায়ং চরতি উপস্থায়োপস্থায়ামৃতিষ্ঠতি উৎপত্ত্যনুকূলব্যাপারং কৰোতি ।  
কদেত্যাহ । যৎ সমারত সমগচ্ছত মথনেনাবিরভবৎ ॥ সমোগম্যচ্ছীত্যতে রাশ্বনেপদং ॥ সন্ত  
স্তদানীমেব জাত উৎপন্নঃ সন্ যুজ্যেতির্থোক্তঃ সধঙ্কুং সমর্থেঃ ফলৈমিশ্রয়িতুমহৈস্তেজো-  
ভির্বা যুক্তঃ সন্ তৎসার অবগ্যাগুঁচঃ সন্ চচার । যদা যুজ্যেতির্থৈঃ জাতমাত্র এব সর্ষত্র-  
সঞ্চচার ॥ ২সরচ্ছন্নগতো লিটি গলি রূপং ॥ এবং প্রবুদ্ধোহয়ং স্বাস্তং শ্রাস্তং শাস্তং বা যজমানং  
নান্দ্যে নন্দনীয়ে কর্ম্মণি নিমিত্তভূতো সতি মুদে তস্য সন্তোষায় অভিযুশতে অভিমর্শনং  
করোতি ফলপ্রদানেনেতি ভাবঃ । যথা লোকে গুরুদিঃ শ্রাস্তং শিষ্যাদিকং স্পৃশতি তথৎ  
কদেতিচেৎ উচ্যতে । যদ্ যদা অপিস্থিতং ব্যাপ্য বর্তমানং জৈ এনময়িং উশতোঃ কাময়মানাঃ  
আক্যধারাঃ স্ততয়ো বা গচ্ছস্তি প্রাপু বস্তি তদাভিমশতে ॥ ( ১ম—১৪৫স্থ—৪র্থ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

স জমুগো অপ্যোবনগুঁরপত্ৰ্যুপমস্যাং নিধায়ি ।

ব্যত্রবীদ্বয়না মর্ন্ত্যেভ্যোগ্রবিব্ব । ঋতচিদ্ধি সত্যঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ। জম্। মুগঃ। অপ্যঃ। বনগুঁঃ। উপ। ত্ৰি। উপমস্যাং। নি। ধায়ি।

বি। অত্রবীৎ। বয়না। মর্ন্ত্যঃ। অগ্রিঃ। বিদ্বান্। ঋতচিৎ। হি। সত্যঃ ॥ ৫ ॥

সং জল এবাশ্লিঃ উপমস্যাং উপমায়াং উপমাস্পদায়াং ত্ৰি ওষধ্যাদিত্তিরাচ্ছাদিতায়াং  
বেজাং উপনিধায়ি উপস্থাপ্যতে । উত্তরত্রোপভোগায় কীদৃশঃ লমুগো মার্জয়িতা অবেষণ-



নীলো বা ॥ যুগো মাষ্টে গতিকর্ষণ ইতি যাস্কঃ ॥ অপ্যঃ আপ্যোগন্তব্যঃ অপঃ কৰ্ম তত্র সাধুরী  
বনগুঃ বনগামী ॥ ঋত্বেতর্গমেষ্টদং রূপং । যদ্বা গমেরেব উপপদস্ত রুডাগমশ্চান্দলঃ ॥ এবং-  
ভূতোহগ্নির্গন্ত্যোভ্যো মরণদর্শ্যেভ্যো যজমানাদিক্রপেভ্যো বয়ুমা বয়ুনানি প্রজ্ঞানানি  
অনুষ্ঠেয়জ্ঞানানি ব্যাত্রণীং বিশেষণ ত্রয়ীতি উপদিশতি ॥ বয়ুনমিতি প্রজ্ঞানাম । বয়ুন-  
মতিথোতি তন্মায়স্তু পাঠাৎ ( নি০ ১২০ ) ॥ ঈদৃক্ সামর্থ্যমস্তুীতি দর্শয়তি । অয়মগ্নির্বিধান  
লক্ষ্যঃ ঋত্বেতর্গ যজ্ঞস্রোতকস্ত বা চেতিতা জাতা সত্যঃ সংক্রিয়মাণং কৰ্ম তত্র সাধুঃ সৎসু  
ভবো বা সৎফলং তদর্হীতি বা সমাক্ফলপ্রদ ইত্যর্থঃ । যস্মাদয়মুক্তসামর্থ্যোপেতঃ তস্মাৎ  
প্রজ্ঞোপদেশো যুক্তঃ ॥ হিশদঃ প্রসিদ্ধো ॥ ( ১ম—১৪৫ হ—৫ধ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

## ষট্চত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— ১-১ —

ত্রিমূধানমিতি পঞ্চচং ষষ্ঠং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং আগ্রয়েৎ । পূর্বত্রায়েৎ তু তদিত্যুক্তস্য  
ত্রিমূধানমিত্যুক্রমণিকা । প্রাতরন্থবাক্যপ্রিনশস্ত্রয়োঃ ত্রৈবৃত্তে চন্দসি ঈদমাদি সূক্তকথ্য  
বিবিন্যোগঃ । অথৈতস্তা ইতি খণ্ডে স্মৃতিম্—ত্রিমূধানমিতি ত্রয়ীণীতি ॥ ( ১ম—১৪৬ হ ) ॥

তত্র প্রথমা—

ত্রিমূর্দানং সপ্তরশ্মিং গৃণীসেনূনমাগ্নিং পিত্রোকুপশ্বে ।

নিষন্তম্য চরতো ধ্রুবস্য বিশ্বা দিবো বোচনা পপ্রিবাংসম্ ॥ ১ ॥

— ০ অথ পদপাঠঃ ০ —

ত্রিমূর্দানম্ । সপ্তরশ্মিম্ । গৃণীষে । অনুনম্ । অগ্নিম্ । পিত্রোঃ । উপশ্বে ।

নিষন্তম্ । অস্ত । চরতঃ । ধ্রুবস্ত । বিশ্বা । দিবঃ । বোচনা । আপপ্রিবাংসম্ ॥ ১ ॥

অনয়ার্যগ্নিক্রপেণ সূর্যতে । ত্রিমূর্দানং সর্বনত্রয়কৃপমূর্দক্রয়োপেতং দ্বিত্রিভাং পাদমু-  
ধম্ ॥ বহুব্রীহাবিত্যন্তরপদান্তোদাত্তম্ ॥ কিঞ্চ সপ্তরশ্মিং নিয়ামকসপ্তচ্ছন্দোযুক্ত  
অনুনং অবিকলং সম্পূর্ণফলং অগ্নিং অগ্নিসাধ্যং অজ্ঞানাদিগুণযুক্তং বা পিত্রোকুপশ্বে  
জ্যোতিষ্যবোক্তসঙ্গে নিষন্তং নিষন্তং মধ্যে বর্ধমানমিত্যর্থঃ তুমিস্ত্রয়োণ হালোক  
ক্ষেত্ৰভাষিচ সাধ্যাদিতি যাবৎ । কিঞ্চ ধ্রুবস্ত নিশ্চলস্ত চরতঃ হবির্ভক্ষয়তোহস্তাঃ

অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৫ বর্গ। ] ষট্চন্দ্রাবলিংশত্যধিক-শততমং সূত্রং । ১৯১

স্বন্ধিনঃ যজ্ঞং দিবঃ দ্যলোকাদাগতানি বিশ্বানি যোচনানি দেববিমানানি আপপ্রিবাংসং  
কৃতঃ পুরয়িতারং গৃণীষে গৃণীহি স্তুহি । যধা অয়ময়িরেবোচ্যতে । ত্রিমূর্ধানং মূধবদত্র-  
ক্ষতান্তরিক্ষদ্যালোকাত্যাহ্বানত্রয়োপেতং লোকত্রয়ব্যাপ্তমিত্যর্থঃ । গার্হপত্যাদিহ্বানত্রয়বর্ত্তিনং  
। সপ্তরশ্মিং সপ্তজ্বালাং অনুনং অনুনং পিত্রোদ্যাবাপৃথিব্যাক্রপণস্থে উৎসঙ্গে নিষত্তং ॥ নসত্ত ।  
নষত্তেতি নিপাতনান্নিষ্ঠা নস্তাভাবং ॥ নিষত্তং আপপ্রিবাংসং সর্কতঃ পুরয়ত্ত্বং কামানং  
। ক্রলক্ষণবিশিষ্টময়িং গৃণীষে গৃণীতি স্তুহি । কিঞ্চ চরতঃ সর্কত্রে জ্বালাভির্গচ্ছতঃ প্রবস্ত  
তদ্বাদবচলিতস্ত দিবো জ্যোতমানস্তাস্ত্রায়ের্কিঞ্চা সর্কানি যোচনা যোচনানি তেজোনি  
কৃত্র ব্যাপ্তুবত্তীতি শেষঃ । ঈদৃশময়িং স্তুহীত্যন্তরায়নঃ প্রৈষঃ ॥ ( ১ম—১৪৬স্থ—১৭ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

উক্ষামহাঁ অভিববক্ষ এনে অজরস্তস্থাবিত উতিঋষঃ ।

উর্ক্যাঃ পদো নিদধাতি সানো রিহন্ত্যধো অরুধাসো অস্ত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ক্ষা । মহান্ । অতি । ববক্ষ । এনে ইতি । অজরঃ । তস্থো । ইতঃ উতিঃ । ঋষঃ ।

উর্ক্যাঃ । পদঃ । নি । দধাতি । সানো । রিহন্তি । উধঃ । অরুধাসঃ । অস্ত ॥ ২ ॥

উক্ষা সেক্ষা ফলপ্রদ ইত্যর্থঃ অতএব মহান্ মহিমা স্বরূপেণ উদ্ভূত বৃষভসদৃশোহয়ময়িঃ  
নে ছাবাপৃথিব্যৌ অভি অভিক্রম্য ব্যাপ্য ববক্ষে বহতি ব্যাপ্নোতীত্যর্থঃ ॥ বহতেলে টি  
ন্দসঃ শপঃ ক্ষুঃ । লোপস্ত ত্ অয়নেপদেশিতি তলোপঃ । সিব্বহুলমিতি সিপ্ ॥ বৃষ্টাদি-  
দানেন হবির্কহনেন চ লোকদ্বয়বাসিনো : দেবান্নত্ৰাংশচ রক্ষতীত্যর্থঃ । কিঞ্চায়ং অজরঃ  
রাধিতঃ ঋষঃ মহান্ পূজ্যঃ ॥ মহম্মমৈতৎ । ঋষঃ উক্ষ ইতি তন্মামস্থ পাঠাৎ ॥ তথা  
ই উতিঃ প্রাপ্তরক্ষণঃ সন্ তস্থো স্থিতঃ বর্ত্ততে । যধা উক্তো গুণোহয়ং ইতি উতিঃ ইতি  
ব গমনবান্ অশ্বদেবযজ্ঞনাভিহুগমনবান্ তস্থো বর্ত্ততে । তদনন্তরং উর্ক্যাঃ বিস্তৃত্যঃ  
প্যাঃ সানো সমুচ্ছিতে প্রদেশে বেদিলক্ষণে পদো নিদধাতি পদানি স্থাপয়তি ৷ অরুধা  
ক্যাত্মায়েঃ অরুধাসঃ অরুধা আরোচনা জ্বালাঃ উধঃস্থানীয়মন্তরিক্ষং 'রিহন্তি' লিহন্তি ।  
। অস্ত্যধঃ উধঃস্থানীয়ং যজ্ঞং অরুধাসঃ আরোচনাঃ ব্রহ্মবর্ত্তসেন যজ্ঞমানাং রিহন্তি  
ভিমত স্বর্গাদীনি লিহন্তি ॥ ( ১ম—১৪৬স্থ—২৭ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

সমানং বৎসমভিসঞ্চরন্তী বিশ্বাক্ষেনু বিচরতঃ স্ত্রমেকৈ ।

অনপব্রজ্যা অধ্বনো মিমানে বিশ্বান্কেত। অধি মহো দধানে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সমানম্ । বৎসম্ । অভি । সঞ্চরন্তী ইতি সম্চরন্তী । বিশ্বক্ । খেনু ইতি । বি ।

চরতঃ । স্ত্রমেকৈ ইতি স্ত্রমেকৈ ।

অনপব্রজ্যান্ । অধ্বনঃ । মিমানে ইতি । বিশ্বান্ । কেতান্ । অধি । মহঃ । দধানে ইতি ॥ ৩ ॥

সমানং একমেব বৎসং বৎসস্থানীয়ং পূত্রবদ্ধর্ষহেতুমায়িমভি অভিযুৎসং সঞ্চরন্তী সঞ্চরন্ত্যৌ  
যে খেনু অগ্নিহিতকরণেন স্ত্রীণয়িত্র্যৌ পত্নী যজ্ঞমানলক্ষণে খেনু বিশ্বগ্নিচরতঃ সঞ্চরতঃ  
স্তনপানাদিলদুশেক্ষনপ্রক্ষেপদংমার্জ্জনাদিনা সম্যক্ বর্জয়ত ইত্যর্থঃ । কীদৃশ্যৌ তে স্ত্রমেকৈ  
শোভনকর্ষণৌ শোভনমেহনে বা পরিচরণকুশলে ইত্যর্থঃ কিঞ্চ অনপব্রজ্যান্ অপবর্জনীয-  
রহিতান্ ॥ নঞ-সুভাগ্যমিত্যন্তরপদাস্তোদাত্ত্বম্ ॥ অধ্বনঃ মার্গান্ অগ্নেঃ প্রোক্তপ্রদেশান্  
কেশ্যগ্নমেধ্যরহিতান্ মিমানে লংপাদয়িত্র্যৌ কিঞ্চ বিশ্বান্ কেতান্ সর্বাণি প্রোক্তানি  
প্রবর্জনবিষয়াণি মহো মহাস্তি অধি অদিকং দধানে ধারয়ন্ত্যৌ । ঐদৃশ্যাবধ্বর্ষ্যযজ্ঞমানরূপে  
জ্ঞানাপতিরূপে বা খেনু বিশ্বগ্নিচরতঃ ॥ ( ১ম—১৪৬স্ব—৩ম ) ॥

অথ চতুর্থী—

ধীরাসঃ পদং কবয়ো নয়ন্তি নানাং হৃদা রক্ষমাণা অভূর্যম্ ।

সিধাসন্তঃ পর্ষপশ্রুন্ত গিঙ্কুমাবিরেভ্যো অভবৎ সূর্য্যো নুন ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ধীরাসঃ । পদম্ । কবয়ঃ । নয়ন্তি । মানা । হৃদা । রক্ষমাণাঃ । অভূর্যম্ ।

সিধাসন্তঃ । পরি । অপশ্রুন্ত । গিঙ্কুম্ । আবিঃ । এভ্যঃ । অভবৎ । সূর্য্যঃ । নুন ॥ ৪ ॥

বীৰ্যাসো বীৰ্যঃ বীৰ্যন্তঃ প্রয়োগিজাঃ অধ্বৰ্ণাদধঃ অধ্বৰ্ণং অজৰ্ণং অজীর্ণং এনমস্থি পদং  
স্থানং বেদিলক্ষণং নরস্তি প্রাপনস্তি মধ্বনদেশাদ্গার্হপত্যাদি অথবা বক্ষ্যমাণলুকণাবজমানাদধঃ  
পদং আঙ্গিরসে সৰ্বকামসংস্পাদস্বেনং গময়ন্তি ? কৌতুৰাঃ তে ? কবরঃ ক্রোড়মর্দিনো মেধাবিনঃ  
অনুগানো বা মে বা অনুচানাতে বা কবর ইতি শ্রুতে: (ঐ. ব্রা. ২।২) । কিক্ কানাদ্ভা  
বহুপ্রকারায় বুদ্ধা রক্ষমাণাঃ ধারয়মাণাঃ কিকৈবং রূপান্তে সিদ্ধ: স্তন্যমানং যজ্ঞধারা কলানি  
প্রবক্তব্যং সিংহাসন্তঃ সংরক্তমিচ্ছন্তঃ সনিতো: সনি সনীবন্ত: ॥ ধেতি বিকলনাদিত্যন্তঃ ।  
জমসনখনামিত্যন্তঃ ॥ পৰ্যাপ্তস্ত পরিত: পশ্চত্তি শুশ্রবস্ত ইত্যর্থ: । কিক্ স্বৰ্গা: সৰ্ব্বত্র  
প্রসবিতারমণিঃ এত্যা: এবংকুর্কৃত্যো নূন্নৃত্যা: নেতৃত্যা: অবিরতবৎ তেযামনুগ্রহেণ  
প্রত্যক্ষে ২তবৎ । নূনিত্যত্র বিভক্তিব্যত্যয়: । নূন প্রাণিনোহিহুগ্রহীকৃমিতি বা বোধ্যম্ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

দিদৃক্ষেণ্যঃ পরিকাঠাঃ জেহ্য ঈড়েহ্যো মহো অর্ভায় জীবসে ।

পুরুত্রো যদভবৎ সুরৈহ্যো গর্ভেত্যো মধ্ববা বিশ্বদর্শতঃ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠ: —

দিদৃক্ষেণ্যঃ । পরি । কাঠাঃ । জেহ্য: । ঈড়েহ্য: । মহ: । অর্ভায় । জীবসে ।

পুরুত্রো । যৎ । অভবৎ । সুর: । অহ: । এত্যা: । গর্ভেত্য: । মধ্ববা । বিশ্বদর্শতঃ ॥ ৫ ॥

অরমণিঃ কাঠাঃ পরম্পরং ব্যাবর্তমানাহু নশনিকু দিদৃক্ষেণ্যঃ অমুগ্রহেহ্যো দর্শনযুক্তো  
ভবতি ॥ বধা জুষ্টমেহ্য: দর্শনেচ্ছাবিষয়ত্বত: ॥ দৃশে: সন্নস্তাৎ কৃত্যার্থে তবৈকেন-  
কেতি কেষপ্রত্যয়: ॥ অতএব জেহ্য: সৰ্ব্বত্র প্রাহুর্ভবনশীলো ভবতি অংশীলো বা । কিক্  
প্রদানসময়ে ঈড়েহ্য: স্তৃত্যো ভবতি । কিমর্থমেবং ? মহো মহতো দেবাদে: অর্ভায়  
অর্ভকস্তান্নস্ত যজমানাদেবী জীবসে জীবমায় হবিক্ষহনেন প্রধানপ্রদানেনেতি । বিবেক: ।  
তত্রোপপত্তিমাহ—যদহ যদ্বাৎ খলু পুরুত্রো বহুশু দেশেষু দেবমনুয্যেত্যাদিনি । ত্রা প্রত্যয়: ।  
মধ্ববা হবিলক্ষণম্ভবান্ বিশ্বদর্শত: সৰ্ব্বত্রৈবাবিষয়বানরমণিঃ এত্যা গর্ভেত্য: । ষট্যর্থ চতুর্থী ।  
এষামৃদ্ধিভ্যং গর্ভবজ্জিতবদন্ত্যন্ত রক্ষণীয়ানাং স্তবতবৎ প্রসবিতা উপাদয়িতাতবৎ ভবতি ।  
তস্মানাদ্ভা রক্ষমাণাঃ কবর: পদং নরস্তীতি পূর্কত্রসম্বন্ধ: ॥ ( ১৮—১৪৬—১৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে পঞ্চমশো বর্গ: ॥ ১৫ ॥

## সম্ভবত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—:—:—:—

কথাস্ত ইতি পঞ্চমং সপ্তমং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসমায়োজং জৈষ্টম্ । কথোক্ত্যজ্ঞানিকা প্রাচ-  
কল্পকাবিশিষ্টজয়োক্ত সূক্তস্ত বিনিয়োগঃ । ত্রিমূর্ধানমিতি ত্রীণীত্যনেনোক্তঃ । (১৮—১৩৭সূ)

• • •

তত্র প্রথমা—

কথা । তে । অগ্রে । শুচয়ন্ত । আয়োদ্দিদাস্তু । বাজেভিরাস্তুষাণাঃ ।

উভে । যন্তোকে । তনয়ে । দধানা । ঋতস্ত । সামন্ । রণয়ন্ত । দেবাঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কথা । তে । অগ্রে । শুচয়ন্তঃ । আয়োঃ । দধানঃ । বাজেভিঃ । আস্তুষাণাঃ ।

উভে । ইতি । যৎ । তোকে । ইতি । তনয়ে । দধানাঃ । ঋতস্ত । সামন্ । রণয়ন্ত । দেবাঃ ॥ ১ ॥

হে অগ্রে । তে ভবসম্বন্ধিনো রক্ষাঃ শুচয়ন্তঃ দীপ্তিঃ সর্বত্র চক্ষাণাঃ প্রকটয়ঃ  
আস্তুষাণাঃ আস্ত শীঘ্রং সংভক্তারঃ আস্মূন সংভক্তারো বায়ুদৈরপি শীঘ্রং সংভক্তার ইত্যর্থঃ ।  
যদ্য সমস্তাচ্ছোবিত্তারঃ যদ্য সর্বং ব্যাপ্তবন্তঃ ॥ অশ্নোতেনিটঃ কানচ ॥ ব্যত্যয়োনোপ্রত্যয়ঃ ।  
সিচ্ছেতি ষ্টিবিকরণতা । অতপূর্বাদন্তর্ভাবিত্তার্থক্ষিণ্যে শানচি ছান্দসঃ শপোলুক । আস্তুষাণাং  
সনোভেঃ কর্ণগাণ ॥ ঈদৃশা রক্ষ্যো বাজেভিরয়েঃ সহিতং আরোঃ আয়ুঃ আয়ুজঃ ॥ কর্ণপি  
যজ্ঞী ॥ কথা কেনোপায়েন দধানা দদতি ॥ দাসু দানে । ছান্দসো নিট ॥ তদুপায়মগৃহণেত্যর্থঃ ।  
রক্ষীনাং বরপ্রদানং কুত্র দৃষ্টমিতিচেৎ উচ্যতে । যদ্বশ্যং উভে উক্তে অগ্নায়ুবীতোকে  
পুত্রে তনয়ে অনবচ্ছেদেন কুটুম্বস্ত বিস্তারকে যদ্য তোকে পুত্রে তনয়ে তৎপুত্রাদৌ চ  
দধানাঃ ধারয়ন্তো দেবাঃ ব্যবহর্তারো যজমানাঃ শুভস্ত যজন্ত সর্বাঙ্গিন সামন্ সারি রথন্তরাদৌ  
রণয়ন্ত রমন্তে রময়ন্তি শকরন্তো বা বসাদগ্নায়ুঃপুত্রাদিসংকিতাঃ সোমেনেষ্ট্য সারি রমতে  
তস্মাদ্রক্ষ্যো দদতীত্যবগম্যত ইত্যর্থঃ । তাদৃশান্ তদীয়ান্ রক্ষীন্মায়মগৃহাণেত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

• • •

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৬ বর্গ।] সপ্তচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূত্রং । ১২৫

অথ দ্বিতীয়া—

বোধামে অস্ত্র বচসো যবিষ্ঠ মংহিষ্ঠস্ত্র প্রভৃতস্ত্র স্বধাবঃ ।

পীয়তি ত্বো অনুত্বো গুণাতি বন্ধারুস্তে তদ্বং বন্ধে অগ্নে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বোধ। মে। অস্ত্র। বচসঃ। যবিষ্ঠ। মংহিষ্ঠস্ত্র। প্রভৃতস্ত্র। স্বধাবঃ।

পীয়তি। ত্বঃ। অনু। ত্বঃ। গুণাতি। বন্ধারুঃ। তে। তদ্বং। বন্ধে। অগ্নে ॥ ২ ॥

হে যবিষ্ঠ যবতম । হে স্বধাবঃ হবিলাক্ষণায়ৈন তদ্বংয়ে । যে যদীয়স্ত্র মংহিষ্ঠস্ত্র অতিশয়েন পুণ্ডরীকস্ত্র প্রভৃতস্ত্র প্রকর্ষণে সংপাদিতস্ত্রান্তেহানীং ক্রিয়মাণস্ত্র বচসঃ স্তুতিরূপস্ত্র বচনস্ত্র । কর্ম্মনি বজী । উক্তলক্ষণং বচঃ বোধ বধ্যব স্ততো ভবেত্যর্থঃ । হে অগ্নে । পোকে ত্বঃ । অত্র যাকঃ—বোধামে ( নি. ৩২.০ ) ইত্যর্থেভ্যট্টাকৈ, তদেবোদাত্তার । একো জমঃ পীয়তি বধকর্ম্মেতৎ হিনস্তি যজ্ঞানি ন পুঞ্জয়তীত্যর্থঃ । ত্বঃ একঃ অনুগুণাতি অনুকূলং উচ্চায়য়তি । তয়োর্ম্মণো হে অগ্নে । বন্ধারুর্কন্দনশীলোহিষ্ঠং তে তব তদ্বং তবমুদ্বিৎ বন্ধে স্তোমি ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

যে পায়বো মামতেঅন্তে অগ্নে পশ্যন্তোঅন্ধং ছুরিতাদরক্ষন্ ।

ররক্ষ তানংস্বকৃতো বিশ্ববেদাদিপ্সন্ত ইদ্রিপবো নাইদেভুঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে। পায়বঃ। মামতেবন্। তে। অগ্নে। পশ্যন্তঃ। অন্ধম্। ছুরিতাৎ। অরক্ষন্।

ররক্ষ। তান্। স্বকৃতঃ। বিশ্ববেদাঃ। দিপ্সন্তঃ। ইৎ।

দ্রিপবঃ। ন। অহ। দেভুঃ ॥ ৩ ॥

অত্রেতিহাসমাচকতে । উচ্যাবৃহস্পতিনামানৌ কাশ্বী আন্তাং । তত্রোচ্যাত্ত মমতানাম-  
ভার্য্যা । সা চ গৰ্ভিণী । তাং বৃহস্পতিগৃহীত্বা সমরৎ । গুরুনির্গমনাবশয়ে প্রাপ্তে গৰ্ভস্থং য়েতঃ  
প্রাবাদৌ—হে য়েনে । য়েতো মা ত্যাক্যোঃ । পূৰ্ণমহং বসামি । য়েতঃসঙ্করং মা কাৰীৱিতি ।  
এবমুক্তো বৃহস্পতিৰ্জলাং প্রতিকঙ্করেত্ত্বকঃ সন্ শশাপ—হে গৰ্ভ । ত্বং যতো য়েতো নিরোধ-  
করোঃ অতঃ দীৰ্ঘং তমঃ প্রাপুর্হি জাত্যাক্ষো ভবেতি । এবং শপ্তো মমতায়ং দীৰ্ঘতমা  
অজায়ত । স চোৎপন্নঃ তমো বাধৱা অগ্নিমন্তৌবীৎ । স চ স্তৃত্য। প্রীতঃ আক্যং পৰ্য্যব্রুৱতি ।  
তদ্বিনমত্রোচ্যতে—হে অগ্নে । তে তবশৰ্ম্মাকনো য়ে পারবঃ প্রেসিদ্ধাঃ পালয়িতারো মশ্ৰুঃ  
মামতেৱং মমতারাঃ পুত্রং দীৰ্ঘতমসং অক্লং পশ্চন্তঃ অক্লোহং অতোহস্মাতী রক্ষণীৱ ততাব-  
গচ্ছতঃ হ্রতাতং হ্রৎ প্রাপ্তং হ্রথাং অরক্ষন্ তান্ স্কৃততঃ স্কৃৎকর্তৃন্ বিশ্ববেদাঃ বিশ্বপ্রজঃ  
রক্ষ রক্ষতি অশ্বংপালন্যেতি ভাবঃ । তৈরস্মানপি রক্ষিত্তীত্যর্থঃ । এবং রক্ষিতান-  
স্মাদিপ্স ত্বা দত্তুতুমিচ্ছন্তো ষিপবঃ কাম্যৱয়ো নাহেদুঃ । অহেতি বিনিগ্রহার্থীঃ । ন খণু  
হন্তিতুং শক্যমস্তি । দত্তু দন্তে অংখিগ্রহণংকীনাশিত বক্তব্যমিতি লিটঃ । কিম্বাদনি-  
দিতামিতি নলোপঃ । তস্মাদিচ্ছদ্যাদেৱতাসলোপহোরপ্রাপ্তৌ দতেচ্চেতি বক্তব্যমিতি ॥  
তৌ বিধীয়েতে । যদা স্কৃতজট্টা দীৰ্ঘতমাঃ স্বরেমবাস্মানং পরোক্ষতয়া ব্রবীতি ॥ ৩ ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

যো নো অগ্নে অররিবঁ অযায়ুররাণীবা মর্জয়তি য়েন ।

মগ্নে গুরুঃ পুনরন্ত সো অস্মা অনুমুকীট তস্মং দুঃউকৈঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ । নঃ । অগ্নে । অররিবঁ । অযায়ুঃ । অযায়ুঃ । অযায়ুঃ । মর্জয়তি । য়েন ।

মগ্নঃ । গুরুঃ । পুনঃ । অস্মা । সঃ । অস্মৈ । অনু । মুকীট ।

তস্মং । দুঃউকৈঃ ॥ ৪ ॥

হে অগ্নে । নোহস্মান্ যয়প্রকিতাত্তঃ অযায়ুঃ মারগাদিরূপপাপেচ্ছাবান্ অররিঃ অযাতা  
অস্মদানপ্রান্তবন্ধক ইত্যর্থঃ । রাতেস্মানসস্ত লিটঃ কহুঃ ॥ অরাতী বা অররদানবান্ ॥ হন্দপি  
বানপ । তদ্বিচ্ছতীতি মতর্জীয়ো বানপ্ ॥ শত্রুত্মাচরন্তঃ শত্রুঃযয়েন সানসবাচিকভেদেন  
বিবিধেন ন দদামৌতি মানসো মগ্নঃ । নিন্দাত্মারোপেণ দাননিবারণং বাচিকো মগ্নঃ । যদা  
মাদ্ভাহেতুকেন বিরুদ্ধরূপেণ বিবিধেন মগ্নেণ যো বিরুদ্ধমাত্রতি তন্ন সংকীৰ্ত্তয়তি যচ্চপ্রিঃ

ব্রতে তন্ন কৰোতি । অতঃপৰিত্যক্তং মন্ত্ৰং পূৰ্ণং মানসবাচিকভেদেন ইদানীং  
বাচককাৰিকভেদেন বিবেকঃ । ঈদৃশেন মন্ত্ৰেণ যঃ শত্ৰুৰ্দ্ধৰতি তৎসংগতি বিধেয়ী-  
কৰোতি বাস্তু সনৈককৰেশো মানসরূপঃ কটৈশ্বপুনৰ্দ্ধবন্ত ॥ যষ্ঠার্থে চতুর্থী ॥ প্রযোক্তুং য-  
পুনর্গতিতান্ত তথা দুষ্কটকুর্দ্ধৈক্যৈঃ নিন্দারূপৈর্কাচিকৈঃ তৎ স্বকীয়ং তন্তুং অল্পমৃকট  
অল্পমৃকট অল্পক্ৰমেণ লুপ্তত্ব । যথা স বিবিধো মন্ত্ৰঃ কটৈশ্ব প্রযোক্তুং য-  
অন্তঃপাশ্রয় কারার প্রযুক্তানি মিষ্টরূপাণি সন্তি তৈর্দুর্দ্ধৈক্যৈঃ সোধ্যাতঃ তদ্ব্যবস্থাপনত্ব  
বাস্তবানমোহিত্য দহতিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৪৭স্থ—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

উত বায়ঃ সহস্র প্রবিদ্বান্মর্ষোমর্ভং মর্চয়তি ধ্বয়েন ।

অতঃ পাহি তবমান তবন্তমগ্নে মাকিনো হুরিতায় ধায়ীঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত । বা । যঃ । সহস্র । প্রবিদ্বান্ । মর্ভঃ । মর্ভম্ । মর্চয়তি । ধ্বয়েন ।

অতঃ । পাহি । তবমান । তবন্তম । অগ্নে । মাকিঃ । নঃ । দুঃইতায় । ধায়ীঃ ॥ ৫ ॥

পূৰ্ণমন্ত্ৰে বিবিধকুটিলমন্ত্ৰেণ কৰ্ত্তা তদ্ব্যবস্থাপনং প্রাপ্নোত্ব মানসানিত্যন্তম্ । অত্র তু  
তদ্ব্যবস্থাপনান্ পাঠোক্ত্যঃ প্রাধাত্যে । উত বা হে সহস্র । সহ ইতি বলনাম । তত্র তবাপ্নো  
যো মর্ভো মরণধর্মী মন্ত্ৰস্তঃ প্রবিদ্বান্ মানসমন্ত্ৰেণ প্রাকর্ষণে জানন্ ধ্বয়েন পূৰ্ণোক্তরীত্যা বিবিধ-  
মন্ত্ৰেণ মর্ভং মন্ত্ৰস্তং মর্চয়তি বিধেয়ী কৰোতি তৎসংগতি বা অতস্তাদৃশাত্তং সনাৎ তৎকর্ত্তুঃ  
সকাশাৎ হে তবমান জুরমাণাগ্নে । তবন্তং জুতিং কুর্ন্তুং মাং পাহি রক্ষ । কিঞ্চ নোহস্মান্  
হুরিতায় তৎকৃতায় দুষ্কটপ্রযুক্তদুঃখায় সমর্থং মাকীর্ষায়ীঃ মা স্থাপয় হুরিতভাজনং মাকাবী-  
মিত্যর্থঃ ॥ ধি ধারণে । ব্যতঃ নেটু । সিচি বু ক্ৰঃ । নমঃ ভোগ ইত্যাদ্যাবঃ ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে বোধশেষঃ বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

অষ্টচত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••••—

মথীভদ্রিতি পঞ্চমষ্টমং সূক্তম্ দৈর্ঘ্যতমং ত্রৈলোক্যমন্ত্ৰঃ । মথীভদ্রিতি অল্পকমণিকা সূক্ত-  
অগ্নমধ্যস্ত দ্বিতীয়েন পূৰ্ণং বিনিয়োগ উক্তঃ ॥ ( ১ম—১৪৮স্থ ) ॥



তত্র প্রথমা—

মথীৱদীং বিষ্টো মাতরিখা হোতারং বিশ্বাপ্সুং বিশ্বদেবাম্ ।  
নি যং দধুশ্শুশ্বাহ বিক্ষুশ্বর্ণ চিত্রং বপুষে বিভাবম্ ॥ ১ ॥

— অথ পঞ্চমীঃ —

মথীং যং ঈম্ বিষ্টঃ মাতরিখা হোতারম্ বিশ্বাপ্সুম্ বিশ্বদেবাম্ ।  
নি যম্ দধুঃ শ্বশ্বাহ বিক্ষুশ্বঃ ন চিত্রম্ বপুষে বিভাবম্ ॥ ১ ॥

হোতারং দেবানামাহুতারণ বিশ্বাপ্সুং । অপস্থিতি রূপনাম । নানারূপং পার্থিববৈজাত্য-  
জাঠরাগ্নিতেদেন আতবনীরাগ্নিতেদেন বা যদা 'কালীকম্পাদিরূপেণ জালানামৈবৈরূপাদিৎ-  
রূপতঃ বিশ্বদেবায় সর্কসদেবযোগাক্রিয়াসামুৎ যদৌ যামনমগ্নিং মাতরিখা বৃহাদিগ্নিশ্রীত-  
স্তরিক্ষশনো বায়ু ষিষ্টঃ কাঠবস্তঃপ্রসিষ্টঃ সন্ মথীং অমণ্যং প্রাপ্তাবর্জয়দিতার্থঃ ॥ যদ  
বিলোড়নে । ত্যক্তকণেতি বুদ্ধিপ্রতিষেধঃ ॥ পুনঃ স এব বিশেষ্যতে । যমগ্নিঃ শ্বশ্বাহু মত্বতর্ক-  
কুর্বতীর্ বিক্ষুশ্বর্ণরূপাস্ত প্রজ্ঞাস্ত পূর্জং বপুষ্য যজ্ঞসিদ্ধয়ে নিমধুপায়স্বি যজনানাঃ ।  
শ্বশ্বাহুকা নিরুক্তে বহুধা নিরুক্তঃ—শ্বশ্বাহুঃ কাম্যাম্বতা কাম্যাপি সৌবাস্তি যনস্ত্রয়ানেন সঠা  
মনোরপত্যং শ্বশ্বাহো বেতি ( নিঃ ৩৭ ) । যদ পূর্জং দেবাঃ শ্বশ্বাহু মনোরপত্যভূতাহ  
বিক্ষু প্রজ্ঞাস্ত প্রাণৈব বপুষে স্বরূপায় যোগাদিস্বরূপপ্রকাশায় শরীরধারণায় বা জাঠরাগ্নিরূপেণ  
নিমধুঃ স্থাপিতবতঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—স্বঃ ন স্বরণং স্বীরণং বা আদিতামিব চিত্রং চায়নীর  
বিভাবং বিবিধপ্রকাশবস্তং যদা প্রকাশাদিলাপনায় বায়ুস্বি তদ্বৎ । স্বঃ শব্দঃ বাস্ত এৎ  
নিরুবাচ—স্বগাদিত্যো ভবতি স্ব স্বরণঃ ঈরণঃ স্বতোরান্ন স্বতোভাসং জ্যোতিষা  
স্বতো ভাসেতি বেতি ( নিঃ ২.১৪ ) । ঈদৃশং যং নিমধুঃ তং মথীদিতি পূর্জভায়স্বঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

দদানিমিষ দদভন্ত মম্মাগ্নির্বরুপং মম তস্য চাকম্ ॥  
জুষন্ত বিশ্বান্স কশ্মৌপস্তুতিং তরমান্স কারোঃ ॥ ২ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

দদানম্ । ইৎ । ন । দদতন্ত । যম্ । অগ্নিঃ । বরুধম্ । মম । তন্ত । চাকন ।

জুবন্তঃ । বিশ্বামি । অশ্র । কৰ্ম্ম । উপহন্ততিম্ । ভরমাণশ্র । কারোঃ ॥ ২ ॥

যম্ম বনমীযং স্তোতং হবিবাদিকং বা দদানমিৎ অগ্নয়ে কুর্ক্সাগমেব মাং দত্তিতারো  
বৈরিণো ন দদতন্ত দত্তিতুং চিংগিতুং ন প্রভবন্তি । দত্তিতুংকলং কন্দসীতি বিকরণশ্রুঃ ।  
ব্যত্যয়েনাস্তাদেশঃ মমকোহিতিশ্র ইতি উচ্যতে তন্ত প্রদাতুর্ন বরুধং বরুণীয়ং স্তোত্রাদিকং  
অরুণিশ্চাকন অত্যর্থং কামরতে ॥ কনভিঃ কান্তিকর্ম্মা । অশ্রাদ্ব্যন্তুগন্ত শ্রুতি চান্দসোহ-  
উভাভাঃ । বহলাদেব বা ছান্দসস্তুরাদিষু দত্তাসদীযং ॥ যম্মাদেবঃ তস্মান্ন দত্তমুৎপত্তীত্যর্থঃ ন  
কেবলমগ্নিরেব কামরতে কিন্তু সর্কে দেবাঃ কামরন্ত ইত্যাহ । উপহন্ততিং তং তং দেবমুপেত্য  
ক্রিয়মাণং স্তুতিং ভরমাণশ্র কুর্ক্সাশ্র কারোঃ স্তোতুঃ অশ্র যজমানশ্র মম বিশ্বামি সর্ক্সাণি  
হবিঃপ্রদানাদিকপাণি কর্ম্মাণি জুবন্ত সেবন্তে সর্কে দেবাঃ অতো ন দদতন্তেত্যর্থঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

নিত্যেচিন্নমূং সন্দনে জগৃজ্ঞে প্রশস্তিভির্দধিরে যজ্ঞিয়াসঃ ।

প্রসূনয়ন্ত গৃভয়ন্ত ইচ্চাবস্থাসো ন রথ্যা নারহাণাঃ ॥ ৩ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

নিত্যে । চিং । হ্র । যম্ । সন্দনে । জগৃজ্ঞ । প্রশস্তিভিঃ । দধিরে । যজ্ঞিয়াসঃ ।

প্র । হ্র । নয়ন্ত । গৃভয়ন্ত । ইচ্চো । অস্থাসঃ । ন । রথ্যাঃ । রহাণাঃ ॥ ৩ ॥

যজ্ঞিয়াসো যজ্ঞযোগ্যা যজমানা ঋত্বিজো বা যং যথেনোৎপন্নয়গ্নিঃ নিত্যেচিং সন্দনে  
নিত্য এব গার্হপত্যলক্ষণে অগ্ন্যাসাদনস্থানে হ্র ক্রিপ্রঃ জগৃজ্ঞে গৃহস্তি ॥ গ্রহেণিটি ঈবরোয়ে  
ইতি যেভাবঃ । হ্রগ্রহোহর্ভ ইতি কথং ॥ নিত্যং গতপ্রয়ো দ্বিগতে নিত্যং গার্হপত্যমিত্যুত্রাদ-  
গার্হপত্যো নিত্যঃ তদপ্রযুক্তঃ সন্দনমপি নিত্যমুচ্যতে । গৃহীত্বা প্রশস্তিভিঃ প্রশংসতিঃ স্তুতিভিঃ  
দধিরে ধারয়ন্ত্যাহবনীয়ার্থং পৃথ্বা চ ইচ্চৌ এষণে সাধনে যজ্ঞে নিমিত্তভূতং সতি গৃহয়ন্তঃ  
গৃহস্তঃ ঋত্বিতঃ প্রসূনয়ন্ত হ্রষ্ট প্রণয়ন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—রবহানাঃ রঃকসা গচ্ছন্তঃ ॥ ইহি  
গতো । ছান্দসস্ত্র লিটঃ কানচ্ । অনিত্যমাগমশাসনমিতি স্মৃতাভাঃ ॥ রথ্যাঃ রথবন্তঃ তত্র

নিযুক্তাঃ ॥ ছান্দসী বনিগাবিতি যথশাস্ত্রার্থীঃ ঈকারঃ ॥ অথাসৌ ন অথ ইব তে বথা  
বৃথা যথস্বামিনম্ভক্তিমতদেশং নয়ন্তি তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৪৮ম—৩৬ ) ॥

অথ চতুর্থী—

পুৱণি দম্মো নিৱিগাতি জৈন্তুরাদ্রোচতে বন আবিভাবা ।  
আদস্য বাতো অনুবাতি শোচিরস্তন শর্যামসনামনুদ্যন্ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

পুৱণি । দম্মঃ । মি । ৱিগাতি । জৈন্তুঃ । আৎ । দ্রোচতে । বনে । আ । বিভাবা ।  
আৎ । অন্ত । বাতঃ । অনু । বাতি । শোচিঃ । অন্তঃ । ন ।  
শর্যাম্ । অসনাম্ । অনু । দ্যন্ ॥ ৪ ॥

অত্র দাব্যগ্নিরূপেণায়ং স্তং রতে । দম্ম উপরূপয়িতারমণিঃ পুৱণি বহুনি বৃক্ষাদীনি নিৱিগাতি  
নিতরায় তিনন্তি ॥ স্তী গতিরেষণয়োঃ । পুৱণিত্যং হ্রস্বঃ ॥ কেন সাধনেনেতি তদ্রূচ্যতে ।  
জৈন্তুর্দন্তস্থানায়াজিজ্ঞালতিঃ আৎ দাহানস্তরং বনে বৃক্ষাদিসমূহাত্মকে বিভাবা বিবিধ-  
প্রকাশয়ুক্তঃ সন আ সর্বতঃ রোচতে দীপ্তৌ ভবতি । আৎ অনস্তরং অন্ত শোচির্জ্বালা অনু  
অনুকুলো বাতঃ অগ্নিসম্বিকৃতো বায়ুঃ অনুদ্যন্ ॥ অস্থিতি বীপ্সার্থে ॥ প্রতিদিনং বাতি জাগা  
আদায় গচ্ছতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—অস্তঃ ক্ষেপ্তুঃ সকাশাৎ অসনাৎ গচ্ছন্তীং শর্যায়  
ন শরোনামহিংসাসাধনলোহময়মিসুমুখং তৎপ্রচুরং যথা শরো নাম বংশাবাস্তরজাতীয়ঃ  
কাষ্ঠবিশেষঃ তদ্বিকারং ইবুমিব শর্য্যা ঠৈষবঃ শরময্য ইতি যাস্ক ( নিঃ ৫৪ ) ।  
যথা শর এব শর্য্যা অথবা শরো হিংসা তৎকরেতীতি শর্য্যা ঠৈবুঃ তাং বথা বায়ুর্দোষকল্পিতো  
বেগো বা অনুকূলং প্রেরয়তি তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৪৮ম—৪৪ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

ন যং ৱিপবো ন ৱিমণ্যবো গর্তে সন্তং রেষণা রেষয়ন্তি ।  
অক্সা অপশ্চানদভন্নভিখ্যা নিত্যাস ঈং প্রেতারো অরক্ষন্ ॥ ৫ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।] একোনপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ২৩১

—• অথ পদপাঠঃ :—

ন। যন্। রিপবঃ। ন। রিষণ্যঃ। গর্তে। সন্তম্। রেষণাঃ। রেষণতি।

অন্ধাঃ। অগশ্চাঃ। ন। নভন্। অতিহায়া। নিভ্যাঃ। ঈন্। প্রোতারঃ। অরক্ষন্॥ ৫॥

যমগ্নিঃ গর্তে গর্ভবজ্রক্কে অরণিমধ্যে সন্তঃ বর্তমানঃ রিপবো নরাঃ ন রেষণতি ন ছেধয়তি তথা রিষণ্যাবোহন্তে হিংসকাঃ ॥ ছবস্থার্জনিগহ্যাবৃষণ্যতি রিষণ্যভীতি ক্যচি নি-  
পাত্যতে। ক্যাচ্ছলসীতুঃ ॥ ন হিংসতি। কৌদৃশান্তে ? রেষণাঃ হিংসনম্ভাবাঃ যদা তৈঃ  
ক্রিয়মাণা হিংসনপ্রকারা ন হিংসতি কিঞ্চাত্তাতিথ্যা অতিতঃ খ্যাতিং নাহাস্ম্যং অন্ধাঃ  
জ্ঞানশক্তিরহিতাঃ অবিদ্বাংসঃ অতএব অগশ্চাঃ অপ্রোতারঃ যদা বিদ্বাংসোপাতাবরিতারঃ  
অমুশাসকা ইত্যর্থঃ। ঈদৃগ্ৰুপাতয়েহপি ন নভন্ ন নভন্তুয়তি ন হিংসতি লৌকিকোপকা-  
রেণাপি প্রযোজকত্বাদিতি ভাবঃ। তর্হ্যস্ত পারমাধিকং রূপং কে জানতীতি চেৎ উচ্যতে।  
নিভ্যাং নিভ্যাঃ অবিচলিতকৃত্যঃ অগ্নিহোত্রাদিনিত্যকর্মরতা বা অগ্নাহুগ্ৰহাৎ স্বয়মপি  
নিভ্যা ভবিষ্যতীতি ভাবিনিত্যত্বপ্রাপ্ত্য নিভ্যা উপর্জ্যতে তাদৃশা বজ্রমানাঃ প্রোতারঃ  
বজ্রাদিনা ভবেব তর্পণিতারঃ সন্তঃ ঈং এনমরক্ষন্ রক্ষন্তি যজ্ঞাদিরূপেণ ভজন্ত ইত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়ত্র দ্বিতীয়ে সপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

\* . \*

## একোনপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

মহঃ সহতি পঞ্চর্গং নবমং সূক্তম্। দৈর্ঘ্যতমসং বৈবরাজমাধেয়ং। দশকান্নমোবিড়ারেকাদশকা-  
বেতু্যাকলক্ষণসভাবাৎ। তথা চাহুক্রান্তং—মহঃ সর্ববৈবরাজমিতি। বিনিরোপো লৈলিকঃ।

\* . \*

তত্র প্রথম—

মহঃ সন্নায় এথতে পতির্দম্নিন ইনস্ত বহ্ননঃ পদে আ।

উপপ্রজন্তুমদ্রয়ো বিধম্নিৎ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

মহঃ। সঃ। সন্নায়ঃ। আ। ঈযতে। পতিঃ। দন্। ইনঃ। ইনস্ত। বহ্ননঃ। পদে। আ।

উপ। প্রজন্তম্। অদ্রয়ঃ। বিধম্। ইৎ ॥ ১ ॥

মহঃ মহত্য সূক্তাঃ রায়ঃ গবাদিরূপস্ত ধনস্ত পতিঃ পালকঃ স্বামী সৌহৃদিঃ স্নানদয়  
 অতিমতং প্রযচ্ছন্ ॥ দদাতেঃ শতমি ছান্দসঃ অপো লুক্ । তস্ত ছনস্মাত্তরথোত্যাধ্বাতুকস্বাদা-  
 তো সোপ ঠটি চেত্যাকারলোপঃ ॥ অ। আভিমুখ্যেন অশ্বদেবযজ্ঞনং প্রতি জীবতে গচ্ছতি ।  
 কিক্ব ইনস্ত স্বামিনোহপি ইনঃ স্বামী সৰ্ব্বস্ত পতিরিত্যর্থঃ । জৈদৃশোহয়ং বহুনো ধনস্ত পদে  
 আঙ্গিরভূতে বেদিস্থানে অ। আশ্রয়তি ॥ উপসর্গবশাদ্যোগ্যক্রিয়াধ্যাহারঃ ॥ যদা বহুনো  
 নিবাসযোগ্যস্ত ধনস্তাপি ইন ঠতি সম্বন্ধঃ যদা বহুপ্রাপ্তিঃ প্রসিদ্ধা । কিক্ব উপক্রমতঃ  
 উপগচ্ছন্তমেনং অভিযবারং অত্রয় গ্রাববস্তো যজমানাঃ বিধিরং পরিচরন্তোব ॥ বিধিবিধানে ।  
 তৌদাধিকঃ লডি বহুলং ছন্দসীত্যভাবঃ । নিঘাতান্তাবস্থান্দসঃ । যদা পূৰ্ব্বত্র তচ্ছব  
 ক্রতেঃ । অত্র যচ্ছবদ্যাদ্যোহ্যেগস্ত সংবন্ধান্নিঘাতঃ ॥ যদা অত্রয়োহভিষবগ্রাবাগঃ । অশবৈঃ  
 উপ উপেত্য বিধিরং পূজরন্তোব দ্বাষ্টাদং জনয়তীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৪৯সূ—১৭ ) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

স যো বুধা নরাং ন রোদন্তোঃ প্রবোভিরস্তু জীবপীতসর্গঃ ।

প্রয়ঃ সস্রাগঃ শিশ্রীত যোনৌ ॥ ২ ॥

— • অথ পদপাঠঃ :—

সঃ । যঃ । বুধা । নরাং । ন । রোদন্তোঃ । প্রবন্তিঃ । অস্তি । জীবপীতসর্গঃ ।

প্র । যঃ । সস্রাগঃ । শিশ্রীত । যোনৌ ॥ ২ ॥

স তাদৃশো যোহয়িঃ নরাং ন মহুত্যাগামিব রোদন্তোঃ ভাবাপৃথিব্যোরপি বুধা সেকা  
 উৎপাদক ইত্যর্থঃ এবং সর্কোৎপাদকঃ প্রবোভিঃ সর্কত্রজস্মাগৈগশোভির্ভূতঃ সন  
 অস্তি বর্ততে সর্কোৎপাদক ইত্যুক্তং । তত্রোপপত্তিমাহ । যেতঃসং জীবপীতসর্গঃ জীবানানা-  
 বিটৈঃ পীত আশ্বাদিতঃ সর্গঃ সৃষ্টিক্রমো বস্ত স তথোক্তঃ ॥ তৃতীয়াকল্পপীতি পূৰ্ব্বপদ-  
 প্রকৃতিস্বরঃ । পুনর্কল্পত্ৰীণৌ স এব স্বরঃ ॥ অত্রায়ং সৃষ্টিক্রমঃ । অরময়িঃ স্বদন্তং হবিরাদিতা  
 প্রাপ্য তজ্জশ্চিতিঃ সহ বৈদ্র্যতরুপেণ মেঘবায়োরাকেন প্রবধ্য সর্কান্ প্রাণিনঃ প্রাপয়তীত-  
 তো বৃষ্ট্যুৎপাদনবারোৎপাদয়িতা । ইদানীং সাক্ষাৎপাদকস্মাহ । যোহয়িযোনৌ গর্ভাশয়ে  
 সস্রাগঃ প্রবন্তিঃ সন শিশ্রীত নিবিত্তং যেতঃ পারয়তি নৃপশ্বাদিদেহাকারেণ পরিণময়তীত্যর্থঃ ।  
 বদ্ বদয়িন পচেৎ পুরয়েদেব নোৎপত্তেত তদ্বাদয়ং সাক্ষাদেবোৎপাদকঃ স তাদৃশোহয়িঃ

২ কষ্টক, ২ অক্ষয়, ১৮ বর্ষ।] একোনপঞ্চাশতাদিক-শততমং সূক্তং । ২০৩

যশস্বী বর্ত্তত ইত্যর্থঃ। যথা যোহগ্নিনরাং ন নরাণাং কশ্বশ্বংসাহযুক্তানাং যজমানানামিষ নরা  
মহুয়া নৃত্যস্তিকশ্বস্বতি বাক্তঃ ( নি০ ৫।১ )। তেবাং যথা স্বর্গাশ্চতিমতবর্ষকঃ তদ্বজ্রোদন্তোরপি  
আশ্রয়বাচিনা শঙ্কেনাশ্রয়ণে লক্ষ্যন্তে ভুলোকবর্ত্তিনাং বৃষ্টিপ্রদানেন দ্ব্যলোকবর্ত্তিনাং হবিঃ-  
প্রাপণেনেতি ভাবঃ। স তাদৃশোহগ্নিঃ প্রবোভিঃ হবিলক্ষণৈঃ সোমাজ্যাদিভিরগ্নৈঃ নিমিত্ত-  
ভূতৈঃ জীবপীতসর্গঃ জীববিশেষৈর্বর্ষজমানৈঃ অবিশেষেণ সর্কৈর্কী। আশ্বাদিত্বভাবঃ সন্  
অন্ত প্রকটো বর্ত্ততে অমুমায়ং হবিত্তিঃ প্রীণয়িত্বা স্বর্গতিমতান্ ভোগান্ ভুক্তত ইত্যর্থঃ।  
কিঞ্চ যোহগ্নিঃ যোনৌ স্বকীয়স্থানে বেদিলক্ষণে সঙ্গাগঃ প্রবিষ্টঃ সন্ শিশ্রীত স্বগ্নিন্-  
প্রাপ্তং পুরোডাশাদিকং পচতি গোহরমগ্নিরন্ত মহামুভাবো বর্ত্ততে ॥ ( ১ম—১৪৯স্থ ২৭ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

আ। যঃ পুরং নামিগীমদীদেদত্যঃ কবিন্ভন্যোতনাবা।

সূরো ন রুরুকাঙ্কতায়া ॥ ৩ ॥

—০ অর্থ পদপাঠঃ —

আ। যঃ। পুরম্। নামিগীম্। অদীদেৎ। অত্যঃ। কবিঃ। নভন্তঃ। ন। অর্কঃ।

সূরঃ। ন। রুরুকান্। শতহায়া ॥ ৩ ॥

যোহগ্নিন্গাশ্রিণীং নশ্বস্বতীং যজমানানাং সশক্লিনীং উত্তরবেদিং যথা নৃপাং মনসি  
স্থিতাং যজমানানাং যজ্ঞার্থঃ বাং ভূমিং প্রত্যগ্ন্যাগমনমনীষা ঞ্জিতে তাং পুরং তৎস্থানং  
আদীদেৎ নীপয়তি। কীদৃশোহগ্নঃ? অত্যঃ অপেক্ষিতদেশং প্রত্যতনশীলঃ কবিঃ ক্রোদ্ধদর্শী।  
ওক্ত দৃষ্টান্তঃ—অর্কো অরণকুশলো নভস্তোন নভস্তাকালে তবঃ নভস্থান্। বায়ুরিবা। কিঞ্চ  
শতাত্মা নানারূপঃ শতং সহস্রমিত্যপরিমিতবচনঃ তত্তন্বজমানগৃহাপেক্ষয়া আহবনীয়গার্হপত্য-  
আপেক্ষয়া বা নানারূপত্বং অথবা মিত্রবরুণভেদেন অগ্নেঋত্বাদিরূপত্বং ( ঋ০ সং ৩৮।১৬ )  
অমগ্নে বরুণো জাগ্রে বৎ-ইজ্রৎ মিত্রং বরুণমগ্নিমাহুরিত্যাदि। ( ঋ০ সং ২৭।২২ ) ঋতিষু  
প্রসিদ্ধম্। অগ্নেরেব ইজ্রোক্তাশ্বকত্বমাহুরিতি বিতীরমন্ত্রস্তার্থঃ। তাদৃশোহগ্নঃ হরো ন সূর্য  
ইব রুরুকান্ দীপ্যমানঃ। রূচ নীপ্তৌ। ছান্দসস্ত্র লিটঃ কহঃ। অতঃ স তাদৃশোহগ্নিরন্ত  
উৎকৃষ্টং বর্ত্তত ইতি পূর্ব্বত্রাঘরঃ ॥ ( ১ম—১৪৯স্থ—৩৭ ) ॥



২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১২ বর্গ। ] পঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

২০৫

ক্যলস্তানপ্রত্যাদিত্যি ভাবে অগ্রত্যয়ঃ ॥ দধে ধারয়তি অগ্নে উক্তস্বরূপায়ারয়ে যো মর্জঃ  
দদাশঃ দদতি স স্তুত্বকঃ শোভনপুত্রো ভবতি ॥ ( ১ম—১৪০স্থ—১৭ ) ॥

ইতি বিতীরক্ত দ্বিতীয়েষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

\* . \*

## পঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—:::—

পুরুষেতি তৃচাশ্বকং দশমঃ স্তুত্বম্ । দৈর্ঘ্যতমসমায়ৈবমোক্ষিহং । পুরুতৃচমোক্ষিহমিত্যসু-  
ক্রমণিকা । প্রাতরহুবাশ্বানশস্ত্রয়োরোক্ষিহে ছন্দস্তত্র বিনিয়োগঃ । অথৈত্তা ইতি খণ্ডে  
স্বজিতম্—পুরুষা স্বাময় ইতি ॥ ( ১ম—১৫০স্থ ) ॥

\* . \*

তত্র প্রথম—

পুরুষা দাশ্বাষোচেরিরয়ে তব সিদা ।

তোদন্তেব শরণ আ মহন্ত ॥ ১ ॥

—• অথ পদার্থঃ •—

পুরু । আ । দাশ্বান্ । বোচে । অরিঃ । অগ্নে । তব । সিং । আ ।

তোদন্তহটেব । শরণে । আ । মহন্ত ॥ ১ ॥

হে অগ্নে । আ আং পুরু বহু বোচে যদা বহুদাশ্বানিতি সশকঃ । পুত্রং দেহি বিত্তং  
দেহি ইত্যাত্মাশাসনানি ব্রবীমীত্যর্থঃ । কিং তুষ্টীং নেত্যাং—যতো দাশ্বান্ অতিমত্তং  
হবিদন্তবানস্মি অতো বোচে । ইত্যসাধারণেন ক্রবতঃ কথং দাতব্যমিতি ন মন্তব্যং ।  
যতোহহং হে অগ্নে । তবসিং তবৈব আ আভিমুখ্যেন অরিঃ অর্জা হবিরাদিপ্রাপণেন  
সেবকোহহং । তত্র দৃষ্টান্তঃ—মহন্ত মহতঃ তোদন্তেব শিক্কন্ত স্বামিনঃ শরণেহস্ত গৃহে  
যথা গর্ভদাসাদিরাসমস্তান্নয়তো বর্ততে তদ্রহমপি যস্মাদেবং তস্মাদতিমত্তং বহু বোচে ত্বমপি  
তৎসর্বং দেহীত্যর্থঃ । অত্র নিরুক্তং—বহু দাশ্বাং স্বামেবাভিহুবাশ্বারিরমিত্র গৃহ্যতেরীশ্বরো-  
হপ্যরিরে তস্মাদেব যদন্তদেবত্যা অগ্না বা হত যো হুয়ন্ত ইত্যোতদৃষ্টৈবমবক্ষ্যং তোদন্তেব  
শরণ আমহন্ত তুদন্তেব শরণেহপি মহন্ত ইতি ( নিঃ ৫.৭ ) ॥ ( ১ম—১৫০স্থ—১৭ ) ॥

\* . \*



অথ দ্বিতীয়া—

ব্যনিনস্ত ধনিনঃ প্রহোষে চিদরুক্ষঃ ।

কদাচন প্রজিগতো অদেবয়োঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

বি। অনিনস্ত ধনিনঃ প্রহোষে চিদং অরুক্ষঃ।

কদা। চন। প্রজিগতঃ। অদেবয়োঃ ॥ ২ ॥

পূৰ্ব্বমস্তে স্বাতিঃ বহুব্রজাপরীতাক্তঃ অত্র তু স্ব বিলক্ষণেভ্যো দানাদিরতিভেদ্যো দানং ন দাতব্যমিতি প্রার্থয়তে। হে অয়ে। স্বঃ বিশেষণ ব্রবীমি। উপদর্গশ্রুতৈর্বেগ্য-  
ক্রিয়াধাহারঃ। অথবা সঙ্গীততত্ত্বাদোচে ইত্যনুব্রজ্যতে। অস্বদর্থঃ বহুব্রজাপন তদ্বিকল্প-  
বোচে বক্ষ্যমাণ স্বরূপস্ত ন দাতব্যমিতি ব্রবীমীত্যর্থঃ। তেবাং স্বরূপমাহ। অনিনস্ত অস্বামিনঃ  
স্বাং অস্বামিনঃ কুর্যাপস্ত তথা ধনিনঃ সামগ্র্যধনবতঃ পূৰ্ব্বমেব ধনবতো দানস্ত নিরর্থকত্বাৎ  
ভগ্নিবার্যতে। যদা যোগাত্মনুষাংগিধনবত ইত্যর্থঃ। কিঞ্চ প্রহোষে প্রকর্ষণে চোতুঃ  
অরুক্ষঃ অদদতো দক্ষিণারূপেন যদা প্রহোষে অনিনস্তেতি সম্বন্ধঃ প্রকর্ষণে চোতুঃ অসমর্থ-  
স্তেত্যর্থঃ ॥ অত্র ইন শব্দেন তৎস্বঃ সামর্থ্যং লক্ষ্যতে। চিচ্ছদঃ সমুচ্চ্যর্থঃ ॥ কিঞ্চ কদাচন  
প্রজিগতঃ কদাচিদপি প্রকর্ষণে দেবান স্তবতঃ অত্র চ নেতি নিপাতত্বসমুদায়ঃ। তত্র চ  
শব্দঃ সমুচ্চয়ে ন শব্দো নিষেধে। কিঞ্চ অদেবয়োঃ দেবানাস্থনোনিচ্ছতঃ এতেবাং ন  
দাতব্যমিতি বিবোচ ইত্যর্থঃ। নিন্দিতানাং স্বরূপনিরূপণেন স্বস্তা তাদৃশস্বাং বহুবোচ  
ইত্যন্তদ্ব্যক্কেবেত্যুক্তং ভবতি। যদা চনেতি চিচ্ছদপরিহারঃ। উক্তপ্রকারেণ দুইতাপি  
কদাচিৎ প্রজিগতঃ। যদা কদাচিৎ স্বঃ স্তবতঃ বিবোচে তাদৃশস্ত দাতব্যমিতি বিশেষণ  
ব্রবীমি। কিন্তু বক্তব্যসম্বন্ধমিতি ভাবঃ ॥ ( ১ম—১৫০-২৫০ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

স চক্ষু বিপ্র মতের্য নহো ব্রাহ্মনমো দিবি ।

প্রাপ্তে অগ্রে বচনঃ স্তাম ॥ ৩ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১২ বর্গ।] একপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

২০৭

—০ অথ পদপাঠঃ—

সঃ । চক্ষঃ । বিপ্রা । মর্ত্য্যঃ । মতঃ । ত্রাধনুতমঃ । দিবি ।

প্রঃপ্রা । ইং । তে । অয়ে । বহুযঃ । শ্রাম ॥ ৩ ॥

হে অয়ে । বিপ্রা মেধাবিন্ যো মর্ত্য্যঃ ত্বাং যজতে স মর্ত্যো যজমানো দিবি ত্র্যালোকে চক্ষঃ সর্বেষামান্দ্রিক চন্দ্রসদৃশো ভবতি যৎ চন্দ্র এব ভবতি । যজমানানাং চন্দ্রঃ প্রাপ্তিং ছানোগা আমনস্তি—শিতুলোকা দ্বা কাশাকাশাচ্চন্দ্রমশমেব সৌম্যো রাজেতি । স সোম লোকে বিভূতি-মন্তুভূয়েতি চ । তথা যুক্তকোপি ত্র্যালোকপ্রাপ্তিরায়তে—এতচ্ছিত্তি তমস্হতঃ সুবর্জসঃ সূর্য্যরশ্মিঃ যজমানং বহস্তি তন্ন যন্ত্যে তাঃ সূর্য্যস্ত রশ্ময়ো যজ দেবানাং পতিরেকোহবিবাস তিষ্ঠি এবঃ পুণ্যঃ স্কৃততো ব্রহ্মলোক ইতি চ । পুনঃ স এব দিশেয্যতে । যতো মহোত্তোহপি ত্রাধন-তমঃ প্রবৃদ্ধতমঃ ঐতরদেবানামপি শ্রেষ্ঠ ঐত্যর্থঃ । অতঃ অয়ে তে তব প্রপ্রেং প্রকর্ষেণৈব বহুযঃ সংভক্তাঃ শ্রাম যদা গ্রীণয়িত্বা প্রপ্রেং শ্রাম প্রকৃষ্টা এব ভবেম ॥ (১ম—১৫০সু—৩৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে একোনবিংশে বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

• • •

একপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—০ অথ পদপাঠঃ—

মিত্রং নয়মিতি নবর্ষমেকাদশং সূক্তং । দৈর্ঘ্যতমসং জাগতং মৈত্র্যাবরণং । আত্ম মৈত্র্যোপ ।  
অজামুক্রমণিকা—মিত্রং নব মৈত্র্যাবরণং হি জাগতং মৈত্র্যাত্তেতি । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ।

• • •

তত্র প্রথম—

মিত্রং ন যং শিম্যা গোষু গব্যবঃ স্বাধ্যো বিদথে অপ্সু জীজনন্ ।

অরেজেতাং রোদসী পাজসা গিরা প্রতিপ্রিয়ং যজতং অনুষামবঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

মিত্রম্ । ন । যম্ । শিম্যা । গোষু । গব্যবঃ । স্বাধ্যাঃ । বিদথে । অপ্সু । জীজনন্ ।

অরেজেতাম্ । রোদসী ইতি । পাজসা । গিরা । প্রতি । প্রিয়ম্ । যজতম্ । অনুষাম্ । অবঃ ॥ ১ ॥

যমগ্নঃ শিম্যা । কৰ্ম্মণামৈতৎ শিমী শকিরিতি তন্নামহু পাঠাৎ । প্রকাশ বৃষ্টাৎপাননাদি-  
কৰ্ম্মণা মিত্রং ন যম্মিমি স্থিতং । যদ্বা শিম্যেত্যেতৎ ক্রিয়য়া সহ সম্বধ্যতে । গোষু বহুবু  
নিমিত্তভূতানু গব্যঃ গা আত্মন ইচ্ছন্তঃ । অত্র যন্তপি গব্যঃ ইত্যেবালাং ন গোষিতি তথাপি  
গব্যঃ ইত্যত্র গোষ্যমিৎ প্রতিপাঙতে । তচ্চৈকয়াধিভাবপি স্তাৎ অত স্পৃহীয়া বহ্মা  
ইত্যবগময়িতুং গোষিতি পনং । যথা গব্যমসি ( স্বঃ সং ৫:৩২৩ ) গোপতিঃ । গণনাং  
ত্বা ( স্বঃ সং ২৩২১ ) গণপতিঃ । তথা স্বাধ্যঃ সূৰ্যু আধাতারঃ কলস্তোৎপাদিরিত্যঃ  
শোভনধ্যানা বা নিদধে বাগে অপ্পু অন্তরিক্ষে বৈদ্যতরুপেণ বর্তমানং ॥ আপ ইত্যন্তরিক্ষ-  
নাম । আপঃ পৃথিবীতি তন্নামহুত্বাৎ । অগ্নেরন্তরিক্ষাপত্তিঃ যদগ্নে দিবিজা অন্তপ্পু  
( স্বঃ সং ৬:৩২৪ ) জাবা অপ্পগ্নে সবিষ্টব ইত্যাদি মন্ত্রান্তরেণ প্রসিদ্ধাঃ ( স্বঃ সং ৬:৩৩০ ) ।  
প্রিয়ং সর্কেবাং প্রিয়তমং প্রীগমিতারং বা যজতং যষ্টব্যং অগ্নিঃ তন্মুখাং জন্মবতাং প্রাণিনাং  
অবঃ প্রতিরক্ষণং নিমিত্তীকৃত্য শিম্যা মথনাদিকৰ্ম্মণা জীজনন্ জনয়ন্তি যজমানাঃ । যদা  
অপ্পু নিমিত্তভূতানু জীজনন্ সৰ্ব্বপ্রাণিনামুপকারায় বৃষ্টার্থং চেত্যাৎ এবমুৎপন্নস্তাগ্নেঃ পাঙ্গসা  
বলেন গিয়া ভয়ঙ্করশব্দেন চ রোদসী শ্রাবাপৃথিব্যাবরেজতাং অকং পেতাং অগ্নেঃ সকাশাৎ  
কম্পনং অরেজতাং রোদসী হোতৃবৃণাইত্যাদি শ্রুতিবু প্রসিদ্ধং ( স্বঃ সং ১২:৩২ ) । ন চ  
সৰ্ব্বরক্ষণার্থমুৎপাদিতোহগ্নিলোকদগ্নস্ত ভীতিমজনয়ৎ । কিমেতদ্বিতি বাচ্যং । নিন্দাস্ততিভাৎ  
যথা লোকৌ বিভীতঃ তথা প্রবৃদ্ধা ভবদ্বিতি । স্ত্রুতৌ পর্য্যবসানাং যতপ্যত্রাধিরেব  
প্রতিপাঙতে মিত্রস্ত পরং দৃষ্টান্তিত এব তথাপি দ্রাহ্মানস্তাগ্নেয়েব মিত্রত্বান্নস্ত মৈত্রব-  
বিরুদ্ধম্ । যদা মিত্রং ন সমায়মিব স্থিতং মিত্রনাকং দেবঃ যজ্ঞেহন্তরিক্ষে বা স্বাধিগঃ  
প্রোদ্বর্তাবয়ন্তি শিষ্টমেতদ্বিশেষেণ তথৈব যোজনীয়ম্ ॥ ( ১ম— ৫১স্ব—১৭ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যজ্ঞত্যাং পুরুমীফ্লস্ত সোমিনঃ প্রমিত্রাসো ন দধিরে স্বাভুবঃ ।  
অধক্রুতং বিদতং গাতুমর্জত উত শ্রুতং বুধণা পন্ত্যাবতঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যজ্ঞ। ত্যাং। বাম্। পুরুমীফ্লস্ত। সোমিনঃ। প্র। মিত্রাসঃ।

ন। দধিরে। স্ত্রুত।

অধ। ক্রুতম্। বিদতম্। গাতুম্। অর্জতে। উত। শ্রুতম্। বুধণা। পন্ত্যাবতঃ ॥ ২ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২০ বর্গ।] একপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

২০৯

হে মিত্রাবরুণো! যদ্ব্যমাং কারণাং যুবাং পুরুমীক্লস্ত বহুলাতীষ্টসেচনস্ত সোমিনঃ  
 যার্জুং সোমবতঃ স্বাতবনশীলস্ত ॥ কৰ্ম্মণি যজ্ঞী ॥ ত্যাং উক্তলক্ষণং কৰ্ম্ম মিত্রাসো ন মিত্রাণীব  
 মিত্রভূতাঃ ঋষিভঃ প্রদধিরে প্রাকর্ষণে ধারয়ন্তি ॥ হেতি পুরণঃ ॥ অথ অতঃ করণাং  
 গাতুং যুগ্মগমনং অর্জতে ॥ যষ্ঠার্থে চতুর্থী ॥ অর্জতঃ পূজয়তো যজমানস্ত ক্রতুং কৰ্ম্ম বিদতং  
 জানীতম্ ॥ বিদেলে'টি ব্যত্যয়েন ॥ উক্ত অপিচ হে যুবাণা কামানাং বসিতারৌ যুবাং  
 পশ্চ্যাবতঃ। পশ্চ্যোতি গৃহনাম। পশ্চ্যাহরণ ইতি তন্মামস্কৃত্যং। সদঃ প্রাচানবংশাদিগৃহবতো  
 যজমানস্ত আহবানং স্তোত্রং বা ক্রতং ॥ শৃণুতং ছান্দগো বিকরণস্ত লুক্ ॥ যদা যদ্ যমাং  
 সোমিনঃ সোমবতঃ পুরুমীক্লস্ত এতন্মামকস্ত রাজ্ঞো মিত্রাস ন মিত্রাণীব স্থিতাঃ স্বাতুভবঃ  
 স্বাতবনশীলাঃ স্বস্ব্যাপারসমৰ্থাঃ দধিরে ॥ অথ অতঃ কারণাং তত্ত্বার্জতে অর্জতঃ  
 ক্রতুং বিদতমিত্যাদি পূর্ববৎ ॥ ( ১ম—১৫১ম—২ম ) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

আ বাং ভূষন্ ক্রিতয়ো জন্মরোদস্তোঃ প্রবাচ্যং বুষণা দক্ষসে মহে।

যদীয়ুতায় ভরথো যদবর্তে প্রহোত্রয়া শিম্যাবীথো অধ্বরম্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠ: •—

আ। বাম্। ভূষন্। ক্রিতয়ঃ। জন্ম। রোদস্তোঃ। প্রবাচ্যম্।

বুষণা। দক্ষসে। মহে।

যৎ। ঈম্। স্বতায়। ভরথঃ। যৎ। অবর্তে। প্র। হোত্রয়া।

শিম্যা। বীথঃ। অধ্বরম্ ॥ ৩ ॥

হে বুষণা কামানাং বসিতারৌ। হে মিত্রাবরুণো। বাং যুবরোঃ সধন্ধি জন্ম জননং উৎপত্তিঃ  
 যোদস্তোঃ জ্যোতিষ্যোঃ সকাশাং জ্যোতিষ্যবীজ্যামেব লক্ষ্যমানপত্তেঃ যদা মিত্র হতি  
 লক্ষ্যোপকার্যধিক্রুচ্যতে। বরুণ ইতি তমোনিবারক আদিত্যঃ। উভয়োঃ পৃথিবীছান্ধান্ধ্যাং  
 ততঃ পূর্বমন্ত্রে মিত্রদৃষ্টান্তধেনাঘিঃ স্ততঃ। অত ইদমধিগম্যতে অগ্নিরেব মিত্র ইতি তথাত্ম্যাপি  
 অগ্নিঃ মিত্রং ন ক্রিত্বু প্রোশংস্তং (ঋ. সং ২।৫।২০) মিত্রং বরুণ স্তুতিতং ভৃগবো দধুদ্রিতি চ  
 (ঋ. সং ৪।৫।১৭)। অসংখ্যং জন্মং জ্যোতিষ্যং সত্যং সত্যং সত্যং সত্যং সত্যং সত্যং সত্যং সত্যং

ক্ষিতয়ো যনুয়া যজমানাঃ আভূবন্ সৰ্ব্বতোহলংকুৰ্বন্তি স্নাবন্ত ইত্যর্থঃ । জগ্ননঃ  
 প্রাবাচ্যত্বমাহ । যদিং যস্মাদেব কারণাৎ অথবা ঈমিত্যানর্থকঃ মিতাক্ষেপনর্থকঃ কয়ীমি-  
 দ্বিতীত্যাক্তবাৎ ( নি. ১১৯ ) । স্নাত্ব যজ্ঞায় তরথঃ সামর্থ্যং যৎ যস্মাচ্চ কারণাৎ অৰ্বতে  
 যুগ্মান প্রাপ্তবতে যজমানায় চ তরথোহভিমন্তঃ ফলং অথবা ॥ উভয়ত্র কৰ্ম্মণঃ সংপ্রদানস্বা-  
 চ্যতৃত্বা ॥ যজ্ঞং যজমানং চ ভবথ ইত্যর্থঃ । তথা চ হোত্রয়া স্তুতিরূপয়া বাচা শিম্যা  
 হবিঃপ্রদানাদিকৰ্ম্মণা চ প্রবীথঃ প্রাকর্ষণেণ প্রাপ্নুথঃ । তস্মাত্তৎ প্রাবাচ্যং জন্ম তুষষ্টিীত্যর্থঃ ।  
 হোত্রোতি বাঙুনাম । হোত্রা গীরিত্তি তন্নামহ পাঠাৎ ॥ ( ১ম—১৫১স্থ—৩য় ) ॥

অথ চতুর্থী—

প্র সা ক্ষিত্তিরস্বরয়ামহিপ্রিয় ঋতাবানব্রতমাঘোষথো বৃহৎ ।

যুবং দিবো বৃহতো দক্ষমাভুবং গাং ন ধূর্যুপযুজ্ঞাথে অপঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

প্র । সা । ক্ষিতিঃ । অস্বর । যা । মতি । প্রিয়া । ঋতবানো । ব্রতম্ ।

আ । ঘোষথঃ । বৃহৎ ।

যুবম্ । দিবঃ । বৃহতঃ । দক্ষম্ । আহভুবম্ । গাম্ । ন । ধুরি । উপ ।

যুজ্ঞাথে ইতি । অপঃ ॥ ৪ ॥

চে অস্বর্য অস্বর্যো বলবন্তৌ মিত্রাবরূপৌ । যুবয়োঃ যা ক্ষিতিঃ দেবযজ্ঞনরূপা মতি মতী  
 অত্যধিকা প্রিয়া প্রিয়তরা শ্রীণরিত্রী বা সা ক্ষিতিঃ প্রাকর্ষণেণ সংপাদিতা ॥ উপসর্গশ্রুতযোগা-  
 ক্রিয়াধ্যাতারঃ ॥ তাষাসীদত মতি শেষঃ । যাগভূমিদেবানাং প্রিয়েতি প্রেসিদ্ধম্ ॥ আসাত্ চ হে  
 ঋতাবানো ঋতবন্তৌ । যুবং বৃহৎ প্রবুদ্ধং ঋতমস্বদীযঃ যজ্ঞং আঘোষথঃ অবৈকলোন  
 সম্পাদিত ইতি স্তুতমিত্যর্থঃ । যতো যুবং যুবং বৃহতো মহতো দিবো দ্রালোকস্ত ধুরি দক্ষং  
 তর্পণবহনে সমর্থং অথবা বৃহতো দিবঃ মহতো দ্রালোকস্ত দেবান্ দক্ষং শ্রীণরিত্রমিতি শেষঃ ॥  
 যদ্বা কৰ্ম্মনি যষ্টী ॥ দিবো দ্ব্যোতনাত্মকং বৃহতঃ প্রভূতং দক্ষং অভিমতসাধনসমর্থং আভুবং  
 সৰ্ব্বতো ভবনশীলং অপঃ কৰ্ম্ম সোমবাগরূপং উপযুজ্ঞাথে সেবেথেঃ । তত্রত্যং হবিঃ স্বাকৃকথ  
 ইত্যর্থঃ । উপযোগে দৃষ্টান্তঃ । ধুরি শরীরবলস্তনির্বাহে তদর্থং গাং ন ধেকুমিব তাং যদা  
 উপযুজ্ঞেত তবৎ । যদা বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ । ক্ষীণাদিকমিব তস্মদুতমাঘোষথঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

মহী অত্র মহিনাবারমুখং। রেণবস্তুজ আসদ্যক্ষেনবঃ।

স্বরন্তি তা উপরতাতি সূর্য্যমানিম্ চ উষদন্তকবীরিব ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

মহী ইতি । অত্র । মহিনা । বারম্ । মুখং । রেণবঃ । আসদ্যক্ষেনবঃ ।

স্বরন্তি । তাঃ । উপরতাতি । সূর্য্যম্ । আ । নিহম্ । উষদঃ । তকবীঃ । ইব ॥ ৫ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ । যুবাং মহী মহত্যাং ॥ সপ্তম্যেকবচনে পূৰ্ণসবর্ণদীর্ঘঃ । ঈদৃতো চ সপ্তম্যার্থে ইতি প্রগৃহ্যতা ॥ অত্রাত্মাং পৃথিব্যাং মহিনা মহত্বেন যা পেনুঃ বারং বরুণীং প্রদেপমুখং সম্পদমুখং ॥ অন্তর্ভাবিতপার্থাঃ ॥ গমনাদিব্যবহারস্ত তয়োঃস্বধীনত্যাং জ্ঞাপৃথিব্যোঃস্বধীনত্বোচ্চাচ্চ মিত্রাবরুণয়োঃ তা এতা ধেনবো গাবঃ সাংকালে যুগ্মহত্বেন অরেণবঃ অনন্ত্যাঃ তন্ত্ৰাভ্যনপহারেণানষ্টা বা তুঙ্গঃ ক্ষীরগাং প্রদাত্যাঃ ॥ তুজতির্দীনকর্যা ॥ সন্ন সন্ন গোষ্ঠে আ আশ্রিতাঃ আগচ্ছন্তি বা ॥ উপসর্গশ্রুতর্থেগ্যাক্রিয়াধাংস্বারঃ ॥ তা এবংকারিতা ধেনবঃ উপরতাতি উপরতাতি ॥ সপ্তম্যা লুক্ ॥ মেঘানাং বিস্তারবাস্তবিক্ মেঘাচ্ছিন্নে সতি স্বর্গ্যং সর্গস্ত প্রসবিতারং স্ববীর্ঘ্যং শোভনসামর্থ্যং বা স্ববীর্ঘ্যোমর্ঘ্য যথা গোপায়ত ইতি । তৎ স্বর্গ্যস্ত স্বর্গ্যত্মিত শ্রুতাস্তরাং ( তৈঃ ব্রাঃ ২২।১০ ) । আদিত্যমভিলক্ষ্য স্বরন্তি স্বর্গ্যস্ত অখসংচারণ ॥ স্বশ্লোপাতাপাণোঃ ভৌবাদিকঃ ॥ কস্মিন্কালে ইতি তদ্ব্যুত । নিরুচঃ উষসঃ সর্বেষাং সাংকালেষু যঃ কালেষু চ । তত্র দৃষ্টান্তঃ । তকবীরিব তকাস্তেনঃ তস্ত বেতা গন্ত মনুষ্যঃ স যথা ক্রোশতি তদ্বৎ এবং নিবন্ধনানং গাং অখসঞ্চ রো যুগ্মায়ত ইতি তয়োঃ স্ততিঃ ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

অথ ষষ্ঠী—

আবামুতায় কেশিনীরনুসত মিত্র যত্র বরুণ গাহুমচর্থঃ ।

অব । আনা । স্তবঃ । কেশিনী । রনুসত । মিত্র । যত্র । বরুণ । গাহুমচর্থঃ ।

—• অথ পদপাঠঃ •—

অ। বাম্ । ঋতায় । কেশিনীঃ । অনুবত । মিত্র । যজ্ঞ । বরুণ । গাতুম্ । অর্চথঃ ।

অব । অন্ন । স্বজতম্ । পিষতম্ । ধিয়ঃ । যুবম্ । বিপ্রস্ত । ময়্যনাম্ । ইরজ্যথঃ ॥ ৬ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ । কেশিনীঃ কেশবতোহগ্নেজ্ঞাশাঃ বাৎ যুবয়োঃ ঋতায় যজ্ঞার্থং অনুবত  
হনিঃসমর্পণেনাভিপূজয়ন্তীত্যর্থঃ । কুত্রেতি তচ্ছ্যতে । হে মিত্র । হে বরুণ । যুবামুভৌ  
যজ্ঞ যাগে গাতুং গমনং দেবযজ্ঞনদেশং বা । গাতুরিতি পৃথিবী নাম গাতুঃ পৃথক্যুক্তত্বাৎ ।  
অর্চথঃ পূজয়থঃ স্বীকুরুথ ইত্যর্থঃ । আগত্য চ অন্ন আত্মনৈব অবস্থজতং বৃষ্টিমবাঙমুখং  
বিসৃজতং তথা কৃতাধিয়েহন্নদীয়ানি কক্ষ্যাপি পিষতং বধরতমিত্যর্থঃ । এবং কৃতা বিপ্রস্ত  
মেধাবিনঃ বজ্রমানস্ত ময়্যনাং মননবতীনাং স্ততীনাং যুবং যুবাং ইরজ্যথঃ ঈশ্বরৌ আমিনৌ  
ভবথঃ ॥ ইরজ্যতিরৈকবাধ্যকক্ষ্য । ইরজ্যতি পত্যন্ত ইতি তন্নামসূক্তত্বাৎ ॥ (১ম—১৫১সূ—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

যো বাৎ যজ্ঞেঃ শশমানোহ দাশতি কবিহোতা যজ্ঞতিং ময়্যসাধনঃ ।

উপাহতং গচ্ছথো বীথো অধ্বরমচ্ছাগিরঃ স্তমতিং গন্তমস্মযু ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ । বাম্ । যজ্ঞেঃ । শশমানঃ । হ । দাশতি । কবিঃ । হোতা । যজ্ঞতি । ময়্যসাধনঃ ।

উপ । অহ । তম্ । গচ্ছথঃ । বীথঃ । অধ্বরম্ । আচ্ছ । গিরঃ ।

স্তমতিম্ । গন্তম্ । অস্মযু ইত্যস্মযু ॥ ৭ ॥

যো হ যঃ খলু যজ্ঞমানো বাৎ যুবামুদিশ্ত যুবাত্মাং বা যজ্ঞৈর্ঘাগৈর্গনিমিত্তকৃতঃ শশমানঃ  
শংসমানো দাশতি হবিরাদিকং স্ব স্ব ত্বং নিবর্ত্য যুগ্মং স্বত্বাপাদনং কৰোতি যজ্ঞ এব কবিঃ  
অনুগানঃ যে বা অমুচনাশ্তে কবর ইতি শ্রুতেঃ (ঐ. ব্রা. ২২) । অথবা কবিমেধাবী  
হোতা সম্যক্‌হোমনিপাদকে যজ্ঞমানো ময়্যসাধনঃ মননীয় দ্রব্য দক্ষিণাদিসাধনোপেতঃ সন্  
যজ্ঞতি সোমযাগাদিকং কৰোতি তমেব যজ্ঞমানঃ স্তমতিং শোভনপ্রত্যয় উপ উপলক্ষ্য গচ্ছথঃ  
অহ প্রাপ্তুঃ খলু । প্রাপ্য চ অধ্বরং তদীয়ং যজ্ঞং বীথঃ কামরোধে । কিঞ্চ অস্মযু অস্মাব

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২১ বর্গ । ] একপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ২১৩

কামরমানো যুবাং গিরঃ স্ততীঃ অচ্ছ অভিলক্ষ্য গচ্ছতং গচ্ছতং তাদৃশং মাং প্রোপ্য স্ততীঃ  
বীকুরুতমিত্যর্থঃ । অত্র যন্তপি তমিতি সামান্তনির্দেশঃ প্রতিভাতি তথাপি অশ্বযু  
ইত্যান্বাদীর্ঘতমাঃ স্বাস্থ্যাননৈব পয়োক্ষতয়োক্তবানিতি গম্যতে । যদ্বা যো দশতি যশ্চ  
যজতে তমুপেত্য তদীদং যজ্ঞং কামরমণে অতোহশ্বযু যুবাং কুমতিঃ মাং মদীয়া গিরঃ  
স্ততীঃ অচ্ছ অভিলক্ষ্য গচ্ছতম্ ॥ ( ১ম - ১৫১ত্ব - ৭ম ) ॥

অথার্ষমী—

যুবাং যজ্ঞৈঃ প্রথমাগোভিরঞ্জত ধাতাবান্য মনসো ন প্রযুক্তিযু ।

ভরন্তি বাং মম্মনা সংযতা গিরোদৃপ্যতা মনসা রেবদাশাথে । ৮ ॥

— অর্থ পদপাঠ —

যুবাং যজ্ঞৈঃ । প্রথম । গোভিঃ । অঞ্জতে । গুত্বেবান্য । মনসঃ । ন । প্রযুক্তিযু ।

ভরন্তি । বাং । মম্মনা । সংযতা । গির । অদৃপ্যতা । মনসা । রেবৎ । আশাথে ইতি ॥ ৮ ॥

হে গুতাবান্য যজ্ঞবন্তো বৃষ্ট্যদকবন্তো বা মিত্রাবরুণো । যুবাং প্রথম প্রথমো যজ্ঞৈ-  
র্ষজমানসাধনৈর্গোভিঃ গোবিকাটৈঃ পয়সাদিভিঃ অঞ্জতে ব্যঞ্জয়ন্তি । যজমানাঃ দেবভাগং যাগেযু  
ক্ষীরাদিভির্ষজন্ত ইত্যর্থঃ । যদ্বা গোভিরুগ্ধা গুত্বে রঞ্জতে স্তবন্তি । তত্র দৃষ্টাতঃ । প্রযুক্তিযু  
প্রোযোগেযু মনসো ন । কস্মিদি যজ্ঞী । মন ইব তদৃশতা প্রথমং ব্যঞ্জয়ন্তি মুখ্যং কুরুন্তি তৎ-  
পূর্বকৃত্বাৎ সর্বব্যবহারস্ত । কিঞ্চ বাং যুবাং মম্মনা মনন্বতা সংযতা যুবামেব সম্যগ্ গচ্ছতা  
চিত্তেন গিরঃ স্ততীভরন্তি সম্পাদয়ন্তি । যস্মাদেবং তস্মাৎ অদৃপ্যতা অনতিতবতা মনসা  
প্রকট্টেন চেতসা যুক্তো সন্তো রেবৎ ধনবৎ কস্মাস্বদীপমাশাথে অশ্বুবাথে ব্যাপ্নুথঃ দদাথে  
ইত্যর্থঃ ॥ অশ্লোকে-টি অনিত্যমাগমশাসনমিতি বচনাদিভাবঃ ॥ ( ১ম - ১৫১ত্ব - ৮ম ) ॥

অথ নবমী—

রেবদ্বয়ো দধাথে রেবদাশাথে নরা মায়াভিরিত উতি মাহিনম্ ।

ন বাং ছাবোহভিনোতি সিন্ধবো ন দেবত্বং পণথো নানশ্চশ্রমযম্ ॥ ৯ ॥



— ০ অথ পদপাঠঃ —

রেবৎ । বয়ঃ । দধাথে ইতি । রেবৎ । আশাথে ইতি । নরা । মার্যতিঃ ।

ইতঃ উতিঃ । মাহিনম্ ।

ন । বাম্ । ভাবঃ । অহহতিঃ । ন । উত । সিক্ৰবঃ । ন । দেবহত্ম ।

পণ্ডঃ । ন । আনন্তঃ । মমম্ ॥ ১ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ । যুগং রেবৎ ধনবৎ বয়োহসং দধাথে উভয়ঞ্চ ধারয়থঃ । যস্মাদ্রেবৎ  
ভস্মাদ্রেবৎ ধনবৎ সহ দৃষ্টত্বাৎ বয় ইতি গম্যতে ধনবিশিষ্টমসং হে নরা নেভারৌ যুগং  
আশাথে অশ্বাথে অশ্বভ্যাং দদাথে ইত্যর্থঃ । কীদৃশং ? মার্যতিঃ যুবয়োঃ প্রোজ্যতিঃ ইত  
উতি ইতঃ অশ্বদভিমুখং গমনবৎ ইতোবক্ষণবদা মাহিনং মহম্মৈতৎ অতিমহৎ ঐদুঃশা  
রাবয়োরেভাদৃশং সামর্থ্যং কুত ঠিতাত আহ । বাৎ যুবয়োর্দেহত্বং অহতিরহেতিঃ  
রাক্রিতিঃ । অত্রাহশদেন রাক্রিরতিধীয়তে । ত্রোশকেনাঙ্কঃ পৃথগভিধানাৎ ত্রিতিঃ সহিতা  
ভাবো দিবসানানন্তঃ ন প্রাপ্নুস্তি । অহশচ রাক্রিচেভেন তরত ইত্যর্থঃ । উত অপিচ  
সিক্ৰবঃ স্তদনশীলা নস্তো না চৈবানন্তঃ তথা যুবয়োর্দেহত্বং পণয়োহসুরা অপি নানন্তঃ মমং ধনং  
চ নানশিরে লোকত্রয়ে যুবয়োঃ পরাভবিতারো ন কেহপি সন্তী যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৫১ স্ব—১৫২ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে একবিংশো বর্গঃ ॥ ১ ॥

## দ্বিপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

— — — † • † — — —

যুবং বজ্রাগীতি সপ্তর্কঃ দ্বাদশং স্বক্‌তং দৈর্ঘ্যতমং । অনাদেশপরিভাষা ত্রৈলুপ্তং  
মৈত্রাবরুণং । পূর্ব্বং মৈত্রাবরুণং হীত্বাক্তত্বাৎ স্বক্‌তবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । মৈত্রাবরুণে  
পশাবাভাবপায়া স্বাক্ত্যা প্রদানানাবিতি ঋগে স্বত্রিতম্—যুগং বজ্রাণি পীবসাবসাথে  
প্রবাহবাসিস্থতং জীবসেন ইতি । সৈব সমাবর্তনে নববজ্রধারণে বিনিযুক্তা । স্বত্রিতঞ্চ—  
যুবং বজ্রাণি পীবসাথে ইত্যহ তে বাসসী আচ্ছাণ্তি ॥ ( ১ম—১৫২ স্ব ) ॥

সৈষা প্রথমা—

যুবং বজ্রাণি পীবসা বসাথে যুবোরচ্ছিত্রা মন্তুবোহ সর্গাঃ ।

অবতিরতমমুতানি বিশ্বধাতেন মিত্রাবরুণা সচেথে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

যুবং । বজ্রাণি । পীবসা । বসাতে ইতি । যুবোঃ । অচ্ছিত্রাঃ । মন্তবঃ । হ । সর্গাঃ ।

অব । অতিরতম্ । অনুতানি । বিখা । ঋতেন । মিত্রাবরণা । সচেথে ইতি ॥ ১ ॥

হে মিত্রাবরণে । পীবসা পীনে যুবং যুবাং বহা পীবসা পীনাচ্ছিত্রানি বজ্রাণ্যচ্ছ-  
দানযোগ্যানি বাসাসি বসাতে অচ্ছাদয়তঃ । যদা পীবসা হুলেন প্রভূতেন তেজসা  
বজ্রাণি দধাতে অবচ্ছিত্রানি বজ্রস্থানীয়ানি তেজাসি ধারয়ত ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ যুগোঃ  
সর্গাঃ সৃষ্টঃ অচ্ছিত্রাঃ অচ্ছিত্রাঃ মন্তবোহ মননীয়াশ্চ ঈদৃশৌ যুবাং বিখা বিখানি  
সর্গাণি অনুতানি অসত্যানি অপ্রিয়াণি পাপাশ্রয়াতিরতং নাশয়তম্ ॥ বিধেত্বাহ সংহি-  
তয়াং ঋতাক ইতি প্রকৃতিভাবো হৃদয়ঃ চ ॥ ঋতেন ফলেন তৎসাধনেন যজ্ঞেন বা  
সচেথে সংগচ্ছেথে অস্তভ্যাং যোজয়ত ইত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—৫২—সু—১৩ ) ॥

\* \* \*

অথ দ্বিতীয়া ।

এতচ্চনছো বিচিকेतদেষাং সত্যো মন্তঃ কবিশন্ত ঋষাবান্ ।

ত্রিরশ্রিং হস্তি চতুরশ্রিরগ্নো দেবনিদোহ প্রথমা অভূর্য়ন্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

এতৎ । চন । ঋঃ । বি । চিকेतৎ । এষাম্ । সত্যঃ । মন্তঃ কবিশন্তঃ । ঋষাবান্ ।

তিংঃ অশ্রিম্ । হস্তি । চতুঃঃ অশ্রিঃ । উগ্রঃ । দেবঃ নিদঃ । হ । প্রথমঃ । অভূর্য়ন্ ॥ ২ ॥

এষাং এতয়োর্মধ্যে ॥ বহুবচনং পূজার্থং । যদা তদনুচরণেচ্ছা বহুবচনং ॥ এতয়োর্মধ্যে  
যঃ চন এক এব এতৎ বক্ষ্যমাণং সামর্থ্যরূপং কৰ্ম্ম বিচিকेतৎ বিশেষণ চেততি  
অনুষ্ঠিতীত্যর্থঃ । স বিশেষ্যতে । স একঃ সত্যো বাধঃ সংস্রুতবো বা মন্তো মননবান্  
কবিশন্তঃ কবিশ্রমেধাবিত্তিঃ শংসনীয়ঃ ঋষাবান্ তিসাবান্ অনেন বক্ষ্যমাণস্ত সামর্থ্যস্ত  
সংভাবিতা প্রতীপাদিতা ভবদ্বিত্যুক্তম্ ॥ কিং তদিত্যাশংক্যাহ ত্রিরশ্রিং অশ্রিরগ্নোপেত-  
মাযুধং ত্রিরশ্রি তদন্তঃ ॥ মন্তর্থো লুপ্যতে । উপলক্ষণমেতৎ । সর্কায়ুধদম্পরমিত্যর্থঃ এতয়ো-

জানং বা চতুরশ্চিঃ ততোপাধিকায়ুধবান্ স কেবলমায়ুধলামর্থ্যং কিং তু উগ্রাঃ স্বয়মুদগ্ধ-  
বলঃ কস্তি হিনস্তি অতিবলং শত্রুং কিংচ যুবয়োঃরকশৈশ্চ বা সামর্থ্যেন দেবানদোহ দেবমিন্দ-  
কাস্ত প্রথমাঃ সৰ্বথাঃ সন্তোহপি অক্লৃণ্ণ্ স্বয়মেব জীৰ্ণা ভবন্তি ॥ জীৰ্ণতেঃ শ্রুনি বহুলাং ছন্দ-  
সীত্যাৎ ॥ যুবয়োঃর্ষ্যে একোহপি মহাবলঃ মিলিতয়োস্ত সামর্থ্যে কিমুবক্তব্যমিতি ভাবঃ ।  
অথবা এয়াং যুবয়োঃরক্তং উত্তরত্ব বক্ষ্যমাণং সামর্থ্যং একঃ সন্ত্যাদিলক্ষণো বিচিকেতং  
বিশেষণ জানাতি । শেষং পূৰ্ববৎ ॥ ( ১ম - ১৫২ হ - ২৭ ) ॥

\* . \*

অথ তৃতীয়া—

অপাদেতি প্রথমা পরতীনাং কস্তরাং মিত্রাবরুণাচিকেত ।

গর্ভোভারং ভরত্যা চিদম্ম ঋতং পিপর্জ্যমৃতং নিতারীং ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপাং । এতি । প্রথমা । পং২বতীনাম্ । কঃ । তৎ । বাম্ । মিত্রাবরুণা । আ । চিকেত ।

গর্ভঃ । ভারম্ । ভরতি । আ । চিং । অম্ম । ঋতম্ । পিপর্জি । অনৃতম্ । নি । তারীং ॥ ৩ ॥

হে মিত্রাবরুণা মিত্রাবরুণৌ । পরতীনাং মহুশ্বাদীনাম্ প্রজানাং প্রথমা প্রথমভাবিনী  
অপাং পাদবহিতোবাঃ প্রতিনিং সূর্য্যচন্দ্রাদিৎ স্বতাঃ পরিভ্রমণাতাবাং সূর্য্যগমনেনৈব  
অগম্যমপাদমিতি চ এতীতি চোপলোভে । তৎ তাদৃশং বাং যুবয়োঃ প্রসিদ্ধং কৰ্ম্ম কঃ  
আচিকেত কঃ আতিমুখেন জানাতি ॥ কিত জ্ঞানে ॥ অতঃ স্তত্যমিত্যর্থঃ । মিত্রাবরুণয়ো-  
রহোরাত্রদেবত্বাদহোরাত্রয়োঃরক্তরাক্ষসৈবোষত্বাদে৩ৎ কৰ্ম্মত্বং ॥ কিং চাস্ত লোকস্ত ভারং  
নির্ভীহং গর্ভঃ যুবয়োঃ গর্ভস্থানীয়ঃ শত্রুরাদিত্যঃ অহোরাত্রয়োঃর্ষ্যকাল উৎপত্তেস্তাত্যামেব  
মিত্রাবরুণত্বাং অহোরাত্রে বৈ মিত্রাবরুণামিতি ঋতেঃ । স আ৩রতি চিং সমস্তাং  
নির্ভীহত্যেব হরতি বাস্ত ভারং জাভ্যং ॥ চিদম্মত্যধরণে ॥ তৎকথমিতি তদুচ্যতে—৭৩ৎ  
সত্যং অগতঃ প্রকাশগমনাদিক্রপং পিপর্জি পুরয়তি অনুৎ উক্তাবধলক্ষণং অন্ধকারং  
গমনাদিনিরোধক নিতারীং নিভরতি নিমজ্জয়তি নাশয়তীত্যর্থঃ । বিশেষজ্ঞতারবহনরপং  
কৰ্ম্ম যুগ্মসামগ্ৰ্যাদিতি ॥ ( ১ম—১৫২—৩৭ ) ॥

\* . \*

অথ চতুর্থী—

প্রিয়ন্তমিৎ পরিজারং কনীনাং পশ্চামসি নোপনিপত্তমানম্ ।

অনবপৃগ্গা বিততা বসানং প্রিয়ং মিত্রস্ত বরুণস্ত ধাম ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

প্রিয়ন্তম্ । ইৎ । পরি । জারম্ । কনীনাম্ । পশ্চামসি । ন । উপনিপত্তমানম্ ।

অনবপৃগ্গা । বিততা । বসানম্ । প্রিয়ম্ । মিত্রস্ত । বরুণস্ত । ধাম ॥ ৪ ॥

কনীনাং কমনীয়ানাং দীপ্তানাং কত্কাস্থানীয়ানাং উবসাং ॥ কনতেঃ কান্তিকর্ণণ টঞ ॥  
কুদিকারাদজিন ইতি ভীষ্ । আমি কত্কাশবস্ত বাছান্দসং সংপ্রসারণম্ ॥ তাসাং আরমাদিত্যং  
প্রিয়ন্তমিৎ প্রাগজন্তমেব পরিপশ্চামসি বয়ং পরিপশ্চামঃ উপনিপত্তমানং ক্ষণমাত্রমপি নিষীদন্তং  
ন পশ্চামঃ এতদপি তয়োঃ সামর্থ্যং । পুনন্তদেব বিশেষ্যতে । অনবপৃগ্গা অনবপৃগ্গানি অসং-  
পৃক্তানি অতএব বিততানি ভেজ্যসি বসানং আচ্ছাদয়ন্তং প্রিয়ং সর্কেষাং প্রিয়ভূতং মিত্রস্ত  
বরুণস্ত চ ধাম তেজঃস্থানভূতং যদ্বা প্রিয়ং ধামেতি সংবধ্যতে তয়োঃ প্রেমস্থানং দেবদামাদিত্যং  
যদ্বদম্জজ্ঞা লকরন্তং পশ্চামসি ॥ ( ১ম—১৫২ম—৫৭ ) ॥

• • •

তাপ পঞ্চমী—

অনধো জাতো অনভীশুরধ্বা কনিজ্রদং পতয়দূর্ধ্বসানুঃ ।

অচিতং ব্রহ্মজুজুযুবানঃ প্রমিত্রে ধাম বরুণে গৃগন্তঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অনধঃ । জাতঃ । অনভীশুঃ । অধ্বা । কনিজ্রদং । পতয়ৎ । উর্দ্ধসানুঃ ।

অচিতম্ । ব্রহ্ম । জুজুযুঃ । যুবানঃ । প্র । মিত্রে । ধাম । বরুণে । গৃগন্তঃ ॥ ৫ ॥

স এবাদিত্যঃ অনর্থঃ যতপি শীঘ্রগাম স্বরতিতঃ তথা অনভীপ্তঃ আলম্বনাধারপ্রগ্রহ-  
স্থানীয়বশিষ্ঠতঃ তথাপ্যাকাঙ্ক্ষাতঃ শীঘ্রগমনবানসম্পন্নঃ তথাবিধোহমাদিত্যঃ কনিক্রদৎ  
অত্যর্থং ক্রন্দনং ॥ ক্রন্দেৰ্ঘটলুগস্তাচ্ছতরি দাধর্ত্যাদৌ নিপাতাতে ॥ উৰ্দ্ধসান্নঃ উপর্যুপরি সমুজ্জ-  
য়ণঃ সন্ পতয়ৎ গচ্ছতি । অচিন্ত্যং চিন্তাবিষয়ং ব্রহ্মপরিবৃত্তং উক্তরূপং কৰ্ম্ম মিত্রে বরুণ চ  
উভয়োৰ্ধাম তেজঃস্থানং যুবানঃ মিশ্রয়ন্তঃ । তয়োৰ্ধায়ি আরোপরন্তঃ তথা প্রগুপন্তঃ  
যুবয়োস্তেজঃপ্রভাবমতিপ্রকর্ষণে স্তবন্তঃ । জুজুযুঃ সেবন্তে মনুষ্যাঃ সূর্য্যস্ত নিরাশস্যাত্তরিক-  
সক্কারাভ্যকং কৰ্ম্ম বরুণমিত্রয়োঃরথীনমিতি স্তবন্তীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৫২স্ব - ৫৭ ) ॥

অথ ষষ্ঠী—

আ ধেনবো মামতেয়গবস্তীত্রাক্ষপ্রিয়ং পীপয়ন্সস্মিন্নমূধন্ ।

পিত্বো ভিক্ষেত বয়ুনানি বিদ্বানাসাবিবাসমদিতিমুরুগ্ধেৎ ॥ ৬ ॥

—০ অধ পদপাঠঃ ০—

আ ধেনবঃ । মামতেয়ম্ । অবস্তীঃ । ব্রহ্মপ্রিয়ম্ । পীপয়ন্ । সস্মিন্ । উদন্ ।

পিত্বঃ । ভিক্ষেত । বয়ুনানি । বিদ্বান্ । আসা । আহবিবাসন্ । অদিতিম্ । উরুগ্ধেৎ ॥ ৬ ॥

মামতেয়ং মমতারাঃ পুত্রং দীর্ঘতমসং মাং ব্রহ্মপ্রিয়ং পরিবৃত্ত কৰ্ম্মণঃ প্রিয়তমং পরিবৃত্ত-  
ত্যাগে প্রীণমিত্যং বা অবস্তোঃ অবস্ত্যঃ প্রীণয়ন্ত্যঃ ধেনবো গাবঃ স্বস্মিন স্বকীরে উদন্ উদসি  
আপীন্ সর্কত আপ্যায়ন্ত ॥ প্যায়তেবিচি ছান্দসঃ পীভাবঃ ॥ উদোগতেন কীরেণ যুবাত্যাঃ  
প্রদন্তেন নোঃস্বান্ রক্ষন্তিত্যর্থঃ । মিত্রাবরুণাভ্যাং পরমুত্ততি শ্রুতেঃ । এবং প্রদত্ত হবিঃ  
বয়ুনানি অগৃষ্ঠানবিষয়জ্ঞানানি বিদ্বান্ জানন্ হতশেষো ভক্ষণীয় ইত্যবগচ্ছন্ দীর্ঘতমাঃ  
পিত্বঃ পিতোঃ হতশিষ্টভ্রাতৃভ্রাতৃ তাদৃগন্তং আসা আস্তেন ভক্ষয়িত্ব ভিক্ষেত যাচেত যুয়ান্ কিং  
আবিবাসন্ যুগং সমস্তাং পরিচরন্ অদিতিং অখন্তিতং অন্যান্যমেতৎ কৰ্ম্ম উরুগ্ধেৎ রক্ষেৎ  
যথা শিষ্টং ভিক্ষেত যথা চ কৰ্ম্মসমাপনেন রক্ষেৎ তথা পীপয়ন্তিত্যর্থঃ । ( ১ম—১৫২স্ব—৬৭ ) ॥

\* \* \*

মৈত্রাবরুণপশৌবণায়াঃ এবাহুবাক্য্য । সৃজিতং চ—আ বাং মিত্রাবরুণা হব্যজুট-  
মায়াতং মিত্রাবরুণেতি ।

সৈষা সপ্তমী—

আ বাং মিত্রাবরুণা হব্যজুষ্টিং নমসা দেবাববসা ববৃত্যাম্ ।

অস্মাকং ব্রহ্ম পূতনাস্থ সহ্য অস্মাকং বৃষ্টিদ্বিবা সুপারা ॥ ১ ॥

—• অর্থ পদপাঠঃ •—

আ । বাম্ মিত্রাবরুণা । হব্যজুষ্টিম্ । নমসা । দেবো । অবসা । ববৃত্যাম্ ।

অস্মাকম্ । ব্রহ্ম । পূতনাস্থ । সহ্যঃ । অস্মাকম্ । বৃষ্টিঃ । দ্বিবা । সুপারা ॥ ১ ॥

হে দেবো দেবনশীলৌ মিত্রাবরুণা মিত্রাবরুণৌ । বাং যুবাং হব্যজুষ্টিং হবিঃসেবাং নমসা  
নমস্কারোপলক্ষিতেন স্তোত্রেণ অবসা রক্ষণেন নিমিত্তভূতেন আববৃত্যং আবর্তয়েৎ যদা  
নমস্কারেন অবসা অগ্নেন চ আববৃত্যং । কিংচ হে মিত্রাবরুণৌ । অস্মাকং সমৃদ্ধি  
ব্রহ্মদানীং ক্রিয়মাণং পরিবৃত্তং কর্ণ পূতনাস্থ সংগ্রামেষু সহ্যঃ সহ্যং শত্রুনতিক্রম্য  
অনেন কর্ণাণা শত্রুনভিভবেয়মিত্যর্থঃ । কিংচ অস্মাকং দ্বিবা দ্বিবিভবা বৃষ্টিঃ সুপারা  
সুহৃদারিত্রৌ ভবত্বিতি শেষঃ । বৃষ্টৌ সত্যং ব্রহ্মাদিদ্ধারা কর্ণসমাপ্তেরিতি ভাবঃ ॥ ১ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে দ্বাবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

• • •

ত্রিপঞ্চাশতাদিক-শততমং সূত্রং ।

—•:○f○:•—

যজামহে বামিতি চতুর্দশং চতুর্দশং সূত্রং । দৈর্ঘ্যতমসং ত্রৈষ্টু ৭৭ মৈত্রাবরুণং । যজামহে  
চতুর্দশমিত্যেক্রমণিক। । বিনিয়োগো দৈর্ঘ্যিকঃ । ( ১ম—১৫৩য় ) ॥

তত্র প্রথমা—

যজামহে বাং মহঃ সজোষা হব্যেভিমিত্রাবরুণা নমোভিঃ ।

স্বতৈস্বতস্ম অধয়দ্বামস্মে অধ্বর্ষবো ন ধীতিভির্ভরন্তি ॥ ১ ॥

## —• অথ পদপাঠঃ •—

যজামহে । বাম্ । মহঃ । সহজোবাঃ । হব্যোভিঃ । মিত্রাবরুণা । নমঃহভিঃ ।

দ্বৈতঃ । দ্বুতন্মু ইতি দ্বুতহন্মু । অথ । যৎ । বাম্ । অগ্নে ইতি ।

অধ্বৰ্য্যবঃ । ন । দীতিহভিঃ । তরতি ॥ ১ ॥

হে দ্বুতন্মু দ্বুতন্মু আবয়িতারো মিত্রাবরুণো । মহো মহাক্তো বাৎ যজামহে পূজয়ামঃ  
যজমানা ঋত্বিজস্চ । কীদৃশাঃ ? সজোবাঃ সমানগ্রীতিযুক্তাঃ । কেন সাধনেনেজি তদ্ব্যচ্যতে ।  
হব্যোভিঃ পুরোডাশাদিভিঃ দ্বৈতশ্চ নমোভিঃ নমস্কারোপলক্ষিতৈঃ । অথ অপিচ- বদ্ব্যগ্নাৎ  
কাশ্রণাৎ বাৎ যুবাৎ অগ্নে অশ্রদীয়াধ্বৰ্য্যবো ন অধ্বৰ্য্যবোহপি । অত্র ন লকোহপ্যর্থো তেহপি  
দীতিভিঃ স্বকীয়ৈঃ কৰ্ম্মভিঃ তরতি গোষত্বস্তি তস্মাদযজামহে ॥ ( ১ম—১৫০মু—১৭ ) ॥

## অথ দ্বিতীয়া—

প্রস্তুত্বিৰ্বাৎ ধাম ন প্রযুক্তিরযামি মিত্রাবরুণা অরুতিঃ ।

অনক্তি যদ্বাৎ বিদথেসু হোতা অয়ং বাৎ সূরিকৰ্ম্মণাবিয়ক্শ্ব ॥ ২ ॥

## —• অথ পদপাঠঃ •—

প্রহস্ততিঃ । বাম্ । ধাম । ন । প্রহস্ততিঃ । অযামি । মিত্রাবরুণা । অরুতিঃ ।

অনক্তি । যৎ । বাম্ । বিদথেসু । হোতা । অয়ং । বাম্ । সূরিঃ । বুধণো । ইয়ক্শ্ব ॥ ২ ॥

হে মিত্রাবরুণো । বাৎ বুধয়োঃ সম্বন্ধিনোঃ যাগত প্রহস্ততিঃ প্রস্তুত্বানা করোমিতি সংকল্প  
এক ন প্রযুক্তিঃ । কৃত্বপ্রয়োগো ন সম্পন্ন ভাবভেদে যুবাং বুধয়োৰ্ধাম ভেজঃস্থানমযামি  
প্রোণোমি । অরুতিঃ বুধয়োঃ শোভনাবৰ্জকশ্চ যুগ্মাৎ পরিগ্রহাদশি যৎ যদা তু বিদথেসু যজ্ঞে  
বাৎ হোতা তোমনিষ্পাদকোহয়মধ্বৰ্য্যঃ অনক্তি হবিষা গচ্ছতি হোমং করোতীত্যর্থঃ । যদা হোতা  
দেবানামাহ্বাতা এতন্মামক ঋত্বিক্ শস্ত্রাদিনা বাৎ অনক্তি ব্যজয়তি তদা সূরির্গুহ্মদ্বাহাভ্যাবিৎ  
ইয়ক্শ্ব বাগং কতুমিচ্ছন্ অহং হে বুধণো কামানাং বধিতারো । বাৎ বুধয়ো অয়ং যুগ্মংপদ্বি  
অথং ধেনুদলসংগং অযামিতি শেষঃ ॥ ( ১ম—১৫০মু—২৭ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

পীপায় ধেনুরদিতিখাতায় জনায় মিত্রাবরুণা হবির্দে ।

হিনোতি যজ্ঞাং বিদথে সপৰ্যনংস রাতহব্যো মানুষো ন হোতা ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

পীপায় । ধেনুঃ । অদিতিঃ । স্ততায় । জনায় । মিত্রাবরুণা । হবিঃহর্দে ।

হিনোতি । যৎ । বাম্ । বিদথে । সপৰ্যনং । সঃ । রাতহব্যঃ । মানুষঃ । ন । হোতা ॥ ৩ ॥

হে মিত্রাবরুণা মিত্রাবরুণৌ । স্ততায় যুগ্মংসম্বন্ধি যজ্ঞায় হবির্দে হবিষো দাজে ॥  
আতো মনিস্তি বিচ । টেভে আতো খাতোহিত্যাকারলোপঃ ॥ জনায় যজমানায় চ ধেনুঃ  
শ্রীণয়িত্রৌ গোঃ অদিতিঃ অকৌনা বহুকৌরা সতী পীপায় কীরেণ পুনঃপুনঃ অপ্যায়তাং ॥  
প্যায়তেহান্দসঃ প্রার্থনারাং লিট । িড্যাঙাশ্চেতি পীতাবঃ ॥ পরস্তাদি হবিষ্কং যজ্ঞং পরো  
ব্রতাদিযু যজমানং চেত্যর্থঃ । কস্মিন্কাশ ইতি চেৎ তজাহ । যৎ যদা সঃ প্রসিক্তো রাতহব্যঃ  
এতস্মান রাজা সপৰ্যনং স্তত্যা পুজয়মানুষো হোতা ন মনুষ্যস্ত যজমানস্ত সম্বন্ধী এতস্মানক  
খদিগিব বিদথে যজ্ঞে বাৎ হিনোতি হবিষাদিনা শ্রীণয়তি তদা পীপ্যয়েত্যাহ ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

উত বাৎ বিক্ষুমত্মাস্কো গাব আপশ্চ পীপয়ন্ত দেবীঃ ।

উতো নো অস্ত পূৰ্ব্যঃ পতির্দম্নীতং পাতং পয়স উশ্রিয়ায়াঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

উত । বাম্ । বিক্ষুঃ । মত্মাস্কো । গাবঃ । আপঃ । চ । পীপয়ন্ত । দেবীঃ ।

উতো ইতি । নঃ । অস্ত । পূৰ্ব্যঃ । পতিঃ । দম্ । বীতম্ । পাতম্ । পয়সঃ । উশ্রিয়ায়াঃ ॥ ৪ ॥

উত অশিচ হে মিত্রাবরুণৌ বাৎ যুগং অন্ধঃ অদনীমন্নং পরোরপং পুরোভাশাহিরূপং  
বা দেবীদ্যোতনশীলা গাবঃ আপশ্চ ব্রীহাদি ঐবর্জকাম্যদানি চ মত্স্ব যুগ্মভির্দম্নীতাস্ব



বিক্র প্রজ্ঞাস্থ যজমানলক্ষণাস্থ তাসামভিবৃদ্ধার্থে পীপয়ন্ত আপ্যায়ন্ত । উভো অপিচ  
নোহস্রংসন্ধিনোহস্ত যজমানস্ত পূর্য্যঃ পূর্য্যকালীনঃ পতিঃ পালকোহগ্নিঃ দন দাতা ভবতিতি  
শেষঃ । অগ্নৌ হুয়মানভ্যং সর্কেধামপি হবিষ্যং যস্মাদেবং তস্মাৎ হে মিত্রাবরুণৌ বীতং  
ভক্ষয়ন্তং পুরোধাশাদিকং উজ্জিমায়াঃ ক্ষীরাভ্রাবিণ্যাঃ গোঃ পরসঃ পরঃ পাতং যদা  
ঘনীভূতং পরশায়াঃ বীতং শ্রবক্ষণং পাতম্ ॥ ( ১ম—১৫০সূ—৪৪ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

• • •

## চতুঃপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— : \* : —

বিষ্ণোহু'কমিতি ষড়্গচ্চ পঞ্চদশং সূক্তং দৈবর্ঘ্যতমসং ত্রৈষ্টুভং বৈষ্ণবং । অত্রোহু'ক্রমণিকা—  
বিষ্ণোঃ ষড়্‌বৈষ্ণবং ইতি অভিপ্রায়ভূতস্য কথ্যেযু তৃতীয়সবনে স্তোমবৃদ্ধাবচ্ছাবাক্ত  
স্তোমোতিশংসনাং ইদমাদি সূক্তদ্বয়ং বিনিযুক্তং । স্তোমেব বধ মান ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্—  
বিষ্ণোহু'কমিতি সূক্তে পরোমাত্রয়েত্যাচ্ছাবাক ইতি । তথা তৃতীয়সবনে সোমোতিরেকে  
উত্তরসংস্থোপগন্তব্য। আতিরাত্রাত্ততোহু'প্যতিরিকে তদর্থমেব শব্দযুগলনিতবাং । তত্রৈতদেক  
সূক্তং সোমোতিরেক ইতি খণ্ডে সূত্রিতং—মহা ইন্দ্রো নৃবিশ্বাভু'কমিতি আশ্রমকৃতশব্দে  
অস্তা বিনিযুক্তা । অথ যথেষ্টমিতি খণ্ডে সূত্রিতম্—বিষ্ণোহু'কং বীৰ্য্যাণি প্রবোচ  
তস্তুং তন্নরুণসো ভাঙ্গমবিশিতি ॥ ( ১ম—১৫৪সূ ) ॥

\* • \*

সৈষা প্রথম—

বিষ্ণোহু'কং বীৰ্য্যাণি প্রবোচ যঃ পার্থিবানি বিমমে রজাংনি ।

যো অঙ্কভায়ত্তরং সধস্থং বিচক্রমাণক্কেধোরুগায়ঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বিষ্ণোঃ । হু । কম্ । বীৰ্য্যাণি । প্র । বোচম । যঃ । পার্থিবানি । বিহমমে । রজাংনি ।

যঃ । অঙ্কভায়ৎ । উৎতরম্ । সধস্থম্ । বিচক্রমাণঃ । ক্কেধা । উরুগায়ঃ ॥ ১ ॥

হে নরাঃ । বিষ্ণোহু'ক্যাপনশীলস্ত দেবস্ত বীৰ্য্যাণি বীরকর্ম্মাণি হু'কং অতিশীঘ্রং প্রবোচ  
প্রব্রবীমি । অত্র যত্নপি হু'কমিতি পদদ্বয়ং তথাপি যাক্ষেন নবোত্তরানি পদানীতুক্তবাং  
( নি০ ৩।১০ ) । শাখান্তরে এক্ষেণ পাঠাচ্চ হু ইত্যেতন্নিষেবাৰ্হেহু'কমিতি পদদ্বয়ং কানি

চানীতি তত্রাহ। যো বিষ্ণুঃ পার্থিবানি পৃথিবীসম্বন্ধানি রজাংসি রজনাস্তকানি কিতাদি-  
লোকত্রয়াতিমানীনি অগ্নিবাযুদিত্যরূপানি রজাংসি বিমমে বিশেষণ নিম্নমে। অত্র ত্রয়ো-  
লোকা অপি পৃথিবী শব্দবাচ্যাঃ। তথা চ মন্ত্রাস্তরং—যদিহ্রায়ী অবমন্ত্যং পৃথিব্যাং মধ্যমন্ত্যং  
পরমন্ত্যমুতহ ইতি (ঋ. সং. ১।৭।২৭)। তৈত্তিরীয়েহপি—যোহন্ত্যং পৃথিব্যাং অন্ত্যায়বে-  
দ্যুপক্রম্য যো দ্বিতীয়ন্ত্যং তৃতীয়ন্ত্যং পৃথিব্যামিতি (তৈ. সং. ১।২।১২)। তস্মান্ন্লোকত্রয়স্ত-  
পৃথিবীশব্দবাচ্যস্ব। কিংচ যচ্চ বিষ্ণুরন্তরং উদগতন্তরং অতিবিত্তৌর্ণং সধস্থং সহস্থানং  
লোকত্রয়াশ্রিতুং অস্তরিকং অস্তভায়ং তেষামধারত্বেন স্বংভিতবান্ নির্মিতবানিত্যর্থঃ।  
অনেনাস্তরিকাপ্রিতং লোকত্রয়মপি সৃষ্টবানিত্যুক্তং ভবতি। যদা যো বিষ্ণুঃ পার্থিবানি পৃথিবী-  
সম্বন্ধানি রজাংসি পৃথিব্যা অধস্তন মণ্ডলোকান্ বিমমে বিবধং নির্মিতবান্। রজাংসী-  
লোকবাচী। লোকা রজাং হ্যচ্যস্ত ইতি যাস্কেনোক্তত্বাৎ॥ কিঞ্চ যচ্চ উত্তরং উদগতন্তরং  
উত্তরভাবিনং সধস্থং সহস্থানং পুণ্যকৃত্যং সহনিবাসযোগাৎ ভূবাদিলোকমণ্ডকং অস্তভায়ং  
সম্ভিতবান্ সৃষ্টবানিত্যর্থঃ॥ স্তস্তে স্তঃভৃগুঃস্তিতি বিহিতস্ত্রয়ঃ। হন্দসি শরৎপীতি ব্যত্যয়েন  
পরজাদেশঃ। অথবা পার্থিবানি পৃথিবীনিমিত্তকানি রজাংসি লোকানি বিমমে ভূবাদিলোক-  
ত্রয়মিত্যর্থঃ। ভূমাসুপার্জিতকর্মভোগার্থত্বাদিতরলোকানাং তৎকারণত্বং। কিংচ যচ্চোত্তরমুৎ-  
কৃষ্টতরং সর্কেয়াং লোকানামুপরিভূতং অপুনরাবৃত্তেস্ততোৎকৃষ্টত্বং সধস্থং উপাসকানাং  
সহস্থানং সত্যলোকং অস্তভায়ং স্বম্ভিতবান্ ধ্রুং স্থাপিতবানিত্যর্থঃ। কিং কুর্কন? ত্রেধা  
বিক্রমাণঃ ত্রিপ্রকারং অস্থতান্ লোকান্ বিবিধং ক্রমমাণঃ। বিষ্ণোস্ত্রেধাক্রমণং ইদং বিষ্ণুর্কি-  
ক্রমে ইত্যাদি শ্রুতিষু প্রসিদ্ধং (ঋ. সং. ১।২।৭)। অতএবোক্তগাং উরুভির্গহভির্গীয়মানঃ  
অতিপ্রভূতং গীয়মানো বা য এবং কৃতবান্ তাদৃশস্ত বিষ্ণো বার্যাপি প্রবোচৎ॥ ১ ॥

তৃতীয়বনে সোমাতিরেক এব শস্ত্রমুপজনয়িতব্যং। তত্র প্রতদিত্যয়মরূপস্বত্বঃ সোমাতি-  
রেক ইতি খণ্ডে সূত্রিতং—প্র তাদৃক্ষুস্তবতে বীর্ঘ্যেণেতি স্তোত্রিয়ান্তরূপাবিত বাজপেয়েনা-  
বপত্যকাম ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্—প্র তন্তে অত্শপিপবিষ্টেনাম প্রতাদৃক্ষুস্তবতে বীর্ঘ্যেণেতি।

তত্র প্রথম সূক্তে দ্বিতীয়ৈষা—

প্র তদ্বিষ্ণুঃ স্তবতে বীর্ঘ্যেণ যুগো ন ভীমঃ কুচরো গিরিষ্ঠাঃ।

যশ্চোব্রুযু ত্রিষু বিক্রমণেষধিক্ষিয়ন্তি ভুবনানি বিধা ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। তৎ। বিষ্ণুঃ। স্তবতে। বীর্ঘ্যেণ। যুগঃ। ন। ভীমঃ। কুচরঃ। গিরিষ্ঠাঃ।

যন্ত। উব্রুযু। ত্রিষু। বিক্রমণেষু। অধিক্ষিয়ন্তি। ভুবনানি। বিধা ॥ ২ ॥

যন্তুতি বক্ষায়াগ্ৰ্যং স ইত্যবগম্যতে । সমভাসুভাবো বিষ্ণুঃ বীৰ্য্যেণ স্বকীর্ত্তন বীরকর্ষণা  
পূর্ব্বোক্তরূপেণ প্রাপ্তবতে প্রকর্ষণে জুয়তে সর্কৈঃ ॥ কৰ্ম্মণি ব্যত্যয়েন নপ ॥ বীৰ্য্যেণ জুয়মানয়ে  
দৃষ্টান্তঃ—মৃগো ন সিংহাদিরিব যথা স্ববিরোধিনো যুগরিতা সিংহো ভীমো কীৰ্ত্তিকমকঃ কুচরঃ  
কুংসিতহংসাদিকর্ত্তা চূর্ণমগ্রদেশগস্তা বা গিরিষ্ঠাঃ পৰ্ব্বতাছায়তপ্রদেশস্থায়ী সর্কৈঃ জুয়তে  
অগ্নিরর্থে নিরুতং—মৃগো ন ভীমঃ কুচরো গিরিষ্ঠাঃ মৃগ ইব ভীমঃ কুচরো গিরিষ্ঠা মৃগো  
মাত্রে গতিকৰ্ম্মণো । ভীমো বিভ্রাত্যস্বাভীয়োপ্যতস্মাদেব কুচর ইতি চরতি কৰ্ম্ম কুংসিতমথ  
চেন্দেবতাভিধানং কায়ং ন চরতীতি গিরিষ্ঠা গিরিস্থায়ী গিরিঃ পৰ্ব্বতঃ সম্যকীর্ণো ভবতি ।  
পৰ্ব্বতান্পৰ্ব্বতঃ পব পুনঃ পুন্যতেঃ প্রীণাতেবেতি ( নি ১২০ ) । তদ্বয়মপি মৃগঃ অশেষা  
পজ্ঞগাং ভীমঃ তয়ানকঃ সর্কৈবাং ভীত্যাপাদনভূতঃ পরমেশ্বরভীতিঃ ভীবাশ্রাভিঃ পবতে  
ইত্যাদি শ্রুতিষু প্রসিদ্ধা । কিংচ কুচরঃ শক্রাধাদিকুংসিতকৰ্ম্মকর্ত্তা কুং সর্কায় ভূমি  
লোকত্রয়েষু সৎচারী বা তথা গিরিষ্ঠাঃ গিরিবহুজিতলোকস্থায়ী যথা গিরি যত্র নিরুপায়ঃ  
বাচি সর্কায় বর্ত্তমানঃ জৈবশোহয়ঃ স্ববহিরা জুয়তে । কিংচ যত্র বিকোলাকরু বিয়তীর্ণে  
ত্রিষু ত্রিংশংখ্যাকেষু বিজ্ঞমণেষু পাদপ্রক্ষেপেষু বিম্বা সর্কায়ি জুয়মানি ভূতজাতানি আপ্রিতা  
নিষসন্তি স বিষ্ণুঃ জুয়তে ॥ ( ১৮—১৫৪ সূ—২৭ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

প্র বিষ্ণবে শূষমেতু মম্ম গিরিস্কিত উরুগায়ায় বৃক্ষে ।

য ইদং দীর্ঘং প্রযতং সধস্তুমেকো বিমমে ত্রিভিরিৎ পদেতিঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পরপাঠঃ —

প্র বিষ্ণবে শূষম্ এতু মম্ম গিরিস্কিতে উরুগায়ায় বৃক্ষে ।

যঃ ইদম্ দীর্ঘম্ প্রযতম্ সধস্তুম্ একঃ বিমমে ত্রিভিঃ ইৎ পদেতিঃ ১০১

বিষ্ণবে সর্কব্যাপকায় শূষ অশ্রংকৃত্যানিঅন্তঃ মহৎবলং মম্ম মননঃ স্তোত্রং  
মননীয়ং শূষং বলং বা বিষ্ণুমেতু প্রাপ্নোতু ॥ কৰ্ম্মণঃ সংপ্রদানস্বাচ্ছূৰ্ণ ॥ কৌতুশায় গিরি-  
স্কিতে বাচি গিরিবহুজতপ্রদেশে বা তিষ্ঠতে উরুগায়ায় বহুভিগীরমানায় বৃক্ষে বর্ষিত্রে  
কামানং এবং মহাসুভাবং শূষং প্রাপ্নোতু । কোহন্ত বিশেষ ইতি উচ্যতে । যো বিষ্ণু-  
রিদং প্রসিদ্ধং দৃশ্যমং দীর্ঘং অভিবিকৃতং প্রযতং নিয়তং সধস্তুং সধস্থানং লোকত্রয়ং  
এক ইৎ এক এব অধিত্যয়ঃ সন্ ত্রিভিঃ পদেতিঃ পাদৈর্বিমমে বিশেষেণ মিতবান্ ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

যন্ত্র জৌপূর্ণা মধুনা পদানুকীয়মাণা স্বধয়া মদন্তি।  
য উ ত্রিধাতু পৃথিবীমুতজ্ঞামেকে দাধার ভুবনানি বিশ্বা ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যন্ত্র। জৌ। পূর্ণা। মধুনা। পদানি। অকীয়মাণা। স্বধয়া। মদন্তি।

যঃ। উম্। ইতি। ত্রিধাতু। পৃথিবীম্। উত। ত্রাম্। একঃ।

দাধার। ভুবনানি। বিশ্বা ॥ ৪ ॥

যন্ত্র বিষ্ণোঃ মধুনা মধুরেণ দিব্যেনামুতেন পূর্ণা পূর্ণানি জৌ জৌগি পদানি পাদপ্রক্ষেপণানি অকীয়মাণা অকীয়মাণানি স্বধয়া অগ্নেন মদন্তি মাদয়ন্তি তদাশ্রিতজনান্ য উ য এব পৃথিবীং প্রধায়াতাং ভূমিং জামুত জ্যোতনাস্বকমন্তরিক্ষং চ বিশ্বা ভুবনানি সর্বাণি ভূত-জাতানি চতুর্দশলোকাংশ্চ। যথা পৃথিবীশকেন অধোবর্ত্তীনি অতলবিতলাদিসপ্তভুবনাত্ম-পান্তানি। দ্ব্যশকেন তলবাস্তররূপাণি ভুবনাদিসপ্তভুবনানি এবং চতুর্দশলোকান্ বিশ্ব-ভুবনানি সর্বাণ্যপি তত্রত্যানি ভূতজাতানি ত্রিধাতু ত্রয়াণাং ধাতুনাং লম্বাহারঃ ত্রিধাতু পৃথিব্যপ্তেজোরূপধাতুত্রয়বিশিষ্টং যথা ভবতি তথা দাধার ধৃতবান্ ॥ তুচ্ছাদিত্বাদভ্যালস্ত দীর্ঘত্বং ॥ উৎপাদিতবানিত্যর্থঃ। ছন্দোগারণ্যকে—তন্ত্বেজোহস্বজত তদপোহস্বজত তা আপ-ঐকন্ত তা অগ্নমস্বজন্তেতি ভূতত্রয়সৃষ্টিমুক্তা হস্তাহমিস্তিস্রো দেবতাস্তালাং ত্রিব্রতং ত্রিব্রতমেকৈকাং করবাণীত্যাদিনা ত্রিব্রৎকরণসৃষ্টিকপাদিতা। যথা ত্রিধাতু কালত্রয়ং গুণ-ত্রয়ং বা দাধারেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৫৪স্ব—৪র্থ) ॥

অতিধ্যায়ঃ তদন্তেত্যোযা প্রধানস্ত যাজ্ঞা অধাতিথ্যেতি ঋগে হত্রিতম্—ইদং বিষ্ণুর্বি-  
চক্রমে তদন্ত প্রিয়মভিপাধো অশ্রামিতি।

সৈবা পঞ্চমী—

তদন্ত প্রিয়মভিপাধো অশ্রাং নরো যত্র দেবযবো মদন্তি।  
উরুক্রমন্ত স জি বজ্রুরিথা বিষ্ণোঃ পদে গরমে মধ উৎসঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৎ । অশ্রু । প্রিয়ম্ । অতি । পাথঃ । অশ্রাম্ । নরঃ । যত্র । দেবহবঃ । মদন্তি ।

উরুক্রমন্ত । সঃ । হি । বহুঃ । ইথা । বিফোঃ । পদে । পরমে । মধবঃ । উৎসঃ ॥ ৫ ॥

অশ্রু মহতো বিফোঃ প্রিয়ং প্রিয়ভূতং তৎসর্কৈঃ সেব্যাহেন প্রসিক্তং পাথঃ । অশ্রুরিক-  
নামৈতৎ পাথোহশ্রুরিকং পথা ব্যাখ্যাতং ( নি০ ৬৭ ) ইতি যাস্কেনোক্তত্বাৎ । অশ্রুরিক-  
লোকাধ্যং স্থানং অবিদম্বরং ত্রক্ষলোকমিত্যর্থঃ অতি অশ্রাম্ ব্যাপ্তুয়াৎ । তদেব বিশেষ্যতে ।  
যত্র স্থানে দেবহবঃ দেবং জ্যোতনম্ভাবং বিফুং আশ্রান ইচ্ছন্তঃ যজ্ঞদানাদিভিঃ প্রাপ্তুমিচ্ছন্তো  
নরঃ মদন্তি তুপ্তিমন্তবন্তি তদশ্রামিত্যর্থঃ । পুনরপি তদেব বিশেষ্যতে । উরুক্রমন্ত অত্যধিকং  
সর্কং জগদাক্রমমাগন্ত তন্তদাশ্রনা অতএব বিফোর্ক্যাপকস্ত পরমেশ্বরস্ত পরমে উৎকৃষ্টে  
নিরতিশয়ে কেবলসুখায়কে পদে স্থানে মধবঃ মধুরস্ত উৎসঃ নিষ্পন্দো বর্ততে । তদশ্রাম্ যত্র  
ক্ষুভৃষা জরামরণপুনরাবৃত্ত্যাদিভ্যং নাস্তি সংকল্পমাত্রোগাম্যতকুল্যাদিভোগাঃ প্রাপ্যন্তে তাদৃশ-  
মিত্যর্থঃ । ততোহধিকং নাস্তীত্যাহ । ইথা ইথং উক্তপ্রকারেণ স হি বহুঃ স খলু সর্কোবাৎ  
সুকৃতিনাং বহুভূতঃ হিতকরো বা তস্ত পদং প্রাপ্তবতঃ ন পুনরাবৃত্তিঃ ন স পুনরাবর্ত্ত ইতি  
ক্ষতেভ্যস্ত বহুভং । হিশকঃ সর্কশ্চতিস্বতিপুরাণাদিপ্রসিদ্ধিছ্যোতনার্থঃ ॥ (১ম—১৫৪স্থ—৫৭) ॥

• • •

অথ মণী—

তা বাৎ বাস্তূন্যশ্রামি গমথৈ যত্র গাবো ভুরিশৃঙ্গা অয়ালঃ ।

অত্রাহ তদুরুগায়ন্ত রুফঃ পরমং পদমবভাতি ভুরি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তা । বাম । বাস্তুনি । উশ্রামি । গমথৈ । যত্র । গাবঃ । ভুরিশৃঙ্গাঃ । অয়ালঃ ।

অত্র । অহ । তৎ । উরুগায়ন্ত । রুফঃ । পরমম্ । পদম । অব । ভাতি । ভুরি ॥ ৬ ॥

হে পত্নীযজমানো বাৎ যুগ্মদর্শ তা তানি গন্তব্যাহেন প্রসিদ্ধানি বাস্তুনি সুখনিবাদ-  
যোগামি স্থানানি গমথৈ যুবয়োর্গমনায় উশ্রামি কাময়ামহে ভদর্থে বিফুং প্রার্থয়াম ইত্যর্থঃ ।  
তানীহ্যুক্তং কানীত্যাহ—যত্র যেবু বাস্তবু গাবো রশ্ময়ো ভুরিশৃঙ্গাঃ অত্যন্তোন্নতায়ণেভ্যঃ

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২৫ বর্গ। ] পঞ্চপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূত্রং ।

২২৭

বহুভিরাশ্রয়ীরা বা অয়াসঃ অয়নাগন্তারঃ অতিবিস্তৃতাঃ । যদা অয়াসঃ গন্তারঃ অভাদৃশাঃ  
অত্যন্তপ্রকাশযুক্তা ইত্যর্থঃ । অত্রোহ অত্র খলু বাস্বাধারভূতে ঢালোকে উরুগায়স্ত বহু-  
ভিশ্বহাশ্রয়িগাঁতবাস্ত স্তত্যস্ত বৃক্ষঃ কামানাং বর্ধিতঃ বিক্ষোঃ তৎ তাদৃশং সর্কত্র  
পুরাণাদিষু গন্তব্যত্বেন প্রসিদ্ধং পরমং নিরতিশয়ং পদং স্থানং ভূরি অতিপ্রভূতং  
অবভাতি স্বমহিমা স্ফুরতি । অয়ং মস্ত্রো যাস্কেন গোশকো রশ্মিবাচক ইতি ব্যাচক্ষাণেন  
ব্যাখ্যাতঃ—তানি বাঃ বাস্তুনি কাময়ামহে গমনায় । যত্র গাবে ভূরিশৃঙ্গা বহুশৃঙ্গা ভূরিস্তি  
বহুনো নামধেয়ং প্রভবভীতি সতঃ শৃঙ্গং শ্রয়তের্বা শৃণাতের্বা শরগারোদগতমিতি  
বা শিরসো নির্গতমিতি বা যা শোহয়নাস্তত্র তদুরুগায়স্ত বিক্ষোশ্বহাগতেঃ পরমং পদং  
পরার্থস্বমবভাতি ভূরিপাদঃ পত্নতেরিতি ( নিঃ ২১৭ ) ॥ ( ১ম—১৫৪ম—৬ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে চতুর্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৪ ॥

• • •

## পঞ্চপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূত্রং ।

—:—:—

প্র বঃ পাস্তমিতি বড়ুচং ষোড়শং সূত্রং দৈর্ঘ্যতমসং জাগতং । পূর্বত্র বৈষ্ণবং হীতাক্রম-  
বৈষ্ণবং আত্মত্বচঃ ইন্দ্রদেবতাক্ষচ । প্র বো জাগতং ত্বৈন্দ্রশর্চাত্মত্বচ ইত্যাক্রমণিকাঃ  
আভিপ্লবিকেষু কথ্যেযু স্তোম্যতিশংসনে উক্তো বিনিয়োগঃ ॥ ( ১ম—১৫৫ম ) ॥

• • •

দৈষা প্রথমা—

প্রবঃ পাস্তমক্ষসো ধিয়ায়তে মহে শুরায় বিষ্ণবে চার্চিতা ।

যা সাহুনি পর্বতানামদাভ্যামহস্তস্থতুরর্কিতেব সাধুনা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। বঃ । পাস্তম্ । অক্ষসঃ । ধিয়ায়তে । মহে । শুরায় । বিষ্ণবে । চ । অর্চিতা ।

যা । সাহুনি । পর্বতানাম্ । অদাভ্যা । মহঃ । তস্থতুঃ । অর্কিতাহিব । সাধুনা ॥ ১ ॥

হে অশ্বর্বাদয়ঃ । যোযুজ্যাকং লংবন্ধি পাস্তং পালনস্বভাবং পাস্তব্যং বা অক্ষসঃ অক্ষঃ  
সৌম্যরূপময়ঃ প্রাক্ত্ত প্রাকর্ষণে লংপাদয়ত । কঠৈঃ ? ধিয়ায়তে স্তত্রিরিচ্ছতে মহে মহতে শুরায়  
কিজ্ঞাত্যয়েন্দ্রায় বিষ্ণবে ব্যাপকায় এতন্মানকায় দেবায় চ । কস্তমোরতিশয় ইতুচ্যতে । যঃ যৌ

ইন্দ্রাবিসুপর্কতানাং গ্রীণবতাং পূরণবতাং বা । পর্কতশকো যাকেনৈবং নিরুক্তঃ—পর্কবান্  
পর্কতঃ পর্ক পুনঃ পূণাতেঃ গ্রীণাতের্কেতি ( নিঃ ১২০ ) । উক্তলক্ষণানাং লোকানাং লাত্বনি  
লম্বচ্ছিতপ্রদেশে পর্কলোকে ইত্যর্থঃ অথবা মেঘানাং লম্বচ্ছিতপ্রদেশে পর্কতশকো মেঘনাম-  
হৃত্ত্বাং তত্র তদ্বতুঃ তিষ্ঠতঃ । কীদৃশৌ তৌ ? অদাত্য অদন্তদীর্ঘৌ পঠৈরনভিত্তাবৌ  
অতএব মহঃ মহাতৌ যদা মহৌ মহসি স্বতজসি লাত্বনীত্যনেন লব্ধকঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—লাধুনা  
অভিমতদেশপ্রাপণসমর্ধেন অর্কতা বেগবতা অশ্বেনৈব তেন যথা অত্যাচ্ছিতং প্রদশয়ারোহতি  
ভবদ্বচং পদমারুটৌ তস্মাস্তাত্যামর্চত ॥ ( ১ম—১৫৫হু—১ম ) ॥

• • •

লোমাতিরেকতৃতীয়সবনে এষা বৈকল্লিকী যাজ্ঞ্যা । তথাচ স্মৃতিতম্—দেবমিথা লম্বরণং  
শিমীবতোরিতি বা যাজ্ঞ্যতি ।

সৈমা দ্বিতীয়া ।

দেবমিথা সম্বরণং শিমীবতোরিন্দ্রাবিসু স্তপাবামুরুশ্চতি ।

যা মর্ত্যায় প্রতিধীয়মানমিৎ কৃশানোরস্তরসনামুরুশ্চতঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

দেবম্ । ইথা । সম্বরণম্ । শিমীবতোঃ । ইন্দ্রাবিসু ইতি ।

স্তপাঃ । বাম । উরুশ্চতি ।

যা । মর্ত্যায় । প্রতিধীয়মানম্ । ইৎ । কৃশানোঃ । অস্তঃ । অসনাম্ । উরুশ্চতঃ ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্রাবিসু ! শিমীবতোঃ ইষ্টপ্রদানাদিকর্ম্মবতোঃ বাৎ যুবয়োঃ ইথা ইথং দেবং  
প্রদীপ্তং লম্বরণং সমাগ্যযাগদেশগমনং স্তপাঃ হুতশিষ্টসোমপীতযজমান উরুশ্চতি রক্ষতি  
বাগেন পূজয়তি । যদা শিমীবতোঃ প্রহরণাদিকর্ম্মবতোঃ বাৎ যুবয়োঃ দেবং দীপ্তং শৌর্যোপেতং  
লম্বরণং সম্যাক্পরস্পরণমনোপেতং বৃষ্টিপ্রদানায় মেঘবিদারণরূপং কর্ম্ম যজমানঃ উরুশ্চতি  
রক্ষতি স্তৌতীত্যর্থঃ । কস্তরোরতিশয় ইত্যাচ্যতে । যা বাবিন্দ্রাবিসু যুবাং মর্ত্যায় যজ্ঞায় হবি-  
র্দ্বাভ্যে যজমানায় প্রতিধীয়মানমিৎ প্রতিধাতব্যং ফলরূপং অসনাং অসনং চলনশীলং প্রাণ-  
শীলমরাদিকং অস্তঃ অভিমতক্ষেপুঃ নিরসিতুর্বা শক্রগাং কৃশানোরগেঃ লক্ষাশং উরুশ্চতঃ  
অবিচ্ছেদেন প্রবর্ত্তয়তঃ বহৌ হুতং হবিঃ স্বীকৃত্য তদ্ব্যাদেব ফলমপি দাতব্য ইত্যর্থঃ । ২ ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

তাঃ ঈং বধস্তি মহন্ত পৌংস্তং নিমাতরা নয়তি রেতসে ভুজে ।

দধাতি পুত্রোবরং পরং পিতৃনাম তৃতীয়মধিরোচনে দিবঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তাঃ । ঈং । বধস্তি । মহি । অন্ত । পৌংস্তম্ । নি । মাতরা ।

নয়তি । রেতসে । ভুজে ।

দধাতি । পুত্রঃ । অবরম্ । পরম্ । পিতৃঃ । নাম । তৃতীয়ম্ । অধি । রোচনে । দিবঃ ॥ ৩ ॥

তাঃ শোমরূপাঃ প্রসিদ্ধা আহতয়ো যজমানেন হতাঃ ঈং এতদন্তেষ্মন্ত মহি মতং পৌংস্তং  
পুংসঃকর্ম বক্ষ্যমাণরূপং বলং বধস্তি বধযন্তি । ঈমিত্যনর্থকো বা । স চেন্দ্রঃ শোমপান-  
জনিতং সামর্থ্যং মাতরা জ্বাপৃথিব্যো নিনয়তি নিতবাং প্রাপয়তি । কিমর্থং ? রেতসে  
প্রাণিনাং পুত্রাচ্চাপাদনসামর্থ্যায় ভুজে তেষাং ভোগায় রক্ষণায় বা । কৃত্রৈতি তদ্ব্যুত্থে ।  
দিবো জ্যোতমানস্তাদিত্যস্ত অধি অধিকং রোচনে রোচমানে মণ্ডলে নাম নমনং জ্বাপৃথিব্যোঃ  
স্থাপিতং সামর্থ্যং পুত্রঃ পুরুতাতা সর্কো জনঃ পিতৃঃ পালকাদিঞ্চোরগুগ্রহাৎ যদ্বা পিতৃঃ  
স্বোপাদকাৎ স্বয়মুৎপন্নং সৎ অবরং নিরুষ্ঠং নাম পৌত্রসংজ্ঞং পরং তৎ উৎকৃষ্টং পুত্র-  
ইতি নাম তদুভয়াপেক্ষয়া তৃতীয়ং পিতৃতি নাম দধাতি ধায়তি । ত্রীণিবাবরেতাংসি  
পিতাপুত্রঃপৌত্র ইতি ক্রতেঃ ( ১৫০ ব্রা ৫৬৮ ) । অস্তায়মর্থঃ—অগ্নৌ হতাঃ শোমাহতয়ঃ  
আদিত্যমণ্ডলং প্রাপ্য স্বাদশায়নঃ সবিশ্বমুর্ত্যন্তরাবিল্লাবিষ্ণু পোষয়ন্তি । ভুষ্ঠৌ ভৌ-  
মেধদ্বারা বর্ষতঃ । তয়া ৭ট্যা মস্তাদিহারা প্রজাঃ পুত্রপৌত্রাদিরূপেণ বর্ধয়ত ইত্যেবং  
মহাত্মভাবাবিল্লা বিষ্ণু ইতি ॥ ( ১ম—১৫৫ম্—৩ম ) ॥

অথ চতুর্থী—

তত্তদিদন্ত পৌংস্তং গৃণীমসীনন্ত ত্রাতুরকন্ত মীল্লমুঃ ।

যঃ পার্শ্ববানি ত্রিভিরিদ্দিগামতিরুক্রমিষ্ঠৌরুগায়্য জীবসে ॥ ৪ ॥



—০ অথ পদপাঠঃ —

তৎ২তৎ । ইৎ । অস্ত । পৌংস্তম্ । গৃণীমসি । ইনস্ত । ত্রাতুঃ । অব্যকস্ত । শীঙ্খলুঃ ।

যঃ । পার্শ্বানি । ত্রিহভিঃ । ইৎ । বিলামহভিঃ । উরু ।

ক্রমিষ্ট । উরুগায়ায় । জীবসে ॥ ৪ ॥

অস্ত মহানুভাবস্ত তত্তৎপৌংস্তং পুংস্তং পরাক্রমাতিশয়ং গৃণীমসি গৃণীমঃ স্তমঃ ।  
 কীদৃশস্তাং ? ইনস্ত সৰ্ব্বস্ত স্বামিনঃ ত্রাতুঃ পালকস্ত অব্যকস্ত ব্রহ্মা হিংসকঃ শত্রুাদিঃ  
 তদ্রহিতস্ত শীঙ্খলুঃ সেতুঃ নিত্যাক্রমস্ত স্ততোযু পরাক্রমেযু মধ্যমেকমুদাহরতি — যো বিষ্ণুঃ  
 পার্শ্বানি পৃথিব্যাदीনি প্রণবন্তি বা সামর্থ্যাৎ রজাংসীতি গম্যতে । লোকত্রয়স্তাপি পৃথিবী-  
 শব্দবাচ্যং পূৰ্ব্বমুদাহৃতম্ । তানি ত্রিভিরিধিগামভিঃ ত্রিভিরেব বিবিধগমনৈঃ উরু বিস্তীর্ণং  
 যথা ভবতি তথা ক্রমিষ্ট ক্রান্তবান্ বিচক্রম ইত্যর্থঃ । উরুগায়ায় উরুগাতব্যায় জীবসে  
 লোকত্রয়লক্ষণায় যদা উরুগায়ায় । যষ্ঠ্যর্থো চতুর্থী । উরুগায়স্ত বিষ্ণোরীদৃশং পরাক্রমং  
 গৃণীমসি । কিমর্থং ? জীবসে জীবনায় রক্ষণায় ॥ ( ১ম—১৫৫স্থ—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

যে ইদম্য ক্রমণে স্বদৃশোভিখ্যায় মর্ত্যো ভুরগ্যাতি ।

তৃতীয়মস্য নকিরাদধৰ্ষতি বয়শ্চন পত্যন্তঃ পতত্রিণঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

যে ইতি । ইৎ । অস্ত । ক্রমণে ইতি । স্বঃদৃশঃ । অভিখ্যায় । মত্যাঃ । ভুরগ্যাতি ।

তৃতীয়ম্ । অস্ত । নকিঃ । অ । দধৰ্ষতি । বয়ঃ । চন । পত্যন্তঃ । পতত্রিণঃ ॥ ৫ ॥

অস্ত স্বদৃশঃ স্বর্গস্ত সৰ্ব্বস্ত বা ত্রুহুবিষ্ণোঃ যে ইৎ ক্রমণে যে এব পদে মর্ত্যো মহতঃ  
 অভিখ্যায় সৰ্ব্বভূত্যাদিনা প্রখ্যায় ভুরগ্যাতি গচ্ছতি ভজতে ॥ ভুরগ্যাতিঃ কণ্ঠ্যাদিগতিকম্ ।  
 ভুরগ্যাতি শব্দীতি তৎকৰ্ম্মস্থ পাঠাৎ ॥ এলিঙ্ঘ্যাক্ষলোকং বৃষ্ট্যাগমনাদন্তরিক্ষং চেতুষ্পতি ক্রমণে  
 জ্ঞানান্তি । অস্ত বিষ্ণোস্তৃতীয়ং ক্রমণং ত্র্যালোকাত্মকং কোহপি মর্ত্যো নকিঃ নৈবাদধৰ্ষতি  
 সূক্ষ্ম্য নাভিভবতি জাতুঃ ন শক্নোতীতি ইত্যর্থঃ । ন কেবলং নহুয় এব অপিতু বয়শ্চন

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২৫ বর্গ। ] পঞ্চপঞ্চাশত্যধিক-পততমং সূক্তং ।

২৩১

বেত্তারো মরুতোহপি । কীদৃশান্তে ? পতয়ন্তঃ সর্বক্ৰগমনসমর্থাঃ তথা পতজ্জিগঃ পতনশীলা  
মরুভাদিরো বায়বো বা নকিরাদধ্বতি নৈব শরুবন্তি ॥ ধ্রুবেলৈ চ্যাগমঃ । সত্যলোকস্তাত্যন্ত-  
বিপ্রকৃষ্টেভেন সর্বেষামবিষয়াদিতি ভাবঃ ॥ ( ১ম—১৫৫ম—৫৭ ) ॥

অথ ষষ্ঠী—

চতুর্ভিঃ সাকং নবতিং চ নামভিশ্চক্রং ন বৃত্তং ব্যতীন্নবীবিপং ।

বৃহচ্ছরীরো বিমিমান ঋকভির্যুবাকুমাঃ প্রত্যেত্যাহবম ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

চতুঃভিঃ । সাকম্ । নবতিম্ । চ । নামভিঃ । চক্রম্ । ন । বৃত্তম্ । ব্যতীন । অবীবিপং ।

বৃহৎশরীরঃ । বিমিমানঃ । ঋকভিঃ । যুবা । অকুমাঃ ।

প্রতি । এতি । আহবম ॥ ৬ ॥

অয়মাদিত্যাত্মাবিষ্ণুঃ চতুর্ভিঃ সাকং সহিতাং নবতিং স চতুর্গবতিমিত্যর্থঃ এতৎ-  
সংখ্যাকান্ কালাবয়বান্ নামভিঃ স্বকীয়নমনপ্রকারৈঃ প্রেরণবিশেষৈঃ বৃত্তং যথা ভবতি তথা  
ব্যতীন বিবিধানেব স্বভাবান্ বৃত্তং চক্রং ন বহুরোপেতং চক্রমিব তদ্বৎ শত্রোক্রপরি  
প্রক্ষেপেণ ভ্রময়তি তদ্বদ্রুতসংখ্যাকান্ কালাবয়বান্ অবীবিপং কম্পয়তি ভ্রময়তি ॥ হবে  
পৃকং পনে গ্যন্তানুচিহ্নরূপং ॥ কে পুনস্ত উচ্যন্তে—সংবৎসর একঃ অয়নে দে পঞ্চর্ধ্বঃ  
দ্বাদশমাসাঃ চতুর্বিংশত্যর্কমাসাঃ ত্রিংশদহোরাত্রাঃ অষ্টৌ যামাঃ একম্বিন্ দিনে পর্য্য-  
বর্তমানানি মেঘাদীন দ্বাদশলক্ষানীতি মিলিত্বা চতুরধিকনবতিসংখ্যাকান্ অবীবিপং নহু  
আদিভাঃ স্বয়মপি ইতরবৎ পরিলভ্যতি । কথং ভ্রময়তীত্যুচ্যতে—নৈবদোষঃ এতেষাং ভ্রামকস্ত  
ঐবস্ত বিকোম্যন্ত্যস্তরদ্বাং অথবা স্বভ্রমণাধীনদ্বাদিতরেষাং পরিলভ্যগত অতঃ স্বয়ং ভ্রময়তী-  
ত্যাচ্যতে এবংকালাত্মকো বিষ্ণু বৃহচ্ছরীরঃ বিরাডাত্মনা সর্বদেবমহুগাদিশরীরাণাং স্বশরীরদ্বাং  
বৃহচ্ছরীরদ্বমেবোপপাদয়তি বিমিমানঃ বিবিধমাত্মানং মিমানঃ দেবতির্য়গাত্মনা বিভজ্য হ্যপয়ন্  
যথা ঋকভিঃ স্ততিমদ্ধির্গদ্ববদ্ধির্কা বিমিমানঃ যন্তপি বিভূঃ তথাপি ভক্ত্যাধীনদ্বাং স্তত্যা যীয়তে  
যুবা সর্বত্র মিশ্রণশীলঃ নিত্যতরুণো বা অতএবাকুমাঃ অনন্তঃ এবংভূতো মহাবিষ্ণু-  
মাহবমাত্মানং প্রতি এতি গচ্ছতি যজ্ঞদেশম্ ॥ ( ১ম—১৫৫ম—৬৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

## ষট্ পঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূত্রং ।

—§১০০০১§—

ভবামিত্র ইতি পঞ্চচং সপ্তদশং সূত্রং দৈর্ঘ্যতমলং । আগতং ত্রিভুক্ত্যং ইদমপি আগতং ।  
বৈষ্ণবং হীতুমুক্ত্যাবৈষ্ণবং । ভব পঞ্চতন্ত্রক্রান্তং উক্তৈ তৃতীয়সবনে অচ্ছাণকশস্ত্রে এতৎ  
সূত্রম্ । উক্তোক্তে হোত্রেকাণামিতি খণ্ডে স্ত্রিতম্—ভবামিত্রঃ সৎ বাৎ কৰ্ম্মণেতি সৌম্য-  
চর্যোক্তয়স্বো যুতেন যষ্টব্যং । তত্রোপরিভনে যুতবাগে উরুবিষো বিক্রমস্বেনি প্রাকৃত্য  
যাজ্য দশমেহনি তু তন্ত্রাঃ স্থানে ভবামিত্র ইত্যেবা প্রযোক্তব্য । দশমেহনীতি খণ্ডে  
স্ত্রিতম্—উরুবিষো বিক্রমস্বেনি যুতযাজ্যস্থানে ভবামিত্র ইতি ॥ (১ম—১৫৬ম) ॥

গৈষা সূক্তে প্রথমা—

ভবামিত্রো ন শেব্যো যুতাস্ত্রিবিভূতহ্যয় এবয়া উমপ্রথাঃ ।

অধাতে বিষো বিভূষা চিদধ্যঃ স্তোমো যজ্ঞশ্চ রাধ্যো হবিষ্যতা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভব । মিত্রঃ । ন । শেব্যঃ । যুতহাস্ত্রিবিভূতহ্যয়ঃ । এবয়াঃ । উম ইতি । সঃ প্রথাঃ ।

অধঃ । তে । বিষো ইতি । বিভূষা । চিৎ । অধ্যঃ । স্তোমঃ ।

যজ্ঞঃ । চ । রাধ্যঃ । হবিষ্যতা ॥ ১ ॥

হে বিষো । মিত্রো ন মিত্তেহঃখাৎ ত্রাতা লখা । আদিত্যোবা মিত্রঃ প্রমীতেভ্যায়তে  
ইতি নিরুক্তম্ (নিং ১০১২১) । শেব্যঃ লামুঃ সূখকর্তা যুতাস্ত্রিবিভূতহ্যয়তে  
যেন ল তাদৃশঃ বদ্য যুতমাজ্যমভিমুখ্যেন নীয়তে যষ্টে ল তাদৃশঃ বিভূতহ্যয়ঃ প্রভূতবশা  
প্রভূতানো বা এবয়াঃ রক্ষণস্ত মিশ্রয়িতা প্রাপয়িতা লপ্রথাঃ লক্ষ্যতঃ পৃথুঃ প্রতিবিশেষণং নো  
ভবেতি লক্ষ্যঃ ॥ ব্যাচোহততিঙ ইতি দীর্ঘঃ । উ ইতি পাদপূরণঃ ॥ হে বিষো । স্বং যস্মাদীদৃশো  
ভবতি অধাস্মাৎ তে তব স্তোমঃ স্তোত্রবিশেষঃ বিভূষাভ্যাহাভ্যাবেদিত্রো যজ্ঞমানেন অধ্যঃ  
পুনঃপুনঃপ্রবন্ধনার্হঃ চিৎ এব একবারকরণেন সম্পূর্ণ্য ইত্যর্থঃ । তথা তে যজ্ঞ  
হবিষ্যতা তেন যজ্ঞমানেন রাধ্যঃ লমারামীয়ঃ বদ্য বিভূষা হোত্রো সৌমো রাধ্যঃ হবিষ্যতা  
যজ্ঞশ্চ রাধ্যঃ ॥ (১ম—১৫৬ম—১ম) ॥

• অথ দ্বিতীয়া—

যঃ পূর্ব্যায় বেষসে নবীয়সে স্মমজ্ঞানয়ে বিষবে দদাশতি ।

যো জাতমস্য মহন্তো মহিব্রবৎ সেদু শ্রবোভির্জুজ্ঞাং চিদভ্যসৎ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ পূর্ব্যায় বেষসে নবীয়সে স্মমজ্ঞানয়ে বিষবে দদাশতি ।

যঃ জাতম্ অস্ত মহন্তঃ মহি ব্রবৎ সঃ ইৎ উম্ ইতি ।

শ্রবঃহতিঃ যুজ্যাম্ চিং অতি অসৎ ॥ ২ ॥

যঃ যো মর্ত্যঃ পূর্ব্যায় পূর্বকালীনায নিত্যায়ৈত্যর্থঃ বেষসে বিবিশজগৎকর্তে নবীয়সে  
নিতানুতনায় অত্যন্তরমণীয়ায়ৈত্যর্থঃ স্ততায় বা স্মমজ্ঞানয়ে স্ময়মেবাংপরায় ॥ জনৈরৌগাদিক  
ঐণ্। স্মমং স্ময়মিত্যর্থঃ ইতি-বাক্যঃ (নিঃ ৩২২) ॥ যদ্বা স্মতরাং মাদয়তীতি স্মমং তাদৃশী  
জায়া সস্ত স তথোক্তঃ তস্মৈ সর্কজগন্মাদনশীল ত্রীপত্য ইত্যর্থঃ ॥ বহুব্রীহৌ জায়ায়া নিঙিত্তি  
নিঙাদেশঃ । সমাসান্তঃ বলিলোপঃ ॥ উক্তগুণকায় বিষবে ব্যাপকায় দদাশতি হবিরাদিকং  
দদাতি । কিংচ অস্ত বিষোপার্হতো মহানুভাবস্ত মহি মহৎ পূজ্যং জাতং জন্ম উৎপত্তিং  
হিরণ্যগর্ভাদিরূপং জন্ম ব্রবৎ ক্রয়ং ॥ ব্রবীতেলৈ ট্যাভাগমঃ ॥ লংকীর্তয়েৎ । সেদু উল্লেখ-  
পিশদার্থঃ । সেহপি দাতা স্তোতা চ শ্রবোভিরনৈঃ কীর্তিভিক্ষা যুক্তঃ সন্ যুজ্যং চিং  
সর্কৈর্গন্তব্যমেব তৎপদং অতি আতিযুখ্যেন অসৎ গচ্ছতি প্রাপ্নোতি ॥ (১ম—১৫৬হ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

তমু স্তোতারঃ পূর্ব্বং যথাবিদ খাতস্য গর্তঃ জমুখা পিপর্তন ।

আস্য জানস্তো নামচিহ্নিবক্তন মহন্তে বিধো স্ময়তিং ভজ্যমহে ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠ: —

তম্ । উম্ ইতি । স্তোতারঃ । পূৰ্ণ্যম্ । যথা । বিদ । ঋতস্ত । গৰ্ভম্ । জহুবা । শিপৰ্ত্তন ।

আ । অস্ত । জ্ঞানন্তঃ । নাম । চিৎ । বিবক্তন । মহঃ । তে ।

বিকো ইতি । স্মৃতিম্ । ভজামহে ॥ ৩ ॥

হে স্তোতারঃ ! তমুতম্বেব বিষ্ণুং পূৰ্ণং পূৰ্ণাহং অনাদিসংসিদ্ধং ঋতস্ত গৰ্ভং যজন্ত গৰ্ভভূতং যজ্ঞাশ্বনা উৎপন্নমিত্যর্থঃ । যজ্ঞো বৈ বিষ্ণুরিতি ক্রতে: ( ঐ • ত্রা • ২।২ ) । যথা ঋতস্তোদকস্ত গৰ্ভং গৰ্ভকারণং উদকোৎপাদকমিত্যর্থঃ । অপ এব লসজ্ঞাদাবিতি স্মৃতে: । এবংভূতং বিষ্ণুং যথা বিদ জানীথ তথা জহুবা জগ্ননা স্বত এব কেনচিৎপরাভাদিমা শিপৰ্ত্তন স্তোত্রাদিনা প্রীগয়ত যাবদস্ত মাহ্যদ্ব্যং জানীথ তাবদিত্যর্থঃ ॥ বিদেল টি মধ্যমবহুবচনং । বিদ ঋতস্তেত্যত্র সংহিতায়ামৃত্যক ইতি প্রকৃতিভাবঃ ॥ কিংচ অস্ত মহামুভাবস্ত বিকোৰ্ণামচিৎ সর্কৈৰ্ণগনীয়মভিধানং সার্কায়্যপ্রতিপাদকং বিষ্ণুরিত্যেতন্নাম জ্ঞানন্তঃ পুরুষার্ধপ্রদমিত্যধিগচ্ছন্ত । আ সমস্তাং বিবক্তন বহত সংকীৰ্ত্তয়ত যদ্বা নাম যজ্ঞনাম নমনং বিকোরেব সর্কৈৰ্ব্যং স্বর্গাপবর্ণ-  
লাধনায় ইষ্ট্যাচ্ছাশ্বনা দ্রব্যদেবতাশ্বনা বা পরিণামমাজ্ঞানন্তো যুয়ং বিবক্তন ক্রত স্তত ॥ বচলেটি ছান্দসঃ শপঃ স্রুঃ । বহলং ছন্দসীত্যভ্যালত্যেতম্ । পূৰ্ববস্তনাদেশঃ ॥ ইদানীং সাক্ষাৎকৃত্যাহ—  
হে বিকো সর্কায়্যকদেব ! মহো মহতন্তে তব স্মৃতিং স্মৃতুমতিং শোভাস্মিকং বুদ্ধিং বা  
আভজামহে সেবামহে বয়ং যজমানাঃ ॥ ( ১ম—১৫৬হ—৩৫ ) ॥

• • •

অগ্নীবোমপ্রণয়নে তমস্ত রাজ্যেত্যোষা প্রয়োক্তব্যম্ । অগ্নীবোমো প্রণেত্বংস্বিতি বক্তে  
স্মৃতিতম্—তমস্ত রাজা বরুণস্তমস্বিনেত্যর্থ চ আরমেদিতি ।

সৈষা চতুর্থী—

তমস্য রাজা বরুণস্তমস্বিনা ক্রতুং সচস্ত মারুতস্য বেধসঃ ।

দধিার দক্ষমুত্তমমহর্ষিদং ব্রহ্মং চ বিষ্ণুঃ সখিবা অপোগুতে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

তম্। অস্ত। রাজা। বরুণঃ। তম্। অশ্বিনা। ক্রতুম্। লচন্ত। মারুতস্ত। বেধসঃ।

দাধার। দক্ষম্। উৎহতমম্। অহঃহবিদম্। ব্রজম্। চ। বিষ্ণুঃ।

সথিবান্। অপহউনুতে ॥ ৪ ॥

মারুতস্ত মারুতাং ঋত্বিজাং লভ্যাতো মারুতং তদ্বতঃ ॥ যদ্বর্ধো লুপাতে ॥ মরুতাং দেবানাং  
লব্ধ্বিনো বা বেধসঃ মেধাবিনোহস্ত যজমানস্ত তং প্রলিঙ্গং ক্রতুং যাগং যজ্ঞাশ্বকং বিষ্ণুং। যজ্ঞো  
বৈ বিষ্ণুরিতি শ্রুতেঃ ( তৈ• সং ২।৬।৪ )। রাজা রাজমানো বরুণঃ লচন্ত সেবতে তমেব  
ক্রতুং যাগং অশ্বিনা অশ্বিনো লচেতে অগ্নেহপি দেবাঃ লচন্তে সেবন্তে। কিংচ বিষ্ণুঃ  
লমনক্রয়াশ্বনা ব্যাপ্তো বিষ্ণুঃ সথিবান্ যজমানাদিসথিভির্যুক্তঃ সন্ উত্তমং উৎকৃষ্টতমং অহবিনং  
অহবেত্তারং স্বর্গোৎপাদকমিত্যর্থঃ দক্ষং বলং ফলপ্রদানসামর্থ্যরূপং দাধার ধৃতবান্; কিংচ  
ব্রজং চ মেঘং চ ॥ ব্রজ ইতি মেঘনাম। ব্রজঃ চরুরিতি তন্মামহু পাঠাৎ ॥ তং বৃষ্টাদিকায়  
অপোর্ণুতে অপগতা বরণং কৰোতি আহুতিদ্বারা যজ্ঞশ্চৈব বৃষ্টাৎপাদকত্বাৎ। যদা মারুতস্ত  
মরুৎসংঘাতস্ত দেবগণস্ত বেধসঃ বিধাতুঃ শ্রুত্বিবেধাঃ ক্রতুং কৰ্মপালনাদিরূপং বরুণাদয়ঃ লচন্তে  
উদধীনদ্বাং পালনস্ত লচ সথিবান্ ইজ্রমরুদাদি সহায়োপেতঃ সন্ উক্তলক্ষণং দক্ষং বৃষ্টাৎ  
পানাদিসামর্থ্যরূপং বলং দাধার তথা ব্রজং চাপোর্ণুতে ॥ ( ১ম—১৫৬স্থ—৪ম ) ॥

অথ পঞ্চমী—

আ যো বিবায় লচথায় দৈব্য ইন্দ্রায় বিষ্ণুঃ স্ত্রুক্রতে স্ত্রুক্রতরঃ

বেধা অজিহ্বল্লিষদ্বহু আৰ্যমুতস্য ভাগে যজমানমাভজৎ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

আ। যঃ। বিবায়। লচথায়। দৈব্যঃ। ইন্দ্রায়। বিষ্ণুঃ। স্ত্রুক্রতে। স্ত্রুক্রতরঃ।

বেধাঃ। অজিহ্বঃ। ল্লিষদ্বহুঃ। আৰ্যম্। মুতস্ত। ভাগে। যজমানম্। আ। অভজৎ ॥ ৫ ॥

যো বিয়ুঃ দৈব্যাঃ দিবিভবঃ স্কৃতন্তরঃ শোভনকলপ্রদানাং মধ্যে শ্রেষ্ঠঃ আবিবাক  
 আগচ্ছতি ॥ বেতেলিটিকপং ॥ কিমর্থং ? সচখায় সচনায় যাগসহায়করণায় কষ্টে ইন্দ্রায় ইরাং  
 হবিলক্ষণায় জাবয়তীতীন্দ্রো যজমানঃ । ইন্দ্র ইরাং দুগাভীতি ইদং করণাদিত্যাগায় ইতি  
 ( নিঃ ১০৮ ) যাত্ত্বেনোক্তনির্বাচনস্ত্রাপি সম্ভাব্যং । তস্মা উক্তরূপায় যজমানায় স্কৃত্তে  
 শোভনস্তুতিকর্ত্রে আগত্য চ বেধা অভিমতফলবিধাতা ত্রিধগন্তুঃ ত্রিসংখ্যোপেত লহুস্থানবান্  
 লবনত্রয়স্থানঃ ক্ষিত্যাদিস্থানত্রয়ো বা বিয়ুঃ আৰ্য্যঃ আগন্তব্যং যজমানং অজিষং গ্রীণয়তি ॥  
 জিবি গ্রীণনার্থঃ । ইদিবান্নম্ ॥ তদর্থং ঋতস্ত যজস্ত ভাগে হুতশেষরূপে তং যজমানং  
 আভজং ভজতি সমীপয়তীত্যর্থঃ । যদা ঋতস্ত যজস্ত ভাগে ফলে যজমানং আভজং  
 স্বামিভেন স্থাপয়তি ॥ ( ১ম—১৫৬সূ—৫৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে ষড়্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে একবিংশোহনুবাকঃ ॥ ২১ ॥

### সপ্তপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— §. ১ —

স্বাবিংশেশ্ববাকেষ্টৌ সূক্তানি । তত্রাবোধ্যগির্জা ইতি প্রথমং সূক্তং ষড়্চং দৈর্ঘ্যতমং  
 আশ্বিনং । পূর্বত্র জাগতং ত্রিতি তুশ্বাদিদমপি জাগতং । অন্ত্যে দ্বৈ ত্রিষ্টুভৌ অবোধিরডাশ্বিনং  
 তৎ ত্যে ত্রিষ্টুভৌ ইত্যনুক্রমণিকা প্রাতরশ্ববাকাস্বিনশস্ত্রয়োজাগতে ছন্দস্ত্যক্তৌ বিনিয়োগঃ ।  
 অবাশ্বিন ইতি ষণ্ডে সূত্রিতম্—অবোধ্যগির্জা এষা ভাস্থরিতি ॥ ( ১ম—১৫৭সূ ) ॥

তত্র প্রথমা—

অবোধ্যগির্জা উদেতি সূর্য্যো বা ১ বাশচন্দ্রামংত্রাবে অর্চিষা ।

আয়ুকাতামশ্বিনা যাতবে রথং প্রাসাবীন্দ্রেবঃ লবিতা জগংপৃথক্ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অবোধি । অগ্নিঃ । জুঃ । উং । এতি । সূর্য্যঃ । বি । উষাঃ । চন্দ্রা ।

মহী । আবঃ । অর্চিষা ।

আয়ুকাতাম্ । আশ্বিনা । যাতবেঃ । রথম্ । প্রা । অসাবীন্দ্রে ।

দেবঃ । লবিতা । জগং । পৃথক্ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২৭ বর্গ।] সপ্তপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূত্রং । ২৩৭

অন্নমগ্নির্বিহিতঃ সন্ জ্যুঃ জ্যায়াঃ পৃথিব্যা বৈদিলক্ষণায়াঃ সংবন্ধী সন্ অবোধি প্ৰতি-  
বোধিতঃ ॥ জ্যোতি পৃথিবীনাং । জ্যোতি তন্মামহজ্ঞত্বাৎ ॥ কিংচ সূর্য্য উদেতি তথা মহী  
মহতী উষাঃ অর্চিষা প্রকৃষ্টেন তেজসা চক্ৰা প্রাণিনামাহ্লাদিনী সতী ব্যাঘঃ তমাংসি  
বিবাসয়তি ॥ বসেলুঙি ছান্দসশ্চেতুর্ক্ । ছন্দসাপি দৃশ্যত ইত্যাডাগমঃ ॥ যত ইয়যুযাঃ  
উদেতি যতশ্চ সূর্য্যঃ যতশ্চায়মগ্নিঃ প্রবুদ্ধো ভবতি অতঃ কারণাৎ হে অশ্বিনা অশ্বিনৌ ।  
যুগ্মসংবন্ধিনঃ রথং যাতবে দেবঃ দেবযজ্ঞনগমনায় রাসভাত্যাং অযুক্তাতাং আভিমুখ্যেন  
যুগ্মাথাং তথা সবিতা সর্বকর্মণোহুজ্জাতা দেবো জগৎ জন্মং প্রাণিজাতং পৃথক্ স্বস্বকর্ম্মাভু-  
রোদেন প্রাসাবীৎ প্রসৌতু অহুজানাতু ॥ ( ১ম—১৫৭স্—১৭ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যদ্যুজ্জাথে রথং যুগ্মমশ্বিনা রথং যুতেন নো মধুনা কত্রমুক্তম্ ।

অস্মাকং ব্রহ্ম পুতনাসু জিহতং বয়ং ধনা শূরসাতা ভজেমহি ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । যুজ্জাথে ইতি । রথং । অশ্বিনা । রথম্ । যুতেন । নঃ । মধুনা । কত্রম্ । উক্তম্ ।

অস্মাকম্ । ব্রহ্ম । পুতনাসু । জিহতম্ । বয়ম্ । ধনা । শূরসাতা । ভজেমহি ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনা অশ্বিনৌ । ২২ যদারবং রুষ্ট্যাদিবর্ষকং রথং যুজ্জাথে যোজয়তঃ তদা নঃ কত্রম-  
অশ্বদীয বলং কত্রিয়জাতং বা যুতেনোদকেন মধুনা মধুরেণ উক্তং সিদ্ধতং প্রবর্জয়ত-  
মিত্যর্থঃ । যথা যুতেন ক্ষরণরূপেণ মধুনা মধুরেণ অমৃতেন উক্তং যুগ্মদ্বয়স্বেন মধুনা  
অশ্বদীয বলং প্রবর্জয়তমিত্যর্থঃ । অশ্বিনৌ রথস্য মধুপূর্ণং মধুসাহনৌ রথ ইত্যাদিস্থ  
প্রসিদ্ধম্ (উত্তরস্মৃতি) । কিংচ অস্মাকং পুতনাসু অশ্বদীয়াসু পুত্রভৃত্যাদিমহুগ্নরূপাসু প্রজাসু  
ব্রহ্ম ব্রাহ্মণ্যে তোজো জিহতং প্রীণয়তং ॥ পুতনা ইতি মহুগ্ননাম্ । বিবস্বন্তঃ পুতনা ইতি  
তন্মামহজ্ঞত্বাৎ ॥ যথা পুতনাসু পরকীয়াসু প্রজাসু ব্রহ্ম তাসাং পরিবৃত্তমন্নমস্মাকং জিহতং  
প্রীণয়তং ব্রহ্মোত্তম্ননাম ব্রহ্মবর্জ ইতি তন্মামহজ্ঞত্বাৎ । বয়ং চ শূরসাতা শূরসাতৌ শূরাণাং  
প্রহারাদিনা যুক্তৈঃ সংগ্রামে ধনা তদীয়ানি ধনানি বহুবিধানি ভজেমহি লভেমহি ॥ ২ ॥



## ଅଥ ତୃତୀୟା—

ଅର୍ବାଞ୍ଚି ତ୍ରିଚକ୍ରୋ ମଧୁବାହନୋ ରଥୋ ଜୀରାଂଶୋ ଅଶ୍ବିନୋର୍ଯାତୁ ଅର୍ଥୁତଃ ।

ତ୍ରିବକ୍ତ୍ରୋ ମସବା ବିଶ୍ବମୌଭଗଃ ଶଂ ନ ଆବକ୍ତଦ୍ବିପଦେ ଚତୁଷ୍ପଦେ ॥ ୭ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ ୦—

ଅର୍ବାଞ୍ଚି । ତ୍ରିଚକ୍ରଃ । ମଧୁବାହନଃ । ରଥଃ । ଜୀରଂଶଃ । ଅଶ୍ବିନୋଃ । ଯାତୁ । ଅର୍ଥୁତଃ ।

ତ୍ରିବକ୍ତ୍ରଃ । ମସବା । ବିଶ୍ବମୌଭଗଃ । ଶମ୍ । ନଃ । ଆ । ବକ୍ତଃ ।

ଦ୍ବିପଦେ । ଚତୁଷ୍ପଦେ ॥ ୭ ॥

ଅଶ୍ବିନୋ ରଥଃ ଅର୍ବାଞ୍ଚି । ଅସ୍ମଦଭିମୁଖୋ ଯାତୁ ଗଚ୍ଚତୁ । କୀଦୃଶଃ ? ଚିତ୍ରକଃ ଚକ୍ରତ୍ରୟଯୁକ୍ତଃ । ମଧୁବାହନଃ ମଧୁବାହା ଜୀରାଂଶଃ ଶିବ୍ରଗାୟାଂସୋପେତଃ ଅର୍ଥୁତଃ ଅତଏବ ଅନ୍ୟାଭିଃ ସ୍ତୁୟମାନଃ ତ୍ରିବକ୍ତ୍ରଃ । ନିରୋକ୍ତକାର୍ତ୍ତବ୍ରୋପେତଃ ଶାରଥ୍ୟାଶ୍ରୟହୀନଃ ବକ୍ତ୍ରଃ ମସବା ଧନବାନ୍ ଅତଏବ ବିଶ୍ବମୌଭଗଃ । ଶର୍ବମୌଭାଗୋପେତଃ । କୀଦୃଶଃ ଅଶ୍ବିନୋ ରଥଃ ନୋହ୍ୟାକଂ ଦ୍ବିପଦେ ପୁତ୍ରାଦିଂ ପ୍ରଜାୟି ଚତୁଷ୍ପଦେ ପଶବେ ଚ ଶଂକ୍ତୁ ମୁଖଂ ଆବକ୍ତଂ ଆବହତୁ ॥ ବହେଲେ ଟାଡାଗମ ॥ ( ୧ୟ—୧୧୭ୟ—୩ୟ ) ॥

• • •

## ଅଥ ଚତୁର୍ଥୀ—

ଆ ନ ଉର୍ଜଂ ବହତମଶ୍ବିନା ଯୁବଂ ମଧୁମତ୍ୟା ନଃ କଶ୍ୟା ମିମିକ୍ଷତମ୍ ।

ପ୍ରାୟୁନ୍ତାରିଷ୍ଟଂ ନୀରପାଂସି ଯୁକ୍ତତଂ ମେଧତଂ ଦ୍ବେଷୋ ଭବତଂ ମଚାଭୁବା ॥ ୮ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ ୦—

ଆ । ନଃ । ଉର୍ଜମ୍ । ବହତମ୍ । ଅଶ୍ବିନା । ଯୁବମ୍ । ମଧୁମତ୍ୟା । ନଃ । କଶ୍ୟା । ମିମିକ୍ଷତମ୍ ।

ପ୍ରା । ଆୟୁଃ । ଆରିଷ୍ଟମ୍ । ନିଃ । ରପାଂସି । ଯୁକ୍ତତମ୍ । ମେଧତମ୍ । ଦ୍ବେଷଃ ।

ଭବତମ୍ । ମଚାଭୁବା ॥ ୮ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২৭ বর্গ। ] সপ্তপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

২৩৯

হে অশ্বিনা অশ্বিনো ! যুবং যুবাং নোহস্মাকং উর্জং বলপ্রাপনসমর্থং অন্নমাবহন্তঃ  
প্রাপয়ন্তঃ । কিংচ নোহস্মান্ মধুমত্যা মাধুর্য্যোপেতয়া কশয়া বাচা ইষ্টপ্রদানরূপয়া মিমিক্তং  
সিঞ্চতং প্রীণয়ন্তঃ ॥ কশেতি বাহুনাং । কশাধিবর্ণেতি তন্মামহুস্তদ্বাং ॥ যদ্বা মধুমত্যা মাধুর্য্য-  
বৃষ্টিমত্যা মাধুর্য্যোপেতয়া কশয়া প্রোতোদজ্ঞা নোহস্মান্ মিমিক্তং ॥ মধ্বিত্যুদকনাম । মধু  
পুৰীষমিতি তন্মামহুস্তদ্বাং ॥ কশয়া অশ্বতাড়নেন শীঘ্রমাগত্যা, বৃষ্টিরূপং ফলং দান্তত ইতি  
কশায়ামধুমত্বম্ । কিংচ আম্বুদায়জ্ঞং প্রোতারিষ্টং প্রবধয়ন্তং প্রপূৰ্ণস্তিরিতিকৰ্ণনার্ধঃ তথা রপাংলি-  
মুক্তং পাপানি নিঃশেষেণ শোধয়ন্তং । রপো রিপ্রমিতি পাপনামনী ভবত ইতি যাক্ষঃ  
( নিঃ ৪২১ ) । কিংচ ধ্বেষঃ দ্বেষ্যং অমিত্রাদিকং সেধন্তং নাশয়ন্তং । ইদং চ ভাব্যং  
বচাভুবা সহভুবো অস্মৎকার্য্যেষ্ণু সহ ভবনবন্তৌ ভবতং ভবন্তৌ একমত্যং ভজত ইত্যর্থঃ ॥  
বাক্যভেদাদনিঘাতঃ ॥ ( ১ম—১৫৭ম—৪ম ) ॥

অথ পঞ্চমী—

যুবং হ গৰ্ভং জগতীষু ধথো যুবং বিশ্বেষু ভুবনেষুস্তঃ ।

যুবমগ্নিং চ বৃষণাবপশ্চ বনস্পতীংশিনানাবৈরয়েথাম্ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবম্ । হ । গৰ্ভম্ । জগতীষু । ধথঃ । যুবম্ । বিশ্বেষু । ভুবনেষু । অন্তরিতি ।

যুবম্ । অগ্নিম্ । -চ । বৃষণে । অপঃ । চ । বনস্পতীন । অশ্বিনো । ঐরয়েথাম্ ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনা অশ্বিনো ! যুবং হ যুবাং খলু জগতীষুস্তঃ গমনশীলাসু গোষু মধ্যে গৰ্ভং ধথঃ  
ধারয়ধঃ । ন কেবলং গোষেব অপিতু যুবং যুবাং বিশ্বেষু সর্কেষু ভুবনেষু ভূতজাতেষু অন্তর্গধ্যে  
গৰ্ভং ধথঃ ধারয়ধঃ । ন কেবলং গোষেব অপিতু যুবং যুবাং বিশ্বেষু সর্কেষু ভুবনেষু ভূতজাতেষু  
অন্তর্গধ্যে গৰ্ভং ধথঃ বৃষ্টিধারামিবরূপং তেন গৰ্ভস্থ রেতসঃ পোষকত্বাৎ । কিংচ হে বৃষণে কামানং  
বর্ষিতারো ! যুবং যুবাং অগ্নিং চ অপশ্চ বনস্পতীংশ্চ ঐরয়েথাং প্রবর্তয়েথাং আছতিভোগা-  
গ্ন্যিং স্বীকৃত্য চ বৃষ্ট্যদকানি উদকৈরোষধিবনস্পত্যাদিকং এতান্নাদদধং ঐরয়েথাম্ ॥ ৫ ॥

অথ যজ্ঞী—

যুবং হ স্বে ভিষজাভেষজৈভিরথো হ স্বে রথ্যা ত রথ্যোভিঃ ।

অথো হ ক্রতুমধিথ্য উগ্রা যো বাং হবিষ্মান্মনসা দদাশ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবম্ । হ । স্বঃ । ভিষজা । ভেষজোভিঃ । অথো ইতি । হ । স্বঃ ।

রথ্যা । রথ্যোভিরিতি । রথ্যোভিঃ ।

অথো ইতি । হ । ক্রতুম্ । অধি । পথঃ । উগ্রা । যঃ । বাম্ ।

হবিষ্মান্ । মনসা । দদাশ ॥ ৬ ॥

হে অশ্বিনৌ! যুবং যুবাং হ খলু ভেষজৈভিঃ ভেষজৈর্যোবৈঃ ভেষজ্যোবধ ভৈষজ্যাক্ত-  
গদো জায়ুরগদং তত্র ঔষধমিতিচাভিধানাং তৈর্ভিষজা ভিষজো স্বঃ । হ শব্দঃ অশ্বিনৌ হি  
দেবানাং ভিষজ্যাবিত্যাদি প্রসিদ্ধিছোতনার্থঃ । অথো অপিচ রথ্যোভিঃ রথ্যবোচুভিরনৈঃ  
রথ্যা রথ্যবন্তৌ স্বঃ আবাং রথো ( ঋ० সং ১।৮।১৮ ) । অশ্বিনেত্যাদি প্রসিদ্ধিছোতনার্থে হ-শব্দঃ  
অনয়ো রথেন বিশেষ সংবন্ধঃ । যুবোহি পূর্ব্বে সবিতোবসো ( ঋ० সং ১।৩।৫ ) রথমুতায় চিত্রং  
ধৃতবন্তুমিয্যতীত্যাদি মন্ত্রান্তরেষু প্রসিদ্ধঃ । অথো অপিচ যুবয়োঃ ক্রতং বলং অধিহ অধিকং  
খলু । হ শব্দঃ প্রসিদ্ধো । যস্মাদেবং তস্মাৎ হে উগ্রা ! উদগূর্ণলামর্থ্যো অশ্বিনৌ বাং যুবাভ্যাং  
যো হবিষ্মান্ আজ্যপুরোডাশাদিহবিষ্মুক্তো যজ্ঞমানঃ মনসা যুস্মদায়ন্তেন চেতসা দদাশ  
দদাতি তস্মা হবিরাদিকং পথঃ ধারয়থঃ অত্যধিক গৃহীত ইত্যর্থঃ । প্রভূতবলৌ যুবাং  
রথমাক্রুহু অস্মদেবংজনমাগত্য হবিঃপ্রদং মাং ধৃহা অস্মদ্বজ্ঞঃ অস্মাষিচিকিৎসতমিতি  
তাৎপর্যার্থঃ ॥ ( ১ম—১৫৭ম—৬ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে সপ্তবিংশো বর্গঃ ॥ ২৭ ॥

• • •

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহানং নিবারয়ন্ । পুমর্ধাংশচতুরো দেয়াসিদ্ধাতীর্ধমহেশ্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি শ্রীমজ্জাধিরাজপরেমেশ্বরবৈদিকমার্গপ্রবর্তকশ্রীবীরবুদ্ধপালশাস্ত্রাধ্য-  
শ্রবন্ধরেন লায়ণাচার্যেণ বিরচিতো মাধবীয়ে-বেদার্থপ্রকাশে ঋক্সংহিতা-

ভাষ্যে দ্বিতীয়াষ্টকে দ্বিতীয়োহধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ ২ ॥

—• —• —•

ॐ

# স্বাধেদ-সংহিতা ।

—+•:††-††:•+—  
দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । তৃতীয়োহধ্যায়ঃ ।

—§†•-•†§—

ত্রীগণেশায় নমঃ ।

যস্য নিঃশ্বসিতং বেদা যো বেদেভ্যোহধিলং জগৎ ॥

নির্ম্মমে তমহং বন্দে বিদ্বাতিৰ্ধমহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

## অষ্টপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•†§-§†•—

অথ তৃতীয়াধ্যায় আরম্ভ্যতে । বহুরুদ্রেত্যেতদম্বাকাপেক্ষয়া দ্বিতীয়ং সূক্তং ষড়্চতং  
দৈর্ঘ্যতমসং । পূৰ্ব্বত্রাশ্বিনং বিতু্যক্তাদিদমপ্যাশ্বিনং । অনাদেশপরিভাষয়া ত্রৈলুভং দীর্ঘতমা-  
মামভেয় ইত্যন্ত্যাহুইপ্ । তথা চানুক্রান্তং—বহু অন্ত্যাহুইবিত্তি । অস্ত বিশেষবিনিয়োগে  
লৈদিকঃ ॥ ( ১ম—১৫৮ম ) ॥

তত্র প্রথমা—

ওঁ বসুরুদ্রা পুরুমন্তু বৃধস্তা দশম্ভতং নো বৃষণাবভিকৌ ।

দস্রা হ যজেক্ণ ওচথ্যা বাং প্রযং সস্রাথে অকবাভিকুতী ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বহু ইতি । রুদ্রা । পুরুমন্তু ইতি পুরুমন্তু । বৃধস্তা । দশম্ভতম্ । নঃ । বৃষণৌ । অভিকৌ ।

দস্রা । হ । যৎ । যেক্ণঃ । ওচথ্যঃ । বাম্ । প্রা । যৎ ।

সস্রাথে ইতি । অকবাভিঃ । উতী ॥ ১ ॥

হে বুধণো কামানং বর্ষিতারো দস্তা অস্মদ্বিরেধ্যাপক্ষপয়িতারো হে অশ্বিনো ! যুবাং  
নোহমভ্যাং দশস্তৃতং দস্তং দিৎসিতং ফলং । কীদৃশো বাং ? যুবাং বসু বাসয়িতারো প্রজানং  
বসুনা ধনেন তবস্তো বা ॥ মদ্বর্ষো লুপ্যতে ॥ রুদ্রা রুদ্রো রুৎ দ্বঃখং তদ্বৈতভূতং পাপং বা  
তস্ত জীবয়িতারো সংগ্রামে ভয়ংকরং শকয়ন্তো বা ॥ রুদ্রো রৌতীতি সত ইতি যাক্ষঃ  
( নিঃ ১০৫ ) ॥ পুরুমন্তু বহুনাং জাতারো ॥ মনোরোগাদিকন্তনপ্রত্যয়ঃ ॥ বুধস্তা বধমানো  
স্তোত্রাদিনা অভিস্টৌ আভিমুখ্যেন পূজিতো অভীষ্টসাধকো বা । হ শব্দ উক্ত গুণপ্রসিদ্ধি-  
ভোক্তানার্থঃ । কিমর্থং দীয়ত ইতি চেৎ ? যদ্যস্মাৎ উচ্যাতঃ উচ্যস্ত পুত্রো দীর্ঘতমাঃ বাং যুবাং  
রেক্ষণঃ ধনং স্ততিব্যাঞ্জন প্রার্থয়তে তদর্থং । যদা অস্মৎ যজমানো যদ্যস্মাদ্রেকুণো হবি-  
লক্ষণমস্মৎ বাং যুবাং দদাতীতি শেষঃ । যস্মাচ্চ অকবাতিঃ অকুৎসিতৈঃ উতী উতিভিঃ  
রক্ষণৈঃ ॥ সুপাং অলুগতি তৃতীয়ায়াঃ পূর্বসবর্ণদীর্ঘঃ ॥ এসস্রাথে এসারয়ণঃ প্রাকর্ষণ দথঃ  
তস্মাদশস্তৃতং যস্মাদভিমতপ্রদো যস্মাচ্চায়ং প্রার্থয়তে দদাতি বা হবিঃ তস্মাদশস্তৃতমিত্যর্থঃ ॥১॥

অথ দ্বিতীয়া—

কো বাং দাশংস্মতয়ে চিদশ্চ বসু যদ্বৈথে নমসা পদে গোঃ ।

জিগৃতমস্মে রেবতীঃ পুরক্ষীঃ কামপ্রণেব মনসা চরস্তা ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

কঃ । বাম্ । দাশং । স্মতয়ে । চিৎ । অশ্চ । বসু ইতি । যৎ ।

ধেথে ইতি । নমসা । পদে । গোঃ ।

জিগৃতম্ । অস্মে ইতি । রেবতী । পুরমহনী । কামপ্রণংইব । মনসা । চরস্তা ॥ ২ ॥

হে বসু বাসয়িতারাবশ্বিনো ! বাং যুবয়োঃ সংবন্ধিতৌ অশ্চৈ বক্ষমাণরূপায়ৈ স্মতয়ে চিৎ  
শোভনবুদ্ধৌ । চিৎ পূজায়ামপ্যর্ষে বা । স্মেনৈব হবিষা মতংফলপ্রদানরূপায়ৈ ঈদৃশা অপি  
বুদ্ধেঃ প্রীগনায় কো দাশং কো দস্তাৎ দাতৃং শকুয়াং যুবয়োঃ প্রোভাবস্তাতিমহত্বাদিত্যেভ্যঃ ॥  
দাশতেলে ট্যাডাগমঃ ॥ কথং মতেঃ সৌষ্ঠবমিতিতদ্ব্যচ্যতে । যদ্যস্মাৎ কারণাৎ গোঃ পদে ভূম্যাঃ  
মর্কৈর্গন্তব্যয়াঃ স্তত্যায়া বা বেদিক্রপায়াঃ স্থানে এতাবতী বৈ পৃথিবী যাবতী বেদিরিত্যি ক্রতেঃ  
( তৈঃ সং ২।৩৪ ) । গৌরিত্যি ভূমিনাম । তথা চ নিরুক্তং—গৌরিত্যি পৃথিব্যানামধেয়ং  
বদ্ধুং গতা ভবতি যচ্চাস্তাং ভূতানি গচ্ছন্তি গাতেকৌকারো নামকরণ ইতি ( নিঃ ২।৫ ) ।

২ অষ্টক, ১০ অধ্যায়, ১ বর্গ।] অষ্টপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

২৪৩

ধারয়থঃ বহুপ্রদানবিষয়াং বুদ্ধিং ॥ দধাতেল টি বহুসং ছন্দসীতি বিকরণস্ত লুক্ । ধাতো-  
হ্রস্বতঃ । আতো ভিত ইতি ইয়াদেশঃ ॥ যস্মাদেবং তস্মাৎ অস্মৈ অস্মভ্যং রেবতীঃ ক্ষীরাদি-  
ধনবতীঃ পুরক্ষীঃ শরীরধারকাঃ শরীরান্তিবুদ্ধিহেতুর্গাঃ স্রিগৃতং শব্দয়তং দদতমিত্যর্থঃ ॥ গৃশক্বে  
ছান্দসঃ শপঃ ঋঃ । অভ্যাসস্তেতৎ হ্রস্বতঃ ॥ পুনস্তাবেব বিশেষ্যেভে । কামপ্রোণেব । ইব শব্দ  
এবকারার্থঃ । কামপূরকেণৈব মনসা সহ চরন্তা চরন্তো যজমানস্ত কামাঃ পূরণীয়া ইতি কৃত-  
সংকল্পাবিত্যর্থঃ ॥ প্রা পুরণে কামং প্রীণাতীতি কামপ্রঃ । আতোহস্থপসর্গে । কঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

যুক্তো হযদ্বাং তৌগ্র্যায় পেরুর্বিমধ্যে অর্ণসো ধায়ি পজঃ ।

উপ বামবঃ শরণং গমেয়ং শুরো নাজু পতয়ন্তিরেবৈঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যুক্তঃ । হ । যৎ । বাম্ । তৌগ্র্যায় । পেরুঃ । বি । মণ্যে । অর্ণসঃ । ধায়ি । পজঃ ।

উপ । বাম্ । অবঃ । শরণম্ । গমেয়ম্ । শুরঃ । ন । নাজু । পতয়ন্তিরেবৈঃ । এবৈঃ ॥ ৩ ॥

অত্রোতিহাসমাহুঃ । তৌগ্র্যানামকং রাজানং যুদ্ধে শত্রবঃ পরাভাব্য পাঠৈশ্চ তৎ বদ্ধা  
নয়ুদ্রমধ্যে প্রচিক্ষিপুঃ । স চোস্তরীতুমশক্তঃ সন্ অশ্বিনো তুষ্ঠাবঃ । তৌ চতুষ্ঠৌ নীত্রমেব  
রথমথৈর্ধোজয়িত্বা নয়ুদ্রমাগত্য তযুভায়া অপালয়তামিতি । অয়মর্থঃ—অজো হবীদশ্বিনাতৌগ্র-  
ইত্যাদি (ঋঃ সং ১।৮।১৫) মন্ত্রান্তরে প্রসিদ্ধঃ । সোহত্রোচ্যতে । হে অশ্বিনো ! বাৎ যুবয়োঃ  
স্বধ্বজী পেরুঃ পারগকুলো রথঃ যুক্তো হ অশ্বৈর্যুক্তঃ খলু । হ শব্দো মন্ত্রান্তরপ্রসিদ্ধি-  
ভোতনার্থঃ । স চোদাহৃতঃ । কঠৈশ্চ ৭ তৌগ্র্যায় এতন্মাস্ত্রে রাজ্ঞে তদ্বন্ধমোচনার্থং । কুত্রেতি  
তদ্ব্যচ্যতে । অর্ণসঃ অন্তসো মধ্যে নয়ুদ্রস্ত মধ্যে স চ পজঃ পাজসা বলেন তীর্ণঃ সন্ বিধায়ি  
ধারিতঃ স্থাপিতঃ । যস্মাদেবং তস্মাদ্ভ্যং যুবয়োঃ অবঃ রক্ষণং শরণং উপগমেয়ং সংপ্রাপ্তুয়ানঃ  
ঐহিকদ্রঃখাদ্বিযুক্তো যুস্মৎ স্থানং লভয়েয়ং । গতৌ দৃষ্টান্তঃ—পতয়ন্তিরেবরৈষঃ শুরো  
ন শূর ইব ল যথা অজুজিত্বা নির্ভরং স্বগৃহং প্রাপ্নোতি তদ্বৎ ॥ (১ম—১৫৮ন্ব—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

উপস্ততিরৌচথ্যমুরুদ্যোম্যামামিমে পতত্রিণী বিহুক্ষাম্ ।

নামানামা

হে বুধণৌ কামানাং বর্ষিতারৌ দত্সা অগ্নিহোত্র্যাপকপয়িতারৌ হে অশ্বিনৌ ! যুবাং  
নোহস্মভাং দশস্তুতং দত্তং দিৎসিতং ফলং । কীদৃশৌ বাং ? যুবাং বহু বাসয়িতারৌ প্রজানাং  
বসুনা ধনেন তবস্তৌ বা ॥ মত্বর্ষৌ লুপ্যতে ॥ রুদ্রা রুদ্রৌ রুৎ দুঃখং তদ্ধেতুভূতং পাপং বা  
তস্ত জীবয়িতারৌ সংগ্রামে ভয়ংকরং শকয়স্তৌ বা ॥ রুদ্রৌ রৌতীতি নত ইতি যাস্তঃ  
( নিং ১০১৫ ) ॥ পুরুষম্ভু বহুনাং জাতারৌ ॥ মনোরোগাদিকস্তম্প্রভায়াঃ ॥ বুধস্তা বধমানৌ  
স্তোত্রাদিনা অভীষ্টৌ আভিমুখ্যেন পূজিতৌ অভীষ্টসাধকৌ বা । হ শব্দ উক্ত গুণপ্রসিদ্ধি-  
ছোতনার্থঃ । কিমর্থং দীয়ত ইতি চেৎ ? যদ্যস্মাৎ উচ্যতঃ উচ্যস্ত পুজো দীর্ঘতমাঃ বাং যুবাং  
রেক্ণঃ ধনং স্ততিব্যাজেন প্রার্থয়তে তদর্থং । যদা অয়ং যজমানো যদ্যস্মাজ্জেক্ণো হবি-  
লক্ষণময়ং বাং যুবাং দদাতীতি শেষঃ । যস্মাচ্চ অকবাভিঃ অকুৎসিতৈঃ উতী উতিভিঃ  
রুক্ণৈঃ ॥ সুপাং সুলুগিতি তৃতীয়ায়াঃ পূর্বসবর্ণদীর্ঘঃ ॥ প্রসজ্যথে প্রসারয়থঃ প্রকর্ষণে দথঃ  
তস্মাদশস্তং যস্মাদভিমতপ্রদো যস্মাচ্চায়ং প্রার্থয়তে দদাতি বা হবিঃ তস্মাদশস্তমিত্যর্থঃ ॥১৥

অথ দ্বিতীয়া—

কো বাং দাশংস্মমতয়ে চিদশৈ বসু যন্ধেথে নমসা পদে গোঃ ।

জিগৃতমস্মৈ রেবতীঃ পুরক্ষীঃ কামপ্রোণেব মনসা চরস্তা ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

কঃ । বাম্ । দাশং । স্মমতয়ে । চিৎ । অশৈ । বসু ইতি । যৎ ।

ধেধে ইতি । নমসা । পদে । গোঃ ।

জিগৃতম্ । অশৈ ইতি । রেবতী । পুরম্হদী । কামপ্রোণংইব । মনসা । চরস্তা ॥ ২ ॥

হে বসু বাসয়িতারাবশ্বিনৌ ! বাং বুধয়োঃ সংবন্ধিতৈ অশৈ বক্ষমাণরূপায়ৈ স্মমতয়ে চিৎ  
শান্তনবুদ্ধৌ । চিৎ পূজায়ামপ্যার্থে বা । অশ্লেনৈব হবিষা মতংফলপ্রদানরূপায়ৈ দেদৃশু অপি  
বুদ্ধেঃ প্রীণনায় কো দাশং কো দদ্যাৎ দাতুং শক্রুয়াৎ বুধয়োঃ প্রভাবস্তাভিমহত্বাদিত্যে ভাবঃ ॥  
দাশতেলে ট্যাডাগমঃ ॥ কথং মতেঃ দৌষ্টবমিতিতদ্রূচ্যতে । যদ্যস্মাৎ কারণাং গোঃ পদে ভূম্যাঃ  
দষ্টৈর্গন্তব্যায়ঃ স্ততায় বা বেদিকপায়াঃ স্থানে এতাবতী বৈ পৃথিবী যাবতী বেদিরিত্যে ক্রতেঃ  
( তৈতঃ সং ২৩৮ ) । গৌরিত্যে ভূমিনাম । তথা চ নিরুক্তং—গৌরিত্যে পৃথিব্যানামধেয়ং  
বদ্ধুং গতা ভবতি যচ্চাস্তাং ভূতানি গচ্ছন্তি গাতেট্টকীকারো নাথকরণ ইতি ( নিং ২১৫ ) ॥

২ অষ্টক, ১০ অধ্যায়, ১ বর্গ।] অষ্টপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

২৪৩

ধারয়থঃ বহুপ্রদানবিষয়াং বুদ্ধিং ॥ দধাতেল টি বহুলং ছন্দসীতি বিকরণস্ত লুক্ । ধাতো-  
হৃ স্বতং । আতো ভিত ইতি ইয়াদেশঃ ॥ যন্মাদেবং তন্মাং অয়ে অশ্যভ্যং রেবতীঃ ক্ষীরাদি-  
ধনবতীঃ পুরক্ষীঃ শরীরধারকাঃ শরীরান্তিরুদ্ধিহেতুর্গাঃ জিগৃতং শকয়তং দদতমিত্যর্থঃ ॥ গৃশকে  
ছন্দসঃ শপঃ শ্লুঃ । অত্যাসন্তেভ্যং হৃ স্বতং ॥ পুনস্তাবেব বিশেষ্যেতে । কামপ্রণেব । ইব শব্দ  
এবকারার্থঃ । কামপুরকেণৈব মনসা সহ চরন্তা চরন্তো যজমানস্ত কামাঃ পুরণীয়া ইতি কৃত-  
লংকল্পাবিত্যর্থঃ ॥ প্রা পুরণে কামং প্রীণাতীতি কামপ্রঃ । আতোহুপসর্গে । কঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

যুক্তো হযদ্বাং তৌগ্রায় পেরুর্বিমধ্যে অর্ণসো ধায়ি পজ্জঃ ।

উপ বামবঃ শরণং গমেয়ং শুরো নাজু পতয়ন্তিরৈবৈঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

যুক্তঃ । হ । যৎ । বাম্ । তৌগ্রায় । পেরুঃ । বি । মশ্যে । অর্ণসঃ । ধায়ি । পজ্জঃ ।

উপ । বাম্ । অবঃ । শরণম্ । গমেয়ম্ । শুরঃ । ন । অজু । পতয়ন্তিরৈবৈঃ । এটৈবঃ ॥ ৩ ॥

অত্রোতিহাসমাত্তঃ । তৌগ্রানামকং রাজানং যুদ্ধে শত্রবঃ পরাভাব্য পাঠশৃঢ়ং বদ্ধা  
লমুদ্রমধ্যে প্রচিক্ষিপুঃ । ল চোস্তরীতুমশক্তঃ সন্ অশ্বিনো তুষ্ঠাবঃ । তৌ চতুষ্ঠৌ শীঘ্রমেব  
রথমস্থৈর্হোজয়িত্বা লমুদ্রমাগত্য তমুভাধ্য অপালয়তামিতি । অয়মর্থঃ—অজো হবীদশ্বিনাতৌগ্র-  
ইত্যাদি (ঋ० লং ১।৮।১৫) মন্ত্রান্তরে প্রসিদ্ধঃ । সোহত্রোচ্যতে । হে অশ্বিনো ! বাৎ যুবয়োঃ  
লম্বকী পেরুঃ পারগকুশলো রথঃ যুক্তো হ অশ্বৈর্যুক্তঃ খলু । হ শব্দো মন্ত্রান্তরপ্রসিদ্ধি-  
জ্ঞোতনার্থঃ । ল চোদাহৃতঃ । কট্ম ৭ তৌগ্রায় এতন্মায়ে রাজ্ঞে তদ্বক্ষ্যমোচনার্থং । কুত্রোতি  
তদুচ্যতে । অর্ণসঃ অন্তসো মধ্যে লমুদ্রস্ত মধ্যে স চ পজ্জঃ পাজসা বলেন তীর্ণঃ সন্ বিধায়ি  
ধারিতঃ স্থাপিতঃ । যন্মাদেবং তন্মাং যুবয়োঃ অবঃ রক্ষণং শরণং উপগমেয়ং লংপ্রাপ্নুযাৎ  
ঐহিকদুঃখাদ্বিযুক্তো যুস্মৎ স্থানং লংভজেষৎ । গতৌ দৃষ্টান্তঃ—পতয়ন্তিরৈবরৈবৈঃ শুরো  
ন শূর ইব ল যথা অজুজিভা নির্ভরং স্বগৃহং প্রাপ্নোতি তদ্বৎ ॥ (১ম—১৫৮স্থ—৩য়) ॥

অথ চতুর্থী—

উপস্ততিরৌচথ্যমুরুশ্চোম্যামানমে পতত্রিণী বিহুক্ষাম্ ।

মামানমেধো দশতয়শ্চিভো ধাক্ প্রযদ্বাং বন্ধস্ত্যুনি খাদতি কাম্ ॥ ৪ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

উপহন্ততিঃ । উচখ্যাম্ । উরুয়্যেৎ । মা । মাম্ । ইমে ইতি । পতন্ত্রিণী ইতি । বি । হুঙ্কাম্ ।

মা । মাম্ । এধঃ । দশতয়ঃ । চিতঃ । ধাক্ । প্রা । যৎ । বাম্ । বহুঃ ।

অনি । খাদতি । ক্ষাম্ ॥ ৪ ॥

অত্রাখ্যানমাহঃ । জরাকরিতগাত্রং জাত্যন্ধং দীর্ঘতমলং মামতেয়ং বরিবসিতুম-  
শকুবানাঃ স্বগৰ্ভদাসাঃ অগ্নৌ প্রদাহায় প্রচিকিৎসুঃ । তত্র ক্ষিপ্তঃ অশ্বিনাবস্তাবীৎ । তৌ চৈন-  
মরক্ষতাং ততোপ্যগ্নিমাগ্নয়দকেষু প্রাপাতয়ন্ তত্র নিমগ্নঃ পুনরশ্বিনৌ তুষ্টাব । তুষ্টৌ  
লভৌ তৌ জলাদ্রবহাষ্টাং এনমবধ্যং তং ত্রৈতনো নামকঃ কশ্চিদাসৌহস্ত শিরোবক্ষণা-  
বিধ্যৎ । ততোহপ্যপালয়তামিতি । তদ্বিদং ঋগ্‌দ্বয়েনোচ্যতে । হে অশ্বিনৌ ! উপস্থতিঃ যুবাং  
বুধ্যা উপেত্য ক্রিয়মাণাস্ততিঃ উচখ্যং উচখ্যস্ত পুত্রং দীর্ঘতমলং মাং উরুয়্যেৎ রক্ষেৎ ।  
দাহাদ্রুপদ্রবাং উরুয়্যতী রক্ষাকর্ষেতি যাদ্ব্যঃ ( নি• ৫১২৩ ) । এবং লামায়েনোক্ত্য । বিশেষণ  
প্রত্যুপদ্রবপরিহারং প্রার্থয়তে । ইমে প্রলিঙ্গে পতন্ত্রিণী পতনশীলে পুনরাবর্জনশীলে  
অহোরাত্রে মাং মা বিহুঙ্কাম্ বিশেষণ দোহগতসারং মাকাষ্টাং প্রাণনির্গমনান্নকূলং মা  
কুরুতামিত্যর্থঃ । কিঞ্চ মাং দশতয়ো দশবারঃ চিতঃ লক্ষিতঃ সংপাদিতঃ এধঃ প্রজালিতেদ্ধন-  
লংবো মা ধাক্ মা ধাক্ষীৎ ॥ দহতেলুঙি সিচি হলন্তলক্ষণাবৃদ্ধিঃ । বহুলং ছন্দসীতীভাবঃ ।  
হলুঙাদিসংযোগান্তলোপো ॥ হঃসহঃ হঃপ্রাপ্তিঃ দর্শয়তি । যদ্ব্যস্তাং বাং যুবয়োঃ সম্বদী  
অয়ং জনৌ বহুঃ পাঠৈর্দৃঢ়ং বেষ্টিতঃ সন্ অনি আঅনি আঅনা ক্ষাং ভূমিং খাদতি ভক্ষয়তি ।  
গন্তমশক্তঃ সন্ ভূমিং পরি লুটীতীত্যর্থঃ তস্মাদুপস্থতিরৌচধ্যমকৃষ্মেদিতি ॥ (১ম—১৫৮স্থ—৪৭)।

• • •

অস্তাঃ পঞ্চম্যা বিনিয়োগমাহ শৌনকঃ—আততায়িনমায়ান্তং দুষ্টা ব্যাঘ্রমথো বৃকম্ ।  
ন মাগরশ্চি জপং শ্বেভ্য এব প্রমুচ্যতে ॥ ১ ॥ ত্রিরাত্রৌ পোষিতৌ রাত্রৌ অপোষা-  
হর্য্য দর্শনাৎ । আগ্নুতা প্রযতঃ সর্ঘ্যমুপতিষ্ঠেদ্বাকরম্ ॥ ২ ॥ পশুস্তি তস্মরাইননং তথাক্তে  
পাপবুদ্ধয়ঃ । একঃ শতানি ত্রায়ৈত তস্মরৈভাশ্চরন্ পথীতি ॥ ৩ ॥

অথ পঞ্চমী—

ন মা গরমন্তো মাতৃতমা দাসাযদীং অসমুক্ষমবাপুঃ ।

শিরো যদন্ত ত্রৈতনো বিজক্ষঃ অয়ং দাস ত্রৈতনো অসমুক্ষমবাপুঃ ॥ ৫ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১ বর্গ। ] অষ্টপঞ্চাশত্যমিক-শততমং সূক্তং ।

২৪৫

—• অথ পদপাঠঃ •—

ম। মা। গরন্। নতঃ। মাতৃহতমাঃ। দাসাঃ। যৎ। জৈম্। সুহসয়ুজম্। অবহঅধুঃ।

শিরঃ। যৎ। অস্ত। ত্রৈতনঃ। নিহতক্ষৎ। স্বয়ম্। দাসঃ। উরঃ।

অংসৌ। অপি। ক্ষেতি ক্ষ ॥ ৫ ॥

নত্যা নদনশীলাঃ মাতৃহতমাঃ মাতৃবজ্রগতাং হিতকারিণাঃ আপঃ মা মাং দীর্ঘতমলং  
নগবন্ ন গিরেয়ঃ নিমগ্নং মা কুর্যুঃ ॥ গুনি গরণে লেটি নাত্যয়েন ••প্ ॥ গিরণপ্রাপ্তিং  
দর্শয়তি । যদ্যশ্বাদাসা অশ্বদুপক্ষপয়িতারো মদীয় গর্ভদাসাঃ জৈ এনং দীর্ঘতমসং মাং  
সুসমুদ্রং স্তু স্তুচিৎসর্কাকং স্বতী । পূজায়ামিতি ॥ প্রাদিমমাসে অব্যয়পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরবম্ ॥  
অবধুঃ অবাঙমুখমপাতয়ন্ কিংচ অস্ত মমশিরঃ স ত্রৈতনঃ এতন্মামকৌ দাসঃ অত্যন্তনির্ঘণঃ  
গন্ যদ্যশ্বাং বিতক্ষৎ বিবিধং তষ্টবান্ তস্মাৎ সদাসঃ স্বয়ং স্বকীয়মেব শিরঃ তক্ষতু ন  
কেবলং শির এব অপিতু মদীয় যুরঃ বক্ষঃস্থলং অংসৌ চ ক্ষ ততবান্ বিদারিতবানিত্যর্থঃ ॥  
হস্তেজুঙি ছান্দসমেতজ্ঞপম্ ॥ ততঃ স্বকীয় যুরঃ অংসাবপি স্বশস্ত্রেণৈব তথা ক্রুতবান্  
তদ্ব্যবয়োর্মহাশ্বায়ামিতি ভাবঃ ॥ ( ১ম—১৫৮ম—৫৭ ) ॥

অথ মণী —

দীর্ঘতমা। মামতেয়ো। জুজুবান্দশমে। যুগে।

অপামর্থং। যতীনাং। ব্রহ্মা। ভবতি। সারথিঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দীর্ঘতমাঃ। মামতেয়ঃ। জুজুবান্। দশমে। যুগে।

অপাম্। অর্থম্। যতীনাম্। ব্রহ্মা। ভবতি। সারথিঃ ॥ ৬ ॥

দীর্ঘতমাঃ এতন্মামা মহর্ষিঃ স চ মামতেয়ঃ মমতায়াঃ পুত্রঃ দশমে যুগে দশযুগপর্যন্তং  
মহান্ভাবয়োরম্বিনোঃ প্রভাবাৎ পূর্বোক্তাদুঃখাদিমুক্তঃ অত্যন্তসুখী স্বপূত্রভাষ্যাদিভিঃ সহিতে।  
দীর্ঘতবান্ । দশমে যুগেহতীতে সতি জুজুবান্ জীর্ণোবলী পলিতগাত্রো বভূব । এবংভূতঃ

কার্য্যাণাং প্রজানাং বহা অপাং অপসাং কর্ম্মণাং অৰ্হং প্রয়োজনং যতীনাং ভাসাং  
প্রজানাং ব্রহ্মা ব্রহ্মলব্ধশঃ পরিবৃটো ভবতি । কিংচ সারথিঃ তদ্বন্ধির্বাহকো ভবতি দেকো  
ভবতীত্যর্থঃ । এবমস্ত বৃত্তান্তং মন্তো নো বদতি । স্বয়ং বা স্বাত্মানং পারোক্যেণ  
অশ্বিনোর্গহাহুভাবদ্বং একটয়িতুং ব্রবীতি ॥ ( ১ম—১৫৮স্থ—৬৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

## একোনষষ্ঠ্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•§—§•—

প্রজ্ঞাবেতি পঞ্চরুং তৃতীয়ং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমং জাগতং দ্বাপাপৃথিব্যং । অমুক্তান্তং চ—  
প্রজ্ঞাবাপং চ দ্বাপাপৃথিব্যং তু জাগতং দ্বিতী । অগ্নিষ্টোমে পৃষ্ঠ্যস্ত যজ্ঞেহনি চ দ্বাপাপৃথিব্য  
নিবিদ্বানমেতং সূক্তম্ । তথা চ সূত্রিতং—প্রজ্ঞাবেতি দৈর্ঘ্যতমমিতি । আত্মা দ্বাপাপৃথিব্যে  
পশৌ হবিষো যাজ্য । তথা চ সূত্রিতম্—প্রজ্ঞাবা যজ্ঞেঃ পৃথিবী ঋতাবুধা মৃডানো  
ক্রজো তনো ময়ঙ্কণীতি যে ইতি । ( ১ম—১৫৯স্থ ) ॥

নৈষা সূক্তে প্রথমা—

প্র জ্ঞা৷ বা যজ্ঞেঃ পৃথিবী ঋতাবুধা মহীস্বমে বিদথেষু প্রচেতসা ।

দেবেভির্ষে দেবপুত্রে স্তদংসনেথা ধিয়া বার্ষ্যাণি প্রভূষতঃ ॥ ১ ॥

—• অধ পদপাঠঃ •—

প্র । জ্ঞা৷ বা । যজ্ঞেঃ । পৃথিবী ইতি । ঋতাবুধা । মহী ইতি ।

স্তদে । বিদথেষু । প্রচেতসা ।

দেবেভিঃ । যে ইতি । দেবপুত্রে ইতি । দেবপুত্রে । স্তদংসনা ।

ইথা । ধিয়া । বার্ষ্যাণি । প্রভূষতঃ ॥ ১ ॥

ত্ৰাবাপৃথিবী ত্ৰাবাপৃথিব্যো ॥ দেবো ত্ৰাবেতি ত্ৰাবাদেশ আত্মদাতঃ । পৃথিবীশকো ভীষতো-  
জ্ঞেদাতঃ । দেবতাবশ্বে চেতুস্তমপদ প্রকৃতিস্বরভং । সমাসমধ্যে পদান্তরপাঠস্থান্দলঃ ॥ অহং  
যজমানঃ যজ্ঞেযাগৈঃ তৎপ্রদানৈর্নিমিত্তভূতৈঃ হবিঃপ্রদানার্থং প্রস্তুত্বৈ প্রকর্ষণে ত্তৌমি ।  
পুরুষব্যতায়ঃ । কীদৃশৌ তে ? স্বতাবুধা যজ্ঞস্ত বর্দ্ধয়িত্তৌ মহী মহত্যৌ বিদথেষু যোগেষু  
প্রচেতসা প্রকর্ষণেযান্ চেতয়িত্তৌ অশ্মাভিশ্চেতয়িতব্যো বা দেদৃশৌ স্ববে । অনয়োঃ  
কোহতিশয় ইতি উচ্যতে । যে ত্ৰাবাপৃথিব্যো দেবেভিঃ যজমানৈঃ দেবপুত্রে দেবা যজমানাঃ  
পুত্রস্থানীয়াঃ শুক্রবকায়য়োতে তাদৃশৌ যদা দেবেভির্কিংশিষ্টে সুদংসসা । দংস ইতি কর্মণাম ।  
শোভনকর্মোপেতে ইথা সত্যং ॥ ইথেতি সত্যনাম । সত্রা ইথেতি তল্লামসু পাঠাৎ ॥ সত্যমিমা  
অমদহুগ্রহবুদ্ধ্যা বার্থ্যাণি বরণীয়ানি ঞনানি অমভ্যং প্রভূষতঃ অলংকুরুতঃ দত্ত ইত্যর্থঃ । যদা  
বার্থ্যাণি হবীর্বিধি যিমা কর্মণা নিমিত্তেন কর্মণমাগ্ণ্যর্থং ভূষতঃ প্রকর্ষণে স্বীকুরুতঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়।—

উতমগ্নে পিতুরক্রহো মনো মাতুর্মহিস্বতবস্তদ্ধবীমভিঃ ।

সুরেতসা পিতরা ভূম চক্রতুরুরু প্রজায়া অমৃতং বরীমভিঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত। মগ্নে। পিতুঃ। অক্রহঃ। মনঃ। মাতুঃ। মহি। স্বতবঃ। তৎ। হনীমভিঃ।

সুরেতসা। পিতরা। ভূম। চক্রতুঃ। উরু। প্রজায়াঃ। অমৃতম্। বরীমভিঃ ॥ ২ ॥

উত অপিচ পিতুঃ পিতৃস্থানীয়ায়াঃ ধাত্র্যা অক্রহঃ অক্রোদ্ধুঃ নহি কদাচিৎ পিতা  
সপুত্রাদয়ে ক্রহতি তাদৃশ্যাঃ পৃথিব্যাঃ স্বতবঃ স্বায়ত্তং বলং স্বয়মেবাস্বদহুগ্রহায় ত্রয়মাণং অতএব  
মহি মহৎ তত্তাদৃশং অহুগ্রহযুক্তং মনশ্চিত্তং হবীমভিঃ হবমানৈরাহ্বানৈর্মগ্নে জ্ঞানামি  
প্রদায়ামীত্যর্থঃ । যদা তত্তাদৃশমুক্তলক্ষণং মনঃ হবীমভিঃ হবনৈঃ মহি মগ্নে অতিমহৎ প্রযুক্তং  
মগ্নে । তথা মাতুঃ লক্ষ্যন্তোৎপাদয়িতুরন্তরিক্ষস্ত দ্ব্যলোকস্ত মাতান্তরিক্ষং নিম্নায়ন্তেহস্মিন্-  
ভূতানতি নিরুক্তম্ (নিং ২৮) । যদা পিতৃহুঁলোকস্ত মাতৃহুঁম্যা ত্তৌর্কঃ পিতা পৃথিবী মাতেতি  
ক্রতেঃ (কাং লং ২৫।১৫) । তত্তাদৃশমুক্তলক্ষণং মনো মগ্নে ত্ৰাবাপৃথিব্যোর্মনোহশ্মদাহ্বানৈঃ  
প্রিয়যামীত্যর্থঃ । কিংচ পিতরা মাতা চ পিতা চ পিতরৌ ত্ৰাবাপৃথিব্যো সুরেতসা শোভন-  
গামর্ধোন প্রজায়াঃ যজমানাদিক্রপায়াঃ বরীমভিঃ বরিতৈঃ রক্ষণবিশেষৈঃ ভূম বহুতরং উরু  
বর্ত্তাণং অমৃতং অমরণভূতং অস্তিলবিতং চক্রতুঃ কুরুতঃ ॥ (১ম—১৫৯ম—২ম) ॥

## অথ তৃতীয়া—

তে সুনবঃ স্বপসঃ সুদংসসো মহী জজুর্মাৱতা পূর্ৱচিৱ্যে ।

স্বাতুর্ৱ সত্যং জগতশ্চ ধর্মণি পুলস্ত্র পাথঃ পদমদ্বয়াবিনঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তে । সুনবঃ । সুৱপসঃ । সুদংসসঃ । মহী ইতি । জজুঃ । মাৱতা । পূর্ৱচিৱ্যে ।

স্বাতুঃ । চ । সত্যম্ । জগতঃ । চ । ধর্মণি । পুলস্ত্র । পাথঃ । পদম্ । অদ্বয়াবিনঃ ॥ ৩ ॥

তে প্রসিদ্ধাঃ সুনবঃ সুবাত্যামুৎপন্নঃ পুত্রস্থানীয়াঃ প্রজাঃ স্বপসঃ শোভনকর্ম্মাণঃ সুদংসসঃ শোভনদর্শনাঃ যুবাং মহী মহত্যৌ মাৱতা মাৱত্বকৃতকারিণ্যৌ জজুঃ জানন্তি মহাসুভাবতাবগচ্ছন্তি । কিমর্থং ? পূর্ৱচিৱ্যে প্রথমবুদ্ধয়ে অশ্রুগ্রহরূপায়ৈ । কিংচ তে ভাবাপৃথিব্যৌ স্বাতুঃ স্বাবরস্ত্র জগতো জগমস্ত্র পুলস্ত্র পুত্রস্থানীয়স্তোভয়বিধস্ত্র জগতঃ অদ্বয়াবিনঃ ন বিদ্বতে দ্বয়ং যন্ত তাদৃশস্ত্র স্বজীবনায় যুগ্মদ্ব্যতিরিক্তং অজানত ইত্যর্থঃ । দৈদৃশস্ত্র ধর্ম্মণি ধারণে রক্ষণে নিমিত্তভূতে সতি পদং স্থানং সত্যং অবাধ্যং পাথঃ রক্ষথঃ দথ ইত্যর্থঃ । যদ্বা তে প্রসিদ্ধাঃ সুনবঃ উৎপাদ্যমানাঃ স্বপসঃ শোভনপ্রকাশাদিকর্ম্মাণঃ সুদংসসঃ শোভনদর্শনাঃ সূর্য্যপক্ষয়স্তো বা আক্কাশনং স্বব্যাপারায় দৈদৃশ্য রশ্ময়ঃ মহী মহত্যৌ ভাবাপৃথিব্যৌ পূর্ৱচিৱ্যে প্রাণিনাং পূর্ৱজ্ঞানায় জজুঃ জাতবন্তুঃ ভাবাপৃথিব্যোরন্তরালে ব্যাপ্তা ইত্যর্থঃ । কিং স্বাতুর্জগতশ্চ ধর্ম্মণি ধারণে তদর্থং অদ্বয়াবিনঃ মার্গদ্বয়রহিতস্ত্র ॥ বহুলং ছন্দসীতি দ্বয়শব্দান্ মত্বর্থাযো বিনিঃ । অন্তেষামপি দৃশ্যত ইতি দীর্ঘঃ ॥ পুলস্ত্র যুগ্মপুত্রস্থানীয়স্তাদিত্যস্ত্র পদং মার্গং সত্যং পাথঃ অবশ্যং রক্ষথঃ ॥ ( ১ম—১৫৯স্ব—৩৪ ) ॥

## অথ চতুর্থী—

তে সায়িনো মরিষেস্থপ্রচেতসো জামীসয়োনী মিথুনা সমোকসা ।

নব্যং নব্যং তস্ত্রমাতম্বতে দিবি সমুদ্রে অন্তঃ কবয়ঃ হৃদীতঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

তে । মায়িনঃ । মমিরে । সূহপ্রচেতসঃ । জামী ইতি । সযোনী ইতি

সহযোনী । মিথুনা । সম্বৎকসা ।

নব্যমহনবাম্ । তন্তম্ । আ । তদ্বতে । দিবি । সমুদ্রে । অন্তরিতি ।

কবয়ঃ । সূহদীতয়ঃ ॥ ৪ ॥

তে অত্র প্রলিঙ্গে ভাবাপুথিব্যো মায়িনঃ মায়াঃ প্রজ্ঞাঃ স্ববিষয়প্রজ্ঞাবন্তঃ প্রজ্ঞোপলক্ষিত-  
কর্মবস্তো বা সূহপ্রচেতসঃ সূহপ্রকর্ষণে চেতিভূং শক্তাঃ রশ্ময়ঃ মমিতর মিমরে প্রমাণেন  
পরিচ্ছিন্দন্তি । কীদৃশ্যো তে ? জামী পরস্পরং ভগিনী । এতৎ কুত ইতি চেৎ উচ্যতে । স  
যোনী সমানোৎপত্তিস্থানে মিথুনা প্রাগুৎপত্তয়ে মিথুনভূতে পরস্পরমবিযুক্তে ইত্যর্থঃ সমোকসা  
সমানস্থানে দ্রাপুথিব্যোরেকশ্মিন্নেবাবকাশরূপে অবস্থানাৎ সমীচীনস্থানে বা কিংচ কবয়ঃ  
মেধাবিনঃ স্বব্যাপারবিষয়জ্ঞানবন্তঃ সূদীতয়ঃ সূহদীতানা রশ্ময়ো দিবি দ্ব্যতমানে সমুদ্রেস্ত-  
রিক্ষেস্তর্মধ্যে । সমুদ্রশব্দোহস্তরিক্ষনামহ পাঠাৎ তদ্বচনঃ । স চৈবঃ যাতেন নিরুক্তঃ —সমুদ্রঃ  
কস্মাৎ সমুদ্ভবন্ত্যমরাপঃ সমভিভবন্তেনমাগঃ সংমোদন্তেগ্নিনভুতানি সমুদ্রকো ভবতি  
সমুনভীতি বেতি ( নিঃ ২।১০ ) । নবাং নবাং তং তুং তননীয়ং বিস্তারণীয়ং জাত্যেকবচনং  
রশ্মীন আতমতে সমস্তাবিস্তারয়ন্তি ॥ ( ১ম—১৫৯স্থ—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

তজ্জাধো অত্র সবিতুর্বরেণ্যং বয়ং দেবস্ত প্রসবে মনামহে ।

অশ্রভ্যং ভাবাপুথিকী সূহচেতুনা রয়িং ধত্তং বহুমন্তং শতধিনম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

তৎ । রাধঃ । অশ্রভ্য । সবিতুঃ । বরেণ্যম্ । বয়ম্ । দেবস্ত । প্রসবে । মনামহে ।

অশ্রভ্যম্ । ভাবাপুথিকী ইতি । সূহচেতুনা । রয়িম্ । ধত্তম্ ।

বহুমন্তম্ । শতধিনম্ ॥ ৫ ॥

বয়ং যজমানাঃ সবিভূঃ সর্ষস্ত প্রসবিভূঃ দেবতাদিত্যাত্মাশ্বামিরূপিণঃ প্রসবে  
অমুক্তায়াং সত্যাং তস্তাদৃশং বরেণ্যং বরেণ্যং বরণীয়ং রাধঃ পুরুষাৰ্ব্বাধনসমৰ্থং  
গবাদিধনং মনামহে যাচামহে ॥ যজ্ঞতিথ্যাক্রাকর্ষা । ছান্দসঃ ঋপ্ যযা পুনঃপুনরভ্যাত্মাঃ  
লক্ষ্মীমহীতি যাবৎ ॥ স্না অভ্যাশে ব্যাত্যয়েন আত্মনেপদং । ঋপি পাত্নাদিনা মনাদেশঃ ॥  
কিংচ অশ্রভ্যং ত্বাবাপৃথিবী ত্বাবাপৃথিব্যৌ সূচেতুনা শোভনচেতনেন অশ্রদন্তুগ্রহবুদ্ধ্যা  
রয়িং ধনং ধন্তং দন্তং । কীদৃশং ? বসুমন্তং নিবাসযোগাগৃহাদিবিশিষ্টং ঋতধিনং  
শতসংখ্যাকগবাদিবিশিষ্টম্ ॥ ( ১ম—১৫৯স্থ—৫ধা ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

### যজ্ঞিতমাধিক-শততমং সূক্তং ।

—§১০০ঃ§—

তেহীতি পঞ্চর্কঃ চতুর্থং হুক্তং দৈর্ঘ্যতমসং । আগতং ত্বাবাপৃথিবীং । তেহীতামুক্তান্তং—  
চতুর্কিংশেহনি বৈষদেবশক্রে ত্বাবাপৃথিব্য নিবিদ্বানমেতং হুক্তং । তে হি ত্বাবাপৃথিবী  
যজ্ঞস্ত বোরধ্যামিতি বৈষদেবমিতি হুক্তিত্বাৎ । তথা পৃষ্ঠ্যাত্তিপ্লবষড়হয়োষিতীয়েহনি  
বৈষদেবে ত্বাবাপৃথিব্যং নিবিদ্বানীয়ং । চাতুর্কিংশকং তৃতীয়লবনমিত্যাত্তিপ্লবিকে  
দ্বিতীয়েহুক্তিদিষ্টত্বাৎ । আত্প্লবিকাত্বং দ্বিতীয়াদহুঃ পৃষ্ঠ্যাত্ত দ্বিতীয়েহনি এতৎহুক্ত-  
মতিদেশতঃ প্রাপ্তং । পৃষ্ঠ্যাত্তাত্প্লবেনোক্তে অহনৌ আভে আত্মাত্মামিতি হুক্তিত্বাৎ ।  
প্রথম আশ্বিনশক্রে বিনিযুক্তা । সংস্থিতেষাশ্বিনায়েতি হুক্তিত্বম্—তে হি ত্বাবাপৃথিবী  
বিশ্বসংভূবা বিশ্বস্য দেবীমুচয়ন্ত্যেতি । ( ১ম—১৬০স্থ ) ॥

দৈষা সূক্তে প্রথমা—

তে হি ত্বাবাপৃথিবী বিশ্বসংভূব ঋতাবরী রজসো ধারয়ৎ কবী ।

সুজন্মনী ধিষণে অন্তরীয়তে দেবো দেবী ধর্মণা সূর্য্যঃ শুচিঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

তে ইতি । হি । ত্বাবাপৃথিবী ইতি । বিশ্বসংভূবা । ঋতাবরী ইত্যন্তবরী ।

রজসঃ । ধারয়ৎকবী ইতি ধারয়ৎকবী ।

সুজন্মনী ইতি সহজন্মনী । ধিষণে ইতি । অন্তঃ । অন্তরীয়তে । দেবঃ

দেবী ইতি । ধর্মণাঃ । সূর্য্যঃ । শুচিঃ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৩ বর্গ ।] ঐষ্টিত্তিমাধিক-শততমং সূক্তং । ২৪১

তে হি তে ঋগ্ প্রসিদ্ধে জ্ঞাবাপৃথিবী অন্তঃ তয়োরন্তরালে শুচিঃ শুদ্ধঃ বিশ্বস্ত্র শোচয়িতা  
বা দেবো দীপ্যমানঃ স্বর্ঘ্যোঃশ্রুণা প্রকাশোদকদানাদিধারণেন যুক্তঃ সন্ ঈয়তে সর্বদা  
গচ্ছতি ॥ ঈঙ্ গর্তৌ দৌবাদিকঃ ॥ তাদৃশং কর্ণ যুগ্ময়োরনুগ্রহাদিতি স্তুতিঃ । কীদৃশৌ  
তে ? বিশ্বশংভুবা বিশ্বং স্রুথং ভাবয়িতৃ যয়োস্তুে বিশ্বশংভুবা বিশ্বস্ত্র স্রুথয়িত্র্যাবিতর্ঘঃ ।  
ঋতাবরী ঋতবর্ত্যৌ উদকবর্ত্যৌ ॥ ঋতশর্দাচ্ছন্দসী বনিপাবিতি বনিপ্ । বনোরচেতিষ্ঠী-  
ব্রেকৌ ॥ রজসঃ উদকস্ত্র উদকোংপত্তৌ উদকং রজ উচ্যতে ইতি নিরুক্তম্ নিঃ ৪।১২ ) ।  
ধারয়ৎকবী অক্লুঞ্চেগধারকং কবিশ্বং যয়োস্তুে তাদৃশৌ উদকোংপাদনায়া প্রযত্নবর্ত্যৌ  
ইত্যর্থঃ । যধা ধারয়ৎকবীর্শ্রনীয়ী আদিত্যো যয়োস্তুে তাদৃশৌ বৃহদ্রূপধারণবিং স্বর্ঘ্যোপেতে  
ইত্যর্থঃ । স্রুজন্মনী শোভনজন্মবর্ত্যৌ ধিষণে ধর্গপোপেতে স্বর্ঘ্যাপারেষু প্রগলভে ইত্যর্থঃ ।  
দেবী জ্যোতামানে । অত্র যত্নপি ধিষণে ইত্যোতং ধিষণে রোদসী ইতি তন্মামৃক্তস্বাৎ  
জ্ঞাবাপৃথিবীনাম তথাপি, জ্ঞাবাপৃথিবী ইত্যস্ত বিজ্ঞমানত্বাদ্যোগিকং দ্রষ্টব্যম্ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

উরুব্যচসা মহিনী অসশ্চতা পিতামাতা চ ভুবনানি রক্ষতঃ ।

সুধৃষ্টমেবপুণ্ড্র ৩ ন রোদসী পিতা যৎ সৌমভিরূপৈরবাসয়ৎ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উরুব্যচসা । মহিনী ইতি । অসশ্চতা । পিতা । মাতা । চ । ভুবনানি । রক্ষতঃ ।

সুধৃষ্টমে ইতি সুধৃষ্টমে । বপুণ্ড্রে ৩ ইতি । ন । রোদসী ইতি । পিতা । যৎ ।

সৌম । অতি । রূপৈঃ । অবাসয়ৎ ॥ ২ ॥

উরুব্যচসা প্রভূতবচনবর্ত্যৌ অতিবিস্তীর্ণে মহিনী অতএব মহতৌ অসশ্চতা অসজ্ঞামানে  
পরম্পরবিযুক্তে ইত্যর্থঃ পিতা পালয়িত্রী জ্যোঃ মাতা নির্মাত্রী পৃথিবী চেতুঃভে ভুবনানি ভূত-  
জাতানি রক্ষতঃ পালয়তঃ জ্যোঃ পিতঃ পৃথিবী মাতরিত্যাদি ঋতেষ্মাতাপিতৃরূপত্বং । কিংচ  
সুধৃষ্টমে অতিশয়েন ধৃষ্টে ॥ ছান্দসস্তকারলোপঃ ॥ প্রগলভে রোদসী জ্ঞাবাপৃথিবৌ বপুণ্ড্রেন  
বপুণৌ হিতে ইব প্রাণিনাং পিতরাকিবা শরীররক্ষকে ইত্যর্থঃ । তদেবোপপাদয়তি—যদ্ব্যস্মাৎ  
সীং সর্বতঃ পিতা পিতৃস্থানীয়া দৌরূপৈঃ নিরূপণসাধনৈঃ প্রশস্তৈঃ প্রকটৈঃ নিরূপ্যমাণৈর-  
ষ্ট্যাদিভির্কী অভ্যবাসয়ৎ অতিবাসয়তি অধিষ্ঠিত্তি তন্মাদৃশপিতামাতা চ ভুবনানি রক্ষতঃ ॥২॥



অথ তৃতীয়া—

স বহিঃ পুত্রঃ পিত্রোঃ পবিত্রবান্ পুনাতি ধীরো ভুবনানি মায়য়া ।

ধেমুং চ পৃশ্নিং বৃষভং অরৈতসং বিশ্বাহা শুক্রং

পয়ো অস্ত দুকৃত ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ । বহিঃ । পুত্রঃ । পিত্রোঃ । পবিত্রবান্ । পুনাতি । ধীরঃ । ভুবনানি । মায়য়া ।

ধেমুং । চ । পৃশ্নিং । বৃষভং । অরৈতসং । বিশ্বাহা । শুক্রং ।

পয়ঃ । অস্ত । দুকৃত ॥ ৩ ॥

পিত্রোঃ মাতাপিত্রোক্তাবাপৃথিব্যোঃ পিতামাত্রেতি পিতা শিস্যতে ॥ উদাস্তয়ণ ইতি  
 পিতৃর্কিৰ্ত্তিকরদাস্তা ॥ পুত্রঃ পুরুত্বাতা পুত্রস্থানীর আদিত্যঃ পবিত্রবান্ পাবনরশ্মিযুক্তঃ  
 ধীরঃ ধীমান্ সবহিঃ ফলস্ত বোচা ধাবকঃ সন্ মায়য়া প্রজয়া স্বকীরয়া ভুবনানি ভূতজাতানি  
 পুনাতি পাবয়তি প্রকাশয়তীত্যর্থঃ । কিংচ স এব পুত্রঃ পৃশ্নিং শুক্রবর্ণং ধেমুং গ্রীণয়িত্রীং  
 ভূমিং অরৈতসং শোভনলমৰ্ব্যং শোভনোদকং বা বৃষভং সেন্তারং দ্যুলোকঞ্চ মায়য়া  
 পুনাতি পাবয়তি প্রকাশয়তীত্যর্থঃ । কদা বিশ্বাহা সর্বাণ্যপাহানি সর্বকালমিত্যর্থঃ কিংচ  
 অস্ত দ্যুলোকস্ত ॥ কশ্মপি যজী ॥ ইমং দ্যুলোকং শুক্রং পয়ঃদীপ্তং পয়ঃসদৃশমুদকং দুকৃত  
 দোদ্রি ॥ হ্রহেচ্ছান্দলে জুতি শল । ইণ্ডপথাদনিটঃ । অ ইতি চেঃ জ্ঞানেশঃ ॥ ঈদৃশে  
 মহামুত্তাব আদিত্যন্তয়োঃ পুত্র ইতি জাবাপৃথিব্যোঃ স্ততিঃ ॥ ( ১ম—১৬০সূ—৩র্থ ) ॥

অথ চতুর্থী—

অয়ং দেবানামপনামপস্তমো যো জজান রোদসী বিশ্বশংভুবা ।

বি যো যমে নজসী অক্রতুয়াজয়েভিঃ কংভনেভিঃ সমানুচে ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অয়ম্। দেবানাম্। অপসাম্। অপঃহতমঃ। যঃ। জজান। রোদসী ইতি। বিশ্বশ্চুবা।

বি। যঃ। রমে। রজসী ইতি। সূক্রতুয়য়া। অজেরতিঃ। স্বস্তনেভিঃ। সম্। আনুয়ে ॥ ৪ ॥

পূর্বে পুত্রমাহাত্ম্যেনৈতে প্রশস্তদানীং স্বোপাদকং স্বতাং প্রশংসতি। অয়ং দেবানাং মধ্যে দেবতমঃ অপসাং অপস্তুমঃ। অপ ইতি কশ্বনাম। তেন তদ্বান লক্ষ্যতে। কশ্ববতাং মধ্যে প্রকৃষ্টকশ্বা। অয়মিত্যুক্তং ক ইত্যাহ—যো দেবো বিশ্বশ্চুবা সর্বপ্রকারেণ ভূতানাং সুখত ভাবয়িত্বো রোদসী জ্বাপৃথিব্যো মহাহুভাবে জজান উৎপাদিতবান্। ন কেবল-মুৎপাদনমাত্রং অপিতু যো দেবো রজসী রঞ্জনাশ্বিকে জ্বাপৃথিব্যো ॥ রজসী ইতি জ্বাপৃথিব্যো নাম। রজসী সদসী ইতি তন্মামস্ব পাঠাৎ ॥ উক্তরূপে বিমমে বিশেষণ পরিহ্নিনতি। কিং স্বোপভোগায় নেত্যাহ—সূক্রতুয়য়া শোভনকর্ষেচ্ছয়া যেন কশ্বণা প্রাণিনাং সুখং ভবতি তাদৃক্ কর্ষেচ্ছয়া। অথ বৈ তদ্ব্তরত্র সংবধ্যতে। সূক্রতুয়য়া উক্তেন নিমিত্তেনৈব জ্বাপৃথিব্যাবজেরতিঃ অজীর্নৈর্দূততরৈঃ স্বস্তনেভিঃ গতিপ্রতিবন্ধনৈঃ শংকুভিঃ সমানুচে সম্যক্ সর্বতঃ পূজিতবান্ স্থাপিতবানিত্যর্থঃ ॥ ৭৮ স্তোত্রো। জিটি রেফ লামাত্তাদ্বিহ্নত্বমন্তীতি। তন্মামুঙ্ঘ দ্বিহ্ন ইত্যভ্যাসস্ত কুট্ ॥ যন্মাদেবং তন্মাদয়মেব দেবঃ অয়মেবায়ন্তম ইতি। এবং মহাহুভাবেন পরমেশ্বরেণোৎপন্ন ইতি জ্ঞতি ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

তে নো গৃগানে মহিনী মহিপ্রবঃ কত্রং জ্বাপৃথিবী ধাসথো বৃহৎ।

যেনান্তি কৃষ্টীস্ততনাম বিশ্বহা পনায্যমোজো অশ্মো সমিস্বতম্ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তে ইতি। নঃ। গৃগানে ইতি। মহিনী ইতি। মহি। প্রবঃ। কত্রম্।

জ্বাপৃথিবী ইতি। ধাসথঃ। বৃহৎ।

যেন। অস্তি। কৃষ্টীঃ। ততনাম। বিশ্বহা। পনায্যম্। ওজঃ।

অশ্মে ইতি। সম্। ইস্বতম্ ॥ ৫ ॥

তে প্রদিক্বে হে ত্ভাবাপৃথিবী ত্ভাবাপৃথিবৌ গৃণামে অস্মাভিঃ কুয়মানে সত্যৌ । কৰ্ম্মি  
কৰ্ণপ্রত্যয়ঃ । মহি মহং অতিপ্রভূতং শ্রবঃ সৰ্ব্বত্রপ্রলিঙ্গময়ং সৰ্ব্বত্রক্রয়মাণং কীৰ্ত্তি  
বানোহিম্ভ্যং ধামথঃ ধন্তং ॥ দধাতেলে ট্যাডাগমঃ । লিক্বেহলমিতি লিপ্ ॥ তথা বৃহৎ অতি  
প্রভূতং ক্ষত্রং বলং ধামথঃ । তদেব বিশেষ্যতে । যেন বলেন বিশ্বহা সৰ্ব্বেষ্যপ্যহঃসু কুপ্তী  
পুত্রাদিরূপাঃ প্রজাঃ অভিততনাম অভিতো নিস্তাবয়াম ॥ তনোতেলে টি ছান্দলো বিকরণঃ  
স্বঃ আডুত্তমস্তেত্যাডাগমঃ । তস্ত ছন্দস্ত্যন্তরথেতি আর্দ্ধপাতুকত্বাৎ আভ্যন্তাভ্যাদাত্বা  
ভাবে ধাতুস্বরঃ । কুপ্তয় ইতি মনুস্ম্যনাম । কুপ্তয়ঃ চৰ্বণয় ইতি তন্মায়সু পাঠাৎ ॥ কিং  
পনাম্যং জভ্যং ওজঃ শরীরবলং অশ্বে অস্মান্স লগ্যগিষতং প্রবর্জয়তমিত্যর্থঃ ॥ ইধতিষ্যাণ্ডি  
বচনঃ । ইধতি ননক্ষে ইতি তন্মায়সু পাঠাৎ ॥ ( ১ম—১৬০সূ—৫৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ তৃতীয়ে তৃতীয়ো বর্গঃ ॥ ৩ ॥

## একষষ্ঠিতমাস্থিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃঃ—

কিমু শ্রেষ্ঠ ইতি চতুর্দশর্চং পঞ্চমং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসমার্ভবং । অস্মা ত্রিষ্টুপ্-নিষ্টাক্তি  
কুবন্তপরিভাবয়া জগত্যাঃ । অমুক্তান্তং চ—কিমু শ্রেষ্ঠঃ ষড়্ নার্ভবং ত্রিষ্টুবন্তমিতি । ব্যাছে  
দশরাত্রে বর্ষ্ঠেহনি বৈশ্বদেবশক্রে আর্ভবং নিবিদ্ধানং দিপ্রতীকং । তত্র কিমু শ্রে  
ইত্যোতদন্ত্যবর্জ্যং প্রতীকং ব্যাঙ্কশ্চেতি খণ্ডে সূত্রিতম্—কিমু শ্রেষ্ঠ উপ নো বাজ  
ইতি অয়োদশার্ভবং চতস্রশ্চেতি ॥ ( ১ম—১৬১সূ ) ॥

তত্র প্রথম—

কিমু শ্রেষ্ঠঃ কিং যবিষ্ঠৌ ন আজগন্কিমীয়তে দূত্যং ১ কদ্যদূচিম ।

ন নিন্দিম চমসং যো মহাকুলোপে ভ্রাতৃদ্রণ ইন্তু তিমুদিম ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

কিম্ । উম্ ইতি । শ্রেষ্ঠঃ । কিম্ । যবিষ্ঠঃ । নঃ । অা । আজগন্ ।

কিম্ । দ্রয়তে । দূত্যম্ । কং । যং । উচিম্ ।

ন । নিন্দিম্ । চমসম্ । যঃ । মহাকুলঃ । অগ্রে । ভ্রাতঃ ।

দ্রণঃ । ইং । তিমুদিম্ । উদিম্ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ৩ লখ্যায়, ৪ বর্গ।] একষষ্টিত্ৰিমাধিক-শততমং সূত্রং । ২৫৫

ঋতবো নাম সুধবনজয়ঃ পুত্রাঃ ঋতুবিভাবাজ ইতি । তে চ মহুগ্নাঃ সন্তঃ সুকর্মণা  
দেবতং প্রাপ্য কদাচিৎ কর্মকালে সোমপানায় প্রযুক্তাঃ তান্ প্রতি দেবৈঃ প্রেরিতোহস্মিঃ  
পরম্পরলয়ানরূপান্ দৃষ্ট্বা স্বয়মপি ভদ্রাকারং স্বস্তা তেহু যথো স্বয়ং চতুর্থঃ সন্ পাতুং প্রযুক্তাঃ ।  
তে চ ঋতবঃ আগতং তং সমানরূপং অবলোক্য বিবেক্তুং অসমর্থ্যঃ পরম্পরমেবং সন্ধিহতে  
অয়ং কিমু শ্রেষ্ঠঃ কিং হু খলু অস্বতোহয়ং প্রশস্ততমঃ বয়সা শ্রেষ্ঠঃ সোহ্মানাঙ্গগন্  
আগমং প্রাপ্তঃ ॥ গমেলভি ছান্দসঃ শপঃ স্তুঃ । ইল্‌গ্যাদিলোপে যোনো ধাতোরিতি নব্বৎ ।  
অঙ্গগম্মিতি গতিকর্ম্মী । অঙ্গল্লজগম্মিতি তল্লামস্তু পাঠাৎ ॥ কিং যবিষ্ঠঃ কিংবা নঃ অস্মাকং  
মু্যতমঃ অস্বস্তঃ কনীয়ান্ আজগন্ প্রাপ্তঃ কিংবা দূত্যং দূতকর্ম দেবসংবন্ধি ঈয়তি  
গচ্ছতি । দেবৈঃ প্রেরিতো হুতোহ্মানাগতো বা দূতস্ত ভাগকর্ম্মণী ইতি যৎ যদুচিম যদেতদক্রমঃ  
তং কথং নিশ্চেষ্যামিত্যর্থঃ । বয়ং তাবল্লয় এব ইদানীং চত্বারঃ সমানরূপা বর্ত্তামহে ।  
তস্মায়মধিকঃ কিমু শ্রেষ্ঠ ইতি বিচিকিৎসা এবং সৎদিহ্য কথং চিৎ স্বতোহুত্বং নিশ্চিত্য তং  
প্রত্যপরোক্ষেণ ক্রবতে—হে অয়ে । ভ্রাতঃ ভ্রাতৃৎ ভাগাই ভ্রাতা যথা বলাৎ স্বকীয়ং  
ভাগং স্বীকরোতি তদ্বৎ সমানরূপমাস্রিত্য বলাচ্চমসপানায় প্রযুক্ত ইতি ভ্রাতরিভ্যুক্তং ।  
হে তাদৃশায়ে ! চমসং ন নিন্দ্যম অধিকঃ সমাগত ইতি পানমকুত্বা চমসং ন দুষয়ামঃ ॥  
নিদি কুৎসায়ং । ছন্দসি বেতি বক্তব্যমিতি দ্বির্বচনাত্মকঃ ॥ অদুশ্যত্বে কারণমাহ—  
যচ্চমসো মহাকুলঃ মহাকুলোৎপন্নঃ তদ্ব্যনির্গতত্বাৎ বক্ষ্যতি চ—তদ্ব্যনির্গতত্বাৎ ইতি  
(ঋঃ সঃ ২।৩।৪) অতঃ কারণাদ্‌ ক্রমঃ । বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ । ততশ্চ তস্মৈ । তচ্ছব্দঃ  
ইদম্ব্যবহারেণ । দাকৃবিকারচমসস্ত ভূতিং প্রাপ্তিং উদ্যম ক্রমঃ । বিদেশছান্দসে লিটি বচিস্বপীতি  
সংপ্রসারণং । ক্রাদিনিয়মাদিট্ ॥ ( ১ম—১৬১ত্ব—১৭ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

একং চমসং চতুরঃ কৃণোতন যদ্বো দেবা অক্রবন্তদ আগমম্ ।

সৌমস্বনা যদ্বোবা করিস্ম্যথ সাকং দেবৈর্ব্যজ্রিয়ালো ভবিস্ম্যথ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

একম্ । চমসম্ । চতুরঃ । কৃণোতন । তৎ । বঃ । দেবাঃ । অক্রবন্ ।

তৎ । বঃ । আ । আগমম্ ।

সৌমস্বনাঃ । যদি । এব । করিস্ম্যথ । সাকম্ । দেবৈঃ । ব্যজ্রিয়ালঃ । ভবিস্ম্যথ ॥ ২ ॥

এবং পুষ্টোহ্মিঃ তান্ প্রত্নাচ—হে সৌধঘনাঃ স্বধনঃ পুত্রাঃ ! যুয়ং একং চমলা  
 স্বষ্টাংগাদিতং পূৰ্বমেকমেব সত্ত্বং চমলং চতুরং ক্রণোতন চতুঃসংখ্যাকান্ কুরুত ॥ চতুরা  
 শনীত্যন্তোদাত্ত্বং । পূৰ্ববস্তনপ্ ॥ যথা উপরিতেন আর্থ আহ চমলাধাকরেতীতু্যপক্রম্য  
 ( ঋ० সং ২।৭।১ ) কনিষ্ঠ আহ চতুরস্বরেতীতি ( ঋ० সং ২।৭।১ ) চতুষ্টিং নির্ধারিতং ন  
 কেবলমহমেব ব্রবীমি কিংতু বো যুয়ান্ প্রতি তদন্তং চতুর্ধাকরণরূপং কৰ্ম উত্তর  
 বক্ষ্যমাণং অশ্বরথাদিকরণরূপং চ কৰ্ম দেবা ইন্দ্রাদয়ঃ অত্রবন্ দেবদ্ব্যপ্রাপ্ত্যুপায়তেন  
 তস্তাদৃশং কৰ্ম বো যুস্মাকং বক্তুমহম্যগমং প্রাপ্তোহস্মি । যস্মাদেবং তস্মাদ্ভুয়ঃ  
 যজ্ঞেবাকরিত্বং যজ্ঞেবং মদন্তপ্রকারেণ কৰ্ত্ত্বং শকুধ তথা চেদেবৈঃ লাকং লহ যজ্ঞিগ্নাশে  
 ভবিষ্য ইতি তৈরুক্তমিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬১স্থ—২৪ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

অগ্নিং দূতং প্রতি যদব্রবীতনাথঃ কহোঁ রথ উতেহ কহঃ ।

ধেহুঃ কহাঁ যুবশা কহাঁ দ্বাতানি ভ্রাতরুণঃ কৃদ্যোমসি ॥ ৩ ॥

—• অর্থ পদপাঠঃ •—

অগ্নিম্ । দূতম্ । প্রতি । যৎ । অব্রবীতন । অথঃ । কহঃ । রথঃ । উত । ইহ । কহঃ ।

ধেহুঃ । কহাঁ । যুবশা । কহাঁ । দ্বা । তানি । ভ্রাতঃ । অহু । বঃ । কৃদ্বী । অ । ইমসি । ৩ ॥

হে আগতদেব অগ্নিঃ অঙ্গনাদিগুণবিশিষ্টং দূতং দূতকৰ্মপ্রাপ্তবস্তং ত্বাং প্রতি যদ্বৎ  
 কার্য্যং অব্রবীতন অত্রবন্ ॥ ব্যতয়েন মধ্যমঃ পূৰ্ববস্তনপ্ । কিমিতি ? অথঃ কহঃ একস্মাদেব  
 অস্বাস্তরং কৰ্ত্তব্যমিত্যর্থঃ ॥ অস্বাদশ্মতক্ৰতেতি বক্ষ্যমাণত্বাৎ কৃত্যার্থেভবৈকেনিতি  
 স্বনপ্রত্যয়ঃ উত অপিচ রথঃ কহঃ কৰ্ত্তব্যঃ ধেহুঃ কহাঁ চৰ্ম্মরহিতা গোঃ নিত্যদোষ্টী  
 পুননৃতনা কার্য্য তদন্তরত্র নিশ্চৰ্ম্মণো গামরিণীতদীতিভিরিতি ( ঋ० সং ২।৩।৩ ) বক্ষ্যমাণত্বাৎ  
 তথা দ্বা যৌ পিতরৌ জীর্ণৌ লন্তৌ পুনর্যুবশা যুবানৌ শয়ানৌ প্রকৃষ্টযৌবনোপেতৌ কহাঁ  
 কৰ্ত্তব্যৌ হে ভ্রাতরগে তানি বঃ যুস্মাকং দেবানাং তৈরুক্তানি কৰ্ম্মাণি কৃদ্বা অহু পশ্চাৎ কৃদ্বী  
 কৃদ্বাকৰ্ম্মণা এমসি এমঃ অভিসুখেন প্রাপ্নুমঃ ॥ ইগগতো ইদন্তোমসিঃ যদা স্বধেয়িং  
 বাক্যং । হে ঋতবো যুয়ং আগতঃ অগ্নিঃ দূতং প্রতি যদব্রবীতন যৎ কার্য্যং বক্ষ্যমাণরূপং  
 কৰ্ত্তব্যতেন বদধ অঙ্গীকুরুধ তানি লক্ষ্যপি লংপাত্ত হে ভ্রাতরগে কৃদ্বা কৰ্ম্মণা  
 এমসীতি ব্রথেনি ঋষিরাহ ॥ ( ১ম—১৬১স্থ—৩৪ ) ॥

অথ চতুর্থী—

চক্রবাংস ঋতবস্তদপৃচ্ছত কেনভূতঃ স্য দূতো ন আজগন্।

যদা বাখ্যচ্চমলাকতুরঃ কৃতানাদিব্রুগাশ্বস্তনানজে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

চক্রবাংসঃ। ঋতবঃ। তৎ। অপৃচ্ছত। ক। ইৎ। অভূৎ। যঃ।

স্তঃ। দূতঃ। নঃ। আ। আজগন্।

যদা। অবহঅথ্যৎ। চমগন্। চতুরঃ। কৃতান্। আং। ইৎ। ব্রুগা।

শ্বাস্ত্। অন্তঃ। নি। আনজে ॥ ৪ ॥

হে ঋতবঃ! তৎকার্যং যথা চ ক্রবাংসঃ কৃতবস্তো যুষৎ অপৃচ্ছত প্রশ্নং কুরুত ॥ করেছে-  
লিটঃ কস্মুঃ ॥ অত্র যতপি ঋতুরিতি ত্রয়াণাং মধ্যে একস্ত নাম তথাপি তস্ম প্রাথম্যাচ্ছত্রিণো  
গচ্ছন্তীতি বৎ লর্কেপ্যভব উচ্যন্তে। কিমিতি? স্তঃ সদূতঃ কেনভূৎ কুত্র গতঃ স ইত্যুক্তং  
ক ইত্যাহ—যঃ যো দূতো নোহস্মানাজগন্ আগমৎ প্রাপ্তঃ এবংভূতে সতি যদায়ং ব্রুগা চতুরঃ  
কৃতান্ চমগন্ অবাখ্যৎ অভিপশ্রতি ॥ খ্যাতে ব্রুগি অস্মতিব্যক্তিখ্যাতিতি চৈন্নরঙাদেশঃ ॥  
আদিৎ অনস্তরমেব ব্রুগা তস্ম চমগস্তোৎপাদক এতন্মামকো দেবঃ শ্বাস্ত্ স্রীযু। মেনাশ্বা ইতি  
জীগামিতি নিরুক্তং। অন্তর্গধ্যে আনজে ত্রুজোহভূৎ স্রিয়মানমমমতৃত্যর্থঃ ॥ অঞ্জেলিটি  
তন্মামুট। ছান্দোগ্যেহমুদাসিকলোপঃ ॥ (১ম—১৬১ম—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

হনাইমেন। ইতি ব্রুগা যদত্রবীচ্চমদং যে দেবপানমনিন্দযুঃ।

অগ্না নামানি কৃৎতে স্ততে সচ। অষ্টগৈরেনান্ কত্মা ৩ নামভিঃ স্পারৎ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

হনাম । এনান্ । ইতি । হৃষ্টা । যৎ । অত্রবীৎ । চমসং । যে । দেবহপানম্ । অনিন্দিসুঃ ।

অগ্না । নামানি । কুষতে । সূতে । সচা । অগ্নৈঃ । এনান্ ।

কগ্না । নামহভিঃ । স্পরৎ ॥ ৫ ॥

এনান্বক্ষ্যমাগান্ হনামেতি যদগদা অত্রবীৎ হৃষ্টা । পূজার্থং বহুবচনং । এতচ্ছক্ন্ত  
প্রকৃতপরামর্শকত্বাৎ ঋভুগাং প্রকৃতত্বাৎ তেষাং হননপ্রসক্তিং দর্শয়তি । যে দেবপানং  
দেবৈঃ পাতব্যং চমসং যে ঋভবোহনিন্দিসুঃ নিন্দাং অকুর্কন্ দেবযোগ্যং ঋষ্টচমসং মনুজা  
ঋভবঃ স্বীকৃত্য চতুর্ধা ব্যভজন্ তান্ হনাগেতি যদাত্রবীদিত্যর্থঃ তদা প্রভৃতিমহুগ্নাঃ  
সূতে অভিযুতে সোমে পানায় প্রস্তুতে সতি সচা সহ পরস্পরং অগ্না নামানি অগ্নানি  
হোত্রেধ্বর্য়ুদগাত্রাদীনি কুষতে কুর্কান্ত । পূর্বং নামপ্রচ্ছাছোপহবকালে অধ্বর্য্য উপহবয়  
হোতরূপহবয়শ্চেত্যেবমন্যরেব নামভিঃ আত্মানং অষ্টবধভীত্যা প্রথ্যাপয়ন্তীত্যর্থঃ । পূর্ব-  
মগ্নানি নামানি কথং প্রশস্তানীত্যত আহ—এনান্নরান্ কগ্না স্বোংপাদয়িত্বী ময়তা অগ্নৈবে  
নামভিঃ স্পরৎ প্রীণয়তি ॥ স্পৃ প্রীতিপালনয়োঃ । লেটাভাগমঃ ॥ ( ১ম—১৩১সূ—৫৯ ) ॥  
ইতি দ্বিতীয়শ্চ তৃতীয়ে চতুর্থো বর্গঃ ॥ ৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ইন্দ্রো হরী যুযুজে অশ্বিনা রথং বৃহস্পতির্বিধরুপামুপাজত ।

ঋভুর্বিভ্ৰা বাজো দেবী অগচ্ছত স্বপগো যজ্জিয়ং ভাগমৈতন ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ইন্দ্রঃ । হরী ইতি । যুযুজে । অশ্বিনা । রথম্ । বৃহস্পতিঃ । বিধরুপাম্ । উপ । আতত ।

ঋভুঃ । বিহত্ৰা । বাজঃ । দেবান্ । অগচ্ছত । স্বপগঃ ।

যজ্জিয়ম্ । ভাগম্ । ঐতন ॥ ৬ ॥

পূর্বং সৃষ্টানং ক্রমেণ বিনিয়োগমাহ । ইন্দ্রো হরী যুযুজে এতন্মানাবধৌ গণে  
যোজিতবান্ তথা অশ্বিনা অশ্বিনৌ রথং যোজিতবন্তৌ তথা বৃহস্পতিঃ বৃহতো ময়  
পালয়িতা এতন্মমকে দেবো বিধরুপাং নানারূপোপেতাং গাং উপাজত উপাগমং স্বীকৃত-

বান্ ইত্যর্থঃ। যত্ৰপ্যত্র গৌরিত্তি বিশেষো ন ক্রুতঃ তথাপি পূৰ্ব্বং ধেনুঃ কৰ্ত্তে তুচ্ছত্বাৎ  
পরন্তাচ্চ যে ধেনুঃ বিশ্বজ্বং বিশ্বরূপামিতি বক্ষ্যমাণত্বাচ্চ বিশ্বরূপা গৌরিত্যেবাপ্যবসীয়েত  
অতএব বিশ্বরূপা মিতি চ তন্ত্ৰাখণ্ডপংক্তিমিতি কেচন ব্যাচক্ষাতে। ততদসং যুগ্মং সং-  
পাদিতানি রথাদীনৌজাদয়ঃ স্বভাগভেদাকল্পয়ন্ তস্মাদ্ধাতুবিভূত্বাচ্চ যুগ্মং দেবানিজ্ঞা-  
দীনগচ্ছত। গচ্ছা চ হে অপসঃ শোভনাম্ রথাদিকর্ম্মবস্তো যুগ্মং যজিয়ং যজার্হং যজ্ঞ-  
সংবন্ধিনং ভাগং সোমরূপং দেবত্বং প্রাপ্তিঃ সেবনীয়ং ঐতন প্রাপ্ত কর্ম্মসামর্থ্যেন হবির্ভূজো  
ভবতেত্যর্থঃ ইত্যেবমুদ্বিরাহ ॥ (১ম—১৬১সূ—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

নিশ্চৰ্ম্মণো গামরিণীত দীতিভির্গাজরস্তা যুবশাতা কুণোতন।

সৌধবনা অশ্বাদশমতক্ষত যুক্তা রথমুণ দেবী অযাতন ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—০—

নিঃ। চৰ্মণঃ। গাম্। অবিণীত। দীতিভিঃ। য়া। জরস্তা। যুবশা। তা। অকুণোতন।

সৌধবনাঃ। অশ্বাঃ। অশ্বম্। অতক্ষত। যুক্তা। রথম্। উপ। দেবী। অযাতন ॥ ৭ ॥

চে সৌধবনাঃ যুগ্মং নিশ্চৰ্ম্মণা যুতা যাগোঃ সকাশাৎকৃত্তাক্ষমণঃ গাং নূতনাং নিররিণীত  
নিরগমযত উৎপাদিতবস্তঃ। তেনৈব চৰ্ম্মণা সংবীতাং তৎসদৃশীমগ্নাং ধেনুং কৃতবস্ত  
ইত্যর্থঃ। যত্ৰপি পূৰ্ব্বেযোবানাদীনাং নিনিয়োগ উক্তঃ। তথাপি তেষামত্যন্তদুঃখংপাদিত্বজ্ঞা-  
নায় পুনরাহ—ন কেবলং গোকরণমেব অপিচ যা জরস্তা গো জীর্ণো পিতবো তা তৌ  
যুবশা যুবানৌ কুণোতন অকুরুত। কিংচ অশ্বাদশং একেন বিত্তমানেনাশ্বনাশান্তবমতক্ষত  
প্রমজেন সংপাদিতবস্তঃ। যস্মাদেবং কৃতবস্তস্তস্মাদ্ধাতং যুগ্মদীয়ং যুক্তাশ্চৈবো জয়িত্বা  
দেবানিজ্ঞাদৌহপায়াতন দেবসমীপং প্রাপ্নুতঃ ॥ (১ম—১৬১সূ—৭৭) ॥

অথ ষষ্ঠী—

ইদমুদকং পিবতেত্যব্রবীতনেদং বাঘা পিবতা মুঞ্জনে জনম্।

সৌধবনা ষড়িতমেন হর্ষ্যত তৃতীয়ে বাসবনে মাদয়াক্ষৈ ॥ ৮ ॥



—০ অথ পদপাঠঃ —০—

ইদম্ । উদম্ । পিবত । ইতি । অত্রবীতন । ইদম্ । বা । বা । পিবত । মুঞ্জনেজনম্ ।

সৌধঘনাঃ । যদি । তৎ । নহীব । হর্ষাথ । তৃতীয়ে । বা । সবনে । মাদয়াঈধ ॥ ৮ ।

ইদানীমুর্বিদ্বৈবক্কুমর্থং তান সংবোধ্য যুয়ং ঋতুনবমুক্তবন্তঃ স্বেত্যন্তুবাচয়তি । হে সৌধঘনাঃ সূধঘনঃ পুত্রাঃ ! যুয়ং উদমুদকং সৌমলক্ষণং পিবত ইত্যত্রবীতন ইত্যুক্তবন্তঃ । ত্রবীতেন ঙি মধ্যমবহবচনস্ত তস্ত তনবদেশে । পিবাৎকব দ্ভিট্ ॥ এতৎ প্রাতঃসবনিকান্তিপ্রায়ং বা অথবা যেতানর্থকঃ প্রসিদ্ধর্থো বা ইদং মুঞ্জনেজনং মুঞ্জবাগ্নামপর্বতঃ সোমোৎপত্তিস্থানং তত আকৃতদ্বাস্তেন মুঞ্জত্বেন শোধিতং অপগততৃণমিত্যর্থঃ । ইদং সোমরলরূপমুদকং পিবতেত্যত্রবীতন এতন্নাগান্দিনসবনিকান্তিপ্রায়ং । হে ঋতবঃ ! যুয়ং তৎ উত্তয়সবন-সংবন্ধি সোমপানকার্যং নেবহর্ষাথ নৈব কামযথ ॥ হর্ষাতিঃ কাস্তিকর্ম্মা তিষ্ঠতি উশিগতি তৎকর্ম্ম পৃষ্ঠাৎ । তৃতীয়সবনেতু মাদয়াঈধ অত্যর্থং তপ্তা ভবথ । ঋতবো দেবাঃ সোমস্ত মৎসরিতি পৃষ্ঠাৎ । তৃতীয়সবনে তেহাং সোমপানসম্ভাবাৎ এবং যুয়মুজ্জুক্তবন্তঃ অথবা ঋতুন প্রতি তষ্ট্রবেদং বাক্যং হে সৌধঘনাঃ ! যুয়ং দেবস্বং প্রাপ্য দেবযজ্ঞনং প্রতি সোমপানায় রথেনাগচ্চা শ্রান্তানখান প্রাতঃসবনে উদমুদকং সৌমলক্ষণং পিবতেত্যত্রবীতন তত্র যদিহেনচ্ছথ ইদং বা মুঞ্জনেজনং মুঞ্জেন দ্বিভং বাজিনং পিবতেত্যত্রবীতন পশ্চাত্তয়ং যদি নেবহর্ষাথ হে অথঃ যুয়ং তৃতীয়সবনে মাদয়াঈধ তত্রাপি বাজিন প্রচারাৎ ॥ ( ১ম—১৬১সু—৮অ ) ॥

অথ মণী—

আপো ভূয়িষ্ঠা ইত্যেকো অত্রবীদগিহুয়িষ্ঠ ইত্যন্তো অত্রবীৎ ।

বধয়ন্তীং বহুভ্যঃ প্রৈকে । অত্রবীদৃভাবদন্ত্চমসানং অপিশত ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —০—

আপঃ । ভূয়িষ্ঠাঃ । ইতি । একঃ । অত্রবীৎ । অগ্নিঃ । ভূয়িষ্ঠঃ । ইতি । অন্তঃ । অত্রবীৎ

বধঃ বহুভ্যঃ । প্রৈ । একঃ । অত্রবীৎ । ঋতা । বদন্তঃ । চমসান্ । অপিশত ॥ ৯

চমস চতুর্ধাকরণকালে কিমিতি সত্যং মদন্তো ব্যভজ্ঞমিতি তদাহ । একস্রয়াগামন্তত আপো ভূয়িষ্ঠা ইত্যত্রবীৎ । নত্যাৎকং প্রশস্তং লোকোপকারকং তদ্বাস্তর । মন্ত্যত আপো ভূয়িষ্ঠা ইত্যেবমবদীৎ অনামেব শ্রেষ্ঠত্বমপ এব ল সর্জাদাবিত্যাদি শাস্ত্রাৎ । তথাহোহমিহুর্বি

ইত্যত্রবীং। আস্তরং বাহ্যঞ্চ বাহ্যপাকভুক্তজরগাদিব্যাপারেরণায়েরেব জগন্নির্বাহকত্বাৎ অগ্নেরেব  
ভূমিষ্ঠহমিত্যেব মজ্জতে। তথা বধর্যস্তীং। বধর্যিতি রেফান্তোহপি বজ্রনাম বধঃ অর্ক ইতি  
তন্নামস্ম পাঠাৎ। তদিত্ত্বতি বৃষ্টাদকায়েতি বধর্যস্তী যেষপত্তিক্রচ্যতে। যত্পীযং স্ববধায় বজ্রং  
স্বয়মেব নাপেক্ষতে তথাপি বৃষ্টার্থং বজ্রং হস্তমানত্বাৎ তদিত্ত্বতীত্ব্যপচর্যতে। যথা বহুভ্য-  
স্তেষামর্থায় বধর্যস্তীং বধমানস্মন ইচ্ছন্তীং ভূমিং ॥ ছান্দসো রেফোপজনঃ ॥ তামেবৈকঃ বহুভ্যঃ  
সংবাদিত্যঃ শ্রেষ্ঠতমামত্রবীং উদকস্তাপি যেষকারণত্বাৎ এবমূতা ঋতানি উক্তকৃপাপি যথার্থানি  
বাক্যানি বদন্তঃ পরস্পরং ক্রবন্তঃ চমসান্ অপিশত অবয়বিনোহকুকত চতুর্ধা ব্যভজতেত্যর্থঃ ॥  
পিপি অবয়বে। শ্বেম্চাদীনামিতি স্মৃৎ ॥ ইদমেব ঋতবদনং অপেক্ষ্য ঋতুশব্দং ব্যাচক্ষণো  
দ্ব্যঃ—ঋতব উকৃ ভাস্তীতি বর্ধেন ভাস্তীতি বর্ধেন ভবন্তীত্যুক্তবান্ ( নিং ১১১৫ ) ॥ ২ ॥

অথ দশমী—

শ্রোণামেক উদকং গামবাজতি মাংসমেকঃ পিংশতি সুনয়াভূতম্।

আনিমুচঃ শকৃদেকো অপাভরং কিং স্মিং পুজ্জতঃ

পিতরো উপাবতু ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

শ্রোণাম্। একঃ। উদকম্। গাম্। অথ। অজতি। মাংসম্। একঃ।

পিংশতি। সুনয়া। আভূতম্।

আ। নিমুচঃ। শকৃৎ। একঃ। অপ। অভরং। কিম্। স্মিং।

পুজ্জতঃ। পিতরো। উপ। আবতুঃ ॥ ১০ ॥

অত্র ঋতব এব ঋগিগুরুপেণ স্থিত্য সর্বত্র যজ্ঞং নির্বর্তন্তীত্যাহ। শ্রোণং শোণং ॥  
বাহুদসীতি পদকৃপাতাবঃ ॥ শোণ বর্ণম্বরকং কুধিঃ একঃ ঋতুযথো ঋগিগুগামবাজতি  
বাহুভূমিং প্রতি গময়তি রক্ষোভাগস্থেন স্থাপয়তি। তথা একো মাংসং সুনয়া ছেদনসাধনেন  
অধিভিনা আভূতং লংপাদিতং পিংশতি হৃদয়জিহ্বাবক্ষ আত্মাকারেণ আস্থতং লংপাদিতং  
মাংসং পিংশতি অবয়বী করোতি অধিভিনা তত্ত্বদবয়বাধিভজতীত্যর্থঃ অধৈকো নিমুচঃ  
নিঃশেষেণ ছিন্নান্ মাংসাং শকৃৎ কুক্ষিহং জরজ্জং উবধ্যনামকং অপাভরং অপাহরং

মিরলানায় এবং ঋতুগুরুণে দ্বিতেভ্যঃ পুত্রোভ্যঃ পুরুষোভ্যঃ পুত্রহানীয়েভ্যঃ ঋতুভ্যঃ  
 পর্বেষুহুষ্টিভ্যঃ পিতরো যজ্ঞস্ত পালয়িতারো জ্ঞাপত্যী কিং স্বিহুপাবতুঃ কিং হু ঋতু প্রাপ্তুঃ ॥  
 অবতেঃ প্রাপ্ত্যর্থাচ্চন্দো মিচ্ ॥ পর্বে তৈরৈবাহুষ্টিভ্যমিতি তয়োঁর্ন কিঞ্চিকৃত্যমস্তীত্যর্থঃ ॥  
 অথবামর্থঃ । একস্তেভ্যামৃত্যমঃ শ্রোণং পদুকাং গাং উদকং প্রত্যবগময়তি অপরাঃ সুনয়  
 মাংসবিক্রয়িণ্যভ্যুতং মাংসপিতং মাংসং পিংশতি পিত্তোরর্থে অপরা আনিব্রূচঃ অন্তময়-  
 দর্বাণেব শকুদোপুরীষং হবতি এবমুভূতিরহুষ্টিভ্যে মতি কিং যিৎ এতন্মাংসং গরিচরণাদিত্যং  
 পুত্রোভ্যঃ পিতরো উপাবতুঃ উপগচ্ছতামিতি ॥ (১ম—৬১স্থ—১০ধ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

### অষ্টিকানশী—

উদ্বৎসু অকুণোতনা তৃণং নিবৎসুপঃ স্বপস্তুয়া নবঃ ।

অগোহস্তু যদসন্তনা গৃহেতদত্তেদমুভবো নানুগচ্ছথ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উদ্বৎসু । অষ্টৈ । অকুণোতনা । তৃণম্ । নিবৎসু । অপঃ । স্বপস্তুয়া । নবঃ ।

অগোহস্তু । যৎ । অসন্তনা । গৃহে । তৎ । অন্ন । ইদম্ । ঋতবঃ । ন । অহু । গচ্ছথ ॥ ১১ ॥

পুণ্যপ্রসিদ্ধান্ স্বদমনঃ পুত্রান্ কর্মণা দেবদং প্রাপ্ত্যতো ঋতুন স্তম্বা বেদপ্রসিদ্ধা বর্ষা-  
 রশ্মিরূপান্ ঋতুনিদানীং ত্তৌতি । তথা চ যাকো নিকৃপে পুণ্যপ্রসিদ্ধান্ ঋতুন বহণ  
 নিকৃচ্য তদুহারণেহন বিষ্টীশনীতোভ্যমুদাহৃত্যাদিত্যাদিহাংস্বেহপ্যভব উচ্যন্ত । উক্তাঙ্গা তস্মিন  
 অর্থে এতামুচমুদাহার ( নিং ১১-১৬ ) । হে ঋতবঃ ! উরু প্রভূতং ভাসমানাঃ ঋতেনানিত্যেন  
 ভাসমানা বা ঋতেনোদকেন উদকার্ষ্মুৎপন্ন বা বশ্মীনামুকৃভাসমানস্ব প্রসিদ্ধম্ । তথা আদিত্যা-  
 ছংপত্তিরপি উদকার্ষং ভবনমপি বশ্মানাং ঘর্ম্মকালে ভূমিগতং সারমাদায় পুনর্বার্ষিকালে প্রবর্ত্তীতি  
 প্রসিদ্ধম্ । আদিত্যাজ্জয়তে রষ্টিরিতি শাস্ত্রাৎ । তথাদিগা নবঃ প্রকাশবৃষ্ট্যদকাদেনৈতোবা যুগ  
 উদ্বৎসু উন্নতেসু প্রদেশেষু মর্ষাদিসু তৃণং গ্রাহ্যবাদিরূপং অষ্টৈ প্রাগজ্যতায় উপকার্যং  
 অকুণোতন কৃতবন্তঃ স্ব ॥ উপসর্গাচ্ছন্দসি ধাতুর্থে ইতি বচিঃ ॥ তথা নিবৎসু প্রবণদেশেব অথ  
 এব অপ উদকাচ্চ কুণোতন অকুর্ষত কিং স্বভোগার্থং নেত্যাং স্বপস্তুয়া শোভনকর্মেচ্ছা  
 শোভনং কর্মেভিঃ কৃতম্বিতি যজ্ঞমানাঃ স্তবস্তি তদ্বিচ্ছয়েত্যর্থঃ । কিংচ যুগং অগোহস্তুগ্রাহ্যতা-  
 দিত্যস্ত গৃহে যন্তলে যৎ যাবৎকালং অসন্তন স্তবন্তঃ স্ব রাজৌ নিকৃপ্যপারস্তিষ্ঠৎ ॥ যস স্বপে ।  
 অশ্মান্ভি পূর্ববন্তস্য ভবনাদেশঃ । অদানিচ্ছাপো লুক ॥ তবাবন্তং কালং অজাহনি ইদং ইদানী-  
 দাহুগচ্ছথ অহুস্তুত ন গচ্ছথ । যাবৎ কালং রাজৌ স্বর্ঘ্যে নিগূঢ়া বর্জ্যেণে তাবতমেব

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৩ বর্গ।। একষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং।

২৬৩

কালমহত্বং নানুগচ্ছথেত্যর্থঃ। যদা অগোপনীয়স্ত তস্ত গৃহে অন্তরিক্ষে যৎ যাবন্তং  
কালং অসন্তন বৃষ্টিমহত্বা স্বাপমকুরুত তস্তাবন্তং কালং অন্তেদানীং বর্ষসময়ে ইদং  
সম্ভাবিতবর্ধনবৃষ্টিপ্রবাহরূপং কর্মণানুগচ্ছথ অন্তস্ত্য ন প্রাপুথ। যাবন্তং কালং বিবর্ষণ  
তাবন্তমেব কালং প্রবর্ষণেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬১ম—১১৭) ॥

অথ দ্বাদশী—

সংমীল্য যদুবনা পর্গাসপ্ত ক শ্বিতাত্যা পিতরাব আগতুঃ।

অশপতযঃ করস্নং ব আদদেয়ঃ প্রাব্রবীৎ প্রোতস্মা অত্রবীতন ॥ ১২ ॥

— অণ পদপাঠঃ —

সংমীল্য। যৎ। ভূবনা। পর্গাসপ্ত। ক। শ্বিত। তাত্যা। পিতরা। বঃ। আগতুঃ।

অশপত। যঃ। করস্নং। বঃ। আদদে। যঃ। প্র। অত্রবীৎ।

প্রো ইতি। তৈষ। অত্রবীতন ॥ ১২ ॥

তৈশ্চৈবো রশ্ময়ো! যুয়ং যৎ যদা ভূবনা ভূতজ্ঞাতানি সংমীল্য সংমীলনং কৃৎস্না জলধর-  
পটলৈরাচ্ছাদ্য পর্গাসপ্ত পরিতঃ সপর্ণং কুরুণ বর্ষণেত্যর্থঃ তদা তা ত্যা তা তৌ তায়মানে  
দৃষ্টাদেক যদা তাত্যা তাস্ম বর্ষস্ম ॥ ছান্দসগুপ্রায়োদকারস্ম ৫ অথবা পিতৃশিশেবণং ॥  
তা ত্যা তৎকালীনৌ পিতরা পিতরৌ জগতঃ পালকৌ সূর্য্য চন্দ্রমর্সৌ ক শ্বিতাসতুঃ কৃত্র  
ধ্বু তিষ্ঠতঃ ॥ অন্তেলিটি ব্যত্যয়েন ভূভাবাভাষঃ যদা অন্তেতর্গত্যস্ত লিটোত্যক্রপং ॥ অহো-  
রাত্র্যাবভাগেন প্রবর্ষণেত্যর্থঃ। কিংচ ঈদৃশাযো যুয়াক্তং কোহপি বৃষ্টিপ্রতিবন্ধকস্বী  
রাক্ষসাদিঃ করস্নং। বাহুনামৈতৎ। কবর্মো বাহু ইত্যুক্তত্বাৎ অত্রেককপাস্তং যুয়দীয়ং ইত্যং  
আদদে গৃহ্যতি প্রতিরোধং কৰোতি তমশপত নামসং। যশ্চ প্রাব্রবীৎ প্রাকর্ষণেণ বাচা  
নিক্সে তৈষ প্রো প্রৈবাত্রবীতন প্রাকর্ষণেণ ভৎ সনাদিশব্দং কুরুণ যদা তৌ নুগং স্তোতি  
তং প্রাকর্ষণেণ স্ততেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬১ম—১২৭) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অমুপাংস্ বাভবন্তদপৃচ্ছতাগোহ ক ইদং নো অববুধৎ।

শানং বস্তো বোধয়িতারমত্রবীৎ সংবৎসর ইদমজ্ঞাবাখ্যত ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সুস্পৃংসঃ । ঋভবঃ । তৎ । অপচ্ছত । অগোহ । কঃ । ইদম্ । নঃ । অববুধং ।

খানম্ । বস্তঃ । বোধয়িতারম্ । অত্রনীং । সংবৎসরে । ইদম্ । অত্র । বি । অথ্যত ॥ ১৩ ॥

হে ঋভবঃ দক্ষ্যাম্ভকা ! যুয়ং সুস্পৃংসঃ আদিত্যমণ্ডলে স্বপন্তো বর্ষণয় ॥ স্বপেলিটঃ কসুঃ ॥ তৎ তমাদিত্যং তদাক্যমপৃচ্ছথ প্রশ্নং কুরুথ । কিং তদিতি চেদুচ্যতে—হে গোহ কেনচিদ গোপনীয়াদিত্য স্বামিন্ নোহমদীয়মিদং কস্মৈ বর্ষণরূপং কঃ অববুধং বোধয়তি প্রেরয়তি সাহায্যং করেতি ॥ বৃশ্চিক্যস্তারুণি চন্ডি রূপং ॥ বস্তঃ সর্বস্ত বাসয়িতা আদিত্যঃ ॥ বসেরৌণাদিকস্তপ্রত্যয়ঃ । ববয়োরভেদাৎ বস্তং ॥ বোধয়িতারং প্রেরয়িতারং খানমত্রনীং অন্তরিক্ষে ঋভবঃ বায়ুং প্রোবাদাৎ । অসৌ যুয়ান্ প্রেরয়তীতি অথবা বায়ুসাহায্যেন বর্ষণো যুয়ং সংবৎসরে পূর্বে অগ্নেদানীং ইদং জগৎ ব্যাখ্যাত বিবিধং প্রকাশিতবস্তঃ । পূর্বে হৃদ্যচক্ষমসৌ যথা ন দৃশ্যতে তথা ঋষিগ্নেদানীং বর্ষকালেতীতে বিখ্যং জগদ্যক্তং কুরুধেত্যর্থঃ ॥ খ্যাতেলুঙাস্মতি বক্তব্যাতীত্যঙ্ ॥ ( ১ম—১৬১ম—১৩ম ) ॥

—• অথ চতুর্দশী—

দিবা যাস্তি মরুতো ভূম্যাগ্নিরয়ং বাতো অন্তরিক্ষেণ য়াতি ।

অন্তির্ধাতি বরুণঃ সমুদ্রৈর্যুয়ান্ ইচ্ছন্তঃ শবসো নপাতঃ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দিবা । যাস্তি । মরুতঃ । ভূম্যা । অগ্নিঃ । অয়ম্ । বাতঃ । অন্তরিক্ষেণ । য়াতি ।

অন্তিঃ । য়াতি । বরুণঃ । সমুদ্রৈঃ । যুয়ান্ । ইচ্ছন্তঃ । শবসঃ । নপাতঃ ॥ ১৪ ॥

হে শবসো বৃষ্টিকার্য্যস্ত বলস্ত ন পাতো ন পাতয়িতারঃ ঋভবঃ যুয়ান্ ইচ্ছন্তঃ বৃষ্ট্যমুকূলি-  
কীর্ষণা যুয়ানেবেচ্ছন্তঃ সর্বে দেবঃ আগ্নাস্তি । কস্মাদিতি তদুচ্যতে—মরুতঃ বৃষ্ট্যমুকূলদেবঃ  
দিবা দ্ব্যলোকাদন্তরিক্ষাং যাস্তি আগচ্ছন্তি ॥ লাবেকা চ ইতি তৃতীয়া বিভক্তেরূপান্তত্বং ॥ ভূম্যাঃ  
ভূমেঃ লকাশাদগ্নির্ধাতি আগচ্ছতি অয়ং বাতঃ সর্বদামক্ষারী বায়ুঃ অন্তরিক্ষেণ য়াতি অন্তরিক্ষা-  
দায়তি । তথা বরুণঃ আবরকো জলাভিমানীদেবঃ সমুদ্রৈঃ সমুদ্রনদন্তাবৈরন্তিঃ তাজা  
আগ্নাস্তি । যথা পূর্বে বৃষ্টিসাহায্যাগতাঃ এতে দেবঃ কৃতকার্য্যঃ সন্তঃ পুনর্যুয়ান্ কাময়মানাঃ  
স্ব স্ব দেশং প্রীতি যাতীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬১ম—১৪ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে ষষ্ঠো বর্গঃ ॥ ৬ ॥

## দ্বিষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

—§:○:§—

মানোমিত্র ইতি দ্বাবিংশত্যাচং পঞ্চমং সূত্রং দৈর্ঘ্যতমসং । তৃতীয়াষষ্ঠৌ জগত্যৌ ।  
 দ্বিষ্টাক্ষিষ্টঃ । অশ্বশ্চ জুয়মানস্বাত্মনোচ্যতে । সা দেবতেতি ত্রায়েনাখোদেবতা ।  
 অত্রাত্মক্রমণিকা—মানোমিত্রাধিকাশ্চত্বতিস্ত তৃতীয়াষষ্ঠৌ জগত্যাবিতি । অশ্বমৈশ্বশ্চ মধ্যমৈশ্ব-  
 ত্রিষ্ট প্রৈষে অত্রিগো শমীধর্মমিতি শিষ্টা ষড়্বিংশতিরশ্চ বংক্রয় ইতি । অশ্বাং পুরস্তাদ্বৈতং  
 সূত্রমাবপেৎ । ত্রীণি সূত্রানি ভবন্তীতিথগ্ধে সূত্রিতম্—অত্রিগো শমীধর্মমিতি । শিষ্টা  
 ষড়্বিংশতিরশ্চ বংক্রয় ইতি বা মানোমিত্র ইত্যাবপেতেতি ॥ ( ১ম—১৬২য় ) ॥

তত্র প্রথম—

মা নো মিত্রো বরুণো অর্যামায়ুরিত্র ঋতুকা মরুতঃ পরিখ্যন্ ।

যদ্বাজিনো দেবজাতশ্চ সপ্তেঃ প্রবক্ষ্যামো বিদথে বীর্ঘ্যাণি ॥ ১ ॥

—○ অথ পদপাঠঃ —

মা । নঃ । মিত্রঃ । বরুণঃ । অর্যমা । আয়ুঃ । ইত্ৰঃ । ঋতুকাঃ । মরুতঃ । পরি । খ্যন্ ।

যৎ । বাজিনঃ । দেবজাতশ্চ । সপ্তেঃ । প্রবক্ষ্যামঃ । বিদথে । বীর্ঘ্যাণি ॥ ১ ॥

নোহস্মান্ স্বং স্তোতুং প্রবৃত্তান্মিত্রাদয়ো দেবাঃ মা পরিখ্যন্ পরিখ্যানং মা কুর্ক্সন্ত  
 পরিখ্যানং নাম নিন্দা মহাসুভাবং দেবজাতমশ্বং তুচ্ছা নরাঃ জুবন্তীতি মা কুর্ক্সন্ত ॥ খ্যাতের্খ্যাণ্ডি  
 লুঙি । অস্ততিবক্তীত্যাদিনা চ্চৈরঙ ॥ অহরভিমানী দেবো মিত্রঃ প্রাত্যভিমানী বরুণঃ অর্যমা  
 তয়োঃসুভালাভিমানী আদিত্যঃ আয়ুঃ সত্যগন্তা বায়ুঃ ॥ বকারলোপো বা ॥ ইত্ৰঃ প্রসিদ্ধঃ  
 ঋতুকাঃ দেবানাং নিবাসভূতঃ প্রজাপতিঃ যদৈতন্মহন্নামৈশ্বর্যবিশেষণং ঋতুকা উক্কা ইতি  
 উন্নামশ্চ পাঠাৎ মরুতঃ ইন্দ্রজাতরঃ নিন্দায়াঃ প্রসক্তিং দর্শয়তি যদ্বশ্বাং বাজিনো বেজ-  
 ন-বতো বহ্নমবতোঃবা দেবজাতশ্চ বহ্নদেবতাস্বরূপেণোৎপন্নশ্চ উষাদীনামশ্চ শির আত্মবয়বদা-  
 দিতি ভাবঃ উষা বা অশ্বশ্চ মেধ্যশ্চ শির ইত্যাদি ক্রতেঃ । যদ্বা দেবেভ্যো জাতশ্চ গর্ক্স-  
 কুলে উৎপন্নত্বাৎ । সপ্তেঃ সপ্পলশীলশ্চ অশ্বনামৈতৎ এবংবিদশ্চাশ্বশ্চ মহাসুভাবশ্চ বীর্ঘ্যাণি  
 বীরকর্মাণি সামর্থ্যানি বিদথে বেদনলাগনে যজ্ঞে প্রবক্ষ্যামঃ প্রকর্ষণে ক্রয়ঃ । অতো মা  
 পরিখ্যন্ প্রভূতাক্ষগৃহস্থিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬২য়—১খ ) ॥

## অথ দ্বিতীয়া—

যন্নির্নিজা রেক্ণসা প্রাবৃত্তাতিং গৃহীতাং মুখতো নয়ন্তি ।

অপ্রাঙজো মেম্যাদ্বিধরূপ ইন্দ্রাপূষণোঃ প্রিয়মপ্যোতি পাথঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । নিঃহনিজা । রেক্ণসা । প্রাবৃত্তা । রাতিম্ । গৃহীতাম্ । মুখতঃ । নয়ন্তি ।

অপ্রাঙ । অজঃ । মেম্যৎ । বিধরূপঃ । ইন্দ্রাপূষণোঃ । প্রিয়ম্ । অপি । এতি । পাথঃ ॥ ২ ॥

যৎ যস্মাৎ নির্নিজা । নির্নিগিতি রূপনাম । নির্নিজ বস্ত্রিরিতি রূপনামস্ম পাঠাৎ ।  
 রেক্ণসা রেক্ণ ইতি ধননাম । রেক্ণঃ রিক্ণমিতি তন্মাসম্ভবত্বাৎ । উভয়ত্র মধ্যধে  
 লুপ্যতে । রূপবতা হিরণ্যবতা অভরণেন প্রাবৃত্তস্ত সৰ্ব্বতো বেষ্টিতস্তাশ্চ মুখতঃ পুরস্তাদ্  
 গৃহীতাং গৃহীতাং রাতিং দাতব্যং দাতব্যত্বেন গৃহীতামজাঃ নয়ন্তি ঋত্বিজঃ । ল তাদৃশোজঃ  
 অপ্রাঙ অর্চু প্রশস্তগমনঃ মেম্যৎ হস্তমানঃ ॥ মীঞ্ হিংসায়াং । অস্মাদ্যজ্ঞলুগস্তাৎ কৰ্ম্মণি  
 ব্যত্যয়েন শত্ ॥ যদ্বা তস্ত শব্দালুকরণং মেমেশব্দং কুর্কন বিশ্বরূপঃ বহুবর্ণোপেতঃ  
 কৃষ্ণগ্রীবঃ কৃষ্ণললাট ইত্যেবমনেকবর্ণ ইত্যর্থঃ এবং রূপো যঃ ইন্দ্রা পূষণোঃ ইন্দ্রঃ প্রসিদ্ধঃ  
 পুৰা পোষকো দেবোহয়িঃ তয়োঃ প্রিয়ং আয়েয়ঃ কৃষ্ণগ্রীব ইত্যুক্তত্বাৎ অয়েঃ প্রিয়ং  
 লর্কেপীন্দ্রস্তেতীন্দ্রপ্রিয়ং এবং রূপং পাথোল্লমপ্যোতি প্রাপ্তোতু ॥ (১ম—১৬২য়—২য়) ॥

## অথ তৃতীয়া—

এষচ্ছাগঃ পুরো অশ্বেন বাজিনা পুষণে ভাগো নীয়তে বিশ্বদেব্যঃ ।

অভিপ্রিয়ং যৎ পুরোলাশমবতা স্বক্টেদেনং সোশ্রবণায় জিহ্বতি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ । ছাগঃ । পুরঃ । অশ্বেন । বাজিনা । পুশঃ । ভাগঃ । নীয়তে । বিশ্বদেব্যঃ ।

অভিপ্রিয়ম্ । যৎ । পুরোলাশম্ । অবতা । স্বক্টা । ইৎ । এনম্ । সোশ্রবণায় । জিহ্বতি ॥ ৩ ॥

এষঃ ছাগঃ শৃঙ্গরহিতোহজঃ অশ্বেন বাজিনা শীঘ্রব্যাপকেনাশ্বেন সহ পৃথঃ পোষক-  
ভারেভাগো ভজনীযঃ বিশ্বদেবাঃ সর্ষদেবাহঃ অগ্নেঃ সর্ষদেবান্নকর্ষাৎ তদর্হতেন সর্ষদেব-  
প্রিয়ত্বং এবংবিধোহজঃ পুরঃ পুরস্তান্নীয়তে প্রাপ্যতে । যৎ যম্মাদেবং ক্রিয়তে তস্মাৎ প্রিয়ং  
প্ৰীয়তারাং পুরোভাশং পুৰস্তাদাতব্যমেনমজং ত্বষ্টা সর্ষদেভ্যোংপাদকো দেবঃ ত্বষ্টাকৃণাণি  
বিকরোত্তীতি ঞ্জতে: ( তৈ০ সং ১৫১৯ ) । তূর্ণব্যাপকোহয়িকী উভে ত্বষ্টকিঁভ্যত্বষ্টকিঁভ্যকর্ষাৎ  
অহোরাত্রে ইতি বারণী ইতি বেতি যাস্কেনারণীবিভ্যত্বষ্টকিঁভ্যকর্ষাৎ ( নি০ চাঃ ৫ ) অরণি  
নবন্ধোহগ্নেবেতি গম্যতে । অর্ষতা অরণবতাশ্বেন সহসৌ শ্রবণায় দেবানাং শোভনান্নায়  
তন্নিমিত্তং অভিজিঘতি প্রীতিহেতুকং করোতি ॥ ( ১ম—১৬২য়—৩য় ) ॥

অথ চতুর্থী—

যদ্ধবিষ্ময়তুশো দেবযানং ত্রিমামুযাঃ পর্যন্তং নয়ন্তি ।

অত্রা পৃথঃ প্রথমো ভাগ এতি যজ্ঞং দেবেভ্যঃ প্রতিবেদয়মজঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যৎ । হবিষ্ম । ঋত্বংশঃ । দেবযানম্ । ত্রিঃ । মামুযাঃ । পরি । অশ্বম্ । নয়ন্তি ।

অত্রা । পৃথঃ । প্রথমঃ । ভাগঃ । এতি । যজ্ঞম্ । দেবেভ্যঃ । প্রতিবেদয়ন্ । অজঃ ॥ ৪ ॥

হবিষ্যং হবিষ্যোগ্যং দেবযানং দেবানাং প্রাপণীয়মশ্বং যৎ যদা মামুযাঃ ঋত্বিজঃ ঋত্বশঃ  
ঋত্ববৃত্তৌ কালেকালে ত্রিঃ পরিণয়ন্তি পর্যায়ি কুর্কন্তীতার্থঃ অত্রাশ্মিন্ সময়ে ॥ ঋচি  
তুহ্মশ্চিতি দীর্ঘঃ ॥ পৃথঃ পোষকস্মারোভাগোহজঃ প্রথমঃ এতি পুরোগামী লন গচ্ছতি ।  
কিং কুর্কন্ ? যজ্ঞং দেবেভ্যঃ প্রতিবেদয়ন্ প্রথাপয়ন্ ॥ ( ১ম—১৬২য়—৪য় ) ॥

অথ পঞ্চমী—

হোতাধ্বর্যুরাবযা অগ্নিমিক্কো গ্রাবগ্রাভ উতশংস্তা স্ববিপ্রঃ ।

তেন যজ্ঞেন স্বরং কুতেন শ্বিষ্টেন বক্ষণাঃ আপৃণধ্বম্ ॥ ৫ ॥



—০ অথ পদপাঠঃ ০—

হোতা । অধ্বর্যুঃ । আহবয়াঃ । অগ্নিমহীকঃ । গাবহগ্রাভঃ । উত । শংস্তা । সুহনিপ্র ।

তেন । যজ্ঞেন । সুহঅরংকুতেন । সুহীষ্টেন । বক্ষণাঃ । আ । গুণধ্বম্ ॥ ৫ ॥

হোতা দেবানামহ্বাতা এতন্মাক ঋজিক্ অধ্বর্যুরধ্বাযুঃ অধ্বরন্ত মেতা সোহপি আবগাঃ  
অভিমুখ্যেন হবিষাং গময়িতা । অদার্যোর্বিশেষণমেতৎ ॥ আত্মপূর্বাৎ বেতেরস্বন পূর্বপদ-  
প্রকৃতিস্বরসং চ ॥ যথা আভিমুখ্যেনাবয়ষ্টা প্রতিপ্রস্থাতোচ্যতে ॥ অবেষজ ইতি যিন্ ।  
অবাপ্যোরূপসর্গয়োরিত্যল্লোপঃ । অগ্নিমিক্কাগ্নীং ভাষ্ট্রাঘ্যোরিক্কা ইতি মুম্ । গ্রাবগ্রাভঃ গ্রাবং  
স্বত্যাগৃহাতীতিগ্রাবস্তং কর্শ্বণাণ্ ॥ উত অপিচ শংস্তা প্রশস্তা সুবিপ্র ইতি যোধাবিনাম  
শোভন মেধোপেতো ব্রহ্মোচ্যতে ব্রহ্মাহো বদতি ( ৭০ সং ৮২১২৪ ) জাতবিজ্ঞামিতাত্র  
ব্রহ্মৈকো জাতে জাতে বিজ্ঞাং বদতি ব্রহ্মা সর্গবিদ্যঃ সর্গং শেদতুমর্হীতীতুক্ত্বাৎ ( নিঃ ১৭ )  
ব্রহ্মৈব সুবিপ্রশব্দেনাভিধেয়ঃ স চান্নুক্ত্বাৎ পলককঃ এতে সর্গে যুযং তেন প্রসিদ্ধেন স্বয়ং  
কুতেন সুহী অপণীয়ং কুতেন স্বলংকুতেন বা উচ্চার দৌষ্টবাদিনা সুহী সংপাদিতেন দ্বিষ্টেন  
সুহীষ্টেন যজ্ঞেন বক্ষণাঃ অভিহো যতকুল্যাদীন্ প্রবচনস্বভাবাঃ প্রসিদ্ধা নদীর্বা অপুণক্ষা  
লক্ষিতঃ পুরয়তঃ যজ্ঞং সমাক্ নিবর্ত্য ফলং সাধয়তেত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬২ম—৫ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে সম্ভবো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

• • •

অথ সপ্তী—

যূপব্রহ্মা উতয়ে যূপবাহাশ্চমালং যে অশ্ব যূপায় তক্তি ।

যে চার্কতে পচনং সংভরন্ত্যতে । তেষামভিগুর্ভিন ইষতু ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যূপব্রহ্মাঃ । উত । যে । যূপবাহাঃ । চমালম্ । যে । অশ্বযূপায় । তক্তি ।

যে । চ । অর্কতে । পচনম্ । সম্ভরন্তি । উতো ইতি । তেষাম্ ।

অভিগুর্ভিঃ । নঃ । ইষতু ॥ ৬ ॥

যুগত্রকাঃ যুপার্হ বৃক্ষস্ত ব্রশচনকর্ভারঃ ছেত্তারঃ উত যে চ যুপবাহাঃ ছিন্নস্ত বোচারঃ  
যে চ চবালং যুপস্তোপরিস্থাপ্যং । যুপাগ্রভাগং চবালমাহঃ অশ্বযুপায় "অশ্ববন্ধনযুপায়  
তক্ষতীতি বচনব্যত্যয়ঃ তক্ষণেন তদ্ব কুর্নস্তি যে চার্বীতে অরণবতেহস্থায় পচনং পাক-  
লাধনং কাঠভাণ্ডাদিকং সংতরস্তি সাধু সংপাদয়স্তি ; উভো অপিচ নোহসৎসম্বন্ধিনাং  
তেষামুত্তীর্ণ্যমভিগুপ্তিঃ সন্ধরঃ সর্বধাকরবীয়মিতি বুদ্ধিরিষত্ব ব্যাপ্নোতু । ইষতির্ক্যাপ্তিবচনঃ ।  
ইষতি ননক্ষ ইতি তদ্বচনেষু পাঠাৎ । যদ্বা তেষামভিগুপ্তিনোহস্মানিষত্ব যাগং সাধুপারং  
প্রাপ্য ফলেন যোজয়তিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬২য়—৬ধ ) ॥

### অথ সপ্তমী—

উপ প্রাগাং সূমমেধায়ি মন্ম দেবানামাশা উপবীতপৃষ্ঠঃ ।

অনেনং বিপ্রা ঋষয়ো মদন্তি দেবানাং পুষ্টে চকুম স্ববন্ধুম্ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

উপ। প্র। অগাং। সূমং। মে। অধায়ি। মন্ম। দেবানাম্। আশাঃ। উপ। বীতপৃষ্ঠঃ।

অনন্ম। এনন্ম। বিপ্রাঃ। ঋষয়ঃ। মদন্তি। দেবানাম্। পুষ্টে। চকুম। স্ববন্ধুম্ ॥ ৭ ॥

মন্ম মননীয়ং ফলং সূমং উপপ্রাগাং উপপ্রৈতু সূমং স্রয়মিত্যর্থ ইতি যাক্ : ( নিঃ ৬২২ ) ।  
যদ্বা স্বয়মেব মাদয়িত্বতমে ময়ি অধায়ি ধীয়তে ফলভূতোহস্থ আগতঃ স চ ময়া ধৃত ইত্যর্থঃ ।  
কিমর্থং ? বীতপৃষ্ঠঃ সাধুপোষণেন প্রাপ্তপার্শ্বভাগঃ কান্তপৃষ্ঠো বা অত্যন্তং দৃষ্ট ইত্যর্থঃ ।  
আদৃশোহয়ং দেবানামাশাঃ পুরয়িতুং উপগচ্ছতু যাগার্গমাগতমেনং স্ববন্ধুং শোভনবৎপনমস্থং  
দেবানামাশাস্তমানানাং পুষ্টে পোষণায় চকুম কুর্মঃ তং চ বিপ্রা মেধাবিন ঋত্বিজঃ ঋষয়োভী-  
ষিয়দ্রষ্টারঃ অশ্বে বা বিপ্রা ঋষয়শ্চাস্তমদন্তি অগ্নমোদন্তাং সম্যক্ কৃতমিতি গরিত্ব্যস্ত ॥ ৭ ॥

### অথ ষষ্ঠী—

যদ্বাজিনো দামদংদানমবতো যা শীর্ষণ্যা রশনা রজ্জুরস্ত ।

যদ্বাষান্ত প্রভৃতমাস্তে ত ত্বং সর্ববীতাতে অপি দেবেষুস্ত ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ। বাজিনঃ। দাম। সম্ভদানম্। অর্কিতঃ। যা। শীর্ষণ্য। রশনা। রজ্জুঃ। অস্ত।

যৎ। বা। ঘ। অস্ত। প্রহৃত্তম্। আশ্তে। তৃণম্। সর্বা। তা।

তে। অপি। দেবেষু। অস্ত ॥ ৮ ॥

বাজিনো বেগবতঃ অর্কিতঃ অরণবতঃ গমনবতোশ্চস্ত যদামগ্রীবাবদ্ধা রজ্জুঃ যচ্চ সৎদানং  
লম্যগবচ্ছৈদকং বংশকং পাদবংশনং দামান্তি যাচাস্ত শীর্ষণ্য শিরসি বদ্ধা রশনামেখলা ইক  
খলীন রজ্জু রস্তি ॥ শিরঃশকান্তবে ছন্দসীতি যৎ। যে চ তদ্ধিতে ইতি শীর্ষনভাবঃ। তিং-  
স্বরিতঃ ॥ যদ্বা বাস্তাশ্চত্বাশ্চে মুখে প্রহৃতং প্রহৃতং প্রক্ষিপ্তং তৃণমস্তি বশকোহহার্বে স চ  
প্রলিঙ্ঘ্যর্ষঃ সর্বা সর্বাণি তা তানি সর্বাণ্যপি হে অথ তে তব লব্ধকীনি দেবেষু স্ত  
দেবেষু মধ্যে ভবন্ত দেবভং প্রাপ্তবন্ত বা। বচনব্যত্যয়ঃ। অত্রোপযুক্তানং সর্কেষাং  
দেবভং কিল অশ্বত তৎপ্রাপ্তির্নাশালনীয় ॥ ( ১ম—১৬২স্থ—৮খ ) ॥

অথ নবমী—

যদশ্বস্য ক্রবিষো মক্ষিকাশ যদ্বা স্বরো স্বধিতো রিপ্তমস্তি।

যদন্তয়োঃ শমিতুর্য়মথেষু সর্বাভাতে অপি দেবেষু ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ। অশ্বত। ক্রবিষঃ। মক্ষিকা। আশ। যৎ। বা। স্বরো। স্বধিতো। রিপ্তম্। অস্তি।

যৎ। হন্তয়োঃ। শমিতুঃ। যৎ। নথেষু। সর্বা। তা। তে। অপি। দেবেষু। অস্ত ॥ ৯ ॥

অশ্বত তদবয়বভূতস্য ক্রবিষঃ আমিমাংসস্য যৎ যদঙ্গং মক্ষিকা আশা ভক্ষয়ৎ। লব  
ভোজনে যদ্বা কণ্ঠগি বধী। অশ্বস্য যন্মাংসং ভক্ষয়তি বা অথবা স্বরো পশুংজনকালে যৎ  
রিপ্তং লিপ্তমস্তি স্বরুণা। পশুমনস্তীতি ক্রতেঃ। অথবা স্বধিতো ছেদনকালে অবদানকালে  
যদ্রিপ্তমস্তি শমিতুর্হন্তয়োলিপ্তমস্তি বিশলনকালে যচ্চ নথেষু লিপ্তং তা সর্বা তানি সর্বাণি  
হে অথ তে তব লব্ধকীনি দেবেষু স্তোষার্বায় ভবন্ত ॥ ( ১ম—১৬২স্থ—৯খ ) ॥

অথ দশমী—

যদূবধ্যমুদরস্তাপবতি য আমস্ত ক্রবিমো গন্ধো অস্তি।

সুকৃতাতচ্ছমিতারঃ কৃণন্তু ত মেধং শূতপাকং পচন্ত ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যৎ। উবধ্যম্। উদরস্ত। অপহবতি। যঃ। আমস্ত। ক্রবিমঃ। গন্ধঃ। অস্তি।

সুকৃতা। তৎ। শমিতারঃ। কৃণন্তু। উত। মেধম্। শূতপাকম্। পচন্ত ॥ ১০ ॥

উদরস্য লঘ্বন্ধি যদূবধ্যং দৈবজ্জীর্ণং তণং পুরীষমপবতি অপগচ্ছতি যশ্চামল্যাপকস্য ক্রবিমো মাংসস্য গন্ধোহস্তি লেশোহস্তি পাকস্য সমাধে যৎকিঞ্চিদূবধ্যং অপকস্য চ লেশোহস্তি লামগন্ধোহস্তি তৎ সর্কং শমিতারো বিশসনকর্তারঃ সুকৃতা কৃণন্তু সুকৃতং উক্তদোষরহিতং কুর্নয়। উত অপিচ মেধং মেধং যজ্ঞাহং পশ্চাবয়বং শূতপাকং দেবযোগ্যপাকোপেতং যথা ভবতি তথা পচন্ত পিতৃমমুস্তাদিযোগ্যমতিপক্ণমীষংপকং চ মাকুরীভিত্ত্যর্থঃ ॥ ১০ ॥

অথৈকাদশী—

যতে গাত্রাদগ্নিনা পচ্যমানাদভিশূলং নিহতস্তাব ধাবতি।

মাতভুম্যামাশ্রিষ্মা তৃণেষু দেবেভ্যস্তদুশন্তো রাতমন্ত ॥ ১১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যৎ। তে। গাত্রাৎ। অগ্নিনা। পচ্যমানাৎ। অভিশূলম্। নিহতস্ত। অবধাবতি।

মা। তৎ। ভূম্যাম্। আ। শ্রিষ্যৎ। মা। তৃণেষু। দেবেভ্যঃ। তৎ।

উশংহত্যঃ। রাতম্। অন্ত ॥ ১১ ॥

হে অশ্ব ! তে তবান্নিনা পচ্যমানাদ্গাত্রাদ্ব্যদ্ব্যরূপং রসো বা যৎকিঞ্চিদবধাবতি তথা  
নিহতস্ত নিঃশেষেণ হতস্ত তব যদক্ষং রসরূপং শূলমভিলক্ষ্যাবধাবতি নির্গচ্ছতি তত্তদসং  
ভূম্যামাশ্রিষং আশ্লিষ্টং মাতৃং ॥ শ্লিষেঃ পুষাদিত্বাদঙ্ ॥ পাকসময়ে তথা মা তৃণেষু বিশলনসময়ে  
দর্ভেষু মাপগচ্ছতু । তর্হি তৎপতিতং কুত্র গচ্ছতি চেৎ উচ্যতে—তত্তাদৃশং উশন্ত্যঃ কুংসং  
হবিঃ কাময়মানোভ্যো দেবেভ্যো রাতং দত্তগন্ত ॥ ( ১ম—১৬২স্থ—১১৭ ) ॥

অথ দ্বাদশী—

যে বাজিনং পরিপশ্যন্তি পকং য ঈমাহঃ সুরভিনির্হরেতি ।

যে চার্কবতো মাংসভিক্ষামুপাসত উতো তেষামভিগুর্ভিন ইষতু ॥ ১২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যে। বাজিনম্। পরিপশ্যন্তি। পকম্। যে। ঈম্। আহঃ। সুরভিঃ। নিঃ। হর। ইতি।

যে। চ। অর্কবতঃ। মাংসভিক্ষাম্। উপহাসতে। উতো। ইতি। তেষাম্।

অভিগুর্ভিঃ। নঃ। ইষতু ॥ ১২ ॥

যে পকং বাজিনমস্বং অশ্বাবয়বং পরিপশ্যন্তি পরিতঃ পাবনবুদ্ধেক্ষন্তে য ঈং যে চৈনং  
সুরভিঃ শোভনগন্ধঃ অতো নির্হর কিঞ্চিদপ্যমভ্যং দেহীত্যাছঃ যদ্বা নিঃশেষেণ দেবেভ্যো  
হরেত্যাছঃ । যতঃ সুরভিঃ অতো দেবযোগ্যমিতি । কিঞ্চ যে চার্কবতো মাংসভিক্ষামুপাসতে  
যে নরাঃ অশ্বাব তোহস্বস্ত হতশিষ্টমাংসমাচনাং উপাসতে কাজ্জক্সন্তে । উতো অপিচ তেষামুক্ত-  
বিধানামভিগুর্ভিঃ অভিততঃ উত্তমনং নোহস্মানিষতু ব্যাপ্নোতু । যথাস্মাভিরশ্ব উপালকঃ ঐশ  
স্পৃহয়ন্তি তথা যজ্ঞো নির্বাহয়ন্তি ত্যর্থঃ । যদ্বা মন্ত্রোদেবপরো ব্যাখ্যেয়ঃ । যে দেবোঃ বাজিনং  
পকং পরিপশ্যন্তি কদাছোজ্যতীতি বিলম্বং দৃষ্টী য়ে চ সুরভিঃ ঈমেনং নির্হর নিঃশেষেণাস্ত্যং  
দেহীত্যাছঃ যে চার্কবতঃ অশ্বস্ত মাংসভিক্ষামুপাসতে তেষামভিগুর্ভিনঃ ইষতু তেষাং উত্তম-  
লক্ষণো ভবতি ত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬২স্থ—১২৭ ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

যমীক্ষণং মাংস্পচচ্চা উখায়া যা পাত্রাণি যুষঃ আসেচনানি।

উগ্ন্যাপিধানা চরুণামক্ষাঃ সূনাঃ পরিভূষন্ত্যশ্বম্ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যং। নিহীক্ষণম্। মাংস্পচচ্চাঃ। উখায়াঃ। যা। পাত্রাণি। যুষঃ। আসেচনানি।

উগ্ন্য। অপিধানা। চরুণাম্। অক্ষাঃ। সূনাঃ। পরি। ভূষন্তি। অশ্বম্ ॥ ১৩ ॥

মাংস্পচচ্চাঃ মাংসপচচ্চাঃ ॥ পচতেরধিকরণে লুঙ। মাংসস্ত পচি যুজ্জ্বলোরিত্যন্ত-  
লোপঃ ॥ উখায়াঃ স্থাল্যা যং নীক্ষণং পাকপরীক্ষাসাধনং কাষ্ঠং তথা যা যানি পাত্রাণি  
পুষো রসস্ত কথিতস্ত আসেচনানি আসেচনসাধনানি তথা উগ্ন্য উগ্ননিবারণার্থাণি পাত্রাণি  
তথা চরুণাং পাত্রাণাং মাংসপূর্ণানাং অপিধানা পিধানানি তৎসাধনানি তথা অক্ষাঃ হৃদয়াস্ত-  
বয়বাংকনসাধনাঃ বেতসশাখাঃ সূনাঃ অবদানসাধনাঃ অধিত্যাদয়ঃ এতমশ্বং অশ্বাবয়ং  
পরিভূষন্তি পরিতো ভূষন্তি স্বশ্বব্যাপারেণ দাপয়ন্তীত্যর্থঃ ॥ ভূষ অলঙ্কারে ভৌবাদিকঃ ॥ ১৩ ॥

অথ চতুর্দশী—

নিহক্রমণং নিষদনং বিবর্তনং যচ্চ পডীশমর্কতঃ।

যচ্চ পর্পো যচ্চ ষাসিং জঘাস সর্কীতাতে অপি দেবেষু ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নিহক্রমণম্। নিষদনম্। বিবর্তনম্। যং। চ। পডীশম্। অর্কতঃ।

যং। চ। পর্পো। যং। চ। ষাসিম্। জঘাস। সর্কী। তা।

তে। অপি। দেবেষু। অস্ত ॥ ১৪ ॥

যৎ নিক্রমণং নিভরাং ক্রমতে যত্র তন্নিক্রমণং স্থানং নিভরাং সীদত্যত্রৈতি নিবদনং  
বিবৰ্দ্ধনং বিবিধবৰ্দ্ধনং ইত্যন্ততো লুষ্ঠনং যত্র তৎ ॥ সৰ্ব্বত্রাধিকরণে ল্যুট্ ॥ যচ্চাৰ্কতোহম্বু  
পড়ীশং পাদবন্ধনং যদ্বা বন্ধনং পট্ তদ্বানপ্রদেশঃ । অত্র সৰ্ব্বত্র দেবার্হস্তাশ্চ রোমাধীন-  
মপি নিরর্থকভাভাবায় তৎস্থানমপি স্বীক্ৰিয়তে । যদ্বা ক্ৰিয়াপরাবগন্তব্য্য আলম্বলময়ে  
নিগ্রহেণ যানি ক্রমণাদয়শ্চেষ্টাঃ সন্তি তা ইত্যর্থঃ । যচ্চ পপৌ যদ্বদকমপিবৎ তচ্চ যানি  
অদনীয়ং তৃণাদিকং জঘাস অতক্ষয়ৎ । হে অম্ব । তে তব তাতানি সৰ্ব্বানি নিক্রমণাদীন  
দেবেষন্ত লভ্যাপ্নোতু দেবেষু ব্যাপ্নোতু তাত্তপি নিরর্থকানি মা ভুবনিত্যর্থঃ ॥ ১৪ ॥

অথ পঞ্চদশী—

মা অগ্নিধ্বনয়ীধ্বমগন্ধিমোখা ভ্রাজন্ত্যভিবিক্ত জয়িঃ ।

ইষ্টং বীতমভিগূৰ্ত্তং বযট্কৃতং তং দেবাসঃ প্রতিগৃভ্ণন্ত্যম্বম্ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

মা । অ । অগ্নিঃ । ধ্বনয়ীৎ । ধ্বমগন্ধিঃ । মা । উখা । ভ্রাজন্তী । অভি । বিক্ত । জয়িঃ ।

ইষ্টম্ । বীতম্ । অভিগূৰ্ত্তম্ । বযট্কৃতম্ । তম্ । দেবাসঃ । প্রতি । গৃভ্ণন্তি । অম্বম্ ॥ ১৫ ॥

হে অম্ব । ত্বা ত্বাং ধ্বমগন্ধিঃ ধ্বমেন ব্যাপ্নোহগ্নিঃ মাধ্বনয়ীৎ মাধ্বনয়তু ধ্বমং দৃষ্টা  
লভং মা কুর্সিত্যর্থঃ । অম্বন্ত শব্দেন প্রায়শ্চিত্তবিধানাৎ । যদ্বা হে পচ্যমানাশ্বাবয়ঃ ত্বা  
ত্বাং ধ্বমগন্ধিরগ্নিস্থাধ্বনয়ীৎ ধ্বমৌ লতি ভাণ্ডভঙ্গঃ শ্রাৎ ॥ নো নয়তীত্যাদিনা চতুপ্রতিষেধঃ ।  
হ্যন্তক্ৰণেতিবুদ্ধ্যভাবঃ ॥ কিংচ ভ্রাজন্তী অত্যন্তাগ্নিসংযোগেন দীপ্তা উষাহ্বালী মা অতিবিক্ত  
অভিতো মা চীচলৎ তাপাতিশয়েন মা নীনশদিত্যর্থঃ ॥ ওবিজিতলয়চলনয়োঃ । ছান্দসৌ  
বিকরণস্ত লুক্ । লুঙি বাহুল্যহীনীতি ললোপঃ ॥ স্থালী বিশেষ্যতে । অগ্নিঃ জিহ্বতী তাপেন ।  
ত্বা গন্ধোপাদানে আদৃগমহন ইতি কিন্প্রত্যয়ঃ ॥ তং তাদৃশমম্বং ইষ্টং হোতুমিচ্ছং  
বীতং হোমায়ানীতং অভিগূৰ্ত্তং আভিমুখ্যেন প্রদানায়োক্ততং যদ্বা ইষ্টং প্রযাজৈরগ্নীজং  
বীতং পর্যায়িকৃতং অভিগূৰ্ত্তং যে যজ্ঞামহে ইত্যাগ্নিত্যোক্তম্ বযট্কৃতং বযট্কারেণ দৈব-  
লংস্কৃতং এবম্ভূতং তং দেবাসো দেবাসঃ প্রতিগৃভ্ণন্তি প্রতিগৃহ্ণন্তি ॥ ( ১ম—১৬২ম—১৫৫ ) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে নবমো বর্গঃ ॥ ২ ॥

অথ ষোড়শী—

যদায়া বাস উপভুগন্ত্যধীবাসং যা হিরণ্যাত্মৈ ।

সংদানমবন্তং পড়ীশং প্রিয়া দেবেষা যাময়ন্তি ॥ ১৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । অযায় । বাসঃ । উপভুগন্তি । অধীবাসম্ । যা । হিরণ্যানি । অট্মৈ ।

সংদানম্ । অবন্তম্ । পড়ীশম্ । প্রিয়া । দেবেষু । আ । যাময়ন্তি ॥ ১৬ ॥

অযায়' সংজ্ঞাপ্যমানায় অধীবাসং উপর্য্যচ্ছাদনযোগ্যং যৎ বাস উপভুগন্তি সর্বত  
আচ্ছাদয়ন্তি ॥ শুষ্ক- আচ্ছাদনে । ক্রৈয়াদিকঃ ॥ তথাট্মৈ অযায় যা যানি হিরণ্যানি সৌবর্ণ-  
রাজতকাস্তানি পাত্রাণি কল্পয়ন্তি । তথা অবন্তং । ষষ্ঠ্যর্থে দ্বিতীয়া । অবন্তোহবন্ত সংদানং  
শিবাবন্ধনং পড়ীশং পাদেষু প্রবিষ্টং পাদবন্ধনং এতানি প্রিয়া দেবানাং প্রিয়তরাপি  
চাহালে বন্ধা স্থাপিতানি দেবেষাযাময়ন্তি প্রাপয়ন্তি ॥ ( ১ম—১৬২ম—১৬৭ ) ॥

অথ সপ্তদশী—

যন্তে সাদে মহসা শূকৃতস্ত পাফ্যা বা কশয়া বা তুতোদ ।

ফ্রচেব তা হবিষো অধ্বরেষু সর্বাভাতে ব্রজ্জগা সূদয়ামি ॥ ১৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যন্তে । সাদে । মহসা । শূকৃতস্ত । পাফ্যা । বা । কশয়া । বা । তুতোদ ।

ফ্রচেব । তা । হবিষঃ । অধ্বরেষু । সর্বা । তা । তে । ব্রজ্জগা । সূদয়ামি ॥ ১৭ ॥

মহসা বলেন শূকৃতস্ত শব্দানুকরণমেতৎ শৃংকারং কুরুতঃ তে তব সাদে লবনে গমনে  
নিমিত্তভূতে লতি ॥ লদেভাবে যৎ । কর্ষাত ইত্যন্তোদাত্তং ॥ অর্থতো গমনং কুরুন্  
শৃংকারং কুরুতন্তে স্বাং পাফ্যা বা কশয়া বা তুতোদ ব্যবয়তি । যদ্ব্যস্তান্ত্র্যন্তে তব তা  
তানি সর্বা সর্বাণি অধ্বরেষু যাগেষু ব্রজ্জগামন্ত্বেণ সূদয়ামি ক্ষরামি আছতিত্বেন কল্পয়ামীত্যর্থঃ ।  
তত্র দৃষ্টান্তঃ—অধ্বরেষু যাগেষু হবিষঃ হবিরাজ্যাদিকং ফ্রচেব ফ্রচা-যথা সূদয়ন্তি তথৎ ॥ ১৭ ॥



## অথ ঋতাদশী—

চতুঃশ্রিংশদ্বাজিনো দেববন্ধোর্বংক্রীৱশ্চ স্বধিতিঃ সমেতি ।

অচ্ছিদ্রা গাত্রা বয়না কুণোত পুরুষ্পুরুষুধুয়া বিশস্ত ॥ ১৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

চতুঃশ্রিংশৎ । বাজিনঃ । দেববন্ধোঃ । বংক্রীঃ । অশ্চ । স্বধিতিঃ । সম । এতি ।

অচ্ছিদ্রা । গাত্রা । বয়না । কুণোত । পুরুঃপুরুঃ । অশ্চুধুয়া । বি । শস্ত ॥ ১৮ ॥

বাজিনোহশ্চ দেববন্ধোঃ দেবানাং প্রিয়শ্চ চতুঃশ্রিংশৎক্রী এতৎসংখ্যাভ্যন্তরপার্থা-  
স্থানি স্বধিতিঃ ছেদনসাধনোহসিঃ । সমেতি সমাগ্গচ্ছতি ছেদনায় ইতরেবাং অচ্ছাদীনাং  
ষড়্বিংশতির্যেব ষড়্বিংশতিরশ্চ বংক্রয় ইতি টৈ প্রযাৎ । হে বিশসনকর্ত্তঃ ! অস্তাশ্চ গাত্রাণি  
শরীরাবয়বান্ অচ্ছিদ্রাণি যথা ভবন্তি তথা বয়না বয়নানি প্রজ্ঞানানি ॥ বয়নমিতি  
প্রজ্ঞানাম । বয়নং অভিযোতি তন্নামস্বক্ৰত্বাৎ ॥ কুণোত কুরুত ॥ তপ্তনপ্তনধনাম্বেতি-  
তবাদেশঃ ॥ হৃদয়জিহ্বাবন্ধঃপ্রভৃতীনি প্রজায় মধ্যে ছিন্নানি মা কুরুতেত্যর্থঃ । তদর্থং  
পুরুঃপুরুঃ প্রতিপর্কপ্রতি হৃদয়াত্তবয়বং অনুধুয়া ইদমবগ্ধমিতি সংশদৈব বিশস্ত বিশসনং  
কুরুত ॥ শস্তুহিংসয়াং । ছান্দসঃ শপোলুক ॥ গাত্রং গাত্রমস্তানুনং কবুতাদিতি টৈ প্রযাৎ ॥ ১৮ ॥

## অথৈকোনবিংশী—

একস্ত্রষ্টরশ্চা বিশস্তা দ্বা যন্তারা ভবতস্তথ ঋতুঃ ।

যা তে গাত্রাগামৃত্থা কুণোমি তাতা পিণ্ডানাং প্রজুহোম্যর্যো ॥ ১৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

একঃ । ঋতুঃ । অশ্চ । বিহস্তা । দ্বা । যন্তারা । ভবতঃ । তথা । ঋতুঃ ।

যা । তে । গাত্রাগাম্ । ঋতুহুয়া । কুণোমি । তাতা । পিণ্ডানাম্ ।

প্র । জুহোমি । অর্যো ॥ ১৯ ॥

বহুযন্ত দীপ্ততামস্ত বিশস্তা বিশসনস্ত কর্তা এক এব লকঃ ঋতুঃ এতদুপলক্ষিতঃ কালায়া তৈশ্চৈব লক্ষ্যেণামপি পর্যবসিত্ত্বাৎ যদ্বা ঋতুঃ নিঃশব্দং বিশসনায় গন্তা শমিতা তথা দ্বা যো যন্তারা নিয়মিতারৌ অহোরাত্রেদেবৌ জাবাপুশিবৌ বা ঋত্বিকু ভবতঃ তথা ঋতুরিত্যত্র ঋতাক ইতি প্রকৃতিভাবো ব্রহ্মত্বং চ । হে অশ্ব ! তে তব গাত্রাণাং মধ্যে যানি হৃদয়াস্তবয়বজাতানি ঋতুথা কালে ক্রণোমি ছিনন্ন্যি সংপাদয়ামি পিণ্ডানাং মধ্যে তা তা তানি তানি প্রজ্ঞানানুরোধেনার্মৌ জুহোমি একর্ষণে হতং করোমি ॥ ১৯ ॥

অথ বিংশী—

মা দ্বা তপৎ প্রিয় আত্মাপিয়ন্তং মা স্বমিতিস্তত্ত্ব ১ আতিষ্ঠিপত্তে ।

মা তে গৃধুরবিশস্তাতিহায় ছিদ্রাগাত্রাণ্যসিনা মিথুকঃ ॥ ২০ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মা । দ্বা । তপৎ । প্রিয়ঃ । আত্মা । অপিস্তত্ত্বম্ । মা । স্বমিতিঃ ।

তব । আ । তিস্থিপৎ । তে ।

মা । তে । গৃধুঃ । অবিশস্তা । অতিহায় । ছিদ্রা । গাত্রাণি ।

অসিনা । মিথু । করিত কঃ ॥ ২০ ॥

হে অশ্ব ! দ্বা হাং অপি যন্তং দেবান্ প্রতি গচ্ছন্তং প্রিয় আত্মা ভোগায়তনত্বাৎ তব প্রিয়তরো দেহো মা তপৎ তপ্তং মা কার্ষ্যং বিরোগজ্জনিতা ব্যাধা মাতৃদিতার্ব্যঃ । স্বমিতিঃ শব্দং তে তব তবঃ তনুঃ অঙ্গানি মা তিস্থিপৎ অয়ি চিদমাস্থিতানি মাকার্ষ্যং ॥ স্থাপয়তেলুঙি তিষ্ঠতেরিদিতীত্বং ॥ তথা তে তব গাত্রাণি গৃধুঃ কেবল মাংসগ্রহণেপ্সুঃ অবিশস্তা বিশসনে অকুশলঃ শমিতা অতিহায় নানাতিরেকতাবেন তন্তদঙ্গমতিক্রম্য মধ্যে মিথু মিথ্যা ব্যর্থং অসিনা ছিদ্রা ছিদ্রাণি তির্থক্ ছিন্নানি মা কঃ মা কার্ষ্যং ॥ করোতেলুঙি মজ্জে ঘসেতি চেলু লুক্ গুণঃ । হল্‌ড্যাব্‌ড্য ইতি ত লোপঃ ॥ ( ১ম—১৬২য়—২০ম ) ॥

অষ্টকবিংশী—

ন বা উ এতশ্চি য়নে নরিস্যসি দেবী ইদেধি পথিভিঃ স্নগেভিঃ ।

বরী তে যুজ্জা পৃথ্বী অভুতামুপাহ্বাজী ধুরি রাসভস্ত ॥ ২১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ন । নৈ । উম্ । ইতি । এতৎ । ত্রিয়সে । ন । রিয়সি । দেবান্ । ইৎ ।

এষি । পবিত্তিঃ । স্নংগেতিঃ ।

হরী । ইতি । তে । যুজা । পৃষতী । ইতি । অভূতাম্ । উপ । অস্থ্যৎ ।

বাজি । ধুরি । রাসভস্ত ॥ ২১ ॥

ন বা উ নৈব থলু এতন্নিয়সে ॥ বা শব্দ এবকারার্থঃ । উ ইত্যবধারণে ॥ নৈবেদ্যানী ইত্যর্থবস্তুতো ভবসি দেবপ্রাপ্তেক্ষক্যমাণস্যং অতএব ন রিয়সি ন হিংস্তসে বার্ক হিংস্যা অস্তাং নম্র প্রত্যাক্তোহুতিরবয়বনাশচ দৃষ্টতে । কথমেবমুচ্যত ইতি উচ্যতে । স্নংগেতিঃ শোভনগমনসাধনৈঃ পবিত্তিঃ মার্গৈঃ দেবযানলক্ষণৈঃ দেবা নির্দেহ দেবানৈব প্রাপ্যেযি । অতো যুক্তোষোক্তিঃ । কৈঃ সাধনৈরতি তত্রাহ । তে স্বাং যোতুঃ হরী এতন্মানাবিল্লস্বাশৌ তে তব যুজা রথে যুক্তা বভূতাং ভবিষ্যতঃ আশংসারূপস্য ত্ত্বার্থনির্দেশঃ । হরী ইন্দ্রস্তুতি নিরুক্তং । তথা পৃষতী পৃষতো মারুতাং বাহনভূতৌ যুজা অভূতাং যুক্তৌ ভবিষ্যতঃ ॥ পৃষতো মরুতামিতি চ নিরুক্তং । যুজেশ্ব হিগিত্যাদিনা কিন্ । যুজে রসমাসে ইতি স্মৃ । স্পাং স্নলুগিত্যাকারঃ ॥ তথা রাসভস্ত অশ্বিবাহনস্ত এতন্মানকস্তা ঋতু ধুরি স্থানে বর্তমানঃ কশিছাজী উপস্থ্যং উপস্থ্যন্ততি বহতীত্যর্থঃ । যদ্বা রাসভস্ত ভানোধুরি বহ্নিনি যুক্তো বাজী অশ্বঃ উপস্থ্যন্ততি দেববৎ গচ্ছতন্তবগমনায় ইন্দ্রাদয়ঃ বৎ বাহনানি প্রেষয়ন্তীত্যর্থঃ । যদ্বা তন্তদেবভাবমাপন্নং স্বাং তানি তানি বাহনানি বহন্তি ॥ ২১ ॥

উপাকরণকালে অবজ্ঞাপাবর্তনে যজ্ঞস্থৌ ন কুর্য্যং তদৈষা নৈমিত্তিকী যজ্ঞমান-  
বাচনার্থা ভবতি । তথা চ স্ত্রিতম্—স্নগব্যং নো বাজীস্বধ্যমিতি যজ্ঞমানং বাচয়েদिति ।

সৈষা সূক্তে দ্বাবিংশী—

স্নগব্যং নো বাজীস্বধ্যং পুংসঃ পুত্রা । উত পিথাপুষং রয়িম্ ।

অনাগাস্ত্বং নো অদিতিঃ কৃণোতু কত্রং নো অশৌ বনতাং হবিষ্মান্ ॥ ২২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

স্নংগব্যম্ । নঃ । বাজি । স্নংগব্যম্ । পুংসঃ । পুত্রান্ । উত । বিধ্বংপুষম্ । রয়িম্ ।

অনাগাঃস্বধ্যম্ । নঃ । অদিতিঃ । কৃণোতু । কত্রম্ । নঃ । অশ্বঃ । বনতাম্ । হবিষ্মান্ ॥ ২২ ॥

বাজী অথ আলভ্যমনোহস্বাকং হৃগব্যং শোভনেন গোসমূহেন যুক্তং বিধা পুং  
রয়িং বিধ্বং পোষকং ধনং কৃণোতু করোতু ॥ থলগোরখাদিতি লমূহার্ধে যৎ । ছান্দস-  
মুত্তরপদাছাদান্তং । যদা লামূহিকস্তাণঃ প্রসঙ্গে সর্কত্র গোরছাদি প্রত্যয়প্রসঙ্গে ইতি  
যৎ তদন্তস্তাছাদান্তং । ব্যচ্ ছান্দসীছাদান্তরপদাছাদান্তং ॥ তথা স্বযাং শোভনাম্বলমূহযুক্তং  
তথা পুংলঃ পুত্রান্ পুত্রান্দঃ স্ত্রীপুংপত্যসাধারণঃ অতঃ পুংপত্যানীত্যর্থঃ । যদা পুংসো  
বজ্রাদীন পুত্রান্ পুরুষককানাম্বজান্ ত্রাপত্যানি পুংপত্যানি চেত্যর্থঃ । উত অপিচ বিধা  
পুং রয়িং বিধ্বপোষণদমর্ষণং ধনং কিঞ্চ নোহস্বানদিতিঃ অদীনোহস্বঃ অনাগাশ্বং কৃণোতু  
সর্কতো নিষ্পাপস্বং করোতু । উক্তানাং ফলানাং নানাতিরেকজনিত পাপক্ষয়্যাতাবে  
অপস্তবাদপাপস্বং প্রার্থ্যতে । কিঞ্চ হবিয়ান্ হবিভূ তাবয়বোপেতোহস্বো নোহস্বাকং কত্রং  
বলং কাত্রং তেজো বনতাং সংভজতাং কুরুতাম্ ॥ ( ১ম—১৬২ম—২২ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

## ত্রিযষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃঃঃঃ—

যদক্রন্দ ইতি ত্রয়োদশর্কং সপ্তমং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং ত্রৈষ্টুভং । অথস্ত তুর্যমানবাং  
তদেবতাং । যদক্রন্দঃ সপ্তোনেত্যাহুক্রমণিকা । আশ্বমেনিকে মধ্যমেহনি উপাকরণায়াবস্থিত-  
মখ্যম্ভাভিরেকাদশভিঃ স্তোতি । তথা চ ত্রীণি সূত্যানীতি ঋগে সূত্রিতম্—তমবস্থিত-  
মুপাকরণায় যদক্রন্দ ইত্যেকাদশভিঃ স্তোতা প্রণুব্রিতি ॥ ( ১ম—১৬৩ম ) ॥

তত্র প্রথম—

যদক্রন্দঃ প্রথমং জায়মান উদয়নং সমুদ্রোহুত বা পুরীষাৎ ।

শ্রোনস্ত পক্ষা হরিগন্ত বাহু উপস্তুতাং মহিজাতং তে অর্কবন ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যৎ । অক্রন্দঃ । প্রথমম্ । জায়মানঃ । উদয়নম্ । সমুদ্রাৎ । উত । বা । পুরীষাৎ ।

শ্রোনস্ত । পক্ষা । হরিগন্ত । বাহু ইতি । উপস্তুতাম্ । মহি । জাতম্ । তে । অর্কবন ॥ ১ ॥

‘ হে অর্কন অরণকুশলাখ ! তে তব যহি মহৎ জাতং জন্মজননং উপন্তাতং উপেতা  
 লর্কৈঃ স্তোতব্যং ॥ স্তোতেরতিত্ত্বশাস্তি ক্যপ্ । ততস্ত্বক্ কথং স্তত্যামিত্যাচ্যতে । যদ্যমাং  
 সমুদ্রাং । অন্তরিক্ষনামৈতৎ । উদকসমুদ্দনাপাদানাদ্বক্ষগন্ধর্বাদিনংমোদনাদিকরণাস্তরিক্ষাং  
 প্রথমং পূর্কং জায়মানঃ । উৎপন্নঃ যদা সমুদ্র আদিত্যঃ সমুদ্দনাদ্ভূত্যা তস্মাদ্ভা জায়মানঃ  
 সুরাদম্বং বসবো নিরতষ্টেতি বক্ষ্যমাণত্বাং । উত বা অথবা পুরীষাং লর্ককামানাং পুরকাং  
 উদকাং প্রথমমুত্তন উদগচ্ছন সতাদৃশত্বং যদ্যমাং অক্রন্দঃ মহাশব্দমকরোঃ যজমান-  
 মমুগ্রহীতুং ক্লিষ্ট তে পক্ষা পতনসাধনো পক্ষো স্তেনস্ত পক্ষাবিব তো যথা শীঘ্রপতন-  
 সাধনো তাদৃশাশিত্যর্থঃ তব বাহু হরিণস্ত বাহু ইব তো যথা বেগবন্তৌ তাদৃশাশিত্যর্থঃ ।  
 যমাদেবং তস্মান্তে জন্ম স্তত্যামিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—৬৩ম—১ম ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যমেন দত্তং ত্রিত এনমায়ুনগিন্দ্র এণং প্রথমো অধ্যতিষ্ঠৎ ।

গন্ধর্বো অস্য রশনামগৃভ্ণাৎ সুরাদম্বং বসবো নিরতষ্ট ॥ ২ ॥

—০ অণ পদপঠঃ —

যমেন। দত্তম্। ত্রিতঃ। এনম্। অয়ুনক্। ইন্দ্রঃ। এনম্। প্রথমঃ। অধি। অতিষ্ঠৎ।

গন্ধর্বঃ। অস্য। রশনাম্। অগৃভ্ণাৎ। সুরাৎ। অম্বম্। বসবঃ। নিঃ। অতষ্ট ॥ ২ ॥

যমেন নিয়ামকেনায়িনা দত্তমেনমম্বং ত্রিতঃ পৃথিব্যাदिषু ত্রিষু স্থানেষু বর্তমান স্তীর্ণতমো  
 বা বায়ু অয়ুনক্ রথে যোজিতবান্ । কিঙ্কেনমম্বং ? ইন্দ্রঃ প্রথমঃ প্রথমঃ প্রকৃষ্টতমঃ । প্রথম  
 ইতি মুগ্যনাম । অধ্যতিষ্ঠৎ অধিষ্ঠিতবান্ । অস্ত গন্ধর্বঃ সোমঃ সোমেন লময়্যবিপ্তক্ ইতি বক্ষ্য-  
 মাণত্বাৎ লচাস্ত্যশস্ত রশনাং নিয়মনরজ্জুমগৃভ্ণাৎ অগ্রহীৎ । ঈদৃশোহিব কূতঃ লমুৎপন্ন ইতি ঠে  
 উচ্যতে । হে বসবঃ রশ্ময়ো ! যুয়ং সুরাদাদিত্যাদম্বং এবং মহাহুত্বাৎ নিরতষ্ট নিঃশেষেণ  
 সাধু সম্পাদিতবন্তঃ । যদা বসুশব্দেনোক্তা এব যমাদম্বঃ পরামুত্তস্তে । হে বসবঃ ! স্বব্যাপারেণ  
 লর্কস্তাচ্ছাদয়িতারো যুয়ং সুরাদাদিত্যাদম্বমেনং নিরতষ্ট অতস্কত নিরিত্যেব লমিত্যে তত্ত্ব স্থানে  
 তক্ষতিঃ কবোতি কক্ষ্মা স চ ক্রিয়ালামান্তবচনঃ অত্রোচিত্যাঙ্কারেণ বর্ততে লম্যঙ্কারিতবৎ  
 ইত্যর্থঃ ॥ তক্ষ্মলঙি ছান্দলঃ শপোগ্লক্ । স্কোঃ লংযোগাঙ্কারিত কলোপঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

অসি যমো অন্যাদিত্যে। অর্বমসি ত্রিতো গুহেন ত্রতেন।

অসি সোমেন সময়্য বিপৃক্ত আহন্তে ত্রীণি দিবিবন্ধনানি ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অসি। যমঃ। অসি। আদিত্যঃ। অর্বম্। অসি। ত্রিতো। গুহেন। ত্রতেন।

অসি। সোমেন। সময়্য। বিপৃক্তঃ। আহঃ। তে। ত্রীণি। দিবি। বন্ধনানি ॥ ৩ ॥

হে অর্বম্! অং যমোহসি নিয়মিতায়িসি। তেনদত্ত্বাত্তচ্ছব্যপদেশঃ। তথা আদি-  
ত্যাহসি স্রাম্মিরতষ্টেত্যুক্তত্বাৎ তথা গুহেন ত্রতেন গোপনীয়েন দুর্দ্দিনরূপেণ বা কৰ্ম্মণা  
দর্কজ ব্যাপ্তিরূপেণৈত্যর্থঃ। তেন ত্রিতো ত্রিষু স্থানেষু তায়মানো বায়ুৱসি ত্রিত এনমায়ু-  
নগিত্যুক্তত্বাৎ তক্রপত্বং। অথবা গুহেন ত্রতেন গোপনীয়েন কৰ্ম্মণা যোগাদিশাধনরূপেণ  
ত্রিতো এতন্মামক ঋষিবসি। কিঞ্চ হে অশ্ব! অং সোমেন সময়্য সহ বিপৃক্তঃ বীত্যেয  
দমিত্যেতশ্চিন্নার্থে লংপৃক্তোহসি। তেন গৃহীতত্বাৎ হে অশ্বৈবংরূপ তে তব দিবি  
দ্বালোকে আদিত্যে বা বর্তমানস্ত ত্রীণি বন্ধনানি উৎপত্তিকারণাত্মাহঃ পুরাবিদঃ বসব  
আদিত্যে দ্যাহ্বানং চেতি ত্রীণি ॥ ( ১ম—১৬৩স্থ—৩ম ) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

ত্রীণিত আহুর্দিবিবন্ধনানি ত্রীণ্যপ্স ত্রীণ্যন্তঃ সমুদ্রে।

উত্বেব মে বরুণশ্চনংস্যর্বন্যত্রাত আহঃ পরমং জনিত্রম্ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ত্রীণি। তে। আহঃ। দিবি। বন্ধনানি। ত্রীণি। অপ্সসু। ত্রীণি। অন্তরিত্তি। সমুদ্রে।

উত্বেব। মে। বরুণঃ। চনংসি। অর্বন। যত্র। তে। আহঃ। পরমম্। জনিত্রম্ ॥ ৪ ॥

পূৰ্বে দিবি ত্রীণি বন্ধনানীভ্যুক্তং ইদানীং স্থানত্রয়েষণি ত্রীণি বন্ধনানীভ্যাহ । হে  
অৰ্কন ! তে এব দিবি বন্ধনানি ত্রীণি আহঃ । তানি পূৰ্ব্বমুক্তানি অপশু অবুপজীবিভ-  
ষাতুলোকোহপ্যপশ্বেদনান্তিগীয়তে । পৃথিব্যাং ত্রীণি বন্ধনান্ভ্যাহঃ অন্নং স্থানং বীজমিতি  
ত্রীণি তথা সমুদ্রে অন্তঃ সমুদ্রমধ্যে সমুদ্রবনাদপামপাদানাং সমুদ্রমন্তরিক্ষং তদ্বিন্  
ত্রীণি বৃষ্ট্যাংপত্তিনিমিত্তানি যেষাং বিদ্যাং স্তুতিমিতি উভেব ইবশব্দশচাৰ্হে । অপিচ হে  
অৰ্কন ! অথ বরুণঃ পাপশ্চ বারকঃ কলস্তাবর্জয়িতা বা ত্বং মে মহং ছনংসি কথয়সি । কিং  
কথয়সীতি চেচ্চ্যতে । তে তব পরমং জনিত্বং নিরতিশয়ং জন্ম ॥ জনৈরৌগাদিক ইত্ৰ-  
প্রত্যয়ঃ ॥ যত্র যেষু ত্রিষু ক্তেষু স্থানেষাঃ কথয়ন্তি । যথা যত্র যস্মিন্নাদিত্যে পরমং জনিত্বমাছঃ  
হরাদম্বং বলবো নিরতষ্টেভ্যুক্তভ্যাং তাদৃশং প্রশস্তং জন্ম যজ্ঞসাধনভাবেন কথয়সীত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

ইমা তে বাজিন্নমার্জ্জনানীমা শফানাং সনিতু নিধানা ।

অত্রা তে ভদ্রা রশনা অপশ্মতস্য যা অভিরক্ষন্তি গোপাঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ইমা । তে । বাজিন্ । অবহমার্জনানি । ইমা । শফান্ । সনিতুঃ । নিধানা ।

অত্রা । তে । ভদ্রাঃ । রশনাঃ । অপশ্মতস্য । য়াঃ । অভিরক্ষন্তি । গোপাঃ ॥ ৫ ॥

হে বাজিন্নম ! তে লবঙ্গীভব মার্জ্জনাভক্ষসংশোধকানি স্থানানীমা ইমানি উক্তানি  
ছালোকাদীনি কিঞ্চ সনির্যাতু যাগ সংভুক্ত্যন্তবেমা ইমানি শফানাং নিধানা নিধানানি  
স্থানানি লক্ষ্যপ্রদেশা ইত্যর্থঃ । কিঞ্চাত্রেবতে তব ভদ্রাঃ তন্দনীয়াঃ কল্যাণীঃ রশনাগ্রী-  
বাদিষু সংযুক্তাঃ রজ্জুরত্রাপশ্চ এষু ক্তেষু স্থানেষপশ্চং । রশনা বিশেষ্যন্তে—যা গোপাঃ  
গোপয়িত্বো রশনাঃ ঋতস্ত পত্যভূতস্ত যজ্ঞসাধনস্ত বাশস্ত কশ্মণি যষ্টী ঋতমভিরক্ষন্তি  
অভিতঃ পালয়ন্তি তা অপশ্চং দৃষ্টবানস্মি । যদ্বা ইমা তে তবাবমার্জনানি অঙ্গপ্রক্ষালন-  
সাধনান্ভ্যাদকানি ইমানি সনিতুস্তব শফানাং নিধানানি দেবযজ্ঞনক্ষুন্নয়ঃ লক্ষ্যপ্রদেশা বা  
অত্রাশ্বিন্দেবযজ্ঞনস্থানে যা রশনাঃ গোপান্তব পালয়িতারো রাজপুরুষাঃ ঋত্বিজো বা ঋত-  
লবন্ধিনঃ অভিরক্ষন্তি তা অপশ্মতস্য ॥ ( ১ম—১৬৩ত্ব—৫ম ) ॥

ইতি বিতীয়স্ত সূক্তায়ৈ একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১২ বর্গ । ] ত্রিষষ্টিতমাদিক-পতন্তমঃ সূত্রং ।

২৮৩

অথ যজ্ঞী—

আত্মানং তে মনসারাদজানামবো দিবা পতয়ন্তঃ পতঙ্গম্ ।

শিরো অপশ্যৎ পথিভিঃ সুরগেভিররেণুভির্জেহমানং পতত্রি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আত্মানম্ । তে । মনসা । আরাদ্ । অজানাম্ । অবঃ । দিবা । পতয়ন্তম্ । পতঙ্গম্ ।

শিরঃ । অপশ্যম্ । পথিভিঃ । সুরগেভিঃ । অবঃ । রেণুভিঃ । জেহমানম্ । পতত্রি ॥ ৬ ॥

হে অথ! তে তব আত্মানং শরীরং মনসা অশ্রদীয়েন প্রকৃষ্টমননবন্তা চেতসা আরাদ্ অতিদূরে স্থিতং অজানং জানামি অতিবাপ্তং ভাবয়ামীত্যর্থঃ । কথং? অবঃ অবস্তাৎ সামর্থ্যাক্রমেঃ ভূমিমারজ্য দিবা অন্তরিক্ষেণ মার্গেণ পতঙ্গমাদিত্যং পতয়ন্তং গচ্ছন্তং ব্যাপ্নুবন্তং । যদা যতো দিবা অন্তরিক্ষেণ মার্গেণ দিবি বা পতয়ন্তং গচ্ছন্তং পতঙ্গমাদিত্যং অবঃ ব্যাপ্নোষি অতো ব্যাপ্তং জানামি । কিঞ্চ শিরোংগ্ৰঃ তব শির এবং পশ্যামি কথং সুরগেভিঃ শোভনগমনসাধনৈঃ অরেণুভিঃ অপটৈঃ পথিভিমার্গৈঃ আদিত্যমণ্ডলাদপ্য-  
পরিভূতৈঃ সত্যলোকমার্গৈরত্যর্থঃ । তত্র প্রতিবন্ধাভাবাৎ মার্গাণামুক্তরূপত্বং তথাবিশৈ-  
ষ্টৈর্জেহমানং উপর্যুপরি ব্যাপ্নুবৎ পতত্রি পতনবৎ শিরো অপশ্যৎ ভাবয়ামি এবং লোকত্রয়-  
ব্যাপ্তং ভাবয়ামীত্যর্থঃ । যদা তে আত্মানমেনং ভাবয়ামি । মনসা ধিয়া ত্যোতনাস্ত্র-  
কেনাস্তরিক্ষমার্গেণ দিবঃ লক্ষাশ্বা অবঃ অবস্তাৎ অবাক্ষ্মবৎ পতয়ন্তং যাগদেশং প্রতি  
ব্যাপ্নুবৎ অতএব পতঙ্গং পতনশীলং অথঃ পতদাদিত্যসদৃশং বা এবং তব শিরো  
ভাবয়ামীত্যর্থঃ । শিরশৈবমপশ্যৎ উক্তরূপৈর্দেবযজ্ঞনমার্গৈর্জেহমানং যজ্ঞদেশং ব্যাপ্নুবৎ ।  
পতত্রি শীঘ্রগামিশিরঃ পশ্যামি যতপি আত্মশব্দেন শশিরস্বং শরীরমুক্তং তথাপি দেহাৎ  
পূর্বঃ শিরসো দৃশ্যমানত্বাৎ পৃথগভিধীয়তে ॥ ( ১ম—১৬৩সূ—৬ম ) ॥

অথ সপ্তমী—

অত্রো তে রূপমুক্তমপশ্যৎ জিগীষমাগমিষ আ পদে গোঃ ।

যদা তে মর্জো অনুভোগমানভাদিদ্ভ্রংশি ওষধীরজাগঃ ॥ ৭ ॥



—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অত্র । তে । রূপম্ । উৎহতমম্ । অপশ্রম্ । জিগীষমাণম্ । ইষঃ । আ । পদে । গোঃ ।

যদা । তে । মর্ত্যঃ । অহু । ভোগম্ । আনট্ । আৎ । ইৎ ।

গ্রসিষ্ঠঃ । ওষধীঃ । অজীগরিতি ॥ ৭ ॥

এবং গমনান্তরং হে অশ্ব ! তে তবোত্তমং উক্তরূপেণোৎকৃষ্টতমং রূপং অত্রাশ্বিন্  
 যাগদেশে অপশ্রমং পশ্রামি । কীদৃশং ? গোঃ ভূম্যাঃ পদে স্থানে দেবস্থানে দেবযজ্ঞনন্দ্রদেশে  
 আজিধা বনস্থানে বা ইষঃ ॥ কশ্মিণি যষ্টা ॥ ইষং ইচ্ছমাণমন্নং তন্নানি বা আ সর্বতো  
 জিগীষমাণং গন্তুমিচ্ছন্তং হে অশ্ব ! তে তব যদা মর্ত্যো মনুষ্যো ভোগং ভোক্তব্যমন্নং অহানট্ ॥  
 নশতিগতিকশ্মা ॥ অহুক্রমেণ সমীপং গময়তি । আদিং অনন্তরং তদানীমেব তদল্পগ্রহাৎ  
 বিলম্বমকুত্বা গ্রসিষ্ঠঃ মহাতপ এব গ্রসিতৃতমো ভক্ষয়িতৃতমঃ সন্ ওষধীব্রহ্মাজীগঃ গিরসি  
 ভক্ষয়সি । মহানুভাবোহপি স্বং লোকিকাশ্ববতুচ্ছেন পুরুষেণ দীয়মানং স্বল্পং ভক্ষঃ  
 অহুগ্রহাৎ স্বীকরৌষীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৩ম—৭ম ) ॥

অথান্টমী—

অনু ত্বা রথো অনুমর্যো অর্কম্ননু গাবোনুভগঃ কনীনাম্ ।

অনু ব্রাতাসন্তবসপ্যনীষুরনু দেবা মমিরে বীৰ্য্যং তে ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অহু । ত্বা । রথঃ । অহু । মর্য্যঃ । অর্কম্ । অহু । গাবঃ । অহু । ভগঃ । কনীনাম্ ।

অহু । ব্রাতাসঃ । তব । স্যাম্ । ঈষুঃ । অহু । দেবাঃ । মমিরে । বীৰ্য্যম্ । তে ॥ ৮ ॥

ইদানীং কৃৎসন্ত লোকস্তাপি মুখ্য ইতি প্রতিপাদয়তি । হে অর্কম্ গমনশীলার্থ ত্বা  
 স্বামহু অহুস্বত্য রথো গচ্ছতি ততঃ পুরতোহস্বন্ত গমনাৎ তথা মর্য্যো মর্ত্যঃ ত্বা স্বামহুগচ্ছতি  
 আত্যেকবচনং অহুগাবঃ গাবোহপি স্বামহুগচ্ছতি । তথা কনীনাৎ কন্তকানাৎ স্ত্রীণাং ভগো

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১২ বর্গ। ] ত্রিষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

২৮৬

ভাগ্যং সৌন্দর্য্যং ভক্তগম্যত্ব তথা ব্রাতাসো ব্রাতাঃ সংবান্ধকাঃ অথৈ অশ্বসমূহাঃ বনাদিদেব  
গণা বা স্বামনু অমুসৃত্য তব সখ্যমীয়ুঃ সখিভাবং গচ্ছন্তি । দেবা ঋত্বিজঃ স্তোতমানা দেবা  
বা স্বামনুসৃত্য তে বীর্যং বীরকর্ম্ম মমিরে স্তুত্যা যান্তি । অতঃ সর্কেহপি স্বামনুসরঃ ত্বং তু  
দর্শিত্ব শ্রেষ্ঠ ইত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৩স্থ—৮ম ) ॥

অথ ঋষী—

হিরণ্যশৃঙ্গো যো অস্ত্র পাদা মনোজবা অবর ইন্দ্র আসীৎ ।

দেবা ইদম্ হবিরত্তমায়ন্যো অর্বন্তং প্রথমো অধ্যতিষ্ঠৎ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হিরণ্যশৃঙ্গঃ । অয়ঃ । অস্ত্র । পাদাঃ । মনোজবাঃ । অবরঃ । ইন্দ্রঃ । আসীৎ ।

দেবাঃ । ইৎ । অস্ত্র । হবিরত্তমায়ন্যম্ । অয়ন্ । যঃ । অর্বন্তম্ । প্রথমঃ । অধ্যতিষ্ঠৎ ॥ ৯ ॥

অয়মর্থো হিরণ্যশৃঙ্গঃ হিতরমনীয় শৃঙ্গ উন্নতশিরঃ হৃদয়রমণশৃঙ্গস্থানীয় শিরো রুহো  
বা অস্ত্র পাদা অয়ঃ অয়োময়াঃ অয়ঃপিণ্ডসদৃশা ইত্যর্থঃ তথা মনোজবাঃ মনোবেগাঃ  
অথ বৈতদিক্তেবিশেষণং ঈদৃশস্ত্রাস্ত্র সামর্থ্যং প্রাপ্তি মনোবেগঃ ইন্দ্রোপ্যবরো নিকৃষ্ট  
আসীৎ । কিঞ্চ অস্ত্রাস্ত্র হবিরত্তং হবিষঃ অদনং ভক্ষণং ॥ স্মার্বিকো যৎ ॥ অদনযোগ্যং  
হবির্কী অপেক্ষ্য দেবাঃ ইৎ সর্কেহপি দেবাঃ অয়ন্ প্রাপ্তাঃ য ইন্দ্রঃ অর্বন্তং প্রথমঃ  
প্রথমভাবী সন্ অধ্যতিষ্ঠৎ অধিষ্ঠিতবান্ সহবিত্ত্বেন স্বকীয়ত্বেন বা শ্রিতবানিত্যর্থঃ । ইন্দ্র  
এব প্রথমো অধ্যতিষ্ঠাদিত্যাক্রম ( ঋং সং ২।৩।১১ ) ॥ ( ১ম—১৬৩স্থ—৯ম ) ॥

অথ দশমী—

ঈমাস্তাসঃ সিলিকমধ্যমাসঃ সং শূরণাসো দিব্যাসো অত্যাঃ ।

হংসা ইব শ্রেণিশো যতন্তে যদাক্ষিযুর্দিব্যমজ্জামখাঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ:—

ঈর্ষ্যাস্তাসঃ । সিলিকমধ্যমাসঃ । সন্ম । শূরণাসঃ । দিব্যাসঃ । অত্যাঃ ।

হংসাঃ ইব । শ্রেণিশঃ । যতন্তে । যৎ । আক্শিষুঃ । দিব্যম্ । অজ্যম্ । অশ্বাঃ ॥ ১০ ॥

অত্রাখ্যসমুদ্বৃতিবারেণায়ং ত্বয়তে । ঈর্ষ্যাস্তাসঃ ঈরিতাঃ প্রেরিতাঃ অস্তা যেষাং তে তথোক্তাঃ বিরলাস্তা ইত্যর্থঃ সিলিকমধ্যমাসঃ সংসৃত্যঃ সংগতা মধ্যপ্রদেশা যেষাং তে তথোক্তাঃ মধ্যে নিবিড়া ইত্যর্থঃ অথবা শরীরস্ত্রিতে বিশেষণে ঈর্ষ্য ঈরিতাঃ পুরোভাগে উন্নত ইত্যর্থঃ । তাদৃশঃ পৃথুরস্তো জঘনপ্রদেশো যেষাং তে তাদৃশাঃ তথা সিলিকমধ্যমাসঃ সংসৃতঃ সংগতঃ সংলগ্নো মধ্যভাগো যেষাং তে তাদৃশাঃ পৃষ্ঠাং প্রৌঢ়পৃষ্ঠাঃ সংলগ্নমধ্যাশ্চেত্যর্থঃ জঘনপুরোভাগাবপেক্ষ্য সিলিকমধ্যমা ইত্যুক্তম্ । সমিত্য-মুপসর্গো যতন্ত ইত্যাত্মানেন সৎকল্পিতব্যঃ শূরণাসঃ বিক্রমশীলাঃ দিব্যাসো দিবি তবাঃ অত্যাঃ অতনশীলাঃ যত্রপায়মস্থানম তথাণ্যম্বদন্ত বক্ষমাণতাং অয়ং যৌগিকোহবগন্তব্যঃ । ঈর্ষ্য অশ্বাঃ শ্রেণিশঃ একব্যাপারগাং বহুনাং সমূহঃ শ্রেণিরিত্যচ্যতে শীঘ্রধাবনায় শ্রেণিশঃ পংক্তীভূয়সং যতন্তে সমাক্ যত্বং কুরুন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—হংসা ইব তে যথা শ্রেণীভূতা ঈর্ষ্যাস্তা ইত্যাদ্যাক্করূপাঃ সন্তঃ অন্তরিকে গমনায় যতন্তে তবৎ । কদা উচ্যতে যৎ যদা অশ্বাঃ দিব্যঃ অজ্যঃ প্ৰমত্তং গন্তব্যং বা মার্গং আক্শিষুঃ ব্যাপ্তুং ন্তি তদা । অয়ং মন্ত্রো যাক্কেনৈবং ব্যাখ্যাতঃ— ঈর্ষ্যাস্তাঃ সমীরিতাস্তাঃ পৃথ্যাস্তা বা সিলিকমধ্যমাঃ সংসৃতমধ্যমাঃ শীর্ষমধ্যমা বাপি বা শির আদিত্যো ভবতি যদমুশেতে সর্বাণি ভূতানি মধ্যে চৈবাং তিষ্ঠতীদমপীতরচ্ছির এতন্মাদেব সমাপ্রিতান্তেতদিক্রিয়াণি ভবন্তি সংশূরণাসো দিব্যাসো অত্যাঃ শূঃ । শবতে গতি কর্মণো দিব্যা দিবিজা অত্যা অতনাঃ হংসা ইব শ্রেণিশো যতন্তে হংসা ॥ হস্তেধুংস্তাপ্রাণং শ্রেণিশ ইতি শ্রেণি শ্রয়তেঃ সমাপ্রিতা ভবন্তি যদাক্ষিষুর্বা পুদিব্যমজ্যমজনিমাজিম্বা ইতি ( নিঃ ৪।১৩ ) ॥ ( ১ম—১৬৩স্ব—১০থ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে দ্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

অথৈকাদশী—

তব শরীরং পতয়িষ্যৎ বস্তুব চিত্তং বাত ইব প্রজীমান্ ।

তব শৃঙ্গাণি বিষ্ঠিতা পুরুজারণ্যেযু জড়রাণা চরন্তি ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তব। শরীরম্। পতয়িষু। অর্কন। তব। চিত্তম্। বাতঃহইব। প্রজীমান্।

তব। শৃঙ্গানি। বিহস্থিতা। পুরুহত্রা। অরণ্যেষু। জর্জরাণা। চবন্তি ॥ ১১ ॥

হে অর্কন! তব শরীরং পতয়িষু পতনশীলং ব্যাপ্তমিত্যর্থঃ তথা তব চিত্তং মনো বাত  
ইব প্রজীমান্ শীঘ্রগমনবান বায়ুরিব তৎ শীঘ্রগমনানুকূলমিত্যর্থঃ। কিঞ্চ তবশৃঙ্গানি শিরসো  
নির্গতাঃ শৃঙ্গস্থানীয়াঃ কেশাঃ পুরুহত্রা পুরুষু বহুশ্চ প্রদেশেষু বিষ্টিতা বিষ্টিতানি বিবিধং স্থিতানি  
কিঞ্চ তে এবারণ্যেষু জর্জরাণা মনোহরাণি পূর্যমাণানি বা এবংভূতাঃ কেশাশ্চরন্তি। যদ্বা  
অত্রাশ্চ শৃঙ্গাভাবাৎ তদ্বহ্নতানি তেজাংসি পরিগৃহ্যন্তে ॥ ( ১ম—১৬৩ম—১১ম ) ॥

আশ্বমেধিকে মধ্যমেহনি অগ্নিগুপ্তপ্রাণে মা নো মিত্র ইতি হৃক্তানন্তরমুপপ্রাগাচ্ছ-  
ননমিতি যে ঋচৌ শংসনীয়ে। হৃত্তিতঞ্চ—উপপ্রাগাচ্ছনমিতি যে ইতি।

সৈষা সূক্তে দ্বাদশী—

উপপ্রাগাচ্ছনং বাজ্যবা দেবদ্রীচা মনসা দীধ্যানঃ।

অজঃ পুরো নীয়তে নাভিরস্তানু পশ্চাৎ কবয়ো যন্তিরেভ্যঃ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ। প্র। আগাৎ। শসনম্। বাজী। অর্ক। দেবদ্রীচা। মনসা। দীধ্যান।

অজঃ। পুরঃ। নীয়তে। নাভিঃ। অস্ত্র। অহু। পশ্চাৎ। কবয়ঃ। যন্তি। রেভাঃ ॥ ১২ ॥

অয়মর্ক। অরণকুশলো বাজী অথঃ শসনং বিশসনস্থানং উপপ্রাগাৎ উপপ্রৈতি উপগচ্ছতি।  
কিং কুর্কন? দেবদ্রীচা মনসা দেবান্ গচ্ছতা মনসা দীধ্যানো ধ্যায়ন্ কদা দেবানশ্বদ-  
বয়বে নার্কামি দেবভং প্রাপ্নোমীতি বা মনসি ধ্যায়ন্ কিংচাস্ত পুরঃ পুরস্তান্নাভিনহনং বহুভূত  
ইত্যর্থঃ। যদ্বাস্ত বহ্ননস্থানীয়ঃ অবিমুক্তত্বাৎ এবংভূতোহজঃ পুরো নীয়তে পুরতঃ প্রাপ্যতে  
অহু অনুহত্য পশ্চাৎ অনন্তর অত্র যত্তপ্যভয়োঃ পর্যাবসিতোহর্থ এক এব তথাপ্যজ্ঞাশ্চো  
ভয়ানন্তর্যত্রপ্রকটনায় পদবয়ং। যদ্বা অস্থিতি ক্রিয়য়া লবধ্যতে। কবয়ঃ অনুচানাঃ রেভাঃ  
স্তোভারঃ ঋদ্ধিতো যন্তি গচ্ছন্তি যো বা অনুচানান্তে কবয় ইতি শ্রুতং। যদ্বা কবয়  
ইতি মেধাবিনাম কবিশ্বনীযীতি তন্মামস্তু পঠিতত্বাৎ। রেভ ইতি স্তোভনাম রেভঃ  
জরিতেতি তত্র পাঠাৎ ॥ ( ১ম—১৬৩ম—১২ম ) ॥

অথ যজ্ঞী—

উপপ্রাগাৎ পরমং যৎ সধস্থমবঁ। অচ্ছাপিতরং যাতরং চ।

অচ্ছা দেবাজুষ্ঠিতমো হি গম্যা অশান্তে দান্তেষে বার্থ্যগি ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ। প্র। অগাৎ। পরমম্। যৎ। সধস্থম্। অর্কান্। অচ্ছ। পিতরম্। যাতরম্। চ।

অচ্ছ। দেবান্। জুষ্ঠিতমঃ। হি। গম্যাঃ। অথ। আ। শান্তে। দান্তেষে। বার্থ্যগি ॥ ১৩ ॥

অর্কান্ অরণকুশলো যমশ্চঃ উপপ্রাগাৎ উপগচ্ছতি। কিং যৎ পরমং উৎকৃষ্টং সধস্থং  
সহস্থানং স্মৃতিভিরেকত্রনিবাসযোগ্যং স্বর্গাখ্যং যদন্তি তৎ। কিমর্থং? পিতরং যাতরং চ  
অচ্ছ আভিমুখেন প্রাপ্তুং। হে অশান্তাশ্বিনকালে জুষ্ঠিতমঃ প্রীততমঃ স্বর্গং প্রাপ্নোমীতি  
তর্ঘ্যুক্ত ইত্যর্থঃ এবংভূতো দেবান্ গম্যাঃ গচ্ছেঃ। হিশদঃ যজ্ঞে উপযুক্তস্ত পশোঃ স্বর্গ-  
প্রাপ্তেঃ সগর্ভোহস্থ সখা সযুধ্য ইত্যাদি সস্তান্তরপ্রসিদ্ধিতোতনার্থঃ। অশ্বানস্তরং যজমানঃ  
আশান্তে। কস্মৈ দান্তেষে? হবির্দত্তবতে স্বস্মৈ কাগি বার্থ্যগি বরগীয়ানি ধনানি যদা  
পুরুষস্ত ব্যত্যয়ঃ আশান্তে প্রার্থয়ে যজমানার্থম্ ॥ ( ১ম—১৬৩স্থ—১৩৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

• • •

## চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং ।

—§:•○:§—

অস্ত্র বামশ্চেতি বিপঞ্চাশতাচমষ্টমং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসম্। অস্ত্রেয়মন্ত্রক্রমণিকা। অস্ত্র  
বিপঞ্চাশদন্তবস্ত্রেতৎ সংলক্ষ্যোথাপনপ্রশ্ন প্রতিবাক্যাচ্ছত্র প্রায়েণ জ্ঞানমোক্ষাদয়-  
প্রশংসা চ পঞ্চপাদং সাক্ষ্যজ্ঞানং যদগায়ত্রেয়ং সশিঃক্রে সপ্তাধর্গভা গোবীরিতি জগত্যা।  
এতদন্তং তু বৈশ্বদেবং। তস্তাঃ সমুদ্রা ইতি বাচঃ সমুদ্রা আপোহকরং সা প্রস্তারপঙ্ক্তিঃ। শব-  
ময়মিতি শব্দবৃথঃ উক্ষাণং পুন্নিমিতি সোমস্তয়ঃ কেশিন ইত্যগ্নিঃ স্বর্গোবায়ুশ্চ কেশিনশ্চবারি  
বাখাচ ইন্দ্রং মিত্রং সৌর্য্যো দ্বাদশেতি সংবৎসরসংস্থং কালচক্রবর্ণনং যজ্ঞে সরস্বতৌ  
যজ্ঞেন সাধ্যোভ্যাঃ পরাক্রষ্টপৌরী পরজ্ঞানদেবতা বাস্ত্য সরস্বতে সুখী যবেতি।  
অত্র স্তত্যা বহুত্বেন স্ততিভাগস্বামীয়স্বাদিদং সূক্তমন্তস্তবনং ন সূক্তান্তরবহুত্ববনং ইদমেব

বৈলক্ষণ্যং তু শব্দেন ভোক্তব্যে । অগ্নিন্ হুকে প্রায়েণ সংশয়োথাপনাদয়ো বহুবোধার্থাঃ  
 প্রতিপাত্তে । অচিকিৎসাস্তিকিত্ব ইত্যনয়া সংশয় উথাপ্যতে পৃচ্ছামিষেত্যত্র প্রশ্নঃ  
 প্রতীয়তে । ইয়ং বেদিত্যত্র প্রতিবচনং য জৈং চকারেত্যাদিনা জ্ঞানপ্রশংসা প্রতিপাত্তে ।  
 অপশ্রং গোপামিত্যাদিনা ব্রহ্মসাক্ষ্যকাররূপমোকস্ত প্রশংসা ন করতীত্যাকরং ব্রহ্ম বা  
 সুপর্ণেত্যাদিনা তত্ত্ব প্রশংসা । পঞ্চশাব্দং পিতরং সাকজ্ঞানাং সপ্তধং বদগারজ্ঞে অধি অয়ং  
 নশংক্তে সপ্তাধর্গর্ভা গৌরীমিমাংসেতি ঘটুজগত্যঃ । সমানমেতদিত্যহুতু পু তত্ভাঃ সমুদ্রা  
 ইতি প্রস্তারপঙক্তি । তজ্জগৎ ছন্দোগ্রহে সূত্রিতং—প্রস্তারপঙক্তিঃ পুরত ইতি । পুরতঃ  
 পূর্বার্দ্ধে দ্বাদশাকরো আগতো পানো ততো দ্বাবষ্টাকরো গারজো সা প্রস্তারপঙক্তিরিতি  
 সূত্রার্থঃ । অহুজগৎসামপ্যুক্তম্—আত্মো চেৎ প্রস্তারপঙক্তিরিতি । শিষ্টা অনাদেপরিভাষণা  
 ত্রিষ্টুভঃ । গৌরীমিমাংসেত্যেতদন্তান্নাং বিশ্বেদেবা দেবতা । তত্ভাঃ সমুদ্রা ইত্যত্ভাঃ পূর্বার্দ্ধস্ত  
 বাগ্দেবতা উত্তরার্দ্ধস্ত আপঃ । শকময়মিত্যত্ভাঃ পূর্বার্দ্ধস্ত শকধুমঃ উজ্জ্বলঃ পুশ্চিমিত্যুত্তরবাধর্গ  
 সোমো দেবতা । ত্রয়ঃ কেশিন ইত্যত্ভাঃ অগ্নিস্বর্ঘ্যবায়বঃ চত্বারি বাগিত্যেবা বাগ্দেবতাকা ।  
 ইন্দ্রং মিত্রং বরুণং কৃষ্ণং নিয়ানমিত্যেতে স্বর্ঘ্যদেবতে । দ্বাদশপ্রথম ইত্যত্ভাঃ সংবৎসরাত্মা  
 কালো দেবতা । যন্তেত্তন ইত্যত্ভাঃ সরস্বতী যজ্ঞেনেত্যত্ভাঃ সাধ্যাদেবতা । সমানমেতদিত্যত্ভাঃ  
 স্বর্ঘ্যঃ পজ্ঞতো বায়সো বা দেবতা । দিব্যং সুপর্ণমিত্যত্ভাঃ সরস্বান্ স্বর্ঘ্যো বা দেবতা ।  
 কংসহুতু বিনিয়োগং শৌনক আহ—স্তেয়ং কৃত্বাবিজো মোহাজিরাত্রোপোষিতঃ শুচিঃ ।  
 হুতং জপ্তাস্তবামীয়ং কিপ্রং মুচ্যেত কিবিধানিতি । মহাত্মতে বৈষদেবশস্ত্রে বৈষদেবং  
 নিবন্ধানং বিপ্রতীকং । তত্রাত্ত বামস্তেত্যাদিকমেকচত্বারিংশত্যাং প্রথমং প্রতীকং  
 পঞ্চমারণ্যকে সূত্রিতম্—অস্ত বামস্ত পলিতস্ত হোতুস্তিত্তি সলিলস্ত দৈর্ঘ্যতমসঃ  
 একচত্বারিংশতমিতি । ( :ম—১৪৪২ ) ।

তত্র প্রথমা—

অস্ত বামস্ত পলিতস্ত হোতুস্তিত্তি ভ্রাতা মধ্যমো অস্ত্যশ্বঃ ।

তৃতীয়ো ভ্রাতা স্ততপৃষ্ঠো অস্তাত্রা পশ্যৎ বিশ্বতিং সপ্তপুত্রম্ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদ পাঠঃ :—

অস্ত বামস্ত পলিতস্ত হোতুঃ তত্ভা ভ্রাতা মধ্যমঃ অস্তি অশ্বঃ ।

তৃতীয়ঃ ভ্রাতা স্ততপৃষ্ঠঃ অস্ত অত্র অপশ্রম্ বিশ্বপতিম্ সপ্তপুত্রম্ ॥ ১ ॥

অথেন—২য় অষ্টক—৩৭ ( ১০ সং )

অত্র দ্বিতীয়পাদে তচ্ছব্দশ্রুতেঃ । প্রথমপাদে প্রতিবিশেষণং যোগ্যক্রিয়ার্থ সংযোঃ ।  
 যচ্ছব্দোহধ্যায়ার্থ্য । যো যং দিবি জ্যোততে তস্তাত্ত বামস্ত বননীরস্ত সংভজনীরস্ত আরোগ্যার্থিতিঃ ।  
 সর্কৈঃ সেবনীরস্ত পলিতস্ত পালয়িতুঃ প্রকাশবৃত্তাদিপ্রদানেন পালকস্ত তথা যো যং দিবি  
 জ্যোততে তস্তাত্ত হোতুঃ হ্রাতব্যস্ত আহ্বানার্হিতাদিত্যস্ত মধ্যমো মধ্যমস্থানো মধ্যে ভবে  
 বায়ুরুচ্যতে । অদিত্যায়ী অপেক্ষ্যাত্ত মধ্যমত্বং । স চান্নঃ সর্কত্রব্যাপ্তঃ ন হি বায়ুরহিতঃ  
 কশিৎপ্রদেশোহস্তি তাদৃশো ভ্রাতৃতি ভ্রাতৃস্থানীরো ভবতি । যথা লোকে ভ্রাতা পিতৃহনস্ত  
 ভাগং হরতি তদমধ্যস্থানমন্তরিকলোকং হরতি বা । বৃত্তার্থং রশ্মিভিন্নাঙ্কতানাং ভৌমানাং  
 সান্নাং হরণায়া ভ্রাতৃত্বচ্যতে । পিত্রোপ ধনেন স্বর্জিতেন বা তর্কব্যো ভবতীতি ভ্রাত  
 মধ্যমো বায়ুরপি বৃত্তার্থং বৈশর্ক্যব্যো ভবতি । কিঞ্চ যুতপৃষ্ঠঃ যুতমাহতিলক্ষণং পৃষ্ঠং যত  
 তাদৃশো ভ্রাতা তস্ত ভৃতীরোহস্তি ভবতি । ত্রয়াণাং পুরণবৃত্তীরঃ উজ্জোভয়াপেক্ষয়া ভৃতীরঃ  
 ভ্রাতৃত্বং প্রতিপাদিতপ্রাকারেণাজাপি দ্রষ্টব্যং । রাজৌ সবিতৃস্তেজোভাগস্ত হরণাদিবা বকীর-  
 তেজসো ভাগস্ত তদ্ব্যমেব ভক্তব্যত্বং ভ্রাতৃত্বং । অত্র এষু ভ্রাতৃত্ব মध्ये পুরোদেশে বা বিশ্টি  
 বিশাং প্রজানাং পালয়িতারং সপ্তপুত্রং সপ্তগরশ্মিপুত্রোপেতং । ঐতিহাসিকপক্ষে অদিতিঃ ।  
 পুত্রকামেতি প্রস্তুতে মিত্রাবরুণাদিষদিতিপুত্রেষুভ্রাতাদিত্যস্ত সপ্তমপুত্রত্বং । ঈদৃশং মহাহুতাব-  
 মাদিত্যামপুত্রং অত্রাকং ভাবনয়াত্মহেন সাক্ষাৎকরোমীত্যর্থঃ । ভজোহংসো গো যো সৌ  
 পোহতমিতি ঋতিঃ । এবং বা অত্র বামস্ত বিশ্বতোদগরিভুঃ শুষ্কুরিত্যর্থঃ পলিতস্ত পালয়িতুঃ  
 বৃহত্তজগৎপালনশীলস্ত হোতুরাদাতুঃ স্বস্মিন্ সংচতুরিত্যর্থঃ পরমেশ্বরস্ত সৃষ্টাদিকর্ষ  
 ক্রতিস্বতিপুরাণাদিষু প্রসিদ্ধং । তস্ত তাদৃশস্ত পরমেশ্বরস্ত ভ্রাতা তত্তাগহারী তৎসমভূত  
 সূত্রাত্মা মধ্যমঃ সর্কত্র মध्ये বর্তমানোহস্তি অগন্ধারকবেন বর্ততে । স চান্নঃ ব্যাপনশীলঃ  
 বায়ুরা বৈ গোতমসুত্রোগং চ লোকঃ পঞ্চ লোকঃ সর্কপি চ ভূতানি সংরক্ষণীতি  
 ঋতেঃ । বক্ষ্যমাণবিরাক্ষপেক্ষয়া বা মধ্যমত্বং । কিংচ অত্র অত্র পরমেশ্বরস্ত ভৃতীরঃ বৃতপৃষ্ঠঃ  
 যুতমিত্যদকনাম । তেন তৎকার্য্যং পরীক্ষমুচ্যতে । তদেব পৃষ্ঠং স্পর্শনীরং সর্কত স্পর্শকং  
 বায়স্ত স তাদৃশঃ পৃষ্ঠং স্পর্শতেরিতি নিরুক্তং ( নিঃ ৩৩ ) । যদ্য প্রদীপ্তপৃষ্ঠঃ পৃষ্ঠশব্দঃ কুৎস-  
 শরীরোপলক্ষকঃ প্রকাশিতশরীরভিমানীত্যর্থঃ নতরং সূক্ষ্মশরীরভিমানি সূত্রাত্মবৎ স্পর্শনা,  
 বিষয়ো ভবতি । অত্র এষু মध्ये বিশ্টি বিশাং প্রজানাং পতিং । উপলক্ষণমেতৎ । সর্কত  
 পতিমিত্যর্থঃ সর্কত পতিঃ সর্কতেশান ইতি ঋতেঃ । সপ্তপুত্রং সপ্তলোকাঃ পুত্রা যস্ত তাদৃশ  
 স্বমাররা সৃষ্ট সর্কলোকমিত্যর্থঃ অপুত্রং পশুত্বং সাক্ষাৎকরোমীত্যর্থঃ । অন্বর্থঃ—বাধীনমারো  
 অগৎকারণভূতঃ পরমেশ্বর একঃ তত উৎপন্নৌ সূক্ষ্মসূক্ষ্মশরীরভিমানীণৌ দ্বৌ বিরাটসূত্রাত্মানৌ  
 তেযু মध्ये দ্বয়োঃ সাক্ষাৎকরেন মোক্ষাভাবাৎ সৃষ্টাদিকারণং পরমেশ্বরং জ্ঞেয়ত্বেন প্রতিদ  
 প্রবণমননাদিশাধনেন সাক্ষাৎকরোমীত্যর্থঃ । এবংযুক্তবজ্রাপ্যথাঅপরতরা যোজয়িতুঃ পরা  
 তথাপি বরসম্বাভাবাৎ গ্রহবিস্তরভয়াক ন লিখ্যতে । যত্র বা সূরণেজ্যাদৌ দ্রুট-  
 মাধ্যাত্মকোহপ্যর্থঃ প্রতীক্যতে তত্র তত্র প্রতিপাদয়ামঃ । অয়ং যত্রো বাহুভেন ব্যাখ্যাতঃ—বর  
 ( নিঃ ৪২৬ ) বামস্ত বননীরস্ত পলিতস্ত পালয়িতুরিত্যাদিনা তত ব্যাখ্যানমজ্ঞানকেন্দ্রম্ । ১১

অথ দ্বিতীয়া—

সপ্ত যুজ্জন্তি রথমেকচক্রমেকো অশ্বো বহতি সপ্তনামা।

ত্রিনাভিচক্রমজরমনবং যত্রো বিধ্বভুবনাদিতস্তুঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

সপ্ত। যুজ্জন্তি। রথম্। একচক্রম্। একঃ। অশ্বঃ। বহতি। সপ্তনামা।

ত্রিনাভি। চক্রম্। অজরম্। অনবং। যত্র। ইমা। বিধা। ভূবনা। অধি। তস্তুঃ ॥ ২ ॥

একচক্রং একরথালোপেতং যথাপি জীপি চক্রাণি তথাপি তেষামেকরূপত্বং একচক্র-  
মিত্যুচ্যতে। রথং রংহণস্বভাবং সূর্য্যস্ত সন্ধিনং সপ্ত এতৎসংখ্যাকা অশ্বা যুজ্জন্তি অনুব্রজন্তি।  
বহত্যহোরাত্রনির্বাহায় কিং বজ্রতঃ সপ্ত নেত্যাঃ—একোহশ্বঃ সপ্তনামা এক এব সপ্তাভিধানঃ  
সপ্তদানমনপ্রকারো বা এক এব বায়ুঃ সপ্তরূপাণি বৃদ্ধা বহতীত্যর্থঃ। বাবুদীনত্বাদনুসঙ্গ-  
সঞ্চরন্ত একচক্রমিত্যুক্তম্। কৌশলং তদিত্যক্ত আহ—ত্রিনাভিবলংক্রমমাস্থিত নাভিস্থানীয়  
জিহ্বজ্রবোপেতং অজরং অমরণার্থকং অনবং অশিখিলং। পুনস্তদেব বিশেষ্যতে। যত্র যস্মিন  
চক্রে ইমা বিধ্বভূবনা ইমানি প্রসিদ্ধানি সর্কাণি ভূতজাতানি অধি আশ্রিত্য তস্তুঃ  
তিষ্ঠন্তি। যদ্বা একচক্রং একচারিণং অসাহায্যেন সঞ্চরন্তং রথং আদিত্যমণ্ডলং সপ্ত যুজ্জ  
ধু সর্পণস্বভাবাঃ সপ্তসংখ্যা বা রশ্ময়ঃ সপ্তপ্রকারকাযাঃ অসাধারণাঃ পরস্পরবিলক্ষণাঃ বহুতাঃ  
একঃ সাধারণ ঠেত্যেবং অথবা মাসবরাষ্ট্রকাঃ ষট্ অপরেহ'ধিকমাসাত্মক ইত্যেবং সপ্তর্থে  
যুজ্জন্তি। এতত্ত কাৰ্য্যং নির্বাক্তীত্যর্থঃ। স চৈকঃ অসংখ্যঃ অশ্বো ব্যাপনশীল আৰিত্যঃ  
সপ্তনামা সপ্তব্যানাং সংনমরিতারো রশ্ময়ো যন্ত তাদৃশঃ সপ্তমিতিঃ জুয়মানো বা আদিত্যো  
বহতি ধারয়তি ভ্রময়তীত্যর্থঃ। কিং ত্রিনাভিচক্রং তিস্রো নাভয়ঃ নাভিস্থানীয়াঃ সংবদ্ধা বা  
ত্রয় ষত্বো যন্ত তত্তাদৃশং কেতে গ্রীষ্মবর্ষাভেমস্তাভ্যাঃ যদ্বা ভূতভবিষ্যবর্তমানাত্ম্যত্রয়ঃ  
কালাত্রিনাভয়ঃ ত'দ্বশিষ্টং চক্রং চক্রবৎ পুনঃপুনঃ পরিভ্রমমাণং সংবৎসরাখ্যং চক্রং নানাকাল-  
বয়বোপেতং অয়মাদিত্যঃ পুনঃপুনঃবর্তয়তি সংবৎসরাদর্কাচীনানাং তদ্রৈবাত্তর্ভাবাৎ।  
ততো যুগাদীনানং তদাবুত্তিসাধ্যত্বাৎ সংবৎসরস্ত চক্রং নিরূপণং। পুনঃ কৌশলং? তৎ ইত্র  
যস্মিনচক্রে ইমা বিধ্বভূবনা ইমানি সর্কাণি ভূতাত্ত্বিতস্তুঃ আশ্রিত্য তিষ্ঠন্তি কালাদীনত্বাৎ  
সর্বত্র স্থিতেঃ কৌশলস্ত কালস্ত কারণভূতপরমেশ্বরজানেন মোক্ষসত্ত্বাৎ জানমোক্ষ কর-  
প্রণংসা চেতাহুক্রমণ্যাসুতং। অয়মপি যজ্ঞো যাক্ষেন—সপ্ত যুজ্জন্তি রথমেকচক্রমেকচারিণ-  
মিত্যাদিনা ব্যাখ্যাতঃ ( নিঃ ৪২৭ )। জদ্বাপ্যাসুতং ॥ ( ১৫—১৬৪ যু—২৫ ) ॥



অথ তৃতীয়া—

ইমং রথমধি যে সপ্ত তস্বঃ সপ্তচক্রং সপ্তবহন্ত্যথাঃ ।

সপ্ত স্বসারো অভিসংনবন্তে যত্র গবাং নিহিতা সপ্তনাম ॥ ৩ ॥

— ০. অথ পদ-পাঠঃ —

ইমং । রথম্ । অধি । যে । সপ্ত । তস্বঃ । সপ্তচক্রম্ । সপ্ত । বহন্তি । অথাঃ ।

সপ্ত । স্বসারঃ । অভি । সম্ । নবন্তে । যত্র । গবাম্ । নিহিতা । সপ্ত । নাম ॥ ৩ ॥

ইমমুক্তরূপমাদিত্যং মণ্ডলাখ্যং সৎসরাখ্যং বা রথং যে সপ্তরশ্ময়োহধিতস্বরধিষ্ঠিতাঃ ।  
সংবৎসরগক্ষে অরনধতুমাসপক্ষদ্বিসরাত্রিমুহূর্তাখ্যাঃ সপ্তাবহবা অধিষ্ঠিষ্ঠন্তি । কীদৃশং রথং ?  
সপ্তচক্রে চক্ৰনাচরণাং ক্রমণাং চক্রাণি ২২ঃঃ তে সপ্ত যত্র রথস্ত তাদৃশমুত্তরবিধং  
রথং পূর্বোক্তা অধিষ্ঠিতাঃ অথ বাপনশীলাঃ সপ্ত বহন্তি নিবহন্তি চ । তাদৃশং রথং  
সপ্তস্বসারঃ স্বয়ংসরগাঃ স্বাদিত্যন্তেন সারিতাঃ পরম্পরং স্বস্তুতা বা সপ্তসংখ্যাকা রশ্ময়  
ঋতবশ্চ অভিসংনবন্তে আভিমুখ্যেন সংগচ্ছন্তে অসাধারণাঃ পরম্পরবিলক্ষণকাৰ্য্যাঃ যদুতবঃ  
সর্বসাধারণ এক ইতি সপ্ততম্ । যদ্বা উৎ রূপা মাসদ্বয়াক্ষকঃ ঘটত্রয়োদশমাসাক্ষকঃ সপ্তম ইতি  
সপ্ততম্ । কীদৃশো রথ ইতি তদ্রূচ্যতে । যত্র যস্মিন্ রথে উভয়বিধে গবাং বাচাং স্ততিরূপাণাং  
সপ্ত সপ্তবিধানি নাম নমনানি সপ্তস্বরূপাণি নিহিতা নিহিতানি সপ্তস্বরোপেতৈঃ সামন্তিঃ  
স্তব্যং রথমিত্যর্থঃ । যদ্বা গবাং উদকানাং সপ্ত সর্পণস্বভাবানি নাম নমনানি যত্র যাহ স্বস্ব  
নিহিতানি তাঃ স্বসারঃ পরম্পরস্বস্তুতাদেব নন্তঃ অভিসংনবন্তে ॥ ( ১ম—১৬৪ হুক্ত—৩৭ ) ॥

\* . \*

অথ চতুর্থী—

কো দদর্শ প্রথমং জায়মানমস্তবন্তং যদনশা বিভর্তি ।

ভূম্যা । অস্তরস্বগাত্মা ক স্বিৎ কো বিভাংসমুপগাং প্রফুমেতৎ ॥ ৪ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

কঃ । দদর্শ । প্রথমম্ । জায়মানম্ । অহনহবন্তম্ । যৎ । অনস্থা । বিতস্তি ।

ভূম্যাঃ । অহুঃ । অহুক্ । আত্মা । ক । স্মিৎ । কঃ । বিধাংসম্ ।

উপ । গাৎ । প্রষ্টম্ । এতৎ ॥ ৪ ॥

এবং প্রপঞ্চস্ত কালারম্ভতাং প্রতিপাদ্য তস্ত কারণভূতস্ত পরমেশ্বরত্বাবিষয়বাক্য—কো দদর্শ কো দ্রষ্টুং শক্য ইত্যং ? কদা প্রথমং সৃষ্টেঃ পূর্বে অব্যাকৃতাবস্থায়ামিত্যর্থঃ কিং জায়মানং প্রথমভাববিকারমাপন্নং উৎপত্তমানং প্রপঞ্চমিত্যর্থঃ । দৃষ্টেত্বং চেতুমাহ—যদ্যস্মাৎ অহনহবন্তং অস্থিমন্তং শরীরং উপলক্ষণমেতৎ কার্য্যভাবমাপন্নমিত্যর্থঃ । অনস্থা অস্থিরহিতা অশরীর সাংখ্যপ্রসিদ্ধা প্রকৃতিঃ বেদান্তপ্রসিদ্ধা ঈশ্বরায়তা মায় বিতস্তি গর্ভবদন্তর্জায়তি অব্যাকৃতাবস্থায়ং অনস্থোহশরীরঃ পরমেশ্বরো বিতস্তি । যদা কেবলঃ পরমেশ্বরো মায়ামবলিতঃ সন্ ইদং অগ্নিস্থিতবান্ উৎপত্তিসময়ে দেহাদিসংহিতস্ত কস্তাচিদভাবাৎ কো দদর্শ । তদানীং মনোনিহাং আত্মা চ নিত্যঃ তৎসংযোগাৎ কশ্চিদাত্মা জ্ঞানাতীতি চেৎ সোহপি ‘ন’ সংতবতীত্যত আহ । ভূম্যাঃ সঞ্চক্ৰি পার্থিবং স্থলশরীরং অহুঃ প্রাণঃ তদুপলক্ষিতং সূক্ষ্মশরীরং অহুক্ শোণিতং সপ্তধাতুপলক্ষকং যতপি শরীরং পঞ্চভূতাত্মকং তথাপি ভূতদ্বয়প্রত্যক্ষ-  
ভাতদপেক্ষাক্তম্ । আত্মা তৈঃ সঞ্চক্ৰঃ চেতনঃ কস্মিৎ কুত্রান্তে ন কশ্চিদন্তীত্যর্থঃ ।  
নাতং কিঞ্চনমিষদিত্তি শ্রুতে: (ঐত্তরয়োপনিষৎ) । বিধাংসং অগৎকারণবিষয়জ্ঞানবস্তুং  
অত্র গুণাদিকং এতৎকারণং প্রষ্টুং কঃ শিষ্যঃ কল্পমতিরূপগাৎ উপগচ্ছতি । তাদৃশো  
দেহেন্দ্রিয়সংঘাতরূপ আত্মা তস্মিন্ সময়ে কুত্রাস্তি প্রেষ্ঠা প্রতিবস্তা চোভাবপি ন স্ত  
ইত্যর্থঃ । ন তু তদ্বিতীয়মস্তি ততোহত্রাধিতকং যৎ পাশ্চাদিত্তি শ্রুতে: । যদা প্রথমং  
প্রথমভাবিনং অগতঃ কারণভূতং কো দদর্শ কঃ সাক্ষাৎ করোতি জায়মানমহনহবন্তং  
মহনহবন্তং অনস্থিকঃ পরমেশ্বরঃ শরীরং অশরীরং যদ্যস্মাদিত্তি দ্রষ্টুংপি তৎকার্য্যাদিত্তি  
ভাবঃ শিষ্টং সমানম্ ॥ (১ম—১৬৪২—৪৬) ॥

অথ পঞ্চমী—

পাকঃ পৃচ্ছামি মনসাবিজ্ঞানন্দেবানামেনা নিহিতা পদানি ।

বৎসে বকয়েধি সপ্ততন্তুস্থিতত্বিরে কবয় ওতবা উ ॥ ৫ ॥

—• अथ प्रम-पाठः •—

শাকঃ। পৃচ্ছামি। মনস।। অবিহ্রানন্। দেবানাম্। এবা। নিহিতা। পশ্যামি।  
বৎসে। বক্ষসে। অবি। সপ্ত। তন্তুন। মি। তদ্বিরে। কবঃ। ওতবে। উ। ইতি। ৫।

পাকঃ পঙ্কবো পঙ্কমতিরহং মনসা সংকুভেন অবিজানন্ অতিগহনং তৎ সং বিশেষণ জ্ঞাতু-  
মশকুং বৃ পূচ্ছামি প্রশ্নং করোমি । অজ্ঞানে কারণমাহ—এন। এনানি পদানি সন্দেহাশ্পদানি  
ত্বানি দেবানাং নিহিতা নিহিতানি । তানি দেবনামপি গূঢ়ানীত্যর্থঃ । যথাঃ দেবানাং পদানি  
তৎ নি নিধিবঙ্গোপরিষ্ঠা স্থাপিতানি । অতঃ পূচ্ছামি তত্ত্বজ্ঞানোপযোগ্যেতি শেবঃ । তানি  
কানীত্যা-তে—বৎসে সৰ্ব্বস্ত মিবাঙ্গতুতে বক্রে বচিতি সত্যনাম তৎ কবতীতি বক্রে অদিত্যঃ  
যথা বক্রে নাষ্টৈকহাংসো বৎসঃ পুনরপি বৎসশব্দস্ত পৃথগ্‌নির্দেশঃ বক্রেবৎসেন তৎকালমাত্রং  
লক্ষ্যতে । তস্মিন্নাদিত্যে অধি অধিকং সপ্ততন্তু তায়মানান্ প্তসোমসংস্থান কবরো মেধাবিনো  
বজ্রমান। ওতবৈ অগজপতির্ঘাত্তন্তুং বেতুং বিতস্তিরে বিতদ্বস্তি । যথা সপ্ততন্তবঃ সপ্তচ্ছানাংপি  
ত্যানি বিতদ্বস্তি । কিমর্থং ? ওতবৈ সপ্তসোমসংস্থাপতির্ঘাত্তন্তুস্তপ্তানাম বজ্রনিষ্ঠাংগায়ের্থঃ  
বজ্রানাং দ্বিতেঃ সূর্য্যাদীনাদ্বাদিত্তি তাবঃ । ঈদৃশং তৎ পূচ্ছানীত্যর্থঃ ॥ ( ১৮—১৬৪—৫৭ ) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে চতুর্দশো বর্গঃ । ১৪ ॥

अथ षष्ठी—

অচিকিত্ত্বাশিকিত্ত্বশিচদ্র কবীন্ পৃচ্ছামি বিদ্যানে ন বিদ্বান্ ।

বিয়ন্তন্তন্ত যড়িমা    <sup>|</sup> <sup>|</sup>    <sup>|</sup> <sup>|</sup>    <sup>|</sup> <sup>|</sup>  
 রজাংস্রঙ্গস্র    রূপে    কিমপি    শ্বিদেকম্ ॥ ৬ ॥

—• ଅଥ ପଦ-ପାଠଃ •—

অচিকিৎসান্ । চিকিৎসঃ । চিং । অত্র । কবীন্ । পুচ্ছানি । বিদ্বানে । ন । বিদ্বান্ ।  
বি । বঃ । তত্তত্ত । যটু । ইমা । রাজাংসি । অজ্ঞত । রূপে । কিন্ । অপি । বিৎ । একম্ । ৬৬ ।

অটিকিৎস'নু দেবভাতভক্ষণজানদ্রহং চিকিৎসুঃ বিশেষণে তৎ জ্ঞানন্তঃ কবীন্ ক্রান্তদর্শিনঃ  
অবিগতপদার্থান্ । অত্র অস্মিন্তত্ত্ববিষয়ে পৃচ্ছামি । কিমর্থং ? বিজ্ঞানে বেদনায় পরমাৰ্থজ্ঞানায়  
কিং জ্ঞানদেব পরাভাবাত্তথং নেত্যাহ বিদ্বান্ পৃচ্ছামি । অপিতু অজ্ঞানাদেব যঃ পরমেষ্টঃ

বিতস্তস্ত তুষ্টিতবান্ নিয়মিতবান্ অথ ব আত্মা সেতুর্কিঁদুত্তিরেবাং লোকনামসংভেদায়ৈতি  
 ঋতেঃ । কিং ইম ইযানি ষট্ রজাংসি লোকান্ লোকায়জ্ঞান্যচ্যন্ত ইতি নিরুক্তং । যতপি  
 লোকাঃ সপ্ত তথাপি সত্যলোকস্ত কশ্মিণাং সর্বেষাং সাধারণত্বাত্মনাং বড়িত্যুক্তম্ নমু  
 য়েভ্যোক্তাঃ সপ্তমঃ কিমিতি ন নির্দিষ্ট ইতি উচ্যতে—অজন্ত জননাদিরহিতস্ত চতুর্ষুংস্ত  
 ব্রহ্মণঃ রূপে স্বরূপে একং সত্যলোকাখ্যং পুনরাবৃত্তিরহিতং স্থানং কিমপি স্থিৎ কিং স্থিৎ  
 তন্ন কেনাপ্যধিগন্তুং শক্যমিতিত্বার্থঃ । কৈশ্চিদেবোপাসকৈরর্জিরাতিমাণে গন্তব্যত্বাদিহি  
 ত্যবঃ । যথা ষট্ রজাংসি বিলক্ষণাঃ যজ্ঞতবঃ তানি যঃ স্তুষ্তবৎ অজন্ত গমনশীলস্ত জগৎ  
 রহিতস্ত বাসিত্যস্ত রূপে রূপমাণে দৃশ্যমানে মণ্ডলে একমবিতীয়ং কিমপি স্থিৎ কিং স্থিৎ  
 যৎকিঞ্চিদবাঙ্ঠনসগমাং তদ্ব্যবস্তি তৎ পৃচ্ছামি । যত্র যোহন্তরাদিত্যে হিরণ্ময়ঃ পুরুষো দৃশ্যত  
 ইত্যাদি ঋদ্ধিপ্রতিপাদিতং তদ্ব্যবস্তিৎ ( তৈত্তিরীয়নারায়ণোপনিষৎ ) অথবা যজ্ঞমানি  
 রজাংসি ত্রিবিধান্ তুলোকাংস্ত যন্তস্তং তিশ্রো ভূমীধীরহন্ জীর্নতৌরতি নির্গমঃ  
 ( খঃ সং ২.৭.৭ ) । তস্তাজন্ত পরব্রহ্মণঃ রূপে নানাবিকারভাজি জগতি কিমপি স্থিৎ  
 যেকাঙ্কমস্তীতি প্রশ্নঃ । অবিশেষমস্তি নামমাত্রমেকরূপমস্তীত্যন্তরবিবক্ষয়া প্রশ্নঃ । অস্তীত্যে-  
 বোপলব্ধ্যমিতি ঋতেঃ ॥ ( ১ম—১৬৪ম—৬৭ ) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

ইহ ব্রবীতু য ঐমঙ্গ বেদান্ত বামস্ত নিহিতং পদং বেঃ ।

শীর্ষঃ কীরং দুহতে গাবো অস্ত বত্রিং বসানা উদকং পদাপুঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠ •—

ইহ ব্রবীতু যঃ ঐম্ অজ বেদ অস্ত বামস্ত নিহিতম্ পদম্ বেরতি বেঃ ।

শীর্ষঃ কীরম্ দুহতে গাবঃ অস্ত বত্রিম্ বসানাং উদকম্ পদা অপুঃ ॥ ৭ ॥

ইহেদানীং ঐমেতৎকামাণং তত্ত্বং অদক্ষিপ্রং অবিচারেণ ব্রবীতু । কঃ যে বেদ সঃ  
 কৌশলং তৎ অস্ত পুরতো দৃশ্যমানস্ত বামস্ত বননীরস্ত বর্গস্তরাদিত্যস্ত পদং সর্বেষামুৎকৃষ্টম্ স্বরূপং  
 নিহিতং গুঢ়ং বর্ত্ততে । কিকাভাদিত্যস্ত শীর্ষঃ শিরোবহুদন্ত সর্বেষামুৎকৃষ্টম্ বা গাবঃ  
 কেচন বর্ষকালীনা রক্ষাঃ কীরমুদকং দুহতে ক্ষণ্ডি । বত্রিং রূপনামৈতৎ । রূপং বসানাং  
 আচ্ছাদিত্যঃ অতিবিক্তরেণ তেজসা তপস্তঃ কেচনাস্ত গাবো রক্ষাঃ উদকং স্বহৃষ্টং পদা  
 যষ্টেনৈব যার্গেণ অপুঃ পিবন্তি ভূমং নিরুদকাং কুর্কন্তীত্যর্থঃ । তস্ত স্বরূপং ব্রবীত্বিত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥

• • •

## অথাক্ষমী—

মাতাপিতরমৃত আ বভাজ ধীত্যাগ্রে মনসা সংহি জগ্নে ।

সা বীভৎসুর্গভিরসা নিবিদ্ধা নবস্বস্ত ইহুপবাকমীযুঃ ॥ ৮ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

মাতা । পিতরম্ । জগ্নে । আ । বভাজ । ধীতী । অগ্রে । মনসা । সন্ । হি । জগ্নে ।

সা । বীভৎসুঃ । গর্ভহরসা । নিবিদ্ধা । নবস্বস্ত । ইৎ । উপবাকম্ । দীযুঃ ॥ ৮ ॥

মাতা সর্গস্ত নিষ্পাত্রী পৃথিবী পিতরং পালকং হ্রলোকং তৎস্বং হ্রালোকস্থবাদিত্যমিত্যর্থঃ তমাবভাজ অভজতে । কিমর্থং ? স্বদে উদকে যজ্ঞে বা নিমিত্তভূতে সতি । কেন ধাবেন ? ধীতী ধীত্যা কর্ণা যাগাদিক্রপেণ স্বকীয়ৈনাভ্যাসোমাদিহবিষা তর্পয়তীত্যর্থঃ । অগ্রে ততঃ পূর্নং পিতা চ মনসা অস্ত্রামতি প্রায়বতা চেতসা সংজগ্নেহি সংল্লিপ্তৌ বর্ততে খলু বৃষ্টিমকরোদিত্যর্থঃ । অনন্তরং সা মাতা বীভৎসুঃ গর্ভাক্রনেচ্ছাবতী গর্ভহরসা গর্ভরসেন গর্ভোৎপত্তিনিমিত্তেন রসেন নিবিদ্ধা নিতরাং বিদ্ধাসীৎ । যবা গর্ভেরসঃ ওষধ্যাভ্যুৎপাদনসমর্থং উদকং স্বস্তাঃ সা তাদৃশী উদকেনাত্যন্তং ক্লিষ্টা নিবিদ্ধা ক্লম্বাবলৈর্হলমুথেন নিতরাং বিদারিতা ভবতি বীজাবাপার্থং অত্রায়ং সমাধিয্যা কানেন যোষিদপত্যার্থং অপতিং যুবানং যোতি স চ তস্তামমুদ্রাগযুক্তঃ সঙ্গতো ভবতি । সা চাস্তর্কদ্বী সতী পুত্রান্ জনয়তীতি তদ্বদব্রাপি । অনন্তরং নবস্বস্ত ইৎ তাবিত্রীহি ত্রিযংখ্যাত্তবস্বস্ত এবং উপবাকং উপত্য বচনং পরস্পরং সম্যগভিবৃদ্ধানি সস্তানীতি বচনমীযুঃ প্রাপ্নুংস্তু । যবা কবিলক্ষণাবস্বস্ত উপত্য বচনং শ্রৈয়াদিক্রপমীযুঃ বৃষ্টৌ সত্যং সত্যাদি ভাষা যাগমহুতিষ্ঠৈরুচিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৪ম্—৮ম ) ॥

• • •

## অথ নবমী—

যুক্তা মাতাসীদ্ধুরি দক্ষিণায়া অতিদার্ভো বৃজনীষন্তঃ ।

অসীমেদ্বংসো অমুগামপশুদ্বিধরূপাং ত্রিষু যোজনেষু ॥ ৯ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

বৃক। মাতা। অসীং। ধূরি। দক্ষিণায়াঃ। অতিষ্ঠং। গর্ভঃ। বৃহন্নীষু। অস্তুরিতি।  
অমীমেং। বৎসঃ। অহু। গাম্। অপশ্রং। বিশ্বরূপ্যম্। ত্রিষু। যোজনেষু ॥ ৯ ॥

মাতা নিম্নীষন্তেহস্মিন ভূতানীতি মাতা ত্তোঃ দক্ষিণায়াঃ অভিমতপূরণসমর্থানাঃ পৃথিব্যাঃ  
ধূরি নির্বহণে বৃক্ণাসীং বর্ষণায় সমর্থান্ভূতার্থ । কথামিতি তদ্রূপ্যতে—গর্ভো গর্ভস্থানীয় উদক-  
দংঘো বৃজনীষু উদকবৎসু মেঘপঙ্তি স্বত্বার্থো অতিষ্ঠং তিষ্ঠতি । অনন্তরং বৎসঃ পুত্রস্থানীয়ঃ  
উদকসংঘ ত্রিষু যোজনেষু মেঘবশ্মিগায়ুসংঘতেষু সংস্র অমীমেং বর্ষণসময়ে শস্যয়তি অনন্তরং  
বিশ্বরূপাং বিশ্বরূপবতীঃ গাম্বপশ্রং অহুক্রমেণ পশ্রতি বর্ষতীত্যর্থঃ । যদ্বা ত্রিষু যোজনেষু  
১ং বৎসো মেঘো বর্ষণায় গাং ভূমিং প্রত্যমীমেং । অনন্তরং সর্বো জনোহুক্রমেণ বিশ্বরূপাং  
প্রত্যাদিত্বিনীনারূপবতীঃ ভূমিপশ্রং পশ্রতি ॥ ( ম—১৬৪ হ—২৭ ) ॥

অথ দশমী—

তিশ্রো। মাতৃ। জীন্। পিতৃগ্নিভ্রদেক। উধ্বন্তস্থো। নেমব। গ্নাপয়ন্তি।  
মন্ত্রয়ন্তে। দিবো। অমুষ্য। পৃষ্ঠে। বিশ্ববিদং। বাচমবিশ্বমিষাম্ ॥ ১০ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

তিশ্রো। মাতৃঃ। জীন্। পিতৃন্। বিভ্রং। একঃ। উধ্বঃ। তস্থো।

ন। জম্। অব। গ্নপয়ন্তি।

মন্ত্রয়ন্তে। দিবঃ। অমুষ্য। পৃষ্ঠে। বিশ্ববিদম্। বাচম্। অবিশ্বমিষাম্ ॥ ১০ ॥

একঃ প্রধানভূতঃ অসহায়ো বা পুত্রস্থানীয় আদিত্যঃ সংবৎসরাখ্যঃ কালো বা তিশ্রো  
: সম্ভবৃষ্টাছ্যংপাদয়িত্বোঃ ক্ষিত্যাণিলোকত্রয়ানিত্যর্থঃ । তথা জীন্ পিতৃন্ অগতাং  
মিতৃন্ লোকত্রয়াদিমানিনোহুগ্নিবায়ুস্বর্গাখ্যান্ বিভ্রং সন্ উধ্বন্তস্থো উন্নতঃ অত্যন্তদীর্ঘ-  
ত ভূতভবিষ্যদাত্মানান্ স্বর্গপক্ষে সর্বোভ্য উন্নতঃ জমেনং নাবগ্নপয়ন্তি গ্নানিং নৈব কুরুন্তি  
কাল আদিত্যো বাস্তেন পরাভূয়তে । দিবঃ পৃষ্ঠে ছ্যালোকস্তোপরি অস্তরিক্ষে মন্ত্রয়ন্তে  
পরম্পরং ভাষন্তে । দেবাঃ কিং বিশ্ববিদং বিশ্ববেদনসমর্থী বিশ্বৈধৈদীনীয়াং বা অবিশ্ব-  
ঃ অসর্বব্যাপিনীং বাচং গজিতলক্ষণং অমুষ্য আদিত্যস্বর্গক্ষিনীং মন্ত্রয়ন্ত ইত্যর্থঃ ॥ ১০ ॥

ইতি দ্বিতীয়ত্র তৃতীয়ে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

অথৈকাদশী—

দ্বাদশারং নহি তজ্জরায় বর্কতি চক্রং পরিভ্রাম্যতশ্চ ।

আপুত্রা অগ্নে মিথুনাসো অত্র সপ্তশতানিবিংশতিশ্চ তস্তুঃ ॥ ১১ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

দ্বাদশারং নহি । তৎ । জরায় । বর্কতি । চক্রম্ । পরি । ভ্রাম্ । তশ্চ ।

আ । পুত্রাঃ । অগ্নে । মিথুনাসঃ । অত্র । সপ্ত । শতানি । বিংশতিঃ । চ । তস্তুঃ ॥ ১১ ॥

ঋতশ্রোতৃকন্ত সত্যায়কন্ত বা আদিত্যস্ত চক্রং পুনঃপুনঃ ক্রমণশীলং যশুনাথঃ  
রথচক্রং বা বর্কতি পুনঃপুনঃকর্ত্ততে সঞ্চরতি । কুত্র ? ত্বে পরি দ্র্যলোকস্তান্তরিকন্ত পরিঃ ।  
কীদৃশং তৎ ? বদনারং দ্বাদশসংখ্যাকবাসাশ্রিতকৈমেবাদিত্যাত্মকৈব । অত্রৈঃ রথাজবচৈর্গুরুং  
তচ্চক্রং নহি জরায় নৈব খলু জরায়ৈ ভবতি । হে অগ্নে । সর্গদাগমনযুক্তাদিত্যে বা অগ্নেঃ  
দ্বানজয়ে তত্তদাত্মনা বর্ত্তমানদ্বাদসাবপ্যমি রিত্যুচ্যতে । অত্রান্মিন্ দ্বদীয়ে চক্রে মিথুনঃ  
জীপুঃসরূপেণ পদস্পঃ মিথুনীকৃত্যঃ সপ্তশতা নি বিংশতিশ্চ বিং ত্যুত্তরসপ্তশতসংখ্যাকাঃ  
পুত্রাঃ পুত্রবহুৎপত্তমানাঃ প্রাণিনাং ঙঃখাত্রাতারো বা অহো রাজরূপান্তহ তিষ্ঠন্তি নিশ্চয়ে ।  
বট্যধিকশতত্রয়সংখ্যাকান্তানি ভাবৎ য এব রাত্রয় ইত্যেৎ তদ্বিতাগঃ । সপ্ত চ বৈ শতানি  
বিংশতিশ্চ সংবৎসরস্তাহোবাত্রাঃ স এবোহতঃসমান ইত্যারণ্যকম্ । ( :ম—১৬৪২—১১৪ ) ॥

অথ দ্বাদশী—

পঞ্চপাদং পিতরং দ্বাদশাকৃতিং দিব আহঃ পরে অগ্নে পুরীষিণম্ ।

অথ মে অন্ত উপরে বিচক্ষণং সপ্তচক্রে ষড়্র অহরর্পিতম্ ॥ ১২ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

পঞ্চপাদম্ । পিতরম্ । দ্বাদশাকৃতিম্ । দিবঃ । আহঃ । পরে । অগ্নে । পুরীষিণম্ ।

অথ । ইমে । অগ্নে । উপরে । বিচক্ষণম্ । সপ্তচক্রে । ষট্ অগ্নে । আহঃ । অর্পিতম্ ॥ ১২ ॥

পঞ্চপাদং পঞ্চদশাংক ঋত্বাংকপাদোপেতং এতৎ হেমন্তশিশিরমোরকত্বেতি প্রথমং  
পিত্তরং সর্বত্র গ্রীণয়িতারং ঋদশাকৃতিং ঋদশমাণা এবাকৃতমো বস্ত তাদৃশং পুরীষিণং  
রুদ্রাদেবন তৎসং গ্রীণয়িতারং বা । পুরীষ-মিত্যাদকনাম । উক্তলক্ষণং সংবৎসরচক্রে দিবো  
চ্যলোকস্ত পরে অর্থে তাৎপর্যাস্তচ্ছব্যাং পরিশ্রিত্যেৎ তদ্বিকলক্ষণেৎ বহুত আহিত্য  
ইত্যর্থঃ তস্মিন্মিতিমাহঃ । এতদ্বস্তবস্তি তমত্রাপ্যমুশ্জ্যতে । যদ্বত্রাপি তং তত্তদবদীনং অতঃ  
সংবৎসরং পরারম্ভমাহরিত্যর্থঃ । অথ অপিচ ইমে অস্ত্রে কেচন বেদবাদিন এবমাহঃ ।  
কিমিতি ? উপরে উপরমস্তেহ শ্রুতপূরতাঃ প্রাণিনোহুত্রেতি বোপতঃ সংবৎসরঃ তস্মিন্ ।  
কৌদুশে ? সপ্তচক্রে সপ্তাদিত্যরশ্মবস্তদ্বাবেণ চক্রেহানীয়া বস্ত স-তথোক্তঃ । যদা অরনভূমাস-  
পক্ষাহোরাত্রিমুস্তুনি সপ্ত সপ্তচক্ৰাণি পুনঃপুনঃ ক্রমমাণানি বস্ত তাদৃশে বড়রে বড় তব এব  
অরঃ নাভৌ প্রভৃতাঃ সম্বন্ধা বস্ত তথোক্তলক্ষণে সংবৎসরে যথৈ বিচক্ষণং বিবিধদর্শন-  
করমাদিত্যং অপিতমাহঃ । এতদ্বক্তং ভবতি—অমুমাতিত্যং দক্ষিণোত্তরপতিস্নগতেত্তীত্র-  
মদাদিত্যপত চ কালাবীনদ্ব'তদবদীনমাহঃ । অস্ত্রে তু সংবৎসরাত্মকত্ব কালস্ত হৃদ্যগমন-  
গমনদ্যাত্মকত্বমাহরিতি । ( ১৫—১৬৪—১ ঋ ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

পঞ্চারে চক্রে পরিবর্তমানে তস্মিন্মাতস্তুভূবনানি বিধা ।

তস্য নাক্ষত্ৰপ্যতে তুরিতারঃ সনাদেব ন শীর্ষতে সনাতিঃ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ :—

পঞ্চাংসরে । চক্রে । পরিবর্তমানে । তস্মিন্ । আ । তস্তুঃ । ভূবনানি । বিধা ।

তস্য । ন । অক্ষঃ । তপ্যতে । তুরিতারঃ । সনাৎ । এব । ন । শীর্ষতে । সনাতিঃ ॥ ১৩ ॥

পঞ্চারে পঞ্চদশৈপারৈঃ যুক্তে সংবৎসরাত্মকে পরিবর্তমানে সংবৎসর পতি বৎস-  
রাক্রমেণ পুনঃপুনরাবর্তমানে সতি তস্মিন্ কালচক্রে বিধাতৃনানি সর্বাণি ভূত-  
জাতানি আতস্তুঃ তিষ্ঠন্তি বর্তন্ত ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ তস্য চক্রেস্ত মধ্যে বর্তমানঃ অক্ষো  
তুরিতারঃ সকলভূবনবহনেন প্রভুত্বাত্বেহপি ন তপ্যতে ন শীর্ষতে । কিঞ্চ সনাদেব  
সনাতন এব সনাতিঃ সমাননাতিকঃ সর্বদৈকরূপনাতিরসৌ ন শীর্ষতে ন তিষ্ঠতে ।  
যদা লোকিকরথাকঃ ভারেণ তথো ভবতি অক্ষদ্বাতেন চ নাভিক্রিযুতা ভবতি  
নাতীত্যর্থঃ ॥ ( ১৫—১৬৪—১৩ঋ ) ॥



অথ চতুর্দশী—

সনেমিচক্রমজরং বিবাবৃত উত্তানায়াম্ দশযুক্তা বহন্তি ।

সূর্যস্য চক্ষুরজসৈত্যাবৃতং তস্মিন্মাপিতা ভুবনানি বিশ্বা ॥ ১৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সহনেমি চক্রম্ অজরম্ বিবাবৃতে উত্তানায়াম্ দশ যুক্তাঃ বহন্তি ।

সূর্যস্য চক্ষুঃ রজসা এতি আহবৃতম্ তস্মিন্ অপি তা ভুবনানি বিশ্বা ॥ ১৪ ॥

সনেমি সমাননেমি একপ্রকারবহির্কলরং অকৌণীনমিচক্রেং সংবৎসরার্থং অজরং সমান্তনমপি অরারহিতং বিবাবৃতে পুনঃপুনর্নির্দেশেণ বর্ত্ততে । উত্তানায়াম্ উদ্বর্তনায়াম্ জীবায়াম্ উপরিবিস্তৃতভূম্যাম্ বা দশ ইন্দ্রাদয় পঞ্চলোকপালাঃ নিবৃদ্ধংকমাস্ত্বেষাং ব্রাহ্মণাদয়ো বর্ণাঃ মিলিতা দশসংখ্যাকাঃ যুক্তাঃ স্বব্যাপারযুক্তা বহন্তি নির্বহন্তি কুংস্রং অগরির্কচরীত্যর্থঃ । তরিরীত্যর্থস্য কালস্ত কিঞ্চ সূর্য্যাদিত্যস্ত চক্ষুঃ প্যাতস্বতাবৎ সর্কস্ত চক্ষুঃস্থানীঃ বা মণ্ডলং চক্ষুঃ প্যাতেরী চাষ্টেরীতি নিরুক্তম্ ( নিঃ ৩৩ ) । রজসা বৃষ্টাদেকেন আবৃতং ব্যাপ্তং এতি গচ্ছতি । উদ্বকং রজ উচ্যতে ইতি যাস্কঃ ( নিঃ ৪১১ ) । তাদৃশে মণ্ডলে বিশ্বা ভুবনানি সর্কপি ভূতজাতানি অপি তা অপি তানি তদধীনভ্যন্তেষাম্ ॥ ( ১ম—১৬৪সূ—১৪৭ ) ।

• • •

অথ পঞ্চদশী—

সাকংজানাম্ সঞ্চথমাত্রেকজং ষড়িষ্টমা ধাষয়ো দেবজা ইতি ।

তেষামিষ্টানি বিহিতানি ধামশঃ স্বাত্রে রেজন্তে বিহৃতানি রূপশঃ ॥ ১৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সাকম্জানাম্ সঞ্চথম্ আহঃ একম্জম্ ষট্ ইৎ যমাঃ ধাষয়ঃ দেবজাঃ ইতি ।

তেষাম্ ইষ্টানি বিহিতানি ধামশঃ স্বাত্রে রেজন্তে বিহৃতানি রূপশঃ ॥ ১৫ ॥

৪ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৬ বর্গ।] চতুঃষষ্টিতমাধিক-শততমং হুক্তং ।

৩০১

সাক্ষান্নাং একস্মাদাদিত্যাং সহোৎপন্নানাং সপ্তানামৃতানাং মধ্যে সপ্তং সপ্তমমৃতং ॥  
 ষট্চন্দনীতি ষট্ ॥ একজং একেনোৎপন্নমাহঃ কালতত্ত্ববিদঃ । চৈত্রাদীনাং দ্বাদশানাং মাসানাং  
 দ্বয়দ্বয়সেলেনেন বসন্তাভ্যাঃ ষড়্ভূতবো ভবন্তি । অধিকমাসেনৈক উৎপত্তিতে সপ্তমর্জুঃ ন চ তাবশো  
 মাস এব নাস্তীতি মন্তব্যং । অস্তি ত্রয়োদশো মাস ইত্যাহুরিতি শ্রুতঃ ( তৈতঃ সং ৬৫৩ ) ।  
 তদেবোচ্যতে । ষড়্ভূতমাঃ ইচ্ছক এবকারার্থঃ ষড়্ভেব ঋতবো মাসবয়রূপাঃ ঋষয়ো গম্যার তে চ  
 দেবজাঃ দেবাদাদিত্যাঙ্কাতাঃ ইত্যেবমাহঃ । সপ্তমাধারস্ত ত্রয়োদশস্ত মাসস্ত দেবভাবঃ নিঃ-  
 সৃষ্টোদিকমাসঃ মণ্ডলং তপত্তেরবেরিত্যা দ শ্রুতঃ । তন্মাত্র ষড়্ভেব দেবজাঃ আদেবজ একঃ  
 তেষামৃতানাং স্বরূপানি ইষ্টানি সর্বলোকান্তিমতানি । ধামশঃ তত্ত্বস্থানে বিহিতানি পৃথক্ পৃথক্  
 স্থাপিতানি রূপশঃ রূপভেদেন বিকৃতানি বিবিধাকৃতিযুক্তানি । স চ রূপভেদত্বৈত্তিরীট্যৈ-  
 রান্নাতঃ—সরসমহবসন্তায় প্রায়চ্ছত্ত্বং ত্রীয়ায়েত্যাदि ( তৈতঃ সং ৭২১০ ) । স্বাত্রে অধিষ্ঠাত্রৈ  
 তদর্থায় রেজন্তে চলন্তি অগ্ন্যবহারায় পুনঃপুনঃবর্তন্ত ইত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৪২—১৫৭ ) ॥

অথ ষোড়শী—

জিয়ঃ সতীস্ত । উমে পুংস আহঃ পশাদক্ষগাম বিচেতদক্ষঃ ।

কবির্য্যঃ পুত্রঃ স ঈমাচিকৈত যস্তাবিজ্ঞানাং স পিতৃপ্পিতাসৎ ॥ ১৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

জিয়ঃ । সতীঃ । তান্ । উম ইতি । মে । পুংসঃ । আহঃ । পশৎ ।

অক্ষগ্হান্ । ন । বি । চেতৎ । অক্ষঃ ।

কায়ঃ । যঃ । পুত্রঃ । সঃ । ঈম্ । আ । চিকৈত । যঃ । তা । বিজ্ঞানাং ।

সঃ । পিতুঃ । পিতা । অসৎ ॥ ১৬ ॥

মে মদীয়াঃ যাঃ দীষিতয়ঃ জিয়ঃ সংস্ত্যানবভেত্যা যোধিতঃ সতীঃ সত্যঃ যোধিব্বদকরূপগর্ভ-  
 ধারণাং ত্রীষং এবাং রশ্মীনাং আবিষ্টলিঙ্গত্বাং ত্রীলিঙ্গতা তান্ উ তান্ রশ্মীনেব পুংস আহঃ  
 প্রভুতবৃষ্টাদকসেক্তুন্ পুরুষানাহঃ । প্রতিনির্দেশাপেক্ষয়া পুস্তিগতা । অসুমর্থমভ্যস্তনিগূঢ়ং  
 অক্ষগ্হান্ জ্ঞানদৃষ্ট্যপেতঃ কশ্চিৎপ্রহান পশৎ জ্ঞানান্তি অক্ষঃ অতথাকরূপঃ স্থলদৃষ্টিঃ ন বিচেতৎ ন  
 বিচেহতি ন জানাতি । কক্ষ যঃ কবিঃ ক্রান্তবর্ষীপুত্রঃ ত্রীপুরুষরূপাং রশ্মীনাং পুজ্যমানীঃ

পুরু জগতাং ত্রাতা বৃষ্টাদলক্ষণোহুতি স জৈং স এব পুত্রঃ । যথা জৈং এনমর্থং জীণাং সতীনাং  
পশ্চাৎ পুরুষভাবং আচিকেষ সৰ্কতো জানাতি । পিত্রোঃ স্থিতিং পুত্র এব জানাতি । নাভ্যোঃ  
যঃ কশ্চিৎ তা তানি বিজানাত্ৰীপুরুষপুত্ররূপানি জানীয়াৎ । স পিতৃঃ পিতা সৎ পিতা বৃষ্টা  
অগংপালকো । রশ্মিসমুৎঃ তস্তাপি পিতা আদিত্যঃ স ভবতি আদিত্য এব তবতীত্যর্থঃ ।  
যথা লৌকিকোক্তিরিয়ং । যন্তানি জানাতি স এবং ভবতি স্বয়ং পিতৃঃ পুত্রঃ সন্নপি স্বপুত্রা-  
পেক্ষয়া পিতা চ ভবতি পুত্রাণোজাদিসংহিতঃ চিরকালং জীবী ভবতি ইত্যাদিদেহভেদম্ ।  
অথাধ্যাত্ম্যং বা ইদানীং স্থিয়ঃ সতীঃ জীতং প্রাপ্তা আহলৌকিকাঃ তাঁ উ তানেব মে যত্নং  
পুংসঃ পুরুষানাহঃ প্রতিপাদয়ন্তি তত্ত্বজ্ঞাঃ । কথং তত্ত্বজ্ঞাতাবঃ উচ্যতে । একশ্চেব নিরন্তরমন্তো-  
পাধিকন্ত্যন্তনন্তদেহাবস্থানমাত্রেণ তত্ত্বব্যপদেশোপপত্তেঃ । শ্রবতে হি—স্বং জীতং পুমানসিদ্ধ  
কুমার উত বা কুমারীত্যাदि জীতং পুংস্বং চোভয়মপি বস্তুতো নাতীত্যুক্তং ভবতি । স্মৃতিরপি  
তদভ্যর্থং বোধায়তি—নৈব জী ন পুৰানে নৈব নৈব চায়ং নপুংসকঃ । যদযচ্ছরীষমাদন্তে তেন  
তেন স চোভত ইতি । বিতীয়ঃ পাদঃ পূৰ্ণবৎ । কিঞ্চ পুত্রঃ বয়সা অম্লোহপি যঃ কবিঃ  
ক্রান্তপ্রজ্ঞো জ্ঞানী স্তাৎ জৈমিমমর্থং স বিচিকেষ জানাতি । এবমুক্তলক্ষণস্ত পৰমাত্মনঃ তা  
তানি জীতপুংস্বাদীনি যো বিজানাত্ৰীপাধিকানি জানীয়াৎ স পিতৃঃ স্বোংপাদকস্তাপি জ্ঞান-  
রহিতস্ত পিতা সৎ পিতৃবৎ পুংস্বা ভবতি । উক্তমর্থমভিপ্রেত্য তাণ্ডক ব্রাহ্মণম্—শিত্বর্কাদি-  
রসো মন্ত্রকৃতাং মন্ত্রকর্ণাণীং । স পিতৃন্ পুত্রক ইত্যামন্ত্রতেতু্যপক্রম্য তং পিতরো ক্রায়র্থং  
কথোষি যো নঃ পিতৃন্ সতঃ পুত্রক ইত্যামন্ত্রত ইতি । যো ব্রহ্মীক্ষহং বা ব পিতামি যো  
মন্ত্রকৃতিং দেবান্ পৃচ্ছত তে দেবা অক্রবন্ এব বা ব পিতা যো মন্ত্রকৃতিং তদৈষ উদভয়দতি ।  
মন্ত্রমষ্টুরেব কিল পিতৃবৎ ভবতিং পিতৃঃ পিতা মদিত্তি কিমাশ্চর্যমিত্যতিপ্রায়ঃ ॥ ১৬ ॥

অথ সপ্তদশী—

অবঃ পরেণ পর এনাবরেণ পদা বৎসং বিভ্রতী গৌরুদস্থ্যৎ ।

স। কদ্রীচীকং স্বিদধং পরাগাৎ, কস্বিংসূতে নহি যুথো অন্তঃ ॥ ১৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবঃ পরেণ। পরঃ। এনা। অবরেণ। পদা। বৎসম্। বিভ্রতী। গোঃ। উৎ। অস্থৎ।

স।। কদ্রীচী। কম্। স্বিং। অধম্। পরা। অগাৎ। ক। স্বিং।

সূতে। নহি। যুথো। অন্তরিত ॥ ১৭ ॥

২ কষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৬ বর্গ।] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং ।

৩০৩

অজ্ঞাযৌ হৃদমানাহুতির্গৌক্ৰণেণ জুয়তে । গৌঃ গৌক্ৰণা গমনশীলৈবাহুতিঃ আহুতি-  
সংখ্যেন পোষ্যং বৎসং বৎসস্থানীয়মগ্নিং অবঃ অবস্তাং অধোদেশে পরেণ পদা পাদদ্বয়েন  
দ্বাবরবেনাকৃষ্য বিব্রতী ধারয়ন্তী । তথা পরঃ পরস্তাং উপরিদেশে এনা অনেনাবরেণ চ পদা  
পাদদ্বয়েনাকৃষ্য ভবেব বৎসং বিব্রতী । উদহাং স্বর্ধ্যাং প্রত্নান্তিষ্ঠতি অন্নৌ । প্রোস্তাহুতিঃ সম্যগা-  
দিত্যুপতিষ্ঠত ইতি শ্রুতেঃ । অধৈবং কৃতবন্তী সা আহুতিঃ কদ্রীচী কংগতেত্যনিশ্চয়গমনা  
আদিত্যং প্রাপ্তবতীত্যর্থঃ । কং শ্বিং কং কলভাজং পুরুষং প্রতি অধর্মধর্মার্গমাগত্য বধা  
অধর্মং ধর্মং পরাগাৎ পরাগচ্ছতি । আগত্য চ ক শ্বিং হতে কৃত্র প্রদেশে ফলমুৎপাদয়তি  
নহীতরগোবদিয়ং যুৎ অস্তঃ সজাতীয়গোমধ্যে হতে সাধাংগোম ধত্র কশ্মিন হতে অপিতু  
কশ্মিন্দিদমুষ্ঠাতরি অতঃ স মহান্ কো হু অধিত । যদা আদিত্যরশ্মিসমুহ এব গৌক্ৰণেণ  
জুয়তে । গৌঃ উক্তলক্ষণা রশ্মিরূপা গোবৎসং বৎসব্রজক্ষণীয়ং বজমানং উৎক্রেমেণ বিব্রতী  
উদহাং । অথ তথা কৃষ্য সা কদ্রীচী অনুশ্রুগমনা সতী কং শ্বিদধর্মং শুদ্ধং অর্জহ্মানভাজং বা  
কং শ্বিং পুরুষমাদিত্যং পরাগাৎ অপ্রাভিনিবৃত্তাগতী তন্ন যতোভ্যাঃ স্বর্ধ্যাক্ষ কথ্যরো যত্র  
দেবানাং পতিরেকোহধিবাস ইতি শ্রুতেঃ । তথা কৃষ্য চ কশ্বিং হতে কশ্মিন্দিদানিলোকে  
জনয়তি ন সর্ষত্র । শিষ্টং সমানম্ ॥ (১ম-১৬০-২-১৭৭)।

অথ্যাষ্টাদশী—

অবঃ পরেণ পিতরং যো অস্থানুবেদ পর এনাবরেণ ।

কবীয়মানঃ ক ইহ প্রবোচন্দেবং মনঃ কুতো অধিপ্রজাভম্ ॥ ১৮ ॥

— অথ পদ পাঠঃ —

অবঃ । পরেণ । পিতরম্ । যঃ । অস্থ । অনুবেদ । পরঃ । এন । অবরেণ ।

কবীয়মানঃ । কঃ । ইহ । প্রা । বোচৎ । দেবম্ । মনঃ । কুতঃ । অধি । প্রজাভম্ ॥ ১৮ ॥

অবঃ অবস্তাং স্থিতং অস্ত পিতরং এতল্লোকপালকমগ্নিং পরেণাদিত্যেন সহ  
যোহনুবেদ অনুক্রেমেণ জানাতি তথা পরঃ পরস্তাং দ্বিতমাদিত্যমস্ত পিতরং পালকং  
সোপীমমেবলোকং বৃত্ত্যাভিনা পালয়তি । তাদৃশমাদিত্যং এনা অনেনাবরেণাগ্নিনা সহ  
যোহনুবেদ অগ্ন্যাদিত্যৌ ব্যতিহারেণোপাস্তে । সদ্ধা অতিভূতরজস্তমস্তৌ উদ্বুদ্ধ সতৌ  
অতএব বাধীনমারাবেতৌ একতেন বেহদিগচ্ছতি স তাদৃশঃ পুরুষঃ কবীয়মানঃ কবি-

যদাচরন্ ক্রান্তদর্শীত্বদায়নঃ খ্যাপয়ন্ ক ইহান্নিঞ্জৈকে প্রবোচৎ প্রব্রবীতি । কিঞ্চ দেবং  
 দ্ব্যোতমানং দেবশিষ্যমলৌকিকং বা মনঃ কৃতঃ কস্মাদদৃষ্টবিশেষাদধি আধিক্যেন প্রজাতং  
 উৎপন্নং । উত্তরমহি হৃণতমিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৪ম—১৮৪ ) ॥

### অথৈকোনবিশ্লী—

যে অর্কঃস্তা উ পরাচ আহর্ষে পরাঃস্তা উ অর্কা চ আহঃ ।

ইন্দ্রশ্চ যা চক্রথুঃ সোম তানি ধুরা ন যুক্তা রজসো বহন্তি ॥ ১৯ ॥

### — অথ পদ-পাঠ —

যে । অর্কঃ । তান্ । উম্ ইতি । পরাচঃ । আহঃ । যে ।

পরাঃ । তান্ । উম্ ইতি । অর্কাচঃ । আহঃ ।

ইন্দ্রঃ । চ । যা । চক্রথুঃ । সোম । তানি । ধুরা । ন । যুক্তাঃ । রজসঃ । বহন্তি ॥ ১৯ ॥

যে সূর্যসোমদ্বয়োশ্চক্রে বর্তমানা রশ্ময়ো ঐচ্ছানবশ্চ তৎপরিভ্রমণবশেন অর্কাঃ  
 অর্কাগগনাঃ অথোমুখাঃ সন্তি তী উ তানেব পরাচ আহঃ । পরাভ্যুপাং চ নানুস্মৃনাচঃ  
 কালবিশঃ । তথা প্রথমং যে পরাঃ পরাগগনা তী উ তানেব অর্কচ আহঃ । হে সোম ! তৎ  
 ইন্দ্রঃ পরমেশ্বরঃ তৈরাং ভূমিং বৃষ্টাধারক আদিভ্যাঃ যদা দ্বাদশাদিত্যানাং মধ্যে চৈচ্ছোপোঃ  
 বিবশ্বদিক্শ্চ যুতা ইত্যুক্তাদিত্যমপীজঃ স চ যুবাং যা যানি মণ্ডলপরিভ্রমণানি চক্রথুঃ কৃতবন্তৌ তানি  
 রজসো বজ্রনাস্বকস্ত লোকস্ত ॥ কর্মণি যজী ॥ লোকং বহন্তি নির্বহন্তি । অত্র দৃষ্টান্তঃ—ধুরা  
 ন শকটাদৌ ধুবিসূতাঃ সংবদ্ধা অশ্বাদয়ৌ যদা ধুবং বহন্তি তদ্বৎ । যদা এতৎপূর্বাধে দৃষ্টান্তিতঃ  
 ধুরাযুক্তাঃ ধুরিস্থিতং চক্রমপি ধুবশ্চেনোচাতে । তত্র যুক্তাঃ সমর্পিতাঃ পুরুষাঃ তৎপরিভ্রমণ-  
 বশেনাৰ্কাঃ পরাঃকো ভবন্তি । পরাঃকোপ্যর্কাঃকো ভবন্তি তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৬৪ম—১৯৪ ) ॥

### অথ বিশ্লী—

দ্বা সুপর্ণা সুযুজা সখায়া সমানং বৃক্ষং পরিবস্বজাতে ।

তয়োর্বন্যঃ পিপ্লবঃ স্বাদ্বত্যনশ্বমন্যো অভিচাক্ষীতি ॥ ২০ ॥



কামভেনাভূতানঃ স্পৃহায়া অভাবাৎ আপ্তকামস্তকাঃ স্পৃহেতি স্মৃতেঃ । তস্মাদবাস্তবভেদ-  
মুপলব্ধ্য তয়োঃস্ত ইত্যুক্তম্ । বস্তুতত্ত্বনীশয়া শোচতি । মুহমান ইত্যুক্তত্যাৎ অভেদ-  
এব । তাদৃশঃ পরমায়া অভিচাক্ষীতি স্বাস্থ্যত্বাভাবং জগৎসাক্ষিভেদেনেকতে । অত্র যৌ যৌ  
প্রতিষ্ঠিতৌ স্বকৃতৌ ধর্মকর্তারাবিত্যাদি নিকৃষ্টে গতং ( নি. ১৩.৪৩ ) । অস্ত ময়ত  
খ্যাখ্যানমকুসকেমম্ ॥ ( ১ম—১৬৪ম—২০৭ ) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে সপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

• • •

অথৈকবিংশী—

যত্রা সুপর্ণা অমৃতস্ত ভাগমানমেমং বিদথাভিস্বরস্তি ।

ইনো বিশ্বস্ত ভুবনস্ত গোপাঃ সমাধীরঃ পাকমত্রাবিবেশ ॥ ২১ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

যত্র । সুপর্ণাঃ । অমৃতস্ত । ভাগম্ । অনিহমেমম্ । বিদথা । অভিস্বরস্তি ।

ইনঃ । বিশ্বস্ত । ভুবনস্ত । গোপাঃ । সঃ । মা । ধীরঃ । পাকম্ । অত্র । আ । বিবেশ ॥ ২১ ॥

যত্রাদিত্যমণ্ডলে সুপর্ণাঃ সুপতনাঃ শোভনগমনা রশ্ময়ঃ অমৃততোদাকস্ত ভাগং ভজনীয়-  
মংশং আশ্রয় অনিমেমং অনবরতং বিদথা বেদনেন জ্ঞানেন অস্মাভিরেবং কর্তব্যমিতি  
বুদ্ধ্যা অভিষরস্তি অভিপ্রাপয়ন্তি । যচ্চ বিশ্বস্ত ভুবনস্ত ভূতজাতস্ত ইনঃ স্বামী তথা তৈত্ত্ব  
গোপাঃ গোপায়িতা রক্ষিতারমাদিত্যঃ সঃ পরমেষ্ঠঃ ধীরো ধীমান্ প্রাপত্যগ্রহবৃদ্ধি-  
যুক্তঃ সন্ মা মাং পাকং পক্তব্যং অপকপ্রজং অত্রাস্মিন স্বকৌরমণ্ডলে আবিবেশ  
প্রবেশয়ন্তি । অত্রাস্মদীয়ে দেহে বা নিয়ামকতয়া প্রবিষ্ট ইত্যধিদৈবতপক্ষে । অথা-  
ধ্যাত্মপক্ষে যত্র যস্মিন্নাশ্রয় সুপর্ণাঃ শোভনপতনানি স্বস্ববিষয়গ্রহণায় গমনকুশলানীজিয়াপি  
চক্ষুরাধীন অমৃতস্ত ভাগং অত্র বিষয়াবচ্ছিন্ন চৈতন্তমমৃতমিত্যুচ্যতে । তস্ত ভাগং ভজনীয়  
স্বার্থংশং অনিমেমং নিমেষরহিতং অনারতং বিদথা বেদনেন বৃত্ত্যবচ্ছিন্নচৈতন্তেনাবরুদ্ধানি  
অভিস্বরস্তি অভিপ্রায়ন্তি আবরণাপগমনেন ক্ষোরয়ন্তি । কিঞ্চ যচ্চিঃ স্বাস্থ্যং দেহস্ত  
বিশ্বস্ত ভুবনস্ত গোপাঃ গোপায়িতা রক্ষিতা যথা বিশ্বস্ত ভুবনস্ত ভূতজাতস্ত স্বামী  
অস্ত দেহস্ত গোপাঃ অনেক তস্মৎ পদাংকোদয়েকস্বং প্রতিপাদিতং ভবন্তি । স পরমেষ্ঠো ধীরঃ  
সমাধিনিষ্ঠঃ সর্বদা অবিক্রিঃ মা মাং পাকং পরিপক্বমনস্কং যোগদানাদিনা অপগত-  
অন্তমস্বদেহে দর্পণবদতিনির্জলসম্বোজিতমনস্কঃ মাং আবিবেশ উক্তরূপে চিত্তে তাবৎ  
বস্তুঃ স্মরতীত্যর্থঃ । যথা পরিপক্বনাহং পূর্বেদজ্ঞানদশায়াং মদন্ত জৈশ্বরোহস্তীত্যবদান্ ততঃ  
পরমস্তি কশিৎ সর্বজঃ সর্বেশ্বরঃ সত্যজ্ঞানাদিলক্ষণ ইতি নিশ্চিত্য পশ্চাৎ গুরুপাঠঃ

২ অষ্টম, ৩ অধ্যায়, ১৭ বর্গ । ] চতুঃষষ্ঠিতমাধিক-শততমং সূক্তং ।

৩০৭

ভ্যাং স এবাহমস্মীতি মত্বা এবং পারমর্থেণাবগত্যা সংভাবনাবিপরীতভাবনোদ্যত-  
ভাবনয়া সাক্ষাৎকৃত্য পরিপূর্ণঃ পরমাত্মাত্মবসিতার্থঃ । অয়মেব সমাধীরঃ । পাকমত্রাবিবে-  
শেত্যনেনোচ্যতে । নম্রবচ্ছিন্নস্ত পরমাত্মনঃ সর্বত্রগ্যাপ্তত্বাৎ প্রাপ্তিরেব নোপপত্ততে ।  
সংপ্রত্যজ প্রাপ্তিবিধিা প্রাপ্তপ্রাপ্তিরপ্রাপ্তপ্রাপ্তিচেতি । প্রাপ্ততাপি কঠেচামৌকরজ্ঞায়েনা-  
বরপজ্ঞানহানিধায়েণ প্রাপ্তিরূপপত্ততে । অস্ত মন্ত্রস্ত যম্মিরুতং যত্র স্থপর্ণাঃ ( নিঃ ৩১৩ )  
সুপতনা আদিত্যরশ্ময় ইত্যাদিকং তদগ্র ঔষ্টব্যম্ ॥ ( ১ম—১৬৪ম—২১ম ) ॥

অথ দ্বাবিংশী—

যস্মিন্ বৃক্ষে মধ্বদঃ স্থপর্ণা নিবিশন্তে স্থবতে চাধি বিধে ।

তশ্চোদাহঃ পিঙ্গলং স্বাদগ্রে তন্মোক্ষশব্দঃ পিতরং ন বেদ ॥ ২২ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

যস্মিন্ বৃক্ষে মধুঃ অদঃ স্থপর্ণাঃ নিবিশন্তে স্থবতে চাধি বিধে ।

তস্ত ইং আহঃ পিঙ্গলং স্বাদ্ অগ্রে তৎ ন উৎ নশৎ ।

যঃ পিতরম্ ন বেদ ॥ ২২ ॥

অত্র বৃক্ষঃ সপককল্পনা অবিদৈবতে আদিতং অধ্যাত্মাত্মনঃ চ প্রাশংসতি । যস্মিনা-  
দিত্যে বৃক্ষে বৃক্ষবৎসর্বকলাপ্রভৃতে মধ্বদঃ মধ্বকৃত্যদকনাম তদনন্তোতি মধ্বদঃ উদকস্তা-  
ভারঃ স্থপর্ণাঃ স্থপতনা রশ্ময়ো নিবিশন্তে প্রবিশন্তি রাত্রে স্থবতে চ পুনরুদয়কালে প্রকাশং  
জনয়ন্তি চ । যস্মাদাদিত্যাৎ কৃত্ব অধিবিধে বিশ্বস্তোপরি তস্তানিত্য বৃক্ষস্ত পিঙ্গলং পালকং  
কলাং স্বাতরসবৎ অগ্রে উপরি উপাসনানন্তরং আহঃ কথয়ন্তি তত্ত্ববিদঃ । যথা সর্বম্যা-  
স্থপরিবর্তমানমাহঃ । ঐদৃশং পিতরং জগতঃ পালয়িতারং যো নযো ন বেদ নোপাস্তে স  
তন্মোক্ষমৎ । নশতির্গতিকল্পা । ভৎকলং ন প্রাপ্নোতি । বেদিতুস্ত অগ্রে পিঙ্গলমাহুরিতার্থ উৎ  
পূরণঃ ইত্যধিবিদৈবপক্ষে । অধ্যাত্মাত্মপক্ষে । যস্মিন্ পরমাত্মনি বৃক্ষে বৃক্ষবৎপনাদিহৃততে  
অবিক্রিয়ে স্থপর্ণাঃ শোভনগমনানৌচ্ছিন্নানি মধ্বদঃ মধুনো জ্ঞানস্ত অজ্ঞানিতং জ্ঞানেন জ্ঞান-  
ভজিতার্থঃ নিবিশন্তেঋপকালে অশ্ববিষয়েভ্যঃ প্রেতিনিবৃত্তানি আত্মনিবৃত্তানি লীয়েন্তে পুনঃ  
প্রাবোধকালে অধিবিধেঃ বিশ্বস্তোপরি স্থবতে চ উক্তস্তি স্বববিষয়ান লভন্ত ইত্যর্থঃ । তস্ত  
পরমাত্মনঃ পিঙ্গলং পালকং সংসারত উদ্ধারকং স্বাদ্ আহাদিনীরং অমৃতত্বলক্ষণং জ্ঞানং  
বৎকলাযাবনে পুনঃ স্মৃষ্টিকাশেকসৌহৃদ্যবরণাদয়ো ন ভবন্তি তচ্ছি স্বাদৃতমং ইত্যু-



অর্গাদিকলানি পুনর্জন্মান্তা পাদকথাং আপাতস্বাহুনি তৎফলং অগ্রে স্বরূপজ্ঞানোত্তরকাল-  
মাহঃ । যঃ পুমান্ পিতরং পালকং জ্ঞানকং তৎফলাধারমাত্মানং বা ন বেদ ন জানাতি  
স্বরূপজ্ঞাং স তৎফলং নোন্নয়ং ন প্রাপ্নোতি । অত আত্মানং যো বেদ স এব তমোকক্ষমং  
প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ । যদা চত্বর্থবদাকাশমিত্যাদিশ্রুতেজ্ঞানং অজ্ঞোপায়শ্চামৃতত্বপ্রাপ্তিং নিবায়য়তি ।  
ব্রহ্মবেদ ব্রহ্মৈব ভবতীত্যাদিকাহুজ্ঞাপ্রাপ্তিমাহ । তস্মাদীদৃশং পরমেশ্বরং বিমিষা  
যুক্তো ভূয়াসদিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৪ হ—২২ \* ) ॥

অথ ত্রয়োবিংশী—

যদগায়ত্রে অধিগায়ত্রমাহিতং ত্রৈফুভান্না ত্রৈফুভং নিরতকত ।

যদ্বা জগজ্জগত্যাহিতং পদং য ইত্ত্বিহুস্তে অমৃতত্বমানশুঃ ॥ ২৩ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ —

যৎ । গায়ত্রে । অধি । গায়ত্রম্ । আহিতম্ । ত্রৈফুভাৎ । বা । ত্রৈফুভম্ । নিঃস্বতকত ।

যৎ । বা । জগৎ । জগতি । আহিতম্ । পদম্ । যে । ইৎ । তৎ । বিহুঃ ।

তে । অমৃতত্বম্ । আনশুঃ ॥ ২৩ ॥

গায়ত্রে অধিগায়ত্রমাহিতং প্রাথম্যাং সর্কৈঃ স্তভ্যভ্যচ্চ গায়ত্রীভূঃ তদৌঃ স্থানং গায়ত্রং অধি  
উপরি তত্র গায়ত্রং আশ্রয়ং পদং আহিতং । প্রথমমৃষ্টত্বাং গায়ত্রি জারস্মে চেতি ব্যংগত্যা  
চ । প্রকাশতেম্মুখাদগায়ত্র্যাসতোংপন্নত্বাভ্যক্ত্যাদিরপি গায়ত্রঃ গায়ত্র্যাহিরিতি শ্রুতেঃ ।  
ভূম্যামগ্নিঃ স্থাপিত ইতি বদন্তি তথা ত্রৈফুভা বিতৌরত্বাৎ বৃষ্টিপর্জন্ত বিজ্ঞানজিত্তোত্তম্যুকার-  
রিক্সাত্রৈফুভং । ত্রৈস্তোভযুক্তং উধাধিত্বর্গলক্ষণস্তোভত্রয়োপেতং বায়ুং নিরতকত সধু  
সম্পাদিতবস্তো দেবা ইতি বদন্তি । বা অথবা জগতি সর্কৈর্গর্গব্যে উদগততমে বা তৃতীয়কৃতে  
ভ্যালোকে চ জগৎ গমনশীলং আদিত্যাখ্যং পদমাহিতমিতি বদন্তি তদ্বিনং ত্রিসু স্থানেষু ত্রয়াং  
অগ্ন্যাধোনাং পদাধীনং য ইৎ যে এব নরা বিতর্জানন্তি ত এবামৃতত্বমানশুঃ অমরপুং  
পদমাপ্নুবন্তি ইত্যুখিলোকম্ । অথাধিবজং গায়ত্রে প্রোতঃসবনে অধি উপরি গায়ত্রং হুং  
পদমাহিতমিতি যৎ তথা ত্রৈফুভাং মাধ্যমিনাং সবনাং ত্রৈফুভং ছন্দো নিরতকত ত্র  
আহিতমিতি যৎ বা কিং চেত্যর্থ জগতি তৃতীয়সবনে জগৎ জাগতং পদমাহিতমিতি যৎ  
তত্তাদৃশং সবনজগেযু ছন্দস্ত্রয়সংস্থাপনং যো নরা বিহুঃ যজ্ঞমানা বিহুর্জানন্তি তে অমৃতত্ব  
জানাহুর্ভান্বারেণ যোক্ষমানশুঃ আপ্নুবন্তি । অথবা গায়ত্রে প্রোতঃসবনে ত্রিসু সবনেষু হুং

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৮ বর্গ। ] চতুঃষষ্টিতমাধিক-পততমং সূক্তং ।

৩০৯

পরিমাণং সর্বনাশপি তত্তচ্ছকঃ শব্দেনোচ্যতে । গায়ত্রং প্রত্যঃসবনং ত্রৈষ্টুভং মাধ্যম্নিন৮-  
সবনং আগত্য তৃতীয়সবনমিতি ঋতে: ( তৈ. স. ৬৪৫ ) । তাদৃশে প্রত্যঃসবনে অধি  
উপরি গায়ত্রং অষ্টাক্ষরাক্ষরং আহাবাপ্রতিগরুপং গায়ত্রং পদমাহিতং তদ্ব্যথা হোতা-  
শোংসাবোমিতি ত্র্যক্ষরেণ আহবরতে তথাশোংসামো নৈবোমিতি পঞ্চাক্ষরেণাধ্বৰ্যুঃ প্রতি-  
গৃণাতি । তন্মিলিষাষ্ট্রাক্ষরং সংপত্ততে । তচ্চ ষ্ট্রাক্ষরং গায়ত্রীসদৃশং । তত্রাপি পাদত্ৰাষ্ট্রাক্ষর-  
ত্বং ইদমেকং প্রত্যঃসবনরূপে গায়ত্রে গায়ত্রপদপ্রতিষ্ঠাপনং । তথা সবনান্তেহপি শংসনানস্তর-  
মুখং বাচীতি চতুরক্ষরমাহ । হোতা ওমুখশা ইতি চতুরক্ষরমধ্বৰ্যুঃ তদষ্ট্রাক্ষরং সংপত্ততে ।  
এতদপরং গায়ত্রে গায়ত্রস্থাপনং । তথা ত্রৈষ্টুভামাধ্যম্নিনসবনাং ত্রৈষ্টুভং আহাবপ্রতিগরু-  
পং পদং নিরতক্ষত অর্ধাক্ষরং তদ্ব্যথা—মাধ্যম্নিনসবনে হোতাধ্বৰ্যো শোংসাবোমিতি আহবরতে ।  
ষড়ক্ষরেণ অধ্বৰ্যুশ্চ শংসামো নৈবোমিতি পঞ্চাক্ষরেণ প্রতিগৃণাতি । তন্মিলিষাক্ষরাক্ষরং  
সংপত্ততে । ইদমেকং মাধ্যম্নিনসবনাদৌ ত্রৈষ্টুভে ত্রৈষ্টুভস্থাপনং । তথা সবনান্তেহপি  
শংসনানস্তরং উক্থং বাচীতি ত্রৈষ্টুভে সপ্তাক্ষরমাহ । হোতা অধ্বৰ্যুশ্চোমুখশা ইতি চতুরক্ষরেণ  
প্রতিগৃণাতি । তন্মিলিষাক্ষরাক্ষরং সংপত্ততে । তদমপরং ত্রৈষ্টুভে ত্রৈষ্টুভস্থাপনং । তথা  
তৃতীয়সবনে হোতাধ্বৰ্যোশোংসাবোমিতি সপ্তাক্ষরেণাহবরতে । শংসামো নৈবোমিতি  
পঞ্চাক্ষরেণাধ্বৰ্যুঃ প্রতিগৃণাতি । তৎ দ্বাদশাক্ষরং ভবতি । তদ্বিধং প্রথমং আগতে আগত্যে-  
পাদনং । তথা পশ্চাদপি শংসনানস্তরমাহ । উক্থং বাচীজ্ঞায় দেবেত্য ইতি এতদেকাদশাক্ষরং  
ভবতি । তদ্বিধস্তং সত্ত্বমিহ ইত্যচক্ষত ইতি ঋতে: । সংখ্যাপৃষ্টিঃ তন্মিত্যধ্বৰ্যুরেকাক্ষরেণ  
প্রতিগৃণাতি । তন্মিলিষা দ্বাদশাক্ষরং সংপত্ততে । তদ্বিধমপরং আগতে আগতপদস্থাপনং । এবং  
ত্রিষু ছন্দসু ত্রিষু গায়ত্রাদিসবনেষু গায়ত্রাদিছন্দস্তরঃ পদপ্রতিষ্ঠাপনং এতৎসক্ৰমৈতরেব-  
রাক্ষেণ—দেববিশ: ( তৈ. ব্রা. ৫:১২ ) কল্পয়িতব্য ইতি খণ্ডে বিম্পষ্টমায়তম্ । ততাদৃশং  
ইদমি ছন্দঃস্থাপনং ব ইতদ্বিধঃ যে এব জানন্তি ত এবামৃতস্থানান্তঃ প্রাপ্নুবন্ত্যুষ্ঠানদ্বারা  
ধ্বমজানন্তোহুষ্ঠানেনাপি ন ফলং প্রাপ্নুবন্তীত্যর্থঃ । তত্ত সাকল্যাতাবাদিতি ভাবঃ ॥ ২৩ ॥

অথ চতুর্বিংশী—

গায়ত্রেণ প্রতিমিমীতে অর্কমর্কেণ সামত্রৈষ্টুভেন বাকম্ ।

বাকেন বাকং দ্বিপদাচতুস্পদাক্ষরেণ মিমতে সপ্তবাণীঃ ॥ ২৪ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ :—

গায়ত্রেণ । প্রতি । মিমীতে । অর্কম্ । অর্কেণ । সাম । ত্রৈষ্টুভেন । বাকম্ ।

বাকেন । বাকম্ । দ্বিপদা । চতুঃপদা । অক্ষরেণ । মিমতে । সপ্ত । বাণীঃ ॥ ২৪ ॥

গায়ত্রেণ গায়ত্রীহ্রস্বসী অর্কঃ অর্চনসাধনং যজ্ঞং প্রতিনিধীতে প্রত্যেকং পরিচ্ছিন্নমি  
অর্কো যজ্ঞো তবতি যজ্ঞেনার্চয়ীতি নিরুক্তং ( নি. ৫.৪ ) । প্রতিযজ্ঞং গায়ত্রেণ হ্রস্বসোপ-  
নিবদ্ধং কৰোতি । উপলক্ষণমন্তত্বোবাং হ্রস্বসাং বধেতরেবাং হ্রস্বসামিত্রৈব চতুষ্টতুরক্ষা-  
মিকোন ভবত্বেন্নো নিম্পত্তেরত প্রকৃতিত্বাং প্রাধাত্তেনেবমুক্তম্ । অর্কণদো ভাত্যতিপ্রাঃ ।  
সর্বান্ যজ্ঞান্ গায়ত্র্যা দিতিস্থেনোতিঃ প্রতিমিষীত ইত্যর্থঃ । যবা প্রতিশব্দঃ সমিত্যে তস্মিগ্ধে  
হ্রস্বোতিষ্মান্ সংমিতং কৰোতীত্যর্থঃ । অর্কণ সাম উক্তলক্ষণেন যজ্ঞেণ সামগায়ত্রীযজ্ঞস্ত-  
সংজ্ঞকং সাম প্রতিমিষীতে নম্বকং সামতুচে ক্রিয়ত ইতি তিস্থবেকং সামবিহিতং অতোর্কৈঃ  
সামেতি বক্তব্যম্ । কথমুচ্যতে অর্কণেতি ? ন বস্ত ত একং সামৈকক্ৰামুচ্যাক্তং পশ্চাদন্তোজা  
তদন্তর্যোগায়ত্রীত্যাভিদেশতঃ প্রাপ্তং তিস্থু গানং অত্র একবচনমবিকল্পম্ । ত্রৈষ্টুভেন বা কং  
অত্র ত্রিষ্টুপাদানমিতং হ্রস্বঃ প্রদর্শনার্থং অথবা অনাদেশে সর্কত্র ত্রিষ্টুভো প্রোচ্যাত্তি-  
প্রায়ণেনমুক্তং । ত্রৈষ্টুভেন দ্বিবারাত্রিবারাত্তেন চতুষ্টরুপং বাকং বক্তব্যং একৈকং হ্রস্বঃ  
প্রতিনিধীতে । অথবা বাকং সূক্তং এতাবত্তিত্রিষ্টুপভিরূপনিবন্ধমিদং সূক্তমিতি । তাদৃশেন  
বাকেন বাকং বাকবর্গং অমুবাকং বা মিমীতে । কৌদৃশেন বাকেনেতি স বিশেষ্যতে । দ্বিপদা  
চতুষ্পদা পাদদ্বয়বদ্ধবিরাডাদিত্বেন্নোনিবন্ধমন্তরূপেণ চতুষ্পদা পাদচতুষ্টয়োপেতেন অমুদ্বৈবাদিময়-  
রূপেণেতি ইয়তীতিদ্বিপদাভিবর্গঃ ইয়তীতিচতুষ্পদাভিরূপেতো বর্গঃ ইয়দ্বিপদরূপৈর্বাকৈঃ  
ইচ্চতুষ্পদরূপৈর্বাকৈশ্চ পরিমিতোহমুবাক ইতি । সূক্তপক্ষে এতাবত্তিঃ সূক্তৈরয়মমুবাক  
ইতি । কিকাক্ষয়েণ অক্ষরেণৈব সপ্তাঙ্গীঃ বাগযিষ্ঠিতানি সপ্তাহলাংসি মিমতে নির্মাণং কুর্ন্তি ।  
অষ্টাক্ষরা গায়ত্রী একাদশাক্ষরা ত্রিষ্টুপ্ দ্বাদশাক্ষরা অগতীতি অক্ষরৈঃ পাদাঃ পরিমীযন্তে  
পরিমিতৈঃ পাদৈহ্রস্বাংসি ততঃ পাদানাং হ্রস্বসাং অক্ষরং মূলমিতি । তথা স্বর্গসূক্তামুবাক-  
দীনাং চাক্ষরং মূলমিত্যক্ষরপ্রাংশাঃ । ( ১—১৬৪সূ—২৪৭ ) ॥

• • •

অথ পঞ্চবিংশী—

জগতা | সিদ্ধুং | দিব্যস্তভায়দ্রথন্তরে | সূর্য্যং | পর্যপশ্যৎ ।

গায়ত্রস্ত | সমিধস্তিস্র | আহুস্ততো | মহা | প্রিরিচে | মহিত্বা ॥ ২৫ ॥

—• অথ পদ-পাঠ—

জগতা | সিদ্ধুং | দিবি | অন্তভায়ৎ | রথমন্তরে | সূর্য্যং | পরি | অপশ্যৎ ।

গায়ত্রস্ত | সমিধস্তিঃ | তিস্রঃ | আহুঃ | ততঃ | মহা | প্র | রিরিচে | মহিত্বা ॥ ২৫ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৮ বর্গ । ] চতুঃষষ্ঠিতমাদিক শততমং সূক্তং । ৩১১

জগতীছন্দস্যামিত্যংগরং সাম জগত । তেন ব্রহ্মা সৃষ্টিকালে সিদ্ধং শ্রবনশীলং উদকত  
শ্রবণং বানিত্যং বিবি ছালোকে অন্ততায়ং স্তম্ভিতবান্ আগতো বা এবয় এষ তপতীতি  
শ্রুতেঃ । রথস্থরে এতন্মানকে সান্নি স্তম্ভিতং স্বর্ধ্যং পর্বাণশ্রুৎ পরিদৃষ্টবান্ প্রজাপতিঃ তদাধার-  
ভূতারামৃচি স্বদৃশমিতি স্বর্ধ্যপ্রতিপাদকশব্দদর্শনাৎ অসৌ বাববদ্ব গতি তি শ্রুতিঃ (ঐ. ব্রা.  
৪.১০) । অতএব তত্র স্বর্ধ্যদর্শনং বিধীয়তে । রথস্থরে প্রোতুঃস্থানে সংমিলয়েৎ । স্বদৃশং  
প্রতিবীক্ষেতেতি সাম ব্রাহ্মণেন গায়ত্রস্ত গায়ত্র্যামৃতং মস্ত সান্নাঃ সমিথঃ সমিদ্ধনাস্ততো বিতস্তী-  
রাহঃ পাদত্রয়মাহরিতার্থঃ । অথবা তিস্র ঋচ আহঃ । ততো হেতোঃ মল্লং বলেন মহিষা মহেশ্বন  
প্রেরিচে প্রেরিচ্যতে । অত্যানি সমানি পৃথক্ পৃথক্ নির্মিতবান্ । যথা গায়ত্রশব্দঃ ছন্দোবাচী ।  
তত্ত্ব তিস্রো মূর্তিরাহঃ । ক্রমেণ ঠাকবৈকানশাকরহানশাকটৈর্গায়ত্রী ত্রিষ্টুঃজগত্যাশ্রিতাঃ ।  
বদাদেং ততস্তস্মাদ্ গায়ত্রীছন্দসাং কনিষ্ঠা সতী মল্লং বলেন মহেশ্বন প্রেরিচে সর্কাসি  
ছন্দাত্তিতক্রামতি । যেনৈব বলেন সোমমাহুতবতী তাদৃশেনৈবং ভবতি ॥ ২৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়েঃষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

• • •

প্রবর্ণ্যে ষষ্ঠ্যুত্থাঙ্কানকালে উপহস্য ইত্যাদিকে যে ঋচৌ উপহস্যে সূহব্যাং ধেনু-  
মেতামিতি যে ইতি স্তম্ভিতবান্ ।

সৈষা ষড়্‌বিংশী—

উপহস্যে সূহব্যাং ধেনুমেতাং সূহস্তৌ গোধুগুত দোহদেনাম্ ।

শ্রেষ্ঠং সবং সবিতা সাবিষমোভীক্সা ঘর্ম্মস্তদ্রুয় প্রবোচম্ ॥ ২৬ ॥

—• অথ পদ পাঠঃ •—

উপ। হস্যে। সূহব্যাং। ধেনুং। এতাম্। সূহস্তঃ। গোধুক্। উত। দোহং।

এনাম্। শ্রেষ্ঠম্। সবম্। সবিতা। সাবিষং। নঃ। অতিহৈকঃ। ঘর্ম্মঃ।

তৎ। উনু ইতি। সূ। প্র। বোচম্ ॥ ২৬ ॥

অহং হোতা উপহস্যে উপেত্যাহবামি । কিং ? এতাং ধেনুং আগচ্ছতীং কীরেণ প্রীগরিত্রীং  
গাং প্রংগ্যাথাং । পুমঃ কীদৃশীং ? সূহব্যাং সূহদোদ্রীং । উত অপিচ এনাং উক্তলক্ষণং গাং  
সূহস্তঃ শোভনহস্তঃ দেহন কুশলঃ গোধুক্ গোদোদ্রা অক্ষর্যুঃ দোহং বোদ্ধি বদাদেবং  
সমাদ্রপস্য ইত্যর্থঃ । তদর্থং সবিতা সর্কস্তাশ্রুজাতা পরমেখদো নোহস্মদীয়ং শ্রেষ্ঠং প্রশংসং

সবং সোমবাগং ক্ষীরং বা সাবিষং অমুজানাতু । ২ ধমেবং ৭ উচ্ছ্বাধ্যাহারঃ । যদ্যস্মাৎ বর্ষঃ  
প্রবর্গ্যঃ যদবর্ম ইত্যন্তঃ যন্তদবর্মন্ত বর্ষত্বমিতি তৈত্তিরীয়কম্ ( তৈ. আ. ৫ম প্রপাঠকে ) ।  
তত্তাদৃশোভীজঃ স্তভিনীপ্তঃ তদ্ব উপলব্ধবকারিণঃ তস্মাদেব কারণাৎ সূত্রপ্রোচঃ স্তদ্ব্রবীমি  
উপলব্ধং ইতি । যথা এতৎ পুরতো দৃশ্যমানং যেষুং যুষ্ঠা গ্রীণয়িত্রীং মেঘলক্ষণং যেষুং  
উপলব্ধয়ে আনুগামি বর্ষদোহার কিং চৈনাং যেষুং সূহস্তঃ শোভনদোহনকুশলহস্তোপেতো  
গোধুক্ সোদোধ্যা আদিত্যো বা বায়ুদোহং দোদ্ধি তদধীনদ্বাবর্ষণস্ত কিংচ তদর্থং সবিভা  
প্রেরকঃ পরমেধবোহস্মদর্থং অস্মদুপভোগদৃষ্টমপেক্ষ্য সাবিষং অমুজানাতু প্রতিবন্ধ-  
মাকরোদ্বিত্যর্থঃ । কিমিতিদমুচ্যত ইত্যুচ্যতে বর্ষঃ গ্রীষ্মঃ অবর্ষণকণিতঃ শস্তশোষঃ  
অভীজঃ প্রেরকঃ তদ্বসু প্রবোচঃ তস্মাদেবকারণাৎ ব্রবীমি ॥ ব্রবীতেলুঙি বচ্যাদেশে অন্ততি-  
বক্তীত্যাদিকা চৌ. ২৩ । ছান্দসোহডভাবঃ ॥ ( ১ম—১৬৪স্থ—২৬খ ) ॥

অথ সপ্তবিংশী—

হিঙ্‌কৃধতী বহুপত্নী বসুনাং বৎসমিচ্ছন্তী মনসাভ্যাগাং ।

দুহামম্বিত্যাং পয়ো অল্ল্যেয়ং সাবর্ধতাং মহতে সৌভগায় ॥ ২৭ ॥

— অথ পদ পাঠঃ —

হিঙ্‌কৃধতী । বহুপত্নী । বসুনাং । বৎসম্ । ইচ্ছন্তী । মনসা । অভি । আ । অগাং ।

দুহাম্ । অম্বিত্যাম্ । পয়ঃ । অল্ল্য । ইয়ম্ । সা । বর্ধতাম্ । মহতে । সৌভগায় ॥ ২৭ ॥

যথা হুতগোঃ হিঙ্‌কৃধতী বৎসং প্রতিভিঙ্‌কারং কুরুতী বসুনাং বহুপত্নী ক্ষীণোদ্যা-  
জ্যানিবহুধনানাং সর্কদাপালয়িত্রী বৃত্তাবৃত্তিহ্যাং বসুনঃ পালয়িত্রীং তস্মৈবাহিকাং চ প্রতি-  
পাত্তে । পুনঃ কীদৃশী ৭ মনসা বৎসমিচ্ছন্তী ঈদৃশী সা অভ্যাগাং অভ্যাগমং ইয়ং আগাং ।  
অল্ল্য গোনাটমতৎ । অহননীরগোঃ অম্বিত্যাং তাভ্যামর্থায় পয়ঃ ক্ষীরং দুহাং ছন্দাং সা তাদৃশী  
মহতে সৌভগায় প্রবুদ্ধায় সৌভাগ্যায় বদ্ধতাং প্রবুদ্ধা ভবতু । যদ্যস্মৈ সৌভগায় কীরং  
বর্ধতৎ । অত্রাপি বৃষ্টিপরত্বেন যথাযোগ্যং যোগং হিঙ্‌কৃধতী বর্ষণায় শব্দরন্তী বসুনাং  
গোঃ শ্রাদিধনানাং বহুনাং বহুপত্নী তেষামেব পালয়িত্রী বৎসং লোকং বৎসবৎপোষণীয়ং মনসা  
ইচ্ছন্তী গ্রীণয়িতুং অভ্যাগাং অভিগচ্ছতী । যেষ্বরূপা সা চার্যা অহস্তব্যা প্রস্তুতোত্যর্থঃ ।  
পর উদকং অম্বিত্যাং ব্যাঘ্রতাং হাবরজদমাত্যাং অর্থায় যদা অম্বিনো বায়ুদিতৌ তাভ্যাং  
সকাশাং দুহাং ছন্দাং তৌ হি বৃষ্টেশ্চোচয়িতামৌ শিষ্টমবিশিষ্টম্ ॥ ( ১ম—১৬৪স্থ—২৭খ ) ॥

অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৯ বর্গ।] চতুঃষষ্ঠিতমাধিক-শততমং সূক্তং।

৩১৩

প্রবর্গ্যে অভিষ্টবেদোহনসময়ে বৎসে যাতুঃ সকাশাদপনীরমানে গৌরমীমেদিত্যেবা।  
ত্রিত্বক—গৌরমীমেদন্তু বৎসং মিবন্তং নমসেহুপসীধতেতি।

সৈমাস্টাবংশী—

গৌরমীমেদন্তু বৎসং মিবন্তং মুধানং হিঙ্ডুকুণোম্মাতবা উ।

সূকাণং বর্ষমভিবাবশানা মিমাতি মাযুং পয়তে পয়োতিঃ ॥ ২৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

গৌঃ। অমীমেৎ। অন্তু। বৎসম্। মিবন্তম্। মুধানম্। হিঙ্ডু। অকুণোৎ। মাতবৈ।

উম্। ইতি। সূকাণম্। বর্ষম্। অতি। বাবশানা। মিমাতি।

মাযুম্। পয়তে। পয়োতিঃ ॥ ২৮ ॥

গোধেহুঃ মিবন্তং নিমীলিতাকং বৎসমহুপ্রাপ্য অমীমেৎ শব্দং করোতি। মীমরতিঃ  
কর্ম। যদা উক্তং বৎসমহু আত্ম্যং প্রক্ৰিপতি কিক তত্র বৎসস্ত মুধানং মাতবৈ মাতুং  
যাতুং লেহনেন শোধয়িতুং ॥ উপদোহিবধারণে ॥ হিঙ্ডুকুণোৎ হিংকারমকরোৎ করোতি।  
ক সূকাণং বৎসস্ত শব্দবদনপ্রাপ্তং কেনস্ত স্রষ্টারং বর্ষং কীরস্ত করণশীলং বৎসং অতি  
ভিলস্য বাবশানা ভুজং কাশরমানা মাযুং শব্দং মিমাতি নিশ্চ্যতি করোতি। তাপ্ৰসী সতী  
গোতিঃ প্রভূতৈঃ কীরৈঃ পয়তে প্যারতে আপ্যায়নং করোতি বৎসম্। অত্রাপি বেধপরতরা  
গনীয়ং। এবমাত্তা মেঘরূপা গোধেহুঃ মিবন্তং বৃষ্টিরূপকীরাতাবেন নিমীলিতাক  
গাখ্যং পুত্রং অহু অহুসৃত্যামীমেৎ গর্জনশব্দং বর্ষণচিহ্নরূপং করোতি। মুর্ধস্থানীয়াং ভূমিং  
পাতবাউ নিশ্চ্যাতুমেব সত্তাদিয়ুক্তং কত্বং হিঙ্ডুকুণোৎ হিংকাররূপং শব্দমকরোৎ। প্রতি-  
পদনভেদাদপুনরুক্তিঃ। কিক সূকাণং ফলস্ত স্রষ্টারং বর্ষং দীপ্তং পুত্রমভিবাবশানা আতি-  
থোনে কামরমানা পয়োতিরূপকৈঃ পয়তে প্যারতে আপ্যায়নং করোতি ॥ ২৮ ॥

• • •

অথৈকোনত্রিংশী—

অয়ং সশিঙ্তে যেন গৌরভীৰ্তা মিমাতি মাযুং স্বসনাবধিশ্রিতা।

সা চিতিভিনিহি চকার মর্ত্যং বিদ্যাস্তবন্তী প্রতিবব্রিমৌহত ॥ ২৯ ॥

অথৈক—২য় অষ্টক—৪০ ( ১০ সং )

— অথ পদ-পাঠঃ —

অয়ম্ । সঃ । শিঙ্গে । যেন । গৌঃ । অতিবৃত্তা । নিমিত্তি ।

মায়ম্ । ধ্বসনো । অধি । শ্রিতা ।

স। চিত্তিহিতিঃ । নি । হি । চকার । মর্ত্যম্ । বিহ্ব্যৎ ।

ভবন্তী । প্রতি । বত্রিম্ । ঔহত ॥ ২২ ॥

সোহয়ং বৎসঃ শিঙ্গে অব্যক্তধ্বনিং কয়োতি যেন বৎসেন গৌশ্রীতা অতীবৃত্তা আগজা-  
তিতো বেষ্টিতা ভবতি । কিঞ্চ সা গৌশ্রীয়াং শব্দং যমাতি নির্শমাতি । কুত্র হিতা ? ধ্বসনাবধি-  
শ্রিতা ধ্বসনস্থানে গবাং নিবাসাপ্রবেধিষ্টিত্যা । সা তাদৃশী চিত্তিহিতিঃ জ্ঞানৈক্যং পূৰ্ণত্বৈকঃ কৰ্ম্মবি-  
মর্ত্যং নিচকার হি নীচৈঃ কয়োতি । জ্ঞানবিশিষ্টা মনুষ্যাঃ যথা বালকজ্ঞানন্তনপানানিহিংসে  
কুৰ্ম্মস্তি ততোহপ্যতিশয়মিয়ং কয়োতীত্যর্থঃ । কিঞ্চ বিহ্ব্যদ্ব্যবস্তি বহুকীরতয়া বিহ্ব্যতনান  
বত্রং স্বকীরং রূপং । বত্রিহিতিরূপনাম । প্রত্যাহত প্রকাশয়তি । যদা বৎসস্নেহাতিশয়বরণ  
বিহ্ব্যং ভবন্তি বিহ্ব্যদিব শীঘ্রদর্শনা ঔহত অয়মেকোহর্থঃ । অর্থান্তরং চ শাকপুর্নিম  
পূর্নকৃতাচার্য্যঃ সকলমন্ত্রদেবতা জানামীত্যভিমানিতবান্ । হুজ্জেরস্ত তদন্ত স্বরূপমসৌ জানাতি  
কিলেনং ব্যামোহয়ামীতি মনসি কৃষ্টা সন্দ্বিষ্টোভয়লিঙ্গা দেবতা প্রাহরাসীদথ তস্ত পুরতঃ সা  
তাং ন বুবেধ বুদ্ধংসসা চ তাং স্বরূপং প্রদর্শয়েতি পপ্রচ্ছ সা চান্নং সলিঙ্গে ইত্যেবামদেবতা  
তত্র প্রতীকমানং মৎস্বরূপমিত্যুপদেশ । কথমত্রোভয়লিঙ্গং ? বস্তুতঃ উভয়লিঙ্গং কথ  
দেবতৈক্যমিতি উচ্যতে । অত্রোভয়লিঙ্গত্বমুতরথা সংভবতি । ত্রীপুঞ্জলিঙ্গধ্বয়েন মধ্যমোক্ত  
লিঙ্গধ্বয়েন চ তৎ কথং অয়ং সয়েনেতি । পুঞ্জলিঙ্গবাচিনা শব্দত্রয়েণ মেঘঃ প্রতীক্যে  
অবিশ্রিত্যসেত্যাদিনা ত্রীলিঙ্গবাচকেন মাধ্যমিকা বাক্ । অত উভয়লিঙ্গং ত্ব  
বিহ্ব্যদ্ব্যবস্তীত্যন্তং মধ্যমলিঙ্গং । তত্র মেঘতনিতমোশ্রীমাধ্যমিকয়োঃ প্রতীক্যে । তথা গি  
বত্রিমোহত ইত্যত্র বর্ষণে পৃথিবীং প্রচ্ছাত্ত তস্তা রসং প্রত্যাদন্ত ইত্যয়মর্থো বিধিক্ত  
স চাদিত্যব্যাপার ইত্যুক্তমলিঙ্গং । তর্হি বস্তুত উভয়লিঙ্গত্বপ্রতীক্যে উভে অপি দেব  
বল্লভং সা দেবতৈতি জ্ঞানং । অতঃ কথমেকদেবতাসিদ্ধিরিতি । অয়ং স যেনেত্যেতা  
ব্যত্যাপ্রাশ্রয়েণ সর্বদেবতানামধিষ্ঠানাস্বিকার্য্যঃ একত্বপ্রবণেন বা সর্বকলদাজ্ঞান একত্বপ্রাশ্রয়ে  
বা দেবতৈক্যোপপত্তেঃ । অনেন মধ্যমোক্তমভেদেনোভয়লিঙ্গত্বপক্ষেহপি দেবতৈক্যত্ব  
ভবতি । অত একৈব বায়হানাত্মাদেবতত্বত্বাৎসত্ত্বো দেবতৈক্যং অধিষ্ঠাত্রিধিষ্ঠানভেদে  
ভেদশ্চ ন বিরূধ্যতে । অয়ং সশিঙ্গে ইয়ং সা মাধ্যমিকারা বাচোষিত্যত্রীদেবতা পিবে  
অব্যক্তধ্বনিং কয়োতি । যেন গৌরভীৱতা । গৌরতি বাঙ্ণাম । মাধ্যমিকা বাক্ ধ্বাত্রী  
অতিতো ব্যাপ্তা অধিষ্ঠিতেত্যর্থঃ লেয়ং শিঙ্গে । অথবা অয়ং সশিঙ্গে ইতি নৈব মাধ্যমি

ক্ নির্দিষ্টতে । অপিতু যেষাং তস্তাং বাচি শিংজানায়ং স এব শিংক ইতু্যপচর্যতে । মক :  
ক্রাশস্তীতিবৎ অয়ং স মেঘঃ শব্দং কৰোতি । যেন মাধ্যমিকা বাগতিৰ্য্যাপ্তা শব্দনে প্রকার-  
বোচ্যতে—মিমাতি মাযুং স্তনিতলক্ষণং শব্দং কৰোতি । অথবেয়ং লুপ্তোপমা মিনোক্তি  
তেতঃ সৰ্বত্র প্রক্ষিপতীতি মাযুবাদিত্যাঃ তমিবাতি দীপ্তং কৰোতীত্যর্থঃ অথবা সমর্থ্যা-  
দ্বানমাদিত্যসদৃশং নির্দিষ্যতে । কৃত্ত স্থিতা ? ধ্বনাবধিশ্রিতা ধ্বন্যনে মেঘেহধিশ্রিতা  
৥ ঈদৃশী চিহ্নিতিঃ । কৰ্ম্মনাতৈতৎ । স্বকৰ্ম্মতিবৃষ্টিরূপৈশ্বৰ্য্যং স্বরণধৰ্ম্মাণং স্বাবরণজমরূপং  
সংসং জগৎ নিহিত্যকার নীচৈঃ কৰোতি মহুস্থান প্রণতান্ কৰোতি । গুৰুধ্যাদিকং  
মলোবনতঃ কৰোতি । অথবা চিহ্নিতিদেয়্যাতনলক্ষণৈঃ কৰ্ম্মতিঃ বিদ্যতি বিতোহমানায়ং  
গীত্যা সৰ্ব্বৈ শিরাংসি নতাদি কুর্ত্তি । কথংভূতামি নীচৈঃ কৰোতীতি উচ্যতে ।  
তাদৃশবস্তী বিদ্যুৎপতামাপাতমানা প্রতিবত্রিমৌহত । বত্রিমিতি রূপনাম । উহতিরজ  
গমর্থ্যাছপসংহারবাচী । প্রতু্যপসংহরতি উদকলক্ষণং রূপং পুনরাদত্তে রশ্মিধারা বৃষ্টমুদকং  
পূৰ্ণকালে আদত্তে । একতৈত্তব জ্যোতিষস্নেহাকরণাধিহ্যতঃ সূর্য্যরশ্মিতাব উপপত্ততে ।  
৪ম্ ( ৭ং সং ৮।৪।১২ ) অকৃষস্নেহা ভূবেকমিতি বক্ষ্যমাণত্বাৎ তমিতস্ত বিদ্যাত্যবো  
মববিদ্যন্তনিতানামভেদাতিপ্রায়েণ ॥ ( ১ম—১৬৪ হু—২২৭ ) ॥

অথ ত্রিংশী—

অনচ্ছয়ে তুরগাতু জীবনেজদ্রবং মধ্য আপস্ত্যানাং ।

জীবো মৃতস্ত চরতি স্বধাভিরমর্ত্যো মর্ত্যোনা সহোনিঃ ॥ ৩০ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

অনং । শয়ে । তুরগাতু । জীবম্ । এজং । জবম্ । মধ্যো । অ । পস্ত্যানাম্ ।

জীবঃ । মৃতস্ত । চরতি । স্বধাভিঃ । অমর্ত্যঃ । মর্ত্যোনা । সহোনিঃ ॥ ৩০ ॥

অনেন দেহস্তাসারভা জীবস্ত নিত্যত্বং চ প্রতিপাদ্যতে । ইদং শরীরং জীবাবস্থায়াং  
অনং প্রাণনং কুর্ত্তং জীবং জীবনবৎ তুরগাতু অব্যাপারায় তুৰ্গমনং সং এজং  
কম্পমানং সং শয়ে শেতে দৰ্ভতে । পশ্চাৎ প্রাণাপগমনান্তরং উক্তবিলক্ষণং সং  
ক্রমবিচলিতং সং পস্ত্যানাং গৃহাণাং মধ্যো অধৈতেষাশেতে চ স্বাপুৰ্ত্তিৰ্ভিত । আকারঃ পুংগো  
বা । জীবস্ত বৈলক্ষণ্যমাহ । মৃতস্ত শরীরস্ত লব্ধী জীবঃ মর্ত্যোন স্বর্ণধৰ্ম্মকেন শরীরেণ স  
হোনিঃ পূৰ্ণং সম্বন্ধনোৎপত্তিস্থানঃ । যজ্ঞপি জীবস্ত জন্মাত্ত তথাপি বপুৰ্ভবসজ্জাবৎ



তৎস্বন্ধেনোপচর্যতে । তদেবাহ—অম্ববাকঃ অম্বরগম্যতাবঃ জীবাপেত্তং বাবকিলেদং ত্রিহিত  
ইতি শ্রুতেঃ । উক্তস্বভাবো জীবঃ স্বধাভিঃশরতি পুত্রৈঃ স্বধাকারপূৰ্ণদন্তৈরনৈঃশরতি  
বর্তত ইত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৪ম—৩০ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে একোনবিংশো বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

প্রবর্গোক্তিষ্টবে অপশ্রং গোপামিত্যেকা বিনিবৃত্তা । হ্রিত্তক—অপশ্রং গোপামনিপত্তমান  
জকে দ্রপ্ স্তেতি ।

সৈষা সূক্তে একত্রিংশী—

অপশ্রং গোপামনিপত্তমানমা চ পরা চ পথিভিঃশরন্তম্ ।

স সত্রীচীঃ স বিমূচীর্বসান আবরীবর্তি ভুবনেষন্তঃ ॥ ৩১ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ ০—

অপশ্রম্ । গোপাম্ । অনিঃপত্তমানম্ । আ । চ । পরা । চ । পথিভিঃ । শরন্তম্ ।

সঃ । সত্রীচীঃ । সঃ । বিমূচীঃ । বসানঃ । আ । বরীবর্তি । ভুবনেষু । অন্তরিতি ॥ ৩১ ॥

অহং গোপাং সর্বস্ত লোকস্ত বৃষ্টিপ্রকাশাদিনা গোপামিত্যন্তং অনিপত্তমানং কনাকি-  
ন্যবিবরণং তথা পথিভিঃ বিচিহ্নৈঃ মার্গৈরন্তরিক্রপৈরাচরন্তং চ পরাচরন্তং চ উর-  
প্রভৃত্য। মধ্যাহ্নমাগচ্ছন্তং মধ্যাহ্নপ্রভৃত্য। সায়ং পরাষুখং গচ্ছন্তং এবং মহাহুতাবমাদিত্য  
অপশ্রং যাব্যন্তোহন পশ্চেরং । কিঞ্চ স আদিত্যঃ সত্রীচী সহাকৃতীঃ বিমূচীঃ বিম্বগকৃতীঃ  
রাত্রাবপি চন্দ্রভৌমাদিত্যানাং প্রকাশয়িত্রীঃ ত্রিষো বসানঃ আচ্ছাদয়ন্তু ভুবনেষু ভূনৈব-  
দেষু লকাদিপ্রদেশেষু অন্তর্দধো অবরীবর্তি উদরান্তমহং কুর্কন পুনঃপুনরাবর্ততে  
তমপশ্রাবিত্যর্থঃ । এব বৈ গোপা এব হীদং সর্বং গোপারভীত্যাভ্যমবৃদ্ধাঙ্গম্ । অপশ্র  
গোপামিত্যাহ অসৌ বা আদিত্যো গোপাঃ স হীমাঃ প্রজা গোপারভীত্যাং তৈত্তিরীক্য  
( তৈত্০ আঃ পঞ্চম-প্রপাঠকে ) বা দ্রষ্টব্যম্ ॥ ( ১ম—১৬৪ম—৩১ম ) ॥

অথ চতুর্থী—

য ঙ্গ চকার ন সো অশ্রা বেদ য ঙ্গ দদর্শ হিরগিম্ন তস্মাৎ ।

স মাতুর্যোনা পরিবীতো অন্তর্বহুপ্রজানিধিতিমাবিবেশ ॥ ৩২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যঃ । জৈম্ । চকার । ন । সঃ । অস্ত । বেদ । যঃ । জৈম্ । দদর্শ ।

হিরক্ । ইৎ । হু । তন্মাৎ ।

সঃ । মাতৃঃ । যোনা । পরিবীতঃ । অস্তঃ । বহুঃপ্রজাঃ ।

নিঃস্বত্তিম্ । অঃ । বিবেশ ॥ ৩২ ॥

অত্র গর্ভবাসক্লেণপূর্বকজননপ্রতিপাদনে তৎপরিহারায়িত্বা জ্ঞাতব্য ইত্যর্থঃ প্রেতি-  
পাঙতে । যঃ পুমান্ পূজার্বী জৈ এনং গর্ভং চকার করোতি বিক্ৰিপতি বা  
তৎকারণভূতস্থ রেতসো বিক্ষেপদ্বারেন ন স পুমানস্ত তৎ বেদ ॥ কশ্মিণি বষ্টী বা ॥  
এনং গর্ভং জানাতি । কথংভূতঃ ? কথং বাকেন প্রয়োজনেনেতি সর্বাশ্বানানজানাতীত্যর্থঃ ।  
যস্মৈ মাতুরুদরস্থং দদর্শ উদরবুদ্ধানুগতংপত্ন্যামুমানেন বা দর্শয়তি স তস্মাদ্ভূত-  
সকাশাৎ স হিরগিঙ্গুহি । কগিত্যন্তর্হিতনাম ইচ্ছাক এবকার্থঃ হুনিশ্চয়ে ॥ অত্যন্ত-  
মন্তর্হিত এব খলু । যথা যঃ সংসারাবস্থায়াং জৈ এনং কৃষিবাণিজ্যবেদাধ্যয়নাদিকং চকার  
সোহস্ত এতন্ন বেদ লোকান্তরে জন্মান্তরে বা তথা য জৈ এনং দদর্শ গিরিনদীসমুদ্র-  
বদ্ধাদিকং দদর্শ । জীবনমগ্রে তস্মাদ্ভূতাহিরগিঙ্গু পৃথগেব অত্রাশ্বভূতং সর্বং ন জন্মান্তরে  
লোকান্তরে বা হু ভবতীত্যর্থঃ । স তাদৃশো মাতৃর্জনন্যঃ যোনা যোনৌ অস্তঃ পরিবীতঃ  
উষস্রায়ুচ্যং পরিতো বেষ্টিতঃ সন্ বহুপ্রজাঃ বহুজন্মভাক্ অথবা উৎপন্নঃ সন্ স্বয়মপা-  
পতোৎপাদনেন বহুপ্রজাঃ নিঃস্বত্তিমাংবিবেশ গর্ভস্থঃখমহুতবন্ নিঃস্বত্ত্যভিধানং প্রদ্বঃখ-  
মহুতবতি । যাবৎ স্বরূপভূতাস্বজ্ঞানং অতন্তৎপরিহারায়িত্বা জ্ঞাতব্য ইত্যুক্তং ভবতি  
এবমাত্মবিদ্যামতিপ্রোক্তোহর্থঃ । নৈরুক্তানং তু মতে—য জৈ চকার মধ্যস্থানো বায়ুর্ষেঘো  
বা এতদ্ভূতদকং করোতি সোহস্ত তদ্ব্যমিতি শেষঃ । অথবা এতৎ কর্ম ন জানাতি তন্নো-  
রচেতনবাদিতি ভাবঃ । যস্ত জৈ এতদদর্শ পশুতি তস্মাদপি হিরক্ অস্তর্হিতঃ প্রাণিকর্ম-  
বশেন কালে বধিতা পরমেশ্বর আদিত্যাদ্যানি গুঢ় ইত্যর্থঃ । য জৈ হিরক্ অস্তর্হিতঃ  
জৈমৈ তদদর্শ পশুতি । স বৃষ্টিলক্ষণঃ পূজো মাতৃশ্রিমাভূতরিক্তস্ত যোনৌ যোনিবহুৎপত্ত্যাদাহু-  
তেহস্তরিক্ষে উভয়োরপ্যন্তরিক্ষনমত্বে সাম্যাবিশেষভাবো দ্রষ্টব্যঃ । অন্তরিক্ষৈকদেশে  
যোক্তামন্তর্গধ্যে বহুপ্রজাঃ বহুপ্রজাতারঃ বহুপ্রাণ্যাপকারী অথবা অনিরত্রান্তর্ভাবিত্যর্থঃ  
বহুনাং ধারণাং সমন্বিপাদনদ্বায়েণ প্রাণিনাং প্রজনয়িতা সন্ নিঃস্বত্তিং নিরমণসাধনাং  
ভূমিমাংবিবেশ প্রবিশতি প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪ম—৩২ম ॥

অথ ত্রয়স্বিংশী—

মোম্ পিতা জনিতা নাভিরত্র বন্ধুমে মাতা পৃথিবী মহীয়ম্ ।

উত্তানয়োশ্চেষো ও যোনিরন্তরত্রা পিতা হৃহিতুর্গর্ভমাধাৎ ॥ ৩৩ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ—

ভোঃ । মে । পিতা । জনিতা । নাভিঃ । অত্র । বন্ধুঃ । মে । মাতা । পৃথিবী । মহী । ইয়ম্ ।

উত্তানয়োঃ । চেষোঃ । যোনিঃ । অন্তঃ । অত্র । পিতা । হৃহিতুঃ ।

গর্ভম্ । অা । অধাৎ ॥ ৩৩ ॥

দীর্ঘতমা ব্রবীতি । মে মম ভোহৃলোকঃ পিতা পালকঃ ন কেবলং ণালকত্বমাত্রং  
অপিহ জনিতা জন্মরিতা উৎপাদয়িতা । তত্রোপপত্তিমাহ—নাভিরত্র নাভিভূতো ভোমো  
রসোহত্র তিষ্ঠতীতি শেষঃ । ততশ্চান্নং জায়তে । অন্নাদ্ভেতঃ রেশসো মমুদ্য ইহোবং পারম্পর্যেণ  
জননসংবৎসিনো হেতো রসস্তাত্ত্বসত্ত্বাৎ অনেনৈবাত্তিপ্রারোপে জনিতেভূচ্যতে । অতএব বন্ধুঃ  
বন্ধিক। তৎসংবৎসী মহী মহতী পৃথিবী মে মাতা মাতৃস্বামীয়া যোভূতোবধ্যাদিনিশ্চীত্বার্থঃ ।  
বিশ্ব উত্তানয়োঃ উৎপত্তানয়োঃ চেষোঃ সর্বস্য অজ্যোভোগলাধনয়োদ্যাংপৃথিব্যোরন্ত-  
র্গম্যে যোনিঃ সর্বভূতনির্মাণাপ্রসঙ্গকরিকং বর্জিত ইতি শেষঃ । অত্রান্নিরন্তরিক পিতা  
হ্যালোকঃ অধিষ্ঠাত্রিষ্ঠানকোরভেদেনাদিত্যো ভৌকচ্যতে । স স্বরশ্রুতিঃ অথবা চৈত্রঃ  
পর্জন্তো বা হৃহিতুঃ দূরে নিহিতায়াঃ ভূম্যাঃ গর্ভং সর্বোৎপাদানসমর্থং বৃষ্টাদকলমণং  
আধাৎ সর্বভঃ করোতি ॥ ( ১ম—১৬৪সু—৩৩শ ) ॥

\* \* \*

আশ্বমেধিকে মধ্যমেহনি ব্রহ্মো স্ত্রে গোত্রাদয়ঃ পৃচ্ছামিষেত্যনরা বজ্রমানং পৃচ্ছন্তঃ । তথা  
চ হৃত্রিতম্—একৈকশো বজ্রমানং পৃচ্ছতি পৃচ্ছামি ত্বা পরমন্তং পৃথিব্যা ইতি ॥

সৈষা চতুস্বিংশী—

পৃচ্ছামি ত্বা পরমন্তং পৃথিব্যাঃ পৃচ্ছামি যত্র ভুবনস্য নাভিঃ ।

পৃচ্ছামি ত্বা বৃক্ষো অশ্বস্য রেতঃ পৃচ্ছামি বাচঃ পরমং ব্যোম ॥ ৩৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

পৃচ্ছামি। যা। পরম্। অন্তঃ। পৃথিব্যাঃ। পৃচ্ছামি। যত্র। ভূবনস্ত। নাভিঃ।  
পৃচ্ছামি। যা। বৃক্ষঃ। অশ্বস্ত। রেতঃ। পৃচ্ছামি। বাচঃ। পরমম্। বিহঙম্ ॥ ৩৪ ॥

হে যজমান। যা যাং পৃচ্ছামি প্রশ্নং করোমি। কিং? পৃথিব্যাঃ পরমন্তং উৎকৃষ্টং কাষ্ঠং যত্র সর্ষা পৃথিবী সমাপ্যতে তৎ পৃচ্ছামি। তথ যাং অশ্বং পৃচ্ছামি। কিং তদিত্তি উচ্যতে। যত্র ভূবনস্ত ভূতজাতস্ত নাভিঃ সংনাহো বহুনং যত্র সর্ষং সরস্বৎ ভবতি তমিতার্থঃ। কিঞ্চ যা যাং বৃক্ষো বর্ষাকৃত্যশ্বস্ত ব্যাপ্তস্ত আদিত্যস্ত অসৌ বা (তৈঃ আঃ পঃ প্রঃ) আদিত্যো বুবাশ্ব ইতি তৈত্তিরীয়কম্। তস্ত রেতঃ রেতোবৎ কারণং তৎ কিমিত্তি পৃচ্ছামি। তথা বাচঃ সর্ষস্ত বাগ্জাতস্ত পরমং নিরতিশয়ং যোমস্থানং সর্ষস্ত বচসঃ কারণং এতৎ প্রশ্নচতুষ্টয়ং পৃচ্ছামি ॥ (১ম—১৬৪স্থ—৩৪৭) ॥

অধৈবং পুষ্টো যজমান ইয়ং বেদিরিত্যানয়্য প্রতিক্রয়ৎ। ইয়ং বেদিঃ পরো অন্তঃ পৃথিব্যা ইতি প্রত্যাহেতি স্মৃতিতত্বাৎ।

সৈম্য পঞ্চত্রিংশী—

ইয়ং বেদিঃ পরো অন্তঃ পৃথিব্যা অয়ং যজ্ঞো ভূবনস্ত নাভিঃ।  
অয়ং সোমো বৃক্ষো অশ্বস্ত রেতো ব্রহ্মায়ং বাচঃ পরমং যোম ॥ ৩৫ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

ইয়ম্। বেদিঃ। পরঃ। অন্তঃ। পৃথিব্যাঃ। অয়ম্। যজ্ঞঃ। ভূবনস্ত। নাভিঃ।  
অয়ম্। সোমঃ। বৃক্ষঃ। অশ্বস্ত। রতঃ। ব্রহ্মা। অয়ম্। বাচঃ। পরম্। বিহঙম্ ॥ ৩৫ ॥

পৃথিব্যাঃ প্রশ্ননবত্যা ভূম্যাঃ পরো অন্তঃ পরমন্তং পর্যাবসানমিহং বেদিঃ ন হি বেদতিরিক্তা কুমিরতি। এতাবতী বৈ পৃথিবী যাবতী বেদিরিত্তি প্রত্যেঃ (তৈঃ সং ২।৬।৪)। তথা অয়ং যজ্ঞো ভূবনস্ত ভূতজাতস্ত নাভিঃ সংনহনং তজ্জৈব বৃষ্টাদিসর্ষকলোৎপত্তেঃ সর্ষপ্রাণিনাং বহুকজ্ঞাৎ। অথ বৃক্ষো বর্ষকৃত্যাদিত্যস্ত রেতোহয়ং সোমো-ব্রহ্মায়কঃ অসৌ হস্তঃ সোমবচসঃ আদিত্যং প্রাপ্য বৃষ্টাদিকলং জনয়তি। অয়ং ব্রহ্ম প্রজাপতিরৈব বাচো মজ্জাদিরূপায়াঃ পরমং যোম উৎকৃষ্টং সর্ষকং স্থানং তজ্জৈবোৎপত্তেস্তত্জৈব পর্যাবসানাচ্ ॥ (১ম— ৬৪স্থ—৩৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

অথ ষট্‌ত্রিংশী—

সপ্তাধর্গভা ভুবনস্ত বেতো বিষ্ণোস্তিষ্ঠন্তি প্রদিশা বিধর্মণি ।  
তে ধীতিভিন্নমস তে বিপশ্চিতঃ পরিভূবঃ পরিভবন্তি বিশ্বতঃ ॥ ৩৬ ॥

— অথ পদ পাঠঃ —

সপ্তা অধর্গভাঃ ভুবনস্ত বেতঃ বিষ্ণোঃ তিষ্ঠন্তি প্রদিশা বিধর্মণি ।  
তে ধীতিভিত্তিঃ মনসা তে বিপশ্চিতঃ পরিভূবঃ পরি ভবন্তি বিশ্বতঃ ॥ ৩৬ ॥

সপ্ত সপ্তপদার্থাঃ সপ্তসংখ্যা বা রশ্ময়ঃ অর্দ্ধগর্ভাঃ সংবৎসরস্তাধে' গর্ভং গর্ভস্থানীমৃদকং ধারয়মাণা যদা ব্রহ্মাণ্ডস্তাধে' মধ্যেহস্তরিক্ষে গর্ভরবর্তমানাঃ ভুবনস্ত লোকস্ত বেতঃ সারং বুষ্টিপ্রদেহেন যেতোভূতঃ তাদৃশা রশ্ময়ো বিষ্ণোর্ব্যাপকস্তাদিতস্ত বিধর্মণি অংদ্ধারণ-  
ব্যাপারে প্রদিশা প্রদেশেন তিষ্ঠন্তি বর্তন্তে । কিঞ্চ তে ধীতিভিঃ প্রজ্ঞাভিঃ মনসা জগদ্রূপকারঃ কর্তব্য ইতি বুদ্ধ্যা চ বিশ্বতঃ সর্ষতঃ ॥ দ্বিতীয়ার্থে তসিঃ ॥ বিশ্বং পরিভবন্তি পরিতো ভাবয়ন্তি কুংসং জগদ্বাপু'বস্তীত্যর্থঃ । যস্মাদেবং তস্মাৎ তে ত এব বিপশ্চিতো বুদ্ধিবৃত্তাঃ পরিভূবঃ সর্ষত্রব্যাপ্তাশ্চ । যদা সপ্তাধর্গভাঃ সপ্তমহদহংকারো পঞ্চতন্মাজ্জাগৃতি মিলিত্বা সপ্তসংখ্যানি তস্মানি অর্দ্ধগর্ভাঃ অবিকৃতিরূপাঃ বিকারাপ্রমায়াঃ মূল প্রকৃতেঃ প্রকৃতিবিকৃতেকদাসীনস্তান্মনশ্চোৎপন্নত্বাদর্দ্ধাংশেন প্রপঞ্চা কারণেণ পরিণামদর্দ্ধগর্ভাঃ পুঙ্খবাৎ শত্ৰু্যবিক্রিয়ত্বাদিত্যুতিপ্রাঃ । অতএব তেষাং প্রকৃতিবিকৃতিত্বং । যস্মাদেবং তস্মাভুবনস্ত বেতঃ কারণং কারণভূতানি তাগ্রেব বিষ্ণোর্ব্যাপ্তস্ত পুরুষস্ত বিধর্মণি প্রদিশ প্রদেশেন তিষ্ঠন্তি । ইতরং সমানম্ ॥ ( ১ম—১৬৪স্থ—৩৬স্থ ) ॥

অথ সপ্তত্রিংশী—

ন বিজ্ঞানমি যদিবেদমস্মি নিগ্যঃ সন্নন্ধো মনসা চরামি ।  
যদা মাগন্ প্রথমজ্জা ঋতস্তাদিষ্চো অশ্লবে ভাগমস্তাঃ ॥ ৩৭ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

ন । বি । জ্ঞানামি । যৎইব । ইদম্ । অস্মি । নিগ্যঃ । সম্বন্ধঃ । মনসা । চরামি ।  
যদা । মা । আগন্ । প্রথমজ্জাঃ । ঋতস্ত । আৎ । ইৎ ।  
বাচঃ । অশ্লবে । ভাগম্ । অস্তাঃ ॥ ৩৭ ॥

অহং যদি বেদং যদপীদং বিখং অস্মি কৃতম্নঃ প্রপঞ্চোহপ্যহমেবাস্মি নামরূপাংশমশরমার্থং  
তাত্ত্বা সর্বত্রোত্তমগতোহস্মি যোহয়ং সচ্চিদানন্দাকারোহস্তি সোহহমস্মীতি ন বিজ্ঞানামি বিবিচ্য  
নাজ্ঞাসিৎ পরং শাস্ত্রজানিতমিদমহমস্মীতি বিজ্ঞানং ন জাতং অবিবেকী অহমিতার্থঃ । কার্য-  
কারণয়োঃভেদাৎ কৃতম্নপ্রপঞ্চস্তাপি ব্রহ্মা নন্তহেন ব্রহ্মৈকভাবগমে প্রপঞ্চজাতমপি স্বস্বরূপমেব  
ভবতি । ইদং সর্বং যদয়মাত্মা ব্রহ্মৈবেদং সর্বং আত্মৈবেদং সর্বং স চৈক্যত বহুত্বাৎ  
প্রজায়েয়েত্যাদিশ্রুতিভ্যাঃ একবিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞানপ্রতিজ্ঞানাৎ তদনন্তভারংভগবদ্বাদিত্য  
ইত্যাদ্যপপত্তিভিঃ প্রপঞ্চস্ত ব্রহ্মানন্তত্বং সিদ্ধং । যদা ইব শব্দ উপমার্থঃ । যদিৎ যৎ-  
পরোক্ষজ্ঞানং সর্বৈকাত্ম্যরূপমাত্মভবিকমস্তি তদিব তদেবাহমস্মি । ইদং সর্বমহমস্মীতি  
জ্ঞানং মে জাতং । অপিস্বেতদ্বাষ্টাষ্টিকভূতমানুভবিকং সাক্ষীত্বাৎ যদস্তি তন্ম বিজ্ঞানামি  
ন প্রাপ্তোহস্মি । শাস্ত্রজানিতং সাক্ষীত্বাৎ জাতং ন আনুভবিকমিতার্থঃ । তত্র কারণমাহ ।  
যতোহহং নিগ্য অন্তর্হিতনামৈতৎ । অন্তর্হিতঃ মুচ্যচিন্তঃ চিত্তপ্রত্যকপ্রবণভাবেন পরিচ্ছিন্ন  
ইত্যর্থঃ । তত্রোপপত্তিমাহ—সন্নদ্ধঃ অপিত্তাকামকর্ম্মভিঃ সম্যবদ্ধো বেষ্টিতঃ অতএব মনসা  
যুক্তঃ ভাবনাসহিষ্ণুনা বহির্শ্মুখেন বিক্ষিপ্তেন চেতসা যুক্তঃ সঞ্চরামি সংসারে অথবা মনসা  
দল্লদ্ধঃ চরামি ইন্দ্রিয়পরবশ এব লন সংসারে দুঃখমন্তুভবামি ন সাক্ষীত্বাৎ জ্ঞানামীতি  
পরিদেবতে । যাস্কোপীমং পরিদেবনার্থেইনোদাজহার—অথাপি ( নিঃ ৭১০ ) পরিদেবনা  
কক্ষাচ্ছিত্তাবানং ন বিজ্ঞানামি । যদি বেদমস্মীতি বহির্শ্মুখচেতসঃ স্বরূপাপবিজ্ঞানজনিতং দুঃখ-  
মন্তুভবতে । পরাক্ বিখানি ব্যরণং স্বয়ন্তুত্বাৎ পরাক্ পশ্চতি নাস্তবাস্মীতি । তহি-  
কদৈতদ্ব্যতীত্যাহ । যদা মা আগন্ আগমিষ্যাত তদা কিং তদতি উচ্যতে । ঋতস্ত পরমার্থস্ত  
পরস্ত ব্রহ্মণঃ প্রথমজাঃ প্রথমোৎপন্নঃ চিত্ত প্রত্যক প্রবণজনিতোহন্তুভাবঃ স যদা মা মাং  
প্রাপ্নোতি আদিৎ অনন্তরমেব অবাবধানেন অস্তা বাচঃ ঐকাত্ম্যপ্রতিপাদিকাত্মা উপনিষদ্বাচঃ ।  
যদি বেদমসীতু্যক্তাত্মা বা ভাগং ভজনীয়ং শব্দব্রহ্মণা ব্যাপ্তবাৎ পরং ব্রহ্মপদং অশ্রব  
প্রাপ্নোমি চিন্তস্ত বহির্শ্মুখতাৎ পরিত্যজ্য অন্তর্শ্মুখতৈব দুঃসম্পাদা সা যদা ত্বাৎ তদানীমেব  
স্বরূপং দ্রষ্টুং শৃশকং ভবতি । পঞ্চাবিলম্বাভাবাৎ যথা গিরিশিখরাৎ পতন পাবাগোহবিলম্বেন  
পততি তদ্বচ্ছিত্ত প্রত্যাক্ষমুখত্বাৎ দুঃশকদমিতি । তত্রৈব শ্রয়তে কশিচক্রোরঃ প্রত্যগাত্মানং  
ঐচ্ছং আত্মতচ্ছুরমৃতত্বং ইচ্ছন্নিতি ॥ ( ১ম—১৬৪২ ৩৭৭ ) ॥

• • •

### অখাষ্টত্রিংশী—

অপাঙ্ প্রাঙেতি স্বধয়া গৃভীতোমর্ত্যোমর্ত্যেনা সযোনিঃ ।

তা শব্দস্তা বিষচীনা বিয়স্তান্ত্রাণ্যং চিক্যুর্ণ নিচিক্যুরম্ম ॥ ৩৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপাঙ্। প্রাঙ্। এতি। স্বপয়া। গৃহীতঃ। অমর্ত্যঃ। মর্ত্যেন। সহযোনিঃ।

তা। শশ্বস্তা। বিষৃচীনা। বিহংস্তা। নি। অত্মম্। চিকূঃ।

ন। নি। চিকূঃ। অত্মম্ ॥ ৩৮ ॥

অমর্ত্যঃ অমরগণদর্শনায়ামাত্রা মর্ত্যেন মরণদর্শনা ভূতাত্মনা দেহেন লযোনিঃ সমানস্থানতয়-  
পরিচ্ছেদকো দেহোহস্তি। তত্র সর্বত্র সোহয়মপি তিষ্ঠন্নিত্যার্থঃ। যদা স সমানেপত্তিঃ সহ-  
বালেন স্বাম্নুৎপাতরূপচর্ঘ্যতে এবংভূতঃ সন্ স্বপয়া অম্লোপলক্ষিত তত্তত্তোগেন গৃহীতঃ।  
যদা স্বপাশকেনাম্নময়ং শরীবং লক্ষ্যতে। তেন গৃহীতঃ সন্নপাঙেতি অন্তরুং কস্ম কৃত্বাণো গচ্ছতি  
প্রাঙেতি উর্দ্ধং স্বর্গাদিলোকং প্রাপ্নোতি। পরমায়ৈব হৃদ্মশরীরোপাদিকঃ সন্ নানাবিধং  
কস্ম কৃত্বা তত্তোগায় জীবসংজ্ঞাং লক্ষ্য শরীরত্রেয়েণ সংবদ্ধো লোকান্তরেষু লক্ষ্যেতি স্থল-  
হৃদ্মোভয়শরীরপরিগ্রহেণ লোকে গুণত্রয়াখিতঃ সন্ পরিভ্রমতি। তথা চ শ্রীয়েতে—গুণাঘয়ে  
যঃ ফলকর্মকর্তা কৃতস্য তস্যৈব স চোপভোক্তা। স বিশ্বরূপস্ত্রিগুণস্ত্রিবিদ্যাপ্রাণাদিপঃ সঞ্চরতি  
স্বকর্মভিরিতি। ইদানীমুভয়প্রাপ্তোহনহ। তে তৌ ভূতাত্মকত্রীজ্ঞানৌ শশ্বস্তা অবিভাগেন  
সর্বদা বর্তমানৌ যদা হৃদ্মশরীরপক্ষে সর্বদা সহবাল উপপত্ততে। স্থলশরীরপক্ষেহপি  
লাঘিকজ্ঞাতেঃ তৎকারণানাং ভূতহৃদ্মাণাং সত্ত্বাবাং তত্র শরীরসংবদ্ধ উপপত্ততে। বিষৃচীনা  
ইহলোকে সর্বত্রগমনৌ বিয়ন্তা তত্তৎফলোপভোগায় সর্বত্র লোকান্তরেষু গচ্ছন্তৌ বর্ততে।  
তত্র নরাঃ অত্মং ভূতাত্মানং নিচিকূ নিতরাং বিশেষণ পশুস্তি জ্ঞানস্তি। অত্মমরণং  
দেহবচ্ছায়াতিরিক্তং ন নিচিকূঃ ন জ্ঞানস্তি। কেচন পামরা দেহব্যতিরিক্তং ন জ্ঞানস্তি  
কেচন বিবেকিনঃ কর্তৃভোক্তৃভোপেতো দেহতিরিক্তঃ কশ্চিদস্তীত্যত্মমিতে ন কেহপি  
দেহত্রেয়ব্যতিরিক্তমাত্মানং জ্ঞানস্তি। অতো হ্রলভমাত্মজ্ঞানমিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪স্থ—৩৮) ॥

অথৈকোনচত্বারিংশী—

অচো অক্ষরে পরমে ব্যোমশ্রীশ্রীন্দেবা অধিবিশ্বে নিমেষুঃ।

যন্তম বেদ কিম্চা। পরিণতি য ইত্ত্বিহুস্ত ইমে সন্নিপতে ॥ ৩৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঋচঃ। অক্ষরে। পরমে। বিহংমন্। যম্বিন্। দেবঃ। অসিঃ। বিধে। নিহসেদুঃ।

যঃ। তৎ। ন। বেদ। কিম্। ঋচা। কবিয়তি। যে। ইং। তৎ।

বিহুঃ। তে। ইমে। সম্। আসতে ॥ ৩৯ ॥

পূর্বমস্তে দেতাস্বজীবাত্মানাবুক্তৌ তয়োবক্তা জীবাত্মনঃ পারমার্থিকং রূপং যদন্তি তদনোচ্যতে। ঋচো অক্ষরে অত্র ঋকশব্দেন ঋকপ্রধানভূতাঃ সঙ্গোপরিভাষ্যকশচ-  
ভাগো বেদো উচ্যন্তে। ঋগাদীনামপরদিভ্যাহং যুক্তকে শ্রীয়েত—যে বিভো বেদিতব্যে ইতি  
প্রতিজ্ঞায় তত্রোপরা ঋগেদো যজুর্বেদঃ সামবেদ ইত্যাদিনা তত্ভাঃ সম্বন্ধিগক্ষরে অদৃশ্যাদি-  
গুণকে ক্ষরণপতিত অনর্থকং নিত্যো সর্বত্রব্যাপ্তে ব্রহ্মণি অক্ষরশব্দস্য ব্রহ্মবাচকত্বং  
এইদৈতদক্ষরস্য প্রশাসনে গার্গি যয়াতদক্ষরমপিগম্যতে। যেনাক্ষরং পুরুষং বেদনত্য-  
মিত্যাদি শ্রুতিসু পসিদ্ধং ঋগক্ষরয়োঃ প্রতিপাত্ত প্রতিপাদকভাবঃ সম্বন্ধঃ। শর্করৈঃ বেদৈঃ  
বলু ব্রহ্মপিগম্যতে অং হৌপনিষদং পুরুষং পুচ্ছামি ইত্যাদি শ্রুতেঃ। নমু উপনিষদ্বাগানং  
তগাশ ইতরেযান্ত কথং ব্রহ্মবিষয়ভ্রমিতি উচ্যতে। যদাপীতব্রহ্মাগানং যোগাদিবিষয়ত্বং  
তপাপি বুদ্ধিশুদ্ধ্যুৎপাদনদ্বাবা বেদনসাপনদ্বেন ব্রহ্মবিষয়া ভবিষ্যতি। তমেতৎ বেদান্ত-  
বচনেন ব্রাহ্মণা বিবিদ্যন্তীত্যাদি শ্রুতেঃ। তদেব বিশেষ্যতে। পরমে উৎকৃষ্টে নিবতিশবে  
যোযন্ যোযমনি যোযমসদৃশে অলেপহনীরূপত্বাব্যাপিত্বাদিসাদৃশ্যেন যোযমেতুক্তং। যদ্বা  
বিশেষণ সর্বস্য রক্ষকে নিরদিষ্টানং ভ্রমঃ কস্মচিদন্তি সাধ্যান্তস্য সর্বস্বাদিষ্টানদ্বেনাক্ষরত্বাৎ  
তাবুশে তদ্বৈ সর্বমধ্যস্তমিত্যর্থঃ। পুনস্তদেব বিশেষ্যতে। যম্বিন পরমাত্মনি বিধে সর্করৈ দেবা  
অধিনিবেদঃ নিযীদন্তি আশ্রিত্য তিষ্ঠন্তি তম্বিন্। যদ্বা উক্তলক্ষণে বসন্তি ঋগুপলক্ষিতাঃ  
সর্করৈ সাক্ষা বেদাঃ পর্যাবসিতা ইত্যর্থঃ। যঃ যো মর্ত্য্যঃ তস্তাদৃশং দেবাদীনং স্বরূপলাভাস্পদং  
রুৎসং বেদৈস্তাৎপর্যং প্রতিপাত্তং যদন্ত ন বেদ ন জানাতি স মর্ত্য্যঃ ঋচা পূর্বেভ্যন্তেন ঋগা-  
দিশব্দজালেন কিং করিষ্যতি বেদনশাপনেন বেদেন বেদ্যবিদিত্বা কিং সাধ্যতীত্যর্থঃ।  
প্রয়োজনাত্ম্যং সর্বস্থাপি বেদস্য বৈফল্যাদিতি ভাবঃ। অপবা যোহক্ষরমবিদিত্বা কর্মণ্যং  
কঠা ভবতি যোগাদীনমুতিষ্ঠতি তেন কিঞ্চিদপি কর্ম্যকৃতং ন ভবতীত্যর্থঃ। যে ইং যে এব  
তত্ত্বং বিজ্ঞানন্তি ত ইমে সমাসতে ত এবমে জ্ঞাতারঃ সমাসতে সমাকৃ তিষ্ঠন্তি। অপুনবা-  
রম্ভা স্বরূপেত্ববস্থানং সমাসনং। যদ্বা যো বিহুরিৎ যে জানন্ত্যেব নানুতিষ্ঠন্তি। ইচ্ছকোহ-  
বহারণে। ত ইমে ত এব সমাসতে গনায়নাদিসহস্রসংসরসত্রপর্যন্তানি লোহাপযন্তি। লহার্ণে  
শমশব্দঃ। শত্রাদিধিকানং যোগানামভাবাৎ তেষামপি ফলমেতজ্জ্ঞানেনৈব প্রাপ্তং ভবতীত্যর্থঃ।  
কর্তৃণাং বহুত্বাদ্বচননির্দেশঃ। অতোহন্তথা বর্ণয়ন্তি। ঋচঃ ঋগর্জনীয় আদিভ্যঃ আদিত্য-  
শব্দস্য ঋগাদিগুণং বা ঋগ্ভিঃ পূর্বাভ্যে দিবি দেবঃ আদিত্যো বা এব এতন্মণ্ডলং তপতি তত্র।



তা ঋচ ইত্যাদি ঋতে: ( তৈঃ নারায়ণোপনিষদি ) । তস্মৈ সঙ্কল্পিনি অঙ্করে পরমে বোমনিতি উক্তলক্ষণে ব্রহ্মণি য এষোহস্তরাদিতো হিরণ্ময়ঃ পুরুষো দৃশ্যত ইত্যাদি ঋতুক্তস্বরূপে যস্মিন্ সর্গে দেবা দ্ব্যোতমানা বশ্ময়ো নিষেধঃ বর্ত্তন্তে । য এতদ্ববেদ স কেবলয়া ঋচা কিং করিস্মৃতি ? যে জানন্তি ভাবয়ন্তি ত এব বিদ্বাংসঃ সমাসতে ভূম্যাং স্মৃথেন রোগাদিরাহিতাঃ ভোগিনঃ সন্তঃ চিরকালং জীবন্তি । অপরে প্রকারান্তরেন প্রতিপাদয়ন্তি । ঋচো অঙ্কবে ঋগুপলক্ষিত সর্গবেদসঙ্কলিতকরে প্রণবরূপে ওঙ্কারে অবিনাশিনি সর্গবেদেষু ব্যাপ্তে বা প্রণবস্ত সর্গবেদসারসং ব্রাহ্মণে ঋগে—তান্ বেদানভ্যতপত্তেভ্যোহভিতপ্তেভ্যস্ত্রয়ো বর্ণা অজায়ন্ত আকারউকারোমকার ইতি তানেকধা সমভরং তদেতদোহমিতীতি ( ঐঃ আঃ ৫।৩২ ) । পরমে নিরতিশযেন ন হি প্রণবাদদিকং কিঞ্চিন্নাস্তজাতমস্মি । ত্রিকালাতীতত্ব ব্রহ্মণঃ প্রতিপাদকত্বং যচ্চাত্তলিকালাতীতং তদপোংকার এব ওমিতি ব্রহ্মেত্যাদি ঋতে: ( মাণ্ডুক্যোপনিষদি ) । বেদানাং প্রণবস্ত স্থানপ্রতিনিধিত্বাৎ সঙ্কল্পঃ । য ঋচোহনীতে ইত্যাদ্য-পক্রম্য যঃ প্রণবমবীতে স সর্গমবীতে ওমিতি প্রতিপদ্যতে । এতদ্বৈ যজুঃস্মীয়ং সিদ্ধাং প্রোত্যা বাগেতং পরমমঙ্করমিত্যাদি ঋতে: । যস্মিন বিধে সর্গে দেবা অধিনিষেধঃ প্রণবস্ত সর্গ-মস্ত্যাক্তত্বং মন্ত্বেষু সর্গবেদতানাং নিবাসাং সর্গবেদবনিবাসত্বং ব্রহ্মাধিষ্ঠানত্বাৎ ব্রহ্মণি সর্গ-বেদানাং নিবাসাং শিষ্টমবিশিষ্টম্ । অয়ং মন্ত্বে নিরুক্তে ব্যাখ্যাতঃ ( নিঃ ১।৮ ) —অপবেৎকণা বর্ণয়ন্তি । ঋচঃ ঋগর্জুনীয়ো জীবঃ তস্মৈ সঙ্কল্পিনি অঙ্করে অবিনাশে ব্যাপ্তে বা পবমাস্তনীর্যঃ । অতএব জীবাপেক্ষয়া পবমে উৎকৃষ্টে নিরূপাদিকে বোমন্ বিশেষণ সর্গাধিষ্ঠানতেন ঋক্বে বোমসদৃশে বা যস্মিন্ পরমাস্তনি দেবাগমনবাস্তা ব্যবহরন্তো বা ইন্দ্রিয়সংস্কারা বিশ্বে সর্গেহপি অধিনিষেধঃ নিষীদন্তি আশ্রিত্য বর্ত্তন্তে সমস্ত বেদ ন জানাতি উপাধ্যাক্ষপরিত্যাগেন তদেব স্বরূপমিতি ন পশ্যতি । স্থূলা জনঃ কিমূচ্য কপিষ্ণুতি কেবলেন জীবেন জীবভাবেন কিং দং প্রাপ্নোতি জননমরণাদিক্রেশস্তাত্যাগাদিভি ভাবঃ । য ইৎ তদ্বিত্ত ইত্যাদি সিদ্ধং ॥ ৩৯ ॥

. . .

অগ্নিতোত্রার্থী পেশ্বগদি কুৎসিতঃ শব্দং কুর্যাৎ তদানীং স্থবরসাদিতানয়া যবসাদিসং প্রযচ্চেৎ । তথা চ সূত্রিতম্ —বাস্তমানাদৈ যবসং প্রযচ্চেতং স্থবরসাস্তগবতী হি ভূয়া ইতি প্রবর্গ্যেহভিষ্টেবে এতৈব পরিধানীয়া । সূত্রিতং চ—স্থবরসাস্তগবতী হি ভূয়া ইতি পরিদধ্যাদিতি ।

সৈষা চত্বারিংশী—

স্থবরসাস্তগবতী হি ভূয়া অথো বয়ং ভগবন্তঃ স্মাম ।

অন্ধি তৃণমন্ত্বে বিশ্বদানীং পিব শুদ্ধয়ূকমাচরন্তী ॥ ৪০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সুযবসৱতী। ভগবতী। হি। ভূয়াঃ। অথো ইতি। বয়ম্। ভগবন্তঃ। স্মা।

অন্ধি। ত্বম্। অয়ো। বিশ্বদানীম্। পিব। শুদ্ধম্। উদকম্। আচরন্তী ॥ ৪০ ॥

হে অয়ো ! গোনায়েতৎ । অহননীয়ে হে গোস্থং স্বয়স্যাং শোভনয়বসন্তত্বাদিকস্মাক্তী  
সতী ভগবতী । ভগ ইতি ধননাগ । সর্ষৈর্ভজনীয় প্রভুতক্ষীরাধিশনবতী ভূয়াঃ ভব ।  
হিঃ পূরণঃ প্রসিদ্ধো বা । লোকে যবসাদিভক্ষণেন ক্ষীরাদিসমৃদ্ধিঃ প্রসিদ্ধা । অথো অনন্ত-  
রমেব বয়ং যজমানা অপি ভগবন্তঃ প্রভুতেন ধনেন তদ্বন্তঃ স্মা । অথেকসারং পূর্বমুক্তং  
ইদানীং সর্ষদাকর্ষ্যমিতি প্রার্থয়তে । বিশ্বদানীং বিশ্বকালং সর্ষদা ত্বমন্ধি ভক্ষয় আচরন্তী  
সর্ষতো নির্গচ্ছন্তী শুদ্ধং নির্মলমুদকং পিব । অয়ং মন্ত্রো যাস্কেনৈবং ব্যাখ্যাতঃ ( নিঃ  
১:৪৪ )—সুযবসাদিনী ভগবতী হি ভবাথেনানীং বয়ং ভগবন্তঃ স্মাদ্বি ত্বময়ৈ  
সর্ষদা পিব চ শুদ্ধমুদকমাচরন্তীতি ॥ ( ১ম—১৬৪শ—৪০শ ) ।

ইতি দ্বিতীয়শ্চ তৃতীয়ে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

• • •

অথৈকচত্বারিংশী—

গৌবীর্মিমায় সলিলানি তক্ষতো কপদী দ্বিপদী সা চতুষ্পদী ।

অষ্টাপদী নবপদী বভূবুধী সহস্রাক্ষরা পরমে ব্যোমন ॥ ৪১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

গৌবীঃ। মিমায়। সলিলানি। তক্ষতী। একপদী। দ্বিপদী। সা। চতুষ্পদী।

অষ্টাপদী। নবপদী। বভূবুধী। সহস্রাক্ষরা। পরমে। ব্যোমন ॥ ৪১ ॥

গৌরীঃ গরবশীলা মাধ্যমিকা বাক্ ॥ স্নলোপাভাবস্থানসঃ ॥ মিমায় শব্দয়তি । কিং  
কুর্দতী ? সলিলানি বৃষ্টাদকানি তক্ষতী সম্পাদয়িত্রী একপদী একপাদোপেতা একাধিষ্ঠানা  
যেবে বর্তমানা গমনসাধনেন বায়ুনা একপদী বা । দ্বিপদী মেবান্তরিক্ষাপে। দ্ব্যাধিষ্ঠানা  
আদিত্যো বা দ্বিতীয়ঃ । তথা সা চতুষ্পদী পাদচতুষ্টয়োপেতা দিক্চতুষ্টয়াধিষ্ঠানা । অথষ্টাপদী  
অবাস্তরিকপেক্ষাষ্টপাদোপেতা অষ্টাধিষ্ঠানা । নবপদী উপরিদিগপেক্ষয়া স্বেধেণ বা নবদি-

अथ द्विचत्वारिंशी—

ওস্তাঃ। সমুদ্রা। গর্ধ্বিবক্ষরন্তি। তেন। জীবন্তি। প্রদিশ্চ। তস্যঃ।

ତତଃ କରତ୍ୟକରନ୍ତୁଦ୍ବିଷ୍ଣୁମୁପଜୀବତି ॥ ୫୨ ॥

— ୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ ୦ —

তদ্ভাঃ । সমুদ্ভাঃ । অ। পি । ক্ষবন্তি । তে। জীবন্তি । প্রহর্ষিঃ । চতুঃ ।

ତତଃ । ଅବୃତ୍ତି । ଅକ୍ଷୟମ୍ । ତତ୍ । ବିଶ୍ୱମ୍ । ଉପ । ଜୀବନ୍ତି ॥ ୫୨ ॥

তত্ৰাঃ উক্তায়াঃ গোঃ সকাশাৎ সমুদ্রাঃ বৃষ্টাদকসমুদ্ভবানধিকরণভূতা মেবা অপি অধিকং  
 প্রভূতমুদকং বিক্ষরন্তি বিবিধং ক্ষরন্তি । তেনোদকেন প্রাশিশ্যততস্রঃ । প্রাশদো বাতর্থে  
 বিশিষ্টতত্ৰো দিশ্যত অথবা প্রকৃষ্টা দিশো মুখ্যাশততস্রঃ তৎস্থেষু তাত্ক্ষণ্যং তৎস্থঃ পুরুষা  
 জীবন্তি । ততঃ পশ্চাত্তদক্ষরমুদকং ক্ষরতি সমুদ্রাদিকং ত্রৈপাদয়তীত্যর্থঃ । তৎ সমুদ্রাদকং  
 বিবং অগ্ৰহণজীবন্তি । অয়মপি যাক্সেন ব্যাখ্যাতঃ ( নি• ১১৪১ )—তত্ৰাঃ সমুদ্রা অধি-  
 বিক্ষরন্তি বর্ষান্ত্রে মেবান্তেন জীবন্তি দিগাম্রায়ণি ভূতানি ততঃ ক্ষরত্যক্ষরমুদকং তৎসর্গাণি  
 ভূতান্যুপজীবন্তীতি ॥ ( ১ম-১৬১২-৪২৭ ) ॥

২ চষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২২ বর্গ। ] চতুঃশষ্টি ত্রয়াদিক-শততমং সূত্রং ।

৩২৩

অথ ত্রয়ত্রিংশী—

শকময়ং ধূমমারাদপশ্চাৎ বিমূবতা পর এনাবরেণ ।

উক্ষাৎ পুশ্চিমপচস্ত বীরাস্তানি ধর্ম্মানি প্রথমান্যাসন ॥ ৪৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শকময়ম্ । ধূমম্ । আরাদ্ । অপশম্ । বিমূবতা । পরঃ । এনা । অবরেণ ।

উক্ষাৎ । পুশ্চিম্ । অপচস্ত । বীরঃ । তানি । ধর্ম্মানি । প্রথমানি । আসন ॥ ৪৩ ॥

শকময়ং শকুময়ং শুকগোময়সভুতং ধূমং আরাদং নাতিদূরে অপশ্চং দৃষ্টবানস্মি । দিব্য  
ধূমস্ত দূরে দৃশ্যমানত্বাৎ স এব দর্শনবিষয় তয়োক্তঃ । বিমূবতা ব্যাপ্তিমতা এনা অনেন অবরেণ  
নিকৃষ্টেন ধূমেন পরঃ পরস্তাৎ তৎকালং ভূতময়ময়িমপশ্চং অহং যজমান ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ  
উক্ষাৎ ফলম্ সেক্ষাৎ পুশ্চিমং শুকপর্ণং প্রাপ্নুতে তেন কামিতি স্বয়ং প্রাপ্নুত ইতি বা  
পুশ্চিমদীপঃ সোমঃ তং বীরঃ বিবিশে রণকুশলা ঋত্বিজঃ অপচস্ত ॥ অত্র ধাত্বার্থানাদরেণ  
তত্ত্বপ্রত্যয়ঃ ॥ করেতিত্যর্থঃ । ল চ ক্রিয়াসামান্যবচনঃ অত্রৌচিত্যাদিত্যবেণ সংপাদিতবস্ত  
ইত্যর্থঃ । তানি তৎসামান্যনি ধর্ম্মানুষ্ঠানানি প্রথমানি প্রথমানি প্রকৃতানি ফলপর্যাবসানীয়ানি  
আসনং সংপাদিতব্যস্তবন্ । যত্র সোম উক্ষাহতবৎ পূর্বং তং দেবঃ শকুতাপচন্ । যজ্ঞার্থং  
তত্ত্বং ধূমা মেঘ আসীতভূত্যাতে । তৎপরং হেন বা মদ্বো ব্যাঘোয়োহয়ং বিচক্ষণৈঃ ॥ ৪৩ ॥

অথ চতুশ্চকারিংশী—

ত্রয়ঃ কেশিনী ঋতুখা বিচক্ষতে সংবৎসরে বপত এক এবাম্ ।

বিশ্বমেকো অভিচক্ষে শচাভিপ্রাজিরেকস্ত দদৃশে ন রূপম্ ॥ ৪৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্রয়ঃ । কেশিনীঃ । ঋতুখা । সি । চক্ষতে । সংবৎসরে । বপতে । একঃ । এবাম্ ।

বিশ্বম্ । একঃ । অভি । চক্ষে । শচাভিঃ । প্রাজিঃ । একস্ত । দদৃশে । ন । রূপম্ ॥ ৪৪ ॥

কেশস্থানীয় প্রকৃষ্টরশ্মিযুক্তোজ্জ্বলিত্যাদিত্যবায়বঃ তে চ ঋতুগা ঋতুকালে বিচক্রে  
 নিমিগলক্ষণাং ভূমিঃ পশ্চত্তি । তেষাং পৃথকপৃথককার্য্যমাহ । এষাং মণ্যে একোহয়িঃ  
 লংবৎসরেহতীতে সতি বপতে দাহেন কেশস্থানীয়েমদিবনস্পত্যাদিকচ্ছেদনেননাপি তৎকার্য্যং  
 কৰোতি । একঃ অগ্ন আদিত্যো নিম্বং সর্বিং জগৎ শচীভিঃ স্বকীয়ৈঃ প্রকাশবৃষ্টাদি-  
 কৰ্ম্মভিরভিচষ্টে সৰ্ব্বতঃ পশ্চত্তি । একশ্চ বায়োঃ জাজিগতিদদৃশে দৃশতে সৰ্ব্বৈঃ ন  
 রূপং অপ্রত্যক্ষহাৎ স্পর্শশব্দযুক্তিকম্পলিঙ্গৈর্গম্যত ইতি হি জ্ঞায়বিনো বদন্তি । অয়মপি ময়্যে  
 যাক্ষেনৈবং ( নিঃ ১২।১৭ ) ব্যাখ্যাতঃ—ত্রয়ঃ কেশিন ঋতুগা বিচক্রে কালে কালেহি-  
 বিপশ্চত্তি লংবৎসরে বপত এক এষামিত্যয়িঃ পৃথিবীং দহতি সৰ্ব্বমেত্বেহি বিপশ্চত্তি  
 কৰ্ম্মভিরাদিত্যো গতিরেকশ্চ দৃশতে ন রূপমিতি ॥ ( ১ম—১৬৪সূ—৪৪খ ) ॥

. . .

বাগ্দ্বেবতে পশৌ চত্বারি বাগিতি হবিষোহম্মবাক্য্য চত্বারি বাক্‌পরিমিতা পদানি  
 যজ্ঞেন বাচঃ পদবীৰ্য্যমায়ম্ভতি স্ক্রিত্ত্বাৎ ।

দৈবো পঞ্চচত্বারিংশী—

চত্বারি বাক্‌পরিমিতা পদানি তানি বিদুত্রাক্ষণা যে মনৌষিগঃ ।

গুহা জীণি নিহিতানেঙ্গয়ন্তি তুরীয়ং বাচো মনুষ্যা বদন্তি ॥ ৪৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

চত্বারি বাক্‌ পরিমিতা পদানি তানি বিদুঃ ত্রাক্ষণাঃ মে মনৌষিগঃ ।

গুহা জীণি নিহিতা ন ইঙ্গয়ন্তি তুরীয়ম্ বাচঃ মনুষ্যাঃ বদন্তি ॥ ৪৫ ॥

বাক্ বাচঃ কুৎসায়ঃ পদানি চত্বারি পরিমিতা পরিমিতানি লোকে যা বাগ্‌তি  
 না চতুর্ধা বিভক্তেত্যর্থঃ । তানি পদানি ত্রাক্ষণা বেদবিদঃ মনৌষিগো মনস ঈষিগো  
 মেধাবিনো বিদুর্জানন্তি । তেষাং মণ্যে জীণি গুহা গুহায়াং নিহিতা স্থাপিতানি নেঙ্গয়ন্তি  
 ন চেষ্টন্তে ন প্রকাশন্ত ইত্যর্থঃ । বাচস্তুরীয়ং পদং মনুষ্যা অজ্ঞাস্তজ্জ্ঞাস্ত বদন্তি  
 ব্যক্তমুচ্চদয়ন্ত বাবহরন্তি । কানি তানি চত্বারীতি ? অত্র বহবঃ স্বস্বমতানুবোধেন  
 বহুণা ববাহরন্ত । সৰ্ব্বৈঃ সাদিকবাগ্‌লক্ষণশ্চ লংগ্রহরূপা ভূবাদয়স্তিষ্ঠে ব্যাহতয়ঃ প্রণব এক  
 ইতি । বেদজ্ঞানসারস্বতাসাং ব্যক্ততীনামেব সারসংগ্রহভূতবাদকারাগ্নাকশ্চ প্রণবশ্চ ইতি  
 প্রণবাহ ব্যক্ততিষু সৰ্ব্বা বাক্‌পরিমিতেনি কেচন বেদবাদিনো বদন্তি । জগরে  
 ব্যাকরণমতানুসারিণো নামাখ্যাতোপসর্গনিপাতভেদেন ক্রিয়াপ্রধানমাখ্যাতং দ্রব্যপ্রধানং  
 নাম প্রোক্তপদজাত । আখ্যাতপদাশ্রয়তাপসর্গঃ প্রোক্তিঃ উচ্চাচর্য্যার্থে নিপতনান্নিপাতঃ ।

অপিতু চেতাদিঃ এতেষেব সৰ্বা বাক্‌পরিমিতৈতি অখণ্ডায়াঃ ক্লংশয়া বাচঃ চতুর্ধা  
 ব্যাকৃতত্বাৎ বাধৈপরাচ্যব্যাকৃতান্দং । তামিজ্ঞো মধ্যতোবক্রম্য ব্যাকরোক্তাদিয়ং ব্যাকৃত্য  
 বাণ্ডন্ত ইতি ঋতেঃ ( তৈ০ সং ৬।১৭ ) । অথ তু যাজ্ঞিকাঃ মন্ত্রঃ কল্পো ব্রাহ্মণং  
 চতুর্ধা লৌকিকীতি । যাজ্ঞিকৈঃ সমাম্ব্যাহ্যেষ্ঠ্যর্থপ্রকাশকো বেদভাগো মন্ত্রবিধান-  
 প্রতিপাদকো বেদভাগ ইতি মন্ত্রাঃ । কল্পো ত উৎসমিত্যাদিনোক্তঃ কল্পঃ । মন্ত্রতাৎ-  
 পর্যার্থপ্রকাশকো বেদভাগো ব্রাহ্মণং । ভোগবিষয়াগামানয়েত্যাধিক্রুপা ব্যবহারিকী  
 এষেব সৰ্বা বাহুনিয়মিতৈতি যাজ্ঞিকাঃ । ঋগ্‌যজুঃসামানি চতুর্ধা ব্যবহারিকীতি  
 নৈকক্ৰতা ( নি০ ১৩।৯ ) । লর্পণাৎ বায়স্যাং ক্ষুদ্রশ্চ স্রীস্পশ্চ চ চতুর্ধা ব্যবহারিকী-  
 তৈতিহাসিকাঃ । পশুষু তুণবেযু যুগেষায়নি চেত্যান্বাদিনিঃ । অপবে মাত্ৰিকাঃ প্রকার-  
 ভ্রবণ প্রতিপাদয়ন্তি পরাপশ্চতী মধ্যমা বৈথবীতি চত্বারীতি । একৈব নাদাত্মিকা বাক্  
 মূলধারাৎ উদিতা সতী পরেভ্যুচ্যতে । নাদশ্চ চ স্ফুৰ্জেন চর্নিরূপত্বাৎ সৈব হ্রদয়গামিনী  
 পশ্চতীভ্যুচ্যতে । যোগিভির্দ্বিধুঃ শক্যত্বাৎ সৈব বুদ্ধিং গতা বিবক্ষাৎ প্রাপ্তা মধ্যমেভ্যুচ্যতে ।  
 মধ্যে হ্রদয়াথো উদীয়মানত্বান্মধ্যমা । অথ যদা সৈব বক্রে স্থিতা তাবোষ্ঠাদিব্যাপারেণ  
 বহিনিগচ্ছতি তদা বৈথবীভ্যুচ্যতে । এবং চত্বারি বাচঃপদানি পরিমিতানি মনৌষিণো  
 মনসঃ স্বামিনঃ স্বাধীনমনস্বা ব্রাহ্মণা বাচ্যশ্চ শব্দব্রাহ্মণঃ অসিগস্তারো যোগিনঃ পরাদি-  
 চত্বারি পদানি বিজ্ঞানন্তি । তেষু মধ্যে ত্রীণি পবাদীনি গুহা গুহায়াং নিহিতা  
 নিহিতানি হ্রদয়ে হ্রদয়াস্তর্কীতিহাৎ তুরীয়াং তু পদং বৈথবীসংজ্ঞকং মন্ত্রায়াঃ সৰ্ব্বৈ  
 বদন্তি । ব্যাকরণপ্রসিদ্ধানামাখ্যাদির্পক্ষে মনৌষিণো ব্রাহ্মণাঃ প্রকৃতিপ্রত্যয়াদিভাগজা  
 বাগযোগবিদস্তানি পদানি জ্ঞানন্তি । অবাগযোগবিদঃ পামবাঃ বাচো বায়শ্চ তুরীয়াং  
 চতুর্থং ভাগং বদন্তি ব্যবহরন্তি অর্থপ্রকাশনায় প্রযুক্ততে । অয়ং মন্ত্রো নিকৃতে  
 ব্যাখ্যাতঃ ( নি০ ১৩।৯ ) । সোহব্রাহ্মলঙ্কেয়ঃ । অত্রাপি ব্রাহ্মণং ভবতি—স। বৈ বাক্‌ সৃষ্টা  
 চতুর্ধা ব্যত্ববদেষেব লোকেষু ত্রীণি পশুষু তুরীয়াং যা পৃথিব্যাং সাগরৌ সা রথস্তরে  
 যান্তরিক্ষে সা বায়ৌ সা বায়দেবৌ যা দিবি সাদিত্যে সা বৃহতী সা স্তনয়িত্তাবথ  
 পশুযু । ততো যা বাগত্যরিচ্যত তাং ব্রাহ্মণেষদধুস্তম্বাদ্ ব্রাহ্মণা উভয়ীঃ বাচং বদন্তি  
 যা চ দেবানাং যা চ মন্ত্রাণামিতি ( নি০ ১৩।৯ ) ॥ ( ১ম—১৬৬স্থ—৪৫খ ) ॥

• • •

অথ ষট্‌চত্বারিংশী—

ইদ্রং মিত্রং বরুণমগ্নিমাছরথো দিব্যঃ স সুপর্ণো গরুড্মান ।

একং সন্ধিপ্রা বহুধা বদন্ত্যগ্নিং যমং মাতরিশ্বানমাছঃ ॥ ৪৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইজ্রম্ । মিত্রম্ । বরুণম্ । অগ্নিম্ । জ্ঞাতঃ । অপো । ইতি ।

দিব্যঃ । জঃ । সূহপর্ণঃ । গরুজ্ঞান্ ।

একম্ । সৎ । বিপ্রাঃ । বহুধা । বদন্তি । অগ্নিম্ । যমম্ । মাতরিষ্মানম্ । আহঃ ॥ ৪৬ ॥

অমুমাদিত্যগৈশ্বৰ্য্যবিশিষ্টমিন্দমাছঃ । তথা মিত্রং প্রাগীতৈশ্বৰ্য্যবান্নাতারং অহরন্মিনি-  
নমেতন্মাকং দেবং আহঃ । বরুণং পাণশ্চ নিবাকং রাত্ৰ্যভিমানিনং দেবমাছঃ ।  
তথাগ্নিং অঙ্গনাদিগুণবিশিষ্টমেতন্মাকমাছঃ । অথো অপিচ অয়মেব দিব্যো দিবিতঃ  
সুপর্ণঃ সুপতনো গরুজ্ঞান্ গবণবান্ পক্ষবান্ বা এতন্মাকো যঃ পক্ষান্তি সৌহৃদ্যমিব ।  
কথমেকশ্চ নানাব্যমিতি উচ্যতে । অমুমেব আদিত্যং একং এব বস্তুতঃ সন্তঃ বিপ্রা  
মেশাবিনঃ দেবতাতত্ত্ববিদো বহুধা বদন্তি তত্ত্বংকারণেন ইচ্ছাচ্ছাচ্ছানং বদন্তি । একৈব  
বাস্তবান্মা দেবতা স সূৰ্য্য ইত্যাচক্ষতে ইত্যুক্তবাৎ । নিক্র তমেব বৃষ্ট্যাদিকাবৎ  
বৈদ্র্যত্যাগিং যমং নিয়ন্তারং মাতরিষ্মানং অন্তরিক্ষে স্বদন্তং বায়ুমাছঃ । সূৰ্য্যশ্চ ব্রহ্মণোহ-  
নন্ত্রত্বেন সাক্ষীস্বামুক্তং ভবতি । অত্র যে কেচিদগ্নিঃ সৰ্ব্বা দেবতা ইত্যাদি শ্রুতিতঃ  
অয়মেবায়িকৃত্তরে অপি ক্ষেপ্তিণী ইতি মত্ৰা অগ্নেবেব সাক্ষীস্বাপ্রতিপাদকোহয়ং যত্র  
ইতি বদন্তি । তৎপক্ষে প্রথমোহগ্নিশব্দঃ উদ্দেশ্যঃ তমগ্নিমুদ্দেশ্য ইচ্ছাচ্ছাচ্ছানং কথয়ন্তি ।  
অয়ং মন্ত্ৰো নিঃক্ষেপে এবং ব্যাখ্যাতঃ—ইমমেবাগ্নিং মহাস্তমাস্থানং একমাস্থানং বহুধা  
মেশাবিনো বদন্তি । ইন্দং মিত্রং বরুণমগ্নিং দিব্যং চ গরুজ্ঞানং দিব্যো দিবিতঃ  
গরুজ্ঞান্ গবণবান্ গুৰ্বান্মা মতাস্মেতি ( নিঃ ৭।১৮ ) বৈতি ॥ ( ১ম—১৬৪সূ—৪৬শ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ তৃতীয়ে ঋগিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

• • •

বর্ধকামেষ্ট্যাং তিস্রঃ পিণ্ড্যা হোতব্যাঃ । তত্র কৃষ্ণং নিয়ানমিতি তৃতীয়শ্চাষ্টবাক্যম্ ।  
কৃষ্ণং নিয়ানং হরয়ঃ সুপর্ণা নিযুহন্তী গ্রামজিতো যথা নর ইতি ।

সৈষা সপ্তচত্বারিংশী—

কৃষ্ণং নিয়ানং হরয়ঃ সুপর্ণা অপোবদানা দিবমুৎপত্তি ।

ত আবব্রহ্মনং দদনাদৃতশ্চাদিদৃশ্যতেন পৃথিবী ব্যুত্থতে ॥ ৪৭ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৩ বর্গ। ] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

৩৩১

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

কৃষ্ণম্ । নিয়ানম্ । হরয়ঃ । অহপর্ণাঃ । অপঃ । বসানাঃ । দিবম্ । উৎ । পতন্তি ।

তে । আ । অবরুজন্ । সদনাৎ । ঋতশ্চ । আৎ । ইৎ । ঘূতেন ।

পৃথিবী । বি । উত্ততে ॥ ৪৭ ॥

কৃষ্ণং কৃষ্ণবর্ণং নিয়ানং নিয়মেন গচ্ছন্তং মেঘং হরয়ঃ উদকশ্চ হর্দারঃ অহপর্ণাঃ  
শোভনপতনা রশ্ময়ঃ অপো বসানাঃ উদকানি বাসয়ন্তঃ মেঘেবু অস্তিগ্ধেবান্ পুরয়ন্ত  
ইত্যর্থঃ ॥ অস্তর্ভাবিতার্থ্যাৎ দ্বিকর্ম্মকত্বং ॥ যদা কৃষ্ণং নিয়ানং নিয়মনং রাত্রিঃ দেবানাং  
হি রাজিদক্ষিণায়নং তৎপ্রতি তস্মিন্ বর্ষকাল ইত্যর্থঃ । এবং কুর্কৃত্তৌ দিবং তালোকং  
তদাশ্রিতমাদিত্যং বোদ্ধিশ্যোৎপতন্তি উত্বং গচ্ছন্তি । তে রশ্ময় ঋতশ্চ সদনাৎ  
উদকশ্চ স্থানাদাদিত্যমণ্ডলাদাবরুজন্ আপর্ভন্তে অর্কপাক্ষ আগচ্ছন্তি । আদিং অনন্তরমেন  
যদাঋগাগচ্ছন্তি তদানীমেব ঘূতেনোদকেন পৃথিবী বায়তে বিবিধং ক্লিগতে । কৃষ্ণং  
নিয়য়ৎ রাজিরাদিত্যশ্চ হরয়ঃ অহপর্ণাহরণা আদিত্যাম্শ্চ ইত্যাদি নিকট্রং  
(নিং ৭।২৪) প্রট্যম্ ॥ (১ম—১৬৪স্থ—৪৭স্থ) ॥

অথান্টাচহারিংশী—

দ্বাদশ প্রথমশ্চক্রমে কং ত্রীণি নভ্যানি ক উতচ্চিকেত ।

তস্মিন্ংসাকং ত্রিশতা ন শঙ্কবোপিতাঃ ষষ্টিন চলাচলাসঃ ॥ ৪৮ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ ০—

দ্বাদশ । প্রথমঃ । চক্রম্ । একম্ । ত্রীণি । নভ্যানি । কঃ । উন্ ইতি । তৎ । চিকেত ।

তস্মিন্ । সাকম্ । ত্রিশতাঃ । ন । শঙ্কবঃ । অপ্পিতাঃ । ষষ্টিঃ । ন । চলাচলাসঃ ॥ ৪৮ ॥

দ্বাদশ এতৎসংখ্যাকাঃ প্রথমঃ পরিধয়ঃ প্রহিতা বর্তন্তে । তৎস্থানীয়াঃ দ্বাদশমালা  
কং অধিতীয়ং চক্রং ক্রমণস্বভাবং লংবৎসরাখ্যং চক্রং আশ্রিতাঃ তথা ত্রীণি ত্রিসংখ্যাকানি  
ভ্যানি নাভ্যাশ্রয়ণি ফলকানি তৎস্থানীয়ানি গ্রীষ্মবর্ষাহেমস্তাখ্যানি আশ্রিতানি । যথা  
পরিধচক্রস্ত দ্বাদশপরিধয়ো নাভ্যাশ্রয়ণি ত্রীণি ফলকানি সন্তি তদ্বৎ কালচক্রস্তাপি



ক উ কোহপি মহান্ তচ্চক্রং চিকৈত জ্ঞানতি । তস্মিন্ চক্রে সাকং সহ শংকবো  
ন শংকব ইহ অত্র পুরস্তাদুপাচারোহপি । ন শব্দঃ সামর্থ্যাভূপমার্গিযঃ । তস্মিন্নপি  
সংবৎসরচক্রে ত্রিশতাঃ এতৎসংখ্যাকঃ যষ্টির্ন । নশব্দশচার্থে । যষ্টিশ্চারা অরস্থানীয়াত্ৰাহনি  
অর্পিতাঃ অর্পিতানি । কীদৃশানি তানি ? চলাচলাসঃ একশচলশব্দো দির্ভাব-  
প্রাপ্তঃ । চলাঃ চলনশ্চাবানীত্যর্থঃ ॥ চরিতলি পতিপদীনামচ্যাক্ চাত্ত্যাস্তেতি দ্বির্ভচন-  
মাগাগমশ্চ । ততোহস্মক্ ॥ যষ্টিশ্চ তথৈব দ্বীণি চ শতানি সংবৎসরস্তাহানীতি  
ব্রাহ্মণং (ঐঃ ব্রাঃ অঃ ১২) । দ্বাদশপ্রথমশ্চক্রমেকমিতি মাসানাং মাসামানাদিত্যাদি  
(নিঃ ৪১৩৭) নিরুক্তম্ । (১ম—১৬৪সূ—৪৮ঋ) ॥

• . •

এবর্গেহভিষ্টেব যন্তে স্তন ইত্যেকা । স্ত্রিতং চ—যন্তে স্তনঃ শশয়ো যো যয়োভূর্গৌর-  
নীমেদহু বৎসং মিশ্রমিতি । এষৈব সারস্বতে পশৌ হবিষো যাজ্ঞা । স্ত্রিতং চ—যন্তে  
স্তনঃ শশয়ো যো যয়োভূত্বং সোম প্রচিকিতো মনীষেতি দ্বৈ ইতি ।

মৈমৈকোনপঞ্চাশী—

যন্তে স্তনঃ শশয়ো যো যয়োভূর্ধেন বিশ্বা পুষ্যসি বার্ধাণি ।

যো রত্নাণা বসুবিভ্রঃ স্তহদত্রঃ সরস্বতি ত্বমিহ ধাতবে কঃ ॥ ৪৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ । তে । স্তনঃ । শশয়ঃ । যঃ । যয়ঃভূঃ । যেন । বিশ্বা । পুষ্যসি । বার্ধাণি ।

যঃ । রত্নংপাঃ । বসুবিৎ । যঃ । স্তহদত্রঃ । সরস্বতি । ত্বম্ । ইহ ।

ধাতবে । করিতি কঃ ॥ ৪৯ ॥

ইহ পদস্বতি । তে তপস্বকীয়ঃ স্তনঃ স্তনবচ্ছিত্তস্তানীয়ানাং প্রাণিনামাপায়নকারী  
লৌকিকবৈদিকসু শব্দরূপঃ স্তনঃ শশয়ঃ শয়ানঃ তব দেহে বর্তমানঃ । যশ্চ স্তনঃ যয়োভূঃ  
রসাস্বাদিনাং স্তহদ ভাবয়িতা যেন স্তনেন বিশ্বা সর্বাপি বার্ধাণি বরলীয়াসি অতিমত-  
রূপাণি ধনানি পুষ্যস ভোক্তৃভাঃ । যশ্চ স্তনো রত্নাণাঃ বহুবিধরমণীয়রত্নানাং ধারয়িতা  
বসুবিৎ বস্বনাং বাসয়িতৃণাং ধনানাং বেত্তা লব্ধা বেদয়িতা বা । কিঞ্চ যঃ স্তনঃ স্তহদঃ  
শোভনদানঃ স্তহদঃ কল্যাণদান ইতি নিরুক্তম্ (নিঃ ৬১১৪) । অত্রাপকৃদ্যচ্ছদপ্রাণং

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৩ বর্গ। ] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং । ৩৩৩

স্তনস্মৃতিপ্রশস্তব্জাপনার্থং । হে দেবি ! তং তাদৃশং সর্ব্বাধাপ্যপকারকং যজ্ঞময়ং স্তনং  
ইহাশ্বিনী কৰ্ম্মণি ইদানীং বা ধাতবে অস্মাভির্ধাতুং পাতুং পানায় কঃ কুরু ॥ ৪৯ ॥

অগ্নিমহুনে যজ্ঞেন যজ্ঞমিত্যেবা পরিধানীয়া । যজ্ঞেন যজ্ঞমযজন্তু দেবা ইতি  
পরিদধাদিতি স্মৃতিত্বাৎ ।

সৈম্য পক্ষাশী—

যজ্ঞেন যজ্ঞমযজন্তু দেবাস্তানি ধৰ্ম্মাণি প্রথমাণান্ ।

তে হ নাকং মহিমানঃ সচন্ত যত্র পূৰ্বে সাধ্যাঃ সন্তি দেবাঃ ॥ ৫০ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যজ্ঞেন । যজ্ঞম্ । অযজন্তু । দেবাঃ । তানি । ধৰ্ম্মাণি । প্রথমানি । আসন্ ।

তে । হ । নাকম্ । মহিমানঃ । সচন্ত । যত্র । পূৰ্বে । সাধ্যাঃ । সন্তি । দেবাঃ ॥ ৫০ ॥

দেবা ব্যবহর্ত্তারো যজ্ঞমানা যজ্ঞেন নিৰ্ম্মণ্যগ্নিনা যজ্ঞং হোমসাদনমাহবনীয়ং অযজন্তু  
পূজিতবন্তঃ অমুষ্ঠানায় সংযোজিতবন্ত ইত্যর্থঃ । অগ্নিং যথিহা প্রহরতি । তেনৈবায়ম  
আতিথ্যং ক্রিয়ত ইতি ( তৈ০ সং ৬।২।১ ) হি তৈত্তিরীয়কম্ । তানি ধৰ্ম্মাণি অগ্নিসাদনানি  
কৰ্ম্মাণি প্রথমানি । প্রথম ইতি মুদ্যানাম । প্রথমানি প্রকৃষ্টতমাজান্ ফলপ্রসঙ্গমর্থান্ত-  
বসিত্যর্থঃ । তে হ তে চ যজ্ঞমানাঃ নাকং নাশ্বিনকমস্তীতি নাকঃ স্বর্গঃ তং যতিমানঃ  
মাহাদ্বায়ুক্তাঃ সচন্ত সংগতাঃ । কীদৃশং নাকং ? যত্র যমশ্বিন্নাকে পূৰ্বে পূৰ্ব্বতনাঃ সাধ্যাঃ  
সাদনাঃ যজ্ঞাদিসাদনবন্তঃ কৰ্ম্ম দেবা ইত্যর্থঃ তে সন্তি নিবসন্তি তং সচন্ত তমাদি-  
দানীমপি মনুজৈরেবং কর্ত্তব্যমিত্যর্থঃ । যদা দেবা ইদানীং দেবভাবমাপন্বাঃ পূৰ্বে যজ্ঞেন  
অগ্নিনা পণ্ডভূতেন যজ্ঞং যষ্ট্যমগ্নিং অযজন্তু পূজিতবন্তঃ অগ্নেইব মূর্ত্তিতেদেন দেবঃ  
চ পণ্ডঃ চ দ্রষ্টব্যঃ । অগ্নিঃ পণ্ডরাসীত্তমালভন্ত তেনা যজন্তেতি ঋতে ( তৈ০ সং-  
৫।২৬ ) । শিষ্টং পূৰ্ব্ববৎ । যত্র যশ্বিন স্বর্গে নিমিত্তভূতে সতি পূৰ্বে পূৰ্ব্বতনাঃ  
সাধ্যাঃ দেবাঃ সাধনাঃ ছন্দোভিম্যানিনঃ আদিত্যা অঙ্গিবসন্ত সাধ্যা দেবা উচ্যন্তে ।  
ছন্দাংসি বৈ সাধ্যা দেবান্তেহগ্নেহগ্নিমযজন্তু । তে স্বর্গং লোকমায়ন্নদিত্যাদিচবেহাগ্ন-  
গ্নিসংস্রজ তেহগ্নেহগ্নিনাগ্নিমযজন্তু তে স্বর্গং লোকমায়ন্নিত ব্রাহ্মণম্ ( ঐ০ ব্রা০ ১.১৬ ) ।  
এতৎ দেবাঃ স্বর্গে সন্তি ভবন্তি স্বর্গং প্রাপ্তা ইত্যর্থঃ । যদা যে যজ্ঞেন জ্ঞানাদিযজ্ঞেন  
যজ্ঞং গম্যুঃ অযজন্তু পূজয়ন্তি । তেনাকং গম্যুলোকং মহানুভাবাঃ সচন্ত সংগচ্ছন্তে ।  
যত্র পূৰ্বে সাধ্যাদয়ো দেবাঃ সন্তিঃ তৎস্থানং অগ্নিনাগ্নিমযজন্তু ( নি০ ১।১৬ ) দেবা  
ইত্যাদি নিরুক্তমহুস্ক্যেয়ম্ ॥ ( ১ম—১৬৪ম—৫০ম ) ॥

অথৈকপঞ্চাশী—

সমানমেতদুদকমুচ্চৈত্যব চাহতিঃ ।

ভূমিং পর্জন্তা জিহ্বন্তি দিবং জিহ্বন্ত্যগ্নয়ঃ ॥ ৫১ ॥

—২ অথ পদপাঠঃ—

সমানম্ । এতৎ । উদকম্ । উৎ । চ । এতি । অব । চ । অহতিঃ ।

ভূমিঃ । পর্জন্তাঃ । জিহ্বন্তি । দিবম্ । জিহ্বন্তি । অগ্নয়ঃ ॥ ৫১ ॥

এতৎ প্রসিদ্ধমুদকং সমানং একরূপমিত্যর্থঃ অহতিঃ কৈশিচিদহোতিঃ গ্রীষ্মকালৌ নৈরুচ্চৈতি উর্দ্ধং গচ্ছতি । তথা অহতিঃ বর্ষকালৌ নৈরহোতিঃ তদুদকং অবতিতি অবাস্থ্যং চ গচ্ছতি । চ বা যোগে প্রথমেতি প্রথমাবিভক্তির্ন নিহত্যাতে । রশ্মিনা দৈত্য-ভূমিং প্রাপ্নোতি । তদেবেচাতে । পর্জন্তাঃ স্নিগ্ধিতাবে মেঘাঃ ভূমিং জিহ্বন্তি উদক-লংস্ত্যায়েন লস্তাদ্ব্যাপাদনদ্বাবা ভূমিষ্ঠান্ গ্রীণন্তি । তথা অগ্নয় আহবনীয়া ত্যাঃ প্লেহেত দিবমাদিত্যাদিদ্যালোকস্থান্ দেবাজিহ্বন্তি গ্রীণন্তি ॥ ( ১ম—১৬৪ই—৫১খ ) ॥

• • •

সরস্বদেবতাকে পশৌ দিব্যং সুপর্ণমিতি বপা যাজ্ঞা দিব্যং সুপর্ণং বায়সং ব্রহ্ম-ল বাবুধেনর্যো যোষণাশ্চিতি সূত্রিত্বাৎ । অম্বারস্তনীয়ায়াং সরস্বদ্ব্যাগে এইব যাজ্ঞা । সূত্রিতঞ্চ—দিব্যং সুপর্ণং বায়সং ব্রহ্মত্বমাসং সবিতুর্ধ্যোতি ।

ঐষা দ্বিপঞ্চাশী—

দিব্যং সুপর্ণং বায়সং ব্রহ্মত্বমপাং গর্ভং দর্শতমোষদীনাম্ ।

অভিপতো রুষ্টিভিস্তর্পয়ন্তং সরস্বন্তমপো জোহবীমি ॥ ৫২ ॥

—৩ অথ পদপাঠঃ—

দিব্যম্ । সুপর্ণম্ । বায়সম্ । ব্রহ্মত্বম্ । অপাম্ । গর্ভম্ । দর্শতম্ । ওষধীনাম্ ।

অভিপত্যঃ । রুষ্টিহতিঃ । তর্পয়ন্তম্ । সরস্বন্তম্ । অপো । জোহবীমি ॥ ৫২ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৩ বর্গ। ] পঞ্চষষ্টিতমাধিক-শততমং সূত্রং ।

৩৩৫

দ্বিযাং দ্বিবিভবং সুপর্ণং শোভনগমনং বায়সং গমনশীলং রহন্তং মহান্তং অপাং গৰ্ভং  
বৃহাদকানাং গৰ্ভবদ্বংপাদকং ওষধীনাং ওষধীদর্শিতং দর্শনায় দর্শন্তমিত্যর্থঃ । যদা  
ওষধীনাং গৰ্ভং দর্শতমিতি পৃথগ্বিশেষণং । কিঞ্চ অভিপতঃ আম্বকুলোন বৃষ্টিভিত্ত্যর্পয়ন্তং  
ঋগংগ্রীণযন্তং যদা অভিপতঃ অভিগমনবতঃ সলিলাধারান্ তড়াগাদীন্ তর্পয়ন্তঃ অথবা  
অভিপত্নাহং সরস্বন্তং উদকবন্তং । সর ইত্যাদকনাম । কং দেবং সূর্য্যং বা অবসে  
বক্ষণায় জোহবীমি পুনঃপুনঃরাহুবামি ॥ ( ১ম—১৬৪স্থ—৫২ধা ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে দ্বাবিংশোহষ্টকাকঃ ॥ ২২ ॥

• • •

## পঞ্চষষ্টিতমাধিক-শততমং সূত্রং ।

— § ১০০.০ § —

ত্রয়োবিংশোহষ্টকাকঃ পঞ্চরশবস্তানি । তত্র কয়া শুভেতি পঞ্চদশর্কং প্রথমং সূত্রং  
ব্রূহ্মং । অত্রোক্তক্ৰমণিকা—কয়া পঞ্চোনাং সংবাদস্তৃতীয়ানুগুঞ্জো মরুতাং বাক্যং  
মরুতচোদগন্ত্যচ্চ । শিষ্টা ইচ্ছন্তৈকাদশী চ মরুতাস্থিল্লো দেবতেতি । অত্রৈকাদশ্যমরুতাং  
পদমঃ প্রতিপাদ্যতে । তত্র তৃতীয়া পঞ্চমী সপ্তমী নবমীনাং মরুতাকারুপত্বাৎ ত এবর্ষয়ঃ ।  
অত্র বাক্যং স ঋষিরিতি জায়াং অন্ত্যতুচ্চাগন্ত্যবাক্যত্বাৎ স এবর্ষিঃ । শিষ্টা যুজঃ  
দ্বাদশৈকাদশী চেচ্ছন্ত বাক্যং অতঃ স এবর্ষিঃ । অত্র সা তেনোচাতে সা দেবতেতি  
সামাজ্যপরিদান ক্রুৎস্ত মরুতদগুণক ইচ্ছো দেবতা সংসব চাতুর্বিংশকয়োর্মরুততীয়-  
পদে নিষিদ্ধানীয়াৎ পূর্ণং এতৎ সূত্রং । যদি পর্যায়ামরুততীয় ইতি ঋগয়োঃ সূত্রিতম্—  
কয়া শুভেতি চ মরুততীয়ে পুরস্তাৎ সূত্রস্ত শংসেদिति । আভিপ্লবিকৈ পঞ্চমেহনি  
কৈবলীষে এতদেব সূত্রং পঞ্চমম্ কয়া শুভায়ান্তিগম্পৃঙ্গ ইতি যাদান্দিনে ইতি সূত্রিতত্বাৎ ।  
তত্রোক্ত মরুততীয়শাস্ত্রে এতৎসূত্রং । পঞ্চমাবণ্যকে কয়া শুভা সবয়সঃ সনীলা মরুতী  
ইদংবাত্তবর্ণনায়োক্তাক্রমঃ । বিষুবতি মরুততীয়ে এতদেব নিষিদ্ধানীয়াৎ । তাং সূমেবং  
কয়া শুভেতি চ মরুততীয়মিতি সূত্রিতত্বাৎ । অস্ত্যবিনিযোগং শৌনক আহ—জাতিপুত্র-  
স্বহ্মির্ত্রৈগন্ড বাজাং চিকির্ষতি । নিত্যং স নিষতো ভূয়া সূত্রং তু মন্সা জপেৎ । কয়া  
শুভেতি গৈগুণ্ডং কৃহাচার্য্যনুপদ্বিজৈঃ । শ্রদ্ধাপরবহন্তং তু গুরোরপ্যাহ শৌনক ইতি ॥ ৬৫স্থ ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

কয়া শুভা সবয়সঃ সনীলাঃ সমান্ভা মরুতঃ সংমিমিক্ণুঃ ।

কয়া মতী কুত এতাস এতৈর্চস্তি শুভাং ব্রহ্মণো বয়স্যা ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

কয়া । শুভা । লবয়সঃ । লনীলাঃ । লমায়াঃ । মরুতঃ । লম । মিমিকুঃ ।

কয়া । মতী । কুতঃ । আহিতালঃ । এতে । অর্চন্তি । শুভম্ । বুধণঃ । বনুয়া ॥ ১ ॥

ইতিবাক্যং লবয়সঃ লমানবয়স্কাঃ লনীলাঃ লমানস্থানা এতে মরুতঃ কয়া শুভা কৈবপি  
দুর্জয়য়া শোভয়া লমায়া সর্বেষামেকরূপয়া মহত্যা যুক্তাঃ । শুভিত্যাদকনাম । উক্তরূপয়া  
শুভা উদকেন লমিমিকুঃ লোকং লম্যক্ সিঞ্চন্তি । মিহি লমানার্থো মিমিকুতি ধাতুঃ ।  
যদা মাং যুদ্ধাদিসু প্রবর্তমানং লমিমিকুঃ তদর্থং এতে মরুতঃ কয়া অনিশ্চয়য়া মতী  
মত্যা কুতো দেশাদেভ্যসঃ আগতাঃ । আগত্য চ এতে বুধণো বর্ষিতারো বনুয়া বনুয়া ।  
অুপাং অুলুগিতি পূর্বলবণদীর্ঘঃ ॥ ধনেচ্ছয়া যদা বলবো বাসয়িতারো বা তেনৈব ॥ জসো  
যাজ্ঞাদেশঃ ॥ শুভং বলং বৃষ্টিপ্রদানজনিতং লোকে অর্চন্তি পূজয়ন্তি জগতি কুর্ন্তি যদা যম  
বলং বর্দ্ধয়ন্তীত্যর্থঃ । মরুতো হৈনং নাজহরিতি শ্রুতেঃ । অত্রৈবমরুৎসংবাদরূপং সর্বত্র  
প্রাণজীবান্নপরন্তয়পি যোজনীয়ম্ । অত্র দ্বিতীয়্যাপীন্দ্রো ক্রতে । ( ১ম—১৬৫সূ—১ম ) ।

অথ দ্বিতীয়া—

কশ্চ ব্রহ্মাণি জুজুযুর্যুবানঃ কো অধ্বরে মরুত আববত ।

শ্বেন ইব প্রজতো অন্তরিক্ষে কেন মহামনসা রীরমাম ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

কশ্চ । ব্রহ্মাণি । জুজুযুঃ । যুবানঃ । কঃ । অধ্বরে । মরুতঃ । আ । ববত ।

শ্বেনান্ ইব । প্রজতঃ । অন্তরিক্ষে । কেন । মহা । মনসা । রীরমাম ॥ ২ ॥

যুবানো নিত্যতরুণাঃ মহানুভাবা মরুতঃ কশ্চ মহাভাগশ্চ ব্রহ্মাণি পবিতৃঢ়ানি হবীর্ষি  
জুজুযুঃ সেবন্তে । কশ্চ ? মহানধ্বরে অকীয়ে যাগে মরুত এতানাববর্ত্ত যোগান্তরেভোহিতি  
বর্ত্তয়ন্তি । দুর্নিগ্রহস্বৈ দৃষ্টান্তমাহ—অন্তরিক্ষে প্রজতো গচ্ছতঃ শ্বেনান্ ইব শংসনী  
গমনানেনতন্মাকান্ পক্ষিণ ইব কেন তৎপ্রীতিসাধনেন মহা মহতা মনসা মননবগ্ন  
স্তোত্রেন রীরমাম রমেমহি । অপ মরুতইন্দ্রেণোক্তো তৃতীয়্যাহনয়া প্রতিক্রবতে ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

কুতস্ত্বমিহ<sup>১</sup> মাহিনঃ<sup>২</sup> সন্মেকো<sup>৩</sup> যাসি<sup>৪</sup> সংপতে<sup>৫</sup> কিত্ত<sup>৬</sup> ইথা<sup>৭</sup> ।

সংপৃচ্ছসে<sup>৮</sup> সমরাণঃ<sup>৯</sup> শুভানৈর্বোচেস্তমো<sup>১০</sup> হরিবো<sup>১১</sup> যতে<sup>১২</sup> অস্মৈ<sup>১৩</sup> ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কুতঃ । ত্বম্ । ইহ । মাহিনঃ । সন্ । একঃ । যাসি । সংপতে । কিম্ । তে । ইথা ।

সম্ । পৃচ্ছসে । সম্হারাণঃ । শুভানৈঃ । বোচেঃ । তৎ । নঃ ।

হরিবনঃ । যৎ । তে । অস্মৈ ইতি ॥ ৩ ॥

হে ইহ ! সংপতে সত্যং পালক ত্বং মাহিনো মহনীয়ঃ পূজনীয়ঃ অহুচরৈরহু-  
পত্য ইত্যর্থঃ । তথাভূতঃ সন্নপি একোহসহায়ঃ সন্ কুতো যাসি কুতঃ কারণাদ্যসি  
যা কুত যাসি ? তে তব ইথং কিং ত্বং এবমেব কিং ন কোহপ্যহুচরোহস্তি ।  
কিঞ্চ ত্বং সমরাণঃ অস্মাভিঃ সংগচ্ছমানঃ সংপৃচ্ছসে সমীচীনং পৃচ্ছসি । হে হরিবঃ  
হনিভ্যং তদ্বনিত্ত ! তে তব অস্মৈ অস্মাম্ যদ্বক্তুমিষ্টতমমপ্তি তন্মোহন্যভ্যং শুভানৈঃ  
শৌভমানৈর্দর্শনৈঃ বোচেঃ ক্রুহি ॥ ( ১ম—১৬৫ স্ব—৩৩ ) ॥

অথ চতুর্থী—

ব্রহ্মাণি<sup>১</sup> মে<sup>২</sup> মতয়ঃ<sup>৩</sup> শুস্বতাসঃ<sup>৪</sup> শুয়<sup>৫</sup> ইয়তি<sup>৬</sup> প্রভূতো<sup>৭</sup> মে<sup>৮</sup> অদ্রিঃ<sup>৯</sup> ।

আশাসতে<sup>১০</sup> প্রতিবর্ষন্ত্যাক্থেমা<sup>১১</sup> হরী<sup>১২</sup> বহতস্তানো<sup>১৩</sup> অচ্ছ<sup>১৪</sup> ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ব্রহ্মাণি । মে । মতয়ঃ । শম্ । স্তুতাসঃ । শুয়ঃ । ইয়তি । প্রভূতঃ । মে । অদ্রিঃ ।

আ । শাসতে । প্রতি । বর্ষন্তি । উক্থা । ইমা । হরী ইতি ।

বহতঃ । তা । নঃ । অচ্ছ ॥ ৪ ॥

অথৈবং তৈঃ পৃষ্ঠৈঃ অনয়া চতুর্ধেয়াঃ প্রত্যাহ । হে মরুতঃ ! ব্রহ্মাণি লব্ধ্বাণি  
কর্মাণি হবীংষি বা মে মম স্বভূতানি তথা মতয়শ্চ মননযুক্তাঃ স্ততয়শ্চ মে মম শংসু  
স্বকাৰ্ধাঃ যদা মে মতয়ো বৃদ্ধয়ঃ তেষু বর্তন্ত ইতি শেষঃ । তথা স্মৃতানোহভিযুতাঃ  
সোমাঃ মে মদীয়াঃ মদর্ধা এব অতো যজ্ঞং প্রতি গন্তব্যমিত্যর্থঃ । কিঞ্চ মধ্যে  
রাক্ষসাদিবাধপরিহারায় শুভ্রঃ বলবান্ মে মদীয়োহঙ্গিঃ শত্রুণাং ভক্ষকো বজ্রঃ প্রভূতঃ  
লগ্নিয়তি গচ্ছত্যেব লক্ষ্যং প্রতি ন চ নিবর্ততে । ন কেবলং হবিরাদীনাং মদীয়স্বমেব  
অপিতু যজ্ঞমানা আশাসতে মামেব প্রার্থয়ন্তে । কিঞ্চোক্তা উক্তানি শত্ৰুাণি মাং  
প্রতিহর্যন্তি কাময়ন্তে মামেব শংলভীত্যর্থঃ । কিঞ্চ নোহস্মদীয়াবিমা হরী ইমাবস্মো তা  
তানি গন্তব্যানি হবিরাদীনি অচ্ছ অভিপ্রাপ্তু মাং বহতঃ অভিমতদেশং প্রাপয়তঃ  
অতএব শীঘ্রং গচ্ছামি । যুস্মাভিরপি তৎপ্রাপ্তুং গন্তব্যমিত্যর্থঃ । অতো লহায় ইতি  
মন্তব্যমিতি ভাবঃ ॥ ( ১ম—১৬৫শ্ল—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমো—

অতো। বয়মন্তমেভির্যুজানাঃ স্বক্রেতিস্তবঃ। শুভমানাঃ ।

মহোত্তিরেতা উপযুক্তাহে স্বিত্স স্বধামনু হি নো বভূথ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অতঃ। বয়ম্। অস্তমেভিঃ। যুজানাঃ। স্বক্রেতিঃ। তবঃ। শুভমানাঃ।

মহোত্তিঃ। এতান্। উপ। যুক্তাহে। হু। ইত্স। স্বধাম্। অনু। হি। নঃ। বভূথ ॥ ৫ ॥

এবযুক্তা মরুতস্তমেবং ক্রবতে—হে ইত্স ! স্বং স্বানাদেবং করোষি অতঃ করণার্থং  
মপি অস্তমেভিঃ অস্তিকতমৈরশ্বৈর্যুজানাঃ যুক্তাঃ সন্তঃ । কীদৃশৈঃ ? স্বক্রেতিঃ স্বায়ত্তবলৈঃ  
কিঞ্চ মহোত্তিরেতাভিঃ তবঃ আশ্রয়রীরাণি শুভমানাঃ দীপয়ন্তঃ হর্ষং প্রাপ্তবান্  
ইত্যর্থঃ । যদা মহোত্তিঃ স্বমহদ্বেন যুক্তা বয়ং এতান্ গন্তুন্ হু কিপ্রং উপযুক্তাহে  
তব লাকং হবিরাণি স্বীকৃষ্য ইত্যর্থঃ । হে ইত্স ! ত্বমপি নোহস্মদস্বন্ধি স্বধাং উদকং  
বলং বা অনুবভূথ হি অস্বৎসৃষ্টোদকজন্তং হবিরহুতবলি খলু । হি লব্ধঃ পরস্পরোপ-  
কার্যোপকারিতাবপ্রসিক্তোক্তন্যার্থঃ । ( ১ম—১৬৫শ্ল—৫৭ ) ॥

ইতি বিদীয়ন্ত তৃতীয়ে চতুর্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৪ ॥

ଅଥ ବଞ୍ଚି—

ক<sup>১</sup>স্ত্রাবো বরুতঃ স্বধাসীদ্যম্মায়েকং সমধভাহি বভ্যে ।

অহং হ্য। প্রস্তু। নিষস্তু। বিস্ম। বিস্ম। শত্রো। রনমঃ। বধমৈঃ ॥ ৬ ॥

—• ଅଧ୍ୟାୟ ପାଠ୍ୟାଂଶ : •—

ॐ । कृ । त्ता । वः । म॒रु॒तः । स्व॒धा । आ॒सी॒त् । य॒त् । याम् । ए॒कम् । न॒म॒श्च॒अ॒म॒न्त । अ॒हि॒ह॒न्तो ।

अ॒हम् । हि । उ॒ग्रः । त॒विषः । दु॒वि॒श्या॒न् । वि॒श्व॒श्रु । श॒त्रोः । अ॒न॒य॒म् । व॒ध॒ह॒न्त्रेः ॥ ७ ॥

হে মরুতঃ ! শ্রী শাশ্বতা তদ্বদকং বলং বা বো যুগ্মাকং লব্ধক্ৰি কালীং নৈবাসীদিত্যর্থঃ ।  
 অম্বাকমুদকং ত্রমহুত্তবলীতি ক্রপ । যৎ যা শ্বতা একমসহায়ং মাং অহিহত্যে বৃষ্টার্ৎ  
 মেঘহননকর্মণি বৃত্রবধে বা সমপত্তু লহিতমভূৎ সমাসীদিতি লব্ধকঃ । অসহায়স্ত কথমেতৎ-  
 পেষস্ততীত্যত আহ—অহং হি অহং থলু উগ্রঃ উপদূর্বলস্তবিষো বলবান্ তুবিদ্বান্নহ-  
 ষ্যোপেতোহস্মি । যস্মাদতিবলীহং তস্মদ্বিশস্ত কৃত্বস্মস্ত শত্রোর্মেষমস্ত ॥ শত্রোরিতীয়ং কর্মণি  
 যষ্টি ॥ সর্বং শক্রসত্ত্বং বধস্নৈঃ বধরূপৈঃ শোধনৈঃ বধকুশলৈরিত্যর্থঃ । যদ্বা বধ ইতি  
 বক্তনাম । :বধস্নৈঃকুশাসনৈঃ ক্ষেপণপ্রকারৈরনমং অনময়ং । অন্তর্ভাবিত্যর্থোহয়ং ।  
 বশীকরোমীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৫মূ—৬ম ) ॥

अथ सप्तमी—

ভূরি চক্ৰ যুজ্যেতিরশ্বে সমানেতিৰ্ষত পোংশ্চেতিঃ ।

ভূরীণি | হি | কৃণবাম | শবিস্টেন্দ্র | ক্রত | মকুতো | যদ্বশাম || ৭ ||

—• ଅଥ ପଦପାଠ: •—

ভূরি। চক্ৰ। বুদ্ধোক্তিঃ। অশ্বে ইতি। লম্বানেতিঃ। বৃষভ। পৌঃশ্বেতিঃ।

ভূগীনি। হি। কৃণবাম। শবিস্ঠ। ইজ। ক্রয। মকৃতঃ। যৎ। বশাম॥ ৭৬



অর্থৈবযুক্তবস্তং ইন্দ্রং পুনরাহঃ । হে ইন্দ্র ! বৃষত বর্ষিতস্তং ভূরিচক্ৰং প্রভুতং  
কৃতবানসি । সত্যমেব । তথাপি অশ্মে অশ্মাকং সমানেভিঃ সমানৈঃ যুজোভিঃ অশ্মাভি-  
যুক্তৈঃ পোংস্তেভিঃ পুংসঃকর্ম্মভিঃ সামর্থ্যোরৈব চক্ৰং ন ত্বং এক এবৈত্যর্থঃ । হে  
শবিত্ত ! শব ইতি বলনাম । হে ইন্দ্র ! বলবত্তম বয়ং ভূরীণি হি ত্বংকৃতাদপি প্রভুতানি  
কর্ম্মাণি কৃণবাম কৃতবস্তঃ স্ব । হে ইন্দ্রঃ ! ক্রত্বা ক্রতুনা কর্ম্মণা যদ্যদ্বৃষ্টাদিকং বশাম  
কাময়ামহে তানি ত্বতোপ্যদিকানীত্যর্থঃ । যতো বয়ং মরুতঃ ॥ ছান্দসমস্তুদাত্ত্বং ॥ এতেন  
স্বমহস্বং স্থাপিতং ভবতি । স্বরোবাস্তঃ অথবা ইন্দ্রস্তেদং বাক্যং হে মরুতো যদ্যুশ্চৈব তত্ত্বৈশ্চৈব  
ভবতু । তর্হ্যহং চ যুয়ং চ সইহৈব ক্রত্বা কর্ম্মণা যদ্বশাম যদ্বৃষ্টিকর্ম্ম কাময়ামহে তস্মাদুবকং  
সমানমেবেত্যর্থঃ । এবং মরুত ইতি নিষাতস্বরস্ত ব্যাখ্যানম্ ॥ ( ১ম—১৬৫সূ—৭শ ) ॥

### অথাস্টমী—

বধীং ব্রত্ৰং মরুত ইন্দ্রিয়েণ সেন ভামেন তবিষো বভুবান্ ।

অহমেতা মনবে বিশ্বচ্চন্দ্রাঃ সূগা অপশ্চকর বজ্রবাহুঃ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

বধীম্ । ব্রত্ৰম্ । মরুতঃ । ইন্দ্রিয়েণ । সেন । ভামেন । তবিষো । বভুবান্ ।

অহম্ । এতাঃ । মনবে । বিশ্বচ্চন্দ্রাঃ । সূগাঃ । অপঃ । চকর । বজ্রবাহুঃ ॥ ৮ ॥

ইদানীমিহ আহ—হে মরুতঃ ! অহমিহঃ ইন্দ্রিয়েণ বীর্ষণেণ সেন ভামেন স্বসমান-  
কোপেন তবিষো বলবান্ বভুবান্ ভূতঃ সম্পন্নঃ সন্ ব্রত্ৰং বধীং হতগামস্মি । কঠৈ  
তদ্ব্যতীতে—মনবে মনোরথায়ৈতাঃ বিশ্বচ্চন্দ্রাঃ সকাঙ্কাদকাঃ সূগাঃ সূগমনাঃ সর্ষত  
সস্তাদিবু গমনশীলাঃ অপো বৃষ্টাদকানি চকর চকার কৃতগামস্মি । যতোহত্বং বজ্রবাহুঃ  
অনেন সহায়নৈরপেক্ষ্য ভবতি ॥ ( ১ম—১৬৫সূ—৮শ ) ॥

### অথ নবমী—

অনুত্তমা তে মঘগ্নকিনু ন ত্বাৰী অস্তি দেবতা বিদান ।

ন জায়মানো নশতে ন জাতো যানি করিষ্যা কুগুহি প্রবুদ্ধ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মহুসন্। আ। তে। মবৎবন্। নকিঃ। হু। ন। স্বাহান্। অস্তি। দেবতা। বিদানঃ।

ন। জায়মানঃ। নশতে। ন। জাতঃ। যানি। করিষ্য। কৃণুহি। প্রহবুদ্ধ ॥ ২ ॥

ইদানীং তে মরুতো হর্ষণে প্রত্যাছঃ। আ ইতি স্বরণে। স্মৃতবন্তো বয়মিদানীং  
হ মববন! তে ত্বয়া অন্তস্তং অপ্রেরিতং নকিস্থ নৈবাস্তি। ত্ব নিশ্চয়ে। ত্বয়া  
দ্বজং তৎ সতামিত্যর্থঃ। হে দেব! ত্বাহান্ অৎসদৃশো বিদানঃ বিদ্বান্। ব্যতায়েন  
গান্। জয়োপায়বেদিতা দেবতা দেবো নাস্তি। কিঞ্চ হে প্রবুদ্ধ! অতিবল জায়মামো  
হতো বা কশিচ্চিদেবো মর্ত্যো বা নাস্তি। তং যানি বুত্রবপাকীনি করিষ্য। কর্তব্যানি  
কৃণুহি কুরুষে তানি ন নশতে ন ব্যাপ্নোতি। নশতির্যাপ্তিকৰ্ম্ম। নাহন্তচেষ্টিতান্ন-  
কাম্যবেতার্থঃ ॥ (১ম—১৬৫স্থ—২য়) ॥

অথ দশমী—

একস্ত চিন্মে বিভ্রাস্তোজো যা নু দধুসান্ কৃণবৈ মনীষা।

অত্র চ্যাপ্রো মরুতো বিদানো যানি চ্যবমিন্দ্র ইদীশ এযাম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

একস্ত। চিন্মে। বিভ্রহু। অস্ত। ওজঃ। যা। নু। দধুসান্। কৃণবৈ। মনীষা।

অত্র। চ্য। প্রঃ। মরুতঃ। বিদানঃ। যানি। চ্য। বম্। ইদ্রঃ। ইৎ। ঈশে। এযাম্ ॥ ১০ ॥

ইদানীমিহ আহ। মে মম একস্ত চিং একস্তেব বিভ্র সন্ধত্রগমনশীলযোজো বাশমস্ত  
॥ বগমেকৈশ্বাস্ত। কিমর্থমিতি চেৎ উচ্যতে—যা যানি কৰ্ম্মাণি মনীষা মনীষযা  
স ঈববা দধুসাক্ষিতবান্ হস্তানি নু ক্ষিপ্রং কৃণবৈ কর্তুং শক্যানি। হে মরুতঃ!  
অত্র অহং খলু দ্রঃ উদগুণবলঃ বিদানঃ বেদনাবান্ যানি যানি বহুনি চ্যবং অবগচ্ছামি।  
ইদানীং বেদ ইৎ ঈশ্বর এব সন্ ঈশে ঈশ্বরো ভবাম। অথবা বিদানোহহং যানি চ্যবং  
বানিত পিতৃগণং এযামীশে যতোহহমিন্দ্রঃ অতঃ শক্ত ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৫স্থ—১০য়) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

## অর্থকাদশী—

অমন্দম্। মরুতঃ স্তোমো অত্র যমে নরঃ শ্রত্যং ব্রহ্মচক্র।

ইন্দ্রায় বৃষো অমথায় মহ্যং লপ্যে লথায় তুভিঃ ॥ ১১ ॥

— অর্থ পদপাঠঃ —

অমন্দম্। যা। মরুতঃ। স্তোমঃ। অত্র। যৎ। মে। নরঃ। শ্রত্যম্। ব্রহ্ম। চক্র।

ইন্দ্রায়। বৃষে। অমথায়। মহ্যম্। লপ্যে। লথায়ঃ। তুভিঃ। ১১ ॥

ইদমপীজবাক্যং। হে মরুতঃ! মা মাং অত্রাস্মিন্দুর্লোকোপাদানবিষয়ে স্তোমঃ স্তোত্রং  
অমন্দম্ মাদয়তি মোদয়তে বা। হে নরঃ! লথায়ঃ যুয়ং মে মম যৎ শ্রত্যং লপ্যে  
শ্রোতব্যং ব্রহ্মপরিব্রুচং মেঘধারণাদিরূপং কর্ম চক্র কৃতবন্তঃ স্ব। প্রভুতং স্তোত্রং বা  
অনুসমাত ইত্যাদিকং ইন্দ্রায় পরমৈশ্বর্যাগুণকায় বৃষে অভিমতবর্ষিত্রে অমথায় শোভনবাগায়  
লপ্যে যুয়াভিঃ লমানাথানায় তুভিরনেকশরীরৈরুপেত্য মহ্যং মম তর্ষে মদীয় শরীর-  
পোষায় ভবতু। যদ্বা তুভিঃ অশ্রুদ্রীরভূতৈঃ যুয়াভিঃ কৃতং মহ্যমেবান্তিত্যর্থঃ ॥ ১১ ॥

## অর্থ দ্বাদশী—

এবেদেতে প্রতি মা রোচমানা অনেত্তঃ শ্রবঃ এবো দধানাঃ।

সংচক্ষ্য। মরুতশ্চন্দ্রবর্ণা অচ্ছান্ত মে চ্ছদয়াথা চ নুনম্ ॥ ১২ ॥

— অর্থ পদপাঠঃ —

এব। ইৎ। এতে। প্রতি। মা। রোচমানাঃ। অনেত্তঃ। শ্রবঃ। আ। ইষঃ। দধানাঃ।

সংচক্ষ্য। মরুতঃ। চন্দ্রবর্ণাঃ। অচ্ছান্ত। মে। চ্ছদয়াথা। চ। নুনম্ ॥ ১২ ॥

হে মরুতঃ! এবৎ এবৎএব এতে যুয়ং মা মাং প্রতি রোচমানাঃ মদ্বিষয়ে লংগ্রীযমাণাঃ  
মাং খ্যাপয়ন্তো বা অনেত্তঃ অনন্তিকৃৎ শ্রবঃ কীর্তিং ইষশ্চ অগ্নানি দধানাঃ। আ ইতি  
— অর্থঃ। সত্যং অর্জুনঃ ইতি প্রশস্তনাম। প্রশস্তং যশোহস্তুো দধানাঃ অস্মাভির্বা ধারয়মাণাঃ

[ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৬ বর্গ । ] পঞ্চষষ্টি ত্রয়োদশী-শততমং সূত্রং ।

৩৪৩

চন্দ্রবর্ণাঃ । চন্দ্রমিতি হিরণ্যনাম । সূর্যবর্ণাঃ যুয়ং মে মাং সংচক্ষ্য লম্যক্ প্রেক্ষ্য স্নং  
নিশ্চয়ং অচ্ছান্ত যশোভিরাজাদিতবন্তঃ চন্দ্রয়াথ আচ্ছাদয়থ চ মাং প্রতি সর্ষদা রোচমানাঃ  
ময়োব কীৰ্ত্তিং অন্নং চ দধানাঃ মৎকুঠৈঃ কৰ্ম্মভিঃ মামেব স্বতেতার্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৫স্থ—১২৭ ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

কোষত্রে মরুতো মামহে বঃ প্রযাতন লখীং রচ্ছা লথায়ঃ ।

মন্মানি চিত্রা অপিবাতয়ন্ত এষাং ভূত নবেদাম ঋতানাম্ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কঃ। হু। অত্র। মরুতঃ। মমহে। বঃ। প্র। যাতন। লখীন্। অচ্ছ। লথায়ঃ।

মন্মানি। চিত্রাঃ। অপিবাতয়ন্তঃ। এষাম্। ভূত। নবেদাঃ। মে। ঋতানাম্ ॥ ১৩ ॥

হে মরুতো বঃ যুয়ান্ অত্র লোকে কো হু ঋত্ব মর্ত্যঃ মমহে পূজয়তি ।  
হে সপায়ঃ সর্ষদন্ত লখিবৎ প্রিয়কারিণঃ সন্তঃ লখীন্ হবিঃপ্রদানেন লখিতৃতান্ যজমানান্  
অচ্ছ আভিমুখ্যেন প্রাপ্তুং প্রযাতন গচ্ছত । হে চিত্রাঃ চারুনীয়াঃ ! যুয়ং মন্মানি  
মননীয়ানি ধনানি অপি বাতয়ন্তঃ সম্পূর্ণং প্রোপয়ন্তোহভূতভবত । কিঞ্চ মে মদীয়ানাং  
এষাং ঋতানাং অবিতধানাং ধনানাং নবেদাঃ ভূত জ্ঞাতারো ভবত ॥ ( ১ম—১৬৫স্থ—১৩৭ ) ॥

অথ চতুর্দশী—

আ যদ্ব্যবস্থাদ্ভবসে ন কারুয়স্মাক্রে মাগুস্ত মেধা ।

ওষুবর্ত মরুতো বিপ্রমচ্ছমা ব্রহ্মাণি জরিতা বো অর্চন্ত ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ। যৎ। দ্ব্যবস্থায়ং। হুযবে। ন। কারুঃ। অস্মান্। চক্রে। মাগুস্ত। মেধা।

ও ইতি। সূ। বর্ত্ত। মরুতঃ। বিপ্রম্। অচ্ছ। ইমা। ব্রহ্মাণি।

জরিতা। বঃ। অর্চন্ত ॥ ১৪ ॥

হে মরুতঃ । যং হবস্তাং যুগ্মং পরিচরণার্হাং স্তোত্রাং তেন স্তোত্রেণ হবসে পরিচরণায় পর্যাপ্তা কারুঃ কর্ত্রী স্ততিকুশলা মাতৃশ্চ মাননীয়শ্চ বিহ্মশো গেপাবুদ্ধিঃ অহ্মন্ । নেতি সংপ্রত্যর্থঃ । ইদানীন্তনানাচক্রে আভিমুখ্যেন কবোতি প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ । যদ্বা সঙ্গীচ্ছ-বচনং । ইদং যুক্তং ওবস্তানাং পরিচরণার্হাণাং হবসে পরিচরণায়েত্যর্থঃ । অতো হে মরুতো ! যুগ্মং বিপ্রং মেধাবিনং যজ্ঞমানং মায়গত্যমচ্ছ আভিমুখ্যেন প্রাপ্তুং স্ম সুষ্ঠু ওবর্ত্ত ॥ 'ও ইতি নিপাতব্বয়সমুদায়রূপ একেনিনিপাতঃ । আঙিত্যাভিমুখ্যে ওকারোহবধারণে ॥ আবর্ত্তধর্মসেব । কিমর্থমেবমিতি উচ্যতে—ইমা ব্রহ্মাণি ইমানি পরিপুতানি কর্ম্মাণ্যুদ্ভিশ্চ জরিতাগরিভা স্তোতা বো যুগ্মান্ অর্জং অর্জতি । যস্মাদেবং তস্মাদাবর্ত্তধর্মিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৫ম—১৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চবস্তাং স্তোত্রোপক্রমমারম্ভাক্রতং স্তুতিং মরুন্ত্যো নিবেদ্যভিমতমাশাস্তে ॥

অথ পঞ্চদশী—

এমঃ বঃ স্তোমো মরুত ইয়ং গীর্মান্দার্যশ্চ মাতৃশ্চ কারোঃ ।

এষা যানীকৈঃ তষে বয়াং বিভ্রামেষং ব্রজনং জীরদানুম্ ॥ ১৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

এমঃ । বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । মান্দার্যশ্চ । মাতৃশ্চ । কারোঃ ।

অ। ইবাঃ । যানীকৈঃ । তষে । বয়াম্ । বিভ্রাম্ । ইষম্ । ব্রজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১৫ ॥

হে মরুতঃ ! এমঃ স্তোমঃ ইদানীং ক্রিয়মাণপ্রকারং স্তোত্রং বো যুগ্মদর্শং যুগ্ম-প্রীণনায় ভবতিত্যর্থঃ । তপেষং গীঃ স্ততিকুশলা বাগপি বো যুগ্মদর্শায় যস্মাদেবং তস্মাদ-ন্দার্যশ্চ স্তুতিবিশেষঃ মন্দয়িতুং স্তুতিভির্মদন্ত প্রেবশিতুং বা মাতৃশ্চ বরপ্রদানাদিনা মাননীয়শ্চ কারো স্তোত্রুঃ ইষা ইচ্ছয়া আযাগাষ্ট আগচ্ছত । কিমর্থং ? তষে শরীণায তং পোষায়েত্যর্থঃ বয়াং বয়মপি ইয়ং অল্পং ব্রজনং বলং জীরদানুম্ জয়শ্চাদানং এতৎ সর্বং বিভ্রাম যস্মাদ্বাগতেষু যজ্ঞসম্পূর্ত্তোষ্টাদিধাবা লভেমহি ॥ ( ১ম—১৬৫ম—১৪৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ তৃতীয়ে ষড়্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

বেদার্থশ্চ প্রকাশেন তমোহাদং নিবারয়ন্ ।

পুমর্বাংশচতুরো দেয়াদিত্যতীর্থমহেশ্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি শ্রীমদ্রাজাধিরাজ-পরমেশ্বর-বৈদিকমার্গপ্রবর্ত্তক-শ্রীবীরবুদ্ধভূপাল-সাম্রাজ্য-

ধুরন্ধরেণ সায়ণাচার্য্যেণ বিরচিত্তে মাধবীয়ে বেদার্থপ্রকাশে ঋক্-

সংহিতাভাষ্যে দ্বিতীয়াষ্টকে তৃতীয়েহিধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ ৩ ॥

ঔতৎসর্গদিত ॥

ॐ

# ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

—§:००:§—

দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । চতুর্থোহধ্যায়ঃ ।

—○●○—

শ্রীগণেশায় নমঃ ।

যস্মৈ নিঃশ্লিষ্যতং বেদা যো বেদেভ্যোহখিলং জগৎ ।

নির্ম্মমে তমহং বন্দে বিত্তাতীর্থমহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

ইতং দ্বিতীয়াষ্টকগন্তুতীয়োহধ্যায় আদরাৎ ।

ব্যাখ্যাতঃ সায়াগাচার্যোণ পুরুষার্থপ্রদর্শকঃ ॥ ২ ॥

• • •

## ষট্‌ষষ্টিতমাধিক-শততমং সূক্তং ।

—§:००:§—

অথ চতুর্থোহধ্যায় আরম্ভাতে । কয়া শুভেতাশ্বিংস্রয়োবিংশোহুবাংকে পঞ্চদশসূক্তানি ।  
তত্র তন্মিত্যেতৎ দ্বিতীয়ং সূক্তং পঞ্চদশর্চং । অত্রোহুক্রমাণিকা—তন্মুগন্ত্যা মাকুতং হি  
দ্বিত্রিষ্টুবন্তং মিত্রোবরুণয়োদীক্ষিতয়োক্রবীশীমপ্সরসং দৃষ্ট্বা বা সত্যী বরে কুন্তে রেতো  
পতৎ । ততোহগন্ত্যবশিষ্ঠাবজায়েতামিতি । সূক্তসংখ্যানুবর্ত্তিত আন্ত্রাত্মাঃ সূক্তসংখ্যায়াঃ ইতি  
পরিভাষিতত্বাৎ পঞ্চদশর্চং । উক্তলক্ষণেনাগন্ত্যেন দৃষ্টত্বাৎ তস্মার্থং । মাকুতং হীতুক্তত্বাৎ  
তুহাদিপরিভাষয়েদমাদিসূক্তত্রয়ং মরুদেবতাকং । অন্ত্যো বেত্রিষ্টুভে শিষ্টোজিষ্টুবন্ত  
পরিভাষয়া জগত্যঃ । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥ (১ম—১৬৬ম) ॥

• • •

তত্র প্রথম—

ওম্ তন্মু বোচাম রতসায় জন্মেনে পূর্ব্বং মহিহং রুঘভস্ত কেতবে ।

এধেব যামনুরুতস্তবিস্বগো যুধেব শক্রাস্তবিসাণি কর্ত্তন ॥ ১ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ :—

তৎ। ত্ব। বোচাম্। রভসায়। জন্মানে। পূৰ্বম্। মহিহত্তম্। বৃষভন্ত। কেতবে।  
 এশাহিব। যামন্। মরুতঃ। তুবিহস্বনঃ। যুগাহিবঃ। শক্রাঃ। তবিষাণি। কৰ্ত্তন ॥ ১ ॥

হে মরুতঃ! বয়ং যুগ্মদীয়ং তত্তাদৃশং প্রসিদ্ধং পূৰ্বং পূৰ্বকং পূৰ্বতনং বা মহিহত্তমং  
 মাহাত্ম্যং অ কিপ্রং বোচাম ক্রমঃ। কিমর্থং? রভসায় রাতন্ত যুক্তায়। জন্মানে বেদ্যং  
 প্রোচুর্ভাবায় বেদ্যং সন্নিধানায়ৈত্যর্থঃ। তদপি কিমর্থমিত্যত আহ—বৃষভন্ত ফলন্ত  
 বহির্ভূতন্ত কেতবে প্রজ্ঞানায়। বাবুপ্রেরণেন যোগগমনং প্রসিদ্ধং। হে তুবিহস্বনঃ!  
 গমনসংরন্তেণ প্রোতধ্বনিযুক্তাঃ হে শক্রাঃ! সৰ্বমপি কৰ্ত্ত্বং শক্তাঃ! যুগং যামন্  
 যামনি যোগগমনে প্রস্তুতে সতি এদেব এধানি এদঃসম্বন্ধানি তেজাংশীয প্রোপোন  
 মহত্বেন তবিষাণি বলানি লামৰ্ধ্যানি কৰ্ত্তন কুরু তৎ স্বম ইত্যর্থঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—  
 যুদেব যুদ্ধেন তত্তদযুদ্ধনিমিত্তং যথা তবিষাণি কুরুত তৎ ॥ (১ম—১৬৬স্থ—১র্থ) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

নিত্যং ন স্ননুং মধুবিভ্রত উপক্রীড়ন্তি ক্রীড়া বিদথেষু ঘৃষয়ঃ।  
 নক্ষন্তি রুদাঃ অবলা নমস্বিনং ন মদন্তি স্বতবসো হবিষ্কৃতম্ ॥ ২ ॥

—২ অথ পদপাঠঃ :—

নিত্যম্। ন। স্ননুম্। মধু। বিভ্রতঃ। উপ। ক্রীড়ন্তি। ক্রীড়াঃ। বিদথেষু। ঘৃষয়ঃ।  
 নক্ষন্তি। রুদাঃ। অবলা। নমস্বিনম্। ন। মদন্তি। স্বতবসঃ। হবিঃকৃতম্ ॥ ২ ॥

নিত্যং ন স্ননুং ঔরলং প্রিয়ং পুত্রমিব মধু মধুরং হবিস্বিক্রিতঃ ধারয়ন্তো মরুতঃ  
 বিদথেষু যাগেষু ঘৃষয়ঃ রক্ষঃপ্রভৃতীনং ধৰ্মকাঃ সন্তঃ ক্রীড়াঃ ক্রীড়নশীলাঃ উপ উপত্য  
 ক্রীড়ন্তি বিহরন্তি। কিঞ্চ রুদাঃ রুদ্রপুত্রাঃ মরুতোহপি রুদ্রা উচ্যন্তে। জগদ্ধনকরো-  
 রন্তেদাং মরুতাং রুদ্রপুত্রত্বং পুরাণেষু তপসা তুষ্ঠৌ পার্শ্বতীপরমেধরৌ মরুতঃ পুত্রার্থেন  
 স্বীচক্রতুরিত প্রসিদ্ধম্। নমস্বিনং নমস্কারোপলক্ষিতন্তোত্রোপেত্তং হবিষ্কৃতং হবিষঃ কর্তব্যং  
 প্রদাতারং যজ্ঞমানং অবলা রক্ষণেন তর্পণেন বা নিমিত্তভূতেন নক্ষন্তি ব্যাপ্নুবন্তি। কিঞ্চ  
 স্বতবসঃ স্বায়ত্তাবলা মরুতঃ যজ্ঞমানং ন মদন্তি ন সংগ্রাময়ন্তি ন ক্লেষণস্তীত্যর্থঃ ॥ ২ ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

বস্মা উমাসো অমৃতা অরাসত রায়স্পোষং চ হবিষা দদাশুবে।

উকন্ত্যৈ মরুতো হিতা ইব পুরু রজাংসি পরসা ময়োভূবঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বস্মা উমাসঃ অমৃতঃ অরাসত রায়ঃ পোষম্ চ হবিষা দদাশুবে।

উকন্তি অমৈ মরুতঃ হিতাঃ ইব পুরু রজাংসি পরসা ময়োভূবঃ ॥ ৩ ॥

যমৈ যজমানায় হবিষা দদাশুবে সোমাদিহবির্দত্তবতে হবিষা প্রীতঃ উমাসঃ অনিতারঃ  
অমৃতঃ অমরণপর্য্যাপ্তো মরুতো রায়স্পোষং দনস্ত পুষ্টিং চ শব্দাৎ পশ্বাদিপুষ্টিং অরাসত  
প্রোহচ্চন্। রাসতির্দানার্ণঃ। অমৈ যজমানায় হিতা ইব হিতাচবণাঃ সখায় ইব লাস্তা  
ময়োভূবঃ স্তপস্ত ভাবয়িতারো মরুতো রজাংসি লোকান্ পুরু প্রভুতং যথা ভবতি তথা  
পরসা উদকেন লস্মাদ্ভ্যংপত্যর্থং উকন্তি লিঙ্কন্তি ॥ (১ম—১৬৬ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

আ যে রজাংসি তবিষীভিরব্যত প্র ব এবাসঃ স্বযতাসো অপ্রজন্।

ভয়ন্তে বিশ্বা ভুবনানি হর্ম্যা চিত্রো বো যামঃ প্রযতাসুষ্টিষু ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ যে রজাংসি তবিষীভিঃ অব্যত প্র বঃ এবাসঃ স্বযতাসঃ অপ্রজন্।

ভয়ন্তে বিশ্বা ভুবনানি হর্ম্যা চিত্রাঃ বঃ যামঃ প্রযতাসু ঋষ্টিষু ॥ ৪ ॥

হে মরুত! গৃহ্যৎসম্বন্ধিনঃ যে এবাসঃ এবা অস্ববিশেষাঃ তবিষীভিঃ স্বকীয়ৈর্কর্কটৈঃ  
ঋষ্টিপ্রদানাদিকর্কটৈঃ রজাংসি লোকান্ আ অব্যত সর্কতঃ আবৃণন্তি। তে বো যুয়াকং  
এবাসোহথা স্বযতাসঃ স্বয়মেব লারথিনা বিনৈব যুক্তাঃ প্রাপ্রজন প্রাকর্ষণাগচ্ছন্তি বাপ্র বন্তি।



কিঞ্চ যুগ্মদাগমনাং বিখা ভুবনানি লক্ষ্যণি ভূতজাতানি বিখা হর্ষ্যা লক্ষ্যণি হর্ষ্যানি  
চ ভয়ন্তে বিভ্যতি পতনাং । যম্মাদেবং তস্মাদে যামঃ চিত্রশ্চায়নীয়ঃ আশ্চর্য্যভূতঃ  
ইত্যর্থঃ । ভীতে: কারণমাহ—ঋষ্টীষু যুদ্ধস্থানু হেতিষু প্রযতানু প্রকর্ষেণোজতানু লতীষু  
অথবা নীতো দৃষ্টান্তঃ—ঋষ্টীষু প্রযতানু লতীষু লুপ্তোপমেয়ং আয়ুধেবৃত্ততেষু যথা জনা  
বিভ্যতি তদ্বৎ যুগ্মদাগমনাং বিভ্যতীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৬স্থ—৪৭ ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

যদ্বেশ্যামা নদয়ন্ত পর্কিতান্দিবো বা পৃষ্ঠং নর্যা অচূচ্যবুঃ ।

বিখো বো অজুনভয়তে বনস্পতি রথীয়ন্তীব প্রজিহীত ওষধিঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

যৎ । যদ্বেশ্যামাঃ । নদয়ন্ত । পর্কিতান্ । দিবঃ । বা । পৃষ্ঠং । নর্যাঃ । অচূচ্যবুঃ ।

বিখোঃ । বোঃ । অজুন । ভয়তে । বনস্পতিঃ । রথীয়ন্তীব ইব । প্র । জিহীতে । ওষধিঃ ॥ ৫ ॥

মরুতঃ দ্বেশ্যামাঃ প্রদীপ্তগমনাঃ যৎ যদা পর্কিতান্ পর্কিততো গিবর্ণৈরুপানি পূবকান্  
মেঘান্ বা নদয়ন্ত নাদয়ন্তি বা । অথবা দিগে বিজ্যোতনায়কস্মাত্তরিকস্ম পৃষ্ঠং উপবিষ্টাঃ  
নর্যা নরেন্দ্রোহিতাঃ অচূচ্যবুঃ গচ্ছন্তি তথা বো যুগ্মৎসর্ষাক্নি অজুন গমনে নিমিত্তভূতং দণ্ডি  
বিখো বনস্পতিঃ বনস্থ পালয়িতা বৃক্ষসমূহে ভয়তে নিভেতি । তথোষধিঃ প্রায়স্কৃতীহাৰিঃ  
প্রজিহীতে প্রকর্ষেণ গচ্ছতি স্বস্থ নাং ইতৎচতঃশ্ললতীত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—রথীয়ন্তীব ইব  
মায়নঃ ইচ্ছন্তীরাধারুচেত্যর্থঃ । তাদৃশী জ্ঞান সা যথা চলাত তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৬৬স্থ—৫৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ চতুর্থে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

যুগং ন উগ্রা মরুতঃ সূচেতনারিষ্টগ্রামাঃ স্মৃতিং পিপতন্য ।

যত্রা বো দিহ্যদ্রতি ক্রিদিদতী রিণতি পশুঃ স্মৃতিবেব বর্হণা ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুগ্ম। নঃ। উগ্রাঃ। মরুতঃ। অহচেতুনা। অরিষ্টগ্রামাঃ। অহমতিম্। পিপর্তন।

ত্র। বঃ। দিহ্মাৎ। রদতি। ক্রিবিহদতী। রিগতি। পথঃ। অধিতাহইবঃ। বর্হণা ॥ ৬ ॥

হে উগ্রাঃ উদগৃণ্বলা মরুতো যুগ্ম অচেতুনা শোভনচেতসা অরিষ্টগ্রামাঃ অহিমতি-  
জ্বাঃ সন্তো নোহমাকং অমতিং শোভনাং বুদ্ধিং পিপর্তন পুরয়ত। কশ্মিন্ কালে ইতি  
দুচ্যতে। যত্র যস্মিন্ কালে বো যুগ্মসম্বন্ধিনী ক্রিবিদতী বিক্ষেপণশীল দন্তী দিহ্মাৎ হেতিঃ  
দতি বিলিখতি মেঘসংস্তায়ং পথঃ পশুংচ বিগতি রেযতি হিনস্তি বায়ৌবাতি দন্তি  
শবঃ শীর্ণাত ইতি প্রসিদ্ধম্। হিংসায়ং দৃষ্টাত্তঃ—অদিতা ইব অহিতা অর্হু প্রেরিতা  
ইণা ইতিস্তৎসাধনাহেতিবা যথা রিগতি তদ্বং ॥ (১ম—১৬৫স্থ—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী —

প্রকৃত্তদেফা অনবভ্র রাধসোলাতৃণাসো বিদথেষু অর্হুতাঃ।

অর্হুত্বর্কং মদিরস্ত পীতয়ে বিহুর্বীরস্ত প্রথমানি পৌংস্তা ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। কৃত্তদেফাঃ। অনবভ্ররাধসঃ। অলাতৃণাসঃ। বিদথেষু। অহুস্তাঃ।

অর্হুত্ব। অর্হুত্বর্কম্। মদিরস্ত। পীতয়ে। বিহুঃ। বীরস্ত। প্রথমানি। পৌংস্তা ॥ ৭ ॥

প্রকৃত্তদেফাঃ প্রকর্ষণে স্তম্ভিতদানাঃ অবিরতদানা ইত্যর্থঃ। অনবভ্ররাধসঃ অর্হুত্ববিবাদি-  
ধনাঃ। রাধ ইতি ধননাম। অলাতৃণাসঃ। নকারস্ত স্থানে লকাবঃ। অনাতৃণাসঃ আতর্দন-  
রহিতা। অথবা অলং পর্যাপ্তং আতর্দনাঃ শত্রুণাং যদা অলমত্যাগং দাতারঃ ফলাভ্যাং অর্হুতাঃ  
অর্হুত্বিঃ সম্যকৃত্তাঃ এবংরূপা মরুতঃ বিদথেষু যোগেণ অর্হুত্বর্কীয়মিদ্ভং স্বসখীভূতং  
অর্হুত্ব পুণ্যস্তি স্তম্ভাদিনা সংভাবয়ন্তীত্যর্থঃ। কিমর্থং? মদিরস্ত মাদনগাধনস্ত  
সোমস্ত পীতয়ে পানায় তন্ত্রেদ্রস্ত মহস্বং কথং জানন্তীত্যত আহ। হে মরুতঃ।  
বীরস্ত বিবিধং শত্রুণামীরকস্ত্রেদ্রস্ত প্রথমানি প্রথমানি মুগ্ধানি পৌংস্তা পুংস্তানি  
ব্রহ্মণাদিরূপাণি বিহুর্জানন্তি ॥ (১ম—১৬৬স্থ—৭ম) ॥

## অথান্বয়ী—

শতভূজিভিস্তমভিহুতেৱাৎ পুত্রীৱক্ষত। মরুতো যমাবত।

জনং যমুগ্রাস্তবসো বিরপশ্নিনঃ পাথন। শংসাতনয়ন্ত পুষ্টিষু ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শতভূজিভিঃ । তম্ । অভিহুতে । অবাৎ । পুংহভিঃ । রক্ষত । মরুতঃ । যম্ । আবত ।

জনম্ । যম্ । উগ্রাঃ । তবসঃ । বিরপশ্নিনঃ । পাথন । শংসাৎ । তনয়ন্ত । পুষ্টিষু ॥ ৮ ॥

হে মরুতঃ । যুয়ং শতভূজিভিঃ । শতমিত্যপরিমিতনাম । অসংখ্যাতভোগবন্তিঃ পুত্রিঃ পালনৈঃ জেতব্যাঃ শক্রগাং নগরৈর্কা । তং রক্ষত পালয়ত । তমিত্যুক্তং কমিত্যাহ—  
যং জনং অভিহুতেঃ অভিভবকারগাং কুটিলস্বভাবাদবাৎ পাপাৎ আবত অরক্ষত । দিঃ  
হে উগ্রাঃ উদ্গৃণন্তেজসঃ ! হে তবসঃ বলবন্তো বেগবন্তো বা ! হে বিরপশ্নিনঃ !  
মহান্নামৈতৎ । মহাস্তঃ যদ্বা রপণীয়াঃ শকারপাঃ তেষাং যে বিরপশ্নিনঃ বিবিদা রপশ্নিনঃ  
স্তোতারো যেষাং তে যথোক্তাঃ হে তাদৃশা যুয়ং ! যং চ জনং পাথন পাথ রক্ষণ ।  
কশ্মান্নিমিতাদিত উচ্চতে । তনয়ন্ত উপলক্ষণমেতৎ । পুত্রাদীনাম্ পুষ্টিষু পোষেষু নিমিত্ত-  
জ্ঞেয়ষু শংসাদভিশংলনাং যমেবং কুরুধ তং রক্ষথেতি শেষঃ । পাপক্ষয়ান্নিষ্টপরিহারো  
পুত্রাদিপোষকপেটাপ্রাপ্তা চ রক্ষথেতার্বঃ ॥ (১ম—১৩৬২—৮খ) ॥

## অথ নবমী—

বিশ্বানি ভদ্রা মরুতো রথেষু বো মিত্ব স্পৃদ্যেব তবিষাণাহিতা।

অংসদ্বাবঃ প্রপথেষু খাদয়োকোবশচক্রা সময়্য বি বরুতে ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিশ্বানি । ভদ্রা । মরুতঃ । রথেষু । বঃ । মিত্বস্পৃদ্যাহিব । তবিষানি । আহিতা ।

অংসেষু । আ । বঃ । প্রপথেষু । খাদয়ঃ । অক্ষঃ । বঃ । চক্রা । সময়্য । বি । বরুতে ॥ ৯ ॥

হে মরুত! যো রথেষু যুগ্মং লক্ষ্মি রথেষু রংহণসাধনেষু বিধানি ভদ্রা লক্ষ্মি  
কলাগানি ভোগযোগানি ত্র্যগানি অমৃত্যং প্রদেয়ানি ফলানি বা আহিতা আহিতানি।  
তথা বঃ অংসেধাবঃ তুঙ্গপলঙ্কিতভূজেষুপি। আকারোহপ্যর্থৈ। মিথস্পৃষ্যেব বলাধিক্যাৎ  
পরস্পরস্পর্কীবিষয়ানি তবিবাণি বলানি অংসেব ক্তলক্ষণাত্মায়ুধানি বা আহিতানি। কিঞ্চ  
বঃ প্রপথেষু প্রগতাঃ পছানো যেষু বিশ্রামস্থানেষু তানি প্রপথানি তেষু খাদয়ঃ খাদ্যানি  
ভক্ষ্যাণি আহিতানি। যথা প্রগতঃ পছা যৈন্তেষু পাদাগ্রেষু খাদয়ঃ স্থিরা আভরণবিশেষা  
আহিতাঃ। কিঞ্চ বঃ অক্ষঃ যুগ্মং লক্ষ্মী রথাক্ষঃ চক্রা তত্রোপনিবন্ধানি চক্রাণি লম্বা লম্বীপে  
তেষাং পরিসরে বিববৃত্তে বিশেষেণ বর্ত্ততে ন কদাচিদপি চক্রেষু লংলগ্নো ভবতীত্যর্থঃ।  
সম্বাদেবং দেবযজ্ঞনগমনসাধনানি সন্তি তস্মাৎ শীঘ্রমাগচ্ছন্তুম্বিমিত্যভিপ্রায়ঃ ॥ ২ ॥

• • •

অথ দশমী—

ভূরাণি ভদ্রা নর্যেষু বাহুয বক্ষঃস্থ রক্তাঃ। রভসাগো অঞ্জয়ঃ।

অংসেধাঃ পনিষু ক্ষুরা অধিবয়ো ন পক্ষাযানুশ্রিয়ো ধিরো ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ভূরাণি। ভদ্রা। নর্যেষু। বাহুয। বক্ষঃস্থ। রক্তাঃ। রভসাগো। অঞ্জয়ঃ।

অংসেধাঃ। এতাঃ। পনিষু। ক্ষুরাঃ। অধি। বয়ঃ। পক্ষান্।

বি। অহু। শ্রিয়ঃ। ধিরে ॥ ১০ ॥

তে মরুতঃ! নর্যেষু নরেষ্যে হিভেষু বাহুয ভূজেষু ভূরাণি প্রভূতানি ভদ্রা ভদ্রাণি  
কলাগানি ধনানি স্তোতৃত্যো দাতুং ধীরে দধিরে ধারয়ন্তি। তথা বক্ষঃস্থ উকঃস্থলেষু  
ক্ষাঃ স্তবর্ণবস্ত্রাদিনির্মিতাত্মাভরণানি ধারয়ন্তি। কীদৃশানি? রভসাগঃ রাতস্ত যুক্তানি  
শ্রিত্যন্তি বা অংসেধু ভূজমূলেষু এতাঃ শুক্রবর্ণাঃ মালাঃ পনিষু বজ্রসদৃশেষু আয়ুধেষু ক্ষুরাঃ  
হস্তধারাঃ অভিসপ্তমাখানুবাদী এবমেতে মরুতঃ লক্ষ্মীংগোষু শ্রিয়ো লক্ষ্মীঃ অহু অহুক্রমেণ  
ধিরে বিবিধং ধারয়ন্তি। তত্র দৃষ্টান্তঃ—বয়ো 'ন পক্ষান্ পক্ষিণঃ পক্ষানিব ॥ ১০ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থো দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

ଅଥେକାଦଶୀ—

ମହାନ୍ତୋ ମହା ବିଭୁଃ । ପିତୃତୟୋ ଦୂରେଦୃଶୋ ଯେ ଦିବ୍ୟା ଇବ ସ୍ତୁତିଃ ।

ମନ୍ତ୍ରାଃ ଅଞ୍ଜିତ୍ବାଃ ଅରିତାର ଆମତିଃ ସଂମିଶ୍ରା ଇନ୍ଦ୍ରେ

ମରୁତଃ ପରିଷ୍ଠିତଃ ॥ ୧୧ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ ୦—

ମହାନ୍ତଃ । ମହା । ବିଭୁଃ । ପିତୃତୟଃ । ଦୂରେଦୃଶଃ । ଯେ । ଦିବ୍ୟାଃ । ଇବ । ସ୍ତୁତିଃ ।

ମନ୍ତ୍ରାଃ । ଅଞ୍ଜିତ୍ବାଃ । ଅରିତାରଃ । ଆମତିଃ । ସଂମିଶ୍ରାଃ । ଇନ୍ଦ୍ରେ ।

ମରୁତଃ । ପରିଷ୍ଠିତଃ ॥ ୧୧ ॥

ଯେ ମରୁତୋ ମହାନ୍ତଃ ମହାନ୍ତୋପେତାଃ କେନ ମହା ମହତ୍ସେନ ପ୍ରଜ୍ଞାବାତିଶୟେନ ତଥା ବିଭୁଃ  
ବିଭବଃ ବ୍ୟାଘ୍ରାଃ ତଥା ବିଭୁତୟଃ ବିବିଧୈର୍ବ୍ୟବନ୍ତଃ ଦୂରେଦୃଶଃ ଦୂରେ ଦୃଶ୍ୟମାନାଃ ପ୍ରକାଶମାନାଃ ।  
ଦୂରଦର୍ଶନେ ଦୃଷ୍ଟାନ୍ତଃ—ଦିବ୍ୟାଃ ସ୍ତୁତିରିବ । ସ୍ତୁତିରିତି ନକ୍ଷତ୍ରନାମ । ଶକ୍ତାଃ ସ୍ତୁତିରିତି ନକ୍ଷତ୍ର-  
ନାମିତି ନିରୁକ୍ତତ୍ବାତ୍ (ନିଂ ୩:୨୦) । ଦିବିତ୍ବା ଦେବାସ୍ତୁତିଃ ଅପୁଷ୍ପକଭୂତଶ୍ରେଣୀପୁଞ୍ଜଃ  
ନକ୍ଷତ୍ରୈର୍ଯ୍ୟଥା ଦୂରେ ଦୃଶ୍ୟମାନା ଭବନ୍ତି ତଦ୍ୱତ୍ । କିଂ ମନ୍ତ୍ରାଃ ମାଦନାଃ ଅଞ୍ଜିତ୍ବାଃ ଶୋଭନଞ୍ଜିତ୍ବାଃ  
ଆମତିରାନ୍ତଃ ଅରିତାରଃ ଅକ୍ଷୟିତାରଃ ପ୍ରିୟଗତନା ଇତ୍ୟର୍ଥଃ ଅତଏବ ଅଞ୍ଜିତ୍ବା ଇତ୍ୟୁକ୍ତଃ । କିଂ  
ଇନ୍ଦ୍ରେ ସଂମିଶ୍ରାଃ ସମ୍ୟକ୍ମିଶ୍ରଣିତାରଃ ଇନ୍ଦ୍ରସହାୟିନ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ । ମରୁତୋହିନଃ ନାଞ୍ଜିତ୍ବାତି  
କ୍ରତେଃ । ତଥା ପରିଷ୍ଠିତଃ ପରିଷ୍ଠୋଭୟୁକ୍ତାଃ ସ୍ତୁତିର୍ଭିର୍ଯୁକ୍ତାଃ ଏବଂ ମହାଭାଗାୟେ ମରୁତଃ ଗତି  
ତେହ୍ନଦ୍ୱୟଜ୍ଞମାଗଞ୍ଜୁସ୍ତୀତି ଶ୍ରେୟଃ ॥ ( ୧ମ—୧୬୬—୧୧୩ ) ॥

ଅଥ ଦ୍ଵାଦଶୀ—

ତସ୍ୟ ଅଞ୍ଜାତା ମରୁତୋ ମହିତ୍ସନଂ ଦୀର୍ଘଂ ବୋ ଦାକ୍ଷମଦିତେରିବ ବ୍ରତମ୍ ।

ଇନ୍ଦ୍ରଶ୍ଚନ ତାଞ୍ଜଗା ବିହ୍ନୁଗାତି ତଞ୍ଜନାୟ ଯତ୍ସେ ଅକ୍ରୁତେ ଅରାଧମ୍ ॥ ୧୨ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

তৎ । বঃ । সুহৃদ্বাতাঃ । মরুতঃ । মহিহ্বনম্ । দীর্ঘম্ । বঃ ।

দাত্রম্ । অদিতৈঃ ইব । ত্রতম্ ।

ইদং । চন । ত্যজসা । বি । ভুপাতি । তৎ । জনায় । যৈম্ । সুহৃকৃতে । অরাক্ষম্ ॥ ১২ ॥

হে সুহৃদ্বাতাঃ শোভনজননাঃ ! হে মরুতঃ ! বো যুগ্মদীয়ং মহিহ্বনং মহৎ তৎ  
তাদৃক্ ঋগু তদিত্যুক্তং । কিমিত্যাহ—বো যুগ্মকং দাত্রং দানং বৃষ্টাদিক্রপং দীর্ঘং  
অত্যাগতং অবিচ্ছিন্নং প্রকৃষ্টোপকারীত্যর্থঃ । দীর্ঘে দৃষ্টান্তঃ—অদিতৈঃ তমিবা অদীনায়া-  
দেবমাতৃভূম্যা বা । ত্রতমিতি কৰ্ম্মনাম । তদ্বথা দীর্ঘং অতিবিস্তৃতং তদ্বৎ ।  
অদিতিদ্যৌরদিতিরন্তরিক্ষমিত্যাदि মন্তবর্ণাৎ ( ঋ० সং ২।৫।১৬ ) । কিঞ্চ হে মরুতো !  
যুগ্ম যৈম্ সূক্ততে শোভনযাগাদিকত্রে যজমানায় যদভিমতং ধনমরাধ্বং দদধ্বং তদিশ্রুত  
ইন্দ্রোহপি ত্যজসা ত্যাগেন ন বিহুপাতি ন বিহ্বরতি কোটিল্যং ন করোতি চনেত্যং যজপি  
নিপাতদ্বয়সমুদায়রূপ একো নিপাতিতঃ তথাপ্যবগববিভাগেন চ শব্দঃ সমুচ্চয়ে । ন শকো  
নিষেধেহিগন্তব্যঃ । যুগ্মকনাদিত্যাগমিত্রত্যাগোহপি নাতিক্রামতীর্থঃ । যদ্বা যৈম্ তদ্বনমরাধ্বং  
তমিন্দ্রোহপি ন কুটিলয়তি ন নিষেধয়তি । কিন্তুমোদয়তীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৬স্থ—১২স্থ ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

তদ্বো জামিহ্বং মরুতঃ পরে যুগে পুরু যচ্ছংসমমৃতাস আবত ।

অযাধিয়া মনবে শ্রুষ্টিমাব্য । সাকং নরো দংসনৈরাচিকিত্রিরে ॥ ১৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

তৎ । বঃ । জামিহ্বম্ । মরুতঃ । পরে । যুগে । পুরু । যৎ । শংসম্ । অমৃতাস । আবত ।

অয়া । ধিয়া । মনবে । শ্রুষ্টিম্ । আব্য । সাকম্ । নরঃ । দংসনৈঃ । আ । চিকিত্রিরে ॥ ১৩ ॥

হে মরুতঃ ! যৎ বো জামিহ্বং বজ্রহং অশ্বদ্বিময়প্রমাধিক্যং তৎ ঋগু প্রসিদ্ধমিত্যর্থঃ ।  
কিয়ৎপর্যন্তমিতি তদুচ্যতে—পরে যুগে । যুগশব্দঃ কালোপলক্ষকঃ । উৎকৃষ্টে মহতি  
কালেতীত্বেহপি বর্জিত ইতি প্রমাণং । অযাধিয়াধিক্যমিত্যাহ—অযাধিয়াধিক্যমিত্যাহ—

ধৰ্ম্মাণো হে মরুতো ! যুয়ং যদ্বশ্মাচ্ছংসমশ্মাভিঃ ক্রিয়মাণাং স্তুতিং পুরু প্রভুতং যথা  
ভবতি তথা আবত রক্ষত । তস্মাদ্ যুয়ংকৃতং জামিত্বমবিনাশীভ্যর্থঃ । কিঞ্চ যুয়ং  
অয়াধিয়া অনয়া অল্পগ্রহাভিক যা বুদ্ধ্যা মনবে মল্লয়ায় স্তোত্রে যষ্ট্রে বা অশ্মদাদয়ে  
শ্রুষ্টিমান্যকীর্তিং স্তুতিং বা রক্ষিত্বা লাকং সংভূয় নরঃ নেতারঃ সন্তো দংসনৈঃ কৰ্ম্মভি-  
রিখংভূতা আচিকিত্রিরে সৰ্ব্বতো জানীথ ॥ ( ১ম-১৬৬হ-১৩৪ ) ॥

• • •

অথ চতুর্দশী—

যেন দীর্ঘং মরুতঃ শুশবাম যুয়াকেন পরীগসা তুরাসঃ ।

আয়ত্তনন্ বুজনে জনাস এতিৰ্জ্যেতিস্তদভীষ্টিমশ্চাম্ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যেন। দীর্ঘম্। মরুতঃ। শুশবাম। যুয়াকেন। পরীগসা। তুরাসঃ।

আ। যৎ। তনন্। বুজনে। জনাসঃ। এতিঃ। যজ্ঞেতিঃ। তৎ।

অভি। ইষ্টিম্। অশ্চাম্ ॥ ১৪ ॥

হে তুরাসঃ বেগবন্তো মরুতোঃ ! যুয়াকেন যুয়ংসম্বন্ধিনা যেন পরীগসা যদ্যপোত্তব্ধ-  
নামস্ম পঠিতম্ তথাপি যদ্বহু তন্মহদপি ভবতীত্যত্র মহদিত্যৰ্থে গৃহ্যতে । মহতা যুদ্ধদতি-  
গমনেনৈবগেন বা দীর্ঘমায়তং স্তোত্রাদিরূপং কৰ্ম্ম শুশবাম প্রবন্ধয়ামঃ । কিঞ্চ যৎ যেন  
চাভিগমনেনৈবগেন বাজনাশো জনাঃ অশ্মদীয়াঃ বুজনে সংগ্রামে আতননন্ সৰ্ব্বতো  
বিস্তারয়ন্তি স্বসামৰ্থ্যঃ সংগ্রামং জয়ন্তীত্যর্থঃ । তদিষ্টিমেষং গমনং এতিৰ্জ্যেতিঃ ইদানীং  
ক্রিয়মাণৈঃ স্তোত্রাদিরূপৈঃ পূজনৈঃ অভি আভিযুখ্যেন অশ্চাম্ ব্যাপ্নুয়াম ॥ ১৪ ॥

• • •

অথ পঞ্চদশী—

এষ বঃ স্তোমো মরুত ইয়ং গীৰ্মন্দার্যশ্চ মান্যশ্চ কারীঃ ।

এষা যাদীষ্ট তস্মৈ বয়াং নিত্ভামেষং বুজনং জীরদানুম্ ॥ ১৫ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৪ বর্গ। ] সপ্তষষ্টি ওমাধিক-শততমং সূক্তং ।

৩৫৫

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ । বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । মান্দার্য্যশ্চ । মাগশ্চ । কারীঃ ।

আ । ইষা । যাপীষ্ট । স্তষে । বয়াম্ । বিজাম । ইনম্ । বৃজনম্ । জীরদাহম্ ॥ ১৫ ॥

অয়ং মন্ত্রস্তুতীয়াধ্যায়ান্তে ব্যাখ্যাতঃ । স্তুতোপক্রমপ্রভৃতিক্রিয়মাণাং স্তুতিং মরুত্যাঃ  
দমর্প্যা স্বাভীষ্টমাশাস্তে । হে মরুতঃ ! এষঃ স্তোমঃ ইদানীং কৃতং স্তোত্রং বো  
যুয়াকং যুয়দধর্মিতার্থঃ তথেষং গীঃ স্তুতিরূপা বাগপি বো যুয়াকং । কশ্চ লক্ষদ্বীদমিতি  
তদুচ্যতে । মান্দার্য্যশ্চ মন্দতেরীয়তেশ্চ মান্দার্য্যঃ স্তুতিং প্রেরয়তঃ মাগশ্চ মাননাইশ্চ কারীঃ  
স্তোতৃনামৈতৎ স্তোতৃঃ সধ্বন্ধি যঌতৎ পদত্রয়মুক্তরত্রে লব্ধ্যতে । উক্তলক্ষণস্তোতৃঃ ইষা ইচ্ছয়া  
কামনয়া তেষে যুয়চ্ছরীরবুদ্ধৌ স্তুত্যা হি শরীরং বুদ্ধিতে আয়াসীষ্ট অভিজচ্ছতু স্তুতিঃ বয়াং বয়ং  
চেষমন্নং বৃজনং বলং জীরদাহং চিরকালজীবনং চ বিজাম লভেমহি ॥ (১ম—১৬৬স্থ—১৫ধ) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ চতুর্থে তৃতীয়ো বর্গঃ ॥ ৩ ॥

• • •

## সপ্তষষ্টিতমাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•ঃ○§○ঃ•—

সহস্রশ্চ ইত্যেকাদশর্চঃ তৃতীয়ং সূক্তং আগন্ত্যং ত্রৈলোক্যং । আটৈজ্ঞী শিষ্টা  
মরুদোপাতাঃ । পূর্বা ত্রিংশদাং সহস্রমেকাদশাটৈজ্ঞীত্যত্মকমণিকা । বিশেষবিবিনিয়োগে  
লৈঙ্গিকঃ । (১ম—১৬৭স্থ)

• • •

তত্র প্রথমা—

সহস্রশ্চ ইন্দ্রোত্যো নঃ সহস্রমিষো হরিষো গৃহ্তমাঃ ।

সহস্রং রায়ো মাদয়ৈষ্য সহস্রিণ উপ নো যস্তু বাজাঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সহস্রম্ । তে । ইন্দ্র । উতয়ঃ । নঃ । সহস্রম্ । ইষঃ । হরিষঃ । গৃহ্তমাঃ ।

সহস্রম্ । রায়ঃ । মাদয়ৈষ্য । সহস্রিণঃ । উপ । নঃ । যস্তু । বাজাঃ ॥ ১ ॥



হে ইন্দ্র ! তে তব উত্থো রক্ষাপ্রকারাঃ সহস্রম্ অপরিমিতা ইত্যর্থঃ । নোহস্মভ্যাং  
উপয়স্বিত্তি সর্ষত্র যোজ্যং । তথা হে হরিবঃ হরী ইন্দ্রজ্যেষ্ঠৌ তাত্যাং তদ্বল্লিঙ্গ ! গূর্ত্ততমাঃ  
অত্যন্তং গূর্ণানি ইষঃ ইষণীয়াঃ অন্নানি সহস্রং বহুনি তদীয়ানি তথা সহস্রং রায়ঃ  
অপরিমিতানি ধনানি মণিমুক্তাদীনি মাদয়ৈষ্য অস্মান্ মাদয়িতুং যানি সন্তি তাত্মাত্মপয়স্ত ।  
তথা সহস্রিণো বাজাঃ গমনবস্তশ্চতুষ্পাদ্রূপাঃ পশবোহপি নোহস্মাত্মপয়স্ত সন্মীপং  
প্রাপ্নুবন্ত ॥ ( ১ম—১৬৭সূ—১৭ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অ। নোবোভিম্ রুতো যাস্তুচ্ছ। জ্যেষ্ঠেভিব। রুহদ্ভিঃ স্ময়ায়াঃ ।

অথ যদেষাং নিযুতঃ পরমাঃ সমুদ্রশ্চ চিদ্ধনয়ন্ত প্যারে ॥ ২ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

অ। নঃ। অবঃহতিঃ। মরুতঃ। যাস্তু। অচ্ছ। জ্যেষ্ঠেভিঃ।

বা। রুহদ্ভিঃ। স্ময়ায়াঃ।

অথ। যৎ। এষাম্। নিযুতঃ। পরমাঃ। সমুদ্রশ্চ। চিৎ। ধনয়ন্ত। প্যারে ॥ ২ ॥

তে মরুতঃ অবোভী রক্ষণৈঃ সহিতা নোহস্মানচ্ছ আভিমুখোনায়ান্ত আগচ্ছন্ত । স্ময়ায়াঃ  
মায়ৈতি প্রজ্ঞানাম শোভনপ্রজ্ঞাঃ এবং মরুতো জ্যেষ্ঠেভিঃ রুহদ্ভিঃ বা জ্যেষ্ঠৈঃ প্রশস্ত-  
তমৈশ্মণিশুক্তাদিশনৈশ্চ সহিতা আয়াস্ত । বাশদঃ সমুচ্চয়ে । আগমনে কথমেবাং সামর্থ্যমিত্যত  
আহ । অথ অপেষাং মরুতাং যৎ যস্যঃ নিযুতঃ এতন্নাযকাঃ পরমাঃ উৎকৃষ্টাঃ অশ্বাঃ সমুদ্রশ্চ  
চিৎ । চিচ্ছদোহপ্যর্থে । সমুদ্রশ্চাপি প্যারে পরস্মিন্ তীরে ধনয়ন্ত ধনধারণং বহনং কুর্যন্তি  
তস্মাদ্রক্ষণৈর্গদনৈশ্চায়ান্ত্যত্যাং ॥ ( ১ম—১৬৭সূ—১৭ ) ।

অথ তৃতীয়া—

মিম্যক্ষ যেবু হপিতা যুতাচী হিরণ্যনিগিপ্তপান ঋষ্ঠিঃ ।

গুহাচরন্তী মনুষো ন যোষা সভাবতী বিদথ্যেব সং বাক্ ॥ ৩ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৪ বর্গ। ] সপ্তষষ্টিতমাদিক শততমং সূত্রং ।

৩৫৭

—• অথ পদপাঠঃ •—

মিম্যাক্ । যেষু । স্তহিতা । ঘৃতাচী । হিরণ্যনির্নিক্ । উপরা । ন । ঋষ্টিঃ ।

গুহা । চরন্তী । মনুষ্যঃ । ন । যোষা । সত্যবতী । বিদথ্যাহিব । সম্ । বাক্ ॥ ৩ ॥

স্তুতি স্তুত্বনিহিতা স্তুত্ব হিতা বা লোকে ঘৃতাচী ঘৃতং ক্ষরণশীলমুদকং অঙ্কন্তী হিরণ্য-  
নির্নিক্ হিতরমণীয়রূপা নির্গণিতরূপনাম এবংরূপা ঋষ্টিঃ বিদ্যাধাণ্যায়বিশেষো বা উপরান  
মেঘমালেন যেষু মরুৎসু লংমিম্যাক্ । ম্যাক্ভির্গতিকর্ষা সঙ্গতাভূৎ মেঘপংক্তি বিদ্যাতাবিমে  
অপি সঙ্গতে ইত্যর্থঃ । মেঘপংক্তিঃ বিদ্যাচ্ছোভে দৃষ্টান্তেন বিশেষ্যেতে । গুহানি গুঢ়া গুহায়াং  
বাস্তুরিক্ষে চরন্তী । তত্র দৃষ্টান্তঃ—মাতৃযো ন যোষা মনুষ্যস্ত পরিব্রূঢ়াদের্দর্শহিবৎ সা  
যথা স্তবেযান্তঃ পুর এব মধ্যো চরতি তদ্বৎ । কিং সর্কদৈবমিতি নেত্যাহ—সত্যবতী সত্যজ্ঞান-  
সম্পত্তবতী বর্ষকালে আবির্ভবন্তীত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—বিদথ্যা বাগিব বিদথো যজ্ঞঃ  
তদর্হতীতি বিদথ্যা প্রৈষস্বোত্রাদিরূপা বাক্ সা যথা যজ্ঞসভাং প্রাপ্য বির্ভবতি তদ্বৎ । যদ্বা  
বিদথ্যা বেদনার্হা বিবদমানয়োর্কাক্ সা যথা ভবতি তদ্বৎ । সৈবংরূপা যেষু মিম্যাক্ তে মরুতো  
দেবযজ্ঞনমাগচ্ছন্তীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৭স্থ—৩৩ ) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

পর। শুভ্রা অয়াসো যব্যা সাধারণ্যেব মরুতো মিমিক্ষুঃ ।

ন রোদসী অপমুদন্ত যোরা জুষন্ত বৃণং সখ্যায় দেবঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পর। শুভ্রাঃ । অয়াসঃ । যব্যা । সাধারণ্যাহিব । মরুতঃ । মিমিক্ষুঃ ।

ন । রোদসী । ইতি । অপ । মুদন্ত । যোরাঃ । জুষন্ত । বৃণম্ । সখ্যায় । দেবঃ ॥ ৪ ॥

শুভ্রাঃ শোভনালক্ষার অয়াসোহভিগন্তরো মরুতঃ যস্যামিশ্রণশীলয়া বিদ্যাতাপরা মিমিক্ষুঃ  
প্রকর্ষণে দিক্শ্চি উদকসংস্তায়ং সাধারণ্যেব যথা লোকে সাধারণ্যায় স্মিয়া সঙ্গতা যুবানো রেতো  
রুপন্তি তদ্বৎ । এতৎ কুর্ত্তী যোরাঃ অতিবৃষ্টিপদানেন ভয়ঙ্করাঃ তে রোদসী জ্বাপপথিব্যো  
নাপমুদন্ত অপনোদনং বর্ষণরূপং তিরস্করং ন কুর্ত্তি ॥ জ্বাপপথিব্যবচনো রোদসীশব্দঃ  
কুর্ত্তাদ্বাদাতঃ । অত্র তু বাত্যয়েনাস্তোদাস্তমিতি দ্রষ্টব্যং । যদ্বা রোদসীশব্দেন পোদনশ্চভাবো  
দ্রঃ স্তত্র স্তী

অয়মেব পক্ষে যুক্তঃ উত্তরতৈবং ব্যবহারাৎ তৎপক্ষে রোদসী রোদস্তাং ভীষস্তাং সপ্তম  
ঈকারো লুগ্‌বা । ঈদূতো চ সপ্তম্যার্থে ইতি প্রগৃহ্যলংজা ॥ তস্তাং প্রিয়ং ধনং ন মুঞ্চতি  
কিস্ত দেবাঃ মোদয়িতারো মাদয়িতারো বা মরুতঃ সপ্যায় বৃধং বুদ্ধিং জুযস্ত সেবস্তে । জ্ঞান  
পৃথিবীপক্ষে সপ্যায় অগতাং সধিভাবায় তয়োবুদ্ধিং কুর্ষন্তীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৭২—৪৭ ) ।

অথ পঞ্চমী—

জোদ্যষদীমসূর্য্যা সচঠৈ্য বিমিতস্তকা রোদসী নৃমণাঃ ।

অ। সূর্য্যেব বিমিতো রথংগাভ্বেষপ্রতীকা নভসো নেত্যা ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জোদ্যষৎ । যৎ । ঈম্ । অসূর্য্যা । সচঠৈ্য । বিমিতংস্তকা । রোদসী । নৃমণাঃ ।

অ। সূর্য্যাহৈব । বিমিতঃ । রথম্ । গং । ভ্বেষপ্রতীকা । নভসঃ । ন । ইত্যা ॥ ৫ ॥

রোদসী মরুৎপত্নী নিদ্রাপা এতল্লমকেয়মপি ঈমেনং মরুৎসত্ত্বং জোষৎ দেবতে ।  
জুবেলৈট্যাভাগমঃ ॥ কিমর্থং ? সচঠৈ্য সঙ্গমনার্থং । কৌদৃশী সা ? অসূর্য্যা অসুরাঃ ক্ষেপ্তারো  
মরুতঃ তেষাং স্বভূতা বিমিতস্তকা বিশিষ্টকেশসংখা বিপ্রকর্ণকেশসংখা বা সন্তোগবশেন  
তথা নৃমণাঃ নৃষু নেতৃষু মরুৎসু মননবতী মন্ত্ৰেণ বা বৃষ্টিপ্রদানমনোযুক্তা ভেষপ্রতীকা  
দীপ্তোপক্রমা দীপ্তাবয়বা ঈদৃশী দেবী বিমিতঃ পরিচরতো মরুৎসজ্জস্ত রথমাগাৎ আগচ্ছতি  
ব্যাগ্নোতি যাগদেশং গন্তং রথমাক্রুহ বা যজ্ঞমাগচ্ছতি । কেব ? বিমিতঃ সূর্য্যস্ত রথং যেষ  
প্রতীকা সূর্য্যেব সূর্য্যপত্নী । যদা সূর্য্যস্ত হুহিতাশ্বিনো রথমিব সা যথারোহতি তথ্য ।  
আগমনে দৃষ্টান্তঃ—নভস ইত্যান অন্তরিক্ষাদিত্যয়োঃ সাধরণোহয়ং নভঃ শব্দঃ নভ ইতি যৎ  
সাধারণনীত্বাভ্যুদয়াদিত্যাবচনঃ তস্মৈ গতিরিব সা যথা শীঘ্রা তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৬৭২—৫৭ ) ।

ইতি বিতীয়স্ত চতুর্থে চতুর্থে বর্গঃ ॥ ৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

আস্থাপয়ন্ত যুবতিং যুবানঃ শুভে নিমিষ্টাং বিদথেষু পজাম্ ।

অর্কো যদো মরুতো হবিষ্মান্গায়দগাথং স্ততোমো হুবশ্চন ॥ ৬ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৫ বর্গ।] সপ্তষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

৩৫৯

—• অথ পদপাঠঃ •—

অ। অস্বাপয়ন্তু। যুবতিম্। যুবানঃ। শুভে। নিঃশিখ্যাম্। বিদধেযু। পজ্জাম্।

অর্কঃ। যৎ। বঃ। মরুতঃ। হবিষ্মান্। গায়ৎ। গাথম্। সূতসোমঃ। দ্ববন্তন্ ॥ ৬ ॥

যুবানো মিশ্রয়ন্তঃ নিত্যতরুণা বা মরুতঃ যুবতিং মিশ্রয়ন্তীং নিত্যতরুণীং বা বিদ্যা-  
ক্রপাং বোদন্তাং স্মিয়মাংস্বাপয়ন্তু অস্বাপয়ন্তি দেবতাস্থেন রথে ধারয়ন্তি। কীদৃশীং তাং ?  
নিমিষ্মাং নিয়মেন মিশ্রয়ন্তীং পজ্জাং পজ্জো বলং তদ্বতীং শুভে শোভতে দীপ্যত ইতি  
শুব্রদকং বৃষ্টাদকার্ণং শুভেরথ ইতি বা যোজ্যং। কিং নিমিষ্মাং ? বিদধেযু যাগেযু নিমিত্তভূতেষু  
করা যৎ যদি হে মরুতো বো যুগ্মান্ অর্কঃ ॥ মত্থর্থো লুপ্যতে ॥ অর্চনসাধনমন্ত্রোপেতঃ  
স্তোতা বা হবিষ্মান্ প্রদেয়াজ্যাদিহবির্যুক্তঃ সূতসোমঃ হোমায়ান্তিযুতঃ সোমোহয়ং যজমানো  
দ্ববন্তন্ পরিচরন্ গাথং গাতব্যং স্তোত্রং গায়ৎ গায়তি তদেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৭ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

প্রতং বিবন্ধি বন্ধো য এষাং মরুতাং মহিমা সত্যো অস্তি।

সচা যদিং বৃষমণা অহংযুঃ স্থিরা চিজ্জীবহতে স্তভাগাঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। তম্। বিবন্ধি। বন্ধাঃ। যঃ। এষাম্। মরুতাম্। মহিমা। সত্যঃ। অস্তি।

সচা। যৎ। দৈম্। বৃষমণাঃ। অহম্হয়ুঃ। স্থিরা। চিৎ। জনীঃ। বহতে। স্তভাগাঃ ॥ ৭ ॥

এষাং মরুতাং যো যো মহিমা মহত্বাতিশয়ঃ বন্ধাঃ সর্কৈঃ স্তভাঃ সত্যঃ অবাধ্যঃ  
যন্তি তং প্রবিবন্ধি প্রবচি বর্ণয়ামি। কথমেষাং মহিমা প্রাপ্ত ইতি উচ্যতে—যদ্যস্মাৎ  
ং এতেষাং লব্ধকিনী রোদসী বৃষমণা বৃষ্টাদিবর্ষণমনস্ক। অহংযুঃ অহংকারবতী জগদ্রূপকার-  
মর্জী নমন্তঃ কাচিদস্তীত্যহংকারঃ স্থিরা চিৎ চিদ্বিতি পূজায়াং অত্যন্তবিনম্রা দৈদৃশী  
দবী স্তভাগাঃ শোভনভাগ্যোপেতাঃ জনীঃ জননশীলাঃ প্রজাঃ বৃষ্টাৎপত্তীকাবহতে  
রয়তি বৃষ্টৌ সত্যং সর্কৈ প্রাপিন উৎপত্তস্তে। যস্মাদেবং তস্মান্নমহিমাশ্চ তং মহিমানং  
তমীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৭ম—৭ম) ॥

## অথাক্ষমী—

পা॒স্তি মি॒ত্রাৱরুণাৱবজ্রাচ্চয়ত ঈমর্যমো অপ্রশস্তান ।

উতচ্যবস্তে অচ্যুতা ঙ্রবাণি বরুধে ঈম মরুতো দাতিবারঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পা॒স্তি । মি॒ত্রাৱরুণে । অবজ্রাৎ । চয়তে । ঈম্ । অর্ঘ্যমো ইতি । অপ্রশস্তান্ ।

উত । চ্যবস্তে । অচ্যুতা । ঙ্রবাণি । বরুধে । ঈম্ । মরুতঃ । দাতিবারঃ ॥ ৮ ॥

হে মরুতঃ ! যুগ্মসংবন্ধিনো দেবাঃ মিত্রাৱরুণৌ অহোৱাত্রাভিমানিদেবৌ অর্ঘ্যমো অর্ঘ্যম ॥ উ ইতি নিপাতসমুদায়াক্রমেকং পদং । উ শব্দোহপি শকার্ধে । অর্ঘ্যমপি এত জ্যোহপি ঈং অমুং লোকং যজ্ঞং বা অবজ্রাৎ গহ্বরিং অযথাক্রুষ্ঠানং জগৎপক্ষে বাবজ্র-প্রতিবন্ধরূপাং পাস্তি বন্ধস্তি । তথা এতেষাং মধ্যে অর্ঘ্যমোহপ্রশস্তান্ ক্ষীণানপি পরার্থে চায়তে চায়ন্তি নাশয়ন্তি । উত অপিচ এতৈঃ প্রেরিতানি অচ্যুতা অচ্যুতানি অস্রাবীনি এত এব ঙ্রবাণি অগিচলানি মেঘস্বেদকানি চ্যবস্তে চ্যাবয়ন্তি বা । এতে অহোৱাত্রৈ বৈ মিত্রাৱরুণাবহোৱাত্রাভ্যাং খলু বৈ পর্জ্ঞ্যৌ বর্ষভীতি শ্রুতেঃ । যদ্বা অচ্যুতানি ঙ্রবাণি ধনানি চ্যবস্তে । কদেতি উচ্যতে । হে মরুতো যুগ্মদীয়ং ঈময়ংকালো দাতিবারঃ প্রদেয়জ্ঞঃ ঋণ্ডিতমেঘো বা যদা বরুধে বর্ধিতে তদা মিত্রাদয়ো দেবা যুগ্মবহুকূলব্যাপাবেণ জগৎ-ক্ষতীত্যাং । যদ্বা দাতিবারো দন্তবরুণীয হবির্ক্ষণ ধনো যজমানঃ হে মরুতঃ ঈমোন যুগ্মান বরুধে বর্ধয়তি যদা তদেত্যাং ॥ ( ১ম—১৬৭ম—৮ম ) ॥

## অথ নবমী—

নহীনুবো মরুতো অন্ত্যশ্বে আৱাতাচ্চিবসো অন্তমাপুঃ ।

তে ধুমুনা শবসা শূশ্বাংসোর্ণো ন ঘেষো ধুমতা পরিতুঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নহি । নু । বঃ । মরুতঃ । অন্তি । অন্ত্য ইতি । আৱাতাৎ । চিবঃ । শবসঃ । অন্তম্ । আপুঃ ।

তে । ধুমুনা । শবসা । শূশ্বাংসঃ । অর্গঃ । ন । ঘেষঃ । ধুমতা । পরি । তুঃ ॥ ৯ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৫ বর্গ।] সপ্তযষ্টি তনাদিক-শততমং সূক্তং।

৩৬১

হে মরুতঃ! বঃ শবসো যুয়াকং শবন্ধিনো বলন্ত অস্তমবসানং অস্তি অস্তিকে  
আরাত্যং চিং দূরাদপি যথা চিদিত্তি কুংসায়ং অত্যন্তদ্বাং অশ্মে অশ্মাসু মধ্যে একেহপি  
নু ক্ষিপ্ৰং নহ্মায়ুঃ নৈব খলু প্রাপ্নু বন্তি সন্নিধাবসমিধো চ ন প্রাপ্নু বন্তীত্যর্থঃ। অথ পরোক্ষে  
প্রাপ্তবলত্বমাহ। তে খলু মরুতো ধুমুনা ধর্মকেন শবসা বলেন শূন্তবাংসো বর্ধমানাঃ  
অতএব ধুমতাপরাতিভাবকেন লামর্ষেন দ্বিষো বেষ্টুন পথিষ্ঠুঃ পথিভবন্তি বশীকুর্নস্তি।  
তত্র দৃষ্টান্তঃ--আর্গো ন উদকমিব। যথা উদকং স্ববিরোধিরজআদিকমভিভবতি তদ্বং।  
বহ্মাদেবং তস্মাৎ শবসোহস্তং নাপুঃ ॥ (১ম-১৬৭স্থ-৯খ) ॥

• • •

বয়মত্বেতোতাং দশমীং অন্তমিতে আদিত্যে জপেৎ। তথা চ সূত্রম্-বয়মত্বেদন্ত  
প্রোষ্ঠী ইত্যন্তং যাত্যাদিত্য ইতি পাঠস্ত।

অথ দশমী—

বয়মত্বেদন্ত প্রোষ্ঠী বয়ং ঋ বোচেমহি সমর্ষে।

বয়ং পুরা মহি চ নো অনুদ্যন্তম ঋভুক্ষা নরামনুয়াং ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

বয়ম্। অত্। ইজ্রন্ত। প্রোষ্ঠাঃ। বয়ম্। ঋঃ। বোচেমহি। সমর্ষে।

বয়ম্। পুরা। মহি। চ। নঃ। অহু। দ্যন। তৎ। নঃ। ঋভুক্ষাঃ।

নরাম্। অহু। স্মাং ॥ ১০ ॥

অত্মান্নি দিনে বয়ং যষ্টার ইজ্রন্ত দেবন্ত প্রোষ্ঠাঃ প্রিয়তমাঃ ভবেম। যথা প্রিয়তমা  
ঃপ্রিয়ন্ত মহত্বং বোচেমহি স্তোভুং সমর্ষা ভূয়াস্ব। কিঞ্চ বয়ং ঋঃ পরশ্মিন্নপি দিনে সমর্ষে  
হমর্ষা মত্যা ঋভিঙ্কো যশ্নিন্ সমর্ষে যজ্ঞঃ তশ্নিন্ সংগ্রামে বা ইজ্রন্ত মহত্বং বোচেমহি।  
কঞ্চ বয়ং পুরা পূর্বশ্মিন্নভীতেহপি কালে মহি মহৎ বলং নোহশ্মদর্থং বোচেমহি। তথা দ্যান্  
ববসানসু প্রতীদিবসমিত্যর্থঃ অতীতে আগামিনি চ দিবসে সর্বদা বোচেমহি। তৎ  
শ্বাদুভুক্ষাঃ। মহম্মাইমতৎ, ঋভুক্ষাঃ উক্ষা ইতি তন্মামসু পাঠাৎ। মহানিঙ্কো নরাম্ মনুয়াগাং  
ধ্যে নোহশ্মানহুস্তাং অহুভবতু অহুকুলমভিমত প্রদো বা ভবতু ॥ (১ম-১৬৭স্থ-১০খ) ॥

অষ্টৈকাদশী—

এষ বঃ স্তোমো মরুত ইয়ং গীর্মান্দার্য্যস্ত মাশ্র্যস্ত কারোঃ ।

এষা যাসীষ্ট তস্মৈ বয়াম্ বিত্বামেযং ব্রজনং জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ । বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । মান্দার্য্যস্ত । মাশ্র্যস্ত । কারোঃ ।

অ। ইষা । যাসীষ্ট । তস্মৈ । বয়াম্ । বিত্বাম্ । ইষম্ । ব্রজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

এষ ইত্যেকাদশী ব্যাখ্যাতা ॥ ( ১ম—১৬৮স্থ—১১৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

. . .

## অষ্টষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং ।

—§ . §—

যজ্ঞাযজ্ঞেতি দশচং চতুর্ধং সূক্তং আগত্যং মারুতং । অন্ত্যাস্তিস্থিহুতঃ শিষ্টঃ  
লগ্নু ত্রৈলুপ্তপরিভাষয়া জগত্যঃ । যজ্ঞাযজ্ঞা দশত্রৈলুপ্তমিত্যনুক্রান্তং বিশেষবিনিয়োগে  
লৈঙ্গিকঃ ॥ ( ১ম—১৬৮স্থ ) ॥

. . .

তত্র প্রথম—

যজ্ঞাযজ্ঞা বঃ লমনা তুতুর্বণিধিয়ংধিয়ং বো দেবযাউ দধিধে ।

আ বোর্বীচঃ স্রবিতায় রোদস্তোমহে ববৃত্যামবলে স্রব্রজ্জিভিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যজ্ঞাযজ্ঞা । বঃ । লমনা । তুতুর্বণিঃ । ধিয়ম্ধিয়ম্ । বঃ । দেবযাঃ । উম্ ইতি । দধিধে ।

অ। বঃ । অর্বীচঃ । স্রবিতায় । রোদস্তোঃ । মহে । ববৃত্যাম্ । অবলে । স্রব্রজ্জিভিঃ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৬ বর্গ।] অষ্টযষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

৩৬৩

হে মরুতঃ ! বঃ সমনা লমীকৃতিনূনাধিকাভাবলক্ষণা যজ্ঞযজ্ঞা সর্কেষপি যজ্ঞেষু তুর্কপিঃ  
তুর্গবনিঃ স্বরমাণা লংভজমানা ভবতি ॥ তুর্কপিভূর্গবনিরিত্তি যাস্তঃ ( নিঃ ৬।১৪ ) । তন্তদ্গা-  
গাবসরে আগতা হবিঃ স্বীকৃত্য বৈকল্যপরিহারেণ সমং কুরুতেভ্যর্থঃ । কিঞ্চ বো যুয়ং শিয়ং  
শিয়ং যুগৎসংবন্ধি বৃষ্টিপ্রদানাদিরূপং সর্কং কৰ্ম্ম দেবযাউ দেবান্ প্রাপয়িতার এব সন্তো দদিত্বে  
ধারয়থ ধারয়থেব বা দেবার্থং হবিরাদ্ভ্যংপাদনায় বৃষ্টিং কুরুতেভ্যর্থঃ । যস্মাদেবং কুরুথ তস্মাদো  
যুয়ানর্কোচোহসদভিমুখান্ আববৃত্ত্যাং আবর্তয়ামি । কিমর্থং ? রোদন্তোচ্ছারাপুথিব্যোমহে  
মহতে অবলে রক্ষণায় গ্রীণনায় বা । তদপি কিমর্থমিতি উচ্যতে—অসিতায় অর্জুপাননায় ।  
কৈঃ দাধনৈঃ ? অস্বস্তিভিঃ শোভনাবর্জকৈঃ স্তোত্রৈঃ ॥ ( ১ম—১৬৮ম্—১৭৮ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

বত্রাসো ন যে স্বজাঃ স্বতবস ইযং স্বরভিজায়ন্ত ধৃতয়ঃ ।

সহস্রিয়াসো অপাং নোর্ময়ঃ আসা গাবো বন্দ্যাসো নোক্ষণঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বত্রাসোঃ । ন । যে । স্বজাঃ । স্বতবসঃ । ইযম্ । স্বঃ । অরভিজায়ন্ত । ধৃতয়ঃ ।

সহস্রিয়াসোঃ । অপাম্ । ন । উর্ময়ঃ । আসা । গাবোঃ । বন্দ্যাসোঃ । ন । উক্ষণঃ ॥ ২ ॥

যে মরুতো বত্রাসো ন বত্রিরিত্তি রূপনাম রূপবস্ত ইব তে যথা প্রকৃষ্টা লক্ষ্যন্তে তৎৎ ।  
যথা অরূপা অপি লরূপা ইব স্বজাঃ স্বয়মেব স্বস্বাদ্বিজায়মানাঃ অনন্তাহেতুকা ইত্যর্থঃ ধৃতয়ঃ  
কম্পনশীলাঃ সন্তি কে ইযং অন্নং হবিলক্ষণং অন্নসাধনং সস্তাদিকং বা স্বঃ স্বর্গং চাভিজায়ন্ত  
অভিলক্ষ্য প্রাদুর্ভবন্তি । তে দৃষ্টান্তমুপেন শ্রুয়ন্তে—অপাং নোর্ময়ঃ উদকানামূর্ময় ইব সহ-  
স্রিয়াসঃ সহস্রসংমিতাঃ তথা বন্দ্যাসঃ বহুকীরাদিপ্রদেহেন স্তৃত্যা গাবো ন গাব ইব আসা লমীপে  
এব উক্ষণঃ বহুদাকস্ত সেক্তারঃ তাদৃশা মরুতঃ প্রাদুর্ভবন্তীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৮ম্—২৭৮ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

নোমাসো ন যে স্তাত্ত্বপ্তাংশবো হুংসু গীতাসো ছবসো নাসতে ।

এমাম্ সেষু রন্তিগীব রারভে হন্তেষু স্বাদিশ্চ ক্রুতিশ্চ সন্দধে ॥ ৩ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

সোমাসঃ । ন । যে । স্ততাঃ । তৃপ্তাংশবঃ । হংহসু । পীতাসঃ । হুবসঃ । ন । আসতে ।

আ । এবাম্ । অংসেযু । রত্তিনীহইব । ররভে । হন্তেষু । স্বাদিঃ ।

চ । কৃতিঃ । চ । সম্ । দধে ॥ ৩ ॥

যে মরুতঃ স্ততাঃ অভিযুতাঃ তৃপ্তাংশবঃ তর্পিতাবয়বাঃ সোমাসো ন সোমা ইব যথা  
বল্লীকৃপাঃ সোমাঃ অভিযবাং পূর্বং আপ্যায়নেন তৃপ্তাবয়বাঃ সন্তঃ পশ্চাৎ স্ততাঃ অভিযুতাঃ  
রসভূতাঃ পীতাসঃ পীতাঃ সন্তো হংহসু পাতৃণাং হৃদয়েষু হুবসো নাসতে পরিচরন্ত ইবাসতে  
তৎ য়ে মরুতঃ যজ্ঞে আহুতান্ত্রাবয়বা ভবন্তি ধ্যায়মানাঃ সন্তো হংহসু হৃদয়েষু হুবসো ন  
পরিচরন্ত ইবাসতে । যদা প্রাণাদিরূপেণ শবীরে স্থিতা হুবসঃ পবিচরন্ত ইব গমনাদিচেষ্টাঃ  
কুরুন্তঃ আসতে । এবামংসেযু রত্তিনীব যুগতমাং লাবলধিনী যোমিদিবারারভে আশ্লিষ্ঠতি  
অবলম্বতে সামর্থ্যাং শল্যাপ্যায়ুর্দাবশেষো ভুজলক্ষ্যকী । কিঞ্চ হন্তেষু খাদিঃ হন্তলোপকশ্চ কৃতিঃ  
কর্ত্তনী চ খল্লতাবুষ্টিচ লন্দধে লক্ষীয়তে সম্যক্ পুতা ভবতি ॥ পরস্পরসমুচ্চয়ার্ষাশ্চকারাঃ ॥  
যে মরুত উক্তরূপান্তে আবিস্তবন্তীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৬৮সূ - ৩৫ ) ॥

অথ চতুর্থী—

অব স্বযুক্তা দিব আব্রথা যযুবমর্ত্য্যঃ কশয়া চোদত ত্বনা ।

অরেণবস্তবিজাতা অচূচাবুদুহ্লানি চিন্মরুতো ভ্রাজ্জদৃষ্টয়ঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অব । স্বযুক্তাঃ । দিবঃ । আ । ব্রথা । যযুঃ । অমর্ত্য্যঃ । কশয়া । চোদত । ত্বনা ।

অরেণবঃ । তুপিহজাতাঃ । অচূচাবুঃ । দুহ্লানি । চিৎ । মরুতঃ । ভ্রাজ্জৎহষ্টয়ঃ ॥ ৪ ॥

এতে মরুতঃ স্বযুক্তাঃ ঐশ্বর্যুক্তাঃ পরস্পরং সংযুক্তাঃ সেন সেন বা যুক্তাঃ সন্তো দিবো  
দ্র্যলোকাদ্রথা অনাযাসেনা বা যযুঃ অবাস্তুখমাগচ্ছন্তি । হে অমর্ত্য্য মরুতো যুয়ং ত্বনা আয়না  
স্বয়মেব কশয়া । বাজ্জনামৈতৎ । বাচা স্তিরূপয়া চোদত প্রেরয়ত স্তোতুমিতিশেষঃ । তে চ

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৬ বর্গ।] অষ্টষষ্টিতমাধিক-শততমং সূক্তং।

৪৬৫

মরুতঃ অরেনবঃ অপাপাঃ তুবিজাতাঃ বহুমজ্জৈযু প্রাতর্হুতাঃ ভ্রাকৃদৃষ্টয়ঃ দীপ্তাঃ এবম্বুতাঃ সন্তো  
দৃষ্টানি চিৎ দৃষ্টান্তাপিপর্কতানীনিউ অচুচাবুঃ চাবয়ন্তি চালয়ন্তি ॥ ( ১ম—১৬৮স্থ—৪র্থ ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

কো নো<sup>১</sup>স্তম<sup>২</sup>রুত ঋষ্টি<sup>৩</sup>বিদ্র্যতো<sup>৪</sup> রেজ<sup>৫</sup>তি জনা<sup>৬</sup> হস্বেব<sup>৭</sup> জিহ্বয়া<sup>৮</sup>।

ধম্ভূচাত<sup>৯</sup> ইমাং<sup>১০</sup> ন যামনি<sup>১১</sup> পুরুটৈপ্রযা<sup>১২</sup> অহগ্ণো<sup>১৩</sup> এনৈতশঃ<sup>১৪</sup> ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

কঃ। বঃ। অস্তঃ। মরুতঃ। ঋষ্টিবিদ্র্যতঃ। রেজতি। জনা। হস্বেব। জিহ্বয়া।

ধম্ভূচাতঃ। ইমাং। ন। যামনি। পুরুটৈপ্রযাঃ। অহগ্ণঃ। এন। এতশঃ ॥ ৫ ॥

হে মরুতঃ! হে ঋষ্টিবিদ্র্যতঃ মেঘভেদেনায়ুধবিশেষেণ বিজোতমানাঃ। বো যুয়াকমস্তঃ  
যুয়াকমস্তো স্থিহা কঃ পুমান রেজতি চালয়তি প্রেরয়তি। তর্হি কথং চালনমিতি উচ্যতে।  
জনা আত্মনৈব চালনে দৃষ্টান্তঃ। জিহ্বয়া হস্বেব দ্বিগচনস্ত আকাবঃ হনু ইব তৌ যথা রশনয়া  
গলোতে তদ্বৎ যজ্ঞাপাবং তথাপি ঈবাং অন্নানং তৎসাদনানং সন্তানং যামনি প্রাপ্তৌ সমুদ্বার্ধং  
ধম্ভূচাতো ন। ধম্ভূশব্দোহস্তরিক্স বচনঃ। তেন তৎস্বমুদকং লক্ষ্যতে। উদকস্রাবিণো মেঘা  
ইব হে যথা আকাজ্জ্যাস্তে তথা যুয়ান্ অন্নাদিপ্রাপ্তয়ে পুরুটৈপ্রযাঃ বহুবিশং ফলমিচ্ছন্ যজমানঃ  
স্তদ্বৈঃ বহুপ্রকারমাকাং যতীত্যর্থঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—অহগ্ণঃ অহিভবঃ এতশো ন অথ ইব  
যথা শিক্ষকেণ নানাপ্রকারং প্রাপাতে তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৬৮স্থ—৫র্থ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে সর্গে ৬ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

ক<sup>১</sup> ষ্ণিদস্ত<sup>২</sup> রজসো<sup>৩</sup> মহস্পরং<sup>৪</sup> কাবরং<sup>৫</sup> মরুতো<sup>৬</sup> ষস্মিমাযষ<sup>৭</sup>।

যচ্চাবয়থ<sup>৮</sup> ণিথরেব<sup>৯</sup> সংভিতং<sup>১০</sup> বাদিগ<sup>১১</sup> পাকগ<sup>১২</sup> তেজমরুত ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ক। স্বিৎ। অস্ত। রজসঃ। মহঃ। পরম্। ক। অবরম্। মরুতঃ। যশিন্। আহয়ম্।

যৎ। চ্যাবয়থ। বিথুবাহিব। লম্বহিতম্। বি। অদ্রিগা। পতথ। ত্বেষম্। অর্গনম্। ৬।

হে মরুতঃ! যুয়ং যশ্মিন্দুদকনিমিত্তভূতে সতি আয়য আগচ্ছত অস্ত রজসো বৃষ্টাদকম্  
লোকস্ত বা মহো মহতঃ পরং পারং অন্তং ক স্বিৎ কুদ্রাস্তীতি নাস্তীত্যর্থঃ। তথা অবয়ং  
অবান্তাগ আদিশ্চ কস্বিৎ কুদ্রাস্তি আদ্রস্তং ন কোহপি জানাতীত্যর্থঃ। যদ্যদা যুয়ং বিথুরেব  
বিথুরাণি শিথিলানি তৃণানীব লংহিতং একভূতং উদকং চ্যাবয়থ স্বস্থানাচ্চালয়থ তদা  
অদ্রিগা বজ্রেন ত্বেষং দীপ্তং অর্গনং উদকবস্ত্রং মেঘং বিপতথ বিশীর্ণং পাতয়থ ॥ ৬ ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

সাতিন্ বোমবতী স্বর্কবতী ত্বেষা বিপাকা মরুতঃ পিপিস্বতী।

ভদ্রা বোরাতিঃ পুণতো ন দক্ষিণা পৃথুজয়ী অশ্বর্যোব জজ্ঞতী ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সাতিঃ। ন। বঃ। অমবতী। স্বঃবতী। ত্বেষা। বিপাকা। মরুতঃ। পিপিস্বতী।

ভদ্রা। বঃ। রাতিঃ। পুণতঃ। ন। দক্ষিণা। পৃথুজয়ী। অশ্বর্যোব। জজ্ঞতী ॥ ৭ ॥

হে মরুতঃ! বো যুয়াকং লব্ধক্সিনী সাতিন্ লংভক্তিরিব যুয়ং লংভজনং যথা প্রসত্তং  
তদ্বদোরাতিঃ বৃষ্টাদিবিষয়া অমবতী অমাত্যবতী ইন্দ্রাদিসহায়বতী যথা রাজেবামবানিত্যাদ-  
শব্দোহমাত্যবচনঃ তদ্বৎ। যদা বঃ সাতিঃ লংভিক্সিনীমবতী রোগবতী ন ভবতি কিন্তু স্বর্কতী  
অথবতী ত্বেষা দীপ্তা বিপাকা পরিপক্কলা পিপিস্বতী পেষণবতী কৃষীবলৈঃ কর্ষণবতী বৃষ্টৌ  
লত্যাং কর্ষন্তীতি প্রসিদ্ধম্ স্ববিরোধিপেষণবতী বা ভদ্রা ভন্দনীয়া জ্ঞাত্যা। কক্ষ পুণতো দাতৃ-  
নিকস্ত দক্ষিণা ন দক্ষিণেব তদ্বৎ লম্বজকরী পৃথুজয়ী পৃথুজ বা শীঘ্রগামিনী। কক্ষ অর্থার্থে  
অশ্বরস্ত স্বভূতা জজ্ঞতীসবর্নভিভবন্তী শক্তিরিব লা যথাত্তোভ্যোহপহৃত্যাত্মৈ দাতৃ  
লম্বা তবদিয়মপি মেঘস্বমৃদকমপহৃত্য জগতো দাতৃং শক্তেত্যর্থঃ। ঈদৃশী রাতিরন্বত্য-  
স্থিতি ভাবঃ ॥ (১ম—১৬৮স্থ—৭ম) ॥

• • •

অথাষ্টমী—

প্রতিষ্টোভন্তি সিদ্ধবঃ পবিভ্যো যদভ্রিয়াং বাচমুদীরয়ন্তি।

অবস্ময়ন্ত বিহ্যতঃ পৃথিব্যাং যদিঘৃতং মরুতঃ প্রমুণন্তি ॥ ৮ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

প্রতি। স্তোভন্তি। সিদ্ধবঃ। পবিভ্যো। যৎ। অভ্রিয়াম্। বাচম্। উৎস্কীরয়ন্তি।

অব। স্ময়ন্ত।। বিহ্যতঃ। পৃথিব্যাম্। যদি। ঘৃতম্। মরুতঃ। প্রমুণন্তি ॥ ৮ ॥

পরিভ্যো মরুতসংবন্ধি বজ্রভ্যঃ সিদ্ধবঃ স্তম্ভনশীলা আপঃ প্রতিষ্টোভন্তি প্রতিচলন্তি।  
কদা যৎ যদা অভ্রিয়াং অভ্রিতবাং বাচং শব্দং স্তনিতলক্ষণং উদীরয়ন্ত্যচারয়ন্তি বজ্রাণি।  
কিঞ্চ বিহ্যতাঃ বিজ্যোতমানাঃ তড়িতঃ পৃথিব্যাং অন্তরিক্ষে ॥ পৃথিবীত্যন্তরিক্ষনাম। পৃথিবী  
ভূরিতি তন্নামহুত্বাং। তত্রাবস্ময়ন্ত স্ময়ন্তে অবাস্মুগং প্রকাশন্তে পৃথিব্যামিত্যেতদ্বস্তরজ বা  
যোজাং। যদি যদা পৃথিব্যাং ভূম্যাং ঘৃতং ক্ষরদ্রবকং মরুতঃ প্রমুণন্তি প্রমুণন্তি সিদ্ধন্তি ॥  
প্রাণৈঃ ক্রৈয়াদিকস্ত ব্যাভ্যেন প্রাণৈঃ ॥ যদৈবং তদেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৮স্থ—৮ম) ॥

• • •

অথ নবমী—

অসূত পৃশ্নিমহতেরণায় ত্বেষময়াগং মরুতামনীকম্।

তে স্প্রসারাসো জনয়ন্তাভুমানিৎ স্বধামিষিরাং পৃষপশ্চন্ ॥ ৯ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

অসূত। পৃশ্নিঃ। মহতে। রণায়। ত্বেষম্। অয়াসাম্। মরুতাম্। অনীকম্।

তে। স্প্রসারাসঃ। জনয়ন্ত। অভুমানিৎ। অয়াসাম্। ইৎ। ইৎ।

স্বধাম্। ইষিরাম্। পৃষি। অপশ্চন্ ॥ ৯ ॥

পুশ্চিমরুদ্রাতা নানাবর্ণা পুশ্চি ঐ বৈ পয়সো মরুতো জাতাঃ পুশ্চৈঃ পুত্রা উপমা স ইতি  
 শ্রুতেঃ । তামেবাস্তুরিন্দেবতাং কেচিদাহুঃ । সা দেবী হেবং দীপ্তং অয়াসিং গন্তুণাং  
 মরুতামনীকং সমুহং একোনপঞ্চাশং লংখ্যাকমস্বত উৎপাদিতবতী । কিমর্থং ? মহতে রথায়  
 লংগ্রামায় মেঘজয়ায়েত্যর্থঃ । তে চ মরুতঃ লম্পরাসঃ লমানরুপাঃ হিংসকা বা মেঘানাং  
 অভ্যং মেঘং জনয়ন্তি উৎপাদিতবন্তঃ । আদিং অনন্তরমেব ইষিরাং লকৈরিষ্টব্যং স্বদামুহং  
 লস্তাদিলমৃদ্ধিলক্ষণং পর্যাপশ্চন্ পরিপশ্চন্তি সর্কে জনাঃ ॥ ( ১ম—১৬৮হ—২৭ ) ॥

• • •

### অথ দশমী—

এম বঃ স্তোমো মরুত ইয়ং গীমন্দার্ষশ্চ মাশ্চ কাবো ।

এষা যাদীষ্ট তষে বয়াম্ বিজ্যামেষং বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এমঃ । বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । গান্দার্ষশ্চ । মাশ্চ । কাবোঃ ।

এষা । ইষা । যাদীষ্ট । তষে । বয়াম্ । বিজ্যাম । ইষম্ । বৃজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১০ ॥

এষব ইতি দশমী ব্যাখ্যাতা ॥ ( ১ম—১৬৮হ—১০৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ চতুর্থে লপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

• • •

## একোনসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—○●○—

মহশিষ্মিতাষ্টর্চং পঞ্চমং সূক্তং ঐশ্রমাগস্ত্যং ত্রৈষ্টুভং । দ্বিতীয়া চতুশ্পদা বিরাট্ । অথ  
 চতুশ্পদা বিরাট্ দশকৈরিজ্যুক্তব্যাং । বিরাজো দিশ ইতি পিঙ্গলনাগেন সূত্রিতব্যাচ্চ । মহোষ্টৌ  
 দ্বিতীয়া বিরাড়িত্যুক্রমণিকা । লম্বুহেলা দশরাত্রে দ্বিতীয়ে চ্ছন্দোমে মরুততীয়ে ইদং বিশ্বজি-  
 তোহস্মিৎ নর ইতি ঋগ্বেদে সূত্রিতম্—দ্বিতীয়শ্চ লংলা মহাং মহশিষ্মিজ্যেতি ॥ ( ১ম—১৬৯হ ) ॥

• • •

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৮ বর্গ।] একোনশপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং । ৩৬৯

তত্র প্রথমা—

মহশ্চিৎকৃমিস্ত্ব যত এতান্মহশ্চিদসি ত্যজসো বরুতা ।

স নো বেষো মরুতাং চিকিৎসানংসুয়া বহুশ্চ তব হি প্রেষ্ঠা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মহঃ। চিৎ। কৃম্। ইস্ত্ব। যতঃ। এতান্। মহঃ। চিৎ। অসি। ত্যজসঃ। বরুতা।

সঃ। নঃ। বেষঃ। মরুতাম্। চিকিৎসান্। সুয়া। বহুশ্চ। তব। হি। প্রেষ্ঠা ॥ ১ ॥

হে ইস্ত্র ! তৎ যতঃ কারণং এতান্মরুতো মহশ্চিৎ মহতোহপি সামর্থ্যাতিশয়বহুৎ কৃমি-  
পেক্ষোহপি স্নেহান্ন ত্যজসীতি শেষঃ অতঃ কারণং মহশ্চিদসি। চিদ্রিতি পাদপূরণঃ। যদা  
মহতোহপি ত্যজসঃ ত্যাগাৎ। যৈষতৎ ক্রোধনাম। ক্রোধাদা বরুতা বরিতা রক্ষিতাসি ভবসি।  
যদা মরুতোহপি ত্যাগাৎ বৃষ্টাদিবিষয়াং বারয়িতাসি। যস্মাদেবং তস্মাৎ হে মরুতাং বেষঃ  
বিধাতঃ স তাদৃশস্ত্বং চিকিৎসান্ চেতনাবান্ অশ্বদন্তগ্রহবিষয়জ্ঞানোপেতঃ সন্ নোহশ্বত্যং সুমা  
সুখানি মরুদায়তানি বৃষ্টাদিরূপাণি বহুশ্চ দেহি। তানি সুমানি তব হি প্রেষ্ঠা তব খলু  
প্রিয়তমানি। হিশকোহয়মিত্রো মরুৎসংঘেত্যাদি ক্ষতিষু প্রসিদ্ধার্থঃ ॥ (১ম—১৬২য়—১৭) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

অযুক্তস্ত ইস্ত্র বিশ্বকৃষ্টীবিদানাসো নিষ্মিণো মর্ত্যত্রা ।

মরুতাং পুংসুতির্হাসমানা স্বমৌল্লস্তু প্রধনস্তু সাতো ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অযুক্তন্। তে। ইস্ত্র। বিশ্বকৃষ্টীঃ। বিদানাসঃ। নিষ্মিণঃ। মর্ত্যত্রা।

মরুতাম্। পুংসুতিঃ। হাসমানা। স্বমৌল্লস্তু। প্রধনস্তু। সাতো ॥ ২ ॥

অথৈব—২য় অষ্টক—১৬২-১০২—৪৭

পূর্বমন্ত্রে মরুতামিহ্রসাহায্যযুক্তং অত্রৈল্লমরুৎসাহায্যযুক্ত্যে । হে ইন্দ্র ! তে মরুতো  
যুজন্ যজান্তে ত্বয়া যুক্তা ভবন্তীত্যর্থঃ । কৌদৃশান্তে ? বিশ্বকৃষ্ণঃ রাজত্বেন লক্ষজনবহুঃ  
কিঞ্চ মর্ত্যাত্মা মর্ত্যেষু মর্ত্যার্থঃ নিঃশিখো নিঃশেষেণোদকস্ত সৈন্তং মেঘান্ বিদানসঃ  
জনানাং । কিঞ্চ যেযাং মরুতাং পুংস্বিতঃ সেনা অস্মীচ্ছস্ত প্রধনস্ত অথসৈন্তুঃ প্রকৃষ্টধনবতো  
বুত্রাদিসংগ্রামস্ত সাতৌ লাভে জয়ে নিমিত্তভূতে সতি সেনা হাসমানা হাসং কুর্বন্তী হর্ষযুক্তা  
ভবতি । যদ্বা সুরধেন মিহুতে জলং যম্মিন্ তাদৃশস্ত প্রধনস্ত প্রকৃষ্টৌদকাণ্য ধনসামন্ত  
সংগ্রামস্ত সাতৌ মেঘভেদনায়ৈতি যাবৎ যেযামৌদৃশী সেনান্তি তে মরুতো যুজম্মিত্তি সংবদ্ধঃ ॥ ২ ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

অম্যাক্ ইন্দ্র ঋগ্নিরশ্বসেনেভ্যং মরুতো জুনন্তি ।

অগ্নিচ্চিহ্নিতসে শুশুকানাপো ন দ্বীপং দদতি প্রয়াংসি ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অম্যাক্ । না । তে । ইন্দ্র । ঋগ্নিঃ । অশ্বৈ ইতি । সেনেমি । অভ্যম্ । মরুতঃ । জুনন্তি ।

অগ্নিঃ । চিহ্ন । হি । অ । অতসে । শুশুকান্ । আপঃ । ন ।

দ্বীপম্ । দদতি । প্রয়াংসি ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব সা প্রসিদ্ধা কৃষ্ণিঃ বজ্রাখ্যায়ুধবিশেষবোহশ্বৈহমদবৃষ্টার্থং অম্যাক্ প্রাপ্নেতি  
মেঘসমীপে এবঞ্চ সতি মরুতোহপি সেনেমি অহ্নায়ৈতি । ষট্পুরাণনামানীতু্যুক্তহাং সেনেতি  
পুরাণনাম । পুরাণং চিরকালং সংগৃহীতং অভ্যম্ উদকং জুনন্তি ক্ষিপন্তি দর্ঘদ্ব্যর্থঃ ।  
বৃষ্ট্যা সস্তাদিসমৃদ্ধো সত্যামগ্নিচ্চিহ্নিতসে । অশ্বৈতি পূর্বে । অগ্নিরপি অতসে সন্ততে কশ্মপি  
নিমিত্তভূতে সতি শুশুকান্ দীপ্যমানো বর্ততে । পশ্চাৎ প্রয়াংসি চরুপুরোজাশ্চাদি হবীংবি  
দদতি ধারয়ন্তি দদতি বা যজমানাঃ । কিমিব ? আপো ন দ্বীপং দ্বিপার্শ্বস্থোদকবান্ পরতারিঃ  
দ্বীপঃ তং যথা আপো ধারয়ন্তি তদ্বৎ । যদ্বা আগ্নেয়মেনোচ্যতে । বজ্রাখ্যায়ুধবিশেষঃ অতসে  
কাষ্ঠসমূহে শুশুকান দীপয়ন্তি ১৮৭ । চিহ্নক উপমার্থে । দদতিচিহ্নতু্যপমার্থে ইতি ( নিঃ ১৪ )  
যায়েনোপমার্থস্তোক্তহাং । কাষ্ঠেজলগ্নিরিব তদ্বদৌপ্তো বর্ততে । এতদেব দীপ্তবমপেক্ষাসে  
ইতু্যুক্তং । এবং চ সত্যাপো দ্বীপমিব বৃষ্ট্যাদকানি প্রয়াংসি সস্তাত্তমানি দদতি ধারয়ন্তি ।  
এতৎসর্বং মহাহুতাবহুস্তস্ত ক্রুঠেঃ সামর্থ্যমিতীহ্রস্ত স্ততিঃ ॥ ( ১ম—১৬৯ম—৩ম ) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

ত্বন্তু<sup>১</sup>ন ই<sup>২</sup>দ্র তং র<sup>৩</sup>য়িং দা<sup>৪</sup> ওজি<sup>৫</sup>ষ্ঠয়া দক্ষিণ<sup>৬</sup>য়েব রাতিম্ ।

স্ব<sup>৭</sup>তশ্চ যা<sup>৮</sup>ন্তে চ<sup>৯</sup>কনস্ত বা<sup>১০</sup>য়োঃ স্তনং ন মধ্বঃ পীপয়ন্ত বা<sup>১১</sup>ঈজঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ত্বন্ তু। নঃ। ইদ্র। তম্। রয়িম্। দাঃ। ওজিষ্ঠয়া। দক্ষিণয়াইব। রতিম্।

স্বতঃ। চ। যাঃ। তে। চকনস্ত। বায়োঃ। স্তনম্। ন। মধ্বঃ। পীপয়ন্ত। বাঈজঃ ॥ ৪ ॥

হে ইদ্র ! ত্বং তু। তু অবশ্যপক্ষে। ত্বমেব তং রয়িং ত্বদানযোগ্যং গবাদিধনং দাঃ দেহি  
যদাদিতরেভ্যোহপি ত্বমেব বহুপ্রদঃ অতোহতিমহতদ্বনং দেহীতার্থঃ। বয়ং তু ওজিষ্ঠয়া  
ওজিষ্ঠিতয়া পরিক্রমণার্থীয়া দক্ষিণয়া সমৃদ্ধিসাধনমাগাদিলক্ষণয়া ঋত্বিজমিব রাতিং দাতারং ত্বাং  
ঋণয়াম ইত্যেত শ্রেষঃ। যত্বা দক্ষিণাশ্বদো দেয়দ্রব্যসামান্যবচনঃ। বাতিশব্দো বহুবচনঃ।  
দ্বিগ্যাগাদিসাবদদ্ভ্যাপ্রদানেন বহুং যথা বশীকুর্যন্তি তদ্বং ত্বাং বশীকুর্য ইত্যর্থঃ। কিঞ্চ বায়োঃ  
ক্ষেপার্থস্ত নীচবরপ্রদস্ত তে ॥ কশ্মণি যদী ॥ বায়ুং ত্বাং স্বতঃ যেহয়দীযাঃ স্তোতারঃ চকনস্ত  
কামযন্তে স্ববন্ বাঃ স্বতয়ঃ তা। অপি ত্বমেব কাময়ন্তেতি বা যোজনা ॥ কনতের্ণান্তান্তু-  
চক্রপং। চক্রান্তরস্ত্যামিতি চক্রঃ পূর্বমক্ষরমুদাত্তং ॥ গোত্রাদয়ো বাঈজইবিলক্ষণৈবৈনৈঃ  
পীপয়ন্ত আপায়য়ন্তি। তত্র দৃষ্টান্তঃ—মধ্বো মধুরস্ত ত্বন্তু লাভায় বাঈজঃ সারবত্তিরম-  
ণিশৈঃ স্তনং ন তং যথা আপায়য়ন্ত তদ্বং বয়ং ত্বাং বহুকৃতপ্রদানায় স্বত্যা হবিষ্যপায়য়ামঃ।  
ত্বং তু দাতব্যত্বেন প্রসিদ্ধং ধনং সর্বদা দেহীতার্থঃ ॥ (১ম—১৬৯স্থ—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

হে রায় ইদ্র তো<sup>১</sup>শতমাঃ প্রা<sup>২</sup>ণেতা<sup>৩</sup>রঃ ক<sup>৪</sup>শ্চিদ্<sup>৫</sup>তা<sup>৬</sup>য়োঃ ।

তেষু<sup>৭</sup>ণে ম<sup>৮</sup>রুতো মৃ<sup>৯</sup>ড়য়ন্ত<sup>১০</sup> যেষা<sup>১১</sup> পু<sup>১২</sup>রা গা<sup>১৩</sup>ত্ৰয়<sup>১৪</sup>ন্তী<sup>১৫</sup> দে<sup>১৬</sup>বাঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

হে ইতি। রায়ঃ। ইদ্র। তোশতমাঃ। প্রাণেতারঃ। কশ্চ। চ। পহয়ঃ।

তে। স্থ। নঃ। মরুতঃ। মৃড়য়ন্ত। যে। অ। পুরা। গাত্ৰয়ন্তী। দেবাঃ ॥ ৫ ॥



হে ইন্দ্র ! যে তব রায়ো ধনবিশেষাঃ তোশতমাঃ অতিশয়েন প্রীগয়িতারঃ ॥ তুচ্ছতে ত্বোঃ  
ছান্দলং শব্দং ॥ যদা তে রায়োহরাতয়ো বন্ধনো বন্ধভূতাঃ লম্বিত্বাঃ মরুতস্তোশতমাঃ ।  
তোশতির্বিধকর্ম্মা । নিতোশতি নিবর্হয়তীতি তল্লমসু পাঠাৎ ॥ তোশতমাঃ হিংসিতৃতমাঃ  
অবর্ষকাণাং মেঘানাং কস্তচিদৃতায়াঃ । স্তম্বমিতি যজ্ঞনাম । কস্তাপি যজ্ঞেচ্ছোঃ যজমানস্ত  
প্রণেতারঃ প্রকর্ষণে নির্যোতারঃ তে মরুতো নোহস্মান্ অসু স্তু মৃড়য়ন্ত স্তপয়ন্ত । কে তে ?  
যে অ যে খলু দেবাঃ স্তোতনশীলা মরুতঃ পুরা পূর্বে গাতুমস্তীব যজ্ঞগমনমিচ্ছন্তীক  
তে আগত্য মৃড়য়ন্ত ॥ ( ১ম—১৬৯স্ব—৫৭ ) ॥

ইতি ত্রিতীয়স্ত চতুর্থেষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

অথ ষষ্ঠী—

প্রতিপ্রয়াহীন্দ্র মীহ্লুষো নৃমহঃ পার্থিবে লদনে যতস্ব ।

অধ যদেযাং পৃথুবৃদ্ধাস এতাস্তীর্থেনার্যঃ পৌংস্তানি তস্তুঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রতি । প্র । যাহি । ইন্দ্র । মীহ্লুষঃ । নৃনৃ । মহঃ । পার্থিবে । লদনে । যতস্ব ।

অধ । যৎ । এবাম্ । পৃথুবৃদ্ধাসঃ । এতাঃ । তীর্থে । ন । অর্য্যঃ । পৌংস্তানি । তস্তুঃ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র ! অং মীহ্লুষঃ উদকসেজ্জ্বলনৃনৃ জগন্তেজ্জ্বলনৃ নরাকারান বা মহো মহতঃ মেঘান  
প্রতিপ্রয়াহি অতিগচ্ছ মেঘানাং বৃত্তরূপেণ নরাকারতং যুক্তং গদ্য চ পার্থিবে লদনে পৃথিবী-  
ত্যন্তরিক্ষনাম তৎসংবন্ধনিস্থানে যতস্ব প্রযত্নং কুরুতৈঃ সহ যুগ্মাস্থেত্যর্থঃ । যদা হিংসিতৃতম  
কর্ম্মনির্কাহকান্ মহতো যজমানান্ প্রতি গচ্ছ । গদ্য চ পার্থিবে লদনে দেবযজনে যতস্ব যত্ন  
কুরু হবির্ভোজনায় । অধ অপিচ যদ্যদা এবাং তৎসংবন্ধকারিণাং মরুতাং সংবন্ধিনঃ পৃথু-  
বৃদ্ধাসো বিস্তীর্ণমূলা এতাঃ পৃথবী । গস্তারো বা অশ্বাঃ অর্য্যঃ অরোঃ শত্রোঃ পৌংস্তানি  
পুংস্বকর্ম্মাণি তীর্থে ন যুক্তমার্গে ইব তস্তুঃ তিষ্ঠন্তি মেঘানাক্রমন্তে । যদেযাং মরুতাং পৃথুবৃদ্ধাঃ  
বৃহন্মূলা এতাঃ কৃষ্ণবর্ণা মেঘাঃ তিষ্ঠন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—অর্য্যঃ অরবীয়স্ত স্বামিনঃ পৌং-  
স্তানি বলানি তীর্থে ন রাজবীপ্যাং যদা তিষ্ঠন্ত তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৬৯স্ব—৬৭ ) ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৯ বর্গ।] একোনসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং। ৩৭৩

অথ সপ্তমী—

প্রতিধোরাণামেতানাময়ানাং মরুতাং শূণ্ণে আয়তামুপকিঃ।

যে মতঃ পৃথনায়ন্তুমৈখণীবানং ন পতয়ন্ত সর্গৈঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রতি। ধোরাণাম্। এতানাম্। অয়ানাম্। মরুতাম্। শূণ্ণে। আয়তাম্। উপকিঃ।

যে। মতঃ। পৃথনায়ন্তুম্। উমৈঃ। ঞ্ণীবানম্। ন। পতয়ন্ত। সর্গৈঃ। ৭ ॥

হে ইন্দ্র! তে সংবন্ধিনাং ধোরাণাং ভয়ানকানাং লঙ্কারমানানাং বা এতানাং এতবর্ণানাম্ অয়ানাং অয়মানানাং গমনশীলানাং মরুতাং আয়তাং আগন্তুণাং মরুতাং উপকিঃ উপগুর্বাদি সর্ম্মিপে গম্যতে জায়তে উপপত্ত্ব ইতি বা উপকিঃ বাক্ প্রতি শূণ্ণে ক্ষয়তে। কক্ষণি কর্তৃ-প্রত্যয়ঃ। ত এব বিশেষ্যস্তে—যে মরুতো মতঃ মরণধর্ম্মাণং উমৈঃ অরক্ষণৈঃ উদকনির্গমন-সাধনৈর্কা পৃথনায়ন্তং পৃথনা আশ্রয় ইচ্ছন্তং বৈরিণং মেঘং বা সর্গৈঃ সৃষ্টৈঃ স্বকীয়প্রহার-বিশেষৈঃ পতয়ন্তি তেষামেব ধ্বনিঃ ক্ষয়ত ইত্যর্থঃ। পাতনে দৃষ্টান্তঃ—সর্গৈঃ ঞ্ণীবানং ন ॥ ছন্দগৌ বনিগাবিতি বনিপ্ ॥ ঞ্ণবন্তং অধর্ম্মমিব তং যথা পীড়য়িত্বা তদীয়ং ধনমপহরন্তি তৎ ॥ এবং মহামুক্তাবা মরুতন্তবামুগা ইতীম্রত স্ততিঃ ॥ ( ১ম—১৬৯ম—৭ম ) ॥

• • •

অথান্টমী—

৭ং মানেন্ভ্য ইন্দ্র বিশ্বজ্ঞাতা রদা মরুতঃ শুরুধো গো অগ্রাঃ।

স্তবানেভিঃ স্তবসে দেবদেবৈর্বিজ্ঞামেযং ব্রজনং জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

৭ম্। মানেন্ভ্যঃ। ইন্দ্র। বিশ্বজ্ঞাতা। রদা। মরুতঃ। শুরুধো। গো। অগ্রাঃ।

স্তবানেভিঃ। স্তবসে। দেব। দেবৈঃ। বিজ্ঞাম। ইমম্। ব্রজনম্। জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

হে ইন্দ্র । ত্বং যানেন্ত্যো মানার্থং চিত্তসমুদয়ং । তাদর্থ্যে চতুর্থী । বিশ্বজ্ঞাতা • বিশ্বদত্তঃ  
সৌরাকারঃ বিশ্বে প্রাণিন উৎপাদনীয়। সস্ত তাদৃশত্বং সৰ্ব্বজনহিতশক্ত্যা বা মরুতিঃ সহ শুক্লঃ  
শোকস্ত রোগয়িত্রীঃ শোষিকাঃ পো অগ্রাঃ গৰ্জিতমূৰকং বা অগ্রে পুরতো যাসাং তা  
মেতৎপংক্তীঃ বদ বিলিখ বিদারয় । হে দেব জ্যোতমান্ । ত্বং স্তবানেভিঃ স্তুতমানেভিঃ  
রত্নৈশ্চরুদাদিভিঃ ঋত্বিগ্ভির্বা স্তবসে স্তুয়সে । উভয়ত্র কৰ্ম্মণি কৰ্ত্তৃপ্রত্যয়ঃ । ১ : বিভাষেত্যয়  
ব্যাখ্যাতঃ ॥ ( ১ম -- ১৬৯স্থ - ৮শ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে নবমোঃবর্গঃ ॥ ৯ ॥

• • •

## সপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—○●○—

ননু নমস্তীতি পক্ষকং বর্ষং সূক্তং আগস্ত্যমৈন্দ্রং । অত্রাশুক্রমণিকা — ন নূনং পক্ষাপস্তো-  
নৈন্দ্রে হবিষি মরুতামুগত ইন্দ্রাগস্ত্যযোঃ সংবাদ ক্রীড়াঃ । তত্রাচ্চা তৃতীয়া চেন্দ্রবাক্যং চতুর্থী  
চাদৌ বৃহতী তিস্রোহম্বষ্টভ ইতি স্বক্ৰন্তেজ্ঞাগস্ত্যসংবাদরূপধাৎ আচ্চা তৃতীয়া চতুর্থী চেন্দ্র-  
বাক্যং । অতস্তাসং সস্ত বাক্যাত্মেন স ঋষিঃ । শিষ্টে অগস্ত্যবাক্যে অতস্তয়োঃ স ঋষিঃ ।  
আচ্চা চ বৃহতী । ততস্তিস্রোহম্বষ্টভঃ । অস্ত্যা আবেশেষাক্রিষ্টপ্ । বিশেষণনির্ঘোষা  
লৈঙ্গিকঃ । অত্র স্বক্ৰে যাক্ : ( নি০ ১১ ) — অগস্ত্য ইন্দ্রায় তবিনীকৃপা মরুভ্যঃ সপ্রদংসং  
চকার । স ইন্দ্র এত্যা পরিদেবয়াক্কত্র ইতি । ( ১ম -- ১৭০স্থ ) ॥

• • •

অথ প্রথম।—

ন নূনমস্তনোম্বঃ কস্তদ্বৈদমদদুতম্ ।

অগ্যস্ত চিত্তমভিসংচরেণ্যমুতাবীতং বিনশ্চতি ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

ন । নূনম্ । অস্ত । নো ইতি । ঋঃ । কঃ । তৎ । বৈদ । যৎ । অদুতম্ ।

অগ্যস্ত । চিত্তম্ । অভি । সম্ভচরেণ্যম্ । উত । আহবীতম্ । বি । নশ্চতি ॥ ১ ॥

পরিদেবনপ্রকারঃ প্রতিপাত্যতে । ইন্দ্র আহ—অগতনং পদস্তি তন্নুনমগত নস্তি । নূনম্  
বিচিকিৎসার্থে । অত্রাণ্ডেতি যত্নপি নান্তি তথাপ্যন্তরবাক্যেণ ইতি দর্শনাদত্রাণ্ডেতি গম্যতে ।  
তথা ষোহপি নূনং নো । উপলক্ষ্যবৎপারণে । স্বত্তনমপি নৈব নান্তি । অগত যথাশ্রদ্যং নিরুপ-

মদ্যভ্যং নাস্তি কিল ঋঃ কথং লক্ষ্যাত ইতি ত্যাবঃ। যদদ্যুতং অত্যাশৈ নিকৃপাত্যশৈ দন্তমিতি  
সরাত দৈপনীতাং তৎ কো বেদ। যদা যদদ্যুতং ভাবিকার্যং যদন্তি তৎ কো বেদ। অত্যাশো বা  
লসাত ইতি আশানকার্যোক্ত্যুক্তং ভবতি। তদেবাহ—অভিসংস্কারেণ সর্বতঃসংস্কারি অত্যাশ  
চিত্তং যানসং কো বা জানাতীতি শেষঃ। উত অপিচ আদীতং আদ্যাভ্যং চিস্তিতমপি  
সিন্ধুতি। কিমু সঙ্কটং স্ততং নশ্চতীতি ॥ (১ম-১৭০ম - ১ম) ॥

### অথ দ্বিতীয়া—

কিং ন ইন্দ্র জিঘাংসসি ভ্রাতরো মরুত স্তব।

তেভিঃ কল্পস্ব সাধুয়মানঃ সমরণে বধীঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পরপাঠ্যঃ •—

কিম্ নঃ। ইন্দ্র। জিঘাংসসি। ভ্রাতরঃ। মরুতঃ। স্তব।

তেভিঃ। কল্পস্ব। সাধুয়মা। মা। নঃ। সমরণে। বধীঃ ॥ ২ ॥

ইদমন্ত্যাবাক্যং তে ইন্দ্র। নোহস্মান ন পবাসিনঃ কিং জিঘাংসসি হস্তমিচ্ছসি। কথং বধ্য-  
মিত্যত আহ। মরুতস্তব ভ্রাতরঃ। ইয়া ভোগপ্রদানেন ভবণীয়া ইত্যর্থঃ। অতো বয়মবধ্য  
ইত্যাক্ষং ভবতি। মরুতামিন্দ্রভ্রাতৃদ্বয়েকস্মিন্নব দিতিগর্ভে উৎপন্নত্বাৎ। সা চোৎপত্তিঃ  
পুত্রার্থে প্রসিদ্ধা সন্ত ভ্রাতবঃ। ততশ্চ কিমিত্যত আহ। তেভিঃ স্তবঃ। সহ সাধুয়া  
সাধুয়ঃ কল্পস্ব কল্পস্ব চবিভাগ্যাত্তঃ সহ যুদ্ধং বা নোহস্মান সমরণে সংগ্রামে মা বধীঃ মা  
হিংসীঃ। যদা কৃপ্তেদৃষ্টাভ্যঃ—সংগ্রামে যথা বিবেচিনঃ হংসিন তথাস্মানিতি ॥ ২ ॥

### অথ তৃতীয়া—

কিং নো ভ্রাতরগন্ত্য সথাসম্মতিমগৃণে।

বিদ্যা হিতে যথা মনোঅভ্যমিন্নদিৎসসি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কিম্ । নঃ । ভ্রাতঃ । অগস্ত্য । লথা । লন্ । অতি । যন্তসে ।

বিদ্বা । হি । তে । যথা । যনঃ । অশ্বতাম্ । ইত্ । ন । দিৎসসি ॥ ৩ ॥

ইদমিচ্ছবাক্যং হে ভ্রাতঃ হে অগস্ত্য হবিঃপ্রদানবরপ্রদানাত্ম্যং পরস্পরোপকারকত্বাদ্-  
ভ্রাতৃত্বং । তাদৃশত্বং লথা লন্ অশ্বতীকর্য্যাপি লন্ নোহস্মান্ কিমতিমন্তসে কস্মাদপরাধমতি-  
ক্রম্য যন্তুবে অপলপসি নায়মপলাপঃ । কিন্তু তধ্যমেবেতি চেহুচ্যতে যন্তুবাং তে তব মনো  
মানসং যথা যথাবৎ বিদ্বা জানীযঃ । কথং জানীথেতি উচ্যতে । অশ্বতামিন্ন দিৎসসি অশ্বতর্য্য  
নিরুপ্তমশ্বত্বং দাতুং নেচ্ছন্তেব ইদেবার্বে ॥ (১ম—১৭০সূ—৩৭) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

অরংকৃৎস্ত বেদিং সমগ্নিমিচ্ছতাং পুরঃ ।

তত্রামৃতস্ত চেতনং যজ্ঞং তে তনবাবহৈ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অরম্ । কৃৎস্ত । বেদিম্ । লম্ । অগ্নিম্ । ইচ্ছতাম্ । পুরঃ ।

তত্র । অমৃতস্ত । চেতনম্ । যজ্ঞম্ । তে । তনবাবহৈ ॥ ৪ ॥

ইদমিচ্ছবাক্যং অপরেহগন্ত্যবাক্যমাচ্ছঃ । হে ঋত্বিজো ! যুয়ং অগন্ত্যোহঙ্গীকৃতবান্ তস্মাদে-  
দিমরংকৃৎস্ত কুর্কন্ত সংমার্জ্জনপর্য্যুক্ষণাদিনা পরিচরন্ত । তথা পুরঃ পুরস্তাৎ অগ্নিমাহবনীয়াদিকং  
সমিচ্ছতাং ইগ্নপ্রক্ষেপেণ প্রজ্জালয়ন্ত । তত্রামৃতস্তামরগলক্ষণস্ত দেবত্বস্ত চেতনং প্রজ্ঞাপকং  
যজ্ঞং হে অগস্ত্য তে স্বদীয়ং স্বং চাহং চ তনবাবহৈ । অগন্ত্যবাক্যপক্ষে শিষ্টমবিশিষ্টং ।  
তত্র বেদ্যামৃতস্ত তৎসাধনস্ত হবিশ্চেতনং প্রজ্ঞাপনমাসাদনং কুরুত । কিন্তু আবার পঠী-  
যজমানো অধ্বর্য্যুযজমানো বা হে ইচ্ছ তে স্বদর্শং যজ্ঞং তনবাবহৈ ॥ (১ম—১৭০সূ—৪৭) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

ঈশীশিষে বস্পতে বসূনাং স্বং মিত্রাণাং মিত্রপতে ধেষ্ঠঃ।

ইন্দ্র স্বং মরুদ্ভিঃ সংবদস্বাধ প্রাশান ঋতুথা হবীংষি ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ঈন্। ঈশিষে। বস্পতে। বসূনাম্। স্বম্। মিত্রাণাম্। মিত্রপতে। ধেষ্ঠঃ।

ইন্দ্র। স্বম্। মরুৎহভিঃ। সম্। বদস্ব। অধ। প্র। অশান। ঋতুথা। হবীংষি ॥ ৫ ॥

ইদমগন্ত্যাকাং হে বসূনাং বস্পতে! অতিপ্রভুতানাং পুনোডাশাজ্যাদিধনানাং স্বামিন্ হে ইন্দ্র! ঈশীশিষে ঈশ্বরো ভবসি। সর্বত্র বৃত্ত্য বৃত্তিভ্যাং বহুবং নিত্যসংপদ্বশ্চ প্রতিপদ্বতে। যদা হে বস্পতে বসূনামীশিষে ইতি যোজনা। দ্বিতীয়া বস্পদ্বদ্বোহুবাণো বা। তথা হে মিত্রাণাং মিত্রপতে অম্বাদিমিত্রস্ত নিত্য পালকেন্দ্র! স্বং ধেষ্ঠঃ সর্বস্বাতিশয়েন ধারকোহসি। হে ইন্দ্র! স্বং উক্তমহিমস্বং মরুদ্ভিঃ সংবদস্ব তৈঃ সাকং লগ্যাক্ কৃতমিতি বদস্ব। অথ অপি চ স্বং ঋতুথা ঋতাবৃত্তৌ উপলক্ষণমতৎকালস্ত তত্তদ্যাগকালে হবীংষি আজ্যচর্যাদীনি প্রাশন প্রকর্ষণে ভুংক্ষু। (১ম—১৭০স্ব—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্ধে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

## একসপ্তত্যাদিক-শততমং সূত্রং।

পতি বইতি ষড়্ধচং সপ্তমং সূত্রং আগস্ত্যং ত্রৈহুভং মারুতং। আভে বেকেলমারুতে শিষ্টাশ্চতস্রো মরুদ্ভিঃ দেবতাকাঃ। প্রতি বঃ ষথ্যারুতং তু চতস্রোহস্ত্যো মরুদ্ভীয়া ইত্যমু-ক্রমণিক। বিশেষবিঃয়োগো লৈঙ্গিকঃ। (১ম—১৭১স্ব) ॥

তত্র প্রথম—

প্রতি ব এনা নমসাহমেমি সূক্তেন ভিক্ষে স্মৃতিং তুরাণাম্।

ররাণতা মরুতো বেত্ভাভিনিহেলো ধত্ত বিমুচধ্বমস্থান্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রতি । বঃ । এনা । নমসা । অহম্ । এমি । অহউক্তেন । ভিক্ষে । অহমতিম্ । তুরাগান্ ।

রুরাগতা । মরুতঃ । বেছাভিঃ । মি । হেলঃ । ধন্ত । বি । মুচধ্বম্ । অশ্বান্ ॥ ১ ॥

হে মরুতঃ ! বো যুয়ানহং প্রত্যোমি অভিগচ্ছামি । কেন লাধনেন ? নমসো নমস্বরেণ হবিষা বা নম ইত্যগ্ননাম । যথা সূক্তেন শোভনবচনেম স্তুতিরূপেণ তুরাগাং স্বরমাণানাং শক্রণাং হিংসকানাং বা যুয়াকং অহমতিং শোভনমতিং অহুগ্রহবুদ্ধিং ভিক্ষে যাচে ইন্দ্রতৈব পুনর্হবিঃপ্রদানাদিদং যাচাতে । কিঞ্চ হে মরুতঃ ! যুয়ং বেছাভির্বেদিতব্য্যভিঃ স্তাতিভী রুরাগতা রমণাগেন মনসা ইথংভূতাঃ লস্তো হেলঃ ক্রোধনামৈতৎ ক্রোধং যুয়দভিজনিজ নিধন্ত নিকৃষ্টং ধারয়ত ত্যজতেত্যর্থঃ । তথাশ্বান্ নিমুচধ্বং রপেভ্যো বিযোজয়ত ক্রোধাং পুনর্গমনং মা কুরুতেত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৭১হ—১৭ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

এম ব স্তোমো মরুতো নমস্বান্ হৃদাতষ্টো মনসা ধায়ি দেবাঃ ।

উপেয়ায়াত মনসা জুধাণা যুয়ং হিষ্ঠানমস ইদ্বধাসঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এমঃ । বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । নমস্বান্ । হৃদা । তষ্টঃ । মনসা । ধায়ি । দেবাঃ ।

উপ । ঈম্ । আ । যাত । মনসা । জুধাণাঃ । যুয়ম্ । হি । হ । নমসঃ । ইৎ । বৃধাসঃ ॥ ২ ॥

হে মরুতঃ ! এম বঃ স্তোমঃ ইদানীং ক্রিয়মাণঃ প্রকারো বো যুয়াকং যুয়দর্শ ইত্যর্থঃ । কীদৃশোহয়ং ? নমস্বান্ । নম ইত্যগ্ননাম । হবিলক্ষণান্নবান্ । ন কেবলং স্তুতিমাত্রং তক্ষণায় হবিরপি যুয়াকমিত্যর্থঃ । কিঞ্চ হৃদাতষ্টঃ যুয়ন্নিবেদনবুদ্ধা লক্ষ্যদিতঃ তাবুদশঃ স্তোমো যে দেবাঃ দেবনশীলাঃ ! মনসা অহুগ্রহবতা চিস্তেন ধায়ি ধার্য্যতাং তদর্থে মনসা আদরবুদ্ধা জুধাণাঃ ঈমেনাং স্তুতিং তদ্ধ বিশ্বলেবমানাঃ উপায়াত উপাগচ্ছতৈব মা বিলম্বং কুরুত । যুয়ং নমলোহন্নস্ত হনীক্লপস্ত বৃধাসঃ শ্বহি বর্ধয়িতারো ভবথ ধনু । অত আগন্তব্যমেব । ইৎপূরণঃ ॥ ( ১ম—১৭১হ—২৭ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

স্তৃতামো নো মরুতো মৃড়য়ন্ত ত স্ততো মঘবা শংভবিষ্ঠঃ ।

উধ্বা নঃ সন্ত কোম্যা বনান্‌হানি বিশ্বা মরুতো জিগীষা ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্তৃতামঃ । নঃ । মরুতঃ । মৃড়য়ন্ত । উত । স্ততঃ । মঘবা । শংভবিষ্ঠঃ ।

উধ্বা । নঃ । সন্ত । কোম্যা । বনানি । অহানি । বিশ্বা । মরুতঃ । জিগীষা ॥ ৩ ॥

হে মরুতঃ ! স্তৃতামঃ স্ততাঃ সন্তো নোহস্মান্‌মৃড়য়ন্ত সুখয়ন্ত । উত অপিচ মঘবা মঘমিতি ধননাম । অস্বদাতবা বহুধনেন তদানিদ্ৰঃ স্ততঃ শংভবিষ্ঠঃ সুখন্ত ভাবয়িতৃতমঃ সন্‌ অস্মান্‌ মৃড়য়ন্ত । কিঞ্চ হে মরুতো ! নোহস্মাকং জিগীষা । জিগাতের্গতিকর্ষণো । জিগীষা জিগীষিতব্যানি প্রাপ্তব্যানি উত্তরক্রোমুভূয়মানানি বিশ্বা সর্বাণ্যাহানি দিবসানি উধ্বা উন্নতানি উপর্যুপরি শ্রিয়া যশস্য বোৎকৃষ্টানি কোম্যা কোম্যানি স্পৃহণীয়ানি বনানি সর্কৈঃ সন্তজ্জ-নীয়ানি সন্ত । জিগীষা জেতুমিষ্টানি জেতব্যানি চ সঙ্ক্ৰিতি বা বোধ্যং । এবং কৃষা মরুত-ইন্দ্রশ্চ সুখয়ন্তিতিার্থঃ । ( ১ম—১৭১২—৩৭ ) ॥

অথ চতুর্থী—

অস্মাদিহন্তবিমাদীষমাণ ইন্দ্রাভিহ্নয়া মরুতো রেজমানঃ ।

যুহত্যং হব্যা নিশিতান্যাসন্ত্য্যারে চকুমা মৃড়তানঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্মাৎ । অহম্ । তবিষাৎ । দ্বিষমাণঃ । ইন্দ্রাৎ । ভিহ্নয়া । মরুতঃ । রেজমানঃ ।

যুহত্যম্ । হব্যা । নিশিতানি । অসম্ । তানি । আরে । চকুমা । মৃড়ত । নঃ ॥ ৪ ॥



হে মরুতঃ। শৃণুত। অহং অস্মাৎ প্রসিদ্ধান্তবিধাৎ বলবত ইক্ষান্তংলকাশাৎ তিহু  
ভীত্যা দৈবমাণঃ পলায়মানঃ পুরতঃ স্থাতুমশক্তঃ তথা রেজমানঃ বেপমানো ভবং ততশ  
কিমায়াতমিত্যত আহ। যানি বৃহত্ত্বং হব্যা হবীংষি নিশিতানি লংকৃত্যালন তানি  
তাঞ্জেব আরে চক্রম দূরে কৃতবন্তো বয়ং ইক্ষত্ত্বাং অতো নোহস্মান্ পরাধিনো মৃড়  
মৃড়য়ত স্তথয়ত ॥ ( ১ম - ১৭১স্থ - ৪৭ ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

যেন মানাস্চিচয়ন্ত উগ্রা বুষ্টিষু শবসা শম্বতীনাং।

স নো মরুদ্ভির্বষভ শ্রাবো ধা উগ্র উগ্রেভিঃ শ্ববিরঃ সহোদাঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যেনা মানাসঃ চিতযন্তে উগ্রা বিহুষ্টিষু শবসা শম্বতীনাং।

সঃ নঃ মরুৎহভিঃ বৃষভ শ্রবঃ ধাঃ উগ্রঃ উগ্রেভিঃ শ্ববিরঃ সহঃদাঃ ॥ ৫ ॥

হে ইক্ষ ! শবসা বলভূতেন অয়াক্ষগৃহীতাঃ মানাসো মাথাঃ অয়াভিমানিতা বা উগ্রা রশ্ময়ঃ  
শম্বতীনাং নিত্যানাং বহ্বীনাং উষসাং বুষ্টিষু সতীষু প্রকাশেষু সংস্থ চিতযন্তে চেতয়ন্তে  
প্রাণিনাং স্বস্বাবহারায় প্রজ্ঞাপয়ন্তে। ঐন্দ্র্যাং দিশিতে নৈবাক্ষগৃহীতা উষসো রশ্ময়ঃ  
উদ্গচ্ছন্তীতি প্রসিদ্ধং। তে বৃষভ বর্ষিতবিন্দ্র ! স তাদৃশস্বং মরুদ্ভিঃ সহিতঃ নঃ অস্মাকং  
শ্রাবোঃ লর্কপ্রজ্ঞায়মাগমন্তং মেহি স্থাপয় দেহীত্যাৰ্থঃ। কীদৃশস্বং ? উগ্রঃ উদ্গুণ্ণবলঃ সহোদাঃ  
পরাভিত্তবসমর্থং বলং সহস্রশ্চ দাতা শ্ববিরঃ পুরাতনঃ। কীদৃশৈশ্বর্যকৃষ্টিঃ ? উগ্রেভিঃ ক্রুৎবলৈঃ  
এবং মহাক্ষতাবোহমং দেহি ॥ ( ১ম - ১৭১স্থ - ৫৭ ) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

অং পাহৌদ্ৰ মহীয়সো নুন্ভবা মরুদ্ভিরবয়াতংলাঃ।

স্প্রপ্রকেতেভিঃ সাসহিদধানো বিভ্রামেষং ব্রজনং জীরদান্নম্ ॥ ৬ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

ভৃন্। পাহি। ইন্দ্র। লহীয়সঃ। নৃন্। ভব। মরুৎহভিঃ। অবস্নাতহহেলাঃ।

স্বগ্রকেতেভিঃ। সসহিঃ। দধানঃ। বিজাম। ইষম্। বৃক্ষনম্। জীরহদামুম্ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র! ত্বং পাহি রক্ষকান্ লহীয়সো নৃন্ লহস্বিতমান্ অস্বগ্রহেণাতিপ্রবুদ্ধবলান্  
নতৃন্ মন্ত্ৰাণানামান্ মরুতো বা কিঞ্চ মরুন্তিঃ সাকং অস্বাস্ববযাতহেলা ভব অপগত-  
দ্বার্ডন মরুৎস্ব বা তথা ভব। কিঞ্চ স্বগ্রকেতেভিঃ শোভনপ্রজ্ঞানৈর্মরুন্তিঃ লহ  
সহিঃ শত্রুগামভিত্তিতা সন্ দধানঃ অস্বদভিমতস্ত ধারয়িতা ভবেতি শেষঃ। শিষ্টো  
পাধ্যাতঃ ॥ ( ১ম—১৭১স্থ—৬খ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থো একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

• • •

## দ্বিসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্ত ।

—ঃঃঃঃঃ—

চিত্রো ব ইতি তৃচাত্মকমষ্টমং সূক্তমাগস্ত্যং মারুতং গায়ত্রং। চিত্রস্বচং গায়ত্রমিত্যস্ব-  
ক্রমণিকা। লৈঙ্গিকো বিশেষবিনিয়োগঃ ॥ ( ১ম—১৭২স্থ ) ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

চিত্রে। ণোস্ত্। যামশ্চিত্র উতী স্তদানবঃ। মরুতো অহিভানবঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

চিত্রঃ। বঃ। অস্ত। যামঃ। চিত্রঃ। উতী। স্তদানবঃ।

মরুতঃ। অহিভানবঃ ॥ ১ ॥

হে মরুভঃ! বো যুস্মাকং যামোহস্বদ্যজ্ঞাগমশ্চিত্রশায়নীয় পূজ্য আশ্চর্য্যভূতো বা স্ত  
ভবতু। ন কেবলমাগমনমেব চিত্রং কিন্তু হে স্তদানবঃ শোভনদানাঃ! হে অহিভানবঃ  
অহীযমানপ্রকাশাঃ! যুস্মাকং সংবন্ধী চিত্রঃ স আগমঃ উতী উভ্যে রক্ষণায় ইষ্টতর্পণায় বা  
যুক্তস্ত ভবতু ভবদাগমনং শীঘ্রমন্তু অভিমতপ্রদং চান্ধিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৭২স্থ—১খ ) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

আরে।<sup>১</sup> সা।<sup>২</sup> বঃ।<sup>৩</sup> সুহদানবঃ।<sup>৪</sup> মরুতঃ।<sup>৫</sup> ঋজুতী।<sup>৬</sup> শরুঃ।<sup>৭</sup> আরে।<sup>৮</sup> অশ্মা।<sup>৯</sup> যমশ্রুতঃ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আরে। সা। বঃ। সুহদানবঃ। মরুতঃ। ঋজুতী। শরুঃ।

আরে। অশ্মা। যম। অশ্রুতঃ॥ ২ ॥

হে সুহদানবঃ শোভনদানা মরুতঃ! বো যুস্মাকং লবন্ধিনী ঋজুতী প্রসাদয়ন্তী  
স্বভেদসা স্বাক্তানমলংকরুতী প্রসিদ্ধিং প্রাপ্নুবান। সা প্রসিদ্ধা শরুঃ ত্রিংশকা খটী  
আরে দূরে ভবতু তথাহয়মশ্রুতঃ ক্ষিপ্ত। সোহস্মাহস্মাহ ব্যাপক আয়ুধবিশেষঃ আরে।  
দূরনামৈতৎ। দূরে ভবতু মাং ন প্রাপ্নোতু। যদা আরেশক আরাচ্ছকপর্যায়ঃ। স চ দূরে  
সমীপে চ বর্ততে। অত্র সমীপগমনঃ যমশ্রুতোহয়মশ্রুতঃ তং বৈরিণমস্মাকং অশ্মা উপলোপনঃ  
কঠিনঃ আয়ুধবিশেষঃ আরে সমীপং প্রাপ্নোতু॥ (১ম—১৭২স্থ—২ম) ॥

. . .

অথ তৃতীয়া—

তৃণস্কন্দশ্রুবিংশঃ।<sup>১</sup> পরিবৃক্তঃ।<sup>২</sup> সুহদানবঃ।<sup>৩</sup> উধ্বানঃ।<sup>৪</sup> কৰ্ত্ত।<sup>৫</sup> জীবসে।<sup>৬</sup> ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৃণস্কন্দশ্রু। হু। বিংশঃ। পরি। বৃক্তঃ। সুহদানবঃ।

উধ্বান্। নঃ। কৰ্ত্ত। জীবসে। ৩ ॥

হে মরুতঃ! সুহদানবঃ শোভনদানা যুগং তৃণস্কন্দশ্রু তৃণবচ্চলনস্বভাবশ্চ গুণ্যমাণশ্চ বা  
যম বিংশঃ পুত্রভৃত্যাদিরূপাঃ প্রজাঃ হু ক্ষিপ্রং পরিবৃক্তঃ পরিবৰ্জয়ত বাধাপরিহারেণ রক্তত।  
যথোক্তলক্ষণকালস্মাহরবিশেষশ্চ বা প্রজাঃ পরিবৰ্জয়ত। কিঞ্চ নোহস্মানুধ্বান্ কৰ্ত্ত কুরুত  
জীবসে চিরজীবনায় ॥ (১ম—১৭২স্থ—৩ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত চতুর্থে স্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

. . .

## ত্রিসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্ত।

— ১ঃ০০ঃ১ —

গায়ং সামেতি ত্রয়োদশর্কং নবমং সূক্তং আগত্যং ত্রৈলুপ্তমৈল্লং । গায়ং সপ্তোনেত্যঙ্-  
গত্যং । সমুল্লো দশরাত্রে তৃতীয়ে ছন্দোমে মরুততীয়শ্চৈত্র্যে এতৎ সূক্তং । বিশ্বস্তিতোহস্মিৎ  
র ইতি খণ্ডে স্থত্রিতম্ - তৃতীয়শ্চৈত্র্যঃ স্বাহা গায়ং সামেতি । ( ১ম—১৭৩৫ ) ॥

. . .

তত্র প্রথম—

গায়ং সামন ভক্তং ১ যথাবেচাম তদ্বাবুধানং স্ববৎ ।

গাবো ধেনবো বহিষ্যদক্কা অয়ং সন্মানং দিব্যং বিবাসান্ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

গায়ং । সাম । ভক্তম্ । যথা । বেঃ । অচাম । তৎ । ববুধানম্ । স্বঃস্ববৎ ।

গাবঃ । ধেনবঃ । বহিষি । অদক্কাঃ । অ । যৎ । সন্মানম্ । দিব্যম্ । বিবাসান্ ॥ ১ ॥

হে ইল্ল ! নভঃ নভস্তং নভসি ভবং নভোব্যাপিনং হিংসকং বা রাক্ষসাদিকম্ ॥ নভতি-  
বধকর্ম্ম । নভতি অদ্যতীতি বধকর্ম্মম্ গণনাৎ । তাদৃশং সাম হে ইল্ল যথা বেঃ যেন প্রকারেণ  
বসি তথা গায়ং গায়তি উদগত্যাস্তম্মাৎ যতঃ স্তোতি ততঃ কারণং ববুধানং বধমানং  
কিং ফলভূতেন স্বর্গেণ তদ্বৎ শক্তং যথা বেষুথার্চাম পূজয়াম শংসামেত্যর্থঃ । স্তমমমুশংসতীতি  
গায়ং । যথা তৎ উক্তলক্ষণং সাম ববুধানং সর্কজ যথা ভবতি তথার্চাম । কিঞ্চ বহিষি যজ্ঞে  
ধনবো দোহ্যুঃ অদক্কাঃ অহিংসিতাঃ গাবঃ যৎ সন্মানং লীদন্তং দিব্যং দিবিভবমিচ্ছং স্বাং  
বিবাসান্ । বিবাসতিঃ পরিচরণকর্ম্ম । আগত্য পরিচরন্তি ক্ষীরং দুহন্তি তথার্চাম ॥ ১ ॥

. . .

অথ দ্বিতীয়া—

অর্চয়ষা বৃষতিঃ শ্বেহুহবৈয়ম্ গোনাশ্চো অতিযজ্ঞুর্ধ্যাৎ ।

প্রবন্দযুর্য়নাং গূর্ত্ত হোতা ভরতে মর্যো মিথুনা যজ্ঞঃ ॥ ২ ॥

—• পদ-পাঠঃ •—

অর্চৎ । বুবা । বুবহতিঃ । স্বহইদুহৈব্যঃ । যুগঃ । ম । অশ্বঃ । অতি । যৎ । জুগুধ্যাৎ ।

ঐ । মন্দ্যুঃ । মনাম্ । গুৰ্ত্ত । হোতা । ভরতে । মর্য্যঃ । মিথুনা । যজত্রঃ ॥ ২ ॥

বুবা হবিষাং বর্ষিতায়ং যজমানঃ স্বহইদুহৈব্যঃ স্বায়ত্তহবিকৈঃ যদ্বা স্বয়ং প্রাপ্তং ইদং উদকং হব্যং যেযাং তাদৃশৈঃ বুবভিক্বির্ষটৈকৈঃ হবিঃপ্রদাতৃভিঃ অধ্বৰ্য্যাদিভিঃ বিশিষ্টৈঃ সন্ অর্চন অর্চয়তি ইন্দ্রঃ । যদ্বা বুবা ফলস্ত বর্ষিতায়ঃ ইন্দ্রঃ উক্তলকটৈগরধ্বৰ্য্যাদিভিঃ চ্যোতে । যৎ যস্মাৎ অশ্বো ব্যাপকঃ পানাত্ত্বং ধাবন্ যুগো ন হরিণাদিরিব অয়মিন্দ্রঃ অশ্বঃ অশ্বনশীলঃ সন্ অতিজুগুধ্যাৎ অত্যাধমুদ্যুজ্ঞে হবির্ভক্ষণায় যথা যুগঃ ক্ষুৎপিপাসাদিতঃ শীত্ৰমুদ্যুজ্ঞে তথায়মিন্দ্রোহপি । যস্মাদেবং তস্মাদর্চতি । যদ্বা যমিন্দ্রো যৎ যথা অশ্বো যুগ ইবাতি জুগুধ্যাৎ ভক্ষয়েৎ তথার্চতি ত্যর্থঃ । কিঞ্চ হে গুৰ্ত্ত উদগুৰ্ণেঐ ! মন্যং মননং স্তোত্রমিচ্ছতাং দেবানাং মন্দ্যুঃ স্ততিযুক্তো মর্য্যো হোতা মানুষ্য এতল্লামক ঋত্বিক্ যজত্রো যাগনিষ্পাদকঃ সন্ মিথুনা মিথুনানি যুগ্মরূপানি যাজ্ঞ্যাপুরোহিত্যাদীনি মিথুনো বা জায়াপতিরূপঃ সন্ প্রভরতে প্রাকর্ষণে নস্পাদয়তি তস্মাদর্চয়তীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৭৩সূ—২ং ) ॥

অথ তৃতীয়া—

নক্ষত্রোতা পরিসদা মিতায়ন্ভরদগর্ভমাশরদঃ পৃথিব্যাঃ ।

ক্রন্দদশ্বো নয়মানো রুবদগৌরন্তদুতো ন রোদসী চরদাক্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নক্ষৎ । হোতা । পরি । সদা । মি । তা । যন্ । ভরৎ । গর্ভম্ । আ । শরদঃ । পৃথিব্যাঃ ।

ক্রন্দৎ । অশ্বঃ । নয়মানঃ । রুবৎ । গোঃ । অন্তঃ । দূতঃ ।

ন । রোদসী ইতি । চরৎ । বাক্ ॥ ৩ ॥

হোতা হোমনিষ্পাদকোহয়মগ্নির্ষিতা পরিমিতানি সদা সদনানি গার্হপত্যাদিহানানি পরিয়ন্ পরিতো গচ্ছন্ নক্ষত ব্যাপ্নোতি ব্যাপ্য চ শরদঃ সংবৎসরলক্ষ্যক্লিনং পৃথিব্যা ভূমাক্ষ লক্ষ্যক্লিনং গর্ভং গর্ভস্থানীরমন্নং হবিলক্ষণমাত্তরং আহরতি স্বীকরোতি সংভরন্তি বা সংবৎসরং

যন্তং বধিতং ভূম্যায়ুৎপন্নমিত্যর্থঃ । যদা সংবৎসরসম্বন্ধিনং বসন্তাদিকালে জ্যোতিষ্টোমাদিষু  
 যমানং পার্শ্ববং হবির্ভরং । বসন্তে বসন্তে জ্যোতিষা যজ্ঞেতেতি শ্রুতেঃ । তথা কৃষা ক্রন্দং  
 শ্বঃ । লুপ্তোপমমেতৎ । অশ্ব ইব ক্রন্দতি হর্ষাতিশয়াৎ । কিং কূর্ষন্ ? নয়মানঃ নয়ং ইন্দ্রায়  
 বিভারং কিঞ্চ গৌর্গন্তোদৃন্তো বুধ ইব কুবং রৌতি শব্দায়তে । কিং কূর্ষন্ ? দৃতো ন  
 র্ত্তাহরো দৃত ইব রোদসী রোদন্তোদ্দীবাণ্যুথিব্যোরন্তর্ধ্যো রোদন্তোবস্তা বাক্ স্তুষ্মানঃ  
 বন্ বা দেবান্ চরং চরতি গচ্ছতি হবিঃসীকারায় পুণিনীং তৎপ্রাপণায় দ্যালোকং চ  
 রিভ্রমতীত্যর্থঃ ॥ বস্তেঃ কর্ত্তরি কর্ম্মণি বা কিস্বচীত্যাदिना किकीर्षो संप्रसारणाभावश्च ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

তাকর্ম্মাষতরাশ্চৈ প্রচ্যোত্নানি দেবয়ন্তো ভরন্তে ।

জুজোষদিন্দ্রে। দশ্ববর্চা নাসত্যোব সূগ্যা রথেষ্টাঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তা। কর্ম্ম। অষতরা। অশ্চৈ। প্র। চ্যোত্নানি। দেবয়ন্তঃ। ভরন্তে।

জুজোষঃ। ইন্দ্রেঃ। দশ্ববর্চাঃ। নাসত্যোব। সূগ্যাঃ। রথেষ্টাঃ ॥ ৪ ॥

তা তানি অষতরা অর্ষতরানি ব্যাপ্ততরানি বা হবীংষি অশ্মা ইন্দ্রায় তদর্ষং কর্ম্ম কূর্ষঃ  
 সংপাদয়ামঃ ॥ কৃষ্ণশ্চান্দলে বর্ত্তমানার্বে লুঙি ময়্রে বসেতি চেল্লুক্ । ছন্দস্বাভয়েত্যাঙ্গীকৃতক-  
 যেন ঙিবাভবাদ্গুণঃ ॥ চ্যোত্নানি চ্যাবয়িতৃণি দৃঢ়ানি স্তোত্রাণি কর্ম্মাণি স্বকীয়ানি সামর্থ্যানি  
 বা দেবয়ন্তো দেবানাম্ভন ইচ্ছন্তো যজমানাঃ প্রভরন্তি প্রকর্ষণে সংপাদয়ন্তি তদ্বয়মপি  
 সংপাদয়াম ইত্যর্থঃ । দশ্ববর্চাঃ দর্শনীয়তেজাঃ শক্রপক্ষ পণবলো বা নাসত্যোব নাসত্যা-  
 বিবাম্বিনা বিবতো হি দ্বাষাণ্যুথিব্যাক্সানো তাবিব সূগ্যাঃ সূগমাঃ সূধেন গন্তং শক্যঃ রথেষ্টাঃ  
 রথে বর্ত্তমানঃ এবজুতঃ সন্ ইন্দ্রেঃ জুজোষং অশ্বংকৃতং স্তোত্রাদিকর্ম্ম সেবতাম্ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

তমুষ্টুহীক্ষং যোহ মদ্বাযঃ শূরো মঘণা যো রথেষ্টাঃ ।

প্রতীচশ্চিচ্ছোদীযান্ বুধগ্নাশ্ববক্রবশ্চিচ্ছমসো বিহন্তা ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্। উঁ। ইতি। স্তহি। ইজ্রম্। যঃ। হ। সত্বা। যঃ। শূরঃ। মঘহবা। যঃ। রথেশ্বাঃ।

প্রতীচঃ। চিৎ। যোধীয়ান্। বৃষণহবান্। ববক্রষঃ। চিৎ। তমসঃ। বিহহস্তা ॥ ৫ ॥

তমু তমেবেজ্রং স্তহি হে হোতঃ স্ততিং কুরু। কিমত্মাদিক্যমিতি উচ্যতে। যো হ যঃ ধনু  
 লত্বা অতি প্রভূতবলঃ যত্বা সত্বা লাদকঃ শক্রগাং যশচ শূরঃ শৌর্যোপেতঃ মঘবা বলবানন্নবান্ বা  
 যশচ রথেষ্টাঃ রথে বর্ত্তমানঃ কিঞ্চ প্রতীচশিচৎ প্রত্যভিমুখং যোদ্ধুরপি যোধীয়ান্ যোদ্ধৃতমঃ ॥  
 প্রতীপূর্বাদধতেঃ কিল্লন্তাৎ লুপ্তনকারাচ্ছসি অচ ইত্যকারলোপে চাবিতি দীর্ঘঃ। অঞ্চে-  
 শ্চন্দস্ত সর্গনামস্থানমিতি বিভক্তিরুদাত্তা ॥ বৃষণান্ বৃষণো বর্ষিতারো বজ্রাদয়ঃ তদ্বান্। বৃষাতে  
 বজ্র উততে বৃষারথ ইতি হি নিগমঃ (ঋ० স० ২।৬।১৮)। তথা ববক্রষশিচৎ আববক্রষাদি  
 তমসো মেবাদির্বিহস্তা বিশেষণ বাচকঃ। যস্মাদেবং মহাহুতাবঃ তস্মাৎ স্তহি ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে ঋগ্বেদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

প্রযদিথা মহিনা নৃত্যো অস্ত্যরং রোদসী কক্ষ্যে ৩ নাস্মৈ।

সংবিব্য ইজ্রো বৃজনং ন ভূমা ভর্ত্তি স্বদাবা ওপশমিব ত্বাম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। যৎ। ইথা। মহিনা। নৃত্যঃ। অস্তি। অরম্। রোদসী ইতি।

কক্ষ্যে ৩ ইতি। ন। অস্মৈ।

সম্। বিব্যে। ইজ্রঃ। বৃজনম্। ন। ভূম। ভর্ত্তি। স্বদাবান্। ওপশমহিব। ত্বাম্ ॥ ৬ ॥

যৎ য ইজ্রো মহিনা মহত্বেন ঐশ্বর্যেণ নৃত্যো নেতৃত্বাঃ কক্ষ্মনির্বাহকেভ্যো যজ্ঞমানেভ্যো  
 প্রাপ্তি প্রভবতি জ্যেষ্ঠে স্বর্গাদিপ্রদানেন রক্ষিতং অস্মৈ রক্ষকায়ৈজ্রায় রোদসী ভাবাপূরিযো  
 কক্ষ্যে কক্ষ্যায়তে সতী সকারায় নারং নালং ন পর্যাপ্তে জগতোহবীশতেজস্ত সকারায়রথং  
 ভাবাপূরিযো ন পর্যাপ্তে ইত্যর্থঃ। স্বজ্যাদপি অষ্টম্বহিষ্মোহদিকাদিতি ভাবঃ। অয়মিযো  
 বৃজনং ন ভূম ভূমিং ভূতানি বা বৃজনং ন বলমিব। বৃজতেঃ কর্ত্তনার্থস্তেদং রূপং। ভবি

অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।] ত্রিসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

৩৮৭

দ্ব্যধা আব্রণোতি তথায়মপি স্বতেজসা সংবিবো সমাগাব্রণোতি লোকত্রয়ং । কিঞ্চায়ং  
দাবানমুবান্ বৃষ্টিলক্ষণোদকবান্ বা ছাং দিবং ভক্তি বিভক্তি । দারণে দৃষ্টান্ত—ওপশমিন  
নতপশেতে ইতোপশং শৃঙ্গং তং ব্রহ্ম ইব যদা পদম্পবং সমীপে বর্তমানং কিত্যন্ত-  
ক্ষাখ্যং লোকত্ৰয়মোপশং তদিব । ছাং বিভক্তি লোকত্রয়মপি বিভর্তীত্যর্থঃ ॥ ভূঙো  
টি ছান্দসঃ শপোলুক্ ॥ ( ১ম—১৭৩ত্ম—৬ম ) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

সমংস্৷ ত্বা শূবসতামুরাণং প্রপথিস্ততমং পরিতং সযৈধ্য ।

সজোযস ইন্দ্রং মদেকোণীঃ সুরিং চিত্তে অনুমদন্তি বাঈজঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সমংস্৷ । ত্বা । শূব । সতাম্ । উবাণম্ । প্রপথিন্ততমম্ । পরিতংসযৈধ্য ।

সহজোযসঃ । ইন্দ্রম্ । মদে । কোণীঃ । হবিম্ । চিত্তে । যে । অনুমদন্তি । বাঈজঃ ॥ ৭ ॥

হে শূব শৌর্য্যোপেতেস্ব ! সমংস্৷ সংগ্রামেষু সতাং স্বামেবান্ধিত্য বর্তমানানাং প্রাণি-  
নামুরাণং উরূপি অতিপ্রভুতানি বলাদীনি কুরাণং প্রপথিস্তমং প্রকৃষ্টমার্গতমং স্মৃতিনা  
ব্রতমমার্গভূতং ইন্দ্রে শক্রাণং দারকং ত্বা ত্বাং পরিতং সযৈধ্য অবতং লোকভূং ভূমীকভূং  
মদে তব মদার্থং চ সজোযসঃ সহসেবমানাঃ সমানগ্রীতয়ো বা কোণীঃ কোণ্যো বিশঃ  
পবিজনাঃ মরুতঃ প্রযতন্তে । কীদৃশান্তে ? যে বাঈজক্লৈঃ অনুমদন্তি অনুকূলং মাদয়ন্তি  
সংগ্রামে মরুতঃ স্বামেব স্বামিনং কৃতা মাদয়ন্তি হর্যয়ন্তীত্যর্থঃ । যদা যে যজমানাঃ বাঈজ-  
ইবির্ভির্দাদয়ন্তি তে সমানগ্রীতিযুক্তান্তব মনুষ্যভূতা ঋষিজঃ যজমানভূতাঃ প্রজাঃ সমংস্৷  
সহমানস্থানেষু যোগেষু উক্তলক্ষণবিশিষ্টং স্বামেব পূজয়িতুং তব মদায় চ প্রযতন্তে ॥ ৭ ॥

• • •

অথান্টমী—

এবাহিতেশং সবনা সমুদ্র আপো যত্ত আনুমদন্তি দেবীঃ ।

বিধা তে অনুজোযাভূদেগীঃ সুরীশ্চিহ্নাদি ধিষাবেষি জগান্ ॥ ৮ ॥



—০ অথ পদপাঠঃ :—

এবা। হি। তে। শম্। লবনা। সমুদ্রে। আপঃ। যৎ। তে। আশু। মদন্তি। দেবীঃ।

বিশ্বা। তে। অহু। জোহা। ভূৎ। গোঃ। স্বরীন্। চিং।

যদি। দিষা। বেষি। জনান্ ॥ ৮ ॥

হে ইন্দ্র ! এবাহি এবং হি সতি তে তব সংবন্ধীনি লবনা লবনানি স্রুযতে লোমোহত্রেতি লবনানি লোমযাগাঃ তে শং স্রুথকরা ভবন্তি । কথং সতি ? যৎ যদি দেবীঃ দেবোঃ স্রোতমানা আপঃ সমুদ্রে উদক সমুদ্রবর্ণাপাদানভূতেহস্তরিক্ষে আশু প্রজাশু নিমিত্তভূতাহ তে হাং মদন্তি মাদয়ন্তি ॥ অন্তর্ভাবিতগ্যার্থোহয়ং ॥ যদা প্রাণ্যুপকারার্থং বর্ষণায় হাং প্রেরয়ন্তি বৃষ্টাদকানি তদা খলু তব লোমযাগাঃ স্রুথকরা ভবন্তি । যজ্ঞসাধকবৃষ্টিপ্রদানেন যাগান্নি-বর্তয়েত্যর্থঃ । কিঞ্চ হে ইন্দ্র ! তে হাং বিশ্বা গোঃ সর্ক্যপি স্তোত্রশক্তরূপা বাক্ তে হাং অনুলক্রমেণ জোহ্যা জোষণার্থী প্রীণয়িত্রী ভূত ভবতি । কদা যদি স্বরীংশ্চিং স্তোত্রাদি-প্রেরয়িত্বান্ স্তোত্রজনানপি দিষা দিষণয়া প্রজয়া বৃষ্টিপ্রদানরূপেণ কর্মণা বা বেদি-কাময়সে তদা সর্ক্যপি স্ততিস্তদর্থী ভবতি ॥ ( ১ম—১৭৩সূ—৮ম ) ॥

অথঃ নবমী—

অসাম। যথা। সুসথায়। এন। স্ততিষ্টয়ো। নরাং। ন। শংসৈঃ।

ভাসদৃশ্যো। ন। ইন্দ্রে। বন্দনেষ্ঠাঃ। সুরোঃ। ন। কর্ম। নয়মান। উক্থা ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

অসাম। যথা। সুসথায়ঃ। এন। স্ততিষ্টয়ঃ। নরাম্। ন। শংসৈঃ।

অসৎ। যথা। নঃ। ইন্দ্রেঃ। বন্দনেহস্থাঃ। ভূবঃ। ন। কর্ম। নয়মানঃ। উক্থা ॥ ৯ ॥

হে এন ইনঃ ঈশ্বরেন্দ্র ! যথা সুসথায়ঃ শোভন স্বরূপসহায়বন্তোহসাম ভূয়াম কিঞ্চ স্ততিষ্টয়ঃ শোভনাভ্যষণাঃ শোভনাভীষ্টাশ্চাসাম । কিমিব ? নরাং ন শংসৈঃ নরাণাং রাজাদীনাম শংসৈঃ শংসনৈরিব স্ততিষ্ঠির্থথা মনুষ্যাঃ শোভনাভীষ্টা ভবন্তি তবৎ । ইদানীং পরোক্ষগাহ । নোহ-অভ্যমিশ্রো বন্দনেষ্ঠাঃ অসৎ স্ততো বর্তমানঃ লন তুরো ন স্বয়মান ইব নোহসাকং কর্ম উক্থা

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।] ত্রিগুণত্যাধিক-শততমং সূত্রং ।

৩৮৯

উক্তৈঃ শতৈর্নয়মানঃ ফলং প্রাপয়ন্ স্তত্যা তুষ্ঠঃ সন্ অগ্নদীয়েন কর্মণা ফলপ্রাপিতা  
তথাসং ভবেৎ হে ঋত্বিজস্তথা কুরুতেতি শেষঃ ॥ (১ম-১৭৩ম-২৭) ॥

অথ দশমী—

বিস্পর্ধসো নরাং ন শংসৈঃ অস্মাক্ অসং ইদ্রঃ বজ্রহস্তঃ ।

মিত্রা যুবো ন পূর্পতিং সুশিষ্ঠৌ মধ্যায়ুব উপশিক্ষন্তি যৈজ্ঞঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিস্পর্ধসঃ । নরাম্ । ন । শংসৈঃ । অস্মাক্ । অসং । ইদ্রঃ । বজ্রহস্তঃ ।

মিত্রায়ুবঃ । ন । পূঃপতিম্ । সুশিষ্ঠৌ । মধ্যায়ুবঃ । উপ । শিক্ষন্তি । যৈজ্ঞঃ ॥ ১০ ॥

নরাং নেতৃনাং মধ্যে সম্পর্ধাঙ্গরান্থা বিস্পর্ধসঃ কুর্কন্তি লব্ধিতাঃ তদ্বয়মপীজং  
শংসৈঃ স্ততিভিঃ সন্ধ্যায়ো বয়ং তথা কুর্কঃ । স চ বজ্রহস্তো বীরশিক্ষণায় সর্গদা বজ্রধারীজ্ঞঃ  
অস্মাক্ অস্মাকমসং বিস্পর্ধমন্তুকুলো ভবতু । কিন্তু মিত্রায়ুবো ন মিত্রেচ্ছনঃ হিতৈষিণ ইব  
সুশিষ্ঠৌ সুশাসনে বর্তমানং পূর্পতিং পুত্রস্বামিনং যথাভিমতদামেন পুঞ্জয়ন্তি তথা মধ্য-  
য়ুবঃ অস্মাকং প্রিয়াং যশসাং চ মধ্যেহবস্থিতিং কাময়মানা অধ্বর্ষাদয়ো যৈজ্ঞর্ষজ্ঞসামনৈ-  
র্বিবিস্তোত্রাদিভিরূপশিক্ষিত্য উপেত্য যজন্তে । শিক্ষতিদানকর্ম্ম ॥ (১ম-১৭৩ম-১০৭) ॥

ইতি ত্রিতীয়স্ত চতুর্থে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

অথৈকাদশী—

যজ্ঞো হি হোমঃ কশ্চিদৃকজুহবাগশ্চমনসা পরিহয়ন্ ।

ভীর্থেনাচ্ছাতাতৃষাগমোকো দীর্ঘো ন সিধ্বমাকৃণোত্যধা ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জঃ । হি । অ । ইদ্রম্ । কঃ । চিং । অকন্ । জুহবাগঃ । চিং । মনসা । পরিহয়ন্ ॥

ভীর্থে । ন । অচ্ছ । তৃষাগম্ । ওকঃ । দীর্ঘঃ । ন । সিধ্বম্ ।

অধা । কৃণোতি । অধ্বা ॥ ১১ ॥

কশ্চিৎ যজ্ঞো যজ্ঞান্ যজ্ঞানুষ্ঠায়ী ইন্দ্রং ঋদ্ধয়্ বর্জয়ন্ হি অ ভবতি ইন্দ্রং যজ্ঞেন বর্জয়তীত্যর্থঃ । জুহুৱাণশ্চিৎ কুটিলগতিস্তু কশ্চিৎ মনসা কেবলেন পরিয়ন্ পতিতো গচ্ছিন্ লৌকিক'বশ্বাদিকং ধায়ন্ বর্ততে । যদ্বা পরিকর্জ্জনার্থঃ বর্জয়িত্বাগচ্ছন নেহং প্রাপ্নোতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—তীৰ্থে প্রসিদ্ধে মার্গে অচ্ছ আভিমুখেণ সমীপে বর্তমানযোকঃ পানীয়াদিকং সৰ্বনং তত্বাণং পিপাসায়ুক্তং যথা অবিলম্বেন প্রীণাতি স যথা তৎসৰ্বন আগচ্ছতীত্যর্থঃ তদ্বৎ যজ্ঞেন কশ্চিৎ পুমানিন্দ্রমভিগচ্ছতীতি । কুটিলস্ত দৃষ্টান্তঃ—দৌৰ্দ্ধো ন বক্তৱেনাতিদূরোধ্বা মার্গ ইব । স যথা সিংহং ফলং পানীয়াদিকপং ফলার্শিনং বা পুরুষং আকুণোতি অর্ঝাকুরোতি নীচৈঃ কুরোতি বর্জয়তীত্যর্থঃ । তস্মাৎ যজ্ঞমার্গমজ্ঞানানো বক্তো দূরে পরিভ্রমতি নেদ্রং তর্পয়তি তদ্বিলক্ষণস্ত বর্জয়তোব ॥ ( ১ম—১৭৩স্থ—১১৭ ) ॥

অথ দ্বাদশী—

গোমূণ ইন্দ্রাত্ৰ পৃংসু দেবৈরস্তু হি স্মাতে শুশ্রীষ্যবয়াঃ ।

মহশ্চিদ্যস্তু মীহ্লুযো যব্যা হবিষ্যতো মরুতো বন্দতে গীঃ ॥ ১২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যো ইতি । স্ । নঃ । ইন্দ্র । অত্র । পৃংসু । দেবৈঃ । অস্তি । হি ।

স্ । তে । শুশ্রীষ্য । অবহয়াঃ ।

মহঃ । চিং । যস্তু । মীহ্লুযঃ । যব্যা । হবিষ্যতঃ । মরুতঃ । বন্দতে । গীঃ ॥ ১২ ॥

হে ইন্দ্র ! অত্র পৃংসু এসৃপস্থিতেষু সংগ্রামেষু বৃষ্ট্যর্থং যেষজ্জেষু দেবৈর্মরুতাদিভিঃ লহ নোহস্মান্ মোষু মৈনাত্যাকীরিতি শেষঃ মরুৎ সত্যতো যুধ্যস্বৈত্যর্থঃ । তে শুশ্রীষ্যবরিশ্র ! অস্তি হি স্ম তে অস্তি হি স্ম তব থলু তব কিমস্তোতি উচ্যতে । অবয়াঃ অবযজনং অবযুজ্য পৃথক্কৃত্য যজনং হবির্ভাগোহস্তি মরুত্বাঃ পৃথগপ্যস্তি হবির্ভাগঃ কেবলং মরুত্বা এব দীযতে নাশ্রভ্যং অতঃ কথং যোঃস্মাগীতি ন মন্তব্যমিত্যর্থঃ । যদ্বা অবয়াঃ শক্রগাং বর্জয়ণ গন্তা বজ্রোহস্তি তে কিঞ্চ হবিষ্যতঃ প্রদেয়হবির্যুক্তস্ত মীহ্লুযো হবিঃপ্রদাতৃঃ যদ্বৈতং পদবয়ং মরুতাং বিশেষণং যস্তু যম যব্যাফলেনেচ্ছেরণ বা লহ মিশ্রয়ন্তী গীঃ স্ততিশস্রাদিরূপা বাক্ মহশ্চিং মহতোহপি মীহ্লুযঃ সেতুন্ হবিষ্যতোহমদন্ত হবিষ্য তদ্বতো মরুতো বন্দতে স্তোতি ॥ ( ১ম—১৭৩স্থ—১২৭ ) ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১৫ বর্গ।] চতুঃসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্তং । ৩৯১

অথ ত্রয়োদশী—

এষঃ স্তোম ইন্দ্র তুভ্যামস্মৈ এতেন গাতুং হরিবো বিদো নঃ ।

আ নো বরত্যাঃ স্তুবিতায় দেব বিদ্যামেমং রজনং জীরদানুম্ ॥ ১৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

এষঃ । স্তোমঃ । ইন্দ্র । তুভ্যাম । অস্মৈ ইতি । এতেন । গাতুং । হরিবঃ ।

বিদঃ । নঃ । আ । নঃ ।

বরত্যাঃ । স্তুবিতায় । দেব । বিদ্যাম । ইমং । রজনং । জীরদানুম্ ॥ ১৩ ॥

অথ ত্রয়োদশী স্তোত্রাদিমারভ্যকৃত্যং স্তুতিং নিগময়া ফলং প্রার্থয়তে । হে ইন্দ্র !  
অশ্বঃ অশ্বংসংবন্ধী এষ স্তোমঃ ইদানীংকারিতপ্রকাবঃ স্তোত্রবিশেষঃ তুভ্যং স্বদর্শং  
হে হবিবঃ ! হরিভ্যাং তব্লিঙ্গ ! এতেন স্তোত্রেণ গমনেন বা নোহস্মদীয়ং গাতুং দেব-  
যজনমার্গং বিদঃ বিদস্ব । বিদিস্বা চ হে দেব ! স্তুবিতায় স্তুবিতায় শোভনগমনায় বা নোহস্মান্  
আবরুত্যাঃ আবর্তস্ব অশ্বদ্বয়ং প্রত্যাগচ্ছ । বিদ্যামেত্যাদি ব্যাপ্যাতম্ ॥ ১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তু চতুর্থে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

চতুঃসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

— অঃ § ১৪ : —

ঐং বাজেতি দশর্চং দশমং সূক্তং আগন্ত্যমৈত্রং ত্রৈহুভং । ঐং রাজাদশেত্যাক্রান্তং ।  
পৃষ্ঠামড়হে স্তোমবুদ্ধৌ স্তোমাতিপ্ৰশংসনার্থং হোত্রকৈরেতচ্ছত্যাং । ঐন্দ্রাণি ত্রৈহুভান্ত  
মকচ্ছদাভ্যাবপেরন্বিতি হ্রস্বম্ ॥ ( ১ম—১৭৪স্ব ) ॥

তত্র প্রথমা—

ঐং রাজেন্দ্রে যে চ দেবা রক্ষাননু পাহস্বর স্বমস্মান্ ।

ঐং সংপতিম্ বসবানন্তরুত্রস্বং সত্যো বসবানঃ সহোদাঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অম্ । রাজা । ইন্দ্র । যে । চ । দেবঃ । রক্ষ । নৃন । পাহি । অমুর । অম্ । অমান্

অম্ । সৎপতিঃ । মৎস্ববা । নঃ । তরুত্রঃ । অম্ । সত্যঃ । বসবানঃ । সহঃহদাঃ ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্র । অং রাজা অদিপতিঃ সর্কস্তু জগতঃ । কিঞ্চ যে দেবঃ মরুদাদয়ঃ সন্তি তেষামি  
বিশেষণে অতো হে অমুর শক্রগাং নিরসিতস্বং নৃনামান্ কৰ্ম্মনেতৃন যজমানান্ রক্ষ পাল  
বিশেষতোহামানপি পাহি রক্ষ । অং চ সৎপতিঃ সত্যং সত্যকৰ্ম্মফলস্ত বা পাতা মনসা মনবা  
নোহম্মাকং তরুত্রঃ তারয়িতা পাপাং । কিঞ্চ অং সত্যঃ অবাধাঃ সত্যফলো ব  
বদবানঃ স্তেজসা সর্কঃ ছাদয়ন্ বহুনি বা কুর্স্বন্ স্তোভ্যঃ সহোদাঃ সহসো বলস্ত দাত  
ভবেতি শেষঃ ॥ ( ১ম—১৭৪হ্—১৭ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

দনোবিশ ইন্দ্রমুগ্রবাচঃ সপ্ত যৎ পুরঃ শম্ শারদীদং ।

নাগোরপো অনবদ্যার্ণা যুনে ব্রত্ৰং পুরুকুংসায় রক্ষীঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

দনঃ । বিশঃ । ইন্দ্র । মুগ্রবাচঃ । সপ্ত । যৎ । পুরঃ । শম্ । শারদীঃ । দং ।

নাগোঃ । অপঃ । অনবদ্যঃ । অর্ণাঃ । যুনে । ব্রত্ৰম্ । পুরুকুংসায় । রক্ষীঃ ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র । অং ব্রত্রেসংবংধ্য স্মারাণাং পুরভেদনসময়ে মুগ্রবাচঃ মর্ষণবচনাঃ বিশস্ত-  
দীয়াঃ প্রোজাঃ শম্ সূত্রং যথা ভবতি তথা দনঃ অদময়ঃ । দমেরিদং রূপং । যদা বর্ণবাতায়ঃ ।  
নদঃ অনদঃ অশকয়ঃ অমুরপ্রোজাঃ অতিভয়ংকরশকমকরোঃ । কদেত্যাহ । যৎ যদা শারদীঃ  
প্রোজাঃ যদৈতৎসংবৎসরঃ লক্ষকঃ সংবৎসরপর্যন্তং দৃঢ়ীকৃত্য অপি সপ্তপুরঃ এতৎ  
লংখ্যাকাঃ পুরোদ্দিং অদারয়ঃ ॥ পুরুসব্যত্যয়ঃ । দৃগাতেলঙ্ঘি ছান্দসো বিক্রয়স্ত  
জুৎ । রাংলস্তেতি নিয়মাতলোপাভাবঃ ॥ তথা কৃদ্ভা হে অনবদ্য অকাতর যদা অনিন্দ্য হে  
ইন্দ্র ! অর্ণা অরণশীলাঃ অপঃ তদীয়দুর্গস্থস্থান্যদ্যকাশ্রয়ানি তটাকাদীন ঋণোঃ অগময়ঃ  
প্রাবর্তয়ঃ ভগ্নাতকরোঃ । এবমুপক্রত্য পুরুকুংসায় এতন্মানে রাজে যুনে নিত্যতরুণায়  
তদর্থে ব্রত্রেমেতন্মায়কমমুরং রক্ষীঃ অলাভয়ঃ অহনঃ । অয়মৈতিহাসিকপক্ষঃ । নিকৃ

কৃত্যাতু । হে ইক্ষু যুধবাতো বিশঃ মৰ্ষণধ্বনিযুক্তাঃ রুষ্টিরূপাঃ প্রজাঃ দনঃ অদময়ঃ  
অশক্যো বা অবৰ্ষয় ইত্যর্থঃ । কদা ? যৎ যদা সপ্তপুরঃ শাবদীর্ঘং সর্পগম্ভাবান্ প্রত্যগ্রান্  
বুষ্ঠাঃ জগৎপূরকান্ মেঘানদারয়ঃ তদেভ্যর্থঃ । তথা কৃত্বা হে অনবজ ! অর্গা অরণস্বভাবা  
অপঃ ঋণোঃ অগময়ঃ প্রাবর্তয়ঃ কুলাদিক্রপেণ । অনন্তরং যুনে পুরুকুৎসায় বজ্রং মুখ্যং  
মেঘং রক্ষীঃ অদাধয়ঃ অহনঃ । অয়মৰ্ষঃ তৎ হতাদিক্ষ সপ্তযুগ্মিত্যাং মন্ত্রান্তরেণু প্রসিদ্ধঃ  
(ঋ. স. ২।৩।১১) । যাক্ষশ্বেবং ব্যাখ্যাতবান্—দনো দানমনসো মনুষ্যানিচ্ছ যুধবাচঃ  
কুর্ষিতি (নি. ৬।৩১) ॥ (১ম—১৭৪ম্—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

অজারত ইন্দ্র শূরপত্নীর্দ্যাং চ যেভিঃ পুরুহুত নুনম্ ।

রক্ষো অগ্নিমশ্বং তুর্বাণং সিংহো ন দমে অপাংসি বস্তোঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অজা । রতঃ । ইন্দ্র । শূরপত্নীঃ । দ্যাং । চ । যেভিঃ । পুরুহুত । নুনম্ ।

রক্ষো ইতি । অগ্নিম্ । অশ্বম্ । তুর্বাণম্ । সিংহঃ । ন । দমে । অপাংসি । বস্তোঃ ॥ ৩ ॥

হে ইক্ষু ! শূরপত্নীঃ শূরৈ রক্ষোভিঃ পালিতাঃ বৃতঃ বর্জন্ত আশ্রিত বৃতঃ অসুরপুত্রীঃ যদা  
পুত্রা যজমানান্তৈঃ পালিতাঃ বৃতো বেদিভূমীঃ অজ গচ্ছ জেতুং তথা কৃত্বা দ্যাং চ নুনমশ্রমজ ।  
কন্তমেক এব ন হে পুরুহুত বজ্রভিক্ষিহা বা আহুতেঙ্গ যেভিম'রুদাদিভিন্নক্লগতোহসি তৈঃ  
হিতঃ সন্ তথা কৃত্বা অশ্বং আশোষয়িতারং অশাস্তং বা তুর্বাণং তুর্গমনমগ্নিং বৈহত্যং  
হামাধারং বাগ্নিং রক্ষো রক্ষসৈব । কিমৰ্ষং রক্ষণমিত্যাচ্যতে । দমে গৃহে অপাংসি কৰ্ম্মাণি  
কর্ন বস্তোঃ বস্তং যদা বাসয়িতুং কারয়িতুমিত্যর্থঃ । যজ্ঞদ্বিষ্টস্ব হতেষগ্নৌ স্তুত্বিরে দতি  
গাজগুষ্ঠানপরঃ স্বাস্ত্রামীত্যর্থঃ । রক্ষণে দৃষ্টান্তঃ—সিংহো ন সিংহ ইব স যদা স্বাশ্রয়-  
তং বনং গজাশ্রয়পত্রপারিহারেণ রক্ষতি তদ্বৎ অসুরপুত্রভঙ্গগমনে বা দৃষ্টান্তঃ । সিংহো  
গা নির্ভয়ো বিরোধি মৃগান্ হস্তং ধাবতি তদ্বৎ ॥ (১ম—১৭৪ম্—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

শেষমুত ইন্দ্র সস্মিতো নো প্রশস্তয়ে পবীরবশ্চ মহা ।

স্বধর্মাংস্তব যত্না গান্তিষ্ঠকরা ধুমতামৃষ্ট বাজান্ ॥ ৪ ॥

—, अथ गदपाठः •—

শেষন। অু। তে। ইন্দ্র। সন্নি। যোনে। প্রহস্তয়ে। পবীরবস্ত। মহা।

সৃজৎ । অর্গংসি । অব । যৎ । যুধা । গাঃ । তিষ্ঠৎ । হরী ইতি । ধ্বষতা । মুষ্টে । বাজান্ ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র ! তে শত্রবঃ সন্নি সর্গস্নি সন্নি সমানে বায়ো নো স্বকীয়ে স্থানে অন্তরিক্ষে বা  
 যোনিরন্তরিক্ষং হু ক্ষিপ্রং শেষন্ শেরতাং ॥ শীতোলে ট্যাডাগমঃ । ব্যত্যয়েন পরমৈষপদং ।  
 লিকহুলমিতি লিপ্ ॥ কিমর্থং ? প্রশস্তয়ে প্রশংসনায় স্বংস্ততয়ে তদ্বাহিমাখ্যাপনায়েত্যাৰ্থঃ ।  
 কিং লেবনাদিসাধনেন নেত্যাহ । পবীরবস্ত কুলিশস্ত কুলিশশব্দস্ত বা মহা মহিয়া বহুস্ত-  
 প্রহারেণ হতা মেঘাঃ শত্রবো বা তত্ৰৈব শেরতে নিপতন্তি ন পলায়ন্ত ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ যং  
 যদা যুধা প্রহরণসাধনেনাযুধেন যুদ্ধেন বা গাঃ গচ্ছতি তদার্পাংস্বাদকানি স্বজঃ অবস্বজঃ  
 অবাস্বজমপাতয়ঃ । পুরুষবাতায়ঃ । তদৰ্থং হরী অযৌ তিষ্ঠৎ অধ্যতিষ্ঠঃ । অত্রাপি পুরুষ-  
 ব্যত্যয়ঃ । যদা যদা হরী অধিতিষ্ঠসি তদা অবস্বজঃ অত্ৰৈবং কৃত্বা স্বাজানয়ানি সত্যাদিলক্ষণনি-  
 ধ্বত্যা ধ্বক্ষেণ সামর্থ্যেন যুটে শোষণয় প্রবিক্ষেপয়েত্যাৰ্থঃ ॥ ( ১ম-১৭৪স্থ-৪র্থ ) ॥

અથ પદ્યથી—

বহুংসমিল্ল যশ্শিঞ্চাকন্ৎ সূমন্না ঞ্জ। বাতশাশ।

প্রসূরশচক্রং      বৃহতাদভীকেতিম্প্রথমে      যাসিষদ্বজ্জবাহুঃ ॥ ৫ ॥

—• અથ નાનાપાઠઃ •—

ब॒ह । कु॒न्सम् । ई॒श्व॒ । य॒न्मि॒न् । चा॒कन् । श्या॒मन् । ई॒ति । क॒ञ्ज॒ । वा॒त॒श्च । अ॒थ॒ ।

ଏ । ମୂରଃ । ଚକ୍ରମ୍ । ବୃହତାଂ । ଅଭୀକେ । ଅଭି । ସ୍ପୃହଃ । ସାମିଷଂ । ବଞ୍ଚହବାହଃ ॥ ୧ ॥

হে ইন্দ্র ! কুৎসং এতন্মানমুখিং প্রাপ্তং শ্যমন্যু । শ্যমকমিতী সূখনাম । তদ্বিহ্বলো  
 লতন্তগামিনো বা ঞ্জা ঞ্জুগামিনো বাতন্ত বায়োঃ লমানবেগো অথা তদীয়াবশে  
 বহ প্রস্থাপয় । যস্মিন্ হবিষি নিমিত্তভূতে লতি কুৎসং চাকন্ কাময়সে তপয়সে বা  
 হবিরাদিকং তদবর্ণং সূরঃ প্রেরকঃ সূর্য্যঃ চক্রং স্বমণ্ডলং স্বরথচক্রং বা অভীকে আপন্নবশে  
 প্রব্রহ্মতাং উৰ্ব্বং গময়তু প্রকাশয়তু । অথ পরোক্ষগাহ—বজ্রবাহরমমিষ্টঃ স্পৃশঃ লংগ্রাশং  
 কুর্ষিতঃ শক্ৰেনভিযালিমং অভিযাতু ॥ ( ১৫—১৭৪স্থ—৫খ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ চতুর্থে ষোড়শো বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

অথ মণী—

জঘব্ব। ইন্দ্রমিত্রেকধেদপ্রবুদ্ধে। হরিরো অদাশূন্ ।

প্রযোপশ্রম্যমণং সচায়োস্থয়া শূর্তবিহমানা অপত্যম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জঘবান্ । ইন্দ্র । মিত্রেরূপ । চোদহপ্রবুদ্ধঃ । হরিরহঃ । অদাশূন্ ।

প্র । যে । পশুন্ । অর্য্যমণম্ । সচা । আয়োঃ । অয়া । শূর্তাঃ । বহমানাঃ । অপত্যম্ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র ! হরিরহঃ হরিভ্যাং ভবন্ অং চোদহপ্রবুদ্ধঃ চোদনৈঃ স্তোত্রৈঃ প্রবুদ্ধঃ সন্ অদাশূন্ অদাতূন্ মিত্রেরূপ মিত্রাণাং যজমানানাং ঈবদিত্বত্ব বাধকান্ তদ্বৈবিণাং মিত্রবৎ গচ্ছতো বা জঘবান্ হতবানসি । কিঞ্চ যে অর্য্যমণং দাতাবঃ স্বা স্বাং প্রপশুন্ পশুন্তি তে নরাঃ আয়োম্ভুখস্তাধবর্ষাদেঃ হবিলক্ষণমন্ত বা সচা সহ শূর্তাঃ ক্ষিপ্ৰাঃ হবিঃপ্রদানে অরমাণাঃ অয়া অপত্যং কুলস্ত পালয়িতারং পুত্রং বহমানায়ে সন্তি তে প্রপশুন্ । যদ্বা যে অর্য্যমণং স্বাং পশুন্তি তে এবং ভবন্তি । যদ্বা যে নরা অর্য্যমণং যৎকিঞ্চিদাতারং পশুন্ পশুন্তঃ স্বামযজন্ত । গযো মন্তুস্ত সচা সহায়ভূতাঃ অয়া শূর্তাঃ ক্ষিপ্ৰার্জিতাঃ অপত্যং পুত্রং বহমানায়ে সন্তি যান্ জঘবান্ ভবেত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৭৪স্থ—৬ম ) ॥

অথ সপ্তমী—

রপং কবিরিস্তার্কনাতৌ ক্রাং দাসায়োপহীংকঃ ।

করতিশ্রো মঘা দানুচিত্রা নিদুর্হোণে কুযবাচং মুধিশ্রেং ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

রপং । কবিঃ । ইন্দ্র । অর্কহসাতৌ । ক্রাম্ । দাসায় । উপহীংনীম্ ।

করিতিকঃ । করং । তিত্রঃ । মঘবা । দানুহচিত্রাঃ । নি ।

দুর্হোণে । কুযবাচম্ । মুধি । শ্রেং ॥ ৭ ॥



হে ইন্দ্র ! ত্বং কবিঃ ক্রান্তদর্শানুচানো বা হোতাক্ষসাতো অর্চনীয়স্তানস্তু লাভে নিমিত্ত-  
ভূতে সতি রপং শ্রোতি । যদ্বা এতন্মামা ঋষিঃ রপং অশ্রোতং অনাৰ্থং তত্ৰাতিপ্রভূতময়ং  
প্রোদা ইত্যর্থঃ । তথা চ দাসায় প্রাপুপক্ষপয়িত্রে অসুরায় কাং ভূমিং উপবহ্নীং শয্যাং কঃ  
অকরোঃ হত্বা ভূমাবপাতয় ইত্যর্থঃ ॥ করোতেনু ঙি যজ্ঞেঘসেতি চেল্লুক্ ॥ অথ পরোক্কৃতঃ ।  
মব্বা ধনবানয়মিহঃ তিস্রো ভূমীঃ দার্শিকপাশুকসোমিকরূপাভূমীঃ ক্ষিত্যন্তরিক্ষদ্রাক্ষণা বা  
ভূমীর্দাহুচিহ্নাঃ দানেন দেয়ৈর্কনৈর্কী চায়নীয়ঃ করং করোতি । যদ্বা তিস্রঃ অগ্নৌ রজত  
হিরণ্যময়ঃ পুরীর্দাহুচিহ্নাঃ ঋগুনেন চিত্রা অকরোৎ । তথা দুর্যোধনে হুষ্ঠয়ো নৌস্থানে  
এতন্মামকস্ত রাজ্ঞঃ প্রীত্যর্থং বা কুযবাচং কুংসিতং শকয়ন্তং এতন্মামানমসুরং যুদি  
সংগ্রামে নিঃশ্রেয়ং হিংসিতবান্ ॥ ( ১ম—১৭৪সূ - ৭৭ ) ॥

অথ অষ্টমী—

সনা<sup>১</sup>তাত<sup>২</sup> ইন্দ্র<sup>৩</sup> নব্যা<sup>৪</sup> আগুঃ<sup>৫</sup> সহানভো<sup>৬</sup> বিরণায়<sup>৭</sup> পূর্বোঃ<sup>৮</sup> ।

ভিনৎ<sup>১</sup>পুরো<sup>২</sup> ন ভিদো<sup>৩</sup> অদেবীন<sup>৪</sup>নমো<sup>৫</sup> বধরদেবস্তু<sup>৬</sup> পীয়োঃ<sup>৭</sup> ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

সনা<sup>১</sup> । তা<sup>২</sup> । তে<sup>৩</sup> । ইন্দ্র<sup>৪</sup> । নবাঃ<sup>৫</sup> । আ<sup>৬</sup> । আগুঃ<sup>৭</sup> । সহঃ<sup>৮</sup> । নভঃ<sup>৯</sup> । অবিরণায়<sup>১০</sup> । পূর্বোঃ<sup>১১</sup> ।

ভিনৎ<sup>১</sup> । পুরঃ<sup>২</sup> । ন<sup>৩</sup> । ভিদঃ<sup>৪</sup> । অদেবীঃ<sup>৫</sup> । ননমঃ<sup>৬</sup> । বধঃ<sup>৭</sup> । অদেবস্তু<sup>৮</sup> । পীয়োঃ<sup>৯</sup> ॥ ৮ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব সংবন্ধীনি সনা সদাতনানি নিত্যানি তা তানি শৌৰ্য্যানি নবাঃ  
নবতবাঃ ঐদানীন্তনা ঋষয়ঃ আগুঃ আগচ্ছন্তি স্ততিব্যাঞ্চেন প্রাপু বস্তীত্যর্থঃ । কানি তানীতি  
উচ্যতে—পূর্বোঃস্থানভো হিংসাঃ ॥ নভে হিংসার্থং কিপ্ । তদন্তুশ্রেয়ং রূপং ॥ তাহিংসাঃ  
অবিরণায় অবিগতরণায় সংগ্রামনাশনায় সহঃ অভাভবঃ তদর্থং ভিদঃ ভেদীর্বাতিকা অদেবীঃ  
আসুরোঃ পুরো ন পুরীঃ অপি ভিনৎ পিদারিতবানসি । পুরুষবাচ্যঃ ন শব্দস্তার্থে । তথা  
অদেবস্তু অস্তত্যস্ত পীয়োঃ হিংসকৃৎসুরস্তু বধঃ বজ্রং ননমঃ অনময়ঃ অতুলমকবোঃ । যদ্বা  
হে ইন্দ্র ! সনানিত্যং তত্তৎকালে তে তবসম্বন্ধিগঃ তা তানি । লিঙ্গবাচ্যঃ । তাঃ পূর্বোঃ  
পুরাতত্তঃ আপঃ নবাঃ নৃভাঃ স্তবাঃ সতাঃ আগুঃ আগচ্ছন্তি । কিমর্থং ? অবিরণায় অবির-  
মণায় প্রাণিনামবিনাশায় তদর্থং নভঃ হিংসকান্ বন্ধকান্ বা মথান্ সহঃ মর্ষণং অকরোঃ । কিঞ্চ  
অদেবীঃ পুরঃ অপর্যবেণেদেবনশীলান্ উদকপুটবন্ধান্ ভিনৎ ভিন্নানকরোঃ । তথা অদেবস্তু  
অদেবনশীলস্ত পীয়োঃ প্রতিকূলস্ত বজ্রস্ত বধ বজ্রং ননমঃ অনময়ঃ ॥ ( ১ম—১৭৪সূ ৮৭ ) ॥

অথ নবমী—

অং ধুনিরিন্দ্র ধুনিমতীনাংগোরপঃ শীরা ন অবন্তীঃ ।

প্রাযং সমুদ্রমতিশূর পশি পাবয়া তুর্বং যহং স্তি ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্ । ধুনিঃ । ইন্দ্র । ধুনিমতীঃ । গোরঃ । অং । শীরাঃ । ন । অবন্তীঃ ।

প্রা । যং । সমুদ্রম্ । অতি । শূর । পশি । পারয় । তুর্বম্ । যহম্ । স্তি ॥ ৯ ॥

হে ইন্দ্র ! অং ধুনিঃ কম্পয়িতা শত্রুগামসি অতো ধুনিমতীঃ কম্পনোপেততরঙ্গবতীঃ অথবা ধুনির্নামজলপ্রতিরোধকার্যাসুরঃ স এব প্রতিবন্ধকতয়া যাসাং তাদৃশীরপঃ গোরঃ অগময়ঃ ভ্রমাবপাতয়ঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—অবন্তীঃ প্রবহন্তীঃ শীরাঃ ন নদীনামৈতৎ সরণবতীর্নদীৱিক তদংসন্ত তা ইত্যর্থঃ । এবং কুত্রা হে শূব যং যদা সমুদ্রমতিপশি অতিক্রম্য পূরয়ন্তাদকং তদানীং তুর্বশং যহং উভাবপি রাজর্ষী স্তি অবিনাশং পারয় অপালয়ঃ সম্পূর্ণজলবর্ষণেন । তথাচ মন্ত্রান্তরং—অমপো যদবে তুর্বশায়ারময় ইতি ॥ ( ১ম—১৭৪স্থ—২য় ) ॥

অথ দশমী—

অমস্মাকমিন্দ্র বিশ্বাস্ত্রা অব্রকতমো নরাং নৃপাতা ।

স নো বিশ্বাসাং স্পৃধাং মহোদা বিদ্যামেমং ব্রজনং জীরহদানুম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্ । অস্মাকম্ । ইন্দ্র । বিশ্বস্ । স্ত্রাঃ । অব্রকতমঃ । নরাম্ । নৃপাতা ।

সঃ । নঃ । বিশ্বাসাম্ । স্পৃধাম্ । মহোদাঃ । বিদ্যাম্ । ইমম্ । ব্রজনম্ । জীরহদানুম্ ॥ ১০ ॥

হে ইন্দ্র ! অস্মাকং বিশ্বস বিশ্বস্মিন্নপি কালে বিশ্বপ্রকারৈর্কা অব্রকতমঃ অহিংসকতমঃ ব্রহ্মদাতৃতম ইত্যর্থঃ স্ত্রাঃ ভব তথা নরাং নৃপাতা অশ্বদায়ানাং পুত্রভৃত্যাদিরূপাণাং বহুনাং

মহুস্তাপাং সর্কদা রক্ষকো ভব। অপরো নৃপকোহম্ববাদঃ। কিঞ্চ সতং বিশ্বাসাং স্পৃহাং সর্কদাং  
স্পর্কানিমিত্তানাং অস্বংসেনানাং লহোদাঃ ভাসামর্থায় বলস্ত দাতা ভব বিদ্যামেতি গতম্ ॥ ১০ ॥

ইতি বিতীয়স্ত চতুর্থে লগ্নদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

## পঞ্চসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— • § ১ : § ২ : —

মৎস্তপায়ীতি ষড়্চমেকাদশং সূক্তং আগত্যমৈম্বং। আত্মা স্বকো গ্রীবী বৃহতী। দ্বিতীয়পাদস্ত  
ঋদশাক্ষরত্বাৎ ইতরেবাং ত্রয়াণামষ্টাক্ষরত্বাচ্চ। দ্বিতীয়শ্চেম্মাং কুসারিণ্যুরো বৃহতী বা স্বকো-  
গ্রীবীবেত্মাক্ষলক্ষণসম্বাৎ অন্ত্যাক্ষিষ্টপ্। শিষ্টাক্ষিষ্টবস্তপরিভাষয়া আত্মহুতস্থিত বিশেষ-  
বচনেনাপোতিতবাদত্বহুতঃ। মৎসি ষড়্ভাক্ষহুতঃ তু ত্রিষ্টবস্তং তাত্মা স্বকো গ্রীবী তাত্মকাত্মম্।  
দ্বিতীয়ৈক্সরসায়ি আত্মাত্বচঃ স্তোত্রিয়ঃ। অভিজিৎবৃহৎপৃষ্ঠ ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্—মৎস্তপায়ি  
তে মহ এমেনং প্রত্যত্যনেতি ॥ (১ম—১৭৫ম)।

তত্র প্রথম—

মৎস্তপায়ি তে মহঃ পাত্রেস্তেব হরিণো মৎসরো মদঃ।

বৃষা তে বৃষো ইন্দুর্বাজী লহস্রপাতমঃ ॥ ১ ॥

— • অথ পদপাঠঃ • —

মৎসি। অপায়ি। তে। মহঃ। পাত্রোত্বইব। হরিহনঃ। মৎসরঃ। মদঃ।

বৃষা। তে। বৃষো। ইন্দুঃ। বাজী। লহস্রপাতমঃ ॥ ১ ॥

হে হরিবঃ! হসিভ্যাং তদ্বসিষ্ট মহো মহান পূজ্যোহয়ং সোমঃ পাত্রোস্তেব তৎপাত্রোদেক-  
সোমপাত্রোপ যথা পার্যতে সোমঃ তৎসদৃশেন তে স্বয়া। তৃতীয়ার্থে বজী। যদ্বা পাত্রোস্তেব তে  
তব স্বভূতে মহো মহান সোম ইতি বায়ো জনা অপায়ি পীয়তে আশংসার্য্য বিবক্ষিতবাং  
ভূতবৎ প্রয়োগঃ। যতঃ পিবসি অতো মৎসি মাভসি মাদয়স্ব বা পাত্রো যথা সোমঃ পূর্বাতে  
তৎপাত্যাধিকং পিব। পীযা চ মাদয়স্বৈত্যর্থঃ। কিঞ্চ বৃষো তে অভিমতবার্ষিক্রে ভূভ্যাং। চতুর্থার্থে  
বজী। মৎসরো মদনাপনঃ মদস্তপয়িতা বৃষা বর্ষিতা ইন্দুঃ ক্রোদয়িতা আত্মাদকারীত্যর্থঃ বাজী  
অম্ববান্ অম্ববজ্জ্বপ্তিসম্ভাবাদম্ববানিভূচ্যতে। লহস্রপাতমঃ অপরিমিতদাতৃতমঃ লহস্রপুত্র-  
লংভজন পর্য্যাপ্তশক্ত্যাতিশয়ো বা এবং মহাম্ভাবঃ সোমঃ লংপাদিতঃ তং পিবৈত্যর্থঃ ॥ ১৫

অথ দ্বিতীয়া—

আনন্তে গন্তু মৎসরো বৃষা মদো বরেণ্যঃ ।

সহাবাঁ ইন্দ্রসানসিঃ পূতনাষাড়মতর্যঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । নঃ । তে । গন্তু । মৎসরঃ । বৃষা । মদঃ । বরেণ্যঃ ।

সহাবান্ । ইন্দ্র । সানসিঃ । পূতনাষাট্ । অমতর্য ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র ! তে ঐং নোহমদীয়ঃ মৎসরো মর্ষণসাধনঃ সোম আগন্তু আগচ্ছতু । কীদৃশোহয়ং ? বৃষা বর্ষকঃ মদন্তুপ্যগ্নিতা বরণীয়ঃ সহাবান্ সহায়বান্ সহসা বলেন তদান্ বা সানসিঃ সংভজনীয়ঃ পূতনাষাট্ শক্রসেনায়া অভিভবিতা অমতর্যঃ অবিনাশী দৈতৃণঃ সোমস্বামাগচ্ছতু । যচ্চা উত্তরার্দ্ধ ইন্দ্রপরতয়া ব্যাখ্যেয়ঃ । হে ইন্দ্র ! সহবান্ অমদন্তু সোম সহায়বান্ সন ব্ৰহ্মবান্ বা সানসিঃ অশ্বাভিঃ সংভজনীয়ঃ পূতনাষাট্ অমতর্যশ্চ ভবসি ॥ ( ১ম—১৭৫সূ—২৫ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

ঐং হি শূরঃ সনিতা চোদয়ো মনুষ্যো রথম্ ।

সহাবান্দ্রত্মমত্রতমোষঃ পাত্রং ন শোচিষা ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঐম্ । ত্রি । শূরঃ । সনিতা । চোদয়ঃ । মনুষ্যঃ । রথম্ ।

সহাবান্ । দ্রত্মম্ । অত্রতম্ । ওষঃ । পাত্রম্ । ন । শোচিষা ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! ঐং ত্রি ঐং ঐম্ শূরঃ শৌর্য্যোপেতঃ সনিতা দাতাসি । অতো মনুষ্যো মনুষ্যস্ত মে রথং রংহণস্বভাবং স্তম্ভনং মনোরথং বা স্বর্গগমনসাধনং যজ্ঞাখ্যং সখং বা চোদয়ঃ প্রেরয় । কিঞ্চ ঐং সহাবান্ সোমসহায়বান্ ব্ৰহ্মবান্ বা তুহা দম্যামুপক্ষপয়িতারমত্রতং অকস্মাৎ অনন্তুষ্ঠায়িনং ওষঃ দহ । কিমিব ? শোচিষা দীপ্ত্যা জ্বালায়ামিঃ পাত্রং ন স্বাধারং পাত্রবিশেষমিব যাগাধিকারী সন যো ন যজতে তং দহেত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৭৫সূ—৩৫ ) ॥

অথ চতুর্থী—

মুখায় সূর্য্যং কবে চক্রমীশান ওজসা ।

বহ শুষ্কায় বধং কুৎসং বাতস্তাশ্বৈঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

মুখায় । সূর্য্যম্ । কবে । চক্রম্ । দীশানঃ । ওজসা । বহ ।

শুষ্কায় । বধম্ । কুৎসম্ । বাতস্ত । অশ্বৈঃ ॥ ৪ ॥

হে কবে ক্রান্তদর্শিনীজ্ঞ! দীশানঃ লম্বার্থঃ লন্ সূর্য্যং সূর্য্যাত্ম ॥ সূপাং সূপো ভবন্তীতি বজ্রোক্ত-  
বচনস্ত দ্বিতীয়ৈকবচনাদেশঃ ॥ তৎসংবন্ধি চক্রমেকং ওজসা বলেন সামর্থ্যাতিশয়েন মুখায়  
অমুখাঃ ॥ ছন্দসি শায়জাপীতি শায়জাদেশঃ ॥ পূর্ব্বং সূর্য্যরথস্ত চক্রদ্বয়মাসীৎ একমিত্রো যুগোদে-  
তীতিহাসঃ । তথা চ মন্ত্রান্তরং—প্রাচ্যচক্রমবুহঃ ( ঋং সং ৪।১।২৪ ) সূর্য্যাত্ম কুৎসায়জাদিতি ।  
কিঞ্চ শুষ্কায় এতন্মায়কায়ানুবায় ভব্যার্থং । দ্বিতীয়ার্ধে বা চতুর্থী । শুষ্কং হস্তমিত্যর্থঃ কুৎসং  
কর্ত্তনসাধনং বধং বজ্রং বাতস্ত বায়োরশ্বৈঃ বায়ুবেগৈব শ্বৈর্যুক্তঃ লন্ বহ অবহঃ শুষ্কং হস্তং  
বজ্রমধারয়ঃ । যদ্বা শুষ্কবধায় বজ্রমবহঃ । তং চ হত্বা তদীয়ৈধনৈঃ কুৎসং মহর্ষিং অগ্নয়ঃ  
শুষ্কাসুরধনংকুৎসায়া দা ইত্যর্থঃ । তথা চাভ্যত্র—অং কুৎসং শুষ্কাহতেত্বািব্যং ( ঋং লং  
১।৪।১০ ) কুৎসায় শুষ্কমশ্বমিত্যাদীনি ॥ ( ১ম—১৭৫স্থ—৪খ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

শুশ্রীন্তমো হি তে মদো দ্ব্যগ্নিস্তম উত ক্রতুঃ ।

ব্রত্নয়্য বরিবোবিদা মংলীষ্ঠা অশ্বসাতমঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

শুশ্রীন্তমঃ । - হি । তে । মদঃ । দ্ব্যগ্নিন্হতমঃ । উত । ক্রতুঃ ।

ব্রত্নয়্য । বরিবঃবিদা । মংলীষ্ঠাঃ । অশ্বসাতমঃ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র! তে তব মদঃ সোমপানজনিতঃ শুশ্রীক্ষমঃ বলবন্তমঃ হি প্রসিদ্ধম্। উক্ত  
অপিচ তে ক্রতুঃ কৰ্ম্মব্যাপারোহমদৰ্থে। দ্ব্যগ্নিস্তমঃ অতিশয়েনান্নবান্ যশোবান্ বা। উভয়জায়  
ন্যাদীনী ছন্দশীতি ভলংজায়া বাধিতভাং নলোপঃ। হে ইন্দ্র! অশ্বসাতমঃ অশ্বোপলক্ষিত  
বহুধনদাঃ স্বং বৃত্রেন্না বৃত্রবাতিনো বরিবো বিদা ধনস্ত পবিচরণস্ত বা বেদয়িতারো লংভয়িতারো  
ভব মদ ক্রতু মংগীর্থাঃ অমুজ্ঞাতবানসি। শক্রবাতিনো ধনদাতারো চ স্তাতামিত্যল্লগ্রহম-  
করোরিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭৫স্থ—৫৭) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যথা পূর্বেভ্যো জরিতৃত্য ইন্দ্র ময়ইবাপো ন তৃষ্যতে বভূথ।

তামহু ভা নিবিদং জোহবীমি বিজামেমং রজনং জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যথা। পূর্বেভ্যঃ। জরিতৃত্যঃ। ইন্দ্র। ময়ঃইব। আপঃ। ন। তৃষ্যতে। বভূথ।

তাম্। অহু। ভা। নিবিদম্। জোহবীমি। বিজাম্। ইমম্। রজনম্। জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র! পূর্বেভ্যোজরিতৃত্যঃ পুরাতনেভ্যঃ স্তোতৃত্যোময়ইব বভূথ। ময়ঃ স্বং অথ  
স্বরূপ মিবাভবঃ তবং স্তোতৃত্যোমভাং স্বপস্বরূপো ভব। তত্রদৃষ্টান্তঃ—তৃষ্যতে আপো  
ন তৃষ্যত স্তোদকানি যথা স্পর্শকরাণীতি তদ্বৎ। তস্যাং তাং নিবিদং স্বং প্রীতিকরীং  
প্রসিদ্ধাং স্ততিং বা ভুভাং অহুজোহবীমি পুনঃ পুনঃ করোমি যদ্বা তাং নিবিদং। অহু  
তৃতীয়ার্থে। ইত্যানোঃ কৰ্ম্ম প্রবচনীয়াৎ। তস্মাৎস্তাতাং জোহবীমি পুনঃ পুনরাহ্বায়ামি  
বিজামেতিবাখ্যাতম্ ॥ (১—১৭৫স্থ—৬৭) ॥

ইতি বিতীয়স্ত চতুর্থে অষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

• ষষ্ঠসপ্তত্যধিক-শততমং সূত্রং।

—ঃঃঃঃঃ—

মং লিন ইতি যল্লকং ষাদশং সূত্রং আগমন্ত্যমৈত্রয়ানুষ্ঠুভং পূর্বিচতুশকাং ত্রিষ্টুপন্তং  
বিহ্যক্তবাং অন্ত্যাত্রিষ্টুপ্ মংলিনইত্যহুক্রান্তম্ বিশেষ বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥

তত্র প্রথমা—

মংসি নো বস্ত ইষ্টয় ইচ্ছমিস্লে। ব্রুবাশি।

ঋধায়মাণ ইষসি শক্রমন্তি ন বিন্দসি ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মংসি। নঃ। বস্তঃইষ্টয়ে। ইচ্ছম্। ইচ্ছো। ইতি। ব্রুবা। আ। বিশ।

ঋধায়মাণঃ। ইষসি। শক্রম্। অস্তি। ন। বিন্দসি ॥ ১ ॥

হে ইচ্ছ। ক্রোধিতঃ সোম স্বং নো বস্তইষ্টয়ে বসীয় সোধনস্ত প্রাপ্তয়ে উক্ণায় যাগায়  
বা ইচ্ছং মংসিমাংসয়স্ব। তদর্থং ব্রুবা বধিতা কামানাং ত্মিল্লং আবিশ। অথ তথাপীতঃ সন্  
ঋধায়মাণঃ শক্রন্ হিংসয়ন্ ইষসি ব্যাপ্রোষি। অতঃ অস্তি অস্তিকে শক্রং ন বিন্দসি ন লভসে।  
যতঃ শক্রবঃ স্বং লামর্ষেন পলায়িতাঃ অতঃ ন বিন্দসি। যদা উত্তরার্ক ইচ্ছ পরতয়া ব্যাধোয়ঃ।  
হে ইচ্ছ! স্বং তং সোমং পীড়া ঋধায়মাণঃ সন্ ইষসি অস্তিকে শক্রং ন বিন্দসি ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তস্মিন্নাবেশয়া গিরো য একশ্চর্ষণীনাম্।

অনুস্বধায়মুপ্যতে যবং ন চক্ৰষৎ। ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তস্মিন্। আ। বেশয়। গিরঃ। যঃ। একঃ। চর্ষণীনাম্।

অনু। স্বধা। যম্। উপ্যতে। যবম্। ন। চক্ৰষৎ। ব্রুবা ॥ ২ ॥

হে অন্তরাঙ্কন। হোতরী তস্মিন্ প্রসিদ্ধে ইচ্ছ গিরঃ স্ততিরূপা বাচঃ আবেশয় স্বাগর  
তং স্তরীত্যাৰ্থঃ। য ইচ্ছশ্চর্ষণীনাম্ জ্ঞানবতাং মনুষ্যাণাং একঃ এক এব স্থানীয়ঃ যমস্তু বকে  
বেশমস্তু স্বগা হবিল কণময়মুপ্যতে দীযত ইত্যর্থঃ। স চেক্সো ব্রুবা বর্ষকঃ সন্ যবং ন ববশি  
পকং যবং যথা চক্ৰষৎ ক্রমেণাদদতে কর্ষকাঃ তদ্বদাহন্তে। যদ্বায়ং অনু স্বধা অনাদ্যক

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১০ বর্গ ।] ষষ্ঠপুস্ত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

৪০৩

দীর্ঘাদিকং উপায়ে । ভূমৌ যন্তেজস্র রস্তিরূপমন্তগ্রহমপেক্ষাপ্যত ইত্যর্থঃ । স চ যথা যন্তে-  
বিবিতা স ইচ্ছো যবং ন যবমিব সর্কবীজমপি চক্ৰ যৎ । পুনঃপুনঃ কুরোতি অঙ্গুরয়তি । হবিঃ  
।। ধনং প্রাপ্ত্যমপেক্ষায়ব শব্দঃ প্রযুক্তঃ । এবং মহামুত্তাবেইচ্ছো গির আবেশয়েতি ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

যন্ত বিখানি হন্তয়োঃ পঞ্চক্শিতীনাং বহু ।

স্পাশয়স্ব যো অশ্বত্রুদিব্যোবাশনির্জহি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যন্ত । বিখানি । হন্তয়োঃ । পঞ্চ । ক্শিতীনাম্ । বহু ।

স্পাশয়স্ব । যঃ । অশ্বত্রুক্ । দিব্যাহতব । অশনিঃ । জহি ॥ ৩ ॥

যন্তেজস্র হন্তয়োঃ পঞ্চক্শিতীনাং ক্ষিয়ন্তি নিবসন্তি গচ্ছন্তি বা ক্ষিতয়োমন্তুয়াঃ পঞ্চক্শিতীনাং  
মন্তুয়াণাং গ্রীণয়িতুনি বিখানি সর্কানি বহু বহুনি ধনানি ধৃতানি ভবন্তি । দেবা মন্তুয়াঃ  
পিতরঃ পশবঃ পঞ্চিগণেশতি পঞ্চজনাঃ চত্বারোবর্ণানিষাদ পঞ্চমাঃ পঞ্চজনা ইত্যন্তে ।  
হে তাদৃশেজ ! ত্বং স্পাশয়স্ব বাশয়স্ব যোহশ্বত্রুক্ অশ্বভাং দ্রুহতিতং কেনপ্রকারেণেতি ন  
উচ্যতে । দিব্যা দিবিভবা অশনিরিব অশনির্ভূত্বা অদ্বেষ্টু ন জহি ॥ (১ম—১৭৬স্ব—৩৫) ।

অথ চতুর্থী—

অন্তহন্তং সমং জহি দূণাশং যোনতে নয়ঃ ।

অশ্বভ্যনস্য বেদনং দন্ধি সূরিশ্চিদোহতে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অশ্বভ্যনস্য । লমম্ । জহি । দূঃশমশম্ । যঃ । ন । তে । নয়ঃ ।

অশ্বভ্যম্ । অশ্ব । বেদনম্ । দন্ধি । সুরিঃ । চিৎ । ওহতে ॥ ৪ ॥



হে ইন্দ্র! অশ্বখন্তং সোমান্তিষবমকুর্কাণং স্বামযজন্তুমিত্যর্থঃ । দুগাশং কুঃখেন  
নাশীয়ং সমং অয়ং সর্কামুদাত্তঃ সর্কশকপার্থ্যায়ঃ । অয়ন্তু সর্কান্ যদা সমং একোত্তোগেন  
অবিশেষেণ বাজহি তেন কিমশরাক্ষমিত্যত আহ । যন্তু তব ময়ঃ ময়ঃ ইতি সুখনাম তব  
সুখহেতুর্ন ভবতি । যো হোমেন স্তুত্যা বাহন গ্রীণতি তং জহি কিক্রাত্ত বেদনং ধনমশ্বভ্যাং  
দক্ষি দেহি । দদ দানে ইত্যশ্বাভ্যাত্যয়েন পরশৈশ্বর্যদম্ ছান্দসঃ শপো লুক্ । অরিশ্চিদোহজ্যে  
চিদেবার্ধে অরিশ্চত্র স্তোতৈব ওহতে বহতি প্রাপ্নোতি ধনম্ ॥ ( ১ম—১৭৬স্ব—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

আবো যন্তু দ্বিবর্হসোহর্কেষু সানুযগসং ।

আজোবিন্দ্রশ্রোন্দো প্রাবো বাজেযু বাজিনম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

আবো যন্তু দ্বিবর্হসোহর্কেষু সানুযগসং ।

আজো ইন্দ্রশ্রো ইন্দ্রো ইতি । প্রা আবো বাজেযু বাজিনম্ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র! সোম তব যন্তু দ্বিবর্হসঃ স্তোত্রহবীকৃপদ্বিষমপরিবৃতকর্ম্মণতো যজমানক  
অর্কেষু মন্ত্রেষু সাত্ত্বক সাত্ত্বকঃ সাত্ত্বকঃ সাত্ত্বকঃ । তযাঃ তং যজমানং রক্ষসি তর্পসি বা  
যদা কর্ম্মশি যজীরং যয়োঃ স্থানায়োঃ পবিত্রতং যমিহং । হে ইন্দ্রো! যদা অর্কেষু সাত্ত্বক  
অসংভবেঃ তদা আবো অরক্ষঃ অতর্পয়ো বা তষ্টেবেতশ্চ আজো সংগ্রামে । হে সোম!  
বাজিনং তথান্নাস্তং তমীহং বাজেযু বলেষু অগ্নেযু বা নিমিত্তভূতেষু প্রাবো প্রাকর্ষণে  
রক্ষসঃ । পানসময়ে তর্পয়িষা সংগ্রাম সময়ে বলবর্দ্ধনেন জয়প্রাপ্ত শত্রুধন তর্পণেন বা  
অরক্ষ ইত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৭৬স্ব—৫৭ ) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যথা পূর্বেভো জরিতৃত্য ইন্দ্র ময় ইবাপো ন তৃষ্যতে বভূধ

ভামনুদ্য নিবিদং জোহবীমি বিজামেমং ব্রজনং জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২০ বর্গ। ] সপ্তসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

৪০৬

— অথ পদপাঠঃ —

যথা। পূর্বেভ্যঃ। অরিত্বভ্যঃ। ইন্দ্র। ময়ঃইব। আপঃ। ন। ত্বয়্যতে। বভূব।

ভাম্। অহু। ঞ। নিহবিদম্। জোহবীমি। বিদ্যাম্।

ইবম্। বজ্রনম্। জীৱহদাহুম্ ॥ ৬ ॥

যথা পূর্বেভ্য ইতি বঙ্গী ব্যাখ্যাতা ॥ ৬ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে একোনবিশো বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

সপ্তসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

আচর্ষণি প্রা ইতি পঞ্চচং ত্রয়োদশং স্বকং আগন্ত্যমৈত্ৰং ত্রৈহুভং আচর্ষণি প্রা-  
গ্ধেতাত্বক্রমণিকা। হোত্রকশস্ত্রেষু স্তোমবৃদ্ধা বস্ত বিশেষবিনিয়োগঃ ত্রৈজ্ঞানি। ত্রৈহুভাশ্চ মক্-  
হদাভ্যাবপেরন্থিতি স্বত্রিতবাং ॥

তত্র প্রথমা—

আচর্ষণিপ্রা। রষভো। জনানাং। রাজা। কৃষ্টীনাং। পুরুহুতঃ। ইন্দ্রঃ।

স্ত৩ঃ। অবশ্বমবগোপ। মদ্রিগ্যক্তা। হরী। রষণায়া। অর্ষাঙ্ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আ। চর্ষণিঃপ্রাঃ। রষভঃ। জনানাম্। রাজা। কৃষ্টীনাম্। পুরুহুতঃ। ইন্দ্রঃ।

স্ত৩ঃ। অবশ্বন্। অবগা। উপ। মদ্রিক্। যুক্তা। হরী ইতি।

রষণা। আ। যাহি। অর্ষাঙ্ ॥ ১ ॥

অমমিত্রঃ চর্ষণিপ্রাঃ চর্ষণয়ো মনুষ্যাঃ তেষাং ধনাদিনা গ্ৰীণয়তা জনানাং লর্কেবাং রষভঃ  
মানাং বধিতা তথা কৃষ্টীনাং মনুষ্যান্যনৈতৎ মনুষ্যাণাং রাজা যামৌ পুরুহুতঃ বহুভিরাহুত দৈবশ্চ

ইন্দ্রোদ্যানা জানাধাগচ্ছত বা উত্তরার্দ্ধঃ পরোক্ বাদঃ । হে ইন্দ্র ! স্ততোহম্মাভিঃ অবত  
হবিলক্ষণামিচ্ছন অবসা অম্মত্রক্ষণেন তর্পণেন বা যুক্তঃ পন্থ মদ্রিক্ মদভিমুখ-মঞ্চন বৃষ  
বর্ষকৌ যুবানৌ হরী অখৌ যুক্তৌ রথো যোজয়িতা অর্কাণ্ড অম্মদভিমুখ-মায়াহি আগচ্ছ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যে তে বৃষণো বৃষভাস ইন্দ্র ব্রহ্মযুদ্ধো বৃষরথাসো অত্যাঃ ।  
তাঁ আতিষ্ঠ তেভিরা যাহবর্বাণ্ড হবামহে ত্বা স্রুত ইন্দ্র সোমে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে । তে । বৃষণঃ । বৃষভাসঃ । ইন্দ্র । ব্রহ্মযুদ্ধঃ । বৃষরথাসঃ । অত্যাঃ ।

তান্ । আ । তিষ্ঠ । তেভিঃ । আ । যাহি । অবর্বাণ্ড । হবামহে ।

ত্বা । স্রুতে । ইন্দ্র । সোমে ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব সম্বন্ধিনো বৃষণো বর্ষকা যুবানঃ বর্ষণবন্তৌ বা বৃষভাসঃ শ্রেষ্ঠাঃ ব্রহ্মযুদ্ধঃ  
পরিব্রুটম মন্ত্ৰেণ যুক্তাযানাঃ বৃষরথাসঃ বর্ষণ রথবন্তঃ তত্র নিযুক্তা ইত্যর্থঃ । উদ্দেশ্যঃ অত্যাঃ  
অখাঃ যে সন্তি তানাতিষ্ঠ আশ্রয় আরোহ । তেভিস্তৈঃ অর্কাণ্ড অম্মদভি মুখমায়াহি আগচ্ছ ।  
বয়ং চ হে ইন্দ্র ! সোমে স্রুতে লতি ত্বা ত্বাং হবামহে আহবয়ামঃ ॥ (১ম—১৭৭শ্ল—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

আতিষ্ঠ রথং বৃষণং বৃষাতে স্রুতঃ সোমঃ পরিষিক্তা মধুনি ।  
যুক্তা বৃষভ্যাং বৃষভক্ষিতীনাং হরিভ্যাং যাহি প্রবতোপ মদ্রিক্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । তিষ্ঠ । রথম্ । বৃষণম্ । বৃষা । তে । স্রুতঃ । সোমঃ । পরিষিক্তা । মধুনি ।

যুক্তা । বৃষভ্যাম্ । বৃষভ । ক্ষিতীনাম্ । হরিভ্যাম্ । যাহি । প্রবতা । উপ । মদ্রিক্ ॥

হে ইন্দ্র! অং রথমতিষ্ঠ আশ্রয়। যজ্ঞগমনার্থং। কীদৃশং রথং? বুধগং বর্ষকং কামানং।  
কর্মধর্মিতি চেতচ্যতে—তে স্বদর্শং ইবা বর্ষকঃ। সোমঃ স্তোত্রভিষুত তথা মধুনি মধুরাশি  
তক্ষীরাদীনি পরিষিত্তা পরিতঃ সিত্তানি ল্পাদিতানি। যদ্বা মধুনি মধুরাঃ সোমরশাঃ  
মসেবু পুরিতাঃ আগমনপ্রকার উচ্যতে। হে বুধভ বর্ষকেজ্জ! বুধভ্যাং বর্ষকভ্যাং  
রিত্যাং যুক্ত্যা রথং যোজয়িত্বা ক্ষিতীনাং কর্মস্থ নিবসতাং যজ্ঞমানানাং অশ্বাকং অনুগ্রহায়।  
ক্ষিতীনাং বুধভেতি বা যোজ্যাং। প্রবতা ষেগবতা রথেন মদ্রিক্ মদভিসুখমকন্  
দাভিমুণ্যোনোপয়াহি ॥ (১ম—১৭৭স্থ—৩য়) ॥

অয়ং যজ্ঞ ইত্যেবা চতুর্থী। অহর্গণেষু মধ্যেষুহসসু হরিয়োজনগ্রহস্ত যাজ্ঞ্য অগ্নিষ্টো-  
মাত্যগ্নিষ্টোম ইতি গণ্ডে স্তত্রিতম্—অয়ং যজ্ঞো-দেবযা অয়ংমিয়েধ ইতীতরেষিতি।

অথ চতুর্থী—

অয়ং যজ্ঞো দেবযা অয়ং মিয়েধ ইমা ব্রহ্মাণ্যামিন্দ্রসোমঃ ।

তীর্ণং বহিরাভু শক্র প্রযাহি পিবা নিমন্ত বিমুচা হরী ইহ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অয়ম্। যজ্ঞঃ। দেবযাঃ। অয়ম্। মিয়েধঃ। ইমা। ব্রহ্মাণি। অয়ম্। ইন্দ্র। সোমঃ।

তীর্ণম্। বহিঃ। অ। তু। শক্র। প্র। যাহি। পিব। নিমন্ত।

বি। মুচ। হরী ইতি। ইহ ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র! অয়ং যজ্ঞো দেবযাঃ দেবানগচ্ছন্নতি তথাযং যজ্ঞো মিয়েধঃ। মেধঃ পশুঃ  
তুর্লমেধ ইতিহিক্ষতেঃ। ইমা ইমানি ব্রহ্মাণি মন্তাঃ। অয়ং স্ততঃ সোমঃ তীর্ণং  
ইঃ আসনায়ান্তৃত্য দর্ভাঃ। এতে পদার্থাশ্বহুচিতা এবং ল্পাদিতাঃ। হে শক্র শক্রেজ্জ!  
পুনঃ কিমিত্যুক্তে আগ্রযাহি প্রাকর্ষণ শীঘ্রমাগচ্ছ। আগত্য চ নিমন্ত বহিষ্যপবিত্র পিব  
॥৪৭ তদর্থং ইহান্বিন্ দেবযজ্ঞেন হরী অশ্বৌ বিমুচ বিযোজয়। ছান্দসো মুমভাবঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

ও স্তপ্তুত ইন্দ্র যাহুর্বাণ্ডুপ ব্রহ্মাণি মানন্ত কারোঃ ।

বিজ্ঞাম বস্তোরবনা গৃণন্তে। বিজ্ঞামেষং বজ্রনং জীরদানুম্ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ও ইতি । সুহৃদতঃ । ইন্দ্র । যাহি । অর্বাঙ্ । উপ । ব্রহ্মাণিঃ । মাজ্জ । কারোঃ  
বিজাম । বস্তোঃ । অবসা । গৃগন্তঃ । বিজাম । ইষম । বজ্রনম্ । জীরদাহম্ ॥ ৫।

হে ইন্দ্র । সুহৃদতঃ । অস্মাভিঃ সম্যক্ স্ততঃসন্ অর্বাঙ্ অস্মদভিমুখামায়াহি আগচ্ছৈ  
মাবিলম্বয় । কিমুদ্ভিঃ ? মাজ্জ মাননীয়স্ত কারোঃ স্তোতুঃ হোতুঃ কর্তুঃ যজমানস্তঃ  
ব্রহ্মাণি মজ্জান্ উপ উপলক্ষ্য গৃগন্তঃ স্তবস্তঃ অভিমন্তঃ শব্দরস্তো বা বয়ং অবসা ব্রহ্মকণে  
রক্ষিতাঃ সন্তো বস্তোৰ্কন্তং সুধেন সংস্থাভুং অহনিবা লর্কেষহসসু অস্মাদিকং বিজাম লভেমহি  
বিজামেত্যাদি ব্যাখ্যাতম্ ॥ ( ১ম—১৭৮স্ব—৫৫ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে বিশেষোবর্গঃ ॥ ২০ ॥

## অষ্টমপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

যজ্ঞশ্চেতি পঞ্চার্চং চতুর্দশং সূক্তং । আগস্ত্যমৈন্দ্রং ত্রৈলুভং যজ্ঞশ্চেত্যনুক্রমণিকা । বিশেষ  
বিনিয়োগঃ পূর্ববৎ ।

তত্র প্রথমা—

যজ্ঞশ্চাত ইন্দ্র শ্রুষ্টিরস্তি যয়াবভূথ জরিত্ভ্য উতী ।

মানঃ কামং মহয়ন্তমা ধমিষা তে অশ্রাং পর্যাপ আয়োঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । হ । ত্রা । তে । ইন্দ্র । শ্রুষ্টিঃ । অস্তি । যয়া । বভূথ । জরিত্ভ্যঃ । উতী ।

মা । নঃ । কামম্ । মহয়ন্তম্ । আ । ধম্ । বিষা । তে । অশ্রাম্ ।

পরি । আপঃ । আয়ো ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্র । যৎ যত্রা না হ প্রলিঙ্গাশ্রুষ্টিঃ লব্ধত্র আয়মাণানুমুজি স্তে তবাস্তি ।  
জরিত্ভ্যঃ জোত্ভ্যঃ উতী উতৈ রক্ষণায় বভূথ লম্বোত্তবসি, নোম্যকং মহয়ন্তং বহু  
মহতঃ কুর্য্যণং কামং অশ্রাং মা আধক্ যাবাকৌ তে তব লব্বকৌনি বিধা লব্বাণি

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২১ বর্গ।] অষ্টমপুত্ৰাধিক-শততমং সূত্রং ।

৪০৯

জাতানি আপঃ আপ্তয়ানি । যদ্বা বিখা সর্বা আপঃ আপ্তাশ্চষ্টাঃ সম্বন্ধীঃ আয়োগ্যমুচ্ছোচিতাঃ  
পর্যাপ্তাঃ পরিতোব্যাপ্তয়াম্ ॥ (১ম-১৭৮সূ-১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ন বা রাজেন্দ্র আ দভমো বা সু স্বসার। কৃণবস্ত যোনৌ ।

আপশ্চিদৈশ্চ সুতুকা অবেষণ্গমম ইন্দ্রঃ সখ্যা বয়শ্চ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন। বা। রাজা। ইন্দ্রঃ। আ। দভং। নঃ। যা। হু। স্বসার। কৃণবস্ত। যোনৌ।

আপঃ। চিৎ। অশৈ। সুতুকাঃ। অবেষণ্। গমং। নঃ। ইন্দ্রঃ। সখ্যা। বয়ঃ। চ ॥ ২ ॥

অয়ং রাজা রাজমান ঈশ্বরো বা ইন্দ্রঃ নোহস্বদীয়ানি কর্ম্মাণি নাদভং সর্কতো ন হিংস্তাৎ ।  
সপূরণঃ । কানীতি উচ্যতে । যা যানি কর্ম্মাণি বৃষ্টাদিরূপানি স্বসারা পরস্পরং স্বসভূতে স্বয়ং  
সরণভূতে অহো রাজে । সুপূরণঃ । যোনৌ স্বকীয়ে স্থানে কৃণবস্ত । দ্বিবচন স্থানে বহু-  
বচনং । কুরুতঃ । কুবি হিংসাকরণয়োশ্চ দ্বিধিকৃণোরচেতুপ্রত্যয়ঃ । বহুল গ্রহণচ্ছপ্ ।  
তানীন্দ্রোহপ্যনুজ্ঞানান্তিত্যর্থঃ । স্বসভূতাবধবর্গ্যাজমানৌ বা কুরুতঃ । যদ্বা স্বসারোজ্জলয়ো  
যোনৌ কলোৎপাদন স্থানে যজ্ঞে যানি কৃতবতাস্তানীতি যোজ্যং । কিঞ্চ অস্মা ইন্দ্রায় সুতুকাঃ  
শোভন বল হেতুন্যাপঃ অপ্ কাৰ্য্যাণি হবীংষি অবেষণ্ ব্যাপ্তবস্তি । নোহস্বভ্যমিন্দ্রঃ সখ্যা  
মধ্যানি বয়শ্চ প্রভৃতময়ং চ গমং গময়তু ॥ (১ম-১৭৮সূ-২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

জেতা নৃভিঃ পুংসু শূরঃ শ্রোতা হবং নাধমানস্ত কারোঃ ।

প্রভর্তা রথং দান্তব উপাক উত্তস্তা গিরো যদি চ জনা ভূৎ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জেতা। নৃভিঃ। ইন্দ্রঃ। পুংসু। শূরঃ। শ্রোতা। হবম্। নাধমানস্ত। কারোঃ।

প্রভর্তা। রথম্। দান্তবঃ। উপাকৈ। উত্তস্তা। গিরঃ। যদি। চ। জনা। ভূৎ ॥ ৩ ॥

অথৈতৎ—২য় অষ্টক—

অগ্নিমিত্রঃ শূরো বিক্রান্তঃ সন্ নৃতিঃ সংগ্রামেনেতৃভির্শরুতিঃ সহিতঃ সন্ পৃথগ্নং সংগ্রামেন  
 জেতা জয়শীলঃ শক্রগাং তথা নাধমানস্ত স্তদনুগ্রহং যাচমানস্ত কারোঃ স্তোভুঃ হবমাহ্বানং  
 শ্রোতা ভবতি । কিঞ্চ যদিচ যদাচ জ্ঞান আত্মনা অস্ত প্রেরিতঃ এবং গিরঃ স্তভিরূপাণি  
 যচাংসি স্তোভূন্ বা উজ্জস্তা উচ্ছ্রিতা ভূং ভবেৎ । তদা দান্তবো হবির্দন্তবতো যজমানস্ত উপাকৈ  
 সমীপ নাঠৈতৎ সমীপ এব যাগদেশে রথং প্রভর্তা সম্যক্ প্রভরণ ভবতি । ক্ষেত্রেত্যানি  
 ত্তমন্তেষু নলোকাব্যয়েত্যানি কৰ্ম্মণি যজ্ঞপ্রতিবেধঃ । যদা স্ততিং শ্রোতুমিচ্ছতি তদা স্বয়মেব  
 শীঘ্রং রথং ধাবয়িত্বা যাগং প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭৮স্থ—৩৪) ॥

অথ চতুর্থী—

এবা নৃতিরিত্রঃ স্ত্রশ্রবস্তা প্রখাদঃ পৃক্ষে অতি মিত্রিণো ভূং ।

সমর্থ্য ইষ স্তবতে বিবাচি সত্রাকরো যজমানস্ত শংস ॥ ৪ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

এব। নৃতিঃ। ইত্ৰঃ। স্ত্রশ্রবস্তা। প্রখাদঃ। পৃক্ষঃ। অতি। মিত্রিণঃ। ভূং।

সমর্থ্যে। ইষঃ। স্তবতে। বিববাচি। সত্রাকরঃ। যজমানস্ত। শংসঃ ॥ ৪ ॥

অগ্নিমিত্রো নৃতিঃ কৰ্ম্মনির্কাহকৈবজমানৈর্দন্তং পৃক্ষে হবিলক্ষণমগ্নং স্ত্রশ্রবস্তা শোভনা-  
 য়েচ্ছয়া অগ্নেচ্ছুর্য প্রখাদঃ প্রেক্ষণেণ পাদিত । এব এবমেব পৃক্ষং যথা তথৈব মিত্রিণঃ সহায়-  
 বতোহপি যজমানস্ত শক্রনস্তিত্বং অভিভবতি । যদা নৃতিবৃষ্টিনেতৃভির্শরুতিঃ সহিতোহগ্নিমিত্রঃ  
 স্ত্রশ্রবস্তা প্রখাদঃ সন্তেবমেব মিত্রিণ স্তভিগুণমিত্রবতো যজমানস্তার্থে তদভিমতায় অতি ভূং ।  
 অতীতানর্থকঃ ভবতি । আভিমুখেন বা ভবতি । তস্ত হবিঃ স্বীকৃতা তদভিমতায়  
 ভবতীত্যর্থঃ । অথ তথাভূতঃ সন্ বিবাচি বিবিধপরাঙ্গরাহ্বানধ্বনিযুক্তে সমর্থে সংগ্রামে বিবিধ-  
 স্তোত্রশত্রুধ্বনিযুক্তে সমর্থ্যে মতায়ুক্তে যজ্ঞে বা তন্নিমিত্তং যজমানস্ত শংসঃ শংসকঃ সন্  
 সত্রাকরঃ ফলানাং সত্যকার্য্য যমিত্র ইষো হবিলক্ষণমগ্নং স্তবতে জ্যোতি ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

স্বয়া বয়ং মঘবসিত্র শক্রনস্ত্রিয়াম মহতো। সগ্ধমানান্ ।

সং ত্রাতা ত্বম্ নো ব্রধে ভূবিজ্ঞা মেঘং ব্রজনং জীরদানুম ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অরা। বয়ন্। মঘবন্। ইন্দ্র। শক্রন্। অভি। ত্রাম। মহতঃ। মত্তমানান্।

অম্। ত্রাতা। অম্। উ ইতি। নঃ। বশে। ভূঃ। বিভ্রাম।

ইবম্। বজ্রনম্। জীরহদাহম্ ॥ ৫ ॥

হে মঘবন্ ধনবলিঙ্গ ! অরা সহায়েন বয়ং বজ্রমানাঃ মহতো মত্তমানান্ অতিবলান-  
বধান্ মত্তমানান্ শক্রনাভিষ্টাম্ অভিভবিতারো ভবেম । হে ইন্দ্র ! তং ত্রাতা অমেবাস্মাকং  
রক্ষকঃ । অতস্তম্ অমেব নোহস্মাকং বশে ধনাদিবধনায় ভূর্ভব । বিভ্রামেত্যাদিগতম্ ॥ ৫ ॥

ইতি ত্রিতীয়স্ত চতুর্থে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

## নবমসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

পূর্বারহমিতিবল্মচং পঞ্চদশং সূক্তং ত্রৈলোক্যং উপাস্তা বৃহতী । অত্র ত্রৈলোকাৎ চানাম  
লোপামুদ্রাগন্ত্য তচ্ছিত্তৈশ্চদৃষ্টবাস্ত এববর্ষঃ । সূক্ত প্রতিপাদ্যেহর্ষো রতিদেবতা । অত্রোক্ত-  
মণিকা—পূর্বাঃ ষট্ জায়াপত্যোলোপামুদ্রায়া অগস্ত্য চন্দ্রাভ্যাং রতাবর্ষং লংবাদঃ  
ঋতাস্তেবাসী ত্রৈলোক্যং ত্যে বৃহত্যাঙ্গী অশ্রাদিতি । বিশেষবিবিরোপো লৈঙ্গিকঃ ॥

•••

অত্র প্রথম—

পূর্বরহং শরদঃ শক্রমাণা দোষাবস্তো রুঘসো জরয়ন্তীঃ ।

মিনাতি প্রিয়ং জরিমা তনুনামপ্যনু পত্নারমণো জগমুঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পূর্বাঃ। অহম্। শরদঃ। শক্রমাণা। দোষাঃ। বস্তোঃ। উঘলঃ। জরয়ন্তীঃ।

মিনাতি। প্রিয়ম্। জরিমা। তনুনাম্। অপি। উ ইতি। হুঃ।

পত্নীঃ। রুঘবঃ। জগমুঃ ॥ ১ ॥



লোপায়িত্রাঃ আহ হে অগস্ত্য ! অহং লোপায়িত্রা পূর্বাঃ শরদঃ পুরাতনান্ অসংখ্যা-  
তান্ সংবৎসরান্ দোষা রাজীঃ বস্তোরহানি তথা দেহং জরয়ন্তীক্ৰমণঃ উষঃকালান্শ  
দর্শিত্রাত্যস্তসংযোগে দ্বিতীয়া । অজ্ঞতনকালপর্য্যন্তং বহুসংবৎসরং কাৎশ্রোত্ৰান্ অচ্ছুশ্রবয়া  
শশ্রমাণা শ্রাস্তা ভূবং ইদানীং তু জরিমা জরাতনুনামঙ্গানান্ শ্রিয়ং শৌন্দর্য্যং মিনাতি হিনস্তি  
এবমপি নানুগৃহ্যাসীত্যর্থঃ । অপূনু অপিঃ সংভাবনায়াং উ ইত্যবধারণে । নু ইতি বিতর্কে ।  
ইদানীমপি কিং সংভাবনীয়ং ? লোকে হি পত্নীঃ স্ত্রিয়ঃ ব্রহ্মণঃ সেক্তারঃ পুরুষাঃ অগম্যঃ  
গচ্ছন্তুঃ সন্তোগং কুর্য়ুঃ । অতো মাং কিমিত্যবমন্ত্রসে ইদানীমপি বা সংভাবয়েত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

### অথ দ্বিতীয়া—

যে চিচ্চি পূর্বে ঋতসাপ আসনং সাকং দেবেভিরবদম্ তানি ।

তে চিদবাস্ত্বনহস্তমাপুঃ সমুন্ পত্নী ব্রহ্মভিজগমুঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে। চিৎ। হি। পূর্বে। ঋতসাপঃ। আসনং। সাকম্। দেবেভিঃ। অবদনং। ঋতানি।

তে। চিৎ। অব। অস্তুঃ। নহি। অস্তম্। আপুঃ। সম্। উ। ইতি।

তুঃ। পত্নীঃ। ব্রহ্মভিঃ। অগম্যঃ ॥ ২ ॥

সাতমেবাহ—হে পতে ! অগস্ত্য যে চিচ্চি দে পিতৃ পূর্বে পুরাতনান্ ঋতসাপঃ  
সত্যস্বাপবিতারঃ বাপু বানান্ মহর্ষয়ঃ আসনং । তে দেবেভির্দেবৈঃ সাকং সহ ঋতানি  
সত্যবাক্যাদ্ভবদনং বদন্তি । যে মহন্তপা যজ্ঞং বা অন্তর্ভিষ্ঠন্তি যে চ দেববাক্যানি  
দেবস্বত্বিক্রপাণি বদন্তি, তে চিৎ চিদপ্যর্থং তেপি আবাস্তুঃ অবক্ষিপন্তিরেতঃ স্ততি  
রূপস্বষ্টৌ বিমোচনে বর্হতে । তেন হস্তমাপুঃ নহি ব্রহ্মচর্য্যাদেবন্তং প্রাপ্নবন ব্রহ্ম-  
চারিণোপ্যনিষিক্ত ঋতুকালগমনমপি কুরুন্তীত্যর্থঃ । তথা পত্নীঃ পত্ন্যাশ্চ তপস্তমানাঃ  
ব্রহ্মভির্ভোগবর্হকৈঃ পতিভিঃ সহ সমুদ্র অগম্যঃ । উদ্বিতি পুরণৌ । সদ্ধেয়ান্ অতথঃ কথং  
মাং নানুভবসীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম-১৭৯স্থ-২ম ) ॥

নষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২২ বর্গ।] নবমপদ্যাদিক-শততমং সূত্রং। ৪১০

অথ তৃতীয়া—

ন মৃষা শ্রাস্তং যদবস্তি দেবা বিশ্বা ইৎস্পৃধো অভ্যঙ্গবাব।

জয়াবেদত্র শতনীথমাজিং যৎ সম্যক। মিথুনাবভ্যজাব ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন। মৃষা। শ্রাস্তম্। যৎ। অবস্তি। দেবাঃ। বিশ্বাঃ। ইৎ। স্পৃধাঃ। অভি। অঙ্গবাব।

জয়াব। ইৎ। অত্র। শতনীথম্। আজিম্। যৎ। সম্যক। মিথুনৌ। অভি। অজাব। ৩ ॥

অগস্ত্যস্তামাহ—ভোঃ পত্নি! স্বয়া ময়া চ ন মৃষা শ্রাস্তং ব্যর্থং নৈব ধিম্মমাবভ্যাজং।  
যৎ যস্মাৎ দেবা অবস্তি রক্ষন্তি। তপোভিঃ প্রীতাঃ আবাব বিশ্বা ইৎ লক্সা অপি  
স্পৃধাঃ স্পৃধমানাঃ দেনাঃ অভ্যঙ্গবাব অভিভো ব্যাপ্সুবাব। অত্রাস্মিন্ সংসারে শতনীথং  
অপরিমিতভোগপ্রাপ্তিসাধনমাজিং প্রাপ্তিং পরস্পরং জয়াব জয়লক্ষণং সুরত সংগ্রামং  
বা জয়াব। যৎ যস্মাৎ সম্যক সমাক্ পরস্পরং গচ্ছন্তৌ পূজয়ন্তৌ বা মিথুনা মিথুনৌ  
জীপুরুষরূপৌ সন্তৌ অভ্যজাব স্বং চাহমপি পরস্পরমভি জয়াবেত্যেবং তয়োক্তং  
সংভোগং সংভাবয়ামাস ॥ ( ১ম—১৭৯ম—৩ম ) ॥

অথ চতুর্থী—

নদস্ত মা কুধতঃ কাম আগমিত আজাতো অমৃতঃ কুতশ্চিৎ।

লোপামূদ্রা ব্রহ্মণ নীরিণাতি ধীরমদীরা ধয়তি স্বদন্তম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নদস্ত। মা। কুধতঃ। কামম্। আ। আগমিত। আজাতো। অমৃতঃ। কুতঃ। চিৎ।

লোপামূদ্রা। ব্রহ্মণ। নি। রিণাতি। ধীরম্। অদীরা। ধয়তি। স্বদন্তম্ ॥ ৪ ॥

হে জায়ে ! নদন্ত নদনন্ত জপশক্যিতুঃ জপাধ্যয়নকর্তুঃ কথতো রেতো নিরোদ্ধুঃ  
ত্রক্ষচর্যামাহি তন্ত উভৈকর্ষণি বর্ধেী। উক্ত লক্ষণং মা মাং কাম আগন্ আগমৎ। নদন্ত  
মারুধতঃ কাম আগমদ্বিতি নিরুক্তম্। কন্ত হেতোরিতি উচ্যতে। ইতঃ স্বং লক্ষ্য  
নিমিত্তাৎ তথা অমুতো বলস্তাদিকালাৎ কুতশ্চিৎ কারণাদাজাতঃ সর্বত উৎপন্নঃ। যদা  
ইত এতল্লোকজনিতাদমুতো লোকান্তরজনিতাদ্বা কুতশ্চিন্নিমিত্তাৎ কামাৎ কথমিতি  
উচ্যতে। ইয়ং লোপামুদ্রা বৃষণং রেতসঃ প্রবর্তকং মাং নীরিণাতি নিতরাং গচ্ছতি।  
কিঞ্চ ধীরং ধীমন্তং নিয়মাদবিচালিনং যসন্তং মহাপ্রাণং মহাবলং অধীরা কাতরৈব  
যোবিৎ ধয়তি উপভুক্তম্ ॥ ( ১ম—১৭২স্থ—৪৭ ) ॥

অধানয়োদম্পত্যোঃ সংভোগসংলাপং ক্রবা তৎ প্রায়শ্চিত্তং চিকীর্ষুকৃত্তরাভ্যামহ।  
অনয়োর্কিনিয়োগঃ শোনকেনোক্তঃ—ইমং হু সোমমিত্যেতে দে ঋচৌ প্রযতো জপন।  
লক্ষ্যান কামানবাশ্নোতি পাপেভ্যশ্চ প্রমুচ্যত ইতি ॥

অথ পঞ্চমী—

ইমং হু সোমমন্তিতো হুংসু পীতমুপ ক্রবে।

যং সীমাগশ্চক্রমাতং স্মলতু পুলুকামো হি মর্ত্য্যঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইমম্। হু। সোমম্। অস্তিতঃ। হুংসু। পীতম্। উপ। ক্রবে।

যং। সীম্। আগঃ। চক্রম্। তৎ। হু। স্মলতু। পুলুকামঃ। হি। মর্ত্য্যঃ ॥ ৫ ॥

অস্তিতঃ সীমাপে বর্তমানং পীতং পীয়মানং হুংসু হৃদয়প্রদেশেষু স্থিতং ইমং সোমং  
সীং সর্বতঃ হু কিপ্রং উপক্রবে উপেত্য মনসা প্রাপ্য প্রার্থয়তে। কিং ত্রবীষি? উচ্যতে।  
বদাগঃ শুক্লোঃ কামপ্রলাপঃ শ্রবণবিষয়ং পাপং চক্রম কৃতবন্তো বয়ং তত্তদা-  
দাগলঃ স সোমঃ হু স্যাক্ স্মলতু স্ময়তু। পাপজনিতদুঃখং মা করোত্বিত্যর্থঃ। মহৎপাপ-  
যজ্ঞভুজ্যমানং প্রার্থনয়া কথং সূপাতে? ইত্যত আহ হি—বস্মামন্ত্যো মমুগ্ধাঃ পুলুকামো  
বহুকামানবান্ অল্পেনৈব কৰ্ষণা বহুকামানা কলয়তি। বস্মাদেবং তন্মাং পরিহরেত্যর্থঃ।  
যদা পাপমণবর্জনাযতরা প্রাপ্যত ইবেত্যাহ—পুলুকামো হি ধলু মর্ত্য্যঃ কামহতঃ সন্-  
কামেন নিরুদ্ধ এব বর্ততে। অতন্তরেক্রিয়ণেকো যুক্তঃ তদ্বক্ষশ্রবণদোষোহপি প্রামাণি-  
কোহম্যাকং প্রাপ্তোহনেন সোমেন পরিহর্তব্য ইত্যর্থঃ। বদায়ং ব্রহ্মঃ চক্রেণরোবাণোয়ঃ

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২৩ পর্বা । ] অশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৪১৫

মনসেহতিমানিষাচ্ তস্ত পাপস্তাপি মনস্তবলং ভাবিতবাৎ । অগ্নি পক্ষে জংমু পীতং  
কদয়স্থিতমিত্যর্থঃ । শিষ্টং স্পষ্টম্ ॥ ( ১ম—১৭৯২—৫৭ ) ॥

অথ বিনিযুক্তয়োর্মধ্যে দ্বিতীয়য়া সূক্তে বর্ত্যন্তেবাস্তোবাহ—

অথ ষষ্ঠী—

অগস্ত্যঃ খনমানঃ খনিত্রৈঃ প্রজামপত্যং বলমিচ্ছমানঃ ।

উভৌ বর্ণার্ষিকৃণ্ডঃ পুপোষ সত্যো দেবেষু আশিষো জগাম ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগস্ত্যঃ । খনমানঃ । খনিত্রৈঃ । প্রজাম । অপত্যম্ । বলম্ । ইচ্ছমানঃ ।

উভৌ । বর্ণৌ । ঋষিঃ । উগ্রঃ । পুপোষ । সত্যো । দেবেষু । আশিষিঃ । জগাম ॥ ৬ ॥

অয়মগস্ত্যো মদুগুরুঃ খনিত্রৈঃ ফলস্তোৎপাদনসাদনৈঃ যজ্ঞস্তোত্রাদিভিঃ খনমানঃ  
ফলমভিমতমুৎপাদয়ন্ প্রজাং প্রকর্ষণ পুনঃ পুনর্জায়মানমপত্যং কুলস্থাপনসাধনং  
পুত্রাদিকং বলং চেষ্টমানঃ সন্ যদা প্রজাং ভৃত্যাদিরূপাং চেষ্টন্ ঋষিঃ অতীন্দ্রি-  
জ্ঞৌ মহাকুল্যাবঃ উগ্রঃ উদুগুর্গঃ সংসারৈ সঙ্করম্প্যাপাণঃ লমুভৌ বর্ণা বর্ণৌ বর্ণনীয়া  
কারৌ কামং চ তপশ্চ পুপোষ সত্যো আশিষো দেবেষু দেবেভ্যো জগাম প্রাপ্তবান্ ।  
যতো বং মহাকুল্যাবঃ তস্মাদস্মন পাতীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৭৯২—৬৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে আবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে ত্রয়োবিংশোহম্বাকঃ ॥ ২৩ ॥

অশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

অথ চতুর্বিংশোহম্বাকে ষাটশস্থতানি । তত্র যুবো রজাংসীতি দশচং প্রথমং সূক্তং  
আগস্ত্যং ত্রৈলুভং । তুহ্যদিপরিভাষয়েদমাদিসূক্তপঞ্চকমাশ্বিনং যুবোদিশাশ্বিনং বা ইত্যম্ব-  
ক্রমণিকা । এতদাদীনি তৃতীয়বর্জিতানি পঞ্চস্থতানি প্রাক্তরম্বাকাস্বিনশত্রয়ো ত্রৈলুভে  
হম্বসি বিনিযুক্তানি । অধাশ্বিন ইতি ষণ্ডে সূত্রিতম—যুবো রজাংসীতি পঞ্চানাং  
তৃতীয়সূক্তরেদিত্তি ॥

অথ প্রথম।—

যুবো রজাংসি সুহৃদামো অথ। রথো যদ্বাং পর্যাণংসি দীযৎ ।

হিরণ্যয়া বাং পবয়ঃ প্রযায়মধ্বঃ পিবন্তা উষসঃ সচেথে ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যুবোঃ। রজাংসি। সুহৃদামঃ। অথঃ। রথঃ। যৎ। বাম্। পরি। অর্গংসি। দীযৎ।

হিরণ্যয়াঃ। বাম্। পবয়ঃ। প্রযায়ন্। মধ্বঃ। পিবন্তো। উষসঃ। সচেথে ইতি ॥ ১ ॥

হে অশ্বিনৌ! যুবোঃ যুবয়োঃরথঃ রথবোচোরো রজাংসি রজ্ঞকান্ লোকান্ সুহৃদাম্ শোভননিয়মাঃ লোকত্রয়সংকারিণ ইত্যর্থঃ। কদেত্যাহ। যৎ যদা বাং রথঃ অর্গংসি অরণীয়ানভিমতদেশান্ পরিদীযৎ পরিগচ্ছেৎ। পরিতো গচ্ছতি বা তদেত্যর্থঃ। দীযতির্গতি-কর্ম্ম। তকতি দীযতীতি তৎকর্ম্মস্ব পাঠাৎ। কিঞ্চ তদাগমনকালে যুবাং যুবয়োঃ পবয়ঃ বজ্রা রথেনেময়ো বা হিরণ্যাঃ হিরণ্ময়াঃ প্রযায়ন পুষ্কতি অভিমতং। যদ্বা হিরণ্ময়ানি পবয়ো মধু-পাত্রাণি বাং যুবাভ্যামর্ষায় যস্মাদেবং তস্মাৎ যুবাং যথৈবা মধুনো মধুসদৃশস্ত সোমরসস্ত কর্ম্মণি যদ্বা সোমরসং পিবন্তা বা স্বাদয়ন্তো। উষসঃ উষঃসম্বন্ধিনি কালে সচেথে যজ্ঞং সঙ্গচ্ছেবে। অত ক্রমো ন বিবক্ষিতঃ। উষঃকাল এবাগত্য মধুরং সোমরসং পিবতমিত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যুবমত্যস্তাব নক্ষথো যদ্বিপত্ননো নর্যাস্ত প্রযজ্যোঃ।

স্বস। যদ্বাং বিশ্বগুতী ভরাতি বাজায়েদে মধুপাবিষে চ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যুবম্। অত্যস্ত। অব। নক্ষথঃ। যৎ। বিশ্বগুত্ননঃ। নর্যাস্ত। প্রযজ্যোঃ।

স্বস। যৎ। বাম্। বিশ্বগুতী ইতি বিশ্বগুতী। ভরাতি। বাজায়।

ঈদে। মধুপাবিষে। ইষে। চ ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনো! যুবং যুবাং যৎ যদা অত্যন্তাতনশীলস্ত লতন্তলকারিণো বিপশ্বনঃ  
বিবিধগমনস্ত বিচিত্রগমনস্ত বা নর্যাস্ত মনুষ্যাণাং হিতস্ত প্রযজ্যোঃ প্রকর্ষণে পূজ্যস্ত।  
এতানি কৰ্ম্মণি যষ্ঠ্যন্তানি। উক্তরূপং রথং অব অবস্তাৎ তদুদয়াং পূৰ্ব্বং নক্ষত্রে ব্যাপ্নুধো  
দেবযজ্ঞনং গন্তং। কিঞ্চ যৎ যদাহে বিশ্বন্তরী লক্কন্ততো সৰ্ব্বদোদগুণো বা বাং যুবয়োঃ  
ঋগা স্বস্থানীয়াঃ স্বয়ংসারিণী বোবাঃ ভরাতি পোষতে। অদাগমনায় প্রত্যন্তং কৰোতি।  
যদাহে মধুপো মধুরস্ত লোমরলস্ত পাতারো যুবাং যজমানো বাজায় বলায় গমনায় বা  
ইবে প্রভৃত্যায় দৈটে তৌতি তদা রথং প্রাপ্নু ইত্যর্থঃ ॥ (১ম-১৮০স্থ-২৬) ॥

অথ তৃতীয়া—

যুবং পয় উস্রিয়াম্যমধন্তং পকমামায়ামব পূৰ্ব্যং গোঃ।

অন্তর্ঘনিনো বায়তপ্‌স্বহ্মারো ন শুচির্যজ্ঞতে হবিষ্মান্ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যুবং। পয়ঃ। উস্রিয়াম্। অমধন্তম্। পকম্। আমায়াম্। অব। পূৰ্ব্যম্। গোঃ।

অন্তঃ। যৎ। বনিনঃ। বায়ম্। বায়তপ্‌স্বইত্যতঃপস্ব। হ্মারঃ। ন।

শুচিঃ। যজ্ঞতে। হবিষ্মান্ ॥ ৩ ॥

হে অশ্বিনো! যুবং যুবাং উস্রিয়ায়ং গোনামৈতৎ ভোগোৎস্রাবিণ্যং গবি পয়ঃ অমধন্তং  
অধারয়তং স্থাপিতবন্তো। তথা আমায়াম্ অপকায়াম্ পকং পরিপকং ভোগযোগ্যং গো-লবন্ধি  
দুগ্ধং পূৰ্ব্যং পূৰ্ব্বভবং তত্রৈবাৎপন্নং অব অবস্তাদধারয়তং। গবিকীরমুৎপাত্ত পুনর্ভোগায়  
পৃথক্ কৃতবস্তাবিত্যর্থঃ। যৎ যদাহে বায়তপ্‌স্ব! লতাবরূপো যজ্ঞয় হবির্ভকয়িতারো বা হে  
অশ্বিনো বাং বনিনঃ উদকবতঃ উদকোপলক্ষিতহবিষ্মতো যজ্ঞস্ত অন্তর্ঘ্যে হবিষ্মান্ প্রদেয়-  
হবিষ্য তদ্বান্ শুচিঃ শুদ্ধো যজমানো যজ্ঞতে পূজয়তি। যুবং তস্মাদেবমকুরুতং যদা যদৈবং  
যজমানঃ কৰোতি তদেৎপার্থঃ। তত্র তৃষ্ঠান্তঃ—বনিনো বনলবন্ধি বৃক্ষসম্বস্তান্তর্ঘ্যে হ্মারো ন  
চোর ইব স যথা আপক্কো বর্ততে তথা যজমানোপীত্যর্থঃ ॥ (১ম-১৮০স্থ-৩৬) ॥

অথ চতুর্থী—

যুবং হ ঘর্ম্মং মধুমন্তমজ্রয়েপো ন ক্লোদোরগীতমেঘে।

তদ্বাং নরাবশ্বিনা পশ্বইষ্টী রথোব চক্রা প্রতি যন্তি মধ্বঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

যুবম্ । হ । বর্ষম্ । মধুমন্তম্ । অত্রয়ে । অপঃ । ন । ক্ষোদঃ । অবুণীতং । এব ।

তৎ । বাম্ । নরো । অশ্বিনা । পথঃইষ্টিঃ । রথ্যাইব । চক্রা । প্রতি । যন্তি । মধ্বঃ ॥ ৪ ॥

অত্রোতিহাসমাহঃ—প্রবর্গ্যেণ প্রচরন্তমন্ত্রিং রাক্ষসান্তপ্তে বর্ষে পাতয়ন্ । ন চ তপ্যমানোহশ্বিনৌ তুষ্টাব । তৌ চ স্তুত্যা কষ্টমনসাবরক্ষতামিতি । অপরেয়ো ক্রিপ্ত-মপালয়তমিত্যাহরিতি । হে অশ্বিনৌ ! যুবং যুবাং মধুমন্তং পয়োঘূতরূপাত্মাং মধুভ্যাং তদ্বন্তং বর্ষং দীপ্তং প্রবর্গ্যং এব সৌখ্যমিচ্ছতে । অত্র যে এতন্মানে মহর্ষয়ে ক্ষোদঃ ক্ষোদাংলি ক্ষোদমানানি অপো ন উদকানীব অবুণীতং অবায়তং । ঔষো শৈত্যম্বং কুতবন্তৌ তপ্তবর্ষসকাশাঙ্গক্ষিতবস্তাবিত্যর্থঃ । যদ্বা অত্রয়ে ক্ষোদঃ উদকনামৈতৎ তেন তৎস্বং শৈত্যং লক্ষ্যতে । অপঃ ক্ষোদো ন অপ ইতি ষষ্ঠাৰ্ধে দ্বিতীয়া । উদকানাং শৈত্যং যথা ভবতি তদ্বৎ । পক্ষান্তরে তু বর্ষং দীপ্তমগ্নিং মধুমন্তং কুতাবুণীতং অথয়তমিত্যর্থঃ । তথা চ মন্ত্রান্তরং—তপ্তং বর্ষমোযাবস্তমন্ত্র ইতি । তত্তন্ম্যং যস্মাদেব তন্ম্যং হে নরো নেতারো নরাকারো বা অশ্বিনা অশ্বিনৌ বাং যুবাত্মাং পথঃইষ্টিঃ । পশুরিত্যর্পেণাম । অগ্নিঃ পশুরাসীদিত্যাди শ্রুতঃ । যদ্বা পশুপ্রিয়ত্বাং পশুরিত্যুচ্যতে । তন্ম্যগ্নিরিষ্টিভবতি । অগ্নৌ যাগঃ লক্ষ্যো বৃষদর্ঘং প্রবর্ত্তত ইত্যর্থঃ । যদ্বা পশুসাধ্যো যাগো যুবাত্মাং প্রবর্ত্তত ইতি শেষঃ । অশ্বিনং ধূম্রললামমালভেত যো হব্রাক্ষণঃ সোমং পিপালসেদিত্যাদিনাপ্যম্বিভ্যাং পশুক্ৰিহিতঃ । তথা মধ্বা মধুদৃশাঃ সোমরসা অপি যুবাত্মাং প্রতিযন্তি অভিগচ্ছন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—রথোব চক্রা রথসবন্ধীনি চক্রা চক্রাণীব তানি যথা প্রবণদেশমভিগচ্ছন্তি তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৮০সূ—৪র্থ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

আ বাং দানায় ববৃতীয় দস্ত্রা গোহোহেণ তৌগ্রো ন জিভ্রিঃ ।

অপঃ ক্ষোণী সচতে মাহিনা বাং জুর্গো বামক্ষুরংহণো যজ্ঞত্রা ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

আ । বাম্ । দানায় । ববৃতীয় । দস্ত্রা । গোঃ । ওহেন । তৌগ্রাঃ । ন । জিভ্রিঃ ।

অপঃ । ক্ষোণী ইতি । সচতে । মাহিনা । বাম্ । জুর্গঃ । বাম্ ।

অক্ষুঃ । অংহলঃ । যজ্ঞত্রা ॥ ৫ ॥

হে জ্ঞাতা ! শক্রণামুপক্ৰিয়িতারাবিধিনৌ বাং যুবয়োদানায় অমদভিমতায় যুবাভ্যাং বাহরিভুং আবহৃতীয় আবর্তয়ামি । যাগদেশং যতেরস্তভাবিতগাৰ্ধস্তেনং কেন সাধনে-  
নেতি । তদুচ্যতে । গোঃ স্ততিরূপায় বাচঃ ওহেন বহনেন সাধনেন যদা আবর্তনকাল  
উচ্যতে । গোৰ্গংত্র্যা-উষসো বহনেন জিহ্বিঃ জীর্ণো জয়শীলো বাতোথ্রো ন তুগ্রাথ্যস্ত রাজঃ  
পুত্রো ভূজুরিব স যদা শক্রভিঃ সস্তাভ্য সমুদ্রেপাতিতো যুবাং পরিতোস্ত যোদ্ধা-  
রায় স্বসমীপমানয়ত তদ্বিত্যর্থঃ । ইয়মাণ্যায়িকা তুগ্রো হ ভূজুমংহসঃ পিপৃথো নাসতা ভূজু-  
মিত্যাদিষু প্রসিদ্ধা চ কিমাশ্চর্য্যমহমাবর্তয়ামীতি । কিন্তু অপঃ ক্লেণী অপ ইত্যন্তরিক্-  
নান ক্লেণী ক্লেণীতি পৃথিবীনাম ভ্রাবাপৃথিব্যাবপিব্যাং যুবয়োঽস্মাহিনা মাহাশ্বোন  
যুবয়োঃ প্রসাদেন সর্কোপকারিণ্যাবিত্থ্যাতিং সর্কশ্রদেশব্যাপিত্বং বা সচতে সেবতে  
প্রত্যেকং । যদা বাং মাহিনয়ো যজমানো ভ্রাবাপৃথিবৌ সচতে । কিন্তু হে যজ্ঞত্রা-  
ভবৌ ! বাং যুবয়োঃ প্রসাদানয়যুবিঃ জূর্ণঃ জরয়াজীর্ণাঙ্কঃ সন্নংহসঃ পাপাং জরালক্ষণাং  
প্রমুচ্য অক্ষুঃ চিরকালব্যাপ্তো দীর্ঘজীবী ভূয়াং । যদা হে যজ্ঞত্রা ! বাং প্রসাদাং জূর্ণো  
জীর্ণো যজমানঃ অংহসো হরিতস্ত হস্তীরপঃ উক্তলক্ষণানি সোমরসরূপাণ্ডকানি ক্লেণী-  
ক্লেণ্যাং সপ্তম্যার্থে প্রগৃহ্য ভূম্যাং চিরকালং অক্ষুর্যাপ্তঃ সন্ মাহিনা মাহাশ্বোন সচতে ।  
দ্বিতীয়ো বীমিত্যয়মাদরার্থঃ ॥ ( ১ম—১৮০স্ব—৫৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

অথ মণী—

নি যদ্র্যবেথে নিযুতঃ স্বদানু উপ স্বধাভিঃ সৃজথঃ পুরন্ধিম্ ।

প্রেষদ্রেষদ্রাতো ন সুরিরামহে দদে স্বত্রতো ন বাজম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নি । যৎ । যুবেথে ইতি । নিযুতঃ । স্বদানু ইতি স্বদানু । উপ ।

স্বধাভিঃ । সৃজথঃ । পুরম্হিম্ ।

প্রেষৎ । বেষৎ । বস্তঃ । ন । সুরিঃ । অম । মহে । দদে । স্বত্রতঃ । ন । বাজম্ ॥ ৬ ॥

হে স্বদানু ! শোভনদানাবিধিনৌ যৎ যদা নিযুতোহুদানু নিযুবেথে নিযুজ্ঞাথে  
নিয়োজয়থঃ তান্তিরস্বয়জ্ঞগমনায় সংযুক্তো ভবণঃ । তদা স্বধাভিরনৈমন্ত্যকারণৈ রুদৈকরী  
শ্রদ্ধিং বহুনাং ধাত্রীঃ পৃথিবী উপসৃজথঃ উপসৃষ্টাং করুতঃ । এবং নতি সুরিঃ সোমতাবহ



যজমানো বাতোন বায়ুরিব তসৎ ক্রিপ্রং যুবাং প্রেবৎ তর্পরতু বেবৎ ব্যাপ্নোতু কাময়তাং  
বা । প্রীণাতের্কেতেশ্চ লেটিক্রুপে অনন্তরং সূত্রতো ন অতি প্রশস্তকৃত্যাদিকর্ম্মবানিব  
বাজমসং মহে মহস্বায় অয়ং যজমান আদদে আদতে স্বীকরোতি । আঙোদোনাস্তাবিহবণে ।  
ইত্যাস্মেনপদং । লোপন্ত আত্মনেপদেচ্ছিতি ত-লোপঃ । যবা ছান্দসে লিটিক্রুপং স্বীকৃত্য স্ব-  
মহস্বায় যুবাংমেবতর্পরত্বিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৮০স্থ—৬৭ ) ॥

অথ সপ্তমী—

বয়ং চিচ্চি বাং জরিতারঃ সত্যা বিপন্মামহে বি পণিহিতাবান্ ।

অধাচিচ্চি অশ্বিনাবনিন্দ্যা পাথো হি অা বৃষণাবস্তিদেবম্ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

বয়ম্ । চিৎ । হি । বাস্ । জরিতারঃ । সত্যাঃ । বিপন্মামহে । বি । পণিঃ । হিতাবান্ ।

অধ । চিৎ । হি । অা । অশ্বিনো । অনিন্দ্যা । পাথঃ । হি । অা ।

বৃষণো । অস্তিহদেবম্ ॥ ৭ ॥

বয়ং চিচ্চি বয়মপি জরিতারঃ তব স্তোতারঃ সত্যাঃ সত্যফলাঃ সন্তো বিপন্মামহে  
বিবিধং স্তমঃ । পণিঃ পণপারো দ্রোণকলশো বিহিতবান্ স্থাপিতরসবানসীৎ ।  
যবা পণির্কণিকল্লুককঃ অয়ষ্টাহিতবান্ নিয়ত ধনো ধনাচ্যোপায়ষ্টা বি বিযুক্ত্যন্তাং । উপর্গ  
ক্রতেষ্যোগ্যক্রিয়াপ্যাতারঃ । অদ অপিচ চিচ্চি অ এতেত্রয়ঃ পুরণাঃ । হে অশ্বিনো !  
অনিন্দ্যা প্রশস্তনামৈতৎ । হে প্রশস্তো বৃষণো ! হে কামানাং বহিতারো । যুবাং অস্তি  
দেবং দেবানামস্তিকে পাথঃ সোমং পিবথঃ । যবা অস্তিকে বর্তমানং দেবান্ প্রাপু বানং  
সোমমিতি যোজ্যম্ ॥ ( ১ম—১৮০—৭৭ ) ॥

অথাষ্টমী—

যুবাং চিচ্চিঅশ্বিনাবনু দ্যাবিক্রজন্ত প্রস্রবণন্ত সাভো ।

অগস্ত্যো নরাং নুষু প্রশস্তঃ কারাধুনৌব চিতয়ৎ সংশ্রৈঃ ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যুবাম্ । চিত্ । হি । অ । অশ্বিনৌ । অহু । দান্ । বিহরুদ্রস্ত । প্রহস্রবণস্ত । সাতো ।

অগন্ত্যঃ । নরাম্ । নুযু । প্রহসন্তঃ । কারাদুণী ইব । চিত্তয়ং । সহস্রৈঃ ॥ ৮ ॥

চিকিৎসেতি ত্রয়ঃ পুরণাঃ । হে অশ্বিনৌ ! যুবাং অহুদান্ প্রতিদিনং বিরুদ্রস্ত বিশি-  
ষ্টোক্তরূপদ্বঃখদ্রাবণস্ত বিনিধরোক্রয়মাগদ্রবণবতো বা প্রহস্রবণস্ত রষ্ট্র্যদকসংস্তায়স্ত লা তৌ  
সাতো নিমিত্তভূতে সতি অগন্ত্য এতন্মায়া মহর্ষিঃ নরাং নেতৃণাং কর্মনিরূহকানাং  
মহুয়াণাং নুযু যেষু ভাদৃশা মহুয়াঃ সন্তি তেযু প্রহসন্তঃ প্রহস্রতরোহয়ং সহস্রৈঃ অপরিমিতৈঃ  
স্তোত্রৈঃ চিত্তয়ং চেতয়তি স্তুত্যা প্রবোধয়তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—কারাদুণীব কারাশকন্তস্ত  
ধুনয়িতা উৎপাদয়িতা শব্দাদিঃ স ইব যদৈতদপ্যগন্ত্য বি বিশেষণং কারঃ শব্দয়িতা  
হোত্রাদিঃ তস্ত ধুনিঃ কম্পয়িতা প্রেরকইব । ইবেতি সংপ্রত্যর্থে । অস্ত্যপমার্ভস্ত সংপ্রত্যর্থে  
প্রায়োগ ইতি নিরুক্তম্ ॥ ( ১ম—১৮০স্থ—৮খ ) ॥

অথ নবমী—

প্র যদ্বহেথে মহিনা রথস্ত প্র স্পন্দা যাতো মনুষ্যো ন হোতা ।

শতং সুরিভ্য উত বা স্বস্থ্যং নাসত্য্য রয়িষাচঃ স্ত্রাম ॥ ৯ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্র । যৎ । বহেথে ইতি । মহিনা । রথস্ত । প্র । স্পন্দা । যাতো । মনুষ্যঃ । ন । হোতা ।

শতম্ । সুরিভ্যঃ । উত । বা । স্বস্থ্যম্ । নাসত্য্য । রয়িষাচঃ । স্ত্রাম ॥ ৯ ॥

হে অশ্বিনৌ ! যুবাং রথস্ত গমনসাধনস্ত মহিনা মহর্ষেন যৎ যস্যং প্রবহেথে ধারয়েথে ।  
যজ্ঞং যথা রথস্ত স্বর্গগমনসাধনস্ত যাগস্ত ধুরং বহতঃ । তথা হে স্পন্দা । স্পন্দনশীলো যুবাং  
যাতো গচ্ছথঃ । স্বস্থানং যজ্ঞারন্তে আগচ্ছথঃ । যজ্ঞসমাপ্তৌ পুনর্গচ্ছথশ্চ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—মনুষ্যো  
হোতা ন মনুষ্যস্ত যজ্ঞমানস্ত হোতা যথা যজ্ঞপ্রারন্তে আগচ্ছন্তি কর্মণ্যপরন্তে পুনর্নির্গচ্ছন্তি  
তৎ । আগমন সময়ে সুরিভ্যঃ স্তোত্রভ্যঃ শতং ধারয়তং ফলং উত বা স্বস্থ্যং শোভনাখলমুহং  
শতং নাসত্য্য সৎসু ভবৌ সত্যৌ ন সত্যৌ অসত্যৌ ন অসত্যৌ নাসত্যৌ হে ভাদৃশৌ  
স্বধুগ্রহাঙ্গয়িষাচো শ্রমসমবায়িনঃ স্ত্রাম ভবেম ॥ ( ১ম—১৮০স্থ—৯খ ) ॥

অথ দশমী— ৭

তং বাং রথং বয়মত্তা হ্বেম স্তোমৈরশ্বিনা স্তুতিয়া নবাম্ ।

অরিষ্টেনেমিঃ পরি জামিয়ানং বিভ্রামেমং রজনং জীরদানুম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । বাম্ । রথম্ । বয়ম্ । অত্তা । হ্বেম । স্তোমৈঃ । অশ্বিনা । স্তুতিয়া । নবাম্ ।

অরিষ্টেনেমিঃ । পরি । জাম্ । ইয়ানম্ । বিভ্রাম্ । ইমম্ । রজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১০ ॥

হে অশ্বিনা অশ্বিনৌ ! বাং যুবয়োঃ সম্বন্ধিনং তং শীঘ্রগমনেন স্তুত্যাং রথং বয়মগত্যা  
অজ্ঞানিন্ স্তোত্রহীন হ্বেম আহবয়েম । কেন সাধনেনেতি উচ্যতে । স্তোমৈঃ স্তোত্রৈঃ ।  
কিমর্থং ? স্তুতিয়া স্তুত্বপ্রাপ্তয়ে । কীদৃশং ? নবাং স্তুত্যাং নূতনং বা তথা অরিষ্টেনেমিঃ  
অহিংসিত চক্রবলয়ং জ্ঞানং পরীযানং ছালোকশ্চ পরিভো গচ্ছন্তং বিভ্রামেতাদিগতম্ ॥ ১০ ॥

ইতি দ্বিতীয়ঃ চতুর্থে চতুর্কিংশো বর্গ ॥ ২৪ ॥

## একাদশীত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•ঃঃঃ—

কহু প্রোষ্ঠাবিতি নবর্কঃ দ্বিতীয়ঃ সূক্তং আগস্ত্যং ত্রৈষ্টুম্যশ্বিনং । কহুনবেতানুক্ৰান্তঃ ।  
প্রাতিরম্বাক্যশ্বিনশব্দয়োর্কিনিয়োগঃ । পূর্ব সূক্ত এবোক্তঃ ॥

তত্র প্রথমা—

কহু প্রোষ্ঠাবিষাং রয়ানামক্ষর্য্যস্তা যদুশ্বিনৌথো অপাম্ ।

অয়ং বাং যভো অকুত প্রশস্তিং বসুধিতী অবিতারা জনানাম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কং। উ ইতি। প্রেঠৌ। ইবাম্। রয়ীগাম্। অধ্ব্যস্তা। যৎ। উৎহনিণীধঃ। অপাম্।

অয়ম্। বাম্। যজ্ঞা। অকৃত। প্রহশক্তি। বহুধিতী ইতি

বহুধিতী। অবিতারা। জনানাম্ ॥ ১ ॥

হে অশ্বিনৌ! প্রেঠৌ প্রিয়তমৌ বাং যুবাং কতকদা ইবাং। ইচ্ছন্তে ইতি ইযঃ  
যবাং। ইচ্ছমাণানামগ্নানং রয়ীগাং। কশ্মণি র্যেঠৌ। অগ্নানি ধনানি চ উগ্নিনীধঃ উৰ্দ্ধং  
পদযঃ। অধ্ব্যস্তা অধ্বরং পারয়িতুমিচ্ছন্তৌ যুবাং অপাং বহুদকানাং বহুদকানি  
গ্নিনীধঃ উৎকৃষ্টং অধঃপ্রাপয়থ ইতি। যৎ তৎ কদাকস্মাদেবমুচ্যত ইতি উচ্যতে। অয়ং  
জাহ্নাভিরতুজীয়মানৌ বাং যুবয়োরেব প্রশান্তিং প্রশংলাং স্তুতিমকৃত্য করোতি। যজ্ঞে  
দনীয়ানি শস্ত্রাণি যুগামেব প্রশংসজীত্যর্থঃ। যস্মাদেবং তস্মাৎ তে বহুধিতী বহুনৌ ধনস্ত  
ভারৌ বস্তব্যকশ্মাণৌ তথা হে জনানামবিতারাবুক্তলক্ষণৌ যুবাং কদাগ্নানং ধনানং চ  
ভারৌ ভবথ ইতি ॥ (১ম-১৮১স্থ-১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

আ বামশ্বাসঃ শুচয়ঃ পয়স্পাবাতরংহসো দিব্যাসো অত্যাঃ।

মনোজুবো বৃষণো বীতপৃষ্ঠা। এহ স্বরাজে। অশ্বিনা বহস্ত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ। বাম্। অশ্বাসঃ। শুচয়ঃ। পয়ঃপাঃ। বাতহরংহসঃ। দিব্যাসঃ। অত্যাঃ।

মনঃজুবঃ। বৃষণঃ। বীতহপৃষ্ঠাঃ। আ। ইহ। স্বরাজঃ। অশ্বিনা। বহস্ত ॥ ২ ॥

অশ্বিনা অশ্বিনৌ শৌভনাধ্বজ্ঞৌ বাং যুবাং অশ্বাসঃ যুগদীয়া ইহাসিন্ যজ্ঞে আবহস্ত  
পায়স্ত। অবশিষ্টাত্ম্য বিশেষণানি কীদৃশান্তে শুচয়ঃ শুদ্ধা দীপ্তা বা পয়স্তাঃ বহুদকস্ত  
ভারঃ বাতরংহসঃ বায়ুবেগাঃ দিব্যাসঃ দিব্যবাসঃ অত্যাঃ অতনশীলাঃ মনোজুবঃ মনোজবঃ  
যণৌ বর্ধকা যুবান ইত্যর্থঃ। বীতপৃষ্ঠাঃ কান্তপৃষ্ঠাঃ বপুয়স্ত ইত্যর্থঃ। স্বরাজঃ স্বরমেব  
জমানাঃ দীপ্তাঃ বহস্ত ॥ (১ম-১৮১স্থ-২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

আ বাং রথো বনির্ন প্রবহানং স্প্রবহুরঃ সুবিতায় গম্যাঃ ।

রথঃ স্থাতারা মনসো জবীয়ানং পূর্কো যজতো দিধ্যায়ঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । বাং । রথঃ । অবনিঃ । ন । প্রবহান্ । স্প্রবহুরঃ । সুবিতায় । গম্যাঃ ।

রথঃ । স্থাতারা । মনসঃ । জবীয়ান্ । অহম্ পূর্কঃ । যজতঃ । দিধ্যা । যঃ ॥ ৩ ॥

পূর্বমন্ত্বেষব্যাজেনাশ্বিনোরাগমনযুক্তং । অনেন রথব্যাজেনোচ্যতে । হে দিধ্যা ? উন্নতস্থানার্হে স্থাতারাস্বরধামিষ্ঠানৌ বাং যুবয়োর্বোরথোন্তি স সুবিতায় শোভনফলায়াগম্যাঃ অহম্ যজমাগচ্ছতু । পুরুষব্যত্যয়ঃ । কীদৃশো রথ ইতি স বিশেষ্যতে । অবনির্ন প্রবহান্ ভূমিরিবাভ্যন্তবিস্তারবান্ স্প্রবহুরঃ বিস্তীর্ণপুরোভাগঃ রথঃ বর্ধকস্তাশ্বস্ত মনসোহপি জবীয়ান্ মনোবেগবানিত্যর্থঃ । অহং পূর্কঃ অহঙ্কারপূর্কঃ মনস্বীবাভ্যুদার যজতো যট্টব্যঃ দৈদুরোরথ আগচ্ছতু ॥ ( ১ম—১৮১ম—৩ম ) ॥

অথ চতুর্থী—

ইহেহ জাতা সমবাবশীতামরেপমা তস্মা ত নামহতিঃ সৈঃ ।

জিফুর্কামমঃ স্মমথস্ত সুরির্দিবো অম্ভঃ স্তভগঃ পুত্র উহে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইহেহইহ । জাতা । সম্ । অবাবশীতাম্ । অরেপমা । তস্মা । নামহতিঃ । সৈঃ ।

জিফুঃ । বাম্ । অম্ভঃ । স্মমথস্ত । সুরিঃ । দিবঃ । অম্ভঃ । স্তভগঃ । পুত্রঃ । উহে ॥ ৪ ॥

হে অশ্বিনে ! যুবাং সমবাবশীতাং লহ লম্বাঘা পুনঃপুনঃ স্নয়েথে কাময়েথাং বা যজমাঃ পুরুষব্যত্যয়ঃ । কীদৃশো যুবাং ইহেহ জাতা উভাভ্যামিহ শকাভ্যাং মধ্যমোক্তমর্তানে উচ্যেতে তয়োঃ লজ্জতো স্ত্রীচাক্রমলাবিত্তি যাবৎ । স্ত্রীচাক্রমলাবিত্ত্যেক ইতি নিরুক্তম্ । অরেপমা

অপাপৌ আধর্ষণস্ত গুরোঃ শিরশ্ছেদনাদিনা পাপলেপরহিতাবিতি ভাবঃ । আধর্ষণায়স্থিনা-  
দবীচেধ্যাংশিরঃ । প্রতৈরয়তমিত্যাदि मन्त्रवर्णां । কেন हेतुनेति उच्यते—तथा शरीरेण  
शरीरसौन्दर्येण निमित्तेन वैश्वनाभिः श्रीरैश्याहास्याविशिष्टैः अश्विनो नासत्यावित्यादि-  
भिरपि रमणीयशरीरवशां महिमोपेतनामवशाच्च हेतोः संसृयेथे इत्यर्थः । यथा अरेपला  
तथेति योज्यां । उक्तप्रकारेण गुरुशिरश्ছেदादपापापेन शरीरेण तादृङ्महत्त्वापने-  
नेति यावत् । किं वां युवयोरग्न्य एकोनशामश्रात्ररिक्तं पुत्रः पुत्र स्थानीयः सोमः  
जिह्वुर्जयनीलः सुमधुश्च शोভনश्च यজ্ঞश्च हरिः প্রেরয়িতা সন্ উহে বহতি বিশ্বং জগদ্ধারয়তি ।  
চক্রায়নন্তশ্রোদয়ে সতি ছোষধিবনস্পতাদয়ো বধন্তে । অগ্নঃ অপরঃ উত্তমস্থানো দিবো  
হলোকস্ত পুত্রঃ পুত্রস্থানীয় আদিত্যঃ স্তভগঃ শোভনরশ্মিরূপধনঃ উহে বহতি কুংসং । এবং  
পৃথক্ জগন্নির্বাহকৌ মহাত্মভাবৌ যুবাং-সহ ভূয়েথে । অত্র নিরুক্তম্—ইহ চেহ চ জাতৌ  
দংভূয়েথে পাপেনালিপ্যমানয়া তথা নামভিচ্চ বৈজিহ্বীকায়গ্নঃ স্তমহতো বলন্তেরয়িতা  
মধ্যমো দিবোহগ্নঃ স্তভগঃ পুত্র উহত আদিত্য ইতি ॥ ( ১ম—১৮১স্থ—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

প্র বাং নিচেরকঃ ককুহো বশা অহু পিশঙ্গরূপঃ সদনানি গম্যাঃ ।

হরী অগ্নস্ত পীপয়ন্ত বাজৈমথ্ণা রজাংস্তশ্বিনা বিঘোবৈষে ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

প্র। বাম্। নিচেরকঃ। ককুহঃ। বশান্। অহু। পিশঙ্গরূপঃ। সদনানি। গম্যাঃ।

হরী ইত। অগ্নস্ত। পীপয়ন্ত। বাজৈঃ। মথ্ণা।, রজাংসি। অশ্বিনা। বি। ঘোবৈষে ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনা ! অশ্বিনৌ বাং যুবয়োশ্চো অগ্নৈকস্ত ককুহঃ শ্রেষ্ঠঃ পিশঙ্গরূপঃ হিরণ্য-  
রূপঃ পীতবর্ণো বা, বহুভিরক্ষাণ্ডবয়বৈঃ নিরূপ্যমাণো বা । রথো বশান্ অহু কামান্মূলক্য  
বধাকামং অশ্বদ্যজ্ঞাগমনেচ্ছয়েত্যর্থঃ । যথা বশান্ অশ্বীনাঃ ককুহঃ দিশঃ দিগন্তরালা-  
মুক্রমেণ নীচৈরুচ্চৈশ্চরন্ স্বস্থানাদেবযজ্ঞনাভিমুখং গচ্ছন্ সদনানি অশ্বদ্যোগৃহাণি  
প্রগম্যাঃ প্রকর্ষণে গচ্ছতু । পুরুষব্যতায়ঃ । অত্র যজ্ঞপাঠান্তেতি নোক্তং ভগাপুস্তরবাক্যে  
তপোজ্ঞবাদত্রাপি লভ্যতে । অগ্নস্ত যুবয়োরগ্নতমস্ত হরী অথৌ রজাংসি লোকাঃ । অত্র  
লোকশব্দো জনবাচকঃ । তে যজমানরূপা জনা ইত্যর্থঃ । তে চ মথ্ণা মথেনালোড়নে  
নপাদিতৈর্কীটৈররৈরমিকাদিক্রটৈর্ঘোবৈষেঃ স্ততিভিচ্চ আহবানাদিশবিশিষ্টৈর্কী পীপয়ন্ত  
শাপ্যায়ন্তি ॥ ( ১ম—১৮১স্থ—৫৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

প্র বা শরৎস্যভো ন নিষ্যাট পূর্বীরিষশ্চরতি মধ্ব ইক্ষন্।

এবৈরন্যস্ত পীপয়ন্ত বাটৈর্বেষস্তীকুধ্বাঃ নন্তো ন আগুঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। বাম্। শরৎস্যবান্। য়ভঃ। ন। নিষ্যাট। পূর্বাঃ। ইষঃ। চরতি। মধ্বঃ। ইক্ষন্।

এবৈঃ। অন্ত্যস্ত। পীপয়ন্ত। বাটৈঃ। বেষস্তীঃ। উক্কাঃ। নন্তঃ। নঃ। আ। আগুঃ ॥ ৬।

হে অশ্বিনৌ! যুবাং যুবরোরন্যস্তমো মধ্যমস্থানঃ শরৎস্যান্ শরৎস্যবান্ মেঘঃ বৃক্ষপর্ণাদীনাং বিশরৎস্যবান্ অথবা বহুসম্বৎসরঃ পূর্ক্কতনো নিত্য ইত্যর্থঃ। য়ভভো ন বধিতবেন্দ্রঃ ন ইব শত্রুগাং নিষ্যাট নিঃসারয়িতা ন পূর্ক্কীক্কহবীঃ পুরাতনীক্কা ইষঃ অনানি শত্রাদীহাদিত প্রচরতি প্রকর্ষণ গচ্ছতি। মধ্যমস্থানশ্চন্দ্র ইতি পক্ষে শরৎস্যান্ শরৎস্যকালবান্ তস্মিন্ যতো হি চন্দ্রঃ লগ্নক্কে ভবতি। তেন চ তৃণজন্মোষধ্যাদীনি বর্দ্ধন্তে। ন কিমর্থমেবং করোতীতি উচ্যতে। মধ্ব ইক্ষন্মধুনো মধুসদৃশস্ত হবিষঃ। কশ্মণি ষষ্ঠী। হবিরিচ্ছন্ তদর্থমেবং করোতি। তথান্যন্তোত্তমাদিত্যস্ত এবৈঃ কামৈঃ গমনৈক্কা নিমিত্তভূতৈঃ পীপয়ন্ত আপ্যায়য়ন্তি হবির্ভিষজ্জমানাঃ। তুষ্টেন তেন প্রেরিতাঃ বেষস্তী ব্যাপয়ন্তি। উক্কা উল্লতা উত্তীরা নন্তো ন নদনশীলঃ যথা নোহস্মদর্পং আগুঃ আগচ্ছন্তি ॥ (১ম—১৮১—৬র্থ) ॥

অথ 'সপ্তমী—

অসজি বাং স্ববিরা বেধসা গীর্ক্বাহেল অশ্বিনা ত্রেখা করন্তী।

উপস্ততাৰবতং নাধমানং যামময়ামঞ্জুগুতং হবং মে ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অসজি। বাম্। স্ববিরা। বেধসা। গীঃ। বাহেল। অশ্বিনা। ত্রেখা। করন্তী।

উপস্তভভো। অবতন্। নাধমানম্। যামম্। অয়ামম্। শূণ্ডম্। হবম্। মে ॥ ৭ ॥

৪ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২৬ বর্গ।] একশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

৪২৭

হে বেষলা! বিধাতারাবস্থিনৌ বাং যুবয়োঃ বাহ্নে দৃঢ়ে দ্বৈধৌ নিমিত্তভূতে সতি গীঃ  
স্ততিরূপাবাক্ অসজ্জি স্ত্র্যভ্যতে। কীদৃশী সা স্থবিরা? অত্যন্তঃস্থিরা নিত্যাবেদময়ী ত্রেখা  
মহাদিভেদেন ত্রিপ্রকারা অরন্তী যুবাং গচ্ছন্তী। কীদৃশী স্ততিঃ ক্রতেত্যাৰ্হঃ। তথা উপস্থতে  
সন্তৌ মাধমানং অভিমতকলং যাচমানমবতং রক্ষতং তপয়তং বা। কিঞ্চ যামলযামন্ গমনে  
অগমনে চ মে হবমাহ্বানং শৃণুতম্। (১ম—১৮১ম্—৭ম্)॥

অথাক্ষয়ী—

উত স্তা বাং রুশতো বপ্সসো গীস্ত্রির্বর্হিষি সদসি পিষতে নূন।

বৃষা বাং মেঘো বৃষণা পীপায় গোঁ নেকে মহুঘো দশশ্বন ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত। স্তা। বাম্। রুশতঃ। বপ্সসঃ। গীঃ। ত্রিহবর্হিষি। সদসি। পিষতে। নূন।

বৃষা। বাম্। মেঘঃ। বৃষণা। পীপায়। গোঃ। ন। লেকে। মহুঘঃ। দশশ্বন ॥ ৮ ॥

হে অস্থিনৌ! বাং যুবয়োঃ রুশতো দীপ্তস্ত বপ্সসো রূপশ্চৈব বপুঘো বা খ্যাপয়িত্রী  
গীঃ স্ততিবাক্ ত্রিহবর্হিষি ত্রিধাবাস্তীর্গবর্হিষে সদসি যাগসদনে নূন কর্ম্মনেতৃন্  
দযান্ পিষতে আপ্যায়য়তি আপ্যায়য়তু বোচিতপ্রদানাদিনা। কেন প্রকারেণ উচ্যতে।  
হ বৃষণা। বর্ষিতারৌ কামানাং বাং যুবয়োঃ স্বভূতোমেঘঃ সেক্তাজলদঃ প্রদানবিশেষো বা  
বা বর্ষকঃ সন্ মহুঘো মহুশ্বান্ প্রতি দশশ্বন প্রযচ্ছন্ পীপায় আপ্যায়য়তি। আপ্যায়নে-  
ষ্টান্তঃ—গোঁ নেকে উদকলেক ইব লাস্তানাং লেক উদকস্তেব তদ্যথা আপ্যায়য়তি  
যদিতিত্যাৰ্হঃ। বৃষা নেকি সম্প্রত্যার্হে। গোঁরুদকস্ত লেকে নিমিত্তভূতে সতি পীপায়ৈতি  
যজ্ঞঃ। (১ম—১৮১ম্—৮ম্)॥

অথ নবমী—

যুবাং পুযেবাস্থিনা পুরন্ধিরগ্নিমুঘাং ন জরতে হবিস্তান্।

হবে যদাঃ বহ্নিবস্থা গুণানো বিজ্ঞামেঘং ব্রজনং জীরদামু ॥ ৯ ॥



—০ অথ পদপাঠঃ —

যু<sup>১</sup>বাম্ । পু<sup>২</sup>মাং<sup>৩</sup>ইব । অ<sup>৪</sup>শ্বিনা । পু<sup>৫</sup>রম্হা<sup>৬</sup>ধিঃ । অ<sup>৭</sup>গ্নিম্ । উ<sup>৮</sup>ষাম্ । ন । জ<sup>৯</sup>রতে । হ<sup>১০</sup>বিয়ান্ ।

হবে । যৎ । বা<sup>১</sup>ম্ । ঐ<sup>২</sup>রিবস্তা । গু<sup>৩</sup>ণানঃ । বি<sup>৪</sup>জাম্ । ই<sup>৫</sup>ধম্ । বু<sup>৬</sup>জগম্ । জী<sup>৭</sup>রহদাম্ ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনৌ ! যুবাং পুত্রদ্বিব্রহ্মপ্রজঃ পুষেব পোষক ইব হবিয়ান্ হবিয়ুক্তো জরতে  
জ্যোতি । যদা পুরন্ধিঃ বহুনাং ধারয়িত্রী পুষেব পুণ্ড্রবীৰ । দ্বিতীয়ার্ধে প্রথমা । তাং যদা  
জ্যোতি তদৎ । কিমিব ? অগ্নিমুখং ন অগ্নিমুখং চ যথা তথা যুযামপি প্রাতরহ্নবাকশ্বিন-  
শজ্ঞয়ো রাশ্বিনক্রতুবদায়েয়োষশ্রয়োরপি সত্তাবাদিত্তি ভাবঃ । কদেত্যাহ । যৎ যদা বরিবস্তা  
বরিবস্তয়া পরিচর্যয়া যুক্তো গুণানঃ স্তোতা বাং যুবাং হবে জ্যোতি তদা যজমানোহপি জবহ  
ইত্যর্থঃ । বিজামেত্যাদি গতম্ ॥ ( ১ম—১৮১স্থ—২ম ) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্ধে ষড়্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

## দ্ব্যশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃঃঃঃ—

অভূদিদমিত্যষ্টচং তৃতীয়ং সূক্তমাশ্বিনং জাগতং অববিদ্ধমিতি ষষ্ঠী । তদ্বাহুরা নাসক্ত্যা-  
বিত্যাষ্টমী চোভে ত্রিহুভে । অভূদিদমিত্যষ্টচাস্তো ত্রিষ্টুভাবিত্যনুক্রমণিকা । প্রাতরহ্ন-  
বাকশ্বিনশজ্ঞয়োজাগতে ছন্দস্তত্ত্বিনিয়োগঃ । তথা চ সূত্রিতম্—অভূদিদং যো বাং  
পরিজমেতি ত্রীণি । ( ১ম—১৮২স্থ ) ॥

তত্র প্রথমা—

অভূ<sup>১</sup>দিদং । বযু<sup>২</sup>নমোযু । ভূ<sup>৩</sup>সতা । রথো । বু<sup>৪</sup>গ্গামদতা । মনী<sup>৫</sup>ষিণঃ ।

ধি<sup>১</sup>য়ংজিষা । ধি<sup>২</sup>য্যা । বি<sup>৩</sup>শ্পলাবসু । দি<sup>৪</sup>বো । ন । পা<sup>৫</sup>তা । সূ<sup>৬</sup>কৃতে । শু<sup>৭</sup>চিব্রতা ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

অভূ<sup>১</sup>ৎ । ই<sup>২</sup>দম্ । বযু<sup>৩</sup>নম্ । ও ই<sup>৪</sup>তি । সূ । ভূ<sup>৫</sup>সত । রথঃ । বু<sup>৬</sup>গ্গহবান্ । মদ<sup>৭</sup>ত । মনী<sup>৮</sup>ষিণঃ ।

যি<sup>১</sup>য়ংজিষা । ধি<sup>২</sup>য্যা । বি<sup>৩</sup>শ্পলাবসু ইতি । দি<sup>৪</sup>বঃ । ন পা<sup>৫</sup>তা । সূ<sup>৬</sup>কৃতে । শু<sup>৭</sup>চিব্রতা ॥ ১ ॥

হে মনীষিণঃ ! মনস্বিনো মেধাবিন ঋত্বিজঃ অস্মাকমিদং বয়নং প্রজ্ঞানমতুং । উৎপন্নং কীদৃশং তদিত্তি উচ্যতে । বৃষগান্ অভিমত বর্ষণবান্ রথঃ অশ্বিনোঃ সশব্দী গমনসাধনো রথঃ আগত ইতি শেষঃ । তৎস্থাবাশ্বনো ওষু ভূষত ও ইতি নিপাতবয় সমুদায়াত্মকৈকো নিপাতঃ । সূৰ্গভূষত অভিমূপাতবত স্তোতুং তাদৃশো মতাকৃত্যবাবশ্বিনো মদত অন্তর্ভাবিতব্যর্থো যং মাদয়ত সভাবয়ত । অশ্বিনো বিশেষ্যেতে অকৃতে সূৰ্গকৃতবতে মহং শিয়ং জিহ্বা কর্মণো বুদ্ধেবী গ্রীণয়িতারো বিক্ষ্যাদিষণার্হো স্ততো বিশপলাবন্ বিশাং প্রজ্ঞানং অস্মাকং পালয়িতৃধনো বিশপলাখ্যায়াঃ ছিন্নজজ্বায়াঃ হিরণ্যজজ্বাপ্রদানেন তথা-ভূতৌ সত্তোজজ্বামায়সীং বিশপলায়া ইত্যাদি নিগমঃ । দ্বিঃ আদিতান্ত্র ন পাতা নপারৌ নপাতয়িতারো বা শুচিব্রতা দীপ্তকর্মণো ঈদৃশাবশ্বিনো মদত । ( ১ম—১৮২য়—১৯ ) ।

অথ দ্বিতীয়া—

ইন্দ্রতমা | হি | বিক্ষ্যা | মরুতমা | দস্রা | দংসিষ্ঠা | রথ্যা | রথীতমা ।

পূর্ণং | রথং | বহথে | মধ্ব | আচিতং | তেন | দাশ্বাংসমুপ | যাথে | অশ্বিনা ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ইন্দ্রতমা । হি । বিক্ষ্যা । মরুতমা । দস্রা । দংসিষ্ঠা । রথ্যা । রথীতমা ।

পূর্ণম্ । রথম্ । বহথে ইতি । মধ্ব । আচিতম্ । তেন । দাশ্বাংসম্ ।

উপ । যাথঃ । অশ্বিনা ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনো ! যুগ্মমিত্রতমা হি ঈশ্বরতমো খলু এবং প্রতিবিশেষণং হিঃ সশব্দাঃ । তথ্যং বিক্ষ্যা স্ততাহৌ মরুতমা মরুতবেগগামিনো মিতরাগিনো মিতরাবিনো ৷ দস্রা উপকপসিতারো শক্রগাং দংসিষ্ঠা অতিশয়কর্মণো রথ্যা রথাহৌ রথবন্তৌ যথা রথিনো নেতারঃ তেবাং শ্রেষ্ঠৌ রথীরথবরাণামিতি নেতৃপরতয়া ব্যাখ্যাতত্বাৎ ঈদৃশৌ যুবাং যথেষ্টা মধ্বদৃশস্তোদকস্মাত্তত্ত্ব বা পূর্ণং পূরিতং আচিতং সর্বতঃ সম্রদ্ধং রথং বহথে নয়নঃ । তেনোক্তগুণবিশিষ্টেন রথেন । হে অশ্বিনা ! অশ্বিনো উক্তগুণবিশিষ্টৌ সন্তৌ দাশ্বাংসম্ উপযাথঃ যজ্ঞমভিপ্রাপু থঃ ॥ ( ১ম—১৮২য়—২য় ) ॥

অথ তৃতীয়া—

কিমত্র দস্ত্রা কৃণুথঃ কিমাণাথে জনো যঃ কশ্চিদহবিমহীয়াতে ।

অতি ক্রমিষ্টং জুরতং পণেরস্স জ্যোতিবিপ্রায় কৃণুতং বচস্তবে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কিম্ । অত্র । দস্ত্রা । কৃণুথঃ । কিম্ । আশাথে ইতি । জনঃ । যঃ । কঃ ।

চিৎ । অহবিঃ । মহীয়াতে ।

অতি । ক্রমিষ্টম্ । জুরতম্ । পণেঃ । অস্সম্ । জ্যোতিঃ । বিপ্রায় । কৃণুতম্ । বচস্তবে ॥ ৩ ॥

হে দস্ত্রা । উপক্ষপয়িতাবৌ যুবাং অত্রাশ্বিনমন্ত্রয়ো কিং কৃণুথঃ কুরুথঃ । হবিষোহভাবাদিতি ভাবঃ । তত্রৈব কিমাণাথে কিং তিষ্ঠথঃ । অত্রৈতু্যস্তং কুত্রৈতাহ—যঃ কশ্চিজ্জনো জন্মান্ অহবিঃ যজ্ঞার্থহবীরহিতো মহীয়াতে পূজ্যতে অয়ং ন যমান্ পূজয়তি তং জনমতিক্রমিষ্টং পরাত্ম্য তিষ্ঠতং ন কেবলমতিক্রমাত্রং কিন্তু পণেক্রনিগ্ভূতস্ত লুক্কতায়ষ্টুঃ তস্তান্ম প্রাণং জুরতং অহিংসিষ্টং অনীনশতং বিপ্রায় মেধাবিনে বচস্তবে বচসঃ স্তোত্ররূপস্ত যুবাভ্যা-  
মিচ্ছতে । মহং জ্যোতিঃ কৃণুতং যুগ্মদ্ব্যজনবিষয়জ্ঞানং কুরুতম্ ॥ ( ১ম—১৮২ম—৩ম ) ।

অথ চতুর্থী—

জন্তয়তমভিতো রায়তঃ শুনো হতং যুধো বিদথস্তান্মশিনা ।

বাচং বাচং জরিতুরগ্নিনীং কৃতমুতা শংগং নাসত্যাবতং মম ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জন্তয়তম্ । অভিতঃ । রায়তঃ । শুনঃ । হতম্ । যুধঃ । বিদথুঃ । তানি । অশ্বিনা ।

বাচম্ বাচম্ । জরিতুঃ । রগ্নিনীম্ । কৃতম্ । উতা । শংগম্ । নাসত্যা । অবতম্ । মম ॥ ৪ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৭ বর্গ।] স্বাধীত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

৪৩৬

হে অশ্বিনে! রায়তঃ নিন্দতঃ শকয়তোহমান্ হস্তং আগচ্ছতো বা শুনঃ খলদৃশান্  
দভিতোজ্ঞংভয়তং নাশয়তং । তথামুখ স্তেবাং সংগ্রামান্ সংগ্রামং কুর্ষতো বা হতং মারয়তং  
গনি হননোপায়ান বিদথুঃ জানীপঃ । কিঞ্চ জরিতুর্গুহ্মান স্তোতুর্কাচংহবাচং তাং তাং স্ততি-  
ক্ষণাং বাচংরস্ত্রিনীং কৃতং সর্কামপিস্ততিং রমনীয়ফলবতীং কুরুতং । হে নাসত্যা! লভ্য-  
তো যুবামুতাউভৌ মম মদীয়াংশং সং স্ততিং অবতং রক্ষতম্ ॥ (১ম—১৮২স্থ—৪র্থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

যুবমেতং চক্রথুঃ সিঙ্কুযু প্লবমাঅবস্তং পক্ষিণং তৌগ্র্যায় কম্ ।

যেন দেবত্রা মনসা নিরুহথুঃ সুপপ্তনীপেতথুঃ কোদসো মহঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

যুবম্ । এতম্ । চক্রথুঃ । সিঙ্কুযু । প্লবম্ । আঅনহবস্তম্ । পক্ষিণম্ । তৌগ্র্যায় । কম্ ।

যেন । দেবত্রা । মনসা । নিঃহউহথুঃ । সুপপ্তনি । পেতথুঃ । কোদসঃ । মহঃ ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনে! যুবং যুবাং সিঙ্কুযু সমুদ্রোদকেষু এতং প্লবং প্রসিদ্ধপ্লুতিসাধনং প্লবং  
নাবং আঅনহস্তং দাঢ্যবস্তং পক্ষিণং পক্ষবদগতিসাধনরথবস্তং তৌগ্র্যায়তুগ্রনামোরাভঃ  
পুজায় ভূজুনামে রাজ্যকং সুখকরং চক্রথুঃ তৌগ্র্যোভূজুরাভা সমুদ্রবর্তী লগ্নেনঃ  
পরচক্রং প্রমথিতুং প্রস্থিতঃ । তং প্রতীপবলাভাগত্যাপাতয়ন্ স চ প্রসাদফলকরাশ্বিনৌ  
স্তয়া স্বাশ্বানং চ ররক্ষেত্যয়মিতিহাসো বহুধা পূর্কং প্রপঞ্চিতঃ । যদা কমিতি পদপূরণঃ ।  
তস্তা জলসঞ্চারিরথস্ত্র সহায়ত্বতান্ বহুন্ রথাধীনকুরুতমিত্যর্থঃ । অয়মর্থস্ততমুহথুনৌভিঃ  
চতস্রো নাব স্ত্রিভী রথৈরিত্যাদিমন্ত্রান্তরেষু প্রসিদ্ধঃ । যেন যুয়দন্তেন প্লবেন দেবত্রা  
দেবেষু মধ্যে মনসাভুগ্রহযুক্ত্যা বুদ্ধ্যা যেন মনসেতি বা যোজ্যং নিরুহথুঃ নির্গমনং কুরুতঃ ।  
তথা সুপপ্তনি শোভনপতনং যদা ভবতি সুপতনৌ যুবাং মহো মহতঃ কোদসঃ । উদক-  
নামৈতৎ । উদকাং পেতথুঃ তদধঃপতথ উত্তরীতুম্ ॥ (১ম—১৮২স্থ—৪র্থ) ॥

॥ ইতি বিদীয়ন্ত চতুর্থে লগ্নবিশেষো বর্গঃ ॥ ২৭ ॥

অথ ষষ্ঠী—

অববিক্রং তৌগ্র্যামপ্স ১ স্তরনারস্ত্রণে তমসি প্রবিক্রম্ ।

চতস্রো নাবো জঠলস্ত জুটো উদশ্বিত্যামিষিতাঃ পারমাস্তি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবহবিদ্ধম্ । তৌগ্রাম্ । অপহ্নম্ । অন্তঃ । অনারন্তণে । তমসি । প্রহবিদ্ধম্ ।

চতস্রঃ । নাবঃ । জঠলস্ত । জুষ্টাঃ । উৎ । অখিত্যাম্ । ইষিতাঃ । পারয়ন্তি ॥ ৬

অপ্ৰস্তুত্মণ্যে অববিদ্ধং অবস্তাক্রুতিঃ পাতিতং অনারন্তণে আলন্তনরহিতে তম  
তমোবন্তমঃ দৃষ্টিখাদ্যপ্রতিবন্ধকে জলমণ্যে প্রবিদ্ধং প্রকর্ষণপীড়িতং তৌগ্র  
ভূজাং জঠলস্ত জঠরস্ত জঠরবহুদধারকস্ত মধ্যে জুষ্টাঃ সেবিতাঃ । যদ্বা কশ্মণি যদ্বা  
জঠরং প্রাপ্তাঃ অন্তর্জলং প্রবিষ্টাঃ । অখিত্যামিষিতাঃ চতস্রো নাব উৎপারয়ন্তি উদ্ধ  
প্রাপয়ন্তি ॥ ( ১ম—১৮২নং—৬৪ ) ।

• • •

অথ লপ্তমী—

কঃ স্বিদ্ধ্বে নিষ্টিতো মধ্যে অর্ণসো যং তৌগ্রো নাধিতঃ পর্য্যবস্বজং ।

পর্ণা যুগস্ত পতরোরিবারভ উদধিনা উহথুঃ শ্রোমতায় কন্ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কঃ । স্বিৎ । বৃক্ষঃ । নিঃস্থিতঃ । মধ্যে । অর্ণসঃ । যন্ম । তৌগ্রাঃ ।

নাধিতঃ । পরিহাসস্বজং ।

পর্ণা । যুগস্ত । পতরোঃহইব । আহরভে । উৎ । অশ্বিনো । উহথুঃ । শ্রোমতায় । কন্ ॥ ৭ ॥

কঃ স্বিৎ কশিদন্তগ্রাহকোবৃক্ষঃ বৃক্ষবিকারোরণঃ । বিকারপ্রকৃতিশব্দঃ । যদ্বা লপ্তমী  
ভিপ্রায়মেতৎ । স্তোত্রার্থো বৃক্ষ ইত্যর্থঃ । কীদৃশো রথঃ ? নিষ্টিতঃ নিশ্চলং বর্তমানঃ । কুত্রো  
উচ্যতে । অর্ণসঃ উদকস্ত মধ্যে যং বৃক্ষং তৌগ্রাঃ ভূগ্রপুত্রো ভূজানাধিতো বাসমান  
পর্য্যবস্বজং পরিব্রজমকরোৎ । আলম্বনে দৃষ্টান্তঃ—পতরোঃ পতনশীলস্ত যুগস্ত মার্জ্জিতুঃ  
শোধয়িতুং হিংসকাদেবরতে আলম্বনায় পর্ণানীব তানি যথা আলম্বনায় প্রভবন্তি তবৎ ।  
হে অশ্বিনো ! শ্রোমতায় কীর্তিমবায় উহথুঃ উর্দ্ধং প্রাপয়ঃ । স্তুতিপক্ষে স্তোত্রার্থঃ বৃক্ষ-  
মাপ্রিতবস্তং তমুহথুরিত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৮২নং—৭৪ ) ॥

• • •

অথাষ্টমী—

তৎ নরা নাসত্যাবনুশ্চাত্ত্বাং মানাস উচথমবোচন্ ।

অস্মাদত্ত সদসঃ সোম্যাং বিদ্যামেযং বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৎ । বাম্ । নরা । নাসত্যো । অহু । শ্চাৎ । যৎ । বাম্ । মানাসঃ । উচথম্ । অবোচন্ ।

দ্বাং । অত্ত । সদসঃ । সোম্যাং । আ । বিদ্যাম্ । ইবম্ । বৃজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

হে নরা! নেতারৌ কৰ্ম্মণো নরাকারৌ বা । হে নাসত্যা! অসত্যরহিতৌ সত্যফলৌ বা ।  
যং যবং তত্তাদুশং স্তোত্রং অহুশ্চাৎ অহুকুলং ভবতু অহু ভবতু বা । বাৎ তদিত্যুক্তং  
দিত্যাহ, বাৎ প্রতিমানাসঃ পূজাবন্তোহস্বদীয়া হোত্রাদয়ো যৎ উচথং স্তোত্রমবোচন্ অকুৰ্ব্বন্  
যো মহুশ্চাৎ । হে অশ্বিনৌ! অত্মাশ্বিন প্রধানযাগদিনে অস্মাদস্মাভিঃ ক্রিয়মাণাং সদসঃ  
বন্ধিনঃ সোম্যাং সোমযাগসম্পাদকাং । আ ইত্যপ্যৰ্ধে । অস্মাভিৰ্জমা নৈরত্তক্রিয়মাণাদপি  
গাত্রাং প্রীগয়তমিতি বিদ্যামেতি গতম্ ॥ (১ম—১৮৩২—৮৫) ॥

ইতি বিতীয়ন্ত চতুৰ্বেহষ্টাবিংশো বর্গঃ ॥ ২৮ ॥

ত্র্যশীত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

তং যুজ্ঞাধামিতি যড়্চং চতুৰ্থং সূক্তং ত্রৈষ্টুভমাগন্ত্যং আশ্বিনং । অহুকুমণিকা—  
ং যুজ্ঞাধাং বট্ । (১ম—১৮৩২) ।

তত্র প্রথমা—

তং যুজ্ঞাধাং মনসো যো জবীয়াস্ত্রিবজুরো বৃষণা যজ্ঞিচক্রঃ ।

যেনোপযাথঃ অহুকৃতো হুরোগং ত্রিধাতুনা পতথো বিনপঠৈঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । যুজ্ঞাধাম্ । মনসঃ । যঃ । জবীয়ান্ । ত্রিবজুরঃ । বৃষণা । যঃ । যজ্ঞিচক্রঃ ।

যেন । উপযাথঃ । অহুকৃতঃ । হুরোগম্ । ত্রিধাতুনা । পতথঃ । বিঃ । ন । পঠৈঃ ॥ ১ ॥

হে বৃষণা! বৰ্ষকৌ কামানাং যুবাং তং বক্ষ্যমাণগুণবিশিষ্টং রথং যুজ্ঞাধাং যোজয়তং ।  
তমিত্যুক্তং কমিত্যাহ । যো রথঃ ত্রিবজুরঃ ত্রিপ্রকারপরিবাহনঃ বজুরং রথিনঃ স্থানমিত্যাহ  
অথেন—২য় অষ্টক—১৮৩২—৮৫

আয়াহুর্বাণ্ডুপবন্ধুরেষ্ঠা ইত্যাদি মন্তান্তরাং ( ঋ. লং ৩৩৭ ) । যশ্চ ত্রিচক্রঃ চক্রত্রিতরোপেতঃ ।  
পুনঃ ল এব বিশেষ্যতে । যেন রথেনোপযাথঃ উপাগচ্ছথঃ । কিং সুকৃতঃ ? শোভন-  
সোম্যাকর্ম্মবতো যজমানস্ত হুরোগং গৃহনামৈতৎ যাগগৃহং যেনেভ্যাক্তং কেনেত্যাহ ত্রিধাতুনা  
ত্রিপ্রকারস্থানোপেতেন সুবর্ণরজততাম্রধাতুত্রয়োপেতেন বা রথেন । গমনে দৃষ্টান্তঃ—  
বিনপর্ণৈঃ পক্ষী পটেকর্ষণা শীঘ্রমপ্রযত্নেন গচ্ছতি তবহুস্তলকণেন রথেন পতথঃ গচ্ছথঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

স্বরূপো বর্ততে যন্নভিষ্কাং যতিষ্ঠথঃ ক্রতুমন্তানু পৃক্ষে ।

বপূর্বপুয়া সচতামিয়ং গীর্দিবো হুহিত্রোষসা সচেথে ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

স্বরূপঃ । রথঃ । বর্ততে । যন্ । অভি । ক্ষাম্ । যৎ । তিষ্ঠথঃ । ক্রতুমন্তানু । অহু । পৃক্ষে ।

বপুঃ । বপুয়া । সচতাম্ । ইয়ম্ । গীঃ । দিবঃ । হুহিত্রা । উষসা । সচেথে ইতি ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনৌ ! যুবয়ো রথঃ স্বরূপং শোভনবর্তনঃ শোভনচক্রপরিভ্রমণঃ যন্ গচ্ছন্  
ক্ষামন্তিবতং তে দেবযজ্ঞনভূগিং প্রতিগচ্ছতি । যৎ যৎ রথং ক্রতুমন্তানু সঙ্কল্পবন্তৌ কর্তব্যন্তৌ  
বা পৃক্ষে অন্ননামৈতৎ তবিষি নিমিস্তভূতে সতি অহু অদীতার্থে অধিতিষ্ঠথঃ আশ্রয়থঃ তাদৃশে  
রথো দেবযজ্ঞনং প্রত্যাগত ইত্যর্থঃ । অনন্তবং বপুয়া যুগ্মদ্বপুষিত্তা শরীরবশনীয়ং গীঃ ।  
ইদানীং ক্রিয়মাণপ্রকারা স্ততিরূপা বাক্ বপুঃ সচতাং যুবাং চ দিবো দ্যালোকস্তাদিত্যস্ত বা  
হুহিত্রা হুহিতৃস্থানীয়য়া উষসা উষোদেবতয়া সচেথে যজ্ঞং সঙ্গচ্ছথে উষস্তাশ্বিনয়োঃ  
সমানকালত্বাদিত্যি ভাবঃ ॥ ( ১ম—১৮৩ম—২ম ) ॥

অথ তৃতীয়া—

আতিষ্ঠতং স্বরূপং যো রথো বামনুত্রতানি বর্ততে হবিষ্মান্ ।

যেন নরা নাসত্যেযয়ৈষ্য বর্তিগাথস্তনয়াম্ আনে চ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আ । তিষ্ঠতম্ । স্বরূপম্ । যঃ । রথঃ । বাম্ । অহু । ত্রতানি । বর্ততে । হবিষ্মান্ ।

যেন । নরা । নাসত্যা । ইষয়ৈষ্য । বর্তিঃ । যথঃ । তনয়াম্ । আনে । চ ॥ ৩ ॥

১ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২২ বর্গ। ] ত্র্যশীত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

৪৩৫

হে অশ্বিনৌ । বাং যুবাং অযুতং শোভনবর্জনং রথং আতিষ্ঠতং আশ্রয়তং । যৌ  
রথৌ হবিষ্মান্ । বর্জ্যার্থে প্রথমঃ । হবিষ্মন্তো যজ্ঞমানস্ত ত্রতানি কর্ণাণ্যম্ববর্ত্তে । যদ্য  
যজ্ঞমানায় দত্ত হবিষা ভবান্ যেন চ রথেন । হে নরা ! নেতারৌ হে নাপত্যা ! অসত্য-  
রহিতৌ যুবামিবয়দ্যৈ যজ্ঞং প্রাপ্তুমিচ্ছতমিতি শেষঃ । তেন রথেন বর্জিঃ । গৃহনামৈতৎ ।  
যজ্ঞমানস্ত যজ্ঞগৃহং তনয়ায় পুত্রপাভায় স্ত্রুনে আত্মহিতায় চ যথঃ ॥ ( ১ম—১৮৩ম্—৩ম ) ॥

অথ চতুর্থী—

মা বাং বুকো মা বুকীরাদধর্মীন্মা পরিবক্তমূত মাতিথক্তম্ ।

অয়ং বাং ভাগো নিহিত ইয়ং গীদ্রাশ্রবিমে বাং নিধয়ো মধুনাম্ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মা । বাম্ । বুকঃ । মা । বুকীঃ । আ । দধর্মীং । মা । পরি ।

বক্তম্ । উত । মা । অতি । থক্তম্ ।

অয়ম্ । বাম্ । ভাগঃ । নিহিতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । দ্রাশ্রো । ইমে ।

বাম্ । নিধয়ঃ । মধুনাম্ ॥ ৪ ॥

হে দ্রাশ্রো ! শক্রাণ্যমুকপয়িতারাশ্বিনৌ বাং যুবরোরম্বগ্রহাদিতি শেষঃ । বুকো হিংস-  
কোহরণ্যাদিমাদধর্মীং ধর্মণং মা কার্বীন্মাং । তথা বুকীঃ বুকো হিংসকাঃ অত্যা অপি  
দধর্মীং । বচনব্যত্যয়ঃ । ধর্মণং মা কার্বুঃ । যুবামেব বা মাদধর্মীদিতি যোজ্যঃ । তথাযুবাং মা  
পরিবক্তং পরিভো মা বর্জয়তং মাং । উত অপিচ মাতিথক্তং অস্মানতিক্রম্যাচ্চৈষ মাদত্তং ।  
কর্মণ্যেবমিতি উচ্যতে । বাং যুবরোরর্থায় ভাগো ভজ্ঞনীয়ো হবিরংশো নিহিতঃ । তথেষৎ  
গীঃ স্তিরূপা বাগপি নিহিতেতি শেষঃ । হে দ্রাশ্রাবশ্বিনৌ ! বাং যুবাভ্যাং ইমে ইমানি  
ধ্বং সোমরসানাং নিধয়ো নিধানানি স্থাপিতানি ॥ ( ১ম—১৮৩ম্—৪ম ) ॥

অথ পঞ্চমী—

যুবাং গোতমঃ পুরুমীহেলা অজ্রিদ্রা হবতেবসে হবিষ্মান্ ।

দিশং ন দিষ্টামুজয়েষ যস্তা মে হবং নাপত্যোপযাতম্ ॥ ৫ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবাম্ । গোতমঃ । পুরুহীহ্লঃ । অত্রিঃ । দত্সা । হবতে । অবসে । হবিষ্মান্ ।  
 দিশম্ । ন । দিষ্টাম । ঋজুয়াইব । যন্তা । আ । মে । হবম্ । নাসত্যা । উপ । যাতম্ ॥

হে দত্সা ! দত্সৌ অশ্বিনৌ যুবাং গোতমশ্চ পুরুহীহ্লশ্চ অত্রিশ্চ মহর্ষয়শ্চ এভৌ  
 কৈকৌ হবিষ্মান্ সন্ অবসে যুগ্মতর্পণায় যুগ্মজ্ঞপণায় বা হবতে । আহবয়তি এ  
 মহমপি আহবয়ামি । ফলসাধনাবস্থানে দৃষ্টান্তঃ—যন্তা উপগন্তা উপগন্তকামঃ ঋজুয়া  
 দ্বিতীয়ায়। আকারঃ ঋজুগামিনং মার্গজ্ঞমিবদিষ্টাং দিশং ন গন্তব্যং অভিমতাং দিশং এ  
 যথা তথা বামপি যথাক্ষয়গামী স্ব গন্তব্যস্ত শীঘ্রগমনায় মার্গজ্ঞঃ ঋজুগামিনমাহ্বায়তি তথ  
 যথা ঋজুয়া এব ইবশব্দ এবার্ধে । যন্তা গন্তা ঋজুতৈব মার্গেণ দিষ্টাং দিশমিব ত  
 যুগ্মতর্পণেন মার্গেণ স্বাভিমতং ফলং প্রাপ্নোতি । হে নাসত্যা ! অশ্বিনৌ মে  
 হবমাহ্বানং আলক্ষ্যোপযাতং উপগচ্ছতম্ । ( ১ম—১৮৩হ—৫৭ ) ॥

অথ যজী—

অতারিষ্ম তমসম্পারমশ্চ প্রতি বাং স্তোমো অশ্বিনাবধায়ি ।

এহ বাতং পথিভিদে বযানৈবিত্তামেবং বুজনং জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অতারিষ্ম । তমসঃ । পারম্ । অস্ত । প্রতি । বাম্ । স্তোমঃ । অশ্বিনৌ । অধায়ি ।

আ । ইহ । যাতম্ । পথিভিঃ । দেবহযানৈঃ । বিত্তাম । ইবম্ । বুজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

হে অশ্বিনৌ ! যুবয়োঃ প্রসাদাদস্ত তমসঃ তমনহতোঃ শ্রেয়ঃ প্রতিবন্ধরপশু দুঃখস্ত পার  
 পর্যন্তভূমিং অতারিষ্ম উত্তীর্ণাঃ স্রঃ । হে অশ্বিনৌ ! বাং প্রতি স্তোমঃ স্তোত্রং অর্থা  
 অকারিতার্থঃ । যুবাং দেবহযানৈর্দেবগন্তবৈমার্গৈরিহান্দ্যজ্ঞে অযাতং আগচ্ছত  
 শিষ্টো ব্যাখ্যাতঃ ॥ ( ১ম—১৮৩হ—৬৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্ধে একোনত্রিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহাদং নিবারণম্ ॥ পুমর্থাংশ্চতুরো দেয়াভিত্যতীর্বনহেধরঃ ॥ ১৪ ॥

ইতি শ্রীমদ্রাজাদিরাজ-পরমেশ্বর-বৈদিকমার্গপ্রবর্তক-শ্রীবীরবুদ্ধপাল-দাত্তাশ্রা-

ধুরন্ধরেণ সায়ণাচার্য্যেণ বিরচিতো মাধবীয়ে বেদার্থপ্রকাশে

ঋক্বেদসংহিতাভ্যন্তে দ্বিতীয়াষ্টকে চতুর্ধোহধ্যায়ঃ ॥ ৪ ॥

ওঁ

# ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

—ঃ\*ঃ—

দ্বিতীয়াষ্টকঃ । পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ।

শ্রীগণেশায় নমঃ ॥

বস্ত্র নিঃখলিতং বেদা যো বেদেভ্যোহধিলং জগৎ ।

নির্ম্মমে তমহং বন্দে বিত্তাতীৰ্থমহেধরম্ ॥ ১ ॥

দ্বিতীয়াষ্টকমধ্যাহ্নচতুর্থেহধ্যায় আদরাৎ ।

ব্যাখ্যাতঃ লায়ণার্ণোণ পঞ্চমো ব্যাকরিত্যে ॥ ২ ॥

• • •

## চতুরশীত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

তত্র তাবামিতীদং প্রথমমণ্ডলস্ত চতুর্কিংশোহম্ববাকৈ পঞ্চমং সূক্তম্ । পূৰ্ব্বসূক্তে  
যড়িত্যুক্তত্বাৎ সূক্তসংখ্যাসু বর্ত্ততে ইতি পরিভাষিতত্বাৎ যড়ূচং । ঋষিশ্চাক্ষ্মাদিত্তি  
পরিভাষয়াগত্যং তথাশ্বিনং বা ইত্যুক্তত্বাত্ত্বাহাদিপরিভাষয়েদমপ্যাশ্বিনং । অনাদেশপরি-  
ভাষয়া ত্রৈষ্টম্ । তাবামিত্যসূক্তান্তম্ । যুবো রজাংসীত্যাঙ্গীনাং পঞ্চসূক্তানাং তৃতীয়বর্জ্জিতানাং  
প্রাপ্তরনবাক্ষ্মিনশ্চত্রয়োঽকিনিয়োগ উক্তঃ । তত্রৈদং পঞ্চমং সূক্তম্ ॥ (১ম—১৮৪ম্) ॥

• • •

অথ প্রথমা—

ওঁ তা বামস্ত তাবপয়ং হুবেমোচ্ছন্ত্যামুসি বহিষ্কৃথৈঃ ।

নামত্যা কুহ চিং সস্তাবর্য্যা দিবো নপাতা হৃদাস্তরায় ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ওঁ তা । বাম্ । অস্ত্র । তো । অপরম্ । হবেম । উচ্ছন্ত্যাম্ । উবসি । বহিঃ । উক্ঠৈঃ ।

নাসত্যা । কুহ । চিৎ । লন্তো । অর্য্যঃ । দিবঃ । নপাতা । সুদাঃ২তরায় ॥ ১ ॥

তা তা রৈক্ষকত্বেন প্রসিদ্ধৌ বাং যুবাং অত্মান্বিন্মাগদিনে হবেম আহবয়াম । ইত্যাদিঃ  
তথা অপরং অপরশ্মিন্নপিদিনে তো যুবাং হবেম । অপরমিত্যেতদপরশ্মিন্নিত্যৰ্থে  
লম্ভিবিবাহারাং । অত্যাচনো মৃড়য়তাপরং চেত্যাदि मन्त्रान्तरे तथा दर्शनाच्च अपरवागं  
প্রত্যপীতি বা কশ্মিন্কালে উবসি উবোদেবতায় মুচ্ছন্ত্যাং তমোনিবাসমন্ত্যাং সত্যং উৎ  
কালেহি প্রাতরমুবা কশ্মিনশস্ত্রে প্রযুক্তাতে । উক্তে কালে হে নাসত্যা ! অসতারহিতৌ  
দিবো নপাতা চালোকস্ত নপাতয়িতাবৌ নপ্ত, স্থানীয়ো বা কুহচিৎ লন্তো কুত্রচিদেবে বর্তমানৌ  
যুবাং বহিঃ স্ততেবোঁচ্য অর্য্য ঈরয়িতাস্ততেঃ ঈবরৌ বা ঈদৃশোহহং গোতা শুদাস্তরায় অত্যর্থং ।  
শোভনহবির্দাত্রে যজমানা যতদর্থং তো যুবাং উক্ঠৈঃ শত্রুঃ হবেমিতি লক্ষ্যঃ । অত্র  
খ্যাতং পদমেকবচনতয়া নেতবাং বহিবর্গাণকৌ বা বহুবচনত্বেন নেতব্যৌ । অথবা  
বাক্যদ্বয়ং যস্মাদ্ভিহর্যেণ গোতা উক্তগুণকৌ যুবাং শংসতি তস্মাদ্ভয়ং যজমানাস্তৌ  
যুবাং আহবয়াম ইতি ॥ ( ১ম—১৮৪সূ—১ম ) ।

অথ দ্বিতীয়া—

অশ্মে উষু বৃষণা মাদয়েথামুংপণীহঁতমুম্য । মদন্তা ।

ঋতং মে অচ্ছোক্তিভিম্ভীনামেষ্টা নরা নিচেতার চ কঠৈঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অশ্মে ইতি । উ ইতি । স্ম । বৃষণা । মাদয়েথাম্ । উৎ । পণীন । হতম্ । উম্য । মদন্তা ।

ঋতম্ । মে । অচ্ছোক্তিভিঃ । মতীনাম্ । এষ্টা । নরা । নিচেতার । চ । কঠৈঃ ॥ ২ ॥

হে বৃষণা ! কামানাং বর্ষকাবশ্বিনৌ যুবাঃ অশ্মে উ অশ্মাশ্বেব স্মাদয়েথাং অষ্টুত্ব্যতং  
অশ্মভ্যাং তর্পয়তমভিমতম্ । যথা পণীন বণিজোলুকানয়ন্তু উৎ উশ্মূল্যহতং নাশয়তম্ ।  
কৌবুশৌ যুবাং ? উম্য রাজিনাঐমভৎ রাজৌমদন্তা মাগ্ধস্তৌ যদোশ্মিরিতি শোমনাম্  
উশ্মিরস্তে পাবিত্র আ ইত্যাদিশু তথা প্রয়োগাৎ । অশ্মদীয়েন শোমেন মদন্তৌ তাদুশৌ যুবাং মে  
স্মাদচ্ছোক্তিভিরাভিমুখ্যকটৈর্নিশ্চলবেদবাতৈক্য রচিতাঃ মতীনঃ কশ্মলি বহ্নী । মনন সাধনঃ

তৃতীঃ কঠৈরাকর্ণ ন সাধনৈঃ শ্রোতৈঃ শ্রুতং শৃণুতং । হে নরা ! নেতারো যুবাং খলু এষ্টা  
অষ্টোদারাবল্লভীনাং তথা চ নিচেতারালঙ্কানাং তালাং লক্ষয়কর্তারো নিরিত্যেবলক্ষিত্যে  
তদ্বহানে যশ্মাদেবং বিধৌতস্মাচ্চুতমিতি ॥ ( ১ম—১৮৪সূ—২৭ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

শ্রিয়ে পুশ্মিষুকৃতৈব দেবা নাসত্যা বহতুং সূর্য্যায়াঃ ।

বচ্যন্তে বাং ককুহা অপ্প জাতা যুগা জুর্ণেব বরুণস্ত ভূরেঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

শ্রিয়ে পূবন্ । ইষুকৃতাইব । দেবা । নাসত্যা । বহতুন্ । সূর্য্যায়াঃ ।

বচ্যন্তে । বাম্ । ককুহাঃ । অপ্পহ্ । জাতাঃ । যুগা । জুর্ণাইব । বরুণস্ত । ভূরেঃ ॥ ৩ ॥

সবিতা সূর্য্যঃ হুহিতরং সূর্য্যখ্যাং প্রদাতুমনাঃ দেবানাহুয় সামর্থ্য লমীক্ষণাযাজিঃ পরিকল্পা  
ইমাং জেয়তি স এতাঃ কল্যামক্সহস্তকুপ্তং স্তোত্রং চ লভেত । ইত্যকল্পয়ং তাময়িঃ  
প্রথমমজয়ং তমবস্থিনাবপিজিহাদিঃ প্রধৃশ্ব ঋক্সহস্তং কল্যকং চাগভেতাং । তত ইজ্র  
উবাশ্যজয়তাং তৌ চ তৈরগ্ন্যদিভিঃ প্রার্থিতৌ অশস্ত্রস্ত কংচিং কংচিদ্ভাগং তেভ্যঃ পরিকল্পা  
সূর্য্যং স্বরথে ধারয়তামিতি । অগ্নিমিতহাসৌ ব্রাহ্মণে প্রজাপতিবৈসোমায় রাজে  
ইত্যত্রায়াতোহস্মাভিঃ প্রথমাষ্টকে আব্যাং পতিত্বং লধ্যায়েত্যত্র প্রণকিতঃ । তত্রাহ—হে  
পূবন্ ! পোষকসূর্য্য এতচ্চক্ষুস্তাপ্যপলক্ষণম্ সূর্য্যচন্দ্রমসোরবাবিহাং সূর্য্যচন্দ্রমসাবিত্যেক ইতি  
যাতেনোক্তহাং । অতঃ পুশ্মিষুকৃতৈপোষকাবস্থিনাবিত্যুক্তং ভবতি । হে পোষকৌ !  
হে নাসত্যা ! অসত্যরহিতৌ দেবাদেবৌ যুবাং শ্রিয়ে শ্রেয়সে শস্ত্রস্ত কত্যাশ্চ লাভায়ৈত্যর্থঃ ।  
ইষুকৃতৈব । ইব শব্দ এবার্ধে । আজিধাবনায়েমুবজৌবমুজুগামিনৌ কৃতাবেবসন্তৌ সূর্য্যায়াঃ  
এতন্মাক্ষায়াঃ লবিতুঃ পুত্র্যাঃ কশ্মণি যজী । সূর্য্যং বহতুং রথে ধারয়িতুমাঞ্জিমুদজয়তা-  
মিত্যর্থঃ । যশ্মাদেবং তস্মাদপ্প জাতাঃ কশ্মহ্ সম্পাদিতাঃ ককুহাঃ শস্ত্ররূপাঃ স্তবরঃ  
ভূরেঃ অবিজিন্নপ্রবাহস্ত । বরুণস্ত কলপ্রতিবন্ধকপানিবারকস্ত যাগস্ত সিদ্ধর্থং তৎসম্বন্ধিত্যো  
গাং প্রতিবচ্যন্তে উচ্যন্তে । হোত্রাদিভিঃ যুভামেব শস্ত্রগতমন্নৈর্ধারণকালে চ জবন্তীত্যর্থঃ ।  
গা জুর্ণেবজীর্ণানি যুগানীব ইবশব্দঃ লক্ষ্যত্যাৰ্ধে । পুরাতনাঃ যাগকালো যথা তদ্বদন্তনা  
পীত্যর্থঃ । পূৰ্ণকালে যথা যুভামেব অবন্তি তদ্বদানীনীমপীতিতাৎপর্য্যম্ ॥ (১ম—১৮৪সূ—৩৭)

অথ চতুর্থী—

অশ্বে সা বাং মাধ্বী রাতিরস্ত স্তোমং হিনোতং মাগ্নস্ত কারোঃ

অহু যবাং শ্রবস্তা সুদানু সুবীৰ্য্যায় চৰ্ঘণয়ো মদন্তি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

অশ্বে ইতি । সা । বাম্ । মাধ্বী ইতি । রাতিঃ । অস্ত । স্তোমম্ ।

হিনোতম্ । মাগ্নস্ত । কারোঃ ।

অহু । যবং । বাম্ । শ্রবস্তা । সুদানু ইতি সুদানু । সুবীৰ্য্যায় । চৰ্ঘণয়ঃ । মদন্তি ॥ ৪ ॥

হে মাধ্বী ! মধুপূর্ণপাত্রযুক্তো অশ্বিনো বাং যুবয়োঃ লম্বাক্ষিনী সা প্রসিক্কারাতিদানমণে  
অম্বাকমস্ত ভবতু তদৰ্থং মাগ্নস্ত মাননীয়স্ত কারোঃ স্তোত্রগত্যস্ত স্তোমং স্ততিং হি নোত  
প্ৰীণয়তং । হে সুদানু ! শোভনকলদানো বাং যুবাং শ্রবস্তা কৌর্তেরস্ত বা ইচ্ছয়া য  
যবাং সুবীৰ্য্যায় যজমানায় শোভনবলায় বা চৰ্ঘণয়ো মহত্যা ঋত্বিগুরুপাঃ অহুমদন্তি অহুক্রমে  
মদন্তি যুবাভ্যাং লম্ব স্বয়ং বা ॥ ( ১ম—১৮৫ম্—৪ম ) ॥

অথ পঞ্চমী—

এষ বাং স্তোমো অশ্বিনাবকারি মানেভির্মঘবানা সুব্রক্তি ।

যাতং বর্তিস্তনয়ায় অনে চাগন্ত্য নাপত্য মদন্তা ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

এষঃ । বাম্ । স্তোমঃ । অশ্বিনো । অকারি । মানেভিঃ । মঘবানা । সুব্রক্তি ।

যাতম্ । বর্তিঃ । তনয়ায় । অনে । চ । অগন্ত্য । নাপত্য । মদন্তা ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনো ! হে মঘবানা হবির্লক্ষণবস্তো বাং যুবাভ্যাং এষ স্তোমঃ স্তোত্রং সুব্রক্তি  
স্বৰ্গ পাপবর্জনে যথা ভবতি তথা বহা স্তলমাপ্তি অকারিকৃতঃ । কীদৃশোহয়ং ? মানেভিমানৈ

হবিঃ প্রদানরূপৈঃ সহিতঃ । হে নাশত্যা ! অসত্যগ্রহিতৌ যুবাং অগন্ত্যে এতন্মায়িমহর্ষৌ  
নয়ি মদন্তা মাভ্যন্তৌ সন্তৌ বর্জিগুংহং যজ্ঞসম্বন্ধি যাতং প্রাপুতং । কিমর্ষং ? তনয়ায়  
পূজাদিলাভায় ঔনে আত্মনে চ হিতায় ॥ ( ১ম—১৮৪স্থ—৫শ্র ) ॥

অথ যজী—

অতারিষ্ম তমস্পারমস্ম প্রতি বাং স্তোমো অশ্বিনাবধায়ি ।

এহ যাতং পথিভির্দেব যানৈর্বিজ্ঞামেমং রজনং জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অতারিষ্ম । তমসঃ । পারম্ । অস্ম । প্রতি । বাম্ । স্তোমঃ । অশ্বিনৌ । অধায়ি ।

॥ ইহ । যাতম্ । পথিভিঃ । দেবহানৈঃ । বিজ্ঞাম্ । ইযম্ । রজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

অতারিয়েতি যজী ব্যাখ্যাতা ॥ ( ১ম—১৮৪স্থ—৬শ্র ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে অথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

পঞ্চাশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

কতরাপূর্বেতি একাদশচং বর্জং সূক্তং । ছাবা পৃথিবী দেবতাকং আগন্ত্যং ত্রৈলোক্যং  
তরৈকাদশ ছাবা পৃথিবী যমিত্যনুক্রান্তম্ আভিপ্লবিকৈ বর্জহানি বৈশ্বদেবশস্ত্রে ছাবা  
ধিবানিবিদ্বানমিদং তৃতীয়স্তেতিবগে স্মৃতিতম্—কতরা পূর্বোবা সানক্তেতি বৈশ্বদেবমিতি ।  
হাত্রতেপি বৈশ্বদেবশস্ত্রে ইদমেব ছাবা পৃথিব্যানিবিদ্বানং উত্তমাদাভিপ্লবিকা  
তীয়দবনমিত্যাতদেশাং ॥ ( ১ম—১৮৫স্থ ) ॥

তত্র প্রথমা—

কতরা পূর্বা কতরাপরায়োঃ কথা জাতে কবয়ঃ কো বি বেদ ।

বিশ্বং জ্ঞানং বিভূতো যদ্ব নাম বিবর্ত্তেতে অহনী চক্রিয়েব ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

কতরা । পূর্বা । কতরা । অপরা । অয়োঃ । কথা । জাতে ইতি ।

কবয়ঃ । কঃ । বি । বেদ ।

বিশ্বম্ । জ্ঞান । বিভূতঃ । যৎ । হ । নাম । বি । বর্ত্তেতে ইতি ।

অহনী ইতি । চক্রিয়াঃ ইব ॥ ১ ॥

অয়োরনয়োচ্চা বা পৃথিব্যোঃ কতরা পূর্বা পূর্বমুৎপন্ন কতরা বা । অপরা পশ্চাত্তাবিনী  
এবং পৌর্বাণ্য প্রশ্নঃ উভয়োরবিনাভাবেন সঠৈব বর্ত্তমানত্বাদিত্যভাবঃ । তথা কথা কেন  
হেতুনা জাতে কিমনয়োরুৎপাদকমিত্যর্থঃ । হে কবয়ঃ ! ক্রান্তদর্শিনঃ অতীন্দ্রিয়জ্ঞা যুৎ  
বদত কোবিবেদপৌর্বাণ্যং কারণং চ বিশেষণং বিবিচ্য বা জ্ঞানাতি । ন কেনাপি জ্ঞায়ত  
ইত্যর্থঃ । অজ্ঞানে কারণমাহ—যদ্ যস্মাৎ খলু হেতোর্নাম প্রসিদ্ধম্ । বিশ্বং ক্রুৎস্বগিজগদ-  
বিশেষণ জ্ঞান আয়ুর্নৈব অজ্ঞনৈরপেক্ষণৈব বিভূতো ধারয়ঃ । যদ্বা যজ্ঞনাম যৎ কিঞ্চিৎ পদার্থ  
জাতমস্তি । বিশ্বং তৎসংস্কর্যমানা বিভূতঃ অনেন যৎকারণং ক্রমঃ । তদপ্যাভ্যামেবদ্রিয়ত ইতি  
কারণাভাবঃ । প্রতিপাদিত ইতি উত্তরেণ পৌর্বাণ্যভাব উচ্যতে । অহনী অহো যাত্র  
এতয়োচ্চা বা পৃথিব্যোঃ চক্রিয়েব চক্রযুক্তেইব বিবর্ত্তেতে । অত্র কতরাপূর্বা কতরা-  
পঠৈ নয়োরিত্যাदि নিরুক্তং ব্রহ্মব্যম্ ॥ ( ১ম—১৮৫য়—১৭ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ভূরিং দে অচরন্তী চরন্তং পৃথন্তং গর্ভমপদী দধাতে ।

নিত্যং ন সূনুং পিত্রোঃ রূপশ্চে জ্ঞাবা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যাৎ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

ভূরিম্ । দে ইতি । অচরন্তী ইতি । চরন্তম্ । পৃথন্তম্ । গর্ভম্ ।

অপদী ইতি । দধাতে ইতি ।

নিত্যম্ । ন । সূনুম্ । পিত্রোঃ । উপশ্চেষ্টে । জ্ঞাবা । রক্ষতম্ ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যাৎ ॥ ২ ॥

অচরন্তী অবিচলে বে এবে তে জাবা পৃথিবৌ ভূরিং বহুতরং চরন্তং পদন্তং পাদযুক্তং  
গর্তং গর্তবদাশ্রিতং ক্রুৎসং প্রাণিকৃতং অপদী স্বয়ং পাদরহিতে দধাতে ধারয়তঃ । অনয়োর্থ্যে  
ধলু সর্বং জগৎ ক্লেমেণ বর্ততে ধারণে দৃষ্টান্তঃ - পিত্রোন্মাতা পিত্রোরূপস্থ্যে উৎসঙ্গে বর্তমানং  
নিত্যং ধ্রুং সূর্যং ন আত্মজং পুত্রমিব যথা স্নেহেন বদয়ন্তৌ ধারয়তো মাতাপিতারৌ  
তদ্বৎ । অথপ্রত্যাক্ষেণাহ—হে জাবাপৃথিবীঃ জাবাপৃথিবৌ ইতরেতরাপেক্ষয়া দ্বিভূতয়োঃ  
নোহ্মানভ্যাং মহতোভয়হেতোঃ পাপাদ্রক্ষতং পালয়তং । যদা অভ্যাং অভ্যুৎমহৎ  
অত্যধমিত্যর্থঃ । অশ্বতি মতশ্চাম বন্দুকৃত জাবাদেশস্ত জাবাপৃথিবীশব্দস্ত মপ্যে রক্ষতমিতি  
পদপ্রয়োগশ্চান্দসঃ । আমন্ত্রিতস্তাবিগ্ৰহমানস্বেন নিবাতান্তাবঃ ॥ ( ১ম—১৮৫সূ—২৭ ) ॥

### অথ তৃতীয়া—

অনেহো দাত্রয়দিতেরনর্বং হ্রণে সর্বদবধং নমস্বৎ ।

তদ্রোদসী জনয়তং জরিত্রে জাবা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যুৎ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অনেহঃ । দাত্রম্ । অদিতোঃ । অনর্বম্ । হ্রণে । সর্বদবৎ । অগমম্ । নমস্বৎ ।

তৎ । রোদসী ইতি । জনয়তম্ । জরিত্রে । জাবা । রক্ষতম্ ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যুৎ ॥ ৩ ॥

অদিতোঃ এতদন্তরিক্ষস্তাপ্যপলক্ষণং । অখণ্ডনীয়য়াঃ পৃথিব্যাস্তাদৃশস্তরিক্ষস্ত চ  
মহাক্ষিদাত্রে ধনং হ্রবে আহবয়ামি । স্পৃহয়ামীত্যর্থঃ । কীদৃশং তদ্বনং ? অনেহঃ  
অপাণং ছংধরহিতং স্রুংধাস্রকং অনবৎ অনরণং অক্ষীগমিত্যর্থঃ । সর্বং ফলভূতেন স্বর্গেণ  
তদ্বৎ । অবধং অহিংসিতং নমস্বৎ অস্তবৎ কীদৃশং ধনং হ্রবে । তদস্মাতিঃ কাঙ্ক্ষিতং উক্তলক্ষণং  
ধনং হে রোদসী ! জাবা পৃথিবৌ জরিত্রেস্তোত্রে যজ্ঞমানা যজ্ঞনয়তং উৎপাদয়তং  
স্বাবেত্যাদি ব্যাখ্যাতম্ ॥ ( ১ম—১৮৫সূ—৩৭ ) ॥

### অথ চতুর্থী—

অতপ্যামানে অবদাবন্তী অনুশ্যাম রোদসী দেবপুত্রে ।

উভে দেবান্যুভয়েত্ৰিহুং জাবা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যুৎ ॥ ৪ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

অতপ্যামানে ইতি । অবসা । অক্ষতী ইতি । অহু । জাম । রোদনী ইতি ।

দেবপুত্রে ইতি দেবপুত্রে ।

উভে ইতি । দেবানাম্ । উভয়েতিঃ । অহাম্ । জাবা । রক্ষতম্ ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যুৎ ॥ ৪ ॥

অবসা স্বতোহপিকেন কেনচিৎ কৃতেন অবনেন সমুদ্রাৎ অতপ্যামানে অনীধরে তপ-  
ঐশ্বর্যাকর্ষণ ইদংরূপম্ । যদা অতপ্যামানে অগ্নিরপীড়্যামানে অবসা অগ্নেন অবন্তী তর্পরক্তে  
দেবপুত্রে দেবাঃ নানহন্তরৌ মনুষ্যাঃ পুত্রস্থানীয়ায়য়োঃ তাদৃশোলোকদ্বয়স্থা মনুষ্যা দেবশ্চ  
তদুপজীব্যাৎপুত্রা ইত্যাচাশ্চে অদৃশৌ উভেরোদসৌ জাবা পৃথিবৌ দেবনামহাং এতদ্রাক্ষে-  
রপ্পাপলক্ষণম্ জ্যোতমানানামহাং রাজীব্যাং চ সমৃদ্ধিভিঃ উভয়েভিরুভয়বিধৈঃ শীতোষ্ণাদি  
রূপৈর্বিপ্লবৈর্নৈ নিমিত্তভূতৈঃ তেষাং লাভয়েতার্থঃ । তদর্পং যুগাং অহুয়াম অমৃতভবেম্ ।  
শিষ্টো ব্যাখ্যাতঃ ॥ ( ১ম—১৮৫ত্—৪৭ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

সম্ভ্রচ্ছামানে যুবতী সমন্তে স্বসারা জামী পিত্রোরুপহে ।

অভিজিহ্বন্তী ভূবনস্ত নাভিঃ জাবা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যুৎ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সম্ভ্রচ্ছামানে ইতি । সম্ভ্রচ্ছামানে । যুবতী ইতি । সমন্তে ইতি সম্ভ্রচ্ছামানে । স্বসারা ।

জামী ইতি । পিত্রোঃ । উপহে ।

অভিজিহ্বন্তী ইত্যভিজিহ্বন্তী । ভূবনস্ত । নাভিঃ । জাবা । রক্ষতম্ ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যুৎ ॥ ৫ ॥

সম্ভ্রচ্ছামানে পরস্পরসুগকারিভেন সহ যজামানে বৃষ্টি হবিষোশ্চ পরস্পরং উপকার্যো-  
পকারকতাবঃ । যদা পূরং সংসৃষ্টে এব সত্যো পশ্চাদ্বিযুক্ত্য বৃষ্টি হবিষী অকুর্ত্তৌ  
পশ্চাদ্বিযুক্ত্যে ঐর্ষ্যবৈতর্ক্যৈঃ বিবাহিতে সত্যো নকতে অভ্যুতামিত্যাহঃ । অয়মর্থো জাবা

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ২ বর্গ।] পঞ্চাশীত্যাধিক-শততমং সূত্রং ।

৪৪৫

পৃথিবী সহাস্তামিত্যাदि ब्राह्मणे समानातः युवतौनित्यतरुण्यो मिश्रयुक्तौ वा सर्वेः  
 भावेभू समुक्ते समानास्तुके समानपर्याप्ते वा । असारा पवम्परं असृजते जामी बद्धुत्वे  
 प्रजापतेः सकाशां सहांपन्नदां परम्परं जामिहम् । तथा च निगमो—दिवश्च  
 पृथिवीं चासुरिकमथोऽथः । यतो ज्ञाता पृथिवी निष्ठित स्फुरिति । पित्रोः सर्वश्च  
 पितृहानीययोः पालकयोः तयोरुपस्थे उदसङ्गद्वितं भूवनस्य तृतज्ञातस्य नाभिं  
 बद्धमुदकं अतिजिह्वन्ती अतिघ्राणं कूर्कुर्येत्तौ स्पृशन्तौ समानमेतद्दकमित्यादि मङ्ग-  
 वर्णद्वयोरुदकप्रदत्तं प्रसिद्धम् । ईदृशो नो रक्तम् ॥ ( १म—१८५सू—५५ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

অথ ষষ্ঠী—

উর্কী সদ্মনী রহতী ঋতেন হবে দেবানামবসা জনিত্রী ।

দধাতে যে অমৃতং সুপ্রতীকে জ্ঞাবা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যাস ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উর্কী ইতি । সদ্মনী ইতি । রহতী ইতি । ঋতেন । হবে । দেবানাম্ । অবসা । জনিত্রী ইতি ।

দধাতে ইতি । যে ইতি । অমৃতম্ । সুপ্রতীকে ইতি সুপ্রতীকে । জ্ঞাবা ।

রক্ষতম্ । পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যাস ॥ ৬ ॥

উর্কী বিস্তীর্ণে সদ্মনী সদ্মন্যাবভূতে রহতী রহতোঁ মহাহুতাবে দেবানামুপলক্ষণ-  
 মেতৎ দেবমহুতাদীনঃ অবসা প্রীত্যনিমিস্তেন জনিত্রী রষ্টিপস্তুর্জোঁনিত্রৌ রষ্ট্যাদেঃ  
 দেবনামবসা তর্পণেন নিমিস্তেন ঋতেন যজ্ঞেন চ নিমিত্তভূতেন হবে আহবসামি ।  
 দেবানাং হবিরর্থমদ্ব্যজ্ঞায়েতর্থাঃ । সে সুপ্রতিকে শোভনরূপে অমৃতমুদকং দধাতে  
 ষায়তম্ তৈ যুবামহোয়ামি শিষ্টং স্পষ্টম্ ॥ ( ১ম—১৮৫সূ—৬৫ ) ॥

অথ সপ্তমী—

উর্কী পৃথী বহ্নে দূরেঅস্তে উপ ক্বেবে নয়সা যজ্ঞে অস্মিন্ ।

দধাতে যে সুভগে সুপ্রতুর্তী দ্যাৱা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যাস ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

উর্কো ইতি । পৃথ্বী ইতি । বহুলে ইতি । দূরে অস্তে ইতি দূরেহঅস্তে । ১ উপ ।

ক্রবে । নমস্ । যজ্ঞে । অশ্বিন্ ।

দধাতে ইতি । যে ইতি । অভগে ইতি অহভগে । অপ্রতৃতী ইতি অহপ্রতৃতী ।

ভাবা । রক্ষতম্ । পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যুৎ ॥ ৭ ॥

উর্কো উর্কো মহত্যৌ পৃথ্বী পৃথিব্যৌ বহুলে অনেকপ্রকারেণ প্রথমানে বাহ্যাকারে  
দূরেঅস্তে বিপ্রকৃষ্টান্তদেশে অপারে ইত্যর্থঃ । দৈদৃশৌ যুগ্মশ্বিন্ যজ্ঞে নমস্ নমঃ  
লাধনেন স্তোত্রেণ উপক্রবে উপেত্যত্রবীমি স্তোমীত্যর্থঃ । পুনঃ কৌদৃশৌ? দে  
অভগে শোভনভাগো অপ্রতৃতী অপ্রতরণে শোভনদানে দধাতে বিশ্বং অগ্নং তে  
সুবায়ুপক্রবে স্তোমি ॥ ( ১ম—১৮৫ম—৭ম ) ॥

অথাস্টমী—

দেবান্ বা যচ্চকুমারচ্চিদাগঃ সখায়ং বা সন্নিমজ্জাম্পতিং বা ।

ইয়ং ধীর্ভূতা অবযানমেবাং দ্যাভা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যুৎ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

দেবান্ বা । যৎ । চকুম । কৎ । চিৎ । আগঃ । সখায়ম্ বা । সন্নিম্ ।

ইৎ । জাঃপতিম্ বা ।

ইয়ন্ । ধীঃ । ভূতাঃ । অবহমানম্ । এবাম্ । ভাবা । রক্ষতম্ ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যুৎ ॥ ৮ ॥

হে দ্ৰাব্য! পৃথিব্যৌ বয়ং দেবান্ দেবান্ প্রতি যং কচ্চিৎ আগোপরাধং তন্তদ-  
গকালে তেবাং তেবাং অযাগলক্ষণং সদমিৎ সর্কদৈব চক্ৰম চ ক্রতবন্তো বয়ং  
ধায়ং বা প্রিয়ং মিত্রং বা প্রতি যচ্চক্ৰম। জাম্পতিং জাঃ পুত্র্যস্তালাং পতিং  
নামাতরং বা জাম্পতিং প্রতি দোষারোপণ কলহোৎপাদনাদিরূপং যং সর্কদৈব চক্ৰম।  
এবামুক্তরূপাণাং পাপানাং অবযানমপগমং কর্তুমিযং। দীর্ঘায়ুস্তিরুপমিদং কর্ত্তব্যঃ  
হুয়াং ভবতু। দ্রাব্যেভ্যাং দ্রাব্যতম্। অত্র সর্কত্র প্রকারান্তরেণ মন্ত্রমন্তরেণ রক্ষতং  
রক্ষতমিতি প্রার্থনং। তয়োরাখিগাদি বহুমনাসমুদ্বাহুচিতমেব তস্মাৎ। স্বস্থানে এব  
স্থিতে অন্তকূলে ভবতমিত্যেব প্রার্থ্যতে ॥ (১ম—১৮৫২—৮৪) ॥

অথ নবমী—

উভা শংসা নর্যা। মামবিষ্টামুভে মামুতী অবসা। সচেতাম্।

ভূরি চিদর্য্যঃ স্তোত্রায়ৈষা মদন্ত ইয়য়েম দেবাঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

। শংসা। নর্যা। মাম্। অবিস্টাম্। উভে ইতি। মাম্। উতী ইতি। অবসা। সচেতাম্।

ভূরি। চিৎ। অর্য্যঃ। স্তোত্রায়ৈষা। মদন্তঃ। ইয়য়েম্। দেবাঃ ॥ ৯ ॥

উভা শংসা দ্ৰাব্য পৃথিব্যোরুভয়োবিষয়াবুভাবিশংসৌ নর্যা নরভ্যোহিহিতৌ দৈদৃশ্যাবুভা-  
য়ন্ততৌ মামবিষ্টাং রক্ষতাং। যদ্বা দ্ৰাব্য পৃথিব্যভিমানিদেবয়োরেব শংস শকেনান্তিধানাং  
জিগ্ৰহ তা তথা উভে উতীরক্ষিকে দ্ৰাব্য পৃথিব্যৌ মামবসা রক্ষণেন সচেতাং সেবেতাং।  
বা প্রাণভ্যো হিতকরাবুভাবৈরিকামুগ্নিকবিষয়ৌ শংসৌ মামবিষ্টাং প্রাপ্নুতাং। তথোভে  
পৃথীতয়োঃ সঞ্চক্ষিনোঃ অভিমানি দেবয়োঃ অবসান্তর্পণেন নিমিত্তেন সচেতাং। হে দেবাঃ!  
বা পৃথিব্যোরন্তর্ভূতাঃ সর্কৈপি দেবাঃ অর্য্যঃ স্তোত্রারো বয়ং স্তোত্রায়ৈ অতিশয়েন  
শান্তনমাতৃভ্য ইষাম্নেন শোমলক্ষণেন মদন্তঃ মাদয়ন্তঃ। সন্তো ভূরি চিৎ। চিৎপূজায়ামভি-  
জিতং ধনমিযয়েম ইচ্ছেম। যদ্বা অর্য্য ইতি বচ্যাক্রপং ঈশ্বরস্ত রাজাদেৱপি স্তোত্রার-  
য়ত্যাৰ্থঃ। শিষ্টং সমানম্ ॥ (১ম—১৮৫২—৯৪) ॥

অতঃ দিব ইতি যে দ্ৰাব্য পৃথিবীয়েশশৌ পুরোডাশহবিষোহুভব্যাক্যে অগ্নীবোমাবিতিষণ্ডে  
যজিষ্যম্—অতঃ দিবেন্দ্রবোচ্যু পৃথিব্যা ইতি যে ইতি ॥

## অথ দশমী—

ঋতং দিবো তদবোচং পৃথিব্যা অভিশ্রাবায় প্রথমঃ স্রমেধা ।

পাতামবস্তাদুরিতাদভীকে পিতা মাতা চ ব্রহ্মতামবোভিঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঋতম্ । দিবো । তৎ । অবোচম্ । পৃথিব্যৈ । অভিশ্রাবায় । প্রথমম্ । স্রমেধাঃ ।

পাতাম্ । অবস্তাৎ । দুঃখইতাৎ । অভীকে । পিতা । মাতা । চ । ব্রহ্মতাম্ । অবোভিঃ ॥ ১০ ॥

স্রমেধাঃ শোভনপ্রজ্ঞোহং দিবো হ্যদেবতায়ৈ পৃথিব্যৈ পৃথিবীদেবতায়ৈ তত্ত্বপ্ৰীতিকরং  
ঋতং স্তোত্রং প্রথমং মুখানামৈতৎ প্রথমং প্রকৃষ্টতমং অবোচং ব্রবীমি । কিমর্থং  
অভিশ্রাবায় অভিতঃ সর্বতঃ শ্রবণায় । কিঞ্চ পিতা পালকো হ্যলোকঃ । মাতা সন্তাদেনির্ঘাত্ৰী  
পৃথিবীচোভে অবস্তান্নিন্দিতাৎ ছুরিতাৎ দুঃখপ্রাপকাদংহসঃ সকাশাৎপাতাৎ ব্রহ্মতাং তৎ  
অভীকে অস্তিকনামৈতৎ সমীপে এবাবোভিঃ ভিত্তিমিততর্পণৈঃ ব্রহ্মতাং পালয়তাম্ ॥ ১০ ॥

## অথৈকাদশী—

ইদং দ্যাভা পৃথিবী সত্যমস্ত পিতৃমাতৃর্ঘদিহোপকৃত্বেবাম্ ।

ভূতং দেবানামবমে অবোভির্বিদ্যামেষং ব্রজনং জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইদম্ । দ্যাভা পৃথিবী ইতি । সত্যম্ । অস্ত । পিতঃ । মাতঃ । যৎ । ইহ । উপকৃত্বে । বাম্ ।

ভূতম্ । দেবানাম্ । অবমে ইতি । অবোভিঃ । বিদ্যাম্ । ইধম্ । ব্রজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

হে দ্যাভা ! পৃথিবী দ্যাভাপৃথিব্যৌ ইদমস্মাভিঃ ক্রিয়মাণং স্তোত্রং সত্যমস্ত অবিতং ভবতু ।  
কলবস্তবস্তিত্যর্থঃ । ইদমিত্যুক্তং কিং তদিত্যাহ—হে পিতৃদেবোঃ হে মাতঃ পৃথিবী বাৎ  
ব্রুবাং প্রতি ইহাস্মিন্মযজ্ঞে যৎস্তোত্রমুপকৃত্বে উপেত্য ব্রবীমি তৎসত্যমস্ত । দেবানাম্

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ৪ বর্গ।] ষড়শীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৪৪৯

স্তোত্রাণামস্মাকং অবমে । অস্তিকনামৈতৎ । নিত্যস্নিহিতে যুবাং অবোভিঃ তপনৈ  
যুক্তে ভূতং ভবতম্ অবশিষ্টংগতম্ ॥ (১ম—১৮৫ম্—১১ম্) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে তৃতীয়ো বর্গঃ ॥ ৩ ॥

• • •

## ষড়শীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•ঃঃঃ—

আ ন ইড়াভিরিতি লপ্তমং যুক্তমেকাদশর্চং আগস্ত্যং ত্রৈলুভং বৈশ্বদেবং । আ নো  
বৈশ্বদেবমিত্যুক্রান্তম্ । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । (১ম—১৮৬ম্) ॥

• • •

অথ প্রথমা—

আ ন ইড়াভিবিদথে অশস্তি বিশ্বানরঃ সবিতা দেব এতু ।

অপি যথা যুবানো মৎসথানো বিশ্বং জগদভিপিত্তে মনীষা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । নঃ । ইড়াভিঃ । বিদথে । অশস্তি । বিশ্বানরঃ । সবিতা । দেবঃ । এতু ।

অপি । যথা । যুবানঃ । মৎসথঃ । নঃ । বিশ্বম্ । জগৎ । অভিহিত্তে । মনীষা ॥ ১ ॥

নো বিদথেইন্দ্রীয়ে মজ্জে অশস্তি । অপোলুক্ । অশস্তিভিঃ শোভনশংসনৈঃ স্ততিভিঃ  
ইড়াভিঃ প্রাদেয়ে রৈঃ লহ । যথা ইড়াভিঃ তদাশ্রিতেষু তাদৃক্যং ভূমিস্থানাভিদেবতাভিঃ  
লহ বিশ্বানরঃ সর্বাশ্রাণিহিতকার্যাগ্নিঃ সবিতা প্রেরক আদিত্যশ্চ দেব আ এতু আগচ্ছতু ।  
হে যুবানো ! নিত্যতরুণা যজ্ঞস্ত মিশ্রয়িতারো বা যুয়ং নোহস্মান্ অভিহিত্তে অভি-  
পতনীয়েহস্মদ্বজ্জে মনীষা মনীষয়া মনস ঈশিত্বেন স্বেচ্ছয়েত্যর্থঃ । অপিঃ সস্তাবনায়াং ।  
অপ্যস্মান্ মৎসথ মাদয়থ । তথা বিশ্বং জগৎ এতৎ স্থাবরস্তাপ্যুপলক্ষণং । যথা কৃত্বন্তং  
এপঞ্চং মৎসথ তথাস্মানপি যথা জগচ্ছকো যজমানরূপমমুদ্বাচী । সর্কানপি যজমানান্  
যথা মৎসথ তথৈত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮৬ম্—১ম্) ॥

• • •

বৈশ্বদেবে পশৌ আ নো বিশ্ব ইত্যোষা হবিষঃ পুরোহিত্বাক্যা । আ নো দেবানামুপবেতু  
শংস আ নো বিশ্ব আসুক্রাঃ ধ্বন্ত দেব ইতি ।

অথ দ্বিতীয়া—

আ নো বিশ্ব আস্ক্রা গমন্ত দেবা মিত্রো অর্ধ্যমা বরুণঃ সজোষাঃ  
ভুবন্ যথা নো বিশ্বে ব্রধাসঃ করন্ সুসহা বিথুরং ন শবঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

আ । নঃ । বিশ্বে । আস্ক্রাঃ । গমন্ত । দেবাঃ । মিত্রোঃ । অর্ধ্যমা । বরুণঃ । সজোষাঃ ।  
ভুবন্ । যথা । নঃ । বিশ্বে । ব্রধাসঃ । করন্ । সুসহা । বিথুবন্ । ন । শবঃ ॥ ২ ॥

নোহস্মাকং যজ্ঞং বিশ্বে সর্কে দেবাঃ আস্ক্রাঃ শক্রণামানন্দয়িতারঃ আক্রমিতারো বা  
আগমন্ত আগচ্ছন্ত । কে তে ? মিত্রোর্থ্যমাবরুণশ্চ ত্রয়োহপি সজোষাঃ সমানপীতয়ঃ সন্তঃ  
আগচ্ছন্ত । কিন্তু বিশ্বে দেবাঃ নোহস্মাকং ব্রধাসো বধয়িতারঃ যথা ভুবন্ ভবেয়ুঃ তথা  
সুসহা স্তু শক্রণামভিতলেন নোহস্মদীয়ং শবোহন্নং বিথুরং হীনং যথা ন করন্ ন কুর্গাঃ  
তথা আগচ্ছন্ত ॥ ( ১ম—১৮৬ম্—২য় ) ॥

অথ তৃতীয়া—

প্রৈষ্ঠং বো অতিথিং গৃণীষেগ্নিং শস্তিভিস্তব্ৰিণিঃ সজোষাঃ ।

অসদ্যথা নো বরুণঃ সুকীর্তিরিষশ্চ পর্ষদরিগূতঃ সুরিঃ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

প্রৈষ্ঠম্ । বঃ । অতিথিম্ । গৃণীষে । অগ্নিম্ । শস্তিভিঃ । তুব্রিণিঃ । সজোষাঃ ।  
অসন্ । যথা । নঃ । বরুণঃ । সুকীর্তিঃ । ইষঃ । চ । পর্ষৎ । অরিগূতঃ । সুরিঃ ॥ ৩ ॥

হে দেবাঃ । বো যুগ্মাকং প্রৈষ্ঠং প্রিয়তমং সর্কেষামাষ্বাতৃভ্যং হবির্কহনাচ্চাগ্নিদেবানাং  
প্রিয়তমঃ তমতিথিং গৃণীষে ॥ গুণে স্তৌমি । বাত্যায়েন মধ্যমঃ ॥ কেন লাধনেন ? শস্তিভিঃ  
শংলনৈঃ স্ততিভিঃ । কীদৃশোহহং ? তুর্কশিত্ত্বগনিঃ শীঘ্রং লজ্জতা সজোষাঃ ব্রহ্মাভিঃ  
সহ প্রীয়মাণঃ যদ্বৈতে অগ্নিবিশেষণে যজ্ঞব্রিণিঃ শীঘ্রং যজ্ঞস্ত লজ্জতা সজোষাঃ ব্রহ্মাভিঃ  
সহ প্রীয়মাণঃ তমগ্নিং গৃণীষে । যথা যেন প্রকারেণ নোহস্মাকং বরুণঃ একত্বাথকো দেবঃ

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ৪ বর্গ। ] ষড়শীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৪৫১

স্বকীৰ্ত্তিঃ শোভনকীৰ্ত্তিমানসং স্বকীৰ্ত্তিং ভিক্ষে বরুণস্ত ভূয়েরিত্যাদি মন্তবর্ণেষু বরুণাৎ  
স্বকীৰ্ত্তিরেবেষণীয়া অরিগৃহঃ অরিষু অদাতু সদা শদিভঃ অগ্নীপাং হননায়োদ্যুক্তো বা স্থিঃ  
প্রেরয়িতায়ং বরুণঃ ইচ্ছামানি পৰ্বং পূবয়েৎ তথা তমপি স্তম ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮৬ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

উপ ব এষে নমসা জিগীমোষাসানক্তা স্বহৃষেব ধেনুঃ ।

সমানে অহস্মিমানো অর্কং বিষুরূপে পয়সি সস্মিন্ উদন ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ। বঃ। আ। ঈষে। নমসা। জিগীষা। উপসানক্তা। স্বহৃষাহিব। ধেনুঃ ।

সমানে। অহন্। বিহস্মিনাঃ। অর্কম্। বিষুরূপে। পয়সি। সস্মিন্। উদন ॥ ৪ ॥

তে দেবাস ! বো যুগ্মাকং নমসা হবিষা নমস্তাবেণ বা উপ উপত্য জিগীষা পাপানাহ  
জিগীষা আ ঈষে ইচ্ছামি ॥ ইষগতানিত্যস্ত বেষতেক্ষা গত্যার্থস্ত লিটি। উত্তমৈকবচনে  
ইদং রূপং ॥ ভজ্যামি। কস্মিন কালে ? উপসানক্তা অতনি রাক্তৌ চ। যদ্বা অহোরাত্রদেবতে  
অপ্যভিগচ্ছামি। গতৌ দুষ্টান্তঃ—স্বহৃষা ধেনুরিব স্বদোকৌ ধেনুর্যথা দোহায় দোকুগৃহ-  
মাগচ্ছতি তদ্বৎ। কিং কুরিন্ ? সস্মিন সমানে উদন উদসি উৎপন্ন বিষুরূপে নানারূপে  
পয়সি ক্ষীৰঘৃতাদিকে অর্কমর্চ্চনীয়মন্নং চরুপুরোডাশাদিকং বিমিমানঃ বিবিধং মিমানঃ।  
কস্মিনকালে ? সমানে অহন্ যদেহতনি একস্মিন্নেবাহনি সমান সর্বদেববেত্যর্থঃ। একস্মিন্নে-  
বাহনি সমান উদন্ত্যুৎপন্ন নানারূপে পয়সি স্বদর্পং হবিমিমানঃ উপগচ্ছামীত্যর্থঃ। যদ্বা  
সস্মিন্ সর্বস্মিন্মুখসি ফলাখ্যক্ষীরোৎপাদকে যজ্ঞে নিমিত্তভূতে সতি বিষুরূপে পয়সি  
নানারূপে সোমলক্ষণোদকে অর্কমন্নসাদনং স্তোত্রং বিমিমানোহহং যুগ্মানভিগচ্ছামি ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

উত নোহিবুধ্যোঃময়ক্ষঃ শিশুং ন পিপুয়ীব বেতি সিক্ষুঃ ।

ধেন নপাতিমপাং জুনাম মনোজুষো বৃষণো যং বহন্তি ॥ ৫ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

উত। নঃ। অহিঃ। বুধ্যঃ। ময়ঃ। করিতিকঃ। শিশুয়া। ন।

পিপ্যুষীহিব। বেতি। শিদ্ধঃ।

যেন। নপাতম্। অপাম্। জুলাম। মনঃজুবঃ। বুবণঃ। যম্। বহন্তি ১৫৫

উত অপিচ নোহস্মাকমহিঃ অন্তরিক্ষগামী অহন্তা বা অহীনো বা অহন্তমানো বা  
এতন্মাকো দেবঃ স এব বুধ্যঃ বুধ্যঃ বন্ধকমন্তরিক্ষং তদহীতীতি বুধ্যোন্তরিক্ষচারী এতন্মাকো  
দেবো ময়ঃ স্রবং কঃ করোতু ॥ করোতেলভিরূপং ॥ কিঞ্চ পিপ্যুষীব ইবশব্দ এবাৰ্হঃ  
পুরণো বা। অস্মান রসেনাপ্যায়ন্তী শিদ্ধর্নামনদীবেতি আগচ্ছতু। তত্র দৃষ্টান্তঃ - শিশুং ন। যথা  
শিশুং প্যায়ন্তী গোর্গচ্ছতি তদ্বৎ। অপাম্পপাতং উদকানামপাতয়িতারং বর্ষকমেতন্মাকং  
যদ্বোদকানাং নস্তারং তৃতীয়ং পুত্রং অন্তা ওষদিবনস্পত্যয়ঃ তেভ্যোহগ্নিরিতি নপ্তৃৎ ॥  
ভাদ্রশম্যিং যেন জুলাম স্ততিভিঃ লভ্যচ্ছম। জু ইতি সৌত্রো ধাতুর্গতার্থঃ। যং দেবং মনোজুযো  
মনোবেগঃ বুবণঃ বর্ষকা মেঘাধাবহন্তি স স্রবং করোতু ॥ ( ১ম—১৮৬ম—৫ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে চতুর্থো বর্গঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ মণ্ডী —

উত ন স্রং ত্রষ্টাগন্তুচ্ছ। স্রং সূরিভিরভিপিহে সজোষাঃ।

আ ব্রত্ৰহেদ্রশচর্ষণিপ্রাস্তবিন্দমো নরাং ন ইহ গম্যাঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত। নঃ। স্রং। ত্রষ্টা। স্রং। সূরিভিঃ। সজোষাঃ।

অভিহপিহে। লজোষাঃ।

আ। ব্রত্ৰহা। ইন্দ্রঃ। চর্ষণিগ্রাঃ। ত্রুবিঃভমঃ। নরাম্। নঃ। ইহ। গম্যাঃ ॥ ৬ ॥

উতাপিচ ত্রষ্টাদেবোহপি নোহস্মান অচ্ছ অভিগ্রাপ্তং ইদানীমেবং যজ্ঞং বা আগচ্ছ  
আগচ্ছতু। আগত্য চ স্রং। লজার্ধে গ্রাশস্তো বা বর্ত্ততে। অত্র প্রশংসায়াম্ এতন্মাকং

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ৫ বর্গ। ] বড়শীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৪৫৩

তথা অভিপিষে অভিগন্তব্যে যজ্ঞে নিমিত্তভূতে সতি স্থিতিঃ স্তোত্রভিঃ ঋত্বিগ্ভিঃ  
প্রজোবাঃ সমানপ্রীতির্ভবত্বিত্তি শেষঃ তথা ব্রহ্মহা ব্রহ্মবাতী ইন্দ্রঃ চর্যগিপ্রাঃ চর্যগম্যো  
ব্রহ্মা যজমানাঃ কামৈস্তেবাং পূরকঃ ভূবিষ্টমো বহুতমো মহত্তমঃ ইহাম্বিন্ কশ্মপি নরা নুণাং  
নোহ্মাকমুক্তগুণোপেতঃ সন্নাগম্যাঃ আগচ্ছতু ॥ ( ১ম—১৮৬ত্ব—৬৭ ) ॥

তত্র সপ্তমী—

উত ন ঙৈ মতয়েশ্বযোগাঃ শিশুং ন গাবস্তরুণং রিহন্তি ।

তমীং গিরো জনয়ো ন পত্নীঃ সুরভিষ্টমং নরাং নসন্ত ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত। নঃ। ঙৈ। মতয়ঃ। অশ্বযোগাঃ। শিশু। ন। গাবঃ। তরুণম্। রিহন্তি।

তম্। ঙৈ। গিরঃ। জনয়ঃ। ন। পত্নীঃ। সুরভিঃতমম্। নরাম্। নসন্ত ॥ ৭ ॥

উত অপিচ ঙৈ এনং তরুণং নিত্যযুবানমিত্রং নোহ্মাকং মতয়ঃ বুদ্ধয়োশ্বযোগাঃ  
সমানপ্রাপ্তয়ো রিহন্তি আশ্বদয়ন্তি স্তবস্তীত্যর্থঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—গাবো দোগ্ধ্যো  
নবঃ শিশুং ন শিশুবিব বৎসবিব তং যথা লিহন্তি তদ্বৎ তদেবাহ। তমীং তমেবৈনং  
ং নরাগাং যজমানানাং সুরভিষ্টমং অতিশয়েন সুরভিৎ জনয়ঃ। ফলস্রোতপাদয়িত্বেণ  
ঃ স্তবতো নসন্ত ব্যাপ্তবন্তি। নসতিব্যাপ্তি কশ্ম। তত্র দৃষ্টান্তঃ—জনয়ো ন উৎপাদ-  
্যাঃ পত্নীঃ পত্ন্যাঃ পতিবিব ॥ ( ১ম—১৮৬ত্ব—৭৭ ) ॥

অথাষ্টমী—

উত ন ঙৈ মরুতো বুদ্ধসেনাঃ স্মদ্রোদসৌ সমনসঃ সদন্ত ।

পৃথদ্বাসোবনয়ো ন রথা রিশাদসো মিত্রযুক্তো ন দেবাঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত। নঃ। ঙৈ। মরুতঃ। বুদ্ধসেনাঃ। স্ম। রোদসৌ ইতি। সমনসঃ। সদন্ত।

পৃথংঅথাসঃ। অবনয়ঃ। ন। রথাঃ। রিশাদসঃ। মিত্রযুক্তঃ। ন। দেবাঃ।

উত অপিচ নোহম্বদীয়ং জং ইদানীমেনং যাগং বা মরুতঃ সৎ লহ লদন্ত গচ্ছন্ত  
কুতো দেশাৎ ? রোদনী রোদন্তোঃ ছাবাপৃথিব্যোঃ লকাশাৎ । যদ্বা রোদন্তাবপি গচ্ছন্তী  
কীদৃশান্তে মরুতঃ ? বুদ্ধলেনাঃ প্রবুদ্ধবলাঃ সমমসঃ সমানমনস্কাঃ পৃষদম্বালঃ পৃষদর্বাণা  
পৃষতো মরুতামিতি যাস্কঃ (নিঘণ্টু ১।১৫) । অবনয়োন যথৈব নমনম্বভাবাঃ রথা রংহণম্বভাবা  
রথবন্তো বা । যতর্থোলুপ্যতে । যদ্বা অবনয়ো রক্ষকা রথা ইব স্থিতাঃ রিশাদসঃ রিশাঃ শত্রব  
তেষামম্ভারঃ মিত্রযুজো দেবান মৈত্রীযুক্তা ব্যবহর্তারঃ ঋত্বিজ ইব । যদ্বা মৈত্রীযুক্তা অয়ে  
দেবা যথা গচ্ছন্তি তদ্বৎ ॥ ( ১ম—১৮৬মূ—৮৭ ) ॥

অথ নবমী—

প্র নু যদেষাং মহিনা চিকিত্রে প্রযুক্ততে প্রযুক্তন্তে সুবুক্তি ।

অথ যদেষাং সুদিনে ন শরুর্বিগ্নমেরিণং প্রমায়ন্ত সেনাঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

প্র। নু। যৎ। এষাম্। মহিনা। চিকিত্রে। প্র। যুক্ততে।

প্রযুক্তঃ। তে। সুবুক্তি।

অথ। যৎ। এষাম্। সুদিনে। ন। শরুঃ। বিগ্নম্। অ।

ইরিণম্। প্রমায়ন্ত। সেনাঃ ॥ ২ ॥

এষাং মরুতাং মহিনা মহিমা বৃষ্টিলক্ষণো যৎ যম্মাৎ প্র চিকিত্রে প্রযুক্ততে যদেষাং  
মহম্বেন যুক্তা নরাঃ চিকিত্রে জানন্ত্যামুর্জেষং । সু ইতি পূরণঃ । ততস্তে জ্ঞাতারঃ সুবুক্তি ।  
সুপোলুক । স্তূর্ত্তীনাম্ প্রযুক্তঃ প্রয়োগান্ প্রযুক্ততে । অথ অথ প্রয়োগানন্তরং যৎ যম্মাৎ  
এষাং সেনাঃ বৃষ্ট্যাৎপাদকাঃ বিগ্নং লক্ষ্যং ভুবনং হরিণং উষরপ্রদেহং যথা তথা লক্ষ্যতঃ  
প্রমায়ন্ত উৎপাদয়ন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—সুদিনে মেঘাবরণাদিরহিতে দিনে শরুন অন্ধকার-  
হিংসকঃ প্রকাশ ইব স যথা লক্ষ্যমাবরণেতি তথা মরুৎসেনা অবৃষ্ট্যা লক্ষ্যমুঘরং কবোতি । যদ্বা  
মরুন্মহিমাবৃষ্টিভবতি তদা সস্তাদিলম্বদ্বো লভ্যাং প্রয়োগং কুৰ্বন্তি । যদ্বা যজ্ঞন্তি তদা মরুৎসেনাঃ  
লক্ষ্যং যদীন্দ্রদ্বীত্যেবং মহাম্বভাবা মরুত ইতি তেষাং স্ততিঃ ॥ ( ১ম—১৮৬মূ—২৭ ) ॥

প্রো অশ্বিনাববসে কৃগুধ্বং প্রপূষণং স্বতবসো হি সন্তি ।

অদেবো বিয়ুর্বাতি ঋভুক্ষা অচ্ছা স্মায় বরুতীয় দেবান্ ॥ ১০ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্রো ইতি । অশ্বিনো । অবসে । কৃগুধ্বম্ । প্র । পূষণম্ । স্বতবসঃ । হি । সন্তি ।

অদেবঃ । বিয়ুঃ । বাতঃ । ঋভুক্ষাঃ । অচ্ছ । স্মায় । বরুতীয় । দেবান্ ॥ ১০ ॥

হে ঋত্বিজঃ ! অশ্বিনো এতন্মামকো দেবাবুদ্ধিশ্চ অবসেশত্রক্ষণায় প্রো কৃগুধ্বং  
হতিং প্রকর্ষণে কৃগুধ্বং । পূষণং হি পোষকমেতন্মামকং দেবমপ্যবসে প্রকর্ষণে স্ততিং  
কৃগুধ্বং । কিঞ্চ মে স্বতবসঃ স্বায়ত্ত্বলাঃ সন্তি তানপি কৃগুধ্বং । কে তে ? অদেবঃ দেবরহিতো  
বুর্বাতিঃ এতন্মামকো দেবঃ প্রগমনাক্রান্তো পিনকুপাতীতি বক্তৃম্বেষ ইত্যুক্তং ।  
বা বাতঃ সর্বাঙ্গসঞ্চারী বায়ুঃ ঋভুক্ষাঃ পতি রক্ষশ্চ এতানপি প্রকৃগুধ্বং । অতোহহং স্বায়ত্ত-  
বান সর্বানপি দেবান্ স্মায় সুধায় অচ্ছ আভিমুখোন বরুতীয় স্তোত্রৈরভিবর্তয়েয়ম্ ॥ ১০ ॥

অথৈকাদশী—

ইয়ং না বো অশ্মে দীধিতির্যজত্রা অপি প্রাণী চ সদনী চ ভূয়াঃ ।

নি যা দেবেষু যততে বসুযুর্বিভ্রামেষং ব্রজনং জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইয়ম্ । না । বঃ । অশ্মে ইতি । দীধিতিঃ । যজত্রাঃ । অপিঃ প্রাণী ।

চ । সদনী । চ । ভূয়াঃ ।

না । দেবেষু । যততে । বসুযুঃ । বিভ্রাম । ব্রজনং । জীরদানুম্ ।

হে যজ্ঞাঃ যষ্টব্যাদেবাঃ ! বো যুয়ংসবন্ধিনী সা ইয়ং প্রসিদ্ধা দীধিতীর্দীপ্তিরথে  
অম্বাকমপি প্রানী সৰ্ব্বদা চেষ্টয়িত্রী সদনী চ নিবাসবতী চ ভূগাঃ ভূয়াং ভবতু । যা  
দীধিতিবর্ষুঃ বসুমতী দেবেষু নিযততে নিয়মেন প্রসঙ্গং করোতি তানপি প্রকাশিষুঃ  
সৈব ভূয়াং বিভ্রামেতি গতঃ ॥ ( ১ম—১৮৬ম্—১১ম্ ) ।

ইতি দ্বিতীয়ত্র পঞ্চমে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

## সপ্তাশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

পিতৃং ঋতোকাদশর্চ মইমং যুক্তং আগস্ত্যমন্নদেবতাকং গায়ত্রং । আত্মাত্ত্বষ্টব্ গর্ভোক্ষিৎ  
আত্মাঃ পঞ্চকল্পয়োষ্টকা অত্বষ্টব্ গর্ভা ইতুক্ত্বাৎ তৃতীয়াপঞ্চমীষষ্টীসপ্তমোকাদশী চেতি  
পঞ্চাত্ত্বষ্টভঃ । তথাচাত্ত্বক্রমণিকা—পিতৃং যন্ন স্ততির্গায়ত্রং আত্মাত্ত্বষ্টব্ গর্ভা তৃতীয়াস্তো অত্মা  
স্বহতী বা পঞ্চমাত্মাশচত্শ্রোহত্বষ্টভ ইতি । বিনিয়োগং শৌনক আহ—  
পিতৃং ঋতুপতিষ্ঠেতনিতামন্নমুপস্থিতম্ । পূজয়েদশনং নিত্যং ভূজীয়াদবিকুংসয়ন ॥ ১ ॥  
নাস্তান্তাদন্নজো ব্যাধিবিদগপায়তং ভবেৎ । বিষং চ পীঠৈতৎযুক্তং জপেৎ বিষবিনাশনং ॥ ২ ॥  
নাবাগ্যতস্ত ভূজীত নান্তর্চিন জ্ঞপ্তপিতম্ । দত্তাচ্চ পূজয়েচ্চৈব জুহুয়াচ্চ হবিঃ সদা ॥ ৩ ॥  
ক্ষুন্তয়ং নাস্ত কিঞ্চিং স্তান্নান্নজং ব্যাধিমাগ্নুয়াৎ ইতি ॥ ( ১ম—১৮৭ম্ ) ॥

তত্র প্রথম—

পিতৃং সু স্তোষং মহো ধর্মাণং তবিষীম্ ।

যশ্চ ত্রিতো ব্যোজনা বৃত্রং বিপর্ক্বমর্দয়ৎ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

পিতৃম্ । সু । স্তোষম্ । মহঃ । ধর্মাণম্ । তবিষীম্ ।

যশ্চ । ত্রিতঃ । বি । ব্যোজনা । বৃত্রম্ । বিপর্ক্বম্ । অর্দয়ৎ ॥ ১ ॥

অহমগস্ত্যঃ সু ক্ষিপ্রং পিতৃং পালকমন্নং স্তোষং স্তোমি । মহোমহান্তং ধর্মাণং সর্বত্র  
ধারকং তবিষীং বলায়কং । যদা মহতো লোকস্ত ধারকং যস্তান্নস্তোজনা বলেন সামর্থ্যে  
ত্রিতো বিস্তীর্ণতমঃ প্রথ্যাতকীষ্টি জিষু ক্ষিত্যাধিহানেষু তায়মানোপীল্লঃ বৃত্রং বিপর্ক্বা  
বিচ্ছিন্ননক্ষিকং যদা তথা ব্যদয়ং হিংসিতবান্ ॥ ( ১ম—১৮৭ম্—১১ম্ ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

স্বাদো পিতো মধো পিতো বয়ং অা বয়মহে ।

অস্মাকমবিতা ভব ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

স্বাদো ইতি । পিতো ইতি । মধো ইতি । পিতো ইতি । বয়ং অা । বয়মহে ।

অস্মাকম্ । অবিতা । ভব ॥ ২ ॥

হে স্বাদী! আন্বাদনীয় পিতো পালক মধো মাধুর্য্যোপেত পিতো হে পানসাধনায় বয়ং  
অা স্বাং বয়মহে । সেবামহে ॥ অত্র সর্গজানমুদাত্তানাং পুষ্কীন্সমাধাতবচনদ্বেনা নিঘাতকম্  
অদ্বাদানং তু বিশেষবচনস্বান্নিবাভবৎ । অসকৃৎপিতৃশব্দ প্রবণং তস্মাৎ প্রাশস্তাজ্ঞাপনার্থং ॥  
ই পিত্রো অস্মাকমবিতা তর্পয়িতা ভব ॥ ( ১ম—১৮৭২—২৭ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

উপ নঃ পিতবাচর শিবঃ শিবাভিক্রুতিভিঃ ।

ময়োভূরদ্বিষেণ্যঃ সখা সুশেবো অদ্বয়াঃ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

উপ নঃ । পিতো ইতি । অা । চব । শিবঃ । শিবাভিঃ । উভিহভিঃ ।

ময়ঃভূঃ । অদ্বিষেণ্যঃ । সখা । সুশেবঃ । অদ্বয়াঃ ॥ ৩ ॥

হে পিতো ! যতঃশ্চ শিবঃ মঙ্গলঃ অতঃ শিবাভিঃ মঙ্গলযুক্তাভিঃ উভিতী রক্ষণৈঃ নোহমান্  
প সমীপং আচর আগচ্ছ । আগতা চ ময়োভূঃ সুশেবা ভাবয়িতা অদ্বিষেণ্যঃ অদ্বৈত রসঃ  
প্ররসইত্যর্থঃ সখা সখিবৎপ্রিয়কারী সুশেবঃ অতএব স্তুত্বশ্রবণঃ অদ্বয়াঃ বয়রহিতঃ উক্তগুণ  
বন তু তদ্বিপরীতো ভবেত্যর্থঃ । অথবা দৃষ্টান্ত বাদোহয়ং সুশেবঃ অদ্বয়াঃ মনঃকর্ম্মবিসংবাদ-  
হিতঃ সখা যথা ময়োভূরদ্বৈতম্ ভবতি তদ্বৎ ভূমপি ভবেত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৮৭২—৩৪ ) ॥

অথ চতুর্থী—

তব ত্যো পিতো রসাঃ রজাংস্মনুবিষ্টিতাঃ ।

দিবি বাতা ইব প্রিতাঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তব । ত্যো । পিতো ইতি । রসাঃ । রজাংসি । অস্মু । বিহস্থিতাঃ ।

দিবি । বাতাঃ ইব । প্রিতাঃ ॥ ৪ ॥

হে পিতো ! তব অংসসন্ধিনঃ ত্যো তে স্বাঙ্গম্লাদি যদ্রসাঃ রজাংসি লোকান্ লোকস্থানধান্ অস্মুকুলোন বিষ্টিতাঃ বিবিধং স্থিতাঃ । বিবিধস্থিতৌ দৃষ্টান্তঃ—দিবি দ্যালোকে হস্তরিকে প্রিতা বাতাইব বায়বঃ তে যথা ব্যাপ্তান্তদ্বয় ॥ ( ১ম—১৮৭ম—৪র্থ ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

তব ত্যো পিতো দদতস্তব স্বাদিষ্ঠতে পিতো ।

প্র স্বাদ্মানো রমানাং তুবিগ্রীবা ইবেবরতে ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তব । ত্যো । পিতো ইতি । দদতঃ । তব । স্বাদিষ্ঠ । তে । পিতো ইতি ।

প্র । স্বাদ্মানঃ । রমানাম্ । তুবিগ্রীবাঃ ইব । ইবরতে ॥ ৫ ॥

হে পিতো ! পালকায় ত্যো তে স্বদর্শিনো নরাস্তব ভোক্তারো ভবন্তীতি শেষঃ । কে তে নরাঃ ? হে স্বাদিষ্ঠ । স্বাদুতম পিতো পালক তব স্বদগুগ্রহাৎ তে আং দদতঃ প্রযচ্ছন্তৌ ভবন্তি । যদা তে পিতো হত্যাদরার্থং । অভ্যাসে হি ভূয়াৎ সমর্থং মতান্তে । কিন্তু তব রমানাং স্বাঙ্গম্লাদীনাং যগ্নাং স্বাদ্মানঃ স্বাদয়িতারো ভক্ষয়িতার এব তুবিগ্রীবা ইব । তুবীতি বহুনাং প্রযুক্তগ্রীবা এব প্রেরতে প্রকর্ষণে গচ্ছন্তি সঞ্চরন্তি । ইব শব্দ এবকার্থঃ পূরণো বা তুল্যোকে অন্তর এব দৃঢ়াঙ্গা ভবন্তীতি প্রদিক্ । অনশনে হি গ্রীবা অধো লম্বতে । যঃ

৫৭ রসানামস্তারঃ অসংখ্যাত গ্রীবা ইব ভবন্তি রসানাং বাহুগ্যা দিতি ভাবঃ । এবং বহুরসো-  
পতমমুত্তমিতি তস্মৈ ততিঃ ॥ ( ১ম—১৮৭স্থ—৫৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে বর্গে বর্গঃ ॥ ৬ ॥

অথ ষষ্ঠী—

হে পিতো মহানাং দেবানাং মনোহিতম্ ।

অকারি চারু কেতুনা তবাহিমণ্যবদৌ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হে ইতি । পিতো ইতি । মহানাং । দেবানাং । মনঃ । হিতম্ ।

অকারি । চারু । কেতুনা । তব । অহিম্ । অবদা । অবদৌ ॥ ৬ ॥

হে পিতো ! মহানাং পূজ্যানাং মহতাং বা দেবানামিচ্ছাদীনাং মনস্বে অয়ি হিতং নিহিতং  
অকারি কৃতং অমৃতং বিহায় অম্যেববর্ততে । হে পিতো ! তব চারু সমীচীনেন কেতুনা  
অংকুতেন প্রজ্ঞাধিক্যেন অবদা রক্ষণেন অহিং মেঘং বৃত্তং বা অবদৌ হতবানিন্দ্রঃ । অন্নময়ঃ  
হি সোম্য মন ইতি ক্ষুতেঃ ( ছান্দোগ্যোপনিষৎ ) । অথবা অংকেতুনা জগদ্রক্ষণেন নিমিত্তে-  
নেতি যোজ্যং । জগদ্রক্ষণার্থং হৌশ্রেণাহিভিগ্নতে ॥ ( ১ম—১৮৭স্থ—৬৭ ) ॥

অথ সপ্তমী—

যদদো পিতো অজগব্বিশ্ব পর্কতানাম্ ।

অত্রোন্মো মধো পিতোরস্তুক্ষয় গম্যাঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । অদঃ । পিতো ইতি । অজগন্ । বিশ্ব । পর্কতানাম্ ।

অত্র । চিত্ । নঃ । মধো ইতি । পিতো ইতি । অগন্ । স্তুক্ষয় । গম্যাঃ ॥ ৭ ॥



হে পিতো ! অন্ন ঙাং যদ্যদা বিবস্ব ॥ অগ্নৌজ্জ্বল্য অত্মলোপশ্চান্দসঃ ॥ যিবাসনবতাং  
বিহ্যক্রপপ্রকাশনবতাং উদকলক্ষণধনবতাং বা পর্ষতানাং মেঘানাং সৃষ্টি অদঃ প্রসিদ্ধ  
তদ্বদকং অজগন্ অগমং গচ্ছেৎ । অত্রচিৎ অশ্বিন্ কালে হে যথো ! হে পিতো মাধুর্য্যোপেতাঃ  
ত্বং নোহস্মান্ অবং অলং সম্পূর্ণং ভক্ষ্য ভক্ষণায় গম্যাসঃ গচ্ছ সন্নিহিতো তব ॥ ৭ ॥

অথ ঋষী—

যদপামোষধীনাং পরিংশমারিশামহে ।

বাতাপে পীব ইদ্রব ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যৎ । অগাম্ । ওষধীনাম্ । পরিংশম্ । আহরিশামহে ।

বাতাপে । পীবঃ । ইৎ । ভব ॥ ৮ ॥

যৎ যেন অপামোষধীনাং চ সৃষ্টি পরিংশং পরিতঃ লেশং পরিতঃ অথকরমন্নারিশামহে  
আস্বাদয়ামঃ ভক্ষয়ামঃ তেনান্নোদ কসারেন হে বাতাপে বাতেন প্রাণেনাগ্নৌত স্নিগ্ধা-  
হমিতি বা তেনাপ্যায়ত ইতি বা । বাতাপি শরীবং । হে শরীব ! ত্বং পীব ইৎ  
আপ্যায়িত এব ভব । অন্নোদকভ্যাং শরীররন্ধিঃ প্রসিদ্ধা । যদ্বা যজ্ঞপ্যাপামোষধীনাং পরিংশং  
লেষমাশ্বাদয়ামঃ তথাপি হে বাতাপে ! বাতবৎসর্গব্যাপক পিতো ত্বমন্নমপি পীব ইৎ পীব  
এব ভব ॥ ( ১ম—১৮৭২—৮৩ ) ৭

অথ নবমী—

যন্তে সোম গবাশিরো যবশিরো ভজামহে ।

বাতাপে পীব ইদ্রব ॥ ৯ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যৎ । তে । সোম । গোহাশিরঃ । যবহাশিরঃ । ভজামহে ।

বাতাপে । পীবঃ । ইৎ । ভব ॥ ৯ ॥

পূৰ্বমম্ভ্যোম্যন স্তবেদানীং সোমহক্ষণমমং স্তোতি । হে সোম । তে ত্বং বৎ যমংশং  
বাশিরঃ গোবিকারক্ষীরাদ্যশ্রপণদ্রব্যং যবশিরঃ যববিকারশ্রপণদ্রব্যং ভজ্যমহে সোমামহে  
তন হে বাতাপে শরীর পীবো ভব ॥ (১ম—১৮৭ম—২ম) ॥

• অথ দশমী—

করন্তঃ ওষধে ভব পীবো বৃকঃ উদারথিঃ ।

বাতাপে পীব ইদ্রব ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

করন্তঃ । ওষধে । ভব । পীবঃ । বৃকঃ । উদারথিঃ ।

বাতাপে । পীবঃ । ইং । ভব ॥ ১০ ॥

করন্তঃ গঃ করন্তাদিরূপঃ সন্তু পিণ্ডোহস্তি তদায়ক হে ওষধে ভং পীবঃ সৌল্যবান্ বৃকঃ  
চাধেদর্জয়িতা ভব । উদারথিঃ উরুগমনঃ ইন্দ্রিয়াণাং উদীপয়িতা ভব । শিষ্টো গতঃ ॥ ১০ ॥

অথৈকাদশী—

তং জ্ঞা বয়ং পিতো বচোভির্গাবো ন হব্যা স্ত্বহৃদিম ।

দেবেভ্যস্ত্বা সমমাদম্মভ্যং জ্ঞা সমমাদম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । জ্ঞা । বয়ম্ । পিতো ইতি । বচোভিঃ । গাবঃ । ন । হব্য । স্ত্বহৃদিম্ ।

দেবেভ্যঃ । জ্ঞা । সমমাদম্ । অম্মভ্যম্ । জ্ঞা । সমমাদম্ ॥ ১১ ॥

হে পিতো ! অম্ম সোমরূপ তং তাদৃশং স্ততং বা জ্ঞাং মহাসুভাবং বচোভিঃ স্ততিবাগ্ভিঃ  
স্ত্ব স্ত্বহৃদিম্ ক্ষারয়ামো রসান । তত্র দুষ্টান্তঃ—গাবো ন হব্য গাবো যথা হবীংষি

উৎপাদয়ন্তি তথা স্বংসকাণাং সোমং অধুনিম । কিমৰ্বং কৌদৃশং চেতি চেচ্চ্যতে—দেবো  
ইন্দ্রাদিত্যঃ তদৰ্বং ভা ভাং লধমাদং তেষাং সহ মাদয়িতারং ন কেবলং দেবেভ্য এন । কি  
লধমাদং অস্মাভিঃ সহ মাদয়িতারং হুতশেষরূপং ভা ভাং অস্মভ্যমস্মদৰ্বমপি ॥ ১১ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে সপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

## অষ্টাশীত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

সমিদ্ধো অগ্নেত্যেকাদশচং নবমং সূক্তমাগস্তাং । পূর্কং গায়ত্রং ঋত্যাঙ্কত্বাদিনং গায়ত্রং  
সমিদ্ধায়ি তনুনপাদাদয়ঃ একাদশপ্রত্যচং দেবতাঃ । যাক্ষেন । অথ কিং দেবতাঃ ( নিঃ ৮২১ )  
প্রযাজা ইতুপক্রম্যাগ্নেয়াঃ প্রযাজা ঋতুদেবতাঃ ছন্দো দেবতাঃ পশুদেবতাঃ প্রাণদেবতা আহু-  
দেবতাঃ ইত্যাদীনা বহুন্ পক্ষাহুপত্যস্ত ব্রাহ্মণানি চ প্রদর্শ্যাগ্নেয়া এবৈতি সিদ্ধান্তিতং । সমিদ্ধ  
আগ্নিঃ ইতুহুক্রান্তম্ । পশাবগন্ত্যানামেকাদশপ্রযাজরূপমিদমগ্নীসূক্তম্ ॥ ( ১ম—১৮৮য় )

তত্র প্রথমা—

সমিদ্ধো অগ্ন রাজসি দেবো দেবৈঃ সহস্রজিৎ ।

দূতো হব্যো কবির্বহ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সম্হৈদ্ধঃ । অগ্ন । রাজসি । দেবঃ । দেবৈঃ । সহস্রজিৎ ।

দূতঃ । হব্যো । কবিঃ । বহ ॥ ১ ॥

হে অগ্নে ! দেবৈর্ব্যবহৃত্ত্বাভিঃ ঋত্বিগ্ভিঃ সমিদ্ধঃ সন্ধ্যাগ্নীপিতো দেবঃ অতএব  
দীপ্যমানঃ সমিদ্ধৈব দেবৈঃ সহিতঃ সমিদ্ধঃ সন্ অগ্নাস্বিন্যাগ্নিনি রজসি দ্বিবিধে । হে  
সহস্রজিৎ ! সহস্রস্ত দনৈসৈতৎসংখ্যাকানাং শক্রণাং বা ক্ষেতঃ ততঃ দূতঃ দেবানাং দূতবৎ  
যজ্ঞাদিবাস্তাহবঃ আহ্বাতা বা । অগ্নিদেবানাং দূত আদৌদিতি ক্রতেঃ ( ১৩০ সঃ ২৫৮ ) ।  
কবিঃ ক্রান্তদর্শী দৈবশব্দং হব্যো অস্মাদীয়ানি হবীংষি বহ দেবেভ্যঃ প্রাপয় ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তনুপাদৃতং যতে মধ্বা যজ্ঞঃ সমজ্যতে।

দধৎ সহস্রিণীরিষঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তনুপাদৃতং যতে মধ্বা যজ্ঞঃ সম জ্যতে।

দধৎ সহস্রিণীঃ ইষঃ ॥ ২ ॥

তনুপাদৃতং যজ্ঞশরীরস্ত ন পাতয়িতা যদ্বা আপোহত্ব তথ উচ্যন্ত। ইত্যুক্তবাদপান্ন পাতয়িতা তাসাং নপ্তা বা অন্য ওষধয়ঃ ওষধীভ্যোহগ্নিরিতি নপ্তং যজ্ঞঃ পূজ্যঃ যজ্ঞ-নির্দাহকত্বাদ্বা যজ্ঞঃ ঐদৃশ্যোহগ্নিঃ ঋতং যজ্ঞঃ যতে গচ্ছতে অমুতিষ্ঠতে যজ্ঞমানায়। তদভি যতার্থং মধ্বা মধুরেণ আজ্যাসোমাদিদ্রব্যেণ সমজ্যতে সমাগজ্ঞঃ ক্রিয়তে। কিং কৃষ্মনঃ সহস্রিণীঃ এতৎসংখ্যাকানি ইবোহগ্নানি দধৎ যজ্ঞমানেভ্যো ধারয়ন্ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

আজুহ্বানো ন ঈডো দেবান্ আবক্ষি যজ্জিয়ান্।

অগ্নে সহস্রশাঃ অসি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আজুহ্বানঃ নঃ ঈডা দেবান্ আবক্ষি যজ্জিয়ান্।

অগ্নে সহস্রশাঃ অসি ॥ ৩ ॥

হে অগ্নে! আজুহ্বানঃ অস্মাভিরাহুয়মানঃ নন্ ঈডোহস্মাভিঃ স্ততাঃ ইড্‌নামকঃ তন্মোহস্মদর্ধং যজ্জিয়ান্ যজ্ঞভাজো দেবান্ আবক্ষি আবহ। হে অগ্নে! ত্বং সহস্রশা অসি অপরিমিতধনস্ত দাতাসি ॥ (১ম—১৮৮—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

প্রাচীনং বহিরোজসা সহস্রবীরমস্তৃণ্ণ ।

যত্রাদিত্যা বিরাজত ॥ ৪ ॥

প্রাচীনম্ । বহিঃ । ওজসা । সহস্রবীরম্ । অস্তৃণ্ণ ।

যত্র । আদিত্যাঃ । বিহরাজত ॥ ৪ ॥

প্রাচীনং প্রাগগ্রং সহস্রবীরং সহস্রসংখ্যাকা বীরাঃ শক্রগাং বিশেষণে ঐতিহ্যম্ভেদে বা যন্ত তত্তাদৃক্ । যদ্বা অপরিমিতা বীরাঃ পুত্রাদয়ো বেন তাদৃক্ বহিবোজসা সমুলক্ষণ-  
বলেনোপেতা ঋষিজঃ অস্তৃণ্ণ আচ্ছাদয়ন । যত্র যশিন্ বহিষি আদিত্যাঃ অদিত্যে  
পুত্রা যুয়ং বিরাজত বিশিখং রাজধেব তদ্বর্গিতস্তৃণ্ণ ॥ ( ১ম—১৮৮স্থ—৪র্থ ) ॥

অথ পঞ্চমী—

বিরাট্ সত্রাভিভূতীঃ প্রভূবীর্হস্যশ্চ ভূয়সীশ্চ যাঃ ।

দুরো য়তান্ধকরন্ ॥ ৫ ॥

বিরাট্ । সমহরাট্ । বিহন্তীঃ । প্রহন্তীঃ । বহ্বীঃ । চ । ভূয়সীঃ । চ । যাঃ ।

দুরঃ । য়তানি । অন্ধকরন্ ॥ ৫ ॥

বিরাট্ বিশেষণে রাজত ইতি । ব্যত্যয়েনৈকবচনং । সত্রাট্ সমাপতি পূজ্যতরং  
রাজমানাঃ । সত্রাপি ব্যত্যয়েনৈকবচনম্ । বিভূবীর্হস্যো বিশিখং ভগিত্যোঃ প্রভূঃ প্রভূঃ  
প্রকর্ষণে ভবিদ্যাঃ বহ্বীর্হস্যোঃ ভূয়সী লোকপ্রসিদ্ধ সংখ্যাভিভূয়স্তশ্চ যাঃ দুরো যজ্ঞগৃহদ্বারঃ  
লক্তি তা য়তান্ধকরানি প্রাণ্যপকারার্থমন্ধকরন্ করন্তি । যদ্বা বহ্বীর্ভূয়সীরিত্যে  
লংখ্যাবচনে । শিষ্টানি তাসাং নামণেয়ানি ॥ ( ১ম—১৮৮স্থ—৫র্থ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে অষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

অথ ষষ্ঠী—

সুক্রে হি অপেশাদিশ্রিয়া বিরাজতঃ।

উবাগাবেহ সীদতাম্ ॥ ৬ ॥

—• অপ পদপাঠঃ •—

সুক্রে ইতি সুহরুকে। হি। সুহপেশসা। অদি। শ্রিয়া। বিহরাজতঃ।

উবসো। অ। ইহ। সীদতাম্ ॥ ৬ ॥

সুক্রে শোভনদীপ্তাবরণে! তি প্রসিদ্ধে। অপেশসা শোভনরূপে ইদৃশ্যাবহোরাক্রদেবতে! অধি অধিকং শ্রিয়া সৌন্দর্য্যেণ বিবাজতঃ বিশেষেণ দীপোতে ॥ হি যোগাদনিষাতঃ ॥ তাদৃশ্যাবসো এতদ্ব্যক্তেরপ্যপলক্ষণং। উৎশংকো দিবসস্তোপলক্ষকঃ। বাত্রিরুবাশেচোভে ইহাশ্বিন্ দিনে আসীদত্যাং আগত্য তিষ্ঠতাং আগচ্ছতাং বা। (১ম—১৮৮ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

প্রথমা হি সুবাচসা হোতার্য দৈব্য্য কবী।

যজ্ঞং নো যক্ষতামিমম্ ॥ ৭ ॥

—• অপ পদপাঠঃ •—

প্রথমা। হি। সুবাচসা। হোতার্য। দৈব্য্য। কবী ইতি।

যজ্ঞম্। নঃ। যক্ষতাম্। ইমম্ ॥ ৭ ॥

প্রথমা। মূখ্যনামৈতৎ। প্রথমো প্রকৃষ্টতমো হি প্রসিদ্ধো সুবাচসা প্রিয়বচনো দৈব্য্য দেবাহৌ হোতার্য দেবানামাহ্বাতারো হোমনিপ্পাদকো বা কবো মেধাবিনাবেভো নোহযদীয়মিমং যজ্ঞং যক্ষতাং যজ্ঞতাং গচ্ছতাং বা। (১ম—১৮৮ম—৭ম) ॥

অথাষ্টমী—

ভারতীড়ে সরস্বতি যাবঃ সৰ্বা উপক্রবে।

তা নশ্চৈদয়তঃ শ্রিয়ে ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভারতি। ইড়ে। সরস্বতি। যাঃ। বঃ। সৰ্বাঃ। উপক্রবে।

তাঃ। নঃ। চৌদয়তঃ। শ্রিয়ে ॥ ৮ ॥

হে ভারতি ভারত আদিত্যঃ তস্ত সঙ্কিনি ভারতী তাদৃশিছ্যালোকদেবতে।  
হে ইড়ে ভূদেবি। হে সরস্বতি সরো বা উদকং বা তদ্বতাস্তরিকদেবতে তাদৃশিদেবি।  
এতাঃ ক্ষিত্যাদিদেবতাঃ এতাস্তিস্রঃ আদিত্যপ্রভাববিশেষরূপা ইত্যাহঃ যান্তিস্রঃ সৰ্বা  
বো যুগ্মান উপক্রবে উপেত্য জ্যোতি তাঃ যুগ্মং নোহস্মান শ্রিয়ে সম্পদে চৌদয়ত  
প্রেরয়ত ॥ (১ম—১৮৮ম—৮ম) ॥

• • •

অথ নবমী—

যষ্টা রূপাণি হি প্রভুঃ পশুং বিশ্বান্ লম্বমানজে।

তেষাং নঃ স্ফাতিমা যজ্ঞ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যষ্টা। রূপাণি। হি। প্রভুঃ। পশুন্। বিশ্বান্। লম্বমানজে।

তেষাম্। নঃ। স্ফাতিম্। অ। যজ্ঞ ॥ ৯ ॥

যষ্টা যজ্ঞসামনপাত্রাভিমানী দেবো রূপাণি যোনৌ সৃষ্টানি রেতাংসি রূপাণি কৰ্ণ  
প্রভুর্হি। হি শব্দঃ স্রত্যস্তরপ্রসিক্ষিতনার্থঃ। যোনৌ বৈ রেতসঃ সিল্পস্ত যষ্টা  
রূপাণি নিকরোতীতি স্রুতঃ (টৈ০ সূ ১।৫।৯)। স দেবো বিশ্বান্ সৰ্বানপি  
পশুংস্বদীয়ান্ গবাদিকান্ লম্বমানজে লম্বাগনক্তি ব্যক্তীকরোতি ॥ লম্বপূর্বাদনভৌগি  
তস্মান্ভূতি হৃষ্ট ॥ অথ প্রাত্যহঃ তেষামক্তানাং পশুনাং স্ফাতিং বুদ্ধিং নোহস্মান  
মাযজ সৰ্বতঃ পূজয় কুৰ্ব্বিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮৮ম—৯ম) ॥

• • •

অথ দশমী—

উপজ্জা<sup>১</sup> বনস্পতে<sup>২</sup> পাথে<sup>৩</sup> দেবেভ্যঃ<sup>৪</sup> সৃজ<sup>৫</sup> ।

অগ্নির্হব্যানি<sup>১</sup> সিষদং<sup>২</sup> ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ<sup>১</sup> জ্জা<sup>২</sup> বনস্পতে<sup>৩</sup> পাথে<sup>৪</sup> দেবেভ্যঃ<sup>৫</sup> সৃজ<sup>৬</sup> ।

অগ্নিঃ<sup>১</sup> হব্যানি<sup>২</sup> সিষদং<sup>৩</sup> ॥ ১০ ॥

হে বনস্পতে যুপাভিমানিদেব ! জ্জা আশ্বনৈব দেবেভ্যোহগ্ন্যাদিত্যঃ পাথঃ পশুরূপময়ঃ উপসৃজ উৎপাদয় । যুপাভাবে পশুনি যোজনাত্মাভেন হবিষোহভাবাৎ । অযোৎস কৃতবজ্রি নতি অগ্নির্হব্যানি হবিংষি সিষদং স্বাদয়তু স্বাদু করোতু ॥ ( ১ম—১৮৮সূ—১০ম ) ॥

অথৈকাদশী—

পুরোগা<sup>১</sup> অগ্নির্দেবানাং<sup>২</sup> গায়ত্রেণ<sup>৩</sup> সমজ্যতে<sup>৪</sup> ।

স্বাহাকৃতীষু<sup>১</sup> রোচতে<sup>২</sup> ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পুরঃগাঃ<sup>১</sup> অগ্নিঃ<sup>২</sup> দেবানাম্<sup>৩</sup> গায়ত্রেণ<sup>৪</sup> সম<sup>৫</sup> জ্যতে<sup>৬</sup> ।

স্বাহাকৃতীষু<sup>১</sup> রোচতে<sup>২</sup> ॥ ১১ ॥

অগ্নমগ্নির্দেবানাং পুরোগাঃ অস্তুরযুক্তং প্রতি পুরোগামী । যদ্বা দেবানাং মধ্যে যজ্ঞব প্রত্যগ্নিরেব পুরোগামী অতজ্রবাগ্নীহাদেবাগ্নিশব্দো নিস্পন্নঃ । অগ্নিঃ কস্মাদগ্রণীর্ভবতীতি নিরুক্তম্ ( নিং ৭ ১১ ) ॥ তাদৃশোহয়ং গায়ত্রেণ এতদুপলক্ষিতমগ্নেণ সমজ্যতে সম্যক্ লক্ষ্যতে । স্বাহাকৃতীষু স্বাহাকারেণ সৎস্ব হবিঃসু দীপ্যমাণেষু রোচতে অত্যর্থং দীপ্যতে । এতাঃ প্রযাজদেবতাঃ যজ্ঞাবয়বভিমানিষ্ঠাঃ তদ্ধারা যজ্ঞ এব স্তুষ্যত ইতি কেবালিক্মতঃ ॥ অগ্নেইবনামাস্তুরমিত্যন্তে ॥ ( ১ম—১৮৮সূ—১১ম ) ॥

ইতি বিতীয়স্ত পঞ্চমে নবমো বর্গঃ ॥ ৯ ॥



## একোনবত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— ০.১১০ —

অগ্নে নয়েতি দশমং সূক্তমষ্টর্চমাগন্ত্যং ত্রৈষ্টুভমাগ্নেয়ং । অগ্নে নয়াষ্টাবাগ্নেয়মিত্যনু-  
ক্রমণিকা প্রাতঃস্তুত্বক মিনশস্ত্রয়োত্রৈষ্টুভে ছন্দসি বিনিয়োগঃ । অথৈতস্তা ইত্যত্রাগ্নে-  
বাগ্নেবহ্নিত্যষ্টানামুত্তমাদুত্তমাস্তিস্র উক্তারদিতি সূত্রিত্বাৎ । অত্র শৌনকঃ—

উৎপথপ্রতিপন্নো যো ত্রাষ্টো বা পিপথঃ কৃচিং ।

পস্থানং প্রতিপদ্যেত কৃদ্বা বা কৰ্ম্মগহিতম্ ॥ ১ ॥

অগ্নে নয়েতি সূক্তেন প্রত্যাচং জুহুয়াদ্ঘৃতম্ ।

অপেক্ষ প্রযতো নিত্যমুপতিষ্ঠেত বানলমিতি ॥ ২ ॥

আচ্ছাশ্চতশ্চঃ শ্রবণাকৰ্ম্মণি বিনিয়ুগাঃ । শ্রাবণাং পৌৰ্ণমাস্মামিত্যত্র সূত্রিতম্ । অগ্নে-  
নয় সূপথা রায়ে অস্মান্নি চতসৃভিঃ প্রত্যাচং হুত্বৈতি আগ্নেয়ে পশৌ বপা পুত্রা-  
ভাশায়োরাহ্মে বে অস্ত্রবাক্যে । তথা চ সূত্রিতম্—অগ্নে নয় সূপথা রায়ে অস্মান্ পাহিনে  
অগ্নে পায়ুতিবজ্রৈবিতি । আগ্নাপ্রায়ণীষেষ্ঠৌ অগ্নেযজ্ঞানুধাক্যাসৌবোধয়নীয়ে যাজ্ঞা ।  
তদহঃ প্রায়ণীযেষ্টিবিতান সূত্রিতম্—অগ্নে নয় সূপথা রায়ে অস্মান্ দেবানামপি  
পস্থামগম্মেতি বিপরীতশ্চ যাজ্ঞানুধাক্য ইতি চ ॥ (১ম—১৮৯২) ॥

তত্র প্রথমা—

অগ্নে নয় সূপথা রায়ে অস্মান্নি বিশ্বানি দেব পয়ুনানি বিদ্বান্ ।

যুযোধ্যস্মজুহুৱাগমেনো ভূয়িষ্ঠাং তে নমঃউক্তিং বিধেম ॥ ১ ॥

— ০ অথ পদপাঠঃ ০ —

অগ্নে । নয় । সূপথা । রায়ে । অস্মান্ । বিশ্বানি । দেব । পয়ুনানি । বিদ্বান্ ।

যুযোধ্য । অস্ম । জুহুৱাগম্ । এনঃ । ভূয়িষ্ঠাম্ । তে । নমঃউক্তিম্ । বিধেম ॥ ১ ॥

হে অগ্নে । অঙ্গনাদিগুণাবিশিষ্ট দেব জ্যোতমান বিশ্বানি পয়ুনানি সৰ্ব্বাণি প্রজ্ঞানি  
অনেনৈতদকৃষ্টিতমিদং প্রায়ণীযমিতি যদেতৎ জ্ঞানমাস্তি তদ্বিশ্বানিত্যর্থঃ । যতো বিশ্বান্  
অতঃস্মান্ সূপথা শোভনেন মার্গেণ রায়ে গন্তব্যায় স্বর্গাদ্বিশ্বানায় । দ্বিতীয়ার্থে বা চতুর্থী ।

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১০ বর্গ। ] একোননবিত্যধিক-শততমঃ সূক্তঃ ।

৪৬৯

প্রাণবীৰ্যং রায়ং প্রীতিং নয় । তদৰ্থং জুহুৱাণং কুটিলকার্ষ্যে নঃ পাপং ফলপ্রতিবন্ধকপ-  
ময়ং অস্মন্তো যুযোদি পৃথক্কর । তে তব বয়ং ভূয়িষ্ঠাং অতিপ্রবুদ্ধাং নমউক্তিং  
নমস্করোক্তিং স্তুতিং বিধেম পরিচরেম কুৰ্গঃ ॥ ( ১ম - ১৬৯স্থ - ১৯ ) ॥

• • •

আয়ুকামেষ্টাং অগ্রে ত্বং পারয়েতি ধে স্থিষ্টকৃতো যা জ্যে পাহি ন ইতি চতুর্থা অশ্লোক্যা ।  
পাহি নো অগ্রে পায়ুস্তিরজ্জৈশ্বরগ্রে ত্বং পারয়া নব্যো অস্মান্নিতি সংযাজ্যে ইতি স্থত্রিতম্ ।  
এত এব স্বস্তায়ত্নামপি সংযাজ্যে ইতি স্থত্রিতবাৎ ॥

গৈষা দ্বিতীয়া—

অগ্রে ত্বং পারয়া নব্যো অস্মান্নস্বস্তিভিরতি তুর্গাণি বিশ্বা ।

পূশ্চ পৃথী বহ্লা ন উক্বাভবা তোকায় তনয়ায় শংযোঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অগ্রে । ত্বম্ । পাৱয । নব্যঃ । অস্মান্ । স্বস্তিভিঃ । অতি । তুঃগাণি । বিশ্বা ।

পূঃ । চ । পৃথী । বহ্লা । নঃ । উক্বী । ভব । তোকায় । তনয়ায় । শম্ । যোঃ ॥ ২ ॥

হে অগ্রে ! ত্বং নব্যো নবতরঃ স্তুতো বা ত্বস্মান্ন যাগাকুষ্ঠাতুন্ পারয় কর্মসমাপয্যাতি-  
পারয় অতিক্রময় । কেন সাধনেন ? স্বস্তিভিঃ । অস্তিরভিপূজিতঃ সুশব্দঃ শোভনবচনঃ ।  
অতাত্তং পূজিতৈর্বজ্ঞানসাদনৈঃ । কানি ? বিশ্বা সর্বাণি তুর্গাণি তুর্গমণানি পাপানি অনতিক্র-  
মণীয়ানি দ্বিতীয়াণি অতি পারয় । কিঞ্চ নোহস্মাকং পৃথী পৃথ্বীপূশ্চ পুথাপ তবভিত্তি  
শেষঃ ॥ চ শব্দো বক্ষ্যমাণেন সহ সমুচ্চয়াৎ । পুরিতিজ্যৈত্যেকবচনং ॥ পুরাণ্যপি ভবন্তি-  
তর্থাঃ । তথা নোহস্মাকং উক্বী পৃথ্ব্যাপ বহ্লা সস্তাদিনা বহতরা ভবতু । ত্বং তু তোকায়  
অপত্যায় তনয়ায় পুত্রায় ॥ তোকশব্দোহপত্যসামান্যবচনঃ । তনয়শব্দঃ পুত্রবচনঃ ॥ শব্দ  
স্বং যোগিশ্রয়িতার । যদা রোগাণাং শমনং ভয়ানাং যাবনং চ ভব কুরিত্যর্থঃ ॥ ২ ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

অগ্রে ত্বমস্মাদ্ভ্যোশ্যমীবা অনগিত্রা অভ্যমস্ত কৃষ্টীঃ ।

পুনরস্মভ্যং স্ববিতায় দেব ক্সাং বিম্বেভিরমৃতৈর্ভির্যজত্ৰ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অগ্নে । হুম্ । অম্বং । যুযোধি । অমীবাঃ । অনগ্নিত্রাঃ । অভি । অমস্ত । কৃষ্টীঃ ।

পুনঃ । অমভ্যম্ । সুবিতায় । দেব । ক্ষাম্ । বিশ্বেভিঃ । অমুতেভিঃ । যজ্ঞত্র ॥ ৩ ॥

হে অগ্নে ! ত্বং অমীবাং রোগান্ অম্বং অম্বস্তো যুযোধি ব্যাবর্ত্তয় । যা অনগ্নিত্রাঃ অগ্নিনা অপালিতাঃ কৃষ্টীঃ প্রজাঃ অভ্যমস্ত অভিমিমতে হিংসন্তি অম্বান্ ॥ যচ্ছদাধ্যাহার-নিবাতঃ ॥ তা যুযোধি যুদ্ধতো বিযোজয়ঃ । যদ্বা তাঃ অনগ্নিত্রাঃ পাপিষ্ঠাঃ কৃষ্টযঃ প্রজাঃ অভ্যমস্ত ত্রয়াভ্যমিতুং অভিভো বোগৈঃ প্রাপয়িতুমর্হস্তুি । বয়ং তু ন তাদৃশাঃ অতোহস্মজো বিযোজয়েতার্থঃ । ন কেবলং বিয়োগমাত্রং অপিতু পুনঃপুনরিদং কর্ত্তব্যং । অমভ্যম্ অম্বদর্ভং সুবিতায় শোভনফলায় তে যজ্ঞত্র যষ্ট্য দেবভ্যোত্তমানাগ্নে ! বিশ্বেভি-রমুতেভিঃ সর্কৈরমরগদম্বভিঃ অতৈর্গ্যষ্টৈর্দৈর্দৈবঃ সহ ক্ষাং পৃথিবীং দেবযজ্ঞ-লক্ষণমাগচ্ছতি শেষঃ ॥ ( ১ম—১৮২স্থ—৩ম ) ॥

• • •

পাহিন ইত্যস্তা নিনিয়োগদ্বয়মগ্নে ত্বং পারয়েত্যত্রোক্তং । তথাগ্নেয়পশাৎদৈবতবিসং-ভূবাক্যা । তথা চ সূত্রিতং—পাহিনো অগ্নে পায়ুভিরজ্ঞৈঃ প্রবঃ শুক্রায় ভানবে ভরবমিত ।

অথ চতুর্থী—

পাহি নো অগ্নে পায়ুভিরজ্ঞৈরুত প্রিয়ে লদন আ শুভকান্ ।

মা তে ভয়ং জরিতারং যবিষ্ঠ নুনং বিদম্মাপরং মহবঃ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

পাহি । নঃ । অগ্নে । পায়ুভিঃ । অজ্ঞৈঃ । উত । প্রিয়ে । লদনে । আ । শুভকান্ ।

মা । তে । ভয়ম্ । জরিতারম্ । যবিষ্ঠ । নুনম্ । বিদম্ । মা । অপরম্ । মহবঃ ॥ ৪ ॥

হে অগ্নে ! নোহম্মানজ্ঞৈঃ অনবরতৈরবিচ্ছিন্নৈঃ পায়ুভিঃ পালনপ্রকারৈঃ পাহি পালয় । উত অপিচ প্রিয়ে লদনে তব প্রিয়ভূতে যাগগৃহে আ লক্ষ্যতঃ শুভকান্ দীপ্যমানো ভবেতি শেষঃ । কিঞ্চ হে যবিষ্ঠ যুবতম ! তে ভব জরিতারং পরিতারং মাং নুনম্

অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১০ বর্গ।] একৌমনস্বত্যাধিক-শততমং সূত্রং।

৪৭১

১য় মা বিদং মা লভতাং প্রাপ্নোতু। হে লহস্বঃ বলবদ্রথে! অপরমপরস্বিন্কালাভে ভয়ং  
৮ বিদং। অপরং মদন্তং বা মা বিদং ॥ ৪ ॥

• • •

অচুতায় ভৌমায়ৈককপালপুরোডাশ হোমে মা নো অগ্ন ইত্যনন্না আশন্নমভিজুহোতি।  
তথা চ হুত্বিতম্—মা নো অগ্নেবস্বজ্ঞো অঘায়েতোনমাশয়েনাভিজুহোতীতি ॥

সৈম্বা পঞ্চমী—

মা নো অগ্নেব স্বজ্ঞো অঘায়াবিম্ববে রিপবে • দুচ্ছুনায়ৈ।

মা দহতে দশতে মাদতে নো মা রীষতে সহসাবন্ পরা দাঃ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

॥ নঃ অগ্নে। অব। স্বজ্ঞঃ। অঘায়। অবিম্ববে। রিপবে। দুচ্ছুনায়ৈ।

। দহতে। দশতে। মা। মাদতে। নঃ। মা। রীষতে। সহসাবন্। পরা। দাঃ ॥ ৫ ॥

হে অগ্নে! নোহস্মান্ অঘায় হিংসকায়বিম্ববে অবিম্ববিত রতিকর্মা। ভক্ষণেচ্ছবে  
নৈধৈ শুভং স্বজ্ঞং দুষ্টস্বধকারিণে দুঃখংকারিণ ইত্যর্থঃ। তস্মৈ রিপবে মাবস্বজ্ঞঃ  
গ্যাক্তীঃ তদধীনং মা কুর্ষ্বিত্যর্থঃ। তথা নোহস্মান্দহতে দহতে দশতে মাদতে সর্পাদয়ো  
বস্বজ্ঞঃ। তথা নোহস্মান্ মাদতে মদন্তকায় শৃঙ্গাদিভির্বাতিনে নাবস্বজ্ঞঃ। তথা রীষতে  
সকায় তত্ত্বরাক্ষসাদয়ে। হে সহসাবন্! সহস্বিন্ মা পরা দাঃ পরাভুতং মা দেহি।  
বধা ন দেহীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৮৯২—৫ম ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

বি ষ ভাব। ষাতজাত যংসদৃগ্গানো অগ্নে তস্মৈ ৩ বরুণম্।

বধাঙ্গিরিকোক্ত বা নিনিৎসেদ্রভিজুতামসি হি দেব বিস্পট ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বি। স্ব। স্বাহবান্। ঋতজ্জাত। যংসৎ। গুণানঃ। অগ্নে। তস্মৈ। বরুণম্।

বিধাৎ। রিরিক্ষোঃ। উত। বা। নিনিংসোঃ। অভিহুতাম্।

অসি। হি। দেব। বিস্পৃষ্ট ॥ ৬ ॥

হে ঋতজাত ! যজ্ঞার্থমুৎপন্নগ্নে বরুণং বরনীযং ত্বাং তস্মৈ শরীরপোষায় গুণানঃ। স্তম্ভং স্বাহবান্ ত্বয়া দেবতয়া তবান্ জনো বিঘয়ং সৎ। নিমোচয়তি পশ্বান্নানং। কস্মাৎ সকাশাৎ বিধাৎ সৰ্ব্বস্মাৎ রিরিক্ষোহিঁসিভুমিচ্ছোশ্চৌরাদেঃ সকাশাৎ। উত বা অথবা নিনিংসোঃ নিন্দিভুমিচ্ছতঃ। হে দেব। অভিহুতাং আভিমুপোন কুটিলং কুর্কিতাং দ্বিধাং বিস্পৃষ্ট বিশেষেণ বাধকোহসি হি। অতশ্চদত্তগ্রাহদয়ং জনো বিগংসৎ ॥ ( ১ম—১৮৯ম—৬ম ) ॥

অথ সপ্তমী—

ত্বং তাঁ। অগ্ন। উভয়ান্নিবিদ্বান্বেষি। প্রপিত্বে। মনুষ্যো। যজ্ঞত্র।

অভিপিত্বে। মনবে। শাস্তো। ভূম্মুজ্ঞেজ্ঞ। উশিগ্ভিন্নাত্রঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভূম্। তান্। অগ্নে। উভয়ান্। বি। বিদ্বান্। যেষি। প্রপিত্বে। মনুষ্যঃ। যজ্ঞত্র।

অভিপিত্বে। মনবে। শাস্তঃ। ভূঃ। মম্মুজ্ঞেজ্ঞঃ। উশিক্ভিত্তিঃ। ন। অত্রঃ ॥ ৭ ॥

হে যজ্ঞত্র ! যষ্টব্যাগ্নে ত্বং তান্ যষ্টুন যষ্টুংশ্চোভয়ান্ মনুষ্যো মনুষ্যান্ বি বিবিচা বিধাৎ জানন্ প্রপিত্বে সন্নিহিত এব কালে যেষি কাময়সে। যষ্টুন তথা কুর্কিন অক্রঃ আক্রমিষ্ঠ ত্বং মনবে যষ্ঠ্যর্থে চতুর্থী ॥ মনুষ্যস্ত যজ্ঞমানস্ত অভিপিত্বে অভিপ্ৰাপ্তকালে অভিগমনবতিয়াক্তে বা পাস্তো ভূঃ শিক্ষণীয়োভব। ইদং কুর্কিদং কুর্কিতি বিধেয়োভব। তত্র দৃষ্টাত্মা-মম্মুজ্ঞেজ্ঞঃ শোধয়িত্বা যজ্ঞমানঃ উশিগ্ভিন্ন কাময়মানৈনঞ্চ ভিগ্ভিরিব ॥ ( ১ম—১৮৯ম—৭ম ) ॥

অথান্টমী—

অবোচাম নিবচনাশ্মিন্মানস্ম সূহুঃ সহসানে অগ্নৌ।

বয়ং সহস্রমুষিভিঃ সনেম বিভাগেষুঃ বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবোচাম। নিবচনানি। অশ্মিন্। মানস্। সূহুঃ। সহসানে। অগ্নৌ।

বয়ম্। সহস্রম্। ঋষিভিঃ। সনেম। বিভাগ। ইষম্। বৃজনম্। জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

বয়ং অশ্মিন্মগ্নৌ নিবচনানি নিয়মপূর্ব্বকাণি বচাংসি স্তোত্ররূপাণি অবোচাম ক্রমঃ।  
গির্নিশেচ্চাতে। মানস্ সূহুঃ যীয়ত ইতি মানো মনুঃ তস্ম সূহুরয়িঃ মন্থেণোৎপাত্তমানহাৎ ॥  
পুন্যর্ধ প্রথমা ॥ মানস্ সূহো সহসানে শক্রগামভিভবিতরি অগ্নৌ অবোচাম বয়মেভি-  
বিভিন্নরতীন্দ্রিয়ার্ধপ্রকাশটেকম বৈঃ সাধনৈঃ সহস্রমপরিমিতং ধনং সনেম সমুজ্জেমহি ॥  
ব্রতামেতি পতম্ ॥ (১ম—১২০২—৮৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত পঞ্চমে একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

• • •

নবত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

—•ঃঃঃঃ•—

অনর্বাণমিত্যষ্টকমেকাদশং সূক্তমাগস্তাং বার্ষস্পতাং ত্রৈভূতং। অনর্বাণং বার্ষস্পতা-  
নিত্যধুক্ৰান্তম্। শ্রৌতবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ। অত্র শৌনকঃ—অহা জপেদনর্বাণং নমস্কৃত্য  
বহস্পতিম্। বীরান ধনং চ প্রাপ্নোতি সৌলোক্যং চ নিযচ্ছতীতি ॥ (১ম—১২০২) ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

অর্বাণং বৃষভং মম্বজিহ্বং বৃহস্পতিং বর্ধয়ানবামর্কৈঃ।

গাথাঃ সুরূচো যস্য দেবা আশৃণুন্তি নবমানস্ম মর্ত্তাঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অনর্বাণং । বৃষভং । মজ্জজিহ্বং । বৃহস্পতিং । বর্ধয় । নবাম্ । অর্কৈঃ ।

গাথাঃ । সুরূচঃ । যশ্চ । দেবঃ । আহুযন্তি । নবমানস্ত । মর্ত্যঃ ॥ ১ ॥

হে হোতাঃ ! নবাং নবভরং স্ততাং বা তমনর্বাণং অগস্তারং স্তোত্রধীনমিতার্থঃ  
বৃষভং অপাং ফলানাং বর্ষিতারং মজ্জজিহ্বং মাদকবাচং বৃহস্পতিং মজ্জস্ত পালয়িতারং এতন্না-  
মকং দেবং অর্কৈর্বাচনলাপানৈর্মজ্জজিহ্বয় প্রবুদ্ধং কুরু । সুরূচঃ শোভনদীপ্তে নবমানস্ত  
ভুয়মানস্ত ॥ কর্ম্মণি কর্তৃপ্রত্যয়ঃ ॥ যশ্চ বৃহস্পতেঃ ॥ কর্ম্মণি বর্ত্যঃ ॥ বোচমানং ভুয়মান  
গাথাঃ গাথেতি বাঙ্কনাম স্ততিবচসো নেতাবো দেবা ব্যবহর্তারো মর্ত্যো মনুষ্যা হোত্ৰাদয়ঃ । যদা  
নবমানস্ত স্তবানস্ত যজমানস্ত সধ্বন্ধিনস্তে আশুযন্তি আশ্রাবয়ন্তি পুরা তং বৃহস্পতিং বর্ধয় ।  
অত্রানর্বাণং প্রত্যামন্ত্যম্নিত্যাদি নিরুক্তং ( নিঃ ১২৭ ) দৃষ্টব্যম্ ॥ ( ১ম—১২•স্ব—১৪ ) ॥

• • •

বাহস্পত্যে পশৌ তমুদ্বিষেত্যেবা বপা-যাজ্ঞা । সূত্রিতঞ্চ - বৃহস্পতে অধিবনর্গো অহা-  
মুদ্বিয়া উপবাচঃ সচস্ত ইতি ॥

দৈব্যা দ্বিতীয়া—

তমুদ্বিয়া উপবাচঃ সচস্তে সর্গো ন যো দেবযতামর্জিঃ ।

বৃহস্পতিঃ সহজ্ঞো বরাংসি বিভ্ভাবৎসমুতে মাতরিশ্বা ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তম্ । অদ্বিয়াঃ । উপ । বাচঃ । সচস্তে । সর্গঃ । ন । যঃ । দেবযতাম্ । অসর্জিঃ ।

বৃহস্পতিঃ । সঃ । হি । অজ্ঞঃ । বরাংসি । বিভ্ভাবৎ । অভবৎ ।

সম্ । ঋতে । মাতরিশ্বা ॥ ২ ॥

অং বৃহস্পতিং অদ্বিয়াঃ বর্ষভূসম্বন্ধিত্বো বাচো মাধ্যমিকা উপসচস্তে সমীপে দেবতৈঃ  
যঃ সর্গো ন উদকস্ত স্রষ্টাপি । ন অদ্বাহপ্যর্থে । দেবযতঃ দেবানিচ্ছতাং যজমানানাং অসর্জি  
ফলং । যদা দেবযমিচ্ছতাং মনুষ্যাণাং অসর্জি সৃষ্টবান্ বৃষ্ট্যদকম্ । যদা অদ্বিয়া  
প্রাপ্তকালীনা বাচঃ হোত্ৰাদিপ্রেরিতা বাচঃ উপসচস্তে তং যঃ সর্গো ন উদক

[ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১২ বর্গ। ] নবত্যাধিক-শততমং সূত্রং ।

৪৭৫

চুষ্টিব লঃ ল এব বৃহস্পতিঃ অজ্ঞো হি বাজকঃ খলু তস্মিন্ বর্ষতি সর্কে ভবন্তি ।  
যত এব বিভূ বিভূক্ষ্যাণ্ডো মাতরিখা বৃষ্টিনির্মাতৃগুস্তরিক্ষে চেষ্টমানো বাবুসদৃশো বা  
বাংসি বরণীযানি বৃষ্ট্যাদিফলানি লংপাদয়ন্ ঋতে উদকে নিমিত্তভূতে সতি সমভবৎ  
ভূতঃ । অথবা অজ্ঞো যজ্ঞিয়ানাং বাজকো মাতরিখা ফলশ্চ নির্মাতরি যজ্ঞে শ্চসিতা  
র্জমানঃ ল বৃহস্পতিঃ ঋতে যজ্ঞে নিমিত্তভূতে সতি ববাংসি বরণীযানি হবীংযীচ্ছন্  
ভূত্বা বিভূঃ সমভবৎ ॥ ( ১ম—১১০স্থ—২২ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

উপস্থতিং নমস উদ্যতিং চ শ্লোকং যংসং সবিতেব প্রবাহু ।

অশ্রু ক্রদাহন্যো যো অস্তি যুগো ন ভীমো অরক্ষসস্তুবিদ্বান্ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

উপস্থতিম্ । নমসঃ । উদ্যতিম্ । চ । শ্লোকম্ । যংসং । সবিতেব । প্র । বাহু ইতি ।

অশ্রু । ক্রদা । হন্যো । যঃ । অস্তি । যুগঃ । ন । ভীমঃ । অরক্ষসঃ । তুবিদ্বান্ ॥ ৩ ॥

অশ্রু বৃহস্পতিরূপস্তুতিং যজ্ঞমানেনোপেতা ক্রিয়মাণং স্তুতিং নমসঃ হবিলক্ষণশ্চাম-  
তিতং উদ্ধারং চ শ্লোকং অজ্ঞো যো মন্ত্রবিশেষোহস্তি তং চ প্রযংসং প্রকর্ষণ  
তে স্বীকর্ত্বং যজ্ঞমানো বা তৎসর্কং প্রযচ্ছতামৈ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—সবিতেব সূর্য্য ইব  
মদ্যোত্তোত্রাদিকং স্বীকরোতি তদং । যজ্ঞমানপ্রদানপক্ষে সবিতা সর্কশ্চ প্রসবিতা  
হব স যথা বাহুভ্যাং প্রকাশাদি প্রযচ্ছতি তদং বাহু বাহুভ্যাং যজ্ঞমানোহপীতার্বঃ ।

যংসংসং—অরক্ষসঃ স্ববিবোধিবাক্যবহিতস্তাশ্চ বৃহস্পতেঃ ক্রদা ক্রমণা সামর্থ্যোনা-  
হিহঁসাদুর্গাঃ সূর্য্যোহস্তি ল ভীমো যুগো ন ভয়জনকঃ সিংহাদিবিব ভীমো ভয়হেতুস্ত-  
দে বগবান্ পরিভ্রমতীতি শেষঃ । অশ্রু মাহাদ্ব্যোন মন্ত্রাভিমানিনো বৃহস্পতেঃ সামর্থ্যাৎ  
হাস্যস্বপান্ জিহ্বাতিতেজস্বী ভবতি তাদৃশো মহাপ্রভাবো যজ্ঞমানবত্তং হবি-  
কং স্বীকরোতীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১১০স্থ—৩২ ) ॥

অথ চতুর্থী—

অশ্রু শ্লোকে দীনীয়তে পৃথিব্যামতো ন যংসগ্গভূষিতোঃ ।

বাংসি ন হেতয়ো যন্তি চেমা বৃহস্পতেরহিম্যা অভিদ্যন্ ॥ ৪ ॥



—০ অথ পদপাঠঃ —

অস্তু । শ্লোকঃ । দিবি । ঈযতে । পৃথিব্যাম । অত্যঃ । ন ।

যংসং । যক্ষহৃৎ । বিহচেতাঃ ।

মৃগাণাম । ন । হেভয়ঃ । যন্তি । চ । ইমাঃ । বৃহস্পতেঃ ।

অহিংসায়ান । অতি । দুঃ ৪৪ ॥

অস্তু বৃহস্পতেঃ শ্লোকঃ স্তত্যাকাকীর্তিঃ গজিতবাগা দিবি স্তোতমানে হ্যানোক্তে পৃথিব্যাং চ ঈযতে গচ্ছতি ব্যাপ্নোতি । যো বৃহস্পতিরতো ন অননশীল আদিত্য ইব যক্ষহৃৎ পুঞ্জি তং তদিবাদিকং দধানঃ বিহচেতাঃ বিশিষ্টপ্রজ্ঞাযুক্তো বা যংসং নিমগ্নস্তি ফলং । কিঞ্চ মৃগাণাং হস্তমবিশ্রুতাং হেভয়ো ন আয়ুধানী বাস্তু বৃহস্পতেবিনা হেভয়ঃ হিংস্রাণাম্যুপ নিমগ্নস্তি গচ্ছন্ত চ ॥ চ না যোগে প্রথমেতি ন নিষ্যতঃ ॥ অহিংসায়ান্ আগত্য হংক্রোহস্তবিস্ফচাপিণ্যো বা মায়া সেশং ব্রজাদীনাং তানস্তুগ্নি দুঃ দিবসান্ ক্ষাদাক-  
নোরিতি বিতায়্য তাত্মায়ুক্তভিলক্ষয়ন্তি চ । উপসংক্রান্তে বৌধ্যক্রিয়াধ্যাতব্যঃ ॥ ৪৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

যে ভা দেবোঽস্মি ১ঃ যন্ত্যমানাঃ পাপা ভদ্রমুপজীবন্তি পুত্রাঃ ।

ন দুঃখ্যে ০ অনুদদাসি বাসং বৃহস্পতে চরস ইংপিরাক্রম্ ॥ ৪৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

যে । ভা । দেব । উস্মি ১ম্ । যন্ত্যমানাঃ । পাপাঃ । ভদ্রম্ । উপজীবন্তি । পুত্রাঃ ।

ন । দুঃখ্যে । অস্ম । দদাসি । বাসম্ । বৃহস্পতে । চরসি । ইং । পিরাক্রম ॥ ৪৫ ॥

যে দেব বৃহস্পতে ! যে পাপাঃ পাপবুদ্ধয়ঃ অজ্ঞাঃ প্রোজাঃ হনিতা কণেবস্তাঃ পাপেন জীর্ণা বা নরাঃ ভদ্রং কলাপং ভা ভাং উস্মিকং উস্মিরেতি গোমায় দুঃখ্যে দিত্যগ্নক্ষীরোঃস্রাবিকীং গাং জীর্ণমনদ্ভুতাং বা যন্ত্যমানাঃ উপজীবন্তি উপেতাঃ প্রাণান্তি অজ্ঞং যচ্ছন্ত ইত্যর্থঃ । দুঃখ্যে দুঃখিয়ে বচনব্যত্যয়ঃ দুঃখী দ্বিত্যন্তেভ্যো বাসং

অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১৩ বর্গ। ] নবত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

৪৭৭

মনীয়ঃ ধনং নাভুদদাসি অমুকুলং ন বিতরসি। হে বৃহস্পতে দেব! পিয়ারুং  
সামপানশীলং সোমেন যষ্টীরং মহাকলং লিপ্সুং চয়স ইং গচ্ছন্তেব অমুগ্রহীতুং।  
চয়তাদিত্যশ্বেদং রূপং। যদা হে বৃহস্পতে! পিয়ারুং হিংসকং। পীয়তেহিংসাকর্মণ  
ইং রূপং। তং প্রাণিহিংসকং চয়স ইং হংস্তেব বৃহস্পতে যচ্চাতয়সি দেবপীযুষমিতি  
নরুক্রম্ (নিং ৪।২৫) ॥ (১ম—১৯০স্থ - ৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ পঞ্চমে দ্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

অথ ষষ্ঠী—

স্বৈপ্রভুঃ সূযবসো ন পস্থা দুর্নিয়ন্তুঃ পরিপ্রীতো ন মিত্রঃ।

অনর্কারণো অভি যে চক্রেতে নোপীরতা অপোণুবন্তো অসুঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বৈপ্রভুঃ। সূযবসঃ। ন। পস্থাঃ। দুর্নিয়ন্তুঃ। পরিপ্রীতঃ। ন। মিত্রঃ।

অনর্কারণঃ। অভি। যে। চক্রেতে। নঃ। অপিরতাঃ। অপোণুবন্তো। অসুঃ ॥ ৬ ॥

হে বৃহস্পতে! অং স্বৈপ্রভুঃ স্বর্ভূগন্তুঃ সমুদ্রাশ্চ সূযবসঃ শোভনাম্ভাশ্চ পস্থা ন মার্গ ইক  
ষ্ট্রুৎসমার্গস্যামনো গমনে সূযবসঃ পস্থা ইব সুপকারী ভবেত্যর্থঃ। কিন্তু দুর্নিয়ন্তুঃ হুংগেন  
নয়মিতুঃ বাজঃ পরিপ্রীতঃ সর্বপ্রকারেণ সন্তুষ্টঃ দেবাদিরচিতঃ মিত্রো ন স্নহনাম্ভীব স যথা  
ব্রহ্মান্নাভ্যর্থতি তদ্বৎ অমপি তথাস্থভ্যং কুর্কিতার্থঃ। সদিবদমার্গান্নিবর্তা মার্গে যজ্ঞাদিরূপে  
গোক্ষয়িত্বা তত্রাপি ফলপ্রদো ভবেত্যর্থঃ। কিন্তু অনর্কারণঃ অপাণাঃ যে নরা নোহস্মানভি  
ষাভিব্যয়েন চক্রেতে বোধয়ন্তি তে অপীরতাঃ অজ্ঞানেনাবৃত্তা অপি অপোণুবন্তো।  
সপগতাবরণবন্তো জ্ঞানবন্তোহসুঃ তিষ্ঠন্তু। যদা অনর্কারণঃ স্বাম প্রাণুবন্তো যেহস্মিরো-  
নোহস্মাঃ। অতিচক্রেতে অভিব্যক্তি নিন্দিত্বি তেপীরতাঃ আচ্ছাদিতা রক্ষিতা অপি অপো-  
ণুবন্তো অপগতরক্ষণা ভবন্তি ॥ ১ম—১৯০স্থ ৬ম) ॥

সং যং স্তম্ব ইতোষা বার্ষস্পত্যো পশো পুরোডাশশ্চ যাজ্ঞা। স্ত্রিতঞ্চ সং যং স্তম্বো  
নয়ো ন যন্তো বা পিত্র ইতি ॥

সৈযা নপ্তমী—

লং যং স্তভোবনয়ো ন যন্তি সমুদ্রং ন অবতো রোদচক্রাঃ ।

ন বিদ্বা উভয়ং চষ্টে অন্তরহম্পতিতর আপশ্চ গৃধ্রঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

লম্ । যম্ । স্তভঃ । অবনয়ঃ । ন । যন্তি । সমুদ্রম্ । ন । অবতঃ । রোদচক্রাঃ ।

নঃ । বিদ্বান্ । উভয়ম্ । চষ্টে । অন্তঃ । বৃহস্পতিঃ । তরঃ । আপঃ । চ । গৃধ্রঃ ॥ ৭ ॥

যং বৃহস্পতিং স্তভঃ স্তোত্রাণি অবনয়ো ন সৰ্বা অবনয়ো ভূময়ো মনুষ্যা ইত্যাদি  
কৰ্ম্ম প্রীতি বা লংযন্তি সঙ্গচ্ছন্তি তদ্বৎ । যথা সমুদ্রং রোদচক্রাঃ নদীনামৈতৎ শোণঃ সিন্ধুনি  
চক্রাণি যাহ তাস্তাদৃশঃ কুলং ক্রমমাণা বা অবতো ন অবন্ত্যা নন্তো যথা সন্তি তদ্বৎ  
সৰ্বা অপি স্ততয়ঃ তামেব প্রাপ্নুবন্তি । গৃধ্রঃ গৰ্জনশীলঃ দৃষ্টিমাকাজক্ষমাণঃ স বৃহস্পতিঃ  
বিদ্বান্ বক্ষ্যমানভিজ্ঞপ্তরঃ তরণং জলাভিবুদ্ধিং অপঃ উদকানি চোভয়ং অন্তরহম্পং হিয়া  
চষ্টে গম্ভতি করোতীত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১২০২—৭৪ ) ॥

অথাষ্টমী—

এবামহস্তবিজাতস্তবিস্ত্রানবৃহস্পতব্রমভো দায়ি দেবঃ ।

ন নন্ততো বীরদ্রাক্তু গোমদ্রতামেমং রজনং জীরদাক্তম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এব । মহঃ । তুবিজাতঃ । তুবিস্ত্রান্ । বৃহস্পতিঃ । ব্রমভঃ । দায়ি । দেবঃ ।

নঃ । নঃ । স্তভঃ । বীরদ্রবৎ । দ্রাক্তু । গোহমৎ । বিজাম ।

ইবম্ । ব্রজনম্ । জীরদাক্তম্ ॥ ৮ ॥

মহঃ মহান্ তুবিজাতঃ বহুবর্ষমুৎপন্নঃ তুবিজান্ বলবান্ রবভোহপাং বর্ষিতা দেবো  
দুহস্পতিরেব এবং স্ততিপ্রকারেণ ধান্নি ধীয়তে ভূয়ত ইত্যর্থঃ । স স্ততো দেবো  
মোহস্মাকং বীরবৎ পুত্রোহ্যাপেতং গোমৎ গোভির্যুক্তং ফলং ধাতু ধারয়তু করোহিত্যর্থঃ ।  
বিজামেতি গতঃ ॥ ( .ম.—১২০স্থ—৮৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

## একনবত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— . . . —

কঙ্কত ইতি ষোড়শর্চং স্বাদশং যুক্তং । ঋষিরগন্ত্যঃ অগ্নৃগস্বর্গাক্রমো দেবতাঃ ত্রিষ্টুপ্ছন্দঃ  
দূর্ধ্বোপবিষমিত্যাত্মান্ত্রিষো মহাপঙ্ক্তয়ঃ অষ্টকৌ সপ্তকঃ ষট্কোদশকোনবকশ্চেত্যুক্তলক্ষ-  
ণোপেতদ্বয়ং । নবানামিত্যেযা ত্রয়োদশী মহাব্রহ্মতী চত্বারোহষ্টক। জাগতশ্চ  
মহাব্রহ্মতী ইতিযুক্তং । অত্র যজ্ঞপাক্ষরাণি ন্যুনানি তথাপি বাহেন পূবণীয়ানি ।  
মহাপ্রক্রমণিকা—কঙ্কতঃ ষোড়শোপনিষদাক্রষ্টমগ্নৃগসৌর্য্যং বিষশঙ্কানগন্ত্যঃ প্রাত্ৰবীক্ষম্যা-  
রাতিস্রো মহাপংক্তয়ো মহাব্রহ্মতী চেতি । উপনিষদিত্তিরহস্তমিত্যর্থঃ । বিষশঙ্কায়ুক্তো-  
ক্তাঃ তৎপারিহারায়ৈদমুক্তান্ । শ্রীতস্ত বিশেষবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । অত্র শৌনকঃ—

কঙ্কতো নেতি যুক্তং তুবিজাতঃ প্রমতো অপেৎ ।

বিষং ন ক্রমতে চান্ত সর্পাদৃষ্টি বিষাদপি ॥ ১ ॥

যৎ কীটলূতাসু বিষং দংষ্ট্রি রুচিক তশ্চ যৎ ।

মূলং চ কৃত্রিমং টেব অপন্ সর্পমপোহতীতি ॥ ২ ॥

. . .

তত্র প্রথমা—

কঙ্কতো ন কঙ্কতোথো সতীনকঙ্কতঃ ।

দ্রাবিতি ধ্রুযী ইতি স্ম ১ দৃষ্টা অলিপ্সত ॥ ১ ॥

— ০ অথ পদপাঠঃ . —

কঙ্কতঃ । ন । কঙ্কতঃ । অথো ইতি । সতীনকঙ্কতঃ ।

ধৌ ইতি । ধ্রুযী ইতি । ইতি । নি । অদৃষ্টা । অলিপ্সত ॥ ১ ॥

কক্ষতঃ অল্পবিষঃ কশ্চিন্নকক্ষতঃ তদ্বিপরীতঃ অনল্পবিষো মহারোগাদিঃ তক্তেৰ্গতাবধি  
বর্ণব্যত্যয়েন কক্ষত ইতি সরনু ভবতি। অথো অপিচ সতী ন কক্ষতঃ সতী ন মিহ্যনকনাম  
সতীনং গহনমিতি তন্মাম সুপাঠাৎ। উদকচারী অল্পবিষান্ কশ্চিৎ দৃষ্টাদিঃ। এষ  
ষাবিতি অল্পবিষমহানিষভেদেন জলস্থলভেদেন বা বিপ্রকারৌ ইতি প্লবী ইতি প্লোদণাবিতি  
প্রকারবৈবিধ্য দাহকৰ্ণযোঃ প্রাতিপাদনায়ৈতিকারষণং। তথা অদৃষ্টা অদৃষ্টমানরূপাঃ  
এতৎসংজ্ঞকাস্তি কেচিৎ বিষধরা এবমুক্তপ্রকারায়েস্তু। তে নূনং মাং তুলিপ্লবত নিঃশেষেণ  
লিংপন্তি সৰ্বাণ্যঙ্গানি বিষমারুণোতি। কেনৈবংকৃতমিতি ন জায়তে ইতি ভাবঃ ॥ ১ ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

অদৃষ্টান্ হস্তায়ত্যথো হস্তি পরায়তী।

অথো অবদ্রতী হস্ত্যথো পিনষ্টি পিংশতী ॥ ২ ॥

— • অথ পদপাঠঃ • —

অদৃষ্টান্। হস্তি। আহয়তী। অথো ইতি। হস্তি। পরায়তী।

অথো ইতি। অবদ্রতী। হস্তি। অথো ইতি। পিনষ্টি। পিংশতী ॥ ২ ॥

অনেন বিষয়োযদিঃ স্তৃত্যে। আয়তী বিষদষ্টন্তু সকাশমাগচ্ছতী বিষনিহরৎসাপনৌষধি  
অদৃষ্টান্ অদৃষ্টমানান্ বিষধরান্ হস্তি হিনস্তি। অথো অপিচ প্রায়তী পরাগচ্ছতী  
সংমার্জ্জনসময়ে বাক্ প্রবৃত্তা হস্তি নাশয়তি জলচরবিষধরান্। অথো অপিচ। অবদ্রতী। কৰ্ম্ম  
কর্তৃপ্রত্যয়ঃ ॥ অবহত্য়মানৌষধিঃ সগন্ধেন হস্তি বহুবিষান্। যথা কাচিপোষধিঃ  
দংশকান্মারয়তোব। অথো অপিচ পিংশতী পেশণং কৰ্ত্তা দৃশ্যৎ। পিংশমাণানৌষধিঃ পিনষ্টি  
চূর্ণীকরোত্যল্পবিষান্। অথবা সৰ্ব্বেষু বাক্যেষু বিশেষণে সৰ্ব্ববিষকারিণাং নাম উক্তঃ ॥ ২ ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

শবাসঃ কুশারাসো দর্ভাসঃ সৈর্য্যা উত।

মৌঞ্জা অদৃষ্টাঃ বৈরিণাঃ সৰ্ব্বে সাকং তুলিপ্লবত ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

শরাসঃ। কুশরাসঃ। দর্ভাসঃ। সৈধ্যা। উত।

মৌজাঃ। অদৃষ্টাঃ। বৈরিণাঃ। সর্কে। সাকম্। নি। অলিপ্ত ॥ ৩ ॥

অত্যাংশ বিবর্তনহ। শরাসঃ শরাবেগুণসদৃশা অস্থিচ্ছদাত্তগবিশেষাঃ কুশরাসঃ  
ংসিতশরাঃ অল্পচ্ছিন্নাঃ শরসদৃশাঃ তৃণবিশেষাঃ দর্ভাসো দর্ভাঃ কুশাঃ সৈধ্যাঃ তটাকাদি-  
।স্তোভবাঃ তৃণবিশেষাঃ অশ্বশালা উতি প্রসিদ্ধাঃ। উতাপিচ মৌজাঃ মুজাঃ প্রসিদ্ধাঃ বৈরিণাঃ  
বণপ্রকারাঃ এতেষু বর্তমানাঃ অদৃষ্টাঃ উক্তরূপাঃ সর্কে বিষয়ঃ সাকং মিলিত্ব  
লিপ্ত নিলিপ্তি অ ॥ (১ম—১১১২—৩ম) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

নি গাবো গোষ্ঠে অসদমি মৃগাসো অবিক্ত।

নি কেতবো জনানাম্ চ ১ দৃষ্টা অলিপ্ত ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

নি। গাবঃ। গোহস্থে। অসদন্। নি। মৃগাসঃ। অবিক্ত। নি।

কেতবঃ। জনানাম্। নি। অদৃষ্টাঃ। অলিপ্ত ॥ ৪ ॥

গাবো গোষ্ঠে অসদন্ নিবীদন্তি। মৃগাসো মৃগাঃ অবিফ্ত নিবিষ্টাঃ স্বস্থান উপরতাঃ  
।নানাম্ প্রাণিনাম্ কেতবঃ প্রজ্ঞানানি। উপসর্গশ্রুতৈর্যোগ্যক্রিয়াপ্যাহারঃ। নীচাভবন্।  
।তস্মি সময়ে অদৃষ্টা অদৃশ্যমানরূপাঃ সন্তো অলিপ্ত নিলিপ্তি বিশেষণ ॥ ৪ ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

এত উত্যে প্রত্যদংশনপ্রদোষঃ তক্ষরা ইব।

অদৃষ্টা বিশ্বদৃষ্টাঃ প্রতিবুদ্ধা অভূতন ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

এতে । উ ইতি । তো । প্রতি । অদৃশন । প্রদোষম্ । তস্মরাঃ ইব ।

অদৃষ্টাঃ । বিশ্বদৃষ্টাঃ । প্রতিবুদ্ধাঃ । অভূতন ॥ ৫ ॥

তো তে এতে নর্পাঃ প্রত্যাদৃশন প্রতিদৃশন্তে ॥ রাত্রৌ ঋণাদিলিঙ্গেন উঃ পূরণঃ ।  
যথা তে রাত্রৌ হস্তারঃ দিবা এতে প্রতি দৃশন্তে । তত্র দৃষ্টান্তঃ—প্রদোষং রাত্রির্দোষা  
রাত্রিং প্রতি তমসাবিভূতাসু রাত্রিষু তস্মরা ইব হিংসকাম্পেচার্য্য দৃশন্তে । তথা তবৎ ।  
কীদৃশান্তে ? অদৃষ্টাঃ অপরিদৃশ্যমানাঃ । বিশ্বদৃষ্টাঃ বিশ্বং দৃষ্টং যৈস্তে তাদৃশাঃ প্রতিদৃশন্তে ।  
অতো হে নরাঃ ! প্রতিবুদ্ধা অভূতনস্তবত ॥ ( ১ম—১৯১স্থ—৫৫ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

জ্যৈর্বাঃ পিতা পৃথিবী মাতা সোমো ভ্রাতা দিতিঃ স্বপা ।

অদৃষ্টা বিশ্বদৃষ্টান্তিষ্ঠতেলয়তা স্ম কন্ম ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

জ্যৈঃ । বঃ । পিতা । পৃথিবী । মাতা । সোমঃ । ভ্রাতা । দিতিঃ । স্বপা ।

অদৃষ্টাঃ । বিশ্বদৃষ্টাঃ । তিষ্ঠত । ইলয়ত । স্ম । কন্ম ॥ ৬ ॥

অন্তঃ পরং বিষচিকিৎসা । তত্র তাবৎ হে নর্পাঃ ! বো যুগ্মাকং জ্যৈঃ পিতা  
পৃথিবী মাতা সোমো ভ্রাতা দিতির্দেবমাতা স্বপা এবং মহামুভায়া মহোরা  
অদৃষ্টাঃ অনৈরদৃশ্যমানরূপাঃ স্বয়ং তু বিশ্বদৃষ্টাঃ লব্ধস্ত জ্যৈরো যুগ্মং তিষ্ঠত স্ববহা  
মাং প্রতি মাগচ্ছত । স্ম স্মতরাং কং স্বধং যথা তথা ইলয়ত দৈরয়ত গচ্ছত ॥ সোম  
শব্দেন সোমাধারো ছালোক উচ্যতে । পৃথিব্যন্তরিক্কাছানন্থাঃ নর্পাঃ স্বপা স্বান  
প্রাপ্নুত । অশ্বধাধাং মা কুরুতেত্যর্থঃ ॥ ( ১ম—১৯১স্থ—৬৬ ) ॥

অথ সপ্তমী—

যে অংস্তা। যে অঙ্গ্যাঃ সূচীকা। যে প্রকঙ্কতাঃ ।

অদৃষ্টাঃ কিক্ণেনহ রঃ সর্কে সাকং নি জন্তত ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে। অংস্তাঃ। যে। অঙ্গ্যাঃ। সূচীকাঃ। যে। প্রকঙ্কতাঃ।

অদৃষ্টাঃ। কিম্। চন। ইহ। রঃ। সর্কে। সাকম্। নি। জন্তত ॥ ৭ ॥

যে অংস্তাঃ অংসাহাঃ অংসগাঃ অংসে ভবাঃ অংসাত্মাং খাদন্তো বা । তথা যে অঙ্গ্যাঃ অঙ্গগাঃ অঙ্গেন শরীরেণ হস্তারো বা লৃতিকাদয়ঃ । সূচীকাঃ সূচীদৃশঃ পুচ্ছরোমাণো বৃশ্চিকাত্মাঃ । যে চ প্রকঙ্কতাঃ প্রকৃষ্টবিষাঃ প্রকৃষ্টগামিনো বা মহোরগাঃ । অদৃষ্টাঃ অদৃশ্যমানাঃ কিক্ণন যংকিক্ণং সর্প জাতমন্তি । ইহাস্মিন্ সমীপে বো যুদ্ধাকং কিমন্তি । অতঃ যুয়ং সর্কে সাকং সহ নিজন্তত নিতরাং জন্তত মুক্ততাম্ । জন্তু যোক্ণে দৈবাদিকঃ ॥ ( ১ম—১১১স্থ—৭ম ) ॥

অথ ষষ্ঠী—

উৎ পুরস্তাৎ সূর্য্য এতি বিশ্বদৃষ্টো অদৃষ্টহা :

অদৃষ্টানংসর্কাঞ্জং ভয়নংসর্কাশ্চ যাতুধাতুঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উৎ। পুরস্তাৎ। সূর্য্যঃ। এতি। বিশ্বদৃষ্টঃ। অদৃষ্টহা।

অদৃষ্টান্। সর্কান্। জন্তয়ন্। সর্কাঃ। চ। যাতুধাতুঃ ॥ ৮ ॥

অসৌ সূর্য্যঃ পুরস্তাৎ পূর্ব্বভাগে দিশি উৎ উদেতি । কীদৃশঃ সঃ ? বিশ্বদৃষ্টঃ । বিশ্বে জষ্টবা বস্ত্র ল তাদৃশঃ । অদৃষ্টহাদৃষ্টাবিষবিশেষাঃ বিষধরবিশেষা বা তেবাং হস্তা । যদা অদৃষ্টে দর্শনমজ্ঞানং অন্ধকারস্তত্র হস্তা । সূর্য্যে উদিতো সতি সর্কে বিষধরাঃ বিষাপি বা



পালয়ন্তে । কিং কুর্কস্মদেতীতি চেচ্চাতে—সর্কান্ অদৃষ্টোন্ অদৃষ্টব্যান্ বিষরাক্ষসানীন্  
জন্তয়ন্ হিংসয়ন্ । তথা সর্কান্ যাতুধাতুশ্চ যাতবো যাতনাঃ তীত্রবেদনাঃ তাশাং ধাত্রী-  
রুৎপাদয়িত্রীমহোরগী রাক্ষসীর্কান্ জন্তয়ন্ পুরস্তাদ্ভেদিত । অতোহমন্তো নিজস্ততেজি  
সবন্ধঃ ॥ ( ১ম—১০১ অঙ্ক ৮থ ) ॥

অথ নবমী—

উদপপ্তদসৌ সূর্য্যঃ পুরু বিশ্বানি জুর্কন ।

আদিত্যঃ পর্কতেভ্যো বিশ্বহৃদৃষ্টো অদৃষ্টহা ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উৎ । অপপ্তং । অসৌ । সূর্য্যঃ । পুরু । বিশ্বানি । জুর্কন ।

আদিত্যঃ । পর্কতেভ্যঃ । বিশ্বহৃদৃষ্টঃ । অদৃষ্টহা ॥ ৯ ॥

অসৌ পুত্রস্তাদৃশমানঃ সূর্য্যঃ সর্কস্ত প্রেরক আদিত্যঃ উদপপ্তং উর্জং গচ্ছতি ॥ পতনেনৈতি  
পুমাগমে রূপং ॥ কিং কুর্কন ? বিশ্বানি বহুনি বিষানি পুরু প্রভৃতাং জুর্কন তিংস্ন  
কীদৃশোহসৌ ? পর্কতেভ্যঃ পর্কবজ্রাঃ প্রাণিতাঃ তেষামুপকারায় আদিত্যঃ বিমোদকানীনা  
মদনশীলঃ বিশ্বদৃষ্টঃ বিশ্বং দৃষ্টং যেন তাদৃশঃ অদৃষ্টহা অদৃষ্টানাং বিষবিশেষাণাং হস্তা  
এবং মহাপ্রভাৱঃ সূর্য্য উর্জং গচ্ছতি । অতো বিশ্বশাসন কাৰ্য্য ॥ ( ১ম—১০১ অঙ্ক—৮থ ) ॥

অথ দশমী—

সূর্য্যে বিষমা সজ্জামি দৃতিং সুরাবতো গৃহে ।

সো চিন্নু ন মরাতি নো বয়ং মরাম্যসে অস্মি যোজনং

করিত্তা মধু ত্বা মধুলা চকার ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বর্গো। বিষম্। অ। সজ্জামি। দ্বিতিম্। সুরাহবতঃ। গৃহে।

ঃ। চিং। অ। ন। মরাতি। নো ইতি। বয়ম্। মরাম। আরে। অস্ত।

যোজনম্। হরিহস্থাঃ। মধু। অ। মধুলা। চকার। ১০ ॥

আদিভাষ্যে চতুর্বেদান্তুলিনা পিতৃমাতৃয়া মধুরূপা যোজ্যবিদ্যা নির্দিষ্টা ভবেদিতি।  
নতদ্বিষবিদ্যায়ামুক্তং তদ্বিষমত্রোচ্যতে। অকং বিদ্যাহতাহগত্যাঃ স্বর্গো সর্বস্ত প্রেরয়িতরি  
বিদ্যাক্রমে স্বর্গামণ্ডলে বিষমাতৃতা বর্তমানং স্বর্গো আসজ্জামি আসজ্জং করোমি। তত্র  
ধাতুঃ—সুরাহবতো গৃহে সুরানির্গাতৃপদনে দ্বিতিমিব চর্ম্ময়সুপাপাক্রমিব। যথা তৎ-  
ত্বর্নদোষায় ভবতি তদ্বিষমাদিত্য ন বাধকমিত্যর্থঃ। সো চিং। চিং পুজ্যায়ং। অঃ  
সিদ্ধৌ। পূজ্যঃ সমুর্গাঃ পলু ন মরাতি ন ম্রিষতে। নো বয়ং মরাম। তদন্তগ্রহাত্ত্বৈব  
নন্ত যোজ্যত্বাৎসমপি ন ম্রিয়ামহে। উভয়োবমবণে কাবণমাত—হরিষ্ঠাঃ হরয়োহস্থাঃ  
তদ্বিস্ত আদিভাঃ আরে দূরে অস্ত বিষম যোজনং প্রাপণং চকার। তদেনোচ্যতে—হে  
বধা! অ। অং মধু অমৃতং চকার। বিদম্ বিদভ্যং দূরেপনোক্তামৃতী চকারেতি।  
তৈব মধুলা মধুলাত্রী নির্দিষ্টীকর্ত্রী মধুবিদ্যা যদেতদাদিত্য মণ্ডলে বিষয়োজনং তেন  
চমুর্গাকরণং যদ্যন্ত এষা মধুবিদ্যা ॥ (১ম—১১১ম—১০ম) ॥

ইতি বিতায়ন্ত পঞ্চমে পঞ্চবশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

অথৈকাদশী—

ইয়ন্তিকা। শকুন্তিকা। সকা। জঘাস। তে। বিষম্।

যো চিন্নু ন মরাতি নো বয়ং মরামারে অস্ত যোজনং

হরিষ্ঠা মধু অ। মধুলা। চকার ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

৪৮৮। শকুন্তিকা। সকা। জঘাস। তে। বিষম্। সো ইতি। চিং। অ। ন।

মরাতি। নো ইতি। বয়ম্। মরাম। আরে। অস্ত। যোজনম্। হরিহস্থাঃ।

মধু। অ। মধুলা। চকার ॥ ১১ ॥

ইয়ন্তিকা ইয়ন্তাং কুর্বাণা ইয়ন্তাবতী বা বালেতার্ঘঃ । শকুন্তিকা শকুন্তঃ শকুনঃ  
তস্ত জ্ঞীতাং কপিঞ্জলীমাহঃ । সকা সা তে তব বিষং জবাস ভক্ষিতবতী । সা বিষহত্রীতি  
প্রসিদ্ধা । সো চিং সা উ ইতি নিপাত । সমুদায় একং পদং সাপি শকুন্তিকা ন ত্রিয়তে ।  
নিভ্যপ্রতিপক্ষদ্বিষস্ত শিষ্টং ব্যাখ্যাতচরং অনেন বিভ্জায় ইদেহারতং বিষং তস্ত শকুনেজ  
আদিত্যায় চ প্রদানমন্তীত্বাক্তং ভবতি ॥ ( ১ম—১১১স্থ—১১৭ ) ॥

অথ দ্বাদশী—

ত্রিঃ সপ্ত বিপুলিঙ্গকা বিষস্ত পুষ্পমক্ষন ।

তাশ্চিমু ন মরন্তি নো বয়ং মরামারে অস্ত যোজনং

হরিষ্ঠা মধু ত্বা মধুলা চকার ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্রিঃ । সপ্ত । বিপুলিঙ্গকাঃ । বিষস্ত । পুষ্পম । অক্ষন ।

তাঃ । চিং । হু । ন । মরন্তি । নোম ইতি । বয়ম্ । মরাম । আরে । অস্ত । যোজনম্ ।

হরিহস্থাঃ । মধু । ত্বা । মধুলা । চকার ॥ ১২ ॥

ত্রিঃ সপ্ত ত্রিগুণিতাঃ সপ্তসংখ্যাকা বিপুলিঙ্গকাঃ বিবিধাঃ পুলিঙ্গকাঃ সপ্তত্রিঙ্গকা  
লোহিতশুক্লকৃষ্ণভৈদৈনৈক বিশতির্থাং তাঃ । যদ্বা ত্রিঃ সপ্ত একবিশতি ভেদা বিপুলিঙ্গকাঃ  
স্বক্ৰটিকা বিষপ্রতিপক্ষভূতাঃ বিষম্বাদাবরকস্ত পুষ্পং পোষমক্ষন অদন্ত নাশয়ত ।  
তাশ্চ ন মরন্তি ন বয়মপি । শিষ্টমবিশিষ্টম্ ॥ ( ১ম—১১১স্থ—১২৭ ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

নবানাং নবতীনাং বিষস্ত রোপুসীগাম্ ।

সর্বানামগ্রভঃ নামারে অস্ত যোজনং হরিষ্ঠা মধু ত্বা

মধুলা চকার ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নবানাম্ । নবতীনাম্ । বিষম্ । রোপুষীণাম্ ।

সর্কাসাম্ । অগ্রভম্ । নাম । আরে । অস্ত । যোজনম্ । হরিহৃদ্বাঃ । মধু ।

ঙ্ । মধুলা । চকার ॥ ১৩ ॥

নবানাং নবতীনাং নবানিকানাং নবতিসংখ্যাকানাং নদীনাং । পুনঃ কীদৃশীনাং ?  
বিষমাস্থাপকস্ত সর্কাস্ত বিষম্ রোপুষীণাং লোপয়িত্রীণাং ছেত্রীণাং সর্কাসামুক্তানাং  
গঙ্গাদিনদীনাং নামাগ্রভং গৃহ্যমি সন্ধীকৃত্যমি ॥ গ্রাহেচ্ছান্দসে জুড়ি ॥ ছান্দসেচ্ছজুর্ক ॥  
ছগ্রহোর্ভঃ অস্ত যোজনমিত্যাদিগতম্ ॥ ( ১ম—১২১ম—১৩ম ) ॥

অথ চতুর্দশী—

ত্রিঃ সপ্ত ময়ূর্যোঃ সপ্তস্বসারো অগ্নবঃ ।

তাতে বিষং বিজ্জত্রির উদকং কুন্তিনীরিব ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্রিঃ । সপ্ত । ময়ূর্যোঃ । সপ্ত । স্বসারঃ । অগ্নবঃ ।

তাঃ । তে । বিষম্ । বি । জ্জত্রিরে । উদকম্ । কুন্তিনীঃইব ॥ ১৪ ॥

ত্রিঃ সপ্ত একবিংশতিসংখ্যাকাঃ ময়ূর্যো ময়ূরস্ত্রিয়ঃ তাঃ বিষকারিশর্পেষণিণ্য ইতি  
প্রসিদ্ধাঃ । নাগেষণি গরুড়পক্ষাত্বপন্নত্বাৎ তথা সপ্ত এতৎসংখ্যাকাঃ সর্পণস্বভাবাঃ স্বসারঃ  
স্বয়মেব সবণাঃ অগ্নবঃ । নদীনামৈতৎ গঙ্গাজাঃ প্রসিদ্ধাঃ সপ্ত নদ্যাঃ সন্তি তাতে হে দেহ !  
তব বিষং বিজ্জত্রিরে বিশেষণে হরস্ত । তত্র দৃষ্টান্তঃ—উদকং কুন্তিনীঃ কুন্তিত্বঃ কুন্তবত্যাঃ  
ইন্তেন জলহারিণ্য ইব তা যথা তজ্জরন্তি তদ্বল্লভো ময়ূর্যাস্ত্যাতি প্রভূতং হরস্ত ॥ ১৪ ॥

অথ পঞ্চদশী ।

ইয়ন্তকঃ কুযুন্তক স্তকং ভিনদ্যামনা ।

ততো বিষং প্র বাবতে পরাচীরনুসংবতঃ ॥ ১৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইয়ন্তকঃ । কুযুন্তকঃ । তকম্ । ভিনদ্বি । অশ্বানা ।

ততঃ । বিষম্ । ববুতে । পরাচীঃ । অম্ । সম্ভবতঃ ॥ ১৫ ॥

ইয়ন্তকঃ কুৎসিতে যন্তঃ অল্পপ্রমাণ ইত্যেৰ্ণঃ । কুযুন্তকঃ কুং পৃথ্বীং স্তুতি বিলিখতি ।  
 সর্পাণাং কুৎসিতং স্তুতিয়া নিগ্রহীতা বা কুযুন্তকো নকুলঃ স তে বিষং হরতি শ্বেবঃ ।  
 যদি ন তথা স করোতি তকং কুৎসিতং তন্নকুলমশ্বানা ভিনদ্বি বিদারয়ামি । বিষনির্হরণ  
 প্রয়োগে যাবদ্বিষাপগমং তং পাষণাশ্বাতমশ্রুতিষ্ঠন্তি তদ্বিঃ তদিদমত্রোক্তং ততঃ এবং  
 প্রয়োগে সতি বিষং প্রাবর্তে । বিষাবৃত্তাদ্বেহাধ্বিৎ প্রবর্ততে নিগচ্ছতু । কাঃ প্রতি  
 উচ্যতে । পরাচীঃ পরাগন্ধ নবতীরতিদূরগাঃ সম্ভবতঃ সংবিভাগবতীদিশঃ অম্ অম্বনক্ষীকৃত্য  
 দিগন্তং প্রতিগচ্ছতু । ন মাং প্রতি গচ্ছদ্বিত্যৰ্থঃ ॥ ( ১ম—১৯১স্থ—১৫পা ) ॥

অধ্যায়োপাকরণেৎসর্গয়োঃ কুযুন্তকস্তদিত্যন্ত্যা বিনিযুক্তা । দধিসক্তূন যুহোতী যাজ্ঞম্  
 কুযুন্তকস্তদব্রবীদিতি স্মৃতিতত্বে ॥ ইতি প্রথমং মণ্ডলং ॥

সৈষা ষোড়শী ।

কুযুন্তকস্তদব্রবীদিগরেঃ প্রবর্ত্তমানকঃ ।

বৃশ্চিকস্তারসং বিষমরসং বৃশ্চিক তে বিষম্ ॥ ১৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

কুযুন্তকঃ । তৎ । অব্রবীৎ । গিরেঃ । প্রবর্ত্তমানকঃ ।

বৃশ্চিকস্ত । অরসম্ । বিষম্ । অরসম্ । বৃশ্চিক । তে । বিষম ॥ ১৬ ॥

এবং মহাশ্বভাসেনাগন্ত্য মহাবিণোচ্যামানে সতি গিরেঃ সকাশাৎ প্রবর্ত্তমানকঃ প্রবর্ত্ত-  
 মানোহতিশীঘ্রমভিগচ্ছন কুযুন্তকো নকুলঃ তদব্রবীৎ তদ্বাক্যমাচখ্যে । কিং তদ্বিতি উচ্যতে—  
 বৃশ্চিকস্তৈতদ্বিৎ অরসং অসারং বাধকং ন ভবতীত্যৰ্থঃ । তথা লোকেহপি সর্পদষ্টমপি-  
 ক্রিয়াদিদংশনমেব অতো ন বাধ ইতি হি বদন্তি । এবমভিগচনেন সোহপি নির্বিঘ্নেভবৎ ।  
 অথ তং বৃশ্চিকং প্রতি নকুল আহ—হে বৃশ্চিক ! তে বিষমরসং অভ্যন্তুযাং কিং  
 করিষ্যতি তস্যাং পরিহরেতি যদৈবমবাদীৎ তদাপ্রভৃতি বৃশ্চিকবিষমসারমভবৎ । এষা  
 বিষনির্হরিণ্যুপনিষৎ ॥ ( ১ম—১৯১স্থ—১৬পা ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে ষোড়শো বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে চতুর্বিংশোহঙ্কবাকঃ ॥ ২৪ ॥

প্রথমং মণ্ডলং সমাপ্তম্ ॥

# ঐ ঐবেদ-সংহিতা ।

## দ্বিতীয় মণ্ডলম্ ।

দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ।

—§:০০:§—

ত্রিগণেশায় নমঃ ।

যস্মৈ নিঃশ্রুতিতং বেদা যো বেদেভ্যোহবিলং জগৎ ॥

নিঃশ্রমে তমহং বন্দে বিভ্রাতীৰ্ষমতেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

## প্রথমং সূক্তং ।

পার্শ্বচিনং প্রথমং মণ্ডলং ব্যাখ্যাতম্ । অথ গাং সমদং দ্বিতীয়ং মণ্ডলং ব্যাখ্যায়তে ।  
য় দ্ব্যভিরিত্যাদিকে দ্বিতীয়ে মণ্ডলে চত্বারোহম্বাকাঃ । তেযু প্রথমেহম্বাকে একাদশ-  
নি । তত্র স্বমগ্নে দ্ব্যভিরিত্যেবোদ্বর্চং প্রথমং সূক্তম্ । মণ্ডলদ্রষ্টা গুংসমদধ্বিঃ । স চ  
মাস্তিরসকূলে শুনহোত্রস্ত পুত্রঃ সন্ যজ্ঞকালেহস্মরৈগৃহীতঃ ইন্দ্রেণ যোচিতঃ । পশ্চাত্ত-  
ননৈব ভৃগুকূলে শুনকপুত্রো গুংসমদনামাভূৎ । তথা চাম্বুক্রমণিকা—য আস্তিরসঃ  
নহোত্রো ভূত্বা ভার্গবঃ শৌনকোহভবৎ স গুংসমদো দ্বিতীয়ং মণ্ডলম্ পশ্যদিতি । তথা  
ঋব শৌনকস্ত বচনমুদ্ব্যক্রমণে স্বমগ্ন ইতি গুংসমদঃ শৌনকো ভৃগুভাং গতঃ । শৌন-  
কঃ প্রকৃত্যা তু য আস্তিরস উচ্যত ইতি । তস্মান্নমণ্ডলদ্রষ্টা শৌনকো গুংসমদধ্বিঃ  
তীক্ষ্ণদঃ মণ্ডলাদিপরিভাষয়াগ্নেয়ং । অত্রাম্বুক্রমণিকা—স্বমগ্নে জাগতং ত্বিতি প্রাতরম্বু-  
গন্ধিনশ্চয়োজাগতে ছন্দসীদমাদিত্যুক্তবয়স্মৈ বিনিয়োগঃ । স্বমগ্নে দ্ব্যভিরিত্য সূক্তে ইতি  
তত্वाৎ । উপাকরণোৎসর্জনয়োৰপ্যাগ্না বিনিযুক্তা ॥ (২য়—১য়) ॥

তত্র প্রথমা—

ঐ স্বমগ্নে দ্ব্যভিস্তমাস্তম্বুকণিস্তমদ্যস্তমশ্মানস্পরি ।

ঐ বনভাস্তমোষধীভাস্তম্ নৃণাং নৃপতে জায়সে শুচিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

অম্। অগ্নে। হাহতিঃ। অম্। আশ্বিনঃ। অম্। অংহত্যঃ। অম্। অশ্বিনঃ। পরি।

অম্। বনেভ্যঃ। অম্। ওষধীভ্যঃ। অম্। নৃণাম্। নৃপতে। জায়সে। শুচিঃ ॥ ১ ॥

হে অগ্নে! অগ্নীহাদিগুণবিশিষ্ট হে নৃণাং নৃপতে! নৃণাং মনুষ্যাণাং মধ্যে যে নরো যন্তোরঃ সন্তি তেষাং বিশেষণ পালয়িতঃ! যদ্বোভ্যাত্ম্যং পদাভ্যাত্ম্যং বহুত্বং নিত্যস্বামিত্বং চ প্রতিপাদ্যতে সৰ্বেষামপি নরাণাং নিত্যপালকেত্যর্থঃ ॥ নৃণামিত্যস্ত নিষাতাভাবশ্চান্দসঃ ॥ তাদৃশ হে দেব! ত্বং ছাত্রির্বাগদিবসৈঃ নিমিত্তভূতৈর্জায়সে যাগার্থং মথনেনোৎপন্ন ইত্যর্থঃ। যদ্বা তাদৃশৈদিবসৈঃ সহিতো জায়সে তত্তদ্বাগদিবসেযু প্রসিদ্ধো ভবসীত্যর্থঃ। তথা অম্বাত্তুক্তৃণিঃ জায়সে আ সৰ্ব্বতো দীপ্যমানো ভবসি ॥ আঙি উপপদে শুচদীপ্যবিত্যেতত্ত্ব লক্ষ্যন্তু চান্দসমিদং রূপং ॥ যদ্বা আশ্ব শীঘ্রং শুচ্ দীপ্তঃ সন্ যতঃ সংসেবাস ইতি আশ্বশুচং। শোকং সনোতি দদাতি শক্রভ্যো দাহাদিনেত্যাত্তুক্তৃণিঃ তাদৃশো ভবসি। এবং সৰ্বত্র প্রতি- বিশেষণং জায়স ইতি যোজ্যং। হে অগ্নে! ত্বং অদ্ব্যো বৃষ্ট্যদকেভ্যো জায়সে বৈদ্যাক- রূপেণ বাত্বরূপেণ বা সমুদ্রোদকেভ্যঃ ত্বং অশ্বিনো মেঘাং পাষাণাণাং পরিজায়সে। যে অশ্বিনোরন্তরগ্নিঃ জজ্ঞানেতি হি মন্ত্রান্তবয ( ঋ. সং ২।৩।৬ )। ত্বং বনেভ্যঃ বৃক্ষাদিসমূহেশো দাবরূপেণ অমোষধীভ্যঃ বৈদ্যানরূপেণ এবং মহাকৃত্যবত্বং মথনেনোৎপন্নঃ সন সৰ্ব্বাশ্বকো ভবসীত্যর্থঃ। শুচিরেব জায়সে যদ্বা শুচিরাদিত্যরূপো জায়স ইত্যর্থঃ। অত্র অমগ্নে ছাত্রি- রহোভিপ্রিত্যাদিনিরুক্তমম্বাসক্ষেয়ম্ ( নি. ৩।১ )। ( ২ম—১ম—১ম ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তবাগ্নে হোত্রং তব পোত্রযুজিঃ তব নেত্রিঃ অমগ্নিদৃতাগ্নতঃ।

তব। প্রশান্ত্রং অমধ্বরীয়সি ব্রহ্মা চ। গৃহপতিশ্চ নো দমে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

তব। অগ্নে। হোত্রম্। তব। পোত্রম্। অম্বিয়ম্। তব। নেত্রিম্। অম্। অগ্নিঃ। ঋতহয়তঃ।

তব। প্রশান্ত্রম্। অম্। অধ্বারিহয়সি। ব্রহ্মা। চ। অসি।

গৃহপতিঃ। চ। নঃ। দমে ॥ ২ ॥

হে অগ্নে ! হোত্রং হোতুঃ কৰ্ম্মশস্যযাজ্ঞাদিলক্ষণং বদন্তি তদপি ততৈব তদবধিতার্থঃ ।  
তথা পোত্রং পোতুঃ কৰ্ম্ম বদন্তি তদপি ততৈব । তথা পাদ্বিৎ প্রাপ্তফালমাবি জ্যং ততৈব ।  
নেত্ৰং নেত্ৰুঃ কৰ্ম্ম প্রস্থিতযাজ্ঞাদিলক্ষণং তব । হে অগ্নে ! ইময়িং আগ্নীধ্বশ্চ স্বমেবাদি ।  
তথা ঋতায়তো যজ্ঞমিচ্ছতস্ততৈব । প্রশান্তং যৎ প্রশান্ত্যৈব্রাহ্মণকণ্ড কৰ্ম্ম তৎ হে অগ্নে ।  
ভৃগুধ্বরীয়সি অধ্বরং যজ্ঞং কাময়সে অধ্বৰ্য্যার্ভবসীত্যর্থঃ । তথাধ্বৰ্য্যশব্দদ্বাংপন্তেঃ অধ্বৰ্য্যার-  
ধ্বৰ্য্যধ্বৰং কাময়ত ইতি বেতি হি নিকরুন্ম ( নি০ ১৮ ) ॥ তথা ব্রহ্মা চ ব্রাহ্মণাচ্ছংস্তপ্যসি ।  
তথা নো দমেহংদ্বজগৃহপতিশ্চাসীতি ॥ ( ২৪—১৫—২৪ ) ॥

অথ তৃতীয়া—

ভৃগু ইন্দ্রো রুমভঃ সতামসি অং বিষ্ণুরুগায়ো নমস্তঃ ।

অং ব্রহ্মা রয়িবিদ্রক্ষণস্পতে অং বিদধ্তঃ সচসে পুরক্ষ্যা ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ভৃগু। অগ্নে। ইন্দ্রঃ। রুমভঃ। সতাম্। অসি। ভৃগু। বিষ্ণুঃ। উরুগায়ঃ। নমস্তঃ।

ভৃগু। ব্রহ্মা। রয়িবিদ্র। ব্রক্ষণঃ। স্পতে। ভৃগু। বিদধ্তবিত্তি

বিদধ্তঃ। সচসে। পুরক্ষ্যা ॥ ৩ ॥

হে অগ্নে ! অং সতঃ সতাং রুমভো বসিতাসি অত ইন্দ্রোহসি । যদ্বা সতাং সাধুনাং  
ইন্দ্রোহসি কামানাং বসিতাসি । অং বিষ্ণুসি সত উরুগায়ঃ বহুভির্গায়মানঃ অতো নমস্তঃ  
নমস্তায়াং ভবসি । হে ব্রহ্মণস্পতে ! পবিত্রতয়া কাম্যগো মনুস্ত বা পালয়িতঃ অং যতঃ  
রয়িবিৎ গবাদিদমনস্ত বেক্তা অতো ব্রহ্মাসি । হে বিদধ্তঃ বিবিধকাবক বৈশ্বানররূপাগ্নে । অং  
পুরক্ষ্যা বহুপ্রকাবয়া বুদ্ধ্যা সচসে সহ বদ্তসে সক্ষদা বুদ্ধ্যা ভূতস ইত্যর্থঃ ॥ ( ২৪—১৫—৩৪ ) ॥

অথ চতুর্থী—

ভৃগগ্নে রাজা বরুণো ধৃতব্রতস্ত্বং মিত্রো ভবসি দম্ম ঈড্যঃ ।

ঈর্ষ্যামা সৎপতির্ষণ্য সন্তুজং ভৃগংশো বিদথে দেবভাজয়ুঃ ॥ ৪ ॥



—• অথ পদপাঠঃ •—

ঐম্। অগ্নে। রাজা। বরুণঃ। ধৃতহব্রতঃ। ঐম্। মিত্রঃ। ভবসি। দমঃ। দৈত্যঃ।

ঐম্। অর্যামা। সংহপতিঃ। যশ্চ। সম্ভুজম্। ঐম্। অংশঃ।

বিদধে। দেব। ভাজয়ুঃ ॥ ৪ ॥

হে অগ্নে! ত্বং যতো ধৃতব্রতঃ ধারিতকর্মানি অতো বরুণো রাজাসি যতো দমঃ  
লজ্জামুপক্ৰপয়িতা দৈত্যঃ স্তব্যশ্চ অতো ত্বং মিত্রঃ এতন্মামকো দেবোহসি। যতঃ ত্বং সংপতিঃ  
লতারভিমতপ্রদানেন পালয়িতা অতঃ অর্যামা ভবসি। দাতৃত্বং চার্য্যমোল্লিঙ্গং অর্য্যমুপেতি  
তমাহর্ষো দদাতীতি যশ্চার্য্যামুণো দানং সম্ভুজং সম্ভুতভুজং ব্যাপকং ভবতি। যদ্বা যশ্চ ধনং  
সম্ভুজং সম্যগ্ভোগায় সাধুগ্রহীতুণাং তথা ত্বং অংশঃ স্যামুর্ভ্যন্তরভূত এতন্মামকো দেবোহসি।  
তাদৃশ হে দেব! বিদধেহমদীয়ে যজ্ঞে ভাজয়ুঃ ফলানং ভাজয়িতা প্রাপয়িতাসি ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

ত্বমগ্নে ত্বষ্টা বিধতে সূবীৰ্য্যং তব গ্রাবো মিত্রমহঃ সজাতাম্।

ত্বমাশ্বহেমা ররিষে স্বশ্বাং ত্বং নরাং শর্ধো অসি পুরুবহুঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঐম্। অগ্নে। ত্বষ্টা। বিধতে। সূবীৰ্য্যম্। তব। গ্রাবঃ। মিত্রমহঃ। সজাতাম্।

ঐম্। আশ্বহেমা। ররিষে। স্বশ্বাম্। ঐম্। নরাম্। শর্ধঃ। অসি। পুরুবহুঃ ॥ ৫ ॥

হে অগ্নে! ত্বষ্টা ফলস্ত সাধুসম্পাদয়িতা ত্বং বিধতে পরিচরতে। জনায় সূবীৰ্য্যং  
শোভনবীৰ্য্যং ধনং তদ্বৈতুর্ভবসি। গ্রাবঃ যাঃ স্ততিবাচঃ সন্তি তা ত্বব স্বভূতাঃ। হে  
মিত্রমহঃ! হিতকারিত্বজঃ সজাত্যং অম্বাকং বান্ধবং ভজস ইত্যর্থঃ। হে অগ্নে!  
আশ্বহেমা আশ্বপ্রেরয়িতা ত্বং স্বশ্বাং শোভনাস্বসমুহোপেতং ফলং ররিষে দদাসি। হে  
অগ্নে! পুরুবহুঃ প্রভূতধনস্বং নরাং নরাণাং শর্ধো বলহানীয়োহসি ॥ (২ম-১২-৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে সপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

অথ ষষ্ঠী—

তুম্বে রুদ্রো অসুরো মহো দিবস্ত্বং শধে। মারুতং পুঙ্ক ঈশিষে।

ত্বং বাতৈররুণৈর্ঘাসি শংগয়স্ত্বং পুষাবিধতঃ পাসি হু অনা ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তুম্। অগ্রে। রুদ্রঃ। অসুরঃ। মহঃ। দিবঃ। ত্বম্। শধঃ। মারুতম্। পুঙ্কঃ। ঈশিষে।

ত্বম্। বাতৈতঃ। অরুণৈঃ। ঘাসি। শংগয়ঃ। ত্বম্। পুষা। বিধতঃ।

পাসি। হু। অনা ॥ ৬ ॥

হে অগ্রে! ত্বং মহো দিবো মহতো দ্যালোক্যং উপলক্ষ্যমেতৎ। লোকত্রয়াং অসুরঃ  
রুপাং নিরলিতা রুদ্রোহলি রুদ্রঃ ত্বং দুঃসহেত্বা পাশাদিঃ তন্ত্র জাবয়িতা এতন্মাকো  
দেবেহসি। রুদ্রো বা এষ যদগ্নিরিত্যাদিষু রুদ্রশব্দেন ব্যবহারাৎ। যদা ত্বং রুদ্রঃ রৌত্ৰি  
গ্নিঃস্থি নরা দুঃখে পতিস্ত্যক্তীতি রুদ্রঃ তাদৃশোহসি। রুদ্রো রৌত্ৰীতি লভ ইতি নিরুক্তম্  
নিঃ ১০।৫) ॥ তথা মহো মহতো দিবো দ্যালোক্যন্ত সধকী অসুরোহলি। অসুরীলং তন্ত্র  
তা আদিত্যরূপশ্চ ত্বমসি। অগ্রেহ্যলোকসধক্যাসুরহমৃত বা দিবো অসুরায় মনোত্যাতিষু  
ত্বা ত্বং মারুতং শধঃ মরুৎসমূহরূপং বলমলি বায়ুরূপশ্চ ত্বমসীত্যর্থঃ। এবমগ্ন্যাদিত্য-  
বায়ুরূপস্তং পুঙ্কোহগ্নস্ত হাবিলক্ষণস্ত ঈশিষে ঈশুরো ভবসি। যস্মাদেবং তস্মাৎ ত্বং  
বাতৈরায়ুসদৃশৈররুণৈরুণবর্ণৈরথৈঃ শঙ্গয়ঃ স্ত্বং গৃহরূপআবাসভূতঃ সন্ যাসি প্রাপ্তোহসি  
শংগয়ঃ। যদা অরুণৈর্গম্যশীলৈর্বাতিৈর্যুক্তিরুৎপন্নঃ সন্ যাসি বনে। তথা ত্বং পুষা  
পুষ্ক পোষকঃ সন্ হু ক্ষিপ্তং অনা আনুনা অহুগ্রহরূপয়া স্ববুদ্ধয়েব বিধতঃ পরিচরতে  
জমানান্ পাসি ॥ (২ম—১ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

তুম্বে জ্বিগোদাঃ অরুণকৃতে ত্বং দেবঃ সবিতা রত্নধা অসি।

ত্বং ভগো নুপতে বস্ব ঈশিষে ত্বং পায়ুর্দমে যন্তেবিধৎ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্বম্ । অয়ে । অবিগঃহদাঃ । অরম্হকৃতে । ত্বম্ । দেবঃ । সবিতা । রক্তহধাঃ । অসি ।

ত্বম্ । ভগঃ । নৃপতে । বসঃ । ঈশিষে । ত্বম্ । পায়ুঃ । দমে ।

যঃ । তে । অবিধং ॥ ৭ ॥

হে অয়ে ! ত্বং অরম্হকৃতে স্বামলংকৃষিতে যজমানায অবিগোহদাঃ হিবগস্ত দাতাসি । দেবো ত্যোতমানঃ সবিতা সৰ্বত্র সংকর্ষসু প্রেরক । ত্বং রক্তধা রমণীয়ানাং দনানাং সুনি-  
মুক্তাদীনাং ধারয়িতাসি । তথা হে নৃপতে ! নৃপাং পালকয়ে ! ত্বং ভগো অক্ষণীযঃ সন্  
বসো বসুনো ধনস্ত ঈশিষে সমর্পো ভবসি দাতুং । যো যজ্ঞানো দমে যজ্ঞগৃহে হে ত্বং  
অবিধং পরিচরতি তস্ত পায়ুঃ পালকঋগসি ॥ ( ২ম — ২য় পদ ) ॥

অথাষ্টমী—

ত্বাময়ে দম আবিশ্পতিং বিশস্তাং রাজানং সুবিদজ্ঞমুত্তমং ।

ত্বং বিশ্বানি স্বনীক পত্যসে ত্বং মহস্রাণি শতা দশ প্রতি ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্বাম্ । অয়ে । দমে । আ । বিশ্পতিম্ । বিশঃ । ত্বাম্ । রাজানম্ । সুবিদজ্ঞম্ । উত্তমং ।

ত্বম্ । বিশ্বানি । সুহস্রানীক । পত্যসে । ত্বম্ । মহস্রাণি । শতা । দশ । প্রতি ॥ ৮ ॥

হে অয়ে ! বিশ্পতিং যজমানানাং পালকং ত্বং বিশঃ যজমানা দমে স্বকীয়ৈঃ যজ্ঞগৃহে  
আ আসাদয়ন্তি । উপসর্গবশাদ্যোগ্যক্রিয়াখ্যাহারঃ । তথা কৃত্বা রাজানং দাপ্যমানং  
সুবিদজ্ঞং শোভনদানং অস্বদমুকুলচেতকং সুধনং বা ত্বং উত্তমং প্রসাদয়ন্তি ॥ উত্তমঃ  
প্রসাদনকর্ষেতি বাক্যঃ ॥ যত এবং ততো হে স্বনীক শোভনজ্বালারূপসেন ত্বং বিশ্বানি  
লক্ষাণি হবীংষীতি শেষঃ ॥ ষষ্ঠ্যর্থে দ্বিতীয়া ॥ বিশেষ্যং হবিষ্যমাজ্যসোমপুরোডাশাদীনাং  
পত্যসে দৈবরো ভবসি । দৈবরনামৈতৎ ইরজ্যতি পত্যত ইতি তন্মাসু পাঠাৎ । যজ্ঞ  
পতিভাবমচরসি ত্বং তু মহস্রাণি শতা শতানি দশ এতৎসংখ্যাকানি প্রতি এতৎসংখ্যা-

২ লঙ্ক, ৫ অধ্যায়, ১৮ বর্গ।] প্রথমং সূক্তং।

৪৯৫

কানামতিমতলাধনানাং প্রতিনিধিরিতার্থঃ। প্রতিঃ প্রতিনিধি প্রতিদানয়োরिति কথ্য  
প্রবচনীয়ং। তৈর্যাক্ষরং ভবতি তৎ ত্বয়া লভ্যত ইত্যর্থঃ ॥ (২ম—১৫—৮৭) ॥

অথ নবমী—

ত্বামগ্রে পিতরমিষ্টিভিন্নরস্বাং ভ্রাত্রায় শম্যা তনুরুচম্।

তঃ পুত্রো ভবসি যন্তেবিদত্বং সখা সুশেবঃ পাস্ত্রাধ্বনঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ত্বাম্। অগ্রে। পিতরম্। ইষ্টিভিঃ। নরঃ। ত্বাম্। ভ্রাত্রায়। শম্যা। তনুরুচম্।

ত্বম্। পুত্রঃ। ভবসি। যঃ। তে। অবিদত্বং। সখা।

সুশেবঃ। পাসি। পাস্ত্রাধ্বনঃ ॥ ৯ ॥

হে অগ্রে! পিতরং পালকং ত্বং নরো নেতাপো যজমানাঃ ইষ্টিতিরেষণসাধনৈর্ঘাগৈবজন্ত  
তি শেষঃ। পিতৃণং পালনায় যজন্ত ইত্যর্থঃ। তথা তনুরুচং শরীরগাং দীপকং  
দ্রীপে দীপ্যমানং বৈশ্বানরাশ্বনা ত্বং ভ্রাত্রায় ভ্রাতৃত্বায় সৌভ্রাত্রায় শম্যা কথ্যনামৈতৎ  
ত্বয়া যজন্ত ইতি শেষঃ। যন্তেভ্যত্রৈবক্যমাগেনাবিধিত্যেনৈনং সঙ্গঃ। হে অগ্রে!  
ত্বা নবন্তে ত্বং অবিদং পরিচরতি তন্ত ত্বং পুত্রো ভবসি পুলবং পালয়িতা ভবসি। তথা ত্বং  
সখা সমানবানঃ সখিবান্ধবতকাগী সুশেবঃ শেব ইতি সুখনাম সুষ্ঠু সুখকারী লন আধ্বনঃ  
যজ্ঞকামা পাদি রক্ষাস। পিতৃহকামায় পিতৃহেন ভ্রাতৃহকামায় ভ্রাতৃহেন পুত্রহকামায়  
পুত্রহানীষো ভবসি। ত্রিপ্রকারেণ রক্ষসীত্যর্থঃ ॥ (২ম—১৫—৯৭) ॥

অথ দশমী—

ত্বমগ্ন ঋতুরাকে নমস্ত্যক্তং বাজস্ত ক্ষমতো রায় ঈশিষে।

ত্বং বিভাস্ত্যমুখিকি দাবনে ত্বং বিশিক্ষুরগি যজ্ঞমাতনিঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্ । অগ্নে । ঋতুঃ । আকৈ । নমন্তঃ । অম্ । বাজন্ত । ক্ষুন্ততঃ । রায়ঃ । দিশিষে ।

অম্ । বি । ভাসি । অম্ । ধক্ষি । দাবনে । অম্ । বিংশিক্ষুঃ ।

অসি । যজ্ঞম্ । আহতনিঃ ॥ ১০ ॥

হে অগ্নে ! ঋৎ ঋতুঃ উরুভালমানো মেধাবী বা । তমাকে অন্তিকে সন্নিধায়েব নমন্তে ।  
নমস্কার্য্যঃ স্তব্য ইত্যর্থঃ । ইতরদেবতাব্যগ্রপ্রতিপাত্তাকারেণ স্তব্যো ন ভবসি কিন্তু প্রত্যক  
ইত্যর্থঃ । তথা ঋৎ ক্ষুন্ততঃ শব্দবতঃ সৰ্ব্বত্রাক্ষরমাণস্ত বাজন্তানস্ত রায়ো ধনস্ত দিশিষে দামী  
ভবসি । অতন্তদ্ব্যর্থ্যঃ । হে অগ্নে ! ঋৎ বিভাসি বিশেষেণ দীপ্যসে তদর্থম্  
অমুক্তমেগৈব ধক্ষি দহসি কাষ্ঠাদীন্ ॥ দহেল টিপিগ্নপং । সংহিতায়ঃ তন্ত্ৰাত্মাবশ্চান্দসঃ ।  
কিমর্থমেবং ? দাবনে ছেদনায়াক্কারস্ত যদা হবিষো দানবতে যজমানায় বা । কিঞ্চ ঋৎ যজ্ঞঃ  
বিশিক্ষুঃ বিশেষেণ শিক্ষয়িতা লাভয়িতাসি ॥ নলোকাব্যয়েতি ষষ্ঠ্যানিবেধঃ ॥ তথা আতনিঃ  
কলন্ত লব্বতো বিস্তারয়িতা ॥ ( ২ম—১ম—১০৭ ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমেহষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

অথৈকাদশী—

তুমগ্নে । অদিতিদেব । দান্তবে । ত্বং হোত্রা । ভারতী । বর্তসে । গিরা ।

তুমিলা । শতহিমাসি । দক্ষসে । ত্বং রত্নহা । বহুপতে । সরস্বতী ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্ । অগ্নে । অদিতিঃ । দেব । দান্তবে । অম্ । হোত্রা । ভারতী । বর্তসে । গিরা ।

অম্ । ইলা । শতহিমা । অসি । দক্ষসে । অম্ । রত্নহা ।

বহুপতে । সরস্বতী ॥ ১১ ॥

হে অগ্নে দেব ! ঋৎ দান্তবে হবিদ ভবতে যজমানাদিতিরখণ্ডয়িতা পরিপালয়িতাসি  
যদা অদীনা তুমিরসি । কিঞ্চ ঋৎ হোত্রা হোমনিম্পাদিকা ভারতী ভরতাদিত্যস্ত লব্বদ্বি

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১৯ বর্গ।] প্রথমং সূক্তং।

৪১৭

রশ্মিরূপাসতী গিরাস্ত্যাবধসে প্রবুদ্ধো ভবসি। কিঞ্চ তৎ শতহিমা হিমশব্দঃ কালোপ-  
লক্ষকঃ। অপরিমিতকালো নিত্য। ইড়াভূমিবসি তাদৃশী সতী দক্ষসে দানায় সমর্থা ভবসি ॥  
তিঙ উত্তরবাদনিষাতঃ ॥ তথা হে বসুপতে! ধনপাশক বৃত্তহাপাপাদেহস্তা তৎ পরস্বতী  
পরগবায়াঃ তৎলব্ধিক্রীণী এতন্নিয়ামকামাধ্যমিকাবাগসি আদিত্যাগ্নি বায়ুনাং লব্ধিক্রীণো  
ভারতীড়া পরস্বত্যাখ্যাগ্নিত্ত্বোদেব্যাঃ সন্তি তা অপি স্নেহেবেত্যর্থঃ ॥ (২ম—১ম—১১ম)।

অথ দ্বাদশী—

ভ্রমগে সূতৃত উত্তমং বয়স্তবস্পার্হে বর্ণ আ সন্দৃশি শ্রিয়ঃ।  
তৎ বাজঃ প্রতরণো বৃহন্নিসি তৎ রয়িবহ্নলো বিশ্বতস্পৃথুঃ ॥ ১২ ॥

—• অব পদপাঠঃ —

ভ্রম্। অয়ে। সূতৃতঃ। উত্তমম্। বয়ঃ। তব। স্পার্হে। বর্ণে।

আ। সন্দৃশি। শ্রিয়ঃ।

ভ্রম্। বাজঃ। প্রতরণঃ। বৃহন্। অসি। ভ্রম্। রয়িঃ। বহ্নলঃ। বিশ্বতঃ। পৃথুঃ ॥ ১২ ॥

হে অয়ে! তৎ সূতৃতঃ সূত্ৰপোষিতঃ সন্ উত্তমং নিরতিশয়ং বয়ঃ। অন্নমায়ুযৎ বা  
মসি তৎসম্পাদকোহসীত্যর্থঃ। তথা তব স্পার্হে স্পৃহনীয়ৈ বর্ণে লোহিতভক্তাদিলক্ষণে  
সদৃশি সমাগদর্শনীয়ৈ শ্রিয়ঃ। ঐশ্বর্য্যাণি কাস্তয়ো বা আপ্রিত্য বঠন্তে ॥ উপসর্গ ক্ষেত্রে  
বাগ্যক্রিয়াগাহারঃ ॥ কিঞ্চ তৎ বাজঃ অন্নং তৎ সাধকত্বাত্তচ্ছদ্যং অন্নসাধক ইত্যর্থঃ।  
প্রতরণঃ প্রতারয়িতা পাপাৎ। অতএব বৃহন্ মহানসি তথা তৎ রয়িবহ্নলোহসি বহ্নলঃ  
ঋবিষয় বাহুল্যোপেতঃ বিশ্বতঃ সর্গতঃ পৃথুঃ বিশ্বার্ণঃ প্রপ্যাত ইত্যর্থঃ ॥ ১২ ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অমগ্ন আদিত্যাস আশ্র্যং ১ ত্বাং জিহ্বাং শুচয়শ্চক্রিরে কবে।  
২ রাতিষাচো অধ্বরেয়ু সন্নিচরে ত্বে দেবা হবিরদন্ত্যাহতম্ ॥ ১৩ ॥

অথেন—২য় অষ্টক—১৩—

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভাম্ । অগ্নে । অদিত্যাসঃ । আশ্বম্ । ভাম্ । জিহ্বাম্ । শুচয়ঃ । চক্রিরে । কবে ।

ভাম্ । রাত্ৰিহ্লাচঃ । অধ্বরেযু । সশ্চিরে । তে ইতি । দেবাসঃ ।

হবিঃ । অদন্তি । আহুতম্ ॥ ১৩ ॥

হে অগ্নে ! ত্বাং অদিত্যাসঃ আদিত্যে পুত্রা ইন্দ্রাদয়ঃ আশ্বং স্বকীয়ং যুগং ভক্ষণ-  
পানাদিসাধনং চক্রির ইতি বক্ষ্যমানেন সস্কন্ধঃ । তথা হে কবে ! ক্রান্তপ্রজ্ঞ ঋগ্বেদ-  
শুচয়ঃ শুদ্ধা দীপ্তা বা দেবা জিহ্বাং স্বকীয়জিহ্বাহানীয়মাখাদন সাধনং চক্রিরে । তন্মুখে নৈব  
ভক্ষয়ন্তি স্বজিহ্বয়ৈব আখাদয়ন্তীত্যর্থঃ । তথা কামেব রাত্ৰিহ্লাচঃ রাত্ৰিধানং দন্তং হবিরা-  
ধনং বা তেন লমবেতাঃ দেবাসঃ অধ্বরেযু যজ্ঞেষু সশ্চিরে দেবন্তে কামেব প্রতীকন্তে  
বিনা ত্বয়া স্বেযাং হবির্ভক্ষণাযোগাৎ এবং কুত্বা ত্বে ত্রয়িদেবাসঃ সর্কে আহুতং । সর্কতোদন্তং  
হবিরদন্তি ভক্ষয়ন্তি । এবং সর্কদেবোপকারিণং মহামুভাবং জ্যোতীত্যর্থঃ ॥ ১৩ ॥

অথ চতুর্দশী—

ত্বে অগ্নে বিধে অমৃতাসো অক্রহ আসা দেবা হবিরদন্ত্যাহুতম্ ।

ত্বয়া মর্ত্যাসঃ স্বদন্ত আহুতিং ত্বং গর্ভো বীরুধাং

জজ্ঞিষে শুচিঃ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তে ইতি । অগ্নে । বিধে । অমৃতাসঃ । অক্রহঃ । আসা । দেবাসঃ ।

হবিঃ । অদন্তি । আহুতম্ ।

ত্বয়া । মর্ত্যাসঃ । স্বদন্তে । আহুতিম্ । ত্বম্ । গর্ভঃ । বীরুধাম্ । যজ্ঞিবে । শুচিঃ ॥ ১৪ ॥

হে অগ্নে ! ত্বে ত্রয়ি বিধে সর্কে অমৃতাসঃ অমরগণধ্রুপঃ অক্রহঃ অক্রোধারো দে  
আলা স্বদীয়ে নাতেনাহুতং হবিরদন্তি ভক্ষয়ন্তি । আশ্ব শব্দত্ব তৃতীয়েক বচনে পদ্য

মানিত্যাদিনা আলমাদেশঃ । উড়িদং পদানীতি বিভক্তেরুদান্তবৎ ॥ তথা মর্ত্যাসো মমুস্তাঃ  
অপি স্বয়া লাধনভূতেনাসুতিং রসরূপমন্মাদিকং স্বদন্তে আশ্বাদয়ন্তি ।' স্বমেব বীরুধাং  
লতাদীনাম্ গৰ্ভো গৰ্ভস্থানীয়ঃ ত্বেষাং যথোবস্থানাম্ বসুঃ সর্কেষাং নিবাসভূতঃ শুচিঃ শুদ্ধঃ  
সন্ তজ্জিবে উৎপাদয়সি সস্তাশ্চরম্ ॥ ( ২য়—১ম—১৪ধ ) ।

• • •

অথ পঞ্চদশী ।

স্বং তানৎসঞ্চ প্রতিচাসি মজ্জুনাপ্তে সূজাত প্রচদেবরিচাসে ।

পূক্ষো যদত্র মহিনাবিতে ভুবদনু জাবা-

পৃথিবী রোদসী উভে ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বং। তান্। সঞ্চ। চ। প্রতি। চ। অসি। মজ্জুনা। অপ্তে।

সূজাত। প্র। চ। দেব। রিচাসে।

পূক্ষঃ। যৎ। অত্র। মহিনা। বি। তে। ভুবৎ। অহু। জাবাপৃথিবী ইতি।

রোদসী। ইতি। উভে ইতি ॥ ১৫ ॥

হে অগ্নে! স্বং মজ্জুনা বলেন তান্ প্রসিদ্ধান্বেবান্ সঞ্চাসি সঞ্চাসি তৈঃ সহিতোহপি  
স্বসি। তথা সামর্থ্যেন প্রতি চাসি প্রত্যেকং তৈরিতিল্লঃ প্রতিনিধিবান্ভবসি। প্রতি-  
সীকারসময়ে তৈঃ সহিতো ভবসি বিযুক্তশ্চ ভবসীত্যর্থঃ। হে সূজাত! শোভনজনন  
ত্র সহিত মথনেনোৎপন্নবাদগ্নেঃ সূজগ্নাৎ তাদৃশায়ে। হে দেব! প্ররিচ্যসে চ  
তবলেন চামিকো ভবসি। আধিক্যে কারণ মাহ যৎ যস্মাৎ—অত্রাস্মিন যজ্ঞেঃ পূক্ষঃ  
ক্ষমপাঃ ব্যত্যয়েন বহুবচনং। তে তবৈব বিভুবৎ সমর্থং ভবতি মহিনা মাহাশ্বেন  
তোমহশ্বমসি অত ইত্যর্থঃ। কুত্রেতি তদুচ্যতে। রোদসী সর্কনি রোদনশব্দাবে উভে  
পৃথিবী জাবাপৃথিব্যাবহুতে প্রতি তয়োর্থযোব্যাপ্ত ইত্যর্থঃ। স্বয়িত্তমগ্নং স্বয়হশ্বেন  
লাকত্রমেব্যাপ্তমিত্যর্থঃ ॥ ( ২য়—১ম—১৫ধ )

• • •



সবহঁদায়াঃ কীর্ত্ত্য দোষ্ট্যা উস্ত্রিয়ারা গোঃ পয়ো রেক্ণঃ । ধননামৈতৎ । ধনবদতিপ্রিয়ং ।  
বদা অতিরক্তং প্রবৃদ্ধং । এবংবিধং হবিঃ তে তুভ্যাম্যজ্ঞত্বং । আতিমুখ্যেণ বজ্রমানাঃ প্রাযজ্জ্বন ।  
তদানীং হুরো যামুযত্বং দারশাপবর্ণগাতীতি পূর্বেষা সম্বন্ধঃ ।

অনিতাৎ । বীজ্-প্রাপণে । লাঙে বহুলং ছন্দসীতি শণো লুৎ । সুরেভঃ । দোষ্ট্রমসী  
অলোমোষসী ইত্যন্তরপদাত্মকত্বং । তুরণে । তুরণং দরায়ং । কণ্ডাদিঃ । কিপ্-চেতি  
কিপ্ । অতোলোপযোগীণো । ভুরণ্য । ভুরণং ধারণযোগ্যন্যোঃ । অধর্মণি কণ্ডাদিঃ ।  
যক্ । ঔগাদিক উ-প্রত্যয়ঃ । ( ১ম—১২১শ—৫৭ ) ॥

ততি প্রথমস্তম্ভে চতুর্বিংশতি বর্গঃ । ১৮ ২৪ ॥

## পঞ্চম ( ১৩৪৫ ) স্বাকের বিশদার্থ ।

— : : —

আত্মোদ্বোধক ও প্রার্থনামূলক দুই দৃষ্টিতে মন্ত্রার্থ গ্রহণ করিয়াছি ।  
জ্ঞান ও ভক্তি হইতে ঐশ্বর্য্য ও বল উৎপন্ন হয় । ‘জ্ঞানং পরতরং  
ন হি’ জ্ঞানের মত ঐশ্বর্য্যপ্রদ আর কি থাকিতে পারে ? জ্ঞানই  
জগতে রাজত্ব করিতেছে ; সকলেই জ্ঞানের প্রাধান্য স্বীকার করিতে হয় ।  
এমন যে শ্রেষ্ঠ-গম্পং সট্টৈশ্বর্য্য, তাহাও জ্ঞানের সাহায্যেই পাওয়া যায় ।  
মুক্তিও জ্ঞানলভ্য । ভক্তি জ্ঞানের সহচরিনী । যেখানে সত্যিকার  
জ্ঞান—পরাজ্ঞান আছে, সেখানে ভক্তির অবস্থান অপরিহার্য্য । ভক্তিফলে  
ভগবান্ ভক্তের জুয়াবে বাঁধা । হুতরাং বল ও ঐশ্বর্য্যের অধিপতির  
জনক-জননী—জ্ঞান ও ভক্তি ।

এই মন্ত্রটির ব্যাখ্যায় ব্যাখ্যাকারগণের মধ্যে বিভিন্ন মত  
দৃষ্ট হয় । ‘পয়ঃ’ পদটির ব্যাখ্যা উপলক্ষেই এই মতানৈক্যের সৃষ্টি

দ্বারা গো-সমূহের মধ্যে অনীত শুচি শুদ্ধ সবহঁদায়াঃ কীর্ত্ত্য দোষ্ট্যা ‘উস্ত্রিয়ারাঃ’ গাতীব  
হৃদ্য ‘রেক্ণঃ’ ( এই পদটি পদনাম বাচক ) পনবৎ আতি প্রিয়, অথবা অতিরিক্ত প্রবৃদ্ধ এইরূপ  
হবিঃ, ‘তে’ ভোমার এক ‘আযজ্ঞত্বং’ আতিমুখ্যে বজ্রমানগণ প্রদান করেন, তদানীং ‘হুরো’  
সমুচ্চের দারসমূহ উল্লেখ্যচিত ০য়—এইরূপ পূর্ব্বের সত্য সম্বন্ধ ।

অনিতাৎ । বীজ্-বাহু প্রাপণার্থক । লাঙে ‘বহুলং ছন্দসি’ ইত্যাদি হ্রজে শণের লোপ ।  
সুরেভঃ । ‘দোষ্ট্রমসী অলোমোষসী’ ইত্যাদি হ্রজে উত্তর পদের আত্মাত্মত্বং । তুরণে ।  
তুরণং বাহু দর্য্য অর্থক । কণ্ডাদি । যক্-প্রত্যয় । ‘কিপ্-চ’ ইত্যাদি হ্রজে কিপ্-প্রত্যয় ।  
‘অতো লোপ য-লোপঃ’ ইত্যাদি হ্রজে য-লোপ । ভুরণ্য । ভুরণং বাহু ধারণ ও  
যোগ্যার্থক । ইহাও কণ্ডাদি । যক্-প্রত্যয় । ঔগাদিক উ-প্রত্যয় । ( ১ম—১২১শ—৫৭ ) ॥

প্রথম স্তকের স্তম্ভ অধ্যায়ের চতুর্বিংশতি বর্গ সমাপ্ত । ১৮, ২৪ ॥

হইয়াছে। ভাষ্যকার গায়ত্রীচার্য্য ‘পয়ঃ’ পদে ‘হবিঃ’ অর্থ গ্রহণ করিয়া লিখিয়াছেন—“হবিষঃ শকাশাং হি জগৎ উৎপত্তেৎ.....অয়ো প্রাস্তাহতিঃ সমাগাদিত্যমুপতিষ্ঠতে; আদিত্যজ্জায়তে রষ্টিঃ বৃক্টেরন্থং ততঃ প্রজাঃ।” প্রচলিত একখানা বাঙ্গালা অনুবাদে ‘পয়ঃ’ অর্থে ‘দুগ্ধ’ শব্দ গ্রহণ করা হইয়াছে।

কিন্তু এই উভয়স্থলেই মূল সমস্তার সমাধান হয় না। ‘পয়ঃ’ পদের ‘হবিঃ’ অর্থবা ‘দুগ্ধ’ অর্থ যাহাই গ্রহণ করা যাউক না কেন, তাহাতে ‘পয়ঃ’ পদের অত্যন্ত বিশেষণের সার্থকতা থাকে না। বাঙ্গালা অনুবাদে আছে—“সমৃদ্ধিকর ও উৎপাদনশক্তিযুক্ত দুগ্ধ।” দুগ্ধের উৎপাদন-শক্তি কিরূপ, তাহা বুঝা যায় না।

আমরা এখানে ‘পয়ঃ’ পদে সত্ত্বভাবকেই নির্দেশ করে বলিয়া বুঝিয়াছি; এবং ঐ অর্থেই পূর্বাপর সঙ্গতিও রক্ষা হয়। জ্ঞানভক্তি হইতে যে সত্ত্বভাব উৎপন্ন হয়, তাহার বলে জগৎ পরিচালিত হয়। সেই সত্ত্ব-ভাব ভগবানেরই শক্তি। আমাদের মঙ্গলানুগামী-ব্যাখ্যা দৃষ্টে অস্বাভাবিক উপলব্ধ হইবে। (১ম—১২১সূ—৫শ) ॥

যজ্ঞী ঋক্।

(প্রথমং মণ্ডলং। একবিংশাদিকশততমং সূত্রং। যজ্ঞী ঋক্।)

অথ প্র জজ্ঞে তরণির্মমত্তু প্র রোচ্যস্তা

উষসো ন সূরঃ।

ইন্দুর্যোভিরাষ্ট স্বেদুহব্যোঃ স্রবণ

সিঞ্চঞ্জরগাভি ধাম ॥ ৬ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

অথ । প্র । অজ্ঞে । তরণিঃ । মমতু । প্র । রোচি । অস্যাঃ ।

উষসঃ । ন । সুরঃ ।

ইন্দুঃ । যেতিঃ । আষ্টে । স্বহৃদ্বহটোঃ । অক্ৰবেণ ।

সিঞ্চন । জরণা । অভি । ধাম ॥ ৬ ॥

মর্থ্যমুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘অস্যাঃ’ ( নিত্যকালবিরাজিতারঃ ) ‘উষসঃ’ ( জ্ঞানোন্মেষিকারঃবৃত্তাঃ ) ‘ন’ ( ইব ) ‘সুরঃ’ ( প্রজ্ঞাবান্ জনঃ ) ‘প্রজ্ঞে’ ( প্রাচুর্ভবতি, প্রাচুর্ভূতঃ সন্ ইত্যর্থঃ ) ‘অথ’ ( ইদানীং, নিত্যং ) ‘রোচি’ ( প্রকৃষ্টং রোচতে, শোভতে ) ; ‘তরণিঃ’ ( শত্রুগাং তারকঃ, রিপুনিমর্দকঃ স প্রজ্ঞাবান্ ) ‘মমতু’ ( অম্মান্ মাদরতু, পরমানন্দং প্রযচ্ছু ) ; জ্ঞানং নিত্যং, জ্ঞানী তু নিত্যং, জ্ঞানিনঃ প্রভাবেন বরং নিত্যজ্ঞানং লাভেম - ইতি ভাবঃ ; ‘অক্ৰবেণ’ ( সৎকর্মণা ) ‘অভিধাম’ ( আশ্রয়স্থানং, অভিলক্ষা, হৃদয়ং ইত্যর্থঃ ) ‘সিঞ্চন’ ( আর্দ্রয়ন ) ‘স্বহৃদ্বহটোঃ’ বাতিঃ’ ( পরমৈশ্বর্যসম্পন্নঃ যে ভাতিঃ, সৎকর্মসাধকৈঃ প্রোচিতঃ সন্ ইত্যর্থঃ ) ‘জরণা’ ( জরনীয়া, ত্তোভবাঃ, অম্মাকং প্রার্থনীয়ঃ ) ‘ইন্দুঃ’ ( সস্বভাবঃ ) ‘আষ্টে’ ( আগচ্ছতি, অম্মান্ প্রাপ্নোতি ইত্যর্থঃ ) ; সৎকর্মসাধনে সস্বভাবঃ সজ্জারতু - ইতি ভাবঃ ॥ ( ১ম—১২১২—৬৭ ) ॥

বঙ্গানুবাদ ।

নিত্যকালবিরাজিতা জ্ঞানোন্মেষিকা-বৃত্তির ন্যায় প্রজ্ঞাবান্ ব্যক্তি প্রাচুর্ভূত হইয়া নিত্যকাল শোভা পান ; রিপুবিন্দক সেই প্রজ্ঞাবান্ আত্মাদিগকে পরমানন্দ প্রদান করুন ; ( ভাব এই যে,—জ্ঞান নিত্য, জ্ঞানীও নিত্য, আমরা যেন জ্ঞানীর প্রভাবে নিত্যজ্ঞান লাভ করি ) ; সৎকর্মের দ্বারা হৃদয়কে আর্দ্র করিয়া, সৎকর্মসাধকগণ-কর্তৃক প্রেরিত হইয়া, আত্মাদিগের প্রার্থনীয় সস্বভাব আত্মাদিগকে প্রাপ্ত হউক ; ( ভাব এই যে,—সৎকর্মসাধনের দ্বারা সস্বভাব সজ্জাত হউক । ) ॥ ( ১ম—১২১সূ—৬৭ ) ॥

সায়ণ-ভাষ্যং ।

অবেদানীমহমিত্রঃ স্ততিভিঃ প্রীতমাণঃ সন প্রজ্ঞে প্রকর্ষেণ প্রার্থিত্বৈব । স তত্রপি  
শক্রণং তরিকোহিম্মমতু মাদয়তু । ল চ এরোচি প্রকটে রোচতে । তত্র দৃষ্টান্তঃ—  
অশ্রা অশ্রাভিঃ প্রদুস্তমানায়া উষগঃ সমীপে বর্তমানঃ সুরো ন সূর্য ইব জরণা জরণীঃ  
জোতবা ইন্দুঃ সোমো ধামাহবনীমলক্ষণঃ স্থানমভিলক্ষ্য ফ্রবেণ সিকম্ সিচ্যমানঃ সন্  
শ্বেতহৈবোঃ বভূতসমৃদ্ধহবিতৈকৈষোভির্ঘৈরশ্রাভিরাষ্ট । আশিত আশীৎ । তানশ্রাদাদর্শিতার্থঃ ।

জ্ঞে । জনী প্রার্থভাবে । গিটি গমকেনতুপথালোপঃ । মমতু । মদী হর্ষে । বহলং  
ছন্দগীতি বিকরণত সূঃ । রোচি । রুচ দীপ্তৌ । ছান্দসে বর্তমানে লুট্ । ব্যত্যয়েন  
চৌশগাদেশঃ । আষ্টে । অশ্র ভোজনে । কশ্মগ লাঙ বহলং ছন্দগীতি বিকরণত লুট্ ।  
ব্রশাদিঘে ষ্টুৎ । আভাগমঃ । বভূতান্নিত্যাত নিষাতপ্রতিষেধঃ । শ্বেতহৈবোঃ । ইদ্রি  
পরমৈষার্থো । ঔগাদিক উ-প্রত্যয়ঃ । অনিত্যমাগমশ্রাদান্নিত্যত্বমতাবঃ । ইদূনি প্রভূতানি  
চ তানি হব্যানি বভূতানি চ হব্যানি যেষাং । যদ্বা ঐক্যী দীপ্তৌ । শ্রাদতানি ইতিনি  
ইক্ষানি হনানি যেষাং । অথবা বভূতমিত্রং পুরোবত্তি হব্যং হবিষ্যোবাং তে তথোক্তাঃ ।  
পূর্বোদবা'দিদ্বাভিমতরূপসিদ্ধিঃ । সিকম্ । চিচ্ করণে । ব্যত্যয়েন কশ্মদি কর্তৃপ্রত্যয়ঃ ।

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গাধ্বনি ।

'অশ' এখন এই ইঙ্গ স্ততি সমূহের দ্বারা প্রীতমাণ হইয়া 'প্রজ্ঞে' প্রকর্ষের সহিত প্রার্থিত্ব  
হইয়াছিলেন । সেহ 'তরণঃ' শক্রগণের তারক আশাদিগকে 'মমতু' মত্ত করুন । তিনিও  
'এরোচি' প্রকটরূপে দীপ্ত হইলেন । তারক দৃষ্টান্ত,—'অশ্রাঃ' আশাদিগের দ্বারা প্রদুস্তমান  
'উষগঃ' উষার সমীপে বর্তমান 'সুরো ন' সূর্যের স্থায় 'জরণা' জরণীয় জোতবা 'ইন্দুঃ' সোম  
'ধাম' আহবনীরস্থানকে অভিলক্ষ্য করিয়া ফ্রবেণ সিকম্ ফ্রবেণ দ্বারা সিচ্যমান হইয়া  
'শ্বেতহৈবোঃ' বভূত সমৃদ্ধ হবির সাহিত 'যোতঃ' যে আশাদিগকর্তৃক 'আষ্ট' আশিত ভূত  
হইয়াছিলেন, সেই আশাদিগকে মত্ত করুন—ইহাই অর্থ ।

জ্ঞে । জনী-ধাতু প্রার্থভাবার্থক । গিটে 'গমকন' ইত্যাদি সূত্রে উপধার লোপ ।  
মমতু । মদী-ধাতু হর্ষার্থক । 'বহলং ছন্দস' ইত্যাদি সূত্রে বিকরণের সূঃ । রোচি । রুচ-  
ধাতু দীপ্তি-অর্থক । ছান্দসে বর্তমানে লুট্ । ব্যত্যয়ের দ্বারা চৌশগাদেশ । আষ্টে । অশ-  
ধাতু ভোজনার্থক । কশ্মে লঙে 'বহলং ছন্দসি' ইত্যাদি সূত্রে বিকরণের লোপ । ব্রশাদি ।  
বহ-স্থানে ষ্টুৎ । আট্-মাগম । 'বভূতান্নিত্যং' ইত্যাদি সূত্রে নিষাতের প্রতিষেধ ।  
'শ্বেতহৈবোঃ' । ইদ্রি-ধাতু পরমৈষার্থ্য বৃদ্ধা । ঔগাদিক উ-প্রত্যয় । 'অনিত্যমাগমশ্রাদান্ননং'  
ইত্যাদি সূত্রে ভূমেব অতাব । ইদূনি প্রভূত সেই হবিঃসমূহ বভূত বাহাদেশের । অথবা ঐ-  
ইক্ষী-ধাতু দীপ্তার্থক । শ্রাদত ইদূনমূহ ইক্ষনমূহ হবিঃসমূহ বাহাদেশের । আরও, বভূত এই  
পুরোবত্তি হব্য অর্থাৎ হবিঃ বাহাদেশের তাঁহারা সেইরূপ । পূর্বোদবা'দিদ্বাভিমত  
রূপ-সিদ্ধি । সিকম্ । বিচিৎ ধাতু রক্ষণার্থক । ব্যত্যয়ের দ্বারা কশ্মে কর্তৃ প্রত্যয় । 'শ্বে



শে যুচাদীনামিতি হুং । জরণা । জরতি স্তুতিকর্ম্ম । অস্মাং কর্ম্মণি লুং । স্থপাং  
স্থপুগিতি বিভক্তেরাকারঃ । ব্যত্যয়েন লিংস্বরাতাবঃ ॥ ( ১ম—১২১ম ৬খ ) ॥

### ষষ্ঠ ( ১৩৪৬ ) ঋকের বিশদার্থ ।

§:•X•§

ভগবান্ নিত্য; তাই তাঁহার শক্তিস্বরূপ জ্ঞানও নিত্য । “সত্যং  
জ্ঞানং অনন্তং ব্রহ্ম”—তিনি সত্য-স্বরূপ, তিনি জ্ঞান-স্বরূপ, তিনি অনন্ত ।  
তিনি নিত্য, তাই জ্ঞানও নিত্য । আদেশ থাকিল আধার থাকিবেই,  
তাই কাগতিক আনাধার জ্ঞানীও নিত্যকাল প্রাচুর্ভূত হন ।

ভগবান্ তাঁহার দানসমুহ শৌভাগ্যবান্ সাধকের মধ্য দিয়া জগতে  
প্রচারিত ও বিস্তারিত করেন । উহা দার্শনিক ও তাত্ত্বিকগণের  
‘মধ্যস্থতা-বাদ’ নহে । ভগবান্ প্রত্যেক মানুষের হৃদয়েই জ্ঞানলাভের—  
মুক্তিলাভের জন্ম প্রেরণা দিতেছেন । কিন্তু আধারের শক্তির বিভিন্নতা—  
হেতু সেই প্রেরণা সর্বত্র সমানভাবে কার্যকরী হয় না । সাধনার দ্বারা—  
সৎকর্ম্মের দ্বারা, হৃদয় নির্মল ও প্রশান্ত হইলে, তাহাতে ভগবানের  
প্রেরণা সমাধিক কার্যকরী হয় । বিশেষতঃ, সাধারণ মানুষ ইন্দ্রিয়াতীত  
বিষয় ধারণা করিতে পারে না । তাহারা তাহাদের শক্তির উপযোগী  
ইন্দ্রিয়-গ্রাহ্য বিষয়ের মাধ্যমে জ্ঞানলাভ করিতে চায় । সেইজন্মই  
সাধকের ও জ্ঞানীর প্রত্যয় মানব-সমাজের প্রভূত কল্যাণ-সাধন করিতে  
সমর্থ হয় ।

জ্ঞানী নিজ মুক্তিলাভ করেন, অগ্নোরও মুক্তিলাভের সহায়ক হন ।  
এই মন্ত্রের প্রার্থনার ভাব এই যে,—‘অজ্ঞান দুর্ব্বল আমরা যেন ভগবানের  
দান জ্ঞান-রত্নে গরুত না হই । ভগবন্ ! আমরা দুর্ব্বল, হীনশক্তি,  
তোমার প্রেরণা হৃদয়ে উপলব্ধি করিতে পারি, এমন সামর্থ্য আমাদের  
নাই প্রভু ! জ্ঞানীদিগের দৃষ্টান্তে, তাহাদিগের অনুসরণে, যেন আমরা  
সৎকর্ম্মে নিযুক্ত হই, আজ্ঞাজ্ঞান-লাভের জন্ম উৎপন্ন হই ।’

প্রচলিত ব্যাখ্যাতে সোমরসের উল্লেখ দেখা যায়; এবং ইহা হইতে  
সিদ্ধান্ত করা হয় যে, প্রাচীন ঋষিগণ যজ্ঞকার্য্যে সোমরস নামক মত্ত

যুচাদীনাম্ ইত্যাদি হ্রদে স্তব্ধ । জরণা । জরতি-শব্দে স্তুতিকর্ম্ম বুঝায় । ইহা হইতে কর্ম্ম লুট ।  
‘স্থপাং স্থপুগ্’ ইত্যাদি হ্রদে বিভক্তির আকার । ব্যত্যয়ের দ্বারা লিং-স্বরের অতাব । ৬ ।

১ অষ্টক, ৮ অধ্যায়, ২৫ বর্ণ।] একবিংশাদিকশততমং সূক্তং।

৫০৬

ব্যবহার করিতেন, এবং মজ্জপানে আনন্দিত হইতেন। কোনও পাশ্চাত্য-  
শিক্ষাভিমানী ভারতীয় পণ্ডিত, এই যজ্ঞে এবং অসভ্যগণের ব্রহ্মপূজায়  
কোন পার্থক্য অনুভব করিতে পারেন নাই। তাহার মতে, প্রাচীন  
বাষগণ বর্বর মাত্র ছিলেন। এ বিষয়ে অধিক আলোচনা না করাই  
ভাল। আমরা যে অর্থ গ্রহণ করিয়াছি, তাহা মর্মানুশাগী-ব্যাখ্যা  
নুটেই অগত হওয়া যাইবে ॥ (১৮—১২১সূ—৬৭) ॥

সপ্তমী পাক।

(প্রথমং মণ্ডলং। একবিংশাদিকশততমং সূক্তং। সপ্তমী পাক।)

স্বিধ্বা যদ্বনধিতরপস্যাং সূরো অধ্বরে

পরি রোধনা গোঃ।

যদ্ধ প্রভাসি কৃত্বা। অহু দ্যননব্বিশে

পশ্বিষে তুরায় ॥ ৭ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ।

স্বহিধ্বা। যৎ। যদ্বনধিতঃ। অপস্যাং। সূরঃ। অধ্বরে।

পরি। রোধনা। গোঃ।

যৎ। হ। প্রভাসি। কৃত্বান্। অহু। দ্যন। অনব্বিশে।

পশ্বিষে। তুরায় ॥ ৭ ॥

সংস্কারিণী-বাধ্যা ।

‘সূর্য’ (জানী, সাধকঃ) ‘বৎ’ (বদা) ‘বনধিতঃ’ (অপকর্ষবারক, অজাননাশক) ‘অধ্বরে’ (সংকর্ষানুষ্ঠানে) ‘বিদ্যা’ (তদীশত) ‘গোঃ’ (জানকিরণত) ‘রোধনা’ (আবরণনি) ‘পরি’ (সর্বতো ভাবেন) ‘অপত্যং’ (অপসারয়তি) ; ‘হ’ (তথা) হে ভগবন ‘বৎ’ (বদা) ‘কৃত্বান্’ (সংকর্ষকারিণঃ) ‘প্রভাসি’ (জানালোকিতান্ করোষি) তদা ‘তুরার’ (মুক্তিকামিনে) ‘অনপিশে’ (হীনশক্তরে) ‘পশিষে’ অজানার ‘অহ দুন’ (পরিভ্রাণোপায়ঃ বিহিতঃ ভবতি ইতি ভাষঃ) ; অহং ভাষঃ—সামুখ্যং সংকর্ষানুষ্ঠানেন তথা তজ্জানন্তেন মুকলপ্রাপ্তি-হেতুনা অসামু অজানোহপি সামুপথাবলম্বী ভবতি । ( ১ম—১২১ব—৭৪ ) ।

অথবা ।

‘বৎ’ (বদা) ‘বনধিতঃ’ (পরমৈশ্বর্য্যপ্রদে) ‘অধ্বরে’ (সংকর্ষণ, সংকর্ষানুষ্ঠানে) ‘সূর্য’ (জানী, সাধকঃ—প্রযুক্তঃ ভবতি ইতি বাবৎ) তদা দেবঃ ‘বিদ্যা’ (প্রদীপ্তারাঃ) ‘গোঃ’ (জানশিখারাঃ) ‘রোধনা’ (আবরণকানি) ‘পরি’ (সর্বতোভাবেন) ‘অপত্যং’ (দূরীকরোতি) ; বদা নরঃ সংকর্ষশীলঃ তবেৎ তদা মোহপাপং দূরং পলারতি—ইতি ভাষঃ ; হে ভগবন ! ‘বৎ হ’ (বদা করুণরা, যৎকরুণাবশেন) ‘কৃত্বান্’ (সংকর্ষ-সাধকান্) ‘প্রভাসি’ (দীপ্যসে, জানালোকিতান্ করোষি—হং ইত্যর্থঃ) তদা করুণরা ‘অনপিশে’ (গন্তব্যং স্থলং প্রাপ্তি গন্তমশকার, হীনশক্তরে) ‘পশিষে’ (পশুত্বভাবায়, অজানায়) অথচ ‘তুরার’ (ব্রহ্মমানায় মুক্তিপ্রার্থিনে) ‘অহ দুন’ (নিতরাং—জারসি ইতি শেবঃ) ; তে দেব ! সাধকং হং যৎ জ্ঞানং পবচ্ছসি, অজানোহপি মুক্তিকামী সন তজ্জ্ঞানং লভতে—ইতি ভাষঃ । ( ১ম—১২১ব—৭৪ ) ।

বঙ্গানুবাদ ।

জানী সাধক যখন অপকর্ষবারক অজাননাশক সংকর্ষানুষ্ঠানে স্নদীপ্ত জানকিরণের আবরণ-মুহকে সর্বতোভাবে দূর করেন ; এবং, হে ভগবন, আপনি যখন সংকর্ষকারীদিগকে জানালোকিত করেন, তখন, মুক্তিকামী হীনশক্ত অজানার ক্রম পরিভ্রাণোপায় বিহিত হয় । ( তাব এই যে,—সামুগ্ধের সংকর্ষানুষ্ঠানে এবং তজ্জানন্ত শুভফল-প্রাপ্তিহেতু অসামু অজানন্ত সামুপথাবলম্বী হয় । ) । ( ১ম—১২১—৭৪ ) ।

অথবা,—

যখন পরমৈশ্বর্য্যপ্রদ সংকর্ষানুষ্ঠানে সাধক প্রযুক্ত হয়েন, তখন দেবতা প্রদীপ্ত জানশিখার আবরণ-মুহকে সর্বতোভাবে দূর করেন ; ( তাব এই যে,—যখন মানুষ সংকর্ষশীল হন, তখন মোহ-পাপ দূরে পলারন

করে); হে ভগবন! যে করুণাবশে সৎকর্ম্ম-পাথকদিগকে আপনি জ্ঞানালোকিত করেন, সেই করুণা দ্বারা মুক্তিপ্রার্থী অগচ্ছ হীশক্তি অজ্ঞানকেও জাগ্রিষ্ণা থাকেন। (ভাব এই যে,—হে দেব! সাধককে আপনি যে জ্ঞান প্রদান করেন, অজ্ঞানও মুক্তিকামী হইলে সেই জ্ঞান লাভ করিয়া থাকে।) ॥ ( ১৮—১২.সূ—৭৭ ) ॥

সারণ-ভাষ্য ।

যতদি বিদ্যা স্ত্রীপুত্র বনধিতিক্রমে ছন্তব্যে বৃক্ষসমূহে নিপাতন্যাপ্তাপ্তাং । অগোঃ বিশলসাত্মক স্বকীরে কর্ম্ম কর্তৃমিচ্ছন্ত তদানীং হুরঃ প্রেরকে অধ্বর্গ্যগণে অধ্বরে বজ্রে গোঃ পশো রোধনা রোধনারূপে নিরোজনার পরি ভবতি সমর্থো ভবতি । যদা বিদ্যা সূর্য্যাকিরণৈঃ স্ত্রীপুত্র বনধিতিঃ । বনমূলকমস্তাং বীরত ইতি বনধিতিক্ষেপমালা । সা বজ্রদাগস্তাং অগোঃ প্রবর্ষণলক্ষণং কর্ম্ম করোতি তদানীং হুরঃ প্রেরক ইন্দ্রো অধ্বরে বজ্রস্ত নিমিত্তভূতঃ অধ্বর্তব্যোহহিসিতব্যোহস্তরিক্ষে বর্তমানঃ সন গোবৃষ্টদকস্ত রোধনা রোধনাত্তাবরণান পরি পরিতো নিবারয়তি শেষঃ । উত্তরাঙ্কিঃ প্রত্যক্ষকৃতঃ । হে ইন্দ্রে সূর্য্যাত্মনা বর্তমানঃ স্বং কৃত্বান । কৃত্বতি কর্ম্মনাম । কর্ম্মস্ত সাধুং দ্বান দিবসানন্তলক্ষা যদ্ব যদা ধনু পতাসি প্রকর্ষণে নীপাসে । তদানীমনক্লিশেনসা লকটেনৈকানাভ্যাকরণাদিবাং প্রাবিল্যত । যদা গজবাং হুলং প্রতি গজমলকায় পুরুষায় পশিষে পশুন প্রেরয়তে তুরায় স্বরমাণায় গোধনপাণায় চ সিধ্যোদিতমভ্যমতি বাক্যশেষঃ ।

সারণ-ভাষ্যে বঙ্গভাষায় ।

‘বৎ’ যদি ‘বিদ্যা’ স্ত্রীপুত্র ‘বনধিতিঃ’ বনে ছেতব্য বৃক্ষসমূহে নিপাতন্যাপ্তাপ্তাং ‘অগোঃ’ অগোঃ বিশলসাত্মক স্বকীরে কর্ম্ম করিতে ইচ্ছা করে, তখন ‘হুরঃ’ প্রেরক অধ্বর্গ্যগণ ‘অধ্বরে’ বজ্রে ‘গোঃ’ পশুর ‘রোধনা’ রোপনের অস্ত্র রূপে নিরোজিত করিবার অস্ত্র ‘পরি’ (পরিভবতি) সমর্থ হয় । অথবা ‘বিদ্যা’ সূর্য্যাকিরণের দ্বারা স্ত্রীপুত্র ‘বনধিতিঃ’ । বনঃ উদকং অস্তাং বীরতে—এই বাক্যে বনধিতিঃ পদে মেঘমালা বুঝায় । সে ‘বৎ’ যখন ‘অগোঃ’ অগোঃ অর্থাৎ প্রবর্ষণলক্ষণ কর্ম্ম করে, তখন ‘হুরঃ’ প্রেরক ইন্দ্রে ‘অধ্বরে’ বজ্রে নিমিত্তভূত অধ্বর্তব্য অহিসিতব্য অস্ত্ররিক্ষে বর্তমানঃ হইয়া ‘গোঃ’ বৃষ্টিঃ অগোর ‘রোধনা’ রোধনসমূহকে আবরণ-সমূহকে ‘পরি’ পরিতো নিবারণ করেন । উত্তরাঙ্কিঃ প্রত্যক্ষকৃতঃ । হে ইন্দ্রে ! সূর্য্যাত্মনা দ্বারা বর্তমানঃ আপনি ‘কৃত্বান’ ( কৃত্বি কর্ম্মনামবাচক ) কয়ে সাধুগণকে ‘দ্বান’ দিবসসমূহ ‘অন্ত’ লক্ষ্য করিয়া ‘বৎ হ’ যখন নিশ্চর ‘প্রতাদি’ প্রকর্ষণে দ্বারা দীপ্ত করেন, তখন ‘অভ্যক্লিশে’ অসঙ্গ অর্থাৎ লকটের দ্বারা ইন্দ্রাদি আকরনের অস্ত্র অরণ্যে প্রবেশ করে, অথবা গজবাং হুলে বাটতে অসমর্থ পুরুষের অস্ত্র ‘পশিষে’ পশুসকল প্রেরণ করে, ‘তুরায়’ স্বরমাণ গোধন-পাণের অস্ত্রও অভ্যমতি সিদ্ধ করে—এইরূপ বাক্য শেষ ।



সিদ্ধা । শোভনমিথুং দীপ্তমাসং দীপ্তিকী বস্যাঃ সা তথোক্তা । নঞ-সুত্যানিভ্যন্তর-  
পদান্তোদাত্তং । অপস্মাৎ । অপস্মাৎ সুপ আত্মনঃ কাচ্ । লোপাভাগমঃ । হোমনা ।  
কৃষিৎ আবরণে । লুট্ চৈতি ভাবে লুট্ । শেঙ্খদসি বহুস্মিত শেঙ্খোপঃ । অনর্কিণে ।  
অনসাবিশতি প্রাপ্নোত্তিতানর্কিট্ । বিশতেঃ ক্ৰিপ্ । অচরাদীনাং পতাদিযুপসংখ্যানমিতি  
সকারন্ত রেফাদেশঃ । যদ্য অর্থেঃ কর্ম্মণি বিচ্ । অরং গন্তব্যং প্রতি বিশতি প্রাপ্নোত্তিত্যর্কিট্ ।  
ন অর্কিট্ অনর্কিট্ । অব্যয়পূর্ণপদপ্রকৃতিস্বরূপং । অতএব ব্যাংপত্তানবধারণান্নবধৌ  
পশিষে । ইহ গতো । অস্মদন্তর্ভাবিতবার্ণাৎ ক্ৰিপ্ চৈতি ক্ৰিপ্ ॥ ( ১ম—১২১ম—৭৭ ) ॥

## সপ্তম ( ১৩৪৭ ) শ্লোকের বিশদার্থ ।

— ১৪:৪:—

কর্ম্ম, জ্ঞান ও ভক্তি—এক পরিণামে বাসা বাঁধিয়া আছে । সুতরাং  
একই উপস্থিতিতে অশ্লোক উপস্থিতি অনুমান করা যায় । তাহার—  
“এক বোটাতে ফোটা তিনটি ফুল ।” তাই মানুষ যখন সংকর্মে মাজ-  
নিয়োগ করে, তখন কর্ম্মফলে তাহার মগে জ্ঞান আপনা-আপনি আসিয়া  
উপাস্থত হয় । কর্ম্মের ছুরিকাঘাতে জ্ঞানাবরক মোহ-তমসার কালপর্দা  
ছিঁষিছিঁষি হঠিয়া যায় । সংকর্ম্মের দ্বারা হৃদয় নির্মূল হয়, প্রশান্ত হয়,  
জ্ঞানধারণের উপযোগিতা লাভ করে । হৃদয়-রূপ ক্ষেত্রকে কর্ম্ম-রূপ  
লাজলের দ্বারা কর্ষণ করতঃ জ্ঞান-বীজ তাহাতে বপন করিয়া ভক্তিবীর  
সেচন করিতে হয় । এই ক্রমানুসারে কর্ম্ম-জ্ঞান-ভক্তি সাধকের মোক্ষ-  
লাভের কারণভূত হয় । কর্ম্মের পথ পরিত্যাগ করিয়া মোক্ষ-যাত্রা  
করা অসম্ভব ।

সিদ্ধা । শোভন মণ্ড অর্থাৎ দীপ্ত আসা অপবা দীপ্ত যাতার সে ‘নঞ-সুত্যা’ তত্যান  
নুত্রে উত্তরপদেব অস্মোদাব্য অপস্মাৎ । অপস্মাৎ হেতু ‘সুপ আত্মনঃ কাচ্’ ইত্যাদি নুত্রে  
কাচ্-প্রত্যয় । লোটে লুট্ আগম । হোমনা । কৃষিৎ মাত্ অবরণার্থক । ‘লুট্ চ’ ইত্যাদি  
নুত্রে ভাবে লুট্ । ‘শেঙ্খদসি’ বহুস্মিত ইত্যাদি নুত্রে ‘সি’র লোপ । অনর্কিণে । অনসা  
বিশতি প্রাপ্নোত ইত্যাদি ব্যাক্যে অনর্কিট্ । ‘বিশতেঃ’ ইত্যাদি নুত্রে ক্ৰিপ্ । ‘অচরাদীনাং  
পতাদিযুপসংখ্যান’ ইত্যাদি নুত্রে সকারের রেফ আদেশ । অথবা ‘অর্কি’র (অন-ধাতুর)  
কর্ম্মণিবাচ্যে ণিচ্ । অরং গন্তব্যং প্রতি বিশতি প্রাপ্নোত ইত্যাদি ব্যাক্যে অর্কিট্ ।  
ন অর্কিট্ অনর্কিট্ । অব্যয়পূর্ণপদের প্রকৃতিস্বরূপং । অতএব ব্যাংপত্তির অনবধারণ-  
হেতু অনবপ্রাচ । পশিষে । ইহ-ধাতু গতাবক । ইহাতে অন্তর্ভাবিত গি-অর্থ হেতু ‘ক্ৰিপ্  
চ’ ইত্যাদি নুত্রে ক্ৰিপ্ । ( ১ম ১২১ম—৭৭ ) ॥

ভগবানের নিয়মানুগারে সে যেন হয়। যাঁহারা সংকল্পাশ্রিত, তাঁহারা জ্ঞানলাভ করিবেন, মুক্তিলাভ করিবেন। কিন্তু যাঁহারা অজ্ঞান, যাঁহারা সংকল্প-গাধনে অসমর্থ, তাঁহাদের গতি কি হইবে? ভগবান কি, মানবীক গণিতশাস্ত্রের তুল্যদণ্ডে মাপিয়া, মানবীয় ব্যবহারশাস্ত্রের বিধানানুসারে মুক্তি দিবেন? মানুষ, বিশেষতঃ কুপাবাদীরা, তাহা মানিতে চাহেন না। মানুষের স্মারশাস্ত্র মানুষের গণিতশাস্ত্র মানুষের ব্যবহারশাস্ত্র দ্বারা ঐধরেক করুণাও বিচার ওজন করিতে মানুষ মোটেই রাজী নয়। মানুষ জানে, তিনি দয়াময়, পরম করুণা-নিলয়। তাই তো পাপী ভাপী তাঁহার দিকে একটু করুণার ক্ষমতা কাটয়া থাকে, কাতর-কণ্ঠে ডাকে—“এ অদিনে, এ অদিনে, তাজিবে কি দয়াময়?” মানুষ জানে, সে যতই না কেন দূরে সরিয়া যাক, সে যতই না কেন অধঃপতিত হউক, সত্যিকার অনুশোচনা লইয়া সে যদি আসিয়া ডাকে—“সকল দুরার হইতে ফিরিয়ে তোমারি দুরারে এসেছি;” তাহা হইলে, সেই স্বরগ-দুরারের মালিক তাহাকে প্রত্যাখ্যান করিবেন না। তাই তো পাপী ডাকে—‘কোথায় দয়াময়ী মা আমার, আমার রাত্তি যে ঘনিয় এল মা! জানি, আমি স্বপাত মলিলে ডুবিয়া মরিতেছি, কিন্তু তাই বলে কি তুমি দূরে দাঁড়িয়ে থাকবে? ওমা—কোলের ছেলে, ধুলো ঝেড়ে তুলে নাও কোলে।’

মানুষের এ বিশ্বাস না থাকিলে, জগৎ কি ভয়ানক স্থানই হইত! একবার পা পিচলাইয়া গেলে একবারে অনন্ত-নরকে পচিবার শিখান যদি মানুষের মনে জাগে, তাহা চতাল সে আর পাপ হইতে উদ্ধার পাইবার ক্ষমতা চেষ্টা করিবে কেন? কিন্তু যতই কেন পাপী হউক না, মানুষ জানে—তাহার এমন এক আশ্রয়-স্থান আছে, যেখান হইতে সে প্রত্যাখ্যাত হইবে না—যদি সে আন্তরিকভাবে পতিত সেই আশ্রয়-প্রার্থনা করে। এই মস্ত্র অনুশোচনার ও প্রার্থনার সঙ্গে সঙ্গে আত্মোদ্ধারের মূলীভূত সংকল্প-সাধনে উদ্বোধনা আছে।

কিন্তু এই মস্ত্রের প্রচলিত ব্যাখ্যার একটা অংশ এই,—“(হে ইস্রা!) তুমি (সূর্য্যরূপে) যখন কর্মের দিনে কিরণ দান কর, তখন শব্দটান ও শব্দপাণক ও ক্ষপ্রগামী (নিম্ন নিম্ন কাষ্যে গিজি লাক্ত করে)।” উক্ত অংশের বঙ্গী মধ্যস্থিত অংশ মূল মস্ত্রে নাই।

যাহা হউক, এই ব্যাখ্যা হইতে পুরাতত্ত্ববিদ্যাণ অনুমান করেন যে, তখন শকটের প্রচলন ছিল এবং আর্যেরা যথেষ্ট পরিমাণে পশুপালন করিতেন। কৃষিকার্যের জন্য বৃষ্টির নিত্য প্রয়োজন ছিল বলিয়া বৃষ্টিদাতা ইন্দ্রকে খুব বড়-দেবতা বলিয়া তখন কল্পনা করা হইত। এই মন্তের প্রথমার্শের দুইটি ব্যাখ্যা পাওয়া যায়। তাহার একটি এই—“দীপ্তিমান কুঠার নিজ কর্মের জন্য প্রস্তুত হয়, তখন অধ্বর্যু যজ্ঞের (যুগার্ঠে) গো বন্ধ করিতে পারেন।” সায়ণাচার্য্য ‘গোঃ’ পদের অর্থ করিয়াছেন—‘পশোঃ’। এই হইতে প্রত্নতত্ত্ববিদেরা অনুমান করেন যে, প্রাচীন ভারতে গো-বধ হইত, সায়ণাচার্য্যের সময় উহা নিষিদ্ধ হওয়ায়, তিনি ‘গো’ অর্থে ‘পশু’ শব্দ গ্রহণ করিয়াছেন।

যাহা হউক, এই সব বিচার-বিত্তার আমাদিগের কোনও প্রয়োজন নাই। আমরা দুই প্রকার অন্বয়ে মন্তটীর দুই প্রকার ব্যাখ্যা প্রকাশ করিলাম। মূলতঃ দুই প্রকার ব্যাখ্যারই লক্ষ্য অভিন্ন। সাধুগণের আদর্শ যে জগৎকে সুফল প্রদান করে, এই তত্ত্বটী এখানে পরিষ্কৃত দেখা যায়। ( ১ম—১২১সূ—৭৭ )।

অষ্টমী শ্লোক।

( প্রথমঃ মন্তলং । একবিংশাদিকশততমঃ শ্লোকঃ । অষ্টমী শ্লোক । )

অষ্টা মহো দিব আদো হরা ইহ

দ্বাম্বাসাহমভি যোধান উৎসং।

হরিং যন্তে মন্দিনং ধ্বক্ষম্বে

গোরভসমজ্জিভিব্বীতাপ্যং ॥ ৮ ॥

ମଦ-ସିନ୍ଧେସ୍ୟମ୍ ।

ଅଟା । ମହଃ । ଦିବଃ । ଆନଃ । ହରୀ ଇତି । ଇହ ।

ହାୟହସହଃ । ଅଭି । ସୋମାନଃ । ଔଃସଂ ।

ହରିଃ । ସଂ । ତେ । ମନ୍ଦିନଃ । ସୁକ୍ତମ୍ । ସୁଧେ ।

ଗୋହରତମଃ । ଅଦ୍ରିହତିଃ । ବାତାପ୍ୟଃ ॥ ୮ ॥

ସମ୍ପାଦନାରିଶି-ବାଧାମ୍ ।

ହେ ଦେବ ! 'ମହଃ' (ମହତଃ) 'ଦିବଃ' (ଦ୍ଵାଲୋକତଃ) 'ଅଟା' (ବୁଝନ୍ତିଭାବେ) 'ଆନାତାରୋ' (ଆନାତାରୋ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ) 'ହରୀ' (ଜ୍ଞାନଭକ୍ତିରୂପେ ତବ ବାହନେ) 'ଇହ' (ଆମ୍ଭାନି) 'ଆନଃ' (ବୁଝନ୍ତିଭାବେ) 'ସୋମାନଃ'—ଦେବତାବଂ ଇତି (ସେଃ) ; ଜ୍ଞାନଭକ୍ତିସାହାଯ୍ୟେନ ଦେବତାବଂ ଲବ୍ଧୁଂ ସଂସାର ମର୍ମରାଃ ତବେନ—ଇତି ଆର୍ଥନାରାଃ ଡାବଃ ; 'ସୋମାନଃ' (ଧର୍ମନାମକଃ ସଂ) 'ହାୟହସହଃ' (ହାୟତ ଆମ୍ଭାଦିମତ ସବ୍ଧରୂପମା ଧନମ୍ ଅମହାରକଂ) 'ଔଃସଂ' (ସୁଲହାସଂ, ଚିପୁମ୍ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ) 'ଅଭି' (ଅଭିଭବ, ନାମକ) ; ଆମ୍ଭାଦିମତ ସାଧନମାର୍ଗପତିକୂଳାନି ଚିପୁମ୍ ନାମକ—ଇତି ଡାବଃ ; ହେ ଦେବ ! 'ତେ' (ତବ) 'ସଂ' (ସଂ ଶ୍ରାଦ୍ଧିକଂ) 'ମନ୍ଦିନଃ' (ମନ୍ଦକରଂ, ପରମାନନ୍ଦନାମକଂ) 'ହରିଃ' (ମନୋହରଂ) 'ବାତାପ୍ୟଃ' (ବିଦ୍ରୁତାରିତରା ପାତବାଂ, ଆତ୍ମସୁକ୍ତିନାମକଂ) 'ଗୋହରତମଃ' (ଶକ୍ତିମହାଜ୍ଞାନଂ) 'ସୁଧେ' (ପରିବର୍ଦ୍ଧନାଂ) ସାଧବଃ 'ଅଦ୍ରିହତିଃ' (କଞ୍ଚୁମାଧାତିଃ ଚିପୁମ୍ ଅଦ୍ରିହତିଃ ଶକ୍ତିଃ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ) 'ସୁକ୍ତମ୍' (ହୃଦୟ, ଆତ୍ମସୁକ୍ତି - ତବ ଜ୍ଞାନଂ ଆମ୍ଭାଦିମତ ଦେତି ଇତି ଡାବଃ) ; ହେ ଦେବ ! କୃପା ଆମ୍ଭାଦିମତ ପରାଜ୍ଞାନଂ ଆଦେଶ—ଇତି ଆର୍ଥନାରାଃ ଡାବଃ ॥ (୧ମ ୧୨୧୫—୮୭) ॥

ମଜାହୁଗାମ୍ ।

ହେ ଦେବ ! ମହାନ ଦ୍ଵାଲୋକେର ପ୍ରମାତା ଜ୍ଞାନଭକ୍ତି-ରୂପ ଆପନାର ବାହନସ୍ତମ୍ ଆମ୍ଭାଦିମତେ ଦେବତାବଂ ପ୍ରଦାନ କରୁନ ; (ଆର୍ଥନାର ଡାବଂ ଏହି ସେ,—ଜ୍ଞାନ-ଭକ୍ତିର ମାହାସୋ ଦେବତାବଂ ଲାଭ କରିତେ ଆମ୍ଭରା ସେନ ମର୍ମରାଃ ହି) ; ଧର୍ମନାମକ ଆପନି ଆମ୍ଭାଦିମତେ ପରମଧନାମହାରକ ଚିପୁମ୍ନିମତେ ବିନାମ କରୁନ ; (ତାବଂ ଏହି ସେ,—ଆମ୍ଭାଦିମତେ ସାଧନମାର୍ଗେର ପ୍ରତିକୂଳ ଚିପୁମ୍ନିମତେ ନାମ କରୁନ) ; ହେ ଦେବ ! ଆପନାର ସେ ଶ୍ରମିକ୍ତ ପରମାନନ୍ଦନାମକ ମନୋହର ଆତ୍ମସୁକ୍ତିନାମକ ଶକ୍ତିପ୍ରଦ ଜ୍ଞାନକେ ପରିବର୍ଦ୍ଧନେର ଜନ୍ମ, ଶାଶ୍ଵତ କଞ୍ଚୁମାଧାତି

ঐশ্বর্য শক্তির দ্বারা দোহন করেন—প্রাপ্ত হন; সেই জ্ঞান আমাদিগকে  
প্রদান করুন; ( প্রার্থনার ভাব এই যে,—কৃপা করিয়া আমাদিগকে  
পরাজ্ঞান প্রদান করুন । ) । ( ১ম—১২১সূ—৮শ ) ।

সারণ-ভাষ্য ।

হে ইন্দ্র! মতো মন্তো দিবো মদকরস্য সোমস্যাপি ভোক্তারো হরী স্বকীর্যবখাবিতাশ্চিদ-  
কর্মণামঃ পীতশেষং সোমং পায়সঃ । তথা দ্যামাসাহং দ্যামস্যানদীরস্য ধনস্যাত্তিতাবিতারমুৎসমুৎ-  
প্রাব্যিতারং শক্রং যোধানো যোধনশীলশ্চমাত্তব । যন্তনা তে তব বুধে বর্জনার হরিং মনোহরং  
মন্দিনং মদকরং গোরভসং । অত্র গোলমঃ পরসি বর্জতে । পরো বলং । তববেগবন্তং  
বীৰ্যবন্তমিত্যর্থঃ । বাতাপাং । বাতেন প্রাপ্তব্যং বাততুল্যেন শীঘ্রকারিণা অয়া পাতব্য-  
মিত্যর্থঃ । এবম্বিধং সোমমদ্বিত্তিগ্রাবতিধুক্ষন্ হৃহাতি ঋত্বিজোহতিবুস্তি তদানীমষ্টেতি  
পূর্বক্বে সঞ্চকঃ ।

অষ্টা । অশ ভোক্তনে । তৃচ । আগমাহুশাসনস্যানিত্যাহাতিভাবঃ । ধুক্ষন্ । পদ-  
কালীনো তব্ভাবছান্দসঃ । ( ১ম—১২১সূ—৮শ ) ।

## অষ্টম ( ১৩৪৮ ) ঋকের বিশদার্থ ।

—\*§:০\*•:§\*—

জ্ঞান ও ভক্তির সাহায্যে ভগবানের দর্শন লাভ করা যায় । ভক্তি  
জ্ঞানের সহচরীণী । যেখানে জ্ঞান—পরাজ্ঞান আছে, সেখানে ভক্তি  
খাকিবেই থাকবে । জ্ঞান ভগবানের স্বরূপ বুঝাইয়া দেয়,—উঁহায়

সারণ-ভাষ্যের দক্ষাভাব ।

হে ইন্দ্র! 'মঃ' মন্তং 'দিবঃ' মদকর সোমের 'অষ্টা' ভোক্তারকে, 'হরী' আপনার  
অধ্বরকে, 'ইহ' এই কথের 'আদঃ' পানাবশিষ্ট সোম পান করান । আরও, 'দ্যামাসাহং' দ্যামের  
আপনাদিগের ধনের অতিভাবিতা 'উৎসং' উৎপ্রাব্যিতা শক্রকে 'যোধানঃ' হননকারী আপনি  
'অতি' অতিভব করুন । 'যৎ' যখন 'তে' আপনার বুধে বর্জনার 'হরিং' মনোহর 'মন্দিনং'  
মদকর 'গোরভসং' । এখানে গোলমঃ পরশব্দে বর্তমান আছে । পরঃ অর্থে বল বুঝায় ।  
সেই বেগবান বীৰ্যবান—ইচ্ছাই অর্থ । 'বাতাপাং' বাতের দ্বারা প্রাপ্তব্য । বাততুল্য  
শীঘ্রকারী আপনা কর্তৃক পানযোগা—ইচ্ছাই অর্থ । এবম্বিধ সোমকে 'অদ্বিত্তিঃ' গ্রাব-  
লমুহের দ্বারা 'ধুক্ষন্' দোহন করে—ঋগ্গণ অতিবৃত্ত করে । তাহার পর অষ্টা-পদ  
পূর্বক্বে সঞ্চকবৃত্ত ।

অষ্টা । অশ-পাতু ভোক্তনার্থক । তৃচ-প্রত্যয় । আগমাহুশাসনের অনিত্য-হেতু ইট,  
অভাব । ধুক্ষন্ পদকালীন তব্ভাবছান্দসে । ( ১ম ১২১সূ ৮শ ) ।

অপারি মহিমার কথা মানুষকে জানায়। যেখানে যাহা কিছু মধ্ব, সুন্দর, উদার, সেখানেই মানুষের মন আপনা হইতে ভক্তিতে নত হইয়া যাইবে। লাবণ্যের জাগতিক বিসয়ের সম্বন্ধেই যখন একথা প্রযোজ্য, তখন সেই মহান্ বিরাট্ অনন্তস্বায় সম্বন্ধে এই সত্য আরও আরও কতশ্রেণে নেশী প্রযোজ্য। তিনি ‘মত্যং শিবং সুন্দরং’। যাহা কিছু মত— তাহার উৎপত্তিস্থল তিনি ; যাহা কিছু মঙ্গলজনক—তাহার প্রেরণিতা তিনি ; যাহা কিছু সুন্দর—তাহার আদর্শ সেই পরম সুন্দর ভগবান।

মানুষ সুন্দরের কত ভক্ত ! এত কণ্ঠে বুড়ে যে গৌন্দর্য্যশ্রোত বহিতেছে, তাহা সেই অনন্তসুন্দরের স্বয়ং ছায়া মাত্র। গৌন্দর্য্য-লিপাস্ত মানব মন, তাঁহার অনন্ত-গৌন্দর্য্যের কথা জানিলে, তাঁহার চরণে আত্ম-সমর্পণ করিবেই,—তাঁহার প্রতি ভক্তিতে তাহার হৃদয় পূর্ণ হইয়া যাইবেই। উহাতে আর আশ্চর্য্যের বিষয় কি ? সামান্য মঙ্গলের জন্য মানুষ আকুল-ব্যাকুল করিতে থাকে ; সেই অনন্ত-মঙ্গলময়ের সন্ধান পাইলে, মানুষ তাঁতাকে না ভালবাসিয়া কি থাকিতে পারে ? অনন্ত প্রেম-পারাবার তিনি—প্রেমলিপাস্ত মানব তাঁহার সন্ধান পাইলে তাঁহার প্রতি প্রেম অর্পণ না করিয়া কি থাকিতে পারিবে ? তাই তো প্রেমিক গাহিয়াছেন,—  
“ভালবাসতে যদি হয়, তাঁরেই শুধু ভালবাস—যে জন প্রেমময়া”

তাঁহার স্বরূপ জানাইয়া দেয়—জ্ঞান আর, তাহার পরেই ভক্তি আনিয়া উপস্থিত হয়। অথবা, কোনও কোনও সাদকে অহৈতুকী প্রেমেরও উৎপত্তি হয়। এই জ্ঞান ও ভক্তির সাহায্যে মানুষ মুক্তিকাত করিতে সমর্থ হয়। তাই জ্ঞান ও ভক্তিকে ভগবানের বাহন বলা হইয়াছে।

এই মস্ত্রে জ্ঞান ও ভক্তিলাভের জন্য, রিপুন্যশের জন্য ও মোক্ষপ্রদ জ্ঞানলাভের জন্য প্রার্থনা আছে। মানুষের যাহা কাম্য, তাহা সমস্তই সেই অনন্তপুরুষের অনন্তভাঙারে আছে। তাই মানুষ প্রার্থনা পূরণের জন্য তাঁহারই চরণে পরণ লয়।

এই মস্ত্রের প্রচলিত ব্যাখ্যাতে মোক্ষরস নামক শাস্ত্রকারের প্রস্তুত-প্রণালী দেখা যায়। প্রচলিত একটা বঙ্গানুবাদ ; যথা,—

“যখন ( শাস্ত্রিকগণ ) তোমার বর্জনার্থ মনোহর হর্ষকর বলদায়ী এবং তোমার উপভোগ্য-সোম হইতে প্রস্তুত হারা রস বাহির করে, তখন

হৃদয়কর সোমরসের উপভোক্তা ভোগার হরি নামক অধ্বয়কে এই বস্ত্রে  
‘সোমপান’ করাও। তুমি যুদ্ধনিপুণ, আমাদিগের ধনাপহারী শত্রুকে দমন  
কর।” এই ব্যাখ্যা হইতে পুরাতত্ত্ববিদগণ কয়েকটি সিদ্ধান্তে উপস্থিত  
হইতে চেষ্টা করেন। প্রথমতঃ, ‘সোমরস’ নামক মাদক দ্রব্য আর্থোরা  
ব্যবহার করিতেন। দ্বিতীয়তঃ, তখন মানব-সত্যতার ‘প্রস্তর-যুগ’  
চলিতেছিল অথবা ‘প্রস্তর-যু’ (Stone Age) শেষ হইয়া গেলেও  
ভাষার পূর্ণবিলোপ হয় নাই। তৃতীয়তঃ, তাঁহারা তখনও নিপু-বেষ্টিত  
ছিলেন। চতুর্থতঃ, তখনও উৎপেচন-প্রক্রিয়ার সাহায্যে মৃত্ত প্রস্তুত  
হইত কিনা লোকেই। পঞ্চমতঃ, তখন অর্ধেক মৃত্ত পান করান হইত।

আমাদিগের মত মর্মানুসারিণী-ব্যাখ্যাতেই ব্যক্ত করা হইয়াছে।  
এখানে দ্বিতীয় সিদ্ধান্ত অর্থাৎ প্রস্তর-যুগ সম্বন্ধে এই কথা বলিলেই  
যথেষ্ট হইবে যে, প্রস্তর ব্যবহার করিলেই যদি ‘প্রস্তর-যুগ’ বলিতে হয়,  
তবে এখনও ‘প্রস্তর-যুগ’ চলিতেছে। এদ্বারা এখনে বিশেষ  
আলোচনার প্রয়োজন নাই ॥ ( .ম—১২১সূ—৮ পা ) ॥

নবমী পাক ।

( প্রথমঃ মতলঃ । একবিংশাদিকশততমঃ পৃষ্ঠঃ । নবমী পাক । )

তুমারসং প্রতি বর্জয়ো গোদ্বিবো

অশ্মানমুপনীতম্ভা ।

কুংসার যত্র পুরুত বস্তুক্ষমনৈঃ

পরিয়াসি বধৈঃ ॥ ৯ ॥

স্ব-বিবেচনঃ।

স্বং। আরসং। প্রাতি। বর্তমঃ। গোঃ। দিগঃ।

অশ্বানং। উপহনীতং। কড়া।

কুংসার। বজ্র। পুরুহুত। বহন। শুকং। অনট্টঃ।

পরিহর্যাসি। বৈমঃ। ২।

সর্গাঙ্গসারিনী-ব্যাখ্যা।

হে ভগবন্! 'কড়া' (নরদেবেন, সাধকেন) 'উপহনীত' (আনীতং, প্রাপ্তং) 'দিগঃ' গোঃ (স্বর্গোজ্জানত, পরাজানত) 'আরসং' (বজ্রকঠোরং) 'অশ্বানং' (বলং) 'প্রাতি' (আগ্নি প্রাতি, অগ্নিতাং) 'স্বং বর্তমঃ' (বাস্তবঃ, প্রবর্ত্ত); সাধকঃ স্বং পরাজানং লভতে তৎ জ্ঞানং বহং লভেম—ইতি প্রার্থনারাঃ তাবঃ; 'শুকং' (সম্ভাবশোষকং) 'বহন' (হিংসন, বিনাশকারিন ইত্যর্থঃ) 'পুরুহুত' (সর্বলোকবরণীয় হে দেব) 'বজ্র' (বতঃ) স্বং 'অনট্টঃ বৈমঃ' (অশেষঃ জনসামনৈঃ আয়ুধৈঃ সতঃ) 'কুংসার' (নিম্ননীর পাপিনে) 'পরিহর্যাসি' (পরিতঃ গচ্ছসি, তত্ত পাপনিবৃত্তিঃ কর্যাসি ইত্যর্থঃ) ততঃ অস্তাঃ প্রার্থনারাঃ সাহসিনঃ নরঃ অস্মাকং পাপং বিনাশ ইতি শেষঃ। হে ভগবন্! পাপিনাং অস্মাকং হোত-পাপং বিনাশ্য অস্মক্যং শুদ্ধসংভাবং প্রদেহি—ইতি প্রার্থনারাঃ তাবঃ। (১৫—১২১—১৩)।

সঙ্গতগতঃ।

হে ভগবন্! নরদেবতা সাধক কর্তৃক প্রাপ্ত স্বর্গোজ্জানেন বজ্রকঠোর বল আমাদিগকে প্রদান করুন; (ভাব এই যে,—সাধক যে পরাজান লাভ করেন, সেই জ্ঞান আমরা যেন লাভ করি); সম্ভাবশোষককে বিনাশকারী সর্বলোকবরণীয় হে দেব। যেহেতু আপনি অশেষ হনন-সাধন আয়ুধের সহিত নিম্ননীর পাপীর নিমিত্ত সর্বতোভাবে গমন করেন—তাহার পাপনিবৃত্তি করেন; সেইহেতু এই প্রার্থনার সাহসী আমরা, আমাদিগের পাপ বিনাশ করুন; (প্রার্থনার তাৎ এই যে,—হে ভগবন্!



পাপী আমাদিগের মোহ-পাপ বিনাশ করিয়া আমাদিগকে শুদ্ধমস্তাব  
প্রদান করুন।) ॥ (১ম—১০১সূ—৯ম) ॥

সারণ-ভাষ্য ।

চে ইক্ষু বং গোঁর্গঃ শুষ্কভাববন্ত বর্ণার্থমায়সমরোমরং বজ্রং প্রতিবর্ত্তরঃ । আভিমুখো  
বাস্করঃ । কীদৃশং বজ্রং । দিবো ভালোকাদৃভা দীপ্তেন স্বষ্টোপনীতং আনীতমশ্মানং শীঘ্রং  
শত্রোর্কাপকং । বজ্র বদা হে পুরুহুত পুরুভিক্ষুভক্তিঃ স্তোভিত্যাহুতেজ কুংসারৈতৎসংজ্ঞায়  
ঋষয়ে শুষ্কং শোষণকমস্তরমনৈকান্নবধিকৈর্কটৈর্হীনসাপনৈরাযুধৈর্কষমং হিংসনং পরিয়াসি ।  
পরিতো গচ্ছসি । তদানীং তদ্বর্ণার্থং বজ্রং প্রত্যবর্ত্তয় ইত্যর্থঃ ।

অশ্মানং । অশূ-ব্যাগ্ৰৌ । অজ্ঞেত্যোহপি দৃশ্যন্ত ইতি মনিন্ । ঋভা । অসাদিমু ছন্দসি  
বাবচনমিতি নাকাবস্যা বিকল্পিতভাষ্যভাবে বর্ণাদেশঃ । বহন । বহু-বাচনে । অত্র হিংসার্থঃ ।  
তথা চ বাস্তবঃ । বহুশ্রুতিচিন্তিকর্মানবগতসংস্কারো ভবতীতি ( নিঃ ৫২ ) । বধৈঃ চনশ্চ  
বধ ইতি চেষ্টেঃ করণেণ । তৎসম্মিলাগেন বর্ণাদেশশ্চ । সচাদস্তোহন্তোদাতঃ । তস্যাতো  
লোপে সত্যাদান্ননিবৃতিবধেণ প্রত্যয়সোদাত্ত্বং । ( ১ম—১০১সূ—৯ম ) ॥

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গভাষ্য ।

চে ইক্ষু ! 'স্বং' আপনি 'গোঃ' গতিশীল শুষ্ক অস্তরের বধের নিমিত্ত 'আরসং' অস্তরের  
বজ্র 'প্রতি বস্তরঃ' অভিমুখে নিক্ষেপ করিয়াছিলেন । কীদৃশ বজ্র ? 'দিবঃ' স্বর্গ হইতে  
'ঋভা' দীপ্তির দ্বারা 'উপনীতঃ' আনীত 'অশ্মানং' শীঘ্র শত্রুর ব্যাপক । 'বজ্র' বখন হে  
'পুরুহুত' পুরুগণের বহুস্তোভবর্ণের দ্বারা আহুত চে ইক্ষু ! 'কুংসার' এতৎসংজ্ঞক ঋষির  
নিমিত্ত 'শুষ্কং' শোষণ অস্তরকে 'অনৈকঃ' নিরবধি 'বধৈঃ' চননসাধন আয়ুধের দ্বারা  
'বহন' হিংসা করিতে করিতে 'পরিয়াসি' সর্বতোভাবে গমন করেন ; তখন তাঁহার বধের  
নিমিত্ত বজ্র নিক্ষেপ করিয়াছিলেন—ইত্যর্থঃ ।

অশ্মানং । অশূ-পাত্ ব্যাপ্যর্থক । 'অজ্ঞেত্যোহপি দৃশ্যন্তে' ইত্যাদি যুজ্ঞে মনিন-প্রাতর ।  
ঋভা । 'অসাদিমু ছন্দসি বাবচনং' ইত্যাদি যুজ্ঞে ন-অভাবের বিকল্পিত্ব-হেতু অভাবে  
বর্ণাদেশ । বহন । বহু-পাত্ বাচনার্থক । এখানে হিংসার্থক । বাস্তব উক্ত আদ্যে,—  
'বহুশ্রুতি চিন্তিকর্মানবগতসংস্কারো ভবতি' ( নিঃ ৫২ ) ইত্যাদি । বধৈঃ । 'চনশ্চ  
বধঃ' ইত্যাদি যুজ্ঞে হস্তির ( চন-ধাতুর ) করণে অপ্ । তাহার সংস্রোগের দ্বারা  
বর্ণাদেশ । তাহা অদ্বস্ত এবং অগোদাত । তাহার আত লোপ হইলে, উদাত্তনিবৃতিবধের  
দ্বারা প্রত্যয়ের উদাত্ত্বং । ( ১ম—১০১সূ—৯ম ) ॥

## নবম ( ১৩৪৯ ) শ্লোকের বিশদার্থ ।

—ঃঃ • ঃঃ—

‘জ্ঞানাত পরতরং নহি’—জ্ঞানের মত জগতে আর কিছুই নাই। যিনি পরাজ্ঞান লাভ করিয়াছেন, তিনিই মর্ত্যের দেবতা—ভূদেব। জ্ঞানের দ্বারা মানুষ যে শক্তি লাভ করে, তাহার প্রভব অদ্বীম। মানুষ সাম্যোপা প্রভৃতি বিভূতি জ্ঞানের দ্বারাই লাভ করা যায়—যুক্তিও জ্ঞান-লভ্য। তাই যাহারা সেই পরাজ্ঞান লাভ করিয়াছেন, তাহারা নরদেবতা।

জ্ঞানের ফলে জন্মে যে গন্ধভাবে মক্ষার হয়, তাহার বিনাশকারীর অভাব নাই। কামাক্রোধানি রিপুগণ মানুষকে ঘিরিয়া আছে; একটু সুবিধা পাইলেই তাহারা আক্রমণ করিয়া মানুষকে অধঃপতনের পথে প্রেরণ করে। শুধু তাই নয়, হনয়ে গন্ধবানের উপজন হইলেও মানুষ পতনের হাত হইতে সম্পূর্ণরূপে উদ্ধার পায় না। যে পর্য্যন্ত না মানুষ সম্পূর্ণ-রূপে ভগবদাত্মপ্রাণ হয়, সে পর্য্যন্ত অস্ত্রের উপদ্রব থাকে। মোক্ষ-প্রাপ্ত নরদেবগণ সেই অস্ত্রগণের আক্রমণের অভ্যুত লোকে বিহার করেন। ভগবান সর্বদাই মানুষকে রক্ষা করিবার জন্য রক্ষাত্ত্ব হস্তে ধারণ করিয়া আছেন। ভগবানের কৃপায় পাপের বিনাশ হয়—মানুষ ‘ভমসের’ পরপারে যাইতে সমর্থ হয়।

তাই সাধক প্রার্থনা করিতেছেন—‘জ্ঞানাতর, অদ্বীম করুণানিলয় প্রভু, কোথায় তুমি। চারিদিকে রিপুগণের উপদ্রবে আমরা বিভ্রত। তুমি তো শত্রুনিসূদন। আমাদের শত্রুকে চিরতরে বিনাশ করিয়া আমাদের দিককে তোমার অঙ্গ চরণে স্থান দাও প্রভু। আমাদের তোমার সেই জ্যোতির্ময় লোকে লইয়া যাও,—যেখানে পাপতাপ নাই, যেখানে মোহ-অন্ধকার পথিককে বিভ্রান্ত করিয়া দেয় না। তোমার সেই চিরপবিত্র আশ্রয়-স্থানে আমাদের লইয়া যাও,—যেখানে শত্রুর আক্রমণে মানুষকে বিভ্রত হইতে হয় না। আমাদের কৃপা করিয়া এমন শুভগন্ধবানের অধিকারী কর,—যে ভাব হইতে কেহ আমাদের অধঃপতনের পথে লইয়া যাইতে পারিবে না। আমরা দুর্বল, শত্রুভয়ে ভীত; আমাদের শত্রুজয়ী কর; আমরা পাপবলে নিপতিত,

আমাদিগকে পাপের দাপন হইতে চিরতরে উদ্ধার কর। তমগো মা  
জ্যোতির্ময় ।'

এচলিত ব্যাখ্যাতে কুংগ পাবির ও শুফ অঙ্কের উল্লেখ  
দেখা যায়। পূর্বেরই ( ১ম—১০০সূ—৮প ) ঐ দুই পঙ্কের ব্যাখ্যা  
প্রদত্ত হইয়াছে। অত্যাশ্চর্য বিষয় মন্মাদ্যুসারিণী-ব্যাখ্যায় অঙ্গুণরণেই  
উপলব্ধ হইবে। ( ১ম—১২১সূ—৯প ) ৷

— . —

দশমী পাক ।

( প্রথম মণ্ডলং । একবিংশাদিশততমং পঙ্কং । দশমী পাক । )

পূরা যৎ সূরন্তমসো অপীতেন্তমদ্রিবঃ

ফলিগং হেতিমন্ত ।

শুফন্ত চিং পরিহিতং যদোজো দিবস্পরি

সুপ্রথিতং তদাদঃ ॥ ১০ ॥

• . •

পক-বিশেষণং ।

পূরা । যৎ । সূরঃ । তমসঃ । অপীহইতেঃ । তৎ । অদ্রিবঃ ।

ফলিগং । হেতিং । অস্ত ।

শুফন্ত । চিং । পরিহিতং । যৎ । ওজঃ । দিবঃ । পরি ।

সুপ্রথিতং । তৎ । আ । অনরিতাদঃ ॥ ১০ ॥

• . •

মর্ধ্যাহুসাহিত্য-ব্যাখ্যা ।

‘অজিৎঃ’ (পাপবিনাশের পায়ণবৎ কাঠারঃ দেবঃ) ‘বৎ’ (বনঃ) ‘তৎ’ (প্রসিদ্ধং, রক্ষাশক্তি-  
যুক্তং) ‘কলিগং’ (কলগ্রন্থং, অক্ষয়দায়কং) ‘হেতিং’ (আয়ুধং, অস্ত্রং) ‘অজ’ (ভয়সঃ  
পাপস্ত - বিনাশার ইতি যাবৎ) নিষ্কিপতি ইতি শেষঃ; তথা ‘পুমা’ (চিরং, নিশ্চয়মেব)  
‘স্বয়ঃ’ (জানী সাধকঃ) ‘ভয়সঃ’ (পাপস্ত) ‘অপীতে’ (সংগ্রামাৎ) মুক্তঃ ভবতি ইতি শেষঃ;  
দেবঃ সাধকঃ পাপকবলাৎ উদ্ধারয়তি—ইতি ভাবঃ; ‘দিবস্পরি’ (ভোক্তমানস্ত, সাধকস্ত  
উপরি) ‘শুশ্রুত’ (সম্ভাবনোষকস্ত) ‘পরিহিতং’ (আচ্ছাদিতং সম্ভাবাবরণরূপং  
ইত্যর্থঃ) ‘সুপ্রাথিতং’ (দৃঢ়বদ্ধং) ‘বৎ ওজঃ’ (বৎ বলং) ‘তৎ চিৎ’ (তৎ নিশ্চয়মেব)  
‘আদঃ’ (বিপ্লবং করোষি, দুরীকৃতং করোষি); দেবঃ কৃপয়া সাধকস্ত রিপুণ্ দুরীকৃত্বা  
তস্ত সম্ভাবং পরিবর্দ্ধয়তি—ইতি ভাবঃ । (১ম—১২১ব—১০৭) ।

\* \* \*

বঙ্গাচবান ।

পাপবিনাশে পায়ণবৎ কাঠার দেবতা যখন প্রসিদ্ধ রক্ষাশক্তিসম্পন্ন  
অক্ষয়দায়ক অস্ত্রকে পাপের বিনাশের জন্য নিষ্ক্ষেপ করেন, তখন নিশ্চয়ই  
সাধক পাপের সংগ্রাম হইতে মুক্ত হন; (ভাব এই যে,—দেবতা সাধককে  
পাপকবল হইতে উদ্ধার করেন); সাধকের উপরে সম্ভাবনোষকের  
সম্ভাবাবরণ-রূপ দৃঢ়বদ্ধ যে বল, তাহা নিশ্চয়ই আগনি দুরীকৃত করেন;  
(ভাব এই যে,—দেবতা কৃপা করিয়া সাধকের রিপুগণকে দুরীকৃত  
করিয়া তাঁহার সম্ভাবকে পরিবর্দ্ধন করেন।) । (১ম—১২১সূ—১০৭) ।

\* . \*

সারণভাষ্যঃ ।

পূর্বা বক্তব্যঃ স্বর্গাত্মসমুদায়োপাস্য শুক্লসামুদয়স্তাপীতেঃ সংগ্রামাশুতোভবতীতি শেষঃ ।  
তদানীং হে অজিৎঃ । অজিগাতানেনোক্তাঙ্গিরসঃ । তদ্বিস্তৃতং কলিগং । মেঘনামৈতৎ ।  
মেঘরূপেণাবুত্বং তেতিং কস্তারং শুক্লমমুরমস্ত নিহসিতবানপি । যথা অস্ত শুক্লসামুদয়  
তেতিং জনসামনমায়ুধং কলিগং মেঘলক্ষণং প্রাকাজ্জীৱিত শেষঃ । তথা শুক্ল চিৎ

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গাচবান ।

‘পুমা’ পূর্বকালে ‘বৎ’ যখন ‘স্বয়ঃ’ অর্থাৎ ‘ভয়সঃ’ তমোরূপ ‘শুশ্রুত’ অস্ত্রের ‘অপীতে’  
সংগ্রাম হইতে মুক্ত হইয়াছিলেন, তখন ‘অজিৎঃ’ (অজিগতি অনেন—এই বাক্যে অজি-  
শব্দের অর্থ বজ্র) বজ্রবৎ হে কস্তা । তৎ ‘কলিগং’ (ইহা মেঘনাম-বাচক) মেঘরূপে  
আবরণকারী ‘হেতিং’ ইহা শুক্ল অস্ত্রকে ‘অজ’ উহা হইতে নিরাসিত করিয়াছিলেন ।  
অথবা ‘অজ’ এই ‘শুশ্রুত’ অস্ত্রের ‘হেতিং’ জনসামন আয়ুধকে ‘কলিগং’ মেঘলক্ষণকে  
প্রকটরূপে ভঙ্গ করিয়াছিলেন; আর ‘শুশ্রুত চিৎ’ শোষণ অস্ত্রেরও ‘বৎ ওজঃ’ সেই

শোবিত্তুরস্বত্ব চ বদেজঃ আচ্ছাদকঃ বলং দিবস্পরি স্তোতমানত্ব হৃথ্যোপরি পরিবিত্ত-  
আচ্ছাদিতং স্তোত্রিতং স্তুত্ব হৃথ্যে সক্তং তদোক্তস্বত্ব হৃথ্যাদানঃ আত্মনাঃ বিশ্লিষ্টং  
কৃতবানসৌত্যঃ ।

অত্রিঃ। হৃন্দসীর ইতি মতুপো বহুং। মতুবসো করিতি নকারত্ব রূপং। হেতিং।  
কৃত্যপুটো বহুলমিতি বহুলসচনাকন্তঃ কর্তরি ক্তিন্। উতিষূতীত্যাদৌ নিপাতলাক্ষণ-  
সিদ্ধিরস্তোদাত্তং চ। অস্ত। অস্ত্র ক্ষেপণে লটঃ সিপ্। তস্ত বাত্যারেন হাদেশঃ।  
অতো হেতিতি হেলকঃ। দিবস্পরি। পঞ্চমাঃ পরাবধার্থে ইতি বিশর্জনীয়ত্ব সত্যং।  
অনঃ। দৃ বিদ্যারণে। লঙে সিপি বহুলং হৃন্দসীতি বিকরণস্ত লুক্। শুপে হলড্যাবত্য  
ইতি সিগোপঃ। ( ১ম - ১২১৭—১০খ ) ॥

কতি প্রথমস্তাইমে পঞ্চবিংশো বর্গঃ। ১৮২৫ ॥

## দশম ( ১৩৫০ ) ঋকের বিশদার্থ ।

— ১ঃ X - ১ঃ —

পাপ ও পুণ্য, দেবত্ব ও পশুত্ব, উভয়ই এই জগতে আছে ; এবং এই  
জুই শক্তির বিরোধও চিরদিন বর্তমান দেখা। দেবাসুরের এই সংগ্রাম  
অসংখ্যকাল হইতে চলিয়া আসিতেছে। পাপের উপর, পশুত্বের উপর,  
জয়লাভ করাতেই মানুষের মনুষ্যত্ব। মানুষকে যদি পাপ-প্রলোভনের  
লভিত—অসুরের দত্ত—সংগ্রাম করিতে না হইত, মানুষকে যদি হৃদয়স্থিত  
এই কুরুক্ষেত্রের মধ্য দিয়া না আগিতে হইত, তাহা হইলে মানুষের  
নৈতিক-জীবন বলিয়া কিছু থাকিত না। যেখানে—যে মানুষের মধ্যে,  
এই নৈতিক-সংগ্রাম নাই, সেখানে তৎ পূর্ণ-দেবত্ব নয় কেবল পশুত্ব  
আছে,—মানুষ্যত্বের বিকাশ দেখানে হয় নাই।

আচ্ছাদক বলকে 'দবঃ পরি' স্তোতমান হৃথ্যের উপর 'পরিবিত্ত' আচ্ছাদিত স্তুত্ব হৃথ্যে  
সক্ত সেই এককে সেই হৃথ্য হইতে 'আনঃ' বিশ্লিষ্ট করিয়াছিলেন—ইহাই অর্থ।

অত্রিঃ। 'হৃন্দসীরঃ' ইত্যাদি স্তোত্র মতুপ বহু। 'মতুবসো কঃ' ইত্যাদি স্তোত্র  
ম-কারের রূপ। হেতিং। 'কৃত্যপুটো বহুলঃ' ইত্যাদি স্তোত্র বহুল-বচন-হেতু 'কতি'র  
( হন-ধাতুর ) কর্তৃ-বাচ্যে ক্তিন্। 'উতিষূতি' ইত্যাদি স্তোত্র নিপাতন-হেতু রূপ-সিদ্ধি ও  
অস্তোদাত্তং। অস্ত। অস্ত্র-ধাতু ক্ষেপণার্থক। লটে সিপ্। তাতার বাত্যারের দ্বারা  
কি-আদেশ। 'অতো হেঃ' ইত্যাদি স্তোত্র 'হি'র লোপ। দিবস্পরি। 'পঞ্চমাঃ পরাবধার্থে'  
ইত্যাদি স্তোত্র বিশর্জনীয়ের সত্য। অনঃ। দৃ-ধাতু বিদ্যারণার্থক। লঙে সিপ্। 'বহুলং  
হৃন্দসি' ইত্যাদি স্তোত্র বিকরণের লোপ। 'শুপে হলড্যাবত্যঃ' ইত্যাদি স্তোত্র সি-লোপ। ১০ ॥

প্রথম অষ্টকের অষ্টম অব্যায়ের পঞ্চবিংশ বর্গ সমাপ্ত। ১৮২৫ ॥

অবশ্য, মানুষের শক্তি নীমাবদ্ধ—যে পর্য্যন্ত না সে তাহার শক্তিতে  
সেই অদীনের বিকাশ সাধন করিতে পারিয়াছে। কিন্তু সেই অদীমের  
পথে, মোক্ষবিরোধী ভীষণ শত্রুগণ, মানুষকে দেবকে ধ্বংস করিবার  
জন্ত, সদলবলে মোক্ষযাত্রায় বিঘ্ন উৎপাদন করে। দুর্বল মানুষ অনেক  
সময় সে আক্রমণ সহ্য করিতে পারে না। তখন দেবতা অগ্রসর হইয়া  
তাহাকে হাতে ধরিয়া তুলিয়া লন,—গম্ভীর তমগার মধ্যে জ্ঞানবন্তিকা-  
বস্ত্রে তাহার পথপ্রদর্শক হন। এখানেই দেবতার দেবত্ব—এইখানেই  
ভগবানের অপার মহিমা প্রকাশিত। তিনি মানুষকে সত্যদীন করিয়া  
পাপের রাজ্যে ছাড়িয়া দেন নাই। তিনি নিপদ-বারণ শ্রীমধুসূদন।

মানুষ তাহা জানে। মানুষ জানে যে, তাহার রক্ষার জন্ত  
এমন একজন আছেন, এমন এক শক্তি ক্রিয়াশীল, যাহার—

‘চরণ-পদ-ফলে,                      পতিত চরণতলে  
স্তম্ভিত রিপুদলে,                      বলে—হোক তব জয়।’

তাই মানুষ তাঁহারই শরণ লয়। মানুষ জানে যে, সে যাহাকে ডাকিতেছে,  
তাঁহার শক্তি অদীম, তাঁহার নামের শক্তিতে রিপুগণ পলায়ন করে,—  
স্তম্ভিত দলিত বিধ্বস্ত হয়। মানুষ তাহা জানে বলিয়াই নির্ভয়ে অকুল  
সমুদ্রে অনন্ত-যাত্রার পথে তরী ভাঙাইতে সাহসী হয়।

ভগবানের এই রক্ষাশক্তি-মাহাত্ম্যই এই মন্ত্রে প্রখ্যাপিত হইয়াছে।

প্রচলিত ব্যাখ্যার সাহিত্য আশ্বিনের যথেষ্ট মতামতের আছে। এই  
মন্ত্রের প্রচলিত একটি বঙ্গানুগানের একাংশ উদ্ধৃত হইল—‘সেই শুফের  
বে বল সূর্যকে আচ্ছাদন করিয়াছিল এবং সূর্যের উপর গ্রীষ্ম হই ছিল,  
তাহা তুমি ভগ্ন করিয়াছিলে।’ পূর্বের (১ম—১১সূ—৯৫) মন্ত্রের  
এবং বর্তমান মন্ত্রের ভাষ্যে শুফকে অস্তর বলা হইয়াছে। অস্তর সূর্যকে  
কিরূপে ‘আচ্ছাদন করিয়াছিল’ এবং ‘সূর্যের উপর গ্রীষ্ম হইয়াছিল,  
তাহা দুষ্কোষ্য। বৈজ্ঞানিকদিগের গবেষণায় স্থিরীকৃত হইয়াছে—সূর্য  
জ্যোতির্ময় জড়পদ মাত্র। কোন ভিনিসই তাহার উপর গ্রীষ্ম থাকিতে  
পারে না। সুতরাং বাধ্য হইয়াই এখানে ভিমার্শ অথবা রূপক-কল্পনা  
স্বীকার করিতে হয়। বর্তমান যুগের একজন ব্যাখ্যাকার এ সম্বন্ধে  
লিখিয়াছেন—‘অতএব শুফ অর্থে যে মেঘ, যে মেঘ জল দেয় না, জগৎকে

শোষণ করে, সেই মেঘ, তাহা প্রতীয়মান হইতেছে। ইন্দ্র সেই সূর্য্য-  
আবরণকারী মেঘকে ভগ্ন করিয়া বৃষ্টি দান করেন, এবং আকাশে সূর্য্যকে  
পুনরায় প্রকাশ করিয়া দেন।” এখামেও এক রূপক-স্বীকার দেখা যায়।

যাহা হউক, আমাদিগের মত অমূল্য প্রকার। ভাষ্য ও আমাদিগের  
মন্ত্যাসুসারিণী ব্যাখ্যা একত্র পাঠ করিলেই উভয়ের পার্থক্য আপনা-  
আপনিই বোধগম্য হইবে ॥ (১ম—১২১সূ—১০ধা) ॥

— . —  
একাদশী শ্লোক ।

(প্রথম মণ্ডলঃ । একবিংশাদ্ব্যকলিতমং পৃষ্ঠাঃ । একাদশী শ্লোকঃ ।)

অনু ত্বা মহী পাজসী অচক্রে  
জ্ঞাবাক্ষামা মদতামিন্দ্র কৰ্ম্মন।  
ত্বং ব্রত্ৰমাশয়ানং সিরাসু মহো বজ্জেন  
সিষপো বরাহং ॥ ১১ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

অনু । ত্বা । মহী ইতি । পাজসী ইতি । অচক্রে ইতি ।  
জ্ঞাবাক্ষামা । মদতাম্ । ইন্দ্র । কৰ্ম্মন ।  
ত্বং । ব্রত্ৰং । আশয়ানং । সিরাসু । মহঃ । বজ্জেন ।  
সিষপঃ । বরাহং ॥ ১১ ॥

মধ্যস্থসারিনী বাখ্যা ।

‘ইন্দ্র’ (বৈশ্বকর্ষ্যাদিগে হে দেব) ‘মহী’ (মহাতী) ‘পাক্সী’ (বলবতী) ‘অচক্রে’ (সর্বত্রব্যাপ্য বর্তমানে) ‘জাবাক্সামা’ (জাবাপৃথিবী, বর্গমর্ত্তী) ‘জা অহু’ (জা প্রাপ্তিরে) ‘কর্ষন’ (সংকর্ষন, সংকর্ষণ—পরন্তঃ জনং ইতি যাবৎ) ‘মদতাহ’ (প্রাক্টে ফুটতঃ); সংকর্ষণে সর্বাঃ লোকাঃ প্রীতাঃ ভবন্তি—ইতি ভাবঃ; ‘হুং মহ’ (হুং মহতী) ‘বজ্জেন’ (আয়ুধেন সত্ত্বভাবরূপেণ, অশ্বান সবভাবদানেন ইত্যর্থঃ) ‘সিহাসু’ (গচমেযু—হৃদয়েষু লুকায়িতং ইতি যাবৎ) ‘অশয়ানং’ (বর্তমানং, সর্বত্র বিস্তারিতং) ‘বরাহুং’ (কঠোরং) ‘বুজুং’ (অজ্ঞানভাবরূপে অসুরং) ‘সিহপঃ’ (পাতিভবান, বিনাশয় ইত্যর্থঃ); হে ভগবন! রূপরা অশ্বান সর্কান্ লোকান চ সত্ত্বভাব প্রযচ্ছ, অশ্বাকং অজ্ঞানভাবো নাশয় চ—ইতি প্রার্থনার্থঃ ভাবঃ । (১ম ১২১২—১১৩) ॥

সঙ্গস্থবাদ ।

বৈশ্বকর্ষ্যাদিগিতি হে ভগবন ইন্দ্রদেব । মহৎ বলগান সর্বত্রাপী ছ্যালোক ভুলোক, আপনাকে প্রাপ্তির জন্য সংকর্ষ-প্রবৃত্ত ব্যক্তিকে প্রহস্তু করেন; (ভাব এই যে,—সংকর্ষে সমস্ত লোক প্রীত হন); আপনি মহৎ সত্ত্বভাব-রূপ আশুর দ্বারা (অর্থাৎ আমাদিগকে সত্ত্বভাব প্রদান করিয়া) নিগূঢ় হৃদয়-প্রদেশে লুকায়িত সর্বত্র নিশ্চয়মান—কঠোর অজ্ঞানভাব-রূপ অসুরকে বিনাশ করুন; (প্রার্থনার ভাব এই যে,—হে ভগবন! রূপা করিয়া আমাদিগকে ও সর্বলোককে সত্ত্বভাব প্রদান করুন, এবং আমাদিগের অজ্ঞানভাব নাশ করুন।) ॥ (১ম—১২১সূ—১১৩) ॥

সারণ-ভাষ্যং ।

হে ইন্দ্র মহী মহৌ মহাতী পাক্সী বলবতী অচক্রে অচক্রেণে সর্বত্র ব্যাপ্য বর্তমানে জাবাক্সামা জাবাপৃথিবী কর্ষন বৃত্তবদালিক্ষণে কর্ষণে প্রবৃত্তং জা জামহু মদতাহ । কষ্টমকুতঃ অহমন্তেতাং বা । তথা চ তৈত্তিরীয়কং । স আভ্যাসেব প্রস্তুত ইন্দ্রে বৃত্তমহরিতি (১৩০ স০ ২৫৫২) । তদনন্তরং তদাশয়ানমাসমস্তাখ্যাণ্য বর্তমানং বরাহুং

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গাংশাদ ।

হে ইন্দ্র! ‘মহী’ মহতী ‘পাক্সী’ বলবতী ‘অচক্রে’ সর্বত্র ব্যাপ্য বর্তমান ‘জাবাক্সামা’ জাবাপৃথিবী ‘কর্ষন’ বৃত্তবদালিক্ষণ-কর্ষণে প্রবৃত্ত আপনাকে ‘অহমদতাহ’ সত্ত্ব প্রদান করিয়াছিল— উৎসাহিত করিয়াছিল । একেণ তৈত্তিরীয়কে আছে । ‘স আভ্যাসেব প্রস্তুত ইন্দ্রে বৃত্তমহন’ (১৩০ স০ ২৫৫) ইত্যাদি; ইহারূপের দ্বারা প্রস্তুত সেই ইন্দ্র বৃত্তকে বধ করিয়াছিলেন । তার পর ‘বহু’ আপন ‘অশয়ানং’ সর্বত্র ব্যাপ্য বর্তমান ‘বরাহুং’ বরাহর ‘বুজুং’ অসুরকে



স্বরাজ্যং বৃদ্ধমশ্বরং সিংহান্ন সরণশীলান্বপ্স, মহো মতঃ। বজ্রেন হৃদ্য। সিংগঃ। অশ্বপারঃ।  
বজ্রেন হৃদ্য। পাতিতবানিতার্থঃ ।

মহী। অশ্বপাং শুল্লুগিতি বিভক্তেঃ পূর্বসবর্ণদীর্ঘঃ। পাজনী। পাজঃশব্দো বলবাচকো  
লক্ষণায়াত্র ভবতি বর্ততে। ইয়াডিয়াজীকারাণামুপসংখ্যানমিতি বিভক্তেরীকারাদেশঃ।  
জাবাকামা। জোশ্চ কামা চ। দিবো ভাবেতি জাবাদেশঃ। দেবতাদ্বন্দ্ব চৈত্যভরণপ্রকৃতি-  
শ্রবণং। অশ্বপাং শুল্লুগিতি বিভক্তেলুক্। মমতাং। মদী চর্ধে। ব্যত্যয়েন শপ্। বহুলং ছন্দস্ত-  
মাত্যোগেহপীডাতভাবঃ। মতঃ। মতঃ। করণে শেষদ্বয়েন বিচক্ষিতে যষ্টী। অচ্ছকলোপ-  
শ্বান্দসঃ। সিংগঃ। ঞ্জিৎ শব্দে। অশ্বপাংকামুড়ি চণ্ডি সংজ্ঞাপূর্বকত্ব বিধেয়নিত্যব্যাৎ  
অপেন্চণ্ডি। পাং ৬১১৯। ইতি লক্ষ্যসারণং ন ক্রুরতে ॥ (১ম—১২১ম—১১ম) ॥

## একাদশ (১৩৫১) শ্লোকের বিশদার্থ।

— ১৩৫১. ১. ১৩৫১ —

স্বরূপতঃ সং-স্বরূপের অংশ বলিয়া, মানুষ পুতিত হইলেও মতদ্বন্দ্বদর্শনে  
মুগ্ধ ও আনন্দিত হয়, মতদ্বন্দ্বের পুনরুৎপাদনে উৎসাহ হয়। নিঃস্ব পণের  
ভিত্তিকের একটা পয়সা দান করিতে, পুনরাপত্তারী নরঘাতক দস্যুও  
আনন্দ লাভ করে। এই আনন্দ ভাবের উজ্জাগত। ভাবের সহজাত  
সংস্কার-বশে সে মতদ্বন্দ্বের পূজা করে—আর এই পূজা না করিয়া উপায়  
নাই। পাশানুষ্ঠান যতই না কেন নিকৃষ্টচিত্ত হউক, মানুষের অন্তরের  
দেবতা তাকে লক্ষ্যদায়ী সজ্জাগ বাগিতে চেপ্তী করেন।

‘সিরাহ্ন’ সরণশীল উদকের মতো ‘মতঃ’ মতঃ ‘বজ্রেন’ বজ্রের দ্বারা তত্যা করিয়া ‘সিংগঃ’  
পাতিত করিয়াছিলেন ইত্যাদি অর্থঃ

মহী। ‘অশ্বপাং শুল্লুক্’ ইত্যাদি শব্দে বিভক্তির পূর্বসবর্ণের দীর্ঘ। পাজনী। পাজঃ-  
শব্দ বলবাচক। এখানে লক্ষণের দ্বারা তদ্বৎ বর্তমান। ‘ইয়াডিয়াজীকারাণামুপসংখ্যানং’  
ইত্যাদি শব্দে বিভক্তির ঈকারাদেশ। জাবাকামা। জো ও কামা। এট বাক্য জাবাকামা।  
‘দিবোভাবা’ ইত্যাদি শব্দে জাবাদেশ। ‘দেবতাদ্বন্দ্ব চ’ ইত্যাদি শব্দে উভরণদের প্রকৃতি-  
শ্রবণ। ‘অশ্বপাং শুল্লুক্’ ইত্যাদি শব্দে বিভক্তির লোপ। মমতাং। মদী-ধাতু চর্ধার্কক।  
ব্যত্যয়ের দ্বারা শপ্। ‘বহুলং ছন্দস্যমাত্যোগেহপি’ ইত্যাদি শব্দে অটু অভাব। মতঃ।  
মতঃ। করণে শেষদ্বয়ের দ্বারা বিবক্ষিত যষ্টী। অংশদ্বয়ের লোপ ছান্দস। সিংগঃ।  
ঞিৎ-ধাতু শব্দার্থক। ভাবতে পাত-হেতু লুঙে চণ্ড; ভাবতে সংজ্ঞাপূর্বক বিধির  
অনিত্য-হেতু ‘অপেন্চণ্ডি’ ইত্যাদি শব্দে (পাং ৬১১৯) সঙ্গসারণ করা হয় নাই ॥ ১১ ॥

তাই, যখন কেহ কোন মহৎকার্য্যে প্রবী হন, তখন তিনি সকলের নিকট হইতেই উৎসাহ পাইয়া থাকেন। ইহা তাঁহার প্রাণ্য, আর মানুষের অবস্থা দেয়। তাই, সাধু ভগবচ্ছিত্ত মহাপুরুষ দেখিলে, মানুষ আনন্দিত হয়, সব পাপ-তাপ অন্ততঃ মুহূর্ত্তের জন্য ভুলিয়া যায়। বহুদূর সম্ভব, সাধকের সেবা করিতে মানুষ ব্যগ্র হয়, তাঁহার প্রীতি-সম্পাদনে যত্ন করে।

এই সংকর্ষের ফলে সত্ত্বভাবের উদ্ভব হয়; সত্ত্বভাবের উপকর্মে মানুষের অজ্ঞানতা-পাপ দূরে যায়। সৎ যেমন বিশ্বাসী, অসৎও তেমনই সত্যের ছায়ার মায় বিশ্বাসী। সৎ ও অসত্যের স্বন্দ না হইলে,— সত্ত্বের ও তমের স্বন্দ না থাকিলে, বিশ্ব কারণানুসারেই থাকিত,— প্রকাশিত হইত না। স্বকরাৎ তমঃও সত্ত্বের মায় সর্ব্বদা বর্ত্তমান। সত্ত্ব প্রকাশ-গুণ-বিশিষ্ট; আর, তমঃ লুকায়িত ভাবে—প্রচ্ছন্নভাবে বর্ত্তমান থাকে। সত্ত্বের পূর্ণবিকাশ হইলে, তমের পরাক্রম ঘটে, আলোকের আবির্ভাবে অন্ধকার পলায়ন করে।

এই সর্ব্বত্র বিস্তৃত তমের বিনাশের জন্য প্রার্থনা করা হইয়াছে। প্রচ্ছন্ন ভাবে থাকিয়া পাপ (অজ্ঞানতা) কখন কিরূপে আমাদের আক্রমণ করে, তাহা জানা যায় না। তাই, সাধক ভগবানের নিকট সেই লুকায়িত শত্রুর বিনাশের জন্য প্রার্থনা করিয়াছেন।

এই মন্ত্রের প্রার্থনার মধ্যে যে বিশ্বজনীনতা আছে, তাহাও লক্ষ্য করিবার বিষয়। বিশ্ব জুড়িয়া পাপ বর্ত্তমান আছে—সমস্ত বিশ্বকে পাপের কবল হইতে মুক্ত না করিলে, পাপের হাত হইতে উদ্ধার পাইবার উপায় নাই। তাই, বিশ্বের সর্ব্বত্র বিস্তৃত পাপের বিনাশের জন্য প্রার্থনা আছে।

প্রচলিত ব্যাখ্যাদিতে ব্রহ্ম-বাক্যের আখ্যায়িকা আছে। মন্ত্রটির শেষাংশের প্রচলিত অনুবাদ এই—“তুমি সেই সর্ব্বত্র বর্ত্তমান ও সর্ব্বভূত ব্রহ্মকে মহৎ বজ্রদ্বারা বহনশীল জলে নিষ্কেপ করিয়াছিলে।” ব্রহ্মকে অস্তুর বলা হইয়াছে। কিন্তু কেমন সে অস্তুর—যে সর্ব্বত্র বিস্তৃত ও সর্ব্বভূত? বাস্তবিকই কি এরূপ কোন প্রাণী থাকিতে পারে,—যাহার পক্ষে সর্ব্বত্র বিস্তৃত থাকা সম্ভবপর? আমরা অজ্ঞানতা-রূপ অস্তুরকেই “ব্রহ্ম”

পদের দ্বারা লক্ষ্য করিয়াছি । সেই অজ্ঞানতা প্রচুর ও সর্বত্র বিস্তারিত ;  
আমাদিগের হৃদয়ে নিগূঢ় প্রদেশে লুক্কায়িত থাকে । আমাদিগের অন্তঃক  
বক্তব্য মর্মানুগারিণী-ব্যাখ্যাতেই বিরক্ত হইয়াছে ॥ (১৫—১২১সূ—১১৫) ॥

— . —

দ্বাদশী পাক ।

( প্রথমঃ মণ্ডলঃ । একবিংশাদিকশততমঃ সূক্তঃ । দ্বাদশী পাকঃ । )

ত্বমিন্দ্র নর্যো য়া অবো নৃন্তিষ্ঠা বাতস্ত

সুযুজো বহিষ্ঠান্ ।

যং তে কাব্য উশনা মন্দিনং দাদ্রয়ত্রহণং

পার্য্যং ততক্ষ বজ্রং ॥ ১২ ॥

. . .

পদ-বিশেষণঃ ।

ত্বং । ইন্দ্রঃ । নর্য্যঃ । যান্ । অবঃ । নৃন্ । তিষ্ঠা । বাতস্তঃ ।

সুযুজঃ । বহিষ্ঠান্ ।

যং । তে । কাব্যঃ । উশনা । মন্দিনং । দাদ্রয়ত্রহণং ।

পার্য্যং । ততক্ষ । বজ্রং ॥ ১২ ॥

. . .

মর্শ্বানুশারিণী-ব্যাখ্যা।

“ইহু” (বলৈখৰ্গাদিপিতি হে দেব) ‘হং নৰ্যোঃ’ (নৃত্যঃ হিতঃ, নর্যাপাং হং মঙ্গলকারী)  
‘তিষ্ঠ’ (ভব); ‘যান নূন’ (যান নেতৃস্থানীয় লোকান, সাধকান ইত্যর্থঃ) হং ‘অবঃ’  
(রক্ষা—পাপং ইতি যাবৎ) তান ‘বাত্ত’ (বাত্ত বেগেন, শীঘ্রং) ‘অনুজঃ’ (অনিযুক্তান)  
তথা ‘বহিষ্ঠান’ (অভিশপ্তেন বোচান সংকর্ষসামনসমর্থান করোষি—ইতি শেষঃ); লোকানাং  
মঙ্গলায় হং তান প্রজাবতঃ সংকর্ষসামনসমর্থান চ করোষি—ইতি ভাবঃ; ‘কাব্যঃ’ (মহ-  
প্রাপ্তঃ, জ্ঞানী) ‘উশনা’ (জগৎকং কামরমানঃ মোক্ষাভিলাষী জনঃ) ‘তে’ (তব, তব  
সম্পাদাং—প্রাপ্তং ইতি যাবৎ) ‘হং মন্দিনঃ’ (যং পরমানন্দদায়কং) ‘বজ্রং’ (অজ্ঞানতা-  
নাশকং) ‘পার্থ্যঃ’ (রিপুণাং অতিক্রমণে সমর্থং, রিপুবিমর্দকং) ‘বজ্রং’ (আয়ুধ—সম্ভাবরূপং)  
‘দ্যৎ’ (প্রযচ্ছতি—লোকান ইতি যাবৎ) তং সম্ভাবং এব হং ‘তত্ত্বং’ (কৌশলং করোষি,  
মোক্ষপ্রদং করোষি ইত্যর্থঃ); বিশ্বপ্রেমিকঃ সাধকঃ জগদ্ধিতায় লোকান সম্ভাবং প্রযচ্ছতি;  
ততঃ ভগবান্ প্রীতঃ সন্ সাধকং মোক্ষং দদাতি—ইতি ভাবঃ। (১ম—১২সূ—১২খ)।

বঙ্গানুবাদ।

বলৈখৰ্গাদিপিতি হে দেব! আপনি মনুষ্যগণের মঙ্গলকারী হউন;  
যে নেতৃস্থানীয় লোকদিগকে—সাধকদিগকে আপনি পাপ হইতে রক্ষা  
করেন, তাঁহাদিগকে শীঘ্র অ্যানুজ্ঞা এবং সংকর্ষ-সামন-সমর্থ করিয়া  
থাকেন; (ভাব এই যে,—লোকেব মঙ্গলের জন্য আপনি তাঁহাদিগকে  
প্রজ্ঞানান্ এবং সংকর্ষসামনসমর্থ করেন); জ্ঞানী মোক্ষাভিলাষী ব্যক্তি  
আপনার নিকট হইতে প্রাপ্ত যে পরমানন্দদায়ক, অজ্ঞানতা-নাশক, রিপু-  
বিমর্দক, সম্ভাব-রূপ আয়ুধ লোকদিগকে প্রদান করেন, সেই সম্ভাবকে  
আপনি মোক্ষপ্রদ করিয়া থাকেন; (ভাব এই যে,—বিশ্বপ্রেমিক সাধক  
জগতের হিতের জন্য মানুষকে সম্ভাব প্রদান করেন; তাহাতে ভগবান্  
প্রীত হইয়া সাধককে মোক্ষ প্রদান করেন)। (১ম—১২সূ—১২খ)।

সারণ-ভাষ্য।

হে ইহু নৰ্যো নৃত্যো হিতং যানু-মুতনখানবঃ। অবসি রক্ষসি। তবাতসা তুলান্  
তৎকৌশলং গচ্ছতঃ অনুজঃ শোভনং তথেন যজামানবহিষ্ঠান অভিশপ্তেন বোচনখাতিষ্ঠি।

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

হে ইহু! ‘নৰ্যো’ নরদিগের হিতকারী ‘হং’ আপনি ‘যানু-’ নেতা অবসিগকে ‘অবঃ’  
রক্ষা করেন; সেই ‘বাত্ত’ বাতুলতা তৎকৌশলগমনকারী ‘অনুজঃ’ শোভন রথের দ্বারা  
যজামান ‘বহিষ্ঠান’ অভিশপ্ত বোচা অধঃগকে ‘তিষ্ঠ’ আরোহণ করুন—ইহাই অর্থ। ‘কাব্যঃ’

আতিষ্ঠ আরোহেতৰ্ঘ্যঃ । কাব্যঃ কবেঃ পুত্র উশনা মন্দিনঃ মদকরং যং বজ্রং তে তুভ্যং  
দাং দত্তবান । তং বজ্রং ব্রহ্মহণং ব্রহ্মসাম্বরস্য ষাভকং পার্ধ্যং শক্রপাং পারশেতিক্রমণে  
সমৰ্থং চ ততক্ষ তনুকৃতবানসি ।

অবঃ । অবতেলেটাডাগমঃ । ইতশ্চ লোপ ইতীকারলোপঃ । বহিষ্ঠান্ । বোত্শস্বাত্তু-  
শ্চন্দসীতীষ্ঠন্ । তুরিষ্টেমঃশ্চিতি তুলোপঃ । পার্ধ্যং । পারতীর কণ্ঠসমাশ্রিতৌ । অম্মাশ্রিতাদিচৌ  
ষিতি ষৎ । ততক্ষ । তক্ষু স্বক্ষু তনুকরণে । পুরুষবাত্যঃ । ( ১ম—১২১ম—১২২ ) ।

• • •

## দ্বাদশ ( ১০৫২ ) ঋকের বিশদার্থ ।

—:§ • §:—

ভগবানই মানুষের মঙ্গলবিধায়ক । তিনি যে শুধু জগতের মঙ্গলবিধান  
করেন, তাহা নয় ; যে ভক্তগণকে তাঁহার প্রিয় সন্তানগণের মঙ্গলসাধন  
করেন, তাঁহার প্রতিও ভগবান প্রীত হন । তিনি সৎ, শিব ; তাই লভ্যের  
মঙ্গলের সাধনে তাঁহারই কার্য্য করা হয় । একটী প্রচলিত কথা আছে—  
‘যদি গাভীকে চাও, তবে বংশকে বহন কর ।’ ভগবানই জগতের পিতা-  
মাতা, ত্রাণকর্তা, মঙ্গলবিধাতা । তাঁহার সন্তানগণের মঙ্গলসাধন—তাঁহার  
পুকারই অংশ মাত্র । ‘বিভূপ্রেম পূর্ণ নয় বিশ্ব প্রেম বিনা ।’ তাঁহাকে  
ভালবাসিতে হইলে, তাঁহার সন্তানগণকে ভালবাসিতে হয় । সমগ্র বিশ্ব  
তাঁহারই বাহ্য প্রকাশ মাত্র । একজনকেও পরিত্যাগ করিয়া বিশ্বমঙ্গল  
সাধন হয় না । শুভপ্রবর জ্ঞানী শ্রীরামানুজাচার্য্য সম্বন্ধে একটী  
আখ্যায়িকা প্রচলিত আছে । একসময় তাঁহার গুরুদেব রামানুজকে  
একটী মন্ত্র প্রদান করিয়া বলিলেন,—“এই মন্ত্রের সাধনে তুমি মুক্তিলাভ  
করিবে । কিন্তু সাবধান, যদি অম্ম কাহাকেও এই মন্ত্র দান কর, তবে

কবির পুত্র ‘উশনা’ উশনা কবি ‘মন্দিনঃ’ মদকর ‘যং’ যং বজ্র ‘তে’ আপনাকে ‘দাং’  
দিয়াছিলেন, ‘ব্রহ্মহণং’ ব্রহ্মস্বরের ষাভক ‘পার্ধ্যং’ শক্রদিগের পারশে অতিক্রমণে সমৰ্থ ‘বজ্রং’  
সেই বজ্রকে আপনি ‘ততক্ষ’ তনুকৃত ( শাণিত ) করিয়াছিলেন ।

অবঃ । অবতির ( অব-পাত্তর ) লেটে অট আগম । ‘ইতশ্চ লোপঃ’ ইত্যাদি হ্রস্বে ঈকার-  
লোপ । বহিষ্ঠান্ । ‘বোত্শস্বাত্তু শ্চন্দসি’ ইত্যাদি হ্রস্বে ইঠন্-প্রত্যয় । ‘তুরিষ্টেমঃশ্চ’ ইত্যাদি  
হ্রস্বে তুলোপ । পার্ধ্যং । পার ও তীর-শব্দে কণ্ঠ-সমাশ্রিত বুরায় । উভাতে প্যন্ত-হেতু ‘অচৌ  
ষৎ’ ইত্যাদি হ্রস্বে ষৎ । ততক্ষ । তক্ষু ও স্বক্ষু-পাত্ত তনুকরণার্থক । পুরুষ-বাত্যঃ ৥ ১২ ॥

• • •

১ অষ্টক, ৮ অধ্যায়, ২৬ বর্গ।] একবিংশাধিকশততমং সূক্তং।

৫২৯

সেই মুক্তিলাভ করিবে, আর তুমি অনন্ত নরকে পড়িবে।” রামানুজ মজ্জগ্রহণ করিয়া স্রোতারে অপেক্ষা করিতে লাগিলেন। ইতিমধ্যে খুব বড় রকমের একটা মহোৎসব উপস্থিত হইল। সকল দেশ হইতে অগণ্য লোক উদ্ভাতে সমবেত হইলেন। রামানুজ সেখানে একটা উচ্চ মধ্যে আরোহণ করিয়া সকলের নিকট সেই গুরু-দত্ত মন্ত্র প্রকাশিত করিলেন। সকলে যদি মুক্তিলাভ করে, তবে তিনি না হয় নরকে পড়িলেনই বা! সত্যিকার ভক্তের মনোভাব এই প্রকারই হইয়া থাকে; এবং ভগবান সেই বিশ্বপ্রেমিককে স্বরায় আপনায় মঙ্গলময় ক্রোড়ে স্থান দান করেন। এই মন্ত্রের মধ্যে আমরা এই ভাবই প্রকটিত দেখি।

প্রচলিত ব্যাখ্যা হইতে একটি অংশ উদ্ধৃত হইল—“কবির পুত্র (উশনা) যে চর্যকর বজ্র তোমাকে দিয়াছেন, তুমি সেই ব্রহ্মধ্বংসকারী পাক্রোদিনাশী বজ্র তীক্ষ্ণ করিয়াছ।” কাব্য: ও উশনা পদদ্বয়ের ব্যাখ্যা-মন্ত্রক্ষে পূর্বের (১ম—৮ সূ—৫ থাকে) বিশদার্থ দ্রষ্টব্য। ভাষ্যকার ‘নূন’ পদের অর্থ করিয়াছেন—‘অখান’। আমরাইগের মত মর্মানুগারিণী-ব্যাখ্যাতেই ব্যস্ত করা হইয়াছে ॥ (১ম—১২১সূ—১২৭) ॥

ত্রয়োদশী ষষ্টি।

(প্রথমং মণ্ডলং। একবিংশাধিকশততমং সূক্তং। ত্রয়োদশী ষষ্টি।)

ত্বং সূরো হরিতো রাময়ো

নূন ভরচ্চক্রমেতশো নায়মিন্দ্র।

প্রাস্ত পারং নবতিং নাব্যানামপি

কর্ত্তমবর্ত্তয়োহযজ্ঞান্ ॥ ১৩ ॥

...

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

ঈ। সূরঃ। হরিতঃ। রময়ঃ।

নূন। ভরৎ। চক্রঃ। এতশঃ। ন। অয়ঃ। ইন্দ্র।

গ্রহজ্ঞঃ। পারঃ। নবতিং। নাব্যানাং। অপি।

কর্তং। অবর্তয়ঃ। অযজ্ঞান্ ১৩ ॥

\* . \*

মধ্যাহ্নসাক্ষী-ব্যাখ্যা ।

‘ইন্দ্র’ ( বৈশ্বর্ধ্যাদিপতি হে দেব ) ‘সূরঃ’ ( স্বমেব জ্ঞানী, জ্ঞানিষু বহু ক্রিয়ানীলঃ ইত্যর্থঃ ) ; ‘হরিতঃ’ ( অপ্ণতারিণঃ—অজ্ঞানভয়মঃ হতি যাবৎ ) ‘রময়ঃ’ ( জ্ঞানরশ্মীন ) ‘নূন’ ( মেতৃহানীয়ায়ন সংকর্ষসাধকান্ ) ‘ভরৎ’ ( প্রাপয়— স্বমেব শেষঃ ) ; সাধকানাং প্রভাবেণ লোকাঃ সংকর্ষাদিতাঃ ভবন্তি, জ্ঞানং চ লভন্তে—ইতি ভাবঃ ; ‘ন’ ( তথা ) ‘এতশঃ’ ( ভগবৎসামীপ্যাপ্রাপকঃ, যোক্ষপ্রদঃ ) ‘অয়ঃ’ ( লংকর্ষনিবহঃ ) ‘চক্রঃ’ ( কয়েতি, ভগবৎসামীপ্যং প্রাপয়তি - লোকান্ ইতি শেষঃ ) ; ‘নবতিং’ ( সংকর্ষণঃ অশেষঃ প্রতিবন্ধকঃ ) ‘পারঃ’ ( দূরং, নিঃশেষঃ ) ‘গ্রাহ’ ( প্রক্ৰিপা, দূরীকৃত্য ) ‘অযজ্ঞান্’ ( অযজ্ঞমানান্, পূজা-রহিতান্ অপকর্ষকারিণঃ অমান ) ‘অপি’ ( এন ) স্বং ‘নাব্যানাং’ ( পাপনাশকানাং, পুণ্য-নীলানাং ) ‘কর্তং’ ( কর্তৃগং, করণীয়সংকর্ষ ) ‘অবর্তয়ঃ’ ( প্রাপয়, কারয় ) ; দেবঃ পাপিনঃ অমান্ অপি সংকর্ষসম্পন্নং কৃত্বা উদ্ধারয়তু - ইতি ভাবঃ । ( ১ম—১২১ত্ব—১৩ত্ব ) ॥

\* \* \*

বঙ্গা-বাদ ।

বৈশ্বর্ধ্যাদিপতি হে দেব ! আপনিই জ্ঞানী, অর্থাৎ জ্ঞানিগণের মধ্যে আপনি ক্রিয়ানীল ; অজ্ঞান-ভয়মায় নাশকারী জ্ঞানরশ্মিমুহু সংকর্ষসাধকাদিগকে আপনিই প্রাপ্ত করান ; ( ভাব এই যে,—সাধকদিগের প্রভাবে মনুষ্যগণ সংকর্ষাশ্রিত হয় এবং জ্ঞানলাভ করে ) ; যোক্ষপ্রদ সংকর্ষনিবহ মনুষ্যগণকে ভগবৎসামীপ্য প্রাপ্ত করায় ; সংকর্ষের অশেষ প্রতিবন্ধক নিঃশেষে দূর করিয়া, অপকর্ষকারী আত্মাদিগকেও আপনি পুণ্যনীলদিগের করণীয়-সংকর্ষ করান ; ( ভাব

এই যে,—দেবতা পাপী আমাদিগকেও সংকর্ষণস্থাপন করিয়া উদ্ধার করেন।) ॥ ( ১ম—১২৫সূ—১০পা ) ॥

• • •

সারণ-ভাষ্য ।

চে ইত্ব শ্রুতঃ সূর্য্যাজ্ঞানা বর্তমানত্বং চরিতো চরিত্বর্ণনৃতনখান। যদ্বা রসহরণশীলান রশ্মীন রাময়ঃ উপরময়ঃ। অয়মেতশো ন। এতশ ইতি সূর্য্যাস্ত্রাখ্যা। তথা চ ক্ষুদ্রে। এতশেন সূর্য্যো দেবতাং গময়তি ( তৈ. স. ১।৬।৪ )। নশবচ্চারণে। এতশচ রথত চক্রং ভরং প্রাবহৎ। অপিচ স্বং নাব্যানাং নাবা তথ্যাগাং নদীনাং নবতিং নবতিসংখ্যামতীত্য বর্তমানং পারং তীরদেশং। সপ্তমার্থে দ্বিতীয়া। তীরদেশেহবজ্রান অবজমানান যজ্রবিশীনান-সুরাদীন প্রাপ্ত প্রাক্ষিপ্য তত্র কর্তব্যবর্তয়ঃ। কর্তব্যমপি কৃত্বা তানযজমানানবর্তয়ঃ প্রাপয়ঃ।

রাময়ঃ। লুঙি বহুলং ছন্দস্তমাত্তোগেহপীতাভিবা। অস্ত্রেয়ামপি দৃশ্যত ইতি সাংহিত্যিকো দীর্ঘঃ। প্রাপ্ত। অস্ত্র ক্ষেপণে। অয়াং ল্যপি রূপং। নাব্যানাং। নৌবরোধর্থেতাদিনা যৎ। তিৎস্বরিতমিতি স্বরিতবৎ। ( ১ম—১২১সূ—১০পা ) ॥

• • •

## ত্রয়োদশ ( ১৩৫৩ ) শ্লোকের বিশদার্থ ।

— ১ঃ৪ঃ—

মানুষ মায়ামোহের প্রভাবে সংকর্ষণহীন হয়, অসংকর্ষে আত্মনিয়োগ করে। ভগবানের কৃপা না হইলে, পাপী চিরতরে পাপপঙ্কেষ্টে নিমগ্ন থাকিত। কিন্তু ভগবানের কৃপায় মানুষ আপনার ভুল বুঝিতে পারে,

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

‘ইত্ব’ চে ইত্ব। ‘শ্রুতঃ’ সূর্য্যায়ার দ্বারা বর্তমান ‘তৎ’ আপনি ‘চরিতঃ’ চরিতবর্ণ ‘নৃতন’ নেতা আদিগকে, অথবা রসহরণশীল রশ্মিসমূহকে ‘রাময়ঃ’ সংবত করেন। ‘অয়মেতশো ন’ এতশশব্দ সূর্য্যাস্ত্রাখ্যচক। ইহা ক্ষুদ্রিতে আছে ;—‘এতশেন সূর্য্যো দেবতাং গময়তি’ ( তৈ. স. ১।৬।৪ ) ইত্যাদি। নশবচ্চারণক। এবং এতশ রথের ‘চক্রং’ চক্রকে ‘ভরং’ বচন করিয়াছিল। অপিচ আপনি ‘নাব্যানাং’ নৌকার দ্বারা তরণকারী মদীসমূহের ‘নবতিং’ নবতিসংখ্যা অতিক্রম করিয়া বর্তমান ‘পারং’ তীরদেশকে ( সপ্তমীতে দ্বিতীয়া ) তীরদেশে ‘অবজ্রান’ যজ্রবিনীন অস্ত্রদিগকে ‘প্রাপ্ত’ নিক্ষেপ করতঃ তথায় ‘কর্তব্যং অবর্তয়ঃ’ কর্তব্যাকর্ষ করিয়া সেই যজ্রবিনীনগণকে প্রাপ্ত করিয়াছিলেন।

রাময়ঃ। লুঙি ‘বহুলং ছন্দস্তমাত্তোগেহপি’ ইত্যাদি শৃঙ্গে অটু অভাব। ‘অস্ত্রেয়ামপি দৃশ্যতে’ ইত্যাদি শৃঙ্গে সাংহিত্যিক দীর্ঘ। প্রাপ্ত। অস্ত্র নাতু ক্ষেপণার্থক। তাহাচ ল্যপি-রূপং। নাব্যানাং। ‘নৌবরোধর্থেতাদিনা যৎ’ ইত্যাদির দ্বারা যৎ। ‘তিৎস্বরিতঃ’ ইত্যাদি শৃঙ্গে স্বরিতবৎ ॥ ( ১ম—১২১সূ—১০পা ) ॥



তিনি তাহাকে আপন শক্তিপ্রভাবে সংকর্ষে রত করান। মানুষ স্বরূপতঃ সং, মায়ামোহ ও পাপের প্রলোভনে সে আপনার লক্ষ্যপূণ হইতে বিচ্যুত হইয়া অধঃপতনের দিকে চলিতে থাকে। তখন গোঁই পথকেই উৎকৃষ্ট পথ মনে করে, নিজকে পাপের সহচর বলিয়া গ্রহণ করে। সে ভুলিয়া যায় যে, সে মূলতঃ সিংহ—সে শৃগাল নয়। ভগবান আগিয়া সময়ে সময়ে তাহাকে ভীতান প্রকৃত স্বরূপ জানাইয়া দেন; তাহাকে বলেন,—“মানুষ ক্রৈব্যাং গম্য পার্থ। নৈতৎ ত্বয়্যাপণত্তে” এ তোমার প্রকৃত কাজ নয়—এ তোমার পথ নয়। তুমি ত ছোট নও, তুমি ত বীন নও; তবে তোমার এ অধোগতি কেন? তুমি যে পূর্ণজ্ঞানের অধিকারী; তবে অজ্ঞানতার ডুগা আছে কেন? তুমি বিশ্বশক্তির অধিকারী; তবে তোমার এ দক্ষিণতা কেন? তুমি পূর্ণশিব; তবে তুমি অপূর্ণের—অশিবের দাসত্ব কর কেন? তুমি শুদ্ধবুদ্ধ-মুক্ততা; তবে কিসের দ্বারে—কোন ভ্রান্তিবশে তুমি মুহমান হইতেছ? জাগো মানব! স্মরণ কর,—তুমি কোথা তইতে আসিয়াছ, আর যাহেই গা কোথায়। মনে করে দেখ,—তোমার প্রকৃত স্বরূপ-অবস্থা কি। “মানুষ ক্রৈব্যাং গম্য পার্থ”—এ তো তোমার উপযুক্ত নয়। তোমার এ কি ভ্রাস্তি। ‘তত্ত্বমসি স্বৈরূপেভো।’

ভগবান্ মাধকের মধ্য দিয়া তাঁহার বাণী জগতে প্রকাশিত করেন। সাধুগণের সংসর্গে মানুষ সাধু সংকর্ষণীল হয়। তাঁহারা বিভ্রান্ত মানুষকে তাহার গৌরবময় অধিকারের কথা অগ্নিরত স্মরণ করাইয়া দেন—“শৃণুস্ত নিবে অমৃতস্ত পুত্রাঃ।” তোমরা যে অমৃতের পুত্র, অমৃতের অধিকারী, অমৃতে তোমাদের কন্ম—অমৃতে তোমাদের নির্দীর্ণ। “মধুনাতা আতায়ন্তে মধু করন্তি সিদ্ধবঃ”—বিশ্ব জুড়ে অমৃতের ঢেউ থেলে যাচ্ছে; আর ভ্রান্ত মানব। কোন বোহবশে তুমি বিষপানে আত্মহত্যা করিতেছ? মহাশক্তির সম্মান হ’য়ে সামান্য পাপ-মোহের বন্ধনে আশ্রিত রহিয়াছ কেন?

Strike off thy fetters that binds thee down,  
Rise, awake, Sanyasin bold, and say,—Om Tat Sat Om.

ভগবান্ তাঁহার যে মুক্তিদায়িনী শক্তি মাধকের মধ্য দিয়া জগতে প্রকাশিত করেন, তাহা দ্বারা মানুষ মুক্তিরাজ্যের জন্ত উৎসুক হয়, সংকর্ষে

আত্মনিয়োগ করে। ভগবান্ অসংকল্প্যকাতো পাপীকেও সংকল্প্যস্থিত করেন। তাই পাথক প্রার্থনা করিতেছেন—‘আমাদিগের গতি বিধান কর প্রভু। আমরা অজ্ঞান—কিমে আমাদিগের জ্ঞেয়ঃ হয়, জানি না; আমরা পাপী—পাপ-পঙ্কে ডুবিয়া আছি; আমরা মায়ামোহের বশীভূত; তাই সঙ্গদর্শিতার করিতে অক্ষম। তোমার চরণে শরণ নিতেছি প্রভু।—“শিষ্যস্তেহহং শাসি মাং ত্বাং প্রপন্নং।”

প্রচলিত ব্যাখ্যানুসারে এই মন্ত্রে অনেকগুলি সমস্তার উদ্ভব হইয়াছে। আমরা সংক্ষেপে তাহার আলোচনা করিব। প্রথমে এই মন্ত্রের একটি প্রচলিত বঙ্গানুবাদ উদ্ধৃত করিতেছি; তাহা এই;—

“ও নৃষ্য (রূপ ইন্দ্র) ! তব নামক অখণ্ডগুণে ধামাও ! ইন্দ্রের এতল (নামক অখ) রথের চক্র টানিতেছে। তুমি নবতি নদীর পারে পহিছা তথার যজ্ঞবিহীনদিগকে কর্তব্য কর্তব্য করাও।”

এই মন্ত্রের শেষাংশের একটি ইংরেজী অনুবাদও উদ্ধৃত হইল;—

“Having driven the unsacrificing men to the other bank of the ninety rivers, thou didst hurl them into the pit.”

‘নবতিং’ ‘নাব্যানং’ ‘অযজ্ঞান্’ পদত্রয়ের ব্যাখ্যা উপলক্ষেই সমস্তার সৃষ্টি হইয়াছে। ভাষ্যকার লিখিতেছেন,—“নাব্যানং নাবা ত্র্যাপাং নদীনাং নবতিং নবতিমং ত্র্যাপা তীর্থানং পাতঃ তীরদেশঃ.....অযজ্ঞান্ অযজ্ঞমানান্ যজ্ঞাবহীনাং অস্বরাগীন ।” এই ‘নবতিং’ এবং ‘নাব্যঃ’ পদদ্বয় পূর্বের ( ১ম—৮০সূ—৮শ্লোক ) আছে। সেই মন্ত্রের প্রথমংশের প্রচলিত অনুবাদ এই,—“ও ইন্দ্র ! তোমার সজ্জগমূহ নবতিসংখ্যক নদীর উপর বিস্তৃত হইয়াছিল।”

এই সমস্ত ব্যাখ্যা দ্বারা সমস্তা ক্রমশঃ অটিক হইয়া উঠিয়াছে। পুরাতত্ত্ববিদগণ এই ব্যাখ্যাসমূহ হইতে অনেক প্রাচীন তথ্য সংগ্রহ করিবার চেষ্টা করিয়া থাকেন। তাঁহাদিগের সিদ্ধান্তের একটু আলোচনা করা যাইতেছে। প্রথমতঃ, ‘নবতি নদী’ দ্বারা তাঁহারা ইহাই প্রমাণ করিতে চাহেন যে, তখন পর্য্যন্ত অনেক দেশ আর্য্যদের অধিকৃত হয় নাই। সেই সমস্ত দেশ বেদাচার-বিরোধী অথবা বেদাচারানবিশিষ্ট লোক বাস করিত। আর্য্যেরা ভারতবর্ষে আসিয়া ক্রমশঃ তাঁহাদিগের অধিকার

বিস্তার করিতেছিলেন । এই সুক্লে উল্লিখিত নময়ে তাঁহারা দিগ্‌বিজয়ে  
অগ্রসর হইতেছিলেন । কিন্তু এখানে প্রশ্ন হইতেছে—এই নবতি সংখ্যক  
নদী কোথায় ? এই উপলক্ষে একটি আখ্যানিকারও প্রচলন আছে ।  
তাহা পূর্বে ( ১ম—৮০সূ—৮৭ ) উল্লিখ করা হইয়াছে । দ্বিতীয়তঃ,  
'অযজ্ঞান্ কর্ত্তং অবর্ত্তয়ঃ' বাক্য হইতে তাঁহারা প্রমাণ করিতে চাহেন যে,  
প্রাচীন আৰ্য্য-ধর্ম্ম প্রচারশীল (Proselytising) ধর্ম্ম ছিল, আৰ্য্যেরা  
অন্য ধর্ম্মাবলম্বীদিগকে নিজ ধর্ম্মে গ্রহণ করিতেন । তৃতীয়তঃ, 'অযজ্ঞান্'  
পদের 'অজ্ঞান' অর্থ করা হইয়াছে । তাহা দ্বারা প্রমাণিত করা হয়  
যে, ভারতের আদিম অগভ্য জাতিদিগকে অজ্ঞান রাক্ষস প্রভৃতি নামে  
অভিহিত করা হইত । কিন্তু তাহারা দৃষ্টতা স্বীকার করিলে আৰ্য্যধর্ম্মে  
গ্রহণ করিয়া তাহাদিগকে দাস-রূপে ব্যবহার করা হইত । এ সম্বন্ধে  
এখানে আর বিশেষ আলোচনার প্রয়োজন নাই । আমাদের মত  
সম্মানসূচক-ব্যাখ্যাতে বিশেষতঃ পূর্বেই ( ১ম—৮০সূ—৮৭ ) বিশেষভাবে  
আলোচনা করা হইয়াছে ॥ ( ১ম—১২১সূ—১০৭ ) ॥

— . —  
চতুর্দশী ষক্ ।

( প্রথমঃ মণ্ডলঃ । একবিংশাদিকশততমঃ সূক্তঃ । চতুর্দশী ষক্ । )

ত্বং নো অম্মা ইন্দ্র দুর্হণাঃ পাহি

বজ্রিবো দুৱিতাদভীকে ।

প্র নো বাজানুথো ৩ অশ্ববুধ্যানিষে যন্ধি

শ্রবসে স্তুত্বারৈ ॥ ১৪ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ।

যং। নঃ। অশ্বাঃ। ইন্দ্র। ঋঃঃহনায়ঃ। পাহি।

বজ্রিবঃ। কুঃঃউতাৎ। অতীকে।

প্র। মঃ। বাজান্। রথঃ। অশ্ববুধান্। ইমে। যজ্জি।

শ্রবণে। সূক্তাট্যে ॥ ১৪ ॥

মধ্যাহ্নসারিণী-ব্যাখ্যা।

‘বজ্রিবঃ’ (শক্রনাশায় রিপুবিনাশিনায় বজ্রধারিন) ‘উতাৎ’ (বলৈশ্বর্য্যাদিপাতে হে ভগবন্ ইন্দ্রদেব) ‘ঋঃঃহনায়ঃ’ (হুঃখেন কষ্টব্যাধাঃ, অতিক্রমণায়ঃ ইত্যর্থঃ) ‘অশ্বাঃ’ (পাপপ্রবৃত্তেঃ পাপকর্মণঃ ইত্যর্থঃ) তথা ‘কুঃঃউতাৎ’ (পাপকবলাৎ) ‘নঃ’ (অস্মান) ‘যং পাহি’ (যং পরিত্রাণং কুরু); প্রার্থনায়ঃ ভাবঃ—হে দেব! সর্ববিধাৎ পাপসম্বন্ধাৎ অস্মান্ অসংলিপ্তান রক্ষ; অপিচ ‘মঃ’ (অস্মাকং) ‘ইমে’ (অভীষ্টপূরণায়) ‘শ্রবণে’ (পরমজল-বিধানায়) তথা ‘সুভান্’ (প্রিয়সত্যস্বরূপায়—তুভাৎ পাপস্তর ইত্যর্থঃ) ‘অশ্ববুধান্’ (জ্ঞান-কিরণবিশিষ্টান) ‘বাজান্’ (সৎকর্ম্মরূপান) ‘যজ্জি’ (যানিনিবহান—মোক্ষপ্রাপকান্ ইতি যাবৎ) ‘প্র যজ্জি’ (অস্বতঃ প্রযচ্ছ); প্রার্থনায়ঃ ভাবঃ—হে দেব! অস্মান্ জ্ঞানযুতান্ সৎকর্ম্মাধিতান্ কুরু; তেন অস্মাকং মোক্ষং বিদধাতু। (১ম—১২১৮—১৪৭)।

সঙ্গোদ্ধারঃ।

শক্রনাশের জন্ম—রিপুবিনাশিনের জন্ম বজ্রধারী বলৈশ্বর্য্যের অধিপতি হে ভগবন্ ইন্দ্রদেব! অতিক্রমণ এই পাপপ্রবৃত্তি হইতে এবং পাপ-কবল হইতে আমাদেরিগকে আপান পরিত্রাণ করুন; (প্রার্থনা ভাব এই যে,—সর্ববিধ পাপ-সম্বন্ধ হইতে আমাদেরিগকে অসংলিপ্ত রাখুন); অপিচ, আমাদেরিগের অভীষ্টপূরণের জন্ম, পরম মজল-নিধানের জন্ম এবং প্রিয়সত্যস্বরূপ আপনাকে প্রাপ্তির জন্ম, জ্ঞানকিরণবিশিষ্ট সৎকর্ম্ম-রূপ মোক্ষপ্রাপক যান-সমূহকে আমাদেরিগের জন্ম প্রদান করুন; (প্রার্থনার

ভাব এই যে,—হে দেব ! আমাদিগকে জ্ঞানযুক্ত সংস্কারিত করুন ;  
তদ্বারা আমাদিগের মোক্ষ বিহিত হউক । ) ॥ ( ১ম—১২১ম—১৪৭ ) ॥

ମାସିନ-ଡାକ୍ତା ।

যে বস্ত্রিণো বজ্রযন্ত্রস্তৎ তৎ চর্চিণা দ্যুতেন চতুর্ভায়া অস্তা অরুতেদ্যিহিত্রায়াহমান্ পশ্চি  
 রক্ষ। তথা চরিতং পাপানভীকেহিত্রাপ্তে সমৌপবন্তি। সংগ্রামোহ্যানুক্ষ। অপিত  
 নোহস্ত্যং যথো রণবৃক্ষান্ অশ্ববৃক্ষান্ অখানাং বোধকান্। অশ্বা যাবন্তিলভ্যন্তে  
 তাবদিতার্থঃ। যথা অশ্ববৃক্ষান্ ছান্দসৌ বর্ণবিভারঃ। অশ্বমূলান্ অশ্বশ্রমুখানিতার্থঃ।  
 নক্ষি হি ধনমশ্বমূলং দাসাপবর্ণং। যথোক্তং দাসপ্রবর্ণং রত্নমশ্ববৃক্ষমিত্তি ( ৯০ ১ ভা২৫ )।  
 এবশিখাযাকান্ ধনানি প্রযদ্বি প্রযচ্চ। কিমর্ণং। ইষে অন্নার্থঃ শ্রবসে কীর্ত্যর্থঃ  
 অনুভবৈ শূন্যতা প্রহসত্যাদিকা। এক তদর্থং চ।

দ্রষ্টব্যঃ। ঈশদুঃস্বভাবিত হস্তে কক্ষণি খল্। পাহি। পাদানিতান্নিবাভাভাবঃ।  
 বজ্রিঃ। বজ্রোহস্তান্তাতি বজ্রী হস্তঃ তদান্ বাজ্জগন্। ছন্দসীর ইতি মতুপো বহুঃ।  
 সমুদ্রো মতুবলো রুরিত নকারস্ত কবঃ। বধ্যঃ। ছন্দসীবিনণাবিত বথসকান্নবর্থাৎ  
 ঈকারঃ। যন্ধি। যম উপরমে। বহুগ ছন্দসীতি বিকরণস্ত লুক্। বা ছন্দসীতি হেঃ  
 পিৎথেন উভাভাবাদ'উত্থেচতি চেতিঃ। ( ১ম—১২১২—১৪ ) ।

ମାଧବ-ଭାସ୍କର ଏକାଧିବୀନ ।

‘বাজ্জবঃ’ হে ‘বজ্জবন ইষ্টম্ !’ ‘তুং’ আপনি ‘দুত্’গাথাঃ’ হৃৎস্বের দ্বারা হস্তব্য ‘অস্তাঃ’ অব্যক্তি  
কইতে দারিত্র্য হইতে ‘নঃ’ আমাদিগকে ‘পাদি’ রক্ষা করুন। আরও ‘দুহিতাৎ’ পাণ হইতে  
‘মতীকে’ অস্ত্রপ্রাপ্ত সমীপবর্তী সংগ্রামে আমাদিগকে রক্ষা করুন। অপিচ ‘নঃ’ আমাদিগকে  
‘রথা’ রথযুক্ত ‘অশ্ববুধান’ অশ্বদিগের বোধকদিগকে অর্থাৎ যে সকলের দ্বারা অশ্বসমূহ প্রাপ্ত  
হওয়া যায় তাতাদিগকে, অথবা অশ্ববুধান। চান্দসে বর্ণাধিকার। অশ্বমূলসমূহকে অর্থাৎ অশ্ব-  
শ্রেয়সসমূহকে। সমস্তই অশ্বমূল ধন—দাসাপবর্ণ। এ বিষয়ে উক্ত আছে, ‘দাসপ্রবর্ণং রসিং  
অশ্ববজ্জাৎ’ (খ. ১৩৬.২৫) ইত্যাদি। দাসাপবর্ণ ধন অশ্ববুধ্য। এবস্থিধ ‘বাজান’ ধনসমূহ  
‘প্রবন্ধ’ প্রদান করুন। কি নিমিত্ত? ‘ইথে’ অঙ্গের নিমিত্ত, ‘শ্রবসে’ কীষ্টির নিমিত্ত,  
‘সুনতাই’ এবং সুনত প্রিয়সভাআক বাস্য, তাহার নিমিত্ত।

দুইপায়াঃ । 'ঐবদুঃস্বধু' ইত্যাদি হজে ০স্তির (৩ন-খাতুতে) কথ্যে থলু পাহি পানাদিৎ-হেহু  
 নিষাতের অভাব । বজ্রস্যঃ । ইকার বজ্র থাকে এই অর্থে—বজ্রী হন্ত । তা'বশিষ্ট বজ্রিবান।  
 'হৃন্দসীরাঃ' ইত্যাদি হজে মতুপের বহু । 'সম্বুদ্ধৌ মতুবসো কঃ' ইত্যাদি হজে নকারের কহ ।  
 কথ্যঃ । 'হৃন্দসীবানিপো' ইত্যাদি হজে রণশব্দ-হেতু মতুর্বাঁয়ের ঐকার । বদ্ধিঃ । সম-খাতু  
 উপসর্গাক । 'বহুলং হৃন্দসি' ইত্যাদি হজে বিকরণের লোপ । 'বা হৃন্দসি' ইত্যাদি হজে  
 হি । তাহার পিষে উভাতাব-হেতু 'অপিষেন উত্তশ্চ' ইত্যাদি হজে হি-এর স্থানে থি ॥ ১৪ ॥

## চতুর্দশ ( ১৩৫৪ ) স্বাকের বিশদার্থ।

— :: : :: —

মানুষ চায়—বল; মানুষ চায়—ঐশ্বর্য; মানুষ চায়—শত্রুনাশ। তাহার আরাধ্য দেবতাকে তাই মানুষ সেইরূপ রূপ-গুণ-শক্তি-সম্পন্ন দেখিতে চাহে। তাই এ স্বাকের সম্বোধন—‘বজ্রবঃ ইন্দ্র’—শত্রুনাশে রিপু-বিনশ্চিনে বজ্রধারী ঈশ্বরীর অধিপতি হে ভগবন! ইন্দ্রদেব।

আমরা যাতা চাতি, আমাদের যাতা আবশ্যক, সেইরূপ রূপ-গুণ-শক্তি-সমন্তিত হইয়া আসিয়া, তিনি আমাদের প্রার্থনা পূরণ করুন,—সম্বোধনেই এই ভাবের অভিব্যক্তি দেখা যায়। তার পর—প্রার্থনা। মানুষের যত কিছু আশঙ্কিত মূল—মানুষের পাপ-প্রবৃত্তি ও পাপ-কর্ম। তদ্বারাষ্ট মানুষ পাপ-কলমে পতিত হয়। মস্তুর প্রথম চরণে ঐ দুইটি হইতে রক্ষা পাইবার কামনা প্রকাশ পাইয়াছে। প্রথম বলা হইয়াছে,—‘হে ভগবন! পাপ-প্রবৃত্তি হইতে, পাপ কর্ম হইতে, আমায় রক্ষা করুন; আমার মধ্যে যেন পাপ-প্রবৃত্তির উন্মেষ না হয়—ক্রিয়া না হয়, আমি যেন পাপ-কর্মে প্রবৃত্ত না হই।’ তার পর, প্রার্থনা জানান হইয়াছে,—‘পাপের কবল হইতে আমায় রক্ষা করুন। পাপ-প্রবৃত্তি-বশে পাপ-কর্ম করিয়া আমি পাপের কলমে পড়িয়াছি; হে ভগবন! তাহা হইতে আপনি আমায় উদ্ধার করুন।’ ফলতঃ, কোনও প্রকারে আমাতে যেন পাপ-মগ্ন স্থান না পায়,—ইহাই মস্তুর প্রথমার্শের প্রার্থনা।

দ্বিতীয় চরণের প্রার্থনা—তাহারই পরবর্তী স্তরের। পাপ-কর্মে প্রবৃত্তি না আসিলে, পাপের কল হইতে মুক্তিলাভ করিতে পারিলে, এই প্রার্থনায় অধিকার আসে। এই অংশের মর্ম এই যে,—‘পাপ-মগ্ন হইতে বিমুক্ত হইয়া আমি যেন এমন সকল মহৎ-কর্ম-মাধ্যমে সমর্থ হই,—যদ্বারা আমার অতীত মিস্র হয়, পরম মঙ্গল বিহিত হয় এবং অবশেষে আমি যেন ভগবানে আত্মলীন করিতে পারি।’ মহৎ-কর্ম-মাধ্যম-রূপে মোক্ষবিমায়ক যানের দ্বারা ভগবৎ-সাম্রাট্য লাভই এখানকার কামনা। ছন্দে মদ্বাক্তর সমাবেশ-পক্ষে দেবতার নিকট মানুষের যে আকাঙ্ক্ষা প্রকাশ করা স্বাভাবিক, এই মস্ত্রে সেই আকাঙ্ক্ষারই স্তোতন্য দেখা যায়। মস্তুর শিক্ষা—মানুষ আমরা যেন পাপ-সংস্পর্শ

পবিত্র্যাগ করিয়া ভগবানের কার্য্যে আত্মনিয়োগ করিতে সমর্থ হই।  
কূকর্মে প্রবৃত্তি না আনে, সংকর্মে আসক্তি জন্মে,—এই ভাবেই  
আত্মনিগের চিত্তকে প্রস্তুত করিতে হইবে। মন্ত্রে এই ভাবের উদ্বোধনাই  
পার্ব্বশ্লোকে হয়। (১ম—১২১সূ—১৪ক)।

পঞ্চদশী বক্ ।

(প্রথমং মণ্ডলং । একবিংশাদিকশততমং পত্ৰং । পঞ্চদশী বক্ ।)

মা সা তে অস্মৎ স্মৃতির্বি দসদ্বাজ প্রমহঃ  
সমিষো বরন্ত ।

আ নো ভজ মঘবজ্জৈষর্যো মংহিষ্ঠান্তে  
সধমাদঃ স্যাম ॥ ১৫ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

মা । সা । তে । অস্মৎ । স্মৃতিঃ । বি । দসৎ । বাজপ্রমহঃ ।  
সং । ইমঃ । বরন্ত ।

আ । নঃ । ভজ । মঘবন্ । গোষু । অৰ্য্যঃ । মংহিষ্ঠাঃ । তে ।  
সধমাদঃ । স্যাম ॥ ১৫ ॥

মর্গানুগারিত-ব্যাখ্যা।

‘বাজপ্রমথঃ’ (সৎকর্মভিঃ পূজনীয় প্রাপ্তব্য ইত্যর্থঃ হে ভগবন্) ‘তে’ (স্বংস্বকীয়) ‘স’ (প্রসিদ্ধা লোকচিত্তসাধিকা) ‘স্বমতিঃ’ (সমৃদ্ধিঃ, যত্ন—স্বকীয় করুণা) ‘অশ্বং’ (অশ্বাঃ) ‘মা বিদসৎ’ (মা বিদুস্তু, অশ্বাস্থ স্বতঃক্রিয়াশীলা ভবতু ইত্যর্থঃ) তথা ‘ইবাঃ’ (অভীষ্টসাধনানি—কর্মণী ইতি বাবৎ) ‘সং বরন্ত’ (অশ্বান সাবৃতান কুর্বন্ত, অশ্বাশু ক্রিয়াশীলানি ভবন্ত ইত্যর্থঃ); ভগবতঃ করুণয়া বরং সৎকর্মপরাধনাঃ সন্তঃ ইষ্টং লভেম— ইতি প্রার্থনারাঃ ভাবঃ; ‘মমবন্’ (হে পরমধনশালিন) ‘অর্থ্যঃ’ (শ্রেষ্ঠঃ স্বঃ) ‘নঃ’ (অশ্বান) ‘গোবু’ (জাননিবহেবু) ‘আভজ’ (প্রাপ্ত, স্বাপন); অশ্বান প্রজ্ঞানসম্পন্নান কুরু— ইত্যর্থঃ; ‘তে’ (ভব) ‘মংহিষ্ঠাঃ’ (কর্মভিঃ প্রবর্তিতাঃ সন্তঃ বরং) ‘সমমানসঃ’ (মহমানস-প্রাপকাঃ ভবেম); হে ভগবন্! অশ্বান সৎকর্মপরাধনান্ কৃপা জানেৎ প্রযচ্ছ পরমানন্দঃ ত মেহি—ইতি প্রার্থনারাঃ ভাবঃ। (১ম—১২১সূ—১৫৭)।

সম্বাদন।

সৎকর্মসমূহের দ্বারা পূজনীয় অর্থাৎ প্রাপ্তব্য হে ভগবন্! আপনার সম্বন্ধীয় সেই প্রসিদ্ধ লোকচিত্তসাধক সমৃদ্ধি (অথবা আপনার করুণা) আমাদিগের মধ্যে যেন নিশ্চয় না হয়, অর্থাৎ আমাদিগের মধ্যে স্বতঃক্রিয়া-শীল হউক; এবং আমাদিগের অভীষ্টসাধক কর্মসমূহ আমাদিগকে বরণ করুক, অর্থাৎ আমাদিগের মধ্যে ক্রিয়াশীল হউক; (প্রার্থনার ভাব এই যে,—ভগবানের কৃপায় আমরা সৎকর্ম-পরায়ণ হইয়া যেন ইচ্ছালাভ করি); হে পরমধনশালিন! শ্রেষ্ঠ আপনি, আমাদিগকে জ্ঞাননিবহের মধ্যে স্থাপন করুন, অর্থাৎ আমাদিগকে প্রজ্ঞানসম্পন্ন করুন; আপনার সম্বন্ধীয় কর্মসমূহের দ্বারা প্রবর্তিত হইয়া আমরা যেন পরমানন্দ প্রাপ্ত হই; (প্রার্থনার ভাব এই যে,—হে ভগবন্! আমাদিগকে সৎকর্ম-পরায়ণ করিয়া জ্ঞানদান করুন এবং পরমানন্দ দেন।)। (১ম—১২১সূ—১৫৭)।

সারণ-ভাষ্য।

হে বাজপ্রমথঃ বাইজর্জনৈঃ প্রমথনীয়েস্ত তে দদীয়া মা স্বমতিঃ শোভনানুগ্রহরূপা বুদ্ধিরশ্বং অশ্বাঃ মা বিদসৎ মা বিদুস্তু। তথেষোহরাভ্যাস সম্বন্ত সন্তাত্ত্বকীভ। হে মমবন্

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

‘বাজপ্রমথঃ’ বাজসমূহের দ্বারা প্রমথনীয়েস্ত তে ইঞ্জ। ‘তে’ আপনার ‘স’ সেই ‘স্বমতিঃ’ শোভনানুগ্রহরূপ বুদ্ধি ‘অশ্বং’ আমাদিগের মধ্যে ‘মা বিদসৎ’ বিদুস্তু করিয়েন না। আরও ‘ইবাঃ’ অশ্বসমূহ আমাদিগকে ‘সম্বরন্ত’ সমৃদ্ধ পুষ্ট করুক। ‘মমবন্’ হে মমবন্



মনসিহু অর্থাৎ মনপতিত্বঃ নোহমান গোষাক্তজ প্রাপন্ন । তে তব মতিষ্ঠা অতিশয়েন  
স্তুতিভিঃ প্রবর্দ্ধিতারো বহুঃ সধমানঃ স্ত্রাম পুত্রপৌত্রাদিভিঃ সচ মাত্তস্তো ভসেম ॥

অন্থং । সুপাং প্রলুপ্তি সপ্তমা লুক্ । দসং । দস্ত উপক্ষয়ে । মাতি লুঙ পুষ্যাদিভিঃ ।  
বাক্যপ্রমতঃ । বাউর্জকৈঃ পতুঃ মহন্তোক্তো যত্র চ তথোক্তঃ । পাদাদিভ্যাদিভ্যৈকনিবর্তিতঃ ।  
যান্তিকমামন্ত্রিতাদিত্যন্তঃ । বরন্ত । বরন্ত বরণে । বাত্ময়েন সপ্ । গোবু । সাবেকাচ ইতি  
প্রাপ্তস্ত বিতক্তাদান্তব্রত ন গোশ্বান লানবর্ণেতি প্রতিষেধঃ অর্থাঃ । অর্থাঃ স্বামিবৈশ্বর্য্যোতি  
নিপাত্যতে । অর্থাঃ স্বাম্যথা চৈকিত্যন্তোদাত্তঃ । মতিষ্ঠাঃ । মতি বুদ্ধৌ ইতিবাচনম্ ।  
অস্তাদন্তর্ভাবিত্যর্থাভূত । তুহুহ্মনোতিষ্ঠন । তুরিষ্টেমেরঃ স্ত্রি তুলোপঃ । সধমানঃ । মদ-  
তৃপ্তিযোগে । চৌরাগীঃ । সচ মাদন্তে তপ্তা ভবতি । সধমানঃ । কিপ্ চৈতি কিপ্ ।  
জস্ । সধমাদস্থ্যোহুহ্মনোতি সচ সধাদেশ ॥ ( ১ম—১২১—১৫৫ ) ॥

ইতি প্রথমস্ত্রীম বড়বিশেষ বর্ণঃ ॥ ১৮২৬ ॥

ইতিদ্বাদশোঃ অধ্যায়ঃ ॥ ১৮ ॥

বেদার্থ প্রকাশেন ততো হাদিঃ নিবারণন । পূমর্থাঃ চতুরো দেহাদিভ্যাতীর্ঘমেষধঃ ।

ইতি ত্রীমাত্রাভিচার-পদমেশ্বর-দৈনিকমার্গ-প্রবর্তক-শ্রীশ্রী ব্রহ্ম-ভূপাল রাজাধ্য-

ধুরন্ধরেন দায়ণ্যচাৰ্য্যেন নিবাচিতে যাদৌয়ে দায়বেদার্থপ্রকাশে

একশতিকাভ্যাং পদমষ্টিকে-ইতিমোদাঃ সমাপ্তঃ ॥

ইহ । 'অর্থাঃ' মনপতি আপান 'ন' আমাদিগকে 'গোবু' গাভীগণের মধ্যে 'আভজ' প্রাপ্ত  
করুন । 'তে' আপনার 'মতিষ্ঠা' অতিশয় স্তুতিসমূহের দ্বারা প্রবর্দ্ধিত আমরা 'সধমানঃ'  
স্ত্রাম পুত্রপৌত্রাদির সতিত বেন স্মনী চই ।

অন্থং । 'সুপাং প্রলুক্' ইত্যাদি সপ্তমীর লোপ । দসং । দস্ত-ধাতু উপক্ষয়ার্থে ।  
'মাতি লুঙ' ভাষাতে পুষ্যাদিভ্য-ভেদে অহ্ । বাক্যপ্রমতঃ । বাক্যসমূহের দ্বারা মনসমূহের দ্বারা  
প্রকৃষ্ট মতঃ তেজ যতারা তিনি পাদাদিভ্য-ভেদে আরমিকের নিবর্তের অভাব । যান্তিকের  
আমন্ত্রিত-ভেদে উদাত্ত । বরন্ত । বরন্ত-ধাতু বরণার্থক । বাত্ময়েন দ্বারা সপ্ । গোবু ।  
'সাবেকাচঃ' প্রাপ্ত বিভক্তির উদাহরণ 'ন গোশ্বান সাবর্ণ' ইত্যাদি সপ্ত পতিষেধ । অর্থাঃ ।  
'স্বামিবৈশ্বর্য্যোঃ' ইত্যাদি হুজ্ নিপাতন । 'অর্থাৎ স্বাম্যথা চৈ' ইত্যাদিতে অস্ত্রের  
উদাত্ত । মতিষ্ঠাঃ । মতি-ধাতু বুদ্ধার্থক । তৎ তৎ-ভেদে মদ । ইহার অন্তর্ভাবিত্যর্থাভূত  
তুহু । 'তুহুহ্মন' ইত্যাদি হুজ্ কর্তন । 'তুরিষ্টেমেরঃ স্ত্রি' ইত্যাদি হুজ্ তুলোপ । সধমাদঃ ।  
মদ-ধাতু তৃপ্তিযোগার্থক । চৌরাগীঃ । 'সচ মাদন্তে তপ্তা ভবতি' ইত্যাদি বাক্যের দ্বারা  
সধমাদ পদ নিষ্পন্ন হয় । 'কিপ্ চ' ইত্যাদি হুজ্ কিপ্ । জস্ প্রত্যয় । 'সধমাদস্থ্যোহুহ্মনসি'  
ইত্যাদি হুজ্ সচের স্থানে সধ-আদেশ ॥ ( ১ম—১২১—১৫৫ ) ॥

প্রথম-অষ্টকের অষ্টম অধ্যায়ের বড়বিশেষ বর্ণ সমাপ্ত ॥ ১৮২৬ ॥

অষ্টাদশ অধ্যায় সম্পূর্ণ ॥ ১৮ ॥

## পঞ্চদশ ( ১৩৫৫ ) স্বকের বিশদার্থ ।

—ঃঃxঃঃ—

সূক্তের শেষে, অষ্টকের উপসংহারে, সারভূত প্রার্থনা দৃষ্ট হয়।  
মন্ত্রের দুইটি চরণে চারটি বিভাগে চতুর্বিধ প্রার্থনা প্রকাশ পাইয়াছে।  
যথা-পর্যায় যে যে সামগ্ৰী লাভ করিয়া অনুম স্তরে স্তরে ক্রমশঃ  
উচ্চতম সোপানে আরুঢ় হইতে পারে, এই মন্ত্রের মধ্যে যেন সেই স্তর-  
পর্যায় দেখিতে পাই ।

মন্ত্রের প্রথম প্রার্থনা—“তে স্মৃতিঃ মা বিদমঃ” দেবতার স্মৃক্ষীয়  
স্মৃদ্ধি—সংকর্ষ-সম্পাদনে ইচ্ছা। যেন বিস্তৃত না হয়, লোপ না পায়;  
ক্রমে যেন গদাই সংকর্ষ-সম্পাদনের স্পৃহা জাগরুক থাকে। অথবা, সো-  
পাঙ্গে ভগবানের করুণা যেন আমাদিগের মধ্যে অক্ষুণ্ণ থাকে ।

মন্ত্রের দ্বিতীয় প্রার্থনা—“ইমং সংবরন্তু” এই অংশের সাধারণ  
প্রচলিত অর্থ—আমরা যেন প্রচুর ভর প্রাপ্ত হই। কিন্তু ‘ইমঃ’ পদের  
পূর্বাগর অর্থ-সমৃদ্ধি-ক্রমে আমরা সিদ্ধান্ত করি, এই অংশে ইষ্টসাধক  
সংকর্ষের কামনা প্রকাশ পাইয়াছে। আমরা যেন সন্তত সংকর্ষ পরাক্রম  
থাকি,—ইহাই এই অংশের প্রার্থনার মর্ম্ম ।

মন্ত্রের তৃতীয় প্রার্থনা—‘হে ভগবন্ । আপনি আমাদিগকে জ্ঞানদান  
করুন।’ সংকর্ষের দ্বারাই সং জ্ঞান উপজিত হয়। সংকর্ষ সাধন-  
সামর্থ্য লাভের পরেই তাই এই প্রার্থনা প্রকাশ পাইয়াছে ।

মন্ত্রের চতুর্থ প্রার্থনা,—“তে মংচিষ্ঠাঃ সমমাহুঃ”—‘হে ভগবন্ !  
আপনার স্মৃক্ষীয় কর্ণে প্রবৃত্ত থাকিয়া প্রবুদ্ধ হইয়া যেন পরমানন্দ  
লাভ করি।’ ভাব এই যে,—‘ভগবন্ । আপনি আমাদিগকে পরমানন্দ  
প্রদান করুন।’ পরমানন্দ-লাভই—নিঃশ্রেয়স্ বা মোক্ষ। ইহাই  
চরম আকাঙ্ক্ষা ।

চাই—স্মৃতিঃ; চাই—ইষ্টসাধক সংকর্ষ, চাই—নেই সংকর্ষ সাধনে  
সামর্থ্য, চাই—সেই কর্ণের ফল পরমানন্দ । মন্ত্রে যথাপর্যায় এই  
চতুর্বিধ আকাঙ্ক্ষা প্রকাশ পাইয়াছে ॥ ( ১ম—১২১সূ—১১প ) ॥

## অষ্টম অধ্যায়ের পরিশিষ্ট ।

— — — — — ॥ —ঃ— ॥ — — — — —

এই অষ্টম অধ্যায়ে ঐবেদ-সংহিতার প্রথম অষ্টক সম্পূর্ণ হইল । বিভিন্ন দৃষ্টিতে এই অধ্যায়ের—কেবল অধ্যায়েরই বা বলি কেন—এই অষ্টকের মন্ত্রসমূহ বিভিন্ন ভাবে প্রকাশক হইয়া আছে ।

আমরা নির্দেশ করিয়াছি—বেদ রূপ-রূপ । রূপে যেমন বিভিন্ন বস্তুর বিভিন্ন-রূপ প্রতিকৃতি প্রতিফলিত হয়, বেদে সেই রূপ বিভিন্ন প্রকৃতির বিভিন্ন প্রতিরূপ প্রকটিত হইয়া থাকে । সুতরাং বেদের ব্যাখ্যার নাম প্রকার মত-বৈষম্য পরিদৃষ্ট হয় ।

পক্ষান্তরে বেদ সকল জ্ঞানের কেন্দ্রস্থানীয় । বীজরূপে বেদের মধ্যে সকল কালের সকল অবস্থার সকল প্রকার জ্ঞানই নিহিত রহিয়াছে । বৈজ্ঞানিক ! জড়-বিজ্ঞান তোমার মস্তিকে স্ফূর্তি-লাভ করিয়াছে ; তবুপিপাসু হইয়া তুমি যদি একবার বেদের মধ্যে প্রবেশ কর, বেদ তোমার বিজ্ঞান-রাজ্যের উপদানভূত বহু তত্ত্ব জ্ঞাপন করিবে । প্রত্নতাত্ত্বিক ! তুমি প্রত্নতত্ত্বের গবেষণার জীবন উৎসর্গ করিয়াছ ; তুমি যদি একবার বেদ রূপ মন্ত্রসমূহে অবগতন কর, তোমার অজস্রজ্ঞান নিশ্চয়ই গৌরবমণ্ডিত হইবে ;—নবযুগ তোমার নুতন এমন কিছুই দেখাইতে পারিবে না—যাহার বীজ বেদের মধ্যে নাই । ব্যবহার-বিধি বিষয়ে, অর্থনীতি-লব্ধে, শিল্প-শাণ্ডিক্য-কৃষি প্রভৃতি লইয়া, অথুনা গ্রাচে ও প্রাচীণে যে সকল গবেষণা চলিয়াছে, তাহার সকল বিষয়েরই আদর্শ উদাহরণ বেদের মধ্যে প্রাপ্ত হওয়া যায় । বেদ—ভূত-ভবিষ্যৎ-বর্তমান ত্রিকালের আলোখা ; সুতরাং এমন কোনও নুতন তত্ত্বই সংসারে নাই,—যাহা বেদের অন্তর্ভুক্ত নহে ।

এই অষ্টম অধ্যায়ে উবা-প্রকরণের মধ্যে জ্ঞান-রাজ্যের অভিন্ন সংবাদ প্রাপ্ত হওয়া যায়,—দিব্য আলোকে দিব্য পথ পরিদৃষ্ট হয় । এই অধ্যায়ের অন্তর্গত আশ্বিন-মন্ত্রসমূহের মধ্যে জড়বিজ্ঞান কত দূর উন্নতি-লাভ করিয়াছিল, চিকিৎসা-বিজ্ঞান কি পর্যন্ত সম্পূর্ণতা প্রাপ্ত হইয়াছিল, তাহার নিদর্শন দেখিতে পাই । অশ্ব-শক্তিগতে পরিচালিত বাষ্পীয়-পোতের দৃষ্টান্ত এবং যুগ প্রাণে সজীবনী-শক্তি-সঞ্চার প্রভৃতি—এ অংশে আলোচনার বিষয়ীভূত । আর আর যাহা জাতব্য, যথাস্থানেই তাহার আভাস দিওয়া হইয়াছে ।

বেদে একের মধ্য দিয়া সকলের সন্ধান প্রদত্ত হইয়াছে । আমাদিগের বাখ্যা প্রদানতঃ আমরা সেই একেরই সন্ধানে নিয়োজিত করিয়াছি । সঙ্গে সঙ্গে যেখানে অন্ত কোনও দিক প্রদর্শন করাইবার অবকাশ পাইয়াছি, তৎপক্ষেও ক্রটি করি নাই ।

• • •

ইতি ঐবেদ-সংহিতার প্রথমষ্টকে অষ্টমোধ্যায়ে ত্রিমং-দুর্গাদাস-লাজিড়ী-শর্মাণা কৃতঃ ।

বঙ্গভাষান-বিশদার্ন-সমবিত্তা মর্দ্যভূসারিণী-বাখ্যা লম্বাণী ।

ইতি প্রথমাপকঃ ।

। ঐ ৩২২ ঐ ।

— : —

# ঐ স্বাধেদ-সংহিতা ।

## অষ্টমোঃধ্যায়ঃ ।

### মন্ত্রসূচী ।

[ দক্ষিণ-পার্শ্বস্থ অষ্টম বারী প্রথমে অষ্ট-সংখ্যা, তারপর স্বক-সংখ্যা এবং পরিশেষে পৃষ্ঠা-সংখ্যা প্রদত্ত হইরাছে। ঐ যে প্রথম মন্ত্রটী ('অগচ্ছতং কপমানং' ইত্যাদি মন্ত্রের ) শেষে ১১২-৮-৪২৯ অঙ্কপাত আছে, তদ্বারা বুঝিতে হইবে যে, ঐ মন্ত্রটি ১ ৯ হ্রস্বের অষ্টম পদ এবং উত্তর ব্যাখ্যানি এই গ্রন্থের ৪২৯ পৃষ্ঠার আরম্ভ হইরাছে। ]

অ ।

মন্ত্রঃ ।	পৃ-৮-পৃঃ ।
অগচ্ছতং কপমানং পরাবতি শিতুঃ বস্ত তাজসা শিবাশিতং ।	
বর্জ্যভিত্ত উতিবুঝোরহ চিত্রা অতীকে অতবরতিষ্টয়ঃ ।	১১২-৮-৪২৯
অজোহবীরবিনা ভোগ্রো বাৎ শ্রোহ্লঃ সমুদ্রবাবির্জসমান্ ।	
শিষ্টবৃক্ণুঃ স্মৃজা রথেন মনোজবসা বৃক্ষণা স্বর্গতঃ ।	১১২-১৫-৪২৭
অজোহবীরবিনা বর্জিতা বামাহো যৎ লীদমুকতং বৃক্ণতঃ ।	
বি অসুযা যবধুঃ সাশ্রোজীতং বিদ্রাটো অহতং ক্রিৎণ ।	১১২-১৬-৪৩০
অজোহবীরাসত্য্য ভরা বাৎ যহে বামন পুরুভূজা পুরাঙ্কঃ ।	
শ্রুতং তচ্ছাস্ত্রিৎ বহিমত্যা হিরণ্যহস্তমর্ষিণাবস্তং ।	১১৩-১০-২১৮
অভা দেবা উমিতা সূর্য্যস্ত নিরংহসঃ শিশুতা নিরবভাৎ ।	
তন্নো মিত্রো বরুণো বাসহস্তামদিতিঃ শিহুঃ পুথিবী উত ভোঃ ।	১১৩-১১-১৬১
অথ এ অজে তরশির্গমন্তু এ যোচ্যন্ত উবসো ম সুরঃ ।	
ইন্দ্রযোভিরাট শ্বেতুহৈব্যাঃ শ্রবণ শিকঙ্করগতি ধাম ।	১২১-৬-৫০৩
অথ অশ্বস্ত শির্গিমেতুভুতশ্চ রেবতঃ । উভা ভা বসি নস্ততঃ ।	১২০-১২-৪৭৭

ময়ঃ	২.খ - পূঃ।
অনেন্দ্রং দস্য স্তব্ধাঃ ১ বিধক্রামপিষতঃ শব্দবে অখিনা গাং ।	
যুবং শচীভিক্রিমদায় জারং ন্যাতু পুরুষিত্ত্বং যোগং ॥	১১৭-২০ - ৬৪৬
অনারন্ত্রণে তদনীরেধামনাহানে অঙ্কত্রে সমুদ্রে ।	
বদখিনা উত্ত্বুর্জুঁমস্তং শচীভিক্রিমং নারিকাত্ত্বং ॥	১.৬.৫ ১৯৪
অনু দা মতী পাকসী অচক্রে জ্ঞানিকামী মদতামিঙ্গ কশ্মন ।	
ত্বং বৃত্তমাশয়ানং সিতান্ন মতো বজ্রং সিংহপো বরাহং ॥	১২১-১১ - ৫২২
অবশ্যে স্তব্ধে কৃষ্ণায়ান্নং যতে নাসত্যান্শচীতিঃ ।	
পশুং ন নষ্টাম ১ দশনায় বিধাপুং মদধুর্কিৎকায় ॥	১.৬.২৩ - ২৬৪
অযোচাম নমো অদ্য অবশ্যং শূণ্যে নো ৩০২ ক্রোদ্য মক্ধান্ ।	
তন্মো মিত্রো বরণো মামহন্তঃমদিত্তিঃ সিদ্ধুঃ পণিবি উত্ত জ্যোঃ ॥	১১৪ ১১ - ১৪২
অয়ং সমস্ত না কনুহাৎ জনা অনু . সোমপেয়ঃ স্থথো বৃথঃ ॥	১২০-১১ - ৪৭৪
অখং ন গুহ্মমখিনা তটৈবৈপথ্যি নরা বৃষণা রেভমসু .	
সন্তং ধনীথো বিপ্রতং দংসোতিনং বাং জ্যোত্স পূর্যাক্ততানি ॥	১১৭-৪ - ২৮৬
অখিনোরসনং বথমনং বাজিনীপতোঃ । তেনাতং ভূরি চাকন ॥	১২০-১০ - ৪৭১
অশ্রাম তে ৯মতিং দেবযজ্ঞা ক্ষয়দীরত তব ক্রতু মীদুঃ ।	
অশ্রামাশ্রমশো অশ্রাকমচর্যাবিহীতা জুহবাম তে চবিঃ ॥	১১৪-৩ - ১০৮
অষ্টা মতো দিব্যাদো তরী তট দ্রামাদমতি যোধান উৎসং ।	
চরিতং যন্তে মাননং ধুশ্বদে গোরভসমদ্রোভক্সাতাগাং ॥	১২১-৮ - ৫১০
অশ্রু বদে স্বর্গাং দা পতারাণীরতম্যম্মাণামনোকং ।	
বদ্র প্রসর্গে ত্রিক কুম্ভবস্তদপ ক্রোদো মাতৃগত ছরো বঃ ॥	১২১-৪ - ৪৯৪

— — —

অ।

আপর্কণারোহিনা দনীচেষ্টাং শিবঃ প্রৈতোররতং ।	
স বাং মধু প্র বোচদতায়স্তুং যদ্র্যাপকক্ষাং বাং ॥	১১৭-২২ - ৩৫৪
“আবহন্তী পোস্তা বার্ঘ্যনি চিত্রং কেতুং কণ্ডুতে চেকিতানা ।	
জুহুয়ানুপমা শব্দতানং বিভাতানং পণমোষা বাটং ॥	১১৩-১৫ - ৭৫
আ বাং রথং হ্রিততা স্বর্ঘ্যস্ত কায়ে বাতিষ্ঠদক্ষতা জয়ন্তী ।	
নিশ্চ দেবা অধমন্ত্র হস্তঃ সমু প্রিরা নাসত্যা সচেষে ॥	১১৬-১৭ - ২৪৩
আ বাং রথং পুরুমারং মনোজ্ঞং জীরাং যজ্ঞিৎ জীবসে স্থবে ।	
সচক্রকেতুঃ বনিনং শতদ্বয়ং অষ্টীবার্নং বরিরোষামতি প্রঃ ॥	১১৯-১ - ৪০৪
আ বাং রথং যুবতিষ্ঠদক্ষ জুহুী নরা হ্রিততা স্বর্ঘ্যস্ত ।	
পরি বামবা বপুঃ পতঙ্গা বরো বজ্রং ববা অজীকে ॥	১১৮-৫ - ৩৮৭



# শাখেন্দ-সংহিতা ।

( ১৯১ )

পূজনীয়-শ্রীযুক্ত-দুর্গাদাস-লাহিড়ী-শর্মা

ব্যাখ্যাতঃ গম্পাদিতঃ চ ।

বাণডা-মহরসে

"পৃথিবীর ইতিহাস" মুদ্রা-ঘরে

শ্রীগোবিন্দনাথ-লাহিড়ী-শর্মা

মুদ্রিতঃ প্রকাশিতঃ চ ।



## ঐখ্যম অষ্টকের মন্তব্যসূচী ।

৪৪৫

মন্তব্যঃ ।	সংখ্যাঃ—পূঃ ।
আ বাৎ রথো অধিনা শ্রেনপবা অমূলকঃ স্বশঃ বাহুর্জাতঃ ।	
যো মর্ত্যত মনসো অবীরাভিঃকুরো বৃশণা বাতরংহাঃ ॥	১১৮-১-৩৬৮
আ বাৎ শ্রেনাসো অধিনা সচন্ত রথে যুক্তাস আপবঃ পতঙ্গাঃ ।	
যে অপতুরো দিব্যাসো ন গুহাঃ অতি শরো নাসত্যা বহুহি ॥	১১৮-৪-৩৭৮
আরে তে গোমুত পুরুষঃ কন্দীর মুগ্মমস্মে তে অস্ত্র ।	
মৃগা চ নো অধি চ ক্রীত দেবদা চ নঃ শর্ম্ম যত্ব দিবর্হাঃ	১১৮-১০-১৩৯
আ শ্রেনস্ত অবসা নুতনেনাস্মে বাতঃ নাসত্যা সক্রোষাঃ ।	
হবে হি বামশ্বনা রাতঃবাঃ শ্বশ্বতমাসা উষসো বাঠৌ ॥	১১৮-১১-৪০০
আনো বৃকশ্ব বত্রিকামতৌকে যুৎ নরা নাসত্যামুস্কৎ ।	
উতো কবিঃ পুরুভূজা যুৎ হ কৃপমাণমকুশ্বতঃ বিচক্ষে ।	১১৮-১৪-২৩৩

ই ।

ইদং পিঙ্গে মরুতামুচাতে সচঃ স্বাদোঃ স্বাদীয়ো রুদ্রায় বর্ধনঃ ।	
রাশ্বা চ নো অমৃত মর্ত্তভোজনং আনে ভোকার তনয়ঃ মূল ॥	১১৮-৬-১২১
ইদং শ্রেষ্ঠং জ্যোতিবাং জ্যোতিরগাজিহ্নঃ শ্রেকতো অজনিষ্ট বিভা ।	
যথা শ্রুতা সবিতুঃ সবারঃ এবা রাক্রাৎসে যোনিমাইরক্ ।	১১৮-১-৬
ইমা রুদ্রায় তবসে কপর্দিনে ক্ষরদীরায় প্র ভরামহে মতীঃ ।	
যথা শ্বমসাদ্বপদে চতুপদে বিশ্বঃ পুটং গ্রামে অশ্বিন্ননাতুরং ॥	১১৮-১-১০০

ঈ ।

ঈয়ুষ্ঠে যে পূর্ক্বতরামপশ্চান ব্রাহ্মতীমুগ্মং মর্ত্ত্যাসঃ ।	
অশ্বাভ্রজ হ শ্রতিচক্ষ্যাভূদো তে যন্তি যে অপরীমু পশ্চা ।	১১৮-১-৪৯

উ ।

উত শ্রা বাৎ মধুমক্ষিকারপম্মদে সোমশ্রোশিজো হবন্ততি ।	
যুৎ দধীচো মন আ বিবাসথোহধা শিরঃ শ্রতিবামখ্যঃ বদৎ ॥	১১৮-২-৪০০
উদীক্ষঃ জীথো অশ্বনঃ আগাদিপ শ্রাগাত্মম আ জ্যোতিরেতি ।	
আটৈরক্ পহাৎ যাতবে স্বর্ঘ্যারগন্না যত্র শ্রতিসন্ত্র আয়ুঃ	১১৮-৬-৮০
উদ্বল্লনৈরতং দংসনাত্তিরুদ্রে ভং দত্যা বৃষণা শচীতিঃ ।	
নিটৌগ্রাৎ পারয়ণঃ সমুদ্রাৎ পুনশ্চাবানং চক্রথুর্ধ্বানং ॥	১১৮-৬-৩৮০
উপ তে স্তোমান্ পশুপা ইবাকরং রাশ্বা পিতৃশ্রুতাং মুগ্মমস্মে ।	
ভজ্রা হি তে শ্বমতিমূলরভমাধা ওয়মব ইন্তে বৃণীমহে ॥	১১৮-২-১৩৪
উধো যদগ্নিঃ সর্গমে চকর্থ বি বদাৎশ্রুতাং স্বর্ঘ্যাত্ম ।	
সম্মাভ্রবাক্ষকমাণা অজীগন্তদেবষু চক্ৰে তদ্রমপঃ ॥	১১৮-২-৪৮৮



মহাঃ ।

দ্য-ব্য-পঃ ।

উ ।

উর্দ্ধা বীতিঃ প্রত্যস্য প্রথমস্তথ্যঃ শব্দনং সমরত্ব আ দিশঃ ।

অদ্যমি বর্ষং প্রতি সন্তুভ্য আ সামুজ্জ্বলী রণমখিনাক্রতঃ ॥

১১২-২-৪০৭

পা ।

অবিঃ নরানংকসঃ পাকজন্তুস্বীসাদজিঃ মুকপো গণেন ।

মিনস্তা দসোরাশিৎসা মারা অহুপূর্যে বৃষণা চোদন্তা ॥

১১৭-৩-২৮৬

এ ।

একসা বস্ত্রোরাংস্তং রণায় বশমখিনা সনচে সচশ্রা ।

নিরহতং তুচ্ছনা ইজ্রবস্তা পুথুশ্রবসো বৃষণাবরাতীঃ ॥

১১৬-২১-২৫৬

এতানি বামখিনা বীৰ্যাণি প্র পূর্য্যাপ্যায়বোচবোচন ।

ব্রহ্ম কথন্তো বৃষণা যুৎতাং সুবীরাসো বিদগমা বদেম ॥

১১৭-২৫-৩৬৩

এতানি বাং শ্রবসাঃ স্তদানু ব্রহ্মাঃ গুৎসং সদনং রোদস্যোঃ ।

বহাং পজাসো অখিনা ইবজ্ঞে বাতমিবা চ বিতবে চ বাজঃ ॥

১১৭-১০-৩০২

এবা দিবো চুতিতা প্রত্যাদর্শি বৃক্কতী যুবতিঃ শুক্রনাসাঃ ।

বিশ্বস্যোনা পাণিবসা এস উবো অজ্ঞেঃ স্তভগে বৃচ্ছ ॥

১১৬-৭-৩০

ক ।

কদিথা নৃঃ পাক্রং দেবরতাং শ্রবদিস্যো অকিরসাং তুৎগান্ ।

প্র বদানিডিশ আকর্ষ্যাস্যোক্র ক্রংসতে অধরে বজ্রঃ ॥

১২১-১-৪৮২

ক। রাধেছোত্রাখিনা বাং কো বাং জোষ উতমোঃ ।

কপা বিধাতাপ্রচেতাঃ ॥

১২০-১ ৪৪২

কিরাত্যা বং লময়া তবাকি বা বায়ুর্বাশ্চ নুনং ব্যাচ্ছান্ ।

অকু পূর্য্যঃ কুপতে বাবশানা প্রদীধানা জোষমজাভিরেতি ॥

১১৬-১০-৫২

কুক বাস্তা স্তুত্বিৎ কাবাস্য দিবো নপাতা বৃষণা শযুক্তা ।

হিরণ্যক্বেব কলশঃ নিখাতমন্ পথুর্দশমে অশ্বিনাকন ॥

১১৭-১২-৩১৬

কজায় স্বং শ্রবসে বং মহীরা ইষ্টরে তমর্ষমিব অমিতো ।

বিসদৃশা জীবিতাতিপ্রচক্ষ উবা অজাগর্ভুবনানি বিশ্বা ॥

১১৬-৮-৩৬

চ ।

চরিত্রঃ দি বেরিবাচ্ছেদি পর্ণমাজা খেলস্য পারিত্যজ্যায়ঃ ।

মন্তো লক্সামারীণে বিশ্ণুপলাটে ধনে কিত্তে সর্গবে প্রত্যধজ্ঞঃ ॥

১১৬-১৫-২৩৫

## প্রথম সঙ্কেতের মঙ্গলচী ।

৫৪৭

মন্তঃ ।

হঃ-খঃ-পুঃ ।

চিহ্নঃ দেবানামুদগাদনৌকং চক্ষুর্জিহ্বাসা বরুণসাপায়েঃ ।

আগ্রা ভাবাপুণ্ড্রিণী অন্তরিক্ষং সূর্য্য আশ্বাঃ দগতশুভ্রশচ ॥

১১৫-১-১৪৮

অ ।

জুজুরুষো নাসতোত্ত বহ্নিং প্রামুকং জাপমিব চাপানাম্ ।

প্রাতিবতঃ জতিতস্যাহুর্দশাদিং পতিমকৃণুতঃ কনীনাম্ ॥

১১৬-১০-২৬

জিহ্বাশ্চে ত চরিতবে মঘোজ্ঞাভাগর তেহে রায় উ বৎ ।

দভ্রং পশুভ্য উর্কির। বিচক্ উষা অজীগর্জ্জনানি বিধা ॥

১১৫-৫-৩০

ত ।

তথ্যং নরা শতং পঞ্জিয়েণ কক্ষীবতা নাসত্যা পরিজান্ ।

শকাদশস্ত বাজিনো জনায় শতং কুস্ত্র। অসিধতং মধুনাম্ ॥

১১৭-৬-১২৩

তথ্যং নরা শতং রাধাং চাক্ষিষ্টিমঙ্গাসতা। বরুণং ।

বহ্নিধাংসা নিধিমিবাপগূলমুদগদাদপগূলমদ্যমাম্ ॥

১১৬-১১-২২০

তথ্যং নরা সনয়ে দংস উগ্রমাবিক্রুণোমি তজ্জত্বং রুষ্টিং ।

দধাজ্জ ত বদ্যস্বপদ্রোণো বমখস্ত্র নীক্ষা। গ যদীমুবাচ ॥

১১৬-১২ ২২৪

তন্মিত্তস্ত বরুণস্তাভিচারক সূর্য্যো। রূপং কৃণুতে জ্যোতঃপথে ।

অনন্তমজ্ঞানদস্ত পাজঃ ক্রমমজ্ঞানবিত্তং সৎ তরন্তি ॥

১১৫-৫-১৬৬

তৎ সূর্য্যত দেবৎ তন্মতিতঃ মধ্যা কঠোরিষি ততঃ সংকতার ।

যদেদমুক্ত তনিতঃ দদস্তাদাজ্যাদৌ নাসন্ততাত্ সিমন্মৈ ॥

১১৫-৪-১৬২

তা বাৎ নরা স্ববসে স্রজতা। চ্যামহে অশ্বিনা নাথমানাঃ ।

আ ন উপ বহুমতা রপেন গিরে। জুযাগা স্ব বতায় সাত্তং ॥

১১৮-১০-৩৯৭

তা বিধাংসা চ্যামহে বাৎ তা নো বিধাংসা মন্য বোচেত্তমস্ত ।

প্রাচীদয়মানো যুগাকুঃ ।

১২০-৩-৫৪৮

তিত্বঃ কপদ্বিরজাতিব্রজজিনাসতা। ভূভূমুতপুঃ পতঙ্গৈঃ ।

দমুজস্ত ধম্মরাজ্য পারে জিতৌ রটনঃ শতপঙ্কিঃ বড়শৈঃ ॥

১১৬-৪-১২০

ভূগ্ৰো ত ভূভূমদ্বিনোদমেবে রসিং ন কচ্চন্যমুবা। অবাংঃ ।

তমুতপুর্নোতিতায়াদ্যতীতিরজ্জিহ্বাশ্চৈব পদপোদকাতিঃ ।

১১৬-৩-১৮৫

ভূত্যং পরো যৎ পিতারাবনীতঃ রাধঃ স্তরেতস্তবগে ভূতপা ।

তুচি বন্তে রেক্ষ আবজন্ত লবর্দু ধারাঃ পর উশ্রিয়ারাঃ ॥

১২১-৫-৪২৭

স্মারলং প্রাতি বর্জরো গোদ্রিবো অশ্বানমুপনীতমুতা ।

কুংসার যজ পুরুহুত বহল্ল যমমষ্টঃ পরিয়াসি বঠৈঃ

১২১-২-৫১৪

স্মিত্র মর্য্যো বা। অবো ন স্তুষ্ঠা বাতস্ত্র স্ময়জো বহিষ্ঠান্ ।

যং তে কাব্য উশনা নন্দিনঃ দাদুব্রজৎপং পার্থ্যং ততক্ষ বজ্রং ॥

১২১-১৫-৫২৬

মন্ত্ৰঃ ।

হুঃ-ঋঃ পৃঃ ।

অং নো অস্তা টল চুর্হণায়াঃ পাতি বজ্রিবো চুরিতানভীকে ।

প্র নো বাজানুখো ও অখবগ্যানিষে বন্ধি শ্রবসে গনুতায়ৈ ॥

২২১-১৪—৫৩৫

অং নুরো হরিতো রামরো নুন তরচ্চক্রমেতশো নারমিক্র ।

প্রোত্র পারং নবন্তিঃ নাবানামশি কৰ্ত্তমংকুরোঃখজান ॥

১২১-১৬—৫২৯

দেবং বয়ং কত্রং বজ্রসাধং বজ্জুঃ কশিমবাস নি হ্বরামহে ।

আরে অশ্বদৈবং হেলো অশুতু শ্রমতিমদ্বয়মত্তা বৃণীমতে ॥

১১৪-৪—১১৬

ত্রিবকুরেণ ত্রিব্রতা রপেন ত্রিচক্রেণ সুরভা যাতমরীকৃ ।

শিষন্তং গা জিম্বতমরীকতো নো বদ্ধয়তমখিনা বীরমশ্বে ॥

১১৮-২—৩৭১

— ৭ —

দ ।

দ্বশ রাজীরশিবেন্না নব দানবনচ্চ শ্রুতিমপস্প ১স্তঃ ।

বিপ্রং তং যেন্ডমদনি প্রবক্তমুদিতথুঃ সোমমিব স্রবণে ॥

ক ১১৬-২৪—২৬৮

দিবো বরাতমরুৎ কপর্দিনঃ দেবং কণং নমলা নি হ্বরামহে ।

তন্তে বিল্ডেগজা বাৰ্ঘ্যাণি শর্শ্ব বর্গ্য চ্ছদ্বিরশ্চভাং যংসং ॥

১১৪-৫—১১৭

হুহীরম্মিত্তিভমে যুবাকু রাগে চ নো মিমীন্তঃ বাজবৈত্যৈ ।

ইষে চ নো মিমীন্তঃ খেতুমত্যৈ ॥

১২০-৯—৪৬৭

— ১ —

অ ।

অক্ষবমরুণীঃ পূর্ক্যং রাটু তুবো শিশামঙ্গিরসামশু দান ॥

তক্ষবজ্জং নিবৃতং তন্তুস্তদাং চতুস্পদে নর্গ্যায় দ্বিপাদে ॥

১২১-৩—৪৯৭

নাসত্যাত্যায়ং বর্চিরিব প্র বজ্জং স্তোমী ইমর্শ্যালিয়েণ বাতঃ ।

বাবর্ভগার বিমদায় জারং সেনাক্স্বা নৃগতু রপেন ॥

১২৬ ১ ১৭৫

— ১ —

প ।

অরাবতং নাসত্যাত্তদেগঃক্ষত্রব্রুং চক্রথুজ্জিঙ্গাং ॥

করগাপো ন পাশনার রায়ে সচস্রায় তস্যতে গৌতমশ্চ ॥

১১৬-৯—২১২

পরায়তীনামহেতিপাথ আয়তীনং প্রপমা শম্বতীনাং ।

ব্যুচ্ছন্তী জীবয়দীরমদ্ব্যাস্মৃতং কখন বোধয়ন্তী ॥

১১৩-৮—৪৩

পরিবষ্টং জাহবং বিখতঃ সীং শ্রুগেভিন স্তম্বতথু বজোভিঃ ।

কিত্তন্দুনা মাসত্যা রপেন বি পর্কতী অজংযু অরতিং ॥

১১৬-২৭—২৫৩

পুরা বং হরশ্রমসো অপীতেত্তমজিবঃ ফলিগং চেতিমলা ।

শ্রুতস্য চিং পরিহিতং যদোজো দিবস্পরি সূত্রিখিতং তদাঘঃ ॥

১২১-১০—৫১৮

পুরু বর্পাংগাখিনা দখানা নি পেনব উত্থুরাক্তমখং ।

নৃহক্ষমাং বাজিনম শ্রুতীতমহিংনং শ্রবমাং ১ তক্রজং ॥

১১৭-৯—৩৭৫

## ଅନ୍ଧମ ଜଟିଳେର ଗଞ୍ଜମୁଚି ।

୫୫୩

ସନ୍ଧ୍ୟା ।

ଦୃ-୩-୧-୨୫ ।

ଅସଦ୍‌ଭାବନା ଅସୁବିଧା ରଖେନ ମନାବିଧି ଶୁଣିବୁ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ।

୧୧୮-୦-୦୦୫

କିମ୍ଭବ ବାଞ୍ଛା ପ୍ରକାଶିବୁ ଗମିତାହାରି ପ୍ରାଣେ ଅଧିନା ପ୍ରାଣୀ ।

ଏ ବାଞ୍ଛା ମନୋରାଜିନୀବିବାଚନା ପତିଃ ସ୍ୟାଃ ଅବିଧିଃ ଅବିଧିଃ ।

୧୧୮-୧-୨୧

ଉତ୍ତମ ପଦ୍ମରାଜ୍ୟ ବନୀର୍ବମାୟୁରନ୍ତମିବେଞ୍ଜରିମାଞ୍ଚଳ ଜଗନ୍ନାଥ ।

ଏ ବାଞ୍ଛା ଶୋଷେ ଭଗବାନେ ନ ଶୋଷେ ଯଦା ବାଟା ସଜ୍ଜିତ ପଞ୍ଜିରୋ ବାଞ୍ଛା ।

୧୨୦-୧-୫୫୫

ଏ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ବିଦ୍ୟା ।

— — —

୨ ।

ବିଦ୍ୟାସାବିଧିରୁ ପୁଞ୍ଜେନ ବିଦ୍ୟାବିଧିରୁ ଅଚେତାଃ ।

୧୨୦-୨-୫୫୫

ନୁ ଚିନ୍ତା ମନ୍ତେ ଅଜ୍ଞେ ।

ବି ପୁଞ୍ଜାମି ପାକ୍ୟା ଓ ନ ଦେବାସ୍ୟଟିକୃତାତ୍ମକତା ନୟ ।

୧୨୦-୩-୫୫୫

ପାତଃ ଚ ମହତୋ ଯୁବଃ ଚ ରଥାସୋ ମଃ ।

ବିଲୁପତ୍ତିରାତ୍ମକତାବିଧିରୁ ଦେବାନାଃ ବା ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଶାଳଦାନା ।

୧୧୮-୨-୧୮୦

ଭଦ୍ରାସତୋ ନାମତ୍ୟା ମଃପ୍ରମାଦା ସମସ୍ତ ଶେଷେ ଜିଗାର ।

ଏ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ବିଦ୍ୟା ଆତ୍ମାତ୍ମାଦିନ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ନିର୍ମିତ ଦେବାବିଧି ।

୧୧୮-୧୮ ୧୧

ଅବୋଧସ୍ୟାତ୍ମକତାବିଧିରୁ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ବାଟି ଅସୁବିଧା ରଖେନ ।

— — —

୩ ।

ଭଦ୍ରା ଅବା ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ।

୧୧୮-୩-୧୫୫

ନୟମାତ୍ମା ଦିବ ଆ ପୃଷ୍ଠାତ୍ମା ପରି ଭାବପୂର୍ବକ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ।

ଭାବତୀ ନେତ୍ରୀ ନୂତନାମତେତି ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ବିଦ୍ୟା ନ ଆବିଧି ।

୧୧୮-୪-୨୫

ଅପାର୍ପ୍ୟା ଜଗନ୍ନାଥ ନୋ ରାସେ ଅପାର୍ପ୍ୟା ଅଜ୍ଞାତ୍ମାବିଧି ।

— — —

୪ ।

ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ।

୧୧୮-୧-୨୫୫

ବାହିଷ୍ଠୀ ରାତିକ୍ଷିପ୍ତିତା ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ନୟମାତ୍ମା ।

ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ।

୧୧୮-୧୨-୦୫୫

ଅବା ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ପ୍ରାଣୀଗଜଜାତୀୟ ମୌ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ବାଟି ।

ନା କଟେନ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାମିତ୍ତେ ନୋ ମାକୁଜା ନୋ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣା ନେନବୋ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ।

୧୨୦-୮-୫୫୫

ନୟମାତ୍ମା ଅଧିକାରୀ ।

ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ।

୧୧୮-୧୨-୨୧

ଅଧିକାରୀ ନୟମାତ୍ମା ନୋ ବା ୧ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ନୟମାତ୍ମା ବିଦ୍ୟାବିଧି ।

ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ।

୧୧୮-୧୨-୫୫୫

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ନୟମାତ୍ମା ।

ସଂଖ୍ୟା :	ପୃଷ୍ଠା-ମାପ :
ଆ ନୋ ମହାନ୍ତସୁତ ମା ମୋ ଅର୍ତ୍ତକଂ ନା ମ ଉକ୍ତସୁତ ମା ନ ଉକ୍ତିତଂ :	
ଆ ନୋ ବନ୍ଧୀ : ପିତରଂ ସୋତ ସାତରଂ ମା ନ : ଆରାତ୍ତସୋ କଞ୍ଚ ରୀରିବ : ।	୧୧୫-୧-୧୧୫
ଆ ମା ତେ ଅସଂସୁମତିର୍ନି ନମସାକ୍ରମକଃ ମମିସୋ ବରନ୍ତ ।	
ଆ ମୋ ଭଜ ମସ୍ୟାଞ୍ଜୋଷ୍ୟୋ ମଂତିର୍ଥାଞ୍ଜେ ମଧ୍ୟାଦଃ ମାମ ॥	୧୧୬-୧୫-୧୦୮
ସୁମା ନୋ କୁଞ୍ଚୋତ ନୋ ସନ୍ନକ୍ତି ନମସୀରାମ ନମସା ବିଧେୟ ତେ ।	
ଅଞ୍ଜଃ ଚ ସୋଂସ୍ତ ମହାରାଜେ ପିତା ତଦଞ୍ଜାମ ତବ କଞ୍ଚ ଅନୀତିବୁଃ ।	୧୧୭-୧-୧୦୫
—	
ସ ।	
ଋକ୍ତିକ୍ରମପ୍ତ ଉପସୋ ବଚନ୍ତୀଜାନୀର ମଧ୍ୟମାନୀର ଭଜଂ ।	
ତସୋ ମିତ୍ରୋ ବକ୍ତ୍ରୋ ମାମହନ୍ତାମଂଚିତ୍ତି : ମିତ୍ରଃ ପୁଷିନୀ ଉତ ଛୋ : ।	୧୧୭-୨୦-୧୧୫
ବନ୍ଧନାତଂ ଦିବୋନାସୀର ବର୍ତ୍ତିର୍ଭରସଂଜାରାଧିନା ଚୟନ୍ତା ।	
ରେସଦ୍ଭବାଜ୍ଞ ସଚନୋ ସୋ ବାଂ ସୁସତଂଚ ମିଂସ୍ତମାରଂଚ ସୁକ୍ତା ॥	୧୧୮-୧୮-୧୧୭
ସ୍ବଂ ସୁକେଶାଧିନା ବପଞ୍ଜେସଂ ଚୁହନ୍ତା ମହସୀର ନୟା ।	
ଅଭି ନନ୍ତ୍ୟା ବକୁରେମା ସ୍ୟନ୍ତୋକ୍ତ ଜ୍ୟୋତିଷକ୍ରତୁରାଧିନା ॥	୧୧୯-୧୧-୧୧୦
ସ୍ୟାଧିନା ନୟାଃ ସେତମଧ୍ୟମାଧାର ମଧ୍ୟାଦିଂ ସାନ୍ତ ।	
ତସ୍ୟା ନାଜଂ ସଂଚି କୌଶେନ୍ତଂ ଭୂଂଟିଂସୋ ଶାଞ୍ଚି ନୟାଦିବୋ ଅର୍ଥା : ।	୧୧୯-୬-୧୧୮
ସା ଗୋମତୀକ୍ରମସଃ ମର୍ଦ୍ଦବୀରା ବାଞ୍ଛନ୍ତି ନାଞ୍ଜେ ମନ୍ତ୍ୟାମ ।	
ବାୟୋରିବ ମୁନୀନାୟୁନେକେ ତା ଅୟନା ଅମ୍ବ୍ୟଂ ମୋମନ୍ତସା ।	୧୧୯-୧୮-୧୧୭
ସାବରନ୍ଦେସା ଶତପାଂସେତ୍ୟାଃ ମୁସାବରୀ ମୁନୀ ଶିରମନ୍ତୀ ।	
ଜୟକଳୀର୍ନୟନୀ ଦେବବାତିମତାଞ୍ଜୋସଃ ଶ୍ରେଷ୍ଠତା ବାଞ୍ଛ ॥	୧୧୯-୧୨-୧୧୭
ସୁସମଜ୍ଞେସବନୀ ତାର ତପ୍ତମୁକ୍ତମୋମାନାଧିନାବନ୍ତଂ ।	
ସୁସଂ କଥାମାପିରିମ୍ବାର ଚକ୍ରଃ ମାତ୍ୟକ୍ତଂ ମୁକ୍ତିଂ ଜୁଞ୍ଜୁସାମ ।	୧୧୯-୧-୧୧୭
ସୁସଂ ଚାବାନାଧିନା ଜୟନ୍ତଃ ମୁନୀସାବନଂ ଚକ୍ରଃ ମାତ୍ୟକ୍ତଃ ।	
ସୁସା ମଧ୍ୟଃ ଚୁହିତା ମୂର୍ଦ୍ଧାସା ମତ୍ର ଶିରା ନାମତାତୁମ୍ବିତ ।	୧୧୯-୧୩-୧୧୦
ସୁସଂ ଭୂଞ୍ଜାମ୍ ପୂର୍ବୋକ୍ତିବେତ୍ୟଃ ମୁନୀଶ୍ଚାବତବତଂ ସୁସାମ ।	
ସୁସଂ ଭୂଞ୍ଜାମର୍ଗସୋ ନିଃ ମୁସାସାଧିତ୍ରୟଂ ମୁନୀଶ୍ଚାବତବତଂ ।	୧୧୯-୧୫-୧୧୭
ସୁସଂ ସେନ୍ତଂ ମୁସାବେ ନାଧିତାମାପିରିମ୍ବାର ମୁନୀମ୍ବାର ।	
ଅନୁକ୍ରମଂ ବର୍ତ୍ତିକାମହାଂସୋ ନିଃ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଜୟଂ ବିଶ୍ବମାମା ଅମତଂ ॥	୧୧୯-୮-୧୧୧
ସୁସଂ ନରା ଶ୍ରେଷ୍ଠେ କ୍ରାନ୍ତିମାର ବିକ୍ରାମଂ ନୟାଧିନାବନ୍ତଂ ।	
ସୋସାଧିନିଃ ଶ୍ରେଷ୍ଠେ ମିତ୍ରସଂ ଶ୍ରେଷ୍ଠେ ମିତ୍ରଃ କୁର୍ମାନ୍ତା ଅଧିନାବନ୍ତଂ ॥	୧୧୯-୧୧-୧୧୭
ସୁସଂ ନରା ଶ୍ରେଷ୍ଠେ ମିତ୍ରମାର କଳୀବେତେ ଅନନ୍ତଂ ମୁନୀମ୍ବାର ।	
କହନ୍ତାଭୟାକ୍ରମାଧିନା ସୁସଂ ମତ୍ର ଶ୍ରେଷ୍ଠା ଅଧିକ୍ରମଂ ମୁନୀମ୍ବାର ॥	୧୧୯-୧୧-୧୧୭
ସୁସଂ ମେସେ ମୁକ୍ତାମାଧିନା ମୁସାସା ସେତଂ ଅନୁକ୍ରମଂ ମୁନୀମ୍ବାର ।	
ମୁନୀମ୍ବାର ମୁନୀମ୍ବାର ମୁନୀମ୍ବାର ମୁନୀମ୍ବାର ମୁନୀମ୍ବାର ॥	୧୧୯-୧୧-୧୧୭

## প্রথম অষ্টকের সঙ্গীত ।

৫৫

যুবঃ ।	
যুবঃ বন্দনঃ নিগন্তং জয়গায় রথঃ স দশা করণা সমিষথঃ ।	১৫-১-৭৫ ।
কেন্দ্রোদা বিপ্রঃ জনপো বিগন্তরা প্র বামস্ত বিগতে দংসনা ভুবঃ ॥	১১৯-৬-৪২৫
যুবঃ ভুবঃ ভূমগায় বিভিগন্তঃ স্বয়ংক্রিতিবচস্তা পিতৃতা আ ।	
অসিষ্টঃ বন্তিবৃৎ বণা বিজ্ঞস্ত ১ দিবোদাসায় মতি চোতি বামবঃ ॥	১১৯-৪-৪১৪
যুবঃ রেতঃ পরিষুভেকুরুস্তাথো তিমেদ স্বয়ং পরিভুগুমত্রে ।	
যুবঃ শরোরবসং পিপাথুর্গবি প্র দীর্ঘেণ বন্দনস্তাধ্যায়ুবা ॥	১১৯-৬-৪২২
যুবঃ প্রাবায় রশতীমবস্ত মঃ কোপস্যাখিনা করায় ।	
প্রবাচাং তদ্বর্ণা কৃতং বাৎ বদ্যার্দন শ্রবো অমামস্তঃ ॥	১১৭-৮-৩০১
যুবঃ শ্বেতঃ পেনব ইক্ষজ তমতিহনমখিনাদন্তমখং ।	
কোহুঃমধো আভিভূতমুগ্রঃ সৎশ্রমাং বৃষণঃ বীড়ঙ্গং ॥	১১৮-২-৩২৩
যুবঃ হ্যন্তঃ মণোরহ্যবং বা যদ্বিরততঙ্গতং ।	
● তা নো বহু স্রগোপা স্যাতং পাতং নো বৃকাদব্যাধোঃ ॥	১২০-১-৪৬০
যুবোদ্যমিনা বপুর্থে যুবায়ুজং রথং বাণী যেমতুরসা শর্কিং ।	
আ বাৎ পতিজং সখায় জয়ুযৌ যোযাবনীত জেগা যুবং পতী ॥	১১৯-৫-৪১৮
যো বামাখনা মনসো জয়ীয়ান্থঃ স্বশো বিশ আজগাতি ।	
যেন গচ্ছথঃ স্ক্রুতো দুরোগং তেন নরা বন্তিঃস্বজাং যাতং ॥	১১৭-২-২৭৩

৪ ।

ররিঃ স্ক্রুজঃ স্বপত্তামায়ুঃ স্ববীর্ষা নাসত্যা বঃস্তা ।	
আ জহাবো সমনসোপ বাটোজ্জবাহা শাগং দশতীমর্যন্তং ॥	১১৬-১২-২৫৫
রশবৎসা রশতী শ্বেত্যাগাদাটৈবন্ত কৃষা সদনাতস্যঃ ।	
সমানবন্ধু অমুতে অনুচা স্তাবা বর্ণং চরত আমিনানে ॥	১১৬-২-১৪

— • —

৩ ।

শতং মেযান্ বৃকো চক্ষদানমুজাখং তং পিতাকং চকার ।	
তস্মা অক্ষী নসত্যো বিচক্ষ আশক্তং দশা ভবজাবনর্কিন্ ॥	১১৫-১৬-২৩৯
শতং মেযান্ বৃকো মামতানং তমঃ প্রবীতমশ্বিনে পিত্রা ।	
অক্ষী বজ্রাশে অশ্বিনাবধন্তঃ জ্যোতিঃক্ষার চক্রথুর্বিচক্ষে ॥	১১৭-১৭-৩৩৪
শরসা চিদার্কং কস্যাবতনা নীচাতলো চক্রথুঃ পাতবে বাঃ ।	
শরবে চিত্রাসত্যা শচীভির্জন্মরয়ে স্তব্যাং পিশাথুর্গাং ॥	১১৬-২২-২৬৫
শখং পুরোবা বাণস দেব্যাথো অজ্জদং ব্যাভো মেঘানী ।	
অথো ব্যাভাভুতরা পহু দূনজগামুতা চরতি অধাতিঃ ॥	১১৩ ১৩-৬৫

ସଦ୍ଧା :	ହଃ ଶଃ—ପୁଃ ।
ତୁମସକାର ତରମସ୍ବରଂ ନା ବୁକୀରସିନା ବୁବଣା ଗରେତି ।	
ଭୂରଃ କନିନ ଓବ ଚକ୍ଷୁନାନ ଶୃଙ୍ଗାଧଃ ଧତମେକଂ ଚ ସେବାନ୍ ।	୧୧୧-୧୮—୩୩୯
ଅତଃ ଗାୟତ୍ରୀ ତରୁବାନସାହଃ ଚିକ୍ତି ରିରେତାସିନା ବାଂ ।	
ଆକୀ ଶୁଭସ୍ପତୀ ଦନ୍ ।	୧୨୦-୬—୪୫୧

— — —

ସ ।

ମଦା କବି ହୃୟାତ୍ମା ଚକେ ବାଂ ବିନ୍ଦା ମିରୋ ଅସିନା ପ୍ରାବତଃ ସେ ।	
ଅସେ ରସିଂ ନାସତା ବ୍ରହ୍ମହମପତାମାଚଂ ଅତଃ ରତାପାଂ ।	୧୧୧-୨୦—୩୫୧
ମଦାମୋ ଅଧ୍ବା ଅସ୍ତୋରନସ୍ତତ୍ତମଞ୍ଜାତା ଚରତୋ ଦେବଶିଷ୍ଟେ ।	
ନ ମେଘେତେ ନ ତହୁତଃ ଅମେକେ ନକ୍ଷେପାସା ମନନା ନିରୁପେ ।	୧୧୩-୩—୨୦
ମଂ ସନ୍ଧିପଃ ମନ୍ୟୁଧାନାମୋ ଅଗ୍ନାତ ଶୁଭେ ମଧା ଅମିତା ଜାୟବୋ ଗମେ ।	
ସ୍ବେବାରହ ପ୍ରସଂ ଚେକିତେ ରଥୋ ସଦସିନା ବହଂ ହରିମା ବରଂ ।	୧୧୩-୩—୪୧୧
ଅସ୍ତୁପାଂସଂ ନ ନିଶ୍ଚିତେରୁପସ୍ତେ ସାଂ ନ ଯତ୍ସା ତମସି କ୍ଷିରସ୍ତଂ ।	
ଶୁଭେ କରୁଂ ନ ଦର୍ଶତଂ ନିଧାତମୁଦୁପଥୁସିନା ବନ୍ଦନାର ।	୧୧୧-୫—୨୨୦
ଶମୋର୍ଦ୍ଧାନୋନାସିନା ଗୁଣାମା ବାଞ୍ଛଂ ବିପ୍ରାର ଭୁବଣା ରଦନ୍ତା ।	
ଅଗନ୍ତୋ ବ୍ରହ୍ମଣା ବାବୁଧାନା ମଂ ବିଶ୍ମ୍ପଳାଂ ନାସତ୍ୟାରିଗୀତଂ ।	୧୧୧-୧୧—୩୧୨
ହୃଷ୍ୟୋ ଦେବୀୟସଂ ରୋଚମାନାଂ ସର୍ବୋ ନ ସୋଷାମ୍ୟେତି ମନ୍ତ୍ରାଂ ।	
ସଦ୍ରା ନରୋ ଦେବରନ୍ତୋ ବୁଗାନି ବିତସ୍ତେ ପତି ଭଦ୍ରାସ ଭଦ୍ରଂ ।	୧୧୫-୨—୧୫୨
ହାମନା ବାଚ ଉଦିରସ୍ତି ବହିଃ କ୍ତବାନୋ ବେତ ଓଷମୋ ବିଭାତୀଃ ।	
ଅନ୍ତା ତତ୍ତ୍ବ ଗୁଣେତେ ମଦୋକ୍ତସ୍ତେ ଆହୁନି ନିଦୌତି ମଜାବଂ ।	୧୧୩-୧୧—୮୩
ତତ୍ତ୍ବୀଜ୍ଜ ଗାଂ ମ ଧରୁଂ ପ୍ରସାୟତୁଃପାଞ୍ଚାୟ ଉବିଂ ନରୋ ଗୋଃ ।	
ଅହୁ ସ୍ବାଜାଂ ମହିଷଚକ୍ରତ ଗ୍ରାଂ ସେନାମଧ୍ୟା ପରି ମାତରଂ ଗୋଃ ।	୧୨୦-୨—୪୮୩
ସିନ୍ଧା ସଦନାସିତିରପଲ୍ୟାଂ ହରୋ ଅଧ୍ବରେ ପରି ରୋଧନା ଗୋଃ ।	
ସଦା ମଜାସି କୁର୍ବଂ ଅହୁ ନାନନିଶିଂ ପାସିସେ ତୁରାୟ ।	୧୨୧-୧—୫୦୫

— — —

ତ ।

ବିହେନାସିଃ ଶ୍ରୀମସବାରରେଧାଂ ପିତୃମତୀୟର୍ଜ୍ଜ୍ବମନ୍ତା ଅପତ୍ରଂ ।	
ଶବୀସେ ଅଜିମସିନାବନୀତମୁନିତୁଃ ମର୍ଦ୍ଦଗଂ ଅସ୍ତି ।	୧୧୬-୮—୨୦୮
ହିରଣ୍ୟହସ୍ତମସିନା ରରାଣା ପୁତ୍ରଂ ନରା ବାଞ୍ଛମତା ଅଦନ୍ତଂ ।	
ଜିହ୍ବା ଶ ଶ୍ରାବସିନା ନିକତୁମୁଜ୍ଜୀବନ ଶ୍ରେୟତଂ ଅଦାନୁ ।	୧୧୧-୨୫—୩୬୦

ପ୍ରାଥମ ଶୁଦ୍ଧକେର ମନ୍ତ୍ରମୁଚୀ ମମାପ୍ତ ।

— — —











